This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

**Usage guidelines**

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

+ *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.

+ *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.

+ *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.

+ *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

**About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at `http://books.google.com/`

**Über dieses Buch**

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

**Nutzungsrichtlinien**

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

+ *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.

+ *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.

+ *Beibehaltung von Google-Markenelementen* Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.

+ *Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität* Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

**Über Google Buchsuche**

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter `http://books.google.com` durchsuchen.

B 1,032,101

THE UNIVERSITY OF MICHIGAN
LIBRARIES

Deutsche morgenländische gesellschaft. Bibliothek.

# KATALOG

DER

# BIBLIOTHEK
# ER DEUTSCHEN MORGENLÄNDISCHEN GESELLSCHAFT.

ERSTER BAND

**DRUCKE.**

ZWEITE AUFLAGE

BEARBEITET VON

**R. PISCHEL, A. FISCHER, G. JACOB.**

LEIPZIG.
IN KOMMISSION BEI F. A. BROCKHAUS.
1900.

Ref.-st.
Blackwell
4-5-49
66280

Z
7050
.D48
1900
v. 1

# Vorwort.

In der Vereinbarung zwischen der Königlich Preussischen Regierung und dem Vorstande der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft, der die Generalversammlung am 3. Oktober 1891 zugestimmt hatte, war festgesetzt worden, dass die sachliche Neuordnung der gesamten Bibliothek der Gesellschaft nach dem Muster des in der Universitätsbibliothek zu Halle durchgeführten Schemas zu geschehen habe. Damit war der Plan vorgezeichnet. Bei der Arbeit zeigte es sich aber bald, dass eine ganz genaue Anwendung des Schemas auf eine Spezialbibliothek, wie es die der Gesellschaft wesentlich ist, nicht ausführbar war. Unter möglichst engem Anschlusse an die Aufstellung in der Universitätsbibliothek zu Halle sind deshalb mehrere Abweichungen vorgenommen worden, die für die Übersichtlichkeit und bessere Benutzung der Bibliothek der Gesellschaft nötig waren.

Als Fischer und ich die Katalogisierung begannen, waren wir nicht geschulte Bibliothekare, und wir mussten uns erst allmählich die Kenntnisse erwerben, die heute von einem Bibliothekar gefordert werden. Wir haben uns nach den Vorschriften gerichtet, die für die Beamten der hiesigen Universitätsbibliothek massgebend sind und hoffen, dadurch gröbere Irrtümer vermieden zu haben. Von besonderer Wichtigkeit war es, das richtige Stichwort zu treffen, was bei manchen orientalischen Sprachen nicht leicht ist. Im allgemeinen wurde bei anonymen Büchern das erste Hauptwort im Nominativ als solches angesehen. Absichtlich hat Jacob im Türkischen davon eine Ausnahme gemacht, weil ihm die eigenartigen syntaktischen Verhältnisse dieser Sprache es zweckmässig erscheinen liessen, das erste Wort als Ordnungswort anzusehen, während auf den älteren Zetteln die meist langen Titel von hinten aufgerollt waren. Bei der grossen Zahl und dem häufigen Wechsel der Mitarbeiter waren Ungleichmässigkeiten nicht ganz zu vermeiden. Zwar sind alle Zettel durch meine Hände gegangen, und der Druck ist von mir sorgfältig überwacht worden. Aber eine Arbeit mit vielen Tausenden von Zetteln ist schon an sich ausserordentlich schwierig, weil sie die Übersichtlichkeit fast unmöglich macht, und bei uns kam noch

hinzu, dass wir sie nur in den Stunden ausführen konnten, die uns unser Beruf und unsere wissenschaftlichen Arbeiten übrig liessen. Wir kamen sehr oft erst dazu, wenn wir schon abgearbeitet und ermüdet waren. Viertel jahre lang war ich ohne jede Hilfe und ich musste nebenbei noch die sehr zeitraubenden laufenden Geschäfte Jahre lang ganz allein erledigen. Sodann hat gerade über dem an Umfang wie an Wert hervorragendsten Teile der Bibliothek, den Arabica, leider ein Unstern gewaltet. Fischer, der diesen Teil bearbeitet hat, wurde durch längere Einziehungen zum Militär wiederholt empfindlich gestört, und als er zu etwa vier Fünfteln fertig war, wurde er im Oktober 1896 nach Berlin berufen und genötigt, innerhalb weniger Tage Halle zu verlassen. Das letzte Fünftel konnte er erst in den Herbstferien 1897 vollenden, fand aber keine Gelegenheit mehr, das Ganze einer Revision zu unterziehen. Diese wäre aber bei der Schwierigkeit seiner Aufgabe besonders wünschenswert gewesen, zumal er eine Anzahl Zettel nur provisorisch hatte abmachen können, weil die betreffenden Werke gerade ausgeliehen waren. Nachdem ich aus diesen Gründen bis Anfang 1899 mit dem Drucke gewartet hatte, aber keine Aussicht sich bot, dass in absehbarer Zeit eine Änderung eintreten werde, liess ich den Druck beginnen da ich überzeugt war, dass bei Fischer's sorgfältiger und umsichtiger Arbeitsweise seine Zettel keine wirklich schwerwiegenden Mängel aufweisen würden. Während des Druckes, der auf diese Weise freilich nur langsam vorwärtsschreiten konnte, ist Fischer dann noch nach Kräften bemüht gewesen, etwaige Fehler seiner Arbeit auszumerzen. Da er aber die Bücher nicht alle selbst zur Hand hatte, sind hier und da vielleicht Irrtümer und Inkonsequenzen stehen geblieben. Sie betreffen aber wohl nur Äusserlichkeiten und können daher kaum Schaden anrichten. Einige Versehen in der Anordnung der Bücher und Irrtümer in den Verweissignaturen sind in den Nachträgen und Berichtigungen zusammen mit den gleichen Fehlern in anderen Teilen des Kataloges verbessert worden. Die Hälfte an Mühe und Zeit hätten wir uns sparen können, wenn wir nicht in Rücksicht auf die Kosten, die schon jetzt sehr bedeutend sind überall Umschrift angewendet hätten. Auch hier haben wir nach Möglichkeit Einheitlichkeit angestrebt und die Transscriptionsweise übernommen, die in dem betreffenden Fache die üblichste ist. Für die semitischen Sprachen war die Schreibweise der D. M. G. massgebend. Doch empfahl es sich im Hebräischen, an der auf den Titeln gewöhnlichen Wiedergabe des ח durch ch (statt ḥ und ḫ), des ש durch sch (statt š) zur Vermeidung zahlreicher Verweise festzuhalten, da dieselben Autoren nicht selten mit deutschen und hebräischen Werken vertreten und mehrsprachige Titel Regel sind. Im Indischen ist die Umschrift des Grundrisses der indo-arischen Philologie und Altertumskunde

gebraucht worden, was eine nicht unbeträchtliche nachträgliche Umarbeitung und Umsignierung zur Folge hatte, da dieser Teil längst fertig war, ehe die Umschreibung allgemein angenommen wurde. Das Gleiche war der Fall beim Armenischen, wo vor dem Druck die Transscriptionsweise von E. Kuhn und H. Schnorr von Carolsfeld, und beim Chinesischen, wo die von Gabelentz eingeführt wurde. Für das Japanische ist die Umschreibung der japanischen Transscriptionsgesellschaft gewählt worden, die Lange in seinem Lehrbuche der japanischen Umgangssprache (Stuttgart & Berlin 1890) angewendet hat. Beim Osmanischen wurde ursprünglich eine Transscription beobachtet, die im Anschluss ans Arabische die Lautwerte dieser Sprache wiedergab. Da jedoch mit dem Zuwachs an volkstümlicher Litteratur dieses Prinzip immer unbequemer wurde, schien es geraten, vor dem Drucke eine vollständige Umarbeitung nach türkischen Lautwerten vorzunehmen. Ganz ratlos war ich in Bezug auf die malaio-polynesischen Sprachen, da es mir an Hilfsmitteln und genügender Sachkenntnis fehlte. Ich musste mich begnügen, die Schreibweise der Texte unverändert aufzunehmen. Nicht umschrieben habe ich das Russische, dessen Kenntnis für den Orientalisten längst unentbehrlich und soweit wissenschaftliche Werke in Frage kommen leicht zu erwerben ist.

Ausschnitte aus Zeitschriften, die die Gesellschaft besitzt, sind ausgeschieden worden, wenn sie nicht besonders paginiert waren. Da manche Zeitschriften erst später in den Besitz der Gesellschaft gekommen sind, sind noch einige Nummern aufgenommen worden, die jetzt fehlen müssten. Für eine Privatbibliothek sind solche Ausschnitte oft wertvoll, für eine öffentliche Bibliothek meist eine Last. Im Interesse der Fachgenossen haben wir Einzeltitel aus Sammelwerken in weitem Umfange aufgenommen und reichliche Verweise gegeben. Wir hoffen, dass dadurch der Wert des Kataloges wesentlich erhöht worden ist.

Über den allmählichen Zuwachs der Bibliothek seit 1890 habe ich in dem Überblick p. 20 ff. berichtet, der von den Geschäftsführern gelegentlich des fünfzigjährigen Jubiläums der D. M. G. gegeben worden ist (Leipzig 1895). Das rasche Wachstum ist durch die Vermächtnisse von Thorbecke, Gildemeister, Wenzel, die grossen Geschenke der Universitätsbibliothek in Leiden, beim Jubiläum noch durch die der Firma F. A. Brockhaus und der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften zu St. Petersburg, der ältesten Freundin der Gesellschaft, erfolgt. Inzwischen hat die Bibliothek eine neue, ausserordentlich wertvolle Bereicherung erfahren, indem ihr Socin 1899 nicht nur seine unschätzbaren Handschriften, sondern auch alle Werke seiner reichhaltigen Bibliothek vermacht hat, die unserer Bibliothek fehlten. Als ich die Nachricht davon erhielt, war der Druck des Kataloges bereits bis

zum Arabischen vorgeschritten. Die Übernahme der Werke konnte erst im Oktober und November 1899 erfolgen, so dass es unmöglich war, sie noch in diesen Teil des Kataloges aufzunehmen. Der Druck wäre dadurch um wenigstens ein Jahr verzögert worden und wir hätten um Gleichmässigkeit zu erzielen die bereits gedruckten zehn Bogen einstampfen lassen, also die ganze Arbeit noch einmal beginnen müssen. Deswegen hat der Vorstand beschlossen, die Bibliothek Socin's zusammen mit den neuen Eingängen in einem Nachtragsbande zu veröffentlichen, der so schnell als möglich erscheinen soll. Durch Socin's Vermächtnis werden die Lücken unserer Bibliothek auf vielen Gebieten ausgefüllt, besonders auch im Arabischen. Hier waren sie schon bisher nicht so gross, als es vielleicht manchem bei Durchsicht dieses Teiles des Kataloges erscheinen kann. Viele der wichtigsten Werke aus der Bibliothek Thorbecke's sind mit so zahlreichen und wertvollen handschriftlichen Bemerkungen versehen, dass wir sie nicht dem allgemeinen Gebrauch übergeben konnten, sondern unter die Handschriften gestellt haben.

Die erste Neuaufnahme des alten Bestandes haben 1891 die Herren Dr. Haeberlin und Dr. Schrader, damals an der Universitätsbibliothek in Halle, vorgenommen. Beide waren auch z. T. bei der Verzettelung des neuen Bestandes thätig. Schrader, der der erste Buchwart war, ging im November 1891 nach Konstantinopel. An seine Stelle trat Fischer bis Oktober 1896. Ihm folgte Jacob. Während einiger Zeit arbeiteten auf der Bibliothek an der Verzettelung auch Dr. Konow, Prof. Zimmern, Dr. Schmoller, und Dr. Stübe. Konow hat auch die erste Neuordnung von Altindisch, Päli und Prākrit vorgenommen, Stübe sehr wesentliche Dienste bei der Anordnung von I geleistet. Er hat auch das Armenische zuerst neu bearbeitet, das später Herr Hussik Sohrabian nochmals gründlich revidiert hat. Nach dessen Weggange von Halle hat Herr Thopdschian uns hilfreich zur Seite gestanden. Das Japanische hat Herr Haruhiko Kato, das Chinesische und Tibetanische Herr Prof. Conrady bearbeitet. Allen diesen Herren gebührt für ihre Gefälligkeit der Dank der Gesellschaft. Von den Beamten der Gesellschaft ist Arabisch und Neupersisch von Fischer, Türkisch und Hebräisch von Jacob, Neusyrisch und Koptisch von Praetorius bearbeitet worden, ebenso die betreffenden Abschnitte in I. Alles Übrige ist in der Hauptsache meine Arbeit. Fischer und Jacob sind mir aber stets zur Hand gegangen und haben um das endliche Zustandekommen des Kataloges grosse Verdienste auch in anderen als den ausschliesslich von ihnen bearbeiteten Teilen. Mit Ausnahme von Arabisch, Hebräisch, Türkisch, Neupersisch habe ich allein alle Korrekturen gelesen und bin daher auch allein für etwaige Fehler verantwortlich. Die

Titel sind selbstverständlich genau so aufgenommen worden, wie sie die Bücher bieten. Dadurch stehen oft verschiedene Schreibungen unmittelbar nebeneinander. So steht in Ne 450 Ioannes Iacobus, in Ne 451 dagegen Jo. Jac.; in Ob 1428 steht Dead sea, in Ob 1429. 4° und Ob 1430 dagegen Dead Sea. Solche Schwankungen wolle man nicht als Versehen betrachten. Es ist die Schreibung der Werke selbst. Es war ursprünglich nicht meine Absicht, Abkürzungen anzuwenden, weil diese in Nachschlagewerken nicht angebracht sind. Auf den ersten Bogen finden sie sich daher nicht. Erst als der Katalog gar zu umfangreich wurde, sind sie eingeführt worden.

Bibliothekare von Beruf werden gewiss manches an unserer Arbeit technisch auszusetzen finden. Ebenso werden uns ohne Zweifel Fachgenossen Irrtümer nachweisen, namentlich auf Sprachgebieten, wo unsere Hilfsmittel nicht ausreichten. Wir haben uns zu der Arbeit nicht gedrängt, sondern sie im Interesse der D. M. G. übernommen, weil sich andere dazu nicht bereit fanden. Wir hoffen, dass unsere mühselige und zeitraubende Arbeit dazu beitragen wird, dass die reichen Schätze unserer Bibliothek noch eifriger als bisher zum Nutzen der morgenländischen Studien von den Fachgenossen benutzt werden.

Halle (Saale), den 15. Mai 1900.

**R. Pischel.**

# Inhaltsverzeichnis.


| | | Seite |
|---|---|---|
| | Vorwort | III—VII |
| | Verzeichnis der Abkürzungen | XVII—XVIII |
| | **A. Allgemeines** | 1—18 |
| Aa. | Bibliothekswissenschaft | 1 |
| Ab. | Kataloge öffentlicher Bibliotheken | 1—4 |
| Ac. | Buchhändlerkataloge und Kataloge von Privatbibliotheken | 4—9 |
| Ad. | Allgemeine Wissenschaftskunde und Geschichte der Wissenschaften | 9—10 |
| Ae. | Akademieschriften | 10—13 |
| Af. | Zeit- und Gesellschaftsschriften allgemeinen Inhalts | 13—15 |
| Ag. | Schriften allgemeiner Philologenversammlungen | 15—16 |
| Ah. | Serienpublikationen und Verwandtes allgemeineren Inhalts | 16 |
| Ai. | Encyklopaedieen. Gesammelte und vermischte Schriften verschiedener Verfasser. Gesammelte Schriften einzelner Verfasser | 16—18 |
| | **B. Allgemeine Sprachwissenschaft** | 19—47 |
| Ba. | Allgemeine linguistische Schriften | 19—27 |
| Bb. | Allgemeine orientalische und auf verschiedene Sprachstämme bezügliche Schriften | 27—47 |
| | Bibliographie | 27 |
| | Handschriftenverzeichnisse | 28—32 |
| | Zeitschriften | 32—37 |
| | Serienpublikationen | 38—41 |
| | Einzelschriften | 41—47 |
| | **C. Hamitische Sprachen** | 47—55 |
| C. | Allgemeines | 47 |
| Ca. | Aegyptisch | 47—54 |
| | I. Altaegyptisch | 47—53 |
| | II. Koptisch | 53—54 |
| Cb. | Libysche Sprachen | 54 |
| Cc. | Kuschitische Sprachen | 54—55 |
| | **D. Semitische Sprachen** | 55—264 |
| Da. | Allgemeine und vergleichende Schriften | 55—60 |
| Db. | Babylonisch-Assyrisch nebst der Litteratur über Keilschrift im allgemeinen, sowie Sumerisch, Akkadisch, Kossäisch | 60—65 |
| Dc. | Aramäisch | 65—88 |
| | I. Schriften über das Aramäische im allgemeinen | 65—66 |
| | II. Westaramäisch | 66—69 |
| | 1. Jüdisches Westaramäisch (dazu Samaritanisch) | 66—68 |
| | 2. Nichtjüdisches Westaramäisch | 68—69 |

| | Seite |
|---|---|
| III. Ostaramäisch | 69—88 |
| 1. Das Ostaramäische des Babylonischen Talmuds | 69 |
| 2. Mandäisch | 70 |
| 3. Altsyrisch | 70—87 |
| 4. Noch lebende ostaramäische Dialekte | 87—88 |
| **De. Arabisch** | **88—208** |
| I. Allgemeines | 88—90 |
| 1. Bibliographie | 88 |
| 2. Kataloge, Handschriftenverzeichnisse und einzelne Handschriften | 88—90 |
| 3. Litteraturblätter, Kritiken und Ähnliches | 90 |
| 4. Einleitungen; Werke verschiedenen Inhalts | 90 |
| II. Sprache und Schrift | 90—101 |
| 1. Grammatiken und Grammatisches. Schrift | 90—97 |
| 2. Rhetorik und Metrik | 97 |
| 3. Lexikographie | 98—101 |
| III. Texte | 101—204 |
| 1. Chrestomathieen, Anthologieen, Conversationsbücher u.s.w. | 101—102 |
| 2. Der Qur'ān | 102—105 |
| 3. Die übrigen Texte | 105—204 |
| IV. Epigraphik | 204—206 |
| V. Litteratur- und Wissenschaftsgeschichte | 206—208 |
| **Df. Himjarisch und Verwandtes (Safa, Lihjanisch)** | **208—209** |
| **Dg. Aethiopisch** | **209—213** |
| a) Allgemeines | 209—210 |
| b) Ge'ez | 210—213 |
| c) Neuere Dialekte. 1. Amharisch. 2. Tigré. 3. Tigriña | 213 |
| **Dh. Hebräisch und Moabitisch** | **213—260** |
| I. Hebräisch | 213—259 |
| 1. Allgemeines, Kataloge, Handschriften-Verzeichnisse, Zeitschriften (mit Ausschluss der hebräisch geschriebenen) | 213—215 |
| 2. Grammatik, einschliesslich Neuhebräisch, und Schrift. Einleitung in das Studium der hebräischen Sprache | 215—225 |
| 3. Metrik | 225—226 |
| 4. Lexikographie | 226—229 |
| 5. Übungsbücher, Chrestomathieen und Anthologieen | 229—230 |
| 6. Der Talmud | 230—235 |
| 7. Andere Texte | 235—256 |
| 8. Inschriftenkunde | 257—258 |
| 9. Litteraturgeschichte | 258—259 |
| II. Moabitisch | 259—260 |
| **Di. Phönikisch** | **260—264** |
| **E. Indogermanische Sprachen** | **264—405** |
| **Ea. Allgemeine und vergleichende Schriften** | **264—267** |
| **Eb. Indische Sprachen** | **268—339** |
| I. Altindisch | 268—323 |
| 1. Allgemeines | 268—273 |
| a) Bibliographie | 268—272 |
| b) Zeitschriften und gesammelte Schriften mehrerer Verfasser. Encyklopaedieen | 272—273 |
| c) Gesammelte Schriften einzelner Verfasser | 273 |
| d) Vermischtes | 273 |
| 2. Sprache und Schrift | 274—277 |
| a) Gesamtdarstellungen und Lehrbücher | 274 |
| b) Grammatik und Metrik | 274—276 |
| c) Lexikographie | 276—277 |

Seite

3. Texte . . . . . 277—322
A. Vedische Texte . . . . . 277—286
B. Sanskrit-Texte . . . . . 286—321
C. Inschriften . . . . . 321—322
4. Litteraturgeschichte . . . . . 322—323
II. Pāli . . . . . 323—327
III. Prākrit . . . . . 327—328
IV. Neuindische Sprachen . . . . . 328—339
Allgemeines. Baṅgālī. Bihārī. Gujarātī. Hindī. Hindūstānī. Kāfirī. Kāśmīrī. Marāṭhī. Nepalesisch. Oriyā. Pañjābī. Sindhī. Zigeunerisch.

Ec. Eranische Sprachen . . . . . 339—369
I. Allgemeines und vergleichende Schriften über die eranischen Sprachen . . . . . 339—340
II. Avestā . . . . . 340—344
III. Altpersisch . . . . . 344—345
IV. Mittelpersisch . . . . . 345—348
1. Allgemeines . . . . . 345
3. Pahlavī . . . . . 345—348
3. Pārsī . . . . . 348
V. Neupersisch . . . . . 348—367
VI. Die übrigen lebenden eranischen Sprachen . . . . . 368—369
Afghanisch (Paṣtō). Balūčī. Kurdisch. Ossetisch.

Ed. Armenisch . . . . . 369—380

Ee. Albanesisch . . . . . 380

Ef. Germanische Sprachen . . . . . 380—384

Eg. Griechisch und Italisch . . . . . 384—397
I. Allgemeines . . . . . 384
II. Griechisch . . . . . 384—394
III. Italisch . . . . . 394—397

Eh. Romanische Sprachen . . . . . 397—400

Ei. Slavische Sprachen . . . . . 401—403

Ek. Baltisch . . . . . 403—404

El. Keltisch . . . . . 404—405

F. Alle übrigen Sprachen . . . . . 405—481

Fa. Ural-altaische Sprachen . . . . . 405—432
I. Bibliographie, Sammelwerke, Zeitschriften . . . . . 405
II. Allgemeine und vergleichende Schriften . . . . . 405—406
III. Samojedisch . . . . . 406
IV. Uralische Sprachen . . . . . 406—410
a) Ehstnisch . . . . . 406
b) Finnisch . . . . . 406—407
c) Lappisch . . . . . 407
d) Permische Sprachen . . . . . 408
α) Permisch. β) Syrjänisch. γ) Wotjakisch.
e) Ugrische Sprachen . . . . . 408—410
α) Magyarisch. β) Ostjakisch. γ) Wogulisch.
f) Wolga-Sprachen . . . . . 410
α) Mordwinisch. β) Tscheremissisch. γ) Tschuwaschisch.
V. Altaische Sprachen . . . . . 410—432
A. Tungusische Sprachen . . . . . 410—411
α) Allgemeines. β) Mandschu. γ) Tungusisch.
B. Mongolisch . . . . . 411—413
α) Allgemeines. β) Burjätisch. γ) Kalmückisch. δ) (Ost-)Mongolisch.

| | Seite |
|---|---|
| C. Türk-Sprachen | 413—432 |
| 1. Allgemeines | 413—414 |
| 2. Osmanisch einschliesslich Azeri | 414—428 |
| a) Grammatik | 414—415 |
| b) Lexikographie | 415—416 |
| c) Texte | 416—428 |
| d) Litteraturgeschichte | 428 |
| 3. Die übrigen turko-tatarischen Sprachen | 428—432 |
| **Fb. Malaio-polynesische Sprachen** | 432—443 |
| I. Allgemeines | 432 |
| II. Malaiische Sprachen | 433—443 |
| Alfurisch. Ankola. Balinesisch. Barëe. Battak | 433 |
| Buginesisch. Burusch. Dajak. Favorlang | 434 |
| Javanisch | 434—437 |
| Kawi | 437—438 |
| Lampong. Maduresisch. Makassarisch. Malagasi | 438 |
| Malaiisch | 438—442 |
| Sundanesisch | 442—443 |
| III. Melanesische Sprachen | 443 |
| IV. Polynesische Sprachen | 443 |
| **Fc. Australische Sprachen und Sprachen der Papūas** | 444 |
| **Fd. Afrikanische Sprachen** | 444—449 |
| I. Allgemeines | 444 |
| II. Bantu-Sprachen | 444—446 |
| III. Sprachen der Buschmänner und Hottentotten | 446 |
| IV. Negersprachen | 446—448 |
| V. Vereinzelte Sprachen | 448—449 |
| **Fe. Drāvidische und Kolarische Sprachen** | 449—451 |
| I. Dravidische Sprachen | 449—451 |
| **Ff. Einsilbige Sprachen** | 451—465 |
| I. Allgemeines | 451 |
| II. Die einzelnen Sprachen | 451—465 |
| A. Chinesisch | 451—458 |
| a) Allgemeines | 451—452 |
| b) Grammatik und Lexikographie | 452—453 |
| c) Texte | 453—458 |
| d) Zeitungen | 458 |
| e) Litteraturgeschichte und Verwandtes | 458 |
| B. Tibetanisch und Himālaya-Sprachen | 458—462 |
| 1. Tibetanisch | 458—462 |
| 2. Himālaya-Sprachen | 462 |
| C. Hinterindische Sprachen | 463—465 |
| 1. Allgemeines | 463 |
| 2. Einzelne Sprachen | 463—465 |
| **Fg. Japanisch** | 465—468 |
| **Fh. Amerikanische Sprachen** | 468—471 |
| **Fi. Sprachen des Kaukasus** | 471—473 |
| **Fk. Vereinzelte Sprachen, teilweise unsicherer Herkunft** | 474—477 |
| **Fl. Jargons, Gauner- und Geheimsprachen** | 478—481 |
| **G. Folklore** | 481—483 |
| **H. Allgemeine Religionswissenschaft und Mythologie** | 483—504 |
| **Ha. Allgemeines** | 483—485 |
| **Hb. Geschichte und Darstellung einzelner Religionen** | 485—504 |
| A. Aegyptische Religion | 485 |

Seite

B. Die semitischen Religionen . . . . . 486—496
a) Allgemeines und Vergleichendes . . . . . 486
b) Assyrisch-babylonische Religion . . . . . 486
c) Religionen der Aramaeer . . . . . 486
d) Kanaanitische und Phönizische Religion . . . . 486—487
e) Religion der Araber . . . . . 487—491
f) Jüdische Religion bis zur Gegenwart . . . . . 491—496
g) Religion der Samaritaner . . . . . 496
C. Indogermanische Religionen . . . . . 496—503
a) Allgemeines und Vergleichendes . . . . . 496—497
b) Indische Religionen . . . . . 497—502
1. Allgemeines . . . . . 497—498
2. Vedische Religion . . . . . 498
3. Brahmanismus und Hinduismus . . . . . 499
4. Buddhismus . . . . . 499—502
5. Jainismus . . . . . 502
c) Parsismus . . . . . 502
d) Die übrigen indogermanischen Religionen . . . . 502—503
1. Armenisch . . . . . 502
2. Germanisch . . . . . 502—503
3. Griechisch . . . . . 503
4. Slavisch . . . . . 503
D. Chinesische Religionen (ausser Buddhismus) . . . . 503—504
E. Hottentotten . . . . . 504
F. Joziden . . . . . 504
G. Religionen der Malaio-Polynesier . . . . . 504
H. Religionen der Ural-altaischen Völker . . . . . 504

**I. Theologie** . . . . . 504—581

Allgemeines . . . . . 504—508
1. Sammelwerke und Zeitschriften . . . . . 504—506
2. Bibellexika, Real- und Verbalkonkordanzen . . . . 506—507
3. Einzelschriften . . . . . 507—508

Ausgaben und Übersetzungen der Bibel, der Apokryphen und Pseudepigraphen. Polyglotten . . . . . 509—545
I. Ausgaben der Bibel. (Urtext, Urtext mit nur einer Übersetzung, Urtext mit Kommentar) . . . . . 509—515
1. Altes Testament (Masora) . . . . . 509—512
2. Neues Testament . . . . . 512
3. Apokryphen und Pseudepigraphen . . . . . 512—515
a) Des Alten Testaments . . . . . 512—514
b) Des Neuen Testaments . . . . . 514—515
II. Übersetzungen der Bibel . . . . . 515—544
Mehrere Sprachen . . . . . 515
A. Hamitische Sprachen . . . . . 515—516
B. Semitische Sprachen [in alphabetischer Reihenfolge] . 516—524
C. Indogermanische Sprachen . . . . . 525—534
D. Ural-altaische Sprachen . . . . . 534—536
E. Malaio-polynesische Sprachen . . . . . 536—539
F. Afrikanische Sprachen . . . . . 539—540
G. Drävidische Sprachen . . . . . 540—541
H. Einsilbige Sprachen . . . . . 541—542
I. Amerikanische Sprachen . . . . . 542—543
K. Sprachen des Kaukasus . . . . . 543
L. Vereinzelte Sprachen . . . . . 543
M. Mischsprachen, Jargons . . . . . 544
III. Polyglotten . . . . . 544—545

| | Seite |
|---|---|
| d) Vorderindien und Ceylon. Anhang: Zigeuner . . | 707—709 |
| e) Central-, Nord- und Ostasien . . . . . | 709 |
| f) Hinterindien . . . . . | 710 |
| 3. Indischer Archipel, Oceanien, Australien . . . . | 710 |
| 4. Amerika . . . . . | 710—711 |
| 5. Europa . . . . . | 711—712 |
| **P. Mathematik, Naturwissenschaften, Medizin** . . | 713—717 |
| **Q. Schöne Künste** . . . . . | 717—720 |
| Qa. Allgemeines . . . . . | 717 |
| Qb. Architektur, Skulptur, Malerei . . . . . | 717—719 |
| Qc. Musik . . . . . | 719—720 |
| Nachträge und Berichtigungen . . . . . | 721—726 |

# Verzeichnis der Abkürzungen.

A. = Ausschnitt.
ABA. = Philosophische und Historische Abhandlungen der Königlichen Akademie der Wissenschaften zu Berlin.
AJPh. = American Journal of Philology.
AKGWG. = Abhandlungen der Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften zu Göttingen.
AKM. = Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes.
AMG. = Annales du Musée Guimet.
ARAL. = Atti della R. Accademia dei Lincei.
ASB. = Asiatic Society of Bengal.
ASI. = Archaeological Survey of India.
ASSI. = Archaeological Survey of Southern India.
ASWI. = Archaeological Survey of Western India.
BAP. = Bulletin de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg.
BB. = Beiträge zur Kunde der Indogermanischen Sprachen herausgegeben von Adalbert Bezzenberger.
BKSGW. = Berichte der philologisch-historischen Classe der Königlich Sächsischen Gesellschaft der Wissenschaften.
BR. = Bibliothek der neuesten und wichtigsten Reisebeschreibungen.
BTLV. = Bijdragen tot de Taal- Land- en Volkenkunde van Nederlandsch Indië.
DWA. = Denkschriften der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften [in Wien]. Philologisch-historische Classe.
JRASBb. = Journal of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society.
KZ. = Zeitschrift für vergleichende Sprachforschung auf dem Gebiete der Indogermanischen Sprachen. Begründet von A. Kuhn. Herausgegeben von E. Kuhn und J. Schmidt.
MAI = Mémoires de l'Académie des Inscriptions et Belles-Lettres.
MAP. = Mémoires de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg.
MBA. = Monatsberichte der Königlich Preussischen Akademie der Wissenschaften zu Berlin.
MSFO. = Mémoires de la Société Finno-Ougrienne.
NGR. = Neuere Geschichte der See- und Land-Reisen.
NSR. = Neue Sammlung von Reisebeschreibungen.
NWPO. = North-Western Provinces and Oudh.
o. O. u. J. = ohne Ort und Jahr.
PASB. = Proceedings of the Asiatic Society of Bengal.
PÉLOV. = Publications de l'École des Langues Orientales Vivantes.

PSBA. = Proceedings of the Society of Biblical Archaeology.
RRAL. = Rendiconti della Reale Accademia dei Lincei. Classe di Scienze morali, storiche e filologiche.
SA. = Separatabdruck.
SBA. = Sitzungsberichte der Königlich Preussischen Akademie der Wissenschaften zu Berlin.
SBE. = Sacred Books of the East.
SMA. = Sitzungsberichte der philosophisch-philologischen und der historischen Classe der k. b. Akademie der Wissenschaften zu München.
SWA. = Sitzungsberichte der philosophisch-historischen Classe der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften [in Wien].
TTLV. = Tijdschrift voor Indische Taal- Land- en Volkenkunde.
WKI. = Werken van het Koninklijk Instituut voor Taal- Land- en Volkenkunde van Nederlandsch-Indië. Tweede Afdeeling. Afzonderlijke Werken.

# Aa
## Bibliothekswissenschaft.

**Ábel**, Jenö, A Bártfai Sz.-Egyed temploma könyvtárának története. Budapest 1885. Aa 4.

**Fabri**, Paullus, De augusta Budensi bibliotheca commentatio. Lipsiae 1756. Aa 50.

**Graesel**, A., Special-Katalog der Bibliotheks-Ausstellung (Gruppe IX der Universitäts-Ausstellung). Deutsche Unterrichts-Ausstellung in Chicago 1893. Berlin 1893. Aa 60.

Bibliothèque Khédiviale. **Guide** de la salle d'exposition. Le Caire 1887. Aa 65.

**Hottingerus**, Joh. Henricus, Bibliothecarius quadripartitus. Tiguri 1664. Aa 80.

**Notice** sur les bibliothèques publiques des Medressés et des Mosquées de Constantinople. [= La Turquie. Journal politique, commercial, industriel & financier. 16me année N° 112. Mercredi, 24 mai 188?] Aa 110. 2°.

**Qarār** ṣādir min naẓārat al-ma'ārif al-'umūmīja .... muštamil 'alà qānūn lil-kutubḫāna al-miṣrīja al-ḫidīwīja. Kairo 1887. Aa 150.

**Rapport** sur la Bibliothèque Khédiviale du Caire. Pour l'année 1887. Le Caire 1888. Aa 155.

**S**[pitta], Die Bibliothek des Khediven. [= Magazin für die Literatur des Auslandes. 42. Jahrg. No. 52. Berlin, den 27. Dezember 1873.] Aa 165. 4°.

# Ab
## Kataloge öffentlicher Bibliotheken.

**Accessionskatalog**, Sveriges offentliga Bibliotheks. Arabisk Filologi. 4 (1889). Turkisk Filologi. 5 (1890). o. O. u. J. Ab 15.

**Bericht** über die im Jahre 1877. 1879. 1881. 1885 den Herzoglichen Sammlungen des Schlosses Friedenstein zugegangenen Geschenke. Gotha 1878—1886. Ab 30. 4°.

**Bibliothek** der Gesellschaft für Erdkunde zu Berlin. Verzeichniss der Bücher. Berlin 1888. Ab 40.

**Bleeker**, P., Catalogus van de Bibliotheek van het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen. 1846. Tweede Uitgave, door J. Munnich. Batavia 1853. Ab 50.

**Boudewijnse**, J., Catalogus der Bibliotheek van het Indisch Genootschap, te 's Gravenhage. Op nieuw bewerkt. 's Gravenhage 1869. Ab 56.

**Brosset**, M., Catalogue de la bibliothèque d'Edchmiadzin. St.-Pétersbourg 1840. Ab 65.

**Bullen**, George, Catalogue of the Library of the British and Foreign Bible Society. London 1857. Ab 75.

**Catalog** der Bibliothek des Vereins für Erdkunde zu Dresden. Dresden 1866. Ab 80.

**Katalog** der in der Wiener K. K. Hof- und Staatsdruckerei gedruckten philologischen Werke und Broschüren. [Wien] 1858. Ab 90.

**Catalogue** of the Library of the India Office. Vol. I. Vol. I. Index. Vol. I. Supplement. Vol. II. Part I. 4 voll. London 1888—1897. Ab 100.

**Catalogue** of the Library of the Society of Biblical Archaeology. London 1876. Ab 110.

**Catalogue** des livres publiés par l'Académie Impériale des Sciences. I. Publications en langue russe. II. Publications en langues étrangères. 2 voll. St.-Pétersbourg 1888—1891. Ab 115.

**Verlags-Catalog** der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften zu St.-Petersburg. 1726—1893. Aus dem XV. (Auslands-)Bande des Gesammt-Verlags-Catalogs besonders abgedruckt. Leipzig 1894. Ab 116.

**Указатель**, Систематическій и алфавитный, статей, помѣщенныхъ въ періодическихъ изданіяхъ и сборникахъ Императорской Академіи Наукъ, а также сочиненій, изданныхъ Академіею отдѣльно, со времени ея основанія по 1872 г. включительно. Часть II. Сочиненія на Русскомъ языкѣ. [und] Прибавленіе 2. [Diese auch mit französischem Titel.]. 2 voll. Санктпетербургъ 1875. 1885. Ab 117.

**Catalogue** général des manuscrits des bibliothèques publiques de France. Départements.-Tome XVIII. Alger. Par E. Fagnan. Paris 1893. Ab 120 (18).

**Catalogus** codicum manu scriptorum Bibliothecae Regiae Monacensis. Tomus I. III. IV. VII. 10 voll. Monachii 1858—1876. Ab 130.

**Catalogus** codicum manuscriptorum Bibliothecae Regiae. Tomus I. Parisiis 1739. Ab 140. 2°.

**Catalogus** alphabeticus librorum qui in Bibliotheca Speculae Imperialis literarum Universitatis Petropolitanae asservantur. Petropoli 1888. Ab 150.

**Catalogus** librorum manuscriptorum et impressorum monasterii S. Catherinae in monte Sinai ad fidem codicis Porphyriani Nr. IV. Б. 18/135 e libro П. Сырку, Описаніе бумагъ епископа Порфирія Успенскаго, пожертвованныхъ имъ въ Императорскую Академію наукъ. Спб. 1891, Pag. 325—352 recusus. Petropoli 1891. Ab 155.

**Catalogus** codicum manuscriptorum Bibliothecae Palatinae Vindobonensis. P. II. Codices Hebraici. Digesserunt Alb. Krafft & Simeon Deutsch. Vindobonae 1847. Ab 165. 4°.

a. **Chijs**, J. A. van der, Catalogus der Bibliotheek van het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen. b. Eerste Vervolg-Catalogus der Bibliotheek en [von A. B. Cohen Stuart] Catalogus der Maleische, Javaansche en Kawi Handschriften ... c. Tweede Vervolg-Catalogus ... 2 voll. Batavia | s'Hage 1864. 1872. 1877. Ab 170.

**Dorn**, B., Bereicherungen des Asiatischen Museums. — Ueber eine neue Bereicherung des A. M. [Tiré du Bulletin de la classe historico-philologique de l'Acad. Imp. des sciences de St.-Pétersbourg. T. II. No. 4. 5.] 1 vol. [St.-Pétersbourg 1844.] Ab 180.

[**Evans**, Godfrey M.], Classified Catalogue of the Library of the Royal Geographical Society, to December, 1870. London 1871. Ab 185.

**Fagnan**, E., Catalogue s. Ab 120 (18).

[**Fraehn**], Indications bibliographiques relatives pour la plupart à la littérature historico-géographique des Arabes, des Persans et des Turcs [russisch und französisch]. St. Pétersbourg 1845. Ab 190.

**Groeneveldt**, W. P., Catalogus der Archeologische Verzameling van het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen. Met Aanteekeningen .... door J. L. A. Brandes. Batavia 1887. Ab 200.

**Guignes**, von, Des Herrn von Guignes historischer Versuch über den Ursprung orientalischer Schriften, die sich in der königlichen Bibliothek zu Paris befinden. Ueber die Bücher, welche in arabischer, syrischer, armenischer Sprache zu Paris gedruckt worden sind. Und über die griechischen Schriften Königs Franz I. Aus dem Französischen übersetzt. Hildburghausen 1790. Ab 205.

**Handschriften-Verzeichnisse**, Die, der Königlichen Bibliothek zu Berlin. Band 1—12. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 21 voll. u. 1 Mappe. Berlin 1853—1897. Ab 210. 4°.

**Hellebrant**, Arpadus, Catalogus librorum saeculo XV° impressorum quotquot in Bibliotheca Academiae Litterarum Hungaricae asservantur. Budapestini 1886. Ab 218.

**Hodge**, Frederick Webb, List of the Publications of the Bureau of Ethnology with Index to Authors and Subjects. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology: J. W. Powell, Director.]. Washington 1894. Ab 222.

**Инвентарь** библіотеки университета. No. I—V. VII. 1877—1882. 1885—1890. 2 voll. С.-Петербургъ 1879—1893. Ab 235.

[**Joseph**, Gerard A.], A Catalogue of the Library of the Ceylon Branch of the Royal Asiatic Society. Colombo 1895. Ab 240.

**Klatt**, J., Die Handschriften-Verzeichnisse der Königlichen Bibliothek zu Berlin. A. aus dem Centralblatt für Bibliothekswesen. VII. Jahrg. 5. Heft. [Leipzig] 1890. Ab 245.

**Lambrecht**, E., Catalogue de la Bibliothèque de l'École des Langues Orientales Vivantes. Tome I. Paris 1897. = Bb 1250. 4° (IV, 1).

**List** of Manuscripts, Printed Books and Examples of Bookbinding exhibited to the American Librarians on the occasion of their visit to Haigh Hall. Aberdeen 1897. Ab 253.

**Literaturzeitung**, Jenaer, herausgegeben von Anton Klette. II. Jahrgang, Nr. 24. Separat-Ausgabe [zur Feier des zurückgelegten 60. Lebensjahres Otto Böhtlingk's und des vollendeten Sanskrit-Wörterbuches]. Jena 1875. Ab 257. 4°.

**Milloué**, L. de, Catalogue du Musée Guimet. Première partie. Inde, Chine et Japon. Nouvelle édition. Lyon 1883. Ab 265.

[**Müller**, August], Katalog der Bibliothek der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft I. II. [4 Exemplare]. 2 voll. Leipzig 1880. 1881. Ab 272.

**Naumann**, Aemilius Guilelmus Robertus, Catalogus librorum manuscriptorum qui in Bibliotheca Senatoria civitatis Lipsiensis asservantur. Codices orientalium linguarum descripserunt Henricus Orthobius Fleischer et Franciscus Delitzsch. Grimae 1838. Ab 280. 4°.

**Polybiblion.** Revue bibliographique universelle. Deuxième série. Partie littéraire. Tome 11—30 [28. 29. 31. 32. 34. 35. 37. 38. 40. 41. 43. 44. 46. 47. 49. 50. 52. 53. 55. 56 de la collection]. Partie technique. Tome 6—15 [30. 33. 36. 39. 42. 45. 48. 51. 54. 57 de la collection]. 30 voll. Paris 1880—1889. Ab 300.

**Прозоровскій**, Д., Опись древнихъ рукописей, хранящихся въ музеѣ Императорскаго Русскаго Археологическаго Общества. Санктпетербургъ 1879. Ab 310.

**Record**, Trübner's American, (European) & Oriental, Literary, Vol. I—XII. New Series Vol. I—IX. Third Series Vol. I. II, 1. 2. 3. 7 voll. London 1865—1891. Ab 315. 4°.

**Rhees**, William J., Manual of Public Libraries, Institutions, and Societies, in the United States, and British Provinces of North America. Philadelphia 1859. Ab 320.

**Sacy**, Silvestre de, Rapport sur les recherches faites dans les archives du gouvernement et autres dépôts publics à Gènes. [Mémoires de l'Académie royale des Inscriptions et Belles-Lettres. Classe d'histoire et littérature ancienne. Tome III. p. 85 ff.] Paris. Ab 328. 4°.

[**Shaw**, Norton], Catalogue of the Library of the Royal Geographical Society. London 1852. Ab 335.

**Catalogus** centuriae librorum rarissimorum manuscript. & partim impressorum, Arabicorum, Persicorum, Turcicorum, Graecorum, Latinorum, &c. qua ... Bibliothecam Publicam Academiae Upsalensis auxit ... Joan. Gabr. **Sparvenfeldius**. Upsaliae 1706. Ab 350.

**Staender**, Josephus, Chirographorum in Regia Bibliotheca Paulina Monasteriensis catalogus. Vratislaviae 1889. Ab 365. 4°.

**Verzeichniss** der Bibliothek der Königlichen Akademie der Wissenschaften in Berlin. Berlin 1874. Ab 390.

[**Цухольдъ**, Эрнестъ Амандусъ], Русская библіографія. Russische Bibliographie. No. 1. Сентябрь 1864 г. [Leipzig] 1864. Ab 415.

# Ac

## Buchhändlerkataloge und Kataloge von Privatbibliotheken.

[Geordnet nach den Namen der Buchhändler und Besitzer der Bibliotheken.]

**Adler**, Jac. Geo. Christ., Catalogus Bibliothecae rabbinicae et orientalis, quam reliquit D. Jac. Geo. Christ. Adler. Kiliae Holsatorum 1836. Ac 10.

**Allen**, Wm. H., **and Co.**, A Catalogue of Books in Oriental Literature, &c. &c. London 1840. Ac 17.

**Almanzi**, Giuseppe, Catalog der reichhaltigen Sammlungen hebräischer und jüdischer Bücher, Handschriften, Kupferstiche, Portraits etc., nachgelassen von Giuseppe Almanzi.., Jacob Emden.., M. J. Lewenstein.. und anderen, redigirt von M. Roest. Amsterdam, Frederik Muller, 1868. Ac 20.

**Alstein**, P. Léopold van, Catalogue des livres et manuscrits formant la bibliothèque de feu M^r^ P. Léopold van Alstein. Tome I. Gand 1863. Ac 24.

**Arakel** kitābḫānasi asāmi-i-kutubi. Stambul 1301. Ac 27.

**Beer**, Bernhard, Catalog der Bibliothek des sel. Herrn Dr. Bernhard Beer. Herausgegeben von G. Wolf. Berlin 1863. Ac 30.

**Benzelius**, Henricus, Caroli Aurivillii recensio codicum manuscriptorum ab Henrico Benzelio, archiepiscopo Upsaliensi, in Oriente collectorum, quos eius post fata ... servabat ... Laurentius Benzelstjerna, episcopus olim Arosiensis. Upsaliae 1802. Ac 36.

**Boucher**, Richard. Catalogue des livres orientaux et des manuscrits arabes, persans, etc. provenant de la bibliothèque de feu M. Richard Boucher ... Paris 1887. Ac 42.

**Breslauer & Meyer**, Catalog I. Seltene und werthvolle Bücher des XV., XVI. und XVII. Jahrhunderts ... Manuscripte. Berlin 1898. Ac 45.

**Brill**, E. J., Catalogue de livres japonais et chinois suivis d'ouvrages de littérature, d'histoire et d'ethnographie de la [sic] Japon et du [sic] Chine. Leide 1876. Ac 48.

— — Catalogue de manuscrits arabes provenant d'une bibliothèque privée à el-Medîna et appartenant à la maison E. J. Brill. Rédigé par Carlo Landberg. Leide 1883. Ac 51.

— — Catalogue périodique de livres orientaux. I—IX und Index zu I—VII. Leide 1883—1891. Ac 52.

— — No. 1. Catalogue de manuscrits arabes à prix fixes en vente chez E. J. Brill. Leide [1885]. Ac 53.

— — Catalogue de livres anciens et modernes aux prix marqués. No. 27. Orientalia (linguistique, histoire etc. des peuples non-européens). Leide 1887. Ac 54.

— — Catalogue de livres anciens et modernes aux prix marqués. No. 44. Bibliothèque orientale. 1ère partie: Linguistique. Provenant en partie de la bibliothèque de feu M. M. P. de Jong ... et de Joseph Lugossy ... Leide 1892. Ac 57.

**Brockhaus**, F. A., Verlagskatalog von F. A. Brockhaus in Leipzig. Leipzig 1893. Ac 62.

**Būlāq**, I'lān min maṭba'at Būlāq al-'āmira. Būlāq o. J. Ac 67.

— fihrist al-kutub al-'arabīja wa-ġairihā (von 1300—1301). Ac 68.

— Ǧadwal asnāf al-kutub al-mu'arraḍa li 'l-bai' bi-kutubḫānat al-kāǧidḫāna bi-Būlāq. Būlāq 1888 = 1305. Ac 71.

**Burckhardt**, Catalogus bibliothecae Burckhardtianae cum appendice librorum aliorum orientalium in Bibliotheca Academiae Cantabrigiensis asservatorum ... confecit T. Preston. Cantabrigiae 1853. Ac 75. 4°.

**Burty**, Ph., Collection Ph. Burty. Catalogue de peintures et estampes japonaises de miniatures indo-persanes et de livres relatifs à l'Orient et au Japon. Paris 1891. Ac 80. 4°.

**Caussin de Perceval**, Catalogue des livres et manuscrits arabes des ouvrages de littérature et d'histoire composant la bibliothèque de feu M. Caussin de Perceval... Paris 1871. Ac 86.

**Chabas**, F., Catalogue de livres de linguistique anciens et modernes No. 7. Bibliothèque de M. F. Chabas. Paris 1882. Ac 90.

**Chambers**, Sir Robert, Catalogue of the ... Collection of Sanskrit Manuscripts of the late Sir Robert Chambers. London 1842. Ac 95.

**Chézy**, A. L. de, Catalogue de livres d'une très bonne condition, provenant de la bibliothèque de A. L. de Chézy, et précedé d'une notice rédigée par sa veuve. Paris 1834. Ac 100.

**Cohen Stuart**, Catalogue des bibliothèques intéressantes délaissées par ... A. B. Cohen Stuart ... et P. L. de Gaay Fortman ... spécialement sur la linguistique orientale, l'histoire générale et particulière des Indes Orient. Néerland.[,] la théologie, la littérature moderne, etc. etc. Leide 1877. Ac 107.

**Dercksen**, M. E., Catalogue des bibliothèques de feu MM. J. M. E. Dercksen, A. J. Boon, J. C. Fischer, et d'une grande partie de la bibliothèque de P. J. Veth. Leide 1884. Ac 112.

**Desgranges**, Alix, Catalogue des livres en langues européennes et des ouvrages imprimés et manuscrits en langues orientales provenant des bibliothèques de feu MM. Alix Desgranges, Woepcke et Bianchi ... Paris 1865. Ac 115.

**Dondey-Dupré**, Catalogue de la librairie orientale et française de M^me^ V^e^ Dondey-Dupré. Partie 1—4 [nebst] Bulletin trimestriel. Mars 1837. Paris 1834—1837. Ac 122.

**Dozy**, R. A. P., Bibliothèque de feu M. R. A. P. Dozy. Leide 1883. Ac 128.

**Eichler**, G., Catalogo dei libri stampati nella tipografia armena dell' isola di S. Lazzaro presso Venezia che si trovano vendibili presso il Sig. G. Eichler in Berlino. o. O. u. J. Ac 139. 4°.

**Ferté-Sénectère**, Catalogue des livres composant la bibliothèque linguistique de M. le Marquis de la Ferté-Sénectère. Paris 1873. Ac 145.

**Franck**, A., Catalogue d'une belle collection de manuscrits et livres arabes ... [Mit einem Vorworte von Reinaud.] Paris 1860. Ac 151.

**Garcin de Tassy**, Catalogue des livres orientaux et autres composant la bibliothèque de feu M. Garcin de Tassy, suivi du catalogue des manuscrits hindoustanis, persans, arabes, turcs. Rédigé par M. F. Deloncle. Paris 1879. Ac 165.

**al-Ǧawā'ib** Maṭbū'āt [Beilagen der Zeitung al-Ǧawā'ib vom 24. Šauwāl 1297 und vom 4. Rabī' I 1299]. 2 Blätter. Ac 167. 2.

**Gesenius**, Guilielmus, Bibliotheca Geseniana, sive catalogus librorum ... quos reliquit Guilielmus Gesenius. Halis ad Salam 1843. Ac 172.

**Grey**, Sir George, The Library of his Excellency Sir George Grey. Philology. Vol. I. — Part III. Madagascar. J. Cameron and W. H. I. Bleek. Vol. II. — Part IV. (Continuation.) Polynesia and Borneo. London and Leipzig 1859. Ac 177.

**Hammer-Purgstall**, Freiherr v., Verzeichniss der hinterlassenen werthvollen Bibliothek weiland des Herrn Josef Freiherrn v. Hammer-Purgstall. Wien 1857. Ac 180.

**Harrassowitz**, Otto, Antiquarischer Catalog 175. Semitica und Hamitica vornehmlich aus der Bibliothek des Prof. Dr. J. Gildemeister in Bonn. Leipzig 1891. Ac 183.

— — Antiquarischer Catalog 224. Indische Philologie und Alterthumskunde, grossentheils aus der Bibliothek von Professor Dr. Rud. von Roth in Tübingen. Leipzig 1897. Ac 183^a^.

— — Lager-Catalog 229. Indochinesische, ostasiatische und polynesisch-malayische Sprachen. Leipzig 1898. Ac 183^b^.

— — Antiquarischer Catalog 233. Bibliophilie. Schrift- und Bibliothekswesen. Buchdruck und Buchhandel. Bibliographie. Nebst Anhang werthvoller Zeitschriften. Leipzig 1898. Ac 183^c^.

— — Antiquarischer Catalog 235. Orientalia. Neue Erwerbungen, wobei auch die Bibliothek des Professors P. V. Carletti in Brüssel. Leipzig 1898. Ac 183^d^.

— — Antiquarischer Catalog 236. Africa. Aegyptologie. Leipzig 1898. Ac 183^e^.

**Haug**, Martin, Verzeichniss der orientalischen Handschriften aus dem Nachlasse des Professor Dr. Martin Haug [von E. West u. a.]. München 1876. Ac 186.

**Hinckelmann**, Abraham, Bibliotheca manuscripta Abrahami Hinckelmanni ... [ed. Sebastianus Gottofredus Starckius]. Hamburgi 1695. Ac 190.

**Jacquet**, E., Notice des livres provenant des bibliothèques de MM. E. Jacquet et Auguste Loiseleur-Deslongchamps. Paris 1841. Ac 198.

**Ibrahim Sader**, Al-maktabat al-'umūmījat ..... lāiḥat al-kutub al-maugūda fīhā. Bairūt 1879. Ac 200.

**Ibrahim Sader & Fils**, Ar-raudat al-bahīja fī asmā' kutub al-maktaba al-'umūmīja li-Ibrāhīm Ṣādir wa-aulādihi ... Bairūt 1886. Ac 202.

**Imprimerie Catholique**, Catalogue spécial de l'Imprimerie Catholique à Beyrouth (Syrie). Beyrouth 1899. Ac 209.

**Jyeṣṭhārāma Mukundajīśarman**, Sūcīpatram. ... Bhāratavarṣe Yūropadeśe ca mudritānāṃ saṃskṛtapustakānām. Bombay 1887—1888. Ac 216.

**Каримовъ**, Asāmi 'l-kutub. Казань 1897. Ac 218.

**Kauffmann**, J., Katalog hebräischer Handschriften. No. VI. X. 2 voll. Frankfurt a. M. 1879. 1883. Ac 222.

— — Catalog No. 14. Rešīmat sefārīm ješānīm. Frankfurt a. M. 1889. Ac 224.

**Klaproth**, Catalogue des livres imprimés, des manuscrits et des ouvrages chinois, tartares, japonais, etc., composant la bibliothèque de feu M. Klaproth. Paris 1839. Ac 232.

**Langlès**, Louis-Mathieu, Catalogue des livres, imprimés et manuscrits, composant la bibliothèque de feu M. Louis-Mathieu Langlès. Paris 1825. Ac 240.

**Larue**, A., Librairie scientifique, française et orientale de A. Larue. Alger 1846. Ac 245.

**Leitner**, G. W., Dr. G. W. Leitner's Collections. o. O. u. J. Ac 255.

**Leroux**, Ernest, Catalogue de peintures et d'estampes japonaises formant la collection d'un amateur. Paris 1891. Ac 260. 4°.

**Madden**, James, **& Co.**, A Catalogue of Oriental and Miscellaneous Books [von 1841. an: Oriental Catalogue]. 2 voll. London 1839. 1841. 1843. 1847. Ac 265.

**Maisonneuve et Cie.**, Catalogue de livres de linguistique anciens et modernes. No. 1—4. Paris 1872. Ac 270.

**Mange**, J. B. de, Catalogue de la bibliothèque orientale de feu M. J. B. de Mange Paris 1845. Ac 280.

**Mason**, First Difficulties in studying Pali, with a Catalogue of Dr. and Mrs. Mason's Library ... passed through the press by Eleanor Mason. Rangoon 1875. Ac 283.

**Mechitharisten**, Bücher-Verzeichniss der Mechitharisten-Congregation in Wien ... [Wien o. J.] Ac 286.

**Meursinge**, Catalogus librorum ... sive bibliothecarum quibus usi sunt ... Albertus Meursinge et varii viri docti. Lugduni-Batavorum 1851. Ac 296.

**Mezzofanti**, Giuseppe, Catalogo della libreria dell' eminentissimo cardinale Giuseppe Mezzofanti compilato per ordine di lingue da Filippo Bonifazj. Roma 1851. Ac 300.

**Middeldorpf**, Hinrich, Verzeichniss der sehr werthvollen nachgelassenen Bibliothek des verstorbenen Herrn Hinrich Middeldorpf. Breslau 1862. Ac 305.

**Millies**, H. C., Catalogue de la bibliothèque délaissée par feu M. le Dr. H. C. Millies. Utrecht 1870. Ac 309.

**Muller**, Frederik, Catalogue d'une collection très intéressante de livres hébreux et judaïques ... Amsterdam 1864. Ac 314.

**Nijhoff**, Martinus, Linguistique et littérature de l'Inde archipélagique, de la Nouvelle Guinée etc. [Catalog No. 158.] [La Haye o. J.] Ac 324.

— — Bibliotheca Neerlando-indica. Catalogue de livres et de quelques manuscrits concernant les Indes-orientales et occidentales néerlandaises, l'empire indo-brittannique, l'Inde française, les îles Philippines, la Chine, le Japon et l'Australie. La Haye 1883. Ac 327.

**Nijhoff**, Martinus, Catalogue de livres sur les possessions néerlandaises, aux Indes orientales et occidentales, sur l'empire indo-britannique, les possessions espagnoles, françaises, portugaises, la Chine et le Japon, l'Australie. La Haye 1893. Ac 333.

**Norton**, Norton's Literary Letter. The Bibliography of State of Maine, and other Papers of interest; together with a Catalogue of a large collection of works upon Bibliography and America. New Series No. 1. Comprising the Bibliography of the State of New Hampshire ... New York 1859. 1860. Ac 345.

**Oppenheimerus**, R. Davides, Collectio Davidis, i. e. Catalogus celeberrimae illius Bibliothecae hebraeae, quam .... collegit R. Davides Oppenheimerus. Hamburgi 1826. Ac 352.

**Parbury, Allen, & Co.**, A Catalogue of Books in Oriental Literature, and of Miscellaneous Works connected with India. London 1833. 1835. 1837. Ac 355.

**Perthes**, Friedr. Andr., Catalog No. 10. Verzeichniss der von mir aus dem Orient eingeführten arabischen, persischen, türkischen und Sanskrit-Bücher. Gotha 1878. Ac 358.

**Pinsker**, Simcha, Maskir libne reschep. Superstitum post ill. Simcha Pinsker manuscriptorum Hebraicorum et Arabicorum catalogus ... in ordinem redegit Jehuda Bardach. [Extractus ex „Haschachar".] Vindobonae 1869. Ac 360.

**Quaritch**, Bernard, Bibliotheca Orientalis. A New Catalogue of Works on the History and Languages of the East; comprising also those of Africa and Polynesia. No. 302. London 1876. Ac 370.

**Quatremère**, Étienne, Bibliothèque Quatremère. Catalogue d'une collection de livres précieux ... provenant ... de la bibliothèque de feu Étienne Quatremère [redigirt von Charles Halm] ... Partie II—IV. Paris 1859. Ac 378.

**Rhenanus**, Beatus, Die Bibliothek und Correspondenz des Beatus Rhenanus zu Schlettstadt. Ein Bericht von Adalbert Horawitz. [SA. aus SWA. 1874, phil.-histor. Classe (LXXVIII. Bd., S. 313).] Wien 1874. Ac 380.

**Roediger**, Emil, Catalog der Bibliothek (Orientalia, Theologie, Reisen etc.) des zu Berlin verstorbenen Professor Dr. Emil Roediger. Berlin 1874. Ac 385.

**Sacy**, Silvestre de, Bibliothèque de M. le baron Silvestre de Sacy. Tome I—III, 3 voll. Paris 1842—1847. Ac 390.

**Schaap**, L. B., Catalog der werthvollen Sammlung hebräischer und jüdischer Bücher und Handschriften, nachgelassen von Herrn L. B. Schaap. Amsterdam 1868. Ac 395.

**Scheidius**, Everardus, Bibliotheca Scheidiana, sive Catalogus librorum exquisitissimorum quibus usus est ... Everardus Scheidius ... Lugduni Bat. 1806. Ac 400.

**Schlegel**, Aug. Wilh. von, Catalog der von Aug. Wilh. von Schlegel ... nachgelassenen Büchersammlung ... Nebst einem chronologischen Verzeichnisse sämmtlicher von ... Aug. Wilh. von Schlegel verfassten und herausgegebenen Druckschriften. [Mit Titelbild.] [Bonn 1845.] Ac 406.

**Schultens**, H. A., Catalogus librorum ac manuscriptorum bibliothecae Schultensianae, qua, dum in vivis erat, usus est Joh. Henr. van der Palm ... Accedit eiusdem viri clarissimi appendix librorum ac manuscriptorum similis argumenti ... Lugduni Batavorum 1841. Ac 416.

**Sprenger**, A., A Catalogue of the Bibliotheca Orientalis Sprengeriana. Giessen 1857. Ac 420.

**Thonnelier,** Jules, Catalogue de la bibliothèque orientale de feu M. Jules Thonnelier. Paris 1880. Ac 430.

**Todd,** Catalogue of Oriental Books, Oriental MSS. & Drawings ... followed by a Collection of valuable Books and MSS. chiefly from the Library of Dr. Todd. London 1870. Ac 435.

— A valuable Collection of English and Foreign Books ... chiefly from the Library of Dr. Todd. London 1870. Ac 436.

**Trömel,** Paul, Bibliothèque Américaine. Catalogue raisonné d'une collection de livres précieux sur l'Amérique parus depuis sa découverte jusqu'à l'an 1700 en vente chez F. A. Brockhaus à Leipzig. Leipzig 1861. Ac 438.

**Trübner & Co.,** Catalogue of Books chiefly in the Oriental Languages. London 1853. Ac 439.

— — A Catalogue of Arabic, Persian & Turkish Books printed in the East, constantly for sale by Trübner & Co., London. Hertford 1869. Ac 440.

— — Trübner's Oriental & Linguistic Publications. A Catalogue of Books, Periodicals, and Serials, on the History, Languages, Religions, Antiquities, Literature, and Geography of the East, and kindred Subjects. Published by Trübner & Co. London 1881. Ac 444.

— — A Catalogue of leading Books on Egypt and Egyptology, and on Assyria and Assyriology, to be had at the affixed prices, of Trübner & Co. London 1881. Ac 445.

— — A Catalogue of mostly Second-hand Books on the History, Languages, Religions, Antiquities, Literature and Geography, of the Semitic, Iranian, & Tatar Races, to be had at the affixed prices, of Trübner & Co. London 1881. Ac 446.

**Trübner,** Karl J., Bücher-Verzeichniss von Karl J. Trübner. XI. Arabische, persische und türkische Drucke ... Strassburg 1874. Ac 452.

**Tychsen,** Olaus Gerhardus, Catalogus bibliothecae Olai Gerhardi Tychsen ... Praefatus est Ant. Theod. Hartmann. Rostochii [1817]. Ac 458.

**Willmet,** Joannes, Bibliotheca Willmetiana. Catalogus bibliothecae ... quam in suos usus comparavit ... Joannes Willmet. Amstelodami 1837. Ac 462.

**Wilson,** Horace Hayman, Catalogue of the important and valuable Library of the late ... Horace Hayman Wilson ... comprising the best works in Sanskrit and other Oriental Literature. [London 1861.] Ac 465.

**Zunz,** L., Catalog werthvoller hebräischer Handschriften von Dr. L. Zunz. Mit Anmerkungen von Senior Sachs. Berlin 1850. Ac 470.

# Ad
## Allgemeine Wissenschaftskunde und Geschichte der Wissenschaften.

**Constancio,** F. S., Armazem de conhecimentos uteis, nas artes e officios. Paris 1838. Ad 18.

**Lagarde,** Paul de, Aus dem deutschen Gelehrtenleben. Aktenstücke und Glossen. Goettingen 1880. Ad 55.

**Michaelis,** Io. Davidis, Paralipomena s. Oc 200.

**Möllendorff**, P. G. von, Die Weltliteratur. Eine Liste mit Einleitung. Schanghai 1894. Ad 65.

**Saalschütz**, Jos. L, Die classischen Studien und der Orient. Königsberg 1850. Ad 100.

**Schweigger**, I. S. C., Nonnulla de rebus Indicis Academiae Fridericianae inde ab eius origine peculiari quodam modo eximiaque maiorum munificentia commendatis. [Rede.] Halis 1834. Ad 110.

**Thiersch**, Friedrich von, Ueber die Grenzscheide der Wissenschaften. Rede. München 1855. in Ae 115. 4°.

— — Ueber königliche Massnahmen für das Gedeihen der Wissenschaften. Rede. München 1858. in Ae 115. 4°.

— — Ueber den „Begriff und die Stellung des Gelehrten". Rede. München 1856. in Ae 115. 4°.

# Ae
## Akademieschriften.

**Abhandlungen**, philologische und historische, der Königlichen Akademie der Wissenschaften zu Berlin. Aus den Jahren 1848—1858. 1860. 1861. 1863—1897. 43 voll. Berlin 1850—1897. Dazu: Verzeichniss der Abhandlungen d. K. Pr. Ak. d. W. von 1710—1870 in alphab. Folge der Verfasser. Berlin 1871. Ae 5. 4°.

— philosophische, der Königlichen Akademie der Wissenschaften zu Berlin. Aus dem Jahre 1856. Berlin 1857. Ae 6. 4°.

— der philosophisch-philologischen Classe der Königlich Bayerischen Akademie der Wissenschaften. Bd. I—XX. 20 voll. und Karte zu Bd. X. München 1835—1897. Dazu: Verzeichniss der Mitglieder der K. B. Akademie der Wissenschaften. 1873. München 1873. Ae 10. 4°.

**Alapszabályai**, A Magyar Tudományos Akadémia. Pest 1869. Ae 16.

**Almanach** der Königlich Bayerischen Akademie der Wissenschaften zu München für 1855. 1859. 1871. 1875. 4 voll. München. Ae 20.

— Magyar Tudom. Akadémiai, polgári és csillagászati naptárral MDCCCLXVI-re MDCCCXC-re MDCCCXCIII-re MDCCCXCVIII-ra. 30 voll. Pest [Budapest] 1866—1890. 1893—1898. Ae 24.

— der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften. Fünfter und sechster Jahrgang. 2 voll. Wien 1855. 1856. Ae 29.

**Anzeigen**, Göttingische gelehrte. Unter der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften. 1846—1893. Nachrichten von der Georg-Augusts-Universität und der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften zu Göttingen. 1851—1898. Geschäftliche Mittheilungen. 141 voll. Göttingen 1846—1898. Ae 30.

**Atti** della R. Accademia dei Lincei. Ser. III. Transunti. Vol. I—VIII. Ser. IV. Rendiconti I—VII. Ser. V. Rendiconti I—VII. 15 voll. 4° und 7 voll. 8°. Roma 1877—1898. Ae 45. 4° u. 8°.

— ... anno CCLXXXIX—CCXCV. 1892—1898. Rendiconto dell' adunanza solenne ... onorata dalla presenza di (delle) S. M. (LL. MM.) il Re (e la Regina). 1 vol. Roma 1892—1898. Ae 45*. 4°.

**Bericht** über die ... Verhandlungen der Königl. Preuss. Akademie s. Ae 165.

**Berichte** über die Verhandlungen der Königlich Sächsischen Gesellschaft der Wissenschaften zu Leipzig. I. II. Leipzig 1848. 1849. Ae 50.

— über die Verhandlungen der Königlich Sächsischen Gesellschaft der Wissenschaften zu Leipzig. — Philologisch-historische Classe I—XVII. 6 voll. Leipzig 1849—1865. Ae 51.

**Bulletin** der Königl. Akademie der Wissenschaften. Jahrgang 1846—1850. 1853. 6 voll. München. Ae 60.

— scientifique. Publié par l'Académie Impériale des Sciences de Saint-Pétersbourg. T. I—X. [Fortsetzung s. Bulletin de la classe historico-philologique.] 10 voll. Saint-Pétersbourg [1836]—1842. Ae 65. 4°.

— de la classe historico-philologique de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg. T. I—XVI. [Es fehlt T. XVI Nr. 23—27.] [Fortsetzung s. Bulletin de l'Acad. Imp. des Sciences.] 16 voll. St.-Pétersbourg 1844—1859. Ae 65. 4°.

— de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg. Tome I—XXXII. Nouvelle Série. Volume I (XXXIII)—IV (XXXVI, No. 1. 2). V^e^ Série. Volume I—VII, 1. 2. 41 voll. 4° [Vol. 22—32 2°] und 4 Hefte 4°. St.-Pétersbourg 1860—1897. Ae 65. 4° u. 2°.

**Mélanges Asiatiques** tirés du Bulletin [historico-philologique] de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg. Tome I, 3—X, 2. 9 voll. 8°. 2 voll. 4°. St.-Pétersbourg 1851—1892. Ae 66. 8° u. 4°.

**Mélanges Russes** tirés du Bulletin historico-philologique [fehlt in 4. 5] de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg. Tome I—V, 1. 5 voll. St.-Pétersbourg 1849—1886. Ae 67.

**Compte** rendu de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg précédé de l'état de son personnel. Année 1849—1857. St.-Pétersbourg 1850—1858. Ae 70.

**Recueil** des Actes de la Séance publique de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg tenue le 29 (30) décembre (11. 12 janvier) 1827. 1829. 1830—1845. 1847. 1848. 6 voll. [St.-Pétersbourg] 1828—1849. Ae 71. 4°.

**Séance** extraordinaire tenue par l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg en l'honneur de M. le Baron Alexandre de Humboldt du 16 Novembre 1829. St.-Pétersbourg 1829. Ae 72. 4°.

**Отчетъ,** [1.: первый] Императорской С. Петербургской Академіи Наукъ о [I.] II. IV. V. присужденіи премій учрежденныхъ ... II. Н. Демидовымъ за 1832. 1834. 1835. годъ. 2 voll. С. Петербургъ 1832[—1836]. Ae 73.

**Присужденіе,** VI—XXIV. XXVI—XXXIV., учрежденныхъ II. Н. Демидовымъ наградъ. 1837. 1838. 1840—1865 года. [Fehlt XXV.] [Fortsetzung zu Отчетъ.] 12 voll. Санктпетербургъ [1837—]1866. Ae 73.

**Calendar,** The, [of the], Imperial University of Japan. (Teikoku Daigaku.) For the year 1887-88 — 1894-95. 1896-97. 9 voll. 8°. Tōkyō 1888—1895. 1897. Ae 74.

**Calendar** of the Tungwen College. First issue. Published by authority. Peking 1879. Ae 75.

**Czim-és tartalomjegyzéke,** betürendes, a Magyar Tud. Akadémia kiadásában megjelent munkák és folyóiratok. 1830—1889. Junius hó végéig. Budapest 1890. Ae 80.

**Czimjegyzéke**, A Magyar Tudományos Akadémia kiadásában megjelent munkák és folyóiratok. 1831-töl—1895 végeig. Budapest 1896. Ae 81.

**Emlékkönyv**, Akademiai, a Kazinczy Ferencz születése évszázados ünnepéröl Oct. XXVII. M.DCCC.LIX. Pest. Ae 90. 4°.

**Értekezések**, a Magyar Tudományos Akadémia nyelv-és széptudományi osztálya köréböl. ... Szerkesztette Toldy Ferencz [von Band II an] Gyulai Pál. Kötet I—XVI. 16 voll. Pest [von Vol. IV an Budapest] 1870—1897. Ae 96.

**Értesitö**, Magyar Akademiai. A nyelv-és széptudományi osztály közlönye. ... Szerkeszti Toldy Ferencz. Vol. I—III. 3 voll. Pest 1860—1863. Ae 98.

— — A philosophiai, törvény-és történettudományi osztályok közlönye. ... Szerkeszti Csengery Antal. Elsö kötet. Pest 1860. Ae 99.

— — A mathematikai, és természettudományi osztályok közlönye. ... Szerkeszti György Sándor. Elsö kötet. Pest 1860. Ae 100.

**Értesitöje**, A Magyar Tudományos Akadémia. Vol. I—XVIII, 3. 9 voll. Pest (von Band VIII an Budapest) 1867—1884. Ae 103.

**Évkönyvei**, Á Magyar Tudós Társaság. (von Band VIII an: A Magyar Tudományos Akademia). Vol. I—XVII, 1. [Band XII vollständig ?]. Mit Atlas zu Band XI. 17 voll. Pest (vol. II—IX Buda, XV—XVII Budapest) 1833—1883. Ae 107. 4°.

[**Gelegenheitsreden** und -Schriften der Königlich Bayerischen Akademie der Wissenschaften zu München.] 15 voll. 4°. 1 vol. 8°. München 1848—1890. Ae 115. 4°.

**Jegyzökönyvei**, A Magyar Tudományos Akadémia. MDCCCLXIII—MDCCCLXVI. Vol. I—IV. ... Közzéteszi Csengery Antal. Pest 1863—1866. Ae 126.

**Közlemények**, Nyelvtudományi. Kiadja a Magyar Tudományos Akadémia nyelvosztályának bizottsága. Szerkeszti Hunfalvy Pál [1—14], Budenz József [15—22], Simonyi Zsigmond [23—25], Szinnyei József [26 ff.]. Kötet 1—28, 2. [Es fehlt 10, 2.] 27 voll. und 2 Hefte. Pesten [von 11 an] Budapest 1862—1898. Ae 130.

**Mémoires** de la Société académique Indo-Chinoise de France (de Paris). Tome I. II. 2 voll. Paris 1879. Ae 147. 4°.

**Bericht** über die zur Bekanntmachung geeigneten Verhandlungen der Königl. Preuss. Akademie der Wissenschaften zu Berlin. Aus den Jahren 1850—1855. 6 voll. Berlin 1850—1855. Fortsetzung s. Monatsberichte. Ae 165.

**Monatsberichte** der Königlichen Preuss. Akademie der Wissenschaften zu Berlin. Aus den Jahren 1856—1881. 26 voll. Berlin 1856—1882. [Dazu:] Register vom Jahre 1836—1858. 1859—1873. 2 voll. Berlin 1860. 1873. s. Bericht, Sitzungsberichte. Ae 165.

**Sitzungsberichte** der Königlich Preussischen Akademie der Wissenschaften zu Berlin. Jahrgang 1882—1898. 34 voll. Berlin 1882—1898. s. Bericht, Monatsberichte. Ae 165. 4°.

**Monumenta** saecularia. Herausgegeben von der Kön. Bayer. Akademie der Wissenschaften zur Feier ihres hundertjährigen Bestehens am 28. März 1859. München. Ae 172. 4°.

**Nachrichten** von der G. A. Universität und der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften zu Göttingen. s. Anzeigen, Göttingische gelehrte, Ae 30.

**Pályamunkák**, Nyelvtudományi. Kiadja a' Magyar Tudós Társaság. I. II. kötet. Budán 1834. 1839. Ae 176.

**Rendiconti** s. Atti Ae 45.

**Schriften** der Akademie von Ham. I. Band. Hamburg 1847. Ae 182. 4°.

**Sitzungsberichte** der Königlich Preussischen Akademie der Wissenschaften zu Berlin. s. Bericht, Monatsberichte Ae 165.

— der königl. bayerischen Akademie der Wissenschaften zu München. 1860—1870. [Dazu:] Inhaltsverzeichniss zu Jahrgang 1860—1870. [Es fehlt 1862, II, 2.].

— der philosophisch-philologischen und historischen Classe der k. b. Akademie der Wissenschaften zu München. 1871—1898. [Dazu:] Inhaltsverzeichniss zu Jahrgang 1871—1885. 59 voll. München 1860—1898. Ae 185.

— der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften zu Wien. Philosoph.-histor. Classe. Band 1—137. [Dazu:] Tafeln zu Band 4 und 6 und eine Beilage zu Band 7. Register I—XII. Wien 1854—1890 und: Fr. Ser. Scharler, Register zu den Bänden I—LXX. Wien 1874. 106 voll. Wien 1848—1898. Ae 190.

**Verzeichniss** der im Buchhandel befindlichen Druckschriften der Kais. Akademie der Wissenschaften in Wien. Ende Mai 1852. Wien 1852. Ae 190ª.

**Verzeichniss** sämmtlicher von der Kais. Akademie der Wissenschaften seit ihrer Gründung bis letzten October 1868 veröffentlichten Druckschriften. Wien 1869. Ae 190ᵇ.

**Sitzung,** Die feierliche, der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften am 29. Mai 1852, — am 30. Mai 1859. 2 voll. Wien 1852. [1859.] Ae 190ᶜ.

**Szily,** Coloman, Rapport sur l'activité [1892. 1894 ff. des travaux] de l'Académie hongroise des Sciences [1892 de l'Académie des Sciences de Hongrie] en 1891—1897. 7 voll. Budapest 1892—1898. Ae 196.

**Tableau** général méthodique et alphabétique des matières contenues dans les publications de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg depuis son fondation. 1re Partie. Publications en langues étrangères. St.-Pétersbourg 1872. Ae 200.

**Tárgyai,** A Magyar Tudományos Akadémia 1883. évi május 20-án tartott XLIII-dik közulésének. Budapest 1883. Ae 205. 4°.

**Transunti** s. Atti Ae 45. 4°.

**University Studies.** Published by the University of Nebraska. Vol. I, No. I. II. Lincoln, Nebraska 1888. Ae 215.

## Af

## Zeit- und Gesellschaftsschriften allgemeinen Inhalts.

**Athenaeum,** The, Nr. 1041. 1042. 1044. 1046. 1112. 2 voll. London 1847—1849. Af 10. 4°.

**Atlantis,** The: A Register of Literature and Science. Conducted by Membres of the Catholic University of Ireland. Vol. I, pg. 245—496; II, 1—492. 3 voll. London 1858—1859. Af 16.

**Bericht,** Vierzehnter, [und] Fünfzehnter, der Philomathie in Neisse. Neisse 1865. 1867. Af 20.

**Berichte,** Literarische, aus Ungarn. Herausgegeben von Paul Hunfalvy. Band I—IV. 4 voll. Budapest 1877—1880. Af 26.

**Contributions,** Smithsonian, to Knowledge, siehe Institution, Smithsonian Af 65. 2°.

**Jahrbücher** für wissenschaftliche Kritik. Januar 1828 bis Juli 1833. [Unvollständig.] Af 45. 4°.

**Institution,** Smithsonian. Annual Report of the Board of Regents of the Smithsonian Institution, showing the operations, expenditures, and condition of the Institution during the years 1850—1895. 58 voll. Washington 1851—1897. Af 55.

**Institution**, Smithsonian. Appendix. Publications of Learned Societies and Periodicals in the Library of the Smithsonian Institution. Part I. [Washington 1855.] Af 57. 2°.

— — Catalogue of Publications of the Smithsonian Institution. [Smithsonian Miscellaneous Collections.] Washington 1862. Af 60.

— — Smithsonian Contributions to Knowledge. 17 voll. Washington 1849—1878. Af 65. 2°.

— — Directions for collecting, preserving, and transporting specimens of natural history. Prepared for the use of the Smithsonian Institution. Washington 1852. Af 67.

— — List of Foreign Correspondents of the Smithsonian Institution. [1882: Smithsonian Miscellaneous Collections 469.] 4 voll. Washington 1856. 1860. 1862. 1882. Af 72.

— — List of Foreign Institutions in correspondence with the Smithsonian Institution. 2 voll. Washington [1852]. 1854. Af 73.

— — List of the Institutions, Libraries, Colleges and other Establishments in the United States in correspondence with the Smithsonian Institution. [Smithsonian Miscellaneous Collections 238.] Washington 1872. Af 74.

— — List of Publications of the Smithsonian Institution, July, 1877. [Smithsonian Miscellaneous Collections 301.] Washington 1877. Af 75.

— — List of Works published by the Smithsonian Institution, Washington. [1852]. 1857. 1859. 1866. 4 voll. [Washington 1852—1866.] Af 76.

— — Programme of Organization of the Smithsonian Institution. [Washington 1852.] Af 80. 4°.

— — Registry of Periodical Phenomena. Washington [1852]. Af 83. 4°.

**Journal** des Savans. 1828. 1829. 1830. 3 voll. Paris 1828—1830. Af 86. 4°.

**Journal** of the Anjuman-i-Panjab and Panjab University Intelligencer. (English Section.) Vol. I. No. 12—19. 27—35. Lahore 1881. Af 89. 2°.

— of the Shanghai Literary and Scientific Society. No. 1. Shanghai 1858. Af 92.

**Magazine**, The Bombay Quarterly, and Review. I, 1—3. Bombay 1850. 1851. Af 98.

— Mookerjee's. (New Series) ... edited by Sambhu Chandra Mukhopádhyáya. Vol. I. No. 2—4. Calcutta 1872. Af 99.

**Monatsschrift** für Geschichte und Wissenschaft des Judenthums. Unter Mitwirkung mehrerer Gelehrten herausgegeben von Z. Frankel. Jahrgang 3—9. 10, 1. 6. 7. 8. 11. 11, 3. 9. 12. 12, 4—7. 9. 8 voll. Leipzig [3—9], Breslau [10—12] 1854—1863. Af 100.

**Muséon**, Le. Revue des Sciences et des Lettres [Tome II ff. Revue internationale] publiée par la Société internationale des Lettres et des Sciences [Tome II ff. fehlt internationale, Tome III—V fügt hinzu et l'Athénée Oriental. Von Tome XVI an Le Muséon et la Revue des Religions]. Tome I—XVII. 17 voll. Louvain 1882—1898. Af 116.

**Orient und Occident** insbesondere in ihren gegenseitigen Beziehungen. Forschungen und Mittheilungen. Eine Vierteljahrsschrift herausgegeben von Theodor Benfey. Band I. II. III, 1—3. 3 voll. Göttingen 1862—1865. Af 119.

**Proceedings** of the American Philosophical Society held at Philadelphia for promoting useful knowledge. Vol. X—XXXVII. No. 157. 38 voll. Philadelphia 1869—1898. [Dazu:] List of the Members, March 15, 1880. List of surviving Members, January 18, 1878. March 5, 1886. 2 voll. Phillips, Henry, Register of Papers

published in the Transactions and Proceedings of the Am. Phil. Soc. Philadelphia 1881. Proceedings, Early, of the Am. Phil. Soc. ..., compiled by one of the Secretaries, from the manuscript minutes of its meetings from 1744 to 1838. 1884. Af 124.

**Proceedings** of the Anjuman-i-Panjab. During October, November and December 1880. [Lahore.] Af 126. 4°.

— of the Canadian Institute, Toronto ... October, 1888. Third Series. Vol. VI. Fasc. No. I. Toronto 1888. Af 128.

**Report**, Annual, of the Board of Regents of the Smithsonian Institution, s. Institution, Smithsonian Af 54.

**Review**, The Contemporary. August, 1888. London. Af 133.

— The Scottish. April, 1887. Vol. IX. No. XVIII. Paisley and London. Af 137.

**Revue** de Philologie et d'Ethnographie publiée par Ch. E. de Ujfalvy ... Première année. Tome I. Paris 1874. Af 145.

— des Études juives. Publication trimestrielle de la Société des Études juives. Tome I. Paris 1880. Af 147.

— Ungarische, 1—15. Jahrgang. 15 voll., 1—4 in 8°, 5 ff. 4°. Budapest (1. 3 Leipzig, Berlin und Wien, 2. Leipzig) 1881—1895. Af 150. 8° u. 4°.

**Skrifter** utgifna af Humanistika Vetenskapssamfundet i Upsala. Band II. V. 2 voll. Upsala 1892—1894. 1897. Af 155.

**Transactions** (von Vol. XXVIII an: and Proceedings) of the American Philological Association. [Vol. I—X.] Vol. XI—XXVIII. 17 voll. Hartford, von Vol. XII an Cambridge, von XVII an Boston 1871—1897. Af 160.

— of the American Philosophical Society, held at Philadelphia. Vol. XIV. — New Series. [Part III.] Philadelphia 1871. Af 161. 4°.

— of the Anglo-Biblical Institute. Session 1854—55. December, 1854. February and March, 1855. April, 1855. May, 1855. [Dazu:] Report of the Officers and Council, presented at the adjourned anniversary meeting, June 20th, 1854. Af 164.

**World**, The Literary. No. 39. October 30, 1847. New York 1847. Af 171. 4°.

**Zeichen** der Zeit. Eine Monatsschrift für Religion, Philosophie und Gesellschaft in ihrer Zusammengehörigkeit. Redakteur: Prediger Dr. Chronik. Jahrgang III. October-, November-, Decemberheft. Berlin 1880. Af 173. 4°.

**Zeitschrift** für die Wissenschaft des Judenthums. Herausgegeben von dem Verein für Cultur und Wissenschaft der Juden (Redakteur: Zunz). Band I. Berlin 1823. Af 174.

— Jüdische, für Wissenschaft und Leben. Herausgegeben von Abraham Geiger. Jahrgang 1—11. 5 voll. Breslau 1862—1875. Af 175.

## Ag
## Schriften allgemeiner Philologenversammlungen.

**Böckh**, August, Rede zur Eröffnung der XI. Versammlung deutscher Philologen, Schulmänner und Orientalisten den 30. Sept. 1850 zu Berlin gehalten. Ag 3. 4°.

**Verhandlungen** der 7.—10. 13. 16. 21. 25. Versammlung deutscher Philologen und Schulmänner [Philologen, Schulmänner und Orientalisten] in Dresden 1844 [Darmstadt

1845, Jena 1846, Basel 1847, Göttingen 1852, Stuttgart 1856, Augsburg 1862, Halle 1867]. 8 voll. Leipzig und Dresden, Darmstadt, Jena, Göttingen, Basel, Stuttgart, Leipzig 1845—1868. Ag 10. 4°.

## Ah
## Serienpublikationen und Verwandtes allgemeineren Inhalts.

**Analecta** Bollandiana. Ediderunt Carolus de Smedt, Guilielmus van Hooff (I—VI), Josephus de Backer, Carolus Houzo (IV—VIII), Franciscus van Ortroy (von VII an), Josephus van den Gheyn (von VIII an), Hippolytus Delehaye (von XI an). Tome I—XVII. 17 voll. Paris, Bruxelles 1882—1898. Ah 5.

[Dazu:] Catalogus codicum hagiographicorum Bibliothecae Regiae Bruxellensis. Pars I. Codices Latini membranei. Tomus I. II. Ediderunt Hagiographi Bollandiani. 2 voll. Bruxellis 1886. 1889. Ah 5ª.

Chevalier, Ulysse, Repertorium hymnologicum. Catalogue des chants, hymnes, proses, séquences, tropes en usage dans l'église latine depuis les origines jusqu'à nos jours. Tome I. II. Extrait des Analecta Bollandiana. 2 voll. Louvain 1892. 1897. Ah 5ᵇ.

**Anecdota** Oxoniensia, Texts, Documents, and Extracts chiefly from Manuscripts in the Bodleian and other Oxford Libraries. Aryan Series. Part I. II. III. IV. VII. VIII. Semitic Series. Part II. IX. X. [Classical Series.] [Part VI.] 10 voll. 8°. Oxford 1881—1898. Ah 8.

**Catalogus** codicum hagiographicorum s. Analecta Bollandiana Ah 5ª.

**Jahresbericht** des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckelscher Stiftung". 8 voll. 4°, 35 voll. 8°. Breslau 1857—1899. Ah 20. 8° u. 4°.

**Programm** zur Eröffnung des jüdisch-theologischen Seminars zu Breslau „Fränckelsche Stiftung". Breslau 1854. Ah 20ª. 4°.

**Seminar,** Das jüdisch-theologische, „Fränckelsche Stiftung" zu Breslau. Am Tage seines fünfundzwanzigjährigen Bestehens, den 10. August 1879, herausgegeben im Auftrage des Curatoriums der Commerzienrath Fränckelschen Stiftungen. Breslau [1879]. Ah 2[illegible]ᵇ.

**Mittheilungen** aus der Sammlung der Papyrus Erzherzog Rainer. Band I—VI. 4 voll. Wien 1887—1897. Ah 30. 2°.

**Proceedings** of the Biennial Convention of the Jewish Theological Seminary Association. Report III. IV. VI. 3 voll. New York 1892. 1894. 1898. Ah 50.

**Repertorium** hymnologicum s. Analecta Bollandiana Ah 5ᵇ.

## Ai
## Encyklopaedieen.
## Gesammelte und vermischte Schriften verschiedener Verfasser.
## Gesammelte Schriften einzelner Verfasser.

**Bezzenberger,** G., Schaefer, A., Curtius, G., Philologis Germaniae congressis Dresdae .. commentarios varii argumenti tres obtulerunt. Dresdae 1844. Ai 10. 4°.

**Bickell**, Ioannes Guilielmus, et Hupfeldus, Hermannus. 1) De Palearum [sic], quae in Gratiani decreto inveniuntur, disquisitio historico-critica auctore Bickellio. 2) De emendanda ratione lexicographiae semiticae commentatio auctore Hupfeldo. [Gratulationsschrift.] Marburgi 1827. Ai 12.

**Buxtorfius**, Johannes, Filius, Dissertationes philologico-theologicae. Accesserunt, R. Isaaci Abarbenelis ... aliquot ... Dissertationes. Basileae 1662. Ai 18.

**Deliciae** eruditorum seu veterum *ανεκδοτων* opusculorum collectanea. Io. Lamius collegit, illustravit, edidit. Florentiae 1739. Ai 23.

**Dissertations** and Miscellaneous Pieces relating to the History and Antiquities, the Arts, Sciences, and Literature, of Asia, by W. Jones, W. Chambers, W. Hastings ... and others. In two volumes. Vol. 1, containing dissertations by W. Jones. Vol. 2, containing the miscellaneous pieces. 2 voll. London 1792. Ai 25.

**Festgabe** zur XXV. Versammlung deutscher Philologen, Orientalisten und Schulmänner in Halle a. d. S. von Aug. Friedr. Pott und Richard Gosche. Halle 1867. Ai 30.

**Festgruss** an Otto von Böhtlingk zum Doctorjubiläum 3. Februar 1888 von seinen Freunden. Stuttgart 1888. Ai 33. 4°.

**Festgruss** an Rudolf von Roth zum Doktor-Jubiläum 24. August 1893 von seinen Freunden und Schülern. Stuttgart 1893. Ai 36. 4°.

**Festschrift** des Herzoglichen Francisceums in Zerbst s. Ai 110. 4°.

Fischer, A., [Anzeige von] **Festschrift** zum 80. Geburtstage Moritz Steinschneiders. [SA. aus dem Centralblatt für Bibliothekswesen. Band XIV.] [Leipzig 1897.] Ai 37°.

**Festschrift** zur Feier seines fünfzigjährigen Doctorjubiläums am 24. October 1878 Herrn Professor Theodor Benfey gewidmet von Leo Meyer, Theodor Nöldeke, Georg Bühler, August Fick, Joseph Budenz, Jacob Wackernagel, Adalbert Bezzenberger, Theodor Zachariae. Göttingen 1878. [= Beiträge zur Kunde der indogermanischen Sprachen. Band 4.] Ai 38.

**Festschrift** für die orientalische Section der XXXVI. Versammlung deutscher Philologen und Schulmänner in Karlsruhe am 26.—29. September 1882. Heidelberg 1882. Ai 39.

**Geiger**, Abraham, Nachgelassene Schriften. Herausgegeben von Ludwig Geiger. Band 1—5. 5 voll. Berlin 1875—1878. Ai 40.

**Gurupūjākaumudī.** Festgabe zum fünfzigjährigen Doctorjubiläum Albrecht Weber dargebracht von seinen Freunden und Schülern. Leipzig 1896. Ai 42. 4°.

**Hitzig**, Ferdinand, Triphyllon in den Ehrenkranz des Prälaten der evangelischen Landeskirche Badens, Dr. Julius Holtzmann, überreicht bei dessen Jubelfeier. Heidelberg 1874. Ai 44.

**Hottingerus**, Joh. Henricus, Dissertationum miscellanearum *Πεντας*. Tiguri 1654. Ai 46.

— — Dissertationum theologico-philologicarum fasciculus. [Zweites Exemplar in Da 430.] Heidelbergae 1660. Ai 47.

**Ilgenius**, Carolus David., Opuscula varia philologica. Tomus I. Erfordiae 1797. Ai 52.

**Lagarde**, Paul de, Gesammelte Abhandlungen. Leipzig 1866. Ai 57.

— — Symmicta. [I.] II. 2 voll. Göttingen 1877—1880. Ai 58.

**Michaelis**, Ioannes David, Commentationes Societati Regiae Scientiarum Goettingensi per annos 1758. 1759. 1760. 1761. et 1762. oblatae. Bremae 1763. Ai 60.

**Michaelis**, Ioannes David, Syntagma commentationum. Goettingae 1759. Ai 62.

— — Vermischte Schriften. Theil [I.] II. Frankfurt am Mayn 1766. 1769. Ai 63.

**Mosheim**, Joh. Lorenz von, Teutsche vermischte Abhandlungen Die Derselbe als Vorreden zu verschiedenen Büchern verfertiget hat. Gesamlet und mit einem richtigen Verzeichnisse aller übrigen Schriften desselben herausgegeben von Johann Peter Miller. Hamburg 1750. Ai 69.

**Müller**, Max and Professor Whitney, Chips from a German Workshop. Volume IV. By F. Max Muller [sic]. [= New-York Daily Tribune, Saturday, February 19, 1876.] Ai 72. 2°.

**Müller**, Max, Müller's Chips from a German Workshop. [From the Nation of March 23, 1876.] Ai 73. 2°.

[**Muff**, Chr. und Müller, August], Godofredo Bernhardy ... memoriam summorum in philosophia honorum quos ante hos quinquaginta annos ... capessivit ... observantissime congratulantur scholarum Franckianarum directores professores magistri. Halis 1872. Ai 74.

**Ouvaroff**, M., Etudes de philologie et de critique. Saint-Pétersbourg 1843. Ai 75.

**Plan** der Real-Encyclopädie des Judenthums. Zunächst für die Mitarbeiter. Krotoschin 1844. Ai 76.

**Prokopowicz**, Theophan., Miscellanea sacra ... Accesserunt eiusdem poemata quaedam, quibus adiuncta sunt, I. Elegia ... Jaworskii iam iam morituri supra bibliothecam suam. II. Michaelis Malardi etiam poemata non nulla. Et III. Kreslingii epistola ad ... Raphaelem archiepiscopum metropolitam Kiioviensem. Wratislaviae 1744. Ai 77.

**Relandus**, Hadrianus, Dissertationum miscellanearum pars I—III. Trajecti ad Rhenum 1706—1708. Ai 83.

**Rhenferdius**, Jacobus, Opera philologica, dissertationibus exquisitissimi argumenti constantia ... Praemittitur Oratio Cl. Andalae in obitum Rhenferdii habita ... Trajecti ad Rhenum 1722. Ai 89.

**Sjögren**, Joh. Andreas, Gesammelte Schriften. Band I. II, 1. 2. 3 voll. St. Petersburg 1861. Ai 93. 2°.

**Wellhausen**, J., Skizzen und Vorarbeiten. 3. 4. Heft. 2 voll. Berlin 1887. 1889. Ai 100.

[**Xenia**], Philologorum et paedagogorum ordinem spectabilissimum iam vicesimum quintum conventum in hac urbe acturum xenia offerentes salvere iubent scholae Latinae quae in Orphanotropheo est magistri. Halae 1867. Ai 105. 4°.

**Zur** Begrüssung der XXXVII. Versammlung deutscher Philologen und Schulmänner in Dessau. Festschrift des Herzoglichen Francisceums in Zerbst. Zerbst 1884. Ai 110. 4°.

# B. Allgemeine Sprachwissenschaft.

## Ba.
## Allgemeine linguistische Schriften.

**Zeitschrift** für Völkerpsychologie und Sprachwissenschaft. Herausgegeben von M. Lazarus und H. Steinthal. Band 1. 2. 2 voll. Berlin 1860. 1862. Ba 3.

**Zeitschrift** für die Wissenschaft der Sprache. Herausgegeben von Albert Hoefer. Band 1. 2. 3, 1. 2. 3 voll. Berlin 1846. 1850. Greifswald 1851. Ba 5.

**Abel**, Carl, Ueber den Begriff der Liebe in einigen alten und neuen Sprachen. [= Sammlung gemeinverst. wiss. Vorträge von R. Virchow u. Fr. v. Holtzendorff. VII. Serie. Heft 158 u. 159.] Berlin 1872. Ba 6.

— — Sprache und aegyptische Sprache [A. „Nord u. Süd" Band IX, p. 358—369]. [Berlin 1879.] Ba 9.

— — Über Gegensinn. [Aus den Verhandlungen der Berliner anthropologischen Gesellschaft. Sitzung vom 16. October 1886, p. 500—507.] Berlin 1886. Ba 12.

— — Ägyptisch und Indogermanisch. Vorlesung in der Abteilung für Sprachwissenschaft des Freien Deutschen Hochstiftes gehalten. Zweite vermehrte Auflage. — Schriften des Freien Deutschen Hochstiftes. Frankfurt a. M. 1890. Ba 15.

— — Offener Brief. Professor Dr. Gustav Meyer in Sachen der ägyptisch-indogermanischen Sprachverwandtschaft. Leipzig 1891. Ba 16.

— Charles, L'affinité étymologique des langues égyptienne et indo-européennes. Mémoire destiné à la 10ème session du Congrès International des Orientalistes. Société de Géographie de Lisbonne. Lisbonne 1892. Ba 18. 4°.

**Alotte**, Louis, Primordialité de l'écriture dans la genèse du langage humain. Paris 1888. Ba 29.

**Anderson**, Nikolai, Studien zur Vergleichung der ugrofinnischen und indogermanischen Sprachen. I. Dorpat 1879. Ba 35.

**Anton**, Conrad Gottlob, Versuch das zuverlässigste Unterscheidungszeichen der orientalischen und occidentalischen Sprachen zu entdecken, nebst einigen Resultaten für die Grammatik und für die Geschichte der alten Sprachen und Völker. Leipzig 1792. Ba 43.

**Ascoli**, Graziadio Isaia, La Pasitelegrafia. Saggio. — Della Pasitelegrafia. (Dall' Osservatore Triestino. N. 168. 262.) Trieste 1851. Ba 60.

— — Studj orientali e linguistici. Raccolta periodica. Fascicolo I—III. Milano 1854 [—1861]. Ba 62.

— — Del nesso ario-semitico. Lettera al professore Adalberto Kuhn. — Lettera seconda. [Al professore Francesco Bopp.] Estratto dal Politecnico Vol. XXI. XXII. Milano 1864. Ba 66.

— — Studj ârio-semitici. Articolo 1. II. [Estratto dalle Memorie del R. Istituto Lombardo, Vol. X—I della serie III.] [Milano 1865.] Ba 67. 4°.

**Auer**, Alois, Ueber das Raumverhältniss der Buchstaben. [SA. aus den Denkschriften der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften Band 1.] Wien 1849. Ba 77. 2°.

**Balassa**, József, A phonetika elemei különös tekintettel a Magyar nyelvre. Budapest 1886. Ba 90.

**Bangius**, Thomas, Exercitationes philologico-philosophicae quibus materia de ortu et progressu literarum ... pertractatur. Cracoviae 1691. Ba 97.

**Bastian**, Adolf, Sprachvergleichende Studien mit besonderer Berücksichtigung der Indochinesischen Sprachen. Leipzig 1870. Ba 108.

**Benfey**, Theodor und Stern, Moriz A., Ueber die Monatsnamen einiger alter Völker insbesondere der Perser, Cappadocier, Juden und Syrer. Berlin 1836. Ba 120.

**Benfey**, Theodor, Geschichte der Sprachwissenschaft und orientalischen Philologie in Deutschland seit dem Anfange des 19. Jahrhunderts mit einem Rückblick auf die früheren Zeiten. [Geschichte der Wissenschaften in Deutschland. Neuere Zeit. 8. Band.] München 1869. Ba 122.

**Bleek**, Guilelmus, De nominum generibus linguarum Africae australis, Copticae, Semiticarum aliarumque sexualium. [Diss.] Bonnae 1851. Ba 145.

— W. H. J., Über den Ursprung der Sprache. Herausgegeben mit einem Vorwort von Ernst Haeckel. Weimar 1868. Ba 146.

— — The Concord, the Origin of Pronouns, and the Formation of Classes or Genders of Nouns. [Proceedings of the Ethnological Society.] o. O. u. J. Ba 147.

**Bock**, C. W., Erklärung des Baues der berühmtesten und merkwürdigsten älteren und neueren Sprachen Europa's, Asien's, Afrika's, Amerika's und der Südsee-Inseln. Berlin 1853. Ba 157.

**Böttcher**, F., Unseres Alphabetes Ursprünge, gemeinfasslich dargelegt. Dresden 1860. Ba 165.

**Bopp**, Franz, Über die Verwandtschaft der malayisch-polynesischen Sprachen mit den indisch-europäischen. [SA. aus den Abhandlungen der Preussischen Akademie der Wissenschaften.] Berlin 1841. Ba 180. 4°.

— — Die kaukasischen Glieder des indoeuropäischen Sprachstamms. [SA. aus den Abhandlungen der Preussischen Akademie der Wissenschaften.] Berlin 1847. Ba 181. 4°.

**Calvo**, Estanislao Sánchez, Los nombres de los dioses ... Indagación acerca del origen del lenguaje y de las religiones á la luz del cúskaro y de los idiomas turanianos. Madrid 1884. Ba 186.

**[Chrysostomus**, J.], Precatio pro universa ecclesia ex sacra liturgia s. J. Chrysostomi quinquaginta linguis exarata. Curavit P. Gregoris Kalemkiar. Editio altera. Vindobonae 1893. Ba 192. 4°.

**Clarke**, Hyde, Researches in Prehistoric and Protohistoric Comparative Philology, Mythology, and Archaeology, in connection with the Origin of Culture in America and the Accad or Sumerian Families. London 1875. Ba 200.

**Cruel**, R., Die Sprachen und Völker Europas vor der arischen Einwanderung. Streifzüge auf turanischem Sprachgebiete. Detmold 1883. Ba 210.

**Deecke**, W., Der Ursprung der kyprischen Sylbenschrift, eine paläographische Untersuchung. Strassburg 1877. Ba 215.

**Delitzsch**, Friedrich, Studien über indogermanisch-semitische Wurzelverwandtschaft. Leipzig 1873. Ba 225.

**Denk**, Johann, Über Sprachbildung und Sprachvergleichung nebst einem vergleichenden Vademecum der stammverwandten Wörter auf dem Gebiete des Griechischen, Lateinischen, Gothischen, Alt- und Neuhochdeutschen. Programm ... der kgl. Studienanstalt Eichstätt. Eichstätt 1868. Ba 234.

**De-Vit**, V., Sull' origine e moltiplicazione del linguaggio. Discorsi accademici per la prima volta riuniti in un solo volume. Siena 1888. Ba 239.

**Dilthey**, Karl, Etymologisches Parallelwörterbuch der lateinischen Sprache und der alten Eigennamen zur Erklärung und Vergleichung der sanskrit, persischen, arabischen, ägyptischen, hebräischen, phönicischen, griechischen, lateinischen, italienischen, französischen, englischen und deutschen Sprache als Grundlage für das sprachlich-historische Studium bearbeitet. In einigen Proben ... mitgetheilt. Darmstadt 1845. Ba 243.

**Discursos** leídos ante la Real Academia Española en la recepción pública del excmo. señor Eduardo Saavedra ... — del señor Francisco García Ayuso. 2 voll. Madrid 1878. 1894. Ba 247. 4°.

**Dunlap**, S. F., The Origin of Ancient Names of Countries, Cities, Individuals, and Gods. [From the Christian Examiner for July, 1856.] Cambridge 1856. Ba 265.

**Europaeus**, D. E. D., Vorläufiger Entwurf über den Urstamm der indoeuropäischen Sprachfamilie und seine vor-indoeuropäischen Abzweigungen, namentlich die finnisch-ungarische. Helsingfors 1863. Ba 280.

— — Die Stammverwandtschaft der meisten Sprachen der alten und australischen Welt, bewiesen. Die Zahlwörtertabelle I. Rolle in Fol. St.-Petersburg 1870. Ba 281. 2°.

— **-r.** [Anzeige von **Europaeus**, Die Stammverwandtschaft der meisten Sprachen der alten und australischen Welt.] (St. Petersburger Herold No. 171.) St. Petersburg 1877. Ba 282. 2°.

**Faulmann**, Karl, Neue Untersuchungen über die Entstehung der Buchstabenschrift und die Person des Erfinders. Wien 1876. Ba 286.

— — Das Buch der Schrift enthaltend die Schriften und Alphabete aller Zeiten und aller Völker des gesammten Erdkreises. Wien 1878. Ba 287. 4°.

— — Illustrirte Geschichte der Schrift. Wien. Pest. Leipzig 1880. Ba 288.

**Gabelentz**, H. C. von der, Über das Passivum. Eine sprachvergleichende Abhandlung. [Abhandlungen der Königl. Sächs. Gesellschaft der Wissenschaften VIII.] [Leipzig 1860.] Ba 294. 4°.

**Ganguli**, Syamacharan, A Universal Alphabet and the Transliteration of Indian Languages. o. O. u. J. Ba 297.

[**Gibbs**, J. W., 9 Abhandlungen zur Sprachwissenschaft.] [A. aus dem American Journal of Science and Arts und anderen Zeitschriften.] o. O. u. J. Ba 306.

— — Origin of the Names of Beasts, Birds, and Insects. [A]. in Ba 306.

**Grünwald**, Maurice, Notices préliminaires sur l'affinité de la langue chinoise avec les langues aryennes et avec les langues dites altaiques. [A. aus Ban-Zai-Sau.] Genève 1875. Ba 315.

**Hahn**, Theophilus, On the Science of Language and its Study, with special regard to South Africa. Cape Town 1882. Ba 322.

**Hammer-Purgstall**, Freiherr, Vortrag über die Vielsprachigkeit. [Wien 1852.] in Ae 190$^{b}$ (1).

**Hermann**, Conrad, Das Problem der Sprache und seine Entwickelung in der Geschichte. Dresden 1865. Ba 329.

**Herrmann**, Carl Heinrich, Bibliotheca orientalis et linguistica. Verzeichniss der vom Jahre 1850 bis incl. 1868 in Deutschland erschienenen Bücher, Schriften und Abhandlungen orientalischer und sprachvergleichender Literatur. Halle 1870. Ba 333.

**Hitzig**, Ferdinand, Die Erfindung des Alphabetes. Eine Denkschrift zur Jubelfeier des von Gutenberg im Jahre 1440 erfundenen Bücherdruckes. Zürich 1840. Ba 350. 2°.

**Hoffmann**, G., Chemie, Name. [Ausschnitt aus Ladenburgs Handwörterbuch der Chemie.] Ba 360.

**Holthausen**, H., Die indische, chaldäische und griechische Götterlehre und die Sprachwissenschaft. Ein etymologischer Versuch. Crefeld 1877. Ba 367.

**Humboldt**, Wilhelm von, Über die Verschiedenheit des menschlichen Sprachbaues und ihren Einfluss auf die geistige Entwickelung des Menschengeschlechts. Mit erläuternden Anmerkungen und Excursen sowie als Einleitung: Wilhelm von Humboldt und die Sprachwissenschaft. Von A. F. Pott. Band 1. 2. [= Pott, Wilhelm von Humboldt und die Sprachwissenschaft.] Berlin 1876. Ba 380.

— — 2. Auflage. Mit Nachträgen von A. F. Pott und Personen- Sach- und Wortregistern von A. Vaniček. I. II. 2 voll. Berlin 1880. Ba 380².

— — 3. Ausgabe. Herausgegeben und erläutert von A. F. Pott. Mit Personen-, Sach- und Wort-Registern von Vaniček. Berlin 1883. Ba 380³.

**Hupfeld**, Von der Natur und den Arten der Sprachlaute, als physiologische Grundlage der Grammatik. [SA. aus Jahrb. f. Phil. u. Pädag. Jahrg. IV. Heft 4.] [Leipzig 1829.] Ba 390.

**Hutchinson**, C. W., Specimens of Various Vernacular Characters passing through the Post Office in India. Compiled in the year 1877. Photozincographed at the Surveyor-General's Office. Calcutta 1877. Ba 395. 2°.

**Jülg**, Bernhard, Über Wesen und Aufgabe der Sprachwissenschaft mit einem Überblick über die Hauptergebnisse derselben. Nebst einem Anhang sprachwissenschaftlicher Literatur. Innsbruck 1868. Ba 422.

**Kuhn**, E., und Schnorr von Carolsfeld, H., Die Transcription fremder Alphabete. Leipzig 1897. Ba 440.

**Lange**, Ludwig, Die Bedeutung der Gegensätze in den Ansichten über die Sprache für die geschichtliche Entwickelung der Sprachwissenschaft. Akademische Festrede zur Feier des hohen Geburtsfestes ... Ludwigs III. Giessen 1865. Ba 450.

**Lauth**, Franz Joseph, Das vollständige Universal-Alphabet. Auf der physiologisch-historischen Grundlage des hebräischen Systems zu erbauen versucht. München 1855. Ba 458.

[**Leguert**, C.], Addition aux considérations sur l'origine et le développement du langage. [Paris 1858.] Ba 465.

**Leitner**, On the Sciences of Language and of Ethnography, with General Reference to the Language and Customs of the People of Hunza. o. O. u. J. Ba 472.

**Lepsius**, Richard, Paläographie als Mittel für die Sprachforschung zunächst am Sanskrit nachgewiesen. 2. Ausgabe. Leipzig 1842. Ba 490.

— — Standard Alphabet for reducing Unwritten Languages and Foreign Graphic Systems to a Uniform Orthography in European Letters. London 1855. Ba 491.

— dasselbe 2d edition. London. Berlin 1863. Ba 491².

**Liptay**, Alberto, Eine Gemeinsprache der Kulturvölker. Leipzig 1891. Ba 495.

**Locke**, John, Of Words or Language in general, being Book III. of the Work entitled "Locke's Essays" concerning Human Understanding. With Notes, etc. London 1877. Ba 500.

**Luther**, Martin, „Eine feste Burg ist unser Gott" in 19 Sprachen. Als Gedenkblatt zum 350jährigen Jubilaeum der Augsburgschen Confession. Herausgegeben von Bernhard Pick. Rochester, N. Y. 1880. Ba 509.

**Marzolo**, Paolo, Monumenti storici rivelati dall' analisi della parola. [Volume primo.] Padova 1847. Ba 525. 4°.

**Maspero**, Etymologische Fortschritte. [Separatabdruck aus „Deutsche Revue" XII. Jahrgang — II. Band 1887 p. 368—370.] in Ba 12.

**Meyer**, Georg Hermann von, Unsere Sprachwerkzeuge und ihre Verwendung zur Bildung der Sprachlaute. [= Internationale wissenschaftliche Bibliothek. XLII. Band.] Leipzig 1880. Ba 535.

**Michaelis**, Christianus Benedictus, Commentatio apologetica, qua falso adserta origo linguae Hebraeae ex Graeca convellitur, et γνησιότης Pentateuchi ... vindicatur, inprimis vero ... Gen. XI, 1—9. de linguarum confusione, genuino et proprio suo auctori ... restituitur. Halae Magdeburgicae 1727. Ba 540.

**Микуцкій**, Ст., Филологическія наблюденія, замѣтки и выводы по сравнительному языкознанію. Воронежъ 1869. Ba 545.

— С. П., Матеріалы для Сако-Арійскаго корнеслова. [Оттискъ изъ No. 4. „Варшавскихъ Университетскихъ Извѣстій" за 1875 г.] Ba 546.

**Müller**, Friedrich, Grundriss der Sprachwissenschaft. Band I—IV, 1. 6 voll. Wien 1876—1888. Ba 580.

**Müller**, Max, Letter to Chevalier Bunsen, on the Classification of the Turanian Languages. [SA. aus Bunsen, Outlines of the Philosophy of Universal History. Vol. I. London 1854 p. 263—521.] Ba 590.

— — Proposals for a Missionary Alphabet, submitted to the Alphabetical Conferences held at the residence of Chevalier Bunsen in January 1854. London 1854. Ba 591.

— — Vorlesungen über die Wissenschaft der Sprache. Für das deutsche Publicum bearbeitet von Carl Böttger. [I. Serie] 2. Auflage. II. Serie von 12 Vorlesungen. Mit 31 Holzschnitten. 2 voll. Leipzig 1866. Ba 596.

— — Essays. Band 1. 2. Band 3 ... übertragen von Felix Liebrecht, Band 4 ... übertragen von R. Fritzsche. 3 voll. Leipzig 1869—1876. Ba 597.

— F. Max, Über die Resultate der Sprachwissenschaft. Vorlesung. 2. Auflage. Strassburg 1872. Ba 598. 4°.

[**Nersēs Klayeci**] Preces Sancti Nersetis Clajensis Armeniorum Patriarchae viginti quatuor linguis editae. Venetiis 1837. Ba 615.

**Nesselmann**, G. H. F., Zur Geographie der Thiernamen. Gelesen in der physikalisch-ökonomischen Gesellschaft zu Königsberg am 28. September 1855. [SA.] Ba 620.

**Nève**, Félix, Examen historique du tableau des alphabets et des langues de l'univers que J.-B. Gramaye a publié à Ath en 1622. [Extrait du Messager des Sciences historiques, année 1854.] Gand 1854. Ba 627.

**Notice**, Second, of Müller's Lectures on the Science of Language. Reprinted from the North American Review for October, 1871. Ba 635.

**Образцы** шрифтовъ типографіи и словолитни Императорской Академіи Наукъ. [Darin: Къ изданію „Отче нашъ“ на 325 языкахъ и нарѣчіяхъ, дополненіе еще на 31 языкѣ.] Санктпетербургъ 1870. Ba 650. 2°.

**Olshausen**, Justus, Ueber den Ursprung des Alphabetes und über die Vocalbezeichnung im alten Testamente. Kiel 1841. Ba 665.

**Oppert**, Gustav, On the Classification of Languages. A Contribution to Comparative Philology. Madras [und] London 1879. Ba 680.

**Palć**, Moses, Pasigraphie mittels arabischer Zahlzeichen. Semlin 1859. Ba 700.

**Parrat**, H. J. F., Principes d'étymologie naturelle basés sur les origines des langues sémitico-sanscrites. Paris 1851. Ba 718. 4°.

— — Philologus chaldaicus voces graecorum et latinorum scriptorum quas dicunt aegyptiacas, chaldaicè exponens; sequitur interpretatio alphabeti hebraici. Mulhouse 1854. Ba 719. 4°.

— — Novum specimen quo probatur iterùm linguarum indo-europaearum origo semitica. Mulhouse 1855. Ba 720.

[— —] La langue simplifiée. [Porrentruy 1858.] Ba 721.

[— —] Tableau étymologique de la langue allemande comprenant ses analogies sanscrites et leurs origines sémitiques. [Porrentruy 1859.] Ba 722. 4°.

— — Stoechiophonie ou la langue simplifiée. 2. édition. Soleure 1861. Ba 723.

[— —] Stoechiophonie oder vereinfachte Sprache. Aus dem Französischen nach der zweiten Auflage. Von J. Matthys. Solothurn 1861. Ba 723*.

[— —] Introduction à l'Homophonie des Langues. [Porrentruy 1862.] Ba 724. 4°.

**Philastre**, P.-L.-F., Premier essai sur la genèse du langage et le mystère antique. Paris 1879. Ba 735.

**Pott**, August Friedrich, Die quinare und vigesimale Zählmethode bei Völkern aller Welttheile. Nebst ausführlicheren Bemerkungen über die Zahlwörter Indogermanischen Stammes und einem Anhange über Fingernamen. Halle 1847. Ba 749.

— — Die Ungleichheit menschlicher Rassen hauptsächlich vom sprachwissenschaftlichen Standpunkte, unter besonderer Berücksichtigung von des Grafen von Gobineau gleichnamigem Werke ... Lemgo & Detmold 1856. Ba 750.

— — Anti-Kaulen oder Mythische Vorstellungen vom Ursprunge der Völker und Sprachen. Nebst Beurtheilung der zwei sprachwissenschaftlichen Abhandlungen Heinrich von Ewald's. Lemgo und Detmold 1863. Ba 751.

— — Die Sprachverschiedenheit in Europa an den Zalwörtern nachgewiesen sowie die quinäre und vigesimale Zälmethode. Halle 1867. = Ai 30.

— — Einleitung in die allgemeine Sprachwissenschaft. [SA. aus Internationale Zeitschrift für allgemeine Sprachwissenschaft, herausgegeben von Techmer, Band 2—5.] [Leipzig 1885—1889.] Ba 752. 4°.

— — Allgemeine Sprachwissenschaft und Carl Abels aegyptische Sprachstudien. (Einzelbeiträge zur allgemeinen und vergleichenden Sprachwissenschaft. I. Heft.) Leipzig 1886. Ba 753.

— — Zur Litteratur der Sprachenkunde Europas. [= Internationale Zeitschrift für allgemeine Sprachwissenschaft, herausgegeben von F. Techmer. Supplement 1.] Leipzig 1887. Ba 754. 4°.

**Proposals** for a Missionary Alphabet, submitted to the alphabetical Conferences held at the Residence of Chevalier Bunsen in January 1854. = Ba 591.

[**Радловъ**, В., Васильевъ, В., Залеманъ, К.], Въ Историко-Филологическое Отдѣленіе. [Darin: Приложеніе 1-ое. Обще-лингвистическая азбука, составленная на основаніи Русскихъ буквъ.] [С.-Петербургъ 1888.] Ba 775. 2°.

**Raumer**, Rudolf von, Der regelmässige Lautwandel zwischen den semitischen und den indoeuropäischen Sprachen nachgewiesen an dem etymologischen Verhältnis der hebräischen weichen Verschlusslaute zu den indoeuropäischen harten. [SA.] [Erlangen 1863.] Ba 781.

— — Herr Professor Schleicher in Jena und die Urverwandtschaft der semitischen und indoeuropäischen Sprachen. Ein kritisches Bedenken. Frankfurt a. M. 1864. Ba 782.

— — Erörterungen über die Urverwandtschaft der semitischen und indoeuropäischen Sprachen. [Zeitschrift für das Gymnasialwesen. XIX, 11.] [Berlin 1865.] Ba 783.

— — [Erste]—Vierte Fortsetzung der Untersuchungen über die Urverwandtschaft der semitischen und indoeuropäischen Sprachen. Frankfurt a. M. 1867—1873. Ba 784.

— — Sendschreiben an Herrn Professor Whitney über die Urverwandtschaft der semitischen und indogermanischen Sprachen. Frankfurt a. M. 1876. Ba 785.

**Reinisch**, Leo, Der einheitliche Ursprung der Sprachen der alten Welt nachgewisen durch Vergleichung der afrikanischen, erythräischen und indogermanischen Sprachen mit Zugrundelegung des Teda. 1. Band. Wien 1873. Ba 792. 4°.

**Rosny**, Léon de, De l'origine du langage. Paris 1869. Ba 805.

**Schapiro**, Michel, Révélations étymologiques. Origine des mots dits historiques. I. Armes tranchantes. Paris 1880. Ba 810.

**Schlegel**, A. W. de, Réflexions sur l'étude des langues asiatiques adressées à Sir James Mackintosh, suivies d'une lettre à M. Horace Hayman Wilson. Bonn [und] Paris 1832. Ba 815.

**Schleicher**, August, Zur Morphologie der Sprache. [= Mémoires de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg, VII^e^ Série. Tome I, No. 7.] St. Petersburg 1859. Ba 820. 4°.

**Schl[ottmann]**, Schrift (Schreibekunst) und Schriftzeichen. [Artikel aus Riehms Handwörterbuch des biblischen Altertums Band II.] [Bielefeld u. Leipzig 1884.] Ba 825.

**Schmid**, Bernhard, Ueber Sprachen- und Völkerverwandtschaft. Halle 1838. Ba 834. 4°.

**Schoebel**, Charles, Étude sur le verbe être. [SA. aus den Actes de la Société d'Ethnographie.] [Paris o. J.] Ba 845.

— — Mémoire sur les origines de l'écriture alphabétique. [Mit „Appendice" I. II. von L. Rodet.] o. O. u. J. Ba 846.

— — La philologie comparée. De l'origine du langage. Extrait du Correspondant. [Recension von Ernest Renan, De l'origine du langage.] Paris 1862. Ba 847.

**Schorlemmer**, Carl, On the Origin of the Word „Chemistry". [From the Seventh Volume of the Third Series of „Memoirs of the Manchester Literary and Philosophical Society" Session 1879—1880.] London 1880. Ba 853.

**Schultze**, Martin, Indogermanisch, Semitisch und Hamitisch. Berlin 1873. Ba 860.

**Sédillot,** L. Am., Sur l'origine de nos chiffres. Lettre de ——— à M. le Prince Balthasar Boncompagni. Extrait des Atti dell' Accademia Pontificia de' Nuovi Lincei, Tomo XVIII. Rome 1865. Ba 880. 4°.

**Seshagiri Sastri,** Notes on Aryan and Dravidian Philology. Vol. I. Madras 1884. Ba 890.

**Seyffarth,** Gustav, Unser Alphabet ein Abbild des Thierkreises ... [= Beitraege zur Kenntniss der Literatur, Kunst, Mythologie und Geschichte des alten Aegypten 6. Heft.] Leipzig 1834. = Ca 540. 4°.

— — Alphabeta genuina Aegyptiorum ... nec non Asianorum literis Persarum, Medorum Assyriorumque cuneoformibus, Zendicis, Pehlvicis et Sanscriticis subjecta. Accedit dissertatio de mensuris in s. s. memoratio ... [= Beitraege zur Kenntniss der Literatur, Kunst, Mythologie und Geschichte des alten Aegypten 7. Heft.] Lipsiae 1840. = Ca 540. 4°.

**Sievers,** Eduard, Grundzüge der Phonetik zur Einführung in das Studium der Lautlehre der indogermanischen Sprachen. 3. verbesserte Auflage. [= Bibliothek indogermanischer Grammatiken Band I.] Leipzig 1885. Ba 910.

**Schleiermacher,** A. A. E., De l'influence de l'écriture sur le langage. Mémoire ... suivi de grammaires barmane et malaie, et d'un aperçu de l'alphabet harmonique pour les langues asiatiques. Darmstadt 1835. Ba 922.

**Society,** The Palaeographical. Facsimiles of Ancient Manuscripts. Oriental Series Part I—VIII. Edited by William Wright. 8 voll. London 1875—1883. Ba 950. 2°.

**Sprachenhalle** [herausgegeben von Alois Auer. I. Abtheilung, das Vater Unser in 608 Sprachen und Mundarten. II. Abtheilung, das Vater Unser in 206 Sprachen und Mundarten]. Dabei: Prospectus. 2 voll. [Wien 1844. 1847.] Ba 975. 2°.

**Штакельбергъ,** Бар. Р. Р., Ирано-Финскія лексикальныя отношенія. [Изъ I тома III выпуска „Древностей Восточныхъ" Императорскаго Московскаго Археологическаго Общества.] Москва 1893. Ba 990. 2°.

**Steinthal,** H., Die Classification der Sprachen dargestellt als die Entwickelung der Sprachidee. Berlin 1850. Ba 1000.

— — Die Entwicklung der Schrift. Nebst einem offenen Sendschreiben an Herrn Prof. Pott. Berlin 1852. Ba 1001.

— — Der Ursprung der Sprache, im Zusammenhange mit den letzten Fragen alles Wissens. 2. Ausgabe. Berlin 1858. Ba 1003.

— — Linguistik. [A. aus „Anleitung zu wissenschaftlichen Beobachtungen auf Reisen" herausgegeben von G. Neumayer p. 551—570.] [Berlin 1875.] Ba 1004.

**Taylor,** Isaac, The Alphabet. An Account of the Origin and Development of Letters. Vol. I. II. 2 voll. London 1883. Ba 1025.

**Thielen,** J.-C. van, Études archéologiques et étymologiques. [I.] Anvers 1844. Ba 1032.

**Vater,** Johann Severin, Litteratur der Grammatiken, Lexika und Wörtersammlungen aller Sprachen der Erde. 2. Ausgabe v. B. Jülg. Berlin 1847. Ba 1050.

**Wedewer,** H., Zur Sprachwissenschaft. Freiburg im Breisgau 1861. Ba 1070.

**Wheeler,** Benjamin Ide, Analogy and the Scope of its Application in Language. [Ithaca, N. Y.] 1887. Ba 1075.

**Whitney,** William Dwight, Language and the Study of Language: Twelve Lectures on the Principles of Linguistic Science. London 1867. Ba 1080.

— — Third edition. 2 voll. London 1870. Ba 1080².

**Whitney**, William Dwight, Oriental and Linguistic Studies. The Veda; The Avesta; The Science of Language. New York 1873. Second Series. The East and West; Religion and Mythology; Orthography and Phonology; Hindu Astronomy. New York 1874. 2 voll. Ba 1081.

— — Leben und Wachsthum der Sprache. Übersetzt von August Leskien. Leipzig 1876. Ba 1082.

— — Max Müller and the Science of Language: A Criticism. New York 1892. Ba 1085.

**Witte**, Samuel Simon, Ueber die Bildung der Schriftsprache und den Ursprung der keilförmigen Inschriften zu Persepolis. Rostock und Leipzig 1799. Ba 1095.

## Bb.

## Allgemeine orientalische und auf verschiedene Sprachstämme bezügliche Schriften.

### Bibliographie.

**Bibliographie**, Orientalische ... herausgegeben von A. Müller [Band VI—VIII Ernst Kuhn, Band IX ff. Lucian Scherman]. Band I—XI. 11 voll. Berlin 1888—1898. Bb 10.

**Catalogue**, General, of Oriental Works, and Treatises, either published in India, or having Reference to its Literature, &c. Printed for the Use of the Referees, &c. of the Centralizing Christian Book Society. Agra 1854. Bb 15. 4°.

**Friederici**, Karl, Bibliotheca orientalis. Jahrgang 1—8. 8 voll. Leipzig 1876—1883. Bb 20.

**Hottingerus**, Joh. Henricus, *Ἀρχαιολογία* orientalis, exhibens I. Compendium theatri orientalis ... II. Topographiam ecclesiasticam orientalem ... Heidelbergae 1662. Bb 30.

— — Promtuarium; sive, Bibliotheca Orientalis: exhibens Catalogum, sive, Centurias aliquot, tam Authorum, quàm librorum Hebraicorum, Syriacorum, Arabicorum, Aegyptiacorum, Aethiopicorum, &c. addita mantissa bibliothecarum aliquot Europaearum ... Heidelbergae 1659. = Smegma orientale III, 2. Da 430.

**List** of Periodicals and Publications, received in the Library of the Asiatic Society of Bengal. Calcutta 1878. Bb 40.

**Literatur-Blatt** für orientalische Philologie unter Mitwirkung von Johannes Klatt ... herausgegeben von Ernst Kuhn. Band 1—4. 4 voll. Leipzig 1883—[1888]. Bb 45.

**Schlechta-Wssehrd**, Freiherr Ottokar M. v., Bericht über die vom September 1854 bis September 1855 zu Konstantinopel erschienenen orientalischen Werke. (Aus dem Maihefte des Jahrganges 1856 der Sitzungsberichte der philos.-histor. Classe der kais. Akademie der Wissenschaften [XX. Bd.] besonders abgedruckt.) Bb 78.

**Schwab**, Moïse, Les incunables orientaux et les impressions orientales au commencement du XVI^e^ siècle. Paris 1883. Bb 82.

**Zenker**, Julius Theodorus, Bibliotheca Orientalis. Pars I. Libros continens Arabicos Persicos Turcicos inde ab arte typographica inventa ad nostra usque tempora impressos. [Durchschossen; mit Zusätzen Gildemeisters.] Lipsiae 1840. Bb 90.

— — Bibliotheca Orientalis. Manuel de bibliographie orientale. I. II. [Durchschossen, mit Nachträgen und Verbesserungen Gildemeisters.] 2 voll. Leipzig 1846—1861. Bb 91.

## Handschriftenverzeichnisse.

**Arnold**, Fr. Aug. u. Müller, August, Verzeichnis der orientalischen Handschriften der Bibliothek des Hallischen Waisenhauses. Besonders abgedruckt aus dem Programm der Lateinischen Hauptschule überreicht von August Müller. Halle 1876. Bb 100. 4°.

**Assemanus**, Joseph Simonius, Bibliotheca orientalis Clementino-Vaticana in qua manuscriptos codices Syriacos ... ex oriente conquisitos ... recensuit, digessit ... addita singulorum auctorum vita. Tomus I—III. 4 voll. Romae 1719—1728. Bb 110. 2°.

**Assemann**, Joseph Simonius, Orientalische Bibliothek oder Nachrichten von syrischen Schriftstellern. In einen Auszug gebracht von August Friederich Pfeiffer. Erlangen 1776. Bb 112.

**Berg**, L. W. C. van den, Verslag van eene Verzameling Maleische, Arabische, Javaansche en andere Handschriften ... aan het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen ter Bewaring afgestaan. Batavia u. 's Hage 1877. Bb 122.

[**Katalog** der Kairenser Bibliothek] Fihrist al-kutub al-maḥfūẓa bi 'l-kutubḫāna al-miṣrīja. Kairo. a. Al-kutub al-'arabīja 1305—1309. Teil II—IV [von] Aḥmad al-Mēhī und Muḥammad al-Biblāwī. Teil V [von] K. Vollers. Muḥammad al-Biblāwī. Ibrāhīm Efendi 'Iṣmat. Aḥmad ad-Dērūṭī. 'Abd ar-Raḥmān [aš-Šarqāwī]. Teil VI [von] Ibrāhīm Efendi 'Iṣmat. Maḥmūd Beg Taufīq. Aḥmad ad-Dērūṭī. 'Abd ar-Raḥmān [aš-Šarqāwī]. Muḥammad 'Alī al-Biblāwī. Aḥmad al-Mēhī. Teil VII. b. Al-kutub at-turkīja [von] 'Alī Efendi Ḥilmī ad-Dāġistānī. 1306. c. Al-kutub al-fārisīja wa 'l-ġāwīja [von] 'Alī Efendi Ḥilmī ad-Dāġistānī. 1306. 7 voll. Bb 150. 4°.

[**Katalog** der Kairenser Bibliothek] Fihrist al-kutub al-mauġūda bi 'l-kutubḫāna al-ḥidīwīja al-miṣrīja al-kubrà ... [Spitta's Handexemplar mit einigen Notizen von seiner Hand.] Kairo 1289. Bb 151.

Ḏail fihrist al-kutubḫāna al-ḥidīwīja. [Spitta's Handexemplar mit einigen Notizen von seiner Hand.] Kairo 1292. in Bb 151.

Fihrist al-kutub al-mauġūda bi'l-kutubḫāna al-ḥidīwīja al-miṣrīja al-kubrà ... Cairo 1289. Bb 152.

**Каталогъ** книгамъ, рукописямъ и картамъ, на китайскомъ, маньчжурскомъ, монгольскомъ, тибетскомъ и санскритскомъ языкахъ, находящимся въ библіотекѣ Азіятскаго Департамента. Санктпетербургъ 1843. Bb 158.

**Каталогъ** книгамъ и рукописямъ на китайскомъ, маньчжурскомъ, монгольскомъ, тибетскомъ и санскритскомъ языкахъ, находящимся въ библіотекѣ Азіятскаго Департамента. [In den Originalsprachen.] Санктпетербургъ 1844. Bb 159.

**Cataloghi** dei codici orientali di alcune biblioteche d'Italia. Fasc. I—IV. 4 voll. Firenze 1878—1889. Bb 166.

**Catalogue** des manuscrits et xylographes orientaux de la Bibliothèque Impériale publique de St. Pétersbourg. St. Pétersbourg 1852. Bb 180. 4°.

[Anzeige des] **Catalogue** des manuscrits et xylographes orientaux de la Bibliothèque Impériale publique de St. Pétersbourg. [SA. aus der St. Petersb. Zeitung 1852, No. 61 u. 62.] Bb 181.

**Березинъ**, И., [Anzeige von:] Catalogue des manuscrits et xulographes [sic] orientaux de la Bibliothéque [sic] Impériale publique de St.-Pétersbourg. St.-Pétersbourg 1852. [SA. Russisch.] o. O. u. J. Bb 182.

**Codices** orientales Bibliothecae Regiae Havniensis. P. I. codices Indicos continens [auct. N. L. Westergaard] 1846. P. II. codices Hebraicos et Arabicos continens [auct. Olshausen et Mehren] 1851. P. III. codices Persicos, Turcicos, Hindustanicos &c. continens [auct. A. F. Mehren] 1857. Havniae 1846—1857. Bb 200. 4°.

**Collections** scientifiques de l'Institut des Langues Orientales du Ministère des Affaires Étrangères. I—IV. VIII. 5 voll. Saint-Pétersbourg 1877—1886. 1897. Bb 220. 4°.

[**Crawford**], Bibliotheca Lindesiana. Handlist of Oriental Manuscripts Arabic Persian Turkish. [Aberdeen] 1898. Bb 225. 4°.

**Dorn**, Bernh., Das Asiatische Museum der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften zu St. Petersburg. St. Petersburg 1846. Bb 230.

— — Deux rapports sur quelques nouvelles acquisitions du Musée Asiatique. [Tiré du Bulletin de la Classe historico-philologique de l'Acad. Imp. des sciences de St.-Pétersbourg, Tome III. No. 14.] [St. Petersburg 1846.] Bb 231.

— — Ueber die letzten dem Asiatischen Museum zugekommenen muhammedanischen Handschriften. [Extrait du Bulletin de la Classe historico-philologique de l'Académie Impériale des sciences de St.-Pétersbourg, T. V. No. 7.] [St. Petersburg 1848.] Bb 232.

**Dozy**, R. P. A., Catalogus codicum orientalium Bibliothecae Academiae Lugduno Batavae auctore R. P. A. Dozy. [Voll. III—IV: auctoribus P. de Jong et M. J. de Goeje; vol. V: auctore M. J. de Goeje; vol. VI, pars prior: auctore M. Th. Houtsma.] Voll. I—VI, 1. 6 voll. Lugduni Batavorum 1851—1877. Bb 236.

— Goeje, M. J. de, et Houtsma, M. Th., Catalogus codicum Arabicorum Bibliothecae Academiae Lugduno-Batavae. Editio secunda. Vol. I. Lugduni Batavorum 1888. Bb 236*.

**Elenco** dei documenti orientali e delle carte nautiche e geografiche che si conservano negli Archivi di Stato di Firenze e di Pisa. Pubblicato in occasione del quarto congresso degli orientalisti ... [R. Soprintendenza degli Archivi Toscani]. Firenze 1878. Bb 240.

[**Ewald**, H.], Verzeichniss der orientalischen Handschriften der Universitäts-Bibliothek zu Tübingen. [Festschrift.] Tübingen 1839. Bb. 250.

**Fleischer**, Henricus Orthobius, Catalogus codicum manuscriptorum orientalium Bibliothecae Regiae Dresdensis. Accedit Friderici Adolphi Eberti Catalogus codicum manuscriptorum orientalium Bibliothecae Ducalis Guelferbytanae. Lipsiae 1831. Bb 260. 4°.

**Flügel**, Gustav, Die arabischen, persischen und türkischen Handschriften der K. K. Hofbibliothek zu Wien. Band I—III. 3 voll. Wien 1865—1867. Bb 270. 4°.

**Gildemeister**, Ioannes, Catalogus librorum manu scriptorum orientalium in Bibliotheca Academica Bonnensi servatorum. Bonnae 1864—1876. Bb 285. 4°.

**Hamaker**, Henricus Arentius, Specimen catalogi codicum mss. orientalium Bibliothecae Academiae Lugduno-Batavae ... Lugduni Batavorum 1820. Bb 295. 4°.

[**Hammer**, Josef von, Die Morgenländischen Handschriften der K. K. Hofbibliothek.] [Wien] o. J. Bb 300.

**Hammer,** Iosephus de, Codices Arabicos, Persicos, Turcicos, Bibliothecae Caesareo-Regio-Palatinae Vindobonensis. Vindobonae 1820. Bb 301. 2°.

[**Hammer,** Giuseppe], Catalogo dei Codici arabi, persiani e turchi della Biblioteca Ambrosiana. [Articolo inserito nel tomo 94° della Bibl. Ital.] [Milano 1839.] Bb 302.

**Jahresbericht** s. Zeitschrift Bb 930[d].

**Index,** Alphabetical, of Manuscripts in the Government Oriental MSS. Library, Madras. — Sanskrit, Telugu, Tamil, Kanarese, Malayalam, Mahráthi, Uriya, Arabic, Persian and Hindustani. Madras 1893. Bb 312. 2°.

**Juynboll,** Theodorus Guilielmus Johannes, Oratio de codicum orientalium, qui in Academia Lúgduno-Batava servantur, bibliotheca. Lugduni Batavorum 1854. Bb 320.

**Каль,** Е., Персидскія, арабскія и тюркскія рукописи Туркестанской публичной библіотеки. Ташкентъ 1889. Bb 330.

**Krafft,** Albrecht, Die arabischen, persischen und türkischen Handschriften der k. k. Orientalischen Akademie zu Wien. Wien 1842. Bb 342. 4°.

**Lagumina,** Bartolomeo, Catalogo dei codici orientali della Biblioteca Nazionale di Palermo. [Estratto dai Cataloghi dei Codici Orientali di alcune Biblioteche d'Italia.] Firenze 1888. Bb 352.

**Landauer,** S., Katalog der hebräischen, arabischen, persischen und türkischen Handschriften der Kaiserlichen Universitäts- und Landesbibliothek zu Strassburg. Strassburg 1881. Bb 360. 4°.

[**Lee,** John], Oriental Manuscripts purchased in Turkey. [London] 1830. 1840. Bb 370. 4°.

**Manuscrits** orientaux. Catalogues des manuscrits hébreux et samaritains de la Bibliothèque Impériale [par Munk, Derenbourg, Franck, Zotenberg]. [Paris 1866.] Bb 385. 2°.

— — Catalogues des manuscrits syriaques et sabéens (mandaïtes) de la Bibliothèque Nationale [par H. Zotenberg]. [Paris 1874.] Bb 385. 2°.

— — Catalogue des manuscrits éthiopiens (Gheez et Amharique) de la Bibliothèque Nationale [par H. Zotenberg]. [Paris 1877.] Bb 385. 2°.

[— —] Slane, [Mac Guckin] de, Catalogue des manuscrits arabes [de la] Bibliothèque Nationale. Département des manuscrits. Paris 1883—1895. Bb 385. 2°.

**Morley,** William H., A Descriptive Catalogue of the Historical Manuscripts in the Arabic and Persian Languages, preserved in the Library of the Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland. London 1854. Bb 400.

**Ouseley,** William, Catalogue of several hundred Manuscript Works in various Oriental Languages. London 1831. Bb 420. 4°.

**Palmer,** Edward Henry, Catalogue of the Oriental Manuscripts in the Library of King's College, Cambridge. [SA. aus dem Journal of the Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland 1867.] [London 1867.] Bb 430.

— — A Descriptive Catalogue of the Arabic, Persian, and Turkish Manuscripts in the Library of Trinity College, Cambridge. With an Appendix, containing a Catalogue of the Hebrew and Samaritan MSS. in the same Library [by William Aldis Wright]. Cambridge [u.] London 1870. Bb 431.

**Pertsch,** Wilhelm, Die orientalischen Handschriften der Herzoglichen Bibliothek zu Gotha. Theil I. II. III, 1—5 und Anhang. 6 voll. Wien 1859. 1864. Gotha 1878—1893. Bb 440.

**Prinsep**, James, und ʿAṣī Ẓuhūr ʿAlī, Fihris-i Kutub-i qalamī u-maṭbūʿ-i Kutubḫāna-i Asiatic Society [اشیاتك سوسیتی] ... maʿa Kutub-i College Fort William [كالج فورت ولیم] ... [Kalkutta] 1837. Bb 450.

**Rask**, H., Fuldstaendig Fortegnelse over de af Professor Rask hjembragte indiske Håndskrifter, samt over hans efterladte og udgivne Verker. Saerskilt Aftrykt af Rasks samlede Afhandlinger, 3. B. København 1838. Bb 460.

**Rehatsek**, Edward, Catalogue raisonné of the Arabic, Hindostani, Persian, and Turkish Mss. in the Mulla Firuz Library. Bombay 1873. Bb 466.

**Reinaud**, Monumens arabes, persans et turcs, du cabinet de M. le duc de Blacas et d'autres cabinets. 2 voll. [Paris] 1828. Bb 470.

**Reiske**, Ioh. Iac., Manuscriptorum CXXXV. orientalium Bibliothecae Electoralis Dresdensis catalogus. Bb 478.

**Rosen**, Baron Victor, Remarques sur les manuscrits orientaux de la collection Marsigli à Bologne suivies de la liste complète des manuscrits arabes de la même collection. Rome 1885. Bb 485. 4°.

**Salemann**, C. et Rosen, V., Indices alphabetici codicum manu scriptorum Persicorum Turcicorum Arabicorum qui in Bibliotheca Imperialis Literarum Universitatis Petropolitanae adservantur. Petropoli 1888. Bb 495. 4°.

**Залеманъ**, К. Г., Отчетъ о своей поѣздкѣ въ Среднюю Азію. [Изъ Извѣстій И. Академіи Наукъ. VIII. 1898.] С.-Петербургъ 1898. Bb 496. 4°.

— — [Bericht über die von Я. Я. Лютшъ und E. Denison Ross erworbenen Handschriften und Lithographieen.] [Изъ Извѣстій И. Академіи Наукъ. VIII. 1898.] [С.-Петербургъ 1898.] in Bb 496. 4°.

**Siǧill** kutub al-maktaba al-ʿumūmīja [fī Dimašq]. Damaskus 1299. Bb 505. 4°.

**Sprenger**, A., A Catalogue of the Arabic, Persian and Hindústány Manuscripts, of the Libraries of the King of Oudh. Vol. I. Calcutta 1854. Bb 515.

**Taylor**, William, A Catalogue Raisonnée of Oriental Manuscripts in the Library of the (late) College of Fort Saint George. Vol. I—III. 3 voll. Madras 1857—1862. Bb 520.

**Tornberg**, Carolus Johannes, Codices Arabici, Persici et Turcici Bibliothecae Regiae Universitatis Upsaliensis. [Lundae] 1849. Bb 530. 4°.

— — Codices orientales Bibliothecae Regiae Universitatis Lundensis [und] Supplementa. Lundae 1850. 1853. Bb 531.

**Uri**, Joannes, Bibliothecae Bodleianae codicum manuscriptorum orientalium ... catalogus. Pars I; Partis II. vol. I ... confecit Alexander Nicoll; Partis II. vol. II ... confecit Alexander Nicoll, edidit et catalogum Urianum aliquatenus emendavit E. B. Pusey. 2 voll. Oxonii 1787. 1821. 1835. Bb 540. 2°.

**Verzeichniss** der orientalischen Handschriften der K. Hof- und Staatsbibliothek in München mit Ausschluss der Hebräischen, Arabischen und Persischen. Nebst Anhang zum Verzeichniss der Arabischen und Persischen Handschriften. [= Catalogus codicum manu scriptorum Bibliothecae Regiae Monacensis. Tomi primi pars quarta.] München 1875. = Ab 130.

**Weijers**, Catalogus codicum orientalium Bibliothecae Academiae Regiae Scientiarum quem, a Clar. Weijersio inchoatum, post hujus mortem absolvit et edidit P. de Jong. Lugduni Batavorum 1862. Bb 550.

**Wilson**, H. H., The Mackenzie Collection. A Descriptive Catalogue of the Oriental Manuscripts, and other Articles illustrative of the Literature, History, Statistics and Antiquities of the South of India; collected by the late Colin Mackenzie. Second edition. Calcutta 1828. Madras 1882. Bb 557.

## Zeitschriften.

**Address**, Annual, s. Bb 725[b].

**Annales** de l'Extrême Orient [von Tome VI an et de l'Afrique] ... sous la direction du Docteur C[te] Meyners d'Estrey. I, 1; III—IX. 7 voll. Paris 1878—1887. Bb 600. 4°.

**Annuaire** de la Société des Études japonaises, chinoises, tartares et indo-chinoises. Première année 1873. Bb 602.

**Annuario** della Società Italiana per gli studi orientali. Anno I. II. 1872. 1873. 2 voll. Roma, Firenze, Torino 1873. 1874. Bb 604.

Koninklijk Instituut voor de Taal- Land- en Volkenkunde van Nederlandsch Indië.

**Bijdragen** tot de Taal- Land- en Volkenkunde van Nederlandsch [Deel 1—4 Neêrlandsch] Indië. Uitgegeven door [Deel 1—4 Tijdschrift van] het Koninklijk Instituut voor de Taal- Land- en Volkenkunde van Nederlandsch [Deel 1—4 Neêrlandsch] Indië. Deel 1—4. Nieuwe Volgreeks 1—8; III. V., 1—11; IV. V., 1—10; V. V., 1—10; VI. V., 1—6, 1. 45 voll. u. 1 Atlas in 4°. 's Gravenhage [Deel 4—Nieuwe V. 8 Amsterdam] 1853—1899. Bb 608.

— Uitgegeven ... ter Gelegenheid van het Zesde Internationale Congres der Orientalisten te Leiden. 2 voll. 's Gravenhage 1883. Bb 608[a].

— **Verslag** de feestviering van het vijf-en twintigjarig bestaan van het Instituut. (1851—1876.) 's Gravenhage 1876. Bb 608[b].

**Naamlijst** der Leden op 1 Juni 1894. Op 1 April 1896. 1897. 1898. Koninklijk Instituut vor de Taal-, Land- en Volkenkunde van Nederlandsch-Indie. 4 voll. o. O. u. J. Bb608[c].

**Reglement** van het Koninklijk Instituut voor de Taal-, Land- en Volkenkunde van Nederlandsch Indië. o. O. 1856. Bb 608[c].

**Werken** van het Koninklijk Instituut voor Taal-, Land- en Volkenkunde van Nederlandsch-Indië. Tweede Afdeeling. Afzonderlijke Werken. 7 voll. Amsterdam ('s Gravenhage) 1857—1867. Bb 608[d].

**Blätter**, Wissenschaftliche, aus der Veitel Heine Ephraim'schen Lehranstalt (Beth Ha-Midrasch) in Berlin. Erste Sammlung. Berlin 1862. Bb 610.

**Bolletino** italiano degli studii orientali. Serie prima. — Nuova Serie. 2 voll. Firenze 1876—1882. Bb 618.

**Bulletin** de l'Institut Égyptien. 2[e] Série. No. 1. Année 1880. Caire 1882. Bb 625.

**Chijs**, J. A. van der, Register s. Bb 901[c].

**Desiderata** s. Bb 901[b].

**Древности восточныя** Труды восточной коммиссіи Императорскаго Московскаго Археологическаго Общества изданіе подъ редакціей М. В. Никольскаго. Томъ I. Выпускъ I. II. Москва 1889. 1891. Bb 635. 2°.

**Fleischer**, [H. L.], [Anzeige] s. Bb 930ᵃ. 4°.

**Flügel**, [G.], [Anzeige] s. Bb 930ᵉ.

**Fundgruben** des Orients bearbeitet durch eine Gesellschaft von Liebhabern. Band I—VI. 6 voll. Wien 1809—1818. Bb 648. 2°.

**Gids**, De indische. Staat-en Letterkundig Maandschrift. I.—VI. Jaargang. 6 voll. Amsterdam 1879—1884. Bb 660. 4°.

Società Asiatica Italiana.

**Giornale** della Società Asiatica Italiana. Volume I—XI. 11 voll. Firenze 1887—1898. Bb 670.

**Hirt**, Johann Friedrich, Orientalische und Exegetische Bibliothek. 1.—8. Theil. 2 voll. Jena 1772—1776. Bb 680.

[— —] Wittembergische Neue Orientalische und Exegetische Bibliothek mit beygefügter Anzeige neuer theologischer Schriften und andern Nachrichten. 1.—4. Theil. 2 voll. Jena 1776—1779. Bb 681.

American Oriental Society.

**Journal** of the American Oriental Society. Vol. 1—16, 1. 17—19. 21 voll. Boston, New York, New Haven 1849—1898. Bb 720.

**Proceedings** of the American Oriental Society November 1858. 1859. 1868—1881. 1888—1893 April. [Es fehlt für sich October 1871. 1891. 1892, May 1888. S. Journal, Bb 720.] Bb 720ᵃ.

**Society**, American Oriental. [Semi-annual meeting Oct. 1849 and 1850] in: The Literary World No. 145. 196. 2 voll. New York 1849—1850. Bb 721. 4°.

Asiatic Society of Bengal.

**Journal** of the Asiatic Society of Bengal. Vol. XXI—LXVII, 3. [Vol. XXXIV—LIV in 2 Parts: History, Antiquities u. s. w. und Natural History u. s. w.; von Vol. LXII auch Index, Vol. LXIII No. 1, Vol. LXV No. 1. 3, Vol. LXVII No. 1 von Part III Anthropology &c.] [Es fehlt: Vol. XXIX No. 2; XXXI p. 423—430; XXXII No. 4; XXXVII, Part I, No. 3. 4; XLIII, Part II, Tafel XI; LXV Titelblatt und Index.] Dabei: Index to Volumes XIX and XX of the Asiatic Researches and to Volumes I to XXIII of the Journal of the Asiatic Society of Bengal. 64 voll. und 14 Hefte. Calcutta 1853—1898. Bb 725.

**Journal** of the Asiatic Society of Bengal. Extra Numbers to Part I for 1880. 1882. 1888. 1892. 3 voll. Calcutta 1881. 1882. 1889. 1894. Bb 725ᵃ.

**Address**, Annual, to the Asiatic Society, Calcutta. February 1, 1888. By the President E. T. Atkinson. — By the President H. Beveridge. 4th February, 1891. — By Sir Charles Alfred Elliott. 7th February, 1894. — By A. Pedler, 5th February, 1896. 4 voll. Calcutta [1888.] 1891. 1894. 1896. Bb 725ᵇ.

**Proceedings** of the Asiatic Society of Bengal. 1865—1898. Calcutta 1866—1898. Bb 725ᶜ.

**Review**, Centenary, of the Asiatic Society of Bengal. From 1784 to 1883. Calcutta 1885. Bb 725ᵈ.

**Rules** of the Asiatic Society of Bengal. Revised to November 15th, 1876. Calcutta 1876. Bb 725ᵉ.

**Journal** of the Buddhist Text Society of India. Edited by Śarat Ćandra Dás. Vol. I. Part I—IV. Calcutta 1893. Bb 735.

**Journal**, The, of the Indian Archipelago and Eastern Asia. Vol. I—IX. New Series Vol. I. II. 11 voll. Singapore 1847—1858. Bb 740.

**Journal**, The, of the Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland. Vol. I—IX. XII. XIII. XIV, 1. XV—XVIII. XIX, 3. XX, 1. 2. — 1834—1863. New Series Vol. I—IX. X, 1. 2. XI—XXI. 1865—1889. For 1890—1898. Zu Vol. X 3 Karten in 2°. 45 voll. u. 6 Hefte. London 1834—1898. Bb 750.

**Journal**, The, of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society. Vol. I—V. VII. VIII (es fehlt Fasc. I) IX (es fehlt Fasc. I) X—XIX. 15 voll. u. 4 Hefte. Bombay 1844—1897. Bb 755.

Extra Numbers. 5 voll. Bombay 1877—1894. Bb 755ª.

**Tivarekar**, Ganpatrao Krishna, Index to the Transactions of the Literary Society of Bombay, Vols. I—III and to the Journals of the Bombay Branch, Royal Asiatic Society. Vols. I—XVII. With a historical Sketch of the Society. 1 vol. Bombay 1886. Bb 755ᵇ.

**Journal**, The, of the Ceylon Branch of the Royal Asiatic Society [of Great Britain & Ireland] No. I. Part 1. — 1846—1847. Printed 1861. — 1847—1848. Reprinted 1870. — 1848. Vol. II. Part I. No. 4. 1887. — 1849. Vol. II. Part II. No. 5. 1890. — 1853. Vol. II. Part II. No. 6. 1882. — No. 7. 8. [1855] — 1856—1858. Vol. III. Part I. No. 9. 1883. — 1865—1866. 1867—1870. 1871—1872. 1873 Part I. 1874 Part I. — 1881. Vol. VII. Part II No. 24. — 1882. Vol. VII. Part III. No. 25. — 1883—1884. Vol. VIII. — 1885—1886. Vol. IX. — 1887. Vol. X. No. 34. — 1889. Vol. XI. No. 39. — 1890. Vol. XI. No. 40. — 1891. Vol. XII. No. 42. — 1892. Vol. XII. No. 43. Vol. XIII. 1893—1894. Vol. XIV. No. 47. Vol. XV. No. 48. 20 voll. Colombo 1845—1897. Bb 760.

— Extra No. Colombo 1883. Bb 760ª.

— **Proceedings** 1873—1890. 3 voll. Colombo 1875—1894. [Die vorhergehenden angebunden an Bb 760.] Bb 760ᵇ.

**Gore**, J. F. W., Index to the Journals and Proceedings of the Ceylon Branch of the Royal Asiatic Society. Volumes I to XI. comprising Numbers 1 to 41 (1845 to 1890). Colombo 1895. Bb 760ᶜ.

**Journal** of the North-China [von vol. XIX an China] Branch of the Royal Asiatic Society. New Series. No. I—IV. VII—XXVI. XXVIII. [Es fehlt Vol. XX, 4 und XXVII.] 21 voll. u. 4 Hefte. Shanghai 1865—1868. 1873—1898. Bb 765.

Société Asiatique.

**Journal** Asiatique, Nouveau, ... publié par la Société Asiatique 1828 [fehlt avril, mai, juillet—nov.] 1829 [fehlt janv., juill., sept., nov.] 1830 [fehlt janv., avril, mai, sept.] 1831 [fehlt mars—déc.]. Tome XIII. No. 76. 1834. — Tome XV. No. 87. 88. 1835. [s. Journal Asiatique.] 6 voll. Paris 1828—1831. Bb 790.

**Journal** Asiatique ... publié par la Société Asiatique. 19. cahier 1824. Quatrième Série, tome VII—Neuvième Série, tome XII. 103 voll. u. 1 Heft. Paris 1824. 1846—1898. Bb 790.

Société Asiatique. **Rapport** sur les travaux du conseil, pendant l'année 1826. Paris 1827. Bb 790ª.

**Journal** Asiatique de Constantinople ... dirigé et publié par Henri Cayol. Tome I, No. 1. Constantinople 1852. Bb 792.

**Lorsbach**, Georg Wilhelm, Archiv für die [Bd. II: biblische und] morgenländische Litteratur. 1. 2. Bändchen. 2 voll. Marburg 1791. 1794. Bb 806.

**Madras Journal**, The, of Literature and Science. For the years 1878—1881. Edited by Gustav Oppert. 4 voll. Madras 1879—1882. Bb 810.

**Magazin**, Asiatisches. Verfasst von einer Gesellschaft Gelehrten und herausgegeben von Julius Klaproth. 1. 2. Band. 2 voll. Weimar 1802. Bb 815.

**al-Mašriq.** Al-Machriq. Revue catholique orientale bimensuelle. Sciences — Lettres — Arts. No. 1—24. [II,] 1. 2. 1 vol. u. 3 Hefte. [Bairūt] 1898. 1899. Bb 818.

**Michaelis**, Johann David, Orientalische und Exegetische Bibliothek. Theil 1—24. 8 voll. Frankfurt am Mayn 1771—1789. Bb 821.

— — Neue Orientalische und Exegetische Bibliothek. Theil 1—9 [8 Michaelis, Johann David, und Tychsen, Thomas Christian; 9 fortgesetzt von Thomas Christian Tychsen]. 3 voll. Göttingen 1786—1793. Bb 822.

**Monatsschrift**, Österreichische, für den Orient. Jahrgang XI—XIII. 3 voll. Wien 1885—1887. Bb 830. 4°.

**Naamlijst** s. Bb 608e.

**Notulen** s. Bb 901d.

**Orient**, L'Extrême. Recueil de linguistique, d'ethnographie et d'histoire dirigé par François Turrettini et Léon Metchnikoff. Livr. I. Genève 1877. Bb 840.

**Phoenix**, The. A Monthly Magazine for China, Japan & Eastern Asia. Edited by James Summers. No. 6. December, 1870. London [1870]. Bb 850. 4°.

**Proceedings** s. Bb 720a. 725c. 760b.

**Reglement** s. Bb 608c; Bb 901i.

**Researches**, Asiatic; or, Transactions of the Society instituted in Bengal, for inquiring into the History and Antiquities, the Arts, Sciences, and Literature, of Asia. Vol. IV. V. [Vol. IV unter dem Titel: Dissertations and Miscellaneous Pieces, relating to the History and Antiquities, the Arts, Sciences, and Literature, of Asia. By the late Sir William Jones, and others.] 2 voll. London 1798. 1799. Bb 856.

**Review**, Centenary s. Bb 725d.

**Review**, The Asiatic Quarterly. Edited by Demetrius Boulger. Vol. X. No. 19. July, 1890. London. Bb 860. 4°.

**Revue** Américaine et Orientale [Orientale et Américaine publiée ... par Léon de Rosny]. I. — 1859. II. — 1859. — III. — 1860. III. — 1859. IV. — 1860. V. — 1860. VI. — 1861. VII. — No. 40. 41. mars 1862. — VIII. — No. 47. IX. — No. 54. 2 voll. Paris 1858[—1864]. Bb 870.

**Revue** Orientale. 2e Série. — I. — No. 1. Revue Orientale. Journal des Orientalistes .... Rédigée par Eichhoff, Feer, Foucaux, Garcin de Tassy, d'Hervey-Saint-Denys, de Labarthe, Lenormant, Oppert, de Rosny, de Saulcy, Sédillot, Vinson ... 2e Série. Tome II. — 1869—1870. 2 voll. Paris 1867—1871. Bb 870.

**Bulletin** de l'Athénée Oriental. Compte rendu des séances et notices scientifiques No. 35. Janvier—février 1873. 1881. p. 1—280. 2 voll. Paris. Bb 870.

**Chronique** Orientale et Américaine ... rédacteur en chef Léon de Rosny [VII. — déc. 1861. févr. mars 1862. VIII. — avril—juillet 1862]. Paris 1861. [1862.] Bb 870[a].

**Journal** des Orientalistes. 2[e] Série. — No. 1. 2. 4—13. 15. [Paris] 1875—1876. Bb 870[b]. 2°.

Supplément à la Revue Orientale. **Athénée** Oriental fondé en 1864. Annuaire: 1870 [pag. I—XVI]. 2 voll. Paris 1869. s. auch Congrès provincial. Bb 870[c].

**Revue** critique internationale. Études orientales, africaines, océaniennes et américaines. No. 1—4. 1881. [Athénée Oriental]. o. O. Bb 870[e].

**Revue** d'Égypte. Recueil mensuel de documents historiques et géographiques relatifs à l'Égypte et aux pays voisins: Soudan, Arabie, Palestine, Syrie, etc. etc. Publié sous la direction de Ch. Gaillardot Bey. Tome I. II. [Zu II fehlt Titel.] 2 voll. Le Caire 1894—1896. Bb 872.

**Revue** de l'Extrême-Orient publiée sous la direction de M. Henri Cordier. Tome I. II. Nos 1 & 2. III. No. 2. 3 voll. Paris 1883—1885. Bb 874.

**Revue** de l'Orient de l'Algérie et des colonies ... Rédacteur en chef, J. d'Eschavannes [bis T. XIII. Victor Langlois 1855. Sous la direction de MM. Édouard Dulaurier et Abel Hureau de Villeneuve 1860]. T. VII—XVI; XIII[e] année. — III[e] Série. 1855 [defekt]; Nouvelle Série. T. XII [nur 1. Heft]; Quatrième Série. — T. I [nur 3. Heft]. 7 voll. Paris 1850—1865. Bb 876.

**L'Orient,** l'Algérie et les colonies françaises et étrangères. Deuxième année. — Supplément à la première année. [N° 1. — 10 septembre 1866. — 2[e] année. — N°[s] 6, 7 et 8. — 25 décembre 1867.] **Revue** de l'Orient et des colonies. [1868, 15 janvier; 30 janvier.] Bb 876[a]. 4°.

**Rules** s. Bb 725[e].

**Société** asiatique. Rapport s. Bb 790[a].

**Society,** American Oriental s. Bb 721.

**Statuten** s. Bb 930[g].

**Tijdschrift** voor Neêrlands- (von Band 10 an: Nederlandsch) Indië. Jaargang 6—10, 1. 11—14, 1. 24 voll. Batavia (von Band 11 an Groningen) 1844—1852. Bb 900.

Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen.

**Tijdschrift** voor Indische Taal-, Land- en Volkenkunde, uitgegeven door het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen. Deel I—XL. [Es fehlt XXIX, 5. 6.] 39 voll. u. 4 Hefte. Batavia u. 's Hage 1853—1898. Bb 901.

**Desiderata** van het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen. Batavia 1846. Bb 901[b].

**Notulen** van de Algemeene en Bestuurs-Vergaderingen van het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen. Deel I—XXXVI, 2. 20 voll. u. 2 Hefte. Batavia 1864—1898. Bb 901[d].

**Chijs,** J. A. van der, Register op de Notulen der Vergaderingen van het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen over de Jaren 1867 t/m 1878. 1879 t/m 1888. 2 voll. Batavia 1879. 1889. Bb 901[e].

**Reglement,** Algemeen, en Reglement van Orde voor het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen. Batavia 1889. Bb 901[i].

**Verhandelingen** van het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen. Deel 5. 6. 8. 11—14. 16. 18—51, 1. [5. 6. 8: Tweede Druk.] 13 voll. 8° u. 28 voll. u. 1 Heft 4° und 1 Karte. Batavia 1827—1898. Bb 901ª. 8° und 4°.

**T'oung-pao.** Archives pour servir à l'étude de l'histoire, des langues, de la géographie et de l'ethnographie de l'Asie Orientale (Chine, Japon, Corée, Indo-Chine, Asie Centrale et Malaisie). Rédigées par Gustave Schlegel et Henri Cordier. Vol. I —IX und Supplément au Volume V. IX. 11 voll. Leide 1890—1898. Bb 905. 4°.

[**Wahl**, Sam. Friedr. Günther], Magazin für Alte, besonders morgenländische und biblische Litteratur. Lieferung 1—3. Cassel 1787. 1789. Halle 1790. Bb 915.

**Werken** s. Bb 608ª.

## Deutsche Morgenländische Gesellschaft.

**Zeitschrift** der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft Band 1—52. [2 Exemplare.] 52 voll. Leipzig 1846—1898. Bb 930.

— Register zu Bd. 1—10. 11—20. 21—30. 31—40. 4 voll. Leipzig 1858. 1872. 1877. 1888. Bb 930.

**Fleischer,** [H. L.], [Anzeige der] Zeitschrift der deutschen morgenländischen Gesellschaft. 1. Band. [Allgemeine Literatur-Zeitung 1849 No. 276. 277.] Halle 1849. Bb 930ª. 4°.

**Jahresbericht** der Deutschen morgenländischen Gesellschaft für 1845—1846. Leipzig 1846. 1847. Bb 930ª.

— Wissenschaftlicher, über die morgenländischen Studien. 1859—1861. 1862—1867 Heft 1 [R. Gosche]. 1876—1877 [E. Kuhn und A. Socin]. 1878 [E. Kuhn]. 1879. 1880 [E. Kuhn und A. Müller]. 1881 [H. Kern, F. Praetorius, F. Baethgen, J. Klatt, E. Kautzsch, H. Ethé, F. Hommel]. [1—4 = Supplement zu Band 20. 24. 33 der Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft.] [2 Exemplare.] 5 voll. Leipzig 1868. 1871. 1879. 1881. 1883. 1885. Bb 930ª.

**Flügel,** [G.], [Anzeige von] Wissenschaftlicher Jahresbericht über die morgenländischen Studien 1859 bis 1861. Von Richard Gosche. [= Dresdner Journal, 1868 No. 26.] [Dresden 1868.] Bb 930ª. 2°.

**Statuten** der Deutschen Morgenländ. Gesellschaft angenommen von der Orientalisten-Versammlung zu Darmstadt den 2. October 1845. Mit den Zusatzbestimmungen der folgenden Generalversammlungen.

— -- ... mit Hinzufügung der späteren Aenderungen und Zusatzbestimmungen neu gedruckt im Mai 1892. 2 voll. [Leipzig 1867. 1892.] Bb 930ª.

**Zeitschrift** für afrikanische und oceanische Sprachen. Mit besonderer Berücksichtigung der Deutschen Kolonien. Herausgegeben von A. Seidel. Jahrgang I—IV, 2. 3 voll. u. 2 Hefte. Berlin 1895—1898. Bb 935. 4°.

**Zeitschrift** für die Kunde des Morgenlandes. Band 1—7. [2 Exemplare.] 7 voll. Göttingen [von Band 4 an: Bonn] 1837—1840. 1842—1850. Bb 940.

**Zeitschrift,** Wiener, für die Kunde des Morgenlandes. Band 1—12, 3. 11 voll. und 2 Hefte. Wien 1887—1898. Bb 945.

## Serienpublikationen.

### a) Congressverhandlungen und gesammelte orientalische Abhandlungen verschiedener Verfasser.

**Actes** s. Bb 985. 987. 989.

**Atti** s. Bb 983.

**Berichte** s. Bb 986.

**Bulletin** s. Bb 982a.

**Catalogue** s. Bb 988b.

**Congrès** international des Orientalistes. *Première* session. Paris — 1873. Actes du comité national d'organisation publiés par la commission administrative. Paris 1873. Bb 980.

— — Compte-rendu de la *première* session. Paris — 1873. Tome I [Defekt. Es fehlen Bogen 1—3.] Paris 1874. Bb 980a.

— — Compte-rendu de la *première* session. Paris — 1873. Édition comprenant le sommaire des travaux de la première période et les mémoires in extenso de la seconde période. Tomes I—III. Paris 1876. 1879. Bb 980b.

**Transactions** of the *Second* Session of the International Congress of Orientalists. Held in London in September, 1874. Edited by Robert K. Douglas. London 1876. Bb 981.

**Travaux** de la *troisième* session du Congrès international des Orientalistes St.-Pétersbourg 1876. Tome I sous la rédaction de W. W. Grigorieff. Tome II sous la rédaction du Baron Victor de Rosen. St.-Pétersbourg (Tome II: St.-Pétersbourg & Leyde) 1879—1880. Bb 982.

**Bulletin** du Congrès international des Orientalistes. Session de 1876 à St.-Pétersbourg. St.-Pétersbourg 1876. Bb 982a.

**Atti** del *IV.* Congresso internazionale degli Orientalisti tenuto in Firenze nel settembre 1878. Vol. I. II. 2 voll. Firenze 1880. 1881. Bb 983.

**Perreau**, Pietro, Intorno agli Atti del *IV.* Congresso internazionale degli Orientalisti tenuto in Firenze nel settembre 1878. (Vol. I.) [Estratto dal Mosè, Antologia Israelitica di Corfù. 1881.] Corfù 1881. Bb 983c. 4°.

**Verhandlungen** des *fünften* internationalen Orientalisten-Congresses gehalten zu Berlin im September 1881. Erster Theil: Bericht über die Verhandlungen. Zweiter Theil: Abhandlungen und Vorträge. 1. 2. Hälfte. 3 voll. Berlin 1881. 1882. Bb 984.

**Address**, An, to the *Fifth* International Oriental Congress, 1881. [From the Indian Herald.] Calcutta. Bb 984a.

**Actes** du *sixième* Congrès international des Orientalistes, tenu en 1883 à Leide. Partie I—IV. 4 voll. Leide 1884. 1885. Bb 985.

**Berichte** des *VII.* internationalen Orientalisten-Congresses gehalten in Wien im Jahre 1886. Wien 1889. Bb 986.

**Verhandlungen** des *VII.* internationalen Orientalisten-Congresses gehalten in Wien im Jahre 1886. 4 voll. Wien 1888. 1889. Bb 986a.

**Lincke**, Arthur, Vom Wiener Orientalisten-Congress. 27. Sept. bis 2. October 1886. Ein Gedenkblatt. Dresden 1887. Bb 986b.

**Actes** du *huitième* Congrès international des Orientalistes, tenu en 1889 à Stockholm et à Christiania. Partie II. III. IV. 3 voll. Leide 1892. 1893. Bb 987.

**Orientalistkongressen** i Stockholm-Kristiania några Skildringar från Utlandet. Utgifna af K. U. Nylander. Upsala 1890. Bb 987c.

**Transactions** of the *Ninth* International Congress of Orientalists. [Held in London, 5th to 12th September 1892.] Edited by E. Delmar Morgan. Vol. I. II. 2 voll. London 1893. Bb 988.

**Congress**, Ninth International, of Orientalists September, 1892. a) Order of Proceedings for [Monday, September 5th to Saturday, September 10th]. b) List of Members. c) Supplementary List and Index to List of Members. d) List of Papers submitted for the Acceptance of the Congress. [London 1892.] Bb 988a.

**Catalogue**, A, of Books presented to the Ninth International Congress of Orientalists, held in London, September, 1892. [London 1892.] in Bb 988a.

**Leumann**, Ernst, Persönliche Erinnerungen an den Neunten Orientalisten-Congress (London, Sept. 5.—12. 1892). Strassburg 1892. Bb 988b.

**Muḥammad Rāšid**, Qaṣīde [Gedicht auf den Abschluss des 9. Internationalen Orientalisten-Congresses zu London]. London 1892. Bb 988c.

**Thornton**, Thomas H., Report of Committee appointed by Resolution of the Congress, dated the 5th inst., to consider the time and place of the next meeting of the Congress ... [London] 1892. Bb 988d.

**Vollers**, [K.], Le neuvième Congrès international des Orientalistes tenu à Londres du 5 au 12 septembre 1892. Le Caire 1892. Bb 988e.

**Actes** du *dixième* Congrès international des Orientalistes. Session de Genève. — 1894 — Partie 1—4. 2 voll. Leide 1895—1897. Bb 989.

**Casartelli**, L. C., Report on the Eleventh International Congress of Orientalists in Paris, September 5th to 12th, 1897. [Manchester 1898.] Bb 990d.

**Congrès** provincial des Orientalistes français. Compte rendu de la première session Saint-Étienne — 1875. Tome I. II. 2 voll. Saint-Étienne — Paris 1878. Bb 1050.

**Congrès** provincial des Orientalistes à Saint-Étienne du 19 au 25 septembre 1875. Règlement de la session de Saint-Étienne (Loire) 1875. (Athénée oriental.) Saint-Étienne 1875. Bb 1050a.

**Voeux** et décisions prises. — Extraits des procès-verbaux des séances du Congrès provincial des Orientalistes (1re et 2me sessions). Saint-Étienne (1875) Marseille (1876). o. O. u. J. Bb 1052.

**Congrès** provincial des Orientalistes. Compte rendu de la troisième session Lyon — 1878. Tome I. II. 2 voll. Lyon 1880. Bb 1055. 4°.

**Centenaire** de l'École des Langues Orientales Vivantes 1795—1895. Recueil de Mémoires publié par les professeurs de l'École. Paris 1895. Bb 1075. 2°.

**Feestgave** ter Gelegenheid van het Driehonderd-jarig Bestaan der Leidsche Hoogeschool. [Beigelegt: Französische Übersetzung des Vorworts.] Leide 1875. Bb 1080. 4°.

**Forschungen**, Morgenländische. Festschrift Herrn Professor Dr. H. L. Fleischer zu seinem funfzigjährigen Doctorjubiläum am 4. März 1874 gewidmet von seinen Schülern H. Derenbourg, H. Ethé, O. Loth, A. Müller, F. Philippi, B. Stade, H. Thorbecke. Leipzig 1875. Bb 1090.

**Goeje**, M.-J. de, [Recension von] Morgenländische Forschungen. Festschrift Herrn Prof. Dr. H. L. Fleischer ... gewidmet ... [Revue Critique d'Histoire et de Littérature, 8. mai 1875.] Paris 1875. Bb 1090ᵃ.

**Mansois du Prey**, Ch^les^ le, Le Congrès des Orientalistes ce qu'il est aujourd'hui et le rôle important qu'il peut être appelé à jouer dans l'intérêt du commerce français. Saint-Étienne 1875. Bb 1097.

**Mittheilungen** des Akademisch-Orientalistischen Vereins zu Berlin. No. [1]—3. 3 voll. Berlin 1887—1890. Bb 1100.

**Muḥammad Rāšid** s. Bb 988ᶜ.

**Orientalia.** Edentibus T. G. J. Juynboll, T. Roorda, H. E. Weijers. Volumen I. II. 2 voll. Amstelodami 1840. 1846. Bb 1110.

**Thornton**, Thomas H., Report s. Bb 988ᵈ.

**Transactions** s. Bb 981. 988.

**Travaux** s. Bb 982.

**Verhandlungen** der ersten Versammlung deutscher und ausländischer Orientalisten in Dresden den 1. 2. 3. und 4. October 1844. Leipzig 1845. Bb 1117. 4°.

**Verhandlungen** s. Bb 984. 986ᵃ.

**Voeux** et décisions s. Bb 1052.

### b) Schriftgeschichte und Grammatik.

**Porta** linguarum orientalium. Pars I—XVI. XVIII. [Pars I Ed. III und französ. Übersetzung; Pars II Ed. II; Pars IV Ed. II von Petermann; Ed. III von Socin 1885 und englische Übersetzung; 2. Aufl. 1889; 3. Aufl. 1894; Pars V Ed. I. II in je 2 Exemplaren; Pars VII auch lateinisch; Pars IX englisch; Pars XII auch russisch.] 27 voll. Karlsruhe und Leipzig [Pars II Berolini, Pars X ff. Berlin] 1867—1896. Bb 1125.

### c) Lexikographie.

### d) Textsammlungen und Übersetzungen.

**Abhandlungen** für die Kunde des Morgenlandes herausgegeben von der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft. Band I—XI, 1. 38 voll. Leipzig 1859—1898. Bb 1150.

#### Musée Guimet.

**Annales** du Musée Guimet. Tome I—XX. XXII—XXVI, 3. XXVII—XXIX. 28 voll. u. 3 Hefte. Paris 1880—1896. Bb 1180. 4°.

**Annales** du Musée Guimet (Bibliothèque d'Études). Tome I—VII. 7 voll. Paris 1893—1896. Bb 1180ᵃ. 4°.

**Musée** Guimet. Catalogue des objets exposés précédé d'un aperçu des religions de l'Inde, de la Chine et du Japon. Lyon 1880. Bb 1180ᵇ.

**Bibliotheca** Indica; a Collection of Oriental Works. 19 voll. u. 2 Hefte 4°, 154 voll. u. 140 Hefte 8°. Calcutta 1849—1898. Bb 1200. 8° u. 4°.

**Books**, The Sacred, of the East translated by Various Oriental Scholars and edited by F. Max Müller. Vol. I—XXXIII. XXXV—XXXVIII. XLI. XLII. XLV. XLVI. XLIX. 43 voll. Oxford 1879—1894. Bb 1215.

**Mélanges** Orientaux. Textes et traductions publiés par les professeurs de l'École Spéciale des Langues Orientales Vivantes à l'occasion du sixième congrès international des orientalistes réuni à Leyde (Septembre 1883). Paris 1883. [= Publications de l'École des Langues Orientales Vivantes II^e Série — Vol. IX. Bb 1250. 4°.]

**Mélanges** Orientaux, Nouveaux. Mémoires textes et traductions publiés par les professeurs de l'École Spéciale des Langues Orientales Vivantes à l'occasion du septième congrès international des orientalistes réuni à Vienne (Septembre 1886). Paris 1886. [= Publications de l'École des Langues Orientales Vivantes II^e Série — Vol. XIX. Bb 1250. 4°.]

**Mittheilungen** aus den Orientalischen Sammlungen [der Königlichen Museen zu Berlin]. Heft I—VIII. X. XI. 5 voll. Berlin 1889—1896. Bb 1240. 2°.

**Mitteilungen** der Vorderasiatischen Gesellschaft. 1896—1898. 3 voll. Berlin [1896—1898]. Bb 1242.

**Musée Guimet** s. Bb 1180^b.

**Museen**, Königliche, zu Berlin s. Bb. 1240. 2°.

**Pubblicazioni** scientifiche del R. Instituto Orientale in Napoli. Tomo I. II. 2 voll. Roma 1897. Bb 1248. 4°.

**Publications** de l'École des Langues Orientales Vivantes. I—XVII. XX. Deuxième Série. Tome I—XII. XVI—XX. Troisième Série. Tome I—XI, 1. 2. XII. XIII. XV. XVI. XVIII—XX. Quatrième Série. Tome I. VIII. X. XII. XIV. 54 voll. u. 2 Hefte 4°. 1 vol. 2°. 2 voll. 8°. Paris 1876—1898. Bb 1250. 4° u. 8° u. 2°.

**Recueil** de textes et de traductions publié par les professeurs de l'École des Langues Orientales Vivantes à l'occasion du VIII^e congrès international des orientalistes tenu à Stockholm en 1889. Tome I. II. Paris 1889. [= Publications de l'École des Langues Orientales Vivantes III^e Série — Vol. V. VI. Bb 1250. 4°.]

**Series**, Harvard Oriental. Edited ... by Charles Rockwell Lanman. Vol. 1. 3. 1 vol. 4° u. 1 vol. 8°. Boston 1891. 1896. Bb 1280. 4° u. 8°.

**Urkunden**, Aegyptische, aus den Königlichen Museen zu Berlin. Herausgegeben von der Generalverwaltung. Koptische und Arabische Urkunden. 1. Band. 1. Heft. Berlin 1895. Bb 1292. 2°.

**Замѣтки**, Восточныя. Сборникъ статей и изслѣдованій профессоровъ и преподавателей факультета восточныхъ языковъ Императорскаго С.-Петербургскаго Университета. Санктпетербургъ 1895. Bb 1296. 2°.

## Einzelschriften.

**Allégories**, récits poétiques et chants populaires traduits de l'arabe, du persan, de l'hindoustani et du turc par Garcin de Tassy. Seconde édition. Paris 1876. Bb 1300.

**Analecta** medica ex libris Mss. primum edidit Fridericus Reinholdus Dietz. Fasciculus I. Lipsiae 1833. Bb 1310.

**Analecta** Orientalia ad Poeticam Aristoteleam edidit D. Margoliouth. Londini 1887. Bb 1313.

**Analecta** sacra spicilegio Solesmensi parata edidit Joannes Baptista Card. Pitra. Tom. IV. Patres Antenicaeni. Parisiis 1883. Bb 1315. 4°.

**Auszüge** aus muhammedanischen Schriftstellern, betreffend die Geschichte und Geographie der südlichen Küstenländer des Kaspischen Meeres, nebst einer kurzen Geschichte der Chane von Scheki. Arabische, persische und türkische Texte. Herausgegeben von B. Dorn. St. Petersburg 1858. [= Quellen, Muhammedanische, Theil IV. Bb 1725.]

**Beale**, Thomas William, The Oriental Biographical Dictionary. Edited by the Asiatic Society of Bengal under the superintendence of Henri George Keene. Calcutta 1881. Bb 1324. 4°.

**Beames**, John, Outlines of Indian Philology, with a map shewing the distribution of Indian Languages. Second edition. London 1868. Bb 1335.

**Behrnauer**, Walter Friedrich Adolph, [Programm eines photolithographischen orientalischen Album]. [= Serapeum. XXVIII. Jahrgang. No. 12. 1867.] Leipzig 1867. Bb 1340.

**Векчурининъ**, Миръ-Салихъ, Начальное руководство къ изученію арабскаго, персидскаго и татарскаго языковъ. Казанъ 1859. Bb 1345.

**Bleek**, Guilelmus, De nominum generibus linguarum Africae australis, Copticae, Semiticarum aliarumque sexualium. Bonnae 1851. Bb 1370.

**Book**, The, of Common Prayer. [Written in Lithiographic Ink by Marianne Nevill in one Month for the use of the Christian Israelites at Smyrna.] [Dublin 1829.] Bb 1376.

**Briefe** über den Fortgang der Asiatischen Studien in Paris von einem der orientalischen Sprachen beflissenen jungen Deutschen. Zweite, vermehrte, Ausgabe. Ulm 1830. Bb 1385.

**Buch**, Das, von den sieben weisen Meistern aus dem Hebräischen und Griechischen zum ersten Male übersetzt ... von Heinrich Sengelmann. Halle 1842. Bb 1389.

**Bucher**, Samuelis Fridericus, Thesaurus Orientis sive compendiosa et facilis methodus linguarum Hebraeae Chaldaeo-Targumicae Talmudico-Rabbinicae Syriae Samaritanae Arabicae Persicae orientalium ... Francofurti et Lipsiae 1725. Bb 1392.

**Cardonne**, Versuche der orientalischen Litteratur, in historischen und moralischen Aufsätzen, aus unterschiedenen türkischen, arabischen und persischen Handschriften. Aus dem Französischen des Herrn Cardone [sic]. Bresslau 1771. Bb 1400.

— Nouveaux Mêlanges de Littérature Orientale, traduits de différens Manuscrits Turcs, Arabes et Persans, de la Bibliothèque du Roi. Ouvrage posthume. I. II. Paris L'An V. Bb 1401.

**Caylus**, Graf, Morgenländische Erzählungen. Aus dem Französischen. Theil I. II. Leipzig 1780. 1781. Bb 1406.

**Cebes.** Tabula Cebetis Graece, Arabice, Latine. Item Aurea Carmina Pythagorae. Cum paraphrasi Arabica, Auctore Iohanne Elichmanno. Cum Praefatione Cl. Salmasii. Lugduni Batavorum 1640. Bb 1409.

[**Chauvin**, Victor, L'étude des langues et des littératures de l'Orient]. [Extrait de la Revue de l'Instruction Publique. Tome XIX. 5e Livraison.] [Bruxelles 1876.] Bb 1412.

**Dialogues**, and a Small Portion of the New Testament, in the English, Arabic, Haussa, and Bornu Languages. [Lithographiert.] London 1853. Bb 1415.

**Diez**, [Heinrich Friedrich] von, Unfug und Betrug in der morgenländischen Litteratur nebst vielen hundert Proben von der groben Unwissenheit des H. v. Hammer zu Wien in Sprachen und Wissenschaften. Halle und Berlin 1815. Bb 1420.

**Dizionario,** Nuovo, italiano-francese-armeno-turco, compilato ... dai Padri della Congregazione Mechitaristica. Vienna 1846. Bb 1422.

**Eckers,** Gustav, Des Greises Erzählung. Berlin 1880. Bb 1423.

**Epistolae** Turcicae et narrationes Persicae editae ac latine conversae a Joh. Ury. Accedit appendix de literarum apud Persas inter se permutatione. Oxonii 1771. Bb 1425. 4°.

**Erpenius,** Th., Uit de Oostersche Correspondentie van Th. Erpenius, Jac. Golius en Lev. Warner. Eene Bijdrage tot de Geschiedenis van de Beoefening der Oostersche Letteren in Nederland. Door M. Th. Houtsma. [Letterk. Verh. der Koninkl. Akademie. Deel XVII.] Amsterdam 1887. Bb 1428. 4°.

**Fleischer,** Ein Wort in Sachen der morgenländischen Wissenschaft. [Deutsche Universitäts-Zeitung No. 18 den 2. Mai 1849.] Leipzig 1849. Bb 1430. 4°.

**Fleischer,** H. L., Kleinere Schriften. Band I—III. 3 voll. Leipzig 1885—1888. Bb 1438.

**Fraehn,** C. M., De titulorum et cognominum honorificorum quibus Chani Hordae aureae usi sunt origine natura atque usu. Casani 1814. Bb 1440. 4°.

**Gabelentz,** H. C. von der, Beiträge zur Sprachenkunde. Heft 1—3. Leipzig 1852. Bb 1441.

**Garcin de Tassy,** Mémoire sur les noms propres et les titres musulmans. 2e édition. Suivie d'une notice sur des vêtements avec inscriptions arabes, persanes et hindoustanies. Paris 1878. Bb 1442.

**Geographica** Caucasia. Von Bernh. Dorn. (Mit zwei lithograph. Tafeln.) [SA. aus den Mémoires de l'Académie Impériale des Sciences Tome VII.] St. Petersburg 1847. Bb 1445. 4°.

**Glamgy,** Philippe, Nouveau guide de conversation français-anglais-arménien-turc-allemand-italien. Vienne 1848. Bb 1450.

**Hammer-Purgstall,** Freiherr, Abhandlung über die Siegel der Araber, Perser und Türken. [SA. aus den Denkschriften der K. Ak. der Wiss. Histor.-philolog. Classe. Band I.] [Wien.] Bb 1470. 2°.

— — Das Kamel. [SA. aus dem VI. Bande der Denkschriften der Philos.-Histor. Classe der K. Ak. der Wiss.] Wien 1854. Bb 1473. 4°.

— — Über die Encyklopädie der Perser, Araber und Türken. [SA. aus den Denkschriften d. K. Ak. der Wiss. Philosoph.-histor. Classe.] [Wien.] Bb 1475. 4°.

**Hartwig,** Otto, Die Uebersetzungsliteratur Unteritaliens in der normannisch-staufischen Epoche. (Als Manuscript gedruckt.) Leipzig [1886]. Bb 1480.

**Henrychowsky,** Ignatz, Bjelbóg oder die identische Form und Bedeutung des altslavischen und des alttestamentlichen Weltschöpfers Elohîm ... Erster Essay. Ostrowo 1884. Bb 1483.

**Herbelot,** d', Bibliothèque Orientale ou Dictionaire universel ... Paris 1697. Bb 1485. 2°.

— dasselbe [Dictionnaire ...] Maestricht 1776. Bb 1485a. 2°.

— Bartholom. d', Orientalische Bibliothek oder Universalwörterbuch ... Band I—IV. 4 voll. Halle 1785—1790. Bb 1485b.

**Visdelou,** C. et Galand, A., Bibliothèque orientale ou Dictionnaire universel, pour servir de Supplément à celle de Monsieur d'Herbelot. [Maestricht] 1780. Bb 1485c. 2°.

**Hoernle,** Rudolf, A Note on some Block-Prints from Khotan with two facsimile plates. Reprinted from the Proceedings of the Asiatic Society of Bengal, for April, 1898. Calcutta 1898. Bb 1495.

**Hunter**, W. W., A Comparative Dictionary of the Languages of India and High Asia with a Dissertation. London 1868. Bb 1506. 2°.

[**Jacob**, Georg, und Müller, Friedrich], Nachweis arabischer und anderer orientalischer Quellen zur Geschichte der Germanen im Mittelalter. [Lithographiert.] [Berlin 1889.] Bb 1515.

[**Jacob**, Georg], Erweiterte Übersicht über die arabischen und anderen morgenländischen Quellen zur Geschichte der Germanen im Mittelalter. [Lithographiert.] o. O. u. J. in Bb 1515.

**Inscriptions**, Explication de diverses, géorgiennes, arméniennes et grecques. Par M. Brossot. [Mémoires de l'Académie Impériale des Sciences de Saint-Pétersbourg. VI^me^ Série. Tome quatrième. Saint-Pétersbourg 1839.] Bb 1520. 4°.

**Jones**, Guilielmus, Poeseos Asiaticae commentariorum libri sex cum appendice ... recudi curavit Jo. Gottfried Eichhorn. Lipsiae 1777. Bb 1527.

**Iscrizioni** inedite o mal note, greche, latine, ebraiche, di antichi sepolcri guidaici del Napolitano, edite e illustrate da G. I. Ascoli. Con otto tavole fotolitografiche. Torino e Roma 1880. Bb 1531.

**Juynboll**, T. W. J., Letterkundige Bijdragen. I—III. Leiden 1838—1840. Bb 1535.

**Karabacek**, Joseph, Über einige Benennungen mittelalterlicher Gewebe. I. Wien 1882. Bb 1550.

**Klänge** aus Osten enthaltend neun Makamen des Hamadani, zwei kleinere Episoden aus dem Schahname des Firdausi, Gedichte, Sentenzen, Sprüchwörter, aus dem Arabischen und Persischen übersetzt von Eduard Amthor. Leipzig 1841. Bb 1558.

**Klaproth**, Julius von, Archiv für Asiatische Litteratur, Geschichte und Sprachkunde. 1. Band. St. Petersburg 1810. Bb 1566.

**Kopp**, Ulricus Fridericus, Viris doctis literarumque cultoribus. Mannhemii 1823. Bb 1572.

**Lagarde**, Paul de, Orientalia. Heft I. II. Aus dem 24. [und] 26. bande der abhandlungen der königlichen gesellschaft der wissenschaften zu Göttingen. Göttingen 1879. 1880. Bb 1590. 4°.

— — Mittheilungen. Band 1—4. 4 voll. Goettingen 1884—1891. Bb 1592.

**Lasinio**, Fausto, Come gli studj orientali possano aiutare l'opera del vocabolario. Lezione. o. O. u. J. Bb 1600.

**Meier**, Ernst, Die Bildung und Bedeutung des Plural in den semitischen und indogermanischen Sprachen, nebst einer Einleitung über den Bau der semitischen Verbalstämme. Mannheim 1846. Bb 1612.

**Memorabilien** des Orients. Herausgegeben von Johann Christian Wilhelm Augusti. Jena 1802. Bb 1620.

**Monuments** pour servir à l'histoire de l'Égypte chrétienne au IV^e^ siècle. Histoire de Saint Pakhôme et de ses communautés. Documents coptes et arabe inédits, publiés et traduits par E. Amélineau. Paris 1889. [= Annales du Musée Guimet. Tome XVII. Bb 1180 (17). 4°.]

**Müller**, [August], Einige Aufgaben west-östlicher Philologie. [Aus den Verhandlungen der XXXV. Philologenversammlung.] o. O. u. J. Bb 1637. 4°.

**Nallino**, C. A., La transcription des noms géographiques arabes, persans et turcs. — Extrait du Bulletin de la Société Khédiviale de Géographie. No. 3. Le Caire 1894. Bb 1643.

**Neumann**, [Recensionen über verschiedene orientalische Werke]. Gelehrte Anzeigen herausgegeben von Mitgliedern der k. bayer. Akademie der Wissenschaften. 1844 Nro. 191; 1845 Nro. 202—205; 1846 Nro. 62. 65. 138—140; 1847 Nro. 5—10; 1849 Nro. 235—237. 240—241. 2 voll. München 1844—1849. Bb 1650. 4°.

**Neumann**, Carl Friedrich, Asiatische Studien. Theil I. Leipzig 1837. Bb 1651.

**Nève**, F., Introduction à l'histoire générale des littératures orientales. Louvain 1844. Bb 1657.

**Nöldeke**, Theodor, Orientalische Skizzen. Berlin 1892. Bb 1665.

**Papyrusfund.** Karabacek, Josef, Der Papyrusfund von el-Faijūm. s. De 9522. 4°.

**Переписка**, на иностранныхъ языкахъ, Грузинскихъ царей съ Россійскими государями, отъ 1639 г по 1770 г. С. Петербургъ 1861. Bb 1682. 2°.

**Podesta**, Joannes Baptista, Dissertatio academica continens specimen triennalis profectûs in linguis orientalibus, Arabica nempè, Persica & Turcica ... Viennae 1677. Bb 1690.

**Proverbia** qvaedam Arabica, Persica, & Turcica. Wittebergae 1655. Bb 1696.

**Qarār** [Zwei Steueredikte, Arabisch, und Türkisch und Arabisch]. Damaskus 1277H. Bb1720.

**Quellen**, Muhammedanische, zur Geschichte der südlichen Küstenländer des Kaspischen Meeres, herausgegeben, übersetzt und erläutert von Bernhard Dorn. Theil I—IV. 4 voll. St. Petersburg 1850—1858. Bb 1725.

**Recueil** de textes relatifs à l'histoire des Seljoucides par M. Th. Houtsma. Vol. I—III, 1. 3 voll. Lugduni-Batavorum (II. III, 1 Leide) 1886—1891. Bb 1738.

**Rehkopf**, Ioannes Fridericus, De Zviccaviensibus litter. oriental. studio claris et de eo meritis epistola. Qua simul ... Ioanni Godofredo Wellero ... gratulatur. Zviccaviae 1763. Bb 1745.

**Reimmann**, Jacobus Fridericus, Historia literaria Babyloniorum et Sinensium. Illa, methodo chronologica, haec, scientifica adumbrata. Brunsvigae & Hildesiae 1741. Bb 1752.

**Richardson**, John, Abhandlung über Sprachen, Litteratur und Gebräuche morgenländischer Völker. Mit einer Abhandlung vom Herrn Professor Eichhorn über die verschiedenen Mundarten der Arabischen Sprache. Nach der neuen Ausgabe aus dem Englischen übersetzt ... von Friedrich Federau. Leipzig 1779. Bb 1760.

— — Orientalische Bibliothek oder Wörterbuch zur Kenntniss des Orients. I. II. Lemgo 1788. 1790. Bb 1762.

**Ritus** orientalium, Coptorum, Syrorum et Armenorum, in administrandis sacramentis. Ex Assemanis, Renaudotio, Trombellio aliisque fontibus authenticis collectos ... edidit Henricus Denzinger. Tomus I. II. Wirceburgi 1863—1864. Bb 1770.

**Rosenöl.** Erstes Fläschchen, oder Sagen und Kunden des Morgenlandes aus arabischen, persischen und türkischen Quellen gesammelt. Bändchen I. II. Stuttgart und Tübingen 1813. Bb 1778.

**Rosny**, Léon de, L'Orient. [Société d'ethnographie américaine & orientale — Lu à la Séance publique de la Section orientale le 26 décembre 1859.] Paris 1860. Bb 1785.

**Sacy**, Silvestre de, Discours de M. — sur les traductions d'ouvrages écrits en langues orientales, extrait des Discussions de la Classe d'Histoire et de Littérature ancienne de l'Institut, sur le Rapport du Jury des Prix décennaux. Séance du 20. Juillet 1810. [Paris.] in De 681.

**Залеманъ**, К. Г., Легенда про Хакимъ-Атà. Оттискъ изъ Извѣстій Императорской Академіи Наукъ Т. IX, No. 2. (Сентябрь 1898). Санктпетербургъ 1898. Bb 1790. 4°.

[**Schriftproben**, Japansch, Mandailiengsch, Makassaarsch, Boegineesch, onder toezigt van J. Hoffmann, H. C. Millies, B. F. Matthes gegraveerd en gegoten door N. Tetterode. Amsterdam o. J. Bb 1797. 4°.

**Spiro**, Jean, Leçon d'ouverture du cours de langues et littératures orientales. Lausanne 1892. Bb 1820.

**Stimmen** aus dem Morgenlande, oder Deutsch-Morgenländische Frucht- und Blumenlese. Eine Sammlung von unbekannten, oder noch ungedruckten Schriftstücken Morgenländischer Autoren; ausgezogen, übersetzt, erläutert und herausgegeben von C. R. S. Peiper. Hirschberg 1850. Bb 1832.

**Survey**, Linguistic, of India. [First, Rough, List of Languages.] 6 voll. Calcutta 1898. Bb 1840. 2°.

[**Tafeln**, Vierzehn, orientalischer Alphabete und Accentzeichen.] o. O. u. J. Bb 1850.

**Tales**, Anecdotes, and Letters. Translated from the Arabic and Persian. By Jonathan Scott. Shrewsbury 1800. Bb 1860.

**at-taqwīm** sana 609 Sive Ephemerides Persarum per totum annum, juxta epochas celebriores orientis, Alexandream, Christi, Diocletiani, Hegirae, Jesdegirdicam et Gelalaeam ... è libello Arabice, Persice atque Turcice msto. ... nunc Latinè versae ... a Matthia Friderico Beckio. Augustae Vindelicorum 1596. Bb 1864. 4°.

**Testi** orientali inediti sopra i sette dormienti di Efeso, pubblicati e tradotti da ... Ignazio Guidi. [= Reale Accademia dei Lincei. Serie 3ª. Memorie della Classe di scienze morali, storiche e filologiche. Vol. XII. Seduta del 20 aprile 1884.] Roma 1885. Bb 1868. 4°.

**Textes** et Monuments figurés relatifs aux mystères de Mithra. Publiés avec une introduction critique par Franz Cumont. Tome II. Bruxelles 1896. Bb 1869. 4°.

**Thesaurus** hymnologicus sive hymnorum canticorum sequentiarum circa annum $\overline{\text{MD}}$. usitatarum collectio amplissima. Carmina collegit ... Herm. Adalbert. Daniel. Tomus III. Lipsiae 1846. Bb 1870.

**Triga**, Carminum Orientalium. Arabicum Mohammedis ebn seid-ennâs laameritae Persicum Nisâmi Kendschewi Turcicum Emri. ... edidit ... Hans Gottfried Ludwig Kosegarten. Stralesundii 1815. Bb 1873.

**Triglotte**, Buddhistische, d. h. Sanskrit-tibetisch-mongolisches Wörterverzeichniss, gedruckt mit den aus dem Nachlass des Barons Schilling v. Canstadt stammenden Holztafeln und mit einem kurzen Vorwort versehen von A. Schiefner. St. Petersburg 1859. Bb 1875. 2°.

**Uebersicht**, Encyklopädische, der Wissenschaften des Orients, aus sieben arabischen, persischen und türkischen Werken übersetzt. Den Freunden und Kennern der orientalischen Literatur gewidmet von einem derselben Beflissenen in Konstantinopel. I. II. Leipzig 1804. Bb 1885.

**'Uṯmān** b. Ḥasan b. Aḥmad al-Ḫubawī Meǧlis durrat an-nāṣiḥīn. Kasan 1879. Bb 1887. 4°.

**Wahl**, Samuel Friedrich Günther, Allgemeine Geschichte der morgenländischen Sprachen und Litteratur ... Nebst einem Anhang zur morgenländischen Schriftgeschichte ... Leipzig 1784. Bb 1900.

**Weijers**, H. E., Nieuwe Proeve om al de arabische Letters en verdere Schrijfteekens door het gewoon europeesch Karakter onderscheidenlijk uit te drukken. Leyden 1840. Bb 1915. 4°.

**Wenrich**, Joannes Georgius, De auctorum Graecorum versionibus et commentariis Syriacis Arabicis Armeniacis Persicisque commentatio. Lipsiae 1842. Bb 1920.

**Wiedemann**, Alfred, Die Forschungen über den Orient. [A. aus Philologus. N. F. Band I, 2 p. 344—369. 1888.] Bb 1925.

**Willmet**, J., Schets van den Staat der oostersche Litteratuur in Holland, in de achttiende Eeuw: als Rapport bij de derde Klasse van het Koninklijk-Nederlandsche Instituut uitgebragt. o.O. 1812. Bb 1932. 4°.

**Wollheim**, A. E., Chevalier da Fonseca, Die National-Literatur sämtlicher Völker des Orients. Band 1. 2. [= Die Classiker aller Zeiten und Nationen von Adolph Wolff Theil IV.] Berlin 1873. Bb 1942. 4°.

---

# C. Hamitische Sprachen.

## Allgemeines.

**Cust**, R. N., The Hamitic Languages of North Africa. (Reprinted from the Thirteenth Address of the President to the Philological Society, delivered by Mr. J. A. H. Murray ... and contained in the Transactions of that Society for 1882-3-4, pp. 572—577.) o. O. C 10.

## Ca
## Aegyptisch.

### I. Altaegyptisch.

1) Bibliographie und Zeitschriften.

**Sphinx.** Revue critique embrassant le domaine entier de l'Égyptologie publiée ... par Karl Piehl. Vol. I. II. 2 voll. Upsala o. J. Ca 9.

**Verzeichniss**, Ausführliches, der aegyptischen Altertümer, Gipsabgüsse und Papyrus [der Königlichen Museen zu Berlin.] Berlin 1894. Ca 12.

**Zeitschrift** für ägyptische Sprache und Alterthumskunde gegründet 1863 von H. Brugsch herausgegeben und weitergeführt 1864—1884 von K. R. Lepsius fortgesetzt von H. Brugsch und A. Erman, [seit 1896:] herausgegeben von A. Erman und G. Steindorff. Band 1—36, 1. 18 voll. und 1 Heft. Leipzig 1863—1898. Ca 15. 4°.

2) Schrift, Grammatik, Lexikographie.

**Abel**, C., Gegen Herrn Professor Erman. Zwei ägyptologische Antikritiken. Leipzig 1887. Ca 20.

**Benfey**, Theodor, Ueber das Verhältniss der ägyptischen Sprache zum semitischen Sprachstamm. Leipzig 1844. Ca 28.

**Bondi**, J. H., Dem hebräisch-phönizischen Sprachzweige angehörige Lehnwörter in hieroglyphischen und hieratischen Texten. Leipzig 1886. Ca 34.

**Brugsch**, Heinrich, Sammlung demotisch-griechischer Eigennamen ägyptischer Privatleute aus Inschriften und Papyrusrollen zusammengestellt. Berlin 1851. Ca 40.

— Henri, Mémoire sur la réproduction imprimée des caractères de l'ancienne écriture démotique des Égyptiens. Berlin 1855. Ca 43.

— Heinrich, Hieroglyphische Grammatik. Leipzig 1872. Ca 50. 4°.

**Coquerel**, A. L. C., Lettre à Mr. Charles Coquerel, sur le système hiéroglyphique de Mr. Champollion, considéré dans ses rapports avec l'écriture sainte. Amsterdam 1825. Ca 59.

**Erman**, Iohannes Petrus Adolfus, De forma pluralis in lingua Aegyptiaca. [Diss.] Berolini 1878. Ca 70.

— Adolf, Ägyptische Grammatik mit Schrifttafel, Litteratur, Lesestücken und Wörterverzeichnis. [= Porta linguarum orientalium. Pars XV.] Berlin 1894. Bb 1125 (15).

**Hincks**, Edward, An Attempt to ascertain the Number, Names, and Powers of the Letters of the Hieroglyphic or Ancient Egyptian Alphabet. [Extracted from the Transactions of the Royal Irish Academy, Vol. XXI, Part 2.] Dublin 1847. Ca 80. 4°.

**Hommel**, Fritz, Das semitische Imperfect im altaegyptischen nachgewiesen. [Aus dem demnächst zu veröffentlichenden Aufsatz „Über den Grad der Verwandtschaft des Altaeg. mit dem Semitischen" besonders abgedruckt.] Ansbach 1891. Ca 85.

— — Lexicalische Belege zu meinem Vortrag über die sprachliche Stellung des Altaegyptischen. Zur Vertheilung an die Theilnehmer der Jubilaeumsfeier der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft! L., 2./3. Oct. 1895. o. O. Ca 86. 4°.

**Ideler**, Iulius Ludovicus, Hermapion sive rudimenta hieroglyphicae veterum Aegyptiorum literaturae. Pars I. II. 2 voll. Lipsiae 1841. Ca 95. 4°.

**Lepsius**, Richard, Lettre à M. le professeur H. Rosellini ... sur l'alphabet hiéroglyphique. Rome 1837. Ca 105.

**Liste** der hieroglyphischen Typen aus der Schriftgiesserei des Herrn F. Theinhardt in Berlin. Berlin 1875. Ca 120. 4°.

**Ori Apollinis** Niliaci, de sacris Aegyptiorum notis, Aegyptiacè expressis libri duo ... Nunc primum in Latinum ac Gallicum sermonem conuersi. Parisiis 1574. Ca 150.

**Parrat**, [H. J. F.], Notice sur la structure et la constitution des hiéroglyphes égyptiens. [SA.] Porrentruy 1853. Ca 160.

— H. J. F., Nouveau Système de Traduction des Hiéroglyphes égyptiens au moyen de la langue chaldéenne avec l'Explication des Signes. Porrentruy 1857. [Autogr.] Ca 161. 2°.

**Peyron**, Amadeus, Untersuchungen über Papyrusrollen, koptische Handschriften und eine Stelle mit dreifacher Inschrift im königlichen ägyptischen Museum zu Turin. Uebersetzung aus dem Italienischen von C. A. F. Bonn 1824. Ca 166.

**Pleyte**, W., Zur Geschichte der Hieroglyphenschrift. Nach dem Holländischen von Carl Abel. [= Einzelbeiträge zur allgemeinen und vergleichenden Sprachwissenschaft. 8. Heft.] Leipzig 1890. Ca 172.

**Quintino**, Giulio di S., Saggio sopra il sistema de' numeri presso gli antichi Egiziani. Lettera. [Torino 1825.] Ca 177.

**Rougé**, Emmanuel de, Rapport ... sur l'exploration scientifique des principales collections égyptiennes renfermées dans les divers musées publics de l'Europe. Extrait du Moniteur Universel des 7 et 8 mars 1851. [Paris] 1851. Ca 180.

**Saalschütz**, Jos. L., Über die Hieroglyphen-Entzifferung. [Habil.-Vorles.] Königsberg 1851. Ca 185.

**S.[acy]**, S.[ilvestre] de, Notice de l'ouvrage intitulé: Recherches critiques et historiques sur la Langue et la Littérature de l'Egypte, par Et. Quatremère. Paris 1808. [Extrait du Magasin Encyclopédique 1808. T. IV. P. 241 ff.] in De 681.

**Schiaparelli**, Ernesto, Il significato simbolico delle piramidi egiziane. Reale Accademia dei Lincei anno CCLXXXI. 1883—1884. Roma — Torino — Firenze 1884. Ca 189. 4°.

**Seyffarth**, Gustavus, De hieroglyphica Aegyptiorum scriptura disseruit et orationem aditialem ... indicit. Lipsiae 1825. Ca 194.

[— —] Beilagen [zu seiner Abhandlung über das Turiner Hymnologium:] A. Das Hieroglyphen-Alphabet. B. Hieroglyphentexte. [88 SS. — Lith.] o. O. u. J. Ca 195.

— — Brevis defensio hieroglyphices inventae a Fr. Aug. Guil. Spohn et G. Seyffarth. Lipsiae 1827. Ca 196. 4°.

— — Replique aux objections de Mr. J. F. Champollion le jeune contre le système hiéroglyphique de MM. F. A. G. Spohn et G. Seyffarth. Leipsic 1827. Ca 197.

**Sickler**, F. C. L., Die heilige Priestersprache der alten Aegyptier, als ein mit dem semitischen Sprachstamme nahverwandter Dialekt aus historischen Monumenten erwiesen. Theil IV. [Progr.] Hildburghausen o. J. Ca 204.

[**Teza**, Emilio], Dalle lettere inedite di R. Lepsius ad I. Rosellini. [SA.] Pisa 1888. Ca 215.

**Uhlemann**, Maximilianus Adolphus, De veterum Aegyptiorum lingua et litteris sive de optima signa hieroglyphica explicandi via atque ratione. Lipsiae 1851. Ca 225.

— — Philologus Aegyptiacus sive explicatio vocum Aegyptiacarum e scriptoribus Graecis Romanisque collectarum. Lipsiae 1853. Ca 226.

**Wiedemann**, Alfred, Sammlung altägyptischer Wörter, welche von klassischen Autoren umschrieben oder übersetzt worden sind. Leipzig 1883. Ca 235.

— — Aegyptologische Studien. Die Praeposition χeft. Die Augenschminke mesṭem. Bonn 1889. Ca 238.

### 3) Texte und deren Erklärung.

**Chrestomathie**, Aegyptische, von Leo Reinisch. Lieferung 1. 2. 2 voll. Wien 1873. 1875. Ca 245. 2°.

**Ānχ-f-en-âmen**, Der Todtenpapyrus des. Inauguraldissertation ... eingereicht von Arthur Schilbach. Leipzig 1880. Ca 252.

**Auswahl** der wichtigsten Urkunden des Aegyptischen Alterthums, theils zum erstenmale, theils nach den Denkmälern berichtigt, herausgegeben und erläutert von Richard Lepsius. Tafeln. Leipzig 1842. Ca 255. 2°.

**Birch**, Samuel, Observations on the newly-discovered Fragments of the Statistical Tablet of Karnak [From the 'Transactions of the Royal Society of Literature', Vol. VII. New Series]. Ca 260.

— — On a Historical Tablet of the Reign of Thothmes III. recently discovered at Thebes. [From the Archaeologia, Vol. XXXVIII.] London 1861. Ca 261. 4°.

**Déluge**, Le: Extrait du Todtenbuch, rituel funéraire des Égyptiens. [Par] H. Parrat. Porrentruy 1861. [1 Bog. lithogr.] Ca 283.

**Denkmäler** aus Aegypten und Aethiopien ... herausgegeben und erläutert von C. R. Lepsius. [Dazu: Vorläufige Nachricht über die Expedition, ihre Ergebnisse und deren Publikation. Berlin 1849.] 12 voll. Berlin. Ca 285. 2°.

— Ergänzungsband, herausgegeben von Eduard Naville unter Mitwirkung von Ludwig Borchardt bearbeitet von Kurt Sethe. 1. Lieferung. Leipzig 1897. Ca 285ª. 2°.

— Text. Herausgegeben von Eduard Naville unter Mitwirkung von Ludwig Borchardt bearbeitet von Kurt Sethe. 1. Band. Leipzig 1897. Ca 285ᵇ. 2°.

**Doppelkalender**, Der, des Papyrus-Ebers verglichen mit dem Fest- und Sternkalender von Dendera. Von Carl Riel. Leipzig 1876. Ca 288. 4°.

**Getreiderechnung**, Eine vor 3000 Jahren abgefasste, copirt ... und ... in ihrem Zusammenhange erklärt von Johannes Dümichen. Berlin 1870. Ca 300. 4°.

**Grabfunde** des Mittleren Reichs in den Königlichen Museen zu Berlin. I. Das Grab des Mentuhotep. Herausgegeben von Georg Steindorff. Berlin 1896. [= Königliche Museen zu Berlin. Mittheilungen aus den Orientalischen Sammlungen. Heft VIII. I.] = Bb 1240. 2°.

**Hincks**, Edward, On the Grounds for Supposing that the Name of the Tribe of Issachar occurs in Egyptian Inscriptions [Extracted from the "Natural History Review and Quarterly Journal of Science" for Oct., 1859]. Ca 305.

**Hymne** au Soleil. [Traduction chaldéenne, expliquée en latin par] H. Parrat. Porrentruy 1859. [1 Bogen lithogr.] in Ca 283.

**Hymnus**, Aegyptischer, an die Sonne nach Vicomte de Rougé mit Anmerkungen von H. Brugsch und der Hieroglyphenschlüssel nach G. Seyffarth. Aus der Zeitschrift der D. M. Gesellschaft 1850. Ca 312.

**Hypogées** royaux de Thèbes, Les, par E. Lefébure. Première Division: Le Tombeau de Séti Ier publié in extenso avec la collaboration de M. M. U. Bouriant et V. Loret et avec le concours de M. Ed. Naville. Seconde Division: Notices des hypogées publiées avec la collaboration de M. M. Ed. Naville et Ern. Schiaparelli. [= Annales du Musée Guimet. Tome IX. XVI.] Paris 1886. 1889. = Bb 1180. 4°.

**Inschrift von Denderah.**

**Parrat**, H., Traduction chaldaïque, latine et française de l'Inscription hiéroglyphique du grand cercle du zodiaque de Denderah. Porrentruy 1851. [1 Bogen lithogr.] in Ca 283.

**Inschrift von Rosette.**

**Brugsch**, Henricus, Inscriptio Rosettana hieroglyphica vel interpretatio decreti Rosettani. Berolini 1851. Ca 315. 4°.

**Decretum** Inscriptionis Rosettanae hieroglyphicae sacerdotale, accuratissime recognovit ... glossario instruxit Maximilianus Adolphus Uhlemann. Lipsiae 1853. Ca 316. 4°.

**Eisenlohr**, August, Analytische Erklärung des demotischen Theiles der Rosettana. Z. 1—8. Habilitationsschrift. Heidelberg 1869. Ca 318. 4°.

**Parrat**, H., Première traduction française de l'inscription hiéroglyphique de la pierre de Rosette. Porrentruy o. J. [1 Bogen.] in Ca 283.

— — Inscriptionis Rosettanae interpretatio semitica et latina ex ipso fac-simile Documenti. Porrentruy 1851. [½ Bogen autogr.] in Ca 283.

— — Inscriptionis Rosettanae interpretatio semitica et latina. Signa Brugschii. Porrentruy 1851. [½ Bogen autogr.] in Ca 283.

— — Tabula Rosettana chaldaicè, littera pro signo hieroglyfico, expressa. Mulhouse 1852. [1 Bogen lithogr.] in Ca 283.

— — Inscriptio Rosettana hieroglyphica prima vice chaldaïce interpretata. Littera chaldaïca pro signo hieroglyphico. Porrentruy 1852. [1 Bogen.] in Ca 283.

**Proben**, Genau nachgeahmte, der vier ersten Zeilen des Ausspruches der Aegyptischen Priester, ... entdeckt von den Franzosen in der Nähe von Rosette. ... [Enthält auch den ganzen griechischen Text mit lateinischer Übersetzung.] = Allgemeine Literatur-Zeitung vom Jahre 1805. Zweyter Band. (Mit einem Titelkupfer.) p. I—VIII. Halle und Leipzig 1805. Ca 323. 4°.

**Saulcy**, F. de, Analyse grammaticale du texte démotique du décret de Rosette. Tome I. Première partie. Paris 1845. Ca 325. 4°.

**Inschrift**, Die zweisprachige, von **Tanis** zum ersten Male herausgegeben und uebersetzt von S. Leo Reinisch und E. Robert Roesler. Mit sieben Tafeln und einer Titelvignette. Wien 1866. Ca 327.

**Leemans**, C., Lettre à M. François Salvolini, sur les monumens égyptiens, portant des légendes royales, dans les musées d'antiquités de Leide, de Londres, ... avec des observations concernant l'histoire, la chronologie et la langue hiéroglyphique des Égyptiens, et une appendice sur les mesures de ce peuple. Leide 1838. Ca 330.

**Lepsius**, R., Lettre à M. Letronne sur le décret bilingue de Philes dans son rapport avec le décret de Rosette et sur l'opinion de M. de Saulcy. [Extrait de la Revue archéologique du 15. avril 1847.] Paris 1847. Ca 336.

**Libro**, Il, dei Funerali degli antichi Egiziani tradotto e commentato da Ernesto Schiaparelli. Saggio dei primi fogli stampati presentato al v. Congresso internazionale degli Orientalisti riunito in Berlino. Torino [1881]. [Estratto dal Volume VIII. delle Memorie della R. Accademia dei Lincei.] Ca 338. 2°.

**Libro**, Il, dei Funerali degli antichi Egiziani ricavato da monumenti inediti e pubblicato de Ernesto Schiaparelli. Tavole. Roma, Torino, Firenze 1881. Ca 338ª. 2°.

**Lieblein**, J., Die aegyptischen Denkmäler in St. Petersburg, Helsingfors, Upsala und Copenhagen. Christiania 1873. [Univ.-Progr.] Ca 342.

**Märchen**, Die, des Papyrus Westcar. Herausgegeben von Adolf Erman. I. II. [= Königliche Museen zu Berlin. Mittheilungen aus den Orientalischen Sammlungen. Heft V. VI.] Berlin 1890. = Bb 1240. 2°.

**Monuments**, Principaux, du Musée Égyptien de Florence, par William B. Berend. Première partie. Paris 1882. Ca 352. 2°.

**Nilomètre** (ancien), Le. [Par] H. Parrat. [9 Exemplare.] 1 Blatt. Porrentruy 1855 [im lithographierten Teile 1853]. Ca 360. 2°.

**Papyrus**, En, i Turin for første Gang udgivet og oversat af J. Lieblein. [Særskilt aftrykt af Christiania Videnskabs-Selskabs Forhandlinger.] [Christiania] 1875. Ca 372.

**Pleyte**, W., Lettre à Monsieur Théodule Devéria ... sur quelques monuments relatifs au dieu Set. Leide 1863. Ca 385.

**Poitevin**, Éphrèm, Mémoire sur les sept cartouches de la table d'Abydos attribués à la XII^e^ dynastie égyptienne. (Extrait de la Revue archéologique, XI^e^ année.) Paris 1854. Ca 392.

**Prášek**, J. V., [Anzeige von] W. Max Müller: Asien und Europa nach altägyptischen Denkmälern. Leipzig 1893. (Zvláštni otisk z Věstníku České Akademie cisaře Františka Josefa pro vědy, slovesnost a umění.) o. O. u. J. Ca 394.

**Psaume** égyptien [par] H. Parrat. [Als S. 41—44 bez.] [1 Bog. lithogr.] Porrentruy 1857. in Ca 283.

**Reinisch**, S., Die aegyptischen Denkmaeler in Miramar. Wien 1865. Ca 400.

**Rituel** funéraire, Traduction d'un chapitre du, des anciens Égyptiens. Lettre adressée à M. le proffesseur [sic] Merkel par P. Le Page Renouf. Aschaffenbourg 1860. [Lithogr.] Ca 406.

**Sarkophag**, Der, des Nesschutafnut in der Sammlung ägyptischer Alterthümer des österr. Kaiserhauses. Von E. von Bergmann. [Tirage à part du Recueil de travaux relatifs à la philologie et à l'archéologie égyptiennes et assyriennes, vol. VI^e^.] Ca 411. 4°.

**Sarcophaginschrift**, Eine, aus der Ptolemäerzeit. Von E. von Bergmann. [Aus dem Jännerhefte des Jahrganges 1876 der Sitzungsberichte der phil.-hist. Classe der kais. Akademie der Wissenschaften (LXXXII. Bd., S. 71) besonders abgedruckt.] Wien 1876. Ca 412.

**Texts**, Egyptian, of the Earliest Period from the Coffin of Amamu in the British Museum. With a Translation by the late Samuel Birch. London 1886. Ca 430. 2°.

**Todtenbuch**, Das, der Ägypter nach dem hieroglyphischen Papyrus in Turin ... herausgegeben von R. Lepsius. Leipzig 1842. Ca 438. 2°.

**Todtenbuch**, Das aegyptische, der XVIII. bis XX. Dynastie ... herausgegeben von Eduard Naville. Band I. Text und Vignetten. II. Varianten. III. Einleitung. 3 voll. Berlin 1886. Ca 439. 2°.

**Uhlemann**, Max, Das Quousque tandem? der Champollionischen Schule und die Inschrift von Rosette. Berlin 1852. Ca 445.

— — Quae, qualia, quanta! Eine Bestätigung des Quousque tandem? der Champollionischen Schule. Berlin 1852. Ca 446.

**Wiedemann**, Alfred, Die ägyptischen Denkmäler des Provinzial-Museums zu Bonn und des Museum Wallraff-Richartz zu Köln. [SA. aus den Jahrb. des Vereins von Alterthumsfreunden im Rheinl. Heft LXXVIII.] Bonn 1884. Ca 455. 4°.

— — Die Saitischen Monumente des Vatikans. [Tirage à part du Recueil de travaux relatifs à la philologie et à l'archéologie égyptiennes et assyriennes, VI^e^ année, p. 115 et suiv.] o. O. u. J. Ca 456. 4°.

— — Inschriften aus der Saitischen Periode. [Tirage à part du Recueil de travaux ... VIII^e^ année, p. 63 et suiv.] o. O. u. J. Ca 458. 4°.

— — Some monuments of the Prophets of Mont at Thebes. Reprinted from the „Proceedings of the Society of Biblical Archaeology", January, 1889. [London 1889.] Ca 460.

4) Altertumskunde und Literaturgeschichte.

**Brugsch**, Heinrich, Aus dem Orient. Zwei Theile in einem Bande. Berlin 1864. Ca 480.

**Kosegarten**, Ioannes Godofredus Ludovicus, De prisca Aegyptiorum litteratura. Commentatio prima. Cum tabulis I—IV. IX—XIV et A—I. Vimariae 1828. Ca 490. 4°.

**Lincke**, Arthur, Beiträge zur Kenntniss der altaegyptischen Brieflitteratur. I. Leipzig 1879. Ca 495.

**Mariette**, Aug., Renseignements sur les soixante-quatre Apis trouvés dans les souterrains du Sérapéum. [Extrait du Bulletin archéologique de l'Athenaeum français, octobre et novembre 1855.] Paris 1855. Ca 510. 4°.

**Seyffarth**, Gustav, Beitraege zur Kenntniss der Literatur, Kunst, Mythologie und Geschichte des alten Aegypten. 7 Hefte in 4 Bänden. 4 voll. Leipzig 1826—1840. Ca 540. 4°.

— — [Recension von 7 Werken aus dem Bereich der aegyptischen Altertumskunde.] [= Leipziger Repertorium der deutschen und ausländischen Literatur. VII, 2.] [Leipzig 1849.] Ca 541.

**Wiedemann**, Alfred, Die altaegyptischen Grabkegel. Tiré du vol. II des Travaux de la 6e session du Congrès international des Orientalistes à Leide. Leide 1884. Ca 586.

## II. Koptisch.

1) Grammatik und Lexikographie.

**Abel**, Carl, Zur ägyptischen Kritik. Berlin 1878. Ca 596.

— —, Zur ägyptischen Etymologie. Berlin 1878. Ca 597.

— — Koptische Untersuchungen. I. II. 2 voll. Berlin 1876. 1877. Ca 600.

**Busch**, Clemens Augustus, Specimen doctrinae de Copticae linguae praepositionibus ac particulis. (Diss.) Berolini 1859. Ca 610.

**Kircher**, Athanasius, Prodromus coptus sive aegyptiacus. Romae 1636. Ca 700.

— — Lingua aegyptiaca restituta ... Romae 1643. Ca 701.

**Nève**, Félix, Des travaux de l'érudition chrétienne sur les monuments de la langue copte. [Extrait de la Revue catholique, 4e série, tome Ier.] Louvain 1853. Ca 725.

**Peyron**, Amedeus, Lexicon linguae Copticae. Taurini 1835. Ca 750. 4°.

— — Grammatica linguae Copticae. Accedunt additamenta ad lexicon Copticum. Taurini 1841. Ca 751.

**Rosellinius**, Hippolytus, Elementa linguae Aegyptiacae vulgo Copticae. Romae 1837. Ca 765. 4°.

**Scholtz**, Christianus, Grammatica aegyptiaca utriusque dialecti: quam breviavit, illustravit, edidit, Carolus Godofredus Woide. Oxonii 1778. Ca 790. 4°.

**Steindorff**, Georg, Koptische Grammatik mit Chrestomathie, Wörterverzeichnis und Litteratur. [= Porta linguarum orientalium. Pars XIV.] Berlin 1894. Bb 1125 (14).

**Stern**, Ludwig, Koptische Grammatik. Leipzig 1880. Ca 800.

**Tattam**, Henry, A Compendious Grammar of the Egyptian Language as contained in the Coptic and Sahidic Dialects; with Observations on the Bashmuric ... With an Appendix, consisting of the Rudiments of a Dictionary of the Ancient Egyptian Language ... by Thomas Young. London 1830. Ca 810.

[**Tuki**, Raphael], Rudimenta linguae Coptae sive Aegyptiacae ad usum collegii urbani de propaganda fide. Romae 1778. Ca 820. 4°.

**Uhlemann**, Max. Ad., Linguae Copticae grammatica in usum scholarum academicarum scripta cum chrestomathia et glossario. Insertae sunt observationes quaedam de veterum Aegyptiorum grammatica. Lipsiae 1853. Ca 830.

**Valentin**, Veit, Die Bildung des Coptischen Nomens. Göttingen 1866. Ca 840. 4°.

2) Texte.

**Histoire** des monastères de la Basse-Égypte. Vies des saints Paul, Antoine, Macaire, Maxime et Domèce, Jean le Nain &ª. Texte copte et traduction française par E. Amélineau. Paris 1894 [= Annales du Musée Guimet. Tome XXV.] = Bb 1180 (25). 4°.

**Bruchstücke** koptischer Volkslitteratur. Von Adolf Erman. [Aus den Abhandlungen der Königl. Preuss. Akademie der Wissenschaften zu Berlin vom Jahre 1897.] Berlin 1897. Ca 855. 4°.

**Martyrdom**, The, and Miracles of Saint George of Cappadocia. The Coptic Texts edited with an English Translation by Ernest A. Wallis Budge. [Oriental Text Series I.] London 1888. Ca 900.

**Odae** gnosticae Salomoni tributae, Thebaice et Latine, praefatione et adnotationibus philologicis illustratae. Programma, quo ... ad synodum Johanneam Roschildiae ... celebrandam ... invitat D. Fridericus Münter. Havniae 1812. Ca 910.

## Cb.
## Libysche Sprachen.

**Basset**, René, Manuel de langue kabyle (dialecte zouaoua). Grammaire, bibliographie, chrestomathie et lexique. Paris 1887. Cb 15.

— — Études sur les dialectes berbères. [= Publications de l'École des Lettres d'Alger Bulletin de Correspondance Africaine. Tome XIV.] Paris 1894. Cb 17. 4°.

**Dichtkunst** und Gedichte der Schluḥ. Von Hans Stumme. Leipzig 1895. Cb 25. 4°.

**Märchen** der Schluḥ von Tázerwalt. Von Hans Stumme. Leipzig 1895. Cb 26.

**Inscriptions** puniques et libyques = Dd 115. 2°.

**Krause**, Gottlob Adolf, Proben der Sprache von Ghāt in der Sáhārā mit haussanischer und deutscher Uebersetzung. [Mittheilungen der Riebeck'schen Niger-Expedition II.] Leipzig 1884. Cb 60.

**Reinaud**, Rapport sur un essai de grammaire de la langue des Kabyles, et sur un mémoire relatif a quelques inscriptions en caractères Touarigs par M. le capitaine du génie Hanoteau. [Paris] 1857. Cb 100.

**Venture de Paradis**, Grammaire et dictionnaire abrégés de la langue berbère ... revus par P. Amédée Jaubert. Paris 1844. Cb 130. 4°.

## Cc.
## Kuschitische Sprachen.

### Agau.

**Waldmeier**, Th., Wörter-Sammlung aus der Agau-Sprache. St. Chrischona 1868. Cc 10.

**Reinisch**, Leo, Die Bilin-Sprache. Band I. Texte der Bilin-Sprache. Leipzig 1883. Cc 25.

### Beja.

**Almkvist**, Herman, Die Bischari-Sprache Tū-Beḍāwie in Nordost-Afrika. Band II. Upsala 1885. Cc 40. 4°.

### Galla.

**Littmann**, E., Zu A. W. Schleicher's „Geschichte der Galla". [Zeitschrift für Assyriologie, XI, p. 389—400.] [Leipzig 1897.] Cc 55.

**Mayer**, Johannes, Kurze Wörter-Sammlung in Englisch, Deutsch, Amharisch, Gallanisch, Guraguesch. Basel 1878 = Dg 690.

**Praetorius**, Franz, Zur Grammatik der Gallasprache. Berlin 1893. Cc 60. 4°.

**Tutschek**, Karl, Lexicon der Galla Sprache, verfasst von Karl Tutschek, herausgegeben von Lorenz Tutschek. I. Theil. Galla-Englisch-Deutsch. [Auch unter dem Titel: Dictionary of the Galla Language.] München 1844. Cc 100.

**Viterbo**, E., Grammatica e dizionario della lingua Oromonica (Galla). Vol. I. Galla-Italiano. Vol. II. Italiano-Galla. 2 voll. Milano 1892. Cc 120.

---

# D. Semitische Sprachen.

## Da.

## Allgemeine und vergleichende Schriften.

1) Allgemeine Einleitung in die semitischen Sprachen, encyklopaedische Darstellungen der semitischen Sprachwissenschaft und dgl.

**B[everidgius]**, G[ulielmus], De linguarum orientalium, praesertim Hebraicae, Chaldaicae, Syriacae, Arabicae, & Samaritanae praestantia, necessitate, & utilitate quam & theologis praestant & philosophis. Londini 1658. Da 10.

**Bruns**, Paulus Iacobus, De eo quod praestandum restat in litteris orientalibus. [Akademische Antrittsrede.] Helmstadii 1781. in Da 20. 4°.

**Ewald**, Georg Heinrich August, Abhandlungen zur orientalischen und biblischen Literatur. Theil I. Göttingen 1832. Da 40.

**Finetti**, Bonifazio, Trattato della lingua ebraica e suo affini. Venezia 1756. Da 50.

**Guidi**, Ignazio, Della sede primitiva dei popoli semitici. [SA. aus Reale Accademia dei Lincei anno CCLXXVI (1878—79) Serie 3ª. — Memorie della Classe di scienze morali, storiche e filologiche Vol. IIIº.] Roma 1879. Da 65. 4°.

— — Note miscellanee. Estratto dal Giornale della Società Asiatica Italiana Volume III, 1889, pag. 164—181. Roma 1889. Da 66.

**Halévy**, J., Mélanges de critique et d'histoire relatifs aux peuples sémitiques. Paris 1883. Da 80.

**Hommel**, Fritz, Aufsätze und Abhandlungen arabistisch-semitologischen Inhalts. 1. Hälfte. München 1892. Da 88.

**Lindberg**, O. E., Studier öfver de Semitiska Ljuden w och y. (Diss.) Lund 1893. Da 125.

**Müller**, Ferd. Henr., De rebus Semitarum dissertatio historico-geographica. [Diss.] Berolini 1831. Da 140.

**Nöldeke**, Th., Die semitischen Sprachen. Leipzig 1887. Da 155.

**Peries**, Joseph, Beiträge zur Geschichte der hebräischen und aramäischen Studien. München 1884. Da 180.

**Renan**, Ernest, Histoire générale et système comparé des langues sémitiques. I. Paris 1855. Da 220.

— dass. Première partie. Histoire générale des langues sémitiques. Seconde édition, revue et augmentée. Paris 1858. Da 220².

**Schroeder**, Nic. Guil., Programma academicum, de antiqua linguae Arabicae origine, et hinc fluente intima eius cum Hebraea consanguinitate. Marburgi Cattorum 1743. Da 260.

**Spiro**, Jean, Les origines des langues sémitiques. [Extrait de la Revue de théologie et de philosophie.] o. O. u. J. Da 265.

**Studies**, Semitic, in America. Addresses made at a Reception tendered by Dr. William Pepper.... to the Members of the American Oriental Society, October 31, 1888. Published in the Hebraica for October, 1888. [SA.] o. O. Da 270. 4°.

2) Schriften zur Grammatik und Schriftgeschichte mehrerer semitischer Sprachen.

**Agrell**, Carolus M., Commentatio de varietate generis et numeri in ll. oo. Hebraea, Arabica et Syriaca. Pars I. Lundae 1815. Da 300.

**Almkvist**, Herman, Den semitiska språkstammens pronomen. Bidrag till en jämförande semitisk grammatik. I. Inledning. Upsala 1875. Da 308.

**Altingus**, Jacobus, Synopsis institutionum Chaldaearum et Syrarum. Francofurti ad Moenum 1717. Da 315.

— — Fundamenta punctationis linguae sanctae ... Accedit ejusdem synopsis institutionum Chaldaearum et Syrarum Editio septima. Simili Institutionum Samaritarum, Rabbinicarum, Arabicarum, Aethiopicarum et Persicarum synopsi, a Georgio Othone... adornatâ, auctior. [Es fehlt S. 89—120 des letzten Theils.] Francofurti ad Moenum 1717. in Da 315.

**Bacher**, Wilhelm, Die hebräisch-arabische Sprachvergleichung des Abulwalîd Merwân Ibn Ǧanâḥ. [SA. aus SWA. CVI. Bd., I. Heft, S. 119.] Wien 1884. Da 330.

— — Die hebräisch-neuhebräische und hebräisch-aramäische Sprachvergleichung des Abulwalîd Merwân Ibn Ǧanâḥ. [SA. aus dem Jahrgange 1885 der SWA. CX. Bd. I. Heft, S. 175.] Wien 1885. Da 331.

**Barth**, J., Die Nominalbildung in den semitischen Sprachen. Leipzig 1891. Da 340.

**Böttticher**, Paul, On the Classification of Semitic Roots. [Aus: Bunsen, Outlines of the Philosophy of Universal History Vol. II. London 1854.] Appendix B. [London 1854.] Da 355.

**Büttner**, C. G., Figurae variaeque formae litterarum. 1. Hebraicarum. 2. Syriacarum. 3. Sabbiorum. 4. Arabicarum. o. O. u. J. Da 361. 4°.

— Christian Wilhelm, Vergleichungs-Tafeln der Schriftarten verschiedener Völker, in denen vergangenen und gegenwärtigen Zeiten. Erstes Stück. Göttingen u. Gotha 1771. Da 362.

**Caninius**, Angelus, Institutiones linguae Syriacae, Assyriacae atque Thalmudicae unà cum Aethiopicae atque Arabicae collatione. Parisiis 1554. Da 370.

**Cazet**, Cl., Du mode de filiation des racines sémitiques et de l'inversion. Paris 1882. Da 373. 4°.

**Circulus** conjugationum perfectarum orientalium, Ebraeae, Chaldaeae, Syrae, Arabicae, Aethiopicae ... juxta methodum Cl. Wilhelmi Schickardi. Jenae 1646. Da 375.

**Clarke**, John C. C., The Origin and Varieties of the Semitic Alphabet with Specimens. Second Edition. Chicago 1884. Da 380. 4°.

— — Addendum to the Origin and Varieties of the Semitic Alphabet. o. O. u. J. Da 381.

**Danzius**, Io. Andr., Medaqdēq sive Compendium grammaticæ Ebræo-Chaldaicæ. Editio nona. Jenæ o. J. in Dc 1295.

— — Medaqdēq sive Compendium grammaticæ Ebræo-Chaldaicæ, utriusque linguæ Vet. Test. institutionem ... tradens ... Editio novissima. Francofurti ad Moenum 1751. in Dc 1296.

— — Segulta de-rabbānān sive Rabbinismus enucleatus, quo ad ea, quæ Ebræo-Chaldæis vel prorsus non, vel minus usitata sunt: præmissa Directione legendi Scripturam absque punctis. Editio octava. Ienæ 1743. in Dc 1295.

— — Segulta de-rabbānān sive Rabbinismus enucleatus ... Editio novissima. Francofurti ad Moenum 1751. in Dc 1296.

— — Tōrgemān sive interpretis ebræo-chaldæi Synopsis, omnes utriusque linguæ idiotismos ... explicans. Editio septima. Ienae 1746. in Dc 1295.

— — Tōrgemān sive interpretis ebræo-chaldæi Synopsis ... Editio novissima. Francofurti ad Moenum 1751. in Dc 1296.

**Derenbourg**, Hartwig, De pluralium linguae Arabicae et Aethiopicae formarum omnis generis origine et indole scripsit et Sibavaihi capita de plurali edidit. Gottingae 1867. Da 390. 4°.

— — Quelques observations sur l'antiquité de la déclinaison dans les langues sémitiques. [Extrait No. 13 de l'année 1867 du Journal Asiatique.] Paris 1868. Da 391.

**Dieu**, Ludovicus de, ... Diqdūq leshōnōt haq-qedem ... id est grammatica linguarum orientalium, Hebraeorum, Chaldaeorum, et Syrorum, inter se collatarum. Lugduni Batavorum 1628. [Titelblatt schadhaft.] Da 396.

**Диваевъ**, А. А., Ахмеровъ, Н. Н., и Катановъ, Н. О., Восточныя Замѣтки. Статьи и изслѣдованія. [Отдѣл. оттискъ изъ XIII тома "Изв. Общ. Арх., Ист. и Этн."] Казань 1896. Da 401.

**Hincks**, Edward, On the Personal Pronouns of the Assyrian and other Languages, especially Hebrew. [Transactions of the Royal Irish Academy, Vol. XXIII.] Dublin 1854. Da 415. 4°.

**Horneman**, Claudius Frees, Observationes de harmonia linguarum orientalium Ebraicae, Chaldaicae, Syriacae & Arabicae. Editio altera. Hauniae 1826. Da 422.

**Hottingerus**, Ioh. Henricus, Smegma orientale: sordibus barbarismi, contemtui praesertim Linguarum Orientalium oppositum. Heidelbergae 1658. 1659. Da 430.

— — Grammatica quatuor linguarum Hebraicae, Chaldaicae, Syriacae et Arabicae, harmonica. (= Smegma orientale lib. III. pars I.) Heidelbergae 1659. in Da 430.

**Jensen**, P., Ausruf, Frage und Verneinung in den semitischen Sprachen. [A. aus: Zeitschrift für Völkerpsychologie und Sprachwissenschaft, Band XVIII. 4. p. 419 ff.] [Berlin 1888.] Da 440.

**Kals**, J. G., Grammatica Hebræo-Harmonica, cum Arabica et Aramæa methodo-logico mathematica etc. ex Altingio, Buxtorfio ... contracta et emendata. Amstelaedami 1758. Da 450.

**Kleinert**, H. G. Paulus, Dissertatio de natura notioneque et usu modorum verbi quum omnium semiticarum dialectorum tum vero verbi Hebraici. [Diss.] Halis Saxonum 1857. Da 456.

**Koch**, Adolf, Der semitische Infinitiv. [Programm des Schaffhauser Gymnasiums.] Stuttgart 1874. Da 460.

**Lagarde**, Paul de, Uebersicht über die im Aramäischen, Arabischen und Hebräischen übliche Bildung der Nomina. Aus dem 35. Bande der AKGWG. Göttingen 1889. Da 470. 4°.

**Monrad**, D. G., De formis quiescentibus linguarum semiticarum commentationis pars prior. [Diss.] Hauniae 1838. Da 480.

**Müller**, D. H., Zur vergleichenden semitischen Sprachforschung. Zwei Vorträge gehalten auf dem sechsten internationalen Orientalisten-Congress in Leiden. Tiré du vol. II des Travaux de la 6e session du Congrès international des Orientalistes à Leide. Leide 1884. Da 487.

**Otho**, Georgius, Synopsis institutionum Samaritanarum, Rabbinicarum, Arabicarum, Aethiopicarum et Persicarum ... ad methodum Chaldaismi et Syriasmi clarissimi Altingii ... adornata. Editio secunda. Francofurti ad Moenum 1717. in Da 315.

**Porges**, Nathan, Über die Verbalstammbildung in den semitischen Sprachen. [SA. aus SWA. LXXIX. Band, S. 281.] Wien 1875. Da 520.

**Schultens**, Alb., Clavis dialectorum s. De 366.

**Schultze**, Martin, Zur Formenlehre des semitischen Verbs. Wien 1886. Da 600.

**Uri**, Joh., Origines Arabico-Hebraicae s. De 786.

**Wellerus**, Jacobus, Leqeṭ haqqazīr seu spicilegium quaestionum Ebraeo-Syrarum. 3 voll. Witte(n)bergae 1673. Da 650.

**Zimmern**, Heinrich, Vergleichende Grammatik der semitischen Sprachen. Elemente der Laut- und Formenlehre. Mit einer Schrifttafel von Julius Euting. Berlin 1898. Da 665.

### 3) Schriften zur Wortforschung mehrerer semitischer Sprachen.

**Blix**, E., De vigtigste Udtryk for Begreberne Herre og Fyrste i de semitiske Sprog. Et Bidrag til semitisk Etymologi. Kristiania 1876. Da 700.

**Casselius**, Iohannes Philippus, Observatio critico-philologica de Canna Mauretanico-Phoenicia voce. Magdeburgi 1735. Da 710.

**Castellus**, Edmundus, Lexicon heptaglotton, Hebraicum, Chaldaicum, Syriacum, Samaritanum, Aethiopicum, Arabicum, conjunctim; et Persicum, separatim ... Cui accessit brevis, et harmonica ... grammaticae omnium praecedentium linguarum delineatio. Pars [I.] II. (Pars altera: seu, Dictionarium Persico-Latinum, opera Jacobi Golii atque Edmundi Castelli.) 2 voll. Londini 1669. Da 715. 2°.

**Dietrich**, Franz Eduard Christoph, Abhandlungen für Semitische Wortforschung Leipzig 1844. Da 730.

**Haitsma**, Aggaeus, ... Observata de vocibus Hebraeo-Arabicis s. De 6181.

**Happelius**, Justus Helffricus, s. De 462.

**Hardt**, Hermannus von der, Sūratu fātiḥati 'l-Kitābi Arabia Graeca in antiquitatis honorem pro optimarum literarum luce orbi erudito commendata. Helmstadii 1714. Da 740.

**Hommel**, Fritz, Die Namen der Säugethiere bei den südsemitischen Völkern. Leipzig 1879. Da 760.

**Hottingerus**, Ioh. Henr., Etymologicum Orientale; sive Lexicon harmonicum ἐπιάγλωττον, quo, non matris tantum, Hebraicæ linguæ, Radices Biblicæ omnes ... explicantur; sed et; Chaldaicæ, Syriacæ, Arabicæ, Samaritanæ, Aethiopicæ, Talmudico-Rabbinicæ Dialectorum, ceu filiarum, voces ... exhibentur ... Francofurti 1661. Da 770.

**Hyrtl**, Joseph, Das Arabische und Hebräische in der Anatomie. Wien 1879. Da 775.

**Kremer**, A. v., Semitische Culturentlehnungen aus dem Pflanzen- und Thierreiche. Stuttgart 1875. Da 790.

**Lagarde**, Paul de, Somitica. 1. 2. Heft. Aus dem 23. und 25. Bande der AKGWG. Göttingen 1878. 1879. Da 800. 4°.

**Michaelis**, Christianus Benedictus, Philologemata medica, sive ad medicinam et res medicas pertinentia, ex Ebraea et huic adfinibus orientalibus linguis decerpta. Halae Magdeburgicae 1758. Da 815.

**Ries**, Edmundus, Quae res et vocabula a gentibus Semiticis in Graeciam pervenerint, quaestiones selectae. (Diss.) Vratislaviae 1890. Da 880.

**Schindlerus**, Valentinus, Lexicon pentaglotton Hebraicum, Chaldaicum, Syriacum, Talmudico-Rabbinicum, & Arabicum. Hanoviae 1612. Da 900. 2°.

### 4) Texte aus mehreren semitischen Sprachen.

**Apophthegmata**, Ebraeorum ac Arabum, ex Avoth R. Nathan, Aristea, Libro selectarum margaritarum, & aliis auctoribus collecta, Latineque reddita, cum brevibus Scholiis, per I. Drusium Aldenardensem. Editio altera melior & auctior. Franekerae 1612. Da 940.

**Bellarminus**, Robertus, Dottrina Cristiana. [Aethiopisch, lateinisch, arabisch.] Roma 1786. Da 950. 4°.

**Documents** de paléographie hébraïque et arabe publiés avec sept planches photolithographiques par Adalbert Merx. Leyde 1894. Da 965. 2°.

**Fischer**, Bernard, Bibel und Talmud in ihrer Bedeutung für Philosophie und Kultur. Text, Uebersetzung und Erklärung auserlesener Stücke. Zweite Ausgabe der bibl. talmud. rabbin. Blumenlese. Leipzig 1881. Da 975.

**Lectiones** Syro-Arabico-Samaritano-Aethiopicae. Congessit ac tabulis elementaribus ... instruxit D. Ioan. Godofr. Hasse. Regiomonti et Lipsiae 1788. Da 1000.

**Lesebuch**, Arabisches, Syrisches und Chaldäisches, das Arabische grösstentheils nach bisher ungedruckten Stücken mit Verweisungen auf die Grammatik und mit erklärenden Wortregistern herausgegeben von Friedrich Theodor Rink und Johann Severin Vater. Leipzig 1802. Da 1006.

**Salomonis**, episcopi Bassorensis, liber Apis. Syriacum Arabicumque textum Latine vertit notis illustravit J. M. Schoenfelder. Bambergae 1866. Da 1100.

**Wenrich**, Ioannes Georgius, De poeseos Hebraicae atque Arabicae origine, indole mutuoque consensu atque discrimine. Lipsiae 1843. Da 1150.

5) Inschriften aus mehreren semitischen Sprachen.

**Beer**, Eduardus Fridericus Ferdinandus, Inscriptiones et papyri veteres semitici quotquot in Aegypto reperti sunt editi et inediti recensiti et ad originem Hebraeo-Judaicam relati cum palaeographia Hebraea concinnata. Particula prima ... Cum tabula lithographica. [Diss.] Lipsiae 1833. Da 1170. 4°.

**Bilinguis**, Eine assyrisch-aramäische. Von R. E. Brünnow. [Zeitschrift für Assyriologie, III.] Da 1175.

**Corpus** inscriptionum Semiticarum ab Academia Inscriptionum et Litterarum humaniorum conditum atque digestum. Pars I. Inscriptiones Phoenicias continens. Tomus I. Fasciculus I. II. Tabulae. Fasciculus I. II. Pars IV. Inscriptiones Himyariticas et Sabaeas continens. Tomus I. Fasciculus I. Tabulae. Fasciculus I. 6 voll. Parisiis 1881. 1889. Da 1180. 2°.

**Halévy**, Joseph, Mélanges d'épigraphie et d'archéologie sémitiques. Paris 1874. Da 1190.

**Levy**, M. A., Siegel und Gemmen mit aramäischen, phönizischen, althebräischen, himyarischen, nabathäischen und altsyrischen Inschriften. Mit drei lithographirten Tafeln. Breslau 1869. Da 1200.

**Vogüé**, C^te^ de, Mélanges d'archéologie orientale. Paris 1868. Da 1270.

## Db.

## Babylonisch-Assyrisch nebst der Litteratur über Keilschrift im allgemeinen, sowie Sumerisch, Akkadisch, Kossäisch.

a) Allgemeines.

**Bezold**, C., Catalogue of the Cuneiform Tablets in the Kouyunjik Collection of the British Museum. Volume I. II. 2 voll. London 1889. 1891. Db 6. 4°.

**Bibliothek**, Keilinschriftliche. Sammlung von assyrischen und babylonischen Texten in Umschrift und Übersetzung. In Verbindung mit L. Abel, C. Bezold, P. Jensen, F. E. Peiser, H. Winckler herausgegeben von Eberhard Schrader. Band I. II. III. 1. 2. Hälfte. 3 voll. Berlin 1889—1892. Db 10.

**Boscawen**, W. St. Chad, British Museum Lectures. Assyria and Babylonia. Lecture I—IV. London o. J. Db 14.

**Delattre**, A. J., Les Chaldéens jusqu'à la formation de l'empire de Nabuchodonosor. Précédé de considérations sur un récent livre de M. Hugo Winckler. Nouvelle édition. Louvain 1889. Db 30.

— — La trouvaille de Tell el-Amarna. [Extrait de la Revue des questions scientifiques, janvier 1889.] Bruxelles 1889. Db 31.

**Epping**, Jos., Zur Entzifferung der astronomischen Tafeln der Chaldäer [= Stimmen aus Maria-Laach. Jahrgang 1881. Achtes Heft]. Freiburg im Breisgau 1881. Db 39.

— — Astronomisches aus Babylon oder das Wissen der Chaldäer über den gestirnten Himmel. Unter Mitwirkung von I. N. Straszmaier. Freiburg im Breisgau 1889. Db 40.

**Halévy**, J., La nouvelle évolution de l'Accadisme. [I et] II. partie. Paris 1876. 1878. Db 60.

**Haupt**, Paul, Wâteh-ben-Hazael, Prince of the Kedarenes about 650 B. C. Reprinted from „Hebraica", Vol. I., No. 4. Chicago 1885. Db 69.

— — The Battle of Halûle, 691 B. C. [Reprinted from the Andover Review for May 1886.] Db 70.

— — Contributions to the History of Assyriology, with special reference to the Works of Sir Henry Rawlinson. [= Johns Hopkins University Circulars. — Vol. VIII. — No. 72.] Baltimore 1889. [2. Exemplar in Db 311. 4°.] Db 76. 4°.

**Hincks**, Edward, Report to the Trustees of the British Museum respecting certain Cylinders and Terra-cotta Tablets, with Cuneiform Inscriptions. London 1854. Db 85.

**Hommel**, Fritz, Eine neugefundene Weltschöpfungslegende. [Separat-Abdruck aus der „Deutschen Rundschau" 1891, Heft 10.] Berlin 1891. Db 90.

**Lincke**, Arthur Alex., Bericht über die Fortschritte der Assyriologie in den Jahren 1886—1893. Veröffentlichungen des 9. Internationalen Orientalistencongresses (London 1891). Leipzig 1894. Db 110.

**Massaroli**, Guiseppe. Phul e Tuklatpalasar II. Salmanasar V. e Sargon. Questioni biblico-assire. Roma 1882. Db 120.

**Oppert**, Jules, Appendice [zu Ledrain, Histoire d'Israel. I. Paris 1879]. Fragments de cosmogonie chaldéenne traduits. Paris o. J. Db 133.

— — Babylone et les Babyloniens [Encyclopédie du XIX. siècle, 3e ed.]. Paris o. J. Db 134.

— — Nnnemmmmresusus roi de Babylone. Les inscriptions cunéiformes déchiffrées une seconde fois. Lecture des textes cunéiformes, par M. le comte A. de Gobineau. Paris 1858. Extrait No. 4 de l'année 1859 de la Revue orientale et américaine. Paris 1859. Db 135.

— — Réponse à un article critique de M. Ernest Renan. Extrait No. 11 de la Revue orientale et américaine. Paris 1859. Db 136.

— — État actuel du déchiffrement des inscriptions cunéiformes. Extrait de la Revue orientale et américaine. Paris 1861. Db 137.

— — Les inscriptions assyriennes des Sargonides et les fastes de Ninive. Extrait du t. VI (5e série) des Annales de Philosophie chrétienne. Versailles 1862. Db 138.

— — Expédition scientifique en Mésopotamie exécutée par ordre du gouvernement de 1851 à 1854 par M. M. Fulgence Fresnel, Félix Thomas et Jules Oppert. 2 voll. Paris 1863. 1859. Db 139. 4°.

**Peiser**, F. E., Studien zum Babylonischen Rechtswesen. [A. aus der Zeitschrift für Assyriologie, III.] Db 150.

**Smith**, S. A., Assyriologische Miscellen. [A. aus der Zeitschrift für Assyriologie. Band 2, Heft 2.] Db 200.

**Weissenborn**, Hermann Joh. Chr., Ninive und sein Gebiet, mit Rücksicht auf die neuesten Ausgrabungen im Tigristhale. II. Fortgesetzte Mittheilungen über die neuesten Ausgrabungen in Mesopotamien. Erfurt 1851. 1856. Db 240. 4°.

**Zeitschrift** für Keilschriftforschung und verwandte Gebiete ... Herausgegeben von Carl Bezold und Fritz Hommel. Band I. II. 2 voll. Leipzig 1884. 1885. Db 250.

**Zimmern**, H., Die Assyriologie als Hülfswissenschaft für das Studium des Alten Testaments und des klassischen Altertums. Antritts-Vorlesung. Königsberg i. Pr. 1889. 16 pp. 8°.

b) Sprache und Schrift. Grammatik. Lexikographie. Schrift.

**Bezold**, C., [Anzeige von R. E. Brünnow, A classified List of all simple and compound cuneiform Ideographs occurring in the texts hitherto published, with their Assyro-Babylonian equivalents, phonetic values etc. compiled. Parts II and III. Leyden ... 1888. 1889. ... A. aus Zeitschrift für Assyriologie IV. 427 ff.] Db 259.

**Brünnow**, R. E., Zur assyrischen Wortordnung. A aus der Zeitschrift für Assyriologie. Band III. p. 409—414. Db 262.

**Delitzsch**, Friedrich, Die Sprache der Kossäer. Leipzig 1884. Db 275. 4°.

— — Assyrische Grammatik mit Paradigmen Übungsstücken Glossar und Litteratur. Porta linguarum orientalium. Pars X. Berlin 1889. Bb 1125 10.

**Gobineau**, Le Cte A. de, Lecture des textes cunéiformes. Paris 1858. Db 289.

— — Traité des écritures cunéiformes. Tome I. II. 2 voll. Paris 1864. Db 291.

**Grotefend**, Georg Friedrich, Neue Beiträge zur Erläuterung der babylonischen Keilschrift nebst einem Anhange über die Beschaffenheit des ältesten Schriftdrucks. Hannover 1840. Db 295. 4°.

— — Die Tributverzeichnisse des Obelisken aus Nimrud nebst Vorbemerkungen über den verschiedenen Ursprung und Charakter der persischen und assyrischen Keilschrift und Zugaben über die babylonische Current- und medische Keilschrift. Aus dem 5. Bande der AKGWG. Göttingen 1852. Db 296. 4°.

**Halévy**, J., La prétendue langue d'Accad est-elle touranienne. Réplique à Mr. Fr. Lenormant. Paris 1875. Db 300.

**Haupt**, Paul, The Language of Nimrod, the Kashite. [Andover Review for July, 1884.] Db 310.

— — The so-called Woman's Language of the Ancient Babylonians. [= Johns Hopkins University Circulars. Vol. III. No. 29.] Baltimore 1884. Db 311. 4°.

— — The Assyrian e-Vowel. A Contribution to the Comparative Phonology of the Assyro-Babylonian Language. [Reprinted from the American Journal of Philology, Vol. VIII, 3, pp. 265—291.] Baltimore 1887. Db 312.

**Hincks**, Edward, On the Assyrio-Babylonian Phonetic Characters. From the Transactions of the Royal Irish Academy, Volume XXII. — Polite Literature. Dublin 1852. Db 322. 4°.

— — On the Polyphony of the Assyrio-Babylonian Cuneiform Writing. A Letter to Professor Renouf. From the Atlantis, Vol. IV. Dublin 1863. Db 323.

**Lacouperie**, Terrien de, The Old Babylonian Characters and their Chinese Derivates. [SA. aus The Babylonian and Oriental Record.] London 1888. Db 327.

**Loewenstern**, Isidore, Babylonian and Assyrian Inscriptions. [Galignani's Messenger No. 10, 936. February 28, 1850. Paris 1850. Db 330. 2°.

**Лукашевичъ**, Платонъ, Объясненіе Ассирійскихъ именъ. Кіевъ 1868. Db 335.

**Meissner**, Bruno, Lexicographische Studien. [A. aus der Zeitschrift für Assyriologie, IX.] Db 337.

**Ménant**, Joachim, Principes élémentaires de la lecture des textes assyriens. [SA. aus der Revue archéologique.] Paris 1861. Db 340.

**Peiser**, Felix Ernst, Die Assyrische Verbtafel [V. Rawl. 45]. I. Die Assyrische Zeichenordnung auf Grund von S[a] und V Rawl. 45. [Diss.] München 1886. Db 355.

**Sayce**, A. H., An Assyrian Grammar, for comparative purposes. London 1872. Db 370.

**Smith**, S. Alden, Why that „Assyrisches Wörterbuch" ought never to have been published. Leipzig 1888. Db 380.

**Stern**, M. A., Die dritte Gattung der achämenischen Keilinschriften erläutert. Göttingen 1850. Db 385.

c) Texte und Erklärungsschriften.

**Chrestomathie**, Assyrisch-babylonische, für Anfänger. Von Bruno Meissner. Leiden 1895. Db 395. 4°.

**Crestomazia** assira con paradigmi grammaticali. Compilata dal Dott. Bruto Teloni. Firenze 1887. Db 400.

**Achämenideninschriften**, Die. Transscription des babylonischen Textes nebst Übersetzung, textkritischen Anmerkungen und einem Wörter- und Eigennamenverzeichnisse von Carl Bezold. Mit dem Keilschrifttexte der kleineren Achämenideninschriften autographirt von Paul Haupt. [= Assyriologische Bibliothek, herausgegeben von Friedrich Delitzsch und Paul Haupt. Band II.] Leipzig 1882. Db 406. 4°.

**Bauinschriften**, Die, Asarhaddons. Von B. Meissner und P. Rost. [A. aus Beiträge zur semitischen Sprachwissenschaft. III, 189—362.] Db 412. 4°.

**Delattre**, A., Les inscriptions de Tell el-Amarna. Extrait de la Revue des questions scientifiques, juillet 1889. Bruxelles 1889. Db 420.

**Documents** assyriens relatifs aux présages par Alfred Boissier. Tome I. Livr. 1. Paris 1894. Db 425. 4°.

**Fastes**, Les, de Sargon roi d'Assyrie ... traduits et publiés ... par J. Oppert et J. Ménant. Paris 1863. Db 430. 2°.

**Grotefend**, Georg Friedrich, Erläuterung der Keilinschriften babylonischer Backsteine. Hannover 1852. Db 435. 4°.

— — Erläuterung der babylonischen Keilinschriften aus Behistun. Aus dem 6. Bande der AKGWG. Göttingen 1853. Db 436. 4°.

— — Erläuterung zweier Ausschreiben des Königes Nebukadnezar in einfacher babylonischer Keilschrift. Aus dem 6. Bande der AKGWG. Göttingen 1853. in Db 436. 4°.

— — Erläuterung einer Inschrift des letzten assyrisch-babylonischen Königs aus Nimrud mit drei andern Zugaben und einer Steindrucktafel. Hannover 1853. Db 438. 4°.

[— —] Extract of an Article which appeared in the Literary Gazette of Saturday, 14th of August 1847, relative to the Publication of M. Isidore Löwenstern on the Assyrian Inscriptions. in Db 330. 4°.

**Haupt**, Paul, Einige Verbesserungen und Nachträge zu meinen Akkadischen und Sumerischen Keilschrifttexten. [A. aus der Zeitschrift für Keilschriftforschung II, 3, p. 267—284.] Db 445.

— — On some passages in the Cuneiform Account of the Deluge (with special reference to the first column of the tablet). [= Johns Hopkins University Circulars. Vol. VIII. — No. 69.] Baltimore 1889. in Db 311. 4°.

**Höllenfahrt**, Die, der Istar. Ein altbabylonisches Epos. Nebst Proben assyrischer Lyrik. Von Eberhard Schrader. Giessen 1874. Db 454.

**Höllenfahrt**, Die, der Istar. Eine altbabylonische Beschwörungslegende. Von Alfred Jeremias. [Diss.] München 1886. Db 455.

**Hymnen**, Sumerisch-babylonische, nach Thontafeln griechischer Zeit. Herausgegeben von George Reisner. [= Königliche Museen zu Berlin. Mittheilungen aus den orientalischen Sammlungen. Heft X.] Berlin 1896. = Bb 1240. 2°.

**Inschriften**, Die, Tiglathpileser's I in transskribiertem assyrischem Grundtext mit Übersetzung und Kommentar von Wilhelm Lotz. Mit Beigaben von Friedrich Delitzsch. Leipzig 1880. Db 460.

[**Inscriptions**, Cuneiform, found among the Ruins of ancient Babylon and published by the East India Company. London 1803.] 4 Blatt 2° und 1 Blatt 8°. Db 480. 2°.

— de Hammourabi roi de Babylone ... traduites et publiées avec un commentaire à l'appui par Joachim Ménant. Paris 1863. Db 485. 4°.

— Les, de Dour-Sarkayan (Khorsabad) provenant des fouilles de M. Victor Place, déchiffrées et interprétées par Jules Oppert. Paris 1870. Db 490. 2°.

— Babyloniennes, Les, du Wadi Brissa. Par H. Pognon. Paris 1887. Db 495. 4°.

— The Cuneiform, of Western Asia. Vol. I. A Selection from the Historical Inscriptions of Chaldaea, Assyria, & Babylonia. Voll. II—IV. A Selection from the Miscellaneous Inscriptions of Assyria. Prepared for publication, by H. C. Rawlinson, assisted by Edwin Norris (Voll. III u. IV by George Smith). 4 voll. London 1861—1875. Db 498. 2°.

**Keilschrifttexte**, Die, Asurbanipals, Königs von Assyrien (668—626 v. Chr.) ... Mit Transscription, Übersetzung, Kommentar und vollständigem Glossar von Samuel Alden Smith. Heft I—III. Leipzig 1887. 1889. Db 500.

**King**, L. W., First Steps in Assyrian. London 1898. Db 506.

**Lehmann**, Carolus Fredericus, De inscriptionibus cuneatis quae pertinent ad Šamaš-Šum-Ukîn regis Babyloniae regni initia ... [Diss.] Monachii 1886. Db 520.

— — Aus dem Funde von Tell el Amarna. [A. aus der Zeitschrift für Assyriologie III, 4, p. 372—406.] Db 521.

**Lesestücke**, Sumerische ... Von Fritz Hommel. München 1894. Db 527. 4°.

[**Massaroli**, D. Guiseppe], Grande inscription de Nabuchodonosor. [SA.] o. O. u. J. Db 530.

**Monolith Inscription**, The, of Salmaneser II ... together with ... the Throne-Inscription of Salmaneser II. By James A. Craig. [Diss.] New Haven 1887. Db 538. 4°.

**Peiser**, F. E., Die Zugehörigkeit der unter Nr. 84. 2—11 im British Museum registrirten Thontafelsammlung zu den Thontafelsammlungen des Königlichen Museums zu Berlin. [SA. aus SBA.] [Berlin 1889.] Db 550.

**Price**, Ira Maurice, Introduction into the Inscriptions discovered by Mons. E. de Sarzec. [Diss.] Munich 1887. Db 565.

**Prisma**, Das sechsseitige, des Sanherib in transcribirtem Grundtext und Uebersetzung nebst Beiträgen zu seiner Erklärung. Von Reinhart Hoerning. [Diss.] Leipzig 1878. Db 570. 4°.

**Тексты**, Ассирійскіе клинообразные съ транскрипціей и подстрочнымъ Русскимъ переводомъ. Автографическое изданіе М. Никольскаго. Выпускъ I. II. 2 voll. 1. 2°, 2. 4°. Москва 1883. 1884. Db 600. 2° u. 4°.

**Texte**, Assyrian, translated by H. F. Talbot. No. I. 1. Bellino's Cylinder. 2. The Cylinder of Esarhaddon. 3. A Portion of the Annals of Ashurakhbal. London 1856. Db 610.

— Two, of Esarhaddon (King of Assyria 681—668 B. C.). Autographed by Robert W. Rogers. [Abstract from Haverford College Studies, No. 2.] o. J. Db 620.

— Two unedited, K. 6. and K. 7. By S. A. Smith. [A. aus der „Zeitschrift für Assyriologie". München 1886.] Db 626.

**Thontafelfund**, Der, von El Amarna. I. II. 1. 2. Herausgegeben von Hugo Winckler. Nach den Originalen autographirt von Ludwig Abel. [= Königliche Museen zu Berlin. Mittheilungen aus den Orientalischen Sammlungen. Heft I—III.] Berlin 1889. 1890. = Bb 1240. 2°.

# Dc
# Aramäisch.

## I. Schriften über das Aramäische im allgemeinen.

### a) Allgemeines.

**Ausgrabungen** in Sendschirli. Ausgeführt und herausgegeben im Auftrage des Orient-Comités zu Berlin. I. [= Königliche Museen zu Berlin. Mittheilungen aus den Orientalischen Sammlungen. Heft XI.] Berlin 1893. = Bb 1240. 2°.

**Boetticher**, Paulus, Horae Aramaicae. Berolini 1847. Dc 15.

**Eisler**, Mátyás, A gyökbeli hangok interdialektikus változásai az Aram nyelvekben. Budapest 1889. Dc 35.

**Malmquist**, Petrus Dav., De linguae Aramaeae dialectis. [Diss.] Upsaliae 1842. Dc 55.

**Strack**, Herm. L., Zur Kenntniss des älteren Aramäisch. [Theologisches Literaturblatt. XVII. Jahrgang. Nr. 13. Leipzig 1896.] Dc 85. 4°.

**Tullberg**, Otto Fredrik, Några Anmärkningar vid ... C. J. Tornbergs Academiska Afhandling De linguae Aramaeae dialectis. Upsala 1843. Dc 90.

### b) Grammatik.

**Bilcher**, E. I., Marpē lāšōn Arāmī sive Grammatica Aramaica. Viennae 1838. Dc 100.

**Hasse**, Joh. Gottfr., Praktisches Handbuch der Aramäischen oder Syrisch-Chaldäisch-Samaritanischen Sprache. Des praktischen Unterrichts der gesammten orientalischen Sprachen dritter Theil. Jena 1791. Dc 120.

**Jahn**, Johann, Aramäische oder Chaldäische und Syrische Sprachlehre für Anfänger. Wien 1793. Dc 128.

— Ioannes, Elementa Aramaicae seu Chaldaeo-Syriacae linguae latine reddita et nonnullis accessionibus aucta ab Andrea Oberleitner. Viennae 1820. Dc 129.

**Luzzatto**, Samuel Davide, Elementi grammaticali del Caldeo biblico e del dialetto talmudico babilonese. Padova 1865. Dc 140.

— Samuel David, Grammatik der biblisch-chaldäischen Sprache und des Idioms des Thalmud Babli. Aus dem Italienischen ... herausgegeben von Marcus Salomon Krüger. Breslau 1873. Dc 141.

**Opitius**, Henricus, Chaldaismus targumico-talmudico-rabbinicus Hebraismo harmonicus. Editio tertia. Kiloni 1696. Dc 170.

**Schultens**, A., Institutiones Aramaeae. [Lugduni Batavorum 1745—1749.] [Unvollständig; es fehlt das Titelblatt und der Rest von p. 233 an.] Dc 200.

**Sennertus**, Andreas, Chaldaismus et Syriasmus, hoc est, praecepta utriusque linguae ... Accessit ... lexici utriusque linguae compendium ... in gratiam tyronum. Wittebergae 1651. Dc 210.

**Zschokke**, Hermannus, Institutiones fundamentales linguae Aramaicae seu dialectorum Chaldaicae ac Syriacae. Vindobonae 1870. Dc 230.

### c) Lexikographie.

**Buxtorfius**, Johannes, Lexicon Chaldaicum Talmudicum et Rabbinicum, Nunc Primúm in Lúcem editúm á Johanne Buxtorfio F. Basileae 1639. Dc 240. 2°.

**Dessauer**, H., Leschōn Rabbānān oder gedrängtes, vollständiges, aramäisch-chaldäisch-deutsches Handwörterbuch, als Hilfsmittel zur Erlernung des Thalmuds, der Thargumim und Midraschim, nach dem Aruch, Mussaphia, Buxtorf und Landau. Mit einem Anhange. Erlangen 1838. Dc 250.

**Löw**, Immanuel, Aramäische Pflanzennamen. Leipzig 1881. Dc 290.

**Munsterus**, Sebastianus, 'Ārūch, Dictionarium Chaldaicum, non tā ad Chaldaicos interpretes qū Rabbinorū intelligenda cōmentaria necessarium: ... ex baal Aruch & Chal. biblijs atque Hebraeorū peruschim congestū. Basileae 1527. Dc 300.

**Schönhak**, J. B., Hamasbir oder Aruch Hachadasch aramäisch-rabbinisch-deutsches Wörterbuch. Warschau 1858. Dc 330.

### d) Texte.

**Perlenschnüre** aramäischer Gnomen und Lieder, oder aramäische Chrestomathie mit Erläuterungen und Glossar von Julius Fürst. Leipzig 1836. Dc 360.

**Vogüé**, Le M^is^ de, Notes d'épigraphie araméenne. Extrait du Journal Asiatique. [I. II.] Paris 1896 [verbessert 1898]. Dc 370.

## II. Westaramäisch.

#### 1. Jüdisches Westaramäisch (dazu Samaritanisch).

### a) Allgemeines.

[**Harkavy**, A.], The Collection of Samaritan Mss. at St. Petersburg. London 1874. Dc 380.

**Hirzelius**, Ludovicus, De Chaldaismi biblici origine et auctoritate critica commentatio. Lipsiae 1830. Dc 385.

**Kautzsch**, E., Mitteilung über eine alte Handschrift des Targum Onkelos (Codex Socini No. 84). Halle'sches Osterprogramm. Halle 1893. Dc 395. 4°.

**Kohn**, Samuel, Zur Sprache, Literatur und Dogmatik der Samaritaner. [= Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes V, 4.] Leipzig 1876. = Bb 1150 (5, 2).

**Lobstein**, Ioannes Michael, Codex Samaritanus Parisinus sanctae Genovefae. Praemissa commentatio de Samaritanae gentis religione aevi recentioris. Francofurti ad Moenum 1781. Dc 405.

— — Anhang zu dem von Johann Michael Lobstein herausgegebenen Werk unter dem Titel: Codex Samaritanus Parisinus Sanctae Genovefae ... o. O. 1781. in Dc 405.

**Neubauer**, Ad., On the Dialects spoken in Palestine in the Time of Christ. [From „Studia biblica“ (Oxford 1885) No. III. p. 39—74.] Dc 420.

**Zimmer**, Carolus, Aramaismi Jeremiani. Pars prima. [Diss.] Halis Saxonum 1880. Dc 460.

b) Grammatik und Lexikographie.

**Anweisung**, Kurtze, zur Chaldäischen Sprache, vor die Anfänger, so des Lateinischen noch nicht kundig, Teutsch herausgegeben. [Nach Herm. von der Hardt, Elementa Chaldaica.] [Halle 1698.] Dc 470.

**Cellarius**, Christophorus, Chaldaismus, siue Grammatica noua Linguae Chaldaicae ... Cizae 1685. Dc 480.

**Cook**, Stanley A., A Glossary of the Aramaic Inscriptions. Cambridge 1898. Dc 485.

**Dietrich**, Franciscus, De sermonis Chaldaici proprietate. Lipsiae 1839. Dc 490.

**Fürst**, Julius, Lehrgebäude der aramäischen Idiome mit Bezug auf die Indo-Germanischen Sprachen. Chaldäische Grammatik. [A. u. d. T.: Formenlehre der Chaldäischen Grammatik.] Leipzig 1835. Dc 500.

**Institutiones** ad fundamenta Chaldaismi biblici brevissime concinnatae. Ulmae 1787. Dc 515.

**Kautzsch**, E., Grammatik des Biblisch-Aramäischen. Leipzig 1884. Dc 525.

**Levy**, J., Chaldäisches Wörterbuch über die Targumim und einen grossen Theil des rabbinischen Schriftthums. Zweite unveränderte Ausgabe. Band I. II. 2 voll. Leipzig 1876. Dc 532. 4°.

**Marti**, Karl, Kurzgefasste Grammatik der biblisch-aramäischen Sprache. Litteratur, Paradigmen, kritisch berichtigte Texte und Glossar. [= Porta linguarum orientalium. Pars XVIII.] Berlin 1896. = Bb 1125 (18).

**Michaelis**, Io. Dav., Grammatica Chaldaica. Gottingae 1771. Dc 540.

**Petermann**, Jul. Henr., Brevis linguae chaldaicae grammatica, litteratura, chrestomathia cum glossario. In usum praelectionum et studiorum privatorum. Editio secunda emendata. Berolini 1872. [= Porta linguarum orientalium. Pars II.] = Bb 1125 (2).

— — Brevis linguae Samaritanae grammatica ... [= Porta linguarum orientalium. Pars III.] Berolini 1873. = Bb 1125 (3).

**Strack**, Hermann L., Abriss des Biblischen Aramäisch. Grammatik, nach Handschriften berichtigte Texte, Wörterbuch. Leipzig 1896. Dc 585.

**Uhlemann**, Fridericus, Institutiones linguae Samaritanae. Pars prior [Pars posterior s. Chrestomathia Samaritana]. Lipsiae 1837. Dc 600.

**Winer**, Georg Benedict, Grammatik des biblischen und targumischen Chaldaismus. Leipzig 1824. Dc 610.

— — dass. 2. Auflage. Leipzig 1842. Dc $610^2$.

**Winer's** Chaldäische Grammatik für Bibel und Targumim. Dritte Auflage, vermehrt durch eine Anleitung zum Studium des Midrasch und Talmud von Bernard Fischer. Leipzig 1882. Dc $610^3$.

c) Inschriften und Texte.

**Chrestomathia**, Samaritana maximam Geneseos partem et selecta reliquorum Pentateuchi librorum capita complectens ... Glossario locupletata a Friderico Uhlemanno. Institutionum pars posterior. Lipsiae 1837. Dc 600.

**Chrestomathia** Targumica ... edidit Adalbertus Merx. [= Porta linguarum orientalium. Pars VIII.] Berlin 1888. = Bb 1125 (8).

— Targumico-Chaldaica addito lexico explanata, congesta a Josepho Kaerle. Viennae 1852. Dc 612.

**Chrestomathie**, Chaldäische, zur leichten Erlernung der Chaldäischen Sprache für Anfänger eingerichtet mit einem vollständigen Glossarium von Heinr. Adolph Grimm. Lemgo 1801. Dc 616.

**Lesebuch**, Chaldäisches, aus den Targumim des alten Testaments ausgewählt, mit erläuternden Anmerkungen und einem vollständigen Wortregister versehen von Georg Benedict Winer. Leipzig 1825. Dc 625.

**Anecdota** Orientalia edidit et illustravit Guil. Gesenius. Fasc. I. Carmina Samaritana. Lipsiae 1824. Dc 640.

**Briefwechsel** der Samaritaner zu Naplusa mit Europäischen Gelehrten nebst Nachrichten über ihre Gebräuche und ihren gegenwärtigen Zustand und einer literarischen Einleitung nach Silvestre de Sacy zum ersten Male vollständig deutsch herausgegeben von E. G. von Hieronymi. I. Heft, welches die literarische Einleitung enthält. [Programm der Domschule bei Ratzeburg.] Schönberg 1836. Dc 650. 4°.

**Cellarius**, Christophorus, Horae Samaritanae, hoc est, Excerpta Pentateuchi Samaritanae versionis cum Latina Interpretatione nova ... etiam Grammatica Samaritana ... & Glossarium seu Index vocabulorum. Cizae 1682. Dc 660.

**Epistolam** Samaritanam Sichemitarum tertiam ad Iobum Ludolfum ... edidit versionem notasque adiecit et ad audiendam orationem ... invitat Paulus Iacobus Bruns. Helmstadii 1781. in Da 20. 4°.

**Marqah.** Des Samaritaners Marqah an die 22 Buchstaben, den Grundstock der hebräischen Sprache anknüpfende Abhandlung. Von Hermann Baneth. [Diss.] Halle 1888. Dc 700.

**Specimina** targumica e codicibus Londinensibus et Caroliruhensibus selegit Adalbertus Merx. Heidelbergae 1881. Dc 750.

### 2. Nichtjüdisches Westaramäisch.

a) Allgemeines.

b) Grammatik und Lexikographie.

**Schwally**, Friedrich, Idioticon des christlich-palästinischen Aramaeisch. Giessen 1893. Dc 780.

c) Inschriften und Texte.

**Beer**, E. F. F., Studia Asiatica Fasc. III. s. Inscriptiones Dc 820. 4°.

**Beer**, Eduardus Fridericus Ferdinandus, Inscriptiones et Papyri veteres Semitici quotquot in A[illegible]perti sunt editi et inediti reconsiti ... Particula prima ... [Halâlita[illegible] Lipsiae 1833. Dc 800. 4°.

**Fabiani**, Enrico, Nuova iscrizione biblingue latino-palmirena del Campidoglio. [Estratto dal Bullett. della Comm. Archeol. Comunale di Roma.] Roma 1878. Dc 810. 4°.

**Inschriften**, Nabatäische, aus Arabien. Von Julius Euting. Berlin 1885. Dc 816. 4°.

**Inscriptiones** veteres litteris et lingua hucusque incognitis ad Montem Sinai magno numero servatae ... Explicavit E. F. F. Beer. Fasc. I: Inscriptionum centuria litteris hebraicis transcripta. [= Beer, Studia Asiatica. Fasc. III.] Lipsiae 1840. Dc 820. 4°.

**Inscriptions** sémitiques. Publiées avec traduction et commentaire par Melchior de Vogüé. [Syrie centrale]. Paris 1868. Dc 825. 2°.

— — [Anzeige von] Th. Nöldeke [= The Academy. No. 1. October 9, 1869 p. 23 f.] [London 1869.] Dc 826. 4°.

**Lagrange**, Fr. M.-J., Recherches épigraphiques à Pétra. Extrait de la "Revue Biblique". Avril 1898. Paris [1898]. Dc 832.

**Liturgy**, The, of the Nile. The Palestinian Syriac Text, edited ... with a Translation, Introduction, Vocabulary, and two Photo-lithographic Plates. By G. Margoliouth. Reprinted from the "Journal of the Royal Asiatic Society". London 1896. Dc 833.

**Mordtmann**, J., Palmyrenisches. [= Mitteilungen der Vorderasiatischen Gesellschaft. 1899. 1.] Berlin 1899. = Bb 1242.

**Neubauer**, Ad., On some newly-discovered Temanite and Nabataean Inscriptions. [= Studia Biblica (Oxford 1885). No. X, p. 209—232.] [Oxford 1885.] Dc 835.

**Simonsen**, D., Sculptures et Inscriptions de Palmyre à la Glyptothèque de Ny Carlsberg décrites et expliquées. Copenhague 1889. Dc 885.

**Stèle**, La, de Teïma à l'Institut. [= Le Temps, 1885, 5 juillet. No. 8832.] Dc 895. 2°.

**Tuch**, Friedrich, Ein und zwanzig Sinaitische Inschriften. Versuch einer Erklärung. [SA. aus ZDMG. Band 3.] Leipzig 1849. Dc 900.

**Vogüé**, Le M^is^ de, Inscriptions Palmyréniennes inédites. [SA. aus dem Journal Asiatique.] Paris 1883. Dc 905.

**Wright**, William, Note on a Bilingual Inscription, Latin and Aramaic, recently found at South Shields. [SA. aus Transactions of the Society of Biblical Archaeology.] London 1878. Dc 910.

— — Note on a Sepulchral Monument from Palmyra. Reprinted from the „Transactions of the Society of Biblical Archaeology", Vol. VII, Part I, 1880. London 1880. Dc 911.

## III. Ostaramäisch.

### 1. Das Ostaramäisch des Babylonischen Talmuds.

[Texte des Babyl. Talmuds s. unter Dh.]

**Rosenberg**, I., Das aramäische Verbum im babylonischen Talmud. Marburg 1888. Dc 950.

**Rülf**, Gutmann, Zur Lautlehre der aramäisch-talmudischen Dialecte. I. Die Kehllaute. [Diss.] Breslau 1879. Dc 953.

### 2. Mandäisch.

#### a) Grammatik, Lexikographie, Schrift.

**Euting**, J., Zehn autographirte Blätter mandäischer Textproben. o. O. u. J. Dc 989. 2°.

[— —] Zwölf autographirte Blätter mandäischer Textproben. o. O. u. J. Dc 990.

**Nöldeke**, Theodor, Ueber die Mundart der Mandäer. Aus dem 10. Bande der AKGWG. Göttingen 1862. Dc 1005. 4°.

— — Mandäische Grammatik. Halle 1875. Dc 1006.

#### b) Texte.

**Codex** Nasaraeus, liber Adami appellatus, Syriace transscriptus ... Latineque redditus a Matth. Norberg. Tom. I—III. 3 voll. Londini Gothorum 1815—1816. Dc 1025.

**Norberg**, Matth., Lexidion codicis Nasaraei, cui liber Adami nomen. Londini Gothorum 1816. Dc 1025ª.

— — Onomasticon codicis Nasaraei, cui liber Adami nomen. Londini Gothorum 1817. Dc 1025ᵇ.

**Pognon**, H., Une incantation contre les génies malfaisants, en Mandaïte. [Extrait des Mémoires de la Société de linguistique de Paris, t. VIII.] Paris 1892. Dc 1060.

**Qolasta** oder Gesänge und Lehren von der Taufe und dem Ausgang der Seele als mandäischer Text ... autographirt und herausgegeben von J. Euting. Stuttgart 1867. Dc 1066. 2°.

[**Stellae** Nasaraeorum Aeones, ex sacro gentis codice. Dissert. praes. Matth. Norberg pro grad. philos. p. p. Olof Svanander. Lundae (Rostoch.) 1811.] [Titelblatt fehlt.] Dc 1080.

**Thesaurus** s. Liber magnus vulgo „Liber Adami" appellatus opus Mandaeorum summi ponderis descripsit et edidit H. Petermann. Tomus I. Pars 1. 2. Lipsiae 1867. Dc 1090. 4°.

### 3. Altsyrisch.

#### a) Allgemeines.

**Agrell**, Carolus Magnus, Otiola Syriaca. [Ein 2. Exemplar in Da 300.] Lundae 1816. Dc 1102.

**Baumstark**, Antonius, Lucubrationes Syro-graecae. Commentatio ex supplemento uno et vicesimo annalium philologicorum seorsum expressa. Lipsiae 1894. Dc 1110.

**Bickell**, G., Syrisches für deutsche Theologen. I—IX. [= Literarischer Handweiser zunächst für das katholische Deutschland. 1869. Nr. 77. 78. 79. 80. 82. 86. 88. 1870 Nr. 91. 92.] Münster 1869. 1870. Dc 1114.

— Gustavus, Conspectus rei Syrorum literariae, additis notis bibliographicis et excerptis anecdotis. Monasterii 1871. Dc 1115.

**Hebedjesu**, Ope Domini Nostri Iesu Christi Incipimus scribere Tractatum Continentem Catalogum Librorum Chaldaeorum, tam Ecclesiasticorum, quàm Profanorum. Auctore Hebedjesu Metropolita Sobensi. Latinitate donatum ab Abrahamo Ecchellensi. Romae 1653. Dc 1140.

**Lagarde**, Paulus Antonius de, De geoponicon versione syriaca commentatio. Lipsiae 1855. Dc 1150. 4°.

**Larsow**, F., De dialectorum linguae Syriacae reliquiis. [Programm des Gymnasium zum Grauen Kloster.] Berlin 1841. Dc 1158. 4°.

**Lipsius**, Richard Adelbert, Die Edessenische Abgar-Sage kritisch untersucht. Braunschweig 1880. Dc 1165.

**Lysius**, Joannes Henricus, Dissertatio solemnis philologica de usu linguae Syriacae ... respondente Friderico Christiano Jestero. Regiomonti 1726. Dc 1170.

**Merx**, Adalbertus, Historia artis grammaticae apud Syros ... [= Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes IX, 2.] Leipzig 1889. = Bb 1150 (9, 2).

**Michaelis**, Johann David, Abhandlung von der Syrischen Sprache und ihrem Gebrauch: nebst dem ersten Theil einer Syrischen Chrestomathie. Göttingen 1772. Dc 1180.
— dass. 2. Auflage, mit Zusätzen. Göttingen 1786. Dc 1180².

**Nève**, Félix, De la renaissance des études syriaques. [Extrait des Annales de philosophie chrétienne T. IX, 4°. sér.]. Paris 1854. Dc 1190.

**Nöldeke**, Th., *Ἀσσυριος, Συριος, Συρος*. [A. aus Hermes Band V. pp. 443—468.] Dc 1196.

**Ryssel**, Victor, Ueber den textkritischen Werth der syrischen Uebersetzungen griechischer Klassiker. I. Theil. [Programm des Nicolaigymnasiums in Leipzig 1880]. II. Theil. [Festschrift des Nicolaigymnasiums zu Ecksteins Jubiläum 1881.] Leipzig 1880. 1881. Dc 1225. 4°.

**Sachau**, E., Kurzes Verzeichniss der Sachau'schen Sammlung syrischer Handschriften. Nebst Uebersicht des alten Bestandes. Berlin 1885. Dc 1228·

**Ueber** die syrischen Handschriften, welche neuerlich das Britische Museum erworben hat. Nach einem Artikel des Quarterly Review No. 153 [= Allgemeine Literatur-Zeitung No. 203—205. September 1846]. Halle 1846. Dc 1240. 4°.

**Wiseman**, Nicolaus, Horae Syriacae. Tomus primus. Romae 1828. Dc 1250.

**Wright**, W., Catalogue of Syriac Manuscripts, in the British Museum, acquired since the year 1838. Part I—III. 3 voll. London 1870—1872. Dc 1252. 2°.

## b) Grammatik und Metrik.

**Abrahamus** Ecchellensis, Abrahami Ecchellensis Collegij Maronitarum Alumni Linguae Syriacae, siuè Chaldaicae perbreuis Institutio ad eiūsdem Nationis studiosos Adolescentes. Romae 1628. Dc 1255.

**Adler**, Iacobus Georgius Christianus, Breuis Linguae Syriacae institutio in usum tironum edita. Altonae 1784. Dc 1260.

**Agrellius**, Carolus Magnus, Supplementa Syntaxeos Syriacae. Praefatus est Ioan. Godofr. Ludov. Kosegarten. Gryphisvaldiae 1834. Dc 1266.
— — Appendicula ad Supplementa sua Syntaxeos Syriacae. Gryphisvaldiae 1836. in Dc 1266.

**Amira**, Georgius Michael, Grammatica Syriaca, sive Chaldaica ... in septem libros divisa. Romae 1596. Dc 1270.

**Beveridgius**, Gulielmus, Gramataqi dlešānā dmāran Ješū' Mšichā. Id est, Grammatica linguae Domini nostri Jesu Christi, sive grammatica Syriaca tribus libris tradita. Londini 1658. in Da 10.

**Cardahi**, Gabriel, Al 'Yhkam seu linguae et artis metricae Syrorum institutiones. Romae 1880. Dc 1280.

**Cellarius**, Christophorus, Porta Syriae patentior. Editio secunda. Cizae 1682. Dc 1285.

**Crinesius**, Christophorus, Gymnasium Syriacum. Wittebergae 1611. Dc 1290.

**Danzius**, Joh. Andr., Tar'â dSûriâ ptʰîḥâ sive Aditus Syriae reclusus, compendiose ducens ad plenam linguae Syriacae Antiochenae, seu Maroniticae cognitionem. Editio septima ... emendatior reddita a M. Joh. Christoph. Mylio. Jenae 1744. Dc 1295.

— — dass. Editio novissima ... emendatior reddita a Joh. Christoph. Mylio. Francofurti ad Moenum 1751. Dc 1296.

— — dass. 2. Exemplar. Dc 1296ᵃ.

**David**, Archevêque syrien de Damas, Grammaire de la langue araméenne selon les deux dialectes syriaque et chaldaïque comparée avec l'arabe, l'hébreu, et le babylonien. Mossoul 1879. Dc 1300.

**Dilherrus**, Joh. Mich., Rudimenta grammatices Syriacae. Hallis Saxonum 1646. [= Eclogae sacrae Novi Testamenti.] Dc 1305.

**Ekelund**, Elof, Elementale Syriacum. Ex decreto ampliss. consist. acad. Lund. publicae censurae tradit Hampus Tullberg. P. I. Londini Gothorum 1824. Dc 1310.

**Grafunder**, David, Grammatica Syriaca cum Syntaxi perfecta ... & Lexico brevissimo. Wittebergae 1665. Dc 1320.

**Grimme**, Hubert, Der Strophenbau = Dc 1975. 4°.

**Guriel**, Iosephus, Elementa linguae Chaldaicae quibus accedit series patriarcharum Chaldaeorum. Romae 1860. Dc 1335.

**Hoffmann**, Andreas Theophilus, Grammaticae Syriacae libri tres. Halae 1827. Dc 1345. 4°.

**Isenbiehl**, Johann Lorenz, Beobachtungen von dem Gebrauche des syrischen Puncti diacritici bey den Verbis. Göttingen 1773. Dc 1355.

**Josephus** Acurensis, Grammatica linguae Syriacae. Romae 1647. Dc 1360.

**Kessler**, Conradus, De formatione quorundam nominum Syriacorum. Marpurgi ad Loganam 1875. Dc 1375.

**Martin**, P., Syro-chaldaicae institutiones seu introductio practica ad studium linguae Aramaeae. Parisiis 1873. Dc 1390.

— — Traité sur l'accentuation chez les Syriens orientaux. Paris 1877. Dc 1391.

— — De la Métrique chez les Syriens. [= Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes VII, 2.] Leipzig 1879. = Bb 1150 (7, 2).

**Merx**, Adalbertus, Grammatica Syriaca. Quam post opus Hoffmanni refecit. Halis 1867. Dc 1405.

**Michaelis**, Christianus Benedictus, Syriasmus, id est, Grammatica linguae Syriacae ... Halae Magdeburgicae 1741. Dc 1411.

— — Dissertationem philologicam qua lumina Syriaca pro illustrando Ebraismo sacro exhibentur, praeside Christiano Benedicto Michaelis ... defendet Gotthilf Ephraim Hentschel. Halae Magdeburgicae 1756. Dc 1412.

— Ioannes David, Grammatica Syriaca. [Mit handschriftlichem Inhaltsverzeichnisse von Gildemeister.] Halae 1784. Dc 1413.

**Nestle**, Eberhardus, Brevis linguae Syriacae grammatica, litteratura, chrestomathia cum glossario. Carolsruhae et Lipsiae 1881. [= Porta linguarum orientalium. Pars V.] [2 Exemplare.] = Bb 1125 (5).

**Nestle**, Eberhard, Syrische Grammatik mit Litteratur, Chrestomathie und Glossar. Zweite Auflage der Brevis linguae Syriacae grammatica. [= Porta linguarum orientalium Pars V.] [2 Exemplare.] Berlin 1888. = Bb 1125 (5²).

**Nöldeke**, Theodor, Kurzgefasste syrische Grammatik. Mit einer Schrifttafel von Julius Euting. [3 Exemplare.] Leipzig 1880. Dc 1418.

**Opitius**, Henricus, Gmārā dlešānā Ārāmājā hoc est Syriasmus facilitati et integritati suae restitutus simulque Hebraismo et Chaldaismo harmonicus ... Operâ & curâ M. Danielis Hasenmulleri ... editus. Lipsiae 1678. Dc 1426.

— — Secunda vice multis in locis auctior editus. Lipsiae 1691. Dc 1426².

**Tychsen**, Olaus Gerhardus, Elementale Syriacum sistens grammaticam, chrestomathiam et glossarium, subiunctis novem tabulis aere expressis. Rostochii 1793. Dc 1470.

**Uhlemann**, Friedrich, Elementarlehre der syrischen Sprache, mit vollständigen Paradigmen, syrischen Lesestücken und dem dazu gehörenden Wörterbuche. Berlin 1829. Dc 1475.

— — Zweite überarbeitete und vermehrte Ausgabe. Berlin 1857. Dc 1475².

**[Widmanstadius**, Iohannes Albertus, Syriacae linguae prima elementa, quibus adjectae sunt Christianae religionis solennes quotidianaeque precationes]. [Titel fehlt.] [Viennae Austr. 1555.] Dc 1485.

### c) Lexikographie.

**Agrell**, Carolus M., Supplementa ad lex. Syr. Castellianum. Pars 1 — 18. Upsaliae 1838—1841. Dc 1490.

**Bernstein**, Georgius Henricus, Lexicon Syriacum Chrestomathiae Kirschianae denuo editae accommodatum = Georgii Guilielmi Kirschii Chrestomathia Syriaca cum lexico denuo edidit Georgius Henricus Bernstein. Pars posterior. Lipsiae 1836. Dc 1495.

— — Lexicon linguae Syriacae. Volumen I. Fasciculus I. [II.]. 2 voll. Berolini 1857. Dc 1496. 2°.

**Boetticher**, Paulus, Rudimenta mythologiae semiticae. Supplementa lexici Aramaici. Berolini 1848. = Hb 140.

**Brockelmann**, Carolus, Lexicon Syriacum. Praefatus est Th. Nöldeke. Berlin 1895. Dc 1500.

**Brun**, J., Dictionarium Syriaco-latinum. Beryti Phoeniciorum 1895. Dc 1502.

**Castellus**, Edmundus, Lexicon Syriacum ex eius lexico heptaglotto seorsim typis describi curavit atque sua adnotata adiecit Joannes David Michaelis. Pars I. Goettingae 1788. Dc 1503.

**Crinesius**, Christophorus, Lexicon Syriacum e Novo Testamento et Rituali Severi ... collectum. Wittebergae 1612. in Dc 1290.

**Doepke**, Ioann. Christian. Carol., Glossarium chrestomathiae Syriacae I. D. Michaelis accommodatum annotationibusque historicis, criticis, philologicis auctum. = Ioannis Davidis Michaelis Chrestomathia Syriaca. Editio tertia glossario adnotationibusque instructa a Ioann. Christian. Carol. Doepke. [Glossar.] Gottingae 1829. Dc 1506.

**Ferrarius**, Io. Baptista, Senensis, Nomenclator Syriacus. Romae 1622. Dc 1512.

**Field**, Fridericus, Otium Norvicense. Pars altera. Tentamen de quibusdam vocabulis Syro-Graecis in R. Payne Smith Thesauri Syriaci fasciculis I—III reconditis. Oxonii 1876. Dc 1518.

**Gutbirius**, Aegidius, Lexicon Syriacum omnes Novi Testamenti Syriaci dictiones et particulas complectens. Denuo edidit, emendavit, in ordinem redegit E. Henderson. Londini [1828]. in Ib 1545.

**Henderson**, E., s. Gutbirius, Aegidius in Ib 1545.

**Kirschius**, Georgius Guilielmus, Lexicon Syriacum Chrestomathiae suae Syriacae accommodatum. Hofae 1789. Dc 1532.

**Löw**, Immanuel, Meleagros aus Gadara und die Flora Aramaea. Als Manuscript gedruckt. Szegedin 1883. Dc 1540.

**Möller**, J. H., Ueber den Syrischen Nomenclator des Thomas a Novaria. Gotha 1840. Dc 1550.

**Payne Smith**, s. Smith, R. Payne.

**Sadebeck**, A., [richtig Hoffmann, Georg], Über den Namen „Markasit". [SA. aus dem Neuen Jahrbuch für Mineralogie etc. 1878.] Dc 1567.

**Smith**, R. Payne, Thesaurus Syriacus. Collegerunt Stephanus M. Quatremere Georgius Henricus Bernstein G. W. Lorsbach Albertus Iac. Arnoldi Carolus M. Agrell F. Field Aemilius Roediger. Auxit digessit exposuit edidit R. Payne Smith. Tomus I. Fasciculus VI—X, 1. 1 vol. u. 5 Hefte. Oxonii 1879—1897. Dc 1570. 2°.

**Thomas** à Novaria, Thesaurus = De 1190.

**Zingerle**, Pius, Lexicon Syriacum in usum Chrestomathiae suae Syriacae elaboratum. Romae 1873. Dc 1575.

### d) Texte und Erläuterungsschriften dazu.

**Chrestomathia** Syriaca maximam partem e codicibus manu scriptis collecta. Edidit Gustavus Knös. Gottingae 1807. Dc 1585.

**Chrestomathia** Syriaca, Georgii Guilielmi Kirschii, cum lexico. Denuo edidit Georgius Henricus Bernstein. Pars I. Chrestomathia ... emendata et aucta. [Vgl. Dc 1495.] Lipsiae 1832. Dc 1587.

**Chrestomathia** Syriaca edita et glossario explanata ab Aemilio Roedigero. [Inliegend pp. 105—120 der 2. Auflage mit einer gedruckten Notiz von Joh. Roediger.] Halis Saxonum 1838. Dc 1588.

— Editio altera. Halis Saxonum 1868. Dc 1588².

**Chrestomathia** Syriaca cum apparatu grammatico. Auctore Ioanne Bapt. Wenig. [= Wenig, Scholia Syriaca I.] Oeniponte 1866. Dc 1591.

**Chrestomathia** Syriaca edita a Pio Zingerle. Romae 1871. [s. auch Dc 1575]. Dc 1593.

**Chrestomathie**, Neue syrische, mit einem Glossarium zum Gebrauch für Anfaenger herausgegeben von Heinr. Adolph Grimm. Lemgo 1795. Dc 1599.

**Chrestomathie**, Syrische, nebst Wörterbuche als Anschluss an die Sprachlehre von Friedrich Uhlemann. o. O. u. J. Dc 1602.

**Abul Farağ** s. Bar 'Eb$^{h}$rāyā.

**Acta** S. Pelagiae Syriace edidit Ioannes Gildemeister. Bonnae 1879. Dc 1616. 4°.

**Addai**, The Doctrine of, the Apostle, now first edited in a complete Form in the original Syriac, with an English Translation and Notes. By George Phillips. London 1876. Dc 1622.

**Analecta** Syriaca, P. Lagardii. Lipsiae 1858. Dc 1630.

— — **Lagardius**, P., Ad Analecta sua Syriaca appendix. Berolini 1858. Dc 1630$^{a}$.

**Anecdota Syriaca.** Collegit edidit explicuit J. P. N. Land. Tomus I—IV. 4 voll. Lugduni Batavorum 1862—1875. Dc 1637. 4°.

**Aphraates, The Homilies of, the Persian Sage.** Edited ... with an English Translation by W. Wright. Vol. I. The Syriac Text. London 1869. Dc 1642. 4°.

— **Rabulas, und Isaak v. Ninive, Ausgewählte Schriften der syrischen Kirchenväter** —, zum ersten Male aus dem Syrischen übersetzt von Gustav Bickell. = Bibliothek der Kirchenväter ... in deutscher Übersetzung herausgegeben von Valentin Thalhofer. Kempten 1874. Dc 1645.

— **Hartwig, Erich, Untersuchungen zur Syntax des Afraates.** I. Die Relativpartikel und der Relativsatz. [Diss.] Leipzig 1893. Dc 1647.

— **Sasse, C. I. Franciscus, Prolegomena in Aphraatis Sapientis Persae sermones homileticos.** [Diss.] Lipsiae 1878. Dc 1650.

**Athanasius, The Festal Letters of, discovered in an ancient Syriac ... Version, and edited by William Cureton.** London 1848. Dc 1658.

— **Die Fest-Briefe des Heiligen Athanasius Bischofs von Alexandria aus dem Syrischen übersetzt und durch Anmerkungen erläutert von F. Larsow.** Leipzig, Göttingen 1852. Dc 1662.

**Atti del martirio di S. Agnese Vergine Romana.** Tradotti dal siriaco [von Fausto Lasinio]. Pisa 1864. Dc 1666.

**Bar ʿAlī** s. Glossen Dc 2070.

— — **Gesenius, Guilielmus, De Bar Alio et Bar Bahlulo, lexicographis Syro-Arabicis ineditis commentatio litteraria philologica.** Pars I. II. [2 Programme der Universität Halle.] Lipsiae 1834. 1839. Dc 1672.

**Bar-Bahlul, Hassanus, Lexicon Syriacum voces Syriacas Graecasque cum glossis Syriacis et Arabicis complectens e pluribus codicibus edidit et notulis instruxit Rubens Duval.** Fasciculus primus. Parisiis 1888. Dc 1680. 4°.

**Bardesanes**

— **Hahn, Augustus, Bardesanes gnosticus Syrorum primus hymnologus.** Lipsiae 1819. Dc 1685.

— **Merx, A., Bardesanes von Edessa, nebst einer Untersuchung über das Verhältniss der clementinischen Recognitionen zu dem Buche der Gesetze der Länder.** Halle 1863. Dc 1687.

**Bar ʿEbʰrāyā**

— — Gregorii Barhebraei carmina Syriaca aliquot e Codice Parisiensi interpretatione notisque instructa edidit Caesar a Lengerke. Regiomonti Borussorum 1836. Dc 1690.

— — Gregorii Bar-Hebraei Carmina a patre Augustino Scebabi monaco Maronita Libanensi Aleppensi correcta, ac ab eodem lexicon adiunctum. Romae 1877. Dc 1693.

— — Gregorii Barhebraei Chronicon ecclesiasticum quod e codice Musei Britannici descriptum ... ediderunt, Latinitate donarunt annotationibusque ... illustrarunt Ioannes Baptista Abbeloos ... et Thomas Iosephus Lamy. Tomus I. II. III. 2 voll. Lovanii 1872. 1874. 1877. Dc 1700. 4°.

— — Bar-Hebraei Chronicon Syriacum e codicibus Bodleianis descriptum coniunctim ediderunt Paulus Iacobus Bruns ... et Georgius Guilielmus Kirsch. Lipsiae 1789. Dc 1706.

**Bar ʿEbʰrāyā**

— — Bar-Hebraei Chronicon Syriacum. E codicibus Bodleianis descripsit maximam partem vertit ... Paulus Iacobus Bruns ... edidit ex parte vertit ... Georgius Guilielmus Kirsch. Lipsiae 1789. Dc 1706ᵃ.

— — De rebus gestis Richardi Angliae regis in Palaestina. Excerptum ex Gregorii Abulpharagii Chronico Syriaco. Edidit vertit illustravit Paul. Jac. Bruns. Oxonii 1780. in Da 20. 4°.

— — Proben aus der syrischen Chronik des Gregorius Barhebraeus oder Abulpharag. [Von Pius Zingerle.] [2 Schulprogramme von Meran.] Innsbruck 1858. 1859. Dc 1710. 4°.

— — Arnoldi, Alb. Iac., Chronici Syriaci Abulpharagiani e Scriptoribus Graecis emendati, illustrati, specimen. [Universitätsprogramm.] Marburgi 1805. Dc 1713.

— — Bernstein, Georgius Henricus, Gregorii Bar-Hebraei Chronici Syriaci e codd. mss. passim emendati atque illustrati specimen primum continens observationes et supplementa quaedam ad Ferd. Gregorii Mayeri in hujus chronici textum et versionem emendationes. [Breslauer Universitätsprogramm.] Lipsiae 1822. Dc 1715.

— — Bernstein, G. H., Die Syrische Chronik des Gregor Bar-Hebraeus. o. O. [1846.] Dc 1716.

— — Bernstein, Georg Heinrich, Ankuendigung und Probe einer neuen kritischen Ausgabe und neuen Uebersetzung der Syrischen Chronik des Gregor Bar-Hebraeus. Berlin 1847. Dc 1717.

— — Mayer, Ferdinand Gregor, Beyträge zu einer richtigen Uebersetzung der syrischen Chronik des Gregorius Barhebräus, oder Berichtigung verschiedener Stellen der lateinischen Uebersetzung des Barhebräus, welche Paul Jakob Bruns, und Georg Wilhelm Kirsch herausgegeben haben. Wien 1819. Dc 1725.

— — [Mayer, Ferdinand Gregor], Nachtrag zu den Beyträgen zu einer richtigen Uebersetzung der syrischen Chronik des Gregorius Barhebräus von dem Verfasser der Beyträge. Wien 1820. Dc 1726.

— — Zolinski, Joseph, Zur Chronographie des Gregorius Abulpharagius Barhebraeus. I. Biblische Synchronistik. Die Zeittafeln von der Weltschöpfung bis zur Zerstörung des zweiten Tempels nach Handschriften herausgegeben, übersetzt und erklärt. (Diss.) Breslau 1894. Dc 1733.

— — Oeuvres grammaticales d'Abou'lfaraj dit Bar Hebreus, éditées par Martin. Tomes I. II. Paris 1872. Dc 1735.

— — Gregorii Bar Hebraei qui et Abulpharag grammatica linguae Syriacae in metro Ephraemeo ... Edidit, vertit, annotatione instruxit Ernestus Bertheau. Gottingae 1843. Dc 1740.

— — Illch, Abraham, Berichtigungen und Zusätze zum fünften Kapitel der barhebräischen kleinen Grammatik auf Grund des Textes von Abbé Martin (Paris 1872) nebst Einleitung. [Diss.] Leipzig 1885. Dc 1752.

— — A Discourse on Syriac Accents. Edited by George Phillips s. Dc 2158.

— — A List of Plants and their Properties from the Mᵉnârathᵃ Kudᵃšê of Gregorius Bar ʿEbʰrâyâ. Edited by Richard J. H. Gottheil. [Berlin 1886.] Dc 1756. 4°.

— — Gregorii Barhebraei Aaronis filii Orientis Maphriani Horreum Mysteriorum sive Commentarios in Testamenti Veteris et Novi Libros Sacros ... primum edidit ... Fridericus Ferdinandus Larsow. [IV, 8 pp.] Lipsiae 1858. Dc 1757. 4°.

**Bar ʿEbʰrāyā**

— — Gregorii Bar Hebraei in Jesaiam scholia ... Edidit et annotationibus illustravit Otto Fridericus Tullberg. Upsaliae 1842. Dc 1758.

— — Gregorii Bar Hebraei scholia in Jeremiam ... edita ... quae ... p. p. Gustavus Fredericus Koræn et Carolus Ericus Wennberg. P. I. ... p. p. Gustavus Fredericus Koræn et Johannes Augustus Zach. Wittlock. P. II. ... p. p. Gustavus Fredericus Koræn et Sveno Andr. Gustavus Sundberg. P. III. Upsaliæ 1852. Dc 1760.

— — Gregorii Bar Hebraei in Psalmos scholiorum specimen ... Edidit latine reddidit et annotationibus illustravit Otto Fridericus Tullberg. Upsaliae 1842. Dc 1767.

— — Gregorii Barhebraei scholia in psalmum quintum et decimum octavum ... edidit ... Ioan. Theophil. Guil. Henricus Rhode. Vratislaviae 1832. Dc 1770.

— — Gregorii Bar-Hebraei scholia in Psalmum VIII, XL, XLI, L, e codice Berolinensi primum edita ... translata et annotationibus instructa. Dissertatio quam ... publice defendet Robertus Gustavus Feodorus Schroeter. [Diss.] Vratislaviae 1857. Dc 1772.

— — Die Scholien des Bar-Hebraeus zum XXIII. und XXIX. Psalm. Nach Handschriften herausgegeben und erläutert von Emanuel Fuchs. Halle 1871. Dc 1773.

— — Academiae Ienensi secularia tertia celebranti gratulatur Academia Vratislaviensis. Accedunt Gregorii Bar-Hebraei scholia in librum Iobi e codd. mss. emendata, quae denuo edidit ... notis criticis instruxit Ge. Henr. Bernstein. Vratislaviae 1858. Dc 1775. 2°.

— — Die Scholien des Bar-Hebraeus zu Ruth und den apokryphischen Zusätzen zum Buche Daniel ... ediert, übersetzt und mit Anmerkungen versehen. Inaugural-Dissertation ... eingereicht von Aron Heppner. [Diss.] Halle a. S. 1888. Dc 1778.

— — Gregorii Albufarag Bar Ebhraya in evangelium Matthaei scholia e recognitione Iohannis Spanuth. Gottingae 1879. Dc 1780. 4°.

— — Gregorii Abulfarag Bar Ebhraya in evangelium Matthaei commentariorum capita 1—8 e recognitione Iohannis Spanuth. Lugduni Batavorum 1879. Dc 1780ª. 4°.

— — Gregorii Bar Ebhraya in evangelium Iohannis commentarius. E Thesauro Mysteriorum desumptum edidit R. Schwartz. Gottingae 1878. Dc 1785.

— — Gregorii Abulfaragii Bar Ebhraya in Actus Apostolorum et Epistulas catholicas adnotationes Syriace e recognitione Martini Klamroth. Gottingae 1878. Dc 1787.

— — Gregorii Abulfaragii Bar Ebhraya in Epistulas Paulinas adnotationes Syriace edidit Maximilianus Loehr. Gottingae 1889. Dc 1789.

— — Die Scholien des Gregorius Abulfaragius Bar Hebraeus zum Weisheitsbuch des Josua ben Sira ... mit Einleitung, Uebersetzung und Anmerkungen herausgegeben ... von Saul Kaatz. (Diss.) Halle 1892. Dc 1792.

— — Die syrische Massora nach Bar-Hebraeus. Der Pentateuch. Inaugural-Dissertation ... eingereicht von Lasser Weingarten. [Diss.] Halle 1887. Dc 1795.

— — Roeper, Theophilus, Lectiones Abulpharagianae. Ad Graecarum litterarum historiae locos nonnullos illustrandos. Fasc. I. Lectiones Abulpharagianae alterae: De Honaini vita Platonis. [Gratulationsschrift.] 2 voll. Gedani 1844. 1866. Dc 1797. 4°.

**Baruch**, The first Epistle of, translated from the Syriac, with an Introduction, by H. Jolowicz. [London] 1855. Dc 1800.

**Bar Zu'bi**, Traité sur l'accentuation des Syriens orientaux s. Martin Dc 1391.

**Book**, The, of the Bee. Edited by Ernest A. Wallis Budge. Oxford 1886. [= Anecdota Oxoniensia. Semitic Series. Vol. I—Part II.] = Ah 8.

**Buch**, Das, der Naturgegenstände s. Physiologus Dc 2520.

**Berger**, Philippe, Rapport sur quelques inscriptions araméennes inédites ou imparfaitement traduites du British Museum. [Extrait des Comptes rendus des séances de l'Académie des Inscriptions et Belles-Lettres 1886.] Paris 1886. Dc 1805.

**Biographie** inédite, Une, de Bardesane l'astrologue. Par F. Nau. Paris 1897. Dc 1809.

**Buch**, Das, von der Erkenntniss der Wahrheit oder der Ursache aller Ursachen. Nach den syrischen Handschriften zu Berlin, Rom, Paris und Oxford herausgegeben von C. Kayser. Leipzig 1889. Dc 1815. 4°.

**Cardahi**, P. D. Gabriel, Liber thesauri de arte poetica Syrorum nec non de eorum poetarum vitis et carminibus. Romae 1875. Dc 1825.

**Carmina** ecclesiae Syriacae curavit Ludovicus Splieth s. Thesaurus Bb 1870.

**Clementis Romani** recognitiones Syriace. Paulus Antonius de Lagarde edidit. Lipsiae. Londini 1861. Dc 1830. 4°.

**Colbergus**, Daniel, Oratio de Sanctificatione Linguarum die Pentecostes factâ. Wittebergae 1662. Dc 1840.

**Cyrillus Alexandrinus.** Fragments of the Homilies of Cyril of Alexandria on the Gospel of S. Luke, edited ... by W. Wright. London [1874]. Dc 1847. 4°.

— — Cyrilli Alexandrini librorum contra Julianum fragmenta Syriaca edidit E. Nestle. [A. aus Julianus ed. Neumann.] [Leipzig 1880.] Dc 1850.

**Departure**, The, of my Lady Mary from this World. Edited from two Syriac MSS. in the British Museum, and translated by W. Wright. Reprinted for Private Circulation from The Journal of Sacred Literature and Biblical Record for January and April, 1865. London [1865]. Dc 1855.

**Didascalia** apostolorum Syriace. [Edidit P. de Lagarde.] Lipsiae 1854. Dc 1857.

**Dietrich**, Franciscus Ed. Christ., Ad illustrandam dogmatis de coena sacra historiam codicum Syriacorum specimina e Museo Britannico exhibentur. [Universitätsprogramm.] Marburgi 1855. Dc 1860. 4°.

**Dionysius Telmahharensis**

— — Dionysii Telmahharensis Chronici liber primus. Textum e codice MS. Syriaco Bibliothecae Vaticanae transscripsit notisque illustravit Otto Fredericus Tullberg. Upsaliae 1850. Dc 1870.

— — Berättelse om Alexander den Store, Öfversättning från Syriskan med Anmärkningar. Ett bidrag till Alexandersagan och dess historia. Akademisk Afhandling ... af Carl Axel Hedenskog. Lund 1868. Dc 1875.

— — Nau, M. F., Nouvelle[s] étude[s] sur la Chronique attribuée à Denys de Tellmahré patriarche d'Antioche † 845. Paris 1896. Dc 1878.

— — Nau, F. Analyse des parties inédites de la Chronique attribuée à Denys de Tellmahré (Socrate et Jean d'Asie). Extrait du Supplément de l'Orient Chrétien (1897). Paris 1898. Dc 1879.

**Elias von Ṣōbʰā**

— — Tūras mamllā surjājā. A Treatise on Syriac Grammar by Mâr(i) Eliâ of Ṣôbʰâ. *Edited* and translated ... by Richard J. H. Gottheil. [Diss.] Leipzig 1886. Dc 1885.

**Elias von Ṣōbʰā**

— — A Treatise on Syriac Grammar by Mâr(i) Eliâ of Ṣôbʰâ. Edited and translated ... by Richard J. H. Gottheil. Berlin 1887. Dc 1886.

**Elias [von Dara?].** Het Leven van Johannes van Tella door Elias. Syrische Tekst en Nederlandsche Vertaling ... door Hendrik Gerrit Kleyn. [Diss.] Leiden 1882. Dc 1890.

**Elias von Nisibis.** Des Metropoliten Elias von Nisibis Buch vom Beweis der Wahrheit des Glaubens. Uebersetzt und eingeleitet von L. Horst. Colmar 1886. Dc 1894.

**Elias von Tirhan,** Mar, Syrische Grammatik. Herausgegeben und übersetzt von Friedrich Baethgen. Leipzig 1880. Dc 1905.

**Ephraem Syrus**

— — Sancti patris nostri Ephraem Syri opera omnia quae exstant Graece, Syriace, Latine, in sex tomos distributa ... Syriacum textum recensuit Petrus Benedictus [T. I. II.] ... post obitum Petri Benedicti Stephanus Evodius Assemanus [T. III]. 6 voll. Romae 1732—1746. Dc 1920. 2°.

— — Sancti patris Ephraemi Syri sermones duo ex codicibus Syriacis Romanis editi cum annotationibus et indice vocabulorum a Pio Zingerle. Brixen o. J. Dc 1924.

— — S. Ephraemi Syri Rabulae episcopi Edesseni Balaei aliorumque opera selecta ... edidit Josephus Overbeck. Oxonii 1865. Dc 1927.

— — Chrestomathia Syriaca sive S. Ephraemi carmina selecta. Ediderunt ... Augustus Hahn et Friedricus Ludovicus Sieffert. Lipsiae 1825. Dc 1930.

— — Sancti Ephraem Syri hymni et sermones, quos ... edidit, latinitate donavit, variis lectionibus instruxit notis et prolegomenis illustravit Thomas Josephus Lamy. Tomus I—III. 3 voll. Mechliniae 1882—1889. Dc 1933. 4°.

— — S. Ephraemi Syri carmina Nisibena additis prolegomenis et supplemento lexicorum Syriacorum primus edidit, vertit, explicavit Gustavus Bickell. Lipsiae 1866. Dc 1936.

— — Carminis Ephraemi Syri textus Syriacus secundum cod. bibl. Angel. denuo editus ac versione et brevi annotatione instructus [ab E. Bertheau]. [Gratulationsschrift des Regium Collegium repetentium an David Julius Pott.] Gottingae 1837. Dc 1938.

— — Histoire de Joseph par Saint Ephrem. Poème inédit, en dix livres. Paris 1887. Dc 1942.

— — Ephraemi Syri scholia in oracula Jesaiae. o. O. u. J. Dc 1946.

— — *Λόγοι, καὶ Παραινέσεις τοῦ ὁσίου πατρὸς ἡμῶν Ἐφραὶμ τοῦ Σύρου, εἰς ἁπλῆν φράσιν μεταγλωττισθέντες καὶ μερικοὶ βίοι ἁγίων τινῶν, μεταφρασθέντες ... παρ' Ἱεροθέου Ἱερομονάχου Ἰβηρίτου ... Ἐνετίησι* 1721. Dc 1950.

— — Sermones Ingeniosissimi ac sctissimi patris Ephrem Edissene ecclesie dyaconi Per fratrem Ambrosiū Camaldulensem de greco in latinum Conuersi. [Parisiis 1505.] Dc 1952.

— — Ausgewählte Schriften des heiligen Kirchenvaters Ephräm. Aus dem Griechischen und Syrischen übersetzt von Pius Zingerle. Band 1—6. 6 voll. Innsbruck 1830—1837. Dc 1955.

— — Sämmtliche Schriften des heiligen Ephräm aus Syrien, Diakonus zu Edessa und Kirchenlehrers. [= Sämmtliche Werke der Kirchen-Väter. Aus dem Urtexte in das Teutsche übersetzt. 38. Band. 1. Abtheilung.] [Von Pius Zingerle übersetzter Schluss der von Waitzmann begonnenen Übersetzung.] Kempten 1850. Dc 1957.

**Ephraem Syrus**

— — Inni funebri di S. Efrem Siro tradotti dal testo siriaco per Angelo Paggi e Fausto Lasinio. Firenze 1851. Dc 1960.

— — Select Metrical Hymns and Homilies of Ephraem Syrus. Translated ... with an Introduction and ... Notes, by Henry Burgess. London 1853. Dc 1962.

— — The Repentance of Nineveh, a Metrical Homily on the Mission of Jonah by Ephraem Syrus. Also, an Exhortation to Repentance, and some smaller Pieces. Translated ... with an Introduction and Notes, by Henry Burgess. London 1853. Dc 1963.

— — In lode della Madre di Dio. Inno di S. Efrem Siro. Tradotto dal testo siriaco [per] Fausto Lasinio. Pisa 1864. Dc 1965.

— — Reden des heiligen Ephräm des Syrers über Selbstverläugnung und einsame Lebensweise. Mit einem Briefe desselben an Einsiedler. Aus dem Syrischen übersetzt von Pius Zingerle. Innsbruck 1871. Dc 1968.

— — Ausgewählte Schriften des hl. Ephräm von Syrien, aus dem Syrischen und Griechischen übersetzt von Pius Zingerle. 2 Bände. [= Bibliothek der Kirchenväter. Herausgegeben von Reithmayr [Band 1], von Thalhofer [Band 2]. Kempten 1870. 1873. Dc 1969.

— — Hymnen aus dem Zweiströmeland. Dichtungen des hl. Ephrem des Syrers ... ins Deutsche übertragen und mit erklärenden Anmerkungen versehen von Carl Macke. Nebst einem Anhang. Mainz 1882. Dc 1970.

— — Froriep, Justus Fridericus, Ephraemiana in librum Iobi. Lipsiae 1769. Dc 1973.

— — Grimme, Hubert, Der Strophenbau in den Gedichten Ephraems des Syrers. Mit einem Anhange über den Zusammenhang zwischen syrischer und byzantinischer Hymnenform. (Collectanea Friburgensia. Commentationes academicae Universitatis Friburgensis Helvetiorum. Fasciculus II.) Freiburg i. d. Schweiz 1893. Dc 1975. 4°.

— — Haase, Albert, St. Ephraemi Syri theologia quantum ex libris poeticis cognosci potest explicatur. [Diss.] Halis 1869. Dc 1976.

— — Kohl, Johannes Petrus, Introductio s. Ei 50.

— — Leben, Das, des heiligen Ephraem, des Syrers, ... aus dem Syrischen übersetzt ... von J. Alsleben. Berlin 1853. Dc 1978.

— — Lengerke, Caesar a, Commentatio critica de Ephraemo Syro s. s. interprete. Qua simul versionis Syriacae, quam Peschito vocant, lectiones variae ex Ephraemi commentariis collectae exhibentur. Halis Saxonum 1828. Dc 1980. 4°.

— — Lengerke, Caesar a, Commentatio de Ephraemi Syri ratione hermeneutica. [Habilitationsschrift.] Regimontii Prussorum 1831. Dc 1981.

— — Pohlmann, Antonius, Sancti Ephraemi Syri commentariorum in sacram scripturam textus in codicibus Vaticanis manuscriptus et in editione Romana impressus. Commentatio critica. Particula I. Brunsbergae 1862. Dc 1986.

— — Spohn, Gottlieb Leberecht, De ratione textus biblici in Ephraemi Syri commentariis obvii eiusque usu critico. Dissertatio quam ... eruditorum examini subiiciet — assumto socio Carolo Davide Ilgen. Lipsiae 1786. Dc 1988.

**Epiphanius**, De mensuris et ponderibus liber. Paulus de Lagarde edidit s. Ib 1441.

**Eusebius von Caesarea.** History of the Martyrs in Palestine by Eusebius, Bishop of *Caesarea ... Edited* and translated into English by William Cureton. London *1861.* Dc 1990.

**Eusebius von Caesarea**

— — Eusebius of Caesarea on the Star. [Translated by W. Wright.] Reprinted from „The Journal of Sacred Literature and Biblical Record", for October, 1866. London. Dc 1995.

— — Eusebius Bishop of Caesarea, on the Theophania. A Syriac Version, edited ... by Samuel Lee. London 1842. Dc 1998. 4°.

— — On the Theophania ... Translated ... from an Ancient Syriac Version ... by Samuel Lee. Cambridge 1843. Dc 1999.

— — Merx, Adalbertus, De Eusebianae historiae ecclesiasticae versionibus, Syriaca et Armeniaca. [Estratto dagli Atti del IV. Congresso Internazionale degli Orientalisti.] Firenze [1880]. Dc 2015.

**Excerptum** liturgiae Syriacae septimanae Passionis Domini Nostri Jesu Christi. Editum ac notis illustratum a Johanne Christiano Clodio. Lipsiae 1720. Dc 2025.

**Festkränze** aus Libanons Gärten. Aus dem Syrischen. Von Pius Zingerle. Abtheilung 1. 2. Villingen 1846. Dc 2030.

**Field**, Fridericus, Otium Norvicense sive tentamen de reliquiis Aquilae, Symmachi, Theodotionis e lingua Syriaca in Graecam convertendis. Oxonii 1864. Dc 2033.

**Fragmente** syrischer und arabischer Historiker herausgegeben und übersetzt von Friedrich Baethgen. [= Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes VIII, 3.] Leipzig 1884. = Bb 1150.

**Frothingham**, A. L., Stephen Bar Sudaili the Syrian Mystic and the Book of Hierotheos. Leyden 1886. Dc 2040.

**Gedichte**, Ausgewählte, der syrischen Kirchenväter Cyrillonas, Baläus, Isaak von Antiochien und Jakob v. Sarug, zum ersten Male aus dem Syrischen übersetzt von Gustav Bickell. [= Bibliothek der Kirchenväter. Auswahl der vorzüglichsten patristischen Werke ... v. Valentin Thalhofer.] Kempten 1872. Dc 2045.

**Geoponicon** in sermonem Syriacum versorum quae supersunt P. Lagardius edidit. Lipsiae. Londinii 1860. Dc 2050.

**Georg**, Ein Brief Georgs, Bischofs der Araber, an den Presbyter Jesus, aus dem Syrischen übersetzt und erläutert. Mit einer Einleitung über sein Leben und seine Schriften. Von V. Ryssel. Erweiterter SA. aus den „Theol. Stud. u. Krit." Gotha 1883. Dc 2053.

**Geschichte**, Die, des Mâr 'Abhdîšô' und seines Jüngers Mâr Qardagh. Herausgegeben und übersetzt von Hermann Feige. Kiel 1890. Dc 2056.

**Geschichte**, Die, Josefs, angeblich verfasst von Basilius dem Grossen aus Cäsarea, nach einer syrischen Handschrift der Berliner Kgl. Bibliothek mit Einleitung, Uebersetzung und Anmerkungen herausgegeben. Teil I. Inaugural-Dissertation ... eingereicht ... von Magnus Weinberg. (Diss.) Halle 1893. Dc 2059.

**Glossen**, Syrisch-arabische. I. Band. Autographie einer gothaischen Handschrift, enthaltend Bar Ali's Lexikon von Alaf bis Mim. Herausgegeben von Georg Hoffmann. Kiel 1874. Dc 2070.

**Gottheil**, Richard J. H., A Syriac Fragment. [A.] o. O. u. J. Dc 2076. 4°.

**Grabinschriften**, Syrische, aus Semirjetschie, herausgegeben und erklärt von D. Chwolson. [= MAP., VII^e Série. Tome XXXIV, No. 4.] St.-Pétersbourg 1886. Dc 2080. 2°.

**Grabinschriften**, Syrisch-nestorianische, aus Semirjetschie, herausgegeben und erklärt von D. Chwolson. Nebst einer Beilage: Über das türkische Sprachmaterial dieser Grabinschriften von W. Radloff. Mit drei phototypischen Tafeln und einer ebensolchen, von Julius Euting ausgearbeiteten Schrifttafel. [= MAP., VII^e Série. Tome XXXVII, No. 8.] St.-Pétersbourg 1890. Dc 2081. 4°.

— Neue Folge. St.-Petersburg 1897.

**Gregorius** Abulfarag̃ s. Bar ʿEbʰrāyā.

**Gregorius Nazianzenus.** Sancti Gregorii Theologi liber carminum iambicorum. Versio syriaca antiquissima e cod. Vat. CV. Pars prima. Edidit P. J. Bollig. Pars altera. Edidit Henricus Gismondi. 2 voll. Beryti 1895. 1896. Dc 2082. 4°.

**Gregorius Thaumaturgus.** Ryssel, Victor, Gregorius Thaumaturgus. Sein Leben und seine Schriften. Nebst Uebersetzung zweier bisher unbekannter Schriften Gregors aus dem Syrischen. Leipzig 1880. Dc 2085.

**Guidi**, Ignazio, Il testo siriaco della descrizione di Roma nella storia attribuita a Zaccaria Retore. (Estratto dal Bulletino della Commissione archeologica di Roma fascicolo IV anno 1884.) Roma 1885. Dc 2090. 4°.

**Gutschmid**, Alfred von, Untersuchungen über die syrische Epitome der Eusebischen Canones. Stuttgart 1886. Dc 2105.

**History**, The, of Alexander the Great, being the Syriac Version of the Pseudo-Callisthenes. Edited from five Manuscripts, with an English Translation and Notes, by Ernest A. Wallis Budge. Cambridge 1889. Dc 2115.

**Hoffmann**, Jo. Georgius Ern., De Hermeneuticis apud Syros Aristoteleis. [Diss.] Berolini 1868. Dc 2125.

— — De Hermeneuticis apud Syros Aristoteleis. Adjectis textibus et glossario. Lipsiae 1869. Dc 2126.

— — Auszüge aus syrischen Akten persischer Märtyrer. [= Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes VII, 3.] Leipzig 1880. = Bb 1150.

**Homilieensammlung** aus den ersten sechs Jahrhunderten der christlichen Kirche ... Herausgegeben von Ludwig Pelt und Heinrich Rheinwald. 1. Bandes 2. Heft. [= Homiletische Bibliothek. 1. Folge. 1. Band.] Berlin 1829. Dc 2135.

**Jacob von Edessa**

— — Die Canones Jacob's von Edessa, übersetzt und erläutert, zum Theil auch zuerst im Grundtext veröffentlicht von C. Kayser. Leipzig 1886. Dc 2150.

— — [Jacobi Episcopi Edesseni epistola ... de orthographia Syriaca. Textum Syriacum edidit, Latine vertit, notisque instruxit J. P. Martin. Subsequuntur ejusdem Jacobi, necnon Thomae Diaconi, tractatus de punctis aliaque documenta in eandem materiam.] [Titel fehlt.] [Paris 1869.] Dc 2157.

— — A Letter by Mār Jacob, Bishop of Edessa, on Syriac Orthography; also a Tract by the same author, and a Discourse by Gregory Bar Hebraeus on Syriac Accents. Edited ... by George Phillips. London 1869. Dc 2158.

— — Fragments of the Syriac Grammar of Jacob of Edessa. Edited ... by W. Wright. o. O. u. J. Dc 2163. 2°.

— — Martin, L'Hexaméron de Jacques d'Édesse. Extrait du Journal Asiatique. Paris 1888. Dc 2167.

**Jacob von Sarug**

— — Sechs Homilien des heiligen Jacob von Sarug ... Übersetzt von Pius Zingerle. Bonn 1867. Dc 2200.

**Jacob von Sarug**

— — S. Jacobi Sarugensis sermo de Thamar ex codice Vaticano 117. editus a Josepho Zingerle. Oeniponti 1871. Dc 2203.

— — Abbeloos, J. B., De vita et scriptis Sancti Jacobi, Batnarum Sarugi in Mesopotamia episcopi, cum ejusdem Syriacis carminibus duobus integris ac aliorum aliquot fragmentis, nec non Georgii ejus discipuli oratione panegyrica, ... nunc primum editis et Latine redditis. Lovanii/Bonnae 1867. Dc 2205.

— — Des Mor Yaqûb Gedicht über den gläubigen König Aleksandrûs und über das Thor, das er machte gegen Ogûg und Mogûg. Ein Beitrag zur Geschichte der Alexandersage im Orient. [Übersetzt von A. W.] Berlin 1852. Dc 2209.

— — Ein altes syrisches Alexanderlied. Uebersetzt von Pius Zingerle. 1871. [SA.] o. O. 1882. Dc 2210.

**Ignatius**

— Corpus Ignatianum: a Complete Collection of the Ignatian Epistles ... in Syriac, Greek, and Latin: an English Translation of the Syriac Text, Copious Notes, and Introduction, by William Cureton. London 1849. Dc 2220. 4°.

— Supplementum Corporis Ignatiani a Giulielmo Curetono editi publici juris factum a Georgio Moesinger. Oeniponti 1872. Dc 2221.

— The antient Syriac Version of the Epistles of Saint Ignatius to St. Polycarp, the Ephesians, and the Romans ... edited with an English Translation, and Notes. Also the Greek Text of these three Epistles. By William Cureton. London 1845. Dc 2225.

— Cureton, William, Vindiciae Ignatianae; or the Genuine Writings of St. Ignatius ... London 1846. Dc 2232.

— Lipsius, R. A., Ueber das Verhältniss des Textes der drei syrischen Briefe des Ignatios zu den übrigen Recensionen der ignatianischen Literatur. [= Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes I, 5.] Leipzig 1859. = Bb 1150.

— Merx, Adalbert, Meletemata Ignatiana. Critica de epistolarum Ignatianarum versione Syriaca commentatio. [Diss.] Vratislaviae 1861. Dc 2240.

**Inedita** Syriaca. Eine Sammlung syrischer Übersetzungen von Schriften griechischer Profanliteratur ... Herausgegeben von Ed. Sachau. Wien 1870. Dc 2249.

**Johannes von Ephesus**

— — The third Part of the Ecclesiastical History of John, Bishop of Ephesus. Now first edited by William Cureton. Oxford 1853. Dc 2255. 4°.

— — The third Part of the Ecclesiastical History of John, Bishop of Ephesus. Now first translated from the original Syriac by R. Payne Smith. Oxford 1860. Dc 2256.

— — Die Kirchen-Geschichte des Johannes von Ephesus. Aus dem Syrischen übersetzt. Mit einer Abhandlung über die Tritheïten von J. M. Schönfelder. München 1862. Dc 2258.

— — Joannis Episcopi Ephesi Syri Monophysitae commentarii de beatis orientalibus et historiae ecclesiasticae fragmenta. Latine verterunt W. J. van Douwen et J. P. N. Land. Amstelodami 1889. Dc 2260. 4°.

— — Land, J. P. N., Joannes Bischof von Ephesos, der erste syrische Kirchenhistoriker. Leyden 1856. Dc 2270.

**Josephus.** Kottek, Heimann, Das sechste Buch des Bellum Judaicum nach der von Ceriani photolithographisch edirten Peschitta-Handschrift übersetzt und kritisch bearbeitet. [Diss.] Berlin 1886. Dc 2278.

**Josua Stylites.** The Chronicle of Joshua the Stylite, composed in Syriac A. D. 507, with a Translation into English and Notes by W. Wright. Cambridge 1882. Dc 2285.

— — Chronique de Josué le Stylite ... Texte et traduction par Paulin Martin. [= Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes VI, 1.] Leipzig 1876. = Bb 1150.

**Isaak von Antiochien.** S. Isaaci Antiocheni, doctoris Syrorum opera omnia ... primus edidit, Latine vertit, prolegomenis et glossario auxit Gustavus Bickell. Pars I. II. 2 voll. Gissae 1873. 1877. Dc 2295.

**Julianos** der Abtruennige. Syrische Erzählungen. Herausgegeben von Johann Georg Ernst Hoffmann. [2 Exemplare.] Leiden 1880. Dc 2325. 4°.

**Kalilag und Damnag.** Alte syrische Übersetzung des indischen Fürstenspiegels. Text und deutsche Übersetzung von Gustav Bickell. Mit einer Einleitung von Theodor Benfey. Leipzig 1876. Dc 2335. 4°.

— — Prym, E., [Recension von] Kalilag und Damnag ... von Gustav Bickell ... [Jenaer Literaturzeitung, Jahrgang 1878, Artikel 118.] [Leipzig 1878.] Dc 2335ª.

— — The Book of Kalīlah and Dimnah, translated from Arabic into Syriac. Edited by W. Wright. Oxford. London 1884. Dc 2340.

**Lamy,** Th. J., Dissertatio de Syrorum fide et disciplina in re eucharistica; accedunt veteris ecclesiae Syriacae monumenta duo: unum Joannis Telensis resolutiones canonicae ... alterum Jacobi Edesseni resolutiones canonicae ... Lovanii 1859. Dc 2360.

**Land,** J. P. N., Syrische Bijdragen tot de Patristiek. I. Clemens Romanus de virginitate. II. Bardesanes de fato. [Overdruk uit de Godgeleerde Bijdragen voor 1856. 1857.] Leyden 1856. 1857. Dc 2364.

**Landsberger,** Julius, Fabulae aliquot Aramaeae interpretando correctae adnotationibusque instructae. Berolini 1846. Dc 2366.

**Libri** duo, Praetermissorum, e recognitione Pauli de Lagarde. Gottingae 1879. Dc 2373.

**Librum,** Rerum seculo quinto decimo in Mesopotamia gestarum ... edidit et interpretatione Latina illustravit Ottomar Behnsch. Vratislaviae 1838. Dc 2376. 4°.

**Liturgy,** The, of St. Celestine, Bishop of Rome. [By] Wm. Wright. [SA. aus dem Journal of Sacred Literature.] London 1867. Dc 2385.

**Martin,** Le Pseudo-synode, connu dans l'histoire sous le nom de Brigandage d'Éphèse étudié d'après ses actes retrouvés en syriaque. Paris 1875. Dc 2395.

— Saint Pierre et Saint Paul dans l'église nestorienne. Extrait de la Revue des Sciences ecclésiastiques. Amiens 1875. Dc 2396.

**Martyrology,** An Ancient Syrian, [edited by] W. Wright. Reprinted from The Journal of Sacred Literature for October, 1865. London 1865. Dc 2402.

— An Ancient Syrian, [translated by W. Wright.] Reprinted from The Journal of Sacred Literature and Biblical Record for January, 1866. London [1866]. Dc 2403.

**Michael** der Grosse. Chronique de Michel le Grand ... traduite pour la première fois sur la version arménienne du prêtre Ischôk, par Victor Langlois. Venise, Paris [1866]. Dc 2406. 4°.

**Miscellanies,** Syriac; or Extracts relating to the First and Second General Councils, and various other Quotations, Theological, Historical, & Classical. Translated into English ... with Notes by B. H. Cowper. London 1861. Dc 2410.

**Missale** Chaldaicum ex decreto Sacrae Congregationis de Propaganda Fide editum. Romae 1767. Dc 2420. 2°.

**Monumenta** Syriaca ex Romanis codicibus collecta. Edita a Georgio Mösinger. Praefatus est Pius Zingerle. Volumen I. II. Oeniponti 1869. 1878. Dc 2426.

**Moses Bar-Kepha.** De paradiso commentarius; scriptus ante annos prope septingentos à Mose Bar-Cepha ... Adiecta est ... Basilii Caesariensis episcopi *λειτουργία* siue *ἀναφορά* ex vetustissimo codice Syrica lingua scripto ... Praeterea professiones fidei duae, altera Mosis Mardeni Iacobitae, ... altera Sulacę siue Siud Nestoriani ... Ad haec duae Epistulae populi Nestoriani ad Pontificem Rom. ... Omnia ex Syrica lingua nuper tralata per Andream Masium. Antverpiae 1569. Dc 2435.

— — Braun, Oskar, Moses bar Kepha und sein Buch von der Seele. Freiburg i. Br. 1891. Dc 2442.

**Müllerus,** Andreas, Symbolae Syriacae sive I. Epistolae duae Syriacae amoebaeae. Una Mosis Mardeni ... altera Andreae Masii ... Cum Versione & Notis Ut & II. Dissertationes duae de rebus itidem Syriacis, & è reliquis Mardeni Epistolis maximè. Estque de Mose Mardeno, una; de Syriacis librorum sacrorum versionibus, deque Viennensi Antiocheni textus Novi Testamenti Editione, altera. Berolini [1673]. Dc 2460.

**Nève,** Félix, Coup d'oeil sur les monuments du christianisme primitif publiés récemment en syriaque. [Extrait du numéro d'avril 1856, tome XIII. des Annales de philosophie chrétienne.] Paris 1856. Dc 2470.

**Nisselius,** Joh. Georgius, Oratio Syriaca de calamitosissimis seculi nostri perturbationibus Lugduni Batavorum 1646. Dc 2476.

**Officium** feriale iuxta ritum ecclesiae Syrorum Maronitarum Innocentii X. pont. max. iussu editum denuo typis excusum regnante Pio IX. pont. opt. max. Editio quinta. Romae 1863. Dc 2485.

**Philoxenos.** La lettera di Filosseno ai monaci di Tell 'Addâ (Teleda). Memoria del socio Ignazio Guidi. [SA. aus Reale Accademia dei Lincei. Memorie della Classe di scienze morali, storiche e filologiche. Vol. XII.] Roma 1885. Dc 2500. 4°.

**Physiologus** Syrus, seu historia animalium XXXII. in S. S. memoratorum, Syriace ... Nunc primum edidit, vertit et illustravit Olaus Gerhardus Tychsen. Rostochii 1795. Dc 2515.

— — Buch, Das, der Naturgegenstände, herausgegeben und übersetzt von K. Ahrens. Kiel 1892. Dc 2520.

**Poëma** aenigmaticum, veteris philosophi Syri de sapientia divina. [Edidit Gab. Sionita.] Parisiis 1628. Dc 2530.

**Rechtsbuch,** Syrisch-Römisches, aus dem fünften Jahrhundert ... Herausgegeben von Karl Georg Bruns und Eduard Sachau. Leipzig 1880. Dc 2540. 4°.

**Relics,** Biblical and Patristic, of the Palestinian Syriac Literature ... Edited by G. H. Gwilliam, F. Crawford Burkitt, and John F. Stenning. [= Anecdota Oxoniensia. Semitic Series. Vol. I. — Part IX.] = Ah 8.

**Reliquiae** iuris ecclesiastici antiquissimae. Syriace primus edidit A. P. de Lagarde. Lipsiae 1856. Dc 2548.

**Schaaf,** Carolus, Relatio historica ad epistolam Syriacam a Mahathome, id est, Magno Thoma, Indo ... in India episcopo, ex Chaddenad in Malabaria scriptam ad Igna-

tium, patriarcham Antiochenum. Et ipsa illa episcopi Indi Epistola Syriaca, cum versione Latina. Accessit Epistola Syriaca ad eundem episcopum, etiam cum versione Latina. Lugduni Batavorum 1714. Dc 2570.

**Schatzhöhle**, Die. Syrisch und deutsch. Herausgegeben von Carl Bezold. I. Teil: Übersetzung. II. Teil: Texte. 2 voll. Leipzig 1883. 1888. Dc 2577.

**Serapion.** Makarius den store från Ägypten, hans lif och värksamhet enligt Serapion. Ett bidrag till munklifvets älsta historia. Öfvers. från en syrisk handskrift jämte en inledning och anmärkningar af Knut L. Tallqvist. [Öfvertryck ur Finska Vet.-Soc. Förhandlingar. XXXVI. 1894.] Dc 2580.

**Severus Alexandrinus.** D. Severi Alexandrini quondam patriarchae de ritibus baptismi, et sacrae synaxis apud Syros christianos receptis, liber; Nunc primum in lucem editus: Guidone Fabricio Boderiano exscriptore & interprete. Antverpiae 1572. Dc 2584.

**Severus bar Šakkū.** Das Quadrivium aus Severus bar Šakkû's Buch der Dialoge. Inaugural-Dissertation ... vorgelegt von Julius Ruska. Leipzig 1896. Dc 2587.

**Sextus.** Sexti sententiarum recensiones Latinam Graecam Syriacas coniunctim exhibuit Ioannes Gildemeister. Bonnae ad Rhenum 1873. Dc 2590.

**Simeon.** La lettera di Simeone vescovo di Bêth-Aršâm sopra i martiri omeriti, pubblicata e tradotta dal socio Ignazio Guidi. [SA. aus Reale Accademia dei Lincei. Serie 3ª. Memorie della Classe di scienze morali, storiche e filologiche. Vol. VII.] Roma 1881. Dc 2598. 4°.

**Simeon Stylites.** Zingerle, Pius, Leben und Wirken des heiligen Simeon Stylites. Innsbruck 1855. Dc 2603.

**Sindban** oder die sieben weisen Meister. Syrisch und Deutsch. Von Friedrich Baethgen. [Diss.] Leipzig 1878. Dc 2610.

**Sophos**, Die Fabeln des. Syrisches Original der griechischen Fabeln des Syntipas ... Herausgegeben nebst literarischen Vorbemerkungen und einer einleitenden Untersuchung über das Vaterland der Fabel von Julius Landsberger. Posen 1859. Dc 2630.

**Spicilegium** Syriacum: containing Remains of Bardesan, Meliton, Ambrose, and Mara bar Serapion ... Now first edited, with an English translation and notes, by William Cureton. London 1855. Dc 2640. 4°.

**Sunhodos** dᵉtartēn detkannᵉšat bEpesus vel secundam synodum Ephesinam, necnon excerpta, quae praesertim ad eam pertinent, e codicibus Syriacis manuscriptis ... edidit Samuel G. F. Perry. Oxonii 1875. Dc 2618.

**Theodorus Mopsuestenus**

— — Theodori Mopsuesteni fragmenta Syriaca ... Edidit atque in Latinum sermonem vertit Ed. Sachau. 2 voll. Lipsiae 1869. Dc 2655.

— — Fritzsche, Otto Fridolin, De Theodori Mopsuesteni commentariis in Psalmos et in libros Novi Testamenti commentatio historica theologica. [Diss.] [Halae] 1836. Dc 2662.

— — Klener, Rudolph. Ernestus, Symbolae literariae ad Theodorum Antiochenum Mopsuestiae episcopum pertinentes. [Diss.] Gottingae 1836. Dc 2670.

— — Sieffert, Fridericus Ludovicus, Theodorus Mopsuestenus Veteris Testamenti sobrie interpretandi vindex. [Habilitationsschrift.] Regimonti 1827. Dc 2675.

— — Water, Guilielmus Carolus Hermanus toe, Specimen observationum de Theodoro Antiocheno Mopsuestiae episcopo, XII prophetarum minorum interprete. [Diss.] Amstelodami 1837. Dc 2678.

**Titus Bostrenus.** Titi Bostreni contra Manichaeos libri quatuor Syriace. Paulus Antonius de Lagarde edidit. Berolini 1859. Dc 2680. 4°.

**Tract,** A., on the Syriac Conjunctions. By Richard J. H. Gottheil. [A.] o. O. u. J. Dc 2685. 4°.

**Verhandlungen** der Kirchenversammlung zu Ephesus am 22. August 449 aus einer syrischen Handschrift... übersetzt von Georg Hoffmann [Festschrift zum 50jährigen Doctorjubilaeum von Justus Olshausen.] Kiel 1873. Dc 2690. 4°.

**Wright** W., Notulae Syriacae. [o. O.] 1887. Dc 2700.

**Yaqūb,** Mor, s. Jacob von Sarug Dc 2209.

#### 4) Noch lebende ostaramäische Dialekte.

a) Grammatik und Lexikographie.

**Fraatz,** Otto, De linguae Syriacae recentissimae indole et structura cum antiquiore comparatis. Gottingae 1863. Dc 2750. 4°.

**Lidzbarski,** Mark, Beiträge zur Grammatik der neuaramäischen Dialekte. [A. aus der Zeitschrift für Assyriologie, IX.] Dc 2766.

**Nöldeke,** Theodor, Grammatik der neusyrischen Sprache am Urmia-See und in Kurdistan. Leipzig 1868. Dc 2775.

b) Texte.

**Baladčī,** ya'nē madd'aitā d°š°rāytā wgarwastā d°z°dū'tā d'allāhā. Urmia 1857. Dc 2794.

**[Bunyan.]** Questions, on Bunyan's Pilgrim's Progress. [Titel handschriftlich.] o. O. u. J. Dc 2800.

**Dialekt,** Der neu-aramaeische, des Ṭûr 'Abdîn. Von Eugen Prym und Albert Socin. 1. Teil. Die Texte. 2. Teil. Uebersetzung. 2 voll. Göttingen 1881. Dc 2815.

**Dialekte,** Die neu-aramäischen, von Urmia bis Mosul. Texte und Übersetzung herausgegeben von Albert Socin. Tübingen 1882. Dc 2825. 4°.

**Ešta'sar** kārozwātā keryē [Sixteen short Sermons]. [Urmia] o. J. Dc 2832.

**Faith,** The, of Protestants. [Titel handschriftlich.] o. O. u. J. Dc 2840.

**Ǧiāgropiā** wkrōnīqon dhaqyat qaddīštā wrāzē wmquddšē dIhūdāyē. Urmia 1856. Dc 2846. 2°.

**Ǧīn z'ortā.** [The young Cottager.] [Urmia] o. J. Dc 2851.

**Grammaṭīqī** pārsāīt. [Grammatik des Neupersischen in neusyrischer Sprache.] [Urmia] o. J. Dc 2858.

— suryāytā. [Grammatik des Altsyrischen in neusyrischer Sprache.] [Urmia] o. J. Dc 2862.

**Halartā** leqaryānē d'ōraitā wedeḥdattā [Aids to the Study of the Scriptures]. [Urmia] o. J. Dc 2870.

**K°tābā** d'arītm°ṭīqī [Larger Arithmetic]. [Urmia] o. J. Dc 2880.

— d'arītm°ṭīqī yan 'ilm d°menyānā. Urmia 1855. Dc 2882.

— d°baqqaryātē bās d°yulpānē allāhāyē w°ǧawwābē men orāytā weḥ°dattā. [Scripture Questions and Answers.] [Urmia] o. J. Dc 2885.

— d°giāgropiā [Urmia]. o. J. Dc 2886.

— d°z°māryātē qaddišē [Urmia]. o. J. an Ib 1660.

**Lailē** d$^{e}$ǧāpā [Geschichte der Arbeit der ersten Missionäre auf den Inseln des Südmeeres]. Urmia 1870. De 2888.

**Lesebuch**, Neusyrisches. Texte im Dialecte von Urmia gesammelt, übersetzt und erklärt von Adalbert Merx. [Tübinger Universitäts-Programm.] Tübingen 1873. De 2890. 4°.

**Pāpāyūtā** [Streitschrift gegen die römische Kirche.] [Urmia] o. J. De 2910.

**Rā'yā** d$^{e}$deštā d$^{e}$Salisbīrī [The Shepherd of Salisbury Plain]. [Urmia] o. J. De 2924.

**Prayer**, The Lord's, the ten Commandments and Catechisms for Children. [Titel handschriftlich.] [Urmia] o. J. De 2930.

**Richmond**, L., Brāta d$^{e}$Walbriǧ [The Daughter of Walbridge, or, The Dairyman's Daughter]. [Urmia] o. J. De 2955.

**Stoddard**, D. T., K$^{e}$tābā d$^{e}$teologia. Urmia 1857. De 2970.

**Taš'ītā** k$^{e}$rītā d$^{e}$'īdtā d$^{e}$māran Išō'm$^{e}$šīḥā. Urmia 1856. De 2979.

**Tracts** on Faith, Repentance, the Newbirth and the Sabbath. [Titel handschriftlich.] o. O. u. J. De 2985.

**Yulpānē** d$^{e}$min hēmizmānē d'allāhā. [Urmia] o. J. De 3050.

**Zahrīrē** d$^{e}$bahrā [Monatsschrift] [Band II—IV]. Urmia 1850—1853. 1 vol. 2° u. 1 vol. 4°. De 3068.

# De
# Arabisch.

## I. Allgemeines.

### 1) Bibliographie.

**Chauvin**, Victor, Bibliographie des ouvrages arabes ou relatifs aux Arabes publiés dans l'Europe chrétienne de 1810 à 1885. I. II. III. 3 voll. Liége 1892. 1897. 1898. De 20.

— — Fischer, A., [Recension dazu]. [SA. aus dem Centralblatt für Bibliothekswesen, X. Jahrgang, 2. Heft, Februar 1893.] De 21.

**Müller**, David Heinrich, Bericht über die Ergebnisse einer zu wissenschaftlichen Zwecken ... unternommenen Reise nach Constantinopel. [Aus dem Aprilhefte des Jahrganges 1878 der SWA. (XC. Bd., S. 297) besonders abgedruckt.] Wien 1878. De 40.

**Schnurrer**, Christianus Fridericus, Bibliothecae Arabicae specimen. [Fortsetzung dazu:] Bibliothecae Arabicae p. II. III. V. VI. VII. Tubingae 1799—1806. De 50.

— — Bibliotheca Arabica. Auctam nunc atque integram edidit. Halae ad Salam 1811. De 50$^{a}$.

### 2) Kataloge und Handschriftenverzeichnisse.

**Adler**, Jacobus Georgius Christianus, Descriptio codicum quorundam Cuficorum partes Corani exhibentium in bibliotheca regia Hafniensi et ex iisdem de scriptura Cufica Arabum observationes novae. Praemittitur disquisitio generalis de arte scribendi *apud Arabes*. Altonae 1780. De 60.

**Ahlwardt**, W., Verzeichniss Arabischer Handschriften der Königlichen Bibliothek zu Berlin aus den Gebieten der Poesie, schönen Litteratur, Litteraturgeschichte und Biographik. Greifswald 1871. De 66.

— — Kurzes Verzeichniss der Landberg'schen Sammlung arabischer Handschriften. Berlin 1885. De 67.

— — Kurzes Verzeichniss der Glaser'schen Sammlung arabischer Handschriften. Berlin 1887. De 68.

— — Verzeichniss der arabischen Handschriften. Band 1—9. [= Die Handschriften-Verzeichnisse der Königlichen Bibliothek zu Berlin. Band 7—9. 16—21.] 9 voll. 4°. Berlin 1887—1897. = Ab 210. 4°.

**Amari**, Michele, Abbozzo di un catalogo de' Manoscritti arabici della Lucchesiana. Lithogr., o. O. u. J. De 75. 4°.

**Aumer**, Joseph, Die arabischen Handschriften der K. Hof- und Staatsbibliothek in Muenchen. München 1866. = Ab 130, I. 2.

[**Cureton**, Guilielmus, und Rieu, Carolus], Catalogus codicum manuscriptorum orientalium qui in Museo Britannico asservantur. P. II, codices Arabicos amplectens. 1. 2 [und] Supplementum. 2 voll. Londini 1846. 1871. De 100. 2°.

[Dazu:] Rieu, Charles, Supplement to the Catalogue of the Arabic Manuscripts in the British Museum. London 1894. De 100ª. 2°.

**Cusa**, S., Sopra il codice Arabo sulle palme ... allegato alla Relazione del Cav. Filippo Evola sulla Biblioteca Nazionale di Palermo. Palermo 1873. De 105.

**Derenbourg**, Hartwig, Les manuscrits arabes de l'Escurial. Tome I. [= PÉLOV. IIe Série. Vol. X.] Paris 1884. = Bb 1250. 4°.

**Dozy**, R. P. A., Notices sur quelques manuscrits arabes. Leyde 1847—1851. De 112.

**Ellis**, A. G., Catalogue of Arabic Books in the British Museum. Vol. I. London 1894. De 120. 4°.

[**Euting**, Julius], Katalog der Kaiserlichen Universitäts- und Landesbibliothek in Strassburg. Arabische Literatur. Strassburg 1877. De 130. 4°.

**Friederich**, R., Codicum Arabicorum in bibliotheca Societatis Artium et Scientiarum quae Bataviae floret asservatorum catalogum inchoatum a ... R. Friederich absolvit ... L. W. C. van den Berg. Bataviae [et] Hagae Comitis 1873. De 136.

[**Г.**, И.] Описаніе арабскихъ рукописей принадлежавшихъ библіотекѣ Императорскаго Казанскаго Университета. [Перепечатано изъ Ученыхъ Записокъ книжки IV-и за 1854 и 1855 годахъ.] Казань. De 142.

**Goeje**, M. J. de, et Houtsma, M. Th., Catalogus codicum Arabicorum bibliothecae academiae Lugduno-Batavae. Editio secunda. Vol. I. Lugd. Bat. 1888. = Bb 236².

**Grabe**, John Ernest, An Essay upon two Arabick Manuscripts of the Bodlejan Library, and that ancient Book, call'd, The Doctrine of the Apostles, Which is said to be extant in them. Oxford 1711. De 155.

**Guidi**, I., Ragguaglio sui Codici arabi del Collegio Urbano de Propaganda Fide. [Estratto dal Bollettino Italiano degli Studii Orientali.] De 158.

**Jong**, P. de, Een Arabisch handschrift, behelzende eene bestrijding van 't christendom. Overgedrukt uit de Verslagen en Mededeelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen, Afdeeling Letterkunde, 2de Reeks. Deel VIII. Amsterdam 1879. De 160.

**Lagumina**, Bartolomeo, Il falso Codice Arabo-Siculo illustrato e descritto. (Estratto dall' Arch. Stor. Sic., N. S., Anno V.) Palermo 1881. De 162. 4°.

**Landberg**, Carlo, Catalogue s. Ac 51.

**Lorsbach**, Georg. Guil., Commentationis de Cod. Arabico Fuldensi, P. I. [Akademie-Schrift.] Herbornae 1804. De 164.

**Loth**, Otto, A Catalogue of the Arabic Manuscripts in the Library of the India Office. London 1877. De 165. 4°.

**Moeller**, J. H., Catalogus librorum tam manuscriptorum quam impressorum qui ... a beato Seetzenio in oriente emti in bibliotheca Gothana asservantur. Tomus primus. Particulas I. et II. complectens. Accedit de numis orientalibus in numophylacio Gothano asservatis commentatio I. Gothae 1826. De 172. 4°.

**Müller**, J. M., Über die arabischen Manuscripte, betreffend die drusische Religion. [Bulletin der königl. Akademie der Wissenschaften.] München 1842. an Ec 1036. 4°.

**Rosen**, Baron Victor, Les manuscrits arabes de l'Institut des Langues Orientales. 1877. = Bb 220, I.

— — Notices sommaires des manuscrits arabes du Musée Asiatique. Première livraison. St.-Pétersbourg 1881. De 190.

**Slane**, [Mac Guckin] de, Catalogue des manuscrits arabes [de la] Bibliothèque Nationale. Département des manuscrits. Paris 1883—1895. = Bb 385. 2°.

**Wetzstein**, J. G., Catalog arabischer Manuscripte in Damaskus gesammelt. Berlin 1863. De 205.

3) Literaturblätter, Kritiken und Ähnliches.

**Froriep**, J. F., Arabische Bibliothek. I. Bd. Frankfurt und Leipzig 1769. De 220.

**Landberg**, Carlo Graf von, Critica Arabica. No. I. II [II mit französ. Titel]. III [mit französ. Titel; für „Critica Arabica" nur noch „Arabica"]. 3 voll. Leiden 1886. 1888. 1895. De 225.

— — Snouck Hurgronje, C., Dr. C. Landberg's „Studien" geprüft. Leiden 1887. De 226.

4) Einleitungen.

**Celsius**, Olaus, I. Historia linguae et eruditionis Arabum [aus Bibl. Brem. Nov. Cl. IV. F. I—III]. II. Dissertatio de Arabum in Hispania regno quam pro gradu publicae censurae exposuit Ericus O. Berg [aus Bibl. Brem. Nov. Cl. V. F. I]. De 230.

**Freytag**, G. W., Einleitung in das Studium der Arabischen Sprache bis Mohammed und zum Theil später. Bonn 1861. De 235.

**Goldziher**, Ignaz, Muhammedanische Studien. Theil I. II. Halle a. S. 1888. 1890. De 241.

**Murr**, Christoph Gottlieb von, Beyträge zur arabischen Literatur. Mit drey Kupfertafeln. Erlangen 1803. De 245.

## II. Sprache und Schrift.

1) Grammatiken und Grammatisches. Schrift.

**Agapitus à Valle Flemmarum**, Flores grammaticales Arabici idiomatis, Collecti ex optimis quibusque Grammaticis, nec non pluribus Arabum monumentis ... accedit in fine Praxis Grammaticalis, & Exercitium pro Lectione Vulgari. Patavii 1687. De 250.

**Alphabet**, An Egyptian, for the Egyptian People. Florence 1315—1897. De 252.

**Antonius** ab Aquila, Arabicae linguae novae, et methodicae institutiones. Romae *1650.* De 254.

[**Assemanus**, Josephus Simonius], Rudimenta linguae Arabicae cum catechesi christiana. Romae 1732. De 260. 4°.

**Ayuso**, Francisco Garcia, Gramática Árabe segun el método de Ollendorf. Madrid 1871. De 266.

**Barb**, H. A., أ ؤ ئ Über das Zeichen Hamze und die drei damit verbundenen Buchstaben Elif, Waw und Ja der arabischen Schrift. Wien 1858. De 270.

**Belot**, J. B., Cours pratique de langue arabe avec de nombreux exercices. Beyrouth 1896. De 274.

**Berggren**, J., Guide s. De 926.

**Bled de Braine**, J. F., Cours synthétique, analytique et pratique de langue arabe, arrangé à l'usage des colléges et des écoles, ou les dialectes vulgaires africains d'Alger, de Maroc, de Tunis et d'Égypte. Paris 1846. De 278.

**Boisen**, L. N., Kortfattet Arabisk Grammatik til Brug ved Forelæsninger. Kjöbenhavn 1831. De 283.

**Bresnier**, [L.-J.], Cours pratique et théorique de langue arabe renfermant les principes détaillés de la lecture, de la grammaire et du style Ainsi que les éléments de la Prosodie accompagné d'un traité du langage arabe usuel Et de ses divers dialectes en Algérie. Alger, Paris 1855. De 290.

**Buhl**, Frants, Sproglige og historiske Bidrag til den arabiske Grammatik med udvalgte Tekststykker af Ibn-al-Ḥâǵibs aś-Śâfija. Leipzig 1878. De 297.

**Caspari**, Carolus Paulus, Grammatica Arabica in usum scholarum academicarum. Accedit brevis chrestomathia ex codd. mscr. concinnata. Lipsiae 1848. De 305.

— Carl Paul, Grammatik der arabischen Sprache für akademische Vorlesungen. Nebst einigen aus Handschriften entnommenen und durch ein Glossar erläuterten Lesestücken. Zweite, deutsche, vielfach verbesserte Auflage. Leipzig 1859. [Durchschossen, mit handschriftlichen Bemerkungen Aug. Müller's.] De 305².

— C. P., Arabische Grammatik. 4. Auflage bearbeitet von August Müller. Halle 1876. De 305⁴.

— — — 5. Auflage bearbeitet von August Müller. Halle a. S. 1887. De 305⁵.

— — A Grammar of the Arabic Language, translated from the German of Caspari, and edited, with numerous additions and corrections, by William Wright. Vol. I. II. 2 voll. London and Edinburgh 1859—1862. De 306.

— — dasselbe. 2nd ed. Vol. I. II. 2 voll. London 1874—1875. De 306².

— — dasselbe. 3rd edition. Revised by W. Robertson Smith and M. J. de Goeje. Vol. I. II. 2 voll. Cambridge 1896. 1898. De 306³.

**Caussin de Perceval**, A. P., Grammaire arabe-vulgaire, suivie de dialogues, lettres, actes etc. Paris 1824. De 310. 4°.

— — Grammaire arabe vulgaire pour les dialectes d'Orient et de Barbarie. 3e éd. Paris 1843. De 310³.

[**Cellarius**, Christophorus], Isagoge in linguam Arabicam Ad ductum Thomae Erpenii, & Maronitarum e monte Libano, Gabrielis Sionitae & Ioannis Hesronitae, &c. facta. o. O. 1678. De 316.

— — Isagoge in linguam Arabicam ad ductum praestantissimorum grammaticorum recognita et aucta. Cizae 1686. De 316ᵃ.

[**Cheikho**, L.], Spécimens de cent écritures arabes pour la lecture des manuscrits anciens et modernes. Beyrouth 1885. De 319.

— — Spécimens d'écritures arabes pour la lecture des manuscrits anciens et modernes. Deuxième édition. Beyrouth 1888. De 319².

**Christmannus**, Jacobus, Alphabetum Arabicum cum Isagoge scribendi legendique Arabicè. Neapoli Nemetum 1582. [Die arab. Typen auf Holzblöcken.] De 322.

**Clodius**, Joh. Christ., Theoria & praxis linguae Arabicae h. e. grammatica Arabica ... [s. Schnurrer, Bibl. Arab., no. 95]. Lipsiae 1729. De 329.

**Delaporte**, J. Honorat, Principes de l'idiome arabe en usage à Alger ... 3e édition. Paris [u.] Alger 1845. De 335³.

**Derenbourg**, Hartwig, Essai sur les formes des pluriels arabes. [Extrait No. 10 de l'année 1867 du Journal Asiatique.] [Mit Notizen von Thorbecke's Hand.] Paris 1867. De 340.

— — Notes sur la grammaire arabe. Ire partie: Théorie des formes. (Sommaire d'un cours professé à la Sorbonne en 1869.) [Extrait de la Revue de Linguistique.] De 341.

**Dombay**, Franciscus de, Grammatica linguae Mauro-Arabicae juxta vernaculi idiomatis usum. Accessit vocabularium Latino-Mauro-Arabicum. Vindobonae 1800. De 350.

**Durand**, A., et Cheikho, L., Elementa grammaticae Arabicae cum chrestomathia, lexico variisque notis. Pars I. II. Beryti 1896. 1897. De 353.

**Erpenius**, Thomas, Grammatica Arabica, quinque libris methodicè explicata. Leidae 1613. De 358.

— — Grammatica Arabica. Ab autore emendata & aucta. Cui Accedunt Locmanni fabulae, et adagia quaedam Arabum. Amstelodami 1636.

[Vor den „fabulae“ und „adagia“ erscheint der folgende neue Titel: „Locmani sapientis fabulae et selecta quaedam Arabum adagia. Cum Interpretatione Latina & Notis. Lugd. Bat. 1636.] De 359.

— — Grammatica Arabica cum fabulis Locmanni, etc. Accedunt excerpta anthologiae veterum Arabiae poetarum quae inscribitur Hamasa Abi Temmam ... edita, conversa, et notis illustrata ab Alberto Schultens. Lugduni Batavorum 1748. De 360.

— — Schultens, Alb., Epistola prima, ad ... F. O. Menkenium perscripta. In qua nupera recensio gramm. Erpen. cum praefat. et accessionibus ex Hamasa, sub examen devocatur. Lugduni Batavorum 1749. De 361.

— — Arabicae linguae tyrocinium. Id est Thomae Erpenii Grammatica Arabica; Cum varia Praxios materia, cujus elenchum versa dabit pagella. Lugduni Batavorum 1656. De 362.

— — Canones de Literarum اوي apud Arabes Natura & Permutatione. Leidae 1618. De 363.

— — Rudimenta Linguae Arabicae. Accedunt ejusdem Praxis Grammatica; & Consilium de studio Arabico feliciter instituendo. Leidae 1620. De 364.

— — dasselbe. Editio altera, priore emendatior. Lugduni Batavorum 1628. De 365.

— — Rudimenta linguae Arabicae auctore Thoma Erpenio. Florilegium sententiarum Arabicarum ut et clavim dialectorum, ac praesertim Arabicae, adjecit Alb. Schultens. *Lugduni Batavorum* 1733. De 366.

**Erpenius**, Thomas, Selecta quaedam ex sententiis proverbiisque Arabicis, a ... Thoma Erpenio olim editis ... recudi fecit ... Everardus Scheidius s. De 10361. 4°.

**Ewald**, Geo. Henricus Aug., Grammatica critica linguae Arabicae cum brevi metrorum doctrina. Vol. I. II. 2 voll. Lipsiae 1831. 1833. De 372.

**Fleischer**, [H. L.], Über das Verhältniss und die Construction der Sach- und Stoffwörter im Arabischen [BKSGW.]. [Leipzig] 1856. De 380.

— — Über einige Arten der Nominalapposition im Arabischen. [BKSGW., 1862.] [Leipzig.] De 381.

— — Beiträge zur arabischen Sprachkunde. [BKSGW., 1863] [und dazu:] Fortsetzung 1—10: 1864. 66. 70. 74. 76. 78. 80. 81. 83. 84. [Leipzig.] De 382.

**Fraenkel**, Siegmund, Beiträge zur Erklärung der mehrlautigen Bildungen im Arabischen. Leiden 1878. [Mit einigen Notizen von Thorbecke's Hand.] De 390.

**Gabriel Sionita** s. Sionita.

**Germano de Silesia**, Fabrica overo dittionario della lingua volgare arabica, et italiana. Roma 1636. De 393.

**Gesenius**, Wilhelm, Versuch über die maltesische Sprache. Leipzig 1810. De 396.

**Geslin** s. Reinaud.

**Гиргасъ**, В., Очеркъ грамматической системы Арабовъ. С. Петербургъ 1873. De 400.

**Glaser**, Eduard, Die arabische Aussprache. [Aus den Sitzungsberichten der königl. böhm. Gesellschaft der Wissenschaften.] [Prag 1885.] De 410.

**Göschl**, Leopold, Kurze Grammatik der arabischen Sprache mit einer Chrestomathie ... 2. Aufl. Wien 1881. De 420².

**Goldenthal**, J., Grammaire arabe écrite en hébreu, à l'usage des Hébreux de l'Orient. Vienne 1857. De 425.

**Gorguos**, A., Cours d'arabe vulgaire. 2ᵉ partie. Paris 1850. De 430.

**Grünert**, Max Th., Die Imâla, der Umlaut im Arabischen. [SA. aus SWA., Jahrg. 1875.] Wien 1876. De 437.

— — Ueber den arabischen Exceptions-Exponenten ‚baida'. [SA. aus SWA., Jahrg. 1884.] Wien 1885. De 438.

— — Die Begriffs-Präponderanz und die Duale a potiori im Altarabischen. [SA. aus SWA., Jahrg. 1885.] Wien 1886. De 439.

— — Die Mischwörter im Arabischen. (Quellenbeiträge zur Kenntniss des „naht".) Tiré des Actes du 8ᵉ Congrès International des Orientalistes, tenu en 1889 à Stockholm et à Christiania. Leide 1890. De 440.

— — Die Begriffsverstärkung durch das Etymon im Altarabischen. [SA. aus SWA., Band CXXV.] Wien 1892. De 441.

**Guadagnolus**, Philippus, Breves Arabicae linguae institutiones. Romae 1642. De 456. 4°.

**Hackspan**, Theodoricus s. De 1795.

**Haitsma**, Aggaeus, ... Observata de ... regulis syntaxeos Arabicae s. De 6181.

**Happelius**, Justus Helffricus, Brevis institutio linguae Arabicae; D. Joh. Henr. Maji Hebraicae, Chaldaicae, Syriacae, Samaritanae ac Aethiopicae harmonica. Accedit glossarium Arabicum cum reliquis orientis linguis harmonicum, in IV. Geneseos capita priora et tres praecipuas Alcorani suratas. Francofurti ad Moenum 1707. De 462.

**Harfouch**, Joseph, Le premier livre de l'arabisant ou méthode courte et facile pour apprendre à lire l'arabe ... Beyrouth 1893. De 470.

— — Le drogman arabe ou guide pratique de l'arabe parlé ... pour la Syrie, la Palestine et l'Egypte ... Beyrouth 1894. De 471.

**Hassan**, A., Kurzgefasste Grammatik der vulgär-arabischen Sprache mit besonderer Rücksicht auf den egyptischen Dialekt. Wien 1869. De 480.

**Herbin**, Auguste F. J., Développemens des principes de la langue arabe moderne ... Paris Floréal an XI (Mai 1803). De 490. 4°.

**Hetzel**, Wilhelm Friederich, Erleichterte Arabische Grammatik, nebst einer kurzen Arabischen Chrestomathie. Jena 1776. an Dh 49.

**Hirt**, Ioan. Frider., Institutiones Arabicae linguae. Adiecta est Chrestomathia Arabica. Ienae 1770. De 496.

**Howell**, Mortimer Sloper, [A] Grammar of the Classical Arabic Language, translated and compiled from the works of the most approved native or naturalized authorities. Introduction and Part I. II. III. 3 voll. 8°. Allahabad, Introduction u. Part I 1883. 1886. Part II. III 1880. De 505. 4°.

**Hunt**, Thomas, De antiquitate, elegantia, utilitate, linguae Arabicae, oratio. Oxonii 1739. De 510.

**Isagoge** in linguam Arabicam s. Cellarius De 316. 316ª.

**Kallius**, Jo. Christianus, Fundamenta linguae Arabicae. Hafniae 1760. De 515.

**Kirstenius**, Petrus, Grammatices Arabicae, Liber. I. II. III. Breslae 1608—1610. De 520. 2°.

[**Kosegarten**, J. G. L., Grammatica linguae Arabicae, pp. 1—688, ohne Titel, blieb unvollendet.] De 527.

**Lakemacher**, Ioh. Godofredus, Elementa linguae Arabicae ... Accedunt textus aliquot Arabici et iustae analyseos exemplum. Cum praefatione Hermanni von der Hardt. Helmstadii 1718. De 535.

**Leguest**, Essai sur la formation et la décomposition des racines arabes. Paris 1856. De 542.

**Martelottus**, Franciscus, Institutiones linguae Arabicae Tribus Libris distributae. Romae 1620. De 550.

**Metoscita**, Petrus, Institutiones linguae Arabicae. Romae 1624. De 556.

**Michaelis**, Ioannes Heinricus, Dissertationem philologicam de historia linguae Arabicae ... praeside ... Michaelis ... examini sistet Christianus Benedictus Michaelis. Halae Magdeb. 1706. De 565.

— Johann David, Arabische Grammatik, nebst einer Arabischen Chrestomathie, und Abhandlung vom Arabischen Geschmack, sonderlich in der poetischen und historischen Schreibart. 2. Ausgabe. Göttingen 1781. De 566².

— — Arabische Grammatik und Chrestomathie. 3. Ausgabe. Besorgt von Georg Heinrich Bernstein. 2. Theil. Arabische Chrestomathie. Göttingen 1817.
[Daran:] Georg Heinrich Bernstein, Nachträge zu seiner Ausgabe der J. D. Michaelisschen arabischen Chrestomathie. 1. Abtheilung. Nachträge zu den Gedichten aus der 'Hamâsé. Göttingen, Leyden 1817. De 566³.

**Навроцкій**, Михаилъ, Опытъ грамматики арабскаго языка. Санктпетербургъ 1867. De 580. 4°.

***Newman***, F. W., New Arabic Literature in European Type. o. O. 1861. De 585. 4°.

**Nolden**, E., s. De 1117.

**Palmer**, E. H., A Grammar of the Arabic Language. London 1874. De 590.

**Paradigmen** der arabischen Schriftsprache. Übersichtliche Formenlehre nebst Anleitung zum Lesen und zum Verständniss der heutigen Vulgäraussprache. [Von Adolf Wahrmund.] Herausgegeben von der K. K. öffentlichen Lehranstalt für orientalische Sprachen in Wien. Wien 1885. De 598.

**Paulus**, Henr. Eberh. Gottlob, Compendium grammaticae Arabicae ... Ienae 1790. De 604.

**Pedro de Alcala**, Arte para ligeramēte saber la lēgua araviga. [Titelblatt fehlt, einige Blätter defect.] Granada 1505. De 610.

— — Petri Hispani de lingua Arabica libri duo Pauli de Lagarde studio et sumptibus repetiti. Gottingae 1883. De 611. 4°.

**Petermann**, Jul. Henr., Brevis linguae Arabicae grammatica, litteratura, chrestomathia cum glossario. Editio secunda. [= Porta linguarum orientalium. Pars IV.] Carolsruhae et Lipsiae 1867. = Bb 1125 (4).

**Petrus Hispanus** s. Pedro de Alcala.

**Podesta**, Joannes Baptista, Fax reminiscentiae ad Accessum practicum in Lectiones scripturarum Arabicarum vocalibus destitutarum, praesupposità scientiâ grammaticali. Viennae Austriae 1689. De 620.

**Postellus**, Guilielmus, Grammatica Arabica. Parisiis o. J. De 627.

**Prym**, Eugenius, De enuntiationibus relativis Semiticis dissertatio linguistica. Pars I. Bonnae ad Rhenum 1868. De 632.

**Redslob**, Th. M., Die arabischen Wörter mit entgegengesetzten Bedeutungen. (Al-aḍdād.) Nebst einem Textstück aus Abû Bakr Ibn al-Anbârî's Kitâb al-aḍdâd. Göttingen 1873. De 642.

**Reime**, Henricus Gottlieb, مفتاح العروبة hoc est, Clavis linguae Arabicae ... Jenae 1718. De 648.

**Reinaud**, Rapport sur le tableau des dialectes de l'Algérie et des contrées voisines de M. Geslin. Paris 1856. De 652.

**Roediger**, Hermann Ioannes, De nominibus verborum Arabicis Asmā' al-Af'āl. (Diss.) Halis 1869. De 660.

**Roediger**, Ioannes, De nominibus verborum Arabicis Asmā' al-Af'āl commentationem scripsit —. Accedunt textus Arabici specimina III. Halis 1870. De 661.

**Roland de Bussy**, T., L'idiome d'Alger s. De 1130.

**Roorda**, T., Grammatica Arabica ... Adiuncta est brevis chrestomathia cum lexico. Ed. 2. 2 voll. Leovardiae 1858. De 665².

**Rosenmüller**, Ernst Friedrich Karl, Arabisches Elementar- und Lese-Buch. Leipzig 1799. De 672.

— — Institutiones ad fundamenta linguae Arabicae. Accedunt sententiae et narrationes Arabicae ... Lipsiae 1818. De 673.

**Rudimenta** linguae Arabicae s. Assemanus, Josephus Simonius, De 260. 4°.

**Sacy**, Silvestre de, Grammaire arabe à l'usage des élèves de l'École Spéciale des Langues Orientales Vivantes; avec figures. Seconde édition. Tome I. II. 2 voll. Paris 1831. De 680².

— — [Hammer, J. de], Notice de l'ouvrage intitulé: Grammaire arabe à l'usage des Elèves de l'Ecole spéciale des langues orientales vivantes; par A. I. Silvestre de Sacy ... A Paris ... 1810. [SA. a. Magasin Encyclopédique, 1811, T. II.] De 681.

**Sacy**, A. I. Silvestre de, Mémoire sur l'origine et les anciens monumens de la littérature parmi les Arabes. [Extrait du Tome L des Mémoires de l'Acad. des Inscr. et Belles-Lettres.] Paris 1805. De 684. 4°.

[**Scheidius**, Ever.], Primae lineae institutionum ad fundamenta dialecti Arabicae, sive specimen grammaticae Arabicae, ad intimam antiquissimae huius dialecti, cum Hebraea lingua, demonstrandam harmoniam, secundum paragraphos elegantissimae grammaticae Hebraeae Schroederianae, descriptum. Harderovici Gelrorum 1779. De 689. 4°.

**Schieferdecker**, J. Dav., Nucleus institutionum Arabicarum enucleatus, Variis Linguae ornamentis atque praeceptis dialecti Turcicae illustratus. Accedunt necessarii Indices rerum ac verborum, ut Lexici instar haberi possit. Lipsiae, Cizae 1695. De 695.

**Schier**, Charles, Grammaire arabe. Dresde et Leipsic, Paris, Londres 1849. De 699.

**Schwarzlose**, Fridericus Guilelmus, De linguae Arabicae verborum pluri-litterorum derivatione. (Diss.) Berolini 1854. De 715.

**Sedláček**, Jaroslav, al-Kitābu fī naḥwi 'l-luġati 'l-'Arabījati waṣarfihā wa-ši'rihā Al-Kitâbu mluvnice arabského jazyka ... v Praze 1898. De 719.

**Sennertus**, Andreas, Arabismus, h. e. Praecepta Arabicae Linguae, In harmoniâ ad Ebraea, eademq; Universalia, nec non Chaldaeo-Syra, ... conscripta ... Accessit in fine compendium lexici Arabici ... Wittebergae 1658. De 722.

**Sionita**, Gabriel, & Hesronita, Ioannes, Grammatica Arabica Maronitarum, in libros quinque divisa. [Liber I.] Lutetiae 1616. De 730. 4°.

**Socin**, Albert, Arabische Grammatik, Paradigmen, Litteratur, Chrestomathie und Glossar. [= Porta linguarum orientalium. Pars IV.] Carlsruhe und Leipzig 1885. = Bb 1125 (4).

— — dasselbe. 2. Auflage. 1889. = Bb 1125 (4)[2].

— — dasselbe. 3. Auflage. Berlin 1894. = Bb 1125 (4)[3].

— — dasselbe. Englische Ausgabe. 1885. = Bb 1125 (4).

— — Zum arabischen Dialekt von Marokko. Des XIV. Bandes der AKSGW. No. III. Leipzig 1893. De 733. 4°.

— — und Stumme, Hans, Der arabische Dialekt der Houwāra des Wād Sūs in Marokko. Des XV. Bandes der AKSGW. No. I. Leipzig 1894. De 734. 4°.

**Spécimens** de cent écritures arabes s. Cheikho, L., De 319. 319[2].

**Specimina**, Tria, characterum Arabicorum, Petri Kirsteni ... sive Oratio Domini nostri Iesu Christi ... quam describit S. Johannes, cap. 17. ex vetusto codice manu-scripto Arabico Caesario, transscripta et regii Davidis Psalmus quinquagesimus ... ac tandem primum ... Suuretu, libri, vulgò, Alkoran dicti ... editum. Breslae 1608. in De 520. 2°.

**Spitta**, Wilhelm, Grammatik des arabischen Vulgärdialectes von Aegypten. [Spitta's Handexemplar; mit Noten von seiner Hand.] Leipzig 1880. De 742. 4°.

— — dasselbe. [Thorbecke's Handexemplar, mit Zusätzen von seiner Hand]. De 742[a].

**Tegnér**, Esaias, De nunnatione Arabica. (Diss.) Lundae 1865. De 752.

**Tychsen**, Olaus Gerhardus, Elementale Arabicum s. De 1400.

Grammatik der Arabischen Schriftsprache für den ersten Unterricht, Auszügen aus dem Koran. Göttingen 1823. De 762.

**Nolden**, E., s. De 1117.

**Palmer**, E. H., A Grammar of the Arabic Language. London 1874. De 590.

**Paradigmen** der arabischen Schriftsprache. Übersichtliche Formenlehre nebst Anleitung zum Lesen und zum Verständniss der heutigen Vulgäraussprache. [Von Adolf Wahrmund.] Herausgegeben von der K. K. öffentlichen Lehranstalt für orientalische Sprachen in Wien. Wien 1885. De 598.

**Paulus**, Henr. Eberh. Gottlob, Compendium grammaticae Arabicae ... Ienae 1790. De 604.

**Pedro de Alcala**, Arte para ligeramēte saber la lēgua araviga. [Titelblatt fehlt, einige Blätter defect.] Granada 1505. De 610.

— — Petri Hispani de lingua Arabica libri duo Pauli de Lagarde studio et sumptibus repetiti. Gottingae 1883. De 611. 4°.

**Petermann**, Jul. Henr., Brevis linguae Arabicae grammatica, litteratura, chrestomathia cum glossario. Editio secunda. [= Porta linguarum orientalium. Pars IV.] Carolsruhae et Lipsiae 1867. = Bb 1125 (4).

**Petrus Hispanus** s. Pedro de Alcala.

**Podesta**, Joannes Baptista, Fax reminiscentiae ad Accessum practicum in Lectiones scripturarum Arabicarum vocalibus destitutarum, praesuppositâ scientiâ grammaticali. Viennae Austriae 1689. De 620.

**Postellus**, Guilielmus, Grammatica Arabica. Parisiis o. J. De 627.

**Prym**, Eugenius, De enuntiationibus relativis Semiticis dissertatio linguistica. Pars I. Bonnae ad Rhenum 1868. De 632.

**Redslob**, Th. M., Die arabischen Wörter mit entgegengesetzten Bedeutungen. (Al-aḍdād.) Nebst einem Textstück aus Abû Bakr Ibn al-Anbârî's Kitâb al-aḍdâd. Göttingen 1873. De 642.

**Reime**, Henricus Gottlieb, مفتاح العروبة hoc est, Clavis linguae Arabicae ... Jenae 1718. De 648.

**Reinaud**, Rapport sur le tableau des dialectes de l'Algérie et des contrées voisines de M. Geslin. Paris 1856. De 652.

**Roediger**, Hermann Ioannes, De nominibus verborum Arabicis Asmā' al-Af'āl. (Diss.) Halis 1869. De 660.

**Roediger**, Ioannes, De nominibus verborum Arabicis Asmā' al-Af'āl commentationem scripsit —. Accedunt textus Arabici specimina III. Halis 1870. De 661.

**Roland de Bussy**, T., L'idiome d'Alger s. De 1130.

**Roorda**, T., Grammatica Arabica ... Adiuncta est brevis chrestomathia cum lexico. Ed. 2. 2 voll. Leovardiae 1858. De 665².

**Rosenmüller**, Ernst Friedrich Karl, Arabisches Elementar- und Lese-Buch. Leipzig 1799. De 672.

— — Institutiones ad fundamenta linguae Arabicae. Accedunt sententiae et narrationes Arabicae ... Lipsiae 1818. De 673.

**Rudimenta** linguae Arabicae s. Assemanus, Josephus Simonius, De 260. 4°.

**Sacy**, Silvestre de, Grammaire arabe à l'usage des élèves de l'École Spéciale des Langues Orientales Vivantes; avec figures. Seconde édition. Tome I. II. 2 voll. Paris 1831. De 680².

— — [Hammer, J. de], Notice de l'ouvrage intitulé: Grammaire arabe à l'usage des Elèves de l'Ecole spéciale des langues orientales vivantes; par A. I. Silvestre de Sacy ... A Paris ... 1810. [SA. a. Magasin Encyclopédique, 1811, T. II.] De 681.

## 3) Lexikographie.

**Badger**, George Percy, An English-Arabic Lexicon. London 1881. De 915. 2°.

**Bellermann**, Jo. Joach., Phoeniciae linguae vestigiorum in Melitensi Specimen I. [Gymnasialprogramm.] Berolini 1809. De 918.

**Belot**, J.-B., Dictionnaire français-arabe. Partie I. II. Beyrouth 1890. De 920.

— — Petit dictionnaire français-arabe à l'usage des étudiants. Beyrouth 1892. De 921.

— — Vocabulaire arabe-français à l'usage des étudiants. 3e édition. Beyrouth 1893. De 922.

**Berggren**, J., Guide français-arabe vulgaire des voyageurs et des Francs en Syrie et en Égypte avec carte physique et géographique de la Syrie et plan géométrique de Jérusalem ancien et moderne. Upsal 1844. De 926.

**Bocthor**, Ellious, Dictionnaire français-arabe ... revu et augmenté par A. Caussin de Perceval. 4me édition. Paris 1869. De 929. 4°.

**Boetticher**, Paulus, Initia chromatologiae Arabicae. [Diss.] Berolini 1849. De 931.

**Cañes**, Francisco, Diccionario español-latino-arabigo ... Tomo I—III. 3 voll. Madrid 1787. De 940. 2°.

**Cuche**, [Philippe], Dictionnaire arabe-français ... Beyrouth 1862. De 950.

[— —], Vocabulaire français-arabe. Nouvelle édition. Beyrouth 1867. De 950a.

[— —], Vocabulaire arabe-français. Beyrouth-Paris 1883. De 950b.

**Dieterici**, Fr., Arabisch-deutsches Handwörterbuch zum Koran und Thier und Mensch [vor dem König der Genien]. Leipzig 1881. De 953.

— — Dasselbe. 2. Auflage. Leipzig 1894. De 953a.

**Dombay**, Franciscus de, s. De 350.

**Dozy**, R. P. A., Dictionnaire détaillé des noms des vêtements chez les Arabes ... Amsterdam 1845. De 956. 4°.

**Dozy**, R., et Engelmann, W. H., Glossaire des mots espagnols et portugais dérivés de l'arabe. 2e édition. Leyde 1869. s. Eh 730a.

**Dozy**, R., Supplément aux dictionnaires arabes. Tome I. II. [Mit handschriftlichen Notizen Thorbecke's.] 2 voll. Leyde 1881. De 958. 2°.

— — Fleischer, [H. L.], Studien über Dozy's Supplément aux dictionnaires arabes. Stück 1—7. [A. aus BKSGW. 1881—1887.] De 959.

**Du Val**, Ioannes Baptista, Dictionarium Latino-Arabicum Davidis regis. Quo singulae ab eo usurpatae dictiones ita enunciantur, ut Concordantiam Psalmorum constituant, & Grammaticam ac Dictionaria Latino-Arabica suppleant. Parisiis 1632. an Ib 1120.

**Dvořák**, Rudolf, Ein Beitrag zur Frage über die Fremdwörter im Ḳorân. [Diss.] [SA. aus Zeitschrift für Keilschriftforschung, I, 2.] München 1884. De 972.

**Ellious** s. Bocthor.

**Eneberg**, Carolus, De pronominibus Arabicis dissertatio etymologica. I. II, 1. Helsingforsiae 1872. 1874. De 985.

**Engelmann**, W. H., Glossaire des mots espagnols et portugais dérivés de l'arabe. Leyde 1861. s. Eh 730.

**Fleischer**, [H. L.], Über Thaalibi's arabische Synonymik mit einem Vorwort über arabische Lexikographie s. De 10669.

**Fraenkel**, Sigismundus, De vocabulis in antiquis Arabum carminibus et in Corano peregrinis. [Diss.] Lugduni Batavorum 1880. De 1000.

— Siegmund, Die aramäischen Fremdwörter im Arabischen. Leiden 1886. De 1001.

**Freytagius**, Georgius Wilhelmus, Lexicon Arabico-Latinum. Tomus I—IV. 4 voll. Halis Saxonum 1830—1837. De 1020. 4°.

— — Dasselbe, mit Zusätzen und Nachträgen von Loth's und A. Müller's Hand. 2 voll. De 1020ª. 4°.

**Freytag**, G. W., Lexicon Arabico-Latinum ex opere suo maiore ... excerptum. Halis Saxonum 1837. De 1021. 4°.

**Germanus** de Silesia, Fabrica linguae Arabicae Cum interpretatione Latina, & Italica. Romae 1639. De 1025. 2°.

**Giese**, Friedrich, Untersuchungen über die 'Aḍḍâd auf Grund von Stellen in altarabischen Dichtern. Inaugural-Dissertation ... Greifswald ... Berlin 1894. De 1027.

**Goeje**, M. J. de, Mohammedaansche Propaganda. [Overgedrukt uit de Nederlandsche Spectator, 1881, No. 51.] De 1029.

**Golius**, Jacobus, Lexicon Arabico-Latinum. 2 voll. Lugduni Batavorum 1653. De 1032. 2°.

— — Hager, Ioannes, Ar-ra'j fī tamām al-luġa al-'arabīja wa'l-latīnīja li-Gōlī sive consilium de supplemento lexici Arabico-Latini Goliani, cum specimine spicilegii propositum. Vitembergae 1719. De 1033.

**Hammer-Purgstall**, Über die Namen der Araber. [Aus dem III. Bande der DWA.] Wien 1852. De 1040. 2°.

**Hartmann**, M., Arabischer Sprachführer s. De 1375.

**Hava**, J. G., Arabic-English Dictionary for the use of students. Beyrut 1899. De 1044.

**Humbert**, Jean, Guide de la conversation arabe, ou vocabulaire français-arabe. Paris et Genève 1838. De 1048.

**João de Sousa**, Vestigios da lingoa Arabica em Portugal, ou lexicon etymologico das palavras, e nomes Portuguezes, que tem origem Arabica ... augmentado e annotado por Joze de Santo Antonio Moura. Lisboa 1830. De 1055.

**Koch**, J. G., Vergleichungen mineralogischer Benennungen der Deutschen mit arabischen Wörtern. Leipzig 1795. De 1062.

**Kremer**, A. von, Beiträge zur arabischen Lexikographie. I. II. [SA. aus SWA. 1883, CIII. Band, I. Heft, und CV. Band, II. Heft.] Wien 1883. 1884. De 1067.

**Krugerus**, Ioannes Christianus, De nominibus et cognominibus Dei nonnullis Arabicis commentatio. Lipsiae 1759. De 1075.

**Lagarde**, Paul de, s. Boetticher.

**Lammens**, Henri, Remarques sur les mots français dérivés de l'arabe. Beyrouth 1890. De 1082.

**Lane**, Edward William, Maddu'l-qāmūs. An Arabic-English Lexicon. Book I, Part 1—8 and Supplement. [Part 6—8 and Supplement] edited by Stanley Lane-Poole. 2 voll. London and Edinburgh 1863—1893. De 1088. 2°.

**Marcel**, J.-J., Vocabulaire français-arabe des dialectes vulgaires africains; d'Alger, de Tunis, de Marok et d'Égypte. Paris 1837. De 1095.

— — Dictionnaire français-arabe des dialectes vulgaires d'Alger, d'Égypte, de Tunis et de Maroc. 2e édition. Paris 1869. De 1095ª.

**Müller**, M. J., Die aus dem Arabischen in das Spanische übergegangenen Wörter. [SMA. 1861.] an Eh 730.

**Nahmias**, Cesare M., Manuale Pratico di Italiano ed Arabo Volgare per uso dei Viaggiatori Italiani in Oriente. Fasc. I. Firenze 1881. De 1105.

**Neuphal**, Georges, Guide s. De 1385.

**Newman**, F. W., A Dictionary of Modern Arabic. Vol. I. II. 2 voll. London 1871. De 1110.

**Nolden**, E., Vocabulaire français arabe. Dialecte vulgaire de l'Égypte ... Suivi d'un petit extrait de grammaire ... Alexandrie 1844. De 1117.

**Penrice**, John, A Dictionary and Glossary of the Ḳor-ân. London 1873. De 1128. 4°.

**Petrus Hispanus** s. Pedro de Alcala De 610. 611. 4°.

**Roland de Bussy**, T., L'idiome d'Alger ou dictionnaires français-arabe et arabe-français précédés des principes grammaticaux de cette langue. (Nouvelle et seule édition complète.) Alger 1843. De 1133.

**Ruphy**, J. F., Dictionnaire abrégé françois-arabe. [Mit zahlreichen handschriftlichen Verbesserungen und Zusätzen von J. Berggren.] Paris an X [1802 v. st.]. De 1138. 4°.

**Sacy**, Silvestre de, Lettre au rédacteur du Moniteur, sur l'étymologie du nom des Assassins. [Paris.] [Extrait du Moniteur, n° 359, an 1809.] in De 681.

**Scheidius**, Iacobus, Glossarium Arabico-Latinum manuale maximam partem e lexico Goliano excerptum. Lugduni Batavorum 1769. De 1152. 4°.

— — Dasselbe. Editio II. Lugduni Batavorum 1787. De 1152². 4°.

**Seifarth**, Hermann, Arabisch-deutsch-französisches Taschenwörterbuch, für deutsche Colonisten und Auswanderer nach Algier. Grimma 1849. De 1172.

**Sousa**, de, s. João.

**Thomas à Novaria**, Thesaurus Arabico-Syro-Latinus. Romae 1636. De 1190.

**Uhde**, C. W. F., Mittheilungen über die in der chirurgischen Klinik zu Braunschweig vom Frühjahr 1844 bis zum Frühjahr 1848 vorgekommenen Krankheiten und Operationen. Braunschweig 1849. De 1200.

**Vocabulista** in Arabico, pubblicato per la prima volta sopra un codice della Biblioteca Riccardiana di Firenze da C. Schiaparelli. [Mit Vorwort von Michele Amari.] Firenze 1871. De 1201. 4°.

— — Lasinio, Fausto, [Anzeige von] Vocabulista in Arabico, pubblicato ... da C. Schiaparelli ... (Estratto dalla Nuova Antologia. — Firenze, Ottobre 1871.) De 1202.

**Wahrmund**, Adolf, Handwörterbuch der arabischen und deutschen Sprache. Band I, 1. 2. II. 3 voll. Giessen 1877. 1870. De 1204.

**Willmet**, Ioannes, Lexicon linguae Arabicae in Coranum, Haririum et Vitam Timuri. Lugduni Batavorum 1784. De 1210.

— — Erdmann, Franciscus, Prodromus ad novam lexici Willmetiani editionem adornandam. Casani 1821. De 1211.

**Wolff**, Philipp, Arabischer Dragoman s. De 1405.

**az-Zamaḫšarī**, Samachscharii lexicon Arabicum Persicum ... edidit ... Ioannes Godofredus Wetzstein s. De 11953. 4°.

### 4) Palaeographie.

**Marcel**, J.-J., Palaeographie arabe, ou recueil de mémoires sur différens monumens *lapidaires*, numismatiques, glyptiques et manuscrits ... 1ᵉ partie. Paris 1828. De 1220.

**Möller**, I. H., Paläographische Beiträge aus den Herzoglichen Sammlungen in Gotha. Orientalische Paläographie, Heft I. Erfurt o. J. De 1223. 2°.

**Rödiger**, E., Ueber zwei Pergamentblätter mit altarabischer Schrift. Aus den Abhandlungen der Königl. Akademie der Wissenschaften zu Berlin 1875. Mit zwei Tafeln. Berlin 1876. De 1230. 4°.

## III. Texte.

### 1) Chrestomathieen, Anthologieen, Conversationsbücher u. s. w.

**Analecta**, Arabica, inedita ... edidit Joh. Humbert. Parisiis 1838. De 1250.

**Anthologia** Arabica, Ioan. Frid. Hirtii, ... Adiectae sunt versio Latina et adnotationes. Ienae 1774. De 1254.

**Anthologie** arabe, ou choix de poésies arabes inédites, traduites ... par Grangeret de Lagrange. Paris 1828. De 1260.

— arabe, ou Choix de poésies arabes inédites, traduites en français avec le texte en regard, et accompagnées d'une version latine littérale; Par Jean Humbert. Paris 1819. De 1262.

— grammaticale arabe ... Par ... Silvestre de Sacy. Paris 1829. De 1265.

—, Neue arabische, ... Von S. F. Günther Wahl. Leipzig 1791. De 1270.

**Berésine**, E., Guide du voyageur en orient. Dialogues arabes d'après trois principaux dialectes: de Mesopotamie, de Syrie et d'Egypte. Moscou et St. Pétersbourg 1857. De 1280. 4°.

**Catalecta** Arabica ... edidit, atque de mediis ad solidam Ebraicae linguae cognitionem perveniendi, praefatus est Olaus Gerardus Tychsen. Buetzovii 1765. De 1290.

**Chrestomathia** Arabica, quam ... edidit Fr. Aug. Arnold. Pars I. II. Halis 1853. De 1300.

— — [Anonyme Anzeige aus Gersdorf's Repertorium, 1854, I.] De 1301.

—, Brevis, Arabica. In usum scholarum edidit Johannes Bollig. Romae 1882. De 1305.

— Arabica grammatica historica ... conscripta a Georg. Guil. Freytag. Bonnae ad Rhenum 1834. De 1310.

—, Arabica, facilior, quam ... collegit ... ac notis et glossario locupleti auxit Joh. Humbert. Vol. I. Parisiis 1834. De 1315.

— Ioan. Godofr. Lud. Kosegartenii — Arabica. Lipsiae 1828. De 1320.

— Qorani Arabica. Notas adiecit glossarium confecit C. A. Nallino. Lipsiae 1893. De 1325.

— Arabica una cum glossario Arabico-Latino ... ab Andrea Oberleitner. I. II. Viennae 1823—1824. De 1330.

**Chrestomathie** aus arabischen Prosaschriftstellern im Anschluss an Socin's Arabische Grammatik. Herausgegeben von R. Brünnow. [= Porta linguarum orientalium. Pars XVI.] Berlin 1895. = Bb 1125 (16).

— élémentaire de l'arabe littéral avec un glossaire par Hartwig Derenbourg ... et Jean Spiro ... Paris 1885. De 1335.

— arabe ... Par [A. I.] Silvestre de Sacy. Tome I$^{er}$, contenant le texte arabe. Paris 1806. De 1340.

— — 2$^{e}$ édition. Tome I—III. 3 voll. Paris 1826—1827. De 1340$^{2}$.

**Chrestomathy**, Arabic, in Hebrew Characters with a Glossary edited by Hartwig Hirschfeld. London 1892. De 1342.

**Хрестоматія**, Арабская составили В. Ѳ. Гиргасъ и Баронъ В. Р. Розенъ. I. II. Санктпетербургъ 1875. 1876. De 1345.

— — для 1го курса. 2ое изданіе. С.-Петербургъ 1890 г. De 1345². 4°.

**Cours** gradué de traduction française-arabe. Sujets choisis ... par H. Lammens. I. II. 2 voll. Beyrouth 1891. De 1360.

**Delaporte**, I. Honorat. Guide de la conversation française-arabe. 2e édition. Alger 1841. De 1365.

**Harfouch**, Joseph. Le drogman arabe s. De 471.

**Hartmann**, M.. Arabischer Sprachführer für Reisende. [Aus der Serie „Meyers Sprachführer".] Leipzig o. J. De 1375.

**Hirt**, Ioan. Frider., Institutiones s. De 496.

**Кельзи**, Ѳ., Русско-Арабскіе общественные разговоры. Санктпетербургъ 1863. De 1380.

**Michaelis**, Johann David, Chrestomathie s. De 566.

**Neuphal**, Georges, Guide de conversations ou vocabulaire et dialogues en Arabe et en Français. Seconde édition. Beyrouth 1870. De 1385.

**Reading-Book**, An Arabic, compiled by W. Wright. Part I. The Texts. London and Edinburgh 1870. De 1395.

**Rosenmüller**, Ernst Friedrich Karl, Arabisches Elementar- und Lese-Buch s. De 672.

**Tychsen**, Olaus Gerhardus, Elementale Arabicum sistens l. A. elementa, catalecta maximam partem anecdota, et glossarium. Rostochii 1792. De 1400.

**Wahrmund**, Adolf, Praktisches Handbuch der neu-arabischen Sprache s. De 799.

**Washington-Serruys**, L'Arabe moderne s. De 804.

**Wolff**, Philipp, Arabischer Dragoman. Leipzig 1857. De 1405.

— — Dasselbe. 2. Auflage. Leipzig 1867. De 1405².

— — Dasselbe. 3. Auflage. Leipzig 1883. De 1405³.

## 2) Der Qur'ān.

### A. Einleitungen, Erläuterungsschriften, Widerlegungen etc.

**Bibliander**, Theodorus s. De 1860. 4°.

**Derenbourg**, Hartwig, Sur la composition du Coran. [In: Revue des Cours Littéraires, sixième année, No. 20.] Paris 1869. De 1720. 4°.

**Flügel**, Gustavus, Concordantiae Corani Arabicae. Editio stereotypa. Lipsiae 1842. De 1725. 4°.

**Graplus**, Zacharias, Spicilegium historico-philologicum historiam literariam Alcorani sistens s. De 3064.

**Hirschfeld**, Hartwig, Jüdische Elemente im Ḳorân. Berlin 1878. De 1730.

— — Beiträge zur Erklärung des Ḳorân. Leipzig 1886. De 1731.

**Mantzel**, Joachimus, Spicilegium Historico-Philologicum historiam literariam Alcorani, Sistens ... [Dissert.] Rostochi 1701. De 1740.

**Noeldeke**, Theodorus, De origine et compositione Surarum Qoranicarum ipsiusque Qorani. Gottingae 1856. De 1745. 4°.

— *Theodor*, Geschichte des Qorâns. Göttingen 1860. De 1746.

N[öldeke], Th., The Koran. [Aus: Encyclopaedia Britannica, Artikel „Mohammedanism", Part III.] De 1747. 4°.

[**Richardus** ex ordine fratrũ: qui apud latinos Predicatores appellanť] [cõfutatio legis latę Sarrhacenis a maledicto mahometo: translata ex romana lingua in grȩcã p Demetriũ cydoniũ: deinde p Bartholomęũ Picenũ de monteарduo rursus e grȩco in latinum cõuersa.] [Titelblatt?] o. O. u. J. De 1756.

**Sacy**, Silvestre de, D'un Manuscrit Arabe de l'Alcoran, accompagné de Notes critiques et de Variantes. [Aus Notices et Extraits des Manuscrits de la Bibliothèque impériale etc. Tome IX. I^re^ Partie.] in De 11209. 4°.

— — Notice D'un Traité des pauses dans la Lecture de l'Alcoran. [Not. et Extr. Tome IX. I^re^ Partie.] in De 11209. 4°.

**Weil**, Gustav, Historisch-kritische Einleitung in den Koran. Bielefeld 1844. De 1770.

— — dasselbe. 2. Auflage. Bielefeld und Leipzig 1878. De 1770^2^.

**Wichmannshausen**, Jo. Christophorus, Positiones philologicae de Alcorano, quas ... Praesidе — defendet Israel Traugott Garmann. Vitembergae 1708. De 1775.

B. Ausgaben: Gesamtausgaben und Ausgaben einzelner Abschnitte.

**al-Qur'ān.** Historia Iosephi Patriarchae, ex Alcorano, Arabicè. Cum triplici versione Latina, & scholijs Thomae Erpenii, cujus & Alphabetum Arabicum praemittitur. Leidae 1617. De 1790 [an De 363].

[redacted] Mohammadun. Fides et leges Mohammædis exhibitae Ex Alkorani manuscripto [redacted] institutionibus arabicis auctore Theodorico Hackspan. Altdorfi [redacted] De 1795.

[redacted] eckii Specimen Arabicum, hoc est, Bina capitula Alcorani [redacted] XLIIX. de Victoria ... Arabicè descripta, Latinè versa ... [redacted] orum 1688. De 1800.

— Alcorani textus universus ... descriptus, ... in Latinum translatus; Appositis ... notis, atque refutatione ... auctore Ludovico Marraccio. Patavii 1698. De 1805. 2°.

— Excerptum Alcoranicum de peregrinatione sacra hoc est caput vigesimum secundum Alcorani ... illustratum a I. C. Clodio ... Ceu supplementum grammaticae Arabicae. Lipsiae 1730. De 1810 [an De 329].

— Corani caput primum et secundi versus priores Arabice et Latine ... edidit Iustus Fridericus Froriep. Lipsiae 1768. De 1815.

— [Aufforderung zur Subscription auf die Kasaner Qur'ān-Ausgabe von 1816, in tatarischer und lateinischer Sprache.] Kasan 1814. De 1817. 4°.

— Sura Korani XLV Arabice & Svethice quam ... publico examini deferunt Christophorus Tegnér et Carolus S. Nygren. Londini Gothorum 1831. De 1820.

— (kalām-i šarīf.) Kasan 1832. De 1825. 2°.

— Corani textus Arabicus ... recensuit ... Gustavus Fluegel. Editio stereotypa secundis curis emendata. Lipsiae 1841. De 1830^2^. 4°.

— — Editio stereotypa ... tertium emendata. Nova impressio. Lipsiae 1869. De 1830^3^. 4°.

— (kalām-i šarīf.) 2 voll. Kasan 1844. De 1835. 2°.

— (häftjäk-i šarīf.) Kasan 1849. De 1840.

— [Auszüge daraus.] Kasan 1850. De 1845.

**al-Qur'ān.** [Lithographie; pp. 5—28 fehlen.] Bombay 1268. De 1850.

— [Sure 58—66.] [Lithographiert ohne Titel.] o. O. u. J. De 1854.

— Chrestomathia Qorani Arabica ... confecit C. A. Nallino s. De 1325.

## C. Übersetzungen (s. auch B).

**al-Qur'ān.** Machumetis Saracenorum principis, eiusque successorum vitae, ac doctrina, ipseque Alcoran ... quae ante annos CCCC ... Petrus abbas Cluniacensis per uiros eruditos [Robertum Retenensem et Hermannum Dalmatam] ... ex Arabica lingua in Latinam transferri curauit. His adiunctae sunt Confutationes multorum ... authorum ... unà cum ... Philippi Melanchthonis praemonitione ... Adiunctae sunt etiam, Turcarū ... res gestae ... à DCCCC annis ad nostra usque tempora. Haec omnia in unum uolumen redacta sunt, opera et studio Theodori Bibliandri ... [Basileae 1543.] De 1860. 4°.

— [Sure 14 und 15] s. De 11143.

— L'Alcoran de Mahomet. Traduit d'Arabe en François, Par du Ryer. A la Haye 1683. De 1865.

— L'Alcoran de Mahomet. Traduit de l'arabe, Par André du Ryer. Nouvelle édition. Tome I. II. 2 voll. Amsterdam 1734. De 1865ª.

— Mohammedis filii Abdallae pseudo-prophetae fides Islamitica, i. e. Al-Coranus ex idiomate Arabico ... Latine versus per Ludovicum Marraccium ... et ex ejusdem animadversionibus ... illustratus ... praemissa brevi introductione ... opera Christiani Reineccii. Lipsiae 1721. De 1870.

— Der Koran, Oder insgemein so genannte Alcoran des Mohammeds ... in das Englische übersetzt ... Von George Sale ... ins Teutsche verdollmetschet Von Theodor Arnold. Lemgo 1746. De 1875. 4°.

— Nova versio partis Surae II. Corani, cum illustrationibus subiectis: specimen novae versionis totius Corani. Praeside Ioanne Davide Michaelis ... examini subiiciet Olaus Domey. Gottingae 1754. De 1880.

— Die türkische Bibel, oder des Korans allererste teutsche Uebersetzung aus der Arabischen Urschrift selbst verfertiget ... von David Friederich Megerlin. Franckfurt am Mayn 1772. De 1885.

— Der Koran, oder Das Gesetz für die Moslemer, durch Muhammed den Sohn Abdall. Nebst einigen feyerlichen koranischen Gebeten, ... übersetzt ... von Friedrich Eberhard Boysen. Zweyte verbesserte Ausgabe. Halle 1775. De 1890.

— Le Koran. Traduction nouvelle faite sur le texte arabe par Kasimirski. Nouvelle édition. Paris 1841. De 1895.

— dasselbe. Nouvelle édition. Paris 1857. De 1895ª.

— dasselbe. Nouvelle édition. Paris 1869. De 1895ᵇ.

— Selections from the Ḳur-án, ... with an interwoven Commentary; translated from the Arabic ... by Edward William Lane. London 1843. De 1900.

— Der Koràn aus dem Arabischen ins Hebräische übersetzt und erläutert von Herrmann Reckendorf. Leipzig 1857. De 1905.

— The Koran: translated from the Arabic, the Suras arranged in chronological order ... By J. M. Rodwell. London and Edinburgh 1861. De 1910.

**al-Qur'ān.** Nordling, Johan Teodor, Prof. C. J. Tornbergs Koràn-öfversättning granskad. [= Upsala Universitets Årsskrift 1876. Philosophi, Språkvetenskap och Historiska Vetenskaper. I.] Upsala 1876. De 1912.

— The Qur'ân translated by E. H. Palmer. Part I. II. [= The Sacred Books of the East, Vol. VI. IX.] Oxford 1880. = Bb 1215.

— Extracts from the Coran in the Original. With English Rendering. Compiled by William Muir. London 1880. De 1915.

— Der Koran. Im Auszuge übersetzt von Friedrich Rückert, herausgegeben von August Müller. Frankfurt a. M. 1888. De 1920.

— The Koran: commonly called the Alkoran of Mohammed. Translated into English from the Original Arabic ... By George Sale. London and New York 1889. De 1925.

— Die fünfzig ältesten Suren des Korans in gereimter deutscher Übersetzung von Martin Klamroth. Hamburg 1890. De 1930.

## D. Commentare und Glossen.

**al-Baiḍāwī** 'Abd Allāh b. 'Umar. Beidhawii commentarius in Coranum ... edidit ... H. O. Fleischer. Vol. I. II. 2 voll. Lipsiae 1846—1848. De 1942. 4°.

— — Fell, Winand, Indices ad Beidhawii commentarium in Coranum. Leipzig 1878. De 1943. 4°.

**al-Ḫaṭīb.** as-Sirāǧ al-munīr fi 'l-i'āna 'alā ma'rifat ba'ḍ ma'ānī kalām rabbi-nā al-ḥakīm al-ḫabīr li ... al-Ḫaṭīb aš-Širbīnī. [Am Rande:] Fatḥ ar-Raḥmān bi-kašf mā jaltabis fi 'l-Qur'ān li ... Abī Jaḥjā Zakarījā' al-Anṣārī. Teil I—IV. Būlāq 1298. De 1961. 4°.

**al-Ḫāzin** 'Alā' ad-Dīn 'Alī b. Muḥammad al-Baġdādī aṣ-Ṣūfī, Tafsīr al-Qur'ān al-ǧalīl al-musammā Lubāb at-ta'wīl fī ma'āni 't-tanzīl. [Auf Grund der Ma'ālim at-tanzīl des Baġawī. Am Rande:] an-Nasafī Abu 'l-Barakāt 'Abd Allāh b. Aḥmad b. Maḥmūd, At-tafsīr al-musammā bi-Madārik at-tanzīl wa-ḥaqā'iq at-ta'wīl. 4 voll. Būlāq 1298. De 1980. 4°.

**Mutawallī**, Matn risālat Warš. [Lithographiert.] Kairo o. J. De 2009.

**al-'Ukbarī** 'Abd Allāh b. al-Ḥusain, Imlā' mā manna bihi 'r-Raḥmān min wuǧūh al-i'rāb wa'l-qirā'āt fī ǧami' al-Qur'ān. am Rande von De 8254. 4°.

**Warš** s. Mutawallī.

**az-Zamaḫšarī.** The Coran; with the Commentary of ... al-Zamakhshari, entitled „The Kashshaf 'an haqaiq al-tanzil". Edited by W. Nassau Lees and Mawlawis Khadim Hosain and 'Abd al-Hayi. [Teil I. II; pp. 819—1146 zweimal.] 3 voll. Calcutta 1856 (1276 d. H.) De 2026. 2°.

— — dasselbe, zweites Exemplar, ohne englischen Titel. 2 voll. De 2026ª. 2°.

— al-Kaššāf 'an ḥaqā'iq ǧawāmiḍ at-tanzīl wa-'ujūn al-aqāwīl fī wuǧūh at-ta'wīl. Teil I. II. 2 voll. Būlāq 1281. De 2030. 2°.

— Muḥibb ad-Dīn Efendi, Tanzīl al-āǧāt 'ala 'š-šawāhid min al-abjāt, šarḥ šawāhid al-Kaššāf. Būlāq 1281. De 2040.

## 3) Die übrigen Texte.

**'Abd Allāh b. 'Abd Allāh.** Le présent de l'homme lettré pour réfuter les partisans de la croix par 'Abd-Allàh ibn 'Abd-Allàh, le Drogman. Traduction française inédite par Jean Spiro. Paris 1886. De 2504.

**ʿAbd Allāh b. ʿAbd ar-Raḥmān** s. Ibn ʿAqīl.

**ʿAbd Allāh b. Aḥmad** Ibn al-Baiṭār s. Ibn al-Baiṭār.

**ʿAbd Allāh b. Aḥmad** an-Nasafī s. Ḥāfiẓ ad-Dīn.

**ʿAbd Allāh b. Ḥiǧāzī** s. aš-Šarqāwī.

**ʿAbd Allāh al-Ḥusain**, Iḥsm al-ildād fī nāzilat **Maḥmūd** b. ʿAijād. Alexandria 1292. De 2510.

**ʿAbd Allāh b. Jūsuf** al-Anṣārī s. Ibn Hišām Ǧamāl ad-Dīn.

**ʿAbd Allāh b. Muḥammad**, Qurrat al-ʿain s. De 2819.

**ʿAbd Allāh b. al-Muqaffaʿ** s. Ibn al-Muqaffaʿ.

**ʿAbd Allāh aš-Šabrāwī**, Kitāb Šarḥ aṣ-ṣadr bi-ġazwat Badr. [Daran:] Muḥammad Abu'l-Wafāʾ al-Ḥusainī, Ġazwat Ḥunain wa 'ṭ-Ṭā'if wa-sarījat Auṭās. Kairo 1297. De 2513.

**ʿAbd Allāh Ẓāhir** b. Ẓāhir ar-Rūmī al-Kāṭūlīkī al-Ḥalabī, Muḫtaṣar at-tafnīd li 'l-magmaʿ al-ʿanīd ... Qad uḍīfa ilai-hi Mulḥaq mufīd jaḥwī baʿḍ šawāhid muqtaṭafa min līturgiā [ليتورجيا] ṭā'ifat ar-Rūm. Bairūt 1865. De 2514.

**ʿAbd al-ʿAzīz b. Sarājā** s. Ṣafi ad-Dīn Abu 'l-Maḥāsin.

**ʿAbd al-Ġanī an-Nābulusī**, Kitāb Nafaḥāt al-azhār ʿalā Nasamāt al-asḥār fī madḥ an-nabī al-muḫtār bi-fann al-badīʿ. Dimašq aš-Šaʾm 1299. De 2515.

— — Taʿṭīr al-anām fī taʿbīr al-manām. I. II. [Am Rande:] Ibn Sīrīn, Muntaḫab al-kalām fī tafsīr al-aḥlām. Kairo 1294. De 2516. 4°.

— — Šarḥ Dīwān Ibn al-Fāriḍ s. De 6231 ff.

**ʿAbd al-Hādī Efendi Ismāʿīl**, al-ʿUǧāla al-baiṭarīja li-iršād ḍubbāṭ as-sawārī wa 'ṭ-ṭobǧīja ilā mā jataʿallaq bi 'l-ḫujūl al-ḥarbīja. Kairo 1290. De 2521.

**ʿAbd al-Hādī Naǧā al-Abjārī**, al-Qaṣr al-mabnī ʿalā ḥawāsī al-Muġnī. I. II. 2 voll. De 2527.

**ʿAbd al-Ḥaqq b. Ibrāhīm** s. Ibn Sabʿīn.

**ʿAbd al-Laṭīf al-Baġdādī**

— — Abdollatiphi compendium memorabilium Aegypti. Arabice. ... edidit Joseph White. Praefatus est Henricus Eberh. Gottlob Paulus. Tubingae 1789. De 2536.

— — Abdallatif's eines arabischen Arztes Denkwürdigkeiten Egyptens ... Aus dem Arabischen übersezt und erläutert von S. F. Günther Wahl. Halle 1790. De 2542.

— — Kitāb al-Ifāda wa 'l-iʿtibār fi 'l-umūr al-mušāhada wa 'l-ḥawādiṯ al-muʿājana bi-arḍ Miṣr. Relation de l'Égypte, par Abd-Allatif ... suivie De divers Extraits d'Écrivains Orientaux, et d'un État des Provinces et des Villages de l'Égypte dans le XIV^e^ siècle: le tout traduit ... Par Silvestre de Sacy. De 2544.

— — Sacy, Silvestre de. Discours prononcé par —, En présentant au Corps législatif l'Ouvrage intitulé: Relation de l'Egypte, par Abd-allatif, médecin de Bagdad. [Paris 1811.] [Détails des séances du Corps législatif. 292. Siehe: Bibliothèque Impériale. Catalogue de l'histoire de France. T. 6. Paris 1859. S. 599.] an De 681.

— — Kitāb al-Ifāda wa 'l-iʿtibār fi 'l-umūr al-mušāhada wa 'l-ḥawādiṯ al-muʿājana bi-arḍ Miṣr. Kairo 1286. De 2548.

— — Ḏail Faṣīḥ Taʿlab s. Taʿlab De 10828.

— — Abdollatiphi Bagdadensis vita ... descripsit ... Johannes Mousley s. Ibn Abī *Uṣaibiʿa* De 5782. 4°.

**ʿAbd al-Maǧīd b. ʿAbdūn** s. Ibn ʿAbdūn.

**ʿAbd al-Malik b. ʿAbd Allāh** s. Ibn Badrūn.

**ʿAbd al-Malik b. ʿAbd Allāh** al-Ǧuwainī Imām al-Ḥaramain. Ḥāšijat ... Muḥammad b. Ḥusain al-Hadda as-Sūsī at-Tūnisī ... ʿalā Qurrat al-ʿain li-šarḥ Waraqāt Imām al-Ḥaramain. [Am Rand:] aš-Šarḥ al-maḏkūr li ... Abī ʿAbd Allāh ... Muḥammad al-Ḥaṭṭāb. Tūnis 1299. De 2550.

**ʿAbd al-Malik b. Hišām** s. Ibn Hišām.

**ʿAbd al-Malik b. Muḥammad** Abū Marwān s. Ibn Zuhr.

**ʿAbd al-Muʾmin al-Maġribī** al-Iṣfahānī, Aṭbāq aḏ-ḏahab. Būlāq 1280. De 2555.

**ʿAbd al-Munʿim ʿIwaḍ** al-Ǧarǧāwī s. al-Ǧarǧāwī.

**ʿAbd al-Muʿṭī as-Simillāwī**, Kitāb al-Bahǧa as-sanīja li-šarḥ al-qaṣīda az-Zainabīja. Alexandria 1288. De 2559.

— — Kitāb al-Bahǧa as-sanīja li-šarḥ al-qaṣīda az-Zainabīja. [Lithographiert.] [Kairo, 1880?] De 2561.

**ʿAbd al-Qādir b. Muḥammad an-Naqšabandī.** Der überfliessende Strom in der Wissenschaft des Erbrechts der Hanefiten und Schafeiten. Arabischer Text vom Schech Abd ul Kadir Muhammed. Uebersetzt und erläutert von Leo Hirsch. Leipzig 1891. De 2564.

**ʿAbd al-Qādir b. ʿUmar** al-Baġdādī, Ḫizānat al-adab s. Ibn al-Ḥāǧib.

**ʿAbd ar-Raḥīm b. ʿAbd ar-Raḥmān b. Aḥmad al-ʿAbbāsī**, Kitāb Šarḥ šawāhid at-Talḫīṣ al-musammā Maʿāhid at-tanṣīṣ. Kairo 1274. De 2568. 4°.

**ʿAbd ar-Raḥīm b. Aḥmad al-Qāḍī**, Daqāʾiq al-aḫbār fī ḏikr al-ǧanna wa 'n-nār. [Am Rande:] as-Sujūṭī, Kitāb ad-Durar al-ḥisān fi 'l-baʿṯ wa-naʿīm al-ǧinān. Kairo 1303. De 2572. 4°.

**ʿAbd ar-Raḥmān b. ʿAbd Allāh** b. ʿImrān b. ʿĀmir as-Saʿdī. Tarikh es-Soudan par Abderrahman ben Abdallah ben ʿImran ben ʿAmir es-Saʿdi. Texte arabe édité par O. Houdas ... avec la collaboration de Edm. Benoist. Paris 1898 [= PELOV. IV. Série. — Volume XII]. = Bb 1250. 4.

**ʿAbd ar-Raḥmān b. Abī Bakr** s. as-Sujūṭī.

**ʿAbd ar-Raḥmān Abu 'l-Faraǧ b. ʿAbd al-Muḥsin, Taqī ad-Dīn, al-Anṣārī al-Wāsiṭī aš-Šāfiʿī**, Kitāb ṭabaqāt ḥirqat aṣ-ṣūfīja al-musammā Tirjāq al-muḥibbīn fī ṭabaqāt ḥirqat al-mašāǧiḫ al-ʿārifīn. [Kairo] 1305. De 2580. 4°.

**ʿAbd ar-Raḥmān b. ʿAlī** s. Ibn ad-Daibaʿ.

**ʿAbd ar-Raḥmān b. ʿAlī** s. Ibn al-Ǧauzī.

**ʿAbd ar-Raḥmān b. ʿĪsā al-Ḥamaḏānī.** Kitāb al-Alfāẓ al-kitābīja li-ʿAbd ar-Raḥmān b. ʿĪsā al-Hamaḏānī. I'tanā bi-ḍabṭi-hi wa-taṣḥīḥi-hi [Louis Cheikho]. Bairūt 1885. De 2583.

**ʿAbd ar-Raḥmān b. Muḥammad** s. al-Aḫḍarī.

**ʿAbd ar-Raḥmān b. Muḥammad** s. Šaiḫ-zādah.

**ʿAbd ar-Raḥmān b. Muḥammad al-Ḥanafī** s. al-Basṭāmī.

**ʿAbd ar-Raḥmān b. Muḥammad al-Maġribī** s. Ibn Ḫaldūn.

**ʿAbd ar-Raḥmān b. Muṣṭafā al-ʿAidarūs, as-Saijid**, Dīwān as-Saijid ... al-musammā Tanmīq al-asfār fī-mā ǧarā lahu maʿa iḫwān al-adab fī baʿḍ al-asfār ... wa-jalīhi

ad-dīwān al-musammā bi-Tanmīq as-sifr fī-mā ǧarā 'alaihi wa-lahu bi-Miṣr ... Kairo 1304. De 2587.

**Abd ar-Raḥmān b. 'Umar b. Muḥammad aṣ-Ṣūfī** ar-Rāzī. Description des étoiles fixes composée ... par ... Abd-al-Rahman al-Sûfi. Traduction littérale ... avec des notes par H. C. F. C. Schjellerup. St.-Pétersbourg 1874. De 2590.

**'Abd ar-Razzāq b. Ǧamāl ad-Dīn al-Kāšī.** 'Abdu-r-Razzāq's Dictionary of the Technical Terms of the Sufies, edited in the Arabic original, by Aloys Sprenger. Calcutta 1845. De 2594.

**'Abd as-Salām b. 'Abd Allāh** s. Ibn Taimīja.

**'Abd al-Wahhāb b. Aḥmad** s. aš-Ša'rānī.

**'Abd al-Wahhāb b. Ibrāhīm** s. az-Zanǧānī.

**'Abd al-Wāḥid b. Aḥmad** b. 'Āšir s. Ibn 'Āšir.

**'Abd al-Wāḥid al-Marrākušī**

— — The History of the Almohades, preceded by a sketch of the history of Spain, from the times of the conquest till the reign of Yusof ibn-Táshifín [zweite Aufl.: Yúsof ibn-Téshufín], and of the history of the Almoravides, by Abdo-'l-Wáhid al-Marrékoshí. Now first edited ... by R. P. A. Dozy. Leyden 1847. De 2607.

— — Dasselbe, second edition. Leyden 1881. De 2607².

— — Des Marockaners Abdulvaheb Temimi Fragmente über Spanien. Aus dem Arabischem [so!] übersetzt von Jacob Christian Gustav Karsten. Rostock 1801. De 2610.

**'Abd al-Wāsi'**, ar-Risāla fī taqallub az-zamān wa-tabaddul al-aḥbāb s. at-Tuḥfa De 11343, Nr. 13.

**Abdulvaheb Temimi** s. 'Abd al-Wāḥid al-Marrākušī.

**al-Abīwardī**, Muqaṭṭa'āt. [Lithographiert.] o. O. 1277. De 2613.

**Abkārius**, Ḥannā Efendi, at-Tuḥfa al-anīsa fi 'n-nawādir an-nafīsa. III. Bairūt o. J. De 2619.

**Abkārius**, Iskandar Aġa, Kitāb Rauḍat al-adab fī ṭabaqāt šu'arā' al-'arab. Bairūt 1858. De 2625.

— — Tazjīn Nihājat al-arab fī aḫbār al-'arab. Bairūt 1867. De 2627.

**Abrahamus Ecchellensis** s. Ecchellensis.

**Abrégé**, L', des Merveilles s. al-'Aǧā'ib De 3011.

**Abū 'Abd Allāh al-Kātib ad-Dimašqī**, Die Familie el-Zubeir. Der Tod des Muç'ab ben el-Zubeir aus den Muwaffakijat des Abu Abdallah el-Dimaschki. Arabisch und Deutsch von F. Wüstenfeld. Aus dem 23. Bande der AKGWG. Göttingen 1878. De 2628. 4°.

**Abū 'Abd Allāh at-Tanasī Muḥammad** b. 'Abd al-Ǧalīl. Histoire des Beni Zeiyan rois de Tlemcen, par l'Imam Cidi Abou-Abd 'Allah-Mohammed ibn-Abd 'el-Djelyl et-Tenessy, Ouvrage traduit de l'arabe Par J.-J.-L. Bargès. Paris 1852. De 2629.

**Abu 'l-'Alā' al-Ma'arrī**

— — Dīwān — al-mašhur bi-Siqṭ az-zand. Waqafa 'alā ṭab'ihi Šākir Šuqair al-Lubnānī. Bairūt 1884. De 2631.

— — Dasselbe, 2. Exemplar. De 2631ᵃ.

— — Ḍau' as-siqṭ wa-huwa mulḥaq bi-dīwān Siqṭ az-zand ... Ṭubi'a taḥt naẓar Šākir Šuqair. Bairūt 1884. De 2632.

— — Dasselbe, mit dem Titel: Dīwān ... al-mašhūr bi-Ḍau' as-siqṭ. Waqafa 'alā ṭab'ihi ... Šākir Šuqair al-Lubnānī. Bairūt 1884. an De 2631ᵃ.

**Abu 'l-'Alā' al-Ma'arrī**

— — Šarḥ at-Tanwīr 'alā Siqṭ az-zand. I. II. Būlāq 1286. De 2635. 4°.

— — Kitāb Luzūm mā lā jalzam. [Lithographiert.] Bombay 1303. De 2640. 4°.

— — al-Luzūmījāt au Luzūm mā lā jalzam. Waqafa 'alā ṭab'ihi wa-'allaqa 'alaihi šarḥan ... 'Azīz Efendi Zand. (I.) De 2642.

— — The Letters of Abu 'l-'Alā of Ma'arrat al-Nu'mān. Edited from the Leyden Manuscript, with the Life of the Author by al-Dhahabi and with translation, notes, indices and biography by D. S. Margoliouth. [= Anecdota Oxoniensia. Semitic Series. Part X.] Oxford 1898. = Ah 8.

— — Rieu, Carolus, Commentationis de Abul-Alae poetae Arabici vita et carminibus pars prior. [Diss.] Bonnae 1843. De 2649.

— — Rieu, Carolus, De Abul-Alae poetae Arabici vita et carminibus ... commentatio. Bonnae 1843. De 2650.

— — Kremer, A. von, Über die philosophischen Gedichte des Abul 'alâ Ma'arry. Eine culturgeschichtliche Studie. [SA. aus den SWA. Band CXVII.] Wien 1888. De 2654.

**Abū 'Alī Ḥasan** b. 'Alī al-Marrākušī. Traité des instruments astronomiques des Arabes composé au treizième siècle par Aboul Hhassan Ali, de Maroc, intitulé Ǧāmi'u 'l-mabādī wa 'l-ġājāti (Collection des commencements et des fins) traduit de l'arabe ... par J.-J. Sédillot ... et publié par L.-Am. Sédillot. I. II. 2 voll. Paris 1834—1835. De 2659. 4°.

**Abu 'l-'Atāhija**, al-Anwār az-zāhija fī dīwān — [herausgegeben von L. Cheikho]. Bairūt 1887. De 2663.

— — Dasselbe, 2. Auflage. Bairūt 1888. De 2663².

**Abū Bakr b. Aḥmad** s. Ibn Šuhba.

**Abū Bakr b. al-Anbārī** s. Ibn al-Anbārī.

**Abū Bakr b. Hāšim.** Auszug der Geschichte der Tavaddad Khatun, aus dem arabischen Originale von Abubekir Ben-Haschim, übersetzt von M. H[abicht]. [A. aus dem Breslauischen Abendblatt Nr. 1 und 2 des J. 1811.] De 2666.

**Abū Bakr al-Ḫuwārazmī**, Rasā'ilu Abī Bakrin-i 'l-Ḫawārizmī. Konstantinopel 1297. De 2668.

**Abū Bakr b. Muḥammad Šaṭā** s. as-Saijid Bakrī al-Makkī.

**Abū Bakr b. aṭ-Ṭufail** al-Išbīlī, Risālat Ḥaij b. Jaqẓān s. Ibn Sīnā De 7190.

**Abu 'l-Baqā'** s. Ibn Ja'īš.

**Abū Dulaf** s. Mis'ar b. Muhalhil De 8609. 8°.

**Abu 'l-Faḍā'il Muḥammad b. 'Alī.** Amari, M., Estratti del Tarih Mansuri. Estratto dall' Archivio Storico Siciliano, N. S., anno IX, 1884. Palermo 1884. De 2670. 4°.

**Abū Faḍl as-Su'ūdī.** Disputatio pro religione Mohammedanorum adversus Christianos. Textum Arabicum ... edidit F. J. van den Ham. Fasciculus prior. Lugduni Batavorum 1877. De 2674.

**Abu 'l-Faraǧ Babbaġā'**

— — Carminum Abulfaragii Babbaghae specimen ... edidit, Latine vertit, adnotationibus instruxit Ph. Wolff. Accedunt aliquot carmina Abu Ishaci. Lipsiae 1834. De 2679.

**Abu 'l-Faraǧ Babbaġā'**

— — Schultz, Ernestus Gustavus, Variae lectiones e codice ms. Parisiensi collectae ad Abulfaragii Babbaghae carmina a Philippo Wolffio edita. [Diss.] Regimontii Prussorum 1838. De 2681.

**Abu 'l-Faraǧ Gregorius Bar-Hebraeus.** Ta'rîḫ muḫtaṣar ad-diwal. Historia compendiosa dynastiarum, authore Gregorio Abul-Pharajio ... Arabice edita, & Latine versa, ab Eduardo Pocockio. [Dazu:] Aḏ-ḏail 'alā Ta'rîḫ muḫtaṣar ad-diwal. Supplementum historiae dynastiarum: in quo historiae orientalis series a Gregorii Abu'l-Faragii Exitu ad nostra usque tempora compendiosè deducitur. Ab Edwardo Pocockio. 2 voll. Oxoniae 1663. De 2688.

— — Ta'rîḫ muḫtaṣar ad-duwal ... Waqafa 'alā ṭab'ihi Anton Salhani [Anṭūn Ṣāliḥānī]. Bairūt 1890. De 2691.

— — Luma' min aḫbār al-'arab. Specimen historiae Arabum, sive Gregorii Abul Farajii Malatiensis, de Origine et Moribus Arabum succincta Narratio, in linguam Latinam conversa, Notisque ... illustrata. Operâ ... Eduardi Pocockii. Oxoniae 1650. De 2696.

— — Roeper, Theophilus, Lectiones Abulpharagianae s. Dc 1797. 4°.

**Abu 'l-Fatḥ b. Abi 'l-Ḥasan as-Sāmirī.** Abulfathi annales Samaritani. Quos Arabice edidit cum prolegomenis, Latine vertit et commentario illustravit Eduardus Vilmar. Gothae 1865. De 2702.

**Abu 'l-Fidā' Ismā'îl**

— — Ta'rîḫ. I°—IV. 2 voll. Konstantinopel 1286. De 2710. 4°.

— — Abulfedae historia Anteislamica, Arabice ... edidit, versione Latina, notis et indicibus auxit Henricus Orthobius Fleischer. Lipsiae 1831. De 2715. 4°.

— — Abulfedae annales Muslemici Arabice et Latine. Opera et studiis Io. Iacobi Reiskii ... Nunc primum edidit Iacobus Georgius Christianus Adler. Tom. I. Hafniae 1789. De 2722. 4°.

— — Ismael Abu 'l-Feda, de vita, et rebus gestis Mohammedis ... Textum Arabicum primus edidit, Latinè vertit, Praefatione, & Notis illustravit Joannes Gagnier. Oxoniae 1723. De 2725. 2°.

— — ... Excerpta ex Historia Universali ... Edidit ac Latine vertit Albertus Schultens s. De 7012. 2°.

— — Historia imperii vetustissimi Joctanidarum in Arabia felice ex Abulfeda, Hamza Ispahanensi, Nuweirio, Taberita, Mesoudio. Accesserunt denuo hac editione monumenta vetustiora Arabiae ... ex manuscriptis codicibus Nuweirii, Mesoudii, Abulfedae, Hamasa etc. etc. etc. excerpta ab Alberto Schultens, et Colonia Joctanidarum deducta per S. Bochartum, Geogr. sacr. libro II. [Vor den „monumenta" das Titelblatt:] Monumenta vetustiora Arabiae sive specimina quaedam illustria antiquae memoriae et linguae ex manuscriptis codicibus Nuweirii, Mesoudii, Abulfedae, Hamasa, etc. etc. etc. excerpsit, et edidit Albertus Schultens. Lugduni Batavorum 1740. Harderovici Gelrorum 1786. De 2729.

— — Abilfedae annales Moslemici. Latinos ex Arabicis fecit Io. Iacobus Reiske. Tom. I. Lipsiae 1778. De 2733.

**Abu 'l-Fidā' Ismā'īl**

— — Wilken, Fridericus, Commentatio de bellorum cruciatorum ex Abulfeda historia. [Preisschrift.] Gottingae 1798. De 2735. 4°.

— — Umbreit, Fridericus Guilielmus Carolus; Commentatio exhibens historiam emirorum al omrah ex Abulfeda. [Preisschrift.] Gottingae 1816. De 2738.

— — Versionem carminum quorundam Arabicorum, quae in Abulphedae annalibus Muslemicis continentur, cum animadversionibus ad sententias Jesu Siracidae praeside Joanne Friederico Gaab ... proponunt ... magisterii philosophici candidati ... Tubingae 1810. De 2742.

— — Gottwaldt, J., Notice d'un manuscrit arabe renfermant une continuation de l'histoire universelle d'Aboulféda adressée à M. Reinaud. [Extrait N° 14 de l'année 1846 du Journal Asiatique.] Paris 1847. De 2745.

— — Géographie d'Aboulféda. Texte arabe publié ... par Reinaud et Mac Guckin de Slane. Paris 1840. De 2751. 4°.

— — Géographie d'Aboulféda traduite de l'arabe en français ... par Reinaud. Tome I. II, 1; — II, 2 par Stanislas Guyard. 3 voll. Paris 1848. 1883. De 2753. 4°.

— — Chorasmiae, et Mawaralnahrae, hoc est, Regionum extra fluvium Oxum Descriptio, Ex Tabulis Abulfedae Ismaelis, Principis Hamah. [Edidit et Latine vertit Johannes Gravius.] Londini 1650. an Ec 2426.

— — Abulfedae Tabula Syriae cum excerpto geographico ex Ibn Ol Wardii Geographia et Historia Naturali. Arabice nunc primum edidit, Latine vertit, notis explanavit Io. Bernhardus Koehler. Accessere Io. Iacobi Reiskii animadversiones ad Abulfedam et prodidagmata ad Historiam et Geographiam orientalem. Lipsiae 1766. De 2761. 4°.

— — Abulfedae descriptio Aegypti, Arabice et Latine. ... edidit, Latine vertit, notas adiecit, Ioannes David Michaelis. Goettingae 1776. De 2765.

— — Abulfedae Africa. Curavit Io. Godofredus Eichhorn. Gottingae 1791. De 2771.

— — Descriptio regionum Nigritarum ... edidit F. Th. Rinck s. De 8416.

— — Abulfedae tabulae quaedam geographicae. Nunc primum Arabice edidit, Latine vertit, notis illustravit H. Ferdin. Wüstenfeld. Accedunt excerpta ex Jâcuto, Ibn Schohba, Ibn Challikān, Abu Zakarja Nawita et Ibn el-Athir, et dissertatio de scriptoribus et libris, quos Abulfeda in geographia laudat. Gottingae 1835. De 2779.

— — Rommel, Christophorus, Abulfedea Arabiae descriptio commentario perpetuo illustrata. [Preisschrift.] Gottingae 1802. De 2783.

— — S[acy], S[ilvestre] de, Notice de l'ouvrage intitulé: *Ἀμπουλφέδα Ισμαὴλ βασιλέως Ἀπαμείας ἐκ τῶν γεωγραφικῶν πινάκων περιγραφὴ Χωρασμίας, Μαουραλνάχρης, Ἀραβίας, Αἰγύπτου, Περσίδος, ἔτι δὲ καὶ τῆς Περσικῆς καὶ Ἐρυθρᾶς θαλάσσης, κ. τ. λ.*, c'est-à-dire, Description de la Chorasmie, du Mawara 'lnahr, de l'Arabie, de l'Egypte, de la Perse, du golphe Persique et de la mer Rouge, extraite des Tables géographiques d'Abou 'lféda Ismaël ..., traduite ... et enrichie de quelques notes par Démétrius Alexandridès ... Vienne, 1807. [Extrait du Magasin Encyclopédique 1808. T. I. P. 79 ss.] an De 681.

**Abū Ğa'far b. Ṭufail** s. Abū Bakr b. aṭ-Ṭufail.

**Abū Ḥaijān** Muḥammad b. Jūsuf al-Ġarnāṭī, Kitāb al-idrāk li-lisān al-Atrāk. [Herausgegeben von] Muṣṭafā Beg. Stambul 1309. De 2794.

**Abū Ḥanīfa ad-Dainawarī.** Abû Ḥanîfa ad-Dînaweri. Kitâb al-aḫbâr aṭ-ṭiwâl. Publié par Vladimir Guirgass. Leide 1888. De 2799.

**Abu 'l-Ḥasan 'Alī** al-Marrākušī s. Abū 'Alī Ḥasan, Traité des instruments astronomiques De 2659. 4°.

**Abu 'l-Ḥasan al-Aš'arī.** Spitta, Wilhelm, Zur Geschichte Abu 'l-Ḥasan al-Aš'arî's. [Spitta's Handexemplar mit einigen handschr. Randnoten; bei S. 122 ein Notizenblatt.] Leipzig 1876. De 2806.

**Abu 'l-Ḥasan al-Bakrī,** Kitāb ad-Durra al-mukallala fī fatḥ Makka al-mušarrafa al-mubaǧǧala. Kairo 1304. De 2810.

**Abu 'l-Ḥasan b. Abī Zar'** s. 'Alī b. Muḥammad b. Aḥmad b. 'Umar, Primordia dominationis Murabitorum De 3399. 4°.

**Abu 'l-Ḥasan b. al-Ḥusain ar-Ruḫḫaǧī,** Aḥāsin al-maḥāsin s. Ḫams rasā'il De 5267, Nr. 4.

**Abū Hilāl al-'Askarī,** Fī 't-tafḍīl baina balāġatai al-'Arab wa 'l-'Aǧam s. at-Tuḥfa De 11343, Nr. 16.

**Abū Jaḥjā Zakarijā',** Fatḥ ar-Raḥmān s. Qur'ān De 1961. 4°.

**Abū Ja'qūb Jūsuf as-Sakkākī,** Miftāḥ al-'ulūm s. De 2568. 4°.

**Abū Ibrāhīm b. Barūn.** Коковцовъ, П., Къ исторіи средневѣковой еврейской филологіи и еврейско-арабской литературы. I. „Книга сравненія еврейскаго языка съ арабскимъ" Абу Ибрагима (Исаака) Ибнъ Барûна, испанскаго еврея конца XI и начала XII вѣка. Санктпетербургъ 1893. De 2814. 4°.

**Abū Isḥāq al-Isfarājinī,** Kitāb Nūr al-'ain fī mašhad al-Ḥusain. [Daran:] 'Abd Allāh b. Muḥammad, Qurrat al-'ain fī aḫḍ ṭa'r al-Ḥusain. Kairo 1302. De 2819.

**Abū Isḥāq aṣ-Ṣābi'** s. De 2679.

**Abū Isḥāq aš-Šīrāzī.** Jus Shafiiticum. At-Tanbîh auctore Abu Ishâk As-Shîrâzî quem ... edidit A. W. T. Juynboll. Lugduni Batavorum 1879. De 2825.

**Abū Jūsuf Ja'qūb** b. Ibrāhīm, Kitāb al-ḫarāǧ. [Am Rande:] Muḥammad b. al-Ḥasan aš-Šaibānī, al-Ǧāmi' aṣ-ṣaġīr fi 'l-fiqh. Būlāq 1302. De 2833. 4°.

**Abu 'l-Laiṯ as-Samarqandī Naṣr,** al-Mawāhib aṣ-ṣamadīja li-kašf liṯām as-Samarqandija šarḥ ... aṭ-Ṭāhir b. Mas'ud ... 'alā matn al-Bajān li ... Abi 'l-Laiṯ. Tūnis 1298. De 2836.

— — Qurrat al-'ujūn s. De 9812. 4°.

**Abū Madjan al-Fāsī.** Ebu Medini Mauri Fessani sententiae quaedam Arabicae. Nunc primum edidit, ac latine vertit Franciscus de Dombay. Vindobonae 1805. De 2839.

**Abū Madjan al-Maġribī.** Šarḥ Ibn 'Allān 'alā qaṣīdat Abī Madjan allatī auwalu-hā „mā laddat al-'aiš illā ṣuḥbat al-fuqarā'". Kairo 1305. an De 6153.

**Abu 'l-Maḥāsin** Ǧamāl ad-Dīn b. Taġribirdi, Maured allatafet Jemaleddini filii Togri-Bardii, seu rerum Aegyptiacarum annales ... edidit, Latinè vertit, notisque illustravit J. D. Carlyle. Cantabrigiae 1792. De 2844.

— — Abū 'l-Maḥāsin ibn Ṯagri Bardii annales, quibus titulus est an-nuǧūm az-zāhira fī mulūk Miṣr wa 'l-Qāhira, e Codd. Mss. nunc primum Arabice editi. Tomum Primum ediderunt T. G. J. Juynboll, et B. F. Matthes. Tomum Secundum ... [et] Tomi III. Partem posteriorem ... edidit T. G. J. Juynboll. *3 voll.* Lugduni Batavorum 1855—1861. De 2847.

**Abu 'l-Maḥāsin**

— — Fleischer, [H. L.], Beiträge zur Wiederherstellung der Verse in Abulmahasin's Jahrbüchern. [BKSGW.] Leipzig 1857. De 2849.

**Abū Manṣūr aḍ-Ḍimārī.** Kohut, Alexander, Notes on a hitherto unknown Exegetical, Theological and Philosophical Commentary to the Pentateuch, composed by Aboo Manzur al-Dhamâri with appendices Containing Hebrew and Arabic extracts. = Ah 50, Report III.

**Abū Ma'šar Ǧa'far al-Balḫī.** Introductorium in astronomiam Albumasaris abalachi octo continens libros partiales. [In der lat. Übersetzung des Joannes Hispalensis. Am Schluss des Buches:] Opus ītroductorii ī astronomiā Albumasaris abalachi explicit felicit. Venetiis: mandato et expensis Melchionis Sessa: Per Jacobum pentium Leucensem. Anno dñi. 1506. De 2857.

**Abumeron** Auenzohar s. Ibn Zuhr Abū Marwān.

**Abū Miḫǧan.** Abû Miḥǧan poetae Arabici carmina edidit, in sermonem Latinum transtulit ... Ludovicus Abel. Lugduni Batavorum 1887. De 2863.

**Abū Miḫnaf** Lūṭ b. Jaḥjā. Der Tod des Ḥusein ben 'Alí s. De 11199. 4°.

**Abu 'l-Munā** b. Abī Naṣr al-'Aṭṭār al-Isrā'īlī al-Hārūnī, Kitāb Minhāǧ ad-dukkān wa-dustūr al-a'jān fī a'māl wa-tarkīb al-adwija an-nāfi'a li 'l-abdān. [Kairo] 1287. De 2871. 4°.

— — [Dasselbe] Kairo 1305. De 2874.

**Abū Mūsā al-Iṣbahānī,** [Appendix zu] Ibn al-Qaisarānī, Homonyma inter nomina relativa ... edidit P. de Jong s. De 6834. 8°.

**Abū Naṣr al-'Utbī** s. al-'Utbī.

**Abū Nuwās,** Dīwān. [Kairo] 1277. De 2879.

— — Diwan des Abu Nuwâs ... Zum ersten Male deutsch bearbeitet von Alfred v. Kremer. Wien 1855. De 2881.

— — Kitāb Nuzhat al-ǧullās fī nawādir Abī Nuwās. Kairo 1290. De 2883.

— — Nawādir Abū [so!] Nuwās ... [daran:] Ba'ḍ min ḥikājāt alladīna malakū Miṣr qadīman. Kairo 1293. De 2885.

**Abu 'l-Qāsim Ḫalaf b. al-'Abbās.** Albucasis de chirurgia. Arabice et Latine. Cura Johannis Channing. I. II. 2 voll. Oxonii 1778. De 2888. 4°.

**Abu 'l-Qāsim al-Ḥasan** b. Bišr b. Jaḥjā al-Āmidī, al-Muwāzana baina Abī Tammām wa 'l-Buḥturī. Konstantinopel 1287. De 2892. 4°.

**Abu 'l-Qāsim b. Aḥmad** az-Zaijānī s. az-Zaijānī Bb 1250. 4°.

**Abu 'l-Qāsim ar-Rāfi'ī,** al-Muḥarrar s. an-Nawawī De 9358. 4°.

**Abū Šāma** Šihāb ad-Dīn Abū Muḥammad 'Abd ar-Raḥmān b. Ismā'īl b. Ibrāhīm al-Maqdisī aš-Šāfi'ī, Al-ǧuz' al-auwal min kitāb ar-Rauḍatain fī aḫbār ad-daulatain ... riwājat ... Maǧd ad-Dīn Abi 'l-Muẓaffar Jūsuf b. Muḥammad b. 'Abd Allāh aš-Šāfi'ī samā'an 'anhu. Qad i'tanā bi-taswīdihi ... Walter Friedrich Adolph Behrnauer [S. 1—72 eines Sonderabdrucks aus der Ḥadīqat al-aḫbār]. Bairūt 1858. De 2901.

— — Kitāb ar-Rauḍatain fī aḫbār ad-daulatain ... riwājat ... Maǧd ad-Dīn Abi 'l-Muẓaffar Jūsuf b. Muḥammad b. 'Abd Allāh aš-Šāfi'ī samā'an 'anhu. I. II. Kairo 1287—1288. De 2903. 4°.

**Abū Šuǧā'** Aḥmad b. al-Ḥusain. Précis de jurisprudence musulmane selon le rite Châfeite, par Abou Chodjâ'. Publication du texte arabe avec traduction et annotations par S. Keijzer. Leyde 1859. De 2905.

— — Šarḥ Fatḥ al-qarīb al-muǧīb 'ala 'l-kitāb al-musammā bi 't-Taqrīb li ... Šams ad-Dīn Abī 'Abd Allāh Muḥammad b. Qāsim al-Ġazzī. Kairo 1285. De 2912.

— — Fatḥ al-Qarîb. La révélation de l'Omniprésent. Commentaire sur le précis de jurisprudence musulmane d'Abou Chodjâ' par Ibn Qâsim al-Ghazzî. Texte arabe, publié et traduit ... par L. W. C. van den Berg. Leide 1894. De 2913.

**Abu 's-Su'ūd** Efendi, Kitāb Minḥat ahl al-'aṣr bi-muntaqā ta'rīḫ aḥjā' Maṣr bi-himmat al-marḥūm Muḥammad 'Alī Baša. Kairo 1293. an De 3961.

— — s. De 3961.

— — Tarǧamat al-opera al-musammā bi 'sm Aïda s. Verdi De 11597.

**Abū Tammām** Ḥabīb b. Aus aṭ-Ṭā'ī, Dīwān. [Mit handschriftlichen Notizen Thorbecke's.] Kairo 1292. De 2923.

— — s. Ḥamāsa.

**Abū 'Ubaid al-Qāsim b. Sallām.** Libri proverbiorum Abi 'Obaid Elqasimi filii Salami Elchuzzami lectiones duae, octava et septima decima quas ... Arabice edidit, Latine vertit et annotationibus instruxit Ernestus Bertheau. Gottingae 1836. De 2930.

— — al-Amṯāl s. Tuḥfa De 11343.

**Abu 'l-Wafā' al-Ġuwainī.** Extrait du Kitâb al mobârek d'Abu 'l Wafa al Djoueïni transcrit ... et traduit ... par Aristide Marre. Extrait du Bullettino di Bibliografia e di Storia delle Scienze mat. e fisiche. Tomo VII. — Giugno 1874. Rome 1874. De 2938. 4°.

**Abu 'l-Walīd** Marwān b. Ǧanāḥ. Kutub wa-rasā'il li-Abi 'l-Walīd Marwān b. Ǧanāḥ al-Qurṭubī. Opuscules et traités d'Abou 'l-Walid Merwan ibn Djanah de Cordoue. Texte arabe publié avec une traduction française par Joseph Derenbourg ... et Hartwig Derenbourg. Paris 1880. De 2940.

— — Munk, S., Notice sur Abou'l-Walid Merwan ibn Djana'h et sur quelques autres grammairiens hébreux du X^e^ et du XI^e^ siècle suivie de l'introduction du Kitab al-luma' d'Ibn-Djana'h en arabe avec une traduction française ... [Journal Asiatique, Extrait n° 5 (1850).] De 2944.

**Abū Zaid 'Abd ar-Raḥmān** b. 'Abd al-'Azīz, Kitāb al-Wišāḥ wa-taṯqīf ar-rimāḥ fī radd tauhīm al-maǧd aṣ-ṣaḥāḥ. Būlāq 1281. De 2950.

**Abū Zaid Sa'īd** b. Aus b. Ṯābit al-Anṣārī, Kitābu 'n-Nawādiri fi 'l-luġati. Ma'a ta'ālīq 'alaihi li-muṣaḥḥiḥihi ... Sa'īd al-Ḫūrī aš-Šartūnī al-Lubnānī. Bairūt 1894. De 2957.

**Adagia** s. De 359 und 8043.

**Additamenta** ad historiam Arabum ante islamismum excerpta ex Ibn Nabatah, Nuveirio atque Ibn Koteibah. Arabice edidit et Latine vertit Janus Lassen Rasmussen. Hauniae 1821. De 3001. 4°.

**'Aḍud ad-Dīn al-Īǧī.** Statio quinta et sexta et appendix libri Mevakif auctore 'Adhad-ed-Dîn el-Îgî cum commentario Gorgânii ... edidit Th. Soerensen. Lipsiae 1848. De 3009.

[**al-ʿAǧāʾib**], L'Abrégé des Merveilles traduit de l'Arabe ... par le Bᵒⁿ Carra de Vaux [= Actes de la Société Philologique (Organ de l'Oeuvre de saint Jérome) Tome XXVI. Année 1897]. Paris 1898. De 3011.

**al-Aḫḍarī** ʿAbd ar-Raḥmān b. Muḥammad. Šarḥ ... ad-Damanhūrī al-musammā bi-Ḥiljat al-lubb al-maṣūn ʿala 'l-Ǧauhar al-maknūn. am Rande von De 10557.

— — Ḥāšijat ... Maḥlūf al-Minjāwī ʿalā šarḥ ... Aḥmad ad-Damanhūrī li-matn al-Aḫḍarī al-musammā bi 'l-Ǧauhar al-maknūn fi 'l-maʿānī wa 'l-bajān wa 'l-badīʿ. [Am Rande:] Šarḥ al-Ǧauhar al-maknūn al-maḏkūr. Kairo 1305. De 3013. 4°.

**Aḥmad Bābā** at-Tumbuktī. Biographie d'Ibn Albannâ mathématicien du XIII^e siècle extraite du Tekmilet ed-dibadj d'Ahmed Baba, traduite et annotée par Aristide Marre. [Extrait des Atti dell' Accademia Pontificia de' Nuovi Lincei. Tome XIX. — Année XIX. Séance I.] Rome 1865. De 3017. 4°.

**Aḥmad ad-Damanhūrī** s. al-Aḫḍarī.

**Aḥmad ad-Dardīr** Abu 'l-Barakāt. Ḥāšijat Ibrāhīm al-Bāǧūrī ʿalā Maulid Abi 'l-Barakāt Saijidī Aḥmad ad-Dardīr. Kairo 1304. De 3020. 4°.

**Aḥmad Efendi Fahmī**, Kitāb an-Naṣūḥ al-wadūd fi 'l-ḫalq al-maḥmūd. [Kairo] 1304. De 3022.

**Aḥmad Efendi Kamāl**, al-ʿIqd aṯ-ṯamīn fī maḥāsin aḫbār wa-badāʾiʿ āṯār al-aqdamīn min al-miṣrījīn. Būlāq 1300. De 3030.

**Aḥmad al-Ǧamālī**, at-Tālid wa 'ṭ-ṭarīf fī fann at-taṣḥīf wa 'ṭ-taṭrīf. [Kairo] 1299. De 3038.

**Aḥmad al-Ġamrī**, Sihām as-samm al-ḫāriqa fi 'l-firqa al-mulḥida az-zanādiqa. [Kairo] 1295. De 3046.

**Aḥmad Ḫān Bahādur**, Tabri'at al-islām ʿan šain al-ama wa 'l-ġulām. [Autorisierte arabische Übersetzung aus dem Hindustani.] [Agra] 1895. De 3050. 4°.

**Aḥmad Ḥiǧāzī Ismāʿīl**, Maśq. [Lithographiert.] Kairo 1856/1272. De 3053.

**Aḥmad al-Manīnī** s. al-Manīnī.

**Aḥmad al-Marzūqī**

— — Kitāb ʿAqīdat al-ʿawāmm. Kairo 1277. an De 4992.

— — [Zweites Exemplar.] an De 4992ᵃ.

— — Šarḥ ʿAqīdat al-ʿawāmm al-musammā bi-Nail al-marām li-bajān manẓūmat al-ʿAwāmm. Kairo 1277. an De 4992.

— — [Zweites Exemplar.] an De 4992ᵃ.

— — s. Schüler.

**Aḥmad aṣ-Ṣaljād ar-Rifāʿī** al-Ḥusainī, as-saijid ʿIzz ad-Dīn, Kitāb al-Maʿārif al-muḥammadija fi 'l-waẓāʾif al-Aḥmadija. Kairo 1305. De 3056. 4°.

**Aḥmad aš-Šarǧī** az-Zabīdī s. aš-Šarǧī.

**Aḥmad at-Tiǧānī.** Kitāb Buġjat al-mustafīd li-šarḥ Munjat al-murīd taʾlīf ... Muḥammad al-ʿArabī b. as-Sāʾiḥ aš-Šarqī al-ʿUmarī. Kairo 1304. De 3059. 4°.

**Aḥmad b. ʿAbd Allāh** s. Ibn Zaidūn.

**Aḥmad b. ʿAbd Allāh.** Ahmet ben-Abdala [natione Cantaber et familia Marron] Mohammedani epistola theologica de articulis quibusdam fidei ad Serenissimos Auriacum et Portugalliae principes scripta, E Msto Anglico nunc edita ... à Zacharia Grapio. Rostochi 1705. De 3062.

**Aḥmad b. ʿAbd Allāh**

— — Ahmet ben-Abdala Mohammedani Epist. theologica de libero arbitrio ad Dn. de Aquila scripta, ... edita, Notisqve ... illustrata passim ac refutata à Zacharia Grapio ... Annexae sunt duae Disputationes nunc recusae: altera sub titulo: Spicilegium historico-philologicum historiam literariam Alcorani sistens: Altera de Judaeorum et Mohammedanorum Chibbut Hakkebher i. e. Percussione sepulchral. vulgo: Von denen Schlägen im Grabe. Rostochii et Lipsiae [1706]. De 3064.

**Aḥmad b. ʿAbd Allāh al-Ḫazraǧī** Ṣafī ad-Dīn s. aḍ-Ḏahabī De 4285.

**Aḥmad b. ʿAbd Allāh al-Miṣrī,** Qiṣṣat al-muqaddam ʿAlī az-Zaibaq [vulg. für Zi'baq]. Teil I—V. Bairūt 1866. De 3073.

**Aḥmad b. ʿAbd al-Munʿim** s. ad-Damanhūrī.

**Aḥmad b. ʿAbd ar-Razzāq** al-Maqdisī Abū Naṣr s. aṭ-Ṯaʿālibī.

**Aḥmad b. Abī Bakr** s. Ibn Waḥšīja.

**Aḥmad b. Aḥmad** s. al-Qaljūbī.

**Aḥmad b. ʿAlī** s. Ibn Ḥaǧar.

**Aḥmad b. ʿAlī** s. al-Maqrīzī.

**Aḥmad b. ʿAlī b. Aḥmad** Abu 'l-ʿAbbâs s. al-Qalqašandī.

**Aḥmad b. Alī b. Masʿūd,** Marāḥ al-arwāḥ. Būlāq 1267. De 3082.

**Aḥmad b. ʿAlī b. ʿUmar** s. al-Manīnī.

**Aḥmad b. ʿAllān** s. Ibn ʿAllān.

**Aḥmad b. Daʾūd** s. Abū Ḥanīfa ad-Dainawarī.

**Aḥmad b. Faḍlān** s. Ibn Faḍlān.

**Aḥmad b. al-Ḥusain** s. Abū Šuǧāʿ.

**Aḥmad b. Jaḥjā** s. Ibn Abī Ḥaǧala.

**Aḥmad b. Jaḥjā** s. Ibn Faḍl Allāh.

**Aḥmad b. Jaḥjā** Abu 'l-ʿAbbās s. Ṯaʿlab.

**Aḥmad b. Idrīs** s. al-Qarāfī.

**Aḥmad b. Jūsuf** s. at-Tīfāšī.

**Aḥmad b. Jūsuf b. Aḥmad** al-Qaramānī s. al-Qaramāni.

**Aḥmad b. Muḥammad** s. Ibn Ḥaǧar al-Haiṯamī.

**Aḥmad b. Muḥammad** s. al-Qudūrī.

**Aḥmad b. Muḥammad al-Anṣārī** al-Jamanī aš-Šarwānī, Ḥadīqat al-afrāḥ li-izāḥat al-atrāḥ. Būlāq 1282. De 3091.

— — Kitāb Nafḥat al-Jaman fī-mā jazūlu biḏikribi aš-šaǧan. Kairo 1305. De 3100.

— — s. Kaʿb b. Zuhair De 7741.

**Aḥmad b. Muḥammad b. ʿArabšāh** s. Ibn ʿArabšāh.

**Aḥmad b. Muḥammad b. Ibrāhīm** s. Ibn Ḫallikān.

**Aḥmad b. Muḥammad b. Ibrāhīm** s. al-Maidānī.

**Aḥmad b. Muḥammad b. Ibrāhīm** s. aṭ-Ṯaʿlabī.

**Aḥmad b. Muḥammad b. ʿUṯmān** s. Ibn al-Bannāʾ.

**Aḥmad b. Šuʿaib al-Qinnāʾī aḏ-Ḏāhirī.** al-Muḫtaṣar aš-šāfī ʿalā matn al-Kāfī fī ʿilmai al-ʿarūḍ wa'l-qawāfī li ... Muḥammad ad-Damanhūrī al-Miṣrī. Kasan 1895. De 3109. 4°.

**Aḥmad b. 'Umar b. Rustah** s. Ibn Rustah.

**Aḥmad b. Zainī Daḥlān,** Ḫulāṣat al-kalām fī bajān umarā' al-balad al-ḥarām min zamān an-nabī ... ilā waqtinā hāḏā bi 't-tamām. [Am Rande:] Quṭb ad-Dīn an-Nahrawālī al-Makkī, al-I'lām bi-a'lām bait Allāh al-ḥarām. Kairo 1305. De 3119. 4°.

**al-Aḫṭal** Ġijāṯ b. Ġauṯ. Dîwân al-Aḫṭal. Texte arabe publié pour la première fois ... et annoté par A. Salhani. Fascicules I. II. III. IV. 4 voll. Beyrouth 1891. 1892. De 3147. 4°.

— Akhtal, Encomium Omayadarum ... edidit, versione et annotationibus instruxit M. Th. Houtsma. Lugd. Batavorum 1878. De 3150. 2°.

**Aidamir** b. 'Alī b. Aidamir al-Ǧaldakī 'Izz ad-Dīn, Kitāb al-Miṣbāḥ fī 'ilm al-miftāḥ fi 'l-ḥikma al-ilāhīja wa 's-ṣinā'a al-ḥikmīja. Kairo 1302. De 3159.

**al-'Ainīja** s. al-Qaṣīda al-'ainīja De 9712. 4°.

**'Ā'iša al-Bā'ūnīja** bint Jūsuf b. Aḥmad b. Nāṣir b. Ḫalīfa al-Bā'ūnī aš-Šāfi'ī, Šarḥ al-Badī'īja al-farīda al-musammā bi 'l-Fatḥ al-mubīn fī madḥ al-Amīn s. De 6352. 4°.

**'Ā'iša 'Iṣmat bint Ismā'īl Baša Taimūr,** ad-Dīwān ... al-musammā ... bi-Ḥiljat aṭ-ṭirāz. Kairo 1303. De 3167.

**al-Akṭam b. Ṣaifī.** Reiske, I. I., De Actamo philosopho Arabico [Programm]. Lipsiae [1759]. De 3174.

**'Alā' ad-Dīn 'Alī Dedeh as-Sikatwārī al-Busnawī,** Muḥāḍarat al-awā'il wa-musāmarat al-awāḫir. Būlāq 1300. De 3180. 4°.

**'Alā' ad-Dīn b. 'Alī** s. al-Irbilī.

**al-A'lam aš-Šantamarī** Jūsuf b. Sulaimān. Dîwân de Zoheyr avec le commentaire d'el-A'lam s. De 9568.

**'Alawī b. as-saijid Aḥmad** as-Saqqāf aš-šarīf as-saijid, Risāla fī qam' aš-šahwa 'an tanāwul at-tanbāk wa'l-kafta wa'l-qāt wa'l-qahwa. Kairo 1302. De 3183.

— — Fatḥ al-'allām bi-aḥkām as-salām. Kairo 1302. an De 3183.

— — al-Qaul al-ǧāmi' an-naǧīḥ fī aḥkām ṣalāt at-tasbīḥ. Kairo 1302. an De 3183.

— — al-Qaul al-ǧāmi' al-matīn fī ba'ḍ al-muhimm min ḥuqūq iḫwāninā al-muslimīn. Kairo 1302. De 3191.

— — al-Kaukab al-aǧūǧ bi-aḥkām al-malā'ika wa 'l-ǧinn wa 's-šajāṭīn wa-Ja'ǧūǧ wa-Ma'ǧūǧ. Kairo 1303. De 3199.

**Albucasis** s. Abu 'l-Qāsim Ḫalaf De 2888. 4°.

**Albumasar** s. Abū Ma'šar De 2857.

**Alexander,** [Archibald], Dalīl aṣ-ṣawāb ilā ṣidq al-kitāb [„A Brief outline of the evidence of the Christian Religion", ins Arabische übersetzt von] J. Wortabet يوحنا وردتبات. Bairūt 1851. De 3207.

**Alexander der Grosse,** Kitāb Ta'rīḫ Iskandar ḏi 'l-qarnain al-Makadūnī [nach Pseudo-Kallisthenes]. Bairūt 1868. De 3210.

**Alf laila wa-laila**

— — Tausend und Eine Nacht Arabisch. Nach einer Handschrift aus Tunis. Herausgegeben von Maximilian Habicht, nach seinem Tode [von Bd. IX ab] fortgesetzt von Heinrich Leberecht Fleischer. I—XII. 13 voll. Breslau 1825[١٨٢٥]—1843. De 3217.

**Alf laila wa-laila**

— — Fleischer, Henricus Orthobius, De glossis Habichtianis in quatuor priores tomos MI Noctium dissertatio critica. Lipsiae 1836. De 3219.

— — I. II. 2 voll. Būlāq 1251. De 3223. 4°.

— — Aṭ-ṭab'a aṯ-ṯānija muqābala wa-taṣḥīḥ Muḥammad Qiṭṭa al-'Adawī. I. II. IV. 3 voll. Būlāq 1279. De 3229.

— — 4 voll. Bairūt 1880—1882. De 3235.

— — [Herausgegeben von A. Salhani.] I. II. 2 voll. Bairūt 1888. 1889. De 3239.

— — Die Tausend und Eine Nacht, Worinnen Seltzame Arabische Historien ... erzehlet werden; Erstlich vom Hrn. Galland ... aus der Arabischen Sprache in die Frantzösische, und aus selbiger anitzo ins Teutsche übersetzt. Theil 9—10. Leipzig 1717. De 3244.

— — Les Mille et une Nuit, contes arabes. Traduits en François. Par Galland. Tome I, Sixiéme Edition. Tome II—VIII, Cinquiéme Edition. Tome IX—XII. 12 voll. La Haye 1728—1731. De 3247.

— — Les mille et une nuits, contes arabes, traduits en français Par Galland ... continués Par Caussin de Perceval. Tome I—IX. 9 voll. Paris 1806. De 3250.

— — Der Tausend und Einen Nacht noch nicht übersezte Mährchen, Erzählungen und Anekdoten ... in's Französische übersezt von Joseph von Hammer, und aus dem Französischen in's Deutsche von Aug. E. Zinserling. Band I—III. 2 voll. Stuttgart und Tübingen 1823—1824. De 3255.

— — The Arabian Nights' Entertainments: consisting of one thousand and one stories. In one volume. [Nach Galland.] London 1827. De 3259.

— — Les mille et une nuits. Traduites par Galland. [In Tome I: Éloge de Galland, par de Boze.] Tome I—III. 3 voll. Paris 1837. De 3264.

— — The Book of the Thousand Nights and One Night: From the Arabic of the Aegyptian M. S. as edited by ... W^m. Hay Macnaghten ... Done into English by Henry Torrens. Vol. I. Calcutta-London 1838. De 3269.

— — Tausend und Eine Nacht. Arabische Erzählungen. Deutsch von Max. Habicht, Fr. H. von der Hagen und Carl Schall. 5. verbesserte Auflage. 1.—15. Bändchen. 5 voll. Breslau 1840. De 3276.

— — The Thousand and One Nights, commonly called, in England, the Arabian Nights' Entertainments. A new translation from the Arabic, with copious notes. By Edward William Lane. Illustrated by many hundred engravings on wood, from original designs by William Harvey. In three volumes. Vol. I—III. 3 voll. London 1840—1841. De 3281. 4°.

— — Tausend und eine Nacht. Arabische Erzählungen. Aus dem Urtext. Mit 160 Bildern in feinstem Holzstich. [Übersetzt von G. Weil.] Band I—IV. 4 voll. Pforzheim 1842. De 3290.

— — Les voyages de Sind-Bâd le marin, et la ruse des femmes, contes arabes, Traduction littérale, accompagnée du Texte et de Notes, par L. Langlès. Paris 1814. De 3297.

— — Les voyages de Sindebad le Marin. Texte arabe ... accompagné d'un vocabulaire et de notes analytiques par L. Machuel. 2. édition. [Autographiert.] Alger *1884.* De 3299.

**Alf laila wa-laila**

— — Die beiden Sindbad, oder Reiseabenteuer Sindbads des Seefahrers ... aus dem Arabischen übersetzt und mit erklärenden Anmerkungen, nebst zwei sprachlichen Beilagen ... herausgegeben von I. G. H. Reinsch. Breslau 1836. De 3307.

— — Goeje, M. J. de, De Reizen van Sindebaad. (Overgedrukt uit de Gids 1889, No. 8.) De 3310.

— — Ḥikājatu Anīsi 'l-ǧalīsi. Enis el-Djelis, ou histoire de la belle Persane, en arabe et en français. [Texte arabe] Traduit ... par A. de Biberstein-Kazimirski. [Ohne Haupttitel.] [Paris 1846.] De 3313.

— — Histoire d' 'Alâ al-Dîn ou la lampe merveilleuse. Texte arabe publié ... par H. Zotenberg. Paris 1888. De 3320. 4°.

— — Müller, A., Zu den märchen der tausend und einen nacht. Ein sendschreiben an herrn M. J. de Goeje in Leiden. [A. a. Beiträge zur kunde der indogermanischen sprachen. XIII.] De 3325.

**'Alī Abu 'n-Naṣr**, as-saijid, Dīwān. Būlāq 1300. De 3329.

**'Alī b. 'Abd Allāh b. Abī Zar'** al-Fāsī s. 'Alī b. Muḥammad b. Aḥmad b. 'Umar b. Abī Zar'.

**'Alī b. Abī Ṭālib**

— — Dīwān. Būlāq 1251. De 3342.

— — Al-qaṣā'id [so] — Ali ben Abi Taleb carmina. Arabice et Latine edidit et notis illustravit Gerardus Kuypers. Lugduni Batavorum 1745. De 3349.

— — az-Zainabīja s. De 2559. 2561.

— — Sententiae Ali ben Abi Taleb Arabice et Persice ... primus edidit atque ... annotationibus ... nec non glossariis instruxit Ioannes Gustavus Stickel. Ienae 1834. De 3356.

— — Maṭlūb kulli ṭālib min kalām — Ali's hundert Sprüche arabisch und persisch paraphrasirt von Reschideddin Watwat, nebst einem doppelten Anhange arabischer Sprüche herausgegeben, übersetzt ... von Heinrich Leberecht Fleischer. Leipzig 1837. De 3362. 4°.

— — Šaḏratu 'l-adab min kalāmi 'l-'arab ai ba'ḍu amṯāli 'Alīji [sic] 'l-ḫalīfati wa-Lāmījatu 'l-'aǧami li 'ṭ-Ṭuġrāji [sic] wa-ḫuṭbatu [sic] li 'š-šaiḫi 'r-ra'īsi. Hoc est Proverbia quaedam Alis, Imperatoris Muslimici. Et carmen Tográï, ... nec non Dissertatio quaedam Aben Sinae. Lugduni Bat. 1629. De 3370.

— — al-Amṯāl s. Tuḥfa De 11343.

— — Sententiae Ali ebn Abi Talebi Arabice et Latine. ... descripsit, Latine vertit ... Cornelius van Waenen. Oxonii 1806. De 3376. 4°.

— — ... Sententiae ... Ali ... Edidit ... Gerardus Joannes Lette s. De 7732.

— — Sentences of Ali Son-in-Law of Mahomet, and his Fourth Successor. Translated ... By Simon Ockley. London 1718. an Ne 395, Vol. II.

**'Alī b. Ḥuḏail** Abu 'l-Ḥasan, Kitāb 'Ain al-adab wa's-sijāsa wa-zain al-ḥasab wa'r-ri'āsa. Kairo 1302—1303. De 3381.

**'Alī b. al-Ḥusain b. Mūsā** s. aš-Šarīf al-Murtaḍā.

**ʿAlī b. ʿĪsā.** Alii ben Isa monitorii ocularіorum s. compendii ophthalmiatrici ex cod. arab. mst. Dresdens. Latine redditi specimen, praemissa de medicis Arabibus ocularіis dissertatione edidit Carolus Augustus Hille. Dresdae et Lipsiae 1845. De 3390. 4°.

**ʿAlī b. Muḥammad** s. al-Māwardī.

**ʿAlī b. Muḥammad b. Aḥmad b. ʿUmar b. Abī Zarʿ.** Primordia dominationis Murabitorum e libro arabico vulgo Kartâs inscripto, auctore Abu-l-Hhassano ibn Abi Zera', ... edidit Carolus Johannes Tornberg. (Ex Actis Regiae Soc. Scient. Upsal., T. XI.) Upsaliae 1839. De 3399. 4°.

— — Annales regum Mauritaniae a condito Idrisidarum imperio ad annum fugae 726 ab Abu'l-Hasan Ali ben Abd Allah Ibn Abi Zer' Fesano vel ut alii malunt, Abu Muhammed Salih ibn Abd el Halim Granatensi conscriptos ... edidit ... latine vertit ... Carolus Johannes Tornberg. Vol. I. II. 2 voll. Upsaliae 1843. 1846. De 3401. 4°.

— — Geschichte der Mauritanischen Könige. Verfasst von dem arabischen Geschichtsschreiber Ebül-Hassan Aly Ben Abdallah, Ben Ebi Zeraa, aus der Stadt Fess gebürtig. Aus dem Arabischen übersetzt, und mit Anmerkungen erläutert, von Franz von Dombay. [I.] II. 2 voll. Agram 1794—1797. De 3403.

— — Historia dos soberanos Mohametanos, das primeiras quatro dynastias, e de parte da quinta, que reinarão na Mauritania, escripta em Arabe por Abu-Mohammed Assaleh, filho de Abdel-halim ... e traduzida ... por Jozé de Santo Antonio Moura. Lisboa 1828. De 3407.

— — Roudh el-Kartas. Histoire des souverains du Maghreb (Espagne et Maroc) et annales de la ville de Fès. Traduit de l'arabe par A. Beaumier. Paris 1860. De 3412.

**ʿAlī b. Muḥammad Ibn al-Aṯīr** s. Ibn al-Aṯīr.

**ʿAlī b. Muḥammad al-Qalṣādī** Abu'l-Ḥasan. Woepcke, F., Recherches sur plusieurs ouvrages de Léonard de Pise, découverts et publiés Par M. le Prince Balthasar Boncompagni, et sur les rapports qui existent entre ces ouvrages et les travaux mathématiques des Arabes. Première partie. Extraits et traductions d'ouvrages arabes inédits. II. Traduction du traité d'arithmétique d'Aboûl Haçan Alî Ben Mohammed Alkalçâdî. [Extrait des Atti dell'Accademia Pontificia de' Nuovi Lincei, Tomo XII.] Rome 1859. De 3420. 4°.

**ʿAlī b. Qāsim** at-Tuǧībī az-Zaqqāq s. az-Zaqqāq.

**ʿAlī b. ʿUṯmān** al-Ūšī al-Farġānī. Carmen Arabicum Amâlî dictum, breve religionis Islamiticae systema complectens, quod e Codicibus Mst. descriptum et in sermonem latinum conversum ... defendet Petrus a Bohlen. [Diss.] Regimontii 1825. De 3426.

**ʿAlī b. Ẓāfir** al-Azdī s. Ibn Ẓāfir.

**ʿAlī al-Bilġrāmī** s. al-Ḥaqā'iq De 5305.

**ʿAlī Dedeh** s. ʿAlā' ad-Dīn De 3180. 4°.

**ʿAlī al-Hamaḏānī** s. Amīr Kabīr.

**ʿAlī al-Iṣbahānī Abu'l-Faraǧ**

— — Alii Ispahanensis liber cantilenarum magnus ... Arabice editus adiectaque translatione adnotationibusque illustratus ab Ioanne Godofredo Ludovico Kosegarten. Tom. I. Gripesvoldiae 1840. De 3429. 4°.

**ʿAlī al-Iṣbahānī Abu'l-Faraǧ**

— — Kitāb Rannāti 'l-maṭāliṭi wa'l-maṭānī fī riwājāti 'l-Aġānī ... [Hrsgeg. von Anṭūn Ṣāliḥānī.] I. Ar-riwājāt al-adabīja. II. Ar-riwājāt at-ta'rīḫīja. 2 voll. Bairūt 1888. De 3435.

— — Nubaḏun muntaḫabatun min kitābi 'l-Aġānī. [Autographiert.] o. O. u. J. De 3439.

— — Qiṣṣat Zuhair b. Ǧanāb [Druck خباب] saijid banī Kalb ... wa-ḏikr qitālihi maʿa banī Ġaṭafān ... wa-ḏikr nubaḏ laṭīfa wa-hija muntaḫaba min kitāb al-Aġānī. [Litographiert.] o. O. u. J. De 3444.

— — Guidi, I., Tables alphabétiques du Kitâb al-Aġânî ... rédigées avec la collaboration de R. E. Brünnow, S. Fraenkel, H. D. van Gelder, W. Guirgass, E. Hélouis, H. G. Kleyn, Fr. Seybold et G. van Vloten. I^er^ Fascicule. Leide 1895. De 3448. 4°.

**ʿAlī Mubārak**, al-Ḫiṭaṭ at-Taufīqīja al-ǧadīda li-Miṣr al-Qāhira wa-mudunihā wa-bilādihā al-qadīma wa'š-šahīra. I—XX. 4 voll. Būlāq 1306. De 3457. 4°.

**ʿAlī an-Nalfar** at-Tūnisī, ad-Durr al-manẓūm fī kaifījat kutub ar-rusūm. Tūnis 1298. De 3467.

**ʿAlī Riḍā** Paša s. Fa 2609. 4°.

**ʿAlī Taqī ad-Dīn Abū Bakr** s. Ibn Ḥaǧǧa.

**ʿAlī at-Tasūlī** s. at-Tasūlī.

**Almanach** du Bachir pour l'année bissextile 1888. Beyrouth 1888. De 3473.

— du Bachir pour l'année 1889. Beyrouth 1888. De 3474.

**ʿAlqama.** Socin, Albertus, De ʿAlḳamae elfaḥl carminibus et vita, adjecto textu Arabico adhuc inedito. [Diss.] Halis Saxonum 1867. De 3485.

— s. De 4444.

**al-Ālūsī** Maḥmūd Efendi, Šarḥ al-Ḫarīda al-ġaibīja s. al-Qaṣīda al-ʿainīja De 9712.

**Aʿmāl** al-ǧamʿīja as-sūrīja. [Teil I.] Bairūt 1852. De 3496.

**Amālī.** Carmen Arabicum Amâlî s. De 3426.

**ʿAmīd ad-Dīn Asʿad b. Naṣr al-Anṣārī al-Abarzī.** L'Ode arabe d'Ochkonwân. Publiée, traduite et annotée par Cl. Huart. o. O. u. J. De 3503.

**al-ʿĀmilī Muḥammad** Bahā' ad-Dīn, Kaškūl. Kairo 1288. De 3512. 4°.

— — The Khoolasut-ool-hisab: a Compendium of Arithmetic and Geometry; in the Arabic Language, by Buhae-ood-Deen, of Amool in Syria, with a translation into Persian and commentary, by ... Ruoshun Ulee, of Juonpoor; to which is added a Treatise on Algebra, by Nujm-ood-Deen Ulee Khan ... Revised and edited by Tarinee Churun Mitr, Muoluwee Jan Ulee and Ghoolam Ukbur. Calcutta 1812. De 3514.

— — Essenz der Rechenkunst von Mohammed Beha-eddin ben Alhossain aus Amul, arabisch und deutsch herausgegeben von G. H. F. Nesselmann. Berlin 1843. De 3516.

— — Kholâçat al Hissâb, ou quintessence du calcul par Behâ-Eddîn al Aamoulî, traduit et annoté par Aristide Marre. 2^e^ édition. Rome 1864. De 3520.

[**Amīn al-Madanī.**] Het Leidsche Orientalistencongres. Indrukken van een Arabisch Congreslid vertaald en ingeleid door C. Snouck Hurgronje. Leiden 1883. De 3530.

**ʿĀmir b. Muḥammad** b. Ḥasan ar-Ruʿāmī. Historia Jemanae sub Hasano Pascha, quam ... edidit atque annotatione et indice geographico instruxit Antonius Rutgers. Lugduni Batavorum 1838. De 3535. 4°.

**Amīr Kabīr** 'Alī al-Hamaḏānī, Kriegs- und Friedensgesetze der Muselmänner s. De 7894.

**al-Amīr Muḥammad,** Ḥāšija 'alā Šarḥ Šuḏūr aḏ-ḏahab s. De 6630. 4°.

**'Amr b. Kulṯūm.** Amrui ben Kelthûm Taglebitae Moallakam Abu abd allae el hossein ben achmed essûseni scholiis illustratam et Vitam Amrui ben Kelthûm e libro Kitâb el aghâni excerptam ... edidit, in latinum transtulit, notasque adiecit Ioan. Gothofredus Ludovicus Kosegarten. Jenae 1819. De 3539.

**al-Amṯāl al-ḥikmīja** min kalām ba'ḍ mašāhīr al-falāsifa al-auwalīn. Konstantinopel 1300, 1. Druck. an De 8718. 4°.

[**al-Amṯila al-muḥtalifa.**] Būlāq 1267. an De 3082.

**Analecta** Arabica edidit, Latine vertit et illustravit Ern. Frid. Car. Rosenmüller. Pars I—III. 3 voll. Lipsiae 1825—1828. De 3546.

**Anecdotes** arabes et musulmanes, depuis l'an de J. C. 614 ... Jusqu' à l'extinction totale du Califat, en 1538. Paris 1772. De 3553.

— musulmanes. Texte arabe ou Cours d'arabe élémentaire, contenant une série d'anecdotes tirées des auteurs musulmans ... par A. Cherbonneau. Paris & Alger 1847. De 3562.

**Annales** Islamismi sive Tabulae synchronistico-chronologicae chalifarum et regum orientis et occidentis, accedente historia Turcarum, Karamanorum, Selgiukidarum Asiae Minoris, Ak Kuvinli et Kara Kuvinli, Ghaderitarum, Ramadhanitarum, Derbenditarum, Sufiorum Persiae, Uzbeci et Jeschbeci Chan. E codicibus manuscriptis Arabicis ... composuit, Latine vertit, edidit ... Janus Lassen Rasmussen. Hauniae 1825. De 3571. 4°.

**'Antar** s. 'Antara b. Šaddād al-'Absī.

**'Antara** b. Šaddād al-'Absī

— — Antarae poëma Arabicum Moallakah, cum integris Zouzenii scholiis ... edidit, in Latinum sermonem transtulit ... Vincentius Elias Menil. Observationes ad totum poëma subjunxit Joannes Willmet. Lugduni Batavorum 1816. an De 6491. 4°.

— — Kitāb Munjat an-nafs fī aš'ār 'Antar 'Abs. Intiḫāb Iskandar Aġa Abkārius. Bairūt 1864. De 3585.

— — Kitāb Sīrat 'Antara b. Šaddād b. Mu'āwija b. Qurād al-'Absī. Buch 1—155. 10 voll. Bairūt 1865—1871. De 3588.

— — Sīrat abi'l-fawāris al-ġawād ḥaijat baṭn al-wād al-asad aḍ-ḍirġām al-amīr 'Antar b. Šaddād fāris banī 'Abs al-aġwād. [Titel auch anders. Ḥiğāzische Redaction.] Teil I—XXXII. [Kairo] 1283—1287—1286. De 3589.

— — Extraits du roman d'Antar (texte arabe). A l'usage des élèves de l'école royale et spéciale des langues orientales vivantes. [In: Chrestomathies orientales. — Herausgegeben von A. P. Caussin de Perceval.] Paris 1841. De 3593.

— — Antar, roman bédouin, traduit de l'arabe, par Terric-Hamilton, imité de l'anglais. Tome I—III. 3 voll. Paris 1819. De 3597.

— — Thorbecke, H., 'Antarah, Ein vorislamischer Dichter. [Habilitationsschrift.] Leipzig 1867. De 3601.

— — Thorbecke, Heinrich, 'Antarah, des vorislamischen Dichters Leben. Heidelberg 1868. De 3602.

**Anthologia** sententiarum Arabicarum. Cum scholiis Zamachsjarii. Edidit, vertit, et illustravit Henricus Albertus Schultens. Lugduni Batavorum 1772. De 3608.

**Antonius magnus Abbas.** Sapientissimi patris nostri Antonii magni Abbatis Regulae, Sermones, Documenta, Admonitiones, Responsiones, et Vita duplex. Omnia nunc primum ex Arabica lingua Latinè reddita Ab Abrahamo Ecchollensi. Parisiis 1646. De 3613.

**Anṭūn Būlād**, Rāšid Sūrijā. Teil I. Bairūt 1868. De 3617.

**Apollonius** Pergaeus. Das fünfte Buch der Conica des Apollonius von Perga in der arabischen Uebersetzung des Thabit ibn Corrah herausgegeben, ins Deutsche übertragen und mit einer Einleitung versehen ... von L. M. Ludwig Nix. [Diss.] Leipzig 1889. De 3620.

**Arāǧīz al-ʿArab.** Kitāb — ta'līf ... Muḥammad Taufīq al-Bakrī aṣ-Ṣiddīqī. [Kairo] 1313. 1. Druck. De 3622.

**ʿArīb b. Saʿd** al-Qurṭubī s. Calendrier ... par R. Dozy De 4176.

— — Fragments de la Chronique s. Ibn ʿAḏārī De 9472.

— — An Account of the Establishment of the Fatemite Dynasty in Africa ... extracted from an ancient Arabic Ms. ascribed to el Mas'ûdi ... with an introduction and notes by John Nicholson. Tübingen, Bristol 1840. De 3625.

— — Tabarī continuatus. Quem edidit, indicibus et glossario instruxit M. J. de Goeje. Lugduni-Batavorum 1897. De 3627.

**Aristoteles.** Categoriae Graece cum versione Arabica Isaaci Honeini filii ... edidit Julius Theodorus Zenker s. Eg 250.

— Die sogenannte Theologie des Aristoteles aus arabischen Handschriften zum ersten Mal herausgegeben von Fr. Dieterici. Leipzig 1882. De 3629.

— Die sogenannte Theologie des Aristoteles aus dem Arabischen übersetzt und mit Anmerkungen versehen von Fr. Dieterici. Leipzig 1883. De 3633.

— s. Tuḥfa De 11343, Nr. 11.

**Arsānius** al-Fāḫūrī al-Lubnānī al-Ḥūrī, al-Mīzān aḍ-ḍahabī fi 'š-ši'r al-ʿarabī. Bairūt 1873. De 3639.

**Asʿad b. al-Ḫaṭṭīr** s. Ibn Mammātī.

**Asʿad aš-Šidjāq** s. Buṭrus al-Bustānī.

**al-Aš'arī** s. Abu 'l-Ḥasan al-Aš'arī.

**ʿĀṣim b. Aijūb** s. al-Baṭaljūsī.

**al-Aṣmaʿī.** Das Kitâb al-wuḥûš von al-'Aṣmaʿî mit einem Paralleltexte von Quṭrub. Herausgegeben und mit Anmerkungen versehen von Rudolf Geyer. [SA. aus dem Jahrgange 1887 der SWA. (CXV. Bd., I. Heft, S. 353).] Wien 1888. De 3644.

— Das Kitâb al-chail. Herausgegeben und mit Anmerkungen versehen von August Haffner. [SA. aus SWA. Band CXXXII.] Wien 1895. De 3648.

— Kitâb-al-farḳ von Alaṣmaʿî ... herausgegeben und mit Noten versehen von David Heinrich Müller. [SA. aus dem Jahrgange 1876 der SWA. (LXXXIII. Bd., S. 235).] Wien 1876. De 3651.

**Assemani**, Joseph Simon [Jūsuf b. Šam'ūn as-Sam'ānī], Nubḏatun fī baṭārikat madīnat Allāh Anṭākija ... bi 'htimām Jean Notain Darauni [يوحنا نطيس الدرعوني]. Rom 1881. De 3659.

**al-Atīdī** s. al-Itlīdī.

**Auenzohar** s. Ibn Zuhr Abū Marwān.

**Aus b. Ḥaǧar.** Gedichte und Fragmente des 'Aus ibn Ḥajar. Gesammelt, herausgegeben und übersetzt von Rudolf Geyer. [SA. aus SWA. Bd. CXXVI. XIII.] Wien 1892. De 3679.

— — Fischer, August, [Anzeige von] Geyer, Rudolf, Gedichte und Fragmente des 'Aus ibn Ḥajar. Gesammelt, herausgegeben und übersetzt. Wien 1892. [Aus GGA. 1895. Nr. 5.] De 3681.

**Aventures**, Les, d'Abdalla, ou son voyage à l'isle de Borico. Traduction de l'Arabe. [Fiction. Das Werk ist ein Feenroman im Geschmacke des vorigen Jahrhunderts. Über den mutmasslichen Verfasser, Jean Paul Bignon, s. Barbier, Dictionnaire des ouvrages anonymes [3] I, 331.] Nouvelle édition. Tome I. II. 2 voll. La Haye & Paris 1773. De 3690.

**Averroes** s. Ibn Rušd.

**Avicenna** s. Ibn Sīnā.

**al-Azdī.** „The Fotooh al-Shám": being an Account of the Moslim Conquests in Syria. By Aboo Ismá'aíl Mohammad bin 'Abd Allah, al-Azdí al-Baçrí ... Edited ... by W. N. Lees. Calcutta 1854. = Bb 1200, a. 10.

**'Azīz Jūsuf.** Riwājat murr al-firāq waḥulū at-talāq, ta'rīb [nach Hoffmann = الموسيو هوفمان]. Kairo 1891. De 3702.

**al-Azraqī** Abu 'l-Walīd Muḥammad b. 'Abd Allāh b. Aḥmad. Geschichte und Beschreibung der Stadt Mekka von Abul-Walîd Muhammed ben Abdallah el-Azrakí ... herausgegeben von Ferdinand Wüstenfeld. Leipzig 1858. = De 4206, Band I.

**al-Bāb** al-maftūḥ fī a'māl ar-rūḥ. Bairūt 1843. De 3710.

**Babbaǧā'** s. Abu 'l-Faraǧ.

**Badī' az-zamān** s. al-Hamaḏānī.

**Badr ad-Dīn b. Muḥammad**, der Sohn Ibn Mālik's s. De 6720. 6726. 6729.

**al-Baǧawī** al-Ḥusain b. Mas'ūd aš-Šāfi'ī, Maṣābīḥ aṣ-sunna. I. II. Būlāq 1294. De 3716. 4°.

— — s. De 1980. 4°.

**al-Bāǧī** al-Mas'ūdī Abū 'Abd Allāh Muḥammad, al-Ḫulāṣa an-naqīja fī umarā' Ifrīqīja. Tūnis 1283. De 3722.

**al-Bāǧūrī** Ibrāhīm s. De 3020. 4°.

**Bahā' ad-Dīn al-'Āmilī** s. al-'Āmilī.

**Bahā' ad-Dīn b. Šaddād** s. Ibn Šaddād.

**Bahā' ad-Dīn Zuhair al-Muhallabī.** The Poetical Works of Behá-ed-Dín Zoheir, of Egypt. With a metrical English translation, notes, and introduction, by E. H. Palmer. Vol. I. II. 2 voll. Cambridge 1876. 1877. De 3733. 4°.

— — Guyard, Stanislas, Le divan de Beha ed-din Zoheir. Variantes au texte arabe. Paris 1883. De 3734.

**Bahmanjār** b. al-Marzubān. Behmenjâr ben el-Marzubân, der persische Aristoteliker aus Avicenna's Schule. Zwei metaphysische Abhandlungen von ihm, Arabisch und Deutsch mit Anmerkungen herausgegeben von Salomon Poper. Leipzig 1851. De 3736.

**al-Bāḫūṭ** s. ar-Radd De 9859.

**al-Baiḍāwī** s. De 1942. 4°. 1943. 4°.

**al-Baihaqī** Abū Bakr Aḥmad b. al-Ḥusain. Landberg, C. Graf von, Dr. K. U. Nylander's Specimenschrift Dalâil el-nubuwwa kritisch beleuchtet. Leiden 1892. De 3740.

**al-Bairūnī** Muḥammad b. Aḥmad

— — Chronologie orientalischer Völker von Albêrûnî ... herausgegeben von C. Eduard Sachau. Hälfte I. [II.] 2 voll. Leipzig 1876—1878. De 3747. 4°.

— — The Chronology of Ancient Nations. An English version of the Arabic text of the Athâr-ul-bâkiya of Albîrûnî ... Translated and edited ... by C. Edward Sachau. London 1879. De 3748. 4°.

— — Alberuni's India. An Account of the Religion, Philosophy, Literature, Chronology, Astronomy, Customs, Laws and Astrology of India about A. D. 1030. Edited ... by Edward Sachau. London 1887. De 3751. 4°.

— — Alberuni's India. An Account of the Religion, Philosophy, Literature, Geography, Chronology, Astronomy, Customs, Laws and Astrology of India about A. D. 1030. An English edition, with notes and indices. By Edward C. Sachau. Vol. I. II. 2 voll. London 1888. De 3752.

— — Boncompagni, B., Intorno all' opera d'Albiruni sull' India. [Estratto dal Bullettino di bibliografia e di storia delle scienze matematiche e fisiche. Tomo II. — Aprile 1869.] Roma 1869. De 3754. 4°.

— — Eine Berechnung der Entfernung des Sonnen-Apogaeums von dem Frühlingspunkte bei Albîrûnî. Mit drei Figuren. Mitgetheilt von Ed. Sachau und Joh. Holetschek. Wien 1876. De 3758.

**al-Bakrī** Abū 'Ubaid 'Abd Allāh b. 'Abd al-'Azīz

— — Description de l'Afrique septentrionale par Abou-Obeid-el-Bekri. Texte arabe ... publié ... par de Slane. Alger 1857. De 3765.

— — Description de l'Afrique septentrionale, par el-Bekri, traduite par Mac Guckin de Slane. [Extrait N° 11 de l'année 1858 du Journal Asiatique.] Paris 1859. De 3769.

— — Извѣстія ал-Бекри и другихъ авторовъ о Руси и Славянахъ. Часть 1. (Статьи и разысканія А. Куника и барона В. Розена.) Приложеніе къ XXXIII^му Тому Записокъ И. Академіи Наукъ No. 2. Санктпетербургъ 1878. De 3774.

— — Goeje, M. J. de, Een belangrijk arabisch bericht over de slawische volken omstreeks 965 n. Chr. s. Nh. 610.

— — Das geographische Wörterbuch des Abu 'Obeid 'Abdallah ben 'Abd el-'Azîz el-Bekrî ... herausgegeben von Ferdinand Wüstenfeld. Bd. I. II. 2 voll. Göttingen, Paris 1876. 1877. De 3776.

**al-Balāḏurī.** Anonyme Arabische Chronik, Band XI, vermuthlich das Buch der Verwandtschaft und Geschichte der Adligen von Abulhasan ahmed ben jahjā ben ǧābir ben dāwūd elbelāḏorī elbagdādī ... Autographiert und herausgegeben von W. Ahl-

wardt. Greifswald 1883. [Beigeheftet Recensionen von Nöldeke, de Goeje und Thorbecke. Mit handschriftlichen Notizen von der Hand Thorbecke's.] De 3778.

**al-Balādurī.** Liber expugnationis regionum, auctore Imámo Ahmed ibn Jahja ibn Djábir al-Beládsorí, quem ... edidit M. J. de Goeje. Lugduni Batavorum 1866. [Mit einigen Notizen von der Hand Fleischer's und Thorbecke's.] De 3779. 4°.

— — dasselbe, zweites Exemplar. De 3779ª. 4°.

**al-Balawī** Jūsuf b. Muḥammad, Kitāb Alif Bā. Teil I. II. 2 voll. Kairo 1287. De 3781.

**Banū Hilāl**

— — Riḥlat Banī Hilāl ilā bilād al-ġarb wa-ḥurūbuhum ma'a az-Zanātī [auch Zinātī] Ḫalīfa wa-mā ġarā lahum fī tilka al-bilād min al-ḥawādiṯ al-laṭīfa az-ẓarīfa wa'l-ḥurūb al-hā'ila al-muḫīfa. Bairūt 1885/1302. De 3782.

— — Kitāb ar-Rijāda al-bahīja wa-mā ǧarā li 'l-amīr Abū [sic] Zaid wa 'l-'arab al-hilālīja. [Kairo] o. J. De 3784.

— — Al-kitāb aṯ-ṯānī min Taġrībat banī Hilāl. Bairūt 1871. De 3789.

— — Kitāb ar-rābi' min Qiṣṣat banī Hilāl wa-mā ǧarā ila 'l-malika Šammā fī bilād al-afranǧ ma'a 'l-malik Šam'ūn wa 'bnatihi Zahr al-Bān wa-multaqāhum fi 'l-malik Sirḥān [auch Sarḥān] wa-ǧawāzuhu bihim wa-ruǧū'uhum ila 'l-auṭān. Bairūt 1872. De 3795.

— — Kitāb al-ḫāmis min Qiṣṣat banī Hilāl wa-tasalṭun Ḥasan 'ala 'l-'urbān wa-mā ǧarā lahu ma'a abīhi as-sulṭān Sirḥān wa-ḥarbhum ma'a 'l-maǧūs fī bilād al-Jaman bi 'l-kamāl wa 't-tamām. Bairūt 1872. De 3801.

— — Al-kitāb as-sādis min Qiṣṣat banī Hilāl wa-mā ǧarā ila 's-sulṭān Ḥasan min ba'd safarihi [gedruckt سفرة] min bilād al-Jaman. Bairūt 1872. De 3808.

— — Al-kitāb as-sābi' min Qiṣṣat banī Hilāl wa-mā ǧarā ilā Ḥasan fī Barḍaḫā [sic, برذخا] ma'a Sulṭān Mutauwaǧ al-Jamānī wa-ḫalāṣ al-malik Sulaimān aḫu [sic] 'l-malika Ḫarmā ibnat malik al-Jaman wa-ǧawāzuhu fi 'l-malika Ḫarmā wa-tasalṭunuhu 'alā banī Hilāl wa-ruǧū'uhum ila 'l-auṭān wa-mā ǧarā lahu min al-ḥurūb wa 'l-ahwāl. Bairūt 1872. De 3819.

— — Al-kitāb aṯ-ṯāmin min Qiṣṣat banī Hilāl wa-ruǧū' Ḫarmā wa-Sulaimān ilā 'ind as-sulṭān Ḥasan wa-ǧawāz al-malik Sulaimān bi 'bnat al-amīr Ḥammād wa-qatlat malik al-Hind Ǧarād wa-ruǧū' banī Hilāl min al-Jaman ila 'l-auṭān. Bairūt 1872. De 3826.

— — Al-kitāb aṯ-ṯānī 'ašar min Qiṣṣat banī Hilāl ai kitāb aṯ-ṯāliṯ min ar-Riḥla wa-bihi jaqtul Dijāb [sic] Mannā' wa-Ḥamāda iḫwat as-sulṭān Ḥasan wa-jaḥṣul ḥurūb wa-ahwāl mā bain Abū [sic] Zaid wa-Dijāb wa-janǧariḥ Dijāb min aḫūhu [sic] Zaidān [Zīdān] šaiḫ aš-šabāb. Bairūt 1872. De 3834.

— — Al-kitāb aṯ-ṯāliṯ 'ašar min Qiṣṣat banī Hilāl ai kitāb ar-rābi' min ar-Riḥla. Bairūt 1872. De 3835.

— — Hāḏihi Qiṣṣat al-Barzaḫa fī-mā ǧarā li 'l-malika Fāṭima al-Ḫarmā' [gedruckt فاطم الخرمة] wa-faqr as-sulṭān Ḥasan 'ala 't-tamām wa 'l-kamāl. [Lithographiert.] [Kairo] o. J. De 3842.

— — Hāḏā Dīwān al-Bardawīl b. Rāšid wa-Qāṭija wa-Qaṭja wa-Saṭḥ 'Â'id wa-Bulbais ma'a 'l-maǧūs bi 't-tamām wa 'l-kamāl. [Lithographiert.] [Kairo] o. J. De 3849.

**Banū Hilāl**

— — Hāḏā Dīwān aṣ-Ṣaldī malik al-a'ǧām wa-ḥarbuhu ma'a 'l-malik Dirġām malik al-'Irāq wa-maǧī' banī Hilāl li-aḫḏ aṯ-ṯa'r bi 't-tamām. [Lithographiert.] [Kairo 12]89. De 3850.

— — [Kitāb Dīwān az-Zinātī Ḫalīfa wa-mā ǧarā lahu ma'a banī Hilāl min al-waqā'i'. pp. 1—60 fehlen.] [Bairūt 1866.] De 3851.

— — Kitāb Dīwān az-Zinātī Ḫalīfa wa-mā ǧarā lahu ma'a banī Hilāl min al-waqā'i'. Bairūt 1866. De 3852.

— — Hāḏihi Qiṣṣat faras al-'Uqailī Ǧābir wa-mā ǧarā li-Abū [sic] Zaid bi-sababihā wa-mā ǧarā lahu min aǧl 'Ālija 'alījat an-nafs 'ala 't-tamām wa 'l-kamāl. [Lithographiert.] Kairo 1287. De 3854.

— — Qiṣṣat Ǧābir wa-Ǧubair aǧdād banī Hilāl aulād al-Munḏir b. Hilāl b. 'Āmir b. Aus 'ala 't-tamām wa 'l-kamāl. Bairūt 1872. De 3856.

— — Qiṣṣat Ǧauharat al-'Uqūl bint al-malik Suhail wa-mā ǧarā li 'bn 'ammihā Būlād ma'a banī Hilāl. Bairūt 1869. De 3857.

— — Qiṣṣat al-Ḫaḍrā umm al-amīr Abū [sic] Zaid ibnat al-amīr Qirḍāb aš-šarīf. Bairūt 1869. De 3859.

— — Qiṣṣat Zaid wa-'Umar aulād as-sulṭān 'Āmir sulṭān banī دباح [?]. Bairūt 1871. De 3861.

**al-Barbīr Muḥammad Miṣbāḥ.** 'Umar b. as-saijid Muḥammad al-Barbīr, al-Badr al-munīr fī naẓm Miṣbāḥ al-Barbīr. Bairūt 1290. De 3865.

**Bar-Hebraeus** s. Abu 'l-Faraǧ.

**Barlaam und Josaphat.** Hommel, Fritz, Die älteste arabische Barlaam-Version. Wien 1887. De 3870.

— — Dorn, Bernh., Über eine Handschrift der arabischen Bearbeitung des Josaphat und Barlaam. (Aus dem Bull. histor.-philol. T. IX. No. 20. 21.) St. Petersburg 1852. De 3878.

**Bāsim.** Bâsim le forgeron et Hârûn er-Rachîd. Texte arabe en dialecte d'Égypte et de Syrie publié ... et accompagné d'une traduction et d'un glossaire par Carlo de Landberg. I. Leyde 1888. De 3889.

**Bašīr** s. Almanach.

**al-Basṭāmī** 'Abd ar-Raḥmān, Manāhiǧ at-tawassul. an aṣ-Ṣafadī De 10208.

**al-Baṭaljūsī 'Abd Allāh Ibn as-Sīd.** Kaufmann, David, Die Spuren al-Baṭaljûsi's in der jüdischen Religions-Philosophie. Nebst einer Ausgabe der hebräischen Übersetzungen seiner bildlichen Kreise. [Jahresbericht der Landes-Rabbinerschule in Budapest für das Schuljahr 1879—1880.] Budapest 1880. De 3894.

— — Derenbourg, Hartwig, Al-Batalyoûsî. [A. aus „Revue des Études Juives". Extrait du n°. 14. Octobre—Décembre 1883.] Paris 1883. De 3900. 4°.

**al-Baṭaljūsī 'Āṣim,** Šarḥ Dīwān Imra' al-Qais s. Imra' al-Qais.

**al-Battānī.** Le tabelle geografiche d'al-Battānī tradotte ed annotate dal Dott. Prof. C. A. Nallino. Estratto dal Cosmos di Guido Cora. Serie II, volume XII (Torino 1894—1896), fascicolo VI. [Torino 1898.] De 3905. 4°.

[**Baxter,** R.], Rāḥat at-ta'bān. Bairūt 1857. De 3910.

**Beduinenlieder.** Aus dem Arabischen übersetzt von Abdulmalik bnu 'l-Chati al-Azrak al Turingi [Pseudonym für O. Blau]. [In: Europa. Chronik der Gebildeten Welt. 1856. No. 6.] De 3917. 4°

—, Tripolitanisch-tunisische. Von Hans Stumme. Leipzig 1894. De 3921. 4°

— Chants des Bédouins de Tripoli et de la Tunisie. Traduits d'après le recueil d Dr. H. Stumme par Adrien Wagnon. Paris 1894. De 392

**Behnam.** Dissertatio, de Curdis Thaddaeitis ex ore Behenami episcopi Chaldae Quam ... praeside Matth. Norberg ... permittit Johannes Wieslander. Lunda 1808. De 393(

**Beiträge** zur Geschichte der westlichen Araber, herausgegeben von Marcus Josep Müller. Heft I. II. München 1866. 1878. De 394

**Bellarmino,** R. F. R., Doctrina christiana. Parisiis 1635. De 395

— — Dottrina Christiana Ad uso de' Fedeli Orientali ... tradotta d'Italiano in Latino & Arabico, da Vittorio Scialac Accurense, & Gabriele Sionita Edeniense .. nouamente ristampata ... e ... Tradotta in Italiano Dal R. P. F. Alessio d Todi. Aggiuntoui nel fine i sette Salmi Penitentiali, con le Litani de' Santi ... Roma 1642. De 395

**Berichten,** Arabische, over Japan [von] M. J. de Goeje s. Ng 330.

**Bernard,** H. Ta'rīḫ ad-dijār al-miṣrīja fī 'ahd ad-daula al-Muḥammadīja al-'Alīj wa-huwa al-qism aṯ-ṯāliṯ min al-kitāb al-musammā bi-ism Fawā'id ǧaġrāfīj wa-ta'rīḫīja 'ala 'd-dijār al-miṣrīja. [= Notice géographique et historique su l'Égypte, Paris 1868, 3e partie.] Ta'līf برنار الفرانساوى wa-tarǧamat Abu's-Su'ū Efendi. Kairo 1292. De 396

**Biblioteca** Arabo-Sicula ossia raccolta di testi arabici che toccano la geografia, la storia le biografie e la bibliografia della Sicilia, messi insieme da Michele Amari. Lipsi 1857. De 397

— — Appendice alla Biblioteca Arabo-Sicula per Michele Amari con nuove anno tazioni critiche del Prof. Fleischer. Lipsia 1875. De 398(

— — Seconda appendice alla Biblioteca Arabo-Sicula per Michele Amari. Lipsi 1887. De 398

— — Biblioteca Arabo-Sicula raccolta da Michele Amari. Versione Italiana. Vol. I. I 2 voll. Torino e Roma 1880. 1881. De 398

— — Versione Italiana. Appendice. Torino 1889. De 398

**Bibliotheca** Arabico-Hispana s. Ibn al-Abbār De 5698.

**Bibliotheca** geographorum Arabicorum. Edidit M. J. de Goeje. Pars I—VIII. 8 vol Lugduni Batavorum 1870—1894. De 399(

**Bīdpāi** s. Kalīla wa-Dimna.

**Bignon,** Jean Paul, s. Aventures De 3690.

**al-Binā'.** Būlāq 1267. in De 308

**Biographien** von Gewährsmännern des Ibn Isḥâq, hauptsächlich aus aḏ-Ḏahabî .. herausgegeben von August Fischer. Leiden 1890. De 400

**Bird,** Isaac, Kitāb aṯ-ṯalāṯ 'ašra risāla. [Herausgegeben von Buṭrus Karam 2. Auflage.] Bairūt 1849. De 401(

**[Birgeli],** 'Awāmil. [Stambul] 1267. an De 637(

[**Birgeli**], Iẓhār [al-asrār]. [Stambul] 1267. an De 6376.

— al-Iẓhār wa'l-'Awāmil s. Maǧmū'a De 8219.

**al-Birkawī** s. Birgeli.

**Brevier.** Muḫtaṣar as-Sawā'īja aš-šarqīja wa-qad uḍīfa ilaihi ba'ḍ Ṣalawāt ḫušū'īja. Bairūt 1883, 5. Druck. De 4021.

**Britius**, F., Rhedonensis, Annalium sacrorum a creatione mundi ad Christi d. n. incarnationem epitome Latino-Arabica. Romae 1655. De 4026.

**Brugsch**, Heinrich. Ta'rīb al-ḫuṭba allatī ḫaṭab bihā ... fī jaum maḥfil iftitāḥ al-madrasa [madrasat al-luǧāt al-miṣrīja al-qadīma]. Kairo 1286. De 4039.

**al-Buḫārī** Abū 'Abd Allāh Muḥammad b. Ismā'īl

— — Le recueil des traditions mahométanes par Abou Abdallah Mohammed ibn Ismaîl el-Bokhâri. Publié par Ludolf Krehl. Vol. I—III. 3 voll. Leyde 1862—1868. De 4051. 4°.

— — aṣ-Ṣaḥīḥ. I—IV. 2 voll. Būlāq 1289. De 4054. 4°.

— — aṣ-Ṣaḥīḥ. I—VIII. 4 voll. Kairo 1296. De 4058. 4°.

— — Iršād as-sārī ilā šarḥ Ṣaḥīḥ al-Buḫārī li 'l-Qasṭalānī. 5. Auflage. Vol. I—X. [Am Rande: Matn Ṣaḥīḥ Muslim wa-šarḥ an-Nawawī 'alaihi.] 10 voll. Kairo 1293. De 4062. 4°.

— — Ibn Ḥaǧar al-'Asqalānī, Fatḥ al-bārī bi-šarḥ Ṣaḥīḥ ... al-Buḫārī. [Mit einer Einleitung: Hudā as-sārī li-Fatḥ al-bārī, von demselben Verfasser; am Rande: al-Ǧāmi' aṣ-Ṣaḥīḥ li 'l-Buḫārī.] 1 + 13 Teile. 7 voll. Būlāq 1300—1301. De 4069. 4°.

— Kitāb 'Aun al-bārī li-ḥall adillat al-Buḫārī li ... Ṣiddīq b. Ḥasan ... wa-huwa šarḥ kitāb at-Taǧrīd aṣ-ṣarīḥ li-aḥādīṯ al-Ǧāmi' aṣ-Ṣaḥīḥ li ... Aḥmad aš-Šarǧī s. De 7218. 4°.

**al-Buḫturī**, Dīwān. I. II. Konstantinopel 1300. De 4075. 4°.

**Būlād, Anṭūn** s. Anṭūn De 3617.

**al-Bundārī** al-Fatḥ b. 'Alī. Histoire des Seldjoucides de l'Irâq par al-Bondârî d'après Imâd ad-dîn al-Kâtib al-Isfahânî. Texte arabe publié ... par M. Th. Houtsma. [= Recueil de textes relatifs à l'histoire des Seldjoucides par M. Th. Houtsma. Vol. II.] Leide 1889. = Bb 1738.

**Bunyan**, John, Kitāb Sijāḥat al-masīḥī. [Der erste Teil von Bunyan, The Pilgrim's Progress, in arab. Übersetzung, mit Anmerkungen.] Bairūt 1844. De 4080.

**Burhān ad-Dīn 'Alī b. Abī Bakr.** The Hidayah, with its Commentary, called the Kifayah, A Treatise on the Questions of Mohammadan Law. Published ... By Hukeem Mouluvee Abdool Mujeed. With the Assistance of other learned Men of Calcutta. [III.] IV. 2 voll. [Calcutta] 1831. 1832. De 4085. 4°.

**Burhān ad-Dīn az-Zarnūǧī**

— — Enchiridion studiosi, Arabice conscriptum a Borhaneddino Alzernouchi, Cum duplici versione Latina, altera a Friderico Rostgaard ... elaborata, altera Abrahami Ecchellensis. Ex Museo Rostgardiano edidit Hadrianus Relandus. Trajecti ad Rhenum 1709. De 4099.

— — Borhân-ed-Dîni es-Sernûdji enchiridion studiosi ... arabice edidit, latine vertit ... et lexico explanavit Carolus Caspari. Praefatus est Henricus Orthobius Fleischer. Lipsiae 1838. De 4103. 4°.

**Burhān ad-Dīn az-Zarnūǧī**

— — Kitāb Ta'līm al-muta'allim ṭarīq at-ta'allum ... Bi-šarḥ waǧīz fī āḥirihā. Tūnis 1286. De 4111.

**al-Būrīnī Ḥasan**, Šarḥ Dīwān Ibn al-Fāriḍ s. De 6231. 4°.

**al-Būṣīrī** Muḥammad b. Sa'īd

— — Carmen mysticum Borda dictum Abi Abdallae M. B. S. Busiridae Aegyptii ... [Arabice editum et] Latine conversum. Accedunt origines Arabico-Hebraicae. Paravit et edidit Joh. Uri. Lugduni Batavorum 1761. an De 786.

— — Dasselbe. Trajecti Batavorum 1771. De 4120.

— — Kawākib ad-durrīja fī madḥ ḫair al-barīja. Funkelnde Wandelsterne zum Lobe des Besten der Geschöpfe; ein arabisches, insgemein unter dem Namen Qaṣīda-i Burda Gedicht Burde bekanntes Gedicht, von Scheïch Ebu Abdullah Mohammed Ben Ssaid ... genannt: Bussiri. [Herausgegeben,] Übersetzt ... von Vincenz Edlem von Rosenzweig. Wien 1824. De 4129. 2°.

— — Die Burda ein Lobgedicht auf Muḥammad von al-Buṣîrî. Neu herausgegeben im arabischen Text mit metrischer persischer und türkischer Übersetzung, ins Deutsche übertragen und mit Anmerkungen versehen von C. A. Ralfs. Bevorwortet von Walter Behrnauer. Wien 1860. De 4141. 4°.

— — Ḫālid b. 'Abd Allāh al-Azharī, Šarḥ 'alā matn al-Burda. Alexandria 1288. De 4144. 4°.

**Buṭrus al-Bustānī**

— — Ḫuṭba fī ādāb al-'Arab s. Ḥadīqat al-aḫbār De 12880. 2°.

— — Kitāb Kašf al-ḥiǧāb fī 'ilm al-ḥisāb. Bairūt 1848. De 4152.

— — Kitāb Miṣbāḥ aṭ-ṭālib s. Farḥāt, Ǧibrīl, De 4680.

— — Kitāb Muḥīṭ al-muḥīṭ. I. II. 2 voll. Bairūt 1867—1870. De 4162. 4°.

— — Kitāb at-Tuḥfa al-Bustānīja s. Defoe, Daniel, De 4357.

— — Qiṣṣat As'ad aš-Šidjāq bākūra sūrīja. Bairūt 1860. De 4166.

**Butt** [später Sherwood], Mary Martha, Qiṣṣat Henry aṣ-ṣaġīr wa-ḫammālihī [„Little Henry and his bearer", in arab. Übersetzung]. Bairūt 1855. De 4168.

**Buzurg** b. Šahrijār an-Nāḫudā ar-Rāmahurmuzī. Livre des merveilles de l'Inde par le capitaine Bozorg fils de Chahriyâr de Râmhormoz. Texte arabe publié ... par P. A. van der Lith. Traduction française par L. Marcel Devic. 2 voll. Leide 1883. 1886. De 4170. 2°.

**Calendrier**, Le, de Cordoue de l'année 961. Texte arabe et ancienne traduction latine. Publié par R. Dozy. Leyde 1873. De 4176.

— cophte traduit de l'arabe et annoté par Lortet. (Présenté à l'Académie des sciences, belles-lettres et arts de Lyon, le 13 juillet 1852.) Lyon 1852. De 4188.

**Canones** s. Qawānīn.

**Catechesis** christiana s. De 260. 4°.

[**Catechism**, The Shorter, agreed upon by the Assembly of Divines at Westminster.] Kitāb Qawā'id al-īmān ma'a šarḥihā 'alā sabīl as-su'āl wa'l-ǧawāb. Bairūt 1855. De 4190.

**Catechismus Romanus** ex decreto Concilii Tridentini iussu S. Pii V. editus [e Latino in Arabicum sermonem apprime translatus a ... Iacobo Arutin Aleppensi Maronita ... & in elegantiorem formam redactus a ... Dionysio Haggiar]. 2 voll. [Romae] 1786. 1787. De 4192.

**Chants** des Bédouins ... d'après le recueil du Dr. H. Stumme par Adrien Wagnon s. Beduinenlieder De 3922.

**Cheikho**, Louis, Kitāb 'Ilm al-adab. Al-ǧuz' al-auwal fī 'Ilm al-inšā' wa'l-'arūḍ. Bairūt 1886. De 4199.

**Christodulus** s. Nectarius De 9389.

**Chronicon** Samaritanum s. Josua De 7639. 4°.

**Chroniken**, Die, der Stadt Mekka gesammelt und ... herausgegeben von Ferdinand Wüstenfeld. Band 1—4. 4 voll. Leipzig 1857—1861. De 4206.

**Chronographus** Arabs anonymus. Rothstein, Io. Guilelmus, De chronographo Arabe anonymo qui codice Berolinensi Sprengeriano tricesimo continetur. Bonnae 1877. De 4212.

**Clot-Bey**, Antoine Barthélemy, Kitāb Kunūz as-siḥḥa wa-jawāqīt al-minḥa [aus dem Französischen ins Arabische übersetzt von Muḥammad Efendi aš-Šāfi'ī]. Kairo 1304. De 4218.

**Codice**, Il falso, arabo-siculo illustrato e descritto dal Sac. Bartolomeo Lagumina. (Estratto dall' Arch. Stor. Sic. N. S., Anno V.) Palermo 1881. De 4221. 4.

**Colección** de textos aljamiados s. Eh 700.

**Confessio** Fidei orthodoxae brevis, et explicata, quam Sacrosancta Romana Ecclesia docet ... [Arabice et Latine.] Romae 1556 [lies 1566]. an De 1485.

**Conquest**, The, of Syria s. al-Wāqidī.

**Conte** arabe en dialecte égyptien, par Max van Berchem. Extrait du Journal Asiatique. Paris 1889. De 4225.

**Contes** arabes. Édités par A. Salhani. Beyrouth 1890. De 4233.

— arabes modernes. Recueillis et traduits par Guillaume Spitta-Bey. [Spitta's Handexemplar mit einigen Randnoten von seiner Hand.] Leide 1883. De 4243. 4°.

— de Damas recueillis et traduits avec une introduction et une esquisse de grammaire par J. Oestrup. Leyde 1897. De 4248.

**Controverse** d'un évêque. Lettre adressée à un de ses collègues vers l'an 514. Texte arabe publié ... par Léon Schlosberg. Vienne 1880. De 4252.

**Correspondance.** Mémoire Sur une Correspondance de l'Empereur de Maroc Yakoub, fils d'Abd-alhakk, avec Philippe-le-Hardi ... Par ... Silvestre de Sacy. [Aus Mémoires de l'Académie Royale des Inscriptions et Belles-lettres, Tome IX.] in Ab 328. 4°.

**Ḍa'fī ad-Dijārbakrī.** Zaphi Diarbechirensis theatrum Arabico-Latinum Soliloquii ad Dilectum; & admonitiones ad Proximum, Divina & Morali Poesi compactae. Patavii 1690. De 4270.

**ad-Ḍahabī** Muḥammad b. Aḥmad

— — Al-moschtabih, auctore Schamso 'd-dín Abu Abdallah Mohammed ibn Ahmed ad-Dhahabi, ... editus a P. de Jong. Lugduni Batavorum 1881. De 4276.

— — s. Biographien De 4008.

— — Liber classium virorum qui Korani et traditionum cognitione excelluerunt auctore Abu Abdalla Ḏahabio. In epitomen coegit et continuavit Anonymus [i. e. as-Sujūṭī] ... curavit Henricus Ferdinandus Wüstenfeld. Partic. I—III. [Lithographiert.] Gottingae 1833. 1834. De 4281.

**aḍ-Ḍahabī** Muḥammad b. Aḥmad

— — al-Ḫazraǧī Ṣafī ad-Dīn Aḥmad b. ʿAbd Allāh, Ḫulāṣat Taḏhīb Tahḏīb al-Kamāl fī asmāʾ ar-riǧāl. [Auszug aus aḍ-Ḍahabī's Taḏhīb Tahḏīb al-Kamāl; vergl. Ḥāǧǧī Ḫalīfa, ed. Flügel, t. V, p. 240.] Būlāq 1301. De 4285. 4°.

**Ḍaḫīrat al-Īmān.** Bairūt 1843. De 4289.

**ad-Damanhūrī,** Šarḥ ... al-musammā bi-Ḥiljat al-lubb al-maṣūn s. al-Aḥḍarī De 3013. 4°.

**ad-Damīrī,** Ḥajāt al-ḥajawān al-kubrā. Teil I. II. 2 voll. Būlāq 1284. De 4294. 4°.

**Daniel ben Chasdai,** Maʿaśē nissīm. [Herausgegeben von D. B. Goldberg.] Paris 1867. De 4307.

**Dāʾūd al-Anṭākī**

— — Tazjīn al-aswāq bi-tafṣīl ašwāq al-ʿuššāq. Kairo 1279. De 4316.

— — Taḏkirat uli 'l-albāb waʾl-ǧāmiʿ li 'l-ʿaǧab al-ʿuǧāb. I. II. [Ausserdem:] III: Ḏail at-Taḏkira li-baʿḍ talāmīḏ Dāʾūd al-Anṭākī. [Am Rande: Derselbe, Kitāb an-Nuzha al-mubhiǧa fī tašḥīḏ al-aḏhān wa-taʿdīl al-amziǧa.] De 4325.

**Decas sacra,** Petri Kirsteni, canticorum et carminum Arabicorum, ex aliquot MSS^is. Cum Latinâ, ad verbum, interpretatione. Accessitquoq; Schema, priore luculentius, Characterum Arabicorum. Breslae 1609. De 4339.

**De Chasaris.** Excerpta ex scriptoribus Arabicis. Interprete C. M. Fraehnio. Particula I. Ex Actor. Acad. Imp. Scient. Petrop. Vol. VIII. Petropoli 1822. De 4349. 4°.

**Defoe,** Daniel, Kitāb at-Tuḥfa al-Bustānīja fi 'l-asfār al-Kurūzīja [الكروزيّة] au Riḥlat Robinson Crusoe [روبنصن كروزى]. Tarǧamahu ... Buṭrus al-Bustānī. Bairūt 1861. De 4357.

**Delectus** veterum carminum Arabicorum. Carmina selegit et edidit Th. Noeldeke glossarium confecit A. Mueller. [= Porta linguarum orientalium. Pars XIII.] Berolini 1890. = Bb 1125 (13).

**Description** de l'Afrique. Par un géographe arabe anonyme du sixième siècle de l'hégire. Texte arabe publié ... par Alfred de Kremer. Vienne 1852. De 4369.

**Descrizione,** La, di Roma nei geografi arabi. [Von] I. Guidi. [Estratto dall' Archivio della Società Romana di Storia Patria. — Vol. I.] Roma 1877. De 4374.

**Dialekt,** Der arabische, der Ḥoṷwāra ... von Albert Socin und Hans Stumme s. De 734. 4°.

**ad-Dijārbakrī** Ḥusain b. Muḥammad, Taʾrīḫ al-Ḫamīs fī aḥwāl anfas nafīs. I. II. 2 voll. Kairo 1302. De 4392.

— — Geschichte der Tödtung des Chalifen Omar aus der Chronik des Dijarbekri arabisch und deutsch mitgetheilt von Otto von Platen. Berlin 1837. De 4399.

**ad-Dimašqī** Šams ad-Dīn Abū ʿAbd Allāh

— — Cosmographie de Chems-ed-din Abou Abdallah Mohammed ed-Dimichqui. Texte arabe, publié d'après l'édition commencée par Fraehn ... par A. F. Mehren. St.-Pétersbourg 1866. De 4411. 2°.

— — Manuel de la cosmographie du moyen age, traduit de l'arabe „Nokhbet ed-dahr fi ʿadjaib-il-birr wal-bahʾr" de Shems Ed-dîn Abou-ʿAbdallah Mohʾammed de Damas ... par A. F. Mehren. Copenhague-Paris-Leipzic 1874. De 4415.

— — Syrien og Palestina, Studie efter en Arabisk Geograph. ... med en Indledning af A. F. Mehren. [Universitäts-Festschrift.] Kjøbenhavn 1862. De 4420.

— — Dasselbe, separat gedruckt. Kjöbenhavn 1862. De 4421.

**ad-Dimašqī** Šams ad-Dīn Abū 'Abd Allāh

— — Den Pyrenæiske Halvø, sammenlignende geographisk Studie efter Shems-ed-Dîn-Dimishqui og Spansk-Arabiske Geographer. Ved A. F. Mehren. [Indbydelsesskrift til Kjøbenhavns Universitets Aarsfest til Erindring om Kirkens Reformation.] Kjøbenhavn 1864. De 4422.

**ad-Dīnawarī** s. Abū Ḥanīfa ad-Dainawarī De 2799.

**Diplomi**, I, arabi del R. archivio Fiorentino. Testo originale con la traduzione letterale e illustrazioni, di Michele Amari. Firenze 1863. De 4429. 2°

—, I, greci ed arabi di Sicilia ... da Salvatore Cusa s. Eg 415. 4°.

**Disputatio** ... edidit F. J. van den Ham s. Abū Faḍl as-Su'ūdī De 2674.

**Divans**, The, of the six ancient Arabic poets Ennābiga, 'Antara, Tharafa, Zuhair, 'Alqama, and Imruulqais ... Edited by W. Ahlwardt. London 1870. De 4441.

— — Bemerkungen über die Aechtheit der alten Arabischen Gedichte mit besonderer Beziehung auf die sechs Dichter nebst Beiträgen zum richtigen Verständnisse Ennābiga's und 'Alqama's von W. Ahlwardt. Greifswald 1872. De 4444.

**Dīwān** Muḫtārāt šu'arā' al-'Arab riwājat ... Hibat Allāh b. 'Alī b. Muḥammad b. Ḥamza al-'Alawī al-Ḥasanī [Ibn aš-Šağarī]. Kairo 1306. De 4449.

**Doctrina** christiana s. Bellarmino De 3957.

**Documenta** philosophiae Arabum quae ... edidit, Latine vertit, commentario illustravit Augustus Schmoelders. Bonnae 1836. De 4453.

**Documentos** Arabicos para a Historia Portugueza copiados ... e vertidos em Portuguez ... por João de Sousa. Lisboa 1790. De 4460.

**Dottrina** Christiana s. Bellarmino De 3959.

**Dozy**, R., Corrections sur les textes du Bayáno 'l-Mogrib d'Ibn-Adhárí (de Maroc), des fragments de la chronique d'Aríb (de Cordoue) et du Hollato 's-siyará d'Ibno-'l-Abbár. Leyde 1883. De 4467.

**Du 'l-Iṣba' al-'Adwānī.** Boucher, R., Notice sur Zou 'l-Asba el Adouani s. De 11513.

**ad-Durr al-munaẓẓam** fi 'l-wa'ẓ wa'l-ḥikam s. Tuḥfa De 11343, Nr. 2.

**Dyck**, Cornelius V. A. van, Kašf al-abāṭīl fī 'ibādat aṣ-ṣuwar wa't-tamāṯīl. Bairūt 1853. De 4473.

— — Kitāb Muḥiṭ ad-dā'ira fī 'ilmai al-'arūḍ wa'l-qāfija. Bairūt 1857. De 4478.

— — Kitāb an-Naqš fi 'l-ḥağar. Teil I—VIII. [T. I: Natur, Materie, Immaterielles. T. II: Chemie. T. III: Physik. T. IV: Physische Geographie. T. V: Geologie. T. VI: Astronomie. T. VII: Botanik. T. VIII: Logik.] 8 voll. Bairūt 1886—1889. De 4483.

— — Kitāb ar-Rauḍa az-zahrīja fi 'l-uṣūl al-ğabrīja. Bairūt 1853. De 4486.

**Ecchellensis**, Abrahamus, s. Eutychius De 4590.

**Elichmannus**, Joannes. Literae exoticae Scriptae Arabice â ... Joanne Elichmanno ... ad ... Joannem Zechendorff ... ab eodem In Literas Hebraeas conversae punctatae, & ... in Latinum versae ... Jenae 1636. De 4489.

**Epistolae** quaedam et particula prima Agrumiae ejusque commentariorum, Arabice et Latine editae notisque illustratae a Christiano Schnabel. Amstelaedami 1755. De 4523. 4°.

— quaedam Arabicae a Mauris, Aegyptiis et Syris conscriptae. Edidit interpretatione Latina annotationibusque illustravit et glossarium adjecit C. Maximilianus Habicht. Vratislaviae 1824. De 4531.

**Erzählung**, Die, vom Mäusekönig und seinen Ministern ... Von Th. Nöldeke s. Kalīla wa-Dimna De 7823. 4°.

**Eschatologie**, Muhammedanische. ... Arabisch und deutsch mit Anmerkungen herausgegeben von M. Wolff. Leipzig 1872. De 4546.

**Euklides.** Kitāb Taḥrīr uṣūl li-Ūqlidas min ta'līf Naṣīr ad-Dīn aṭ-Ṭūsī. [Nur arab. Titel.] [Romae 1594.] De 4559. 2°.

— Kitāb fi 'l-uṣūl al-handasīja wa-huwa muštamil 'alā kutub Uqlīdas as-sitta wa-muḍāfāt ... tarǧamat Cornelius van Dyck [nach dem englischen Texte von J. Playfair]. Bairūt 1857. De 4564.

— Codex Leidensis 399, 1. Euclidis elementa ex interpretatione al-Hadschdschadschii cum commentariis al-Narizii. Arabice et Latine ediderunt ... R. O. Besthorn et J. L. Heiberg. Partis I fasciculus I. Hauniae 1893. De 4570. 4°.

— De interpretibus et explanatoribus Euclidis Arabicis schediasma historicum auctore J. C. Gartz s. De 12951.

**Eutychius.** Eutychii Aegyptii, ... Ecclesiae suae Origines. Ex ejusdem Arabico nunc primùm typis edidit ac Versione & Commentario auxit Ioannes Seldenus. Londini 1642. De 4583.

— Contextio Gemmarum, sive, Eutychii Patriarchae Alexandrini Annales. Illustriss: Johanne Seldeno, τοῦ μακαρίτου, Chorago. Interprete Edwardo Pocockio. [I.] II. 2 voll. Oxoniae 1658. De 4586.

— Ecchellensis, Abrahamus, Eutychius patriarcha Alexandrinus vindicatus, Et suis restitutus Orientalibus; Siue Responsio ad Ioannis Seldeni origines, in duas tributa Partes; Quarum Prima est De Alexandrinae Ecclesiae Originibus. Altera De Origine nominis Papae; Quibus accedit Censura in Historiam Orientalem Iohannis Henrici Hottingeri ... Omnia ex Orientalium excerpta monumentis. Romae 1661. De 4590.

**Extraits** des historiens arabes, relatifs aux guerres des croisades ... Nouvelle édition ... Par Reinaud. Paris 1829. De 4601.

**al-Fairūzābādī** s. al-Fīrūzābādī.

**al-Fākihī** Abū 'Abd Allāh Muḥammad b. Isḥāq. Auszüge aus den Geschichtsbüchern der Stadt Mekka von Muhammed el-Fâkihi, Muhammed el-Fâsi und Muhammed Ibn Dhuheira ... herausgegeben von Ferdinand Wüstenfeld. Leipzig 1859. = De 4206, Band II.

— s. De 5399.

**al-Fallālī** s. Muḥammad b. Abi 'l-Qāsim.

**al-Fārābī** Abū Naṣr Muḥammad b. Muḥammad. Alfārābī's philosophische Abhandlungen ... Herausgegeben von Friedrich Dieterici. Leiden 1890. De 4615.

— — Abû-Nassr Alfârâbii de intellectu intellectisque commentatio ... auctor Michael Rosenstein s. Dh 4580.

— — Steinschneider, Moritz, Al-Farabi (Alpharabius), des arabischen Philosophen Leben und Schriften, mit besonderer Rücksicht auf die Geschichte der griechischen Wissenschaft unter den Arabern. Nebst Anhängen: Joh. Philoponus bei den Arabern, Darstellung der Philosophie Plato's, Leben und Testament des Aristoteles von Ptolemaeus. Grösstentheils nach handschriftlichen Quellen. SA. aus den „MAP., VII^e série, tome XIII, No. 4" besonders abgedruckt. St. Petersburg 1869. De 4621. 2°.

**al-Farazdaq** Hammām b. Ġālib. Divan de Férazdak, récits de Mohammed-ben-Habib d'après Ibn-el-Arabi, publié ... Avec une traduction française par R. Boucher. 2 voll. [unvollständig]. Paris 1870. 1875. De 4630. 4°.

**al-Farġānī** Aḥmad b. Muḥammad b. Kaṯīr. Muhamedis Alfragani Arabis chronologica et astronomica elementa, ... versa, expleta, et scholiis expolita. Additus est commentarius, qui rationem calendarii ... explicat ... Autore Iacobo Christmanno. Francofurdi 1590. De 4641.

— — Muhammedis Fil. Ketiri Ferganensis, Qui vulgo Alfraganus dicitur, elementa astronomica, Arabicè et Latinè. Cum Notis ad res exoticas sive Orientales, quae in iis occurrunt. Opera Jacobi Golii. Amstelodami 1669. De 4650.

**Farḥāt,** Ǧibrīl, Maṭar [später Germanus Farḥāt] al-Ḥalabī al-Mārūnī

— — Kitāb Baḥṯ al-maṭālib fī 'ilm al-'arabīja. Malta 1836. De 4661.

— — Kitāb Baḥṯ al-maṭālib fī 'ilm al-'arabīja ... ma'a ḥawāšin 'alaihi li ... Sa'īd al-Ḫūrī aš-Šartūnī al-Lubnānī. [2. Auflage.] Bairūt 1883. De 4677.

— — Kitāb Miṣbāḥ aṭ-ṭālib fī Baḥṯ al-maṭālib li ... Buṭrus al-Bustānī al-Lubnānī. [Daran als Anhang: Nāṣīf b. 'Abd Allāh al-Jāziǧī, Nuqṭat ad-dā'ira.] Bairūt 1854. De 4680.

— — Dictionnaire arabe par Germanos Farhat ... Revu, corrigé et considérablement augmenté sur le manuscrit de l'Auteur par Rochaïd de Dahdah. Marseille 1849. De 4689. 4°.

— — Dīwān ma'a ta'ālīq 'alaihi li-Sa'īd al-Ḫūrī aš-Šartūnī al-Lubnānī. [2. Auflage.] Bairūt 1894. De 4698.

**Fāris Nimr** s. al-Muqtaṭaf De 9060. 4°.

**Fāris aš-Šidjāq** [später Aḥmad Fāris], Sirr al-lajāl fi 'l-qalb wa 'l-ibdāl. I. Konstantinopel 1284. De 4711. 2°.

— — La vie et les aventures de Fariac, relation de ses voyages avec ses observations critiques sur les Arabes et sur les autres peuples. Par Faris el-Chidiac. Paris 1855. De 4723. 4°.

**Farmān.** Ṣūrat al-farmān aš-šarīf aṣ-ṣādir fī awāḫir Ǧumāda [جمادى] 'l-uḫrā sanat 1272 ... mutarǧama bi-diqqa 'an al-aṣl at-turkī. Ṭubi'a fī Bairūt bi-'ināǧat wa-munāẓarat Buṭrus al-Bustānī. De 4732.

**al-Fāsī** Taqī ad-Dīn Abu 'ṭ-Ṭaijib **Muḥammad** b. Aḥmad

— — s. al-Fākihī.

— — Historiam al-mulūk wa 'l-ḫulafā' wa-wulāt Makka aš-šurafā' in compendium redactam auctore Takkieddino Muhammede fil. Muhammedis fil. Alii, ... primum edidit notisque illustravit Franciscus Erdmann. Partic. I. Casani 1822. De 4736. 4°.

**Fatḥ** madīnat Ḫaibar wa-mā waqa'a li 's-ṣaḥāba fīhā. Kairo 1289. De 4741.

**al-Fatḥ b. Ḫāqān** Abū Naṣr s. Ibn Ḫāqān.

**al-Fīrūzābādī** Muḥammad, [al-Qāmūs al-muḥīṭ]. Teil 1—4. 2 voll. Kalkutta 1230—1232. De 4767. 4°.

— — al-Qāmūs al-muḥīṭ. Teil I—IV. 4 voll. Kairo 1289. De 4770. 4°.

— — Šarḥ al-Qāmūs al-musammā Tāǧ al-'arūs min ǧawāhir al-qāmūs li ... as-saijid Muḥammad Murtaḍā al-Ḥusainī al-Wāsiṭī az-Zabīdī. [Mit Notizen von Thorbecke's Hand] 5 voll. [reicht bis ع incl.] Kairo 1286—1287. De 4776. 2°.

— — dasselbe, vollständig. 10 voll. Kairo 1306—1307. De 4777. 2°.

**al-Fīrūzābādī** Muḥammad, al-Ūqiānūs al-basīṭ fī tarǧamat al-Qāmūs al-muḥīṭ. [Türkische Übersetzung des 'Āṣim Efendi.] 3 voll. Konstantinopel 1268—1272. De 4781. 2°.

**Fīrūzšāh b. Qārāb.** Qiṣṣat Fīrūzšāh. Bi-qalam Naḫla Qilfāṭ. I—IV. 2 voll. Bairūt 1885—1886. De 4793.

**Fontes,** Rerum Normannicarum, Arabici, ... edidit Alexander Seippel. Fasciculus I. Christianiae 1896. De 4802. 4°.

**Fraehn,** Christian, Kitab Ṣifat ba'ḍ ad-darāhim allatī ḍarabūhā banū Sāmān wa-banu Buwaih ad-Dailamī. Kasan 1223. De 4807.

— — Sacy, S. de, Notice de l'ouvrage intitulé: Kitab sifat badh aldarahim allati dharabouha benou Saman webenou Bowaih; c'est-à-dire, Description de quelques monnoies frappées par les princes de la famille de Saman et de celle de Bowaih. Kasan, 1808 ... [Extrait du Magasin Encyclopédique, Numéro de juillet 1810, pag. 186.] an De 681.

**Fragmenta** Arabica ... edidit R. Henzius Petropoli 1828. De 4812.

**Fragmenta** historicorum Arabicorum. T. I., continens partem tertiam operis Kitábo 'l-Oyun wa'l-hadáïk fi akhbári 'lhakáïk, quem ediderunt M. J. de Goeje et P. de Jong. T. II., continens partem sextam operis Tadjáribo 'l-Omami, auctore Ibn Maskowaih, cum indicibus et glossario, quem edidit M. J. de Goeje. Lugduni Batavorum 1869. 1871. De 4819. 4°.

**Fragments** arabes et persans inédits relatifs à l'Inde, antérieurement au XI^e^ siècle de l'ère chrétienne, recueillis par Reinaud. Paris 1845. De 4830.

**Fragments** relatifs à la doctrine des Ismaëlis. Texte publié ... avec une traduction complète et des notes par S. Guyard. [Extrait du tome XXII, 1^re^ partie, des Notices des Manuscrits de la Bibliothèque Nationale.] Paris 1874. De 4841. 4°.

**Futūḥ al-Jaman.** Kitab Futuḥ al-Jaman al-ma'rūf bi-Ra's al-Ġūl wa-mā ǧarā lahu min al-kalam. Kairo 1302. De 4854.

**Futūḥ aš-Ša'm** s. al-Waqidī De 11681.

**al-Ǧabartī,** 'Abd ar-Raḥman, At-ta'rīḫ al-musammā 'Aǧā'ib al-āṯār fi 't-tarāǧim wa'l-aḫbar. I—IV. 4 voll. Bulaq 1297. De 4870. 4°.

Merveilles biographiques et historiques ou Chroniques du Cheikh Abd-el-Rahman el Djabarti. Traduites de l'arabe par Chefik Mansour Bey — Abdulaziz Kahil Bey — Gabriel Nicolas Kahil Bey et Iskender Ammoun Effendi. Tome I—III. 3 voll. Le Caire 1888—1889. De 4876. 4°.

**Ǧa'far b. Aḥmad** s. Ibn as-Sarrāǧ.

**Ǧa'far b. Muḥammad** al-Balḫī s. al-Kindī De 7871.

**al-Ǧāḥiẓ** 'Amr b. Baḥr, Le livre des beautés et des antithèses attribué à Abu Othman Amr ibn Bahr al Djahiz de Basra. Texte arabe publié par G. van Vloten. Leyde 1898 De 4880.

Muntaḫabāt al-Kutub wa'l-tabwīb s. Hams rasā'il De 5067, Nr. 3.

Šuʿūbīyat al-ʿArab fī muwāzanat al-ʿarabī wa'l-ʿāǧamī s. De 10337.

**Ǧalāl ad-Dīn 'Abd ar-Raḥmān** s. as-Suyūṭī

**Ǧalāl ad-Dīn Muḥammad** s. al-Maḥallī.

**al-Ǧamal** Qiṣṣat al-Ǧamal wa-[illegible] wa-mā ǧarat ar-rabī. o. O. [Kairo?] u. J. Lithographiert De 4883.

**Ğamharat al-ʿArab.** Hommel, Fritz, Über eine zu veranstaltende Ausgabe der Gamharat al-ʿArab, zugleich als Prolegomena zu einem Handwörterbuch der vorislamischen Poesie. Tiré du vol. II des Travaux de la 6e session du Congrès international des Orientalistes à Leide. Leide 1884. De 4888. 4°.

**Ğamharat aš-ʿār al-ʿArab** s. Ğamharat al-ʿArab.

**al-Ğāmī** ʿAbd ar-Raḥmān b. Aḥmad. G'âmii de Dei existentia et attributis libellus ḥuṭṭu raḥlaka „Stratum solve!“ sive ad-Durra al-fāḫira „Unio pretiosus“. Pars prior. Prolegomena una cum capitibus selectis in Latinum sermonem translatis. Dissertatio quam ... defendet Iacobus Ecker. Bonnae 1879. De 4891. 4°.

— — Taqrīrāt šarīfa wa-taḥqīqāt munīfa ʿalā Ḫuṭbat al-Ğāmī li-ʿAlī aš-Šākir al-Čarkasī. Kairo 1286. De 4899.

**al-Ğarğāwī** s. Ibn ʿAqīl.

**al-Ğauharī** Ismāʿīl b. Ḥammād

— — Kitāb Muḫtār aṣ-Ṣaḥāḥ li-Muḥammad b. Abī Bakr b. ʿAbd al-Qādir ar-Rāzī. Kairo 1287. 1289. De 4912.

— — Muḫtār aṣ-Ṣaḥāḥ li-Muḥammad b. Abī Bakr b. ʿAbd al-Qādir ar-Rāzī. Kairo 1301. De 4917.

— — Muḫtār aṣ-Ṣaḥāḥ li-Muḥammad b. Abī Bakr b. ʿAbd al-Qādir ar-Rāzī. Būlāq 1302. De 4922.

— — Abu Nasri Ismaëlis ebn Hammad al-Gieuharii Farabiensis purioris sermonis Arabici Thesaurus vulgo dictus Kitāb aṣ-Ṣaḥāḥ id est liber Schah sive lexicon Arabicum. Particula I ... edidit ac versione Latina instruxit Everardus Scheidius. Traiecti ad Rhenum [1776]. De 4931. 4°.

— — [aṣ-Ṣaḥāḥ in der türkischen Bearbeitung des Muḥammad b. Muṣṭafā al-Wānī od. Wānquli =] Luġat-i Wānquli. I. II. 2 voll. Konstantinopel 1168—1170. De 4940. 2°.

— — s. De 2950.

**al-Ğawālīqī** Mauhūb b. Aḥmad. Sachau, Eduardus, De Aljavâlîqî ejusque opere quod inscribitur al-Muʿarrab adjecta textus particula. [Diss.] Halis Saxonum 1867. De 4961.

**al-Ġazzālī** Muḥammad b. Muḥammad

— — O Kind! Die berühmte ethische Abhandlung Ghasali's. Arabisch und deutsch, als Neujahrsgeschenk von Hammer-Purgstall. Wien 1838. De 4973.

— — Kitāb al-adab. Kairo 1277. an De 4992.

— — [Zweites Exemplar.] an De 4992a.

— — Ad-dourra al-fâkhira, La perle précieuse, de Ghazâlî. Traité d'eschatologie musulmane, publié ... avec une traduction française par Lucien Gautier. Genève-Bâle-Lyon 1878. De 4980.

— — Kitāb Iḥjā' ʿulūm ad-dīn. Teil I—IV. 4 voll. Kairo 1282. De 4983. 2°.

— — Al-Ġazzâlî's maḳâṣid al-falâsifat. I. Teil: Die Logik. Cap. I—II. ... herausgegeben, übersetzt ... von Georg Beer. [Leipziger Diss.] Leiden 1888. De 4985.

— — Kitāb Bidājat al-hidāja. Kairo 1277. De 4992.

— — [Zweites Exemplar.] De 4992a.

— — Minhāğ al-ʿābidīn. [A. R.: Derselbe, Bidājat al-hidāja.] Kairo 1291. De 4999.

— — [Zweites Exemplar.] De 4999a.

**al-Ġazzālī** Muḥammad b. Muḥammad

— — Tahāfut al-falāsifa [in einer Sammlung, die ausserdem enthält:] Ibn Rušd, at-Tahāfut und Ḫwāǧah-zādah al-Bursawī, Tahāfut al-falāsifa. Kairo 1302. 1303. De 5006.

— — al-Faijūmī Aḥmad b. Muḥammad b. ʿAlī, Kitāb al-Miṣbāḥ al-munīr fī ġarīb aš-Šarḥ al-Kabīr li 'r-Rāfiʿī. I. II. Kairo 1300. De 5013.

— — Mīzān al-ʿamal sive Compendium Doctrinae Ethicae ... de arabico hebraice conversum ab Abrahamo bar-Chasdai Barcinonensi, liber ... editus ... a J. Goldenthal s. Dh 4674.

— — Gosche, R., Über Ghazzâlîs Leben und Werke. [ABA. 1858.] Berlin 1858. De 5020. 4°.

— — Schmölders, Auguste, Essai s. L 435.

**Gedichte,** Altarabische, ueber die Volkssage von Jemen als Textbelege zur Abhandlung „Ueber die südarabische Sage" von Alfred von Kremer. Leipzig 1867. an G 120.

**Germanus Contus** Maronita. Dissertatio de religione Galilaeorum ex ore Germani Conti Maronitae. Quam ... praeside Matth. Norberg ... examini subjicit Bengt M. Bolmeer. Lundae 1808. De 5035.

**Germanus Farḥāt** s. Farḥāt.

**Ghislanzoni,** Antonio, s. Verdi De 11597.

**Ǧirǧis b. al-ʿAmīd** s. al-Makīn.

**Groot,** Hugo de, Kitāb fī ṣiḥḥat aš-šarīʿa al-masīḥīja nuqila min al-lāṭīnī ila 'l-ʿarabī [„De veritate religionis Christianae", ins Arabische übersetzt von E. Pocock.] [Oxford 1660.] De 5049.

— — Hugonis Grotii de Novi Testamenti auctoritate liber ab Eduardo Pocokio [sic] in linguam arabicam translatus. In usum Iudaeorum orientalium seorsum recudendum curavit Io. Henr. Callenberg. Halae 1733. De 5056.

**Grotius,** Hugo, s. Groot, Hugo de.

**Ǧuḥā.** Qiṣṣat Ǧuḥā. Bairūt 1887. De 5057.

**al-Ǧurǧānī ʿAbd al-Qāhir,** Miʿat ʿāmil s. Ibn Aǧurrūm und Maǧmūʿa De 8210. 4°.

**al-Ǧurǧānī ʿAlī** b. Muḥammad. Definitiones viri meritissimi Sejjid Scherif Ali ben Mohammed Dschordschâni. Accedunt definitiones theosophi Mohji-ed-Dín Mohammed ben Ali vulgo Ibn Arabi dicti. Primum edidit ... Gustavus Flügel. Lipsiae 1845. De 5068.

— — Sacy, Silvestre de, Définitions. Ouvrage du Seïd Schérif Zeïn-eddin Abou'l-hasan Ali, fils de Mohammed, Djordjani. [Notices et Extraits, Tome X, 1re l'artie.] an De 10340. 4°.

— — s. De 3009.

**al-Ḥaddād** ʿAbd Allāh b. Zain b. ʿAlawī, Kitāb ad-Durr al-manẓūm li-ḏawi 'l-ʿuqūl wa'l-fuhūm. Kairo 1302. De 5080.

**al-Ḥādira.** Al-Hādirae diwānus cum al-Yezīdii scholiis ... Arabice edidit, versione Latina et annotatione illustravit G. H. Engelmann. Lugduni-Batavorum 1858. De 5094.

**Ḥadīt.** Kitāb qyrq ḥadīṭ. Kasan 1855. De 5101.

**Hämmerlein a Kempis** s. Thomas a Kempis.

**al-Ḫafāǧī** Šihāb ad-Dīn Aḥmad b. Muḥammad, Šifā' al-ġalīl fī-mā fi kalām al-'Arab min ad-daḫīl. Kairo 1282. De 5108.

— — Ṭirāz al-maǧālis. Kairo 1284. De 5117.

— — s. al-Ḥarīrī De 5314.

**al-Ḫaǧǧāǧ b. Jūsuf Maṭar** s. De 4570. 4°.

**Ḫāǧǧī Ḫalīfa** ... Lexicon bibliographicum et encyclopaedicum a Mustafa ben Abdallah Katib Jelebi dicto et nomine Haji Khalfa celebrato compositum ... edidit, Latine vertit et commentario indicibusque instruxit Gustavus Fluegel. I—VII. 7 voll. Leipzig, London 1835—1858. De 5140. 4°.

— — Kašf aẓ-ẓunūn 'an asāmi 'l-kutub wa'l-funūn. I. II. 2 voll. Kairo 1274. De 5146. 2°.

**al-Ḫaijāmī** s. 'Umar al-Ḫaijāmī.

**Ḫaijūǧ.** The Weak and Geminative Verbs in Hebrew by Abû Zakariyyâ Yaḥyâ ibn Dâwud of Feez known as Ḥayyûǧ. The Arabic Text now published for the first time by Morris Jastrow. Leide 1897. De 5149.

**Ḫair ad-Dīn** at-Tūnisī, Kitāb Aqwam al-masālik fī ma'rifat aḥwāl al-mamālik. [Daran:] Taqārīẓ al-kitāb. Tūnis 1284—1285. De 5152.

— — Muqaddimat kitāb Aqwam al-masālik fī ma'rifat aḥwāl al-mamālik. Konstantinopel 1293. De 5153.

**al-Ḫakawātī** al-Islāmbūlī. Qiṣṣat al-ḥakawātī al-Islāmbūlī or the Autobiography of the Constantinopolitan Story-teller [edited by J. Catafago] s. Rous.

**Ḫalaf al-Aḥmar.** Chalef elahmar's Qasside. Berichtigter arabischer Text, Uebersetzung und Commentar ... Nebst Würdigung Josef von Hammer's als Arabisten, von W. Ahlwardt. Greifswald 1859. De 5163.

**Ḫalīl Efendi Ḫaijāṭ** s. al-Ḥaqā'iq De 5305.

**Ḫalīl Efendi al-Ḫūrī**

— — Kitāb Zahr ar-rubā fī ši'r aṣ-ṣibā. Bairūt 1857. De 5167.

— — Ḫarābāt Sūrija. [Neue Auflage.] Bairūt 1860. De 5171.

— — Wai iḏan lastu bi-Ifranǧī. [2. Auflage.] Bairūt 1860. De 5179.

— — Ingilterra; ilā ṣāḥib al-'aẓama al-mulūkīja البرنس ديغال al-afḫam. [Mit Übersetzung:] L'Angleterre. Traduction d'une poésie arabe dédiée à S. A. R. le Prince de Galles. Beyrouth 1862. De 5183.

— — al-'Aṣr al-ǧadīd. Nubḏatun ṯānijatun min ši'rihi. Bairūt 1863. De 5187.

**Ḫalīl b. Aibak** s. aṣ-Ṣafadī.

**Ḫalīl b. Isḥāq** b. Ja'qūb al-Mālikī al-Ǧundī. Précis de jurisprudence musulmane suivant le rite malékite, par Sidi Khalil, publié par les soins de la Société Asiatique. [Herausgegeben von Gustave Richebé, unter der Direction von Reinaud.] Paris 1855. De 5198.

— — Kitāb šams ad-dīn aš-šaiḫ Muḥammad 'Arafa ad-Dasūqī 'ala 'š-Šarḥ al-Kabīr li-Abi 'l-Barakāt saijidī Aḥmad ad-Dardīr. [Am Rande:] Aš-šarḥ al-maḏkūr li-Abi 'l-Barakāt saijidī aš-šaiḫ Aḥmad ad-Dardīr 'alā matn saijidī aš-šaiḫ Ḫalīl. 4 voll. Kairo 1304. De 5207. 4°.

**Ḫalīl b. Šāhīn aẓ-Ẓāhirī.** Zoubdat kachf el-mamâlik. Tableau politique et administratif de l'Égypte, de la Syrie et du Ḥidjâz sous la domination des sultans Mamloûks ... par Khalîl eḍ-Ḍâhiry. Texte arabe publié par Paul Ravaisse. [= PÉLOV. III$^e$ Série. — Volume XVI.] Paris 1894. = Bb 1250. 4°.

— — s. De 3546, pars III.

**al-Hamaḏānī 'Abd ar-Raḥmān** s. 'Abd ar-Raḥmān b. 'Īsā De 2583.

**al-Hamaḏānī Aḥmad b. Ḥusain Abu'l-Faḍl Badī' az-zamān** ... Consessus Hamadanensis vulgo dicti Bedi al Zamaan e codice ms. bibliothecae fratris sui eiusdemque typis Arabicis edidit Iacobus Scheidius. o. O. u. J. De 5219. 4°.

— Maqāmāt. Konstantinopel 1298. De 5230.

— Maqāmāt ... wa-šarḥuhā li-Muḥammad 'Abdihi al-Miṣrī. Bairūt 1889. De 5235.

— Rasā'il. Konstantinopel 1298. [Mit Collation des Cod. Paris. Ar. Suppl. 1591 von Thorbecke's Hand.] De 5241.

— Rasā'il s. De 6352. 4°.

**Ḥamāsa des Abū Tammām**

— — ... Hamasae carmina cum Tebrisii scholiis integris edita versione Latina commentarioque illustravit ... Georg. Guil. Freytag. Pars posterior [I.] II. [Hierzu gehörig Ms. Thorb. B. 6.] 2 voll. Bonnae 1847. 1851. De 5247. 4°.

— — Šarḥ ... Abī Zakarījā' Jaḥjā b. 'Alī at-Tibrīzī aš-šahīr bi 'l-Ḫaṭīb ... 'alā Dīwān Aš'ār al-Ḥamāsa allatī iḫtārahā ... Abū Tammām Ḥabīb b. Aus aṭ-Ṭā'ī. Teil I—IV. 2 voll. Būlāq 1296. De 5249. 4°.

— — The Diwán Hammásah, a selection of Arabic poems by Aboo Tammám Habíb ibn Aws al-Táyi, prepared by order of W. Nassau Lees ... and edited ... by Mawlawi Kabír al-Dín Ahmad ... and Mawlawi Gholam Rabbáni. Calcutta 1856. De 5254.

— — ... Nonnulla ex Hamasa ... Edidit ... Gerardus Joannes Lette s. De 7732.

— — Hamâsa oder die ältesten arabischen Volkslieder, gesammelt von Abu Temmâm, übersetzt und erläutert von Friedrich Rückert. Teil I. II. Stuttgart 1846. De 5259.

— — s. De 360, 2729 und 7734.

— — Delitzsch, Franz, Jüdisch-arabische Poesien aus vormuhammedischer Zeit. Leipzig 1874. De 5261.

**al-Hamdānī** Abū Muḥammad al-Ḥasan b. Aḥmad. Al-Hamdâni's Geographie der arabischen Halbinsel ... herausgegeben von David Heinrich Müller. [Bd. I.] Leiden 1884. [Beigeheftet Th. Nöldeke's Recension im „Literarischen Centralblatt", 1884. Nr. 41.] De 5264.

**al-Ḥāmidī** s. De 5874. 4°.

**Ḥams rasā'il.** 1. al-Iḫāz wa'l-i'ǧāz li ... Abī Manṣūr aṯ-Ṯa'ālibī an-Naisābūrī. 2. Bard al-akbād fi 'l-a'dād [von demselben]. 3. Muntaḫabāt al-Bajān wa't-tabjīn li ... Abi 'l-Makārim 'Amr b. Baḥr al-Ǧāḥiẓ. 4. Aḫāsin al-maḥāsin li ... Abi 'l-Ḥasan b. al-Ḥusain ar-Ruḫḫaǧī. 5. Ġājat al-arab fī ma'ānī mā jaǧrī 'alā alsun al-'āmma fī muḥāwarāthum wa-amṯalhum min kalām al-'Arab li ... Abī Ṭālib al-Mufaḍḍal b. Salama. Konstantinopel 1301. 1. Druck. De 5267.

**Ḥamza b. Ḥasan al-Iṣbahānī.** Hamzae Ispahanensis annalium libri X. Edidit I. M. E. Gottwaldt. Tom. I. Textus Arabicus. Tom. II. Translatio Latina. I. Petropoli-Lipsiae 1844. II. Lipsiae 1848. De 5271.

— — s. De 2729.

**Handelsgesetzbuch,** Allgemeines deutsches, mit Ausschluss des Seerechts, und allgemeine deutsche Wechselordnung. Uebersetzt ins Arabische von Martin Hartmann. Leipzig und Beirut 1887. De 5280.

**al-Ḥansā'** bint 'Amr

— — Anīsu 'l-ġulasā' fī Dīwān al-Ḫansā'. [Herausgegeben von L. Cheikho.] Bairūt 1888. De 5293.

— — [dasselbe, 2. Exemplar.] De 5293ª.

— — Commentaires sur le Diwan d'al-Ḫansâ ... publiés et complétés par L. Cheikho. Beyrouth 1895. Supplément et tables. Beyrouth 1896. 2 voll. De 5295. 4°.

— — Anīsu 'l-ġulasā' fī mulaḫḫaṣ Šarḥ Dīwān al-Ḫansā'. I'tanā bi-ḍabṭihi wataṣḥīḥihi ... Louis Cheikho. Bairūt 1895. De 5297.

— — Le diwan d'al Hansa' précédé d'une étude sur les femmes poètes de l'ancienne Arabie par de Coppier. Beyrouth 1889. De 5301.

— — Le diwan d'al Ḫansa' traduit par de Coppier ... et suivi des fragments inédits d'al Ḫirniq, soeur du poète Ṭarafat. Beyrouth 1889. De 5302.

**al-Ḥaqā'iq.** al Haqâiq. The Arabic Quarterly Review. Editors Khalil Effendi, Syed Ali Bilgrami, Mohamed Abdul Jubbar. No. I. July 1889. al Haqaiq. The Arabic Quarterly Review. Edited, by Syed Ali Bilgrami, Moulvi Fazil Mohammed Abdul Jabbar Khan. Volume II, part II. 30th April 1890. 2 voll. Hyderabad Deccan and Woking. De 5305.

**al-Harawī** Muḥammad b. 'Alī, Kitāb at-Talwīḥ fī šarḥ al-Faṣīḥ s. Ṯa'lab De 10828.

**al-Ḥarīrī** Qāsim b. 'Alī Abū Muḥammad

— — Kitāb Durrat al-ġauwāṣ fī auhām al-ḫawāṣṣ. Kairo 1273. De 5307.

— — Al-Ḥarîrî's Durrat-al-ġawwâṣ. Herausgegeben von Heinrich Thorbecke. Leipzig 1871. De 5311.

— — Kitāb Durrat al-ġauwāṣ fī auhām al-ḫawāṣṣ ... wa-fī āḥirihi aš-Šarḥ li ... Aḥmad Šihāb ad-Dīn el-Ḫafāǧī. 2 voll. Konstantinopel 1299—1300. De 5314.

— — Kitāb Maqāmāt — fi 'l-luġa al-'arabīja wa'l-funūn al-adabīja. Būlāq 1266. De 5321. 4°.

— — Les séances de Hariri, publiées en arabe, avec un commentaire choisi, par Silvestre de Sacy. Paris 1822. De 5329. 4°.

— — Les séances de Hariri publiées en arabe avec un commentaire choisi par Silvestre de Sacy. 2me édition revue ... et augmentée ... par Reinaud et Derenbourg. Tome I. II. 2 voll. Paris 1847. 1853. [Mit einigen Notizen von Thorbecke's Hand.] De 5329². 4°.

— — [Zweites Exemplar.] 2 voll. De 5329²ª. 4°.

— — Šarḥ al-Maqāmāt al-Ḥarīrīja li ... Abi 'l-'Abbās Aḥmad b. 'Abd al-Mu'min al-Qaisī aš-Šarīšī ... (Wa-huwa aš-šarḥ al-kabīr min šurūḥ ṭalāṭa lahu). Teil I. II. 2 voll. Būlāq 1284. De 5333. 4°.

— — [Dasselbe.] Būlāq 1300. De 5335. 4°.

**al-Ḥarīrī** Qāsim b. ʿAlī Abū Muḥammad

— — Haririi eloquentiae Arabicae principis tres priores consessus ... pro specimine emissi, ac notis illustrati ab Alberto Schultens. Franequerae 1731. De 5339.

— — Abi Mohammed Alcasim vulgo dicti Hariri eloquentiae Arabicae principis quinquagesimus consessus Basrensis ... [editus et] Latine conversus a Joh. Ury. Accedunt dialogi Persico-Anglici. Oxonii 1774. De 5344. 4°.

— — Haririi Bazrensis narrationum, consessuum nomine celebratarum, decas. Ex Arabum sermone in Latinum transtulit ediditque Carolus Rudolphus Samuel Peiper. Cervimontii 1831. De 5351.

— — Die Verwandlungen des Abu Seid von Serug, oder die Makamen des Hariri, in freier Nachbildung von Friedrich Rückert. 2. vervollständigte Auflage. Band I. II. Stuttgart und Tübingen 1837. De 5360².

— — Die Verwandlungen des Abu Seid von Serug oder die Makamen des Hariri von Friedrich Rückert. Dritte Auflage. Band I. II. 2 voll. Stuttgart und Tübingen 1844. De 5360³.

— — Makamat or Rhetorical Anecdotes of al Hariri of Basra, translated from the original Arabic with annotations by Theodore Preston. London 1850. De 5367. 4°.

— — The Assemblies of al Ḥarîri, translated from the Arabic, with an Introduction, and Notes ... By Thomas Chenery. Vol. I. Containing the first twenty-six assemblies. London — Edinburgh 1867. De 5372.

— — s. S. 150, unten.

— — Mulḥatu 'l-iʿrāb. [Lithographiert.] o. O. u. J. De 5386.

— — Mulḥat al-iʿrāb. [Lithographiert.] Kairo 1292. De 5391.

— — Baḥraq Muḥammad b. Muḥammad ʿUmar al-Ḥaḍramī, Tuḥfat al-aḥbāb wa-ṭurfat al-aṣḥāb ʿalā Mulḥat al-iʿrāb. [Am Rande:] Baʿḍ taqājīd wa-fawāʾid ǧalīla min šarḥ al-muṣannif wa'l-Fākihī wa'l-Jamanī ... Kairo 1300. De 5399.

**al-Ḥārit b. Ḥilliza.** Harethi Moallaca cum scholiis Zuzenii ... et Abulolae carmina duo inedita ... edidit Latine vertit et commentario instruxit Ioannes Vullers. [Mit zahlreichen Randbemerkungen von F. A. Arnold's Hand.] Bonnae 1827. De 5402. 4°.

**Hartmann**, Martin, Rasm liwāʾ al-Lāḏiqija. [Autographiert.] Berlin 1891. De 5409. 4°.

**Ḥasan al-ʿAdawī al-Ḥamzāwī**, Kitāb Mašāriq al-anwār fī fauz ahl al-iʿtibār. Kairo 1285. De 5420.

**Ḥasan Bey Maḥmūd**, Janbūʿ šifāʾ al-abdān fī ḥammāmāt Ḥulwān. Kairo 1294. De 5425.

**al-Ḥasan b. ʿAbd Allāh al-ʿAbbāsī**, Āṯār al-uwal fī tartīb ad-duwal. Būlāq 1295. De 5428.

— — [Dasselbe], Kairo 1305, am Rande von De 10546. 4°.

**al-Ḥasan b. ʿAbd Allāh b. Saʿīd** Abū Hilāl s. Abū Hilāl al-ʿAskarī.

**Ḥasan b. Ḥusain aṭ-Ṭūlūnī** s. Ibn aṭ-Ṭūlūnī.

**al-Ḥasan b. Masʿūd al-Jūsī.** ʿUqūd naṯarat ǧumānahā fikrat ... al-Ḥasan b. Masʿūd al-Jūsī šarḥan ʿalā Qaṣīdatihi ad-dālija allatī hija ... iḥdā tahānīʾ ... Abī ʿAbd Allāh b. Naṣir ad-Darʿī. Alexandrien 1291. De 5437.

**Ḥasan b. Muḥammad** al-Būrīnī s. al-Būrīnī.

**al-Ḥasan b. Rašīq** s. al-Qairawānī.

**Ḥasan al-Kafrāwī** s. al-Kafrāwī.

**Ḥasan Lāzuǧli** al-Ḥāǧǧ, an-Nuzha al-ḫairīja fī muwāfaqat šuhūr al-a'āǧim li 't-šuhūr al-qamarīja bi 't-taqwīm li-sanat 1306 ... Tūnis. De 5441.

**Ḥasan Quwaidir** al-Ḫalīlī s. Quwaidir.

**al-Ḥaššāb Ismā'īl,** Dīwān s. De 10301. 4°.

**Hassan** [حسن], Anton, Notiz über die Wüsten-Araber, übersetzt aus No. 32 des arab. Journals Hadikat ul akhbar. [Arabisch und deutsch.] Wien 1858. De 5463.

**Ḥassān b. Ṯābit,** Dīwān. [Bombay] 1281. De 5467. 4°.

**Ḫaṭīb Dimašq** Muḥammad b. 'Abd ar-Raḥmān, **Muṭauwal** [von at-Taftāzānī] 'ala 't-Talḫīṣ. Konstantinopel 1268. De 5470.

**al-Ḫaṭīb aš-Širbīnī,** Šawāhid al-Qaṭr s. De 6612.

— — as-Sirāǧ al-munīr s. al-Qur'ān De 1961. 4°.

**Ḥātim aṭ-Ṭā'ī.** Dīwān — wa-aḫbāruhu. London, R. Hassoun [Rizq Allāh Ḥassūn], 1872. De 5481.

— — Der Dîwân des arabischen Dichters Ḥâtim Ṭej nebst Fragmenten. Herausgegeben, übersetzt und erläutert von Friedrich Schulthess. Leipzig 1897. De 5482.

**al-Ḥātimī** Abū 'Alī Muḥammad, ar-Risāla al-Ḥātimīja s. at-Tuḥfa De 11343, Nr. 11.

**al-Ḥaṭṭāb** Abū 'Abd Allāh Muḥammad, Qurrat al-'ain li-šarḥ Waraqāt Imām al-Ḥaramain s. 'Abd al-Malik b. 'Abd Allāh De 2550.

**al-Ḫāzin** s. al-Qur'ān De 1980. 4°.

**al-Ḫazraǧī** Ṣafī ad-Dīn Aḥmad s. De 4285. 4°.

**Henry** s. Butt De 4168.

**Hermes Trismegistus**

— — Hermes Trismegistus an die menschliche Seele. Arabisch und deutsch herausgegeben von H. L. Fleischer. [Festschrift.] Leipzig 1870. De 5489. 4°.

— — [Dasselbe, mit Randnotizen von J. Gildemeister's Hand.] De 5489ª. 4°.

— — Hermes Trismegistus: An die menschliche Seele. Aus dem Arabischen übersetzt von ... Heinrich Leberecht Fleischer. [Aus Illgen's Zeitschrift für die historische Theologie, 1840, I. — Fleischer's Handexemplar, mit schriftlichen Bemerkungen. Durchschossen, auf den Einschussblättern der arabische Text von Fleischer's Hand.] De 5492.

— — Hermetis Trismegisti qui apud Arabes fertur de castigatione animae libellum edidit, Latine vertit ... Otto Bardenhewer. Accedit Appendix in qua nonnulla philosophiae Arabicae vocabula explicantur. Bonnae 1873. De 5497.

— — Bardenhewer, O., In Hermetis Trismegisti qui apud Arabes fertur de castigatione animae libellum prolegomena una cum capitibus nonnullis. [Diss.] Bonnae 1873. De 5499.

**Hibat Allāh b. 'Alī** b. Muḥammad s. Ibn aš-Šaǧarī.

**Hidājat an-naḥu** s. Maǧmū'a De 8210. 4°.

**Hiǧāja.** al-Hiǧāja wa'l-amṯāl li-ta'līm al-aṭfāl. [Lithographiert.] o. O. u. J. De 5509.

**Hilāl** s. Banū Hilāl De 3782 ff.

**Hippokrates** ... The Aphorisms of Hippocrates, Translated into Arabic. By Honain ben Ishak, physician to the Caliph Motawukkul. Calcutta 1832. De 5523.

**Hippolytus.** Canones S. Hippolyti Arabice e codicibus Romanis cum versione Latina, annotationibus et prolegomenis edidit D. B. de Haneberg. 2 voll. Monachii 1870. De 5532.

— — [Dasselbe, mit handschriftlichen Bemerkungen Gildemeister's.] De 5532ª.

**al-Ḥirniq** ... fragments inédits d'al Ḥirniq, sœur du poète Ṭarafat s. al-Ḥansā' De 5302.

**Historia** decem Vezirorum s. Vesire, Die zehn.

**Historia** Iemanae ... edidit Carolus Theodorus Johannsen s. Ibn ad-Daiba' De 6169.

**Historia** Jemanae sub Hasano Pascha, quam ... edidit ... Antonius Rutgers s. 'Āmir b. Muḥammad De 3535. 4°.

**Ḥiṭāb** mufīd fi 'l-kanīsa wa't-taqlīd. Bairūt 1849. De 5551.

**Hoffmann** s. 'Azīz Jūsuf De 3702.

**Horae** diurnae, et nocturnae Ad usum Orientalium. Romae 1692. De 5569.

**Horae** diurnae, et nocturnae Ad usum Orientalium. Romae 1725. De 5575.

**al-Huḍalīǰūn.** 'Aš'âru-l-Huḍalijjîna. Die Lieder der Dichter vom Stamme Huḍail aus dem arabischen übersetzt von Rudolf Abicht. ]Namslau 1879.] De 5590. 4°.

— — ... Nonnulla ex ... Diwan Hudeilitarum ... Edidit ... Gerardus. Joannes. Lette s. De 7732.

**al-Ḫuḍarī.** Ḥāšijat ... 'alā šarḥ ... Ibn 'Aqīl s. Ibn Mālik De 6705. 4°.

**Ḥunain b. Isḥāq,** Qiṣṣat Salāmān wa-Absāl s. De 7121.

— — s. Hippokrates De 5523.

**al-Ḥuraifīšī** s. Manāqib De 8359.

**al-Ḥūrī** Arsānius s. Arsānius De 3639.

**al-Ḥusain,** Ḥasm s. 'Abd Allāh al-Ḥusain De 2510.

**Ḥusain b. 'Abd Allāh** Abū 'Alī s. Ibn Sīnā.

**Ḥusain b. Aḥmad** s. Ibn Ḫālawaih.

**Ḥusain b. Mu'īn ad-Dīn** al-Maibudī s. Qāḍī-Mīr.

**Hutton,** Charles. The Jawámè ul ilm ul riyázi; or a translation from Hutton's Course of Mathematics into Arabic ... by John Tytler ... Pt. I. Arithmetical notation to tables of powers and roots. [Der englische Titel fehlt.] Calcutta 1835. De 5607. 4°.

**al-Ḫuwārazmī Abū Bakr** Muḥammad b. 'Abbās s. Abū Bakr De 2668.

**al-Ḫuwārazmī Abū Ǧa'far** Muḥammad b. Mūsā. Nallino, Carlo Alfonso, Al-Ḫuwârizmî e il suo rifacimento della geografia di Tolomeo. [SA. aus ARAL. Serie 5ª. Vol. II, Parte 1ª.] Roma 1894. De 5616. 4°.

**Ḫwāǧah-zādah** al-Bursawī s. De 5006.

**[Hymnen,** Geistliche, sechs, auf sechs einzelnen Blättern. Bairūt 1848?] De 5617.

**Jāfeṯ ben 'Ēlī al-Baṣrī.** Rabbi Yapheth ben Heli Bassorensis Karaïtae in librum Psalmorum commentarii Arabici ... edidit specimen et in Latinum convertit L. Bargès. Lutetiae Parisiorum 1846. De 5618.

**Jaḥjā b. 'Abd al-Mu'ṭī az-Zawāwī.** Zetterstéen, K. V., Ur Jaḥjâ bin 'Abd-el-Mu'ṭī ez-Zawâwî's Dikt ed-Durra el-Alfije fî 'Ilm el-'Arabije. [Diss.] Leipzig 1895. De 5620.

**Jaḥjā Abū Zakarījā'** s. an-Nawawī.

**Jaḥjā b. Ādam.** Le livre de l'impôt foncier de Yahyā ibn Ādam, publié ... par Th. W. Juynboll. Leide 1896. De 5624.

**Jaḥjā b. al-Ǧī'ān.** Viaggio in Palestina e Soria di Kaid Ba, XVIII Sultano della II dinastia Mamelucca, fatto nel 1477 [al-Qaul al-mustaṭraf fī safar maulānā al-Malik al-Ašraf]. Testo Arabo [herausgegeben von] R. V. Lanzone. Torino 1878. De 5625. 4°.

**Jaḥjā b. Ḥarīr** [**Ǧarīr**] s. at-Takrītī.

**Jaḥjā b. Sa'īd** b. Jaḥjā al-Anṭākī. Императоръ Василій Болгаробойца. Извлеченія изъ лѣтописи Яхъи Антіохійскаго. Издалъ, перевелъ и объяснил Баронъ В. Р. Розенъ. Санктпетербургъ 1883. De 5627.

**al-Jamanī** s. Baḥraq De 5399.

**Ja'qūb b. 'Abd al-Ḥaqq.** Sacy, Silvestre de, Mémoire Sur une Correspondance de l'Empereur de Maroc Yakoub, fils d'Abd-alhakk, avec Philippe-le-Hardi. [A. aus Mémoires de l'Académie royale des inscriptions et belles-lettres. Tome IX.] an Ab 328. 4°.

**Ja'qūb b. Isḥāq** s. Ibn as-Sikkīt.

**Ja'qūb Ṣarrūf** s. al-Muqtaṭaf De 9060. 4°.

**al-Ja'qūbī** Aḥmad b. Abī Ja'qūb b. Wāḍiḥ

— — Specimen e literis orientalibus, exhibens descriptionem al-magribi, sumtam e libro regionum al-Jaqubii, quod auspice viro clarissimo T. G. J. Juynboll ... edidit, vertit et commentario instruxit M. J. de Goeje. Lugduni-Batavorum 1860. De 5640.

— — Specimen e literis orientalibus, exhibens kitābo 'l-boldān, sive librum regionum, auctore 'Aḥmed 'ibn 'Abī Ja'qūb, noto nomine 'al-Ja'qūbīi, quem auspice viro clarissimo T. G. J. Juynboll ... Arabice edidit Abrahamus Wilhelmus Theodorus Juynboll. Lugduni Batavorum 1861. De 5646.

— — s. Ibn Rustah.

— — Ibn-Wādhih qui dicitur al-Ja'qubī, historiae ... edidit ... M. Th. Houtsma. Pars I. II. 2 voll. Lugduni Batavorum 1883. De 5650.

**Jāqūt b. 'Abd Allāh al-Ḥamawī**

— — Jacut's geographisches Wörterbuch ... herausgegeben von Ferdinand Wüstenfeld. Band I—VI. 6 voll. Leipzig 1866—1873. De 5661.

— — Dictionnaire géographique, historique et littéraire de la Perse et des contrées adjacentes, extrait du Mo'djem el-bouldan de Yaqout, et complété à l'aide de documents arabes et persans pour la plupart inédits, par C. Barbier de Meynard. Paris 1861. De 5664. 4°.

— — Lexicon geographicum, cui titulus est, Marāṣid al-iṭṭilā' 'alā asmā' al-amkina wa'l-biqā' ... Arabice edidit T. G. J. Juynboll. Tom. I—VI. 6 voll. Lugduni Batavorum 1852—1864. De 5669.

— — s. De 2779.

— — Heer, Justus, Die historischen und geographischen Quellen in Jāqūt's geographischem Wörterbuch. Strassburg 1898. De 5671.

— — Jacut's Moschtarik, das ist: Lexicon geographischer Homonyme ... herausgegeben von Ferdinand Wüstenfeld. Göttingen 1846. De 5673.

**Jāqūt b. ʿAbd Allāh al-Ḥamawī**

— — Wüstenfeld, F., Der Reisende Jâcût als Schriftsteller und Gelehrter. Göttingen 1865. De 5688.

**Jāqūt al-Mustaʿṣimī**, Asrār al-ḥukamā' min qabīl an-naṣīḥa wa 't-taṣauwuf. Konstantinopel 1300, 1. Druck. an De 8718. 4°.

— — Maǧmūʿat ḥikam wa-ādāb wa-aḫbār wa-āṯār ... s. De 10849.

**al-Jazīdī** s. al-Ḥādira De 5094.

**Ibn al-Abbār** Abū ʿAbd Allāh Muḥammad. Complementum Libri Assilah (Dictionarium biographicum) ab Aben Al-Abbar scriptum, partem, quae superest, ... arabice nunc primum edidit ... Franciscus Codera et Zaydin. Vol. I. [= Bibliotheca Arabico-Hispana, Tom. V.] Madrid 1887. De 5698.

— — Dozy, R., Corrections sur les textes ... du Hollato 's-siyará d'Ibno-'l-Abbár s. De 4467.

**Ibn ʿAbd al-Ḥakam.** Ibn Abdolhakami libellus de historia Aegypti antiqua quem ... una cum versione Latina primum juris publici fecit Karle. Gottingae 1856. De 5709. 4°.

— — ... Ibn Abd-el-Hakem's History of the Conquest of Spain. Now edited ... translated from the Arabic, with ... notes, and a historical introduction, by John Harris Jones. Goettingen-London 1858. De 5716.

**Ibn ʿAbd Rabbihi**, al-ʿIqd al-farīd. I—III. (A. R.: al-Ḥuṣrī, Zahr al-ādāb wa-ṯamar al-albāb.) 3 voll. Būlāq 1293. De 5722. 4°.

**Ibn ʿAbdūn.** Commentaire historique sur le poème d'Ibn-Abdoun, par Ibn-Badroun, publié ... par R. P. A. Dozy. Leyde 1846. = De 9472[, vol. I].

— — s. De 10446. 4°.

**Ibn Abī Dīnār** Muḥammad b. Abi 'l-Qāsim, al-Mu'nis fī aḫbār Ifrīqīja wa-Tūnis. Tūnis 1286. De 5730.

**Ibn Abī Ḥaǧala** Aḥmad b. Jaḥjā at-Tilimsānī, Kitāb Sukkardān as-sulṭān. Būlāq 1288. De 5739.

**Ibn Abī Jaʿqūb an-Nadīm** Muḥammad b. Isḥāq. Kitâb al-fihrist mit Anmerkungen herausgegeben von Gustav Flügel. Nach dessen Tode besorgt von Johannes Roediger und August Mueller. Zwei Bände. 2 voll. Leipzig 1871. 1872. De 5745. 4°.

— — Mani, seine Lehre und seine Schriften. Ein Beitrag zur Geschichte des Manichäismus. Aus dem Fihrist des Abû'lfaradsch Muḥammad ben Isḥaḳ al-Warrâḳ, bekannt unter dem Namen Ibn Abî Ja'ḳûb an-Nadîm, im Text nebst Uebersetzung ... herausgegeben von Gustav Flügel. Leipzig 1862. De 5751.

— — Fraehn, Ch. M., Ibn-Abi-Jakub el-Nedim's Nachricht von der Schrift der Russen im X. Jahrhundert n. Chr. kritisch beleuchtet. [Aus MAP., VI. Série, T. III.] St.-Pétersbourg 1836. an De 4349. 4°.

— — Ganneau, Ch., Lettre à M. Mohl, sur un passage du Kitab el-Fihrist, relatif au Pehlevi et au Huzvarech. Avec quelques observations sur le même sujet, par Derenbourg. [Extrait No. 7 de l'année 1866 du Journal Asiatique.] Paris 1866. De 5760.

**Ibn Abī Šarīf** Kamāl ad-Dīn Muḥammad. Commentatio philologica exhibens specimen libri Itḥāf al-aḥiṣṣā bi-faḍā'il al-Masǧid al-Aqṣā auctore Kemaloddino Muhammede ben Abu Scherif ... Quam ... obtulit Paulus Lemming. [Diss.] Hauniae 1817. De 5770.

**Ibn Abī Uṣaibi'a.** Ibn Abi Useibia herausgegeben von August Müller. [2 Teile arabischer Text, 1 Teil Vorwort, Lesarten, Register etc.] [Beiliegend ein Verkaufs-I'lān, 1 Bl. 4°.] 3 voll. Königsberg i. Pr. 1884. De 5775. 4°.

— — Nachträgliche Verbesserungen zu Ibn Abi Useibia, herausgegeben von August Müller. Königsberg 1884. an De 5775.

— — Abdollatiphi Bagdadensis vita, auctore Ibn Abi Osaiba ... descripsit, et Latine vertit, Johannes Mousley. Oxonii 1808. De 5782. 4°.

**Ibn 'Ābidīn** Muḥammad, Risālat al-fawā'id al-'aǧība fī i'rāb al-kalimāt al-ġarība s. De 10738. 4°.

**Ibn 'Aḏārī al-Marrākušī.** Histoire de l'Afrique et de l'Espagne, intitulée Al-Bayáno 'l-Mogrib, par Ibn-Adhárí (de Maroc) et Fragments de la Chronique d'Arîb (de Cordoue). Le tout publié ... par R. P. A. Dozy. Vol. I. II. Leyde 1848—1851. = De 9472[, voll. II. III].

— — s. Dozy De 4467.

**Ibn al-'Adīm** 'Umar ... Selecta ex historia Halebi ... edidit, Latine vertit et adnotationibus illustravit G. W. Freytag. Lutetiae Parisiorum 1819. De 5791.

— — ... Regierung des Saahd-Aldaula zu Aleppo ... herausgegeben, übersetzt ... von G. W. Freytag. Bonn 1820. De 5792.

— — Historia Merdasidarum ex Halebensibus Cemaleddini annalibus excerpta ab Ioanne Iosepho Mueller. Bonnae o. J. De 5797.

— — ad-Darārī fi 'd-ḏarārī s. De 10849.

**Ibn al-Aǧdābī** Ibrāhīm b. Ismā'īl, Kifājat al-mutaḥaffiẓ wa-nihājat al-mutalaffiẓ fi 'l-luġa al-'arabīja. 2. Auflage. Kairo 1287. De 5809.

**Ibn Aǧurrūm** Muḥammad aṣ-Ṣinhāǧī

— — Grammatica Arabica dicta Gjarumia, et Libellus Centum Regentium Cum versione Latina et Commentarijs Thomae Erpenii. Leidae 1617. an De 363.

— — Grammatica Arabica Agrumia appellata. Cum versione Latina, ac dilucida expositione ... Thomae Obicini. Romae 1631. De 5823.

— — Kitābu 'l-Aǧurrūmīja. Bairūt 1841. De 5830.

— — Djaroumiya, grammaire arabe élémentaire de Mohammed Ben Dawoud el Sanhadjy. Texte arabe par Bresnier. Alger 1846. De 5838.

— — Al Adjrumiieh. The Arabic Text; with the Vowels, and an English Translation, by J. J. S. Perowne. Cambridge 1852. De 5846.

— — Einleitung in das Studium der arabischen Grammatiker. Die Ajrūmiyyah des Muh'ammad bin Daūd. Arabischer Text mit Uebersezung ... von Ernst Trumpp. München 1876. De 5853.

— — s. De 4523. 4°.

— — Šarḥ al-Kafrāwī 'alā matn al-Aǧurrūmīja. Būlāq 1257. De 5870.

— — Šarḥ ... Ḥasan al-Kafrāwī 'alā matn al-Āǧurrūmīja. [Am Rande:] Ḥāšijat ... Ismā'īl al-Ḥāmidī. 2. Auflage. Kairo 1305. De 5874. 4°.

**Ibn Aǧurrūm** Muḥammad aṣ-Ṣinhāǧī

— — al-Mākūdī Abū Zaid 'Abd ar-Raḥmān b. Ṣāliḥ, Šarḥ ... 'alā matn al-Aǧurrūmīja. Tūnis 1304. De 5876.

**Ibn 'Alī ar-Riḍā** s. Muḥammad Bāqir.

**Ibn 'Allān** s. Abū Madjan al-Maġribī und Ibn Bint al-Mailaq.

**Ibn al-Ālūsī** al-Baġdādī, Ǧalā' al-'ainain fī muḥākamat al-Aḥmadain. [Am Rande:] al-Qaul al-ǧalī fī tarǧamat aš-šaiḫ Taqī ad-Dīn Ibn Taimīja al-Ḥanbalī li ... Ṣafī ad-Dīn al-Ḥanafī al-Buḫārī ... wa ... al-Intiqād ar-raǧīḥ fī šarḥ al-I'tiqād aṣ-ṣaḥīḥ taṣnīf ... Muḥammad Ṣiddīq Ḥasan Ḫān. Būlāq 1298. De 5890. 4°.

**Ibn al-Anbārī Abū Bakr** Muḥammad b. al-Qāsim. Kitābo-'l-adhdād sive liber de vocabulis Arabicis quae plures habent significationes inter se oppositas auctore Abu Bekr ibno-'l-Anbāri ... edidit atque indicibus instruxit M. Th. Houtsma. Lugduni Batavorum 1881. De 5903.

— — Redslob, Th. M., Die arabischen Wörter mit entgegengesetzten Bedeutungen s. De 642.

**Ibn al-Anbārī Kamāl ad-Dīn Abu 'l-Barakāt.** Ibn al Anbârî's Asrâr al 'arabîya herausgegeben von Christian Friedrich Seybold. Leiden 1886. [Mit Notizen, insbesondere Citaten, von Thorbecke's Hand.] De 5912.

— — Fünf Streitfragen der Baṣrenser und Kûfenser über die Abwandlung des Nomen aus Ibn el-Anbârî's Kitâb al-Inṣâf fî masâ'il al-ḫilâf baina an-naḥwîjîn al-baṣrîjîn wa'l-kûfîjîn ... herausgegeben und bearbeitet von Jaromír Košut. Wien 1878. De 5914.

— — Nuzhat al-alibbā fī ṭabaqāt al-udabā ai an-nuḥā. Kairo 1294. De 5919.

**Ibn 'Aqīl** s. Ibn Mālik.

**Ibn al-'Arabī** Muḥjī ad-Dīn Muḥammad b. 'Alī. Definitiones theosophi Mohji-ed-Dín Mohammed ben Ali vulgo Ibn Arabi dicti s. al-Ǧurǧānī De 5068.

— — al-Amr al-muḥkam al-marbūṭ fī mā jalzam ahl ṭarīq Allāh min al-mašrūṭ s. at-Tuḥfa De 11343, Nr. 17.

— — Kitāb Muḥāḍarat al-abrār wa-musāmarat al-aḫjār fi 'l-adabījāt wa'n-nawādir wa'l-aḫbār. I. II. Kairo 1282. De 5925.

**Ibn 'Arabšāh** Aḥmad b. Muḥammad

— — Ahmedis Arabsiadae Vitae et rerum gestarum Timuri, Qui vulgo Tamerlanes dicitur, historia. [Mit lateinischer Vorrede von Iacobus Golius herausgegeben.] Lugduni Batavorum 1636. De 5941.

— — Dasselbe, zweites Exemplar, an Ec 2460.

— — ... Ahmedis Arabsiadae vitae et rerum gestarum Timuri, qui vulgo Tamerlanes dicitur, historia. [Edidit,] Latine vertit, et adnotationes adjecit Samuel Henricus Manger. Tom. I. II, (1.) 2. 3 voll. T. I: Franequerae 1767. T. II: Leovardiae 1772. De 5947.

— — The History of Timour ... written by Ahmud bin Moohummud, Of Damascus in Syria, generally known by the name of Ibno Arab Shah ... Corrected for the Press, by Shykh Ahmud-oobnoo Moohummud il Ansarey-ool Yumunee yoosh Shirwanee. [Mit englischem Vorwort von A. Lockett.] Calcutta 1818. De 5953. 4°.

— — Kitāb 'Aǧā'ib al-maqdūr fī aḫbār Taimūr. 1. Auflage. Kairo 1285. De 5960.

**Ibn ʿArabšāh** Aḥmad b. Muḥammad

— — L'histoire du grand Tamerlan divisée en sept livres ... traduite en François de l'Arabe d'Achamed fils de Guerapse, Par Pierre Vattier ... Paris 1658. De 5969.

— — Portrait du grand Tamerlan ... nouvellement traduit de l'arabe du Fils de Guerapse, Par Pierre Vattier. Paris 1658. De 5970.

— — Warner, Levinus, Epistola valedictoria In qua inter alia de Stylo Historiae Timuri. Lugduni Batavorum 1644. an Ec 1643.

— — Fākihat al-ḫulafā' s. Marzbān-nāmah De 8495. 4°.

**Ibn ʿĀšir al-Andalusī** ʿAbd al-Wāḥid b. Aḥmad, An-naẓm al-musammā bi'l-Muršid al-muʿīn ʿala 'ḍ-ḍarūrī min ʿulūm ad-dīn. 1. Auflage. Tūnis 1293. De 5990.

**Ibn al-Aṯīr ʿAlī b. Muḥammad ʿIzz ad-Dīn**

— — Ibn-el-Athiri chronicon quod perfectissimum inscribitur ... edidit Carolus Johannes Tornberg. Voll. I—IX. XI—XIV und Supplementum variarum lectionum ad vol. XI et XII. 12 voll. Voll. I—IX: Lugduni Batavorum 1867. 1868. 1869. 1870. 1871: 1865. 1862. 1863. Voll. XI—XII: Upsaliae 1851. 1853. Voll. XIII—XIV und Suppl.: Lugduni Batavorum 1871. De 6002.

— — Taʾrīḫ al-Kāmil. Teil I—XII. [Am Rande von Teil I—VI:] al-Qaramānī, Aḫbār ad-duwal wa-āṯār al-uwal; [am Rande von VII—IX:] Ibn aš-Šiḥna Abu 'l-Walīd Muḥammad, Rauḍat al-manāẓir fī aḫbār al-awāʾil waʾl-awāḫir; [am Rande von X—XII:] al-ʿUtbī, Taʾrīḫ. 6 voll. Būlāq 1290. De 6009. 4°.

— — Ibn-el-Athirs berättelse om Arabernas eröfring af Spanien [arab. Text mit schwedischer Uebersetzung von Carl Johan Tornberg. Universitäts-Programm]. Lund 1865. De 6016. 4°.

— — Ibn-el-Athirs Chrönika. Elfte delen ifrån Arabiskan öfversatt af Carl Johan Tornberg. Häftet I. II. Lund 1851. 1853. De 6020.

— — Specimen el-Lobabi s. as-Samʿānī De 10235.

— — ... excerpta ex ... Ibno 'l-Athiri libro al-Lubāb s. as-Sujūṭī De 10523. 4°.

— — s. De 2779.

— — Usd al-ġāba fī maʿrifat aṣ-ṣaḥāba. Teil I—V. 5 voll. Kairo 1285—1287 [1280 im Kolophon von Teil V ist ein Druckfehler]. De 6029.

**Ibn al-Aṯīr Mubārak b. Muḥammad Abu 's-Saʿādāt**, Kitāb Nihājat al-luġa. [Lithogr.] Teheran 1269. De 6037. 2°.

**Ibn al-Aṯīr Naṣr Allāh b. Muḥammad Ḍijāʾ ad-Dīn**, al-Maṯal as-sāʾir fī adab al-kātib wa 'š-šāʿir. Būlāq 1282. De 6045.

— — Kitāb al-Wašj al-marqūm fī ḥall al-manẓūm. Bairūt 1298. De 6052.

**Ibn al-ʿAuwām** Abū Zakarījā' Jaḥjā b. Muḥammad b. Aḥmad, Kitāb al-filāḥa ... Libro de agricultura. Su autor ... Abu Zacaria Iahia aben Mohamed ben Ahmed ebn el Awam, Sevillano. [Text.] Traducido al castellano y anotado por Don Josef Antonio Banqueri. Tomo I. II. 2 voll. Madrid 1802. De 6067. 2°.

— — Le livre de l'agriculture d'Ibn-al-Awam (Kitab al-Felahah) ... Traduit de l'arabe Par J.-J. Clément-Mullet. Tome I. II, 1. 2. 2 voll. Paris 1864—1867. De 6069.

**Ibn Badrūn**, Commentaire historique s. Ibn ʿAbdūn.

**Ibn al-Baiṭār** 'Abd Allāh b. Aḥmad, Kitāb al-Ğāmi' li-mufradāt al-adwija wa'l-aġḍija. Teil I—IV. 2 voll. Būlāq 1291. De 6081. 4°.

— — Grosse Zusammenstellung über die Kräfte der bekannten einfachen Heil- und Nahrungsmittel von Abu Mohammed Abdallah ben Ahmed aus Malaga bekannt unter dem Namen Ebn Baithar. Aus dem Arabischen übersezt von Joseph v. Sontheimer. Band I. II. 2 voll. Stuttgart 1840. 1842. De 6092. 4°.

— — Elenchus Materiae Medicae Ibn Beitharis Malacensis. Specimen primum ... elucubravit ... Fridericus Reinholdus Dietz. [Diss.] Regimontii Prussorum 1833. De 6099.

**Ibn al-Bannā'** Aḥmad b. Muḥammad. Le talkhys d'Ibn Albannâ publié et traduit ... par Aristide Marre. [Extrait des Atti dell' Accademia Pontificia de' Nuovi Lincei, tome XVII, septième séance.] Rome 1865. De 6112. 4°.

— — ... extraits du Talkhys s. De 9539. 4°.

**Ibn Baṭūṭa** Muḥammad b. 'Abd Allāh

— — Voyages d'Ibn Batoutah, texte arabe, accompagné d'une traduction par C. Defrémery et B. R. Sanguinetti. Tome I—IV und Index alphabétique. [In der Collection d'ouvrages orientaux publiée par la Société Asiatique.] 4 voll. Paris 1853—1859. De 6119.

— — Descriptio terrae Malabar. Ex Arabico Ebn Batutae itinerario edita ... per Henricum Apetz. Jenae 1819. De 6129. 4°.

— — ... Ibn Baṭûṭahs resa genom Maghrib ... af Herman Almquist. [Diss.] Uppsala 1866. De 6137.

— — Kosegarten, Ioannes Gothofredus Ludovicus, De Mohammede ebn Batuta Arabe Tingitano eiusque itineribus. [Antrittsschrift.] Ienae 1818. De 6144. 4°.

**Ibn Bint al-Mailaq.** Aš-šarḥ li ... aš-šaiḫ Aḥmad b. 'Allān 'alā qaṣīdat Ibn Bint al-Mailaq allatī auwaluhā „man ḏāqa ṭa'm šarāb al-qaum jadrīhi". Kairo 1305. De 6153.

**Ibn ad-Daiba'.** Historia Iemanae, e codice manuscripto Arabico, cui titulus est: Buġjat al-mustafīd fī aḫbār madīnat Zabīd concinnata; quam ... edidit Carolus Theodorus Johannsen. Bonnae 1828. De 6169.

**Ibn Dasta** s. Ibn Rustah.

**Ibn Duqmāq** Ibrāhīm. Fihrist al-asmā' al-a'lām al-wārida fi 'l-ğuz' ar-rābi' wa'l-ḫāmis min kitāb al-Intiṣār li-wāsiṭat 'iqd al-amṣār ... ğam' wa-tartīb ... Muḥammad 'Alī al-Biblāwī ... bi-musā'adat ... 'Alī Efendi Ṣubḥī. Būlāq 1314. De 6173.

**Ibn Duraid** Abū Bakr Muḥammad b. al-Ḥasan

— — Abu Bekr Muhammed ben el-Hasan Ibn Doreid's genealogisch-etymologisches Handbuch ... herausgegeben von Ferdinand Wüstenfeld. Göttingen 1854. De 6178.

— — ... Poëmation Ibn Doreidi cum scholiis Arab. excerptis Chaluwiae et Lachumaei ... Latine conversum ... Accedunt observata de vocibus Hebraeo-Arabicis ac regulis syntaxeos Arabicae ... Curavit et edidit Aggaeus Haitsma. Franequerae 1773. De 6181.

— — ... Abu. Becri. Mohammedis. ibn. Hoseini. ibn. Doreidi. Azdiensis. poemation. ad. fidem. codicis. ms. E. Scheidii. eiusdemque. typis. Arabicis. pro. specimine. expressum. [Pagg. 17—20:] Specimen variantium lectionum in Haririi consessus I—VI. o. O. u. J. an De 6190. 4°.

**Ibn Duraid** Abū Bakr Muḥammad b. al-Ḥasan

— — Abu Becri Mohammedis ebn Hoseini ebn Doreidi Azdiensis katsijda 'l mektsoura sive idyllium Arabicum Latine redditum ... edidit Everardus Scheidius. Harderovici Gelrorum 1786. De 6190. 4°.

— — Carmen maksura dictum Abi Becri Muhammedis ibn Hoseini ibn Doreidi cum scholiis integris nunc primum editis Abi Abdallah ibn Heschami, collatis codicibus ... nec non recensione Ibn Chaluviae ... edidit interpretatione Latina, prolegomenis et notis instruxit L. N. Boisen. Pars I. Hauniae 1828. De 6196.

— — Pareau, Joannes Henricus, Commentatio de indole nobilissimi poëmatis Arabici, kasîda-al-maksoura, quod Ibn Doreidum habet auctorem. [Ausschnitt.] [Traiecti ad Rhenum] 1818. De 6201. 4°.

— — Šarḥ al-Maqṣūra ad-Duraidīja s. De 10301. 4°.

— — Ibn Duraid's Kitâb almalâḥin. Von Heinrich Thorbecke s. Ai 39.

— — Kitāb Ṣifat as-saḥāb wa'l-ġaiṯ wa-aḫbār ar-rūwād wa-mā ḥamidū min al-kala', ta'līf Abī Bakr Muḥammad b. al-Ḥasan b. Duraid al-Azdī in De 9460.

— — Kitāb Ṣifat as-sarǧ wa'l-liǧām, ta'līf Abī Bakr Muḥammad b. al-Ḥasan b. Duraid al-Azdī in De 9460.

**Ibn Dustah** s. Ibn Rustah.

**Ibn Faḍl Allāh** Šihāb ad-Dīn al-'Umarī. 'Al 'Umarî. Notizie d'Italia. Testo arabo con versione italiana e note. Di Celestino Schiaparelli. [Aus RRAL. Estratto dal vol. IV, 2° Sem., fasc. 10.] Roma 1888. De 6206. 4°.

**Ibn Faḍlān** Aḥmad. Ibn-Foszlan's und anderer Araber Berichte über die Russen älterer Zeit. Text und Übersetzung ... nebst drei Beilagen über sogenannte Russen-Stämme und Kiew, die Warenger und das Warenger-Meer, und das Land Wisu, ebenfalls nach arabischen Schriftstellern, von C. M. Frähn. St. Petersburg 1823. De 6209. 4°.

— — Die aeltesten arabischen Nachrichten ueber die Wolga-Bulgharen, aus Ibn-Foszlan's Reiseberichte. Der Text kritisch berichtigt, mit treuer Uebersetzung begleitet ... von Ch. M. Fraehn. [Aus MAP., VI. Série, Tome I.] St. Petersburg 1832. an De 4349. 4°.

— — Ibn-Fozlân, om nordiske Begravelsesskikke, fra det Arabiske oversat og med Anmærkninger oplyst af C. A. Holmboe. (Særskilt aftrykt af Vidensk. — Selsk. Forhandlinger for 1869.) De 6212.

— — Стасовъ, В., Замѣтки о „Русахъ“ Ибн-Фадлана и другихъ арабскихъ писателей. [Журн. Мин. Народн. Просв. Часть CCXVI, Отд. 2.] С.-Петербургъ 1881. De 6214.

**Ibn al-Faqīh** Abū Bakr Aḥmad b. Muḥammad al-Hamaḏānī. Compendium libri Kitâb al-Boldân auctore Ibn al-Fakîh al-Hamadhânî, quod edidit, indicibus et glossario instruxit M. J. de Goeje. Lugduni Batavorum 1885. = De 3990, Pars V.

**Ibn al-Fāriḍ** 'Umar b. 'Alī

— — Dīwān. [Lithogr.] Kairo 1280. De 6220.

— — Šarḥ Dīwān Ibn al-Fāriḍ ... li-ǧāmi'ihi ... Rušaid b. Ġālib min šarḥai ... Ḥasan al-Būrīnī wa ... 'Abd al-Ġanī an-Nābulusī. Teil I. II. Kairo 1289. De 6231. 4°.

— — Carmen Elegiacum Ibnu-l-Faridi cum commentario Abdu-l-Ghanyi ... edidit ... Georgius Augustus Wallin. [Dissertation.] Helsingforsiae 1850. De 6240. 4°.

**Ibn al-Fāriḍ** 'Umar b. 'Alī

— — Das arabische Hohe Lied der Liebe, das ist Ibnol Fáridh's Táïjet in Text und Übersetzung ... herausgegeben von Hammer-Purgstall. Wien 1854. De 6248. 4°.

**Ibn Ǧanāḥ** s. Abu'l-Walīd.

**Ibn al-Ǧauzī** Abu'l-Faraǧ 'Abd ar-Raḥmān b. 'Alī, Kitāb al-aḏkijā'. Kairo 1304. De 6281.

— — Tanbīh an-nā'im al-ġumr 'alā mawāsim al-'umr s. at-Tuḥfa De 11343.

**Ibn Ǧinnī** 'Uṯmān b. 'Abd Allāh. Ibn Ginnii de flexione libellus. Arabice ... edidit, in Latinum sermonem transtulit ... Godofredus Hoberg. Lipsiae 1885. [Mit Notizen von Thorbecke's Hand. Angebunden Thorbecke's Recension aus Bd. 41 der ZDMG.] De 6293.

**Ibn Ǧubair** Muḥammad b. Aḥmad ... The Travels of Ibn Jubair. Edited ... by William Wright. Leyden 1852. De 6302.

**Ibn al-Ḥabbārīja** Muḥammad b. Muḥammad, Kitāb aṣ-ṣādiḥ wa'l-bāġim. 1. Auflage. Kairo 1292. De 6314.

**Ibn Ḥabīb** s. Muḥammad b. Ḥabīb.

**Ibn Ḥafāǧa** Abū Isḥāq Ibrāhīm al-Andalusī, Dīwān. Kairo 1286. De 6321.

**Ibn Ḥaǧala** s. Ibn Abī Ḥaǧala.

**Ibn Ḥaǧar al-'Asqalānī** Aḥmad b. 'Alī. A Biographical Dictionary of Persons who knew Mohammad, by Ibn Hajar. Edited, in Arabic, [Vol. I] by Mawlawies Mohammad Wajyh, 'Abd-al-Haqq, and Gholám Qádir and A. Sprenger. [Voll. II—IV] by Maulavi Abdul Hai. Vol. I—IV. 4 voll. Calcutta 1856. 1893. 1888. 1873. = Bb 1200. 4°.

— — Kitāb ar-Raḥma al-ġaiṯīja bi 't-tarǧama al-Laiṯīja fī manāqib ... al-Laiṯ b. Sa'd. [Daran:] Tawālī at-ta'sīs bi-ma'ālī Ibn Idrīs fī manāqib ... Abī 'Abd Allāh Muḥammad b. Idrīs aš-Šāfi'ī. Būlāq 1301. De 6332. 4°.

**Ibn Ḥaǧar al-Haitamī** al-Makkī Šihāb ad-Dīn Aḥmad, al-Ḫairāt al-ḥisān fī manāqib ... Abī Ḥanīfa an-Nu'mān. 1. Auflage. Kairo 1304. De 6341.

**Ibn Ḥaǧǧa** al-Ḥamawī Taqī ad-Dīn Abū Bakr 'Alī, Ḫizānat al-adab wa-ġājat al-arab. [Am Rande:] al-Hamaḏānī Badī' az-zamān, Rasā'il [und] 'Ā'iša al-Bā'ūnīja, Šarḥ al-Badī'īja al-farīda al-musammā bi 'l-Fatḥ al-mubīn fī madḥ al-Amīn. 1. Auflage. Kairo 1304. De 6352. 4°.

— — Ṯamarāt al-aurāq fi'l-muḥāḍarāt [mit Ǧail: 1) von Muḥammad b. Muḥammad as-Sābiq, 2) von Ibrāhīm al-Aḥdab; darauf folgt: Ibn Ḥaǧǧa, Ta'hīl al-ġarīb] am Rande von De 9872. 4°.

**Ibn al-Ḥāǧib** 'Uṯmān b. 'Umar, Kāfija. o. O. u. J. [Romae 1592]. De 6370.

— — Kāfija. Stambul 1267. De 6376.

— — al-Kāfija s. Maǧmū'a De 8219.

— — Šarḥ ... 'Abd al-Qādir b. 'Umar al-Baġdādī al-musammā Ḫizānat al-adab wa-lubb lubāb lisān al-'arab 'alā šawāhid šarḥ al-Kāfija ... li ... ar-Raḍī. Teil I—IV. [Am Rande: al-'Ainī Maḥmūd, Šarḥ aš-Šawāhid al-kubrā.] 1. Druck. 4 voll. Būlāq 1299. De 6380. 4°.

— — Guidi, Ignazio, Sui poeti citati nell' opera Ḫizânat al-adab wa-lubb lubâb lisân al-'arab (Bûlâq 1299 ...). [Roma 1887.] De 6381. 4°.

— — aš-Šāfija. Konstantinopel 1302. De 6382.

— — Buhl, Frants, Sproglige og historiske Bidrag ... s. De 297.

**Ibn al-Haitam**, Die Kreisquadratur. Zum ersten Male nach den Manuskripten der königl. Bibliotheken in Berlin und des Vatikans herausgegeben und übersetzt von Heinrich Suter. Sonderabdruck aus der Zeitschrift für Mathematik und Physik ... herausgegeben von R. Mehmke und M. Cantor, aus dem 2. und 3. Hefte des 44. Jahrgangs. Leipzig 1899. De 6390.

**Ibn Ḫālawaih** Ḥusain b. Aḥmad s. De 6181 und De 6196.

**Ibn Ḫaldūn** ʿAbd ar-Raḥmān b. Muḥammad

— — Kitāb al-ʿIbar wa-dīwān al-mubtada' wa'l-ḫabar fī aijām al-ʿarab wa'l-ʿaǧam wa'l-barbar wa-man ʿāṣarahum min ḏawi 's-sulṭān al-akbar. I—VII. 7 voll. Būlāq 1284. De 6397.

— — Ibn Khalduni narratio de expeditionibus Francorum in terras islamismo subjectas ... edidit et Latine vertit Carolus Johannes Tornberg. (Ex Actis Reg. Soc. Scient. Ups. Tom. XII.) Upsaliae 1840. De 6408. 4°.

— — Histoire de l'Afrique sous la dynastie des Aghlabites, et de la Sicile sous la domination musulmane. Texte arabe d'Ebn-Khaldoun, accompagné d'une traduction française et de notes par A. Noel Des Vergers. Paris 1841. De 6415.

— — Histoire des Berbères et des dynasties musulmanes de l'Afrique septentrionale par Abou-Zeid Abd-er-Rahman ibn-Mohammed Ibn-Khaldoun. Texte arabe ... publié ... Par M. le Bon de Slane. Tome I. II. 2 voll. Alger 1847. 1851. De 6423. 4°.

— — Histoire des Berbères et des dynasties musulmanes de l'Afrique septentrionale Par Ibn-Khaldoun, traduite de l'arabe par M. le Baron de Slane. Tome I—IV. 4 voll. Alger 1852—1856. De 6431.

— — ... Prolégomènes d'Ebn-Khaldoun. Texte arabe publié ... par Quatremère. Tome I, 1—3. [Tirage à part des Notices et Extraits des Manuscrits de la Bibliothèque impériale.] 3 voll. Paris 1858. De 6441. 4°.

— — Les Prolégomènes d'Ibn Khaldoun traduits en français et commentés par de Slane. Partie I—III. [Extrait ... des Notices et Extraits des Manuscrits de la Bibliothèque impériale, XIX, 1; XX, 1 und XXI, 3.] 3 voll. Paris 1863—1868. De 6443. 4°.

**Ibn Ḫallikān** Aḥmad b. Muḥammad

— — Ibn Challikani vitae illustrium virorum ... nunc primum Arabice edidit ... indicibusque locupletissimis instruxit Ferdinandus Wüstenfeld. Fasc. I—XIII. Additamentorum et variarum lectionum collectio prima. Accedit tabula Palaestinae. Collectio secunda. 3 voll. Gottingae 1835—1850. De 6451.

— — Dictionnaire biographique d'Ibn Khallikan. (Texte arabe [publié par Bn Mac Guckin de Slane].) [1re partie.] Paris 1838. De 6453. 4°.

— — Wafajāt al-aʿjān wa-anbā' abnā' az-zamān. Teil I. II. 2 voll. Būlāq 1299. De 6457. 4°.

— — ... Ibn Khallikan's Biographical Dictionary translated from the Arabic by Bn Mac Guckin de Slane. Vol. I—IV. 4 voll. Paris 1843—1871. De 6460. 4°.

— — Specimen literarium inaugurale, continens vitas ex lexico biographico 'Ibn-Ċallicānis, quae non exstant nisi in codice Amstelodamensi, quod ... pro gradu doctoratus ... examini submittet Janus Pijnappel. Amstelodami 1845. De 6485. 4°.

— — Tydeman, Bernardus Fredericus, Specimen philologicum, exhibens conspectum operis Ibn Chalicani de vitis illustrium virorum. [Diss.] Lugduni Batavorum 1809. De 6491. 4°.

**Ibn Ḫallikān** Aḥmad b. Muḥammad

— — s. De 2779.

— — Strandman, E. A., De codice manuscripto, vitas veterum poetarum Arabum sub nomine Ibn Challikani exhibente. [Dissertation.] Helsingforsiae 1866. De 6497.

**Ibn al-Ḫalūf** Aḥmad b. Abi 'l-Qāsim al-Andalusī, Dīwān. Bairūt 1873. De 6508.

**Ibn Ḥamdīs.** Il canzoniere di 'Abd al Ġabbâr ibn abî Bakr ibn Muḥammad ibn Ḥamdîs poeta arabo di Siracusa (1056—1133). Testo arabo pubblicato ... da Celestino Schiaparelli. Roma 1897. [= Pubblicazioni scientifiche del R. Istituto Orientale in Napoli. Tomo I.] = Bb 1248 (1). 4°.

**Ibn Hānī'** Abu 'l-Qāsim Muḥammad al-Azdī al-Andalusī, Dīwān. Kairo 1274. De 6519. 4°.

— — Dīwān ... Waqafa 'alā ṭab'ihi ... Šāhīn 'Aṭīja. Bairūt 1886. De 6528.

**Ibn Ḫāqān** al-Fatḥ, Qalā'id al-'iqjān. Kairo 1284. De 6541.

— — Prolegomena ad editionem duarum Ibn Zeidouni epistolarum et commentariorum quibus ab Ibn Nabata et Safadio singulae illustratae sunt. A. u. d. T.: Specimen criticum, exhibens Locos Ibn Khacanis de Ibn Zeidouno ... editos, Latine redditos ..., quod ... ad publicam disceptationem proponit Henricus Engelinus Weyers. Lugduni Batavorum 1831. De 6550. 4°.

**Ibn al-Ḫaṭīb** as-Salmānī al-Andalusī Abū 'Abd Allāh Muḥammad b. 'Abd Allāh. Descripcion del reino de Granada bajo la dominacion de los Naseritas, sacada de los autores árabes, y seguida del texto inédito de Mohammed ebn Aljathib, por Don Francisco Javier Simonet. Madrid 1860. De 6557.

**Ibn Ḥauqal** Abu 'l-Qāsim. Viae et regna. Descriptio ditionis Moslemicae auctore Abu'l-Kásim Ibn Haukal. Edidit M. J. de Goeje. Lugduni Batavorum 1873. = De 3990, Pars II.

— — Specimen geographico-historicum exhibens dissertationem de Ibn Ḥaukalo geographo, nec non descriptionem Iracae Persicae, cum ex eo scriptore, tum ex aliis mss. Arabicis Bibl. L. B. petitam, quod ... ad publicam disceptationem proponit Petrus Johannes Uylenbroek. Lugduni Batavorum 1822. De 6564. 4°.

**Ibn Hišām 'Abd al-Malik**

— — ... Das Leben Muhammed's nach Muhammed Ibn Ishâk bearbeitet von Abd el-Malik Ibn Hischâm ... herausgegeben von Ferdinand Wüstenfeld. Band I, 1. 2. II. 3 voll. Göttingen 1858—1860. De 6577.

— — Sīra. Teil I—III. Būlāq 1295. De 6579. 4°.

— — Das Leben Mohammed's nach Mohammed Ibn Ishak bearbeitet von Abd el-Malik Ibn Hischam. Aus dem Arabischen übersetzt von Gustav Weil. Band I. II. Stuttgart 1864. De 6582.

— — Die Commentatoren des Ibn Isḥâḳ und ihre Scholien nebst dem Commentar des Abû Ḏarr und des Suheilî zu den Gedichten über die Schlacht bei Bedr (Ibn Hišâm ed. Wüstenfeld I, 516—539) ... herausgegeben und textkritisch bearbeitet. [Von] Paul Brönnle. [Diss.] Halle a. S. 1895. De 6590.

**Ibn Hišām Ǧamāl ad-Dīn** Abū Muḥammad 'Abd Allāh

— — al-I'rāb fī qawā'id al-i'rāb. Konstantinopel 1299. s. De 8304.

— — Kitāb Muġnī al-labīb. [Lithogr.] [Mit Citaten und Verweisen von Thorbecke's Hand.] o. O. u. J. [Kairo 1870?]. De 6597.

**Ibn Hišām Ǧamāl ad-Dīn** Abū Muḥammad ʿAbd Allāh

— — ʿAbd al-Hādī Naǧā al-Abjārī, al-Qaṣr al-mabnī ʿalā ḥawāšī al-Muġnī s. De 2527.

— — Kitāb Qaṭr an-nadā wa-ball aṣ-ṣadā. Būlāq 1280. De 6602.

— — Ḥāšijat ... as-Suǧāʿī ʿalā šarḥ al-Qaṭr ... Kairo 1289. De 6609. 4°.

— — Šawāhid al-Qaṭr li ... al-Ḫaṭīb aš-Širbīnī. Kairo 1298. De 6612.

— — Šarḥ Šuḏūr aḏ-ḏahab fī maʿrifat kalām al-ʿarab. [Mit einem Anhange, der Auszüge aus desselben Verfassers „Mūqid al-aḍhān“ enthält.] Būlāq 1253. De 6617.

— — Šarḥ Šuḏūr aḏ-ḏahab fī maʿrifat kalām al-ʿarab. Būlāq 1282. De 6623.

— — Šarḥ Šawāhid Šuḏūr aḏ-ḏahab fī maʿrifat kalām al-ʿarab li ... Muḥammad ʿAlī al-Faijūmī aš-Šāfiʿī. Kairo 1291. De 6627.

— — Šarḥ Šuḏūr aḏ-ḏahab fī maʿrifat kalām al-ʿarab. [Am Rande:] Ḥāšijat ... al-Amīr ʿala 'š-šarḥ al-maḏkūr. Kairo 1299. De 6630. 4°.

— — Gemâleddîni Ibn Hišâmi commentarius in carmen Ka'bi ben Zoheir Bânat Su'âd appellatum ... s. Ka'b b. Zuhair De 7746.

**Ibn Hišām al-Laḫmī** Abū ʿAbd Allāh Muḥammad b. Aḥmad s. De 6181 (Lachumaeus) und De 6196.

**Ibn Ḫurdāḏbah.** Kitâb al-masâlik wa'l-mamâlik (Liber viarum et regnorum) auctore Abu'l-Kâsim Obaidallah ibn Abdallah Ibn Khordâdhbeh et excerpta e Kitâb al-kharâdj auctore Kodâma ibn Dja'far, quae cum versione Gallica edidit, indicibus et glossario instruxit M. J. de Goeje. Lugduni Batavorum 1889. = De 3990, Pars VI.

**Ibn Jaʿīš** s. az-Zamaḫšarī.

**Ibn Ijās** Muḥammad b. Aḥmad al-Ḥanafī

— — Kitāb Badāʾiʿ az-zuhūr fī waqāʾiʿ ad-duhūr. [Hat in Wirklichkeit as-Sujūṭī zum Verfasser.] Kairo 1282. De 6637.

— — Dasselbe. Kairo 1286. De 6640.

— — Dasselbe. Kairo 1304. De 6643. 4°.

— — Kitāb Taʾrīḫ Miṣr al-maʃhūr bi-Badāʾiʿ az-zuhūr fī waqāʾiʿ ad-duhūr. I—III. 1. Auflage. Būlāq 1311—1312. [Dazu:] Fihrist al-aʿlām al-wārida fī ... kitāb Badāʾiʿ az-zuhūr fī waqāʾiʿ ad-duhūr ... ʿunija bi-ǧamʿihā wa-tartībihā ... Muḥammad ʿAlī al-Biblāwī ... bi-musāʿadat ... ʿAlī Efendi Ṣubḥī. Būlāq 1314. De 6646. 4°.

**Ibn Isḥāq Muḥammad** s. De 6577 ff.

**Ibn Isḥāq al-Umawī,** Kitāb Futūḥ Miṣr wa-aʿmālhā. Kairo 1275. De 6651. 4°.

**Ibn Kaisān.** Kitāb Talqīb al-qawāfī wa-talqīb ḥarakāthā, ta'līf Abi 'l-Ḥasan Muḥammad b. Aḥmad b. Kaisān. in De 9460.

**Ibn Lujūn.** Fleischer, [H. L.], Ibn-Loyón's Lehrgedicht von dem spanisch-arabischen Land- und Gartenbau. [A. aus BSGW. 1885.] De 6662.

**Ibn Maimūn** Mūsā

— — Porta Mosis sive, dissertationes aliquot a R. Mose Maimonide, suis in varias Mishnaioth ... partes, Commentariis praemissae, quae ad universam ferè Judaeorum disciplinam aditum aperiunt. Nunc primum Arabicè ... & Latinè editae. Unà cum Appendice Notarum miscellanea, operâ et studio Eduardi Pocockii. Oxoniae 1655. in De 2696.

**Ibn Maimūn** Mūsā

— — ... Porta Mosis sive Praefationum R. Mosis Maimonidis ... fascis s. Ia 350.

— — Le guide des égarés, traité de théologie et de philosophie, par Moïse ben Maimoun dit Maïmonide, publié ... dans l'original arabe et accompagné d'une traduction française ... Par S. Munk. Tome I—III. 3 voll. Paris 1856—1866. De 6668.

— — Dalalat al Haiirin, Zurechtweisung der Verirrten, von Rabbi Moses ben Maimon. [Der Text der hebräischen Übersetzung des R. Samuel Ibn Tibbon.] Ins Deutsche übersetzt ... und mit Anmerkungen begleitet von Simon Scheyer. Theil III. Frankfurt am Main 1838. De 6671.

— — Die in einer Münchener Handschrift aufgefundene erste lateinische Uebersetzung des Maimonidischen „Führers" von Joseph Perles. [Sonderabdruck aus der Frankel-Graetz'schen Monatsschrift für Geschichte und Wissenschaft des Judenthums, Jahrgang XXIV.] Breslau 1875. De 6674.

— — ... Extrait du livre Dalalat al-Hayirin ... Par Salomon Munk s. Id 1670.

— — Гурляндъ, Іона, О вліяніи философіи мусульманской религіи, а именно: Мутакаллимовъ, Мутазалитовъ и Ашаріевъ на философію религіи великаго еврейскаго раввина Моисея Маймонида. Санктпетербургъ 1863. De 6681.

— — ... Mose ben Maimûn's (Maimonides) Acht Capitel. Arabisch und deutsch mit Anmerkungen von M. Wolff. Leipzig 1863. De 6687.

— — Maimonides Commentar zum Tractat Makkoth im arabischen Urtext und verbesserter hebräischer Übersetzung herausgegeben von J. Barth. Berlin o. J. De 6689. 4°.

— — Maimonides' Commentar zum Tractat Sanhedrin. Zum ersten Male im arabischen Urtext herausgegeben, mit verbesserter hebräischer Uebersetzung und erläuternden Anmerkungen versehen. Teil I. Inaugural-Dissertation ... von Moritz Weisz. Halle 1893. De 6690.

— — Guttmann, Moritz, Das religionsphilosophische System der Mutakallimûn nach dem Berichte des Maimonides. [Diss. Leipzig 1885.] Breslau. De 6692.

— — Joël, M., Die Religionsphilosophie des Mose ben Maimon (Maimonides). Breslau 1859. = Ah 20. 4°.

— — Joël, M., Verhältniss Albert des Grossen zu Moses Maimonides. Breslau 1863. = Ah 20. 4°.

— — Rosin, David, Die Ethik des Maimonides. Breslau 1876. = Ah 20.

**Ibn Mālik** Muḥammad b. ʿAbd Allāh

— — Alfiyya ou la Quintessence de la grammaire arabe, ouvrage de Djémal-eddin Mohammed, connu sous le nom d'Ebn Malec; publié en original, avec un commentaire, par Silvestre de Sacy. Paris 1833. De 6694. 4°.

— — Ebn-Malek. L'Alfiiah tradotta e commentata da Errico Vitto. Beyrouth 1898. De 6695.

— — Šarḥ Ibn ʿAqīl ʿala 'l-Alfīja. Būlāq 1252. De 6697.

— — Alfijjah carmen didacticum grammaticum auctore Ibn Mâlik et in Alfijjam commentarius quem conscripsit Ibn ʿAḳil ... edidit Fr. Dieterici. Lipsiae 1851. De 6699.

— — Ibn ʿAḳîl's Commentar zur Alfijja des Ibn Mâlik aus dem Arabischen zum ersten Male übersetzt von F. Dieterici. Berlin 1852. De 6700.

**Ibn Mālik** Muḥammad b. 'Abd Allāh

— — Ḥāšijat ... Muḥammad al-Ḫuḍarī ... 'alā šarḥ ... Ibn 'Aqīl 'alā Alfījat ... Ibn Mālik. Teil [I.] II. Kairo 1282. De 6705. 4°.

— — Šarḥ šawāhid Ibn 'Aqīl li ... 'Abd al-Mun'im al-Ǧarǧāwī. 2. Druck. [Kairo] 1289. De 6708.

— — Kitāb Šarḥ abjāt aš-šawāhid allatī istašhada bihā Ibn 'Aqīl fī šarḥihi Alfījat Ibn Mālik murattaba 'alā ḥurūf al-mu'ǧam ... [li-Muḥammad Qiṭṭa al-'Adawī]. Bairūt 1872. De 6710.

— — al-Bahǧa al-mardīja fī šarḥ al-Alfīja [von as-Sujūṭī; mit persischer Übersetzung am Rande]. [Lithogr.] o. O. 1244. De 6717.

— — al-Ḥāšija al-mausūma bi-Ẓawāhir [Teil II: Zawāhir] al-kawākib li-bawāhir al-mawākib 'alā šarḥ ... Nūr ad-Dīn Abi 'l-Ḥasan 'Alī b. Muḥammad al-Ušmūnī aš-Šāfi'ī al-mu'anwan Manhaǧ as-sālik ilā Alfījat Ibn Mālik ta'līf ... Abī 'Abd Allāh Muḥammad b. 'Alī Ibn Sa'īd at-Tūnisī al-Mālikī. Teil [I.] II. 1. Druck. 2 voll. Tūnis 1290. 1293. De 6718. 4°.

— — Ḥāšijat ... Muḥammad aṣ-Ṣabbān 'alā šarḥ ... al-Ušmūnī 'alā Alfījat ... Ibn Mālik. 1. Auflage. 2 voll. Kairo 1305. De 6719. 4°.

— — Šarḥ aš-Šawāhid al-kubrā li ... al-'Ainī Maḥmūd s. De 6380. 4°.

— — Kitāb šarḥ ... Badr ad-Dīn 'alā qaṣīdat wālidihi ... Ibn Mālik al-mašhūra bi-Lāmījat al-af'āl. [Autographiert von G. A. Wallin.] Helsingfors 1851. De 6720.

— — Ibn Mâlik's Lâmîyat al af'âl mit Badraddîn's Commentar. Ein Lehrgedicht über die Formen der arabischen Verba und der davon abgeleiteten Nomina, übersetzt und mit kritischen Anmerkungen versehen von Kellgren. Auf Grund des handschriftlichen Nachlasses Kellgren's bearbeitet, mit Zusätzen vermehrt und unter Beigabe des arabischen Textes herausgegeben von W. Volck. [SA. aus MAP., VII^e Série, Tome VII, No. 6.] St. Petersburg 1864. De 6726. 2°.

— — Ibn Mâlik's Lâmîyat al-af'âl mit Badraddîn's Commentar. Revidirte Textausgabe. Von W. Volck. Leipzig 1866. De 6729.

**Ibn Mammātī** Šaraf ad-Dīn Abu'l-Makārim b. Abī Sa'īd, Kitāb Qawānīn ad-dawāwīn. Kairo 1299. De 6739.

**Ibn Manẓūr** Muḥammad, Lisān al-'arab. Teil 1—20. 1. Druck. 10 voll. Būlāq 1300—1307. De 6752. 4°.

— — Niṯār al-azhār fi 'l-lail wa 'n-nahār. 1. Auflage. Konstantinopel 1298. De 6758.

**Ibn Miskawaih** Abū 'Alī Aḥmad b. Muḥammad s. Fragmenta De 4819. 4°.

— — Kitāb Taḏīb al-aḫlāq wa-taṭhīr al-a'rāq. Kairo 1298. De 6789.

— — Kitāb Taḏīb al-aḫlāq wa-taṭhīr al-a'rāq. Kairo 1299. De 6795.

— — s. Kebes De 7853.

**Ibn al-Mu'aẓẓam** s. Muḥammad b. al-Mu'aẓẓam.

**Ibn Munqiḏ Usāma.** Ousâma ibn Mounḳidh, Un Émir Syrien au premier siècle des Croisades (1095—1188), par Hartwig Derenbourg. Préface du Livre du Bâton Par Ousâma. Texte arabe inédit, avec une traduction française. Paris 1887. De 6800.

**Ibn Munqiḏ Usāma.** Ousâma ibn Mounḳidh, un émir syrien au premier siècle des croisades (1095—1188) par Hartwig Derenbourg. Partie I. II. [= PÉLOV. II$^{e}$ Série — Vol. XII (Partie I. II).] Paris 1889. 1886. = Bb 1250. 4°.

— — Un passage sur les juifs au douzième siècle. Traduit de l'autobiographie d'Ousâma par Hartwig Derenbourg. Extrait de la „Jubelschrift" publiée à Breslau pour le 70$^{e}$ anniversaire de la naissance de M. le Professeur Dr. Graetz 31 octobre 1887. Breslau 1887. De 6806.

**Ibn al-Muqaffa'** s. Kalīla wa-Dimna De 7781. 4°.

**Ibn al-Mu'tazz** 'Abd Allāh. Loth, Otto, Über Leben und Werke des 'Abdallah Ibn ul Mu'tazz. Leipzig 1882. De 6812.

**Ibn al-Mutqina** Ibn Muwaffaq ad-Dīn s. Ibn Muwaffaq ad-Dīn.

**Ibn Muwaffaq ad-Dīn** ar-Raḥabī. Ḥāšijat ... Muḥammad b. 'Umar al-Baqarī 'alā šarḥ ar-Raḥabīja li ... Sibṭ al-Māridīnī. [Am Rande:] aš-Šarḥ al-maḏkūr li ... as-Sibṭ al-Māridīnī. Kairo 1305. De 6817. 4°.

**Ibn an-Naḥḥās** Aḥmad b. Muḥammad s. Analecta De 3546, Imra' al-Qais De 7624, Ka'b b. Zuhair De 7732 und Ṭarafa De 10942.

**Ibn Nāṣir ad-Dīn** ad-Dimašqī, Bard al-akbād 'inda faqd al-aulād [fälschlich as-Sujūṭī zugeschrieben]. Kairo 1304. De 6820.

**Ibn Nubāta 'Abd ar-Raḥīm b. Muḥammad,** Dīwān ḫuṭab. Kairo 1286. De 6823.

**Ibn Nubāta Ǧamāl ad-Dīn Muḥammad.** Excerpta ex Ibn Nabatae commentario in Ibn Zeiduni epistolam s. Additamenta De 3001. 4°.

— — s. Ibn Zaidūn.

**Ibn Nuǧaim** Zain al-'Ābidīn. Al Ashbaho wa al nazair, a treatise on Mohammedan law, originally compiled by Zein al-Abdin Ibne Najim, edited by Munshi Ramdhan Sen. With the aid of Maulavi Gholam Subhan, Maulavi Hafiz Ahmed Kabir and Maulavi Gholam Makhdum. Calcutta 1826. De 6829. 2°.

**Ibn Qāḍī Šuhba** s. Ibn Šuhba.

**Ibn al-Qaisarānī** Muḥammad b. Ṭāhir. Homonyma inter nomina relativa, auctore Abu'l-Fadhl Mohammed ibn Táhir al-Makdisí, vulgo dicto Ibno'l-Kaisaráni, quae cum appendice Abu Musae Ispahanensis ... edidit P. de Jong. Lugduni Batavorum 1865. De 6834.

**Ibn Qāsim al-Ġazzī,** Šarḥ Fatḥ al-qarīb al-muǧīb s. Abū Šuǧā' De 2912. 2913.

**Ibn Qutaiba** 'Abd Allāh b. Muslim ad-Dainawarī, Kitāb Adab al-Kātib. Kairo 1300. De 6855.

— — ... An Extract from Ibn Kutaiba's 'Adab al-Ḳâtib [sic] with Translation and Notes ... by William O. Sproull. [Diss.] Leipsic 1877. De 6861.

— — Ibn Coteiba's Handbuch der Geschichte ... herausgegeben von Ferdinand Wüstenfeld. Göttingen 1850. De 6870.

— — Excerpta ex Ibn Koteibah s. Additamenta De 3001. 4°.

**Ibn al-Qūṭīja** Abū Bakr Muḥammad b. 'Umar. Il Libro dei Verbi di Abû Bakr Muḥammad b. 'Umar b. 'Abd al-'Azîz Ibn al-Qûṭiyya pubblicato da Ignazio Guidi. Leida 1894. De 6881.

**Ibn Quṭlūbuġā** Zain ad-Dīn Qāsim. ... Die Krone der Lebensbeschreibungen, enthaltend die Classen der Hanefiten von Zein-ad-dîn Ḳâsim Ibn Ḳuṭlûbugâ ... herausgegeben ... von Gustav Flügel. (Abhandlungen für die Kunde des Morgen*landes.* II, 3.) Leipzig 1862. = Bb 1150.

**Ibn Rašīq** s. al-Qairawānī.

**Ibn Rušd** Muḥammad b. Aḥmad

— — Il testo arabo del commento medio di Averroe alla Retorica di Aristotele pubblicato ... da Fausto Lasinio. I. [Unvollständig, bis p. 96 des arabischen Texts.] [In: Pubblicazioni del R. Istituto di studi superiori pratici e di perfezionamento in Firenze. Sezione di filosofia e filologia. — Accademia orientale.] Firenze 1875[—1878]. De 6898. 4°.

— — Averrois commentarius in Aristotelis de arte rhetorica libros tres s. Dh 5140.

— — Il commento medio di Averroe alla Poetica di Aristotele ... pubblicato in arabo e in ebraico e recato in italiano da Fausto Lasinio. Parte prima: Il testo arabo con note e appendice. Parte seconda: La versione ebraica di Tôdrôs Tôdrôsî con note. 2 voll. Pisa 1872. De 6912. 2°.

— — Philosophie und Theologie von Averroes. Herausgegeben von Marcus Joseph Müller. München 1859. = Ae 172. 4°.

— — Philosophie und Theologie von Averroes. Aus dem Arabischen uebersetzt von Marcus Joseph Müller. München 1875. De 6921. 4°.

— — at-Tahāfut s. De 5006.

— — Lasinio, Fausto, Studii sopra Averroe. [I u.] Prima continuazione. [Estratto dall' Annuario della Società italiana per gli Studi Orientali.] [Firenze 1873. 1874.] De 6935.

— — Renan, Ernest, Averroès et l'averroïsme. Essai historique. Paris 1852. De 6938.

— — Tabula super colliget Auerrois s. Ibn Zuhr De 7366. 2°.

**Ibn Rustah**

— — Kitâb al-a'lâk an-nafîsa VII auctore Abû Alî Ahmed ibn Omar Ibn Rosteh et Kitâb al-boldân auctore Ahmed ibn abî Jakûb ibn Wâdhih al-Kâtib al-Jakûbî. Editio secunda. = De 3990, Pars VII.

— — Извѣстія о Хозарахъ, Буртасахъ, Болгарахъ, Мадьярахъ, Славянахъ и Руссахъ Абу-Али Ахмеда бенъ Омаръ Ибнъ-Даста, ... въ первый разъ издалъ, перевелъ и объѣснилъ Д. А. Хвольсонъ. С.-Петербургъ 1869. De 6944. 4°.

— — Готвальдъ, І. О., Разборъ сочиненія Г. Хвольсона: "Извѣстія о Хозарахъ, Буртасахъ, Болгарахъ, Мадьярахъ, Славянахъ и Руссахъ, арабскаго писателя X вѣка Ибнъ-Дасты". СПб. 1869. [С.-Петербургъ 1872.] De 6945.

— — Edelspacher, Antal, Ibn Dustah. A Magyar történelemre vonatkozó legrégibb följegyzés szerzöje. Külön bövített és javított lenyomat a Történelmi Társulat Közlönyéböl. Budapest [1877]. De 6953.

**Ibn Sab'în** 'Abd al-Ḥaqq. Correspondance du philosophe soufi Ibn Sab'în Abd 'oul-Haqq avec l'empereur Frédéric II de Hohenstaufen, publiée ... par A. F. Mehren. Extrait du Journal Asiatique. Paris 1880. De 6970.

**Ibn Sa'd** Muḥammad. Loth, Otto, Das Classenbuch des Ibn Sa'd. Einleitende Untersuchungen. Leipzig 1869. De 6995.

**Ibn Šaddād** Jūsuf. ... Vita et res gestae ... Saladini ... auctore Bohadino f. Sjeddadi. Nec non Excerpta ex Historia Universali Abulfedae ... Itemque specimen ex Historia Majore Saladini, Grandiore cothurno conscripta ab Amadoddino Ispahanensi ... Edidit ac Latine vertit Albertus Schultens. Lugduni Batavorum 1732. De 7012. 2°.

**Ibn aš-Šaǧarī** Hibat Allāh, Diwān Muḥtārāt šu'arā' al-'Arab s. Dīwān De 4449.

**Ibn Sa'īd,** al-Ḥāšija al-mausūma bi-Ẓawāhir [Teil II: Zawāhir] al-kawākib li-bawāhir al-mawākib ... s. Ibn Mālik De 6718. 4°.

**Ibn aš-Šaiḫ** s. al-Balawī.

**Ibn as-Sā'iḫ,** Kitāb Buġjat al-mustafīd s. Aḥmad at-Tiǧānī De 3059. 4°.

**Ibn Saijidī aṣ-Ṣaġīr al-Aḫḍarī** s. al-Aḫḍarī.

**Ibn Sallām** s. Abū 'Ubaid al-Qāsim.

**Ibn as-Sarrāǧ** Ǧa'far b. Aḥmad, Kitāb Maṣārī' al-'uššāq. 1. Auflage. Konstantinopel 1301. De 7058.

**Ibn aš-Šāṭṭ,** Idrār aš-šurūq s. al-Qarāfī De 9699.

**Ibn aš-Šiḫna** Abu'l-Walīd Muḥammad, Raudat al-manāẓir s. De 6009. 4°.

— — Kremer, Alfred v., Beiträge zur Geographie des nördlichen Syriens. (Nach Ibn Schihne's: Dorr-el-montacheb fî târîch Haleb.) (Aus dem III. Bande der DWA. besonders abgedruckt.) Wien 1852. De 7069. 2°.

**Ibn as-Sikkīt** Ja'qūb b. Isḥāq. La critique du langage par Ibn as-Sikkit avec les commentaires du Cheikh Abou-Yahia Zakariah at-Tibrizi suivis de notes critiques et de tables par Louis Cheikho. Beyrouth 1896—1898. De 7080.

**Ibn Sīnā** Ḥusain b. 'Abd Allāh

— — Avicennae medicorum Arabum principis, Liber Canonis, de medicinis cordialibus, et cantica. Iam olim quidem à Gerardo Carmonensi ex Arabico sermone in Latinum conuersa. Postea uerò ab Andrea Alpago ... infinitis penè correctionibus ... decorata. Nunc autem demũ à Benedicto Rinio ... illustrata ... His accesserunt, Auicennae libellus de Remouendis nocumentis, quae accidunt in regimine sanitatis: Eiusdem tractatus de Syrupo acetoso. Ab eodem Alpago ... translati ... Basileae 1556. De 7103. 2°.

— — Traités mystiques d'Aboû Alî al-Hosain b. Abdallâh b. Sînâ ou d'Avicenne. III[ième] fascicule. Traité sur l'amour. Traité sur la nature de la prière. Missive sur l'influence produite par la fréquentation des lieux saints et les prières qu'on y fait. Traité sur la délivrance de la crainte de la mort. Texte arabe accompagné de l'explication en français par A. F. Mehren. Leyde 1894. De 7112. 2°.

— — Tis' rasā'il fi'l-ḥikma wa'ṭ-ṭabī'īǧāt. [Daran:] Qiṣṣat Salāmān wa-Absāl targamahā min al-ǧūnānī Ḥunain b. Isḥāq. 1. Auflage. Konstantinopel 1298. De 7121.

— — Ibn Sînâ. Le livre des théorèmes et des avertissements publié ... et traduit avec éclaircissements par J. Forget. 1° partie. — Texte arabe. Leyde 1892. De 7130.

— — [Tractat über die Seele, ohne Titel; ? Kitāb al-Mabda' wa'l-ma'ād fi 'n-nafs?] [Bairūt s. l. et a.] De 7135.

— — Kitābu 'l-Qānūni fi 'ṭ-ṭibbi. [Daran:] Kitābu 'n-Naǧāti muḫtaṣaru 'š-Šifā. Romae 1593. De 7140. 2°.

— — Kitāb al-Qānūn fi 'ṭ-ṭibb. I—III. 3 voll. Būlāq 1294. De 7148. 4°.

— — Primus canonis auicenne principis [quē de arabico in latinum translulit ... Gerardus Cremonensis] cum explanatione Iacobi de partibus medicine facultatis professoris excellentissimi. [Impssuz incipiēte iohanne Trechsel 2sum*māte iohā*ne Clein: Lugduni 1498.] De 7161. 2°.

**Ibn Sīnā** Ḥusain b. ʿAbd Allāh

— — Clarissimi et praecellentissimi doctoris Abvalj Ibn-Tsina Qui hactenus perperàm dictus est Avicenna canon medicinae Interprete et Scholiaste Vopisco Fortunato Plempio. Tomus I. Librum primum & secundum Canonis exhibens, atque ex libro quarto tractatum de Febribus. Lovanii 1658. De 7172. 2°.

— — Kitāb aṭ-ṭānī min Qānūn al-Qānūn id est Liber Secund' de Canone Canonis à filio Sinâ. Studio ... Petri Kirstenî ... Arabicè per partes editus, ... in latin: translat' ... Breslae 1609. an De 520. 2°.

— — L'Allégorie mystique Hây ben Yaqzân d'Avicenne. Traduite et en partie commentée par A. F. Mehren. Extrait du Muséon. Louvain 1886. De 7180.

— — Risālat Ḥaij b. Jaqẓān fi asrār al-ḥikma al-mašriqīja istaḫlaṣahā min durar ǧawāhir alfāẓ ar-ra'īs Abī ʿAlī b. Sīnā ... Abū Ǧa'far b. Ṭufail. Kairo 1299. De 7190.

— — Philosophus autodidactus sive Epistola Abi Jaafar, Ebn Tophail de Hai Ebn Yokdhan ... [Edita et] Ex Arabicâ in Linguam Latinam versa ab Eduardo Pocockio. Editio secunda. Oxonii 1700. De 7195.

— — Der Naturmensch oder Geschichte des Hai Ebn Ioktan, ein morgenländischer Roman des Abu Dschafar Ebn Tofail. Aus dem Arabischen übersetzt von Iohann Gottfried Eichhorn. Berlin und Stettin 1783. De 7198.

— — Dissertatio quaedam Aben Sinae [al-Ḫuṭba at-tauḥīdīja] s. De 3370.

— — L'oiseau, traité mystique d'Avicenne, rendu littéralement en français et expliqué selon le commentaire persan de Sâwedji, par A. F. Mehren. [SA. aus Le Muséon, Tome VI, 1887.] De 7203.

— — Mehren, A. F., Avicenna's Forhold til Islam og hans Anskuelser om Sjælens theoretiske og praktiske Udvikling i Verden. Aftryk af Overs. over d. K. D. Vidensk. Selsk. Forh. 1883. Kjøbenhavn 1883. De 7212.

— — Mehren, A. F., Vues d'Avicenne sur l'astrologie et sur le rapport de la responsabilité humaine avec le destin. Extrait du Muséon. Louvain 1885. De 7214.

— — Mehren, A. F., Vues théosophiques d'Avicenne ... Extrait du Muséon. Louvain 1886. De 7216.

**Ibn Sīrīn,** Muntaḫab al-kalām fī tafsīr al-aḥlām s. De 2516. 4°.

**Ibn Šuhba** Abū Bakr b. Aḥmad. Excerpta s. De 2779.

— — Wüstenfeld, Ferdinand, Die Academien der Araber und ihre Lehrer. Nach Auszügen aus Ibn Schohba's Klassen der Schafeïten s. De 13092.

**Ibn Taimīja** ʿAbd as-Salām b. ʿAbd Allāh. Nail al-auṭār min asrār Muntaqa 'l-aḫbār li ... Muḥammad b. ʿAlī aš-Šaukānī. [Am Rande:] Kitāb ʿAun al-bārī liḥall adillat al-Buḫārī li ... Abi 'ṭ-Ṭaijib Ṣiddīq b. Ḥasan b. ʿAlī al-Ḥusainī al-Qannūǧī al-Buḫārī ... wa-huwa šarḥ kitāb at-Taǧrīd aṣ-ṣarīḥ li-aḥādīṭ al-Ǧāmiʿ aṣ-Ṣaḥīḥ li ... Šihāb ad-Dīn Abi 'l-ʿAbbās aš-šaiḫ Aḥmad aš-Šarǧī az-Zabīdī. Teil I—VIII. 8 voll. Būlāq 1297. De 7218. 4°.

**Ibn Ṭalḥa** Abū Sālim Muḥammad, al-ʿIqd al-farīd li 'l-malik as-Saʿīd. Kairo 1283. De 7230.

**Ibn Timurtāš** al-Ġazzī. Ḥāšijat ... Muḥammad Amīn ... Ibn ʿĀbidīn al-musammā Radd al-muḥtār ʿala 'd-Durr al-muḫtār šarḥ Tanwīr al-abṣār fī fiqh maḏhab ... Abī Ḥanīfa. 3. Auflage. Band I—V. 5 voll. Būlāq 1299. De 7245. 4°.

**Ibn Timurtāš** al-Ġazzī. Muḥammad 'Alā' ad-Dīn Efendi 'Abidīn, Qurrat 'ujūn al-aḫjār li-takmilat Radd al-muḥtār 'ala 'd-Durr al-muḫtār šarḥ Tanwīr al-abṣār. Bd. I. II. 2 voll. Būlāq 1299. De 7246. 4°.

**Ibn aṭ-Ṭiqṭaqā.** Elfachri. Geschichte der islamischen Reiche vom Anfang bis zum Ende des Chalifates von Ibn etthiqthaqa. Arabisch. Herausgegeben ... von W. Ahlwardt. Gotha 1860. De 7254.

**Ibn Ṭufail** Abū Ğa'far, Risālat Ḥaij b. Jaqẓān fī asrār al-ḥikma al-mašriqīja s. De 7190, 7195 und 7198.

**Ibn aṭ-Ṭūlūnī** Ḥasan, an-Nuzha as-sanīja fī ḏikr al-ḫulafā' wa'l-mulūk al-miṣrīja s. at-Tuḥfa De 11343.

**Ibn Waḥšīja** Aḥmad. S.[acy], S.[ilvestre] de, Notice de l'ouvrage intitulé: Ancient Alphabets and Hieroglyphic Characters explained; with an Account of the Egyptian Priests, their Classes, Initiation, and Sacrifices, in the Arabic Language, by Ahmad Bin Abubekr Bin Wahshih; and in English by Joseph Hammer ... Londres, 1806 ... [SA. aus Magasin Encyclopédique. No. de novembre 1810, pag. 145 et suiv.] an De 681.

**Ibn al-Wardī 'Umar b. Muḥammad Sirāğ ad-Dīn**

— — Kitāb Ḫarīdat al-'aǧā'ib wa-farīdat al-ġarā'ib. Kairo 1289. De 7270.

— — Aegyptus auctore Ibn al-Vardi ... edidit, vertit, notulisque illustravit Christianus Martinus Fraehn. Halae 1804. De 7276.

— — *Α και Ω.* operis cosmographici Ibn el Vardi. Caput primum, de regionibus et oris ... edidit et Latine vertit Andreas Hylander. Lectiones nonnullas variantes collegit et indicem geographicum adjecit Sven Hylander. Lundae 1823. De 7280.

— — Fragmentum libri Margarita mirabilium, auctore Ibn-el-Vardi, Prooemium, Caput secundum, tertium, quartum et quintum continens ... edidit, latine vertit ... Carolus Johannes Tornberg. Pars I. II. 2 voll. Upsaliae 1835. 1839. De 7286.

— — De rebus die resurrectionis eventuris. Fragmentum ex libro cosmographico „Margarita mirabilium" Sein ed-Dini ibn al-Vardi ... primum editum, Latine versum notisque illustratum. Dissertatio quam scripsit ... Siegfriedus Freund. Vratislaviae 1853. De 7289.

— — de Guignes, Ḫarīdat al-'aǧā'ib. Perle des merveilles. Mélanges de Géographie et d'Histoire naturelle, par Zeïn-eddin Omar ..., surnommé Ebn al-ouardi ... [Aus Notices et Extraits, tome II, 1787.] De 7292. 4°.

— — Excerptum geographicum ... edidit ... Io. Bernhardus Koehler s. De 2761. 4°.

**Ibn al-Wardī 'Umar b. al-Muẓaffar Zain ad-Dīn,** Ta'rīḫ, Teil I. II. 2 voll. Kairo 1285. De 7296.

— — Kitāb Fatḥ ar-raḥīm ar-raḥmān fī šarḥ Naṣīḥat al-iḫwān ta'līf ... Mas'ūd b. Ḥasan al-Qināwī. Kairo 1281. De 7299.

— — Kitāb Fatḥ ar-raḥīm ar-raḥmān, šarḥ Lāmījat ... Ibn al-Wardī Naṣīḥat al-iḫwān ... ta'līf Mas'ūd b. Ḥasan al-Qināwī. Kairo 1301. De 7301.

— — Dīwān s. De 10301. 4°.

***Ibn al-Waššā'*** s. al-Waššā'.

**Ibn Ẓafar** Muḥammad b. 'Abd Allāh, Sulwān al-muṭā' fī 'udwān al-atbā'. Tūnis 1279. De 7307.

— — Solwan el mota' ossiano Conforti politici di Ibn Zafer ... Versione italiana ... di Michele Amari. Firenze 1851. De 7311.

**Ibn Ẓāfir** 'Alī al-Azdī, Badā'i' al-badā'ih. Kairo 1278. De 7322.

**Ibn Zaidūn** Aḥmad b. 'Abd Allāh. Abi'l Walidi Ibn Zeiduni Risalet seu Epistolium. Arabice et Latine cum notulis edidit I. I. Reiske. Lipsiae 1755. De 7333.

— — Ibn Nubāta Muḥammad, Kitāb Sarḥ al-'ujūn šarḥ Risālat Ibn Zaidūn. Kairo 1278. De 7342.

— — [Dasselbe]. Alexandria 1290. De 7349.

— — [Dasselbe] am Rande von De 11339. 4°.

— — Excerpta ex Ibn Nabatae commentario in Ibn Zeiduni epistolam s. Additamenta De 3001. 4°.

— — Ibn-Zaiduni vitam scripsit epistolamque ejus ad Ibn-Dschahvarum scriptam nunc primum edidit R. O. Besthorn. Hauniae 1889. De 7356. 4°.

— — Specimen criticum ... proponit Henricus Engelinus Weyers s. De 6550. 4°.

**Ibn Ẓuhaira** Ǧamāl ad-Dunjā wa'd-Dīn Muḥammad b. Amīn s. al-Fākihī.

**Ibn Zuhr Abū Marwān.** Abumeron. Auenzohar. [التيسير في المداواة والتدبير. Anfang: In noīe domini amen. Incipit liber theicrifi [sic] dahalmodana vahaltadabir cuius est interpretatio rectificatio medicationis & regiminis: editus in arabico a perfecto viro abumaruan Auenzohar & trāslatus de hebraico in latinū venetijs a magistro parauicio physico ipso sibi vulgarizante magistro iacobo hebreo. Anno dñi Jesu xp̄i. M. cc. lxxx. primo mense augusto die iouis in meridie scdo ducante venetijs viro egregio & preclaro dño Johanne dandolor scdo anno sui ducatus: anni autem regni. 679. menses iiij. dies ij. Voraufgehen: Tabula super tractatus & capitula Auenzohar. Tabula super Colliget Auerrois.] Uenetijs 1490. De 7366. 2°.

**Ibrāhīm b. 'Abd ar-Raḥmān** al-Ḫijārī al-Madanī. Ṛeise des Sheikh Ibrâhîm el-Khijâri el-Medeni durch einen Theil Palästina's. [Arabisch und deutsch von] Friedrich Tuch. [Universitäts-Programm.] Leipzig 1850. De 7372. 4°.

**Ibrāhīm b. Abi 'l-Fatḥ** s. Ibn Ḫafāǧa.

**Ibrāhīm al-Aḥdab** aṭ-Ṭarābulusī, Farā'id al-la'āl fī Maǧma' al-amṯāl s. al-Maidānī De 8277. 4°.

— — s. Ibn Ḥaǧǧa, Ṯamarāt.

**Ibrāhīm al-Bāǧūrī** s. Ka'b b. Zuhair De 7750.

**Ibrāhīm al-Ḥaqlānī** s. Abrahamus Ecchellensis.

**Ibrāhīm b. Jaḥjā b. 'Alī** s. al-Waṭwāṭ.

**Ibrāhīm b. Ja'qūb** s. De 3774 und Nh 610.

**Ibrāhīm b. Muḥammad** s. Ibn Duqmāq.

**Ibrāhīm b. Muḥammad** s. al-Iṣṭaḫrī.

**Ibrāhīm b. Muḥammad b. Ibrāhīm** al-Ḥalabī, Multaqā al-abḥur. Konstantinopel 1285. De 7384.

**Ibrāhīm b. Muḥammad b. Ibrāhīm** al-Ḥalabī. Šaiḫ-zādah 'Abd ar-Raḥmān b. Muḥammad b. Sulaimān, Maǧma' al-anhur fī šarḥ Multaqā al-abḥur. Teil I. II. Konstantinopel 1247. 1248. De 7387. 2°.

**Ibrāhīm b. Nāṣīf al-Jāziǧī**, Kitāb Maṭālī' as-sa'd s. Nāṣīf De 9241.

— — Kitāb Nār al-qirā s. Nāṣīf De 9261.

**Ibrāhīm b. Sahl** al-Isrā'īlī al-Andalusī al-Išbīlī, Dīwān. Bairūt 1885. De 7396.

**Ibrāhīm Sarkīs** al-Lubnānī, Kitāb ad-Durra al-jatīma fi'l-amṯāl al-qadīma. Bairūt 1871. De 7406.

— — Kitāb Ṣaut an-nafīr fī a'māl Iskandar al-kabīr. Bairūt 1864. De 7412.

**al-Ibšaihī Šihāb ad-Dīn Aḥmad**, Kitāb al-Mustaṭraf fī kull fann mustaẓraf. Teil I. II. Kairo 1275. De 7426.

— — [Dasselbe.] 2 voll. Kairo 1279. De 7428. 4°.

— — [Dasselbe.] Kairo 1292. De 7430. 4°.

— — Al-Mostaṭraf ... par Śihâb-ad-Dîn Âḥmad al-Âbśîhî. Ouvrage philologique, anecdotique, littéraire et philosophique traduit pour la première fois par G. Rat. Tome I, Paris, Toulon 1899. De 7434.

**al-Īḍāḥ.** Kitāb al-Īḍāḥ fī 'ilm an-nikāḥ [fälschlich as-Sujūṭī zugeschrieben]. [Lithographiert.] Kairo o. J. De 7440.

**al-Idrīsī** Muḥammad b. Muḥammad

— — Kitāb Nuzhat al-muštāq fī ḏikr al-amṣār wa'l-aqṭār wa'l-buldān والبجز wa'l-madā'in wa'l-āfāq. [Romae 1592.] De 7452.

— — Description de l'Afrique et de l'Espagne par Edrîsî. Texte arabe ... avec une traduction, des notes et un glossaire par R. Dozy et M. J. de Goeje. Leyde 1866. De 7463.

— — La geografía de España del Edrisí por Don Eduardo Saavedra. Madrid 1881. De 7471.

— — L'Italia descritta nel „Libro del re Ruggero" compilato da Edrisi. Testo arabo pubblicato con versione e note da M. Amari e C. Schiaparelli. Roma 1883. De 7475. 4°.

— — Idrîsîi Palaestina et Syria. Arabice ... edidit Ioannes Gildemeister. [Bonn] 1885. De 7479.

— — Syria descripta a Scherifo el-Edrisio et Khalil ben-Schahin Dhaheri ... Arabice edidit, Latine vertit et notis illustravit Ern. Frid. Car. Rosenmüller. Lipsiae 1828. = De 3546, pars III.

— — Geographia Nubiensis id est accuratissima totius orbis in septem climata divisi descriptio, continens praesertim exactam uniuersae Asiae, & Africae, rerumq; in ijs hactenus incognitarum explicationem. Recens ex Arabico in Latinum versa a Gabriele Sionita ... & Ioanne Hesronita. [Daran: De nonnullis orientalium urbibus, nec non indigenarum Religione ac moribus tractatus brevis A Gabr. Sionita ... ac Ioanne Hesronita ... Nubiensi Geographiae adiectus.] Parisiis 1619. De 7491.

— — ... Géographie d'Édrisi traduite de l'arabe en français ... et accompagnée de notes par P. Amédée Jaubert. Tome I u. II. = Recueil de voyages et de mémoires, publié par la Société de Géographie, tome V u. VI [avec 3 planches]. *Paris 1836—1840.* De 7498. 4°.

**al-Idrīsī** Muḥammad b. Muḥammad

— — Hartmann, Joannes Melchior, Commentatio de geographia Africae Edrisiana. Gottingae 1791. De 7509.

— — Edrisii Africa. Curavit Joannes Melchior Hartmann. Editio altera. Gottingae 1796. De 7516.

— — Edrisii Hispaniae part. I. II. III. [Von] Ioan[nes] Melch[ior] Hartmann. [Universitätsprogramme.] Marburgi (Cattorum) 1802. 1803. 1818. De 7523.

— — Brandel, R. A., Om och ur den Arabiske Geografen 'Idrîsî. [Diss.] Upsala 1894. De 7525.

**J'hūdā ha-Lēwī.** Das Buch al-Chazarî des Abû-l-Ḥasan Jehuda Hallewi im arabischen Urtext sowie in der hebräischen Übersetzung des Jehuda ibn Tibbon herausgegeben von Hartwig Hirschfeld. Leipzig 1887. De 7539.

**Iḫtijār ad-Dīn** b. Ġijāṯ ad-Dīn al-Ḥusainī, Kitāb Asās al-iqtibās. Konstantinopel 1298—1299. De 7560.

**Iḫwān aṣ-Ṣafā'.** Die Abhandlungen der Ichwân es-Safâ in Auswahl ... herausgegeben von Fr. Dieterici. Leipzig 1886. De 7563.

— — Thier und Mensch vor dem König der Genien. Ein arabisches Märchen aus den Schriften der lautern Brüder in Basra ... herausgegeben und mit einem Glossar versehen von Fr. Dieterici. Leipzig 1879. De 7570.

— — Dasselbe, 2. Ausgabe. Leipzig 1881. De 7570a.

— — Der Streit zwischen Mensch und Thier ein arabisches Mährchen aus den Schriften der lauteren Brüder übersetzt und mit einer Abhandlung über diesen Orden, sowie mit Anmerkungen versehen von Fr. Dieterici. Berlin 1858. De 7571.

— — Nauwerck, K., Notiz über das Arabische Buch: Tuḥfat Iḫwān aṣ-ṣafā', d. h. Gabe der aufrichtigen Freunde, nebst Proben desselben, Arabisch und Deutsch. Berlin 1837. De 7576.

**Iljās Faraǧ** الدلبتاوى. Kitāb Munjat as-sā'il fī inšā' ar-rasā'il li-ifādat al-aḥdāṯ. Jerusalem 1864. De 7595.

**'Iim al-adah** s. Cheikho De 4199.

**'Imād ad-Dīn** al-Kātib al-Iṣfahānī. 'Imâd ed-dîn el-kâtib el-iṣfahânî, Conquête de la Syrie et de la Palestine par Ṣalâḥ ed-dîn. Publié par le comte Carlo de Landberg. Vol. I. Texte arabe. Leyde 1888. De 7600.

— — s. al-Bundārī und Ibn Šaddād.

**Imra' al-Qais b. Ḥuǧr.** Šarḥ Dīwān Imra' al-Qais ... [li-'Āṣim b. Aijūb al-Baṭaljūsī]. Kairo 1282. De 7606.

— — Amrilkais, der Dichter und König. Sein Leben dargestellt in seinen Liedern. Aus dem Arabischen übertragen von Friedrich Rückert. Stuttgart und Tübingen 1843. De 7609.

— — ... Amralkeisi. Moallakah ... Edidit ... Gerardus. Joannes. Lette s. De 7732.

— — Amrulkeisi Moallakah cum scholiis Zuzenii ... edidit, Latine vertit et illustravit Ern. Guil. Hengstenberg. Bonnae 1823. De 7612. 4°.

— — Imruulḳaisi Mu'allaḳa. Edidit Augustus Mueller. Halis 1869. De 7619.

— — An-Naḥḥâs' Commentar zur Mu'allaqa des Imruul-Qais ... herausgegeben von Ernst Frenkel. Halle a. S. 1876. De 7624.

**Imra' al-Qais b. Ḥuǧr.** Pareau, Joannes Henricus, Commentatio de Amralkeisi Moallakah ... annotatis instructa. Trajecti ad Rhenum 1828. De 7629. 4°.

— — Amrilkaisi carmen (quartum) ... edidit interpretatione Latina instruxit ... Fr. Aug. Arnold. Halae 1836. De 7631.

**al-Imtinā'** 'an šurb al-muskirāt. 2. Auflage. Bairūt 1856. De 7634.

**Jōsā,** Rabbī, s. Abu 'l-Walīd Marwān.

**Josaphat und Barlaam** s. Barlaam und Josaphat.

**Josua.** Chronicon Samaritanum Arabice conscriptum, cui titulus est liber Josuæ ... Nunc primum edidit, Latine vertit, annotatione instruxit ... Th. Guil. Joh. Juynboll. Lugduni Batavorum 1848. De 7639. 4°.

**al-Irbilī** 'Alā' ad-Dīn b. 'Alī b. Badr ad-Dīn b. Muḥammad, Kitāb Ǧawāhir al-adab fī ma'rifat kalām al-'arab. Kairo 1294. De 7642.

**Isḥāq b. Ḥunain** s. Aristoteles.

**al-Isḥāqī** Muḥammad [b.] 'Abd al-Mu'ṭī b. Abi 'l-Fatḥ b. Aḥmad, Kitāb Aḫbār al-uwal fī-man taṣarraf fī Miṣr min arbāb ad-duwal. [Am Rande:] aš-Šarqāwī 'Abd Allāh, Tuḥfat an-nāẓirīn fī-man walija Miṣr min al-wulā wa's-salāṭīn. 1. Druck. Kairo 1304. De 7651. 4°.

**Iskandar Abkārius** s. Abkārius.

**Ismā'īl Efendi** s. al-Kalanbawī.

**Ismā'īl b. Mūsā al-Ḥāmidī,** Ḥāšija s. Ibn Aǧurrūm De 5874. 4°.

**Ismā'īl b. Sa'd** b. Ismā'īl s. al-Ḫaššāb.

**'Iṣmat al-anbijā'** s. Schüler des Aḥmad al-Marzūqī.

**al-Isrā'īlī** s. Abu 'l-Munā b. Abī Naṣr al-'Aṭṭār.

**al-Iṣṭaḫrī** Abū Isḥāq Ibrāhīm b. Muḥammad al-Fārisī. Liber climatum auctore scheicho Abu-Ishako el-Faresi vulgo el-Issthachri. Ad similitudinem codicis Gothani accuratissime delineandum et lapidibus exprimendum curavit J. H. Moeller. Praemissa est dissertatio de libri climatum indole, auctore et aetate. Gothae 1839. De 7660. 4°.

— — Viae regnorum. Descriptio ditionis Moslemicae auctore Abu Ishák al-Fárisí al-Istakhrí. Edidit M. J. de Goeje. Lugduni Batavorum 1870. = De 3990, Pars I.

— — Das Buch der Länder von Schech Ebu Ishak el Farsi el Isztachri. Aus dem Arabischen übersetzt von A. D. Mordtmann. Nebst einem Vorworte von C. Ritter. Hamburg 1845. = Ae 182. 4°, I. Band, II. Abtheilung.

— — Il Segistan ovvero il corso del fiume Hindmend secondo Abu Ishak-el-Farssi-el-Isstachri ... [übersetzt von Antonio Madini]. Edizione fuori di commercio. Milano 1842. De 7669. 4°.

**Iṣṭifān ad-Duwaihī,** Ta'rīḫ aṭ-ṭā'ifa al-mārūnīja: 'unija bi-ṭab'ihi wa-'allaqa ḥawāšijahu Rašīd al-Ḫūrī aš-Šartūnī. Bairūt 1890. De 7681.

**al-Itlīdī** Muḥammad Dijāb, Kitāb i'lām an-nās bi-mā waqa'a li'l-Barāmika ma'a bani 'l-'Abbās. Kairo 1287. De 7686.

**'Itmān.** Hāḏā Dīwān ḫidmat al-usṭā 'Itmān 'ind al-amīr Baibars wa 'ǧtimā'ihi bi 's-sulṭān wa-mā juǧrā min al-karāma wa'l-burhān. [Lithographiert.] [Kairo 12]89. De 7690.

***Jullien,*** *Michel,* Sijāḥa ḥadīṯa fī bilād aṣ-Ṣa'īd as-suflī. Bairūt 1884. De 7694.

**Jūsuf** s. ʿAzīz Jūsuf.

**Jūsuf b. Muḥammad** s. aš-Širbīnī.

**Jūsuf b. Muḥammad** Ibn aš-Šaiḫ s. al-Balawī.

**Jūsuf b. Rāfiʿ** s. Ibn Šaddād.

**Jūsuf as-Sakkākī** s. Abū Jaʿqūb.

**Jūsuf b. Salāma.** Die Zarâath-Gesetze der Bibel nach dem Kitâb al-kâfi des Jûsuf Ibn Salâmah. Ein Beitrag zur Pentateuchexegese und Dogmatik der Samaritaner. Nach Hdschrn. der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft zu Halle und des Brit. Mus. zu London herausgegeben und mit einer Einleitung und Anmerkungen versehen von Naphtali Cohn. Frankfurt a. M. 1899. De 7704.

**Jūsuf aš-Šalfūn,** Anīsu 'l-ǧalīsi. Bairūt 1874/1291. De 7708.

— — Tarǧumān al-mukātaba. Bairūt 1865. De 7711.

**Jūsuf b. Sulaimān** s. al-Aʿlam aš-Šantamarī.

**ʿIzz ad-Dīn Abū ʿAbd Allāh Ibn Ǧamāʿa.** Commentar des Izz-ed-Dîn Abu Abd-ullah über die Kunstausdrücke der Traditionswissenschaft ... von Friedrich Risch. [Diss.] Leiden 1885. De 7721.

**ʿIzz ad-Dīn Abu'l-Faḍā'il Ibrāhīm** s. az-Zanǧānī.

**ʿIzz ad-Dīn al-Maqdisī.** Les oiseaux et les fleurs, allégories morales d'Azz-eddin Elmocaddessi, publiées en arabe, avec une traduction et des notes, Par Garcin. Paris 1821. De 7728.

**Kaʿb b. Zuhair b. Abī Sulmā**

— — Caab. ben. Zoheir. Carmen Panegyricum in laudem Muhammedis. Item Amralkeisi. Moallakah. Cum Scholiis, Et Versione Levini Warneri. Accedunt Sententiae Arabicae Imperatoris. Ali. Et Nonnulla ex Hamasa, & Diwan Hudeilitarum ... Edidit, vertit ... Gerardus. Joannes. Lette. Praemissa est Laudatio ... Alberti. Schultens. Lugduni Batavorum 1748. De 7732.

— — Caabi ben-Sohair carmen in laudem Muhammedis dictum denuo ... una cum carmine Motenabbii gratulatorio propter novi anni adventum et carmine ex Hamasa utroque inedito edidit G. W. Freytag. [Mit handschriftlichen Randnoten.] Halae 1823. De 7734. 4°.

— — [Dasselbe; mit Randbemerkungen von Thorbecke's Hand.] De 7734ª. 4°.

— — al-Qaṣīda al-maʿrūfa bi-Bānat Suʿād [herausgegeben von Aḥmad b. Muḥammad al-Jamanī aš-Šarwānī, mit einem Commentar betitelt:] al-Ǧauhar al-waqqād fī šarḥ Bānat Suʿād. [Calcutta] 1231. De 7741.

— — Ġemâleddîni Ibn Hiśâmi commentarius in carmen Kaʿbi ben Zoheir Bânat Suʿâd appellatum. Edidit Ignatius Guidi. Lipsiae 1871. De 7746.

— — Ḥāšijat Ibrāhīm al-Bāǧūrī ʿalā matn Bānat Suʿād. Kairo 1286. De 7750.

**al-Kafrāwī** Ḥasan s. Ibn Aǧurrūm.

**al-Kalanbawī** Ismāʿīl Efendi, al-Burhān maʿa 'l-Ḥāšija. Konstantinopel 1221. De 7763.

**Kalender** s. Muʿarriba.

**Kalīla wa-Dimna.** Calila et Dimna, ou Fables de Bidpai, en arabe ... suivies de la Moallaka de Lébid, en arabe et en françois; Par Silvestre de Sacy. Paris 1816. De 7774. 4°.

— — Kitāb Kalīla wa-Dimna. Tarǧamahu min al-bahlawīja ila 'l-ʿarabīja ʿAbd Allāh b. al-Muqaffaʿ. [Nach de Sacy's Ausgabe vom Jahre 1816.] Bait ad-Dīn 1868. De 7781. 4°.

**Kalīla wa-Dimna.** Kitāb Kalīla wa-Dimna [herausgegeben von 'Abd ar-Raḥmān aṣ-Ṣaftī]. Būlāq 1251. De 7790. 4°.

— — Pars versionis Arabicae libri Colailah wa Dimnah sive Fabularum Bidpaï philosophi Indi, in usum auditorum edita ab Henrico Alberto Schultens. Lugduni Batavorum 1786. De 7798. 4°.

— — Guidi, Ignazio, Studii sul testo arabo del Libro di Calila e Dimna. Roma 1873. De 7807.

— — ... Книга Калѣлаһ и Димнаһ. (Сборникъ басенъ, извѣстныхъ подъ именемъ басенъ Бидпая.) Переводъ съ Арабскаго М. О. Аттая и М. В. Рябинина. Москва 1889. De 7810.

— — Calila und Dimna oder die Fabeln Bidpai's. Aus dem Arabischen von Philipp Wolff. Bändchen I. II. [= Morgenländische Erzählungen. Verdeutscht von Philipp Wolff. I. II.] Stuttgart 1837. De 7816.

— — Die Erzählung vom Mäusekönig und seinen Ministern. Ein Abschnitt der Pehlewî-Bearbeitung des altindischen Fürstenspiegels. Von Th. Nöldeke. Aus dem 25. Bande der AKGWG. Göttingen 1879. De 7823. 4°.

**Kalimāt wa-aš'ār** ḥikmīja muḥtāra s. at-Tuḥfa De 11343, Nr. 3.

**Kamāl** s. Aḥmad Efendi Kamāl.

**Kamāl ad-Dīn Muḥammad** s. Ibn Abī Šarīf.

**Kamāl Efendi.** Et-teuhfet-uz zehiyet fi-l loghat-ich charqiyet ou guide de la conversation en langues orientales turquo, arabe et persane, composé et publié d'abord en persan et en turc sous le nom de Faricy-tekellum-riçalèci ... par Kémal Efendi, mis en arabe Par Nassif Mallouf. Smyrne 1853—1269. De 7832.

**al-Karḫī Abū Bakr Muḥammad.** Kâfî fîl Hisâb (Genügendes über Arithmetik) des Abu Bekr Muhammed Ben Alhusein Alkarkhî ... von Adolf Hochheim. I. II. III. Halle a. S., o. J. De 7841. 4°.

**al-Karḫī Ibrāhīm** b. Muḥammad al-Iṣṭaḫrī s. al-Iṣṭaḫrī.

**Karuana**, Ant. Em., Ines Farruġ. Malta 1889. De 7843.

**Kašf** aẓ-ẓalām fī ḥaqīqat aṣ-ṣalā wa's-ṣijām. Bairūt 1856. De 7846.

**Kātib Čelebi** s. Ḥāǧǧī Ḫalīfa.

**al-Kātib al-Iṣfahānī** Muḥammad s. 'Imād ad-Dīn.

**Kebes.** Das Gemälde von Kebes. Deutsch von Friedrich S. Krauss. Der Schluss aus dem Arabischen des Ibni Muskveïh von Friedrich Müller. Wien 1882. De 7853.

**Kémal Efendi** s. Kamāl Efendi.

**al-Kindī 'Abd al-Masīḥ.** The Apology of al Kindy, written at the Court of al Mâmûn. ... Translated from the Arabic ... by Sir William Muir. London 1882. De 7869.

— — [Dasselbe.] Second edition. London 1887. De 7869².

**al-Kindī Abū Jūsuf Ja'qūb**

— — Astrorū iudices { Alkind⁹ / Gaphar } de pluuijs imbribus et vētis: ac aeris mutatiõe. Venetijs Anno Dñi. 1507. Ex officina Petri Liechtenstein. [Schliesst mit: Explicit Alkindus de Pluuijs etc. Von Ǧa'far ist keine Rede.] De 7871.

— — Lakemacher, Joh. Gottfried, ... De Alkendi Arabum philosopho celeberrimo ... disputabunt praeses — et respondens Joh. Christoph Harenberg. Helmstadii 1719. De 7880.

— — Flügel, G., Al-Kindî genannt „der Philosoph der Araber". Ein Vorbild seiner Zeit und seines Volkes. (Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes I, 2.) *Leipzig 1857.* — Bb 1150.

**Kitāb** fī mabādi' wa-uṣūl al-adjān s. Liber De 7985.

**Kriegs-** und Friedensgesetze der Muselmänner. Aus dem Arabischen übersetzt von I. M. Zeilinger. Erlangen 1828. De 7894.

**al-Kutubī** aṣ-Ṣalāḥ Muḥammad b. Šākir, Kitāb Fawāt al-Wafajāt. Teil I. II. 2 voll. Būlāq 1283. De 7900.

**Labîd.** Der Diwan des Lebîd ... zum ersten Male herausgegeben von Jûsuf Ḍijâ-ad-Dîn al-Châlidî. [Mit dem Commentar des 'Alī b. 'Abd Allāh b. Sinān aṭ-Ṭūsī.] Wien 1880. De 7906.

— Die Gedichte des Lebîd, nach der Wiener Ausgabe übersetzt ... Aus dem Nachlasse des Dr. A. Huber herausgegeben von Carl Brockelmann. Leiden 1891. De 7911.

— Diwan des Lebîd ... Aus dem Nachlasse des Dr. A. Huber herausgegeben von Carl Brockelmann. 2. Teil. Leiden 1891. an De 7911.

— ... la Moallaka de Lébid [mit az-Zauzanī's Commentar], ... Par Silvestre de Sacy s. Kalīla wa-Dimna De 7774. 4°.

— Lebidi Amiritae Kazidam Moallakam ... cum scholiis Abi Abdallae Husseini Susenii Arabice edidit versioneque Latina et imitatione Germanica instruxit Carolus Rudolphus Samuel Peiper. Vratislaviae 1828. De 7916.

— Peiper, Carolus Rudolphus Samuel, De Moallaka Lebidi ... Jordanimolae ad Nimitium 1823. De 7920.

**Laǧnat** ḥifẓ al-āṯār al-'arabīja. 1. Maḥāḍir al-ǧalasāt. 2. Taqārīr al-qūmisjūn aṯ-ṯānī sanat 1884. 1. Druck. [Kairo] 1305. De 7926.

**Lammens,** Henri, Farā'idu 'l-luġati. Teil I: Fi 'l-furūq. Bairūt 1889. De 7932.

**Laṭā'if.** Kitāb Laṭā'if al-aḫbār ma'a ḥikam wa-naṣā'iḥ Ḥaiqār. 2. Auflage. Bairūt 1871. De 7943.

**Legenden,** Biblische, der Muselmänner. Aus arabischen Quellen zusammengetragen und mit jüdischen Sagen verglichen von G. Weil. Frankfurt a. M. 1845. De 7961.

**Lettre** des membres du Divan du Kaire, au général Bonaparte ... en arabe et en français. Paris, an XI. De 7972. 2°.

**Liber.** De initiis et originibus religionum in oriente dispersarum quae differunt a religione Christiana liber. E codice ... Arabico ... edidit, interpretatione Latina ... illustravit Georgius Henricus Bernstein. Berolini 1817. De 7985.

**Liguori,** Alfonso Maria de', Apparecchio alla morte ossia considerazioni sulle massime eterne ... tradotta dalla lingua italiana nell' idioma arabo dall' Illmo ... Massimo Mazlum. Gerusalemme 1851. De 7998.

**Loci.** Scriptorum Arabum loci de Abbadidis nunc primum editi a R. P. A. Dozy. Vol. I. II. Lugduni Batavorum 1846. 1852. De 8007. 4°.

— Scriptorum Arabum De Rebus Indicis loci et opuscula inedita ... recensuit et illustravit Ioannes Gildemeister. Fasciculus primus. Bonnae 1838. De 8012.

**Louis XVI.** Testament de Louis XVI, roi de France et de Navarre, avec une traduction arabe Par M. le Baron Silvestre de Sacy. Paris 1820. De 8024.

**Luqmān**

— Locmani sapientis fabulae et selecta quaedam Arabum adagia. Cum interpretatione Latina et Notis Thomae Erpenii. Leidae 1615. De 8043.

— Locmani fabulae et plura loca ex codicibus maximam partem historicis selecta ... edidit G. W. Freytag. Bonnae 1823. De 8051.

**Luqmān**

— Locmani fabulae quae circumferuntur, annotationibus criticis et glossario explanatae ab Aemilio Roedigero. Addita Cod. ex Aegypto advecti collatio nova. Halis Saxonum 1830. De 8060.

— [Dasselbe.] Editio altera. Halis Saxonum 1839. De 8060ª.

— Fables de Loqmân surnommé Le Sage. Édition arabe ... avec une traduction française ... par Charles Schier. Dresde et Leipsic 1831. De 8068. 4°.

— Locmani Sapientis fabulae 40. Recensuit et in usum praelectionum edidit Erasmus Rask. Hafniae 1831. De 8073.

— Fables de Loqman le Sage. Le texte revu ... accompagné d'une version française ... par J. Derenbourg. Berlin & Londres 1850. De 8081.

— s. De 359, 360 und Ec 2298.

**Lūṭ b. Jaḥjā** s. Abū Miḫnaf.

**Luther**, Martin. Catechismus Lutheri minor Arabice quem olim sub ductu b. Sal. Negri Damasceni in hanc linguam transtulit iamque ... vulgavit Io. Henr. Callenberg. Halae 1729. De 8099.

**al-Mabāḥiṯ.** Kitāb al-Mabāḥiṯ fī i'tiqādāt ba'ḍ al-kanā'is. Bairūt 1844. De 8125.

**Madḫal.** Kitāb Madḫal aṭ-ṭālib wa-ta'illat ar-rāġib fī 'ilm al-ḥisāb. Bairūt 1857. De 8139.

**Märchen** und Gedichte, Tunisische. Eine Sammlung prosaischer und poetischer Stücke im arabischen Dialecte der Stadt Tunis nebst Einleitung und Übersetzung von Hans Stumme. Band I. II. 2 voll. Leipzig 1893. De 8154. 4°.

**Märchen** und Gedichte aus der Stadt Tripolis in Nordafrika. Eine Sammlung ... von Hans Stumme. Leipzig 1898. De 8156.

**Maǧāni 'l-adab** fī ḥadā'iq al-'arab. [Herausgegeben von L. Cheikho.] Teil I—VI. [Teil I in 4., II in 3., III—V in 2. und VI in 1. Aufl.] 6 voll. Bairūt 1885. 1885. 1884. 1884. 1884. 1883. De 8171.

[Dazu als Teil VII:]

[Cheikho, L.], Šarḥ Maǧāni 'l-adab fī ḥadā'iq al-'arab. Teil I—III und Fihris. 4 voll. Bairūt 1886—1888. De 8171ª.

**Maǧmū'.** Hāḏā Maǧmū'un muštamilun 'alā matni 'š-Šāṭibījati wa'd-Durrati wa'ṭ-Ṭaijibati wa 'r-Rā'ījati wa'l-Ǧazarījati wa-ḥilāfihim. Kairo 1282. De 8178.

— Maǧmū' al-mutūn al-muḥtawī 'alā ḫamsa wa-arba'īn matn min ḫawāṣṣ al-funūn. [Lithogr.] [Kairo] 1289. De 8188.

— Hāḏā Maǧmū' Muzdawiǧāt li-ǧamā'a min al-afāḍil. Kairo 1283. De 8201.

**Maǧmū'a.** Hāḏihi Maǧmū'at al-kutub al-mutadāwala li-dars an-naḥw ... or an entire and correct Edition of the Five Books upon Arabic Grammar, which ... form the first part of a classical education. By J. Baillie. Vol. I. Containing the Meeŭt Âmel, Shŭrhŭ Meeŭt Âmel, and the Mesbâh. Vol. II. Containing the Hedâyŭt-ooñ-Nŭhvo. 2 voll. Calcutta 1802. 1803. De 8210. 4°.

**Maǧmū'a** fi 'n-naḥw taštamil 'alā ṯalāṯ rasā'il: al-Kāfija l'Ibn al-Ḥāǧib wa'l-Iẓhār wa'l-'Awāmil li 'l-Birkawī. Konstantinopel 1302. De 8219.

***Maǧnūn Lailā,*** *Dīwān.* Kairo 1294. De 8230.

**Maǧnūn Lailā.** Qiṣṣat Qais b. al-Mulauwaḥ al-'Āmirī al-ma'rūf bi-Maǧnūn Lailā. Bairūt 1868. De 8239.

— — Zwei Gedichte aus der Geschichte Maguun [sic] und Leela; aus dem Arabischen übersetzt von M. H[abicht] in Breslau. [A. a. „Breslauisches Abendblatt", Nro. 10, den 7. März 1811.] De 8243.

**al-Maḥallī** Ǧalāl ad-Dīn Muḥammad [und] as-Sujūṭī Ǧalāl ad-Dīn, Kitāb al-Ǧalālain fī tafsīr al-Qur'ān al-'aẓīm. I. II. Kairo (?) 1278. De 8251.

— — al-Ḥāšija al-musammā bi 'l-Futūḥāt al-ilāhīja bi-tauḍīḥ Tafsīr al-Ǧalālain li 'd-daqā'iq al-ḫafīja, ta'līf ... Sulaimān al-Ǧamal. Teil I—IV. [Am Rande: Tafsīr al-Ǧalālain und Imlā' mā manna bihi 'r-raḥmān min wuǧūh al-i'rāb wa 'l-qirā'āt fī ǧamī' al-Qur'ān, ta'līf ... Muḥibb ad-Dīn Abi 'l-Baqā' 'Abd Allāh b. al-Ḥusain b. 'Abd Allāh al-'Ukbarī.] 4 voll. Kairo 1303. De 8254. 4°.

**Maḫlūf al-Minjāwī,** Ḥāšija s. al-Aḥḍarī De 3013. 4°.

**Mahmoud** le Gasnevide. Histoire orientale. Fragment traduit de l'Arabe, avec des Notes [par Jean François Melon]. Rotterdam 1729. De 8262.

**Maḥmūd b. Aḥmad** al-'Ainī s. Ibn Mālik..

**Maḥmūd Efendi** al-Ālūsī s. al-Ālūsī.

**Maḥmūd Qābādū** s. Qābādū.

**Maḥmūd b. 'Umar** s. az-Zamaḫšarī.

**al-Maidānī** Abu'l-Faḍl Aḥmad

— — A Meidanio collectorum proverbiorum pars I. II. = De 9590, I. II.

— — Kitāb Maǧma' al-amṯāl. I. II. 2 voll. Būlāq 1284. De 8274. 4°.

— — Farā'id al-la'āl fī Maǧma' al-amṯāl li ... Ibrāhīm b. ... 'Alī al-Aḥdab aṭ-Ṭarābulusī al-Ḥanafī nazīl Bairūt. Teil I. II und Index. Bairūt 1312. De 8277. 4°.

— — Specimen proverbiorum Meidanii. Ex versione Pocockiana [cum textu Arabico] edidit Henricus Albertus Schultens. Londini 1773. De 8281.

— — Meidanii proverbiorum Arabicorum pars. [Edidit,] Latine vertit et notis illustravit Henricus Albertus Schultens. Opus posthumum. [Mit Vorwort von Nicol. Guil. Schroeder.] Lugduni Batavorum 1795. De 8286. 4°.

— — ... Selecta quaedam Arabum Adagia, e Meidanensis Proverbiorum Syntagmate nunc primum Arabice edita, latine versa ... [ab Ern. Frid. Car. Rosenmüller.] [Einführungsschrift.] Lipsiae 1796. De 8288.

— — Meidanii aliquot proverbia Arabica cum interpretatione Latina edidit ... Christianus Maximilianus Habicht. [Einführungsschrift.] Vratislaviae 1826. De 8298.

— — Kitāb Nuzhat aṭ-ṭarf fī 'ilm aṣ-ṣarf. [Daran:] al-Unmūḏaǧ fi 'n-naḥw, ta'līf ... az-Zamaḫšarī [und] al-I'rāb fī qawā'id al-i'rāb, ta'līf ... Ǧamāl ad-Dīn ... Ibn Hišām. Konstantinopel 1299. De 8304.

**Maimonides** s. Ibn Maimūn.

**Maimūn ben Jōsēf.** The Letter of Consolation of Maimun ben Joseph. Edited from the unique Bodleian Arabic Ms., and translated into English by L. M. Simmons. [Reprinted from the „Jewish Quarterly Review".] London 1890. De 8312.

**al-Makīn** Ğirğis b. al-'Amīd. Ta'rīḫ al-muslimīn ... id est, Historia Saracenica ... Arabicè olim exarata à Georgio Elmacino fil. Abuljaseri ... Et Latinè reddita operâ ac studio Thomae Erpenii. Lugduni Batavorum 1625. De 8336. 2°.

— — L'histoire mahometane, ou les quarante-neuf chalifes du Macine ... traduit ... en François; Avec un Sommaire de l'Histoire des Mussulmans ... en Espagne, Extraict de Rodrigue Ximenes ... et verifié sur le Macine. Le tout par Pierre Vattier ... Premiere edition. Paris 1657. De 8342.

— — Fraehn, C. M., De Arabicorum etiam auctorum libris vulgatis crisi poscentibus emaculari exemplo posito historiae Saracenicae Elmacini. Casani 1815. De 8348. 4°.

**al-Mākūdī**, Šarḥ s. Ibn Aǧurrūm De 5876.

**Mallouf**, Nassif s. al-Ma'lūf.

**al-Ma'lūf Nāṣif**, Fevaydi-Charqiyè s. Fa 2873.

— — Et-teuhfet s. Kamāl Efendi De 7832.

**Manāqib** al-ajimma al-arba'a. Manqūla min ar-Rauḍ al-fā'iq li ... al-Ḫuraifīšī wa-min aṭ-Ṭabaqāt al-kubrā li ... aš-Ša'rānī. 2. Druck. Tūnis 1285. De 8359.

**al-Manīnī** Aḥmad b. 'Alī, Šarḥ al-Jamīnī s. al-'Utbī De 11577. 4°.

**al-Maqdisī.** Descriptio imperii Moslemici auctore Schamso'd-dîn Abû Abdollâh Mohammed ibn Ahmed ibn abî Bekr al-Bannâ al-Basschârî al-Mokaddasi. Edidit M. J. de Goeje. Lugduni Batavorum 1877. = De 3990, Pars III.

— Aḥsanu-t-taqāsīm fi ma'rifati-l-aqālīm known as al-Muqaddasī Translated from the Arabic and edited by G. S. A. Ranking and R. F. Azoo. Vol. I. Fasc. I. Calcutta 1897. = Bb 1200, a, 35.

**al-Maqqarī** Abu'l-'Abbās Aḥmad b. Muḥammad

— — Analectes sur l'histoire et la littérature des Arabes d'Espagne, par al-Makkari. Publiés par R. Dozy, G. Dugat, L. Krehl et W. Wright. Tome I—II. 2 voll. Leyde 1855. 1861. De 8371. 4°.

— — R. Dozy, G. Dugat, L. Krehl, W. Wright, Analectes sur l'histoire et la littérature des Arabes d'Espagne, par al-Makkari. Prospectus. Leyde 1854. an De 8371. 4°.

— — Fleischer, [H. L.], Textverbesserungen in Al-Maḳḳarî's Geschichtswerke. [A. aus BSGW. 1867, 1868, 1869.] 4 Teile. Leipzig. De 8373.

— — Dozy, R., Lettre à M. Fleischer, contenant des remarques critiques et explicatives sur le texte d'al-Makkari. Leyde 1871. De 8374.

— — Nafḥ aṭ-ṭīb min ġuṣn al-Andalus ar-raṭīb wa-ḏikr wazīrihā Lisān ad-Dīn b. al-Ḫaṭīb. I—IV. [A. R. von I—III: al-Mas'ūdī, Murūǧ aḏ-ḏahab; von IV: as-Saḫāwī, Tuḥfat al-aḥbāb.] Kairo 1302. 4 voll. De 8381. 4°.

**al-Maqrīzī** Taqī ad-Dīn Aḥmad b. 'Alī

— — an-Nuqūd al-islāmīja s. De 10849.

— — Al-Makrizi historia monetae Arabicae ... cum ... excerptis anecdotis nunc primum edita, versa et illustrata ab Olao Gerhardo Tychsen. Rostochii 1797. De 8392.

— — Traité des monnoies musulmanes, Traduit de l'Arabe de Makrizi par A. I. Silvestre de Sacy. Paris, an V de la République (1797, v. s.). De 8396.

— — Takieddin Almakrizi tractatus de legalibus Arabum ponderibus et mensuris ... additis excerptis e scriptoribus Arabicis nec non variantibus lectionibus ad editam Makrizii historiam monetae Arabicae spectantibus edidit Olaus Gerhardus Tychsen. *Rostochii 1800.* De 8402.

**al-Maqrīzī** Taqī ad-Dīn Aḥmad b. ʿAlī

— — Traité des poids et des mesures légales des Musulmans; Traduit de l'arabe de Makrizi, par A. I. Silvestre de Sacy. Paris, an VII. an De 8396.

— — El-Macrizi's Abhandlung über die in Aegypten eingewanderten arabischen Stämme ... herausgegeben und übersetzt von F. Wüstenfeld. Abgedruckt a. d. Göttinger Studien. 1847. Göttingen 1847. De 8409.

— — Macrizi historia regum Islamiticorum in Abyssinia. Interpretatus est et una cum Abulfedae descriptione regionum Nigritarum ... Arabice edidit Fridericus Theodorus Rinck. Lugduni Batavorum 1790. De 8416.

— — al-Mawāʿiẓ wa'l-iʿtibār bi-ḏikr al-ḫiṭaṭ wa'l-āṯār. I. II. 2 voll. Būlāq 1270. De 8420.

— — Le Livre des Avis et Sujets de Réflexions Sur la Description historique des divisions territoriales et des vestiges, tirés des annales de l'Égypte, par ... Taqy êd-dyn Ahhmed ben A'ly ... surnommé Ebn âl-Maqryzy. Premier Extrait, Contenant la Description historique du canal d'Égypte ... Par Langlès. [A. a. Notices et Extraits, Tome VI.] Paris. De 8421.

— — Macrizi's Beschreibung der Hospitäler in el-Câhira ... übersetzt von Wüstenfeld. [A. a. Janus, Zeitschr. f. Gesch. u. Liter. d. Medicin, Band I.] [Breslau 1846.] De 8425.

— — Takyoddini Ahmedis al-Makrizii, narratio de expeditionibus, a Graecis Francisque adversus Dimyatham, ab a. c. 708 ad 1221 susceptis ... excerpsit, Latine reddidit et annotatione illustravit Henricus Arentius Hamaker. (Ex Classis tertiae Instituti Regii Belgici Commentariis.) Amstelodami 1824. De 8426. 4°.

— — Taki-eddini Makrizii Historia Coptorum Christianorum in Aegypto Arabice, edita et in linguam latinam translata ab Henrico Josepho Wetzer. Solisbaci 1828. De 8428.

— — Macrizi's Geschichte der Copten ... mit Übersetzung und Anmerkungen. Von Ferd. Wüstenfeld. Aus dem dritten Bande der AKGWG. Göttingen 1845. De 8438. 4°.

— — Zingerle, Pius, Zur Geschichte der christlichen Kirche. Aus einem arabischen Chronisten. [In: Programm des kais. königl. Gymnasiums in Meran für ... 1859.] Innsbruck 1859. De 8444.

— — Histoire des Sultans Mamlouks, de l'Égypte, écrite en arabe par Taki-eddin-Ahmed-Makrizi, traduite en français et accompagnée de notes ... par Quatremère. I. II. Paris 1837. 1845. De 8453. 4°.

— — Die Kämpfe und Streitigkeiten zwischen den Banū 'Umajja und den Banū Hāšim. Eine Abhandlung von Taḳijj ad-dīn al-Maḳrīzijj. Der arabische Text ... herausgegeben ... von Geerhardus Vos. [Strassburger Dissertation.] Leiden 1888. De 8459.

— — Maqrizii „De valle Hadhramaut" libellus Arabice editus et illustratus. Dissertatio, quam ... defendet Paul Berlin Noskowyj. Bonnae 1866. De 8462.

**al-Maqṣūd.** Būlāq 1267. an De 3082.

**Marāṣid** al-iṭṭilāʿ ... edidit T. G. J. Juynboll s. Jāqūt De 5669.

**Marāṯī.** Muqaṭṭaʿāt Marāṯī li-baʿḍ al-ʿarab in Opuscula Arabica De 9460.

**De Marchi,** Francesco Antonio, an-Nubaḏ al-muḫtāra fī taʾrīḫ at-tiǧāra. Kairo 1286. De 8473.

**Mariette-Bey,** Aug., Aperçu de l'histoire d'Égypte Depuis les temps les plus reculés jusqu'à la Conquête Musulmane ... Texte arabe. Caire 1865. De 8481.

**Mars**, M^lle^, [Histoire du marquis de Fontange =] Riwājat al-mārkīz دى فونتانج min musārarāt مداموازيل مارس turğimat min al-faransāwīja ila 'l-'arabīja bi-qalam ... Salīm Naufal. 2. Auflage. Bairūt 1860. De 8490.

**Marwān b. Ǧanāḥ** s. Abu'l-Walīd.

**Marzbān-nāmah.** Liber Arabicus Fākihat al-ḫulafā' wa-mufākahat aẓ-ẓurafā' seu Fructus imperatorum et iocatio ingeniosorum auctore Ahmede filio Mohammedis cognominato Ebn-Arabschah, quem ... edidit ... Georg. Guil. Freytag. Pars I. II. 2 voll. Bonnae 1832—1852. De 8495. 4°.

**al-Marzūqī** s. Aḥmad al-Marzūqī.

**al-Mašriq** s. Zeitungen.

**Mas'ūd b. Ḥasan** s. al-Qināwī.

**Mas'ūd b. 'Umar** s. at-Taftāzānī.

**al-Mas'ūdī** Abu'l-Ḥasan 'Alī b. al-Ḥusain b. 'Alī. Maçoudi. Les prairies d'or. Texte et traduction [tome I—III] par C. Barbier de Meynard et Pavet de Courteille [tome IV ff. nur: par C. Barbier de Meynard]. [Collection d'ouvrages orientaux publiée par la Société Asiatique.] Tome I—IX. 9 voll. Paris 1861—1877. De 8517.

— — Murūǧ aḏ-ḏahab wa-ma'ādin al-ǧauhar. I. II. 2 voll. Būlāq 1283. De 8521. 4°.

— — Murūǧ aḏ-ḏahab s. De 8381. 4°.

— — El-Mas'ūdí's historical encyclopaedia, entitled "Meadows of Gold and Mines of Gems:" translated from the Arabic by Aloys Sprenger. Vol. I. London 1841. De 8525.

— — s. De 2729.

— — An Account of the Establishment of the Fatemite Dynasty in Africa ... by John Nicholson s. 'Arīb b. Sa'd De 3625.

— — Kitâb at-tanbîh wa'l-ischrâf auctore al-Masûdî. Accedunt indices et glossarium ad tomos VII et VIII. Lugduni-Batavorum 1894. = De 3990, Pars VIII.

**Mau'iẓa** fī ǧaḍab Allāh 'ala 'l-ḥiṭ'a. Bairūt 1856. De 8550.

**Mau'iẓa** fī risāmat al-qass Jūḥannā Wortabet [وورتبات]. [Bairūt o. J.] De 8556.

**al-Māwardī** 'Alī b. Muḥammad. Maverdii constitutiones politicae. Ex recensione Maximiliani Engeri. Bonnae 1853. De 8570.

— — Kitāb al-Aḥkām as-sulṭānīja. Kairo 1298. De 8574.

— — Keijzer, S., Mawerdi's publiek en administratief regt van den Islam, met een inleiding over de toepasselijkheid van dat regt in Nederlandsch Indië. 's Gravenhage 1862. De 8583.

— — Enger, Maximilianus, De vita et scriptis Maverdii commentatio. [Diss.] Bonnae 1851. De 8589.

**Michael**, Amba, s. Synaxarium.

**Mīḫā**, Kitāb i'tirāḍāt 'ala 'l-kanīsa ar-rūmānīja min ǧihat al-istiḥāla. Bairūt 1859. De 8597.

**al-Mir'ā.** Kitāb al-Mir'ā al-ǧalīja li-hai'at al-qalb ad-dāḫilīja. Bairūt 1872. De 8604.

**Mišāqa**, Mīḫā'īl, Kitāb Aǧwibat al-inǧīlījīn 'alā abāṭil at-taqlīdījīn. Bairūt 1852. De 8605.

— — ar-risāla al-mausūma bi 'l-Burhān 'alā ḍa'f al-insān. Bairūt 1853. De 8606.

— — ar-risāla al-mausūma bi 'd-Dalīl ilā ṭā'at al-inǧīl. Bairūt 1849. De 8607.

— — *Tabri'at* al-mathūm mimmā qaḏafahu bihi al-baṭrijark Maximus Maẓlūm. *Bairūt 1854.* De 8608.

**Mis'ar b. Muhalhil Abū Dulaf.** Abu Dolef Misaris ben Mohalhal de itinere Asiatico commentarius. Dissertatio inauguralis quam ... publice defendet Kurd de Schloezer. Berolini 1845. De 8609.

**Mitl** al-maḥbūs fī bilād aṣ-Ṣīn. Algier 1851. De 8611.

**Molière.** Innisâ'u-l'âlimât von Muḥammad Bey 'Osmân Galâl. Neuarabische Bearbeitung von Molière's Femmes savantes transkribiert, übersetzt, eingeleitet und mit einem Glossar versehen von Friedrich Kern. Leipzig 1898. De 8612.

**Monumenta** antiquissimae historiae Arabum. Post Albertum Schultensium collegit ediditque cum Latina versione ... Io. Gottfr. Eichhorn. Gothae 1775. De 8617.

**al-Mu'āfā b. Ismā'īl al-Mauṣilī.** al-Mu'âfae b. Ismâ'îl Mauṣiliensis Kitâb Anîs al-Munḳaṭi'în. Particula I. ... Auctor Joseph Cohn. [Diss.] Vratislaviae 1875. De 8639.

**al-Mu'allaqāt**

— — [al-Mu'allaqāt as-sab', mit einem Auszuge aus dem Commentar des Zauzanī.] Calcutta 1823. De 8647.

— — Septem Mo'allaḳât carmina antiquissima Arabum. Textum ... recensuit, scholia editionis Calcuttensis auctiora atque emendatiora addidit, annotationes criticas adiecit Fr. Aug. Arnold. Lipsiae 1850. De 8649.

— — Kitāb Šarḥ al-Mu'allaqāt as-sab' li ... Abī 'Abd Allāh al-Ḥusain b. Aḥmad b. al-Ḥusain az-Zauzanī. Alexandria 1288. De 8651.

— — Kitāb Šarḥ al-Mu'allaqāt as-sab' li ... az-Zauzanī. Kairo 1304. De 8655.

— — Die hellstrahlenden Plejaden am arabischen poetischen Himmel, oder die sieben am Tempel zu Mekka aufgehangenen arabischen Gedichte. Uebersetzt, erläutert und mit einer Einleitung versehen von Anton Theodor Hartmann. Münster 1802. De 8660.

— — Die drei ersten Moallakât oder Preis-Gedichte der Araber, übersetzt und erläutert von Philipp Wolff. [Schulprogramm.] Rottweil 1856. De 8669. 4°.

— — Muallakat. Die sieben Preisgedichte der Araber ins Deutsche übertragen von Philipp Wolff. Rotweil 1857. De 8670.

— — Jacob, Georg, Dr. L. Abel's neue Mu'allaqât-Ausgabe nachgeprüft, [und:] Noten zum Verständnis der Mu'allaqât s. De 12988.

— — s. die einzelnen Dichter der Mu'allaqāt.

— — N[öldeke], Th., Mo'allaḳât. [Ausschnitt aus „Encyclopaedia Britannica", ninth edition, vol. XVI, p. 536—539.] De 8678. 4°.

**Mu'arriba** 'an as-sana aš-šamsīja bi 'd-dijār al-miṣrīja. [Arabischer Kalender nach dem Sonnenjahr für 1269 und 1270.] Kairo 1269. [Lithographiert.] De 8685.

**Mu'arriba** as-sana aš-šamsīja al-falakīja. [Arabischer Kalender nach dem Sonnenjahr für 1269 und 1270.] [Lithographiert.] Būlāq 1269. De 8689.

**Mubārak b. Muḥammad** Ibn al-Aṯīr s. Ibn al-Aṯīr Mubārak.

**al-Mubarrad.** The Kāmil of el-Mubarrad, edited ... by W. Wright. Vol. I. II. 2 voll. Leipzig 1874—1892. De 8709. 4°.

— Šarḥ Lāmījat al-'arab s. De 10301. 4°.

**al-Mufaḍḍal aḍ-Ḍabbī,** Amṯāl al-'arab. [Daran:] Jāqūt al-Musta'ṣimī, Asrār al-ḥukamā' [und:] al-Amṯāl al-ḥikmīja min kalām ba'ḍ mašāhīr al-falāsifa al-auwalīn. Konstantinopel 1300. 1. Druck. De 8718. 4°.

**al-Mufaḍḍal b. Salama** Abū Ṭālib, Ġājat al-arab s. Ḫams rasā'il De 5267, Nr. 5.

**Mufāwaḍāt** al-mu'tamar al-mun'aqid bi'l-Istāna fi 'l-mas'ala aš-šarqīja sanat 1293 wa 1294 taḥrīr ... Marduḫāi Šamla at-Tūnisī. Tab'a ūlā. Tūnis 1295. De 8729.

**Muǧīr ad-Dīn** al-Ḥanbalī, al-Uns al-ǧalīl bi-ta'rīḫ al-Quds wa'l-Ḫalīl. Teil I. II. 2 voll. Kairo 1283. De 8741. 4°.

**Muḥammad b. 'Abd Allāh** s. Ibn Baṭūṭa.

**Muḥammad b. 'Abd Allāh** s. Ibn Nāṣir ad-Dīn ad-Dimašqī.

**Muḥammad b. 'Abd Allāh** s. Ibn Timurtāš.

**Muḥammad b. 'Abd Allāh** s. Ibn Ẓafar.

**Muḥammad b. 'Abd Allāh al-Amīr al-Ḥanafī** s. ar-Rašīdī.

**Muḥammad b. 'Abd Allāh Ǧamāl ad-Dīn** s. Ibn Mālik.

**Muḥammad b. 'Abd Allāh b. al-Ḫaṭīb** s. Ibn al-Ḫaṭīb.

**Muḥammad 'Abd al-Fattāḥ**, Kitāb Tuḥfat uli 'l-albāb fī maǧālis al-aḥbāb. [Lithographiert.] Kairo 1286. De 8750.

**Muḥammad 'Abd al-Ǧabbār** s. al-Ḥaqā'iq De 5305.

**Muḥammad b. 'Abd al-Ǧabbār al-'Utbī** s. al-'Utbī.

**Muḥammad b. 'Abd al-Ǧalīl** s. Abū 'Abd Allāh at-Tanasī.

**Muḥammad b. 'Abd al-Karīm** s. aš-Šahrastānī.

**Muḥammad [b.] 'Abd al-Mu'ṭī** s. al-Isḥāqī.

**Muḥammad b. 'Abd ar-Raḥmān** s. Ḫaṭīb Dimašq.

**Muḥammad b. Abī Bakr ar-Rāzī**, Muḫtār aṣ-Ṣaḥāḥ s. al-Ǧauharī.

**Muḥammad b. Abi'l-Qāsim** b. Muḥammad b. 'Abd al-Ǧalīl al-Filālī as-Siǧilmāsī, Kitāb Fatḥ al-ǧalīl aṣ-ṣamad fī šarḥ at-takmīl wa'l-mu'tamad al-muštahir bi-kitāb al-'Amalījāt al-'āmma. Tūnis 1290. 1. Druck. De 8813.

**Muḥammad Abu 'l-Wafā' al-Ḥusainī**, Ġazwat Ḥunain s. De 2513.

**Muḥammad b. Aḥmad** s. al-Fāsī.

**Muḥammad b. Aḥmad** s. Ibn Ǧubair.

**Muḥammad b. Aḥmad** s. Ibn Rušd.

**Muḥammad b. Aḥmad** s. al-Ibšaihī.

**Muḥammad b. Aḥmad** s. al-Qurṭubī.

**Muḥammad b. Aḥmad b. al-Ǧamā'a** s. 'Izz ad-Dīn Abū 'Abd Allāh.

**Muḥammad b. Aḥmad b. Ijās** s. Ibn Ijās.

**Muḥammad b. Aḥmad b. Jūsuf** Abū 'Abd Allāh al-Kātib al-Ḫuwārazmī. Liber Mafātîh al-olûm explicans vocabula technica scientiarum tam Arabum quam peregrinorum auctore Abû Abdallah Mohammed ibn Ahmed ibn Jûsof al-Kâtib al-Khowarezmi. Edidit, indices adjecit G. van Vloten. Lugduni-Batavorum 1895. De 8822.

**Muḥammad b. Aḥmad b. Kaisān** s. Ibn Kaisān.

**Muḥammad b. Aḥmad aš-Širbīnī** s. al-Ḫaṭīb.

**Muḥammad b. Aḥmad at-Tiǧānī** s. at-Tiǧānī.

**Muḥammad 'Aljād** s. aṭ-Ṭanṭāwī.

**Muḥammad 'Alā' ad-Dīn Efendi 'Ābidīn**, Qurrat 'ujūn al-aḫjār s. Ibn Timurtāš.

**Muḥammad 'Alā' ad-Dīn al-Ḥaṣkafī**, ad-Durr al-muḫtār s. Ibn Timurtāš.

***Muḥammad b. 'Alī*** s. al-Harawī.

**Muḥammad ʿAlī b. ʿAlī at-Tuhānawī.** Kaššāf iṣṭilāḥāt al-funūn. A Dictionary of the Technical Terms used in the Sciences of the Musalmans. Part I. II. Edited by Mawlawies Mohammad Wajih, Abd al-Haqq and Gholam Kadir. Under the Superintendence of ... Aloys Sprenger ... and ... W. Nassau Lees. Calcutta 1862. = Bb 1200. 4°, a, 43.

**Muḥammad ʿAlī al-Faijūmī,** Šarḥ Šawāhid Šuḏūr aḏ-ḏahab s. Ibn Hišām De 6627.

**Muḥammad b. ʿAlī b. Muḥammad** s. ar-Raḥabī.

**Muḥammad b. ʿAlī b. Muḥammad** s. aš-Šaṭībī.

**Muḥammad b. ʿAlī b. Muḥammad b. al-ʿArabī** s. Ibn al-ʿArabī.

**Muḥammad b. ʿAlī ar-Raḥabī** s. ar-Raḥabī.

**Muḥammad b. ʿAlī b. Saʿīd** at-Tūnisī s. Ibn Saʿīd.

**Muḥammad b. ʿAlī aš-Šaukānī,** Nail al-auṭār s. Ibn Taimīja De 7218. 4°.

**Muḥammad b. ʿAlī b. Ṭabāṭabā** s. Ibn aṭ-Ṭiqṭaqā.

**Muḥammad Amīn** s. Ibn ʿĀbidīn.

**Muḥammad al-Amīr al-Kabīr** s. al-Amīr Muḥammad.

**Muḥammad al-ʿArabī** s. Ibn as-Sāʾiḥ.

**Muḥammad al-Bāǧī** s. al-Bāǧī.

**Muḥammad Bairam aṭ-Ṭānī,** Kitāb Ḥusn an-naba' fī ǧawāz at-taḥaffuẓ min al-waba'. Kairo 1302. De 8831.

**Muḥammad Bairam at-Tūnisī,** Risālat Tuḥfat al-ḫawāṣṣ fī ḥill ṣaid bunduq ar-raṣāṣ. Kairo 1303. De 8833.

**Muḥammad Bāqir Šarīf** Ibn ʿAlī ar-Riḍā, Kitāb Ǧāmiʿ aš-šawāhid. [Lithographiert.] o. O. 1275. De 8837. 2°.

**Muḥammad al-Bašīr at-Tawātī,** Kitāb Maǧmūʿ al-ifāda fī ʿilm aš-šahāda. [Tūnis] 1293. 2. Druck. De 8842.

**Muḥammad ad-Damanhūrī** al-Miṣrī, al-Muḫtaṣar aš-šāfī ʿalā matn al-Kāfī s. Aḥmad b. Šuʿaib al-Qinā'ī aš-Šāfiʿī De 3109. 4°.

**Muḥammad b. Dā'ūd aṣ-Ṣinhāǧī** s. Ibn Aǧurrūm.

**Muḥammad b. Ǧarīr** s. aṭ-Ṭabarī.

**Muḥammad b. Ḥabīb.** Muhammed Ben Habîb über die Gleichheit und Verschiedenheit der arabischen Stämmenamen ... herausgegeben von F. Wüstenfeld. Göttingen 1850. De 8853.

**Muḥammad Ḫalīl Efendi al-Murādī,** Silk ad-durar fī aʿjān al-qarn aṯ-ṯānī ʿašar. [Aus dem Türkischen ins Arabische übersetzt von al-Ǧabartī.] Teil IV. Būlāq 1301. De 8859.

**Muḥammad b. Hānīʾ** al-Azdī al-Andalusī Abu'l-Qāsim s. Ibn Hāniʾ.

**Muḥammad b. al-Ḥasan** [al-Ḥusain] **Abū Bakr** s. al-Karḫī.

**Muḥammad b. al-Ḥasan b. Duraid** s. Ibn Duraid.

**Muḥammad b. al-Ḥasan an-Nawāǧī** s. an-Nawāǧī.

**Muḥammad b. al-Ḥasan aš-Šaibānī,** al-Ǧāmiʿ aṣ-ṣaġīr s. De 2833. 4°.

**Muḥammad b. Ḥauqal** s. Ibn Ḥauqal.

**Muḥammad al-Ḥuḍarī** s. al-Ḫuḍarī.

**Muḥammad b. Ḥusain al-Ḥadda,** Iḫāšija ... ʿalā Qurrat al-ʿain s. ʿAbd al-Malik b. ʿAbd Allāh De 2550.

**Muḥammad b. Ja'qūb** s. al-Fīrūzābādī.

**Muḥammad b. Ibrāhīm b. Muḥammad** b. 'Alī b. Abi 'r-Riḍā, Continuation de l'histoire universelle d'Aboulféda s. De 2745.

**Muḥammad b. Ibrāhīm الطيبى aš-Šāfi'ī.** Viaggio in Palestina e Soria di Kaid Ba s. Jaḥjā b. al-Ǧī'ān De 5625. 4°.

**Muḥammad 'Īsā 'Askar,** Kitāb al-Fīrūzaǧ s. az-Zamaḫšarī De 11976.

**Muḥammad b. Isḥāq** s. Ibn Abī Ja'qūb an-Nadīm.

**Muḥammad b. Isḥāq** s. Ibn Isḥāq Muḥammad.

**Muḥammad b. Isḥāq b. Jaḥjā** s. al-Waššā'.

**Muḥammad b. Ismā'īl b. 'Umar** s. Šihāb ad-Dīn Muḥammad.

**Muḥammad b. Mālik aṭ-Ṭā'ī** s. Ibn Mālik.

**Muḥammad b. al-Mu'aẓẓam,** al-Maqāmāt al-iṯnatā 'ašrata. Tūnis 1303. De 8874.

**Muḥammad b. Muḥammad** s. Ibn Abī Šarīf.

**Muḥammad b. Muḥammad** s. Ibn al-Habbārīja.

**Muḥammad b. Muḥammad** s. al-Idrīsī.

**Muḥammad b. Muḥammad** s. 'Imād ad-Dīn.

**Muḥammad b. Muḥammad b. Abī Bakr** at-Tīzīnī s. Ec 2430.

**Muḥammad b. Muḥammad b. Aḥmad** b. Badr ad-Dīn s. Sibṭ al-Māridīnī.

**Muḥammad b. Muḥammad al-Andalusī** s. al-Wazīr.

**Muḥammad b. Muḥammad b. Dā'ūd** s. Ibn Aǧurrūm.

**Muḥammad b. Muḥammad al-Ǧazarī** ad-Dimašqī Šams ad-Dīn Abu 'l-Ḫair, **Muḫtaṣar** 'Uddat al-Ḥiṣn al-ḥaṣīn min kalām saijid al-mursalīn. Kairo 1303. De 8877.

**Muḥammad b. Muḥammad al-Mu'izz** [??], Kitāb Qiṣṣat al-Bahnasā wa-mā fīhā min al-'aǧā'ib wa'l-ġarā'ib wa-mā waqa'a li 's-ṣaḥāba fīhā. o. O. [Kairo?] 1280. De 8879.

**Muḥammad b. Muḥammad b. Nubāta** s. Ibn Nubāta Ǧamāl ad-Dīn.

**Muḥammad b. Muḥammad as-Sābiq,** Ḏail s. Ibn Ḥaǧǧa.

**Muḥammad b. Muḥammad b. al-Walīd** s. aṭ-Ṭarṭūšī.

**Muḥammad al-Muhdī** s. al-Muhdī.

**Muḥammad al-Muḥibbī** s. al-Muḥibbī.

**Muḥammad b. Mukarram** s. Ibn Manẓūr.

**Muḥammad Murtaḍā** al-Ḥusainī s. Murtaḍā az-Zabīdī.

**Muḥammad b. Mūsā Abū 'Abd Allāh al-Ḫuwārazmī.** The Algebra of Mohammed ben Musa. Edited and translated by Frederic Rosen. London 1831. De 8883.

— — Le Messâhat de Mohammed ben Moussa al Khârezmi, extrait de son algèbre, traduit ... par Aristide Marre. 2e Édition revue et corrigée sur le texte arabe publié par Rosen. [Extrait des Annali di Matematica pura ed applicata, tomo VII, No. 5.] Rome 1866. De 8890. 4°.

**Muḥammad b. Mūsā Kamāl ad-Dīn** s. ad-Damīrī.

**Muḥammad b. al-Mustanīr** s. Quṭrub.

**Muḥammad b. al-Muẓaffar** [Ḥasan] s. al-Ḥātimī.

**Muḥammad an-Nasawī.** Histoire du sultan Djelal ed-din Mankobirti prince du Kharezm Par Mohammed en-Nesawi. Texte arabe publié ... par O. Houdas. Paris 1891. [= PÉLOV. IIIe Série. — Vol. IX.] = Bb 1250. 4°.

**Muḥammad an-Nasawī.** Histoire du sultan Djelal ed-din Mankobirti prince du Kharezm Par Mohammed en-Nesawi. Traduit de l'arabe par O. Houdas. Paris 1895. [= PÉLOV. III$^{e}$ Série. — Vol. X.] = Bb 1250. 4°.

**Muḥammad Qabīḥ al-fi'l.** Poème comique. Récit des aventures de deux étudiants arabes au village nègre d'Oran. Publié avec le texte arabe, traduit et précédé d'une introduction par G. Delphin. Paris. Oran 1887. De 8895.

**Muḥammad b. Qāsim al-Ġazzī** s. Ibn Qāsim al-Ġazzī.

**Muḥammad b. Qāsim b. Ja'qūb,** Kitāb Rauḍ al-aḥjār s. az-Zamaḫšarī De 11964.

**Muḥammad Qiṭṭa al-'Adawī,** Kitāb Šarḥ abjāt aš-šawāhid allatī istašhada bihā Ibn 'Aqīl ... s. Ibn Mālik De 6710.

**Muḥammad Rāšid,** Qaṣīda [Gedicht auf den Abschluss des 9. Internationalen Orientalisten-Congresses zu London] s. Bb 988$^{e}$.

**Muḥammad aṣ-Ṣabbān** s. aṣ-Ṣabbān.

**Muḥammad b. Sa'd** s. Ibn Sa'd.

**Muḥammad Ṣādiq Bey,** Maš'al al-miḥmal. Risāla fī sair al-ḥāǧǧ al-miṣrī barran ... Kairo 1298. De 8937.

— — Kaukab al-ḥaǧǧ fī safar al-miḥmal baḥran wa-sairihi barran ... [Supplement zu des Verfassers:] Maš'al al-miḥmal fī safar al-ḥaǧǧ barran. 1. Druck. Būlāq 1303. De 8938.

— — Nubḏa fī istikšāf ṭarīq al-arḍ al-Ḥiǧāzīja min al-Waǧh wa-Janbu' al-Baḥr ila 'l-Madīna an-nabawīja wa-bajān ḥarīṭatihā al-'askarīja. Kairo 1294. De 8942.

**Muḥammad aṣ-Ṣaġīr b. al-Ḥāǧǧ** b. 'Abd Allāh. Nozhet-elhâdi. Histoire de la dynastie Saadienne au Maroc (1511—1670) par Mohammed Esseghir ben Elhadj ben Abdallah Eloufrâni. Texte arabe publié par O. Houdas. [= PÉLOV. III$^{e}$ Série. — Vol. II.] Paris 1888. = Bb 1250. 4°.

— — Nozhet-elhâdi ... Traduction française par O. Houdas. [= PÉLOV. III$^{e}$ Série. — Vol. III.] Paris 1889. = Bb 1250. 4°.

**Muḥammad aš-Šaibānī** s. Muḥammad b. al-Ḥasan aš-Šaibānī.

**Muḥammad b. Šākir** s. al-Kutubī.

**Muḥammad aṣ-Ṣāliḥī** al-Hilālī, Saǧ' al-ḥamām fī madḥ ḫair al-anām. Konstantinopel 1298. 1. Druck. De 8946.

**Muḥammad b. Šanab.** Notions de pédagogie musulmane. Résumé d'éducation et d'instruction enfantine publié et traduit par Mohammed ben Cheneb. Alger 1897. De 8949.

**Muḥammad as-Sanūsī,** Durrat al-'arūḍ. Tūnis 1297. De 8951.

**Muḥammad Ṣiddīq Ḥasan Ḫān,** al-'Alam al-ḫaffāq min 'ilm al-ištiqāq. Konstantinopel 1296. De 8956.

— — Kitāb 'Aun al-bārī s. De 7218. 4°.

— — Ḥuṣūl al-ma'mūl min 'ilm al-uṣūl. Konstantinopel 1296. De 8958.

— — al-Intiqād ar-raǧīḥ fī šarḥ al-I'tiqād aṣ-ṣaḥīḥ s. De 5890. 4°.

— — Laff al-qimāṭ 'alā taṣḥīḥ ba'ḍ mā ista'malathu al-'āmma min al-mu'arrab wa 'd-daḫīl wa 'l-muwallad wa'l-aġlāṭ. [Lithographiert.] Bhōpāl 1296. De 8959. 2°.

— — Našwat as-sakrān min ṣahbā' taḏkār al-ġizlān. Konstantinopel 1296. De 8962.

**Muḥammad b. aš-Šiḫna** s. Ibn aš-Šiḫna.

**Muḥammad b. Ṭāhir** s. Ibn al-Qaisarānī.

**Muḥammad b. Ṭalḥa** Abū Sālim s. Ibn Ṭalḥa.

**Muḥammad Taufīq al-Bakrī aṣ-Ṣiddīqī**, Kitāb Arāǧīz al-'arab s. **Arāǧīz** De 3622.

**Muḥammad at-Tāwadī** s. at-Tāwadī.

**Muḥammad at-Tīzīnī** s. Ec 2430.

**Muḥammad b. 'Umar b. 'Abd al-'Azīz** s. Ibn al-Qūṭīja.

**Muḥammad b. 'Umar al-Baqarī.** Ḥāšijat ... 'alā šarḥ ar-Raḥabīja s. De 6817. 4°.

**Muḥammad b. 'Umar at-Tūnisī.** Voyage au Dârfour ou l'aiguisement de l'esprit, par le voyage au Soudan et parmi les arabes du centre de l'Afrique, par le cheykh Mohammed ibn-Omar el-tounsy. Autographié et publié par Perron. Paris 1850. De 8966. 4°.

— — Voyage au Ouadây par le cheykh Mohammed ibn-Omar el-Tounsy ... traduit de l'arabe par... Perron ... publié par Perron et Jomard. Paris 1851. De 8969.

**Muḥammad b. 'Umar al-Wāqidī** s. al-Wāqidī.

**Muḥammad 'Uṯmān Ǧalāl**, al-'Ujūn al-jawāqiẓ fi'l-amṯāl wa'l-mawā'iẓ. Kairo 1287. De 8974.

— — s. Molière.

**Muḥammad b. Zakarījā'** s. ar-Rāzī Muḥammad.

**Muhammedanus precans** ... Muhammedanus precans, id est, Liber Precationum Muhammedicarū Arabicus manuscriptus, in Illustri Bibliotheca Gottorpiana inventus: Latinitate nunc donatus ... et in lucem editus ... Authore Henningio Henningi. Sleswigae 1666. De 8995.

**al-Muhdī Muḥammad.** Contes du Cheykh êl-Mohdy, traduits de l'arabe, d'après le manuscrit original, par J.-J. Marcel. Tome I—III. 3 voll. Paris 1833—1835. De 9012.

**al-Muḥibbī Muḥammad**, Ta'rīḫ ḫulāṣat al-aṯar fī a'jān al-qarn al-ḥādī 'ašar. Teil I—IV. 4 voll. Kairo 1284. De 9023.

— — Die Gelehrten-Familie Muḥibbí in Damascus und ihre Zeitgenossen im XI. (XVII.) Jahrhundert. Von F. Wüstenfeld. Aus dem einunddreissigsten Bande der AKGWG. Göttingen 1884. De 9028. 4°.

**Muḥjī ad-Dīn b. al-'Arabī** s. Ibn al-'Arabī.

**Muḫtārāt** šu'arā' al-'arab s. Dīwān De 4449.

**Muḫtaṣar as-Sawā'ija** s. Brevier De 4021.

**Muley-Hassen** [Maulāja Ḥasan] re di Tunisi. Lettere inedite di ... a Ferrante Gonzaga vicerè di Sicilia (1537—1547) pubblicate da Federico Odorici ed illustrate da Michele Amari. Modena 1865. [A. a. Atti ... delle R. Deput. di Storia patria per le provincie modenesi e parmensi.] De 9039. 4°.

**al-Mulḥaqāt** bi 'l-Qawānīn aṣ-ṣādira min al-maǧlis al-akbar fi 't-tawārīḫ al-ātija. Teil I. Tūnis 1279. De 9057.

**al-Mumalliḥ.** Abu 'l Charri 'l Momallechi ad Abu 'l Melchum sapientem carmen arabicum ... nunc primum editum latine et vernacule conversum ... interprete Guilielmo Gliemann. [Festschrift zu Christian Wolterstorff's 50jährigem Amtsjubilaeum.] Halis Saxonum 1828. De 9058.

**Muntaṣir b. Ḥusām ad-Dīn** s. as-Sujūṭī Muntaṣir.

**al-Muqaddasī** s. al-Maqdisī.

***al-Muqtaṭaf*** *s. Zeitungen* De 12038. 4°.

**al-Murādī** s. Muḥammad Ḫalīl.

**Murtaḍā az-Zabīdī**, Šarḥ al-Qāmūs al-musammā Tāǧ al-'arūs s. al-Fīrūzābādī.

**Mūsā b. Jūsuf** Abū Ḥammū al-'Abd al-Wādī, Kitāb Wāsiṭat as-sulūk fī sijāsat al-mulūk. Tūnis 1279. De 9113.

**Mūsā b. Maimūn** s. Ibn Maimūn.

**Muslim b. al-Ḥaǧǧāǧ** al-Qušairī. Matn Ṣaḥīḥ Muslim wa-šarḥ an-Nawawī 'alaihi s. De 4062. 4°.

— — Šarḥ ... Muḥjī ad-Dīn Jaḥjā an-Nawawī 'alā Ṣaḥīḥ al-imām Muslim ... 5 voll. Kairo 1283. De 9147. 2°.

**Muslim b. al-Walīd** al-Anṣārī s. Ṣarī' al-Ġawānī.

**al-Mutanabbī** Abu 'ṭ-Ṭaijib

— — Mutanabbii carmina cum commentario Wāḥidii ... primum edidit ... Fr. Dieterici. Berolini 1861. De 9163. 4°.

— — [Dasselbe, zweites Exemplar.] De 9163ª. 4°.

— — Šarḥ at-tibjān li 'l-'Ukbarī 'alā Dīwān ... al-Mutanabbī. Teil [I.] II. 2 voll. Kairo 1287. De 9165. 4°.

— — Proben der arabischen Dichtkunst in verliebten und traurigen Gedichten, aus dem Motanabbi, Arabisch und Deutsch ... [von Johann Jacob Reiske]. Leipzig 1765. De 9172.

— — Carmen Abu 'ltajjib Ahmed ben Alhosain Almotenabbii, quo laudat Alhosainum ben-Ishak Altanuchitam, nunc primum cum scholiis edidit, Latine vertit et illustravit ... Antonius Horst. [Diss.] Bonnae 1823. De 9180. 4°.

— — Duo poëmata Motenabbii quae cum commentario el-Vahidii ... exscripta et versione notisque instructa ... p. p. Jonas Fredericus Hesse. [Diss.] Upsaliae 1847. De 9186.

— — s. at-Tuḥfa De 11343, Nr. 11.

— — s. De 7734. 4°.

— — Bohlen, Petrus a, Commentatio de Motenabbio, poeta Arabum celeberrimo, ejusque carminibus. Bonnae o. J. De 9189.

**al-Muṭarrizī**, Miṣbāḥ s. Maǧmū'a De 8210. 4°.

**Mutawallī**, Matn risālat Warš s. Qur'ān De 2009.

**Muwaffaq ad-Dīn** ar-Raḥabī s. Ibn Muwaffaq ad-Dīn.

**an-Nābiġa aḍ-Ḍubjānī** s. De 4444.

**an-Naḥḥās** Aḥmad b. Muḥammad s. Ibn an-Naḥḥās.

**Naḫla Qilfāṭ** s. Fīrūzšāh De 4793.

**Naḫla Ṣāliḥ**, ad-Dalīl al-amīn li 's-sijāḥa al-bahīja fi 'l-aqṭār al-muqaddasa aš-ša'mīja. Būlāq 1875/1291. De 9214.

— — al-Kanz al-muḥabbā li 's-sijāḥa fī Urubbā. [Lithographiert.] Kairo 1876. De 9221.

**Nail** al-marām li-bajān manẓūmat al-'Awāmm s. Aḥmad al-Marzūqī.

**Naqqāš, Mārūn**, Arzat Lubnān. Bairūt 1869. De 9230.

**an-Narīzī Abu 'l-'Abbās** s. De 4570. 4°.

**an-Nasafī Ḥāfiẓ ad-Dīn Abu 'l-Barakāt** 'Abd Allāh. Pillar of the Creed of the Sunnites ... by Háfidh-uldín Abú'lbarakát Abd-ullah Alnasafi. To which is subjoined, a shorter treatise of a similar nature, by Najm-uldín Abú Hafs Umar Alnasafi. Edited by William Cureton. London 1843. De 9234.

— — Madārik at-tanzīl s. Qur'ān De 1980. 4°.

**an-Nasafī Naǧm ad-Dīn Abū Ḥafṣ 'Umar** s. De 9234.

**Nāṣīf al-Jāziǧī.** Epistola critica Nasifi al-Iazigi Berytensis ad de Sacyum. Versione Latina et adnotationibus illustravit indicemque addidit A. F. Mehren. Lipsiæ 1848. [Zu de Sacy's „Séances de Hariri".] De 9238.

— — Kitāb Faṣl al-ḫiṭāb fī uṣūl luġat al-a'rāb. Bairūt 1836. De 9240.

— — Kitāb Maṭāli' as-sa'd li-muṭāli' al-Ǧauhar al-fard fī uṣūl aṣ-ṣarf wa 'n-naḥw ta'līf Ibrāhīm b. Nāṣīf al-Jāziǧī. 2. Auflage. Bairūt 1881. De 9241.

— — Kitāb Maǧma' al-baḥrain. Bairūt 1856. De 9246. 4°.

— — Kitāb Maǧma' al-baḥrain. 3. Auflage. Bairūt 1880/1297. De 9251. 4°.

— — Kitāb Nār al-qirā fī šarḥ Ǧauf al-farā. Bairūt 1863. De 9258.

— — Kitāb Nār al-qirā fī šarḥ Ǧauf al-farā ... muḫtaṣar bi-qalam ... Ibrāhīm al-Jāziǧī al-Lubnānī. Bairūt 1882. De 9261.

— — Nubḏa min Dīwān aš-šaiḫ —. Bairūt 1853/1269. De 9268.

— — Nubḏat tawārīḫ muqtaṭafa min Diwān aš-šaiḫ —. Bairūt 1859. De 9275.

— — Nuqṭat ad-dā'ira an De 4680.

**Nāṣif Ma'lūf** s. al-Ma'lūf.

**Naṣīr ad-Dīn** aṭ-Ṭūsī. Binæ Tabulæ geographicæ una Nassir Eddini Persæ altera Ulug Beigi Tatari: Operâ & Studio Iohannis Gravii nunc primum publicatæ. Londini 1652. De 9285.

— — s. Euklides De 4559. 2°.

**Naṣr al-Ḥuwaiḫī**, al-Mabādi' an-naṣrīja li-mašāhīr al-'ulūm al-azharīja. Kairo 1305. De 9290.

**Naṣr b. Muḥammad** s. Abu 'l-Lait as-Samarqandī.

**Naṣr Allāh b. Muḥammad** Ibn al-Aṯīr s. Ibn al-Aṯīr.

**Naṣr ad-Dīn** Ḫwāǧah. Nawādir. o. O. u. J. De 9299.

**Našwān b. Sa'īd al-Ḥimjarī.** Die himjarische Kasideh. Herausgegeben und übersetzt von Alfred von Kremer. Leipzig 1865. De 9314.

**Nathanael b. Jesaja.** "Light of Shade and Lamp of Wisdom" being Hebrew-Arabic Homilies composed by Nathanel ibn Yeshâya (1327). Described, annotated and abstracted by Alexander Kohut [= Studies in Yemen-Hebrew Literature Part II]. = Ah 50, Report IV.

**Nawādir Abī Nuwās** s. Abū Nuwās.

**Nawādir al-Ḥwāǧah Naṣr ad-Dīn** s. Naṣr ad-Dīn.

**an-Nawāǧī Muḥammad** b. al-Ḥasan. Kitāb Ḥalbat al-kumait fi 'l-adab wa'n-nawādir al-muta'alliqa bi 'l-ḥamrījāt. Būlāq 1276. De 9328. 4°.

— — Fi 'l-ilġāz s. at-Tuḥfa De 11343, Nr. 15.

**an-Nawawī** Abū Zakarījā' Jaḥjā

— — Šarḥ 'al-Arba'īn an-Nawawīja li ... Sa'd ad-Dīn at-Taftāzānī. Tūnis 1295. 1. Druck. De 9348.

— — Liber concinnitatis nominum id est: Vitae illustrium virorum auctore Abu Zacarja Jahja en-Navavi ... Arabice edidit, Latine vertit, annotationes addidit Henricus Ferdinandus Wüstenfeld. Sectio prima, qua continentur praefatio et Mohammedis vita. *Gottingae 1832.* De 9351. 4°.

**an-Nawawī** Abū Zakarījā' Jaḥjā

— — The Biographical Dictionary of illustrious men chiefly at the beginning of Islamism, by Abu Zakariya Yahya el-Nawawi ... edited ... by Ferdinand Wüstenfeld. Göttingen 1842—1847. De 9354.

— — Excerpta s. De 2779.

— — ... Minhâdj aṭ-ṭâlibîn Le guide des zélés croyants. Manuel de jurisprudence musulmane selon le rite de Châfi'î. [Bearbeitung von Abu 'l-Qāsim ar-Rāfi'ī's al-Muḥarrar.] Texte arabe, publié ... par L. W. C. van den Berg. Vol. I—III. 3 voll. Batavia 1882—1884. De 9358. 4°.

— — Matn al-Manhağ [Manhağ aṭ-ṭullāb] li ... Zakarījā' al-Anṣārī [Auszug aus dem Minhāğ aṭ-ṭālibīn, mit Zusätzen] s. De 11879.

— — Šarḥ Ṣaḥīḥ Muslim s. De 4062. 4° und De 9147. 2°.

— — Wüstenfeld, Ferd., Ueber das Leben und die Schriften des Scheich Abu Zakarija Jahja el-Nawawi. [Aus dem vierten Bande der AKGWG.] Göttingen 1849. De 9370.

**Nectarius**, Patriarch von Jerusalem. *Τὸ παρὸν κατὰ τῆς ἀρχῆς τοῦ Πάπα ἐγχειρίδιον, τοῦ μακαριωτάτου πατριάρχου Ἱεροσολύμων κὺρ. Νεκταρίου, ... μεταγλωττίσθη Ἀραβιστὶ παρὰ τοῦ Ἱερωτάτου Ἀρχιεπισκόπου γάζης κὺρ. Χριστοδούλου.* [Oxford] 1726. De 9389.

**Nᵉṯan'ēl** s. Nathanael.

**Nimr**, Fāris, s. al-Muqtaṭaf De 12038. 4°.

**Nöldeke**, Theodor, Beiträge zur Kenntniss der Poesie der alten Araber s. De 13015.

**Nuḫab** al-mulaḥ ğama'ahā J. Belot [يوحنا بلو] wa A. Rodet [اغوستينوس رودة]. Teil I, 1—3; II, 1—2. 2 voll. Bairūt 1883. 1884. De 9410.

**Nu'mān Ḥair ad-Dīn** al-Ālūsī s. Ibn al-Ālūsī.

**Nūr ad-Dīn b. 'Abd Allāh as-Samhūdī** s. as-Samhūdī.

**Nūr ad-Dīn 'Alī b. al-wazīr Abī 'Imrān**, 'Unwān al-murqiṣāt wa'l-muṭribāt. Kairo 1286. an De 6321.

**an-Nuwairī.** Excerpta e Nuveirio s. Additamenta De 3001. 4°.

— Monumenta s. De 2729.

**Nuzhat.** Kitāb Nuzhat al-abṣār wa'l-asmā' fī aḫbār ḏawāt al-qinā'. Alexandria 1290. De 9435.

— Kitāb Nuzhat al-ḫawāṭir. Teil I—VI. Bairūt 1877. De 9447.

**Obicini**, Thomas, s. Thomas Novariensis (à Novaria).

**Opuscula Arabica.** Ğurzat al-ḫāṭib wa-tuḥfat aṭ-ṭālib. Opuscula Arabica, collected and edited ... by William Wright. Leyden 1859. De 9460.

**Opuscula medica.** Ioannis Iacobi Reiske et Ioannis Ernesti Fabri opuscula medica ex monimentis Arabum et Ebraeorum s. P 270.

**Ouvrages** arabes publiés par R. P. A. Dozy. 3 voll. Leyde 1846—1851. De 9472.

— — Dozy, R. P. A., Prospectus. Leyde 1845. De 9474.

— — Dozy, R., Corrections s. De 4467.

**Palmer**, E. H., An Address to the people of India, on the death of Mir Syud Mohummed Khan Bahadoor ... in Arabic and English. Cambridge 1868. De 9498.

**Papyri.** Sacy, Silvestre de, Mémoire sur quelques Papyrus écrits en arabe et récemment découverts en Égypte. Extrait du Journal des Savans, Août 1825. Paris 1825. De 9513.'4°.

**Papyrusfund.** Karabacek, Josef, Der Papyrusfund von el-Faijûm. Mit 4 Tafeln. Wien 1882. De 9522. 4°.

**Passages** relatifs à des sommations de séries de cubes extraits de deux manuscrits arabes inédits du British Museum ... par F. Woepcke. Rome 1864. De 9537. 4°.

**Passages** relatifs à des sommations de séries de cubes extraits de deux manuscrits arabes inédits du British Museum ... Par F. Woepcke; suivis d'extraits du Talkhys d'Ibn Albannâ, traduit Par Ar. Marre. Extrait du Journal de Mathématiques pures et appliquées, tome X, 2e série. Paris 1865. De 9539. 4°.

**Passages** relatifs à des sommations de séries de cubes extraits de trois manuscrits arabes inédits de la Bibliothèque Impériale de Paris ... par F. Woepcke. [Extrait du tome V. n° 3 des Annali di Matematica pura ed applicata.] Rome 1864. De 9541. 4°.

**Philipp der Kühne** s. Ja'qūb b. 'Abd al-Ḥaqq.

**Philosophia**, Arabum, popularis, sive sylloge nova proverbiorum. A Jacobo Salomone Damasceno dictata excepit et interpretatus est ... Fridericus Rostgaard. Edidit ... Joannes Christianus Kallius. Hafniae 1764. De 9553.

**Poema**, El, de José ... herausgegeben von Heinrich Morf s. Eh 770. 2°.

**Poesien**, Jüdisch-arabische ... von Franz Delitzsch s. Ḥamāsa des Abū Tammām De 5261.

**Primeurs** arabes présentées par le Comte de Landberg. Fascicule II. Dîwân de Zoheyr avec le commentaire d'el-A'lam. Leyde 1889. De 9568.

**Proverbes** et dictons du peuple arabe, matériaux pour servir à la connaissance des dialectes vulgaires, recueillis, traduits et annotés par Carlo Landberg. Vol. I. Proverbes et dictons de la province de Syrie. Section de Ṣaydâ. Leyde 1883. De 9573.

**Proverbia** ... Proverbiorum Arabicorum Centuriae duae, Ab anonymo quodam Arabe collectae & explicatae: cum interpretatione Latina et Scholiis Iosephi Scaligeri et Thomae Erpenii. Editio secunda. Lugduni Batavorum 1623. De 9581.

**Proverbia** Arabica selectissima. Olim à ... Iosepho Scaligero & Thoma Erpenio Latinè traducta. Nunc verò ... Gallico idiomate reddita ... Per Ionam Hambraeum ... Parisiis 1632. De 9585.

**Proverbia**, Arabum, vocalibus instruxit, Latine vertit, commentario illustravit ... G. W. Freytag. Tom. I. II. III, 1. 2. 4 voll. Bonnae ad Rhenum 1838—1843. De 9590.

**Proverbs**, Arabic, or the manners and customs of the modern Egyptians illustrated from their proverbial sayings current at Cairo, translated and explained by the late John Lewis Burckhardt. [Edited by Sir William Ouseley.] [Titel fehlt, auch sonst unvollständig.] London 1830. De 9599. 4°.

— — [Dasselbe.] Second edition. London 1875. De 9599².

— — Arabische Sprüchwörter oder die Sitten und Gebräuche der neueren Aegyptier ... übersetzt und erläutert von Johann Ludwig Burckhardt, herausgegeben ... von William Ouseley, deutsch ... von H. G. Kirmsz. Weimar 1834. De 9600.

**Ptolemaeus** s. al-Ḫuwārazmī De 5616. 4°.

**Qābādū, Maḥmūd**, Dīwān. I. II. Tūnis 1294. 1295. De 9641.

**Qāḍī-Mīr Ḥusain.** ... Synopsis propositorum sapientiae Arabum philosophorum inscripta Speculum mundum repraesentans, ex Arabico sermone Latini iuris facta ab Abrahamo Ecchellensi. Parisiis 1641. De 9653.

**al-Qairawānī** Abū 'Alī al-Ḥasan b. Rašīq, al-'Umda [unvollständig, S. ١—١٠٨; nicht weiter erschienen]. [Tūnis] o. J. De 9660. 4°.

**al-Qaljūbī Aḥmad.** The Book of Anecdotes, Wonders, Marvels, Pleasantries, Rarities, and useful and precious extracts. By ... Aḥmad Shahàb al-din al-Qolyoobí. Edited by W. Nassau Lees and Mawlawi Kabir al-Dín. Calcutta 1856. De 9664.

— — Nawādir. Kairo 1302. De 9668.

**al-Qalqašandī** Aḥmad. Die Geographie und Verwaltung von Ägypten nach dem Arabischen des Abul-'Abbâs Ahmed ben 'Alí el-Calcaschandi. Von F. Wüstenfeld. In zwei Abtheilungen. Aus dem fünfundzwanzigsten Bande der AKGWG. Göttingen 1879. De 9674. 4°.

**Qānūn** al-ǧināǰā al-ǧārija aḥkāmuhu 'alā man bi-mamlakat Tūnis min al-maḫlūqāt. Tūnis 1277. De 9681.

**al-Qarāfī** Aḥmad b. Idrīs, al-Furūq [mit dem Titel: Anwār al-burūq. Dazu am Rande:] — Ibn aš-Šāṭṭ Qāsim b. 'Abd Allāh, Ḥāšijat ... al-musammā Idrār aš-šurūq 'alā Anwā' al-furūq. 4 voll. Tūnis 1302. De 9699.

**al-Qaramānī** Abu'l-'Abbās Aḥmad b. Jūsuf b. Aḥmad ad-Dimašqī, Aḫbār ad-duwal s. De 6009. 4°.

**al-Qaṣīda al-'ainīja.** al-Ālūsī Maḥmūd Efendi, Sarḥ al-ḫarīda al-ǧaibīja fī šarḥ al-Qaṣīda al-'ainīja. [Lithographiert.] Kairo o. J. De 9712. 4°.

**Qāsim b. 'Abd Allāh** s. Ibn aš-Šāṭṭ.

**Qāsim b. Quṭlūbuǧā** s. Ibn Quṭlūbuǧā.

**al-Qasṭallānī** Aḥmad b. Muḥammad s. De 4062. 4°.

**Qawā'id al-īmān** s. Catechism De 4190.

**Qawānīn** al-maǧma' al-baṭrijarkī ar-Rūm al-malakī al-kātūlikī al-multa'im fi 'd-dār al-baṭrijarkīja ḥiḍā madrasat saijidat al-bišāra fī 'Ain Tarāz fī šahr kānūn al-auwal sanat alf wa-ṯamāni-mi'a wa-ḫams wa-ṯalāṯīn . wa-hija ḫamsa wa-'išrūn qānūn. Romae 1841. De 9735.

**al-Qazwīnī** Zakarījā' b. Muḥammad

— — Zakarija Ben Muhammed Ben Mahmud el-Cazwini's Kosmographie. Erster Theil. Kitāb 'Aǧā'ib al-maḫlūqāt ... Zweiter Theil. Kitāb Āṯār al-bilād ... herausgegeben von Ferdinand Wüstenfeld. 2 voll. Göttingen 1849. 1848. De 9749.

— — ... Calendarium Syriacum auctore Cazwinio Arabice Latineque edidit et notis instruxit Guilielmus Volck. Lipsiae 1859. De 9753.

— — Zakarija ben Muhammed ben Mahmûd el-Kazwîni's Kosmographie. Nach der Wüstenfeldschen Textausgabe, mit Benutzung und Beifügung der reichhaltigen Anmerkungen und Verbesserungen des Herrn Prof. Dr. Fleischer in Leipzig, aus dem Arabischen zum ersten Male vollständig übersetzt von Hermann Ethé. Die Wunder der Schöpfung. Erster Halbband. Leipzig 1868. De 9760.

— — Das Steinbuch aus der Kosmographie des Zakarijâ ibn Muḥammad ibn Maḥmûd al-Ḳazwînî übersetzt und mit Anmerkungen versehen von ... Julius Ruska. Beilage zum Jahresbericht 1895/96 der prov. Oberrealschule Heidelberg. [Kirchhain N.-L. [1896]. De 9762. 4°.

— — Ein arabischer Berichterstatter aus dem 10. oder 11. Jahrhundert über Fulda, Schleswig, Soest, Paderborn und andere deutsche Städte. Zum ersten Male aus dem Arabischen übertragen, commentirt und mit einer Einleitung versehen von Georg Jacob. Berlin 1890. De 9766.

— — 2. Auflage = Studien in arabischen Geographen, Heft I, s. De 12991.

**al-Qazwînî** Zakarîjâ' b. Muḥammad

— — Ein arabischer Berichterstatter aus dem 10. Jahrhundert über Fulda, Schleswig, Soest, Paderborn und andere Städte des Abendlandes. Artikel aus Qazwînîs Âthâr al-bilâd aus dem Arabischen übertragen, mit Commentar und einer Einleitung versehen von Georg Jacob. 3. vermehrte und verbesserte Auflage. Berlin 1896. De 9766[3].

**Qilfât** s. Naḥla.

**al-Qinâwî** Mas'ûd, Kitâb Fatḥ ar-raḥîm ar-raḥmân s. Ibn al-Wardî De 7299 und 7301.

**Qiṣṣat al-Bahnasâ** s. Muḥammad b. Muḥammad al-Mu'izz De 8879.

**Qiṣṣat ar-raḥâ** li's-saijida Fâṭima az-zahrâ. [Lithographiert.] [Kairo?] o. J. De 9771.

**Qiṭṭa** s. Muḥammad Qiṭṭa al-'Adawî.

**Qudâma b. Ǧa'far** Abu'l-Farağ, Kitâb Naqd aš-ši'r. Konstantinopel 1302. 1. Druck. De 9776.

— — Excerpta e Kitâb al-kharâdj s. Ibn Ḫurdâḏbah.

**al-Qudûrî** Aḥmad b. Muḥammad, Kitâb al-Qudûrî. [Mit Randglossen.] Kairo 1291. De 9782.

— — Institutiones juris Mohammedani circa bellum contra eos qui ab Islamo sunt alieni. E duobus al-Codurii codicibus nunc primum Arabice edidit, Latine vertit, glossarium adiecit Ern. Frid. Car. Rosenmüller. Lipsiae 1825. = De 3546, pars 1.

— — Des Abul-Hassan Achmed Ben-Mohammed Koduri von Bagdad Moslemitisches Eherecht nach Hanifitischen Grundsätzen ... [in deutscher Übersetzung] herausgegeben von Georg Helmsdörfer. Frankfurt am Main 1832. De 9791.

— — Kriegs- und Friedensgesetze der Muselmänner s. De 7894.

**Quellenbeiträge,** Arabische, zur Geschichte der Kreuzzüge übersetzt und herausgegeben von E. P. Goergens unter Mitwirkung von Reinhold Röhricht. Erster Band. Zur Geschichte Ṣalâḥ ad-dîn's. Berlin 1879. De 9804.

**al-Qurṭubî** Muḥammad. Muḫtaṣar Taḏkirat ... al-Qurṭubî li ... 'Abd al-Wahhâb aš-Ša'rânî. [Am Rande:] Abu 'l-Laiṯ as-Samarqandî, Qurrat al-'ujûn wa-mufarriḥ al-qalb al-maḥzûn. Bûlâq 1300. 1. Druck. De 9812. 4°.

**Quṭb ad-Dîn** an-Nahrawâlî al-Makkî al-Ḥanafî. Geschichte der Stadt Mekka und ihres Tempels von Cuṭb ed-Dîn Muhammed Ben Ahmed el-Nahrawâli ... herausgegeben von Ferdinand Wüstenfeld. Leipzig 1857. = De 4206, Bd. III.

— — Kitâb al-I'lâm bi-a'lâm bait Allâh al-ḥarâm. Ta'rîḫ Makka al-mušarrafa. Kairo 1303. De 9819. 4°.

— — al-I'lâm bi-a'lâm bait Allâh al-ḥarâm s. De 3119. 4°.

**Quṭrub.** De Quṭrubo antiquissimo Arabum lexicographo commentatio adjecta carminis de vocibus tergeminis quod ad illum auctorem refertur ... editi parte priori. Dissertatio inauguralis, quam ... obtulit Eduardus Vilmar. Marpurgi Cattorum 1856. De 9829.

— — Carmen de vocibus tergeminis Arabicis ad Quṭrubum auctorem relatum ... edidit et explicavit Eduard Vilmar. Marburgi Cattorum 1857. De 9830.

— — Kitâb al-wuḥûš s. De 3644.

**Quwaidir,** Ḥasan, Kitâb Nail al-arab fî muṭallaṭat al-'arab. [Dazu am Rande vom Verfasser:] Taqrîrât. Bûlâq 1301—1302. 1. Druck. De 9843. 4°.

— — Hassan Kueider. Dizionario dei triplici. Tradotto da Errico Vitto. Beyrouth *1898.* De 9846.

**Rabī' b. Zaid**, Calendrier ... par R. Dozy s. De 4176 und 'Arīb b. Sa'd.

**ar-Radd** al-maḍbūṭ 'alā talfīq al-Bāḥūṭ. Bairūt 1870. De 9859.

**ar-Raḍī al-Istirābādī**, Šarḥ al-Kāfija s. Ibn al-Ḥāǧib De 6380. 4°.

**Raḍī ad-Dīn Abū Naṣr** aṭ-Ṭabarsī, Makārim al-aḫlāq. Būlāq 1300. 1. Druck. De 9862. 4°.

**ar-Rāfi'ī Abu'l-Qāsim**, al-Muḥarrar s. De 9358. 4°.

— — aš-Šarḥ al-Kabīr s. al-Ġazzālī De 5013.

**ar-Rāġib al-Iṣfahānī** Ḥusain b. Muḥammad, Kitāb aḍ-Ḍarī'a ilā makārim aš-šarī'a. Kairo 1299. 1. Druck. De 9869.

— — Muḥāḍarāt al-udabā' wa-muḥāwarāt aš-šu'arā' wa'l-bulaġā'. [Am Rande von Bd. I:] Ibn Ḥaǧǧa al-Ḥamawī, Ṯamarāt al-aurāq fi 'l-muḥāḍarāt, [von Bd. II:] Ḏail Ṯamarāt al-aurāq [s. Ibn Ḥaǧǧa]. 2 voll. Kairo 1287. De 9872. 4°.

**ar-Raḥabī** Muwaffaq ad-Dīn Muḥammad s. Ibn Muwaffaq ad-Dīn.

**Rāšid, Muḥammad**, s. Muḥammad Rāšid.

**ar-Rašīdī** Muḥammad b. 'Abd Allāh al-Amīr al-Ḥanafī, Natīǧat sanat 1287 hiǧrīja. o. O. [1287]. De 9878.

**Rauḍat** al-'azbān wa-tanbīh al-ġaflān wa-hija qiṣṣat al-a'zab wa'l-muzauwaǧ. Bairūt o. J. De 9883.

— — [Dasselbe, mit dem Titel:] Kitāb Rauḍat al-'azbān wa-tanbīh al-ġaflān. Bairūt 1864. De 9887.

— — [Dasselbe, mit dem Titel:] Kitāb al-a'zab والمجوز [sic vulgär für العزوج] ai Kitāb Rauḍat al-'azbān wa-tanbīh al-ġaflān. Bairūt 1879. De 9890.

**ar-Rāzī Aḥmad b. Muḥammad b. Mūsā.** Gayangos, Pascual de, Memoria sobre la autenticidad de la Crónica denominada del moro Rasis. [In: Memorias de la Real Academia de la Historia, tom. VIII.] De 9897.

**ar-Rāzī Muḥammad b. Zakarījā'.** Rhazes de variolis et morbillis, Arabice et Latine; cum aliis nonnullis eiusdem argumenti. Cura et impensis Iohannis Channing. Londini 1766. De 9904.

— — A Treatise on the Small-pox and Measles, by Abú Becr Mohammed ibn Zacariyá ar-Rází (commonly called Rhazes). Translated from the original Arabic by William Alexander Greenhill. London 1848. De 9907.

— — Traité sur le calcul dans les reins et dans la vessie. Traduction accompagnée du texte par P. de Koning. Leyde 1896. De 9910.

**Récit** des aventures s. Muḥammad Qabīḥ al-fī'l De 8895.

**Relation** des voyages faits par les Arabes et les Persans dans l'Inde et à la Chine dans le IX^e^ siècle ... texte arabe imprimé en 1811 par les soins de feu Langlès, publié ... et accompagné d'une traduction française ... par Reinaud. Tome I. II. 2 voll. Paris 1845. De 9925.

**Relations**, Anciennes, des Indes et de la Chine, De deux Voyageurs Mahometans, qui y allerent dans le neuviéme siecle; traduites d'arabe: avec Des Remarques sur les principaux endroits de ces Relations. Paris 1718. De 9938.

**Rhazes** s. ar-Rāzī Muḥammad.

**Ricordi**, Nuovi, arabici su la storia di Genova del professore Michele Amari. [Estratto dal vol. V, Atti della Società Ligure di Storia Patria.] Genova 1873. De 9953. 4°.

**Rifā'a Badawī** Rāfi' aṭ-Ṭahṭāwī, Riḥlat ... ilā dijār Farānsā al-musammā bi-Taḫlīṣ al-ibrīz ilā talḫīṣ Bārīz au ad-dīwān an-nafīs bi-īwān Bārīs. Būlāq 1265. De 9966.

**Risāla** fī imtiḥān an-nafs. Bairūt 1843. De 9998.

— — [Dasselbe, neue Auflage.] Bairūt 1849. De 10000.

**Risāla** fī tarbijat al-aulād. Bairūt 1850. De 10009.

**Risāla** fī wāǧibāt al-aulād. Bairūt 1851. De 10018.

**ar-Risāla** s. Lettre De 7972. 2°.

**Riwājāt laṭīfa** wa-ḥikājāt muntaḫaba ẓarīfa s. at-Tuḥfa De 11343, Nr. 14.

**Riwājat 'umūm al-ǧahala** al-mudda'īn bi-mā lā ja'lamūn [Druck: يعلون] wa-iẓhār ǧalaṭihim li 'l-'ijān. o. O. u. J. De 10033.

[**Rous**, H.,] Qiṣṣat al-ḥakawātī al-Islāmbūlī or the Autobiography of the Constantinopolitan Story-teller [edited by J. Catafago]. London 1877. De 10040.

**ar-Ruḫḫaǧī** s. Abu'l-Ḥasan b. al-Ḥusain.

**Rušaid b. Ġālib**, Šarḥ Dīwān Ibn al-Fāriḍ s. De 6231. 4°.

**Sa'adjā al-Faljūmī.** Kaufmann, David, Die Attributenlehre des Saadja Alfajjumi. [Diss.] Gotha 1875. De 10049.

**aš-Šābb aẓ-Ẓarīf** Muḥammad b. Sulaimān al-'Afīf at-Tilimsānī, Dīwān. Kairo 1274. De 10063.

**Ṣabbāġ**, Mīḫā'īl. La colombe, messagère plus rapide que l'éclair, plus prompte que la nue: Par Michel Sabbagh. Traduit de l'arabe en françois, Par A. I. Silvestre de Sacy. Paris an XIV = 1805. De 10078.

— — Die Brieftaube schneller als der Blitz, flüchtiger als die Wolke, von M. Sabbagh. Aus dem Arabischen. Nebst einem Anhange: Beiträge zur Geschichte der Tauben-Post von C. Löper. Strassburg 1879. De 10080.

— — Cantique à S. M. Napoléon le Grand ... à l'occasion de la naissance de son fils Napoléon II, roi de Rome. Allégorie ... Composée en arabe par Michel Sabbagh, Et traduite en français par Silvestre de Sacy. Paris 1811. De 10086.

— — Mîḫâ'îl Ṣabbâġ's Grammatik der arabischen Umgangssprache in Syrien und Aegypten ... herausgegeben von H. Thorbecke. Strafsburg 1886. De 10091.

**aṣ-Ṣabbān** Muḥammad, Ḥāšija s. De 6719. 4°.

**aṣ-Ṣābi'** Abū Isḥāq Ibrāhīm b. Hilāl. Carmina s. De 2679.

**Sa'dī.** Kitāb Tarǧamat al-Gulistān al-fārisī al-'ibāra al-mušīr ilā maḥāsin al-ādāb bi-alṭaf išāra ta'rīb ... Ǧabrā'īl b. Jūsuf aš-šahīr bi 'l-Muḥalla'. Būlāq 1263. De 10109.

**Ṣādiq Bey** s. Muḥammad Ṣādiq Bey.

**aṣ-Ṣafadī** Ṣalāḥ ad-Dīn Ḫalil, Kitāb al-Ġaiṯ al-musǧam fī šarḥ Lāmījat al-'aǧam s. aṭ-Ṭuġrā'ī De 11334, 11339. 4°.

— — Kitāb Ǧinān al-ǧinās fī 'ilm al-badī'. [Daran:] 'Abd ar-Raḥmān al-Basṭāmī, Manāhiǧ at-tawassul fī mabāhiǧ at-tarassul. Konstantinopel 1299. 1. Druck. De 10118.

**Ṣafī ad-Dīn Abu'l-Maḥāsin al-Ḥillī**, Kitāb Dīwān. Damascus 1297. De 10123.

— — al-Qaṣā'id al-Urtuqījāt. Kairo 1283. De 10131.

— — Szafieddini Hellensis ad sulthanum Elmelik Eszszaleh Schemseddin Abulmekarem Ortokidam carmen Arabicum ... edidit, interpretatione et Latina et Germanica annotationibusque illustravit Georgius Henricus Bernstein. Lipsiae *1816.* De 10140. 2°.

**Ṣafī ad-Dīn al-Ḥanafī al-Buḫārī**, al-Qaul al-ǧalī fī tarǧamat aš-šaiḫ Taqī ad-Dīn Ibn Taimīja s. De 5890. 4°.

**as-Saḫāwī**, Tuḥfat al-aḥbāb s. De 8381. 4°.

**aš-Šahrastānī.** Book of Religious and Philosophical Sects, by Muhammad al-Shahrastáni ... edited ... by William Cureton. Part [I.] II. London 1846. De 10168. 4°.

— — Abu-'l-Fath' Muh'ammad asch-Schahrastâni's Religionspartheien und Philosophen-Schulen. Zum ersten Male vollständig aus dem Arabischen übersetzt und mit erklärenden Anmerkungen versehen von ... Theodor Haarbrücker. I. II. Halle 1850. 1851. De 10170.

**Sa'īd al-Ḥūrī aš-Šartūnī**, Aqrab al-mawārid fī fuṣaḥ al-'arabīja wa 'š-šawārid. Teil I. II und Ḏail [= III]. 3 voll. Bairūt 1889—1893. De 10176. 4°.

— — s. De 4677.

**Saif b. Ḏī Jazan.** Sīrat fāris al-Jaman wa-mubīd ahl al-kufr wa'l-miḥan Saif b. Ḏī Jazan. I—XVII. 2 voll. Kairo 1294. De 10189. 4°.

— — Sultan Saif-Zuliazan. Traduit de l'Arabe Par Ali Bey. Constantinople 1847. De 10194.

**Saif ad-Dīn Baktimur** b. 'Abd Allāh al-'Alamī [Epitomator Abu'l-Fidā's] s. De 2745.

**Šaiḫ al-Islām** s. Zakarījā' al-Anṣārī.

**Šaiḫ-zādah 'Abd ar-Raḥmān**, Maǧma' al-anhur s. Ibrāhīm al-Ḥalabī De 7387. 2°.

**Šaiḫō** s. Cheikho.

**aṣ-Ṣaijād** wa-ibnuhu. eṣ Ṣaijâd we ibnoh, Ḥikâje maṣryje bil lisân el maṣry. maṣr el qâhira [Kairo] 1316. De 10196.

**as-Saijid Bakrī al-Makkī**, Kifājat al-atqijā' wa-minhāǧ al-aṣfijā' s. Zain ad-Dīn b. 'Alī De 11853. 4°.

**aṣ-Ṣalāḥ al-Kutubī** s. al-Kutubī.

**Salāmān wa-Absāl** s. De 7121.

**Ṣalībā** s. Ṣ$^{e}$līb$^{ā}$.

**Ṣāliḥ b. 'Abd al-Ḥalīm al-Ġarnāṭī** s. 'Alī b. Muḥammad b. Aḥmad b. 'Umar b. Abī Zar'.

**Ṣāliḥ**, Naḫla, s. Naḫla.

**Salīm Bustrus**, Kitāb an-Nuzha aš-šahīja fi 'r-riḥla as-Salīmīja. Bairūt 1856. De 10219.

**Salīm Efendi 'Anḥūrī**, Siḥr Hārūt. Damascus 1302/1885. De 10230.

**Salīm b. Mūsā Bustrus** s. Salīm Bustrus.

**Salomon Negri**, Arabum philosophia popularis s. De 9553.

— — Catechismus Lutheri minor s. De 8099.

**as-Sam'ānī** Abū Sa'd. Specimen el-Lobabi sive Genealogiarum Arabum, quas conscriptas ab Abu Sa'd Sam'anense abbreviavit et emendavit Ibn el-Athir ... edidit ... Ferdinandus Wüstenfeld ... Gottingae 1835. De 10235.

— — ... excerpta ex as-Sam'anii libro Fi'l-ansāb s. as-Suǰūṭī De 10523. 4°.

**as-Samhūdī** al-Madanī, Ḫulāṣat al-wafā bi-aḫbār dār al-Muṣṭafā. Kairo 1285. De 10241. 4°.

— — Geschichte der Stadt Medina. Im Auszuge aus dem Arabischen des Samhûdi von Ferdinand Wüstenfeld. Aus dem neunten Bande der AKGWG. besonders abgedruckt. Göttingen 1860. De 10244. 4°.

**Šamla,** Marduḫāi, s. Mufāwaḍāt De 8729.

**Sammlung** einiger arabischen Sprüchwörter die von den Stecken oder Stäben hergenommen sind. [Von Johann Jacob Reiske.] Leipzig 1758. De 10266.

**Šams ad-Dīn al-Mauṣilī** Abū 'Abdallāh Muḥammad. Manière de compter des anciens avec les doigts des mains d'après un petit poëme inédit arabe de Chems-eddin el Mossouli et le Tratado de mathematicas de Juan Perez de Moya ... Par Aristide Marre. Extrait du Bullettino di bibliografia e di storia delle scienze matematiche e fisiche. Tomo I. Rome 1868. De 10276. 4°.

**Samuelis,** Rabbi. Epistola Rabbi Samuelis ad Rabbi Isaac de vana Judaeorum spe in venturum sibi Messiam, ex Arabico in Latinum olim Norimbergae anno 1498 typis Hochfederanis impressa de novo edita operâ F. Gregorii Stieldorff. Treviris 1833. De 10285.

**aš-Šanfarā** [und] **aṭ-Ṭuġrā'ī,** al-Qaṣīdatān al-lāmījatān [herausgegeben von C. M. Fraehn]. Kasan 1814/1229. De 10297.

**aš-Šanfarā.** The L-Poem of the Arabs, Qaṣīdat Lāmījat al-'arab; by Shanfara ... Rearranged and translated by J. W. Redhouse. London 1881. De 10299.

— — Qaṣīdat Lāmījat al-'arab. [Daran:] az-Zamaḫšarī, A'ǧab al-'aǧab fī šarḥ Lāmījat al-'arab; [ferner:] al-Mubarrad, Šarḥ [zur Lāmīja; ferner:] Šarḥ al-Maqṣūra ad-Duraidīja; [ferner:] Ibn al-Wardī Zain ad-Dīn, Dīwān; [ferner:] al-Ḫaššāb, Dīwān. Konstantinopel 1300. De 10301. 4°.

**as-Sanūsī Abū 'Abd Allāh Muḥammad b. Jūsuf.** El-Senusi's Begriffsentwicklung des muhammedanischen Glaubensbekenntnisses, arabisch und deutsch, mit Anmerkungen von M. Wolff. Leipzig 1848. De 10310.

— — Luciani, J.-D., A propos de la traduction de la Senoussia. Extrait de la Revue Africaine ... 42e année, n° 231, 4e trimestre 1898. o. O. [1898]. De 10313.

**aš-Ša'rānī 'Abd al-Wahhāb,** Kitāb al-Jawāqīt wa'l-ǧawāhir fī bajān 'aqā'id al-akābir. [Am Rande:] Ders., Kitāb al-Kibrīt al-aḥmar fī bajān 'ulūm aš-šaiḫ al-akbar. Kairo 1306. De 10317. 4°.

— — Muḫtaṣar Taḏkirat al-Qurṭubī s. De 9812. 4°.

— — aṭ-Ṭabaqāt al-kubrā s. Manāqib De 8359.

— — Kremer, A. de, Notice sur Sha'râny [Journal Asiatique, Extrait n° 2. (1868)]. De 10321.

**aš-Šarǧī az-Zabīdī** Aḥmad, Kitāb at-Taǧrīd aṣ-ṣarīḥ s. De 7218. 4°.

**Šarḥ Mi'at 'āmil** (anonym) s. Maǧmū'a De 8210. 4°.

**Ṣarī' al-Ġawānī.** Diwan poëtae Abu-'l-Walíd Moslim ibno-'l-Walíd al-Ançárí cognomine Çarío-'l-ghawáni, quem ... edidit ... M. J. de Goeje. Lugduni-Batavorum 1875. De 10335. 4°.

**aš-Šarīf al-Murtaḍā Abu 'l-Qāsim** 'Alī b. Abī Aḥmad al-Ḥusain b. Mūsā al-Mūsawī, aš-Šihāb fi 'š-šaib wa'š-šabāb. [Daran:] Abū 'Uṯmān 'Amr b. Baḥr al-Ǧāḥiẓ, Sulwat al-ḥarīf bi-munāẓarat ar-rabī' wa'l-ḫarīf. Konstantinopel 1302. 1. Druck. De 10337.

**aš-Šarīšī,** Šarḥ al-Maqāmāt al-Ḥarīrīja s. al-Ḥarīrī De 5333. 4° und De 5335. 4°.

**Sarkīs** s. Ibrāhīm Sarkīs.

**aš-Šarqāwī** 'Abd Allāh b. Ḥiǧāzī, Tuḥfat an-nāẓirīn fī-man walija Miṣr min al-wulā *wa's-salāṭīn.* Kairo 1304, s. De 7651. 4°.

***Šarrūf,*** *Ja'qūb s. al-*Muqtaṭaf De 12038. 4°.

**aš-Šarwānī** s. Aḥmad b. Muḥammad al-Anṣārī.

**[aš-Šaṭībī Muḥammad.]** Sacy, Silvestre de, Le livre des Perles, recueillies de l'abrégé de l'histoire des siècles ... Par Schéhabeddin Ahmed almokri alfassi. [Falsch!] [= Notices et Extraits, t. II, p. 124 ff.] De 10340. 4°.

**Schneider,** Benjamin, Raiḥānat an-nufūs fī aṣl al-i'tiqādāt wa't-ṭuqūs. Bairūt 1854. De 10348.

**Schüler des Aḥmad al-Marzūqī,** Kitāb 'Iṣmat al-anbijā'. Kairo 1277. an De 4992.

— — [Zweites Exemplar.] an De 4992ª.

**Se'adjā** s. Sa'adjā.

**Selecta** quaedam ex sententiis proverbiisque Arabicis, a ... Thoma Erpenio olim editis. Cum versione Latina ... et accessione centum proverbiorum recudi fecit atque e codd. mss. emendavit Everardus Scheidius. Hardervici Gelr. 1775. De 10361. 4°.

**Ṣe'lība'ā.** Jabalahae III, catholici Nestoriani, vita ex Slivae Mossulani libro, qui inscribitur 'Turris', desumpta. Edidit ... R. Hilgenfeld. Lipsiae 1896. De 10371.

**Še'mū'ēl** s. Samuelis.

**Sententiae.** Florilegium sententiarum ... adjecit Alb. Schultens s. De 366.

**Severus b. al-Muqaffa'.** Vitae patriarcharum Alexandrinorum quinque. Specimen I. II. Arabice edidit Latine vertit ... Ioannes Fridericus Rehkopf. Specimen III [unter dem Titel:] Animadversiones historico-criticae ad vitas patriarcharum Alexandrinorum saeculi primi et secundi ... defendet ... Ioannes Fridericus Rehkopf. Lipsiae 1758. 1759. De 10379.

**Sherwood,** M. M., s. Butt De 4168.

**Sībawaih.** Le livre de Sîbawaihi traité de grammaire arabe par Sîboûya, dit Sîbawaihi. Texte arabe publié ... par Hartwig Derenbourg. Tome I. II. [Mit handschriftlichen Bemerkungen Thorbecke's.] 2 voll. Paris 1881. 1889. De 10382. 4°.

— — Sîbawaihi's Buch über die Grammatik nach der Ausgabe von H. Derenbourg und dem Commentar des Sîrâfî übersetzt und erklärt ... von G. Jahn. Band I. II. Lieferung 1—17. Berlin 1895—1899. De 10385.

— — Jahn, G., Zum Verständniss des Sibawaihi. 1. 2. 2 voll. Berlin 1894. Göttingen 1896. De 10388.

— — Praetorius, Franz, Zum Verständnisse Sibawaihi's. Halle a. S. 1895. De 10391.

**Sibṭ al-Māridīnī,** Šarḥ ar-Raḥabīja s. De 6817. 4°.

**Sībūja** s. Sībawaih.

**Ṣiddīq b. Ḥasan** al-Ḥusainī al-Qannūǧī s. Muḥammad Ṣiddīq Ḥasan Ḫān.

**Šihāb ad-Dīn Aḥmad** al-Muqri' [für al-Maqqarī] al-Fāsī. Le livre des Perles [rührt in Wirklichkeit von Muḥammad b. 'Alī aš-Šaṭībī her] s. De 10340. 4°.

**Šihāb ad-Dīn Muḥammad** b. Ismā'īl b. 'Umar, Safīnat al-mulk wa-nafīsat al-fulk. Kairo 1281. De 10402.

**Šihāb ad-Dīn al-'Umarī** s. Ibn Faḍl Allāh.

**Siḥr.** Kitāb Siḥr al-'ujūn. Kairo 1276. De 10409.

**as-Sijāḥa.** as-Sijāḥa al-ḥudaiwija al-musammā al-Kaukab ad-durrī fī riḥlat al-ḥudaiw al-a'ẓam ilā aqālīm al-waǧh al-baḥrī. Teil II. Būlāq 1297. De 10419.

**Sindbād.** Ricerche intorno al libro di Sindibâd per Domenico Comparetti. [Estratto dalle Memorie del R. Istituto Lombardo di Scienze e Lettere. Vol. XI, II della serie III.] *Milano 1869.* De 10420. 4°.

**Sindbād.** The Book of Sindibād ... From the Persian and Arabic ... by W. A. Clouston s. Ec 2395.

**as-Sīrāfī** Abū Sa'īd Ḥasan b. 'Abd Allāh s. Sībawaih De 10385.

**aš-Širbīnī Jūsuf b. Muḥammad,** Kitāb Hazz al-quḥūf fī šarḥ Qaṣīd Abī Šādūf. [Mit handschriftlichen Notizen und Verbesserungen von Thorbecke's Hand. MS.] Būlāq 1274. De 10422. 4°.

— — Mehren, A. F., Et Par Bidrag til Bedømmelse af den nyere Folkelitteratur i Ægypten. [Aftryk af Overs. over d. K. D. Vidensk. Selsk. Forhandl. 1872, Nr. 1.] Kjøbenhavn 1872. De 10423.

**aš-Širbīnī Muḥammad b. Aḥmad** s. al-Ḫaṭīb.

**Сказанія** Мусульманскихъ писателей о Славянахъ и Русскихъ (Съ половины VII вѣка до конца X вѣка по Р. Х.). Собралъ, перевелъ и объяснилъ А. Я. Гаркави. Санктпетербургъ 1870. De 10425.

— — Дополненія къ сочиненію „Сказанія Мусульманскихъ писателей о Славянахъ и Русскихъ". А. Я. Гаркави. С.-Петербургъ 1871. De 10426.

**Sliva** Mossulanus s. Ṣ$^{e}$līb$^{ā}$.

**Smith,** A., Risāla fi 'l-hawā' al-aṣfar. Bairūt 1848. De 10427.

**Specimen** Arabicum Quo exhibentur aliquot scripta Arabica Partim in Prosâ, partim Ligatâ oratione composita ... Quibus accessit Judicium De Soluto dicendi genere Arabum proprio. Ut et Coronis De Poësi Arabica ... Omnia ò curâ Johannis Fabrici. Rostochi 1638. De 10438.

**Specimen** e litteris Orientalibus, exhibens diversorum scriptorum locos de regia Aphtasidarum familia et de Ibn-Abduno poeta ... editos, Latine redditos ... quod ... proponit Marinus Hoogvliet. [Diss.] Lugduni Batavorum 1839. De 10446. 4°.

**Specimen** historico-criticum, exhibens Vitam Amedis Tulonidis, cum ex mss. codicibus ... tum ex editis libris compositam, quod ... ad publicam disceptationem proponit Taco Roorda. Lugduni Batavorum 1825. De 10449. 4°.

**Sprichwörter,** Arabische, und Redensarten gesammelt und erklärt von Albert Socin. [Universitäts-Programm.] Tübingen 1878. De 10452. 4°.

**Sprichwörter,** Arabische, und Spiele. Gesammelt und erklärt von Knut L. Tallquist. Leipzig 1897. De 10456.

**Sprichwörter,** Mekkanische, und Redensarten gesammelt und erläutert von C. Snouck Hurgronje. Haag 1886. De 10460.

**Story-teller,** The Constantinopolitan, s. Rous, H.

**as-Su'ālāt.** Kitāb as-Su'ālāt fī šarḥ al-maṯālāt. Bairūt 1847. De 10471.

**Šu'arā' an-naṣrānīja.** Kitāb — — ǧama'ahu wa-waqafa 'alā tab'ihi wa-taṣḥīḥihi ... Louis Cheikho. Teil I—VI. 6 voll. Bairūt 1890. 1891. De 10479. 4°.

**Ṣubḥī Paša,** Ḥaqā'iqu 'l-kalām fī ta'rīḫu [sic] 'l-islām. Stambul 1297. De 10485.

**as-Suhailī Abu'l-Qāsim 'Abd ar-Raḥmān** s. De 6590.

**as-Sujūṭī Ǧalāl ad-Dīn 'Abd ar-Raḥmān**

— — Kitāb Badā'i' az-zuhūr s. Ibn Ijās.

— — Kitāb ad-Durar al-ḥisān fi'l-ba'ṯ wa-na'īm al-ginān am Rande von De 2572. 4°.

— — *Kitāb* Ḥusn al-muḥāḍara fī aḫbār Miṣr wa'l-Qāhira. Teil I. II. [Lithographiert.] *Kairo o. J.* De 10491. 4°.

**as-Sujūṭī Ǧalāl ad-Dīn 'Abd ar-Raḥmān**

— — Fī 'Ilm al-ḥaṭṭ s. at-Tuḥfa De 11343, Nr. 5.

— — Soyúty's Itqán on the Exegetic Sciences of the Qorún. Edited by Mowlawies Sadeedood-deen Khán and Basheerood-deen ... and A. Sprenger. Calcutta 1857. = Bb 1200, a, 57.

— — Kitāb al-Itqān fī 'ulūm al-Qur'ān. Teil I. II. Kairo 1287. De 10499. 2°.

— — Kitāb al-Itqān fī 'ulūm al-Qur'ān. Teil I. II. Kairo 1306. De 10510. 4°.

— — Specimen e litteris orientalibus, exhibens majorem partem libri as-Sojutii de nominibus relativis, inscripti Lubbu 'l-Lubāb, Arabice editam ... quod ... ad publicam disceptationem proponit Petrus Johannes Veth. [Dazu: Pars reliqua libri as-Sojutii de nominibus relativis, inscripti Lubbu 'l-Lubāb, quam ... edidit Petrus Johannes Veth; und: Supplementum annotationis in librum as-Sojutii de nominibus relativis, inscriptum Lubbu 'l-Lubāb, continens novorum codicum collationem et excerpta ex as-Sam'anii libro Fi 'l-ansāb et Ibno'l-Athiri libro al-Lubāb. Scripsit Petrus Johannes Veth. 2 voll. Lugduni Batavorum 1840. 1842. 1851. [Mit Notizen von Thorbecke's Hand.] De 10523. 4°.

— — Maqāmāt. Konstantinopel 1298. 1. Druck. De 10527.

— — Sujûṭî's Kunja-Wörterbüchlein betitelt „Al Munà fî'l kunà" ... herausgegeben von Chr. Fr. Seybold. SA. aus dem 49. Bande der ZDMG. Leipzig 1895. De 10528.

— — Kitāb al-Muzhir fī 'ulūm al-luġa wa-anwā'ihā. Teil I. II. Kairo 1282. [Mit einigen Notizen von Thorbecke's Hand.] De 10529.

— — Raṣf al-la'āl fī waṣf al-hilāl s. at-Tuḥfa De 11343, Nr. 7.

— — Sabab waḍ' 'ilm al-'arabīja s. at-Tuḥfa De 11343, Nr. 4.

— — Specimen ... exhibens Sojutii librum de interpretibus Korani ... editum et annotatione illustratum, quod ... proponit Albertus Meursinge. Lugduni Batavorum 1839. De 10532. 4°.

— — Tafsīr al-Ǧalālain s. al-Maḥallī.

— — The Tarikh al-Kholfáa [sic]; or History of the Caliphs ... by the celebrated Jalál al-din al-Osyooti, edited by W. N. Lees and Mawlawi Abd al-Haqq. Calcutta 1857. De 10539.

— — Ta'rīḫ al-ḫulafā' umarā' al-mu'minīn. [Am Rande: al-Ḥasan b. 'Abd Allāh al-'Abbāsī, Kitāb Āṯār al-uwal fī tartīb ad-duwal.] Kairo 1305. De 10546. 4°.

— — History of the Caliphs by Jalálu'ddin a's Suyúṭi, translated from the original Arabic by H. S. Jarrett. Calcutta 1881. = Bb 1200, a, 67.

— — Unternehmungen der Mamluken gegen Cypern und Rhodus in den Jahren 1423—1444 nach Christo. Auszug aus des Gelâl ed-dîn es-Sujûṭî Geschichte des Sultans el-Melik el-Aschraf Qaitbâj. Arabisch und Deutsch ... [von Adolf Wahrmund]. (In: Jahresbericht der K. K. öffentlichen Lehranstalt für orientalische Sprachen 1883.) Wien 1884. De 10550.

— — Šarḥ al-Urǧūza al-musammā bi-'Uqūd al-ǧumān fī 'ilm al-ma'ānī wa'l-bajān. [Am Rande: ad-Damanhūrī, Šarḥ ... al-musammā bi-Ḥiljat al-lubb al-maṣūn 'ala 'l-Ǧauhar al-maknūn li-saijidī 'Abd ar-Raḥmān al-Aḫḍarī.] Kairo 1302. De 10557. 4°.

**as-Sujūṭī Ǧalāl ad-Dīn 'Abd ar-Raḥmān**

— — Bard al-akbād 'inda faqd al-aulād [fälschlich as-Sujūṭī zugeschrieben] s. Ibn Nāṣir ad-Dīn ad-Dimašqī De 6820.

— — Kitāb al-Īḍāḥ fī 'ilm an-nikāḥ [fälschlich as-Sujūṭī zugeschrieben] s. al-Īḍāḥ De 7440.

**as-Sujūṭī Muntaṣir** b. Ḥusām ad-Dīn, Risāla fī ta'rīf ḥudūd al-'ulūm. [Lithographiert.] o. O. u. J. De 10574.

**Sulaimān Efendi al-Adanī,** Kitāb al-Bākūra as-Sulaimānīja fī kašf asrār ad-dijana an-nuṣairīja. [Bairūt 1863.] De 10596.

**Sulaimān al-Ǧamal,** al-Ḥāšija al-musammā bi'l-Futūḥāt al-ilāhīja s. al-Maḥallī De 1996. 4°.

**Sulaimān b. Ja'qūb** aṣ-Ṣāliḥānī s. Salomon Negri.

**Sulamī** b. 'Abd al-Laṭīf Abū Jaḥjā. Die Makame von el-Buting. In freier Nachbildung nach dem Arabischen des Sulemi ben Abdallatiph ebu Jahiah. Tübingen 1831. De 10602.

**Sursuq,** Ǧurǧī Dīmitrī, Ta'rīḫ al-Jaunān. Bairūt 1876. 1. Druck. De 10609.

**Synaxarium.** as-Sinkisārī Synaxarium, das ist Heiligen-Kalender der Coptischen Christen. Aus dem Arabischen übersetzt von F. Wüstenfeld. Gotha 1879. De 10614.

**Ta'abbaṭa Šarran.** Carmen Arabicum perpetuo commentario et versione iambica Germanica illustravit ... G. W. F. Freytag. [Königsberger Diss.] Gottingae 1814. De 10625.

**aṯ-Ṯa'ālibī Abū Manṣūr 'Abd al-Malik**

— — Kitāb ... Abī Naṣr Aḥmad b. 'Abd ar-Razzāq al-Maqdisī alladī ǧama'a fihi baina kitābai ... Abī Manṣūr aṯ-Ṯa'ālibī al-musammā aḥaduhumā bi 'l-Laṭa'if wa'ẓ-ẓarā'if fi 'l-aḍdād wa'l-āḫar bi 'l-Jawāqit fī ba'ḍ al-mawāqit. Kairo 1300. De 10643.

— — Bard al-akbād fi 'l-a'dād s. Ḫams rasā'il De 5267, Nr. 2.

— — Kitāb Fiqh al-luġa. Kairo 1284. De 10652.

— — Kitāb Fiqh al-luġa wa-sirr al-'arabīja. Kairo o. J. De 10654.

— — Kitāb Fiqh al-luġa. [Herausgegeben von L. Cheikho.] Bairūt 1885. De 10656.

— — Prooemium et specimen lexici synonymici Arabici Attha'âlibii. Dissertatio academica quam ... p. p. auctor Joseph Seligmann. Upsaliae 1863. De 10662.

— — Prooemium et specimen lexici synonymici arabici Attha'âlibii. Edidit, vertit, notis instruxit Joseph Seligmann. o. O. u. J. De 10662a.

— — Fleischer, [H. L.], Über Thaalibi's arabische Synonymik mit einem Vorwort über arabische Lexikographie. [Aus BKSGW.] [Leipzig 1854.] De 10669.

— — Kitāb Ḫāṣṣ al-ḫāṣṣ. Tūnis 1293. 1. Druck. De 10678. 4°.

— — Jatīmat ad-dahr fī šu'arā' ahl al-'aṣr. Teil I—IV. 4 voll. [Damascus 1302.] De 10690.

— — Dieterici, Fridericus Henricus, De anthologia Arabica Tsaalebii Unio Aetatis appellata ... [Diss.] Berolini 1846. De 10695.

— — Mutanabbi und Seifuddaula aus der Edelperle des Tsaâlibi ... dargestellt von Fr. Dieterici. Leipzig 1847. De 10697.

— — *al-Iǧaz wa'l-i'ǧaz* s. Ḫams rasā'il De 5267, Nr. 1.

**aṯ-Ṯa'ālibī Abū Manṣūr 'Abd al-Malik**

— — Specimen ... exhibens Ṯa'ālibīi syntagma dictorum brevium et acutorum, quod ... Arabice edidit, Latine reddidit ... Josua Johannes Philippus Valeton. Lugduni Batavorum 1844. De 10709. 4°.

— — Kitāb man ġāb 'anhu al-muṭrib s. at-Tuḥfa De 11343, am Ende.

— — Laṭāifo 'l-ma'ārif, auctore ... at-Tha'ālibi, quem librum ... edidit P. de Jong. Lugduni Batavorum 1867. De 10717.

— — Der vertraute Gefährte des Einsamen in schlagfertigen Gegenreden von Abu Manssur Abdu'lmelik Ben Mohammed Ben Ismail Ettsealebi aus Nisabur. Übersetzt ... durch Gustav Flügel. Nebst einem Vorworte des Herrn Hofrathes Joseph Ritter von Hammer. Wien 1829. De 10727. 4°.

— — Kitab an-Nihāja fi 't-ta'riḍ wa'l-kināja. [Am Rande: Ibn 'Ābidīn, Risālat al-fawā'id al-'aġība fi i'rab al-kalimat al-ġarība.] Mekka 1301. De 10738. 4°.

**aṯ-Ṭabarī Abū Ğa'far** Muḥammad b. Ğarīr

— — Annales quos scripsit Abu Djafar Mohammed ibn Djarir at-Tabari cum aliis [J. Barth, Th. Nöldeke, P. de Jong, E. Prym, H. Thorbecke, S. Fraenkel, I. Guidi, D. H. Müller, M. Th. Houtsma, S. Guyard, V. Rosen] edidit M. J. de Goeje. Series I, I—VI. II, I—III. III, I—IV. 13 voll. Lugduni-Batavorum 1879—1896. De 10761.

— — Arib. Tabarî continuatus s. 'Arib De 3627.

— — Taberistanensis id est Abu Dschaferi Mohammed ben Dscherir Ettaberi Annales regum atque legatorum Dei ... Arabice edidit et in Latinum transtulit Joannes Godofredus Ludovicus Kosegarten. Vol. I—III. 2 voll. Gryphisvaldiae 1831—1853. De 10770. 4°.

— — [Dasselbe, mit zahlreichen Collationen von O. Loth's Hand.] Vol. I. De 10770ª. 4°.

— — Geschichte der Perser und Araber zur Zeit der Sasaniden. Aus der arabischen Chronik des Tabari übersetzt und mit ausführlichen Erläuterungen und Ergänzungen versehen von Th. Nöldeke. Leyden 1879. De 10773.

— — Chronique ... traduite sur la version persane d'Abou-Ali Mohammed Belami ... par Louis Dubeux s. Ee 2409. 4°.

— — Chronique ... traduite sur la version persane d'Abou-'Ali Mo'hammed Bel'ami ... par Hermann Zotenberg s. Ee 2410.

— — s. De 2729.

**aṯ-Ṭabarsī** s. Raḍī ad-Dīn Abu Naṣr.

**Ṯābit b. Qurra** s. Apollonius Pergaeus De 3620.

**at-Taftāzānī** Sa'd ad-Dīn Mas'ud b. 'Umar, Muṭauwal 'ala 't-Talḫiṣ s. Ḫaṭīb Dimašq De 5470.

— — Šarḥ al-Arba'īn an-Nawawīja s. an-Nawawi De 9348.

**aṯ-Ṭāhir b. Mas'ūd**, al-Mawāhib aṣ-ṣamadija li-kaṣf kitam as-Samarqandīja s. Abu'l-Lait De 2836.

**Ṭahmān b. 'Amr al-Kilābī.** Diwan Ši'r Ṭahman b. 'Amr al-Kilābi, ta'lif Abī Sa'id al-Ḥasan b. al-Ḥusain as-Sukkarī in De 9460.

**at-Taifāšī** Aḥmad b. Jūsuf. Fior di Pensieri Sulle Pietre Preziose di Ahmed Teifascite, opera stampata nel suo originale Arabo, colla traduzione Italiana appresso, e diverse note di Antonio Raineri. [Titel und Cap. I fehlen.] Firenze 1818. De 10789. 4°.

**at-Taifāšī** Aḥmad b. Jūsuf. Ravius, Sebaldus Fulco, Specimen Arabicum continens descriptionem et excerpta libri Achmedis Teifaschii de gemmis et lapidibus pretiosis quod ... praeside patre Sebaldo Ravio ... publice defendet filius. Traiecti ad Rhenum 1784. De 10796.

**at-Takrītī** Jaḥjā b. Ḥarīr. The thirty-first chapter of the book entitled The Lamp that guides to Salvation, by Abu Naṣr Yaḥyā ibn Ḥarīr al-Takrītī. Edited by the late W. Cureton. [Mit Vorwort von W. Wright.] London 1865. De 10811.

**Ṯa'lab** Aḥmad b. Jaḥjā. Ṯa'lab's Kitâb al-Faṣîḥ ... herausgegebon ... von J. Barth. [Mit Randnotizen von Thorbecke's Hand.] Leipzig 1876. De 10822.

— — Ṯa'lab's Kitâb al-Faṣiḥ ... herausgegeben ... von J. Barth.. I. Theil. [Leipziger Diss.] Berlin o. J. De 10823.

— — a) Kitāb at-Talwīḥ fī šarḥ al-Faṣīḥ Faṣīḥ Ṯa'lab ... li ... Abī Sahl Muḥammad b. 'Alī al-Harawī ... wa- b) Ḏailihi li ... Muwaffaq ad-Dīn 'Abd al-Laṭīf al-Baġdādī. a) Kairo 1285. b) Kairo 1289, 1. Druck. De 10828.

— — l'Arte poetica di 'Abû'l-'Abbâs 'Aḥmad b. Yaḥyâ Ṯa'lab secondo la tradizione di 'Ubaid 'Allâh Muḥammad b. 'Imrân b. Mûsâ 'al Marzubânî pubblicata da C. Schiaparelli. Tiré des Actes du 8e Congrès International des Orientalistes, tenu en 1889 à Stockholm et à Christiania. Leide 1890. De 10835.

**aṯ-Ṯa'labī** Aḥmad b. Muḥammad, Kitāb Qiṣaṣ al-anbijā' al-musammā bi'l-'Arā'is. Kairo 1282. De 10838.

— — [Dasselbe]. Kairo 1295. De 10841.

**Ṯalāṯ rasā'il.** 1) al-Maqrīzī, an-Nuqūd al-islāmīja. 2) Ibn al-'Adīm, ad-Darārī fi'ḏ-ḏarārī. 3) Jāqūt al-Musta'ṣimī, Maǧmū'at ḥikam wa-ādāb wa-aḫbār wa-āṯār wa-aš'ār wa-fiqar muntaḫaba. Konstantinopel 1298. De 10849.

**Ta'līm.** Kitāb Ta'līm 'ala 'l-aṭfāl aṣ-ṣiġār. Malta 1829. De 10871.

— Kitāb Ta'līm al-qirā'a. Bairūt 1846. De 10885.

— Kitāb Ta'līm al-qirā'a. Bairūt 1857. De 10889.

**Tanḥūm Jerūšalmī.** R. Tanchum Hierosolymitani ad libros Vet. Test. commentarii Arabici specimen unacum annotationibus ad aliquot loca libri Judicum ... praeside Christiano Frid. Schnurrer ... Tubingae 1791. De 10897.

— — Commentarium Arabicum ad librorum Samuelis et Regum locos graviores ... edidit et interpretationem Latinam adjecit Theod. Haarbruecker. Lipsiae 1844. De 10900.

— — Commentaire de Rabbi Tan'houm de Jérusalem, sur le livre de 'Habakkouk, publié en arabe, avec une traduction française et des notes, par S. Munk. [= Traduction de la Bible, Par S. Cahen. Supplément au tome XII ...] Paris [1839]. De 10901.

— — Tanchumi Hierosolymitani commentarius Arabicus in Lamentationes. E codice unico Bodleiano literis Hebraicis exarato descipsit charactere Arabico et edidit Gulielmus Cureton. Londini 1843. De 10902.

— — Aus dem Kohelet = Kommentar des Tanchum Jeruschalmi. (Cap. I—VI.) Mit Einleitung und Anmerkungen. ... von Simon Eppenstein. [Leipziger Diss.] Berlin 1888. De 10904.

**aṭ-Ṭanṭāwī** Muḥammad 'Aijād. Traité de la langue arabe vulgaire par le scheikh *Mouhammad Ayyad* el-Tantavy. Leipsic 1848. De 10911.

**Tanzīh al-ʿalbāb fī ḥadāʾiq al-ādāb** ... ǧamaʿahu wa-rattabahu Jūsuf Dāʾūd as-Siʿānī. Mosul 1863. De 10921.

**Tarafa.** Nonnulla Ṭarafae poëtae carmina ex Arabico in Latinum sermonem versa notisque adumbrata. Dissertatio inauguralis quam ... scripsit ... Bernhard Vandenhoff. Berolini 1895. De 10935.

— — Tharaphae Moallakah cum Scholiis Nahas. e Mss. Leidensibus Arabice edidit, vertit, illustravit Joann. Jacob. Reiske. Lugduni Batavorum 1742. De 10942.

— — Tarafae Moallaca cum Zuzenii Scholiis. Textum ... emendatum Latine vertit vitam poetae accurate exposuit ... Ioannes Vullers. [Mit zahlreichen Randbemerkungen von F. A. Arnold's und Thorbecke's Hand.] Bonnae ad Rhenum 1829. De 10945. 4°.

**Tardy, Augustinus,** Ḥiljat aṭ-ṭullāb fī ʿilm al-ḥisāb. Bairūt 1895. De 10956.

**Tarǧamāt** al-mutaqaddimīn min aš-šuʿarā' s. De 6497.

**Tarǧumāna.** Kitāb Tarǧumāno turkī wa-ʿarabī. Būlāq 1257. De 10965.

**aṭ-Ṭarīq al-mafqūda** [aus dem Englischen]. Bairūt 1857. De 10973.

**Tarnīmāt.** Kitāb Tarnīmāt li 'l-ʿibāda. Bairūt 1857. De 10981.

**aṭ-Ṭarṭūšī** Abū Bakr Muḥammad b. Muḥammad b. al-Walīd, Sirāǧ al-mulūk. Būlāq 1289. De 11009. 4°.

**at-Tasāīl** ʿAlī, al-Ḥawāšī aš-šarīfa waʾt-taḥqīqāt al-munīfa s. az-Zaqqāq De 12017.

**Taufīq, Muḥammad,** al-Bakrī s. Muḥammad Taufīq.

**at-Tāwadī** Muḥammad, Šarḥ ... ʿalā ... Lāmīyat az-Zaqqāq s. az-Zaqqāq De 12017.

**at-Tawātī** s. Muḥammad al-Bašīr.

**Testamentum.** al-ʿAhd waʾš-šurūṭ allatī šaraṭahā Muḥammad rasūl Allāh li-ahl al-milla an-naṣrānīja, sive Testamentum, inter Muhamedem, et Christianae religionis populos initum. Cujus Textus Authenticus hîc noviter recusus, ... nec non è regione versione Latinâ adornatus ... Operâ & studio Joannis Georgii Nisselii. [Daran:] Surata decima-quinta Alcorani. Cum Versione Latina litterali. [Dann:] Sequuntur Duae adhuc Latinae harum duarum Suratarum [XIV. und XV.] Versiones, quarum prima Vetusta est, & Antiqua Roberti Retinensis, atque Hermanni Dalmatae à Petro Abbate Cluniacensi ad Versionem totius Alcorani antè circiter D. annos conductorum. Altera Nova è Gallica Andr. du Ryer confecta. Lugduni Batavorum 1655. De 11143.

— — al-ʿAhd waʾš-šurūṭ allatī šaraṭahā Muḥammad rasūl Allāh li-ahl al-milla an-naṣrānīja; id est Testamentum, sive Foedus inter Muhammedem, & Christianae religionis populos initum, Ante millo & quinqaginta circiter annos: cujus Textus Authenticus hîc noviter recusus ... nec non è regione versione Latinâ adornatus; Operâ & Studio Joh. Georg. Nisselii. Lugduni Batavorum 1661. De 11146.

— — al-ʿAhd waʾš-šurūṭ allatī šaraṭahā Muḥammad rasūl Allāh li-ahl al-milla an-naṣrānīja. Testamentum et pactiones initae inter Muhammedem et Christianae Fidei cultores. Arabice et Latine [opera Abrahami Hinckelmanni]. Hamburgi 1690. De 11150.

**Thomas a Kempis.** Thomae Kempisii de Christo imitando liber primus ex Latino in Arabicum sermonem versus a ... Coelestino a S. Liduina [Petro Golio] Carmelita Discalceato. Recudi curavit Io. Henr. Callenberg. Halae 1738. De 11176.

— — Iqtiṭāf kitāb al-Iqtidā' biʾl-masīḥ li-Tōmā al-Kembīsī. Bairūt 1842. De 11179.

**Thomas Novariensis** (à Novaria). ... Isagoge. Idest, breve Introductorium Arabicum, in Scientiam Logices: cum versione Latina: ac Theses sanctae Fidei. Romae 1625. De 11184.

**at-Tibrīzī** Abū Zakarījā' Jaḥjā s. Ḥamāsa des Abū Tammām und Ibn as-Sikkīt.

**at-Tifāšī** s. at-Taifāšī.

**at-Tiǧānī [at-Tiǧānī] Muḥammad b. Aḥmad** Abū 'Abd Allāh. Touh'afat el-arous ou le cadeau des époux. Trois chapitres sur les femmes et le mariage. Par Le cheikh Mohammed ben-Ahmed el-Tidjani. Paris et Alger 1848. De 11186.

— — Tuḥfat al-'arūs wa-nuzhat an-nufūs. Kairo 1301. De 11188.

**at-Tikrītī** s. at-Takrītī.

**Tod**, Der, des Ḥusein ben 'Alí und die Rache. Ein historischer Roman [teilweise nach Abū Miḫnaf Lūṭ b. Jaḥjā] aus dem Arabischen ... übersetzt von F. Wüstenfeld. Aus dem XXX. Bande der AKGWG. Göttingen 1883. De 11199. 4°.

**Traité** De la Prononciation des lettres Arabes, extrait du Manuscrit Arabe, n° 260, de la Bibliothèque impériale, Par Silvestre de Sacy. [Aus Notices et Extraits, Tome IX. I^re^ Partie.] De 11209. 4°.

**Traité.** Mémoire sur le traité fait entre le roi de Tunis et Philippe-le-Hardi, en 1270, pour l'évacuation du territoire de Tunis par l'armée des croisés. Par ... Silvestre de Sacy. [Aus Mémoires de l'Académie Royale des Inscriptions et Belles-lettres, Tome IX.] in Ab 328. 4°.

**Translations** of Ancient Arabian Poetry, chiefly Prae-islamic, with an introduction and notes, by Charles James Lyall. London 1885. De 11241.

**Trattato** stipolato da Giacomo II di Aragona col sultano d'Egitto il 29 Gennaio 1293. Memoria del socio Michele Amari. [S. A. aus Reale Accademia dei Lincei (Anno CCLXXX 1882—83).] Roma 1883. De 11287. 4°.

**aṭ-Ṭuġrā'ī** Ḥusain b. 'Alī

— — Lāmījat al-'aǧam. Lamiato 'l Ajam, Carmen Tograi, Poetae Arabis Doctissimi: Unà Cum versione Latina, & notis ... Operâ Eduardi Pocockii ... Accessit Tractatus de Prosodia Arabica [opera Samuelis Clerici]. Oxonii 1661. De 11320.

— — Poema Tograi, cum Versione Latina Jacobi Golii hactenus inedita. Quam ex MSto Goliano praefatione, & notis quibusdam auctam edidit Matthias Anchersen. Trajecti ad Rhenum 1707. De 11323.

— — Poëma Tograi, ex versione Latina Jacobi Golii, cum scholiis et notis. Curante Henrico van der Sloot. Franequerae 1769. De 11325.

— — Specimen academicum: continens commentationem de Tograji carmine, quam ... ad publicam disceptationem proponit auctor Ludovicus Gerlachus Pareau. Trajecti ad Rhenum 1824. De 11328. 4°.

— — Kitāb al-Ġaiṭ al-musǧam fī šarḥ Lāmījat al-'aǧam li ... Ṣalāḥ ad-Dīn Ḫalīl b. Aibak aṣ-Ṣafadī. Teil I. II. 2 voll. Alexandria 1290. De 11331.

— — Kitāb al-Ġaiṭ al-musǧam fī šarḥ Lāmījat al-'aǧam li ... Ṣalāḥ ad-Dīn Ḫalīl b. Aibak aṣ-Ṣafadī. Teil I. II. [Am Rande:] Kitāb Šarḥ al-'ujūn šarḥ Risālat Ibn Zaidūn li ... Ibn Nubāta. 2 voll. [Kairo] 1305. 1. Druck. De 11339. 4°.

— — s. De 3370 und De 10297.

***at-Tuḥfa al-bahīja*** wa 'ṭ-ṭurfa aš-šahīja. Fīhā sab'a 'ašrata maǧmū'a muntahaba *taštamil 'alā adabījāt* mu'ǧiba wa-nawādir muṭriba. 1. Amṭāl Abī 'Ubaid al-

Qāsim b. Sallām. 2. ad-Durr al-munaẓẓam fi 'l-wa'ẓ wa 'l-ḥikam. 3. Kalimāt wa-aš'ār ḥikmīja muḥtāra. 4. Sabab waḍ' 'ilm al-'arabīja li ... Ǧalāl ad-dīn as-Sujūṭī. 5. Fī 'Ilm al-ḥaṭṭ [von demselben]. 6. Tanbīh an-nā'im al-ġumr 'alā mawāsim al-'umr li ... Abi 'l-Faraǧ Ibn al-Ǧauzī. 7. Raṣf al-la'āl fī waṣf al-hilāl li 's-Sujūṭī. 8. Zahr ar-rabī' fi 'l-maṭal al-badī' 'alā ḥurūf al-mu'ǧam. 9. Amṭāl saijidnā 'Alī ... 'alā ḥurūf al-mu'ǧam. 10. an-Nuzha as-sanīja fī ḏikr al-ḫulafa' wa 'l-mulūk al-miṣrīja li-Ḥasan aṭ-Ṭūlūnī. 11. ar-Risāla al-Ḥātimīja li ... Abī 'Alī Muḥammad b. al-Muẓaffar al-Ḥātimī fī muwāfaqat šī'r al-Mutanabbī li-kalām Irisṭāṭālīs. 12. al-Urǧūza ar-Raḥabīja fi 'l-farā'iḍ li ... Muwaffaq ad-Dīn ar-Raḥabī. 13. Risālat 'Abd al-Wāsi' fī taqallub az-zamān wa-tabaddul al-aḥbāb. 14. Riwājāt laṭīfa wa-ḥikājāt muntaḫaba ẓarīfa. 15. Fi 'l-Iǧāz [li 's-Šams an-Nawāǧi]. 16. Fi 't-tafḍīl baina balāġatai al-'Arab wa 'l-'Aǧam li ... Abī Hilāl al-'Askarī. 17. al-Amr al-muḥkam al-marbūṭ fī mā jalzam ahl ṭarīq Allāh min al-maśrūṭ li ... Muḥji ad-Dīn al-'Arabī. Ḥātimat at-Tuḥfa: Kitāb man ġāb 'anhu al-mutrib li ... Abī Manṣūr aṭ-Ta'ālibī. Konstantinopel 1302. De 11343.

**Ṭuhmān** s. Ṭahmān.

**aṭ-Ṭūsī** 'Alī b. 'Abd Allāh b. Sinān s. Labīd.

**Überfall,** Der, Alexandrien's durch Peter I., König von Jerusalem und Cypern, aus einer ungedruckten arabischen Quelle [Kitab al-Ilmām bi 'l-i'lām fī-mā ǧarat bi-hi al-aḥkām wa'l-umūr al-maqḍija fī waq'at al-Iskandarija] ... dargestellt. Erstes Heft. Inaugural-Dissertation ... von Is. Jos. H. Paul Herzsohn. Bonn 1886. De 11370.

**al-'Ujūn wa 'l-ḥadā'iq** fī aḫbār al-ḥaqā'iq. Ḫilāfat al-Mu'taṣim. Historia chalifatus al-Motacimi ... nunc primum edita a C. Sandenbergh Matthiessen. Lugduni Batavorum 1849. De 11401.

— — Specimen e literis Orientalibus, exhibens Historiam ḫalifātus 'al-Walīdi et Solaimāni, sumtam ex libro, cui titulus est: Kitāb al-'Ujūn wa 'l-ḥadā'iq, fī aḫbār al-ḥaqā'iq, quam ... nunc primum edidit Jacobus Anspach. Lugduni Batavorum 1853. De 11408.

— — Historia khalifatus Omari II[i] Jazidi II[i] et Hischámi, sumta ex libro, cui titulus est: Kitāb al-'Ujūn wa'l-ḥadā'iq, fī aḫbār al-ḥaqā'iq, quam ... nunc primum edidit M. J. de Goeje. Lugduni Batavorum 1865. De 11413.

**al-'Ukbarī** 'Abd Allāh b. al-Ḥusain, Imlā' mā manna bihi 'r-raḥmān min wuǧūh al-i'rāb wa'l-qirā'āt fī ǧamī' al-Qur'an s. De 1996. 4°.

— — Šarḥ at-tibjān 'alā Dīwān al-Mutanabbī s. al-Mutanabbī De 9165. 4°.

**Ulug Beg** s. Naṣīr ad-Dīn aṭ-Ṭūsī De 9285.

**al-Ulūsī** s. al-Ālūsī.

**'Umar b. Abī Rabī'a.** 'Umar ibn Abi Rebi'a, ein arabischer Dichter der Umajjadenzeit. Von Paul Schwarz. Leipzig 1893. De 11430.

**'Umar b. 'Alī** s. Ibn al-Fāriḍ.

**'Umar Ḫaijām** s. 'Umar al-Ḫaijamī.

**'Umar al-Ḫaijāmī.** L'algèbre d'Omar Alkhayyâmî, publiée, traduite et accompagnée d'extraits de manuscrits inédits, par F. Woepcke. Paris 1851. De 11442. 4°.

**'Umar b. Muḥammad an-Nasafī** s. an-Nasafī Naǧm ad-Dīn.

**'Umāra al-Jamanī.** 'Oumâra du Yémen, sa vie et son oeuvre. Par Hartwig Derenbourg. Tome I. (= PÉLOV. IV^e Série. — Vol. X.) Paris 1897. = Bb 1250. 4°.

**al-'Umarī** s. Ibn Faḍl Allāh Šihāb ad-Dīn.

**'Urwa b. al-Ward.** Boucher, R., Deux poëtes anté-islamiques. Notice sur Orwa ben el Ward. Notice sur Zou 'l-Asba el Adouani. [J. As. Extrait n° 3. (1867).] De 11513.

**Usāma b. Munqiḏ** s. Ibn Munqiḏ.

**Usāma b. Muršid** s. Ibn Munqiḏ.

**al-Usjūṭī** s. as-Sujūṭī.

**al-Ušmūnī,** Manhaǧ as-sālik s. Ibn Mālik De 6718. 4°.

**al-'Utbī** Abū Naṣr Muḥammad b. 'Abd al-Ǧabbār. 'Otby's Tarykh Yamyny, or the History of Sultan Mahmud of Ghaznah, by a Contemporary. Edited in the original Arabic, by Mowlawy Mamluk-al Alyy, and A. Sprenger. Delhi 1847. De 11569. 4°.

— — Ta'rīḫ s. De 6009. 4°.

— — Šarḥ al-Jamīnī al-musammā bi 'l-Fatḥ al-wahbī 'alā Ta'rīḫ Abī Naṣr al-'Utbī li ... al-Manīnī. Teil I. II. 2 voll. [Kairo] 1286. De 11577. 4°.

**'Uṯmān b. 'Abd Allāh** s. Ibn Ǧinnī.

**'Uṯmān b. 'Umar** s. Ibn al-Ḥāǧib.

**Vengeance, La,** d'Ali. Poëme arabe traduit par Victor Largeau, publié par les soins de Gustave Revilliod. [Ohne den arabischen Text.] Genève 1875. De 11592.

**Verdi,** Giuseppe. Tarǧamat al-opera al-musammā bi 'sm Aïda [عايدة] ta'līf al-mu'allim Ghislanzoni [غيزلنسونى] wa-tauqī' al-usta Verdi muṣannafa bi-amr sa'ādat ḫudaiw Miṣr. Ta'rīb ... Abi 's-Su'ūd Efendi. 1. Ausgabe. Kairo 1288. De 11597.

**[Veziere, Die zehn.]** ... Historia decem Vezirorum et filii Regis Azad Bacht, insertis undecim aliis narrationibus ... edidit Gustavus Knös. Göttingae 1807. De 11601.

— — Historia Decem Vezirorum et filii regis Azad Bacht ex Arabico in Latinum conversa. Quam ... praeside ... Gustavo Knös ... pro gradu philosophico p. p. Jacobus Berggren ... P. I. Upsaliae 1814. [Daran:]

Historia syndici Abi Saber ex Arabico in Latinum conversa. Quam ... praeside ... Gustavo Knös ... pro gradu philosophico p. p. Petrus Adolphus Sondén ... P. I. Upsaliae 1815. [und]

Historia Bahazadii filii regis ex Arabico in Latinum conversa. Quam ... praeside ... Gustavo Knös ... pro gradu philosophico p. p. Carolus Hedmark ... Upsaliae 1817. [und]

Fata Dadbini regis et veziri eius ex Arabico in Latinum conversa ... praeside ... Gustavo Knös ... pro gradu philosophico p. p. Joh. Adolph. Tranheim ... Upsaliae 1817. [und]

Historia regis Bacht Zaman. [„Sexta ... narrationum, libello Arabico (qui inscribitur: Historia Decem Veziror. cet. Gottingae 1807 ... vulgato) insertarum", in Latinum conversa. Ohne Titel. Und]

Historia regis Bahacard ex Arabico in Latinum conversa ... praeside ... Gustavo Knös ... pro gradu philosophico p. p. Gustavus Björkman ... Upsaliae *1817. [und]*

Historia regis Ilân Schah atque Abi Temâm. [„Octava haec narrationum", ex Arabico in Latinum conversa. Ohne Titel. Und]

Historia Ibrahimi regis et filii eius. [„Nona haec narrationum", ex Arabico in Latinum conversa. Ohne Titel. Und]

Historia regis Soliman Schah et filiorum eius filiaeque fratris eius. [„Decima haec narrationum", ex Arabico in Latinum conversa. Ohne Titel.] De 11607.

**al-Wāḥidī** s. al-Mutanabbī De 9163. 4° und De 9186.

**Wali Allāh** Aḥmad b. 'Abd ar-Raḥīm ad-Dihlawī, al-I'tiqād aṣ-ṣaḥīḥ s. De 5890. 4°.

**Wallon.** Murśid al-bajāṭira fī hai'at al-ḥujūl aẓ-ẓāhira tarǧamat Muḥammad Efendi Lāz. Būlāq 1283. De 11627.

**al-Wāqidī Muḥammad b. 'Umar.** History of Muhammad's Campaigns, by Aboo 'Abd Ollah Mohammad 'bin Omar al-Wákidy. Edited by Alfred von Kremer. Calcutta 1856. = Bb 1200, a, 99.

— — Sprenger, A., Notes on Alfred von Kremer's edition of Wakidy's [Wáqidy's] Campaigns. Notice I. II. [S.A. aus „Journal of the Asiatic Society of Bengal", Vol. XXV. 1856.] De 11670.

— — Muhammed in Medina. Das ist Vakidi's Kitab al Maghazi in verkürzter deutscher Wiedergabe herausgegeben von J. Wellhausen. Berlin 1882. De 11672.

— — Horovitz, Josef, De Wâqidii libro qui Kitâb al Maġâzî inscribitur. Beroliui 1898. De 11674.

— — Incerti auctoris liber de expugnatione Memphidis et Alexandriae, vulgo adscriptus Abou Abdallae Mohammedi Omari filio, Wakidaeo, Medinensi. Textum Arabicum ... edidit et annotationem adjecit Henricus Arentius Hamaker. Lugduni Batavorum 1825. De 11675. 4°.

— — The conquest of Syria, commonly ascribed to Aboo 'Abd Allah Mohammad b. 'Omar al-Wáqidí. Edited ... by W. Nassau Lees. Vol. I. [II. III.] Calcutta 1854—1862. = Bb 1200, a, 113.

— — Futūḥ aš-Ša'm. Teil I. II. 2 voll. Kairo 1282. De 11681.

— — Libri Wakedii de Mesopotamiae expugnatae historia pars ... Qua scriptione professoris philosophiae publici extraordinarii ... munus rite aditurus ... invitat Georgius Henricus Augustus Ewald. Gottingae 1827. De 11689.

— — Geschichte der Eroberung von Mesopotamien und Armenien von Mohammed ben Omar el Wakedi. Aus dem Arabischen übersetzt ... von B. G. Niebuhr. Herausgegeben ... von A. D. Mordtmann. Hamburg 1847. = Ae 182, 4°, Bd. I, Abtheilung III.

**Warda bint Nāṣif al-Jāziǧī,** Ḥadīqat al-ward. Bairūt 1867. De 11716.

**Waršš** s. Qur'ān De 2009.

**al-Waššā'** Abu 'ṭ-Ṭaijib Muḥammad b. Isḥāq. Kitâb al-Muwaššâ of Abû 'ṭ-Ṭayyib Muḥammed ibn Isḥâq al-Waššâ. Edited ... by Rudolph E. Brünnow. Leyden 1886. De 11743.

**al-Waṭwāṭ Abū Isḥāq Burhān ad-Dīn Ibrāhīm** b. Jahjā, Ġurar al-ḫaṣā'iṣ al-wāḍiḥa wa-'urar an-naqā'iṣ al-fāḍiḥa. Būlāq 1284. De 11771. 4°.

**al-Waṭwāṭ Rašīd ad-Dīn** s. De 3362. 4°.

**al-Wazīr Abū 'Abd Allāh** Muḥammad b. Muḥammad al-Andalusī, al-Ḥulal as-sundusīja fi 'l-aḫbār at-Tūnisīja. [Tūnis] 1287. 1. Druck. Unvollständig: S. 1—٣٦٨. De 11801.

**Zāhir b. Zāhir** s. *'Abd Allāh Zāhir.*

**Zahr ar-rabī'** fi 'l-maṭal al-badī' s. at-Tuḥfa De 11343, Nr. 8.

**Zaidān,** Ǧurǧī, al-Alfāẓ al-'arabīja wa 'l-falsafa al-luġawīja. Bairūt 1886. De 11829.

**az-Zaijānī** Abu'l-Qāsim b. Aḥmad. Le Maroc de 1631 à 1812, extrait de l'ouvrage intitulé Ettordjemân elmo'arib 'an douel elmachriq ou 'lmaghrib, de Aboulqâsem ben Ahmed Ezziâni, publié et traduit par O. Houdas. = PÉLOV. IIe Série. — Volume XVIII. Paris 1886. = Bb 1250. 4°.

**Zain al-'Ābidīn b. Ibrāhīm** s. Ibn Nuǧaim.

**Zain ad-Dīn b. 'Alī al-Ma'barī al-Millībārī.** Kifājat al-aṭqijā' wa-minhāǧ al-aṣfijā' li 's-saijid Abī Bakr al-ma'rūf 'inda an-nās bi 's-Saijid Bakrī al-Makkī b. as-saijid Muḥammad Šaṭā ad-Dimjāṭī 'alā al-manẓūma al-musammā bi-Hidājat al-aḏkijā' ilā ṭarīq al-aulijā'. Kairo 1302. De 11853. 4°.

— — Tohfut-ul-mujahideen, an historical work in the Arabic language. Translated into English by M. J. Rowlandson. London 1833. De 11860.

— — Historia dos Portugueses no Malabar por Zinadim. Manuscripto arabe do seculo XVI publicado e traduzido por David Lopes. Lisboa 1898. De 11861.

**Zain ad-Dīn Muḥammad** b. Abī Bakr Ḥasan ar-Rāzī s. Muḥammad b. Abī Bakr.

**Zakarījā' al-Anṣārī,** Fatḥ ar-Raḥmān s. Qur'ān De 1961. 4°.

— — Matn al-Manhaǧ [Manhaǧ aṭ-ṭullāb]. [Kairo] 1285. De 11879.

**Zakarījā' b. Muḥammad** s. al-Qazwīnī.

**az-Zamaḫšarī Maḥmūd b. 'Umar**

— — A'ǧab al-'aǧab fī šarḥ Lāmījat al-'arab s. De 10301. 4°.

— — Kitāb Asās al-balāġa. Teil I. II. 1. Druck. 2 voll. Kairo 1882/1299. De 11892.

— — Samachschari's Goldene Halsbänder ... arabisch und deutsch von Joseph von Hammer. Wien 1835. De 11909.

— — Samachschari's goldene Halsbänder, nach dem zuvor berichtigten Texte der v. Hammerschen Ausgabe von neuem übersetzt ... von Heinr. Lebr. Fleischer. Leipzig 1835. De 11911.

— — Samachscharis goldne Halsbänder, von neuem übersetzt, mit kritischen und exegetischen Noten zur Erklärung der von Herrn v. Hammer missverstandenen Stellen, nebst Verbesserung des Textes ... Von Gustav Weil. Stuttgart 1836. De 11916.

— — ... Les colliers d'or, allocutions morales de Zamakhschari, texte arabe suivi d'une traduction française et d'un commentaire philologique par C. Barbier de Meynard. Paris 1876. De 11918.

— — Specimen e literis orientalibus, exhibens az-Zamaḫšarii lexicon geographicum, cui titulus est Kitāb al-ǧibāl wa'l-amkina wa'l-mijāh, quod ... edidit Matthias Salverda de Grave. Lugduni Batavorum 1856. De 11928.

— — al-Kaššāf s. al-Qur'ān De 2026. 2°; De 2026a. 2°; De 2030. 2°; De 2040.

— — Al-Mufaṣṣal, opus de re grammatica Arabicum, auctore Abu'l-Ḳāsim Maḥmūd bin 'Omar Zamaḫšario ... edidit J. P. Broch ... Breviter praefatus est C. A. Holmboe. Christianiae 1859. De 11936.

— — [Dasselbe]. Editio altera. Christianiae 1879. De 11936a.

— — *Ibn* Ja'îš [Band I: Ja'îš] Commentar zu Zamachšarî's Mufaṣṣal ... herausgegeben ... von G. Jahn. Band I. II. 2 voll. Leipzig 1882—1886. De 11941. 4°.

**az-Zamaḫšarī Maḥmūd b. 'Umar**

— — Abul-Baḳâ Ibn Ja'îś. Commentar zu dem Abschnitt über das ḥāl aus Zamachśarî's Mufaṣṣal. Nach der Leipziger und Oxforder Handschrift zum 1. Male herausgegeben, übersetzt und mit Scholien aus Handschriften des Mufaṣṣal versehen von G. Jahn. Halle 1873. De 11943. 4°.

— — Samachscharii lexicon Arabicum Persicum ex codicibus manuscriptis ... edidit atque indicem Arabicum adiecit ... Ioannes Godofredus Wetzstein. [Mit einem Vorwort von Joannes Ambrosius Barth.] Lipsiae 1850. De 11953. 4°.

— — Anthologia sententiarum s. Anthologia De 3608.

— — Les pensées de Zamakhschari, texte arabe ... avec une traduction et des notes, par C. Barbier de Meynard. Extrait du Journal Asiatique (Octobre-Décembre 1875). Paris 1876. an De 11918.

— — Kitāb Rauḍ al-aḥjār al-muntaḫab min Rabī' al-abrār li ... Muḥammad b. Qāsim b. Ja'qūb. Būlāq 1280. De 11964.

— — Matn al-Unmūḏaǧ fi 'n-naḥu. Kairo 1289. De 11973.

— — al-Unmūḏaǧ fi 'n-naḥu. Konstantinopel 1299 s. De 8304.

— — Kitāb al-Fīrūzaǧ šarḥ al-Unmūḏaǧ li ... Muḥammad 'Īsā 'Askar. 1. Druck. Kairo 1289. De 11976.

**az-Zanǧānī 'Izz ad-Dīn Abu 'l-Faḍā'il Ibrāhīm.** كتاب ٱلتّصريف تاءليف الشيخ ٱلأمام [sic]. Liber Tasriphi compositio est Senis Alemami ... Addita est duplex versio Latina, ad verbum altera, & altera ad sensum cum nonnullis ... declarationibus [von Io. Baptista Raymundus]. Romae 1610. De 11999. 4°.

— — Kitāb 'Izzī. Būlāq 1267. an De 3082.

— — Muḫtaṣar at-Taṣrīf. 1. Druck. [Tūnis] 1302. De 12005.

**az-Zaqqāq** 'Alī b. Qāsim. al-Ḥawāšī aš-šarīfa wa 't-taḥqīqāt al-munīfa, ta'līf ... 'Alī at-Tasūlī 'alā Šarḥ ... Muḥammad at-Tāwadī 'alā al-matn ... al-muštahir bi-Lāmījat az-Zaqqāq. 1. Druck. [Tūnis] 1303. De 12017.

**az-Zauzanī** s. 'Amr b. Kulṯūm De 3539, 'Antara an De 6491. 4°, al-Ḥāriṯ b. Ḥilliza De 5402. 4°, Imra' al-Qais De 7612. 4°, Labīd De 7916. 7774. 4°, Mu'allaqāt De 8647 ff., Ṭarafa De 10945. 4° und (zu Zuhair) Analecta De 3546.

**Zeiten,** Die letzten, von Granada [Kitab Aḫbar al-'aṣr fī inqiḍa' daulat Banī Naṣr]. Herausgegeben von Marc Jos. Müller. München 1863. De 12035.

[**Zeitungen** und **Zeitschriften,** Einzelne Nummern verschiedener. Darunter:]

— — Ḥadīqat al-aḫbār. Fleischer, [H. L.]. Culturbestrebungen in Beirut und die dortige arabische Zeitung Hadikat el achbâr. Bericht [I.-II. [Aus den BKSGW. Erster Band. 1859.] Leipzig.

— — al-Mašriq s. Bb 818.

— — al-Muqtaṭaf [Muqtaṭif] ǧarīda 'ilmīja ṣinā'ija taṣdur auwal kull šahr li-munši'aihā Ja'qūb Ṣarruf wa-Faris Nimr. Teil 6. 7. 2 voll. Bairut 1881. 4°. De 12038. 8°, 1° und 2°.

**Zeitwarte** des Gebetes in sieben Tageszeiten. Ein Gebetbuch arabisch und deutsch. Herausgegeben von Hammer-Purgstall. Wien 1844. De 12041.

**az-Zīr.** Qiṣṣat az-Zīr 'ala at-tamam. 3. Druck. Kairo 1281. De 12099.

— Qiṣṣat az-Zīr Abū Laila [ليلة, gelegentlich auch ليلى, al-Muhalhil. Unvollständig: Buch I. III. IV. V. VI. ١٩٧ — ٢٣٦. Bairut 1866. De 12108.

**Zu'aiṭ.** Hāḏihi Qiṣṣat زيط [sic, für زعيط] wa-aḫihi Mu'aiṭ wa-ma ǧara lahum wa-sabab ġanā' زيط *bi 't-tamām.* [Lithographiert.] [Kairo] 1288. De 12130.

**az-Zubair b. Bakkār**, al-Muwaffaqījāt s. De 2628. 4°.

**Zuhair b. Abī Sulmā.** Diwân de Zoheyr avec le commentaire d'el-A'lam [= Primeurs arabes présentées par le Comte de Landberg. Fascicule II] s. De 9568.

— — Dyroff, Karl, Zur Geschichte der Überlieferung des Zuhairdiwans. Mit einem Anhang: Unedierte Gedichte des Zuhair. [Diss.] München 1892. De 12380.

— — Zohairi carmen templi Meccani foribus appensum ... Arabice editum, Latine conversum ... publico eruditorum examini subiiciet Ernest. Frid. Car. Rosenmüller. [Mit handschriftlichen Notizen Thorbecke's.] Lipsiae 1792. De 12389.

— — Zohairi carmen al-Moallakah appellatum. Cum scholiis Zuzonii integris et Nachasi selectis ... Arabice edidit, Latine vertit, notis illustravit, glossarium adiecit Ern. Frid. Car. Rosenmüller. Lipsiae 1826. = De 3546, Pars II.

**Zum** arabischen Dialekt von Marokko. Von Albert Socin s. De 733. 4°.

## IV. Epigraphik.

**Amador de los Rios,** Rodrigo, Inscripciones árabes de Sevilla ... precedidas de una carta-prólogo del ilmo. señor Don José Amador de los Rios. Madrid 1875. De 12501.

**Amador de los Rios y Villaita,** Rodrigo, Inscripciones árabes de Córdoba precedidas de un estudio histórico-crítico de la Mezquita-Aljama. Madrid 1879. De 12507.

**Amari,** Michele, Iscrizione arabica nella cupola della Chiesa di Santa Maria dell' Ammiraglio volgarmente detta Chiesa della Mariorana in Palermo. (Estratto dall' Annuario della Società Italiana per gli Studi Orientali. — Anno I, 1872.) De 12514.

— — Le Epigrafi arabiche di Sicilia, trascritte, tradotte e illustrate. Parte I—III. [P. II und III = Documenti per servire alla storia di Sicilia, pubblicati a cura della Società Siciliana per la Storia Patria. Terza serie. — Epigrafia. Vol. I, Vol. II, Fasc. I.] 3 voll. Palermo 1875—1885. De 12517. 2°.

— — Le due lapidi arabiche pubblicate nella Bibliotheca Historica del Caruso. (Estratto dall' Arch. Stor. Sic., N. S., Anno VI, 1881.) De 12519. 4°.

— — Su le iscrizioni arabiche del palazzo regio di Messina ... [S. A. aus Atti dei Lincei — Mem. Sc. Mor. ecc. Ser. 3ª. Vol. VII.] Roma 1881. De 12527. 4°.

**Assemani,** Simone. Globus caelestis Cufico-Arabicus Veliterni Musei Borgiani a Simone Assemano ... illustratus, praemissa ejusdem de Arabum astronomia dissertatione et adjectis duabus epistolis Josephi Toaldi. [Mit 3 Tafeln.] Patavii 1790. De 12538. 4°.

**Berchem,** Max van. Une mosquée du temps des Fatimites au Caire. Notice sur le Gâmi' el Goyûshi. Avec cinq planches. [Extrait du vol. II des Mémoires de l'Institut Égyptien.] Le Caire 1888. De 12545. 4°.

— — Le château de Bâniâs et ses inscriptions. Extrait du Journal Asiatique. [Mit 2 Tafeln.] Paris 1889. De 12549.

— — Notes d'archéologie Arabe. Monuments et inscriptions Fatimites. [Extrait du Journal Asiatique.] Paris 1891. s. Ne 50.

— — Lettre à M. Barbier de Meynard sur le projet d'un Corpus Inscriptionum Arabicarum. [SA. aus dem Journal Asiatique, 1892, vol. 20, p. 305 ff.] [Paris 1892.] De 12552.

— — Matériaux pour un Corpus Inscriptionum Arabicarum. Première partie. Égypte. *Fascicule I. II.* [=.Mémoires publiés par les membres de la Mission archéologique *française au Caire.* Tome XIX. Fasc. I. II.] Paris 1894. 1896. = Nb 145. 2°.

**Berchem, Max van,** Inscriptions arabes de Syrie. (Extrait des Mémoires de l'Institut Égyptien.) Le Caire 1897. De 12556. 4°.

— — **Épigraphie des Assassins.** Note. (Extrait des Comptes rendus de l'Académie des inscriptions et belles-lettres.) [Paris 1897.] De 12557.

— — **Épigraphie des Assassins de Syrie.** Extrait du Journal Asiatique. Paris 1897. De 12558.

**Березинъ,** И. Н. и Савельевъ, П. С., Арабскія надписи въ Дербенди, объясненныя. (Съ Явумя таблицами рисунковъ.) (Отпечатано изъ II тома „Записокъ Археологическо-Нумизматическаго Общества".) Санктпетербургъ 1850. De 12569.

**Dorn, B.,** Drei in der Kaiserlichen öffentlichen Bibliothek zu St. Petersburg befindliche astronomische Instrumente mit arabischen Inschriften. (Mit zwei lithographirten Tafeln.) [SA. aus Mémoires de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg, VII^e Série. Tome IX, No. 1.] St. Petersburg 1865. De 12583. 2°.

**Fraehn, C. M.,** Variae inscriptiones Arabicae ... vel primo explanatae vel novis post alios curis tractatae. — Inscriptionum Arabicarum ... vel primo explanatarum vel novis post alios curis tractatarum nova syllogo. [Mit 3 Tafeln.] [Aus Mémoires de l'Acad. Imp. des Scienc. de St. Pétersbourg. Tom. VIII.] [gelesen 1820.] De 12594. 4°.

— — **Erklärung** der arabischen Inschrift des eisernen Thorfluegels zu Gelathi in Imerethi. Mit zwei lithographirten Tafeln. [Mém. de l'Acad. d. St.-Pétersb. VI. Sér. T. III.] [St.-Pétersbourg 1838.] an Mb 335. 4°.

**Gildemeister, J.,** Arabische Inschriften auf Elfenbeinbüchsen. (Jahrbücher des Vereins von Alterthumsfreunden im Rheinland. Bd. 49. Bonn 1870.) [Mit 1 Tafel.] De 12607. 4°.

**Huart, Clément,** Épigraphie arabe d'Asie Mineure. Paris 1895. De 12618.

**Karabacek, Joseph,** Die liturgischen Gewänder mit arabischen Inschriften aus der Marienkirche in Danzig. Separatabdruck aus dem V. Jahrgange der Mittheilungen des K. K. Österr. Museums für Kunst und Industrie. Wien 1870. De 12627. 4°.

**Lagumina, Bartolomeo,** Le iscrizioni sepolcrali arabe del Collegio di Propaganda a Roma edite, tradotte e illustrate. [Boll. ital. d. Stud. or. Nuova Ser. Num. 20/21. Firenze 1881.] De 12638.

**Lanci, Michelangelo,** Trattato delle sepolcrali iscrizioni in cufica tamurea e nischia lettera da' maomettani operate. [Mit 33 Tafeln: I—XXXII, von VI a und b.] Lucca 1840. De 12649. 2°.

— — **Lettera filologica** ... al cavaliero Vincenzo Tommasini da Fano. Roma 1867. De 12651.

**Mehren, A. F.,** Câhirah og Keraafat, historiske Studier under et Ophold i Egypten 1867—68. I. Del. Gravmonumenter paa Keraafat eller de Dodes Stad udenfor Câhirah. II. Del. Religieuse Monumenter i Cahirah. Kjobenhavn 1869. 1870. De 12656.

**Mosconi, F.,** Il Globo celeste arabico del secolo XI esistente nel gabinetto degli strumenti antichi di astronomia, di fisica e di matematica del R. Istituto di Studi Superiori. [SA. aus Pubblicazioni del R. Istituto di Studi Superiori Pratici e di Perfezionamento in Firenze.] [Mit 2 Tafeln.] Firenze 1878. De 12660. 4°.

**Morley**, William H., Description of an Arabic Qualrant. [SA. aus dem Journal of the Royal Asiatic Society.] [Mit 4 Tafeln.] London 1860. De 12669.

**Schier**, Carolus H., Globus coelestis Arabicus qui Dresdae in Regio Museo Mathematico asservatur. Lipsiae 1865. De 12688. 4°.

— Charles H., Ciel et enfer ou description du globe céleste arabe qui est conservé au Musée Mathématique Royal de Dresde (en latin et en allemand) suivie d'un supplément des commentaires sur la Divine Comédie de Dante Alighieri (en français). [Enthält nur das Supplément, mit besondertem Titel, der das Datum Dresde 1865 trägt.] Dresde et Leipsic 1866. De 12691 4°.

— Karl H., Die Arabischen Inschriften in der Königl. Gemälde-Gallerie, dem Grünen Gewölbe und dem Alterthums-Museum zu Dresden ... nebst einem Nachwort des Verfassers zu seinen Erklärungen der räthselhaften Verse in Dante's Göttlicher Comödie und den dagegen erhobenen Einwendungen. [Mit 3 Tafeln.] Leipzig 1869. De 12695. 4°.

**Schio**, Almerico da, Di due astrolabj in caratteri cufici occidentali trovati in Valdagno (Veneto). Con sei tavole. Venezia 1880. De 12709. 4°.

**Tychsen**, Olaus Gerhardus, Interpretatio inscriptionis Cuficae in marmorea templi Patriarchalis S. Petri cathedra, qua S. Apostolus Petrus Antiochiae sedisse traditur. Editio secunda emendatior. [Mit 1 Tafel.] Rostochii 1788. De 12719.

— Appendix ad inscriptionis Cuficae Venetiis in marmorea templi Patriarchalis S. Petri cathedra conspicuae interpretationem. Rostochii 1790. De 12720.

— Explicatio Cuficae inscriptionis quae in columna lapidea Musei Societatis Antiquariorum Londinensis conspicitur. Adiecta est marmoris Messanensis interpretatio. [Mit 1 Tafel.] Rostochii 1789. De 12722.

**Tychsen**, Th. Chr., De inscriptionibus Arabicis in Hispania repertis commentatio. [Aus den Comment. Class. Hist. et Phil. Societ. Gotting. Tom. VII.] [Mit tab. I—IV.] [Gottingae 1821/2.] De 12730.

## V. Litteratur- und Wissenschaftsgeschichte.

**Ahlwardt**, Wilhelm, Ueber Poesie und Poetik der Araber. Gotha 1856. De 12906. 4°.

**Basset**, René, La poésie arabe anté-islamique. Leçon d'ouverture ... [= Bibliothèque Orientale Elzévirienne XXX.] De 12914.

**Chwolson**, D., Über die Überreste der altbabylonischen Literatur in arabischen Übersetzungen. (Aus den Mémoires des Savants étrangers, T. VIII, besonders abgedruckt.) St. Petersburg 1859. De 12920. 2°.

**Dieterici**, Fr., Ueber die Arabische Dichtkunst und das Verhältniss des Islam zum Christenthum. Berlin 1850. De 12929.

**Ewald**, Heinrich, Ueber die arabisch geschriebenen Werke jüdischer Sprachgelehrten. Mit einer Abhandlung ueber den gegenwärtigen Zustand der alttestamentlichen Wissenschaft. Stuttgart 1844. Ie 185, Bändchen I.

**Fluegel**, Gustavus Orthobius, Dissertatio de arabicis scriptorum graecorum interpretibus. [Programm des Afraneum.] Misenae 1841. De 12938.

**Flügel**, G., Die Classen der hanefitischen Rechtsgelehrten. [Aus den Abhandl. d. K. S. Ges. d. Wiss. VIII.] Leipzig 1860. De 12947. 4°.

**Flügel**, Gustav, Die grammatischen Schulen der Araber. Nach den Quellen bearbeitet. Erste Abtheilung: Die Schulen von Basra und Kufa und die gemischte Schule. Leipzig 1862. Bb 1150, II. Band, No. 4.

**Gartz**, J. C., De interpretibus et explanatoribus Euclidis Arabicis schediasma historicum. Halae ad Salam 1823. De 12951.

**Goldziher**, Ignaz, Beiträge zur Literaturgeschichte der Śî'â [so] und der sunnitischen Polemik. [SA. aus dem Decemberhefte des Jahrganges 1874 der Sitzungsberichte der phil.-hist. Classe der kais. Akademie der Wissenschaften (LXXVIII. Bd., S. 439).] Wien 1874. De 12956.

— Ignácz, A történetirás az Arab irodalomban. Budapest 1895. De 12960.

**Gosche**, Richard, Die Kitâb al-awâil. Eine litterarhistorische Studie. Halle 1867. in Vi 30.

**Graberg de Hemso**, Iacques, Précis de la littérature historique du Mogh'rib-el-Aksa. Lyon 1820. De 12974.

**Hammer-Purgstall**, Literaturgeschichte der Araber. Von ihrem Beginne bis zu Ende des zwölften Jahrhunderts der Hidschret. Bd. I—VII. 7 voll. Wien 1850—1856. De 12981. 4°.

**Jacob**, Georg, Studien in arabischen Dichtern. Heft I: Dr. L. Abel's neue Mu'allaqât-Ausgabe nachgeprüft. Heft II: Noten zum Verständnis der Mu'allaqât. Heft III: Altarabisches Beduinenleben nach den Quellen geschildert. Zweite ... Ausgabe. Heft IV: Altarabische Parallelen zum Alten Testament. 2 voll. Berlin 1893. 1894. 1897. 1897. De 12988.

— — Wissenschaft und Berliner Auffassung, Worte der Abwehr. Halle a. S. 1898. De 12989.

— — Studien in arabischen Geographen. Heft I—IV. Berlin 1891—1892. De 12991.

**Lakemacher**, Ioh. Gottfried, Dissertatio inauguralis historico-litteraria de fatis studiorum apud Arabes. [Diss.] Helmstadii [1719]. De 12993.

**Lidzbarski**, Marcellus, De propheticis, quae dicuntur, legendis Arabicis. Prolegomena. [Berliner Diss.] Lipsiae 1893. De 13005.

**Middeldorpf**, Henricus, Commentatio de institutis literariis in Hispania quae Arabes auctores habuerunt ... praemio ornata. Goettingae [1810]. De 13013.

**Nöldeke**, Theodor, Beiträge zur Kenntniss der Poesie der alten Araber. Hannover 1864. De 13015.

— — Ueber einige samaritanisch-arabische Schriften, die hebräische Sprache betreffend. (SA. aus den Nachrichten von der G.-A. Universität und der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften zu Göttingen. 1862. Nr. 17 und 20.) Göttingen 1862. De 13016.

**Розенъ**, Баронъ Викторъ, Древне-Арабская поэзія и ея критика. Diss. Санктпетербургъ 1872. De 13020.

**Roth**, Wilhelm, 'Oqba Ibn Nafi' el-Fihri, der Eroberer Nordafricas. Ein Beitrag zur Geschichte der arabischen Historiographie. [Diss.] Göttingen 1859. De 13021.

**Sacy**, A. I. Silvestre de, Mémoire sur l'origine et les anciens monumens de la littérature parmi les Arabes s. De 681. 4°.

**Schack**, Adolf Friedrich Graf von, Poesie und Kunst der Araber in Spanien und Sicilien. Zweite vermehrte Auflage. Band I—II. Stuttgart 1877. De 13033.

**Schmoelders**, Augustus, De studiis Arabum grammaticis libellus. [Diss.] Vratislaviae [1862]. De 13044.

**Tychsen**, Th. Chr., De poeseos Arabum origine et indole antiquissima commentatio. [A. aus Comment. Soc. Reg. Scient. Gottingensis rec. Classis Hist. et Philol. Tom. III.] [Gottingae 1816.] De 13056.

**Weil**, Gustav, Die poetische Literatur der Araber vor und unmittelbar nach Mohammed. Eine historisch-kritische Skizze. Stuttgart und Tübingen 1837. De 13068.

**Wenig**, J. B., Zur allgemeinen Charakteristik der arabischen Poesie. Vortrag. Innsbruck 1870. De 13080.

**Wüstenfeld**, Ferdinand, Die Academien der Araber und ihre Lehrer. Nach Auszügen aus Ibn Schohba's Klassen der Schafeïten bearbeitet. [Festschrift.] Göttingen 1837. De 13092.

— — Geschichte der Arabischen Aerzte und Naturforscher. Nach den Quellen bearbeitet. Göttingen 1840. an De 13092.

— F., Die Übersetzungen Arabischer Werke in das Lateinische seit dem XI. Jahrhundert. Aus dem zweiundzwanzigsten Bande der AKGWG. Göttingen 1877. De 13103. 4°.

— F., Die Geschichtschreiber der Araber und ihre Werke. Aus dem XXVIII. und XXIX. Bande der AKGWG. Göttingen 1882. De 13110. 4°.

— — Der Imâm el-Schâfi'i, seine Schüler und Anhänger bis zum J. 300 d. H. — Der Imâm el-Schâfi'i und seine Anhänger. Zweite Abtheilung. Die gelehrten Schâfi'iten des IV. Jahrh. d. H. — Der Imâm el-Schâfi'i und seine Anhänger. Dritte Abtheilung. Die gelehrten Schâfi'iten d. V. Jahrh. d. H. [Aus dem sechsunddreifsigsten und siebenunddreifsigsten Bande der AKGWG.] 3 voll. Göttingen 1890. 1891. De 13120. 4°.

## Df
## Himjarisch und Verwandtes
(Safa, Liḥjanisch).

**Chrestomathie**, Süd-arabische. Minäo-sabäische Grammatik. — Bibliographie. — Minäische Inschriften nebst Glossar. Von Fritz Hommel. München 1893. Df 15. 4°.

**Denkmäler**, Sabäische. Von J. H. Mordtmann und D. H. Müller. [SA. aus dem XXXIII. Bande der DWA.] Wien 1883. Df 20. 4°.

**Gesenius**, [Wilhelm], Himjaritische Sprache und Schrift, und Entzifferung der letzteren. [Allgemeine Literatur-Zeitung. 1841. No. 123—126. Ergänzungsblätter zur Allgemeinen Literatur-Zeitung No. 64.] o. O. 1841. Df 25. 4°.

**Glaser**, Eduard, Mittheilungen über einige aus meiner Sammlung stammende sabäische Inschriften nebst einer Erklärung in Sachen der D. H. Müllorschen Ausgabe der Geographie Al Hamdâni's. Prag 1886. Df 30. 2°.

— — Südarabische Streitfragen. Prag 1887. Df 31.

— — Die Abessinier in Arabien und Afrika. Auf Grund neuentdeckter Inschriften. München 1895. Df 32.

— — *Bemerkungen* zur Geschichte Altabessiniens und zu einer sabäischen Vertragsinschrift, *Saaz 1894*, s. Nd 210.

**Halévy, J.,** Essai sur les inscriptions du Safa. Extrait du Journal Asiatique. Paris 1882. Df 45.

**Inschriften,** Himjarische, und Alterthümer in den Königlichen Museen zu Berlin. [Von J. H. Mordtmann.] [= Königliche Museen zu Berlin. Mittheilungen aus den Orientalischen Sammlungen. Heft VII.] Berlin 1893. = Bb 1240. 2°.

**Inscriptions,** Himyaric of Hisn Ghoráb. Translated into English and elucidated. By George Hunt. Plymouth 1848. Df 72.

**Müller,** David Heinrich, Südarabische Studien. [SA. aus den SWA. (LXXXVI. Bd.)] Wien 1877. Df 94.

— — Die Burgen und Schlösser Südarabiens nach dem Iklîl des Hamdânî. I. II. Heft. [SA. aus SWA. (XCIV. XCVII. Bd.).] Wien 1879. 1881. Df 95.

**Prastorius,** Franz, Beiträge zur Erklärung der himjarischen Inschriften. [Heft 1—3.] Halle 1872—1874. Df 130.

**Rehatsek, E.,** Twelve Sabaean Inscriptions. [Reprinted from the Bombay Branch Royal Asiatic Society's Journal.] [Bombay 1874.] Df 140.

**Rödiger, E.,** Versuch über die himjaritischen Schriftmonumente. Halle 1841. Df 150.

# Dg
# Aethiopisch.

## a) Allgemeines.

**Beke,** Charles T., On the Languages and Dialects of Abyssinia and the Countries to the South. [Journal of the Philological Society. Vol. II. No. 33.] [London] 1845. Dg 14.

— — On the Geographical Distribution of the Languages of Abessinia and the Neighbouring Countries. [SA. aus dem Edinburgh New Philosophical Journal No. XCIV.] Edinburgh 1849. Dg 15.

— — Über die geographische Verbreitung der Sprachen von Abessinien und der Nachbarländer. [Berghaus' Geographisches Jahrbuch I.] o. O. [1849]. Dg 16. 4°.

**Catalogue** raisonné de manuscrits éthiopiens appartenant à Antoine d'Abbadie. Paris 1859. Dg 25. 4°.

[**Dillmann, A.,**] Catalogus codicum manuscriptorum orientalium, qui in Museo Britannico asservantur. Pars tertia, codices Aethiopicos amplectens ... Londini 1847. Dg 32. 2°.

**Fischer, A.,** [Recension von] Giuseppe Fumagalli, Bibliografia Etiopica. Leipzig [1894]. [SA. aus dem Centralblatt für Bibliothekswesen XI, 229 ff.] Dg 40.

**Lève, Félix,** Des recherches récemment mises au concours sur la littérature chrétienne de l'Éthiopie. [Extrait de la Revue catholique, tome XVIII, VI^e^ série.] Louvain 1860. Dg 70.

**Oertel, Jo. Gottofr.,** Theologia Aethiopum. Wittebergae 1746. an Ai 77.

**Platt, Thomas Pell,** A Catalogue of the Ethiopic Biblical Manuscripts in the Royal Library of Paris and in the Library of the British and Foreign Bible Society ... to which are added Specimens of Versions of the New Testament into the modern Languages of Abyssinia: and a Grammatical Analysis of a Chapter in the Amharic Dialect: with Fac-Similes of an Ethiopic and an Amharic Manuscript. London 1823. Dg 85. 4°.

**Schweinfurth**, G., Abyssinische Pflanzennamen. Eine alphabetische Aufzählung von Namen einheimischer Gewächse in Tigrinja sowie in anderen semitischen und hamitischen Sprachen von Abyssinien, unter Beifügung der botanischen Artbezeichnung. Aus dem Anhang zu den ABA. vom Jahre 1893. Berlin 1893. Dg 110. 4°.

**Winckler**us, Io. Dietericius, *Κειμήλια* Bibliothecae Regiae Berolinensis Aethiopica descripta. Erlangae 1752. Dg 125.

**Wright**, W., Catalogue of the Ethiopic Manuscripts in the British Museum acquired since the year 1847. London 1877. Dg 130. 2°.

## b) Ge'ez.

### 1. Grammatik.

**Dillmann**, August, Grammatik der äthiopischen Sprache. Leipzig 1857. Dg 150.

**Drechsler**, Chr. Maur. Leon. Jul., De Aethiopicae linguae coniugationibus commentatio. [Habilitationsschrift.] Lipsiae 1825. Dg 158.

**Hupfeld**, Hermannus, Exercitationes Aethiopicae sive observationum criticarum ad emendandam rationem grammaticae Semiticae specimen primum. Lipsiae 1825. Dg 172. 4°.

**König**, Eduard, Neue Studien über Schrift, Aussprache und allgemeine Formenlehre des Aethiopischen ... Leipzig 1877. Dg 185.

**Ludolfus**, Iobus, Grammatica Aethiopica: ab ipso Autore solicite revisa, & plurimis in locis correcta & aucta. Editio secunda. Accedit Prosodia, cum Appendicibus. Francofurti ad Moenum 1702. Dg 195. 2°.

[**Otho**, Georgius,] Synopsis institutionum Aethiopicarum [= Synopsis institutionum Samaritanarum, Rabbinicarum etc. pp. 57—118]. [Francofurti a/M.?] Dg 220.

**Praetorius**, F., Äthiopische Grammatik mit Paradigmen, Litteratur, Chrestomathie und Glossar. [ Porta linguarum orientalium. Pars VII.] Karlsruhe und Leipzig 1886. = Bb 1125 (7).

— — dasselbe in lateinischer Übersetzung unter dem Titel: Grammatica Aethiopica cum paradigmatibus, literatura, chrestomathia et glossario. = Bb 1125 (7).

**Schrader**, Eberhardus, De linguae Aethiopicae cum cognatis linguis comparatae indole universa. Gottingae 1860. Dg 250. 4°.

**Stade**, Bernhard, Ueber den Ursprung der mehrlautigen Thatwörter der Ge'ezsprache. Leipzig 1871. Dg 260.

**Tuch**, Fridericus, De Aethiopicae linguae sonorum proprietatibus quibusdam Commentatio. [Universitätsprogramm.] Lipsiae [1854]. Dg 280. 4°.

— — De Aethiopicae linguae sonorum sibilantium natura et usu Commentatio. [Universitätsschrift.] Lipsiae [1854]. Dg 281. 4°.

[**Vittorio**, Mariano,] Chaldeae, seu Aethiopicae linguae institutiones. Romae 1630. Dg 290.

### 2. Lexicographie.

**Dillmann**, Chr. Fr. Augustus, Lexicon linguae Aethiopicae cum indice Latino. Adiectum *est vocabularium* Tigre dialecti septentrionalis compilatum a Werner Munzinger. *Lipsiae 1865.* Dg 310. 2°.

**Ludolfus**, Iobus, Lexicon Aethiopico-latinum ... Accessit Authoris Grammatica, cum aliis nonnullis ... nunc primùm in lucem editum, studio & curâ Johannis Michaelis Wanslebii ... qui Indicem Latinum et Appendicem operi addidit. Londini 1661. Dg 335.

— — Lexicon Aethiopico-latinum ... Editio secunda. Accedit index Latinus copiosissimus ... Francofurti ad Moenum 1699. Dg 335². 2°.

3. Texte.

**Adagia**, et Sententiae quaedam Aethiopum. [= S. 16—24 in „Prophetia Jonae, ex Aethiopico in Latinum ad verbum versa ... à M. Theodoro Petraeo.] an Ib 980ᵃ.

**Chrestomathia** Aethiopica edita et glossario explanata ab Augusto Dillmann. Lipsiae 1866. Dg 380.

[**Chrestomathie**, Aethiopische, von E. Rödiger. Fragment geblieben.] Dg 390.

**Canones** apostolorum Aethiopice. Ad fidem librorum mscr. primus edidit Winandus Fell. [Diss.] Lipsiae 1871. Dg 415.

**Confessio** fidei Claudii regis Aethiopiae, cum versione Latina, notis et praefatione Iobi Ludolfi ... denuo impressa, cura Io. Heinr. Michaelis. Halae Magdeburgicae 1702. Dg 422.

**Corpus juris Abessinorum**, textum Aethiopicum Arabicumque ad manuscriptorum fidem cum versione Latina et dissertatione juridico-historica edidit Johannes Bachmann. Pars I: Jus connubii. Berolini 1889. Dg 435. 4°.

**Didascalia**, The Ethiopic; or, the Ethiopic Version of the Apostolical Constitutions, received in the Church of Abyssinia. With an English Translation. Edited and translated by Thomas Pell Platt. London 1834. Dg 445. 4°.

**Fetha Negest**, Libri Aethiopici, Caput XLIV edidit Fr. A. Arnold. [Schulprogramm.] Halis Saxonum 1841. Dg 455.

**"Fetha Nagast"**, Il, o "Legislazione dei Re" codice ecclesiastico e civile di Abissinia pubblicato da Ignazio Guidi. Roma 1897. [= Pubblicazioni scientifiche del R. Istituto Orientale in Napoli. Tomo II.] — Bb 1248. 4° (2).

**Galliua**, Francesco, Iscrizioni etiopiche ed arabe in S. Stefano dei Mori. [Estratto dall' Archivio della R. Società Romana di Storia patria. — Vol. XI.] Roma 1888. Dg 462.

**Hermae Pastor.** Aethiopice primum edidit et aethiopica latine vertit Antonius d'Abbadie. [= AKM. II, 1.] Leipzig 1860. — Bb 1150.

**Hêrmâ Nabî.** The Ethiopic Version of Pastor Hermae examined ... by George H. Schodde. [Diss.] Leipzig 1876. Dg 475.

— — Anger, Rudolph, Nachträgliche Bemerkungen zu Hermas. III. Heft. Über eine äthiopische Uebersetzung des Hermas. [SA. aus Gersdorf's Repertorium 1858. Band IV. Heft II.] Leipzig 1858. Dg 479.

**Homilia** Aethiopica de Nativitate Domini Nostri Jesu Christi ... Loco speciminis Typographiae Aethiopicae, in lucem edita a M. Christophoro Schlichting. Hamburgi 1691. Dg 490.

**Homilia** Aethiopica de nativitate domini nostri Jesu Christi, Latino sermone ad verbum donata; ... in lucem edita à M. Theodoro Petraeo. Lugduni Batavorum 1660. an Ib 980ᵃ.

**Johannes von Nikiū.** Chronique de Jean, évêque de Nikiou. Texte éthiopien publié et traduit par H. Zotenberg. Paris 1883. Dg 510. 4°.

**Leben,** Das, ... s. Secundus Dg 620.

**Life,** The, and Exploits of Alexander the Great being a Series of Ethiopic Texts edited ... with an English Translation and Notes by E. A. Wallis Budge. Vol. I. II. 2 voll. London 1896. Dg 516. 4°.

**Littmann,** Enno, Māḥlōtāta ge'ez targuama wa-darasa. Taḥatema ba-māḥtamyā Straub ba-hagara München ba 1899 'āmat. Dg 518.

**Liturgies,** Aethiopic, and Prayers. Translated ... by J. M. Rodwell. No. I. Reprinted from The Journal of Sacred Literature and Biblical Record. London 1864. Dg 520 [vgl. Dg 580].

**Lives,** The, of Mabâ' Sĕyôn and Gabra Krĕstôs. The Ethiopic Texts edited with an English Translation and a Chapter on the Illustrations of Ethiopic MSS. by E. A. Wallis Budge. [Lady Meux Manuscript No. 1.] London 1898. Dg 525. 4°.

**Maṣḥafa** falāsfā ṭabībān. Cornill, Carl Heinrich, Maṣḥafa falâsfâ ṭabîbân. Das Buch der weisen Philosophen nach dem Aethiopischen untersucht. Leipzig 1875. Dg 530.

**Maṣḥafa** ṣalōtāta sa'atāt zama'ālt wa-zalēlīt. Часословъ Эѳіопской церкви. Издалъ и перевелъ ... Б. Тураевъ. [= MAP. VIII^e Série. Volume I. No. 7.] St.-Pétersbourg 1897. Dg 532. 4°.

**Maṣḥafa** ṭemqat. Liturgie zum Tauf-Fest der Aethiopischen Kirche. Inaugural-Dissertation von Carl von Arnhard. München 1886. Dg 533. 4°.

**Maṣḥafa** tomār. Das Aethiopische Briefbuch ... herausgegeben und übersetzt von F. Praetorius. Leipzig 1869. Dg 536.

— — Beke, Charles T., Remarks on the Mats'háfa Tomár or the Book of the Letter. [From the British Magazine for March, 1848.] [London 1848.] Dg 540.

**Physiologus,** Die aethiopische Uebersetzung des, ... herausgegeben, verdeutscht und mit einer historischen Einleitung versehen von Fritz Hommel. Leipzig 1877. Dg 560.

**Praetorius,** Franciscus, Fabula de regina Sabaea apud Aethiopes. Halis 1870. [Diss.] Dg 572.

**Prayers,** Aethiopic, and Baptismal Offices, and Selections from the Degua or Hymnal of Jared; including Hymns of the Abyssinian Church, and Prayers ... By J. M. Rodwell. No. II. Reprinted from The Journal of Sacred Literature and Biblical Record. London 1867. Dg 580 [vgl. Dg 520].

**Precatio,** Succincta quaedam Aethiopum. [= S. 36 in Prophetia Jonae ex Aethiopico in Latinum ad verbum versa à M. Theodoro Petraeo.] an Ib 980^a.

**Prières** des Falashas ou juifs d'Abyssinie. Texte éthiopien publié ... et traduit en hébreu par J. Halévy. Paris 1877. [Französischer Titel fehlt.] Dg 588.

**Secundus.** Das Leben und die Sentenzen des Philosophen Secundus des Schweigsamen. Nach dem Äthiopischen und Arabischen. [Von] Johannes Bachmann. [Diss.] Halle a. S. 1887. Dg 620.

— Secundi philosophi taciturni vita, ac sententiae secundum codicem Aethiopicum *Berolinensem* quem in linguam Latinam vertit nec non introductione instruxit *Joannes Bachmann*. Berolini 1887. Dg 620^a.

**Secundus.** Bachmann, Johannes, Lateinische Secundus-handschriften (aus der kgl. bibliothek in München). [A. aus Philologus XLVI. bd. 3.] Dg 620[b].

— Bachmann, Johannes, Die Philosophie des Neopythagoreers Secundus. Linguistisch-philosophische Studie. Berlin 1888. Dg 620[c].

**Vita** s. Secundus Dg 620[a].

**Vita** Za-Mîkâ'êl 'Aragâwî. Edidit Ignatius Guidi. Romae 1896. Dg 635.

**Weddâsê Mârjâm.** Ein äthiopischer Lobgesang an Maria nach mehreren Handschriften herausgegeben und übersetzt ... von Karl Fries. [Diss.] Upsala 1892. Dg 640.

### c) Neuere Dialekte.

#### 1. Amharisch.

**Documenti amariña.** Nota del socio Ignazio Guidi. RRAL. Estratto dal vol. VII. 1° Semestre, fasc. 8. Roma 1891. Dg 650. 4°.

**Guidi,** Ignazio, Grammatica elementare della lingua amariña. Roma 1889. Dg 670.

**Isenberg,** Charles William, Grammar of the Amharic Language. London 1842. Dg 680. 4°.

**Mayer,** Johannes, Kurze Wörter-Sammlung in Englisch, Deutsch, Amharisch, Gallanisch, Guraguesch. Herausgegeben von L. Krapf. Basel 1878. Dg 690.

**Praetorius,** Franz, Die Amharische Sprache. Halle 1879. Dg 700. 4°.

#### 2. Tigré.

**Beurmann,** Moritz von, Vocabulary of the Tigré Language written down by Moritz von Beurmann, published with a Grammatical Sketch by A. Merx. Halle 1868. Dg 730.

**Fedēl** wulād hīgā tegrē laltemahārōbū. Mekullo 1889. Dg 745.

**Littmann,** Enno, Die Pronomina im Tigre. Ein Beitrag zur aethiopischen Dialektkunde. SA. aus Zeitschrift für Assyriologie, Band XII (1897), Heft 2—4. [Leipzig 1897.] Dg 765.

— — Das Verbum der Tigresprache. A. aus Zeitschrift für Assyriologie, XIII. XIV. [Leipzig 1898. 1899.] Dg 766.

#### 3. Tigriña.

**Praetorius,** Franz, Grammatik der Tigriñasprache in Abessinien, hauptsächlich in der Gegend von Aksum und Adoa. Halle 1871. Dg 800.

## Dh
## Hebräisch und Moabitisch.

### I. Hebräisch.

#### 1. Allgemeines, Kataloge, Handschriften-Verzeichnisse, Zeitschriften (mit Ausschluss der hebräisch geschriebenen).

**Analecta,** Adriani Relandi, rabbinica. Ultrajecti 1702. Dh 5.

**Bachmann,** Johannes, „Es geht nicht so weiter!" s. L 25.

**Berliner,** A., s. Magazin Dh 86.

**Brüll,** N., s. Central-Anzeiger Dh 12.

**Central-Anzeiger** für Jüdische Litteratur, herausgegeben von ... N. Brüll. 1. Jahrgang. Nummer 1. Frankfurt a. M. 1890. Dh 12.

**De-Rossi** s. Rossi.

**Dubeux**, Louis, Études hébraïques. (Recens. v.: J.-B. Glaire, Principes de grammaire hébraïque ... Rohrbacher, Éléments de grammaire hébraïque ... J.-B. Glaire, Lexicon manuale hebraicum et chald.) [SA.] [Paris etwa 1843.] Dh 25.

**Dukes**, Leopold, s. Qōbeṣ 'al jad, an Dh 4062.

**Eichhorn**, Io. Gottfr., s. Koecher, Herm. Fr., Nova bibliotheca Dh 59.

**Fürst**, Julius, Bibliotheca Judaica. Bibliographisches Handbuch der gesammten jüdischen Literatur. 3 Theile. 3 voll. Leipzig 1849. 1851. 1863. Dh 32.

**Geiger**, Ludwig, Das Studium der Hebräischen Sprache in Deutschland vom Ende des XV. bis zur Mitte des XVI. Jahrhunderts. Breslau 1870. Dh 40.

**Hetzel**, Wilhelm Friederich, Geschichte der Hebräischen Sprache und Litteratur. Halle 1776. Dh 49.

**Hoffmann**, D., s. Magazin Dh 86.

**Hufnagel**, Guilielmus Fridericus s. Rossi Dh 108.

**Kobez** s. Qōbeṣ.

**Koecherus**, Hermann. Frider., Nova bibliotheca Hebraica secundum ordinem bibliothecae Hebraicae Io. Christoph. Wolfii disposita analecta literaria huius operis sistens. Cum praefamine Io. Gottfr. Eichhornii. Pars I. II. Jenae 1783—1784. Dh 59.

**Kohut**, Alexander, Secular and Theological Studies. o. O. u. J. Dh 65.

**Krafft**, Albrecht, und Deutsch, Simon, Die handschriftlichen hebräischen Werke der k. k. Hofbibliothek zu Wien. Wien 1847. s. Ab 165. 4°.

**Lakemacherus**, Io. Gothofr., De studio rabbinico, a recentiorum quorundam criminationibus vindicato, oratio, publice recitata, cum linguarum orientalium professionem ... auspicaretur. Helmaestadii 1728. Dh 80.

**Magazin** für die Wissenschaft des Judenthums. Herausgegeben von A. Berliner und D. Hoffmann. 9. Jahrgang (3. u. 4. Quartalheft). [S. 175/176 fehlt.] Berlin 1882. Dh 86.

**Michaelis**, Johann David, Beurtheilung der Mittel, welche man anwendet, die ausgestorbene Hebräische Sprache zu verstehen. Göttingen 1757. Dh 90.

**Opitz**, Heinrich, Atrium linguae sanctae, quo exhibetur I. Consilium de Studiô Linguae S. feliciter tractando. II. Grammaticae Hebr. Compendium ... III. Textus ... IV. Lexici Hebraei Compendium ... V. Index plenissimus ... Lipsiae 1681. in Da 375.

**Otho**, Ioh. Henr., Lexicon rabbinico-philologicum ... in limine positum est Massecet Schekalim ... Genevae 1675. Dh 98.

**Perles**, J., Beiträge zur rabbinischen Sprach- und Alterthumskunde. Sonderabdruck aus „Monatsschrift für Geschichte und Wissenschaft des Judenthums." 37. Jahrgang. Breslau 1893. Dh 100.

— Joseph, Zur rabbinischen Sprach- und Sagenkunde. Breslau 1873. Dh 101.

**Pinner**, Prospectus der der Odessaer Gesellschaft für Geschichte und Alterthümer gehörenden ältesten hebräischen und rabbinischen Manuscripte. Ein Beitrag zur biblischen Exegese. Odessa 1845. Dh 102. 4°.

**Qōbeṣ** 'al jād. ... Proben lexikalischen, synonymischen und grammatischen Inhalts *aus verschiedenen* Handschriften gesammelt, erläutert und herausgegeben von *Leopold Dukes*. 1. Heft. Esslingen am Neckar 1846. an Dh 4062.

**Reland**, Adrian, s. Analecta Dh 5.

**Roux**, Ed., De l'enseignement de l'Hébreu. [SA.] o. O. 1856. Dh 105.

**De-Rossi**, Iohannes Bernardus, De Hebraicae typographiae origine ac primitiis seu antiquis ac rarissimis Hebraicorum librorum editionibus seculi XV. disquisitio historico-critica. Recudi curavit Guilielmus Fridericus Hufnagel. Erlangae 1778. Dh 108.

**Sachs**, Michael, Beiträge zur Sprach- und Alterthumsforschung. Aus jüdischen Quellen. Erstes Heft. Berlin 1852. Dh 116.

**Steinschneider**, Moritz. Verzeichniss der hebräischen Handschriften. — [Die Handschriften-Verzeichnisse der Königlichen Bibliothek zu Berlin. 2. Band. [1.] 2. Abtheilung.] 2 voll. Berlin 1878. 1897. = Ab 210. 4°.

— — Catalog der Hebräischen Handschriften in der Stadtbibliothek zu Hamburg und der sich anschliessenden in anderen Sprachen. [= Catalog der Handschriften in der Stadtbibliothek zu Hamburg. 1. Band.] Hamburg 1878. Dh 130.

— — Catalogus codicum Hebraeorum Bibliothecae Academiae Lugduno-Batavae. Lugduni-Batavorum 1858. Dh 140.

— — Die Hebraeischen Handschriften der K. Hof- und Staatsbibliothek in Muenchen. Muenchen 1875. = Catalogus I, 1. Ab 130.

— — Vorlesungen über die Kunde hebräischer Handschriften, deren Sammlungen und Verzeichnisse. Mit einer Schrifttafel. XIX. Beiheft zum Centralblatt für Bibliothekswesen. Leipzig 1897. Dh 143.

**Straalen**, S. van, Catalogue of Hebrew Books in the British Museum acquired during the years 1868—1892. London 1894. Dh 150. 4°.

**Tychsen**, Olaus Gerardus, De mediis ad solidam ebraicae linguae cognitionem perveniendi s. De 1290.

**Verzeichnis** wertvoller hebräischer Handschriften aus dem Lager von J. Kauffmann. Frankfurt a. M. 1898. Dh 174.

**Wette**, W. M. L. de, Aufforderung zum Studium der Hebräischen Sprache und Litteratur. Zur Eröffnung seiner Vorlesungen. Jena und Leipzig 1805. Dh 180.

**Wiener**, Samuel, Bibliotheca Friedlandiana. Qehillat Mosche Arjè Leb Friedland. Fasc. I [unvollständig]. II. III. 3 voll. Petropoli 1892. 1895. 1897. Dh 185. 4°.

**Wolfius**, Io. Christophorus, Bibliotheca Hebraea. [1.] Accedit in calce Iacobi Gaffarelli Index Codicum Cabbalistic. Mss. quibus Io. Picus, Mirandulanus Comes, usus est. II. III. Inseritur Schemuelis fil. Davidis Jemsel ... Itinerarium. IV. et ultimum. 4 voll. Hamburgi et Lipsiae 1715. 1721. 1727. 1733. Dh 190.

**Wright**, W., The Almanzi Collection of Hebrew Manuscripts in the British Museum. Reprinted from The Journal of Sacred Literature and Biblical Record for July 1866. For private circulation. London 1866. Dh 199.

**Zuckermann**, B., Katalog der Seminar-Bibliothek. 1. Theil: Vorwort. Handschriften. Druckwerke: Bibel. Breslau 1870. — [Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckelscher Stiftung".] — Ah 20.

### 2. Grammatik, einschliesslich Neuhebräisch, und Schrift.

**Einleitung** in das Studium der hebräischen Sprache.

**Anweisung**, Gründliche, zur Hebräischen Sprache, Denen, so des Lateinischen noch unerfahren, zum Besten, auf Begehren in Teutscher Sprache kürtzlich vorgestellet. [Nach von der Hardt.] Halle 1698. in De 470.

**Arnold**, Friedrich August, Abriss der hebräischen Formenlehre zum Gebrauch auf Gymnasien und Universitäten. Halle 1867. Dh 235.

**Arcesius**, Petrus, s. Wasmuth, Matthias, Grammatica Ebræa Dh 1287.

**Aurigallus**, Matthaeus, Compendium Hebreae Chaldeaequae [so!] grammatices. Wittembergae 1525. Dh 238.

**Bacher**, W., Die grammatische Terminologie des Jehûdâ b. Dâwîd Ḥajjûǧ s. Dh 4762.

**Baumgartner**, Ant.-J., Introduction à l'étude de la langue hébraïque. Aperçu historique et philologique. Genève 1887. Dh 242.

— — De l'enseignement de l'Hébreu chez les protestants à partir de l'époque de la réformation. Genève 1889. Dh 246.

**Bickell**, Gustav, Grundriss der hebräischen Grammatik. Abtheilung 1. 2. Leipzig 1869. 1870. Dh 250.

—, Gustavus, Outlines of Hebrew Grammar. Revised by the author, and annotated by the translator Samuel Ives Curtiss. With a lithographic table of semitic characters by J. Euting. Leipzig 1877. Dh 251.

**Blech**, Georg, s. Hirt, Ioan. Frider., Dh 589.

**Blech**, W. Ph., Grammatik der hebraeischen Sprache mit besonderer Berücksichtigung des Selbstunterrichts. Danzig 1864. Dh 252.

**Boettcher**, Fridericus, Collectanea Hebraica ad grammatici studii repetitionem moderationemque digessit. Dresdae 1844. Dh 253.

— Friedrich, Ausführliches Lehrbuch der hebräischen Sprache. Nach dem Tode des Verfassers herausgegeben ... von Ferdinand Mühlau. Band 1. 2. 2 voll. Leipzig 1866. 1868. Dh 254.

**Bonifas-Guizot**, C., Nouvelle grammaire hébraïque analytique et raisonnée s. Reuss, Ed., Dh 105.

**Brooks**, W. G. Salter, Vestiges of the broken plural in Hebrew. Dublin 1883. Dh 255.

**Budie**, M., Die hebräische Präposition 'al ... Mit einem Register der behandelten alttestamentlichen Stellen. Halle 1882. Dh 256.

**Bulaeus**, Olivarius, Methodus Hebraica per quam Hebræorum Lingua sine punctis facillimè simul & accuratissimè disci potest. Ultrajecti 1658. Dh 258.

**Buxtorfius**, Johannes, Præceptiones grammaticæ de Lingua Hebræa ... Basileæ 1605. Dh 262.

— — Thesaurus grammaticus Linguæ Sanctæ Hebrææ. Editio III. In Inclyta Helvetiorum Basilea 1620. Dh 264.

— — De abbreviaturis Hebraicis Liber novus & copiosus: Cui accesserunt operis Talmudici brevis recensio ... Item bibliotheca Rabbinica. Editione ... Secunda. Basileæ 1640. an Hb 450ᵃ.

**Caesar**, [Bartholomeus], Elementale Hebraicum a Caesare Trutaviensi congestum. — Impressum Liptz p Melchiarem Lotter [o. J.]. [Die hebräischen Worte handschriftlich; äusserst selten.] Dh 272.

**Calignius**, A. R., Institutiones Hebraicae ... Tertia editio. Parisiis 1545. Dh 275.

**Capito**, V. Fabritius, ... Hebraicarum institutionum libri duo. In Inclyta Germaniae Basilea [1518]. Dh 279.

— — *Institutionum* Hebraicarum Libri Duo. Argentorati 1525. an Dh 238.

**Chauvin**, Victor, La grammaire hébraïque de Clénard (Cleynaerts). [SA. aus dem Centralblatt für Bibliothekswesen.] Leipzig o. J. Dh 286.

**Chajes**, Adolph, Ueber die Hebräische Grammatik Spinoza's. Promotions-Schrift. Breslau 1869. Dh 299.

**Chwolson**, D., Die Quiescentes יוד in der althebraeischen Orthographie. Tiré du Vol. II des Travaux de la 3e session du Congrès international des Orientales. o. O. u. J. Dh 310.

**Curtiss**, Samuel Ives, s. Bickell, Gustav, Dh 251.

**Danzius**, Ioh. Andreas, Mischqelē schēmōt u-pe'ālim seu Paradigmata nominum simplicium, ac verborum integra: quibus ... imperfecta quaeque ad analogiam perfectorum ... exhibentur. Editio sexta. Jenae 1741. an Dc 1295.

— — Mischqelē schēmōt u-pe'ālīm seu Paradigmata nominum simplicium, ac verborum integra: ... Editio novissima. Francofurti ad Moenum 1751. an Dc 1296.

**Davidson**, A. B., An Introductory Hebrew Grammar. 2 voll. Edinburgh 1894. Dh 340.

**Diedericha**, J. C. W., Hebräische Grammatik für Anfänger. Lemgo 1778. Dh 360.

**Diehl**, Wilhelm, Das Pronomen personale suffixum 2. und 3. pers. plur. des Hebräischen in der alttestamentlichen Überlieferung. Giessen 1895. Dh 362.

**Dietrich**, Franz Eduard Christoph, Abhandlungen zur hebräischen Grammatik. Leipzig 1846. Dh 365.

**Douglass**, Benjamin, s. Driver's Hebrew Tenses Dh 371.

**Driver**, S. R., A Treatise on the Use of the Tenses in Hebrew. Oxford 1874. Dh 370.

— — Douglass, Benjamin, A Letter to Professors, Scholars and Friends of the Holy Tongue criticising „Driver's Hebrew Tenses". = Iggeret meet Binjamīn Duglas ... Chicago 1885. Dh 371.

**Dukes**, Leopold, Die Sprache der Mischnah. Lexicographisch und grammatisch betrachtet. = Nachbiblische Geschichte der hebräischen Sprache. 1. Heft. Eszlingen 1846. Dh 378.

**Engeström**, Johannes, Grammatica Hebraea Biblica seu lingua Hebraea restituta ... Lundae (1733?). Dh 410.

**Erling**, Julius, Tabula scripturae Hebraicae. Argentorati 1882. Dh 421. 2°.

**Ewald**, Georg Heinrich August, Kritische Grammatik der hebräischen Sprache. Leipzig 1827. Dh 428.

— — Grammatik der hebräischen Sprache des A. T. in vollständiger Kürze neu bearbeitet. Leipzig 1828. Dh 429.

— Heinrich, Grammatik der hebräischen Sprache des A. T. 2. Auflage. Leipzig 1835. Dh $429^2$.

— — Dasselbe. 3. Auflage. Leipzig 1838. Dh $429^3$.

— — Ausführliches Lehrbuch der hebräischen Sprache des Alten Bundes. 5. Ausgabe. Leipzig 1844. Dh $429^5$.

— — Dasselbe. 6. Ausgabe. Leipzig 1855. Dh $429^6$.

— — Dasselbe. 7. Ausgabe. Göttingen 1863. Dh $429^7$.

— — Dasselbe. 8. Ausgabe. Göttingen 1870. Dh $429^8$.

— — Hebräische Sprachlehre für Anfänger. Leipzig 1842. Dh 434.

— — Dasselbe. 2. Ausgabe. Leipzig 1855. Dh $434^2$.

**Faber**, Johann Ernst, Anmerkungen zur Erlernung des Talmudischen und Rabbinischen. Göttingen 1770. Dh 450.

**Fickert**, Carolus Rudolphus, De accentuum Hebraicorum ratione quatenus possit in gymnasiis tractari. Vratislaviae o. J. Dh 455.

**Fragmentum** libri nominum Hebraicorum antiquissimum. E codice Parisiensi edidit et illustravit Matth. H. Hohlenberg. Havniæ 1836. Dh 460.

**Freytag**, G. W., Kurzgefasste Grammatik der Hebräischen Sprache ... Halle 1835. Dh 469.

**Geiger**, Abraham, Lehr- und Lesebuch zur Sprache der Mischnah. 1. Abtheilung: Lehrbuch. Abtheilung 2: Lesestücke. Breslau 1845. Dh 485.

**Geitlin**, Gabriel, Hebraisk grammatik jemte öfnings-exempel till nybegynnares tjenst. Helsingfors 1856. Dh 494.

**Genebrardus**, Gilbertus, *Εἰσαγωγὴ* Gilberti Genebrardi Benedict. ad legenda & intelligenda Rabbinorum commentaria. Parisiis 1563. Dh 499.

**Gesenius**, Wilhelm, Geschichte der hebräischen Sprache und Schrift. Eine philologisch-historische Einleitung in die Sprachlehren und Wörterbücher der hebräischen Sprache. Leipzig 1815. Dh 502.

— — Hebräische Grammatik. = Hebräisches Elementarbuch. I. Theil. Halle 1813. Dh 504.

— — Dasselbe. 7. Auflage. Halle 1824. Dh 504[7].

— — Dasselbe. 9. sehr verbesserte und theilweise umgearbeitete Auflage. Halle 1828. Dh 504[9].

— — Dasselbe. 13. verbesserte Auflage. Leipzig 1842. Dh 504[13].

— — Dasselbe. Neu bearbeitet und herausgegeben von E. Rödiger. 14. Auflage. Leipzig 1845. Dh 504[14].

— — Dasselbe. 17. Auflage. Mit einer Schrifttafel. Leipzig 1854. Dh 504[17].

— — Dasselbe. 18. Auflage. Leipzig 1857. Dh 504[18].

— — Dasselbe. 21. Auflage. Leipzig 1872. Dh 504[21].

— — Dasselbe. Nach E. Rödiger völlig umgearbeitet und herausgegeben von E. Kautzsch. 22. Auflage. Mit einer Schrifttafel von J. Euting. Leipzig 1878. Dh 504[22].

— — Dasselbe. Völlig umgearbeitet und herausgegeben von E. Kautzsch. 24. vielfach verbesserte und vermehrte Auflage. Mit einer Schrifttafel und einem Facsimile der Siloah-Inschrift von J. Euting. Leipzig 1885. Dh 504[24].

— — Dasselbe. Völlig umgearbeitet von E. Kautzsch. 25. vielfach verbesserte und vermehrte Auflage, mit einer neuen Bearbeitung der Syntax. Schrifttafel und Facsimile der Siloah-Inschrift beigefügt von J. Euting. Leipzig 1889. Dh 504[25].

— — Ausführliches grammatisch-kritisches Lehrgebäude der hebräischen Sprache mit Vergleichung der verwandten Dialekte. Leipzig 1817. Dh 506.

**Goszrau**, Über die hebräischen sogenannten Tempora. Programm des Königlichen Gymnasiums zu Quedlinburg. Quedlinburg 1850. Dh 519.

**Grimme**, Hubert, Grundzüge der hebræischen Akzent- und Vokallehre. Mit einem Anhange: Ueber die Form des Namens Jahwæ. = Collectanea Friburgensia. Commentationes academicae Universitatis Friburgensis Helvetiorum Fasciculus V. Freiburg (Schweiz) 1896. Dh 522. 4°.

**Guidacerius**, Agathius, Institutiones grammaticę hebraicæ linguæ. o. O. u. J. Dh 526.

**Hacklin**, Anton, Prepositionen le: s etymologi och användning i Hebreiskan. Akademisk afhandling ... Upsala 1888. Dh 531.

**Haller**, Guilielmus, De discrepantia numeri in lingua Hebraica dissertatio philologica I. [Diss.] Jenae 1775. Dh 535.

**Hardt**, von der, s. Anweisung, Gründliche, in Dc 470.

**Гаркави**, А. Я., Объ языкѣ Евреевъ жившихъ въ древнее время на Руси и о славянскихъ словахъ встрѣчаемыхъ у еврейскихъ писателей. (Изъ Изслѣдованій объ исторіи Евреевъ въ Россіи.) [Извлечено изъ Трудовъ Восточнаго Отдѣленія Императорскаго Археологическаго Общества.] Санктпетербургъ 1865. Dh 539.

**Harrer**, Ge. Wolfg. Alex., Exercitatio philologica de dualitatis ratione nominum Hebraeorum maxime adpellativorum. Quam praeside ... Christ. Ern. de Windheim ... defendet auctor respondens —. Erlangae 1753. Dh 543.

**Hartmann**, Antonius Theodorus, s. Dh 1446. 4°.

**Hartmann**, Johann Melchior, Anfangsgründe der Hebräischen Sprache zum Gebrauche bei Vorlesungen. 2. durchaus verbesserte und vermehrte Auflage. Marburg 1819. Dh 551.

**Hase**, Christian. Godofredus, Nexus canonum linguae Ebraeae grammaticorum syntacticorum criticorum naturalis ad illustrandas linguae sanctae institutiones: quem praeside ... — defendet Iacobus Harmens. Halae Magdeburgicae 1751. Dh 557.

**Hebenstreit**, Johannes Christianus, De recente doctissimi cujusdam viri circa punctorum vocalium ... originem et auctoritatem conjectura ... [Einladungsschrift.] Lipsiæ 1731. Dh 563.

**Herner**, Sven, Syntax der Zahlwörter im Alten Testament. [Diss.] Lund 1893. Dh 566.

**Hirt**, Ioannes Fridericus, Dissertationum ad accentuationem pertinentium prima ideam accentuum rite determinatam nec non figuram, numerum, nomen ac denominandi rationem, situm, atque valorem istorum exhibens, quam ... praeside — ... defendet Ioannes Philippus Ritterspacherus. Ienae 1745. Dh 579.

— — Commentatio philologica formationem ac perfectionem pronominum personalium nec non verbi in communissima forma apud Ebraeos obvenientium demonstrans. Ienae 1747. Dh 583.

— — Dissertatio philosophico-critica de principio restitutionis quam ... praeside — ... defendet Georgius Blech. Jenae 1753. Dh 589.

— — Dissertatio critica de verbis formae mixtae apud Ebraeos quam ... sub praesidio — ... defendet Ioann. Mich. Christoph. Hessius. Ienae 1754. Dh 592.

— — Dissertatio grammatico-philosophica specimen perfectionis in coniugationibus apud Ebraeos non multiplicandis obvium sistens. Quam ... praeside — ... defendet Christian. August. Frider. Slevogt. Ienae 1755. Dh 595.

**Hupfeld**, Hermannus, De rei grammaticae apud Iudaeos initiis antiquissimisque scriptoribus. [Gratulationsschrift für Wegscheider.] Halis [1846]. Dh 609. 4°.

— Hermann, Commentatio de antiquioribus apud Judaeos accentuum scriptoribus. Partic. I. De Aharone Ben-Ascher et Judah Chajugo. Partic. II. De Judah Ben-Bileam, Simsone Naqdano, et porta accentuum. [Universitätsprogramme.] Halis 1846—1847. Dh 611. 4°.

**Ihre**, Johannes, ... Cogitationes philologicæ, de usu accentuum Ebraicorum; quarum partem I: m, ... examini modeste submittunt, auctor, — ... et respondens Bothvidus N. Aschanius. Upsaliæ 1735. Dh 622.

**Kalmár**, Georgius, Diqdūq ... Genuina linguae Hebraicae Grammatica sive vetus illa sine Masoretharum punctis Hebraisandi via. Genevae 1760. Dh 633. 4°.

**Kiesling**, Joh. Daniel, De dialectis tribuum Judæ, Ephraim & Ben-Jamin, edisserent praeses — & respondens Johannes Guilielmus Günther... Lipsiæ 1714. Dh 644.

**Kistmacher**, Georg. Nath., ... Mōtar ha-'ibrījah ... sive Ebraicae prae caeteris linguis omnibus praestantiam ... praeside — tuebitur respondens Jacob Gottlieb Proële. Ienae 1719. Dh 651.

**Klein**, K., Kalligraphische Vorlegeblätter für den Unterricht in der jüdischen Currentschrift. Breslau 1842. Dh 660.

**König**, Eduard, Gedanke, Laut und Accent als die drei Factoren der Sprachbildung comparativ und physiologisch am Hebräischen dargestellt. Weimar 1874. Dh 670.

— — Historisch-kritisches Lehrgebäude der hebräischen Sprache ... Erste Hälfte. Leipzig 1881. Dh 676.

**Land**, J. P. N., The Principles of Hebrew Grammar ... translated from the Dutch by R. L. Poole ... London 1876. Dh 687.

**Lichthorn**, C., Das von Lepsius entdeckte alphabetische lautsystem der hebräischen buchstabenfolge in der vollständig durchgreifenden harmonie seiner organisation erwiesen. Breslau 1861. Dh 696.

**Loescher**, Val. Ern., De causis linguae Ebraeae libri III ... Francofurti & Lipsiae 1706. Dh 705.

**Luzzatto**, Samuel David, Prolegomeni ad una grammatica ragionata della lingua ebraica. Padova 1836. Dh 714.

— Samuel Davide, Grammatica della lingua ebraica. Padova 1853. Dh 720.

**Martinius**, Petrus, Grammatica Hebræa, ad ultimam Auctoris recensionem accuratè emendata; brevibusque insuper Notis illustrata a Gulielmo Coddæo. Accessit hac editione Technologia, qua rerum atque ordinis ratio redditur: item Grammatica Chaldæa, quatenus ab Hebræa differt. Ex Officina Plantiniana Raphelengii 1612. Dh 739.

**Meiner**, Johann Werner, Die wahren Eigenschaften der Hebräischen Sprache ... nebst einer Vorrede ... von ... Christoph Wollen. Leipzig 1748. Dh 750.

**Michaelis**, Christianus Benedictus, Disputationem philologicam inauguralem, qua soloecismus casuum ab Ebraismo sacri codicis depellitur ... praeside — ... examini subiiciet responsurus Samuel Zorn. Halae Magdeburgicae 1739. Dh 758.

— — Dissertatio inauguralis philologica, qua soloecismus generis ab syntaxi sacri codicis Ebraei depellitur. Quam ... praeside — ... examini subiiciet respondens Georgius Fridericus Meierus. Halae Magdeburgicae 1739. Dh 759.

**Michaelis**, Johann David, Anfangs-Gründe der Hebräischen Accentuation. Halle 1741. Dh 761.

— — Dissertatio inauguralis de punctorum Hebraicorum antiquitate, sub examen vocans argumenta adversariorum contra punctorum antiquitatem ... praeside ... *Christiano Benedicto* Michaelis. Halae Magdeburgicae 1739. Dh 762.

**Michaelis**, Jo. Heinr., Erleichterte Hebräische Grammatica, Oder Richtige Anführung zur Hebräischen Sprache: Auf Begehren, und um mehrern Nutzens willen bey der Jugend, in Teutscher Sprache, jetzo zum fünften mahl nebst einer tabula synoptica und dreyfachem Register ... vermehrter herausgegeben. Halle 1723. Dh 768.

— — Gründlicher Unterricht Von den Accentibus prosaicis und metricis, oder Hebräischen Distinctionibus der Heil. Schrifft A. T. Nebst einiger Application und Betrachtung über den Anfang des I. Buchs Mosis, und den LXXXII. Psalm ... in Teutscher Sprache vorgestellet. Die andere Edition. Halle 1706. in Dc 470.

**Molin**, Olof, Om prepositionen min i Bibelhebreiskan. Akademisk afhandling ... Upsala 1893. Dh 780.

**Müller**, Fridericus Augustus, Commentationis de vocalibus hebræis conscriptae specimen. Halis 1870. [Einladungsschrift.] Dh 790.

— August, Hebräische Schulgrammatik. Halle 1878. Dh 795.

— — Outlines of Hebrew Syntax. Translated and edited by James Robertson. Glasgow 1882. Dh 798.

**Müllerus**, Frid. Theodosius, Theoria accentuum apud Ebraeos qui legati vicarii et barones appellari consueverunt. Dissertatio philologica quam ... proponit praeses — ... respondente Ioanne Nicolao Erckel. Ienae 1745. Dh 801.

**Munsterus**, Sebastianus, Epitome Hebraicae grammaticae. Basileae 1020 (so! lies 1520). Dh 813.

— — Melechet had-diqdūq. Institutiones grammaticæ in Hebræam linguam ... in officina Frobeniana 1524. Dh 817.

— — Qēṣōr schel had-diqdūq. Compendium Hebraicæ Grammaticæ ex Eliæ Judei variis & optimis libris ... concinnatum: & jam denuò auctum & recognitum. Parisiis 1537. Dh 823.

— — Melechet had-diqdūq hasch-schālēm. Opus grammaticum consummatum, ex variis Elianis libris concinnatum ... Sefer Ṭōbī additus est quoque liber Tobiæ quem hebraicū suppeditarunt Judæi Constantinopolitani, Cum versione & annotationibus Sebastiani Munsteri. Basileæ [1549]. Dh 826.

**Nägelsbach**, Carl Wilhelm Eduard, Hebräische Grammatik als Leitfaden für den Gymnasial- und akademischen Unterricht. Leipzig 1856. Dh 839.

**Nestle**, Eberhard, Nigri, Böhm und Pellican. Ein Beitrag zur Anfangsgeschichte des hebräischen Sprachstudiums in Deutschland. Vermehrter Sonderabdruck aus „Marginalien und Materialien.“ Tübingen 1893. Dh 850.

**Neumannus**, Caspar, Sēfer tōledōt hoc est Genesis linguae sanctae V. T. In fine adjecta est Epistola ... 1693 ab Auctore edita. Norimbergæ 1696. Dh 864.

— — Maftēach bēt 'Ēber, hoc est clavis domus Heber ... Pars I—III. Wratislaviæ 1712—1715. an Dh 864.

**Neve**, Joh. Wilhelmus de, Disputatio philologica de otot ha-scheēlōt ... h. e. characteribus interrogationum Linguae Hebraicae, quam ... præside ... — in ... Viadrina ... examini subjicit respondens Daniel Krosniewiecki. o. O. 1707. Dh 873.

**Norberg**, Matth., Etymologia linguae Hebraeae de nomine dissertatio, Quam ... præside — ... permittit Petrus Samuel Falck. Lundae 1807. Dh 879.

— — Etymologia linguae Hebraeae de pronomine dissertatio, Quam ... præside — ... permittit Carolus Laur. Dragstedt. Lundae 1807. Dh 880.

**Norberg**, Matth., Etymologia linguæ Hebrææ de verbo dissertatio, Quam ... præside — ... permittit Petrus Sam. Strôm. Lundæ 1807. Dh 882.

— — Etymologia linguæ Hebrææ de particulis, Quam præside — ... examini subjicit Nic. Magnus Hjertstedt. Lundæ 1808. Dh 883.

**Nordling**, Johan Teodor, Den svaga verb-bildungen i hebreiskan. Andra uplagan öfversedd och tillökad. Upsala 1879. Dh 884.

— — De allmänna vokalförändringarna i hebreiska språket. Andra uplagan. Upsala 1879. Dh 885.

**Novzenus**, Aug. Sebastianus, De literarum vocum et accentuum Hæbraicorum natura, Sive de prima sermonis Hebraici lectione Libellus. Marpurgi 1532. Dh 887.

**Odelemus**, Johan. Phil., Dissertatio de lingua Hebræa, Quam ... sistit examini respondens Adam Berndt. Lipsiæ 1700. Dh 893.

**Olshausen**, Justus, Lehrbuch der hebräischen Sprache. Braunschweig 1861. Dh 898.

**Pagninus**, Sanctes, Lucensis, Haq-qōṣer Institutionum Hebraicarum abbreuiatio. Lutetiæ 1546. an Dh 275.

— — Observationes in linguam Hebraicam. Lutetiæ 1546. an Dh 275.

**Panzer**, Georgius Wolfgangus Franciscus, Dissertatio philosophico philologica de syntaxi linguae et praecipue Ebraicae quam ... sub praesidio Erhardi Andreae Frommanni ... examini subiicit auctor —. Altorfii 1747. Dh 920.

**Pellicanus**, Conrad, De modo legendi et intelligendi Hebraeum. Deutschlands erstes Lehr- Lese- und Wörterbuch der hebräischen Sprache verfasst in Tübingen 1501, gedruckt in Strassburg 1504 ... neu herausgegeben von Eberhard Nestle. Tübingen 1877. Dh 930.

**Perles**, Joseph, Etymologische Studien zur Kunde der rabbinischen Sprache u. Alterthümer. Breslau 1871. Dh 940.

**Petermann**, H., Versuch einer hebräischen Formenlehre nach der Aussprache der heutigen Samaritaner. [= AKM. V. Band. No. 1.] Leipzig 1868. = Bb 1150.

**Pfeiffer**, Augustus, *Χειραγωγια* facilis et compendiosa ad doctrinam accentuum Ebraicorum ... Wittebergæ 1666. in Da 375.

— — Linguæ sanctæ usus catholicus Oratione inaugurali demonstratus ... Præmittuntur duo programmata de libro Esteræ & Prophetia Obadiæ. Lipsiæ (1685). in Da 375.

— — Specimen didacticum Ebræum, juxta quod linguae sanctae fundamenta decem lectionibus horariis deponi possunt. Cui nunc accessit luculentum Specimen Analyticum ex Obadia. Lipsiæ 1686. an Dh 972.

— — ... *Παιδιομαθεια* sive methodus Ebræa, Iis impertita, qui Linguam sanctam vel ... discere vel ... docere gestiunt. Lipsiæ 1689. Dh 972.

**Philippi**, Friedr. Wilh. Mart., Wesen und Ursprung des Status constructus im Hebräischen. Weimar 1871. Dh 984.

**Pinsker**, S., Einleitung in das Babylonisch-Hebräische Punktationssystem ... nebst einer Grammatik der hebräischen Zahlwörter (Jesod Mispar) von Abraham ben Esra. Wien 1863. Dh 994.

**Praetorius**, Franz, Über den rückweichenden Accent im Hebräischen. Halle a. S. 1897. Dh 999.

***Prüfer***, *Karl Ernst*, Kritik der hebräischen Grammatologie. Leipzig 1847. Dh 1004.

***Rabbinowicz***, *Israel Michel*, Hebräische Grammatik. Grünberg 1851. Dh 1014.

**Redslob**, Gustav Moritz, Beurtheilung der Ewaldschen Grammatik und des Maurer'schen Cursus. (Aus Jahns Jahrbüchern für Philologie und Pädagogik besonders abgedruckt.) Leipzig 1837. Dh 1028.

— — De particulae Hebraicae kī origine et indole. Lipsiae 1835. Dh 1032.

— — Ueber die angeblich relative Grundbedeutung der hebräischen Partikel kī. Leipzig 1839. Dh 1034.

**Reuchlin**, Iohannes, De accentibus et orthographia linguae Hebraicae Libri Tres. (Hagenoae 1518.) Dh 1045.

**Roorda**, Taco., Grammatica Hebraea. Vol. I. II. Lugduni Batavorum 1831. 1833. Dh 1058.

**Rucker**, Leonardus Fridericus, s. Windheim, Christ. Ern. de, De 1292.

**[Schauffler**, W. G.,] Jesōdōt diqdūq leschōn haq-qodesch ō Gramatica de la lengua santa. Smyrna 5612 [1852]. Dh 1065.

**Schickardt**, Wilhelm, Der Hebraischo Trächter, die Spraach leicht einzugiessen, das Ist Vnterweisūg, wie Ein Teütscher Leser, ohne Lateinischen Behelff, die H. Sprach behend erlernen möge. o. O. 1627. Dh 1072.

— — Institutiones linguae Ebraeae, noviter recognitae et auctae. Accessit harmonia perpetua aliarum linguarum orientalium ... Operā Johannis Ernesti Gerhardi. Jenae 1647. in Da 375.

**Schilling**, D., Methodus practica discendi ac docendi linguam Hebraicam. Accedit anthologia cum vocabulario. Lugduni Parisiis 1889. Dh 1081.

**Schnedermann**, Georg, Die Controverse des Ludovicus Cappellus mit den Buxtorfen über das Alter der hebräischen Punctation. Leipzig 1879. Dh 1092.

**Schnitzer**, Zum Hebräischen. Das dagesch lene im zweiten und dritten Radical. Correspondenz-Blatt für die Gelehrten- und Realschulen, Neunter Jahrg., No. 7. 8. Stuttgart 1862. Dh 1096.

**Schroeder**, Nicol. Guil., Institutiones ad fundamenta linguae hebraeae. Editio secunda. Groningae 1775. Dh 1102.

**Schütz**, Theodorus Ioannes Abraham, De via compendiaria ad linguam Hebraicam discendam ... praeside — ... disputabit Carolus Gotthelff Wilmersdorfius. Vitebergae 1771. Dh 1108.

**Schultens**, Albert, Institutiones ad fundamenta linguae Hebraeae. Lugduni Batavorum 1737. Dh 1112.

— — Vetus et regia via hebraïzandi, asserta contra novam et metaphysicam hodiernam. Lugduni Batavorum 1738. Dh 1114.

**Schutzius** s. Schütz.

**Sedláček**, Jaroslav, Lešon hasṣefarim. Základové hebrejského jazyka biblického. V Praze [1892]. Dh 1117.

**Selig**, Godofredus, Compendia vocum hebraico-rabbinicarum. Lipsiae 1780. Dh 1119.

**Simonis**, Joh., Arcanum formarum nominum Hebraeae linguae ... 2 partes. Halae Magdeburgicae 1735. Dh 1124.

— — Introductio grammatico-critica in linguam Hebraicam ... Accedit Appendix de lingua *Chaldaica*. *Halae Magdeburgicae* 1753. Dh 1128.

**Sonnenfels,** Aloys von, Eben bōchan Prüf-Stein oder Unterricht der hebräischen Sprache. [Lateinischer Titel: Lapis Lydius.] Wien 1757. Dh 1134.

**Stade,** Bernhard, Lehrbuch der hebräischen Grammatik. Erster Theil. Leipzig 1879. Dh 1144.

**Stancarus,** Franciscus, Mantuanus, Ebreae grammaticae institutio. Basileæ 1547. Dh 1154.

**Starkius,** Henricus Benedictus, Ōr diqdūq, Lux grammatices Ebraeae. Editio V curante Io. G. Bosseck. Lipsiae 1764. Dh 1164.

**Stein,** Adolf, Der Stamm des Hithpael im Hebräischen. Erster Teil. Beilage zum Programm des Grossherzoglichen Realgymnasiums in Schwerin. Ostern 1893. Leipzig 1893. Dh 1170. 4°.

**Stein,** Salomon, Das Verbum der Mischnasprache. [Leipziger Diss.] Berlin 1888. Dh 1174.

**Steinbrecherus,** Gothofr., Ebraismus in nuce sive Index Ebrææ linguæ biblicus. Lipsiæ 1692. an Dh 1285.

— — s. Wasmuth, Grammatica Ebrææ linguæ, Dh 1284.

**Stier,** G., Kurzgefasste hebräische Grammatik für Gymnasien. Leipzig 1881. Dh 1191.

**Stier,** Rudolf, Neu geordnetes Lehrgebäude der hebräischen Sprache. 1. und 2. Theil. Leipzig 1833. Dh 1199.

**Storr,** Gottlob Christian, Observationes ad analogiam et syntaxin Hebraicam pertinentes. Tubingæ 1779. Dh 1209.

**Strack,** Herm. L., Hebräische Grammatik mit Übungsstücken, Literatur und Vokabular. [= Porta linguarum orientalium. Pars I.] Karlsruhe und Leipzig 1883. = Bb 1125 (1).

— — Grammaire Hébraïque ... Traduit de l'Allemand par Ant. I. Baumgartner. [= Porta Linguarum Orientalium. Pars I.] Carlsruhe & Leipzig 1886. = Bb 1125 (1).

— — und Siegfried, Carl, Lehrbuch der neuhebräischen Sprache und Litteratur. I. Grammatik der neuhebräischen Sprache von Carl Siegfried. II. Abriss der neuhebräischen Litteratur von Herm. L. Strack. Karlsruhe und Leipzig 1884. Dh 1213.

**Struensee,** Carolus Augustus, Grammatica linguae sanctae ... cum praefatione Christ. Bened. Michaelis. Halae Magdeburgicae 1756. Dh 1218.

**Thiersch,** Heinrich Wilhelm Josias, Scha'ar leschōn haq-qōdesch, Grammatisches Lehrbuch für den ersten Unterricht in der Hebräischen Sprache auf Gymnasien und Universitäten. Erlangen 1842. Dh 1230.

**Tychsen,** Olaus Gerardus, Dialecti rabbinicae elementa cum eclogis ex optimis Ebraeorum scriptoribus et lexico rabb. selecto ad usus auditorum adornata. Buetzovii 1763. Dh 1240.

— — Abbreviaturarum Hebraicarum supplementum primum. Rostochii 1768. Dh 1245.

— — Abbreviaturarum Hebraicarum supplementum secundum. Rostochii 1769. Dh 1246.

**Uranius,** Henricus, Compendium Hebraeae grammatices ... recognitum ac locupletatum. Basileae (1545). Dh 1250.

— — De servilium literarum apud Hebraeos usu et officijs de nominū diversitate ... libellus. Coloniae Agrippinae 1570. Dh 1254.

**Vater,** Johann Severin, Hebräische Sprachlehre. Leipzig 1797. Dh 1264.

— — *Grammatik der* Hebräischen Sprache für den ersten Anfang ihrer Erlernung. *Leipzig 1801.* Dh 1267.

**Vosen**, C. H., Kurze Anleitung zum Erlernen der hebräischen Sprache. 2. Auflage. Freiburg im Breisgau 1854. Dh 1273.

— — Rudimenta linguae Hebraicae ... Retractavit auxit ... Fr. Kaulen. Friburgi Brisgoviae 1884. Dh 1274.

[**Wasmuth**, Matthias,] Grammatica Ebrææ linguæ Wasmuthiana ... huic affixum Lexicon Ebrææ Linguæ philologico-grammaticum ... Inspersis ... Radicibus vocibusque Chaldaicis, ... Curâ operâque Gothofredi Steinbrecheri. Lipsiæ 1692. Dh 1284.

— — Grammatica Ebrææ linguæ Wasmuthiana, Synoptica simul & ad ... Codicis Ebræi Analysin sufficientissima, id quod approbat, huic adjectum Lexicon grammaticum ... & tandem index biblicus ... Curâ operâque Gothofr. Steinbrecheri. Lipsiæ 1691. an Dh 1284.

— — Hebraismus Facilitati et Integritati restitutus I. Novâ Grammatica ... II. Accentuationis Hebrææ Institutione Methodicâ ... III. Vindiciis Sacræ Scripturæ Hebrææ ... Lipsiæ & Francofurdi 1693 (II. III. Rostochii 1664). Dh 1286.

— — Grammatica Ebræa, quam olim edidit Matthias Wasmuth, in Hebraismo restituto, dein ... Henricus Opitius ... coarctavit; nunc autem ... illustravit Petrus Arosenius. Editio III emendatior. Orebroæ 1820. Dh 1287.

**Windheim**, Christ. Ern. de, Disputatio inauguralis philologica qua litterae epentheticae Hebraeorum ad rationem suam reuocantur, illaeque voces, quibus inesse putantur, resoluuntur, variaque loca scripturae sacrae V. T. illustrantur quam ... praeside — ... defendet Leonardus Fridericus Rucker. Erlangae 1752. Dh 1292.

— — s. Harrer, Ge. Wolfg. Alex. Dh 543.

**Wecker**, Maximilian, Die hebräischen Nominalformen nach G. H. Ewald's System erläutert. Tübingen 1832. Dh 1299.

### 3. Metrik.

**Anton**, Conrad Gottlieb, Coniectura de metro Hebraeorum antiquo, psalmorum exemplis illustrata ... Lipsiae 1770. Dh 1310.

**Bickell**, G., Metrices biblicae regulae exemplis illustratae. [Dazu:] Supplementum metrices biblicae. [S. 73—92.] Oeniponte 1879. Dh 1315.

**Gietmann**, Gerardus, De re metrica Hebræorum. Friburgi Brisgoviae 1853. Dh 1325.

**Hartmann**, Martin, Die hebräische Verskunst nach dem metek sefātajim des 'Immānū'ēl Fransīs und anderen Werken jüdischer Metriker. Berlin 1894. Dh 1330.

**Ley**, Julius, Grundzüge des Rhythmus, des Vers- und Strophenbaues in der hebräischen Poesie. Halle 1875. Dh 1337.

— — Leitfaden der Metrik der Hebräischen Poesie nebst dem ersten Buche der Psalmen nach rhythmischer Vers- und Strophenabteilung mit metrischer Analyse. Halle a. S. 1887. Dh 1339.

**Perles**, Felix, Zur althebräischen Strophik. [SA. aus WZKM. X. Band.] Wien 1896. Dh 1342.

**Tarnovius**, Herm., Dissertatio philologica de rhythmo Hebræo-biblico sive numero oratorio veteris T: magnam partem ex interpunctione prosaica exhibendo, quam ... præside — ... examini submittit Balth. Fried. Wittenburg. Rostochii 1721. Dh 1344.

**Weislus**, Christianus, Systema psalmorum metricum a celeberrimo Anglo Francisco Hare nuper adornatum delineat simulque ad orationem inauguralem ... invitat. (Lipsiae 1740.) Dh 1347.

## 4. Lexikographie.

**Aruch.** Perles, J., Die Berner Handschrift des kleinen Aruch. [SA. aus: Jubelschrift zum siebzigsten Geburtstage des Prof. Dr. H. Graetz.] [Breslau.] Dh 1349.

**Brown**, Francis, A Hebrew and English Lexicon of the Old Testament with an Appendix containing the Biblical Aramaic based on the Lexicon of William Gesenius as translated by Edward Robinson. Edited ... by Francis Brown with the co-operation of S. R. Driver and Charles A. Briggs. Part I. — (Aleph.) Oxford 1892. Dh 1351. 4°.

[**Bürcklin**, Georg, Christian,] Lexici rabbinico-targumico-talmudici specimen editum a M. G. C. B. Francofurti ad Moenum 1697. De 1353.

**Buxtorfius**, Johannes, Lexicon Hebraicum et Chaldaicum ... Editio V. Basileæ 1645. Dh 1357[5].

— — Dasselbe. Editio VII. Basileæ 1663. Dh 1357[7].

— — Dasselbe. Editio VIII. Basileæ 1676. Dh 1357[8].

— — Dasselbe. Editio novissima. Basileæ 1735. Dh 1357*.

— — Hartmann, Antonius Theodorus, Supplementa ad Buxtorfii et Gesenii Lexica. Rostochii 1813. Dh 1358.

**Castellus**, Edmundus, Lexicon Hebraicum ex ejus lexico heptaglotto seorsim typis descriptum adnotatis in margine vocum numeris ex Ioannis Davidis Michaelis Supplementis ad lexica Hebraica. Pars I. Goettingae et Lipsiae 1790. Dh 1366.

**Coccejus**, Johannes, Lexicon & commentarius sermonis Hebraici et Chaldaici. Editio novissima ... Operâ atque studiô Johannis Henrici Maji. Francofurti et Lipsiæ 1714. Dh 1376. 2°.

**Coen**, Anania, Ma'anē hal-laschōn ossia vocabolario compendioso ebraico-italiano. — Parte 1—3. Reggio 1811—1812. Dh 1383.

**Decas** exercitationum philologicarum De vera Pronuntiatione Nominis Jehova ... Cum praefatione Hadriani Relandi. Trajecti ad Rhenum 1707. s. Ai 83.

**Duncan**, William Wallace, A new Hebrew and English and English and Hebrew Lexicon. In three parts ... To which is appended, A new Hebrew Grammar. London 1841. Dh 1390.

**Entzian**, H., De notione verborum tentandi ex usu veteris testamenti explicata. [Diss.] Halis Saxonum 1886. Dh 1395.

**Fürst**, Julius, Hebräisches und Chaldäisches Schul-Wörterbuch über das Alte Testament. Stereotypausgabe. Leipzig [1842]. Dh 1400.

— — Hebräisches Taschen-Wörterbuch über das Alte Testament. In ganz neuer vollständiger Ausarbeitung ... Leipzig 1869. Dh 1404.

— — Glossarium Graeco-Hebraeum oder der griechische Wörterschatz der jüdischen Midraschwerke ... Strassburg 1890. Dh 1407.

**Gesenius**, Wilhelm, Hebräisches und chaldäisches Handwörterbuch über das Alte Testament. 3. durchaus verbesserte und vermehrte Auflage. Leipzig 1828. Dh 1420[3].

**Gesenius**, Wilhelm, Hebräisches und chaldäisches Handwörterbuch über das Alte Testament. I. II. 5. Auflage besorgt von Franz Ed. Christ. Dietrich. Leipzig 1857. Dh 1420[5].

— — Dasselbe. 8. Auflage neu bearbeitet von F. Mühlau und W. Volck. Leipzig 1878. Dh 1420[8].

— — Hebräisches und aramäisches Handwörterbuch über das Alte Testament. 10. verbesserte und vermehrte Auflage. Bearbeitet von F. Mühlau und W. Volck. Mit Beiträgen von D. H. Müller. Leipzig 1886. Dh 1420[10].

— — Dasselbe. 11. durchgesehene Auflage. Leipzig 1890. Dh 1420[11].

— — Dasselbe. 12. völlig umgearbeitete Auflage in Verbindung mit A. Socin und H. Zimmern bearbeitet von Frants Buhl. Leipzig 1895. Dh 1420[12].

— — Dasselbe. 13. Auflage. Leipzig 1899. Dh 1420[13].

— Guilielmus, Thesaurus philologicus criticus linguae Hebraeae et Chaldaeae Veteris Testamenti. Editio altera . . . I, 1. 2. II, 1. 2. III, 1. III, 2 composuit Aemilius Roediger. III, 3 Indices, additamenta et emendationes digessit et edidit Aemilius Roediger. 7 voll. Lipsiae 1829—1858. Dh 1425. 2°.

**Goldenthal**, J., Grundzüge und Beiträge zu einem sprachvergleichenden rabbinisch-philosophischen Wörterbuche. (Aus dem 1. Bande der DWA. besonders abgedruckt.) Wien 1849. Dh 1435. 2°.

**Hartmann**, Antonius Theodorus, Sacra Jesu Christi natalitia indicit — Inest Thesauri linguae Hebraicae e Mischna augendi particula prima. Rostochii 1825. Dh 1446. 4°.

— — Supplementa ad Buxtorfii et Gesenii lexica s. Buxtorfius Dh 1358.

**Hirschfeld**, Joseph, Schemoth Hanirdaphim. Neues Synonymisches Handwörterbuch zur Beförderung der Hebraischen [so] Sprache . . . Frankfurth a. d. O. 1828. Dh 1456.

— — Schemoth Hannirdaphim, oder Synonymik zur Beförderung der Hebräischen Sprache. 2. verbesserte Ausgabe. Berlin 1830. Dh 1456[2].

**Holmboe**, C. A., Om Betydningen af Ordet Saraph i det gamle Testamente. (Særskilt Aftryk af Videnskabs-Selskabets Forhandlinger for 1859.) [Christiania.] Dh 1460.

— — Forsvar for den Maade, hvorpaa de gamle Oversættelser gjengive Ordet qesîṭâ. (Aftryk af Forhandlinger i Videnskabsselskabet i Christiania 1859.) Dh 1461.

**Jellinek**, Ad., Nachträge zu meinem Sefat Chachamim. 1. Leipzig 1847. Dh 1464.

**Jong**, P. de, Over de met Ab, Ach enz. zamengestelde hebreeuwsche eigennamen. Overgedrukt uit de Verslagen en Mededeelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen. Afdeeling Letterkunde, 2^de^ Reeks, Deel X. Amsterdam 1880. Dh 1466.

**Kautzsch**, Emil, Über die Derivate des Stammes צדק im alttestamentlichen Sprachgebrauch. [Universitätsprogramm.] Tübingen 1881. Dh 1476. 4°.

**Landshuth**, Laz., Meqōr berāchā s. Siddūr Dh 7932.

**Leopold**, Ernest. Fridericus, Lexicon Hebraicum et Chaldaicum in libros Veteris Testamenti ordine etymologico compositum. Lipsiae 1832. Dh 1488.

**Levy**, Jacob, Neuhebräisches und chaldäisches Wörterbuch über die Talmudim und Midraschim. Nebst Beiträgen von Heinrich Leberecht Fleischer. Band I—IV. 4 voll. Leipzig 1876—1889. Dh 1496. 4°.

**Lattes**, M., Saggio di giunte e correzioni al Lessico talmudico. [Estr. dagli Atti della Reale Accademia delle Scienze di Torino.] Torino 1878. Dh 1499.

— — Nuovo saggio di giunte e correzioni al Lessico talmudico (Levy-Fleischer). [Estratto d. Atti d. Accad. dei Lincei 1881.] [Roma 1881.] Dh 1500. 4°.

— Mose, Miscellanea postuma. Fascicolo I. II. Terzo Supplemento al Lessico talmudico. Milano 1884—1885. Dh 1501.

**Löwy**, David, Leschon Chachamim. Wörterbuch enthaltend hebräische Wörter und Redensarten die sich im Talmud befinden. 1. Heft. Prag 1845. Dh 1507.

**Лукашевичъ**, Платонъ, Корнесловъ еврейскаго языка. Кіевъ 1882. Dh 1509.

**Maurer**, Franz J. V. D., Kurzgefasstes hebräisches und chaldäisches Handwörterbuch über das alte Testament mit einem deutschen Index. Stuttgart 1851. Dh 1512.

**Meier**, E., Versuch einer neuen Etymologie für den Namen Jahve. [SA. aus Theol. Jahrb. 1842. S. 473 ff.] o. O. 1842. Dh 1522.

— Ernst, Hebräisches Wurzelwörterbuch nebst drei Anhängen über die Bildung der Quadriliteru, Erklärung der Fremdwörter im Hebräischen, und über das Verhältniss des ägyptischen Sprachstammes zum semitischen. Mannheim 1845. Dh 1524.

**Michaelis**, Joannes David, Supplementa ad lexica Hebraica. Partes sex. 2 voll. Gottingae 1792. Dh 1533.

**Munsterus**, Sebastianus, 'Arūch hasch-schoraschōt. Dictionarium Hebraicum, nunc primum æditum & typis excusum, Adiectis Chaldaicis uocabulis non parum multis. apud Frob. 1523. an Dh 817.

**Nestle**, E., El, Elohim, Elōah. [SA. aus Theol. Studien aus Würtemberg III. Jahrgang.] Dh 1540.

**Neumannus**, Caspar, Mōṣā hoc est Exodus linguæ sanctæ V. T. ex Captivitate Babylonicâ tentatus in lexico etymologico Hebræo Biblico ... Norimbergæ 1697. 1698. 1699. an Dh 864.

**Nève**, Félix, Note sur un lexique hébreu, qu'a publié a Louvain en 1615 Joseph Abudacnus ... dit Barbatus. [Extrait du Messager des Sciences historiques de Belgique.] Gand 1850. Dh 1550.

— — Dasselbe. 2me édition. [Extrait des Analectes de l'Annuaire de l'Univ. cath. de Louvain, 1852, 16e année, p. 234—250.] Louvain 1852. Dh 1550².

**Nork**, Fr., Vollständiges Hebräisch-chaldäisch-rabbinisches Wörterbuch über das alte Testament, die Thargumim, Midraschim und den Talmud. Grimma 1842. Dh 1560. 4°.

**Nowotný**, J., Einige Andeutungen zur Erklärung des hebräischen Wortes אב (āb). Hoyerswerda 1864. Dh 1564.

**Otho**, Ioh. Henricus, Lexicon rabbinico-philologicum ... Ad utilitatem operis indigitandam in limine positum est Massecet Schekalim Not. Illust. Cum Indicibus in V. & N. Testamentum, Ut & in Misnicos Tractatus. Genevae 1675. Dh 1570.

**Pagninus**, Sanctes, Lucensis, Enchiridion expositionis vocabulorum Haruch, Thargum, Midrascim, Berescith ... et Multorum aliorum Librorum. (Romae 1523.) Dh 1580. 4°.

— — Ōṣar leschōn haq-qōdesch hoc est, Thesaurus linguæ sanctæ sive, Lexicon Hebraicum ... authore Sancte Pagnino Lucensi ... nunc demum ... auctum ac recognitum, opera Ioannis Merceri ... Cum indicibus locupletissimis, primo nominum Hebraicorum, altero vocum, tertio rerum ac sententiarum. — Coloniae *Allobrogum 1614.* Dh 1582. 2°.

**Philippi**, Fr., Ist יהוה accadisch-sumerischen Ursprungs? (A. aus Zeitschrift für Völkerpsychologie und Sprachwissenschaft Band XIV, 2.) Dh 1584.

**Reuchlin**, Ioannes, De rudimentis Hebraicis liber primus, secundus, tertius.] [Defect.] Phorce 1506. Dh 1587. 2°.

**Rosenmüller**, Ern. Frid. Car., Vocabularium Veteris Testamenti hebraeo-chaldaicum. Halae 1827. Dh 1590.

**Schauffler**, W. G., Ōṣar dibrē leschōn haq-qōdesch ō Diccionario della lengua santa. [Wörterbuch des A.T. hebr.-chald.-sefardisch.] Constantinopel, 5615 = 1855. Dh 1594.

**Scheidius**, Everardus,] Observationes etymologicae. Quibus primaevae linguae Hebraeae stirpes una cum praecipuis propaginibus suis strictim explicantur. In alma Gelrorum academia nuper ventilatae. Geldern 1772. Dh 1596. 4°.

**Schroeder**, Nicol. Guil., Observationes selectæ ad origines Hebræas. Groningæ 1761. Dh 1599.

**Schulbaum**, Moses, Allgemeines, vollständiges neuhebräisch-deutsches Wörterbuch mit Inbegriff aller in den talmudischen Schriften ... vorkommenden Fremdwörter. Lemberg 1880. Dh 1605.

**Schultens**, Albertus, Origines Hebrææ sive Hebrææ linguæ antiquissima natura & indoles ex Arabiæ penetralibus revocata. Libri I. Tomus I. II. 2 voll. Franequeræ 1724. 1738. Dh 1610.

**Simonis**, Joh., Onomasticum Veteris Testamenti sive tractatus philologicus quo nomina V. T. propria ... explicantur. ... Accedit Appendix continens spicilegium observationum et additionum ad arcanum formarum nominum Hebr. Halae Magdeburgicae 1741. Dh 1616.

**Stein**, A., Thalmudische Terminologie, zusammengestellt und alphabetisch geordnet. Prag 1869. Dh 1621.

**Steinschneider**, M., Die fremdsprachlichen Elemente im Neuhebräischen und ihre Benutzung für die Linguistik. Vortrag gehalten in der 1. Versammlung deutscher und ausländischer Orientalisten zu Dresden, 4. Oktob. 1844. Prag 1845. Dh 1624.

**Stenij**, Edv., Genesis kirjan heprealais-suomalainen sanasto. Helsingissä 1891. Dh 1626.

**Stier**, G., Hebräisches Vocabularium. Theil 1. 2. Leipzig 1857. 1859. Dh 1628.

### 5. Übungsbücher, Chrestomathieen und Anthologieen.

**Auswahl** historischer Stücke aus hebräischen Schriftstellern vom zweiten Jahrhundert bis auf die Gegenwart. Mit vokalisirtem Texte, deutscher Uebersetzung und Anmerkungen. Berlin 1840. Dh 1660.

**Betrachtungen**, Erbauliche, hebräische Sagen und Dichtungen. Von M. Letteris. Prag 1845. Dh 1664.

**Blumenlese**, Biblisch-talmudisch-rabbinische, mit Uebersetzung und Erklärung ... von Bernard Fischer. 1. Lieferung. Leipzig 1875. Dh 1668.

**Cassel**, David, s. Auswahl historischer Stücke aus hebräischen Schriftstellern Dh 1660.

**Chrestomathia** talmudica et rabbinica. Collegit, brevi annotatione illustravit, indice verborum auxit Geo. Benedict. Winer. Lipsiae 1822. Dh 1687.

**Fischer**, Bernard, s. Blumenlese, Biblisch-talmudisch-rabbinische Dh 1668.

**Gesenius**, Wilhelm, Hebräisches Lesebuch mit Anmerkungen und einem erklärenden Wortregister. 8. verbesserte und vermehrte Auflage. Herausgegeben von August Heiligstedt. (Hebräisches Elementarbuch, 2. Theil.) Leipzig 1851. Dh 1704[8].

**Kautzsch**, E., Uebungsbuch zu Gesenius-Kautzsch' Hebräischer Grammatik. 2. verbesserte Auflage. Leipzig 1884. Dh 1712[2].

**Lederer**, Ph., Lehrbuch zum Selbstunterricht im babylonischen Talmud s. Dh 1940.

**Letteris**, M., s. Betrachtungen, Erbauliche Dh 1664.

**Manna** von M. Steinschneider. Berlin 1847. Dh 1722.

**Martinet**, Adam, Tif'eret Jisrāēl, oder: Hebräische Chrestomathie der biblischen und neuern Literatur. Bamberg 1837. Dh 1727.

**Nordmann**, Léon, Textes classiques de la littérature religieuse des Israélites, précédés d'un Précis de grammaire hébraique ... Paris 1870. Dh 1732.

**Schudt**, Joh. Jac., Trifolium Hebræo-philologicum, Exhibens I. Textum Hebr. cum versione Lat. & notis brevior. ac uberior. II. Vocabularium. III. Lexicon verbale & reale. E quatuor Capitibus prioribus Genes. Accedit Tractatus de ss. Dei nomine יהוה. Francofurti ad Mœnum 1696. in Dh 972.

**Schultens**, Albertus, De defectibus hodiernis linguæ Hebrææ, eorundemque resarciendorum tutissima via ac ratione. Originibus Hebraicis subserviens opus. Franequeræ 1731. Dh 1742.

**Steinschneider**, M., Reschith Hallimmud. Systematische hebraeische Fibel. 3. verbesserte Auflage. Berlin 1887. Dh 1752.

**Stier**, G., Hebräisches Übungs- und Lesebuch. Mit hebräischem und deutschem Wortregister. Leipzig 1880. Dh 1760.

**Tiferet** Jisrāēl, s. Martinet, Adam, Dh 1682.

**Winer**, Geo. Benedict, s. Chrestomathia talmudica et rabbinica Dh 1687.

## 6. Der Talmud.

### a) Erläuterungs- und Einleitungsschriften.

**Bacher**, Wilhelm, Die Agada der babylonischen Amoräer, ein Beitrag zur Geschichte der Agada und zur Einleitung in den babylonischen Talmud. Jahresbericht der Landes-Rabbinerschule. Budapest 1878. Dh 1790.

— — Die Agada der Tannaiten. 1. Band: Von Hillel bis Akiba. Strassburg 1884. Dh 1795.

— — Die Agada der Palästinensischen Amoräer. 1. Band: Vom Abschluss der Mischna bis zum Tode Jochanans. 2. Band: Die Schüler Jochanans. 2 voll. Strassburg i. E. 1892. 1896. Dh 1800.

**Bashuysen**, Henricus Jacobus van, Maftēach hat-Talmūd hag-gadōl sive Clavis talmudica maxima Constans ex Josuæ Levitæ libro Halīchōt 'ōlām et R. Samuelis Mebō ha-Gemārā ... et R. Eliakim Panzi Maftēach ha-Gemārā. Hanoviæ 1714. Dh 1810.

— — Maftēach hat-Talmūd hag-gadōl sive Clavis Talmudica maxima. Hanau 1740. [Defecte Ausgabe, nur Praefatio, Dissertatio I. II. enthaltend.] Dh 1813.

**Deutsch**, Emanuel, Der Talmud. Aus der 7. englischen Auflage ins Deutsche übertragen. *Berlin 1869.* Dh 1828.

**Fischer**, Karl, Gutmeinung über den Talmud der Hebräer. (Nach einem Manuscript vom Jahre 1802.) Wien 1883. Dh 1840.

**Frankel**, Z., Darchē ham-Mischnā. Hodegetica in Mischnam librosque cum ea conjunctos Tosefta, Mechilta, Sifra, Sifri. Pars I: Introductio in Mischnam. Lipsiae 1859. Dh 1850.

**Friedmann**, Meier, Dābār 'al-ōdōt hat-Talmūd. Pressburg 1885. Dh 1860.

**Geibhaus**, S., Rabbi Jehuda Hanassi und die Redaction der Mischna, eine kritisch-historische und vergleichend-mythologische Studie. Wien 1876. Dh 1880.

**Gerson**, Christian, Der Jüden Thalmud Fürnembster inhalt und Widerlegung. 2. Ausgabe. Goszlar 1609. Dh 1890.

**Hamburger**, J., Geist der Hagada. Sammlung hagadischer Aussprüche aus den Talmuden und Midraschim ... In alphabetischer Ordnung bearbeitet. Buchstabe A. [= Schriften herausgegeben vom Institute zur Förderung der israelitischen Literatur II.] Leipzig 1857. Dh 1901.

**Kohut**, Alexandre, Mélanges talmudiques et midraschiques. [Aus der Revue des Études Juives T. XXII No. 44.] o. O. u. J. Dh 1930.

**Lazarus**, L., Zur Charakteristik der talmudischen Ethik. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung".] Breslau 1877. = Ah 20.

**Lederer**, Ph., Talmūd schel Bābel. Lehrbuch zum Selbstunterricht im babylonischen Talmud. Ausgewählte Musterstücke aus dem Talmud mit ... Uebersetzung des Textes und des Commentars Raschi, mit sprachlichen und sachlichen Erläuterungen und mit einer Einleitung in den babylonischen Talmud versehen. Nach Materien geordnet und bearbeitet von —. III. Heft enthaltend die wichtigsten Partien aus dem Traktate Chulin. Frankfurt a/M. 1888. Dh 1940.

**Leggende Talmudiche.** Saggio di traduzione dal testo originale con prefazione critica di Dav. Castelli. Pisa 1869. Dh 1942.

**Lewy**, Ueber einige Fragmente aus der Mischna des Abba Saul. Zweiter Bericht über die Hochschule für die Wissenschaft des Judenthums in Berlin. Wissenschaftliche Beigabe. Berlin 1876. Dh 1951. 4°.

**Lewysohn**, L., Die Zoologie des Talmuds. Frankfurt a. M. 1858. Dh 1958.

[**Mandelstamm**, J.,] Horae talmudicae. I. II. Berlin o. J. Dh 1972.

**Neubauer**, Adolphe, La Géographie du Talmud. (Études talmudiques, I. partie.) Paris 1868. Dh 1983.

**Nissim** ben Jacob Cairovanensis, Clavis Talmudica ... edidit et introductione notisque instruxit J. Goldenthal. Vindobonæ 1847. Dh 1989.

**Petuchowski**, Marcus, Der Tanna Rabbi Ismael. Zugleich ein Beitrag zur Bibelexegese des Talmuds. [Diss.] Halle 1892. Dh 2010.

**Strack**, Hermann L., Einleitung in den Thalmud. [SA. aus der Real-Encyklopädie für protest. Theologie und Kirche. 2. Auflage Bd. XVIII.] Leipzig 1887. [= Schriften des Institutum Judaicum in Berlin. Nr. 2.] Dh 2040.

— — Dasselbe. 2. Auflage. Leipzig 1894. Dh 2040².

**Wiesner**, J. A., Gibe'th Jeruschalaïm. Eine Studie über Wesen, Quellen, Entstehung, Abschluss und über den Verfasser des jerusalamitischen Talmuds. Herausgegeben und mit kritischen Anmerkungen versehen von Peter Smolensky. Wien 1872. Dh 2100.

**Zuckermann**, Das Mathematische im Talmud. Breslau 1878. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung".] Ah 20.

— Materialien zur Entwickelung der altjüdischen Zeitrechnung im Talmud. Breslau 1882. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung".] Ah 20.

b) Gesamtausgaben.

**Tosefta** nach den Erfurter und Wiener Handschriften mit Parallelstellen und Varianten herausgegeben von M. S. Zuckermandel. Pasewalk 1879. Dh 2190.

— Zuckermandel, M. S., Supplement enthaltend Uebersicht, Register und Glossar zu Tosefta. Trier 1882. in Dh 2190.

— Zuckermandel, M. S., Die Erfurter Handschrift der Tosseſta beschrieben und geprüft. Berlin 1876. Dh 2197.

**Mischnājōt.** [Text vokalisiert, mit deutscher Übersetzung, dem Kommentar Melō kaf nāchat und deutschen Noten. Herausgegeben von J. M. Jost. 6 Teile.] 2 voll. Berlin 1832—1834. Dh 2222. 4°.

**Talmūd** Jerūschalmī. Krotoschin 1866. Dh 2230. 2°.

[**Talmūd** Bablī.] 12 voll. Amsterdam und Frankfurt a. M. 1710—1722. Dh 2240. 2°.

— — 7 voll. Warschau 1861—1863. Dh 2345.

**Talmud**, Der babylonische, in seinen haggadischen Bestandtheilen wortgetreu übersetzt und durch Noten erläutert von Aug. Wünsche. I. Halbband. II. Halbband. Abtheilung 1. 2. 3. 4. Leipzig 1889. 3 voll. Dh 2407.

— Qontres limleōt chesrōnōt hasch-schischschā sedārim. [Zur Ausfüllung der Censurlücken im Talmud.] [Königsberg 1860.] Dh 2415.

c) Mehrere Tractate zusammen edirt (chronologisch).

— Duo tituli Thalmudici Sanhedrin et Maccoth: ... cum Excerptis ex utriusque Gemara. Versa, & annotationibus, depromtis maximam partem ex Ebræorum commentariis. illustrata à Ioanne Coch ... Amsterodami 1629. Dh 2417.

— Massechet Chagīgā, Mō'ēd qāṭān, Ta'anīt min Talmūd Bablī [jeder Tractat mit besonderem Titel]. Wien 1783. Dh 2419. 2°.

— Seder Mō'ēd min Talmūd Jerūschalmī. (Mit dem Kommentar Qorbau 'ēdā und den Schīrē qorbān. Angehängt der S. Schelōm Jerūschālajim von Nachum Trebitsch.) 6 Teile. Wien 1820. 1821. Dh 2424. 2°.

— Septem libri Talmudici parvi Hierosolymitani, quos nunc primum secundum M's e bibliotheca clarissimi Carmolii edidit in eosque commentarium composuit Raphael Kirchheim. Francofurti a. M. 1851. Dh 2427.

— Massechet Gitṭīn, Nedarīm, Nazīr, Sōṭā. Warschau 1864—1866. Dh 2430.

d) Einzelne Tractate (nach der alphabetischen Ordnung der Tractate).

'**Abōdā zārā.** Tractatus Talmudici Avoda Sara Sive de idololatria caput I, e Gemara Babylonica latine redditum, et necessariis annotationibus illustratum a Georg. *Eliezer Edzardo.* — caput II —. Hamburgi 1705/1710. Dh 2495.

**'Abōdā zārā.** Abodah Sarah oder der Götzendienst. Ein Traktat aus dem Talmud. Die Mischna und die Gemara, letztere zum erstenmale vollständig übersetzt, mit einer Einleitung und mit Anmerkungen begleitet und herausgegeben von Ferdinand Christian Ewald. 2. Ausgabe. Nürnberg 1868. Dh 2500.

— — Der Mischnatraktat „Götzendienst". Herausgegeben und erklärt von Hermann L. Strack. [= Schriften des Institutum Judaicum in Berlin Nr. 5.] Berlin 1888. Dh 2505.

**Bābā meṣī'ā.** Talmud Babylonicum Tractat Baba Mezia mit deutscher Übersetzung und Erklärung von A. Sammter. Berlin 1876. Dh 2509. 2°.

**Berāchōt.** Specimen disputationum Gemaricarum, excerptum ex codice talmudico Beracoth. Quod ... praeside ... Iacobo Rhenferdio ... examini subjiciet Samuel Koenig auctor & respondens. Franequerae 1696. Dh 2518.

— Tractatus talmudici Berachoth ... caput primum e Gemara Babylonica latine redditum et annotationibus illustratum a Georg. Eliezer Edzardo. Hamburgi 1713. Dh 2520.

— 'im pērūsch Raschī we-tōsāfōt ... wegam 'im ha-haggāhōt ... mēhārabb ... Jeschajāhū Berlin ... we-tiqqūnīm ... mēhārabb Elijjāhū Wilna. Wilna 1822. Dh 2525. 2°

— Der Mischna-Tractat Berachot (die vier ersten Abschnitte) übersetzt, sprachlich und sachlich erläutert nebst Angabe der verschiedenen Lesarten von Josef Rosenfeld 1. Theil. Pressburg 1886. Dh 2528.

— 'Arājōt ... sive Discursus Gemaricus de incestu, creationis, et cursus opere ex Codice Chagīgā Cap. II. Misn. 1. petitus. Latinitate donatus, ex probatissimis Hebræorum, R. Salomonis et Authorum Tosaphot, Commentariis illustratus ... a Ioh. Henrico Hottingero. Lugduni Batavorum 1704. an Ic 2370.

**Derech ereṣ zūṭā.** Der talmudische Traktat Derech Erez Sutta ... kritisch bearbeitet, übersetzt und erläutert. Inaugural-Dissertation ... von Abraham Tawrogi. Königsberg 1885. Dh 2542.

**'Ērūbīn.** Margolis, Max. Leopold, Commentarius Isaacidis quatenus ad textum Talmudis investigandum adhiberi possit, tractatu 'Erubhin ostenditur. (Diss. des Columbia College.) Novi Eboraci 1891. Dh 2559.

**Giṭṭin i den Babyloniska Talmud perek 1. öfversättning med förklarande anmärkningar. Akademisk afhandling ... af Simon Aberstén. Göteborg 1896. Dh 2580.**

**Jōmā.** Codex Talmudicus, In quo agitur de sacrificiis, caeterisque Ministeriis diei explicationis quæ Levit. 16. Num. 29. 7, 8, 9, 10. praecipiuntur ... illustratus a Roberto Sheringhamio. Londini 1648. an De 2696.

— Der Mischnatraktat „Versöhnungstag", herausgegeben und erklärt von Hermann L. Strack. [= Schriften des Institutum Judaicum in Berlin Nr. 3.] Berlin 1888. Dh 2600.

**Kāthīm.** Introductio in librum Talmudicum „de Samaritanis", quae illius haeresis historiam, theologiam, ritus et literarum monumenta tractat. Addita est epistola ... S. D. Luzzatto ... de scriptura Samaritana. Scripsit Raphael Kirchheim. Francofurti a. M. 1851. Dh 2615.

**Makkōt.** Talmud babylonicum cum scholiis, glossario nec non indicibus adjectis. 1. Tractatus Macot cum scholiis hermeneuticis, glossario nec non indicibus auctore H. S. Hirschfeld. Berolini 1842. Dh 2631. 4°

**Megillā.** Der Traktat Megilla nebst Tosafat, vollständig ins Deutsche übertragen von M. Rawicz. Ettenheim [1883]. Dh 2642.

— The Columbia College Ms. of M$^{e}$ghilla (Babylonian Talmud) examined by Max L. Margolis. With an autotype facsimile. New York 1892. Dh 2646.

**Middōt** vergl. Dh 6810.

**Nezīqīn.** Lewy, J., Interpretation des I. Abschnittes des paläst. Talmud-Traktats Nesikin. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung".] Breslau 1895. = Ah 20.

**Pirqē ābōt.** Pirke Aboth oder Sprüche der Väter ... Übersezt und erklärt nebst dem punktirten Text und einem vollständigen Wortregister von Paulus Ewald. Mit Vorwort von Georg Benedikt Winer. Erlangen 1825. Dh 2680.

— — Die Sprüche der Väter, das älteste Denkmal der neuhebräischen Literatur. In der Ursprache zum Behufe akademischer Vorlesungen herausgegeben von Julius Fürst. Leipzig 1839. Dh 2684.

— — Die Sprüche der Väter, ein ethischer Mischna-Traktat mit kurzer Einleitung, Anmerkungen und einem Wortregister von Herm. L. Strack. Karlsruhe und Leipzig 1882. Dh 2690.

— — Aboth de rabbi Nathan. Hujus libri recensiones duas collatis variis apud bibliothecas et publicas et privatas codicibus edidit, prooemium notas appendices indicesque addidit Salomon Schechter. Vindobonae, Londini, Francofurti 1887. Dh 2699.

**Qiddūschīn.** Massechet — min Talmūd Bablī ... Wien 1833. Dh 2705. 2°.

**Sanhedrīn** ... Ins Deutsche übertragen ... von M. Rawicz. Freiburg i. B. o. J. Dh 2720.

**Schabbāth.** Die Tosifta des Tractates Sabbath in ihrem Verhältnisse zur Mischna kritisch untersucht von Adolf Schwarz. (= Die Tosifta der Ordnung Moëd in ihrem Verhältnisse zur Mischna kritisch untersucht von Adolf Schwarz. I. Theil: Der Tractat Sabbath.) Karlsruhe 1879. Dh 2730.

— Der Mischnatraktat „Sabbath". Herausgegeben und erklärt von Hermann L. Strack. Schriften des Institutum Judaicum in Berlin Nr. 7. Leipzig 1890. Dh 2736.

**Scheqālīm** s Otho, Lexicon rabbinico-philologicum Dh 98.

**Sōferīm.** Iudaeorum codicis sacri rite scribendi, leges ad recte aestimandos codices manu scriptos antiquos perutiles. E libello thalmudico Massechet Sōferīm in latinum conversus ... tradit Iacobus Georgius Christianus Adler. Hamburgi 1779. Dh 2767.

— Der talmudische Traktat der Schreiber ... herausgegeben ... von Joel Müller. Leipzig 1878. Dh 2770.

**Sōṭā.** Ioh. Christophori Wagenseilii —. Hoc est: liber Mischnicus de uxore adulterii suspecta Una cum libri En Iacob excerptis Gemarae Versione Latina, & Commentario perpetuo ... Accedunt correctiones Lipmannianae. Altdorfi Noricorum 1674. Dh 2780.

**Sukkā.** Massechet — mit-Talmūd Bablī, hoc est, Talmudis Babylonici codex Succa, sive de tabernaculorum festo, Ritus ejus atque ceremonias exponens. Latinitate donavit, notisque philologicis ex utroque Talmude, aliisque veterum ac modernorum Rabbinorum scriptis illustravit Fridericus Bernhardus Dachs ... Subjuncta est in calce ejusdem Dissertatio ad locum Zachar. XIV. 16. Accedit ... Joh. Jacobi Crameri ... in eundem Tractatum Talmudicum Commentarius posthumus ... Cum *Præfatione* ... *Davidis* Millii. Trajecti ad Rhenum 1726. Dh 2790.

**Ta'anît.** Der Tractat — des babylonischen Talmud zum ersten Male ins Deutsche übertragen ... von O. Straschun. Mit einem Vorwort von Aug. Wünsche. Halle 1883. Dh 2800.

## 7. Andere Texte.

### a) Zeitschriften (in hebräischer Sprache).

**Chaljē 'ōlām** s. Vie éternelle.

**Chālūṣ, he-.** Wissenschaftliche Abhandlungen über jüdische Geschichte, Literatur und Alterthumskunde. VI. Jahrgang. Breslau 1861. Dh 2900.

**Jōnā, haj-** (die Taube), Zeitschrift für die Wissenschaft des Judenthums. Unter Mitwirkung der namhaftesten jüdischen Gelehrten herausgegeben von Senior Sachs, gen. Keidansky. 1. Heft. Berlin 1851. Dh 2920.

**Kanfē jōnā.** [Beilage zur Zeitschrift haj-Jōnā, hrsg. von Senior Sachs.] Berlin 1848. Dh 2922.

**Kerem chemed** (Lieblicher Weinberg). Neue Folge. (Band IX.) Briefe und Abhandlungen die jüdische Literatur und Wissenschaft betreffend ... Herausgegeben von Senior Sachs. Berlin 1856. Dh 2932.

**Kochbe Jizchak** [so!] s. Dh 5660.

**Magîd, ham-** [herausgegeben von L. Silbermann]. Schana 1870—1881. 6 voll. Lyck 1870—1881. Dh 2950. 2°.

**Magîd Mischne.** Schānā I. II, 1—47. III, 1—25. Lyck 1879—1881. Dh 2952. 2°.

**Meassēf,** ham-, s. Sammler in Dh 3020.

**Mebaschachēr,** ham-. Hamwasser. Wochenschrift von Joseph Kohn. Schānā IV, Nr. 1—37. Lemberg 1864. Dh 2960. 4°.

**Mēlîṣ,** ham-. 32. Jahrgang, Nr. 31. 6. (18.) Februar 1892. Petersburg. Dh 2964. 2°.

**Meocher,** han-. Jahrgang IV, Nr. 1—37. Lemberg 1864. Dh 2968. 4°.

**Nehga Hajarejach** [so!], Organ für Wissenschaft, Religion und Bildung. erscheint in 10 Heften Jahrlich [so!] herausgeyeben [so!] von Berisch Goldenberg. in Tarnopol. 1. Jahrgang, 4.—7. Heft; 2. Jahrgang, 1.—3. Heft. Lemberg 1872—1873. Dh 2973.

**Ozar nechmad.** Briefe und Abhandlungen jüdische Literatur betreffend ... Herausgegeben von Ignaz Blumenfeld. 2. Jahrgang. Wien 1857. Dh 2980.

**Qôl, haq-.** Die Stimme ... Zeitschrift für Politik, Wissenschaft und Unterhaltung. III. Jahrgang von M. L. Rodkinssohn. Königsberg 1878. Dh 2996. 2°.

**Sammler,** Der. ham-Meassēf. Bibliographische Monatsschrift zur Orientirung für den jüdischen Buchhandel. Herausgeber: Ch. D. Lippe. I. Jahrg. Nr. 1. Wien 1874. in Dh 3020.

**Schachar, hasch-.** ... jōṣē lā-ōr 'al jedē Perez ben Mosche Smolenskin. Schānā V. VI, 1—5. 2 voll. Wien 1873—1875. Dh 3020.

**Simrath ha-arez** s. Zimrat hā-āreṣ.

**Vie éternelle.** Publication mensuelle des manuscrits précieux, provenants des anciens docteurs israélites par B. Goldberg & M. Adelman. Paris 1878. Dh 3032.

**Zimrat hā-āreṣ** ... Vierteljahresschrift. Ebräisches Organ für Religion und Bildung. Erster Jahrgang. 1. Heft. Redigirt von M. S. Rabener. Jassy 1872. Dh 3042.

b) Sprichwörter und Sprüche.

**Blumenlese,** Rabbinische, ... von Leopold Dukes. Leipzig 1844. Dh 3085.

**Choice of Pearls,** The, being a Selection of ancient philosophical Proverbs ... to which is added The Book of Antiochus ... by H. Filipowski. Hebr. Titel: Sēfer mibchar ha-penīnīm. London 1851. Dh 3100.

**Florilegium** Hebraicum Johannis Buxtorfi, Fil. Basileæ 1648. Dh 3128.

**Spruchkunde,** Zur rabbinischen. Eine Sammlung rabbinischer Sentenzen, Sprichwörter und sprichwörtlicher Redensarten, herausgegeben und erläutert von Leopold Dukes. Wien 1851. Dh 3199.

c) Hebräische Schriftsteller.

**Abicht,** Jo. Georg, s. Selecta Rabbinico-philologica Dh 7922.

**Abrabanel,** Jehuda b. Isaak, Wikkūach 'al ha-ahabā (aus den Schriften der Meqīsē nirdamīm). Lyck 1871. Dh 3796.

— Isaak, Pērūsch 'al nebīīm acharōnim. [Druckort ausgeschnitten, wohl Amsterdam] 1641. Dh 3809. 4°.

— — Isaaci Abrabanielis & Mosis Alschechi Comment. in Esaiæ Prophetiam 30. cum additamento eorum quæ R. Simeon è veterum dictis collegit. Subiuncta huiusmodi refutatione & textus nova versione ac paraphrasi ... authore Constantino L'Empereur. Lugduni Batavorum 1631. Dh 3813.

— — Commentarius in Hoseam: Cui & Præmissum Proœmium In Duodecim Prophetas Minores, Latinitate Donatum, Unà cum notis suis, ab Francisco ab Husen. Lugduni in Batavis 1686. Dh 3818.

— — R. Abarbanelis rabbinicus in Nahum commentarius Latio donatus a Iohanne Diderico Sprechero. Helmestadii 1703. Dh 3829.

**Abendana,** Jacob, Leqeṭ schichchā s. Dh 5107. 2°.

**Abraham Abul'afia** s. Abul'afia, Abraham.

**Abraham de Balmes,** Miqnē Abrām Peculium Abrae. Grammatica Hebraea una cum Latino nuper edita ... Venetiis, Dan. Bomberg 1523. Dh 3860.

**Abraham „aus Crakau** in Pohlen und gewesener Rabbi" s. Zarvossi, Ernst Christian.

**Abraham ben David Halevi,** Das Buch Emunah Ramah oder: Der erhabene Glaube ... herausgegeben ... und ins Deutsche übersetzt von Simson Weil. Frankfurt a. M. 1852. Dh 3888.

**Abraham ben Dior,** Zikrōn dibrē Rūmī seu commemoratio rerum Romanarum ab u. c. usque ad tempora Muchammedis. Latinitate donavit & notis historicis ... amplificavit Andr. Christoph. Zeller. Stutgardiæ 1724. Dh 3900.

**Abraham ibn Esra** s. Ibn 'Ezra.

**Abraham Zakūt** s. Zakūt.

**Abul'afia,** Abraham, s. Philosophie und Kabbala Dh 7095.

**Abū Ibrāhīm b. Barūn,** Книга сравненія еврейскаго языка съ арабскимъ s. De 2814. 4°.

**Abū Manṣūr aḍ-Ḍimārī,** Notes on a ... Commentary to the Pentateuch composed *by — by Alexander* Kohut s. Ah 50, I.

**Abu 'l-Walīd Marwān b. Ǧanāḥ** s. De 2940 ff.

— — Sēfer ha-riqmā, Grammaire hébraïque, Traduite de l'arabe en hébreu par Jehuda Ibn Tabbon. Publiée ... par B. Goldberg, Revue ... par Raphaël Kirchheim. Francfort sur le Mein 1856. Dh 3998.

— — Bacher, Wilhelm, Leben und Werke des Abulwalīd Merwān ibn Ganāḥ und die Quellen seiner Schrifterklärung. Jahresbericht der Landes-Rabbinerschule in Budapest. Budapest 1885. Dh 4020.

— — Bacher, Wilhelm, Leben und Werke des Abulwalīd Merwān ibn Ganāḥ. Leipzig 1885. Dh 4021.

**Abū Zakarījā Jaḥjā ibn Dāūd** s. Ḥaijūg.

**Abron ben Ascher,** Kontres hammassoreth. Herausgegeben, mit einer Einleitung und Anmerkungen versehen von Leopold Dukes. Tübingen 1846. Dh 4062.

**Ahron b. Chajjim,** Commentator der Sifra s. Midrāschīm Dh 6390. 2°.

**Ahron ben Elia** aus Nikomedien des Karäers 'Ēṣ chajjim System der Religionsphilosophie ... nebst einem dazugehörigen einleitenden Tractat des Karäers Kaleb Abba Afendopolo ... herausgegeben von M. Steinschneider ... erläutert von Franz Delitzsch. = Anekdota zur Geschichte der mittelalterlichen Scholastik unter Juden und Moslemen ... herausgegeben von Franz Delitzsch. Leipzig 1841. Dh 4082.

**Ahron ben Gerson Aboulrabi.** La légende d'Asnath fille de Dina et femme de Joseph par I. Perles. [Extrait de la „Revue des Études juives", Tomes XXI—XXII.] Paris 1891. Dh 4090.

**Ahron ben Josef.** Excerpta nonnulla ex Commentario inedito —. Versione Latina & Notulis quibusdam illustrata inque lucem edita à Iohanne Ludovico Frey. Amstelædami 1705. Dh 4100.

**Ahron ha-Lewi.** Iuris Hebræorum leges CCLXI ... Ductu Rabbi Levi Barzelonitæ ... breviter ... propositæ ... Authore Joh. Henrico Hottingero. Tiguri 1655. Dh 4104.

— — Rosin, David, Ein Compendium der jüdischen Gesetzeskunde aus dem vierzehnten Jahrhundert. [= Jahresbericht des jüdisch-theol. Seminars „Fraenckel'scher Stiftung".] Breslau 1871. = Ah 20.

**Ahron b. Moses b. Ascher,** Diqdūqē ha-ṭe'āmīm s. Ie 133.

**Ahron ben Samuel,** Sēfer bēt Aharōn [Konkordanz der in Talmud, Midraschen u. s. w. behandelten Bibelstellen]. Frankfurt a. O. 1690. Dh 4124. 4°.

**Al'ami,** Salomo, Iggeret mūsār. Sittenlehren in Form eines Sendschreibens an einen Schüler im Jahre 1415 in Portugal geschrieben. Herausgegeben von Adolph Jellinek. Leipzig 1854. Dh 4170.

**Albo, Joseph,** Sēfer 'iqqarīm. Buch Ikkarīm, Grund- und Glaubenslehren der Mosaischen Religion ... ins Deutsche übertragen von W. Schlessinger ... und Ludw. Schlesinger. Frankfurt a. M. 1844. Dh 4185.

— — Conspectus theologiae Judaicae e — Sēfer 'iqqarim ... exhibitus a. W. H. F. Pertschio. Jenae 1719. Dh 4194.

**Al'emi** s. Al'ami.

**'Ali b. Josef Xabillo** s. Thomas von Aquino.

**Arama, Isaak,** 'Aqedah s. Dh 8840.

**Aristoteles,** Sēfer hat-tappūach Ausg. von 1562 in Gōren nāchōn Dh 4718.

— Sēfer hat-tappūach [aus dem Arabischen übersetzt von Abraham ben Chasdai und] Sēfer meschal haq-qadmōnī von Isaak ben Salomo ben Sahūla [Auf dem Titelblatt fälschlich מהרל"א]. Frankfurt a. O. 1693. Dh 4210.

— Ha-Tapuach: The Apple. A Treatise on The Immortality of the Soul ... Translated from the Hebrew ... by Isidor Kalisch. New York 1885. Dh 4214.

**Arztt,** Johannes ... Incentiva declamatio Rhythmo-metrica ... Ex Cantico Angelico decerpta ... Cygneæ 1649. in Dc 1840.

**Āsīf,** Sēfer hā-, [ed.] H. E. Filipowski. Leipzig 1849. Dh 4218.

**Atlass,** Osias, Ha-nirdāf be-ereṣ Rusja ... Der Verfolgte in Russland. Ein Trauerspiel in drei Aufzügen als Bild der südrussländischen Judenverfolgungen. Przemyśl 1884. Dh 4219.

— — Rachaschē lēb ... li-kebōd ... Mosche Montefiore ... Expressions of the Heart ... Przemyśl 1880. Dh 4220.

**Aus Palästina und Babylon.** Eine Sammlung von Sagen, Legenden, Allegorien, Fabeln aus Talmud und Midrasch ... von Daniel Ehrmann. Wien 1880. Dh 4221.

**Auswahl** kabbalistischer Mystik. 1. Heft enthält: Tractat über die Emanation. Das Buch der Intuition. Sendschreiben Abraham Abulafia's. Ueber das Tetragrammaton von Abraham aus Cöln ... herausgegeben von Adolph Jellinek. Leipzig 1853. Dh 4230.

**Averroes** s. Ibn Rušd.

**Bacher,** Simon, Hebräische Dichtungen ... herausgegeben von seinem Sohne Wilhelm Bacher. Theil I—III. Wien 1894. Dh 4242.

**Baer,** S., Thorath Emeth sive liber et praecepta et doctrinam accentuum libb. psalmorum, proverbiorum et Jobi continens ... Accedit et epistola quae [so!] uberrime de hac materia agitur scripta ab ... S. D. Luzzatto. Rödelheimii 1852. Dh 4268.

**Barachia han-Naqdān,** Mischlē schū'ālīm, Parabolæ vulpium, translatæ ex Hebraica in Linguam Latinam opera Melchioris Hanel. Pragæ 1661. Dh 4278.

**Barlaam und Josaphat.** Prinz und Derwisch. Ein indischer Roman enthaltend die Jugendgeschichte Buddha's in hebräischer Darstellung aus dem Mittelalter nebst einer Vergleichung der arabischen und griechischen Paralleltexte von Nathan Weisslovits. Mit einem Anhang von Fritz Hommel. München 1890. Dh 4282.

**Bedarschi,** Abraham, Chotam Tochnit (Hebraeische Synonymik) ... Nebst Anhange: Chereb Hammithappechet Gedicht vom Verfasser, aus der H. S. Almanzi's, mitgetheilt, punktirt und erklaert von S. D. Luzzatto; Briefe und noch andere unedirte Gedichte, vom Verfasser; Gedicht auf den Verfasser von Jakob Gorni, mitgetheilt von M. Steinschneider; kritische und erläuternde Anmerkungen zu Chotam Tochnit von J. H. Dünner zum ersten Male herausgegeben ... von G. T. Polak. Amsterdam 1865. Dh 4288.

**Beniamin von Tudela,** Itinerarium Beniamini Tudelensis ... Ex Hebraico Latinum factum Bened. Aria Montano interprete. Antverpiæ 1575. an Nh 530.

— The Itinerary ... Translated and edited by A. Asher. Vol. I. II. 2 voll. London und Berlin 1840—1841. Dh 4312.

***Benjamin ben Juda,*** *Einleitung* zu Qimchi, Moses, Mahalak schebīlē had-da'at s. Dh 7476.

**Benis,** Aharon, Sēfer middat hahistappeqōt. Leipzig 1855. Dh 4326.

**Berechja** s. Barachja.

**Bergmann,** Christoph. Dieter. Statius s. Epictetus Dh 4570.

**Böhmer,** Israel. Kiswe — oder Eine Sammlung von Briefen historisch-kritisch-exegetischen Inhalts. Erster Brief Eine historisch-kritische Abhandlung über die geschichtlich berühmten Essäer ... Warschau 1849. Dh 4348.

**Buch der Jubiläen,** Das, oder die kleine Genesis. In's Hebräische übersetzt, mit einer Einleitung und mit Noten versehen von Salomon Rubin. Wien 1870. s. Ib 660.

**Byron,** Hebräische Melodien. Nachdichtungen der „Hebrew Melodies" ... von M. S. Rabener. Czernowitz 1864. Dh 4366.

**Charīzī,** Jehuda ben Salomo, Judae Harizii Macamae Pauli de Lagarde studio et sumptibus editae. Gottingae 1883. Dh 4390.

— Jehudae f. Salomonis vulgo dicti Charizi ... XXXI. consessus De Latrone transfigurato ... Latine conversus. Accedunt versicali ex L. ejusdem consessu ... Londini 1773. in Da 20. 4°.

— Die ersten Makamen aus dem Tachkemoni oder Divan des — nebst dessen Vorrede. ... herausgegeben, vocalisirt, interpungirt und in's Deutsche übertragen ... von S. J. Kaempf. Berlin 1845. Dh 4395.

— Mūssārē haf-fīlōsōfīm s. Gōren nāchōn Dh 4718.

— s. Galenus Dh 4660.

— Machberoth Ithiel s. Ḥarīrī Dh 4780.

**Chiunūch,** Sēfer ha- s. Ahron ha-Lewi.

**Chofes matmonim,** sive anecdota rabbinica ... edidit ... Berl Goldberg. Berolini 1845. Dh 4400.

**Commentar,** Ein, zur Chronik aus dem 10ten Jahrhundert. Zum erstenmal herausgegeben von Raphael Kirchheim. (Als Manuskript gedruckt.) Frankfurt am Main 1874. Dh 4405.

**Commentarien** zu Esther, Ruth und den Klageliedern von Menachem b. Chelbo. Tobia b. Elieser, Josef Kara, Samuel b. Meïr und einem Ungenannten. Zum ersten Male herausgegeben von Adolph Jellinek. Leipzig 1855. Dh 4408.

**Constantin L'Empereur** s. Abrabanel, Isaak Dh 3813.

— s. Qimchi, Moses, Mahalak schebīlē had-da'at Dh 7476.

**Dante** Alighieri s. Immanuel b. Salomo Dh 5283.

**Danzig, Isaak,** Sēfer massebot eben. Petersburg 1890. Dh 4412.

**David** Kimchi s. Qimchi.

**David** Meldola s. Meldola.

**Debarīm** 'Attikīm. II. Enthält: 1. Fragment eines alten hebräischen Bücher- und Autoren-Verzeichnisses. 2. Kebuzat Kesef, Katalog der von Josef Ibn-Caspe verfassten Schriften, von ihm selbst ... 3. Melechet Sch'lomo, Proben aus Josef Ibn-Caspe's Schriften. Von S. Werbluner ... 4. Sefat Chachamim, oder Erklärung der in den Talmuden, Targumim und Midraschim vorkommenden persischen und arabischen Wörter. Von Ad. Jellinek. Herausgegeben von J. Benjacob. Leipzig 1846. Dh 4420.

**Дейнардъ**, E., Тоддотъ Абенъ Решефъ. Біографія А. Фирковича. Варшава 1875. Dh 4423.

**Dhamâri** s. Ḏimari.

**Dibrē chachāmīm**, Sēfer — von Elieser Aschkenasi. Metz 609 = 1849. Dh 4425.

**Ḏimārī**, Abū Manṣūr aḏ-, Notes on a hitherto unknown exegetical, theological and philosophical Commentary to the Pentateuch, composed by Aboo Manzur al-Dhamâri with Appendices containing Hebrew and Arabic Extracts. A contribution to the critical study of Maimûni's writings by Alexander Kohut s. Ah 50, I.

**Donnolo**, Sabbatai s. Jeṣīra.

— — Neubauer, A., Un chapitre inédit de — [Aus der Revue des Études Juives T. XXII No. 44.] o. O. u. J. Dh 4426.

**Dukes**, L., Nachal qedūmīm (Heft 1—2). Hannover 1853. Dh 4442.

**Ebn** s. Ibn.

**Efraim von Modena**, Sēfer ham-mūsār. 'Al jedē chebrat Meqīṣē nirdāmīm. Lyck 1871. Dh 4455.

**Ehrmann**, Daniel s. Aus Palästina und Babylon Dh 4221.

**Elia b. Ascher ha-Levi** s. Elia Lævita.

**Elia Levita**, Sēfer had-diqdūq. Grammatica Hebraica absolutissima ... nuper per Sebastianum Munsterum iuxta Hebraismū latinitate donata.... Institutio elementaria in Hebraicà linguam eodem Sebast. Munstero autore. Basileae (1525). Dh 4462.

— — Dasselbe. Basileae 1537. Dh 4464.

— — Pirqē Elijjāhū ... Capitula cantici, specierum, proprietatum, & officiorum, in quibus scilicet agitur de literis, punctis, et quibusdam accentibus Hebraicis ... per Sebastianum Munsterum iam pridem Latine iuxta Hebraismum uersum. Basileae 1527. Dh 4478.

— — Schemōt debārīm ... Nomenclatura Hebraica ..., in gratiam omnium tyronum ac studiosorum linguae sanctae. [Jüdischdeutsch, hebr., lat., deutsch.] Isnę 1542. an Dh 1250.

— — Sēfer hat-Tischbī. Grodno 1805. Dh 4488.

— — Collectanea ... quibus summatim explicatur, quicquid Judæi de Christo sapiunt. in Dh 4678.

— — s. Qimchi, Moses, Mahalak schebīlē had-da'at Dh 7476.

**Eliakim Panzi**, Maftēach ha-Gemara sive Clavis Gemarica Versione Latina & Notis illustrata à Christophoro Henrico Ritmeiero s. Dh 1810 f.

**Elias del Medigo**, Sefer bechīnat had-dāt ... Examen religionis ... illustravit Isaacus Reggio. Wien 1833. Dh 4500.

**Engländer**, Gabriel Hirsch, Sēfer emūna līschēnē 'āfār. Wien 1826. Dh 4544.

**Ephraim** s. Efraim.

**Epictetus.** Specimen philosophiae Epicteti Sive Enchiridii ejus priora Capita Rabbinice versa & animadversionibus illustrata Præside Christoph. Henrico Ritmeier ... Solenni eruditorum disquisitioni sistit Christoph. Dieter. Statius Bergmann. Helm*stadii 1709.* Dh 4570.

**Fārābī**, Abū Naṣr Muḥammad b. Muḥammad al-. Abû-Nassr Alfârâbii de intellectu intellectisque commentatio ... edita ... adnotationibus et criticis et exegeticis instructa ... auctor Michael Rosenstein. [Diss.] Wratislaviae 1858. Dh 4580.

**Filipowski**, H. E., s. Āsīf, S. hā-, Dh 4218.

**Firkowitsch**, Abraham, S. Abnē zikkārōn. [Nebst Beiheft: Temūnōt ham-maṣṣēbōt.] Odessa 1872. Dh 4590.

— — Bne Reschep. Verschiedene Aufsätze und Gedichte ... Herausgegeben von Peter Smolensky. Wien 1871. Dh 4594.

— — Dābār 'al haq-Qarāīm. [Der erste Bogen einer von F. begonnenen Geschichte des Karäerthums. Mehr ist davon nicht gedruckt; auch dieser Bogen ist nicht im Handel, da die ganze Auflage eingestampft wurde.] o. O. u. J. Dh 4600.

**Fränk**, Bär, Qōnṭres chūṭ ham-meschulläsch ... Regeln, die in der Synagoge zu beobachten sind. Wien 1829. Dh 4620.

**Fragmente** aus der Punktations- und Accentlehre der hebräischen Sprache, angeblich von Moses Punctator. Festschrift ... von Sal. Frensdorff. Hannover 1847. Dh 4628.

**Frankl**, Ludw. Aug., Nach der Zerstörung. Hebräische Elegien. In hebräischer Nachbildung von Max Letteris. Wien 1856. Dh 4636.

**Galenus**, ... Dialog über die Seele ... Aus dem Arabischen ins Hebräische übersetzt von Jehuda ben Salomo Alcharisi ... herausgegeben von Adolph Jellinek. Leipzig 1852. Dh 4660.

**Ganz**, David, Chronologia sacra-profana a mundi conditu ad annum M. 5352 vel Christi 1592, dicta Ṣemach David. Cui addita sunt Pirke vel capitula R. Elieser ... in Latinum versa ... per Guilielmum Henric. Vorstium. Lugduni Batavorum 1644. Dh 4666.

**Ganzfried**, Salomo, s. Qaro, Josef, Schulchan 'arūch Dh 7268.

**al-Ġazālī**, Mīzān al-'amal sive Compendium Doctrinae Ethicae ... hebraice ... ab Abrahamo bar-Chasdai Barcinonensi ... ed. ... J. Goldenthal. Lipsiae, Parisiis 1839. Dh 4674.

**Genebrardus**, G., Hebraeorum breve chronicon, sive compendium de mūdi ordine & tēporibus, ab orbe condito usq; ad annū Christi 1112. Parisiis 1572. Dh 4678.

**Gentius**, Georgius, s. Ibn Verga, Schebeṭ Jehuda Dh 5172.

**Geschichte** der Kreuzzüge, Zur. Nach handschriftlichen hebräischen Quellen herausgegeben von Adolph Jellinek. Leipzig 1854. Dh 4682.

**Goldblum**, Israel, Maamar biqqōret sefārīm. Paris 1891. Dh 4704.

**Gōren nāchōn** [Sammelwerk, enthaltend:] Tiqqūn middōt han-nefesch le ... Schelōmō Ibn Gabirol 'im Sēfer mūssārē haf-filōsōfīm we-Sēfer hat-tappūach le-Aristūṭelēs. Riva di Trento 1562. Dh 4718.

**Grapius**, Zacharias, De Judæorum & Mohammedanorum Chibbut Hakkebher s. De 3064.

**Grasser**, Conrad, Qīnā Threnodia: super immaturo obitu ... Johannis Regii. Witebergæ 1605. in De 1840.

**Hindelius**, Godofredus, ... Sermones ex veritate, vel comparationem, Agni Paschalis V. T. cum Agno Paschali N. T. ... posuit præses — Respondebit Johannes Paulus Schöderlinus. Onoldi 1671. in De 1840.

**Ḥaljūg** vergl. De 5149.

— Drachman, Bernard, Die Stellung und Bedeutung des Jehuda Hajjug in der Geschichte der hebräischen Grammatik. [Heidelberger Diss.] Breslau 1885. Dh 4760.

— Bacher, Wilhelm, Die grammatische Terminologie des Jehûdâ b. Dâwîd Ḥajjûg. (Aus dem Jahrgange 1882 der SWA. (C. Bd., II. Heft, S. 1103) besonders abgedruckt.) Wien 1882. Dh 4762.

**Ḥarīrī**, Machberoth Ithiel; by Yehudah Ben Schelomoh Alcharizi. Edited ... by Thomas Chenery. London and Edinburgh 1872. Dh 4780.

**Harīsūt** ṭerāja s. Vergil Dh 8110.

**Harkavy**, Albert, Die Juden und die slawischen Sprachen. Vilna 1867. Dh 4790.

**Heidenheim**, Wolf, Mischpeṭē haṭ-ṭe'āmīm. Rödelheim 1808. Dh 4818.

**Heilprin**, Jechiel ben Salomo, Sēder had-dōrōt [herausgegeben von Jacob Josef Calenberg und Samuel Eisak Peses]. Warschau 1876. Dh 4832.

**Hena**, Salomo, Sēfer Binjan Schelōmō. Frankfurt a. M. (484 =) 1724. Dh 4836.

-- — Qōnṭres Qūrē 'akkābīsch [und] Qōnṭres Qōrōt arāzīm. Fürth (504 =) 1744. Dh 4840.

— — Sēfer Ṣōhar hat-tēbā. Berlin 1750. Dh 4845.

**Henning**, Johannes, Maamar 'al chag Kemōsch i. e. Sermo de Bacchanalibus. Lipsiæ 1684. in Dc 1840.

**Hillel b. Samuel b. Elieser**, Sēfer Tagmūlē han-nefesch ... Jōṣē lāōr bepa'am rischōnā 'al jedē chebrat Meqīṣē nirdāmīm. [Dahinter: Comm. zu den 25 קדמות im II. Theil des Moreh von demselben Vf., nebst anderen Auszügen aus dessen Schriften.] Lyck 1874. Dh 4852.

**Hommel**, Fritz, s. Barlaam und Josaphat Dh 4282.

**Horwitz**, Hirsch, Ispaqlarjā ham-meīrā s. Zōhar Dh 8245.

**Hottinger**, Jos. Heinr., s. Ahron ha-Lewi Dh 4104.

**Husen**, Franciscus ab, s. Abrabanel, Isaak Dh 3818.

**Jakob ben Ascher ben Jechiel**, Ṣawwāōt s. Jehuda b. Ascher b. Jechiel Dh 5184.

**Jakob b. Meir** aus Rameru, Sēfer haj-jāschār ... Das Buch vom rechten Lebenswandel ... [Hebräisch nebst deutscher Übersetzung von Isaak Kauffmann.] Frankfurt 1850. Dh 4880.

**Jarchi**, Salomo, Ausführlicher Commentar über den Pentateuch ... übersetzt ... von L. Haymann. 1. Band, das erste Buch Mosis enthaltend. Mit einer Vorrede des Herrn ... Augusti. Bonn 1833. Dh 4900.

**Ibn Chisdai**, s. Barlaam und Josaphat.

**Ibn 'Ezra**, Abraham, Sēfer hā-'ibbūr ... Jōṣē lāōr pa'am rischōnā ... 'al jedē chebrat Meqīṣē nirdāmīm. Lyck 1874. Dh 4958.

— — Jesōd ham-mispār s. Dh 994.

— — Jesod Mora. Grundlage der Gottesverehrung, oder Untersuchungen über das mosaische Gesetz und die Grundprinzipien der israelitischen Religion. In einer paraphrastischen Verdeutschung von M. Creizenach. Frankfurt a. M., Leipzig 1840. Dh 4980.

**Ibn 'Ezra,** Abraham, Mōznē leschōn haq-qōdesch. [Mit Kommentar von W. Heidenheim.] Offenbach 1791. Dh 4990.

— — Sēfer ham-mispār. Buch der Zahl, ein arithmetisches Werk. Text der Einleitung des A. ibn Esra mit deutscher Übersetzung und Anmerkungen. [Diss.] ... von Moritz Silberberg. Halle a. S. 1891. Dh 4996.

— — [Pērūsch hat-Tōrā]. Bacher, Wilhelm, Abraham ibn Esra's Einleitung zu seinem Pentateuch-Commentar, als Beitrag zur Geschichte der Bibelexegese. (Aus dem Decemberhefte des Jahrganges 1875 der SWA. Wien 1876. Dh 5004.

— — Kommentar zu den Klageliedern s. Klagelieder Dh 5645.

— — Reime und Gedichte. Heft I, II, III, IV Bd. II [so!] von David Rosin s. Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung" 1885. 1887. 1888. 1891. 1894. 5 voll. Ah 20.

— — Sapha berura oder Die geläuterte Sprache ... Kritisch bearbeitet und mit einem Commentare nebst Einleitung versehen von Gabriel Lippmann. Fürth 1839. Dh 5011.

— — Sephat jether. Beleuchtung dunkler Bibelstellen und R. Saadia's Erklärungen vertheidigend, gegen R. Adonim Levita ... Mit einer Einleitung von M. Letteris. Pressburg 1838. Dh 5020.

— — — — Beleuchtung dunkler Bibelstellen insbesondere zur Vertheidigung Saadia's gegen Adonim Levita, genannt Dunasch ben Librat. Kritisch bearbeitet und mit einem Commentar nebst Einleitung versehen von G. H. Lippmann. Frankfurt a. M. 1843. Dh 5023.

— — Abraham Ibn Esra als Grammatiker. Ein Beitrag zur Geschichte der hebräischen Sprachwissenschaft. Von Wilhelm Bacher. Jahresbericht der Landes-Rabbinerschule in Budapest für das Schuljahr 1880—81. Budapest 1881. Dh 5040.

**Ibn Gabirol,** Salomo, Das Buch Mibchar ha-Peninim aus dem Arabischen übersetzt. In einem correkten hebräischen Texte und mit dem erläuternden hebräischen Kommentar von A. Adam. Hamburg [1844]. Dh 5096.

— — A choice of pearls ... translated into Hebrew by Jehuda Ibn Tibbon, the Hebrew text carefully revised and corrected ... accompanied by a faithful English translation ... from ... B. H. Ascher. London 1859. Dh 5099.

— — Tiqqūn middōt han-nefesch, Ausgabe von 1562 in Gōren nāchōn Dh 4718.

— — Goren nachon seu Tikkun Middot Ha-Nefesch de morum integritate celeberrimi poetae opus denuo edidit E. L. Silbermann. Berolini [nach dem hebräischen Titel Lyck] 1860. Dh 5103.

**Ibn Melech,** Salomo, Michlal jōfi Perfectio pulchritudinis, Seu Commentarius in loca selecta Vocesque & res difficiliores S. Scripturae ... Cum Leqeṭ schichchā ... Authore Jacob Abendana. Amstelaedami 5445 (1684). Dh 5107. 2°.

— — Liber Miclal Jophi in Geneseos capita IV, V & VI, quem ex Hebraeo in sermonem Latinum translatum & Notis brevissimis illustratum ... Examini publico subjicit J. Palmroot. Upsaliae 1715. Dh 5110.

**Ibn Palaquera,** Schemtob, Sēfer ṣorī haijāgōn s. Saul ben Salomo Dh 7820.

**Ibn Parchon**, Salomo, Machberet hā-'ārūch. Salomonis ben Abrahami Parchon Aragonensis Lexicon Hebraicum quod anno (M. 4921) 1161. Salerni in Italia ex operibus grammaticis Judae Chajug, Abulwalidi Merwan ben Gannach aliorumque concinnavit adiecto eiusdem Parchonis compendio syntaxeos Hebraicae. Nunc primum e cod. mss. edidit subiectisque illustravit Salomo Gottlieb Stern ... Praemissa historia grammatici apud Judaeos studii auctore Ven. S. L. Rapoport ... Posonii 1844. Dh 5120. 4°.

**Ibn Rušd**, Commentarius in Aristotelis de arte rhetorica libros tres Hebraice versus a Todroso Todrosi Arelatensi: Nunc primum ex codice bibliothecae senatoriae Lipsiensis ... edidit J. Goldenthal. Lipsiae 1842. Dh 5140.

— — Abhandlung: „Über die Möglichkeit der Conjunktion" oder: „Über den materiellen Intellekt", in der hebraeischen Uebersetzung eines Anonymus ... herausgegeben, übersetzt, erläutert ... von Ludwig Hannes. Heft I. [Diss.] Halle a. S. 1892. Dh 5162.

— — Il commento medio di Averroe alla Poetica di Aristotele ... da Fausto Lasinio. Parte seconda: La versione ebraica di Tôdrôs Tôdrôsî s. De 6912. 2°.

**Ibn Sahūla**, Sēfer meschal haq-qadmōnī, Frankfurt a. O. 1693, s. Dh 4210.

**Ibn Sarūq**, Menachem, Machberet Menachem ... The first Hebrew and Chaldaic Lexicon to the Old Testament compiled in the tenth century by — the Spaniard. Selected and translated ... by Herschell Filipowsky accompanied by a biography of the author as collected from a recent Hebrew work of S. D. Luzzatto. London 1854. Dh 5165.

**Ibn Tibbon**, Jehuda, Ermahnungsschreiben des — an seinen Sohn Samuel, des Moses Maimonides an seinen Sohn Abraham und Sprüche der Weisen ... herausgegeben ... von M. Steinschneider. Berlin 1852. Dh 5167.

— — s. Abu'l-Walīd Marwān.

— — s. Ibn Gabirol.

— — s. Jehuda hal-Levi.

[**Ibn Verga**, Salomo.] Historia Judaica ... De Hebræo in Latinum versa a Georgio Gentio. Amstelodami 1651. Dh 5172.

**Jechiel Heilprin** b. Salomo s. Heilprin.

**Jedaja Penini** s. Penini.

**Jehuda b. Ascher b. Jechiel** und **Jakob b. Ascher b. Jechiel**, Ṣawwāōt ... hōṣīan lā-ōr ... Schelomo ... Schächter. Pressburg 1885. Dh 5184.

**Jehuda b. David** s. Ḥajjūg.

**Jehuda** ben Koreisch s. Jehuda ben Quraisch.

**Jehuda hal-Levi**, ... Liber Cosri Continens colloquium seu disputationem de religione, Habitam ante nongentos annos, inter regem Cosareorum, & R. Isaacum Sangarum ... Ex Arabica in Linguam Hebræam transtulit Jehuda Aben Tybbon ... Nunc ... recensuit, Latinâ versione, & Notis illustravit Iohannes Buxtorfius. Fil. Basileæ 1660. Dh 5190.

— — Sēfer hak-Kūzarī he'tīq ōtō el leschōn haq-qōdesch Jehūdā Ibn Tibbōn 'im pērūsch chādāsch ... mimmennī Gedalja Brecher. 2 Teile. Prag 1838. 1839. Dh 5195.

— — Das Buch al-Chazarî ... in der hebräischen Übersetzung des Jehuda ibn *Tibbon herausgegeben* von Hartwig Hirschfeld s. De 7539.

**Jehuda hal-Levi,** Dīwān ... jōṣē lā-ōr ... 'al jedē chebrat Meqīṣē nirdāmīm mittōch sēfer jāschān ascher bejad Schemuel David Luzzatto ... Megillā rischōnā. Lyck 1864. Dh 5206.

— — Divan des Castiliers Abu'l-Hassan Juda ha-Levi. Von Abraham Geiger. Nebst Biographie und Anmerkungen. Breslau 1851. Dh 5212.

— — Kaufmann, David, Jehuda Halewi. Versuch einer Characteristik. Breslau 1877. Dh 5216.

**Jehuda di Modena,** Examen traditionis ... nunc primum edidit ... Isaacus Reggio. Goritiæ 1852. Dh 5220.

**Jehuda b. Salomo** s. Charīzī.

**Jehuda ibn Tibbon** s. Ibn Tibbon, Jehuda.

**Jehuda ben Quraisch,** Epistola de studii Targum utilitate ... ediderunt J. J. L. Bargès et D. B. Goldberg. Lutetiæ Parisiorum 1857. Dh 5222.

**Jellinek,** Adolph, s. Geschichte der Kreuzzüge Dh 4682.

— — s. Bet ha-Midrasch Dh 6320.

— — s. Philosophie und Kabbala Dh 7095.

**Jemsel,** Samuel, Massāōt s. Wolf, Jo. Christophorus, Bibliotheca Hebraea III Dh 190.

**Jeruschalmi,** Tanchum s. Tanchum.

**Jesaia b. Abraham,** Baēr hēṭēb s. Qaro, Josef.

**Jeṣīra.** Das Buch Jezira, die älteste kabalistische Urkunde der Hebräer. Nebst den zweyunddreyssig Wegen der Weisheit. Hebräisch und Teutsch, mit Einleitung, erläuternden Anmerkungen und einem punktirten Glossarium der rabbinischen Wörter, herausgegeben von Joh. Friedrich v. Meyer. Leipzig 1830. Dh 5238. 4°.

— — A Book on Creation; or the Jewish Metaphysics of Remote Antiquity. With English Translation ... by Isidor Kalisch. [= I. Kalisch, A Sketch of the Talmud.] New York 1877. Dh 5242.

— — Donnolo, Sabbatai. Il commento di — sul libro della creazione pubblicato ... da David Castelli. Firenze 1880. Dh 5250. 4°.

**Iggereth** Baale Chajjim s. Tier und Mensch.

**Immanuel ben Salomo,** Machberōt 'Immānūēl. [Herausgeber: Isaak ben Mose Satanow.] Berlin 1796. Dh 5280.

— — [Machberet hat-Tōfet we-hā-'Ēden]. Tofet und Eden oder die Divina Commedia ... Aus dem Hebräischen übersetzt und zur 600jährigen Jubelfeier Dante Alghieri's ... herausgegeben von M. E. Stern. Wien 1865. Dh 5283.

— — Comento sopra i Salmi ... inedito ed unico, trascritto e pubblicato da Pietro Perreau secondo il codice ebreo-rabbinico derossiano No. 615. Fasc. XIV—XXIV. XXV. XXVI. Parma 1880—1881. Dh 5286. 2°.

**Jona ben Gannach** s. Abu'l-Walīd Marwān ibn Ganāḥ.

**Jose ben Chalafta,** Sēder 'ōlām rabbā we sēder 'ōlām zūttā. Sive Chronicon Hebraeorum majus et minus. Latine vertit ... Johannes Meyer. Accedunt Ejusdem dissertationes tres I. de Historiæ S. divina origine & infallibilitate ... II. De ejusdem integritate ... III. de Codice et Calculo Hebraeo præferendo Samaritano & Graeco. Cum Indicibus *copiosissimis.* Amstelædami 1706. Dh 5380.

**Josef ben Josua ben Meir** ha-Sefardi, The Chronicles of — ... translated from the Hebrew by C. H. F. Bialloblotzky. Vol. I. II. 2 voll. London 1835—1836. Dh 5340.

— — Emek habacha. Aus dem Hebräischen ins Deutsche übertragen ... von M. Wiener. (Schriften herausgegeben vom Institute zur Förderung der israelitischen Literatur. Drittes Jahr: 1857—1858.) Leipzig 1858. Dh 5350.

**Josef ibn Kaspi** s. Debarîm 'Attikîm Dh 4420.

**Josef ibn Ṣadîq**, Der Mikrokosmos ... Aus dem Arabischen ins Hebräische übersetzt von Mose Ibn Tabbon und ... herausgegeben von Adolph Jellinek. Leipzig 1854. Dh 5388.

**Josef b. Scheschet** s. Prophiat Duran Dh 7486.

**Josef ibn Zadik** s. Josef ibn Ṣadîq.

**Josephus** Gorionides sive Josephus Hebraicus, Juxta Venetam editionem ... Latine versus ... atque notis illustratus à Johanne Friderico Breithaupto. Gothæ 1707. Dh 5400.

**Josef Qaro** s. Qaro, Josef.

**Josua Levita**, Halîchôt 'ôlâm ... liber dictus itinera aeterna s. Dh 1810 f.

**Isaak Baruch Halevi** s. Lampronti, Isaak.

**Isaak ben Laṭîf**, Pêrûsch megillat Qôhelet. o. O. u. J. [Konstantinopel? jedenfalls vor 1599.] Dh 5414.

**Isaak ben Salomo ben Sahûla** s. Ibn Sahûla.

**Israeli**, Isaak ben Josef, Liber Jesod olam seu fundamentum mundi, opus astronomicum ... ediderunt ... nec non versionem epitomariam vernaculam addendam curaverunt B. Goldberg & L. Rosenkranz. Berolini 1848. Dh 5424.

**Isseris**, Moses, s. Qaro, Josef.

**Kahana**, Pesikta s. Midrâschîm Dh 6500.

**Kahana**, David, Sêfer Ôr châdâsch. Варшава 1880. Dh 5499.

**Kahne**, David, Eben Negeph (Ein Stein des Anstossens). Eine Monographi [so!] der lurianischen Kabbala ... Herausgegeben von P. Smolensky. Separat-Abdruck aus dem Haschachar 1873. Wien 1873. Dh 5510.

— — Eben Hatoim (Die Verirrten). Eine kritisch-historische Abhandlung über Sabathai Zewie, seine Schüler und Nachfolger. Herausgegeben ... von P. Smolensky. [A. d. Haschachar.] Wien 1872. Dh 5516.

**Kalbo**, Josua Josef, Sêfer Binjan Ariel. Wien 1883. Dh 5529.

**Kalisch**, Isidor, A Sketch of the Talmud, the world renowned Collection of Jewish Traditions, New York 1877, s. Jeṣîra Dh 5242.

**Kalonymos**, Moschârêt Môsche. Apologia Mosis Maimonidis ... qua doctrina ejus de providentia Dei speciali vindicatur atque exponitur ... edidit J. Goldenthal. Lipsiae 1845. Dh 5552.

**Kalonymos ben Kalonymos**, Iggeret ba'alê chajjîm s. Tier und Mensch.

— — Sendschreiben an Joseph Kaspi. Aus der Münchener Handschrift zum ersten Mal herausgegeben und im Auftrage der ehemaligen Hörer des jüdisch-theologischen *Seminars* zu Breslau als Festgabe zum 25jährigen Stiftungstage der Anstalt ... *überreicht von Joseph* Perles. München 1879. Dh 5560. 4°.

**Kaplan**, Jak. Sal., s. Lewisohn, S., 'Ereṣ qedūmīm Dh 5808.

**Kara**, Joseph, s. Qaro.

**Kaspi**, Joseph, Kommentare zu Dalalat al Haiirin von Moses Maimuni s. Maimonides Dh 6160.

**Kewall**, B., Josua, Moses Jünger und Nachfolger. Episches Gedicht in zehn Gesängen. Wien 1853. Dh 5620.

— — Pirchē qedem. Orientalische Blüthen. Enthält 52 Fabeln in Versen und zwei Heldengedichte: Giedeon und Jiftach. Wien 1843. Dh 5630.

**Klagelieder**, Die, des Jeremias nach rabbinischer Auslegung. I. Abraham Ibn Ezra's Commentar in deutscher Uebertragung. II. Commentar in Cod. Hebr. 5 der k. Hof- und Staatsbibliothek in München. Hebräischer Text mit Uebersetzung. Mit Vorwort und Erläuterungen von ... J. M. Schönfelder ... München 1887. Dh 5645.

**Kochbe Jizchak.** Eine Sammlung ebräischer Aufsätze ... zur Förderung des ebräischen Sprachstudiums, herausgegeben von M. E. Stern. Heft 1—11. 24—29. 33. 34. Wien 1845—1867. 2 voll. Dh 5660.

**Kohn**, Joseph, Halīchōt 'ōlām ... Beiträge zur Geschichte der Gegenwart. Jahrgang I. [S. I—IV.] Lemberg 1864. Dh 5685. 4°.

**Kontres hamassoreth** [angeblich von] Ahron ben Ascher Dh 4062.

**Krispia, Krispin**, s. Barachja han-Naqdān.

**Lampronti**, Isaak, Sēfer Pachad Jiṣchāq. Jōṣē lā-ōr ... 'al jedō chebrat Meqiṣē nirdāmīm. [Defect.] Lyck 1871. Dh 5750.

— — Isaak Baruch Halevi, Sēfer tōledōt ... Jiṣchāq Lampronti ... Jōṣē lā-ōr ... 'al jedē chebrat Meqiṣē nirdāmīm ... Lyck 1871. Dh 5765.

**Lara**, David Kohen de, Sēfer keter kehunna ... Lexicon Thalmudico-Rabbinicum ... [68 Bl. bis Jod reichend.] Hamburg 1668. Dh 5770. 2°.

— — Perles, J., David Cohen de Lara's rabbinisches Lexicon Kheter Khehunnah. Ein Beitrag zur Geschichte der rabbinischen Lexicographie. [SA. aus der Frankel'schen Monatsschrift, Jahrgang 1868.] Breslau 1868. Dh 5774.

**Laurentius**, Marcus, ... Oratio de ascensione Domini nostri Jesu Christi ... Wittenbergæ 1662. in De 1840.

**Lebensohn**, Michael, Israelitische Gesänge. Wilno 1851. Dh 5780.

**Lebensohn**, M. I. K., s. Vergil Dh 8110.

**Lebub** s. Lwow.

**Leo Mutinensis** s. Jehuda di Modena.

**Leon der Hebräer** s. Abrabanel, Jehuda b. Isaak.

**Lessing**, Nathan der Weise, hebräisch von Simon Bacher s. Dh 4242, Theil III.

**Letteris**, M, Schelōm Ester. Esther, Tragédie tirée de l'Ecriture sainte. Imitation après celle de Mr. Jean Racine. Précedée d'une préface hebraïque. Prague 1843. Dh 5795.

**Lewisohn**, S., 'Ereṣ qedūmīm. Erez kedumim das Land des Alterthums oder biblische Erdbeschriebung [so!], alphabetisch geordnet ... vermehrt von J. Kaplan. Wilna 1839. Dh 5808.

**Lewy,** Naphtali, Tōledōt ādām ... Die Abstammung des Menschen. Vorstudien zur biblischen Schöpfungsgeschichte. Wien 1874. in Dh 3020, Jahrg. VI.

**Lipmann Mühlhausen,** Liber Nizachon Lipmanni, ... Editus ... Curante Theodorico Hackspan. Accessit Tractatus de usu librorum Rabbinicorum, prodromus Apologiæ pro Christianis adversus Lipmannum triumphantem. Uterque cum Indicibus ... Noribergæ 1644. Dh 5844.

**Liqqūṭē** qadmōnijjōt s. Pinsker, S. Dh 7102.

**Löwisohn,** S. s. Lewisohn, S.

**Lūach** schenat 1771, 1769, 1775. Hamburg-Altona. Dh 5900.

**Luzzatto,** Mose Chajjim, S. Leschōn limmūdīm. Mantua (487 =) 1727. Dh 5920.

— Samuel David, Maamar bīsōdē diqdūq leschōn haq-qōdesch. Wien (5625 =) 1865. Dh 5930.

— — Ōhēb gēr ... Philoxenus, sive de Onkelosi, chaldaica Pentateuchi versione Dissertatio hermeneutico-critica ... Accedit Appendix, ubi de Lingua Syriaca ... disseritur ... Viennae 1830. Dh 5945.

**Lwow,** Ahron Mose, S. Ōhel Mōsche. Sulzbach 1771. Dh 5958.

**Maimonides,** Moses, Opuscula selecta; Quae ad descriptionem templi Hierosolymitani cultumque sacrum in illo peractum spectant, Conversa in sermonem Latinum a Ludovico Compiegne de Veil. Trajecti Batavorum 1713. Dh 6000.

— — [Hilechōt abōdā zārā.] De idololatria liber cum interpretatione Latina, & notis, Dionysii Vossii. Amsterdami 1642. Dh 6022.

— — Hilechōt pārā adūmā. Tractatus de vacca rufa Latinitate donatus ... ab Andrea Christophoro Zellero. Amstelædami 1711. Dh 6028.

— — Mischnē Tōrā hū haj-jād ha-chazāqā. 4 voll. Dyhernfurth 1809—1814. Dh 6035. 2°.

— — Jad hachasakah oder Mischna Thorah ... Zum ersten Male herausgegeben von Elias Soloweiczyk. 1. Buch. Maddah, oder: von der Erkenntniss. Königsberg 1846. Dh 6045.

— — Hilechōt bikkūrīm seu constitutiones de primitivis — Quae inter Titulos III. Partis Operis Maimoniani, Mischnē Tōrā ... seu etiam Jād chazāqā ... appellati, habentur, collatis quibusdam Editionibus, cum Versione Latina & Notis Philologicis exhibitæ a Johanne Rodolpho Cramero. Lugduni Batavorum 1702. in Ie 2370.

— — Egeres Harambam. Sēfer iggeret teschūbat Rambam. Brünn 1797. Dh 6085.

— — Iggeret Teman oder Sendschreiben ... an die jüdische Gemeinde Jemens. Verfasst in arabischer Sprache im Jahre 1172 und übersetzt in's Hebräische 1210 von Samuel Ibn Tabon ... Kritisch beleuchtet und mit Anmerkennungen (so!) nebst Einleitung versehen von David Holub. Wien 1873. in Dh 3020. Jahrg. 5.

— — Maamar ha-Jichud. Abhandlung über die Einheit. Aus dem Arabischen ... hebräisch v. Isaak B. Natan ... Zum ersten Mal herausgegeben ... von M. Steinschneider. Nebst einem Sendschreiben an den Herausgeber von ... S. L. Rapoport. Berlin 1846. Dh 6110.

— — Millōt hahiggājōn. Venedig (310 =) 1550. Dh 6132.

— — More nebuchim sive liber doctor perplexorum ... Arabico idiomate conscriptus, *a Samuele Abben Thibbone* in linguam Hebraeam translatus, novis commenta-

riis uno Mosis Narbonensis ... altero anonymi cujusdam, sub nomine Gibeath hamore adauctus, nunc in lucem editus cura et impensis Isaaci Eucheli. Solisbaci 1800. Dh 6150.

**Maimonides**, Moses, Die Kommentare von Joseph Kaspi zu Dalalat al Haiirin von Moses Maimuni ... Herausgegeben von Salomon Werbluner. Frankfurt am Main 1848. Dh 6160.

— — Schemōnā perāqīm ... Mit der daitschen Ibersezung. Naie ganz verbesserte Ausgabe. Basel 1804. Dh 6178.

— — Sēder ʿōlām zūṭā. in Dh 4678.

— — Ṣawwāā s. Dh 5167.

— — Jolowicz, H., Über das Leben und die Schriften Musa ben Maimun's (Maimonides). Vorlesung. Königsberg 1857. Dh 6218.

— — s. De 6671 ff.

**Mardechai** ben Meir Kalmanns, Tabnit ha-Bajit. Abriss des Mikrokosmos. Herausgegeben und übersetzt von Majer Kohn Bistritz. Wien 1858. Dh 6252.

**Mechilta** s. Midrāschīm.

**Medigo**, Elia del, s. Elia del Medigo.

**Meelführer**, Rudolphus Martinus, Dissertatio Ebraeo-Talmudica de benedictione sacerdotali quam ... Sub Præsidio ... Joh. Henrici Maii ... Hebraice defendet ... — Giessae Hassorum 1697. in De 1840.

**Meier**, Wolf, Siftē jeschānīm. Prag 1828. Dh 6278.

**Meidola**, David, Mōʿēd David. Amsterdam 1740. Dh 6287.

**Menachem b. Chelbo** s. Commentarien Dh 4408.

**Menachem de Lonsano**, R., Maʿarich. Enthält: Erklärung von Fremdwörtern in den Talmuden, den Midraschim und dem Sohar nach alfabetischer Ordnung, sowie Erläuterung schwieriger Stellen und Mittheilung von Erzählungen nach Handschriften ... Nach der seltenen Venezianer Edition vom J. 1618 herausgegeben von Adolph Jellinek. Leipzig 1853. Dh 6296.

**Menachem ben Sarūq** s. Ibn Sarūq.

**Midraschīm** (geordnet nach Stracks Einteilung, Sammlungen vorgestellt).

**Bet ha-Midrasch.** Sammlung kleiner Midraschim und vermischter Abhandlungen aus der ältern jüdischen Literatur. ... Nach Handschriften und Druckwerken gesammelt und nebst Einleitungen herausgegeben von Adolph Jellinek. 1. 3. Theil. 2 voll. Leipzig 1853. 1855. Dh 6320.

**Bibliotheca Rabbinica**, Eine Sammlung alter Midraschim. Zum ersten Male ins Deutsche übertragen von Aug. Wünsche. 6 voll. Leipzig 1880—1885. Dh 6324.

**... Midrasch ha-Mechilta** ... Amsterdam 1712. Dh 6334. 2°.

Lewy, I., Ein Wort über die „Mechilta des R. Simon". [= Jahresbericht des jüd.-theol. Seminars „Fränckel'scher Stiftung".] Breslau 1889. = Ah 20.

**Sifrē.** Ze sēfer —. Sulzbach (562 =) 1802. Dh 6364.

**Ahron ibn Chajjim.** Sēfer Qorban Aharōn [Kommentar zu Sifra nebst Text] Blatt א—כ die Middōt Aharōn. Dessau 1741—1742. Dh 6390. 2°.

**Midrāsch rabbōt** [über den Pentateuch und die 5 Megillot mit dem Kommentar Mattenōt kehunna von Isachar Baer b. Naftali Kohen aus Szczebrzescin, herausgegeben von Pheibisch]. Frankfurt a. O. 1732. Dh 6440. 2°.

Chodowski, Salomo, Observationes criticae in Midrasch Schir haschirim secundum cod. Monac. 50. orient. [Diss.] Halle o. J. Dh 6480.

**Pesikta**, die älteste Hagada, redigirt in Palästina von Rab Kahana. Herausgegeben nach einer in Zefath vorgefundenen und in Aegypten copirten Handschrift durch den Verein Mekize Nirdamim. Mit kritischen Bemerkungen, Verbesserungen und Vergleichungen der Lesearten anderer drei Handschriften in Oxford, Parma und Fez, nebst einer ausführlichen Einleitung von Salomon Buber. Lyck 1868. Dh 6500.

**Tobia ben Elieser**, Lekach-tob (Pesikta sutarta) ein agadischer Commentar zum 1. und 2. Buche Mosis ... herausgegeben ... von Salomon Buber. Tom. I. II. Wilna 1880. Dh 6525.

— — Lekach tob (Pesikta sutrata). Ein agadischer Kommentar zu Megillat Ruth ... zum ersten Male herausgegeben ... und mit Kommentar versehen. Einleitung. Inaugural-Dissertation ... der Universität Leipzig vorgelegt von Seckel Bamberger. Würzburg [1887]. Dh 6530.

**Tanchūmā b. Abbā.** Midrasch Tanchūmā han-niqrā Jelammedēnū ... w Jozefowie 1840. Dh 6550.

— — Midrasch Tanchuma. Ein agadischer Commentar zum Pentateuch ... Zum 1. male herausgegeben von Salomon Buber. 1. Teil. Wilna 1885. Dh 6560.

**Jalqūṭ** hat-Tōrā ... han-niqrā Schim'ōnī. Frankfurt a. M. (447 =) 1687. Dh 6610. 2°.

**Midrasch** Ele Eskerá ... herausgegeben von Adolph Jellinek. Leipzig 1853. Dh 6680.

**Perles**, J., Thron und Circus des Königs Salomo. Aus einer Handschrift der K. Hof- und Staatsbibliothek zu München mitgetheilt. [SA. Aus der Graetz'schen Monatsschr. für Gesch. und Wissensch. des Judenth. 1872.] Breslau 1872. Dh 6730.

**Strack**, Herm. L., Midrasch. [SA. aus Herzog-Plitt's Real-Encycl. f. prot. Theol. u. Kirche. 2. Aufl. Bd. IX.] Dh 6760.

**Mischnath ha-Middoth** (Lehre von den Maassen) aus einem Manuscripte der Münchener Bibliothek ... herausgegeben und mit einigen Bemerkungen versehen von M. Steinschneider (Berlin 1864); ins Deutsche übersetzt, erläutert und mit einem Vorwort versehen von Hermann Schapira. Suppl. z. hist.-lit. Abth. d. Ztschr. f. Math. u. Phys. (1869). Dh 6810.

**Model**, Mard., Minchat 'ānī s. Zōhar Dh 8245. 2°.

**Modlinger**, Samuel, Sēfer Chajjē Aristu ... Das Leben des Aristoteles und seine Philosophie; mit Rücksicht auf die Wissenschaft des alten hebräischen Schriftthums aus den Zeiten der Bibel, der Mischna und des Talmuds. Wien 1883. Dh 6834. 4°.

— — Simoth Ajin oder Blicke in die Urgeschichte des israelitischen Volkes. Lemberg 1861. Dh 6842.

**Mose** s. Moses.

**Moses Alschech**, Comment. in Esaiae Prophetiam 30 s. Dh 3813.

**Moses b. Chajjim Kohen Hechim**, Sēfer Sāfā berūrā. Fürth 1790. Dh 6864.

— — *Lewenstein*, Tobias, Prolegomena zu Moses ibn Esra's Buch der Taǧnīs. *Erster Teil. [Diss.]* Halle a. S. 1893. Dh 6880.

**Moses** Luzzatto s. Luzzatto, Mose Chajjim.

**Moses ben Maimon** s. Maimonides.

**Mose ben Nachman,** Dissertation über die Vorzüge der Mosaischen Lehre gehalten in Saragossa vor Jakob von Aragonien ... herausgegeben von Adolph Jellinek. Leipzig 1853. Dh 6920.

**Moses Punctator** s. Fragmente Dh 4628.

**Moses Qimchi** s. Qimchi, Moses.

**Mühlhausen,** Lipmann s. Lipmann Mühlhausen.

**Müller,** Eberhardus. De quæstione: An Jesus Nazarenus filius Mariæ, verus sit & promissus mundi Messias? Wittenbergæ 1654. in De 1840.

**Nagarah,** Israel, Hymnen ... herausgegeben von M. H. Friedländer. Wien 1858. Dh 6960.

**Nathan b. Jechiel,** Arbā'ā sefārīm niftāchīm he-'Ārūch. Chēleq 1. 2. [herausgegeben von] Jacob b. Salomo Herschenhorn und Moses Schneidmesser. Lublin 1874. Dh 6997.

— — Plenus Aruch Targum-Talmudico-Midrasch verbale et reale Lexicon ... edit Alexander Kohut. Vol. I—VIII nebst Supplement. 9 voll. Viennae 1878—1892. Dh 7000. 4°.

**Nathanael b. Jesaja,** ... „Light of Shade and Lamp of Wisdom" s. Ah 50, Report. IV.

**Norsi,** Jedidja Salomo, Einleitung, Titelblatt und Schlusswort zu seinem masoretischen Bibelcommentar ... herausgegeben von Ad. Jellinek. Wien 1876. Dh 7010.

**Notice** d'un manuscrit Hébreu de la Bibliothèque impériale, n.° 510, contenant un fragment de la version Hébraïque du livre de Calila et Dimna ou Fables de Bidpai, le Roman intitulé Parabole de Sendabad, et divers autres Traités par Silvestre de Sacy. [Notices et Extraits. Paris 1813.] in De 10340. 4°.

**Olveyra,** Salomo ben David de, S. Darchē nō'am [2 Teile]. Amsterdam 1688. 1689. Dh 7025.

**Otho,** Joachim, Oratiuncula de beneficiis Dei per Martinum Lutherum nobis præstitis ... Wittenbergæ 1658. in De 1840.

**Ottensoeser,** David, Ṣōrī hai-jāgōn. Fürth 1854. Dh 7040.

**Pappenheim,** Salomo, Agādat Arba' kōsōt. Zolkiew 1805. Dh 7078.

**Penini,** Jedaja, ... „Bechinoth Olam". Betrachtungen über das Weltloben mit interpunktirtem ebräischen Texte und einer neuen, metrisch-gereimten, treuen Uebersetzung von M. E. Stern. Nebst einer biographischen Einleitung von Joseph Weisze. Wien 1847. Dh 7089.

— — S[acy], S[ilvestre] de, Notice de l'ouvrage intitulé l'Appréciation du Monde, traduit de l'hébreu, par Michel Berr ... Metz 1808. [Extrait du Magasin Encyclopédique.] in De 681.

**Pērūsch 'al** Dibrē haj-jāmīm s. Commentar zur Chronik Dh 4405.

**Philosophie und Kabbala.** 1. Heft enthält: Abraham Abulafia's Sendschreiben über Philosophie und Kabbala. Thomas von Aquino's Abhandlung „De animæ facultatibus" ... nebst Erläuterungen und historischen Untersuchungen herausgegeben von Adolph Jellinek. Leipzig 1854. Dh 7095.

**Pinsker,** S., Liqqūṭē qadmōnījōt ... Lickute kadmoniot. Zur Geschichte des Karaismus und der karäischen Literatur. Wien 1860. Dh 7102.

**Plungian,** Mardochai b. Salomo S. Tal-Pījōt. Wilna 1849. Dh 7110.

**Poésies hébraïco-provençales** du rituel Israélite Comtadin traduites et transcrites par S. M. Dom Pedro II. d'Alcantara, Empereur du Brésil. Avignon 1891. Dh 7120.

**Prinz und Derwisch** s. Barlaam und Josaphat.

**Prophiat Duran,** Iggeret s. Qōbes wikūchīm Dh 7486.

**Punctator,** Moses s. Fragmente Dh 4628. 4°.

**Qalonymos** s. Kalonymos.

**Qara,** Josef b. Simeon, in Hoseam commentarius ... editus. Vratislaviae 1861. Dh 7170. 4°.

— — Littmann, M., Josef ben Simeon Kara als Schrifterklärer. Inaugural-Dissertation ... Leipzig 1886. Breslau 1887. Dh 7185.

**Qaro,** Josef b. Efraim, Schulchān 'ārūch miṭ-ṭūr Chōschen ham-mischpāṭ ... 'im chiddūschē dīnīm schehischmīṭ ... Mōscho Isserls ... we-'im Beēr hag-gōlā we-'im Baēr hēṭēb ... Amsterdam 1764. Dh 7200.

— — Schulchān 'ārūch miṭ-ṭūr Jōre dē'ā ... Amsterdam 1769. Dh 7208.

— — Schulchān 'ārūch miṭ-ṭūr Ōrach Chajjīm ... Amsterdam 1774. Dh 7215.

— — Schulchān 'ārūch miṭ-ṭūr Eben hā-'ezer ... Amsterdam 1815. Dh 7230.

— — Ganzfried, Salomo, Sēfer Qiṣṣūr Schulchān 'ārūch ... Mahādūrā 3. ... Kizor Schilchen [so!] Urich. Lemberg 1881. Dh 7268.

— — Der Schulchan aruch oder die 4 jüdischen Gesetz-Bücher in's Deutsche übertragen ... von Heinr. Georg F. Löwe, sen. ... 2 voll. Hamburg 1837—1840. Dh 7290.

— — Dasselbe. 2. Auflage. Wien 1896. Dh 7290*.

— — Šulchan-Arukh ... oder Das Ritual- und Gesetzbuch des Judenthums ... Zum ersten Male aus dem Original frei in's Deutsche übersetzt ... von Johannes A. F. E. L. V. von Pavly unter Mitwirkung hervorragendster Fachgelehrten. S. 1—320. Basel 1888. Dh 7296.

— — Gildemeister, J., Der Schulchan aruch und was daran hängt. Ein gerichtlich erfordertes Gutachten. Bonn 1884. Dh 7302.

**Qimchi,** David b. Josef, ... Liber Michlol grammatices linguae sanctae R. Dauid Kimhi: quo eam integrā docet, & absoluit, per Agathium Guidacerium ... [am Schluss: finis primæ partis libri Miclol, hebräisch vokalisirt und lateinisch]. Parisiis 1510. in Dh 275.

— — Sēfer Michlōl [Titel handschriftlich ergänzt]. Venedig 1545. Dh 7330.

— — Pagninus, Sanctes Lucensis, Hebraicarum institutionum libri IIII ... Ex Dauid Kimhi priore parte Michlōl ... transcripti. Parisiis 1549. Dh 7345.

— — Comentar [so!] zur Genesis. ... herausgegeben durch A. Ginzburg. Pressburg 1842. Dh 7380.

— — Commentary upon the prophecies of Zechariah. Translated from the Hebrew. With notes, and observations on the passages relating to the Messiah. By A. M'Caul. London 1837. Dh 7400.

— — Sēfer hasch-schoraschīm ... Radicum liber sive Hebraeum Bibliorum Lexicon. *Cum animad*versionibus Eliae Levitae ... ediderunt Io. H. R. Biesenthal et *F. Lebrecht. Berolini* 1847. Dh 7450. 4°.

**Qimchi, Moses,** Rudimenta hebraica Mosche Kimchi a Johan. Böschenstain diligenti studio reuisa. [Augustae Vindelicorum 1520.] Dh 7472.

— — **Mahalak** schebīlē had-da'at ... id est, Mosis Kimchi *Ὁδοιπορία* ad scientiam, cum expositione Doctoris Eliæ. Item Introductio D. Benjamin F. D. Judæ. Omnia à quamplurimis mendis expurgata & annotationibus illustrata, quibus multa Scripturæ testimonia explicantur: authore Constantino L'Empereur. Lugduni Batavorum 1631. Dh 7476.

**Qōbeṣ wikūchīm.** [Umschlagtitel, enthält einen Brief des Prophiat Duran nebst Commentar des Josef b. Scheschet, einen Brief des Salomo Bonfed etc. Herausgeber: A. Geiger. Breslau 1844.] Dh 7486.

**Rabener, M. S.,** 'Ēṭ haz-zāmīr s. Schiller, Friedrich von, Dh 7860.

— — Lūach 'al arba' mēōt schānā [Kalender über 400 Jahre]. Jassi. Dh 7497. 4°.

— — Luach halew. Kurze Anleitung zur Erlernung der ebräischen Sprache für den Schul- und Privatunterricht. (2., vermehrte und verbesserte Auflage.) Jassi o. J. Dh 7500.

— — Sonetten-Kranz zur Feier der hochbeglückenden Anwesenheit Franz Joseph I. in ... Lemberg. [Lemberg] 1855. Dh 7505.

**Racine** s. Letteris, M. Dh 5795.

**Rambam** s. Maimonides.

**Rapoport,** Salomo Jehuda L., Erech Millin ... Tomus I. Continens totam Literam ℵ. Pragæ 5612 [= 1812]. Dh 7535.

— — Historia grammatici apud Judaeos studii s. Dh 5120. 4°.

**Rathmann,** Bartholomæus, Scriptum ... cum auspicaretur Ebraeam grammaticam Johannis Avenarii. Publice propositum in celeberrima academia Francofurtana. [Wahrscheinlich Unicum.] [Frankfurt] 1595. Dh 7550.

**Reggio, Is. Samuel,** Jalqūṭ JōScheR ... Collectanea dissertationum. Fasc. I. Goritiae 1854. Dh 7580.

— — Igeros Joscher. Machberet I. II. 2 voll. Wien 1834. 1836. Dh 7590.

— — Mazkeret JōScheR. Wien 1849. Dh 7620.

— — Maftēach el Megillat Estēr. Prolegomena in librum Esther. Vienna 1841. Dh 7628.

— — Strenna israelitica contenente il calendario ebraico ... Anno I—III. Gorizia 1852—1854. Dh 7648.

— — Thora et Philosophia. Viennae 1827. Dh 7676.

**Rehe, Johann Paul,** Oratio Hebraica in mortem Jesu Christi ... [Wittenberg] 1655. in De 1840.

**Reines, Moses,** Die rabbinischen Lehrstätten („Achsaniet schel Thora") zur Geschichte der Talmud-Akademien (Jeschibot) in Russland. I. Heft. S.-A. aus dem Gräberschen Jahrbuche III. Jahrgang (5650 = 1890). [Umschlagtitel.] Krakau 1890. Dh 7689.

— — Dor wachachamaw. Geschichtsbilder aus der Gegenwart. Ein Beitrag zur jüdischen Literatur der Gegenwart oder Darstellung des Lebens und Wirkens der hervorragendsten jüdischen Gelehrten unserer Zeit. 1. Band. Herausgegeben von Eisig Gräber. Krakau 1890. Dh 7692.

— — Sēfer Neṣach Iisrāēl. [SA. aus dem Gräber'schen Jahrbuche III. Jahrgang (5650 = 1890).] Krakau 1890. Dh 7708.

**Reschīmā** schel schemōt ha-chabērīm le-chebrat Meqīṣē nirdāmīm. Schānā IV. 1869—1871. Lyck 1871. Dh 7720.

**Ribkes**, Moses, Beër hag-gōlā s. Qaro, Josef.

**Ritmeier**, Christoph. Henr., s. Epictetus Dh 4570.

**Rubin**, Salomo, Sēfer jeṣīrā ... Al-kimia sive lapis philosophorum. Eine literar-historische Monographie. Wien 1874. in Dh 3020, Jahrg. VI.

— — Die Symbolik der Zahlen, in der Philosophie und dem Mysticismus aller Völker. Wien 1873. in Dh 3020, Jahrg. V.

**Sa'adja** Gāōn, Hā-emūnōt wehad-dē'ōt ... sive liber de capitibus fidei ... Hebraice translatus a R. Juda ben Tibon ... edidit R. Leo ben Jeminis. Berlin 1789. Dh 7760.

— — Emunot we-dëot oder Glaubenslehre und Philosophie. Aus dem Hebräischen mit theilweiser Benutzung des Arabischen übersetzt von Julius Fürst. = Die jüdischen Religionsphilosophen des Mittelalters oder Uebersetzungen der seit dem zehnten Jahrhundert verfassten jüdischen Religionsphilosophieen. Leipzig 1845. Dh 7770.

— — Wolff, M., Bemerkungen zu dem Wortlaute der Emunot we-Deot. [SA. a. d. Mag. f. d. Wiss. des It. Berlin 1880.] Dh 7780.

— — Die Hoschanot des Gaon —. Das erste Mal ediert und auf Grund dreier Yemen-MSS. kritisch beleuchtet von Alexander Kohut. — SA. aus „Monatsschrift für Geschichte und Wissenschaft des Judenthums. 37. Jahrgang." Breslau 1893. Dh 7788.

— — Taubeles, S. A., Saadia Gaon. [Diss.] Halle 1888. Dh 7798.

**Sakkuto**, Abraham s. Zakūt.

**Salomo Al'ami** s. Al'ami.

**Salomo Bonfed**, Iggeret s. Qōbeṣ wīkūchīm Dh 7486.

**Salomo ben David** de Oliveyra s. Oliveyra.

**Salomo ben Juda** (aus) Hanau s. Hena, Sal.

**Salomo ibn Melech** s. Ibn Melech.

**Salomo Norzi** s. Norṣī, Jedidja Salomo.

**Salomo de Oliveyra** s. Oliveyra, Salomo b. David de.

**Salomo ben Parchon** s. Ibn Parchon.

**Salomo ibn Verga** s. Ibn Verga.

**Samuel b. David** s. Jemsel.

**Samuel ben Meïr**, Commentar zu Kohelet und dem Hohen Liede. Zum ersten Male, nebst exegetischen Fragmenten des R. Tobia ben Elieser herausgegeben von Adolph Jellinek. Leipzig 1855. Dh 7809.

— — Rosin, David, R. Samuel b. Meïr als Schrifterklärer. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung".] Breslau 1880. = Ah 20.

**Saphir**, Jakob, Eben sappīr ... jōṣē lā-ōr ... 'al jedē Meqīṣē nirdāmīm. Lyck 1866. Dh 7815.

***Saul ben Simon***, *Sēfer Ṣorī haijāgōn*. Cremona (317 =) 1557. Dh 7820.

**Scheinhaus**, Leon, „Lernen und Lehren". Eine Cultur-historische Studie, Zur Geschichte des Unterrichtswesens bei den Juden in den früheren Zeiten. Herausgegeben von J. S. Fuchs. Krakau 1895. Dh 7835.

**Schemtob b. Josef Palaquera** s. Ibn Palaquera.

**Scherirā.** Scherirae quae dicitur epistola interpretatione latina, adnotationibus et criticis et exegeticis instructa. Dissertatio inauguralis ... Viadrina ... auctor Josue Wallerstein. Krotoschin 1860. Dh 7850.

**Scherzer**, Jo. Adam, s. Selecta Rabbinico-philologica Dh 7922.

**Schiller.** Friedrich von, 'Ēṭ haz-zāmīr ... Es hasamīr. Eine Auswahl der Gedichte des gefeierten deutschen Nationaldichters — übertragen in's Ebräische ... von M. S. Rabener. 1. Theil. 2. Auflage. Jassy 1868. Dh 7860.

**Schīrō** schachar le-īsch aschkenazī s. Dh 7888.

**[Schlottmann,]** Schīrē schachar le-īsch aschkenazī. Berlin 1847. Dh 7888.

**Schönfelder**, J. M. s. Klagelieder Dh 5645.

**Schumann**, Joachimus Martinus & Willich, Johannes, Strena chartacea. [Hebr. Neujahrsgratulation.] Wittenbergae 1686. in De 1840.

**Sēder hat-tefillōt** ke-minhag Aschkenazīm u-Pōlīn. Wilmersdorf 1676. an Dh 98.

**Sēder tefillōt** ... ke-minhag Pōlen u-Mähren. Wien 1811. Dh 7910.

**Sēfer** s. das folgende Wort.

**Selecta Rabbinico-philologica**, quae comprehendunt I. Commentar. Rasche in Parsch. Bereschith, sive in Cap. I usque ad VI Gen. II. Commentar. R. Abarbanel in Haggæum, III. R. Mos. Maimon. Mercaba, sive Doctrinam de Deo & Angelis, Quae quondam cum versionibus & Annotationibus studio Jo. Adami Scherzeri ... sub nomine Trifolii Orientalis, nec non Operae pretii edita, jam vero revisa & aucta sunt; IV. Commentar. Rasche in Parsch. Noach, sive in cap. VI usque ad XI Gen. V. Commentar. R. Aben Esræ in Haggaeum. Quae cum versionibus, Annotationibus Talmudicis, Rabbinicis & Philologicis, nec non indicibus necessariis adjecta sunt à Jo. Georg. Abicht. Lipsiæ 1705. Dh 7922.

**Siddūr** hegjōn lēb. Königsberg 1845. Dh 7932.

**Sifra, Sifre** s. Midrāschīm.

**Simon** Darschan, Jalqūṭ s. Midrāschīm.

**Smolensky**, P., 'Am 'ōlām (Das ewige Volk). Eine kritisch-historische Abhandlung zur Beleuchtung der Reformfrage. SA. aus dem „Haschachar". (Umschlagtitel.) Wien 1873. Dh 7940.

— — Biqqōret tihje. Odessa 1867. Dh 7950.

— — Mischpath uzdakah (Gericht und Gerechtigkeit). 2 Recensionen über die Bücher: a) Schir-Haschirim von H. Grätz, b) die jüdischen Familienpapiere. (SA. aus dem Haschachar 1873.) Wien 1873. Dh 7965.

**Sprecher**, Johannes Didericus s. Abrabanel, Isaak Dh 3829.

**Stern**, M. E. s. Kochbe Jizchak Dh 5660.

**Tām** s. Jakob b. Meir aus Rameru.

**Tanchūm** Jeruschalmī s. De 10900 ff.

— — Goldziher, Ignaz, Studien über Tanchûm Jerûschalmi. Leipzig 1870. Dh 7992.

**Tefillat tōdā.** [Hebräisches Dankgebet der Synagoge in Berlin für die Lebensrettung S. M. Friedrich Wilhelm's IV. bei dem Mordversuche Sefeloge's.] Berlin 1850. Dh 7995.

**Teomim,** Jos., Nō'am megādīm s. Siddūr Dh 7932.

**Thomas von Aquino,** De animae facultatibus s. Philosophie und Kabbala Dh 7095.

— — Die VI. und VII. Frage aus den „Quaestiones disputatae de Anima". Nach der hebräischen Uebersetzung des 'Ali ben Josef Xabillo s. Jellinek, Ad., Thomas von Aquino in der jüdischen Literatur Dh 8952.

[**Tier und Mensch.**] Kalonymos ben Kalonymos, Iggeret ba'alē chajjim. Warschau 1842. Dh 8015.

— — Iggereth Baale Chajjim Abhandlung über die Thiere von Kalonymos ben Kalonymos oder Rechtsstreit zwischen Mensch und Thier vor dem Gerichtshofe des Königs der Genien ein arabisches Märchen nach Vergleichung des arabischen Originals aus dem Hebräischen ins Deutsche übertragen und mit Textescorrecturen wie mit sachlichen Erläuterungen versehen von Julius Landsberger. Darmstadt 1882. Dh 8020.

**Tobia ben Elieser,** Exegetische Fragmente s. Samuel b. Meïr Dh 7809.

**Trebitsch,** Nachum, Sēfer Schelōm Jerūschālajim. an Dh 2424. 2°.

**Unger,** Joachim Jacob, Higgājōn be-kinnōr ... Poemata Hebraica. Frankfurt 'al ham-Main 1854. Dh 8080.

— — Higgājōn be-kinnōr ... Dichtungen. 2. vielfach vermehrte Auflage. Iglau 1885. Dh 8080².

[**Vergil.**] Harīsūt ṭerāja ... Гарисусъ Троя т. е. Разоренія Трои Греками. Переводъ съ Нѣмецкаго на чисто Еврейскаго языкъ М. І. К. Лебенсономъ. [Aeneis II.] Вильно 1849. Dh 8110.

**Weil,** Simson s. Abraham b. David ha-Levi Dh 3888.

**Weiss,** J. H., Studien über die Sprache der Mischna. Auch unter dem Titel: Mischpaṭ leschōn ham-Mischnā. Wien 1867. Dh 8120.

**Wesel,** Naftali Hirz s. Wessely, Hartwig.

**Wessely,** Hartwig, Imrē schefer bīūr 'al Sēfer Brēschīt ... jōṣē lā-ōr ... 'al jedē chebrat Meqīṣē nirdāmīm. Chēleq II. Lyck 1871. Dh 8130.

**Zakūt,** Abraham, S. Jūchăsīn (ed. Salomo Proops). Amsterdam 1717. Dh 8175.

— — Liber Juchassin sive Lexicon biographicum et historicum complectens vitas omnium virorum eruditorum, quorum mentio fit in Talmude Babylonico et Hierosolymitano, Midrash Rabbah similibusque scriptis ... accedunt notæ ... Jacobi Embden ... atque editoris Herschell Filipowski. Londini et Edinburgi 1857. Dh 8178.

**Zarvossi,** Ernst Christian, ... Danck- und Lob-Gesang / Welchen Bey seiner Bekehrung aus dem finstern Jüdenthumb ... gethan — Wittenberg 1669. in Dc 1840.

**Zōhar,** Kabbala denudata ... 2 voll. Vol. 1 Sulzbaci, Lichtenthaler 1677. Vol. 2 Francofurti, Junner, 1684. Dh 8200.

— Wichtige Stellen des Rabbinischen Buches — im Text und mit Uebersetzung, nebst einigen Anmerkungen. [Herausgeber: A. Tholuck.] Berlin 1824. Dh 8225.

— Hurwitz, Hirsch, Sēfer ispaqlarjā ham-meīrā [mit dem Kommentar Minchat 'ānī von Mardochai Model]. Fürth 1776. Dh 8245. 2°.

## 8. Inschriftenkunde.

**B.**, „Ewig an Rom!“. [Deutscher Merkur, 17. Jahrg. No. 6.] [Enthält J. B. Gildemeister's Erklärung der Inschrift an dem angeblichen bischöflichen Stuhle des h. Markus zu Venedig.] 1 Blatt. München 1886. Dh 8424. 4°.

— Der Stuhl des hl. Markus und die Stühle des hl. Petrus. [Deutscher Merkur, 17. Jahrg. No. 11.] 1 Blatt. München 1886. Dh 8425. 4°.

**Becklus**, Matthias Fridericus s. Monumenta Antiqua Judaica Dh 8590.

**Chwolson**, D. s. Corpus inscriptionum Hebraicarum Dh 8400 2°.

— — s. Firkowitsch, Abraham Dh 8464. 4°.

**Cippi Hebraici** s. Hottingerus, Joh. Henr. Dh 8500.

**Corpus inscriptionum Hebraicarum**, enthaltend Grabschriften aus der Krim und andere Grab- und Inschriften in alter hebräischer Quadratschrift, sowie auch Schriftproben aus Handschriften vom IX.—XV. Jahrhundert. Gesammelt und erklärt von D. Chwolson. ... St. Petersburg 1882. Dh 8440. 2°.

**Epitaphien**, Sechzig, von Grabsteinen des israelitischen Friedhofes zu Worms s. Nafschōt ṣaddīqīm Dh 8600.

**Firkowitsch**, Abraham, Achtzehn hebräische Grabschriften aus der Krim. Ein Beitrag zur biblischen Chronologie, semitischen Paläographie und alten Ethnographie. Von D. Chwolson. (Mit 9 Tafeln.) [Die Tafeln fehlen.] [= MAP. VII^e Série. Tome IX, N° 7 et dernier.] St. Petersburg 1865. Dh 8464. 4°.

— — Altjüdische Denkmäler aus der Krim, mitgetheilt von Abraham Firkowitsch (1839—1872) und geprüft von Albert Harkavy. [= MAP. VII^e Série. Tome XXIV, No. 1.] St.-Pétersbourg 1876. Dh 8467. 4°.

— — Куникъ, А., Тохтамышъ и Фирковичъ. Санктпетербургъ 1876. Dh 8469.

— — Strack, Hermann L., A. Firkowitsch und seine Entdeckungen. Ein Grabstein den hebräischen Grabschriften der Krim. Leipzig 1876. Dh 8470.

— — Strack, Schreiben an die Redaction [des Magazins für die Wissenschaft des Judenthums]. Berlin 1879. Dh 8475.

**Frankl**, Ludw. Aug. s. Inschriften des alten jüdischen Friedhofes in Wien Dh 8515.

**Gottschild**, W., Abhandlung über die sogen. Meiningischen Gefässe. Blätter der Erinnerung aus dem Orientalischen Seminarium des D. Stickel. Jena 1858. Dh 8490.

**Harkavy**, Albert, Altjüdische Denkmäler s. Firkowitsch, Abraham Dh 8467. 4°.

**Heydeck**, Juan Josef s. Memoria Dh 8574.

**Hottingerus**, Joh. Henr., Cippi Hebraici: sive Hebræorum, tam veterum, ... quàm recentiorum ... monumenta, Hebraice ... observata & conscripta, nunc vero Latinitate donata, notisque illustrata. Editio II Auctior. Heidelbergæ 1662. Dh 8500.

**Inschriften** des alten jüdischen Friedhofes in Wien. Beitrag zur Alterthumskunde Oesterreichs von Ludw. Aug. Frankl. Wien 1855. Dh 8515.

**Lewysohn**, L. s. Nafschōt ṣaddīqīm Dh 8600.

**Meiningische Gefässe** s. Gottschild, W. Dh 8490.

**Memoria** de la Real Academia de la historia sobre la inscripcion hebrea de la iglesia de nuestra Señora del Tránsito de la ciudad de Toledo, que con el titulo de illustracion publicó Don Juan Josef Heydeck el año de 1795. Madrid ... 1796. Dh 8574.

**Monumenta Antiqua Judaica,** Augustæ Vindel. reperta ... Studio Matthiæ Friderici Beckii. Augustæ Vindel. 1686. Dh 8590.

**Nafschōt ṣaddīqīm.** Sechzig Epitaphien von Grabsteinen des israelitischen Friedhofes zu Worms, regressiv bis zum Jahre 905 übl. Zeitr. Von L. Lewysohn. Frankfurt am Main 1855. Dh 8600.

**Strack,** Hermann L. s. Firkowitsch, A. Dh 8470.

## 9. Litteraturgeschichte.

**Bacher,** Wilhelm, Un abrégé de grammaire hébraïque de Benjamin ben Juda, de Rome et le Pétah debaraï. Extrait de la Revue des Études juives. — Tome X. Paris 1885. Dh 8690.

— Guillaume, Joseph Kimchi et Abulwalid Merwan ibn Gannach. Extrait de la Revue des Études juives, tome 6. Paris (1883). Dh 8700.

**Baumgartner,** Ant.-J., Notes historiques et littéraires sur la poésie gnomique juive depuis la cloture du canon hébreu jusqu'au XVI^e^ siècle. Genève 1886. Dh 8730.

**Beer,** B., Jüdische Literaturbriefe. Leipzig 1857. Dh 8750.

**Delitzsch,** Franz, Zur Geschichte der jüdischen Poësie vom Abschluss der heiligen Schriften Alten Bundes bis auf die neueste Zeit. Leipzig 1836. Dh 8780.

**Dukes,** Leopold, Zur Kenntniss der neuhebräischen religiösen Poesie. Frankfurt a. M. 1842. Dh 8800.

**Frankel,** Z., Entwurf einer Geschichte der Literatur der nachtalmudischen Responsen. Breslau 1865. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckelscher Stiftung".] = Ah 20.

**Goldenthal,** Über einige Benennungen synagogaler Gesänge des Mittelalters, wie über die Namen der Accente im Hebräischen. [Aus dem Juni-Hefte des Jahrganges 1859 der SWA. [Band XXXI, S. 400] besonders abgedruckt.] Wien 1859. Dh 8835.

— Bericht über das Buch „Akedah von Isak Arama", neu aufgelegt und mit Anmerkungen versehen von ... Chajim Joseph Pollak; so wie über die von J. Kaempf deutsch bearbeiteten zwei ersten Makamen aus dem Buche „Tachkemoni des Jehuda Alcharisi". [Aus dem Jänner-Hefte des Jahrganges 1850 der SWA. besonders abgedruckt.] Wien 1850. Dh 8840.

— Rieti und Marini oder Dante und Ovid in hebräischer Umkleidung. [Aus dem Juni-Hefte des Jahrganges 1851 der SWA. besonders abgedruckt.] Wien 1851. Dh 8847.

— Die neueste historische Schule in der jüdischen Literatur. Zugleich Bericht über die von Herrn Leopold Dukes herausgegebenen in dies Bereich einschlagenden, hebräischen Werke. [Aus dem Juli-Hefte des Jahrganges 1852 der SWA. besonders abgedruckt.] Wien 1852. Dh 8850.

**Hirschfeld,** Hirsch, De literatura deperdita Hebræorum. [Diss.] Berolini 1836. Dh 8890.

**Hupfeldus,** Hermannus, Commentatio de antiquioribus apud Judaeos accentuum scriptoribus. Partic. I. De Aharone Ben-Ascher et Judah Chajugo. Sacra Pentecostalia ... indicit Prorector. Partic. II. De Judah Ben-Bileam, Simsone Naqdano, et porta accentuum. Sacra Christi natalitia ... indicit ... Prorector. Halis 1846—1847. Dh 8902. 4°.

***Jellinek,*** *Adolph.* Beiträge zur Geschichte der Kabbala. Heft 1. 2. 2 voll. Leipzig *1852.* Dh 8930

**Jellinek**, Adolph, — Jost. J. M., Adolph Jellinek und die Kabbala. Ein Literaturbericht. Leipzig 1852. Dh 8932.

— — Moses Ben Schem-Tob de Leon und sein Verhältniss zum Sohar. Eine historisch-kritische Untersuchung über die Entstehung des Sohar. Leipzig 1851. Dh 8942.

— — Thomas von Aquino in der jüdischen Literatur. Leipzig 1853. Dh 8952.

**Kohut**, George Alexander, Early Jewish Literature in America. [From the Publications of the American Jewish Historical Society, No. 3. 1895.] o. O. Dh 8980.

**Oettingen**, Alexander von, Die synagogale Elegik des Volkes Israel insbesondere die Zion-Elegie Judah ha Levi's in ihrer national-religiösen, historischen und ästhetischen Bedeutung. [Habilitationsschrift.] A. u. d. T.: – Levi's als Ausdruck der Hoffnung Israels im Lichte der heiligen Schrift dargestellt. Dorpat 1853. Dh 9028.

**Perles**, Joseph, Les savants Juifs à Florence à l'époque de Laurent de Medicis. Extrait de la Revue des Études Juives Tome XII. Paris 1886. Dh 9040.

**Steinschneider**, M., Jewish Literature from the eighth to the eighteenth Century: with an Introduction on Talmud and Midrash [transl. by Spottiswoode]. Revised throughout by the Author. London 1857. Dh 9078.

— — Die hebraeischen Übersetzungen des Mittelalters und die Juden als Dolmetscher. Ein Beitrag zur Literaturgeschichte des Mittelalters. Berlin 1893. Dh 9086. 4°.

**Zunz**, Leopold, Etwas über die rabbinische Litteratur. Nebst Nachrichten über ein altes bis jetzt ungedrucktes hebräisches Werk. Berlin 1818. Dh 9120.

## II. Moabitisch.

**Mēša'**. [Die Publicationen sind chronologisch, innerhalb jeden Jahres nach dem Alphabet der Herausgeber bez. Erklärer geordnet.]

— Хвольсонъ, Д., Новооткрытый памятникъ Моавитскаго царя Меши (Mescha, Moca), современника Іудейскаго царя Іосафата. o. O. u. J. [1869.] Dh 9300.

— Clermont-Ganneau, Ch., La stèle de Mésa, roi de Moab, 896 av. J.-C. Lettre à M. le C^te^ de Vogüé. Paris 1870. Dh 9306. 4°.

— E. S. [Recension von:] 1. Ch. Clermont-Ganneau, La stèle de Mesa. 2. Konst. Schlottmann, Die Siegessäule Mesa's. 3. Theod. Nöldeke, Die Inschrift des Königs Mesa von Moab erklärt. Theologisches Literaturblatt ... 47. Jahrgang. Darmstadt 1870. Dh 9310. 4°.

— Ginsburg, Christian D., The Moabite Stone: a Fac-simile of the original Inscription, with an English translation and a historical and critical commentary. London 1870. Dh 9320. 4°.

— Haug, M., Die Inschrift des Moabiter-Königs Mescha. [Beilage zur Allgemeinen Zeitung Nr. 106, 1870.] Dh 9330.

— Hitzig, Ferdinand, Die Inschrift des Mesha, Königs von Moab. Heidelberg 1870. Dh 9340.

— Kaempf, S. J., Die Inschrift auf dem Denkmal Mesa's Königs von Moab. Mit einem Anhang betreffend die Grabschrift des sid. Königs Eschmunazar. Prag 1870. Dh 9350.

— Nöldeke, Theodor, Die Inschrift des Königs Mesa von Moab (9. Jahrh. vor Christus) erklärt. *Mit einer lithographierten* Tafel. Kiel 1870. Dh 9352.

**Mêša'.**

— Schlottmann, Konstantin, Die Siegessäule Mesa's Königs der Moabiter. Ein Beitrag zur hebräischen Alterthumskunde. Oster-Programm der Universität Halle-Wittenberg. Halle 1870. Dh 9385.

— Diestel, Die moabitische Gedenktafel. Eine kritische Uebersicht. [SA. aus Jahrb. f. deutsche Theologie XVI, S. 215—251.] 1871. Dh 9404.

— Гаркави, А. Я., Объ историческомъ значеніи надписи Моавитскаго царя Меши (IX столѣтія до Р. Х.). [С.-Петербургъ 1871.] Dh 9415.

— Levy, M. A., Das Mesa-Denkmal und seine Schrift. (Programm der jüd. Religions-Unterricht-Anstalt.) Breslau 1871. Dh 9420.

— Schlottmann, Konst., Die Inschrift Mesa's. Transcription und Uebersetzung revidirt nach Ganneau's und Warren's letzten Textdarstellungen. [SA. aus: Studien und Kritiken 1871. IV.] 1871. Dh 9432.

— Smend, Rudolf und Socin, Albert, Die Inschrift des Königs Mesa von Moab. Für akademische Vorlesungen herausgegeben. Text und Tafel. 2 voll. Freiburg i. B. 1886. Dh 9465. 8° u. 4°.

— Nordlander, K. G. Amandus, Die Inschrift des Königs Mesa von Moab. Dissertation zur Erlangung der philosophischen Doctorwürde mit Genehmigung der weitberühmten philosophischen Facultät zu Upsala zu öffentlicher Beurtheilung vorgelegt. Leipzig 1896. Dh 9469.

— Socin, A. und Holzinger, H., Zur Mesainschrift. SA. a. d. BSGW. [Leipzig] 1897. Dh 9472.

**Schapira.**

— Busch, Moritz, Die Moabitica. [Grenzboten II. 1876. S. 81—94.] Dh 9540.

— Kautzsch, E. und Socin, A., Die Aechtheit der moabitischen Alterthümer geprüft. Mit 2 Tafeln. Strassburg & London 1876. Dh 9580..

— Koch, Adolf, Moabitisch oder Selimisch? Die Frage der moabitischen Alterthümer neu untersucht. Mit 5 lithographirten Tafeln. Stuttgart 1876. an Dh 9580.

— Nöldeke, Th., Die moabitischen Fälschungen. [Aus der Deutschen Rundschau. Jahrg. 1876.] Dh 9602.

— Prym, E. [Recension der Schriften von Kautzsch & Socin und Ad. Koch über die moabit. Alterthümer aus der Jen. Literaturzeitung, Jahrgang 1876, No. 15.] Dh 9620.

— Socin, A., Die pseudomoabitischen Steininschriften und Thonwaaren. [Aus dem Ausland, Jahrg. 1876.] Dh 9640. 2°.

## Di

## Phönikisch.

**Akerblad**, J. D., Inscriptionis Phoeniciae Oxoniensis nova interpretatio. Parisiis anno X [1802]. [Ein 2. Exemplar eingeheftet in Di 220. 4°.] Di 8.

— — Lettre sur une inscription phénicienne trouvée à Athènes. Rome 1817. Di 9. 4°.

***Bargès**, J. J. L., Mémoire sur le sarcophage et l'inscription funéraire d'Eschmounazar, roi de Sidon. Paris 1856.* Di 12. 4°.

**Bellermann**, Johann Joachim, Versuch einer Erklärung der punischen Stellen im Pönulus des Plautus. Drei Programmen. Berlin 1808. Di 15.

— — De Phoenicum et Poenorum inscriptionibus cum duarum explicationis periculo. [Gymnasialprogramm.] Berolini 1810. Di 16.

[**Benary**, F.] [Bericht über zwei von L. Ross auf Cypern gefundene phönicische Inschriften.] [A. aus: Bericht über die zur Bekanntmachung geeigneten Verhandlungen der Königl. Preuss. Akademie der Wissenschaften zu Berlin im Monat Juli 1845 p. 250—253.] Di 19.

**Berger**, Philippe, Mémoire sur la grande inscription dédicatoire et sur plusieurs autres inscriptions néo-puniques du temple d'Hathor-Miskar à Maktar. Extrait des MAI. Tome XXXVI, 2e Partie. Paris 1899. Di 20. 4°.

**Cassel**, Paulus, Die dreisprachige Sardinische Inschrift. Ein Sendschreiben. Berlin 1864. Di 22.

— — Dasselbe. Berlin 1890. Di 22².

**Casselius**, Johannes Philippus, De convenientia veteris linguae Mauretanicae cum Phoenicia periculum criticum ad . . . D. Hermannum Reinholdum Pauli . . . et D. Johannem Georgium Michaelis . . . animo gratulabundo conscriptum. Magdeburgi 1735. Di 23.

**Derenbourg**, [H.], Sur une nouvelle inscription néo-punique de Cherchel. (Extrait des Comptes rendus des séances de l'Académie des inscriptions et belles-lettres.) [Paris 1875.] Di 30.

**Dietrich**, Franz E. C., Zwei sidonische Inschriften, eine griechische aus christlicher Zeit und eine altphönicische Königsinschrift zuerst herausgegeben und erklärt. Marburg 1855. Di 37.

— — De Sanchoniathonis nomine. [Index lectionum.] Marburgi 1872. Di 38. 4°.

**Dillmann**, Über eine neuentdeckte punische Inschrift. [Auszug aus den MBA.] [Berlin] 1881. Di 42.

**Ebrard**, Augustus, Marmor Erycinum specimen linguae Phoeniciae amplissimum interpretatus almae matris Friderico-Alexandrinae saeculum primum feliciter peractum gratulatur. Erlangis 1893. Di 43. 4°.

**Euting**, Julius, Punische Steine. [= MAP., VII^e Série, Tome XVII, No. 3.] (Mit XLVI autographirten Tafeln.) St.-Pétersbourg 1871. Di 50. 2°.

— — Erläuterung einer zweiten Opferverordnung aus Carthago. Mit einer Tafel. Strassburg 1874. Di 51.

**Ewald**, Heinrich, Über die neuentdeckte phönikische Inschrift zu Marseille. [Aus dem 4. Bande der AKGWG.] Göttingen 1849. Di 60. 4°.

— — Erklärung der grossen phönikischen Inschrift von Sidon und einer Ägyptisch-Aramäischen, mit den zuverlässigen Abbildern beider. [Aus dem 7. Bande der AKGWG.] Göttingen 1856. Di 61. 4°.

— — Abhandlung über die grosse Karthagische und andere neuentdeckte Phönikische Inschriften. [Aus dem 12. Bande der AKGWG.] Göttingen 1864. Di 62. 4°.

[**Fabricius**,] De Iohannis Hyrcani Hasmonaei Iudeorum summi pontificis Hebraeo-Samaritico numo Borgiani Musei Velitris plane anecdoto Phoenicum litteratura cuius fontes primum inquiruntur illustrando commentarius. Pars I. vol. [I.] II. 2 voll. o. O. u. J. [Titelblatt fehlt.] Di 68.

**Gesenius**, Guilielmus, De inscriptione phoenicio-graeca in Cyrenaica nuper reperta ... commentatio. Cum tabula lapidi inscripta. Halae 1825. Di 73. 4°.

— Wilhelm, Paläographische Studien über phönizische und punische Schrift. Leipzig 1835. Di 74. 4°.

— Guilielmus, Disputatio de inscriptione Punica Libyca. [Hallisches Universitätsprogramm.] Lipsiae 1836. Di 75. 4°.

— — Scripturae linguaeque Phoeniciae monumenta quotquot supersunt ... illustravit. Pars I—III. 2 voll. Lipsiae 1837. Di 76. 4°.

**Grabschrift**, die, des sidonischen Königs Eschmun-ézer übersetzt und erklärt von Ernst Meier. Mit zwei Kupfertafeln. [= AKM. IV. Band. No. 4.] Leipzig 1866. = Bb 1150.

**Gurney**, Hudson, Letter from, to Sir Henry Ellis, accompanying Casts of Eight Punic Inscriptions found on the site of Carthage. [A.] [1843.] Di 79. 4°.

**Halévy**, J., Les inscriptions peintes de Citium. [Extrait de la Revue des Études juives. Octobre-décembre 1881.] Paris 1881. Di 82.

**Hitzig**, Ferd., Die Grabschrift des Eschmunazar. Leipzig 1855. Di 88.

**Hoffmann**, Georg, Ueber einige phönikische Inschriften. [Aus dem 36. Bande der AKGWG.] Göttingen 1889. Di 94. 4°.

**Inschrift**, Phönikische, von Gebâl (Byblus) nach einem Papier-Abklatsche autographirt von Julius Euting. Strassburg 1876. Di 98. 4°.

**Inschriften**, Sechs phönikische, aus Idalion. Von Julius Euting. Mit drei Tafeln. Strassburg 1875. Di 102. 4°.

**Inscription** bilingue de Ain-Youssef par J. Derenbourg. Extrait de la Revue Archéologique. Paris 1876. Di 103.

**Inscription** phénicienne de Carthage. Par Hermann Zotenberg. [Extrait de la Revue Archéologique.] Paris o. J. Di 104.

**Inscriptions**, Phoenician and Cypriote. By W. Wright, P. Le Page Renouf, and P. Berger. [Reprinted from the PSBA., December 1886, and February 1887.] [London 1887.] Di 105.

**Inscriptions** puniques et libyques trouvées en 1840 dans la province de Constantine par M. le docteur Guyon. Alger 1854. Di 115. 2°.

**Kaempf**, S. J., Anhang betreffend die Grabschrift des sid. Königs Eschmunazar, Prag 1870, s. Dh 9350.

— — Phönizische Epigraphik. Die Grabschrift Eschmunazar's, Königs der Sidonier. Prag 1874. Di 130.

**Lagumina**, Bartolomeo, Su due stele puniche trovate a Marsala. [Estratto dall' Archivio Storico Siciliano, N. S., anno VII, 1882.] Palermo 1882. Di 140. 4°.

**Lanci**, Michelangelo, Paralipomeni alla illustrazione della Sagra Scrittura per monumenti fenico-assirii ed egiziani. Tomo secondo [pp. VIII]. [= Seconda Opera Biblica.] Parigi 1845. Di 145. 4°.

**Levy**, M. A., Phönizische Studien. Heft I—IV. Breslau 1856—1870. Di 150.

— — Phönizisches Wörterbuch. Breslau 1864. Di 151.

**Lindemann**, Eduardus, De Punicis Plautinis. Lipsiae 1837. Di 154.

**Luynes**, H. d'Albert de, Mémoire sur le sarcophage et l'inscription funéraire d'Esmunazar, *roi de Sidon*. Paris 1856. Di 160. 2°.

**Halmström**, Anders Magnus, De Punicis Plautinis commentatio. [Diss.] Lundae 1871. Di 166.

**Meier**, Ernst, Erklärung phönikischer Sprachdenkmale, die man auf Cypern, Malta und Sicilien gefunden. [Universitätsprogramm.] Tübingen 1860. Di 172. 4°.

**Münter**, Frederik, Om en nylig blandt Ruinerne af Karthago opdaget punisk Gravskrift. (Særskilt aftrykt af det kongelige danske Videnskabers Selskabs Skrifter.) Kjöbenhavn 1824. Di 182.

**Punica Plautina**, ad fidem codicum manuscriptorum quotquot exstant edita. o. O. u. J. Di 200.

**Reuvens**, Caspar Jacobus Christianus, Periculum animadversionum archaeologicarum ad cippos Punicos Humbertianos. Lugduni Batavorum 1822. Di 210. 4°.

[**Rhenferdius**, Jac.,] Periculum phoenicium, sive literaturae Phoeniciae eruendae specimen. [A.] [Trajecti ad Rhenum 1722.] Di 220. 4°.

**Ritschl**, Friedrich, und Gildemeister, Johannes, Dreisprachige Inschrift von Sardinien [Festschrift zur Philologenversammlung. Aus dem Rhein. Museum f. Phil. XX, S. 1—14.] Bonn 1864. Di 225.

**Rödiger**, E., Über drei in Cypern gefundene phönicische Inschriften. [Aus Ross, Hellenika I, 2. S. 118—121.] [Halle 1846.] Di 230.

**Roller**, E., Mémoire sur l'inscription funéraire du sarcophage d'Eschmounezer roi de Sidon. Avec un fac-simile de l'inscription. Paris 1875. Di 236.

**Sacy**, Silvestre de, Notice d'une dissertation de M. J. D. Akerblad, intitulée Inscriptionis Phoeniciae Oxoniensis nova interpretatio. [Extrait du Magasin Encyclopédique; année VIII, t. V p. 37 et suiv.] Paris 1803. in Di 220. 4°.

**Sappuhnius**, Georgius Henricus, Commentatio philologica, qua nobilis linguae Carchedonicae reliquia ab Accio Plauto Sarsinate, actu V. scena I. et II. fabulae, quae inscribitur Poenulus, adservata explicatur, et ad dialectum Aramaeam refertur. Lipsiae 1713. Di 245.
[Ein zweites Exemplar in Di 220. 4°.]

**Saulcy**, F. de, Recherches sur les inscriptions votives, phéniciennes et puniques. [Extrait des Nouvelles Annales de l'Institut archéologique, Tome XVII, pages 68—97.] Paris 1846. Di 250.

**Schlottmann**, Konstantin, Über die Inschrift Eschmunazar's, Königs der Sidonier. Oster-Programm der Universität Halle-Wittenberg. Halle 1867. Di 256. 4°.

— — Die Inschrift Eschmunazars Königs der Sidonier geschichtlich und sprachlich erklärt. Mit drei Tafeln. Halle 1868. Di 257.

**Schroeder**, Paulus, De linguae phoeniciae proprietatibus. Particula I. Halis 1867. [Diss.] Di 262.

— Paul, Die Phönizische Sprache. Entwurf einer Grammatik nebst Sprach- und Schriftproben. Halle 1869. Di 263.

**Siegfried**, Carol., De inscriptione Gerbitana. [Gymnasialprogramm.] Magdeburg 1863. Di 270.

**Stadthagen**, David, De quibusdam marmoribus Phoeniciis praemisso specimine de scripturae alphabeticae origine. [Diss.] Berolini 1846. Di 280.

[**Swinton**,] Inscriptiones Citieae: sive in binas alias inscriptiones phoenicias, inter rudera Citii nuper repertas, conjecturae. [Oxford 1753.] Di 286. 4°.

**Swinton**, John, A Dissertation upon the Phoenician Numeral Characters antiently used at Sidon. In a Letter to ... Tho. Birch. London 1759. Di 287.

— — Some Remarks upon the first Part of M. l'Abbé Barthelemy's Memoir on the Phoenician Letters, relative to a Phoenician Inscription in the Island of Malta. In a Letter to the Rev. Thomas Birch. [= Philos. Transactions Vol. 54, p. 58—69.] [Oxon. 1764.] in Di 220. 4°.

— — Farther Remarks upon M. L'Abbé Barthelemy's Memoir on the Phoenician Letters ... In a Letter to the Rev. Thomas Birch. [= Philos. Transactions 54, p. 195—218.] [Oxon. 1764.] in Di 220. 4°.

**Texte**, Phönizische, erklärt von F. C. Movers. Theil I. II. 2 voll. Breslau 1845—1847. Di 295.

**Vogüé**, Le Cte de, Stèle de Yehawmelek, roi de Gebal [Extrait des Comptes Rendus de l'Académie des Inscriptions et Belles-Lettres.] Paris 1875. Di 302. 4°.

**Wex**, Fr. Carolus, De Punicis Plautinis meletemata ad Guilielmum Gesenium. Lipsiae 1839. Di 307. 4°.

— Carl, Herr Professor Ewald in Tübingen als Punier gewürdigt. Schwerin und Rostock 1843. Di 308.

**Wihl**, Ludovicus, De gravissimis aliquot Phoenicum inscriptionibus commentatio philologico-critica, cui accedit oratio germanice scripta ... de artium inter Graecos primordiis explicatione Phoeniciae inscriptionis praemissa. Monachii 1831. Di 315.

---

# E. Indogermanische Sprachen.

## Ea
## Allgemeine und vergleichende Schriften.

a) Geschichte und Methode der vergleichenden Sprachwissenschaft. Einleitung in das Studium der indogermanischen Sprachen.

**Christ**, Wilhelm, Von der Bedeutung der Sanskritstudien für die griechische Philologie. Festrede. München 1860. = Ae 115. 4°.

**Delbrück**, B., Einleitung in das Sprachstudium. Ein Beitrag zur Geschichte und Methodik der vergleichenden Sprachforschung. [= Bibliothek Indogermanischer Grammatiken. Band IV.] Leipzig 1880. Ea 40.

**Hasdeu**, B. Petriceicu-, Principie di filologia comparativa Ario-Europea. Tom. I. Istoria filologiei comparative. No. 2. 3. 4. 3 voll. Bucuresci 1875. Ea 50.

**Nève**, Félix, Le Sanscrit et les études indiennes dans leur rapport avec l'enseignement classique. [Extrait de la Revue de l'Instruction publique en Belgique, VII^e^ année.] Bruges 1864. Ea 70.

**Oppert**, Jules, Ouverture du cours de philologie comparée des langues indoeuropéennes à la Bibliothèque Impériale le 29 décembre 1864. [Extrait du Moniteur Universel *du 16. janvier* 1865.] Paris 1864. Ea 80.

b) Verwandtschaftsverhältnisse der indogermanischen Sprachen; Heimat und Kultur des indogermanischen Urvolks u. dergl.

**Bradke**, P. v., Beiträge zur Kenntniss der vorhistorischen Entwickelung unseres Sprachstammes. Giessen 1888. Ea 130. 4°.

**Curtius**, Georg, Zur Chronologie der indogermanischen Sprachforschung. [ASGW. Band V. No. III.] Leipzig 1867. Ea 148. 4°.

**Holmboe**, C. A., Sanskrit og Oldnorsk, en sprogsammenlignende Afhandling. Christiania 1846. Ea 168.

— — Norsk og Keltisk. Om det norske og de keltiske Sprogs indbyrdes Laan. [Universitätsprogramm.] Christiania 1854. Ea 169. 4°.

**Лукашевичъ**, Платонъ, Мнимый инд.-германскій міръ, или истинное начало и образованіе языковъ нѣмецкаго, англійскаго, французскаго и другихъ западно-европейскихъ. Кіевъ 1873. Ea 180. 4°.

**Penka**, Karl, Origines Ariacae. Linguistisch-ethnologische Untersuchungen zur ältesten Geschichte der arischen Völker und Sprachen. Wien und Teschen 1883. Ea 200.

**Pictet**, Adolphe, Les origines indo-européennes ou les Aryas primitifs. Essai de paléontologie linguistique. Partie I. Paris 1859. Ea 210. 4°.

**Schmidt**, Johannes, Die Verwantschaftsverhältnisse der indogermanischen Sprachen. Weimar 1872. Ea 235.

**Schrader**, O., Sprachvergleichung und Urgeschichte. Linguistisch-historische Beiträge zur Erforschung des indogermanischen Altertums. Jena 1883. Ea 245.

c) Vergleichende Grammatik und Etymologie.

**Ascoli**, G. I., Le figure italiche del derivatore ariano di nomi d'istrumento. [Estratto dalla Rivista Orientale Fascicolo 4°.] Firenze 1867. Ea 255.

— — Frammenti linguistici. III. IV. [Estratto dai Rendiconti del Reale Istituto Lombardo. Classe di lettere e scienze morali e politiche. Vol. IV. Fasc. VI.] [Milano 1867.] Ea 256.

— — Una lettera glottologica ... [Estratto dalla „Rivista di Filologia e d'Istruzione Classica" annata X, fascic. I.] Ea 260.

**Ayuso**, D. F. García, Ensayo crítico de gramática comparada de los idiomas indo-europeos ... Cuaderno I. Madrid o. J. Ea 270.

**Bartholomae**, Christian, Arische Forschungen. Heft 1—3. 3 voll. Halle 1882—1887. Ea 278.

**Benfey**, Theodor, Die suffixe *τε*; tu (4te dekl.) sammt âtu; tu (2te dekl.) und êtu; *δον*; din (nomin. do); tûdin (nom. tûdo); ta; *τη*. [A. aus KZ. Band 2, p. 215 ff.] Ea 288.

— — Ueber einige Pluralbildungen des indogermanischen Verbum. Aus dem 13. Bande der AKGWG. Göttingen 1867. Ea 292. 4°.

— — Ueber die Entstehung und Verwendung der im Sanskrit mit r anlautenden Personalendungen. Aus dem 15. Bande der AKGWG. Göttingen 1870. Ea 295. 4°.

— — Ist in der indogermanischen Grundsprache ein nominales Suffix ia oder statt dessen ya anzusetzen? Aus dem 16. Bande der AKGWG. Göttingen 1871. Ea 296. 4°.

— — Jubeo und seine Verwandte ... Aus dem 16. Bande der AKGWG. Göttingen 1871. Ea 297. 4°.

**Benfey,** Theodor, Ueber die Entstehung und die Formen des indogermanischen Optativ (Potential), so wie über das Futurum auf sanskritisch syâmi u. s. w. Aus dem 16. Bande der AKGWG. Göttingen 1871. Ea 298. 4°.

— — Ueber die Entstehung des indogermanischen Vokativs. Aus dem 17. Bande der AKGWG. Göttingen 1872. Ea 300. 4°.

**Brugmann,** Karl, Grundriss der vergleichenden Grammatik der indogermanischen Sprachen. Band 1—4. 6 voll. Strassburg 1886—1897. Ea 308.

**Calmbergius,** De utilitate, quae ex accurata linguae sanscritae cognitione in linguae graecae latinaeque etymologiam redundet, brevis dissertatio. [Programm des Johanneums in Hamburg.] Hamburgi 1832. Ea 315.

**Curtius,** G., Über das lateinische Perfect auf vi und ui. [Abdruck aus den BSGW. 1886.] [Leipzig 1886.] Ea 319.

**Delbrück,** B., Ablativ localis instrumentalis im altindischen lateinischen griechischen und deutschen. Ein beitrag zur vergleichenden syntax der indogermanischen sprachen. Berlin 1867. Ea 322.

— — Vergleichende Syntax der indogermanischen Sprachen. Teil 1. 2. Strassburg 1893. 1897. [= Brugmann, Karl, Grundriss, Band 3. 4.] = Ea 308.

— — und Windisch, E., Syntaktische Forschungen. 1. Der Gebrauch des Conjunctivs und Optativs im Sanskrit und Griechischen von B. Delbrück. Halle 1871. Ea 325.

**Graefe,** Friedrich, Das Sanskrit-Verbum im Vergleich mit dem Griechischen und Lateinischen. [= MAP. VI^me^ Série. Tome quatrième. 1ère Livraison.] Saint-Pétersbourg 1836. Ea 334. 4°.

— — Die Einheit der Sanskrit-Declination mit der griechischen und lateinischen. 1. Abtheilung. Aus den MAP. besonders abgedruckt. St. Petersburg 1843. Ea 335. 4°.

**Hanusz,** Jan. Vistula. Wisła, Weichsel ze stanowiska gramatyki porównawczéj. [SA. aus den „Prace filologiczne" 1. Bd. Warschau 1885.] Ea 340.

— — Przegląd nowszych prac lingwistycznych. II. Odbitka z I tomu „Prac filologicznych". Warszawa 1886. Ea 341.

**Hoefer,** Albert, Vom Infinitiv besonders im Sanskrit. Berlin 1840. Ea 347.

**Hovelacque,** Abel, Racines et éléments simples dans le système linguistique indo-européen. Paris 1869. Ea 352. 4°.

— — Instructions pour l'étude élémentaire de la linguistique indo-européenne. Paris 1871. Ea 354.

**Jolly,** Julius, Ein Kapitel vergleichender Syntax. Der Conjunctiv und Optativ und die Nebensätze im Zend und Altpersischen im Vergleich mit dem Sanskrit und Griechischen. München 1872. Ea 362.

— — Geschichte des Infinitivs im Indogermanischen. München 1873. Ea 363.

**Justi,** Ferdinand, Die Zusammensetzung der Nomina in den indogermanischen Sprachen zunächst in Hinsicht ihrer Form. [Diss.] Marburg 1861. Ea 370.

— — Ueber die zusammensetzung der nomina in den indogermanischen sprachen. *Göttingen 1861.* Ea 371.

**Kuhn**, Adalbertus, De coniugatione in -mi linguae Sanscritae ratione habita. Berolini 1837. Ea 380.

**Lasinio**, Fausto, Prima lezione del corso linguistico straordinario. [Dalla Gazzetta di Pisa.] [Pisa 1869.] Ea 390.

**Leo**, Heinrich, Ferienschriften. Vermischte abhandlungen zur geschichte der deutschen und keltischen sprache. Heft 1. 2. 2 voll. Halle 1847. 1852. Ea 395.

**Leumann**, Ernst, Eine arische Femininbildungsregel. [A. aus KZ. N. F. XII. 2.] Ea 400.

**Müller**, M., Comparative Philology. [From the Edinburgh Review for Oct. 1851.] Ea 412.

**Pott**, Aug. Friedr., Etymologische Forschungen auf dem Gebiete der Indogermanischen Sprachen ... Band 1—6. [Band 6: Bindseil, Heinr. Ernst, Wurzel-, Wort-, Namen- und Sach-Register zu den fünf Bänden des vorbezeichneten Werkes.] 10 voll. Lemgo und Detmold 1859—1876. Ea 430.

— — Latein und griechisch in einigen ihrer wichtigsten lautunterschiede. [A. aus KZ. N. F. VI. 2.] Ea 431.

**Regnaud**, Paul, Esquisse du véritable système primitif des voyelles dans les langues d'origine indo-européenne. Paris 1889. Ea 450.

— — Le véritable système vocalique indo-européen. Preuves et déductions nouvelles. [A. aus der Revue de linguistique 1890.] Ea 451.

— — Les grandes lignes du vocalisme et de la dérivation dans les langues indo-européennes. Paris 1890. Ea 452.

**Saussure**, Ferdinand de, Mémoire sur le système primitif des voyelles dans les langues indo-européennes. Leipsick 1879. Ea 462.

**Шлейхеръ**, А., Томы имена числительныхъ (количественныхъ и порядочныхъ) въ Литво-Славянскомъ и нѣмецкомъ языкахъ. Приложеніе къ X^му тому Записокъ Имп. Академіи Наукъ. No. 2. Санктпетербургъ 1866. Ea 470.

**Schmidt**, Johannes, Die Wurzel ak im Indogermanischen. Mit einem Vorworte von August Schleicher. Weimar 1865. Ea 475.

**Weihrich**, Franciscus, De gradibus comparationis linguarum Sanscritae Graecae Latinae Gothicae. Gissae 1869. Ea 500.

**Wilhelm**, Eugen, De infinitivi vi et natura. [Jahresbericht über das Karl-Friedrichs-Gymnasium zu Eisenach.] Eisenach 1869. Ea 506. 4°.

— — De infinitivi linguarum Sanscritae Bactricae Persicae Graecae Oscae Vmbricae Latinae Goticae forma et usu. Isenaci [1872]. Ea 507.

**Windisch**, Ernst, Untersuchungen über den Ursprung des Relativpronomens in den indogermanischen Sprachen. [Studien zur griechischen und lateinischen Grammatik, herausgegeben von Georg Curtius II, 2.] Leipzig 1869. Ea 515.

### d) Texte in mehreren indogermanischen Sprachen.

**Ignatius.** S. Ignatii patris apostolici quae feruntur Epistolae una cum ejusdem Martyrio. Collatis edd. Graecis versionibusque Syriaca, Armeniaca, Latinis denuo recensuit notasque criticas adjecit Jul. Henr. Petermann. Lipsiae 1849. Ea 555.

# Eb
# Indische Sprachen.

## I. Altindisch.

### 1. Allgemeines.

#### a) Bibliographie.

**Adelung**, Friedrich, Versuch einer Literatur der Sanskrit-Sprache. St. Petersburg 1830. Eb 5.

**Assam Library.** Catalogue of Books. 1874, 4. 1876, 2. 4. 1877. 1881, 4. 1882, 2—4. 1883, 4. 1884. 1885. 1886, 1—3. 1887, 3. 4. 1888. 1889, 1. 4. 1890. 1891, 2—4. 1892, 2—4. 1893, 2. 3. 1894, 1. 3. 4. 1895, 1. 2. 4. 1896, 1. 2. 3. 1897, 1. 4. 1898, 2. 3. 4. 1899, 1. 2. Shillong 1874—1899. Eb 10. 2°.

**Aufrecht**, Theodor, Catalogus catalogorum. An Alphabetical Register of Sanskrit Works and Authors. Part [I.] II. 2 voll. Leipzig 1891. 1896. Eb 20. 4°.

— — Catalogi codicum manuscriptorum Bibliothecae Bodleianae pars octava codices Sanscriticos complectens. Oxonii 1864. Eb 28. 4°.

— — A Catalogue of Sanskrit Manuscripts in the Library of Trinity College, Cambridge. Cambridge 1869. Eb 34.

**Bendall**, Cecil, Catalogue of the Buddhist Sanskrit Manuscripts in the University Library, Cambridge. With Introductory Notices ... and Illustrations of the Palaeography and Chronology of Nepal and Bengal. Cambridge 1883. Eb 42.

— — Catalogue of Sanskrit, Pali, and Prakrit Books in the British Museum acquired during the years 1876—92. London 1893. Eb 43. 4°.

**Bengal** Library Catalogue of Books for the Quarter 4. 1874; 2—4. 1875; 1. 2. 4. 1876; 1—4. 1877; 4. 1881; 1—4. 1882; 1—4. 1883; 1. 2. 4. 1884; 1885—1897. 1898. 1899. 1. Appendix to The Calcutta Gazette. 5 voll. [Calcutta 1874—1899.] Eb 50. 2°.

**Bhandarkar**, Shridhar R.. A Catalogue of the Collections of Manuscripts deposited in the Deccan College with an Index. Bombay 1888. Eb 60.

— R[amkrishna] G[opal], Report on the Search for Sanscrit Manuscripts in the Bombay Presidency during the year 1882—83. 1883—84. 1884—85, 1885—86, and 1886—87. 1887—88, 1888—89, 1889—90, and 1890—91. 4 voll. Bombay 1884. 1887. 1894. 1897. Eb 68.

— — [A Short Report of the Work done by me as regards the Search of Sanskrit MSS. during the Time I acted as Professor of Oriental Languages in the Deccan College.] Bombay 1880. Eb 80. 2°.

— — [Report of the Work done in Connection with the Search for Sanskrit Manuscripts during the year 1881—82.] Poona 1882. in Eb 80. 2°.

**Bibliotheca** Sanscrita, Trübner's. A Catalogue of Sanskrit Literature, chiefly printed in Europe. To which is added: A Catalogue of Sanskrit Works printed in India; and A Catalogue of Pali Books. Constantly for Sale by Trübner & Co. London 1875. Eb 100.

**Böhtlingk**, Otto, Bericht über eine Büchersendung aus Calcutta. (Lu le 28 juin 1850.) [*A. aus dem Bull. hist.-philol.* T. VIII No. 7.] [St. Petersburg o. J.] Eb 110.

**Böhtlingk,** Otto, Verzeichniss der auf Indien bezüglichen Handschriften und Holzdrucke im Asiatischen Museum der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften. (Aus Dorn's: „Asiatisches Museum der Kaiserl. Akademie der Wissenschaften zu St. Petersburg" abgedruckt.) o. O. u. J. Eb 120.

**Bühler,** G., [Report on the Search for Sanskrit Manuscripts in Gujrát, during the year 1871—72. Bombay 1872.] Eb 130. 2°.

— — [Report on Sanskrit MSS. 1872—73. 1874—75. 1879—80.] Bombay 1874—1880. Eb 139.

— — Detailed Report of a Tour in Search of Sanskrit MSS. made in Kaśmir, Rajputana, and Central India. Extra Number of the Journal of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society. Bombay 1877. = Bb 755ᵃ.

**Burnell,** A. C., A Classified Index to the Sanskrit MSS. in the Palace at Tanjore. Prepared for the Madras Government. London 1880. Eb 150. 4°.

**Catalogue** of the Sanskrit Manuscripts in the Library of the India Office. Part I. Vedic Manuscripts. By Julius Eggeling. Part II. Saṃskṛit Literature: A. Scientific and Technical Literature. I. Grammar, Lexicography, Prosody, Music. By Julius Eggeling. Part IV. Saṃskṛit Literature: A. Scientific and Technical Literature. VII. Philosophy and VIII. Tantra. By Ernst Windisch and Julius Eggeling. 3 voll. London 1887. 1889. 1894. Eb 165. 4°.

— A, of Books printed in the Civil and Military Station of Bangalore ... 1884, 3. 4. 1885, 1—4. 1886, 1. Bangalore 1884—1886. Eb 180. 2°.

— of Sanskrit Manuscripts in the Sanskrit College Library, Benares. With full Index. Printed by order of Government. Allahabad o. J. Eb 195.

— of Books printed in the Bombay Presidency. 1868. 1869, 2—4. 1870, 3. 4. 1871. 1872. 1873. 1874, 2. 3. 4. 1876, 1. 2. 4. 1877. 1878, 1. 1882, 1. 2. 1883. 1884. 1885. 1886, 2. 3. 4. 1887, 1. 2. 4. 1888. 1889. Supplementary Catalogue of Books printed in the Bombay Presidency during the years 1867—73. 1869 and 1870. 3 voll. [Bombay 1868—1890.] Eb 210. 2°.

— of Books (and Pamphlets) published (printed) (registered) in (British) (Lower) Burma. 1874, 3. 4. 1875, 3. 1876, 4. 1877. 1881, 4. 1882 [Qu. 1 auch revised]—1893. 1894, 1—3. 1895. 1896. 1897, 1. 2. 4. 1898. 1899, 1. 2. 2 voll. Rangoon 1874—1899. Eb 225. 2°.

— A, of Sanskṛit Manuscripts contained in the private Libraries of Gujarát Káṭhiavád, Kachchh, Sindh, and Khándeś. Fascicles I—IV. Compiled under the superintendence of G. Bühler. 4 voll. Bombay 1871—1873. Eb 240.

— of newly discovered, rare and old Sanskrit Manuscripts in the Lahore Division. [Lahore] 1881. Eb 248. 2°.

— A, of Books printed in the Madras Presidency. 1874, 3; 1875, 1. 2; 1876, 4; 1877, 1; 1888, 1—4; 1889, 1. 2. 4. [Fort St. George Gazette Supplement.] 8 voll. [Fort St. George 1875—1890.] Eb 255. 2°.

— — of Books printed in the Mysore Province. 1876, 4; 1877, 1—4; 1881, 4; 1882, 1—3; 1883, 2—4; 1884, 1—4; 1885, 1—4; 1886, 1. Bangalore 1876—1886. Eb 270. 4°.

— — of Sanskrit Manuscripts in (Private Libraries of) the North-West(ern) Provinces ... Part I—X. [Part VII by Dhundhiráj Śástri. VIII—X by Sudhákara Dvivedí.] 7 voll. Benares [von P. II an Allahabad] 1874—1886. Eb 275.

**Catalogue** of Books printed in Oudh. 1874. 1875, 4. 1876, 1. 2. 4. 1877, 1. [Allahabad 1875—1877.] Eb 280. 2°.

— of Books registered in the Punjab. 1875, 1. 3. 4. 1876, 1. 4. 1877. 1882—1888. 1889, 1. 2. 4. 1890—1894. 1. 2. 1895. 1896. 1897. 1898. 1899, 1. 7 voll. Lahore 1875—1899. Eb 295. 2°.

**Deviprasáda** s. Eb 515.

**Extract** from the Catalogue of Books received [in the Central Provinces] during the Quarter ending 30th Sept. 1877. 1 Blatt. Nagpur [1877]. Eb 310. 2°.

— from the Proceedings of the Government of India in the Home Department (Public). — under date Fort William, the 9th February 1878, Simla the 27th July 1881. Eb 313. 2°.

**Forchhammer,** E., Report on the literary work performed on behalf of Government during the year 1879—80. Rangoon 1882. Eb 320.

**Ganguli,** G. D., Catalogue of the Reference Library of the Provincial Museum, N.-W. P. and Oudh. Corrected to 1st December 1891. Allahabad 1892. Eb 325.

**Gildemeister,** Ioannes, Bibliothecae sanskritae sive recensvs librorvm sanskriticorvm hvcvsqve typis vel lapide exscriptorvm critici specimen. Bonnae ad Rhenvm 1847. Eb 340.

**Grant,** Sir A., Catalogue of Native Publications in the Bombay Presidency up to 31st December 1864. Prepared under orders of Government. Second edition. (With numerous Additions and Corrections.) Bombay 1867. Eb 355.

**Haas,** Ernst, Catalogue of Sanskrit and Pali Books in the British Museum. Printed by permission of the Trustees of the British Museum. London 1876. Eb 360. 4°.

**Hall,** Fitzedward, A Contribution towards an Index to the Bibliography of the Indian Philosophical Systems. Calcutta 1859. Eb 366.

**Hamilton,** Alexandre et E. Langlès, Catalogue des manuscrits Samskrits de la Bibliothèque Impériale, avec des notices du contenu de la plupart des ouvrages, etc. A Paris 1807. Eb 380.

**Haraprasád Shástri** s. Eb 692.

**Hṛishikeśa Śástri** and **Śiva Chandra Gui,** A Descriptive Catalogue of Sanskrit Manuscripts in the Library of the Calcutta Sanskrit College. Vol. I. II. [III.] No. 10. 3 voll. Calcutta 1895. 1898. 1899. Eb 390.

**Hultzsch,** E., Reports on Sanskrit Manuscripts in Southern India. No. I. II. Madras 1895. 1896. Eb 392.

**Hunter,** W. W., Catalogue of Sanskrit Manuscripts collected in Nepal, and presented to various Libraries and Learned Societies by Brian Houghton Hodgson. [London] 1881. Eb 395.

[**Káshi Náth Kunte,** Report on Sanskrit Manuscripts for 1880—1882.] [Lahore, Delhi 1880—1882.] Eb 410. 2°.

**Kielhorn,** F., A Classified Alphabetical Catalogue of Sanskrit MSS. in the Southern Division of the Bombay Presidency. Fasc. I. Bombay 1869. Eb 415.

— — A Catalogue of Sanskrit MSS. existing in the Central Provinces, prepared by order of E. Willimot ... Nagpur 1874. Eb 430.

— — [Lists of the Sanskrit manuscripts purchased for Government during the years *1877—78* and a list of the manuscripts purchased ... for Government from May *to November 1881.*] o. O. u. J. Eb 435. 2°.

**Kielhorn**, F., [Proposals sanctioned by Government for the Preparation of a Catalogue of Sanskrit Manuscripts belonging to the Government of Bombay ... To the Director of Public Instruction.] [Poona 1881.] Eb 415. 2°.

— — Report on the Search for Sanskrit MSS. in the Bombay Presidency, during the year 1880/81. Bombay 1881. Eb 458.

— — [und] Bhandarkar, R. G., A Catalogue of Sanskrit Manuscripts in the Library of the Deccan College. With an Index. Old Collection. o. O. 1884. Eb 461. 2°.

**Lawrence**, R., List of Sanskrit Works supposed by the Nepalese Pandits to be rare in the Nepalese Libraries at Khatmandoo. Nepal Residency 1868. Eb 470.

**Lists** of Sanskrit Manuscripts collected for the Government of Bombay in 1879—80 and 1881—82. o. O. u. J. Eb 475. 2°

**Lists** of Sanskrit Manuscripts in Private Libraries in the Bombay Presidency. Compiled under the Superintendence of R. G. Bhandarkar. Part I. Bombay 1893. Eb 478.

**Memorandum** of Books registered in the Hyderabad Assigned Districts. 1882, 4. 1883. 4. 1886, 4. 1887, 1. 3. 1888—1895. 1896, 2. 3. 4. 1897, 1. 3. 4. 1898. 1899, 1. 2. Akola 1883—1899. Eb 485. 2°.

**Nesfield**, John C., A Catalogue of Sanscrit MSS. existing in Oudh, discovered 1874, 4. 1875, 1—3. List of Sanskrit Manuscripts discovered in Oudh during the year 1876. Prepared by John C. Nesfield, assisted by Pandit Deviprasáda. Edited by Rájendralála Mitra Calcutta 1878. List of Sanskrit Manuscripts discovered in Oudh during the year 1877. Prepared by Pandit Deviprasáda. Allahabad 1878. Catalogue of Sanskrit MSS. existing in Oudh. Prepared by John C. Nesfield. Assisted by Paṇḍit Deviprasáda. Edited by Rájendralála Mitra. Fasc. IV—XI. 2 voll. Calcutta 1874—1878. Eb 515.

— — Deviprasáda, A Catalogue of Sanskrit Manuscripts in Oudh. Fasc. XII. XIII. Allahabad 1880—1881. Eb 515.

— — — — A Catalogue of Sanskrit Manuscripts existing in Oudh (Province) for the year 1881. 1882. 1883. 1884. 1885. 1887. 1888. 1889. 1890. 5 voll. Allahabad 1882—1893. Eb 515.

**Nyerup**, Erasmus, Catalogus librorum Sanskritanorum, qvos bibliothecae universitatis Havniensis vel dedit vel paravit Nathanael Wallich. Hafniae 1821. Eb 560.

**Oppert**, Gustav, Lists of Sanskrit Manuscripts in Private Libraries of Southern India. Vol. I. II. 2 voll. Madras 1880—1885. Eb 580. 4°.

**[Paṇḍitarājārāmaśāstrin.]** Pustakanāṃ suciparam. o. O. u. J. Eb 600.

**Papers** relating to the Collection and Preservation of the Records of Ancient Sanskrit Literature in India, edited ... by Archibald Edward Gough. Calcutta 1878. Eb 615. 4°.

**Pelle**, J. B., Catalogue of Native Publications in the Bombay Presidency from 1st January 1865 to 30th June 1867, and of some Works omitted in the previous Catalogue. Bombay 1869. Eb 630.

**Peterson**, Peter, Detailed Report of Operations in Search of Sanskrit MSS. in the Bombay Circle, August 1882—March 1883. A Second Report ... April 1883—March 1884. A Third Report ... April 1884—March 1885. A Fourth Report ... April 1886—March 1892. [Extra Numbers of the Journal of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society.] Eb 755a.

**Peterson**, Peter, A Fifth Report of Operations in Search of Sanscrit MSS. in the Bombay Circle. April 1892—March 1895. A Sixth Report ... April 1895—March 1898. 2 voll. Bombay 1896. 1899. Eb 635.

**Phehriśt** saṃskṛtake pustakoṃkā. Kalikātā 1871. Eb 640.

**Pullé**, Francesco L., Catalogo dei manoscritti ǵiainici della biblioteca nazionale centrale di Firenze. Num. 1—4. Firenze 1894. Eb 646. 4°.

**Rájendralála Mitra**, A Descriptive Catalogue of Sanskrit MSS. in the Library of the Asiatic Society of Bengal. I. Grammar. Calcutta 1877. Eb 650. 4°.

— — A Catalogue of Sanskrit Manuscripts in the Library of His Highness The Mahárájá of Bikáner. Published under orders of the Government of India. Calcutta 1880. Eb 665.

— — The Sanskrit Buddhist Literature of Nepal. Calcutta 1882. Eb 678. 4°.

— — Notices of Sanskrit MSS. ... Published under orders of the Government of Bengal. Vol. I—IX. Calcutta 1871—1888. Haraprasád Shástrí. Notices of Sanskrit MSS. Published under orders of the Government of Bengal. Vol. X—XI. Second Series. Vol. I. II, Part I. Calcutta 1892—1898. 12 voll. Eb 692.

— — A Report on Sanskrit MSS. in Native Libraries. Calcutta 1875. Eb 700.

**Rice**, Lewis, Catalogue of Sanskrit Manuscripts in Mysore and Coorg. Bangalore 1884. Eb 715.

[**Roth**, R.], Systematisch-alphabetischer Hauptkatalog der Königlichen Universitätsbibliothek zu Tübingen. M. Handschriften. a. Orientalische. I. Indische Handschriften. [Universitätsprogramm.] Tübingen 1865. Eb 730. 4°.

**Selections** from the Letters, Despatches and other State Papers preserved in the Bombay Secretariat. Marátha Series, Vol. I. Home Series, Vol. I. II. Edited by George W. Forest. 3 voll. Bombay 1885. 1887. Eb 750. 2°.

**Seshagiri Sastri**, M., Report s. Bb 500.

**Statement** of Particulars regarding Books, Maps, etc., published in the North Western Provinces ... 1875, 1—4. 1876, 4. 1877, 1—3. — in the North Western Provinces and Oudh ... 1877, 4. 1881, 4. 1882—1885. 1886, 1—3. 1887, 1—3. 1888—1891. 1892, 1. 2. 4. 1893. 1894. 1895 [und] Supplementary Statement [zu] 2. 1896. 1897. 1898. 1899, 1. 2. 2 voll. Allahabad 1875—1899. Eb 765. 2°.

**Stein**, M. A., Catalogue of the Sanskrit Manuscripts in the Raghunatha Temple Library of His Highness the Maharaja of Jammu and Kashmir. Bombay 1894. Eb 770. 4°.

### b) Zeitschriften und gesammelte Schriften mehrerer Verfasser. Encyklopädieen.

**Antiquary**, The Indian, a Journal of Oriental Research in Archeology, History, Literature, Languages, Philosophy, Religion, Folklore, &c., &c., &c. ... Edited by Jas. Burgess. Part I—IV. 2 voll. Bombay 1872. Eb 800. 4°.

**Bibliothek**, Indische. Eine Zeitschrift von August Wilhelm von Schlegel. Band I—III, 1. 2 voll. Bonn 1823—1830. Eb 810.

**Lokananda Patrica** s. Eb 3105.

***Pandit, The***, s. *Eb 3280.*

**Studien,** Indische. Zeitschrift [von Band 2 an: Beiträge] für die Kunde des indischen Alterthums. Im Vereine mit mehreren Gelehrten herausgegeben von Albrecht Weber ... Band 1—18. 18 voll. Berlin. Leipzig 1850—1898. Eb 825.

**Studi** italiani di Filologia Indo-iranica. Diretti da Francesco L. Pullé. Vol. I. II. 2 voll. Firenze 1897. 1898. Eb 827.

**Vidyodayaḥ** s. Eb 3719.

c) Gesammelte Schriften einzelner Verfasser.

**Colebrooke,** H. T., Miscellaneous Essays. In two Volumes. 2 voll. London 1837. Eb 845.

**Frank,** Othmar, Vjāsa. Über Philosophie, Mythologie, Literatur und Sprache der Hindu. Eine Zeitschrift. I. Bandes I. II. III. Heft. München & Leipzig 1826—1830. Eb 860. 4°.

**Weber,** Albrecht, Indische Skizzen. Vier bisher in Zeitschriften zerstreute Vorträge und Abhandlungen. Nebst einer Schrifttafel. Berlin 1857. Eb 880.

— — Indische Streifen. Band I—III. 3 voll. Berlin. Leipzig 1868—1879. Eb 890.

d) Vermischtes und Allgemeines.

**Ammann,** Joseph, Über das Studium der Sanskritsprache nebst einigen Bemerkungen über Sanskritliteratur. Landshut 1848. [Schulprogramm.] Eb 920. 4°.

**Borooah,** Anundoram, A Companion to the Sanskrit-reading Undergraduates of the Calcutta University being a few Notes on the Sanskrit Texts selected for Examination and their Commentaries. Calcutta. London 1878. Eb 928.

**Gildemeister,** J., Die falsche Sanscritphilologie an dem Beispiele des Herrn Dr. Hoefer in Berlin aufgezeigt. Bonn 1840. Eb 935.

**Monier-Williams,** Sir Monier, Indian Wisdom; or, Exemples of the Religious, Philosophical, and Ethical Doctrines of the Hindus. 4. edition, enlarged and improved. London 1893. Eb 958.

**Schlegel,** Friedrich, Ueber die Sprache und Weisheit der Indier. Ein Beitrag zur Begründung der Alterthumskunde. Nebst metrischen Uebersetzungen indischer Gedichte. Heidelberg 1808. Eb 965.

**Stenzler,** Adolf Friedrich, Über die Wichtigkeit des Sanskrit-Studiums und seine Stellung an unseren Universitäten. Breslau 1863. Eb 980.

**Tullberg,** Otto Fredrik, Strödda Anmärkningar rörande Indien och Sanskrit-Litteraturen. Första häftet. Upsala 1839. Eb 983.

**Weber,** [Albrecht], Professor Weber on the Yavanas, Mahâbhâshya, Râmâyaṇa and Krishnajanmâshṭamî. [SA. aus Indian Antiquary. IV, 244—251.] [Bombay 1875.] Eb 990.

**Windisch,** Ernst, Ueber die Bedeutung des indischen Alterthums. Rede des antretenden Rectors [beim] Rectoratswechsel an der Universität Leipzig am 31. October 1895. Leipzig [1895]. Eb 991. 4°.

## 2. Sprache und Schrift.

### a) Gesamtdarstellungen und Lehrbücher.

### b) Grammatik und Metrik.

**Almkvist**, Herman, Om det Sanskritiska ahám. Upsala Universitets Årsskrift 1879. Filosofi, Språkvetenskap och Historiska vetenskaper. IV. Upsala 1879. Eb 992.

**Apte**, Vaman Shivaram, The Student's Guide to Sanskrit Composition. Poona 1881. Eb 993.

**Aufrecht**, S. Th., De accentu sanscritico. Particula prima, de accentu compositorum. Bonnae 1847. Eb 995.

[**Ballantyne**, James R.], First Lessons in Sanskrit Grammar. Prepared for the use of the Benares College, and printed by order of Govt. N. W. P. Mirzapore 1851. Eb 1000.

**Benfey**, Theodor, Handbuch der Sanskritsprache. Zum Gebrauch für Vorlesungen und zum Selbststudium. 3 voll. Leipzig 1852—1854. Eb 1007.

— — Kurze Sanskrit-Grammatik zum Gebrauch für Anfänger. Leipzig 1855. Eb 1008. 4°.

— — Vollständige Grammatik der Sanskritsprache. = Benfey, Theodor, Handbuch der Sanskritsprache. 1. Abtheilung. = Eb 1007.

**Bhandarkar**, Ramkrishna Gopal, Wilson Lectureship: Development of Language and of Sanskrit. [SA. aus RASBb. Vol. XVI p. 245 ff.] [Bombay 1885.] Eb 1012.

**Bloomfield**, Maurice, Final as before Sonants in Sanskrit. Reprinted from the AJPh. Vol. III No. 1. Baltimore 1882. Eb 1018.

**Boehtlingk**, Otto, Ein erster Versuch ueber den Accent im Sanskrit. (Gelesen den 28. April 1843.) [= MAP. Tome septième. 1ère Livraison.] [St. Petersburg 1843.] Eb 1025. 4°.

— — Die Declination im Sanskrit. [= MAP. VIme Série. Tome septième. 2de Livraison.] Saint-Pétersbourg 1844. Eb 1026. 4°.

**Boller**, Anton, Ausführliche Sanskrit-Grammatik für den öffentlichen und Selbstunterricht. Wien 1847. Eb 1030.

**Bopp**, Franz, Kritische Grammatik der Sanskrita-Spache in kürzerer Fassung. Berlin 1834. Eb 1035.

— — Dasselbe. 2. Ausgabe. Berlin 1845. Eb 1035[2].

— — Dasselbe. 3. ... Ausgabe. Berlin 1863. Eb 1035[3].

— — Dasselbe. 4. ... Ausgabe. Berlin 1868. Eb 1035[4].

— — Boethlingk, Otto, Bemerkungen zur zweiten Ausgabe von Franz Bopp's Kritischer Grammatik der Sanskrita-Sprache in kürzerer Fassung. (Aus dem Bulletin historico-philologique, Tome III.) I. Artikel. St. Petersburg 1845. Eb 1036.

**Borooah**, Anundoram, Higher Sanskrit Grammar or Gender and Syntax. With copious Illustrations from Standard Sanskrit Authors and References to Latin and Greek Grammars. Calcutta 1879. Eb 1042.

**Brockhaus**, Hermann, Über den Druck Sanskritischer Werke mit lateinischen Buchstaben. Ein Vorschlag. Leipzig 1841. Eb 1048.

**Brown**, Charles Philip, A familiar Analysis of Sanscrit Prosody. Extracted from the *Asiatic Journal*. London 1837. Eb 1054.

**Bühler**, Georg, Leitfaden für den Elementarcursus des Sanskrit mit Übungsstücken und zwei Glossaren. Wien 1883. Eb 1060.

**Cappeller**, C., Die Ganachandas. Ein Beitrag zur indischen Metrik. [Jenaer Habilitationsschrift.] Leipzig 1872. Eb 1075.

**Collitz**, Hermann, Die Flexion der Nomina mit dreifacher Stammabstufung im Altindischen und im Griechischen. Erster Teil: Die Casus des Singulars im Altindischen. [Habilitationsschrift.] Halle 1885. Eb 1080.

**Ewald**, Geo. Heinr. Aug., Ueber einige ältere Sanskrit-Metra. Ein Versuch. Göttingen 1827. Eb 1084.

**Feer**, L., Adaption au sanskrit de l'alphabet de transcription usité pour le pâli. Tiré du vol. II des Travaux de la 6e session du Congrès international des Orientalistes à Leide. Leide 1885. Eb 1088.

**Hovelacque**, Abel, Note sur la prononciation et la transcription de deux sifflantes sanskrites. Paris 1869. Eb 1096.

**Johaentgen**, Franciscus, Specimen syntaxeos linguae sanscritae nempe particulae quaedam doctrinae de significatu formarum grammaticarum auctore Paninio. [Diss.] Berolini 1858. Eb 1100.

**Kellner**, Hermann Camillo, Kurze Elementargrammatik der Sanskrit-Sprache. Mit vergleichender Berücksichtigung des Griechischen und Lateinischen. Leipzig 1868. Eb 1110.

— — Dasselbe. 3. verbesserte und vermehrte Auflage. Leipzig 1885. Eb 1110³.

— — Sâvitrî. Praktisches Elementarbuch zur Einführung in die Sanskritsprache. Leipzig 1888. Eb 1111.

**Kay**, A, to Professor H. H. Wilson's System of Transliteration ... [Extract from the PASB. for May 1867.] [Calcutta 1867.] Eb 1114.

**Крушевскій**, Николай, Наблюденія надъ нѣкоторыми фонетическими явленіями, связанными с акцентуаціей. Казань 1879. Eb 1120. 2°.

**Kühnau**, Richard, Die Trishtubh-Jagatî-Familie. Ihre rhythmische Beschaffenheit und Entwicklung. Versuch einer rhythmischen und historischen Behandlung der indischen Metrik. Göttingen 1886. Eb 1124.

— — Rhythmus und indische Metrik. Eine Entgegnung. Göttingen 1887. Eb 1125.

**Leitner**, G. W., A Collection of Specimens of Commercial and other Alphabets and Handwritings as also of Multiplication Tables current in various parts of the Panjab, Sind and the North West Provinces. Part A. Lahore o. J. Eb 1130. 2°.

**Миллеръ**, В. О., и Кнауэръ, О. П., Руководство къ изученію санскрита (грамматика, тексты и словарь). Санктпетербургъ 1891. Eb 1135.

**Müller**, **Max**, A Sanskrit Grammar for Beginners, in Devanâgarî and Roman Letters throughout. London 1866. Eb 1145. 4°.

— — Dasselbe. Second edition, revised and accentuated. [Max Müller's Handbooks for the Study of Sanskrit. IV.] London 1870. Eb 1145². 4°.

— — Sanskrit-Grammatik in Devanâgarî und Lateinischen Buchstaben. Aus dem Englischen übersetzt von F. Kielhorn und G. Oppert. Leipzig 1868. Eb 1146. 4°.

**Oppert**, Jules, Saṃskṛtabhāṣāvyākaraṇam. Grammaire Sanscrite. Berlin. Paris 1859. Eb 1156.

**Reuter**, J. N., Die altindischen Nominalcomposita ihrer Betonung nach untersucht. I. Abtheilung. Die Betonung der copulativen und der determinativen Composita mit einem Verbalnomen als Schlussglied. [Diss.] [SA. aus KZ. Band XXXI.] Helsingfors 1891. Eb 1170.

**Rutgers**, A., De Sanskrit-drukletters typographisch gerangschikt en met eene proeve van Sanskrit-tekst voorzien. Leiden 1851. Eb 1178.

**Speijer**, J. S., Sanskrit Syntax with an Introduction by H. Kern. Leyden 1886. Eb 1188.

**Stenzler**, Adolf Friedrich, Elementarbuch der Sanskrit-Sprache. Grammatik, Text, Wörterbuch. Breslau 1868. Eb 1195.

— — Dasselbe. Zweite vermehrte Auflage. Breslau 1872. Eb 1195[a].

— — Dasselbe. Sechste Auflage. Umgearbeitet von Richard Pischel. Breslau 1892. Eb 1195[e].

**Wackernagel**, Jakob, Altindische Grammatik. I. Lautlehre. Göttingen 1896. Eb 1202.

**Westergaard**, N. L., Kortfattet Sanskrit Formlaere. Kjöbenhavn 1846. Eb 1205.

**Whitney**, William Dwight, A Sanskrit Grammar, including both the Classical Language, and the Older Dialects, of Veda and Brahmana. [Bibliothek indogermanischer Grammatiken. Band II.] Leipzig 1879. Eb 1210.

— — Indische Grammatik, umfassend die klassische Sprache und die älteren Dialecte. Aus dem Englischen übersetzt von Heinrich Zimmer. [Bibliothek indogermanischer Grammatiken. Band II.] Leipzig 1879. Eb 1211.

— — Holtzmann, Adolf, Grammatisches aus dem Mahabharata. Ein Anhang zu William Dwight Whitney's Indischer Grammatik. [Bibliothek indogermanischer Grammatiken. Band II. Anhang I.] Leipzig 1884. Eb 1211[a].

— — Die Wurzeln, Verbalformen und primären Stämme der Sanskrit-Sprache. Ein Anhang zu seiner indischen Grammatik. Aus dem Englischen übersetzt von Heinrich Zimmer. [Bibliothek indogermanischer Grammatiken. Band II. Anhang II.] Leipzig 1885. Eb 1211[b].

**Williams**, Monier, An Elementary Grammar of the Sanscrit Language ... With short Extracts in easy Prose. To which is added, a Selection from the Institutes of Manu, with copious References to the Grammar, and an English Translation. London 1846. Eb 1215. 4°.

**Wilson**, H. H., An Introduction to the Grammar of the Sanskrit Language for the use of Early Students. London 1841. Eb 1220.

### c) Lexikographie.

**Benfey**, Theodore, A Sanskrit-English Dictionary with references to the best editions of Sanskrit authors and etymologies and comparisons of cognate words chiefly in Greek, Latin, Gothic and Anglo-Saxon. [= Handbooks for the Study of Sanskrit. Edited by Max Müller.] London 1866. Eb 1225.

**Böhtlingk**, Otto und Roth, Rudolph, Sanskrit-Wörterbuch herausgegeben von der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften. Theil 1—7. 3 voll. St. Petersburg 1855—1875. Eb 1230. 2°.

— — *Dasselbe. 2. Exemplar.* 9 voll. Eb 1230[a]. 2°.

**Böhtlingk**, Otto, Sanskrit-Wörterbuch in kürzerer Fassung bearbeitet. Theil 1—7. 2 voll. St. Petersburg 1879—1889. Eb 1231. 2°.

— — Dasselbe. 2. Exemplar. 3 voll. Eb 1231ª. 2°.

**Bopp**, Franciscus, Glossarium Sanscritum. Berolini 1830. Eb 1234.

— — Glossarium Sanscritum in quo omnes radices et vocabula usitatissima explicantur et cum vocabulis Graecis, Latinis, Germanicis, Lithuanicis, Slavicis, Celticis comparantur. Berolini 1847. Eb 1235.

**Cappeller**, Carl, Sanskrit-Wörterbuch nach den Petersburger Wörterbüchern bearbeitet. Strassburg 1887. Eb 1240. 4°.

**Goldstücker**, Theodor, A Dictionary, Sanskrit and English, extended and improved from the second edition of the Dictionary of Professor H. H. Wilson, with his sanction and concurrence; together with a Supplement, Grammatical Appendices and an Index, serving as an English-Sanskrit Vocabulary. Berlin. London 1856. Eb 1250. 2°.

**Haug**, Martin, Über die ursprüngliche Bedeutung des Wortes brahma. [SA. aus den SMA.] München 1868. Eb 1256.

**Rosen**, Fridericus, Radices Sanscritae. Berolini 1827. Eb 1266.

**Westergaard**, N. L., Radices linguae sanscritae ad decreta grammaticorum definivit atque copia exemplorum exquisitorum illustravit. Bonnae ad Rhenum 1841. Eb 1272. 4°.

**Williams**, Monier, A Dictionary, English and Sanskrit. London 1851. Eb 1276. 4°.

**Wilson**, H. H., A Dictionary in Sanscrit and English; translated, amended, and enlarged from an Original Compilation, prepared by learned Natives for the College of Fort William. The second edition. Calcutta 1832. Eb 1280. 4°.

## 3. Texte.

### A. Vedische Texte.

#### a) Veda im allgemeinen.

##### α) Texte.

**Chrestomathie**, Vedische, mit Anmerkungen und Glossar von B. Delbrück. Halle 1874. Eb 1310.

**Vedachrestomathie.** Für den ersten Gebrauch bei Vedavorlesungen herausgegeben und mit einem Glossar versehen von A. Hillebrandt. Berlin 1885. Eb 1320.

**Hausregeln**, Indische. Sanskrit und Deutsch herausgegeben von Adolf Friedrich Stenzler. I. Âçvalâyana. Heft 1. 2. II. Pâraskara. Heft 1. 2. [= AKM. III. Band. No. 4. IV. Band. No. 1. VI. Band. No. 2. 4.] 2 voll. Leipzig 1864—1878. = Bb 1150.

**Stenzler**, Adolf Friedrich, Wortverzeichniss zu den Hausregeln von Âçvalâyana, Pâraskara, Çâñkhâyana und Gobhila. [= AKM. IX. Band. No. 1.] Leipzig 1886. = Bb 1150.

**Vrihadâraṅyakam** ... herausgegeben von L. Poley, s. Eb 1908.

##### β) Übersetzungen.

**Grihya-Sûtras**, The. Rules of Vedic Domestic Ceremonies. Translated by Hermann Oldenberg. Part I. II. [= SBE. Vol. XXIX. XXX.] 2 voll. Oxford 1886. 1892. = Bb 1215 (29. 30).

**Laws**, The Sacred, of the Âryas as taught in the Schools of Âpastamba, Gautama, Vasish*th*a and Baudhâyana. Translated by Georg Bühler. Part I. Âpastamba and Gautama. Part II. Vasish*th*a and Baudhâyana. [= SBE. Vol. II. XIV.] 2 voll. Oxford 1879. 1882. = Bb 1215 (2. 14).

**Upanishads**, The. Translated by F. Max Müller. Part I. II. [= SBE. Vol. I. XV.] 2 voll. Oxford 1879. 1884. = Bb 1215 (1. 15).

**Upanishad's**, Sechzig, des Veda. Aus dem Sanskrit übersetzt und mit Einleitungen und Anmerkungen versehen von Paul Deussen. Leipzig 1897. Eb 1345.

### γ) Erläuterungsschriften.

**Burnouf**, Émile, Essai sur le Vêda ou études sur les religions la littérature et la constitution sociale de l'Inde depuis les temps primitifs jusqu'aux temps Brahmaniques. Paris 1863. Eb 1355.

**Colebrooke**, H. Th., Abhandlung über die heiligen Schriften der Indier. Aus dem Englischen übersetzt von Ludwig Poley. Nebst Fragmenten der ältesten religiösen Dichtungen der Indier. Leipzig 1847. Eb 1360.

**Delbrück.** Whitney, W. D., On Delbrück's Vedic Syntax. [Reprinted from the AJPh. Vol. XIII, No. 3.] o. O. u. J. Eb 1370.

**Gaedicke**, Carl, Der Accusativ im Veda. Breslau 1880. Eb 1380.

**Hillebrandt**, Alfred, Varuṇa und Mitra. Ein Beitrag zur Exegese des Veda. Breslau 1877. Eb 1395.

**Lindner**, Bruno, Altindische Nominalbildung. Nach den Saṃhitâs dargestellt. Jena 1878. Eb 1410.

**Ludwig**, Alfred, Der Infinitiv im Veda mit einer Systematik des litauischen und slavischen Verbs. Prag 1871. Eb 1413.

**Müller**, Max, On the Veda and Zend-Avesta. [London 1853.] Eb 1420.

**Muir**, J., On the Interpretation of the Veda. [SA. aus JRAS. New Series. Vol. II., p. 303 ff.] [London 1866.] Eb 1428.

**N**[avina Chandra Rai], Immobility of the Sun mentioned in the Vedas. [A.] Eb 1430. 2°.

**Pischel**, Richard, und Geldner, Karl F., Vedische Studien. Band 1. 2. Stuttgart 1889. 1897. Eb 1435.

**Regnier**, Ad., Étude sur l'idiome des Védas et les origines de la langue sanscrite. Première partie. Paris 1855. Eb 1442. 4°.

**Roth**, Rudolph, Zur Litteratur und Geschichte des Weda. Drei Abhandlungen. Stuttgart 1846. Eb 1448.

**Simon**, Richard, Beiträge zur Kenntnis der Vedischen Schulen. Berlin 1889. Eb 1456.

**Tilak**, Bal Gangadhar, A Summary of the Principal Facts and Arguments in the Orion, or Researches into the Antiquity of the Vedas. [Poona 1892.] Eb 1470.

**Weber**, Albrecht, Episches im vedischen Ritual. [SA. aus SBA. 1891. XXXVIII.] [Berlin 1891.] Eb 1480.

— — Vedische Beiträge. [SA. aus SBA. 1894. XXXV. 1895. XXXVI. 1896. III. *1898. XXXVII.]* 4 voll. [Berlin] 1894. 1895. 1898. Eb 1481. 4°.

### δ) Vedāṅga.

**Jāska's** Nirukta sammt den Nighantavas herausgegeben und erläutert von Rudolph Roth. Göttingen 1852. Eb 1500.

**Nirukta,** The. With Commentaries edited by Satyavrata Sámaśramí. [B. I.] 4 voll. Calcutta 1882—1891. Bb 1200, s, 540.

## b) Ṛgveda.

### α) Ausgaben.

**Hymni,** Viginti unus, Dei [sic] Indrae dedicati qui in libris octavo, nono et decimo Rigvedae continentur ... edidit Carolus de Noorden. Pars I. Textus Sanscritus. Bonnae 1855. Eb 1518.

**Lectures,** The first two, of the Sanhitá of the Rig Veda, with the Commentary of Mádhaváchárya, and an English Translation of the Text. By E. Roer [B. I.]. Calcutta 1849. Bb 1200, s. 625.

**Rig-Vedae** specimen edidit Fridericus Rosen. Londini 1830. Eb 1525. 4°.

**Rigveda-Sanhita,** liber primus, Sanskritè et Latinè; edidit Fridericus Rosen. London 1838. Eb 1528. 4°.

— — Kuhn, A., [Anzeige von] Rigveda-Sanhita, liber primus, Sanscrite et Latine; edidit Fridericus Rosen. London 1838. [Jahrbücher für wissenschaftliche Kritik. 1844. No. 12.] Eb 1528. 4°.

**Rig-Veda-Sanhita,** the Sacred Hymns of the Brahmans; together with the Commentary of Sayanacharya. Edited by Max Müller. Vol. I—VI. 6 voll. London 1849—1874. Eb 1532. 4°.

**Rig-Veda** oder die heiligen Lieder der Brahmanen. Herausgegeben von Max Müller. Mit einer Einleitung, Text und Übersetzung des Prâtisâkhya oder der ältesten Phonetik und Grammatik enthaltend. Erster Theil. 2 voll. Leipzig 1856. Eb 1538. 4°.

— — Hymnen, Die, des Ṛigveda. Herausgegeben von Theodor Aufrecht. Zweite Auflage. Theil 1. 2. Bonn 1877. Eb 1542.

— — Hymns, The, of the Rig-Veda in the Samhita and Pada Texts reprinted from the Editio princeps by F. Max Müller. Second edition with the two texts on parallel pages. In two volumes. Vol. I. II. London 1877. Eb 1545.

— — Hymnen, Zwölf, des Rigveda mit Sāyaṇa's Commentar. Text. Wörterbuch zu Sāyaṇa. Appendices. Von Ernst Windisch. Leipzig 1883. Eb 1548.

— — Hymnen, Die, des Ṛigveda. Herausgegeben von Hermann Oldenberg. Band I. Metrische und textgeschichtliche Prolegomena. Berlin 1888. Eb 1552.

— — Gayutree, A Translation into English of the, inculcating the Divine Worship. Calcutta 1844. an Eb 2146.

### β) Übersetzungen.

**Hymni** aliquot Vêdici e textu potissimum sanscritico Boehtlingki et Lassenii legibus metricis in Latinum translati [a Jos. Stephano Tamaskó]. [Tudósítvány a pozsonyi ágostai hitvallású evangyelmi föiskoláról 1859—60ki tanévben. Pozsonyban 1860. S. 21 ff.] Eb 1570.

**Hymns,** Miscellaneous, from the Rig and Atharva Vedas by J. Muir. [London 1866.] [SA. aus JRAS. New Series 2, S. 26 ff.] Eb 1576.

**Hymns**, Vedic. Translated by F. Max Müller [and] Hermann Oldenberg. Part I. II. [= SBE. Vol. XXXII. XLVI.] Oxford 1891. 1897. = Bb 1215 (32. 46).

— — Whitney, W. D., [Anzeige von] Vedic Hymns. Translated by F. Max Müller. Part I. ... Oxford 1891 ... [From the „New World", Boston, Mass., Vol. I., No. 2, June 1892.] Eb 1580.

**Lieder**, Siebenzig, des Rigveda übersetzt von Karl Geldner und Adolf Kaegi. Mit Beiträgen von R. Roth. Tübingen 1875. Eb 1595.

**Rigveda**, Der, oder die heiligen hymnen der Brâhmana. Zum ersten male vollständig ins Deutsche übersetzt mit commentar und einleitung von Alfred Ludwig. Band 1—6. 6 voll. Prag 1876—1888. Eb 1597.

**Ṛig-Veda-Sanhitá.** A Collection of Ancient Hindu Hymns, constituting the first—fifth Aṣṭaka, or Book, of the Ṛig-Veda; the oldest Authority for the Religious and Social Institutions of the Hindus. Translated from the Original Sanskrit. By H. H. Wilson ... [Vol. 1—4.] [Aṣṭaka 5 edited by E. B. Cowell.] 4 voll. London 1850—1866. Eb 1600.

**Rig-Veda-Sanhita.** The Sacred Hymns of the Brahmans translated and explained by F. Max Müller. Vol. I. Hymns to the Maruts or the Storm-Gods. London 1869. Eb 1605.

— — [Whitney, W. D.,] Müller's Translation of the Rig-Veda-Sanhita. [From the North American Review for July, 1871.] Eb 1606.

### γ) Grammatik, Lexikographie, Erläuterungsschriften.

**Benfey**, Theodor, Behandlung des auslautenden *a* in *ná* „wie" und *ná* „nicht" im Rigveda mit einigen Bemerkungen über die ursprüngliche Aussprache und Accentuation der Wörter im Veda. Aus dem XXVII. Bande der AKGWG. Göttingen 1881. Eb 1620. 4°.

**Brandes**, Edvard, Ushas og Ushashymnerne i Rigveda. En mytologisk Monografi. København 1879. Eb 1625.

**Delbrück**, B., Das altindische Verbum aus den Hymnen des Ṛigveda seinem Baue nach dargestellt. Halle 1874. Eb 1630.

**Grassmann**, Hermann, Wörterbuch zum Rig-Veda. [2 Exemplare.] Leipzig 1873. Eb 1635.

**Hirzel**, Arnold, Gleichnisse und Metaphern im Ṛgveda in culturhistorischer Hinsicht zusammengestellt und verglichen mit den Bildern bei Homer, Hesiod, Aeschylos, Sophokles und Euripides. [Diss.] Leipzig 1890. Eb 1638.

**Kaegi**, Adolf, Der Rig-Veda, die älteste Litteratur der Inder. Theil 1. 2. (Wissenschaftliche Beilage zum Programm der Kantonsschule in Zürich 1878. 1879.) [Zürich 1878. 1879.] Eb 1642. 4°.

— — Dasselbe. Zweite, umgearbeitete und erweiterte, mit vollständigem Sach- und Wortregister versehene Auflage. Leipzig 1881. Eb 1642².

**Ludwig**, Alfred, Die philosophischen und religiösen Anschauungen des Veda in ihrer Entwicklung. Gratulationsschrift zur Eröffnung der K. K. Universität in Czernowitz. Prag 1875. Eb 1647. 4°.

— — Über die kritik des Ṛgveda-textes. (Abhandlungen der k. böhm. Gesellschaft der Wissenschaften. VII. Folge, 3. Band.) (Philos.-histor. Classe Nro. 5.) Prag *1889.* Eb 1648. 4°.

**Nève**, F., Études sur les hymnes du Rig-Vêda avec un choix d'hymnes traduits pour la première fois en français. Louvain. Paris 1842. Eb 1655.

**Scherman**, L., Philosophische Hymnen aus der Ṛig- und Atharva-Veda-Sanhitâ verglichen mit den Philosophemen der älteren Upanishads. Strassburg 1887. Eb 1660.

**Wenzel**, Heinrich, Ueber den Instrumentalis im Rigveda. Tübingen 1879. Eb 1665.

### δ) Brâhmaṇa.

**Aitareya Âraṇyaka**, The, with the Commentary of Sáyaṇa Áchárya. Edited by Rájendralála Mitra. [B. I.] Calcutta 1876. Bb 1200, s, 17.

**Aitareya Brâhmaṇa**, The, of the Ṛig-Veda, with the Commentary of Sáyaṇa Áchárya. Edited by Paṇdit Satyavrata Sámaśramí. Vol. I—IV. [B. I.] 3 voll. Calcutta 1895—1898. Bb 1200, s, 15.

**Aitareya Brâhmaṇa**, Das. Mit Auszügen aus dem Commentare von Sâyaṇâcârya und anderen Beilagen herausgegeben von Theodor Aufrecht. [2 Exemplare.] Bonn 1879. Eb 1675.

**Aitareya-Upanishad** edited by E. Röer s. Taittirîya-Upanishad Bb 1200, s, 812.

— — translated by E. Röer s. Bb 1200, s, 815.

**Kaushîtaki Brâhmaṇa**, Das. Herausgegeben und übersetzt von B. Lindner. I. Text. Jena 1887. Eb 1680.

**Kaushîtaki-Brâhmaṇa-Upanishad**, The, with the Commentary of Śankarânanda, edited with an English Translation by E. B. Cowell. [B. I.] Calcutta 1861. Bb 1200, s, 355.

### ε) Sûtra.

**Âśvalâyana.** The Śrauta Sútra of Áśvaláyana, with the Commentary of Gárgya Náráyaṇa. Edited by Rámanáráyaṇa Vidyáratna. [B. I.] Calcutta 1874. Bb 1200, s, 73.

— The Grihya Sútra of Áswaláyana, with the Commentary of Gárgya Náráyana, edited by Rámanáráyana Vidyáratna, and Ánandachandra Vedántavágísa. [B. I.] Calcutta 1869. Bb 1200, s, 75.

— s. Hausregeln, Indische, Bb 1150.

**Śâṅkhâyana.** The Śâṇkhâyana Śrauta Sûtra together with the Commentary of Varadattasuta Ânartîya edited by Alfred Hillebrandt. Vol. I—IV, 1. [B. I.] 2 voll. und 1 Fasc. Calcutta 1888—1899. Bb 1200, s, 695.

— — Streiter, Fridericus, De Sunahsepo, fabula indica ex codicibus manuscriptis edita. [Diss.] Berolini 1861. Eb 1690.

### ζ) Texte, die sich an den Ṛgveda anschliessen.

**Jaṭâpaṭala**, Das. Lehrbuch des Jaṭâpâṭha für den Ṛigveda, nebst dem Abschnitt der Prâtiçâkhyajyotsnâ über die Vikṛiti des Kramapâṭha. Herausgegeben, übersetzt und mit Anmerkungen versehen von G. Thibaut. Leipzig 1870. Eb 1695.

**Ṛgvidhânam.** [Ed.] Rudolf Meyer. [Diss.] Berolini 1877. Eb 1700.

**Śaunaka.** Rig-Veda-Pratisakhya, das älteste Lehrbuch der vedischen Phonetik. Sanskrittext mit Übersetzung und Anmerkungen herausgegeben von Max Müller. [Ein zweites Exemplar s. Eb 1538. 4°.] Leipzig 1869. Eb 1703. 4°.

— Bṛihad-Devatá or an Index to the Gods of the Ṛigveda by Śaunaka ... Edited by the late Rájendralála Mitra. [B. I.] Calcutta 1893. Bb 1200, s, 700.

**Suparṇâdhyâyaḥ**, Suparṇi fabula. [Ed.] Elimar Grube. [Diss.] Berolini 1875. Eb 1705.

**Upalekha** de kramapâṭha libellus. Textum Sanscriticum recensuit, varietatem lectionis, prolegomena, versionem Latinam, notas, indicem adjecit Guil. Pertsch. Berolini 1854. Eb 1710.

### c) Sāmaveda.

**Sâma-Veda**, Die Hymnen des, herausgegeben, übersetzt und mit Glossar versehen von Theodor Benfey. Leipzig 1848. Eb 1720. 4°.

**Sáma Veda Saṁhitá** with the Commentary of Sáyaṇa Áchárya. Edited by Satyavrata Sámaśramí. Vol. I—V. [B. I.] 5 voll. Calcutta 1874—1878. Bb 1200, s, 670.

— Nève, F., Observations sur les chants du Sama-Vêda. [Extrait des Annales de Philosophie Chrétienne, Paris Septembre 1845.] Eb 1730.

### Brāhmaṇa und Sūtra.

**Devatādhyāyabrāhmaṇa**, The, (being the fifth Brāhmaṇa) of the Sāma Veda. The Sanskrit Text edited with the Commentary of Sāyaṇa, an Index of Words, etc. by A. C. Burnell. Mangalore 1873. Eb 1750.

**Sâmavidhânabrâhmaṇa**, The, (being the third Brāhmaṇa) of the Sâma Veda. Edited, together with the Commentary of Sâyaṇa, an English Translation, Introduction and Index of Words, by A. C. Burnell. Vol. I. Text and Commentary, with Introduction. London 1873. Eb 1765.

**Táṇḍya Mahábráhmaṇa** with the Commentary of Sáyaṇa Áchárya, edited by Ánandachandra Vedántavágíśa. Vol. I. II. [B. I.] 2 voll. Calcutta 1870. 1874. Bb 1200, s, 835.

**Vaṁçabrāhmaṇa**, The, (being the eighth Brāhmaṇa of the Sāma Veda) edited together with the Commentary of Sāyaṇa, a Preface and Index of Words by A. C. Burnell. Mangalore 1873. Eb 1780.

**Chhándogya Upanishad**, The, with the Commentary of Sankara Áchárya, and the Gloss of Ánanda Giri. Edited by E. Röer. [B. I.] Calcutta 1850. Bb 1200, s, 135.

— — of the Sáma Veda. With Extracts from the Commentary of Śankara Áchárya. Translated ... by Rájendralála Mitra. [B. I.] Calcutta 1862. Bb 1200, s, 136.

— — Whitney, W. D., Böhtlingk's Upanishads. [Reprinted from AJPh., Vol. XI., No. 4.] Eb 1800.

**Kena-Upanishad** ed. E. Röer s. Íśá-Upanishad Bb 1200, s, 275.

— translated by E. Röer s. Bb 1200, s, 815.

**Gobhiliya Gṛihya Sútra**, The, with a Commentary by the Editor. Edited by Chandrakánta Tarkálaṅkára. [B. I.] Calcutta 1880. Bb 1200, s, 200.

**Gobhilagṛhyasūtra**, Das, herausgegeben und übersetzt von Friedrich Knauer. Heft 1. 2. Dorpat. Leipzig 1884. 1886. Eb 1820.

**Karmapradīpa**, Der. I. Prapāṭhaka. Mit Auszügen aus dem Kommentare des Āçārka. Herausgegeben und übersetzt von Friedrich Schrader. Halle a. S. 1889. Eb 1825.

***Lāṭyāyana.*** Srauta Sútra of Látyáyana with the Commentary of Agniswámí, edited by *Ánandachandra* Vedántavágíśa. [B. I.] Calcutta 1872. Bb 1200, s, 430.

### d) Yajurveda.

#### α) Schwarzer.

**Saṁhitá**, The, of the Black Yajur Veda, with the Commentary of Mádhava Áchárya. Edited by E. Röer, E. B. Cowell, Ráma Náráyaṇa Vidyáratna, Maheśachandra Nyáyaratna, Satyavrata Sámaśramí. [B. I.] 4 voll. und Fasc. XXXIII—XLIV. Calcutta 1860—1899. Bb 1200, s, 800.

**Mâitrâyaṇî Saṁhitâ** herausgegeben von Leopold von Schroeder. Buch I—IV. 2 voll. Leipzig 1881—1886. Eb 1840.

Brâhmaṇa und Sûtra.

**Taittiríya Bráhmaṇa**, The, of the Black Yajur Veda, with the Commentary of Sáyanáchárya, edited by Rájendralála Mitra. [B. I.] 3 voll. Calcutta 1859—1870. Bb 1200, s, 805.

**Kaṭha-Upaniṣad** edited by E. Röer s. Bb 1200, s, 275.

— translated by E. Röer s. Bb 1200, s, 815.

— La introduzione del commento di Çaṅkara alla Kâṭhakopaniṣad per P. E. Pavolini. [Reale Accademia dei Lincei. Estratto dei Rendiconti. — Seduta del 21 Febbraio 1892.] Roma 1892. Eb 1860.

**Maitri or Maitráyaṇíya Upanishad**, The, with the Commentary of Rámatírtha, edited with an English Translation, by E. B. Cowell. [B. I.] London 1870. Bb 1200, s, 465.

**Śvetâśvatara-Upaniṣad** edited by E. Röer s. Bb 1200, s, 812.

— — translated by E. Röer s. Bb 1200, s, 815.

**Taittiríya Áraṇyaka**, The, of the Black Yajur Veda, with the Commentary of Sáyaṇáchárya. Edited by Rájendralála Mitra. [B. I.] Calcutta 1872. Bb 1200, s, 808.

**Taittariya** [sic] **and Aittaréya Upanishads**, The, with the Commentary of Śankara Áchárya, and the Gloss of Ánanda Giri, and the Swétaswatara Upanishad with the Commentary of Śankara Áchárya, edited by E. Röer. [B. I.] Calcutta 1850. Bb 1200, s, 812.

**Taittariya** [sic], The, Aitaréya, Śvétáśvatara, Kéna, Íśá, Kaṭha, Praśna, Muṇḍaka, and Máṇḍukya Upanishads. Translated from the original Sanscrit by E. Röer. [B. I.] Calcutta 1853. Bb 1200, s, 815.

**Ápastamba**, The Śrauta Sútra of, belonging to the Taittiríya Saṁhitá with the Commentary of Rudradatta edited by Richard Garbe. Vol. I. II. III, Fasciculus XIII. XIV. [B. I.] 2 voll. und 2 Fasc. Calcutta 1882—1897. Bb 1200, s, 45.

— **Bhâskaramiśra Somayâjin.** Trikāṇḍa-Maṇḍanam by Bhāskara-Miçra, Soma-Yājī being an Exposition of the Soma-Yāga Aphorisms of Āpastamba with an anonymous Commentary entitled Vivaraṇa edited by Mahāmahopādhyāya Candrakānta Tarkālankāra. Fasciculus I. II. Calcutta 1898. = Bb 1200, s, 95.

— **Mantrapāṭha**, The, : or The Prayer Book of the Apastambins edited together with the Commentary of Haradatta and translated by M. Winternitz. Part I. [= Anecdota Oxoniensia. Aryan Series. Part VIII.] Oxford 1897. = Ah 8.

**Baudhâyana**, Hiraṇyakeśin, Gautama, The Pitṛmedhasūtras of. Edited with Critical Notes and Index of Words by W. Caland. [= AKM. X. Band. No. 3.] Leipzig 1896. = Bb 1150.

**Baudhâyanadharmaśâstra**, The, edited by E. Hultzsch. [= AKM. VIII. Band. No. 4.] Leipzig 1884. = Bb 1150.

**Mânavagṛhyasûtram.** Das Mânava-Gṛhya-Sûtra nebst Commentar in kurzer Fassung herausgegeben von Friedrich Knauer. St. Petersburg 1897. Eb 1878, 4°.

**Vaikhānasa.** Bloch, Theodor, Über das Gṛhya- und Dharmasūtra der Vaikhānasa. Leipzig 1896. Eb 1886.

**Taittiriya Prátisákhya,** The, with the Commentary entitled the Tribháshyaratna. Edited by Rájendralála Mitra. [B. I.] Calcutta 1872. Bb 1200, s, 820.

**Tâittirîya-Prâtiçâkhya,** The, with its Commentary, the Tribhâshyaratna: Text, Translation, and Notes. By William D. Whitney. [From the JAOS. Vol. IX, 1871.] New Haven 1871. Eb 1880.

β) Weisser.

**Vājasaneyisaṃhitā.** Yajurvedae specimen cum commentario primus edidit Albrechtus Weber. [Diss.] Vâjasaneya-Sanhitae specimen cum commentario primus edidit Albrecht Weber. Particula posterior. 2 voll. Vratislaviae 1845. Berolini 1847. Eb 1900.

**Yajurveda,** The White, edited by Albrecht Weber. In three Parts. Part I. The Vâjasaneyi-Sanhitâ in the Mâdhyandina- and the Kâṇva-Çâkhâ with the Commentary of Mahîdhara. Part II. The Çatapatha-Brâhmaṇa in the Mâdhyandina-Çâkhâ with extracts from the Commentaries of Sâyana, Harisvâmin and Dvivedaganga. Part III. The Çrauta-sûtra of Kâtyâyana with extracts from the Commentaries of Karka and Yâjnikadeva. 3 voll. Berlin. London 1852—1859. Eb 1905. 4°.

Brāhmaṇa und Sūtra.

***Satapatha-Brâhmaṇa,*** The, according to the Text of the Mâdhyandina School. Translated by Julius Eggeling. Part I. II. III. IV. [= SBE. Vol. XII. XXVI. XLI. XLIII.] 4 voll. Oxford 1882—1897. = Bb 1215 (12. 26. 41. 43).

**Bṛhadāraṇyakam.** Vrihadáraṅyakam, Káṭhakam, Íça, Kena, Muṅḍakam oder funf [sic] Upanishads aus dem Yaǵur-Sáma- und Atharva-Veda ... herausgegeben von L. Poley. Bonn 1844. Eb 1908.

**Brihad Aranyaka Upanishad,** The, with the Commentary of Sankara Áchárya, and the Gloss of Ánanda Giri. Edited by E. Röer. [B. I.] 2 voll. Calcutta 1849. Bb 1200, s, 105.

**Brihad Áraṇyaka Upanishad,** The, and the Commentary of Śankara Áchárya on its first chapter translated from the original Sanscrit by E. Röer. [B. I.] Calcutta 1856. Bb 1200, s, 105.

**Bṛhadâraṇjakopanishad** in der Mâdhjaṁdina-Recension. Herausgegeben und übersetzt von O. Böhtlingk. St. Petersburg 1889. Eb 1910.

— [Dasselbe, nur Übersetzung.] St. Petersburg 1889. Eb 1911.

**Îśâ-Upaniṣad.** Rammohun Roy, Preface to the Translation of the Ishopanishad. Calcutta 1844. an Eb 2146.

— — translated by E. Röer s. Bb 1200, s, 815.

**Îśá, Kéna, Kaṭha, Praśna, Muṇḍa, Máṇḍukya Upanishads,** The, with the Commentary of Sankara Áchárya, and the Gloss of Ánanda Giri. Edited by E. Röer. [B. I.] Calcutta 1850. Bb 1200, s, 275.

**Pāraskara** s. Hausregeln, Indische, Bb 1150.

— Stenzler, Adolf Friedrich, Glückwunsch ... Alexander von Humboldt zum 4. August 1855 dargebracht. Nebst einem Bruchstücke aus Pâraskara's Darstellung *der häuslichen Gebräuche* der Inder. Breslau [1855]. Eb 1915. 4°.

## e) Atharvaveda.

**Atharva Veda Sanhita** herausgegeben von R. Roth und W. D. Whitney. Band 1. Text. Berlin 1856. Eb 1930. 4°.

— Das sechste Buch der Atharvasaṃhitâ, übersetzt und erklärt ... I. Teil, Hymne 1—50 ... von Carl Adolf Florenz. [Leipziger Diss.] Göttingen 1887. Eb 1945.

— Lieder, Hundert, des Atharva-Veda, übersetzt und mit Bemerkungen versehen von Grill. [Programm des Königlich Württembergischen evangelisch-theologischen Seminars Maulbronn zum Schlusse des zweijährigen Kurses 1877—79.] Tübingen 1879. Eb 1950. 4°.

— Dasselbe ... übersetzt und mit textkritischen und sachlichen Erläuterungen versehen von Julius Grill. Zweite, völlig neubearbeitete Auflage. Stuttgart 1888. Eb 1950².

— Les hymnes Rohitas. Livre XIII de l'Atharva-Véda. Traduit et commenté par Victor Henry. Paris 1891. Eb 1955.

— Hymns of the Atharva-Veda together with Extracts from the Ritual Books and the Commentaries. Translated by Maurice Bloomfield. [= SBE. Vol. XLII.] Oxford 1897. = Bb 1215 (42).

— Roth, Rudolph, Abhandlung über den Atharva Veda. [Universitätsprogramm.] Tübingen 1856. Eb 1970. 4°.

— — — Der Atharvaveda in Kaschmir. [Universitätsprogramm.] Tübingen 1875. Eb 1975. 4°.

### Brâhmaṇa und Sûtra.

**Gopatha Brâhmana**, The, of the Atharva Veda ... Edited by Rájendralála Mitra and Harachandra Vidyábhushaṇa. [B. I.] Calcutta 1872. Bb 1200, s, 215.

**Átharvaṇa Upanishads**, The, with the Commentary of Náráyaṇa, edited by Rámamaya Tarkaratna. [B. I.] 5 Fasciculi. Calcutta 1872—1874. Bb 1200, s, 80.

**Brahma Upanishad**, Il primo capitolo della, coll' annessovi commento di Nârâyaṇa. Tradotto e criticamente discusso dal Carlo Formichi. Kiel e Lipsia 1897. Eb 1979. 4°.

**Gopâla Tâpani** of the Atharva Veda with the Commentary of Viśveśvara. Edited by Harachandra Vidyábhúshaṇa and Viśvanátha Śástrí. [B. I.] Calcutta 1870. Bb 1200, s, 210.

**Mâṇḍûkya-Upanishad** edited by E. Röer s. Bb 1200, s, 275.

— — translated by E. Röer s. Bb 1200, s, 815.

**Muṇḍaka-Upanishad** edited by E. Röer s. Bb 1200, s, 275.

— — translated by E. Röer s. Bb 1200, s, 815.

**Nrisinha Tâpani**, The, of the Atharva Veda. With the Commentary of Śankara Áchárya. Edited by Rámamaya Tarkaratna. [B. I.] Calcutta 1871. Bb 1200, s, 555.

**Praśna-Upanishad** edited by E. Röer s. Bb 1200, s, 275.

— — translated by E. Röer s. Bb 1200, s, 815.

**Vaitâna Sûtra** the Ritual of the Atharvaveda. Edited with critical Notes and Indices by Richard Garbe. [Sanskrit Text Society.] London 1878. Eb 1985.

— — das Ritual des Atharvaveda. Aus dem Sanskrit übersetzt und mit Anmerkungen versehen von Richard Garbe. Strassburg 1878. Eb 1986.

**Atharva-Veda Prâtiçâkhya**, The, or Çaunakîyâ Caturâdhyâyikâ: Text, Translation, and Notes. By William D. Whitney. [From the JAOS., Vol. VII, 1862.] New Haven 1862. Eb 1995.

## B. Sanskrit-Texte.

### a) Chrestomathieen und Sammlungen mehrerer Texte.

**Anthologia** Sanscritica glossario instructa in usum scholarum edidit Christianus Lassen. Bonnae ad Rhenum 1838. Eb 2013.

— Dasselbe. Denuo adornavit Ioannes Gildemeister. Bonnae ad Rhenum 1865. Eb 2013ª.

— Dasselbe. Editio altera. Bonnae ad Rhenum 1868. Eb 2013ª².

**Bibliotheca Buddhica** I. II. St. Petersburg 1897. 1898. Eb 2020.

**Book**, Sanskrit First, suited to Beginners. Compiled by Jibananda Vidyasagara. Saṃskṛtaśikṣāmañjarī prathamabhāgaḥ || — Sanskrit Siksamanjari Part II. Or Sanskrit Second Book suited to Beginners. Compiled by Jibananda Vidyasagara. Saṃskṛtaśikṣāmañjarī dvitīyabhāgaḥ | Calcutta 1883. Eb 2028.

**Chrestomathie** aus Sanskritwerken. Zum Gebrauch für Vorlesungen und zum Selbststudium. Von Theodor Benfey. Theil 1. 2. Leipzig 1853—1854. [= Benfey, Theodor, Handbuch der Sanskritsprache. Zweite Abtheilung.] = Eb 1007.

śrî-**Dharmaśâstrasaṃgrahaḥ** vā aṣṭāviṃśati smṛtayaḥ. Mohamayyāṃ Śakābdāḥ 1805. Eb 2035. 4°.

**Gnomae** Indicae selectae Latinis versibus redditae ab Josepho Rupp. [Programm.] Freisingen 1866. Eb 2044.

**Granthapradarśanî.** A Collection of (Ancient No. 2—24; Rare No. 25—32) Oriental Works. Edited & published by Ranganathasvami Ayyavaralugaru. 1—32. Vizagapatam 1895—1897. Eb 2047.

**Gymnosophista** sive Indicae philosophiae documenta. Collegit, edidit, enarravit Christianus Lassen. Vol. I. Fasc. 1, Isvaracrishnae Sankhya-Caricam tenens. Bonnae ad Rhenum 1832. Eb 2050. 4°.

**Hitabodhakakavitâsaṃgrahaḥ** | evaṃ gauḍîya sâdhubhâṣâya payârachande tadartha | Paspûrâkhyagrâma nivâsi śrîyukta Râmadhana Śiromaṇi bhaṭṭâcâryya kartṛka saṃśodhitâ haïya. | śrîKṛṣṇacandra Gaṅgopâdhyâya dvârâ prakâśa haïla. Kalikâtâ 1238. Eb 2055.

**Ka'vya-Sangraha.** A Sanscrit Anthology, being a Collection of the best Smaller Poems in the Sanscrit Language by John Haeberlin. Calcutta 1847. Eb 2062.

**Laesebog**, Sanskrit, med tilhörende Ordsamling af N. L. Westergaard. Kjöbenhavn 1846. an Eb 1205.

**Lesebuch**, Sanskrit, mit Benutzung handschriftlicher Quellen herausgegeben von Albert Hoefer. [Teil 1.] Berlin 1849. Eb 2068.

**Lessons**, Simple. Compiled for the use of the Govt. Sanskrit College of Calcutta. By Eshwar Chandra Vidyasagar. Part II. III. 2 voll. Calcutta 1852. 1851. [Vgl. Rijupatha Eb 2074ª.] Eb 2074.

— Rijupatha or simple Lessons in Sanskrit compiled by Iswarachandra Vidyasagara. Part I. Sixth edition. Part II. Fifth edition. Part III. Third edition. *Calcutta 1864. Saṃvat* 1918. Eb 2074ª.

**Puráṇa Sangraha** or a Collection of Puráṇas in the original Sanscrit with an English Translation. Edited by K. M. Banerjea. No. I. Markaṇḍeya Puraṇa [sic]. Calcutta 1851. [Endigt Adhyāya 9, 21.] Eb 2088.

**Quellenwerke** der Altindischen Lexicographie. Herausgegeben im Auftrage der Kais. Akademie der Wissenschaften in Wien. Bd. II. Wien, Bombay 1895. Eb 2090. 4°.

**Reader,** A Sanskrit, with Vocabulary and Notes by Charles Rockwell Lanman. Parts I—III. Boston 1888. Eb 2092. 4°.

**Sanskrit-Chrestomathie.** Zunächst zum Gebrauch bei Vorlesungen herausgegeben von Otto Böhtlingk. St. Petersburg 1845. Eb 2095.

**Sanskrit-Texte** mit Vocabular. Für Anfänger. [Von Adolf Friedrich Stenzler.] Breslau 1867. Eb 2098.

**Sprüche,** Indische. Sanskrit und Deutsch herausgegeben von Otto Böhtlingk. Theil I—III. 2 voll. St. Petersburg 1863—1865. Eb 2106.

— Dasselbe. 2. Auflage. 3 voll. St. Petersburg 1870—1873. Eb 2106².

**Sprüche,** Indische. Uebersetzt von Otto Böhtlingk. In einer Blütenlese herausgegeben von seiner Schwester. Leipzig 1868. Eb 2107.

**Texts,** Buddhist, from Japan edited by F. Max Müller. [= Anecdota Oxoniensia. Aryan Series. Vol. I. — Part I.] Oxford 1881. = Ah 8.

**Texts,** Original Sanskrit, on the Origin and Progress of the Religion and Institutions of India; collected, translated into English, and illustrated by Notes. Chiefly for the Use of Students and others in India. By J. Muir. Part 1—5. [Von Vol. 2 an mit Titel: Original Sanscrit Texts on the Origin and History of the People of India, their Religion and Institutions u. s. w.] 4 voll. London 1858—1870. Eb 2108.

— Index to Mr. Muir's Sanskrit Texts, Parts 1 and 2. Compiled by G. B. London 1861. Eb 2108.

— Original Sanskrit, on the Origin and History of the People of India, their Religion and Institutions. Collected, translated, and illustrated, by J. Muir. Vol. I—IV. 2. edition. 4 voll. London 1868—1873. Eb 2108².

## b) Übersetzungen.

**Blüthen** aus Hindustan. Gelesen von Theodor Aufrecht. Bonn 1873. Eb 2114.

**Contes** et légendes de l'Inde ancienne par Mary Summer avec une introduction par Ph. Ed. Foucaux. [Bibliothèque orientale Elzévirienne XVII.] Paris 1878. Eb 2117.

**Episodii,** Due, di poemi Indiani recati in verso italiano con illustrazioni da Pietro Giuseppo Maggi. Milano 1847. Eb 2120.

**Gedichte,** Indische. In deutschen Nachbildungen von Albert Hoefer. Theil 1. 2. [= Ausgewählte Bibliothek der Classiker des Auslands Band 34. 35.] Leipzig 1844. Eb 2125.

**Law-Books,** The Minor. Translated by Julius Jolly. Part I. [= SBE. Vol. XXXIII.] Oxford 1889. = Bb 1215 (33).

**Maxims,** Moral and Religious, freely translated from different Indian Writers [by] J. Muir. o. O. u. J. Eb 2132.

**Passages,** Additional, Moral & Religious, metrically rendered from the Sanskrit. With exact Prose Translations. By J. Muir. Edinburgh 1875. Eb 2138.

**Sagen,** Indische. Von Adolf Holtzmann. Theil I—III. Karlsruhe 1845—1847. Eb 2142.

— Dasselbe. 2. verbesserte Auflage in zwei Bänden. Band 1. 2. 2 voll. Stuttgart 1854. Eb 2142[a].

**Selections** from several Books of the Vaidanta translated from the original Sanscrita by Rajah Rammohun-Roy. Calcutta 1844. Eb 2146.

**Sentiments,** Religious and Moral, metrically rendered from Sanskrit Writers, with an Introduction, and an Appendix containing exact Translations in Prose. By J. Muir. London and Edinburgh 1875. Eb 2149.

**Specimens,** Select, of the Theatre of the Hindus, translated from the original Sanskrit, by Horace Hayman Wilson. In two Volumes. Vol. I. II. 2. edition. 2 voll. London 1835. Eb 2152.

**Stimmen** vom Ganges. Eine Sammlung indischer Sagen von Adolf Friedrich von Schack. Berlin 1857. Eb 2155.

**Translations,** Fourth Set of Metrical, from the Sanskrit. By J. Muir. For private circulation. Edinburgh 1878. Eb 2160.

**Translations,** Metrical, from Sanskrit Writers with an Introduction, Prose Versions, and parallel Passages from classical authors. By J. Muir. [Trübner's Oriental Series. VIII.] London 1879. Eb 2162.

## c) Texte einzelner Autoren.

**Agastimatam** nāma ratnaśāstram | Ḍāktāra śrīRāmadāsa Senena saṃśodhya Kalikātā 1883. Eb 2165.

**Agni Puráṇa** ... Edited by Rájendralála Mitra. [B. I.] 3 voll. Calcutta 1873—1879. Bb 1200, s, 10.

**Amaracandra.** *Βαλαβάρατα ἡ συντομὴ τῆς Μαχαβαράτας ποιηθεῖσα ὑπὸ τοῦ Ἀμάρα ἢ Ἀμαρασάνδρα ... μετεγλωττισθεῖσα ἀπὸ τοῦ βραχμανικοῦ παρὰ Δημητρίου Γαλανοῦ ... νῦν δὲ πρῶτον ἐκδοθεῖσα ... ἐπιμελείᾳ Γ. Κ. Τυπαλδοῦ καὶ Γ. Ἀποστολίδου Κοσμητοῦ. ἐν Ἀθήναις* 1847. Eb 2168.

**Amarasiṃha**

— Amarasinha. Sectio prima de caelo ex tribus ineditis codicibus indicis manuscriptis curante P. Paulino a S. Bartholomaeo. Romae 1798. Eb 2170. 4°.

— Cósha, or Dictionary of the Sanscrit Language by Amera Sinha: With an English Interpretation, and Annotations. By H. T. Colebrooke. Serampoor 1808. Eb 2173. 4°.

— [Nāmaliṃgānuśāsanam. Mit Tiruveṃkaṭas Kommentar Gurubālaprabodhikā und dem Amarapadapārijātam, verfasst von Vāvilla ‖ Rāmasvāmi Śāstrin mit Unterstützung von Madhura Subbāśāstrin. Madras 1862.] [Telugudruck.] Eb 2176. 4°.

— Amarakośa, with the Commentary of Maheśvara enlarged by Raghunath Shastri Talekar. Edited, with an Index, by Chintamani Shastri Thatte, under the superintendence of F. Kielhorn. Second edition. Bombay 1882. Eb 2178. 4°.

— Dasselbe. [Mit handschriftlichen Bemerkungen Wenzels aus der tibetanischen *Übersetzung.]* Eb 2178[a]. 4°.

**Amaru**

— [Amarūśataka mit Kommentar. Calcutta 1808.] Eb 2182.

— Anthologie érotique d'Amarou. Texte Sanscrit, traduction, notes et glosses par A. L. Apudy. [Chézy.] Paris 1831. Eb 2184.

— Amaruçataka, Das, in seinen Recensionen dargestellt, mit einer Einleitung und Auszügen aus den Commentatoren versehen von Richard Simon. Kiel 1893. Eb 2187.

— Amarūśatakaṃ. o. O. u. J. Eb 2195. 4°.

**Amitâyur-Dhyâna-Sûtra**, The. Translated by J. Takakusu. Oxford 1894. [= SBE. Vol. XLIX.] = Bb 1215 (49).

**Ánanda Giri**, The Saṅkara-Vijaya, or the Life and Polemics of Saṅkara Áchâryya. Edited by Jayanárâyaṇa Tarkapaṇchánana. [B.I.] Calcutta 1868. Bb 1200, s, 30.

**Annam Bhaṭṭa**, The Tarka Sangraha, with a Hindí Paraphrase and English Version ... Allahabad 1851. [Der letzte, den Sanskrit und Hindi-Text enthaltende Teil hat eigene Paginierung und Titel: The Tarka-Sangraha with a Translation and Notes in Hindí and English ... Allahabad 1850.] Eb 2205.

— B[allantyne], J. R., Lectures on the Nyáya Philosophy, embracing the Text of the Tarka Sangraha. Allahabad 1849. Eb 2208.

— Dasselbe. [Second edition.] o. O. [1852]. Eb 2208[a].

**Anantabhaṭṭa**

— Anaṃtabhaṭṭāryeṇa racitaṃ Bhāratacampvākhyam idaṃ kāvyaratnaṃ ... Kuravirāmabudheṃdrapraṇītalāsyābhidhānavyākhyānena saha saṃyojya ... Vāviḷḷa ‖ Anaṃtanārāyaṇaśāstriṇā Vāviḷḷa ‖ Rāmasvāmiśāstriṇā ca ... pariṣkṛtya ... prakaṭīkṛtam abhūt. [Madras] 1859. [Telugudruck.] Eb 2212.

— Campubhārata. [Mit Glossen.] [Bombay] śaka 1786. Eb 2215. 4°.

[**Appayadîkṣita**, Kuvalayânanda mit dem, Alaṃkâracandrikâ genannten, Commentare des Vaidyanâtha.] Poona śâka 1776. Eb 2220. 2°.

**Âryaśûra.** The Jâtaka-Mâlâ or Bodhisattvâvadâna-Mâlâ by Ârya-Çûra. Edited by Hendrik Kern. [= Harvard Oriental Series Vol. 1.] Boston 1891. = Bb 1280. 4°.

**Aṣṭasâhasrikâ.** Ashṭasáhasriká, A Collection of Discourses on the Metaphysics of the Mahâyâna School of the Buddhists ... edited by Rájendralála Mitra. [B. I.] Calcutta 1888. Bb 1200, s, 65.

**Aṣṭâvakra.** Asht·âvakragîtâ ossia le sentenze filosofiche di Asht·âvakra publicate e tradotte da Carlo Giussani. Firenze [1868]. [Estratto dalla Rivista Orientale fascicoli 9, 10, 11 e 12.] Eb 2225.

**Aśvaghoṣa.** The Buddha-Karita of Asvaghosha edited, from three MSS. by E. B. Cowell. Oxford 1893. [= Anecdota Oxoniensia. Aryan Series Vol. I. — No. VII.] = Ah 8.

— The Buddha-Karita of Asvaghosha. Translated from the Sanskrit by E. B. Cowell. Oxford 1894. [= SBE. Vol. XLIX.] = Bb 1215 (49)

— Weber, A., Die Vajrasûcî des Açvaghosha. Aus den ABA. 1859. Berlin 1860. Eb 2227. 4°.

**Avadâna-Çataka.** Cent légendes (bouddhiques) traduites du Sanskrit par Léon Feer. Paris 1891. [= AMG. Tome XVIII.] = Bb 1280. 4°.

**Bacon.** An explanatory Version of Lord Bacon's Novum Organum. Prepared in Sanskrit by Pandit Viṭṭhala Śástrí, and in English by James R. Ballantyne. Part I. Benares 1852. Eb 2228.

**Bādarāyaṇa**

— [Brahmasūtra mit dem Śārīrakamīmāṃsābhāṣya des Śaṃkara. Titel fehlt. Bengalidruck.] [Calcutta 1818.] Eb 2230. 4°.

— The Aphorisms of the Vedánta Philosophy. By Bádaráyaṇa. With illustrative Extracts from the Commentary. In Sanskrit and English ... Mirzapore 1851. Eb 2231.

— The Aphorisms of the Vedánta, by Bádaráyaṇa, with the Commentary of S'ankara A'chárya and the Gloss of Govinda A'nanda. Edited by [E. Röer and] Paṇḍita Ráma Náráyaṇa Vidyáratna. [B. I.] Vol. 1. 2. 2 voll. Calcutta 1863. Bb 1200, s, 85.

— The Brahma Sutras with the Commentary of Śankaráchárya, translated into English by K. M. Banerjea. [B. I.] Fasc. 1. Calcutta 1870. Bb 1200, s, 86.

— Die Sûtra's des Vedânta oder die Çârîraka-Mîmâṅsâ des Bâdarâyaṇa nebst dem vollständigen Commentare des Çaṅkara. Aus dem Sanskrit übersetzt von Paul Deussen. Leipzig 1887. Eb 2233.

— The Vedânta-Sûtras with the Commentary by Saṅkarâkârya translated by George Thibaut. Part II. Oxford 1896. [= SBE. Vol. XXXVIII.] = Bb 1215 (38).

— Vācaspati Miśra. Bhámatí, a Gloss on Śaṇkara Áchárya's Commentary on the Brahma Sútras, by Váchaspati Miśra. Edited by Bála Śástrí. [B. I.] Benares 1880. Bb 1200, s, 900.

— Deussen, Paul, Das System des Vedânta nach den Brahma-Sûtra's des Bâdarâyaṇa und dem Commentare des Çaṅkara über dieselben als ein Compendium der Dogmatik des Brahmanismus vom Standpunkte des Çaṅkara aus dargestellt. Leipzig 1883. Eb 2238.

— Doctrines, Vaidantic, vindicated. Reprinted from the Tuttuboadhiney Puttrica. Calcutta 1845. Eb 2239.

— Gist, The, of the Vedánta as a Philosophy. [From the Benares Magazine.] o. O. Eb 2240.

— Müller, Max, Three Lectures on the Vedânta Philosophy delivered at the Royal Institution in March, 1894. London 1894. Eb 2241.

**Ballāla**, Bhôdjaprabandha, histoire de Bhôdja, roi de Mâlwa et des Paṇḍites de son temps. Par Ballala. [Publié par] Th. Pavie. Paris [1855.] [Lithographiert.] Eb 2242. 4°.

— [Bhojacaritam. Herausgegeben von Tirunagari Rāmānujayya. Madras 1862.] [Telugudruck.] Eb 2244.

— Bhojaprabaṃdhaḥ ... Kāśyāṃ saṃvat 1925. [Lithographiert.] Eb 2246.

— Bhojaprabandha or Anecdotes of Bhoja Rajah and the Poets of his Court ... Edited by Pandit Jibananda Vidyasagara. Calcutta 1872. Eb 2248.

**Ballantyne**, James R., "The Bible for the Pandits." [Specimen Fasciculus.] The *First Three* Chapters of Genesis diffusely and unreservedly commented, in Sanskrit *and English. London*, Benares 1860. Eb 2263.

**Ballantyne**, James R., Christianity contrasted with Hindū Philosophy; an Essay, in five Books, Sanskrit and English: with practical Suggestions tendered to the Missionary among the Hindūs. London 1859. Eb 2264.

— — Lectures on the Sub-divisions of Knowledge and their Mutual Relations. Delivered in the Benares Sanskrit College. Part I—III. With an English Version. Printed by order of Government, N.W.P. Part I. II Mirzapore 1848. 1849. Part III Calcutta 1849. Eb 2266.

— — A Synopsis of Science from the Standpoint of the Nyáya Philosophy. Sanskrit and English. Vol. I. II. Printed for the use of the Benares College by order of Govt. N.W.P. 2 voll. Mirzapore 1852. Eb 2268.

**Bāṇa.** Kādambarī pūrvvabhāgaḥ śrīVāṇabhaṭṭaviracitaḥ, uttarabhāgaḥ śrīVāṇabhaṭṭatanayaviracitaḥ ... śrīMadanamohanaśarmmatarkālaṅkāreṇa saṃskṛtaḥ. Kalikātā saṃvat 1906. Eb 2274.

— Glaser, K., Über Bāṇa's Pārvatīpariṇayanāṭaka. Wien 1883. [SA. aus den SWA. Bd. CIV, Hft. II, S. 575.] Eb 2276.

**Bhâgavata Purâṇa**, Le, ou histoire poétique de Krîchṇa traduit et publié par Eugène Burnouf. Tome I. Préface du Tome III. Tome IV par Hauvette-Besnault. [Vol. IV in Collection Orientale. Manuscrits inédits de la Bibliothèque Nationale.] 3 voll. Paris 1840—1884. Eb 2280. 4° u. 2°.

— Guruprasad, Was the Author of Mahabharat the Author of Srimad Bhagavat as is popularly believed? [A.] an Eb 1430. 2°.

**Bharatacandra Śiromaṇi Bhaṭṭācāryya**, Dattaka śiromaṇiḥ. Kalikātā 1867. Eb 2284.

**Bhāravi.** [Kirātārjjunīyam mit Mallinātha's Kommentare Ghaṇṭāpatha.] Khidirapura 1814. Eb 2288. 4°.

— Kirātārjunīyākhyaṃ kāvyaratnaṃ śrīmahopādhyāyaKolacalamallināthasūriviracita-Ghaṃṭāpathākhyavyākhyānena sākaṃ ... Sarasvati-Tiruveṃgaṭācāryeṇa Vaṃ-Rāmakṛṣṇamācāryeṇa ca ... prakāśitam. [Madras] 1860. [Telugudruck.] Eb 2290.

— Bhâravi's Kirâtârjunîyam. Der Kampf Arjuna's mit dem Kirâten. Gesang I & II. Aus dem Sanskrit übersetzt von C. Schütz. Bielefeld 1845. Eb 2295.

**Bhartṛhari**

— Three Satacas, or Centuries of Verses, by Bhartrī Hari. [Serampore 1804.] [Herausgegeben von Carey. Vgl. Gildemeister, Bibliotheca Sanskrita 350.] Eb 2300. 4°.

— Bhartriharis sententiae et carmen quod Chauri nomine circumfertur eroticum ... edidit Latine vertit et commentariis instruxit Petrus a Bohlen. Berolini 1833. Eb 2302. 4°.

— Schütz, C., Kritische und erklärende Anmerkungen zu der von Herrn Professor von Bohlen besorgten Ausgabe des [!] Chaurapanchâsikâ und Bhartriharis. Bielefeld 1835. Eb 2302ª.

— Schiefner, A. et Weber, A., Variae lectiones ad Bohlenii editionem Bhartriharis sententiarum pertinentes, e codicibus extractae. Berolini 1850. Eb 2302ᵇ. 4°.

— [Śṛṃgāraśataka, Nītiśataka, Vairāgyaśataka. Mit einem Marāṭhī-Kommentar. Heft 1—3.] Muṃbaī śake 1784. Eb 2304.

**Bhartṛhari**

— śrīBhartṛharimahāyogīndreṇa lokopakārāya racito nītiśṛṃgāravairāgyākhyaśatakatrayaparimitas subhāṣitanāmāyaṃ graṃthaḥ. Sakalakavikulasārvabhauma RāmacaṃdrabudheṃdrakṛtaSahṛdayānaṃdinyākhyānavyākhyānena saha saṃyojya ... Vāvilla Rāmasvāmiśāstriṇā ... pariṣkṛtaḥ ... [Madras] rudhirodgārisaṃvatsara [1863]. [Telugudruck.] Eb 2306.

— The Nîtiśataka and Vairâgyaśataka of Bhartṛihari with Extracts of two Sanskṛit Commentaries, edited with Notes by Kâshinâth Trimbak Telang. Bombay 1874. [= Bombay Sanskrit Series. No. XI.] Eb 2308.

— Atha śrīBhartṛharikṛtaṃ Nīti, Śṛṃgāra, Vairāgya, śatakatrayaṃ saṭīkam bhāṣāṭīkāsametaṃ ca. Muṃbayyāṃ ... śaka 1806. Eb 2310. 4°.

— Die Sprüche des Bhartriharis. Aus dem Sanskrit metrisch übertragen von P. von Bohlen. Hamburg 1835. Eb 2314.

— *Δημητρίου Γαλανοῦ ... Ἰνδικῶν μεταφράσεων Πρόδρομος, περιέχων Βατριχαρῆ βασιλέως ἠθολογίας, γνωμολογίας, καὶ ἀλληγορίας· τοῦ αὐτοῦ ὑποθήκας, ἢ περὶ ματαιότητος τῶν τοῦ κόσμου ... Σανακέα σύνοψιν γνωμικῶν καὶ ἠθικῶν· καὶ Σαγαννάθα Πανδιταράζα ἀλληγορικὰ παραδειγματικὰ καὶ ὁμοιωματικά. Ἐκδοθέντα ... ἐπιμελείᾳ Γ. Κ. Τυπάλδου. Ἐν Ἀθήναις* 1845. Eb 2316.

— Les stances érotiques, morales et religieuses de Bhartrihari, traduites du Sanscrit par Paul Regnaud. Paris 1875. [= Les classiques de l'Inde ancienne.] Eb 2318.

— Schiefner, Anton, Beiträge zur Kritik des Bhartṛhari aus Çârṅgadhara's Paddhatî. (Lu le 4 juin 1847.) [Aus dem BAP. T. IV. No. 18.] Eb 2321.

**Bhâskarâcârya**

— The Goladhia [!] a Treatise on Astronomy with a Commentary entitled The Mitacshara, forming the fourth and last Chapter of the Siddhant Shiromuni. By Bhaskara Acharya. Edited by L. Wilkinson. Calcutta 1842. Eb 2324.

— The Gunitadhia, or a Treatise on Astronomy, with a Commentary entitled the Mitacshara, forming the third Portion of the Siddhant Shiromuni ... Edited by L. Wilkinson. Calcutta 1842. Eb 2325.

— Lílávatí; a Treatise on Algebra and Geometry. By Srí Bháskara Áchárya. Calcutta 1832. Eb 2328.

— Brockhaus, H., Über die Algebra des Bhâskara. [SA. aus den SKSGW. 1852.] [Leipzig 1852.] Eb 2330.

— The Siddhánta Śiromaṇi. Translated ... by L. Wilkinson and revised by Bápú Deva Śástrí. [B. I.] [Es fehlt Fasc. 1.] [Hindu Astronomy II.] Calcutta 1862. Bb 1200, s, 89.

**Bhaṭṭanārāyaṇa**

— Veṇīsaṃhāra. Puṇya śake 1778. [Lithographiert.] Eb 2336. 4°.

— Venísamhára. A Drama in six Acts. By Bhatta Naráyána [sic]. Edited with a Commentary by Pandita Táránátha Tarkaváchaspati ... Calcutta 1868. Eb 2338.

— Venisanhara. A Drama by Bhattanarayana ... edited by Kedara Natha Tarkaratna. Calcutta 1870. Eb 2340.

— Veṇîsaṁhâra: Die Ehrenrettung der Königin. Ein Drama in 6 Akten ... herausgegeben von Julius Grill. Leipzig 1871. Eb 2342. 4°.

— Veṇīsaṃhāranāṭakam ... Jīvānanda-Vidyāsāgara-bhaṭṭācāryyeṇa saṃskṛtam. *Abhinavasaṃskaraṇam.* Kalikātā 1875. Eb 2344.

**Bhaṭṭi**

— Bhatti Kavya a Poem on the Actions of Rama. With the Commentaries of Jayamangala and Bharatamallika .... Parts I. II. 2 voll. Calcutta 1828. Eb 2350.

— Fünf Gesänge des Bhatti-Kâvya. Aus dem Sanskrit übersetzt von C. Schütz. Nebst einem Verzeichnisse der im Sanskrit vorkommenden Namen der Sonne und des Mondes, und einer Uebersetzungs-Probe aus dem Mâgha-Kâvya. Bielefeld 1837. Eb 2354.

**Bhaṭṭojidīkṣita** [Śabdasiddhāṃtakaumudī. Herausgegeben von Mosūru Paraśurāmaśāstrin und revidiert von Vādhūla Rāma Sūri. Cennapurī 1858.] [Telugudruck.] Eb 2358. 4°.

— Siddhāntakaumudī ... śrīTārānāthatarkavācaspatibhaṭṭācāryyasaṅkalitayā Saralākhyayā vyākhyayā samullasitam. I. II. 2 voll. Kalikātā saṃvat 1920—1921. Eb 2360.

**Bhavabhūti**

— The Mahá Víra Charita, or the History of Ráma, a Sanskrit Play, by Bhatta Bhavabhúti. Edited by Francis Henry Trithen. London 1848. Eb 2365. 4°.

— Mahá Víra Charita, by Bhavabhúti. Edited by Pundit Taranath Tarkavachaspati. Calcutta 1857. Eb 2367.

— Mahaviracharita. A Drama by Bhava Bhuti. Edited by Jibananda Vidyasagara. Calcutta 1873. Eb 2369.

— Málati and Mádhava: A Drama, in ten Acts. By Bhavabhúti. With a Commentary, explanatory of the Prákrit Passages. Calcutta 1830. Eb 2372.

— Malatimadhavae fabulae Bhavabhutis actus primus. Ex recensione Christiani Lasseni. Bonn 1832. Eb 2374.

— Malati and Madhava: a Sanscrit Drama, by Bhavabhuti ... edited by Kailasa Chandra Dutt. Calcutta 1866. Eb 2378.

— Mâlatî-Mâdhava by Bhavabhûti with the Commentary of Jagaddhara edited with Notes, critical and explanatory, by Ramkrishna Gopal Bhandarkar. Bombay 1876. [= Bombay Sanskrit Series. No. XV.] Eb 2381.

— Malati and Madhava. A Sanskrit Drama by Bhavabhuti. Edited with a Commentary by Jibananda Vidyasagara. Calcutta 1876. Eb 2382.

— Uttara Ráma Cheritra or Continuation of the History of Ráma, a Drama, in seven Acts. By Bhavabhúti. With a Commentary, explanatory of the Prákrit Passages. Calcutta 1831. an Eb 2372.

— Uttara Ráma charita. A Sanskrit Drama by Bhavabhúti. Edited at the request of Edward B. Cowell by Premachandra Tarkabágíśa. With a short Commentary. Calcutta 1862. Eb 2385.

— An English Translation of Uttararama Charita. By Krishna Kamal Bhattacharyya. Calcutta 1891. Eb 2388.

**Bhîmâchârya Jhalakîkar**, Nyáyakośa or Dictionary of the technical Terms of the Nyâya Philosophy. Bombay 1875. Eb 2392.

**Bhojarāja** [und] **Bhojalakṣmaṇa.** [Campūrāmāyaṇa oder Bhojacampū mit Rāmacandra Budhendra's Kommentare Sāhityamañjūṣikā. Herausgegeben von Vāviḷḷa Anantanārāyaṇaśāstrin und Vāviḷḷa Rāmasvāmiśāstrin. Madras 1859.] [Telugudruck. In den Unterschriften zu I—V wird als Verfasser Vidarbharāja, zu VI Bhojalakṣmaṇa angegeben.] Eb 2396.

— — [Campūrāmāyaṇa. Puṇya śaka 1774.] [Zu I—V wird als Verfasser Vidarbharāja, zu VI Lakṣmaṇakavi angegeben.] Eb 2398. 2°.

— — [Campūrāmāyaṇa oder Bhojacampū mit Rāmacandra Budhendra's Kommentar Sāhityamañjūṣikā. Herausgegeben von Veṃkaṭa Subbāśāstrin. Madras 1863.] [Telugudruck.] [Als Verfasser wird zu I—V Vidarbharāja, zu VI Bhojalakṣmaṇa angegeben.] Eb 2400.

**Bhojarāja,** Sarasvatīkaṇṭhābharaṇa edited by Anundoram Borooah. Calcutta 1883. in Eb 3633. 4°.

**Bilhaṇa**

— Corapañcāśat. Navadvīpādhipati mahārājā Kṛṣṇacandra Rāyer anumati krame mahākavi Bhāratacandra Rāya kartṛka viracita ... Calcutta sana 1261. Eb 2410.

— Caurīsuratapañcāśikā ed. Bohlen s. Eb 2302. 4°.

— Die Kaçmîr-Recension der Pañcâçikâ. [Herausgegeben von] W. Solf. [Diss.] Halle 1886. Eb 2414.

— The Vikramânkadevacharita, A Life of King Vikramâditya-Tribhuvana Malla of Kalyâṇa ... Edited with an Introduction by Georg Bühler. Bombay 1875. [= Bombay Sanskrit Series. No. XIV.] Eb 2418.

**Bopadeva.** The Mugdhabodha: A Sanscrit Grammar, by Vopadeva. [Calcutta] 1826. Eb 2425.

**Bower Manuscript,** The. Facsimile Leaves, Nagari Transcript, Romanised Transliteration and English Translation with Notes, edited by A. F. Rudolf Hoernle. I. II, 1. 2. [= Archaeological Survey of India. New Imperial Series, Vol. XXII.] Calcutta 1893. = Nf 452 (22). 2°.

— Hoernle, A. F. Rudolf, Another Instalment of the Bower Manuscript. [A. aus The Indian Antiquary, May, 1892.] Eb 2427. 4°.

— — — The third Instalment of the Bower Manuscript. [A. aus The Indian Antiquary, December, 1892.] Eb 2427ª. 4°.

**Brahmavaivarta-Purāṇa.** Brahma-Vaivarta-Puráni specimen. Textum ... edidit interpretationem Latinam adiecit et commentationem mythologicam et criticam praemisit Adolphus Fridericus Stenzler. [Diss.] Berolini 1829. Eb 2430.

— Spécimen des purâṇas. Texte, transcription, traduction et commentaire des principaux passages du Brahmâvaevarta purâṇa. Par L. Leupol. Paris 1868. Eb 2435.

**Bṛhaddharma-Purāṇa.** Bṛhad-Dharma-Puráṇam. Edited by Paṇḍit Haraprasád Śástrí. [B. I.] Fasc. I—VI. 6 Fasc. Calcutta 1888—1897. = Bb 1200, s, 109.

**Bṛhannāradīya-Purāṇa.** Vṛihannáradíya Puráṇa, The. Edited by Paṇḍit Hṛishikeśa Śástrí. [B. I.] Calcutta 1891. Bb 1200, s, 112.

**Bṛhaspati.** Führer, Alois Anton, Darstellung der Lehre von den Schriften in Bṛihaspati's Dharmaçâstra. Ein Beitrag zum Schriftwesen im alten Indien. [*Würzburger Diss.*] Leipzig 1879. Eb 2445.

**Bṛhatsvayaṃbhū-Purāṇa.** The Vṛihat Svayambhú Puráṇam. Containing Traditions of the Svayambhú Kshetra in Nepal. Edited by Paṇḍit Haraprasád Śástrí. Fasciculus I—V. [B. I.] 5 Fasc. Calcutta 1894—1896. Bb 1200, s, 114.

**C., M.,** Mārgaprakāśinī. Nāmaprakaraṇam [sic] idaṃ ... Yaṃ Si, nāmasamudbhāsinyā, vareṇyamahiḷayā vilikhitaṃ ... PaṇḍitaBhāṣyācāryeṇa saṃskṛtabhāṣayā vivṛtaṃ. Dvitīya mudraṇam. [Light on the Path. By M. C. Second edition.] Mahīśūrapure 1889. Eb 2450.

**Cāṇakya.** [Vṛddhacāṇākhya [!] mit dem Marāthī-Kommentare Subodhinī. Bombay śaka 1782.] Eb 2455.

— Sommario di sentenze morali del filosofo Indiano Sanakea dal dialetto Sanscrite ossia Bracmanico Indiano nella lingua Greca e Italiana tradotto dal viaggiatore Greco Cap.ⁿ Nicola Chiefala di Zante. [Auch griechischer Titel.] In Roma 1825. Eb 2460. 4°.

— [übersetzt von Galanos] s. Eb 2316.

— Klatt, Johannes, De trecentis Cânakyae poetae Indici sententiis. Halis 1873. [Diss.] Eb 2463.

— Monseur, Eugène, Recension de cinq recueils de stances morales (Cāṇakya-) Nītiçataka, (Cāṇakya-)Nītiçāstra, Laghu-Cāṇakya-Rājanītiçāstra, Vṛddha-Cāṇakya-Rājanītiçāstra, Cāṇakyaçloka. Paris 1887. Eb 2465. 4°.

**Caṇḍa.** The Prákṛita-Lakshaṇam or Chaṇḍa's Grammar of the Ancient (Ársha) Prákṛit. Edited by A. F. Rudolf Hoernle. Part I. Text with a critical Introduction and Indexes. [B. I.] Calcutta 1880. Bb 1200, s, 120.

**Caṇḍeśvara.** The Viváda-Ratnákara. A Treatise on Hindu Law by Chaṇḍeśvara. Edited by Paṇḍit Dínanátha Vidyálaṅkára. [B.I.] Calcutta 1887. Bb 1200, s, 130.

**Candrakānta Tarkālaṃkāra.** Kaumudi-Sudhákara. A Prakarana. By Mahámahopádhyáya Chandrakánta Tarkálankára. Calcutta 1888. Eb 2475.

**Ciraṃjīva.** Bidwanmodatarangini a Poem by Chiranjib Bhattacharya. Edited by Jibananda Vidyasagara. Calcutta 1872. Eb 2505.

— The Vidvun-Moda-Taranginee; or, Fountain of Pleasure to the Learned. Translated into English, by Maha-Raja Kalee-Krishna Bahadur of Shoba-Bazar. Serampore Press 1832. Eb 2510.

**Daṇḍin**

— The Daśa Kumára Charita, or Adventures of ten Princes. A Series of Tales, in the Original Sanscrit, by Srí Daṅḍi. Edited by H. H. Wilson. London 1846. Eb 2588.

— Daśakumāracaritam. MahāmahopādhyāyaśrīmadDaṇḍiviracitam ... śrīMadanamohanatarkālaṅkāraiḥ saṃskṛtam ... Kalikātā saṃvat 1906. Eb 2590.

— Daśa Kumára Charita. Púrbakhandam. By Áchárya S'rí Daṇḍí. (From Chapt. I to V.) Edited by Pandita Damaru Vallabha Panta. Calcutta 1868. Eb 2593.

— Daśakumāracaritam. Ācāryya-śrīDaṇḍipraṇītam ... śrīTārānāthatarkavācaspatibhaṭṭācāryyakṛtasaṅkṣiptaṭīkāsametam. Tenaiva saṃskṛtam. Kalikātā saṃvat 1929. Eb 2595.

— The Kávyádarśa of Śrí Daṇḍin, edited, with a Commentary, by Premachandra Tarkabágíśa. [B. I.] Calcutta 1863. Bb 1200, s, 145.

— Daṇḍin's Poetik (Kâvyâdarça) Sanskrit und Deutsch herausgegeben von O. Böhtlingk. Leipzig 1890. Eb 2600.

**Dante.** The Death of Count Ugolino translated into Sanskrit Slokas by A. Farinelli. Florence 1886. Eb 2610. 4°.

— Versione sanscrita dell'episodio dantesco: Francesca da Rimini. Ricordo di colleghi indologi del Congresso orientalistico di Berlino. Giovanni Flechia. o. O. 1881. Eb 2612.

**Dhanaṃjaya.** The Daśa-Rúpa, or Hindu Canons of Dramaturgy, by Dhananjaya; with the Exposition of Dhanika, the Avaloka. Edited by Fitz-Edward Hall. [B. I.] Calcutta 1865. Bb 1200, s, 152.

**Dharmarājādhvarīndra.** Paribhāṣā. Kalikātā śaka 1769. Eb 2620.

**Dharma-Saṁgraha,** The, an Ancient Collection of Buddhist Technical Terms prepared for publication by Kenjiu Kasawara and after his death edited by F. Max Müller and H. Wenzel. Oxford 1885. [= Anecdota Oxoniensia. Aryan Series. Vol. I—Part IV.] = Ah 8.

**Dharmaśāstrasaṃgraha** s. Eb 2035. 4°.

**Dharmottarācārya.** The Nyayabindutika of Dharmottaracharya: to which is added the Nyayabindu. Edited by Peter Peterson. [B. I.] Calcutta 1889. Bb 1200, s, 162.

**Divyâvadâna,** The, A Collection of Early Buddhist Legends now first edited from the Nepalese Sanskrit MSS. in Cambridge and Paris by E. B. Cowell and R. A. Neil. Cambridge 1886. Eb 2626.

— Wenzel, H., Index to the Verses in the Divyāvadāna. [London 1886.] [SA. aus Journal of the Pali Text Society. 1886. S. 81 ff.] Eb 2626*.

**Gaṇeśadaivajña.** The Grahlághava: a Treatise on Astronomy with a Commentary by Mallárí. Edited by L. Wilkinson. Calcutta 1843. Eb 2635.

**Gaṅgādāsa.** Brockhaus, H., Über die Chando-manjarî (der Blüthenzweig der Metra) von Gangâdâsa. [BKSGW. 12. December 1854.] [Leipzig 1854.] Eb 2642.

**Gaṅgeśa Upādhyāya.** The Tattva-Chintámaṇi. By Gaṅgeśa Upádhyáya ... Edited by Pundit Kámákhyánáth Tarkavágíśa. [B. I.] Part I. II, 1. 2. III. IV, 1. 2, 1—9. 2 voll. und 14 Fasc. Calcutta 1888—1899. Bb 1200, s, 180.

— — [Tattvacintāmaṇau Anumānakhaṇḍaḥ.] Calcutta samvat 1905. [Mit falschem Titel: Anumānacintāmaṇidīdhitiḥ.] Eb 2648.

— — Raghunāthaśiromaṇibhaṭṭācāryya, Anumānacintāmaṇidīdhitiḥ ... śrī-Madanamohanatarkālaṅkāraiḥ saṃskṛtā. Kalikātā saṃvat 1905. Eb 2650.

**Ghaṭakarpara.** Ghatakarparam oder das zerbrochene Gefäss. Ein sanskritisches Gedicht, herausgegeben, übersetzt, nachgeahmt und erläutert von G. M. Dursch. Berlin 1828. Eb 2660.

**Gotama.** Nyáya Sútra Vritti, the Logical Aphorisms of Gotama, with a Commentary by Viswanáth Bhattáchárya. Calcutta 1828. Eb 2668.

— The Aphorisms of the Nyáya Philosophy by Gautama, with illustrative Extracts from the Commentary by Viśwanátha. In Sanskrit and English. I. II. (III. IV.) ... [By James Ballantyne.] 3 voll. Allahabad 1850—1854. Eb 2670.

— The Nyáya Darśana, with the Commentary of Vátsyáyana. Edited by Jayanáráyaṇa Tarkapanchánana. [B. I.] Calcutta 1865. Bb 1200, s, 225.

— *Windisch. Ernst,* Über das Nyāyabhāshya. Leipzig [1888]. Eb 2672. 4°.

**Halāyudha,** Abhidhanaratnamala. A Sanskrit Vocabulary, edited with a Sanskrit-English Glossary by Th. Aufrecht. London 1861. Eb 2678.

— Heller, Ludwig, Halâyudha's Kavirahasya. Einleitung. [Diss.] Göttingen 1894. Eb 2682.

**Halirāmaśarman,** [Kāmarūpayātrāpaddhati]. [Calcutta śaka 1755.] Eb 2684. 4°.

**Hanumant.** Mahanataka. A Drama in 9 Acts. By Hanuman. Compiled by Madhusudan Mishra. Edited by Jibananda Vidyasagara. Calcutta 1878. Eb 2688.

**Haracandra Tarkapañcānana.** Mataparīkṣottaraṃ or an Answer to a Sketch of the Argument for Christianity and against Hinduism by Hurrochunder Turkpunchanun. Calcutta 1840. Eb 2694.

**Harṣadēva** s. Śrīharṣa.

**Hemacandra**

— Hemakandra's Abhidhânakintâmaṇi, ein systematisch angeordnetes synonymisches Lexicon. Herausgegeben, übersetzt und mit Anmerkungen begleitet von Otto Boehtlingk und Charles Rieu. St. Petersburg 1847. Eb 2698.

— Abhidhānacintāmaṇiḥ | (Saṅkṣiptaṭīkāsahitaḥ) ... Vedāntavāgīśīpanāmaka (sic) — śrī-Kālīvaraśarmmaṇā ... śrīRāmadāsa Senena ca saṃskṛtaḥ | Kalikātā saṃvat 1934. Eb 2700.

— Das Unadiganasutra des Hemachandra mit dem selbstverfassten Commentare des Autors. Herausgegeben von Joh. Kirste. Nebst einem Appendix, enthaltend den Index zum Anekārthasaṅgraha, von Th. Zachariae. [= Quellenwerke der Altindischen Lexicographie. Bd. II.] Wien, Bombay 1895. = Eb 2090. 4°.

— Liṅgânuçâsana mit Commentar und Übersetzung herausgegeben von R. Otto Franke. Göttingen 1886. Eb 2704.

— Grammatik der Prâkritsprachen (Siddhahemacandram Adhyâya VIII) mit kritischen und erläuternden Anmerkungen herausgegeben von Richard Pischel. I. Theil. Text und Wortverzeichniss. II. Theil. Übersetzung und Erläuterungen. 2 voll. Halle 1877. 1880. Eb 2708.

— Sthavirâvalî Charita or Pariśishṭaparvan being an Appendix of the Trishashṭiśalâkâ Purusha Charita by Hemachandra. Edited by Hermann Jacobi. [B. I.] Calcutta 1891. Bb 1200, s, 240.

— Bühler, G., Über das Leben des Jaina Mönches Hemachandra, des Schülers des Devachandra aus der Vajraśâkhâ. [SA. aus dem XXXVII. Bande der DWA.] Wien 1889. Eb 2715. 4°.

**Hemádri,** Chaturvarga-Chintámani. Edited by Bharaṭachandra Śiromani, Yogeśvara Smṛitiratna, and Kámákhyánátha Tarkaratna. Vol. I. II, 1. 2. III, 1. 2. [B. I] 5 voll. Calcutta 1873—1895. Bb 1200, s, 255.

**Īśvaracandra Vidyāsāgara,** Vyakarana-kaumudi or Outlines of Sanskrit Grammar by Iswarachandra Vidyasagara. Part I. Fifth edition. Parts II. III. Part IV. 2 voll. Calcutta 1864. 1863. 1862. Eb 2722.

**Īśvarakaula,** The Kaçmīraçabdāmṛta, a Kāçmīrī Grammar written in the Sanskrit Language by Īçvara-Kaula. Edited with Notes and Additions by G. A. Grierson. Calcutta 1898. Eb 2725. 4°.

**Īśvarakṛṣṇa**, The Sánkhya Káriká, or Memorial Verses on the Sánkhya Philosophy, by Íswara Krishna; translated from the Sanscrit by Henry Thomas Colebrooke, Esq. Also the Bháshya or Commentary of Gaurapáda; translated, and illustrated by an original Comment, by Horace Hayman Wilson. Oxford 1837. Eb 2728. 4°.

[**Itihāsasamuccaya**. Benares saṃvat 1941.] Eb 2733. 2°.

**Jagadīśatarkālaṅkāra**, Śabdaśaktiprakāśikā. Kalikātā śaka 1769. Eb 2738.

**Jagannātha Paṇḍitarāja**. The Bhamini Vilasa of Pandita Jagannath. Edited by Pandit Jadu Nath Tarkaratna. Calcutta 1862. Eb 2745.

— [Gaṅgālaharī. Mit Sadāśiva's Kommentar.] Bombay śaka 1782. Eb 2750.

— [übersetzt von Galanos.] s. Eb 2316.

**Jaimini**, The Aphorisms of the Mímánsá Philosophy. With Extracts from the Commentaries. In Sanskrit and English [von J. R. Ballantyne]. [Part I.] Allahabad 1851. Eb 2760.

— The Aphorisms of the Mímáṃsá by Jaimini with the Commentary of Śavara-Svámin. Edited by Maheśachandra Nyáyaratna. [B. I.] Vol. I. [II.] 2 voll. Calcutta 1889 [Vol. I. Schmutztitel 1873]. Bb 1200, s, 285.

**Jayadatta Súri**, The Aśva-Vaidyaka. A Treatise on the Veterinary Art ... Edited with short Notes by Umeśachandra Gupta, Kaviratna. [B. I.] Calcutta 1887. Bb 1200, s, 292.

**Jayadeva**

— Gita Govinda Jayadevae poetae Indici drama Lyricum. Textum ... recognovit, scholia selecta, annotationem criticam, interpretationem Latinam adiecit Christianus Lassen. Bonnae ad Rhenum 1836. Eb 2766. 4°.

— Gita-govinda oder die Gesänge Jajadeva's [sic] eines altindischen Dichters. Aus dem Sanskrit ins Englische, aus diesem ins Deutsche übersetzt mit Erläuterungen von F. H. von Dalberg. Erfurt 1802. Eb 2774.

— Gita-Govinda oder Krischna der Hirt, ein idyllisches Drama des Indischen Dichters Yayadeva [sic] metrisch bearbeitet von Adolph Wilhelm Riemschneider. Halle 1818. Eb 2776.

— The Prasannarâghava. A Drama. Edited by Paṇḍita Govinda Devaśástrí. Benares 1868. Eb 2780.

**Jayāditya**, Kāśikā s. Eb 3326. 3329.

**Jīmūtavāhana**, Ṣaḍvidhaṭīkāsahita Dāyabhāgasya atiriktaṭīkā Navadvīpanivāsi-śrī-Kṛṣṇakānta Śarmma-Vidyāvāgīśa-praṇītā | śrīyukta-Bharatacandra Śiromaṇi Bhaṭṭācāryeṇa pariśodhitā. [Theil II.] Kalikātā 1866. Eb 2786. 4°.

— Kālavivekaḥ. The Kāla-Viveka edited by Madhusūdana Smṛtiratna. Fasciculus I—IV. 4 Fasc. Calcutta 1897—1899. = Bb 1200, s, 295.

**Jonarāja**, The Rájávalí. Calcutta 1835. s. Eb 2792. 4°.

**Kalhaṇa**

— The Rája Taranginí; a History of Cashmír; consisting of four separate Compilations: viz. I. — The Rája Taranginí, by Kalhana Pandita, 1148, A. D. II. — The Rájávalí, by Jona Rája (defective), to 1412, A. D. III. — Continuation of the same, by Srí Vara Paṇḍita. Pupil of Jona Rája, A. D. 1477. IV. — The Rájávalí Páṭaka, by Prájya Bhaṭṭa, brought up to the Conquest of the Valley by the *Emperor Akber* ... Calcutta 1835. Eb 2792. 4°.

**Kalhaṇa**

— Râdjataranginî histoire des rois du Kachmîr traduite et commentée par M. A. Troyer. Tomes I. II. III. ... [= Mémoires, textes orientaux et traductions publiés par la Société Asiatique de Paris. I—III.] 3 voll. Paris 1840—1852. Eb 2794.

— Rûjatarañginî or Chronicle of the Kings of Kashmir. Edited by M. A. Stein. Vol. I. Sanskrit Text with critical Notes. Bombay 1892. Eb 2796. 2°.

— Kings of Káshmíra: being a Translation of the Sanskrita Work Rájataraṅggiṇí of Kahlana Pandita. By Jogesh Chunder Dutt. Calcutta 1879. Eb 2800.

**Kâlidâsa**

— śrīKālidāsaviracitaṃ Abhijñānaśakuntalaṃ nāma nāṭakam. La reconnaissance de Sacountala, drame sanscrit et pracrit de Calidasa, publié pour la première fois, en original, sur un manuscrit unique de la bibliothèque du roi, accompagné d'une traduction française, de notes philologiques, critiques et littéraires, et suivi d'un appendice, par A. L. Chézy. 2 voll. Paris 1830. Eb 2810. 4°.

— Kâlidâsa's Ring-Çakuntala. Herausgegeben, übersetzt und mit Anmerkungen versehen von Otto Boehtlingk. Bonn 1842. Eb 2813. 4°.

— Śakuntalá; or, Śakuntalá recognized by the Ring, a Sanskṛit Drama, in seven acts, by Kálidása; the Devanágarí Recension of the text, now for the first time edited in England, with literal English translations of all the metrical passages, schemes of the metres, and notes, critical and explanatory. By Monier Williams. Hertford 1853. Eb 2816. 4°.

— Abhijñānaśakuntalam mahākaviśrīKālidāsaviracitam. Kalikātāsaṃskṛtavidyālayālaṅkāraśāstrādhyāpaka śrīPremacandratarkavāgiśabhaṭṭācāryyakṛtaviṣamapadavyākhyāsametam. Saṃskṛtavidyālayādhyakṣaśrīyuta I: Vi: Kāüyelamahōdayānumatyā. Kalikātā śaka 1781. Eb 2819.

— Abhijñānaśakuntalam. mahākaviKālidāsaviracitam. śrīyukta Vāvu Varadāprasādamajumdārasya prārthanayā ... śrīJaganmohanatarkālaṅkāreṇa ... śrīKedāranāthatarkaratnena ca saṃskṛtaṃ. Kalikātā saṃvat 1926. Eb 2822.

— Sacuntala annulo recognita fabula scenica Câlidâsi. In usum scholarum academicarum textum recensionis devanagaricae recognovit atque glossario sanscritico et pracritico instruxit Carolus Burkhard. Pars I. II. Vratislaviae 1872. Eb 2825.

— Kâlidâsa's Çakuntalâ. The Bengâlî Recension. With critical notes edited by Richard Pischel. Kiel 1877. Eb 2828.

— Cappeller, C., [Recension von Pischel's und William's Ausgaben und Rückert's und Fritze's Übersetzungen der Śakuntalā.] [SA. aus der Jenaer Literaturzeitung, Jahrgang 1877, Artikel 117.] Eb 2830.

— Sakuntala. A Drama in seven Acts. Edited with a Commentary by Pandit Jibananda Vidyasagara. Calcutta 1880. Eb 2832.

— Sakontala oder der entscheidende Ring. Ein Indisches Schauspiel von Kalidas. Aus den Ursprachen Sanskrit und Prakrit ins Englische und aus diesem ins Deutsche übersetzt mit Erläuterungen von Georg Forster. Zweite rechtmässige, von I. G. v. Herder, besorgte Ausgabe. Frankfurt am Main 1803. Eb 2840.

— Sakuntala oder der Erkennungsring. Ein Indisches Drama von Kalidasa. Aus dem Sanskrit und Prakrit übersetzt von Bernhard Hirzel. Zürich 1833. Eb 2842.

**Kâlidâsa**

— Sakuntala. Ein indisches Schauspiel von Kalidasa. Aus dem Sanskrit und Prakrit übersetzt und erläutert von Ernst Meier. [= Die klassischen Dichtungen der Inder. Zweiter Theil.] Stuttgart 1852. Eb 2845.

— Sakuntala. Indisches Schauspiel von Kalidasa. Deutsch metrisch bearbeitet von Edmund Lobedanz. 8. Auflage. Leipzig 1892. Eb 2847.

— Pischel, Riccardus, De Kâlidâsae Çâkuntali recensionibus (Particula prima). [Diss.] Vratislaviae 1870. Eb 2852.

— Kumára Sambhava Kálidásae carmen Sanskrite et Latine edidit Adolphus Fridericus Stenzler. Berlin. London 1838. Eb 2860. 4°.

— Kumārasambhavam mahākaviśrīKālidāsakṛtam. śrīMallināthasūriviracitayā Sañjīvanīsamākhyayā vyākhyayānugatam ... śrīMadanamohanaśarmmatarkālaṅkāreṇa saṃskṛtam. Kalikātā saṃvat 1907. Eb 2863.

— Kumára Sambhava. Uttarakhandam. By Kálidása. (From Canto VIII. to XVII.) Edited by Pandita Tárá Nátha Tarkaváchaspati ... Calcutta 1868. Eb 2865.

— Malavika et Agnimitra drama indicum Kalidasae adscriptum. Textum primus edidit, in Latinum convertit, varietatem scripturae et annotationes adiecit Otto Fridericus Tullberg. Bonnae ad Rhenum 1840. Eb 2872. 4°.

— Malavikagnimitra a Drama by Kalidasa. Edited with notes by Pandit Taranatha Tarkavachaspati. Calcutta 1870. Eb 2875.

— Mâlavikâ und Agnimitra. Ein Drama des Kâlidâsa in fünf Akten. Zum ersten Male aus dem Sanskrit übersetzt von Albrecht Weber. Berlin 1856. Eb 2880.

— Mālavikāgnimitraṃ das ist Malavika und Agnimitra ein Drama Kalidasa's in fünf Akten. Mit kritischen und erklärenden Anmerkungen herausgegeben von Friedrich Bollensen. Leipzig 1879. Eb 2878.

— Haag, Friedr., Zur Textkritik und Erklärung von Kâlidâsa's Mâlavikâgnimitra. I. Teil. [Schulprogramm.] [Frauenfeld 1872.] Eb 2882.

— Kalidasae Meghaduta et Çringaratilaka ex recensione J. Gildemeisteri. Additum est glossarium. Bonnae 1841. Eb 2886.

— Dasselbe. [Durchschossenes Exemplar mit zahlreichen Bemerkungen von Gildemeister's Hand.] Eb 2886ª.

— Meghadūtam mahākaviKālidāsakṛtam śrīMallināthasūriviracitayā Sañjīvanīsamākhyayā vyākhyayānugatam ... śrīMadanamohanaśarmmatarkālaṅkāreṇa saṃskṛtam. Kalikātā saṃvat 1907. Eb 2888.

— Dasselbe. [Am Rande die Varianten der Teluguausgabe, Madras 1859.] Eb 2888ª.

— ... Meghasaṃdeśākhyam idaṃ mahākāvyaṃ Kolacelamallināthapaṃḍitavaraviracita-Saṃjīvanyākhyatadvyākhyānena saṃyojya ... Hayagrīvaśāstriṇā tanmitreṇa Ne Veṃkaṭasubbāśāstriṇā ca ... pariṣkṛtya ... prakāśitaṃ. [Madras] Siddhārthi saṃ [1859]. [Telugudruck.] Eb 2890.

— The Meghaduta, by Kalidasa: with the Commentary of Mallinatha. Edited by Iswarachandra Vidyasagara. Calcutta 1869. Eb 2893.

— Meghadūtam mahākaviKālidāsaviracitam MallināthasūriviracitaSañjīvanīṭīkāsametam ... śrīJīvānanda-Vidyāsāgara-bhaṭṭācāryyeṇa saṃskṛtam. Kalikātā *1874.* Eb 2895.

**Kâlidâsa**

— Meghadûta der Wolkenbote. Gedicht von Kâlidâsa mit kritischen Anmerkungen und Wörterbuch herausgegeben von Adolf Friedrich Stenzler. Breslau 1874. Eb 2897.

— Meghaduta. Übersetzt von Bernhard Hirzel. Zürich 1846. in Eb 3057.

— Meghadûta oder der Wolkenbote, eine altindische Elegie, dem Kalidâsa [sic] nachgedichtet und mit Anmerkungen begleitet von Max Müller. Königsberg 1847. Eb 2904.

— Kalidasa's Wolkenbote übersetzt und erläutert von C. Schütz. Nebst H. H. Wilson's englischer Übersetzung. Bielefeld 1859. Eb 2907.

— The Megha Dûta, or, Cloud Messenger. Translated into English Prose, by H. A. Ouvry. London 1868. Eb 2910.

— Le Megha Duta, ou le nuage messager. Traduit du Sanscrit en Français, avec un commentaire par le colonel Henry Aimé Ouvry. London 1869. Eb 2912.

— Pushpabana Bilashakavyam a Poem by Kalidasa with an old Commentary modified and edited by Pandit Jibananda Vidyasagara. Calcutta 1874. Eb 2916.

— [Raghuvaṃśa, gedruckt von Ṛṣikuppabhaṭṭa. Taṃjānagaryāṃ śaka dhārāsaya [1729].] Eb 2922.

— The Raghu Vansa, or Race of Raghu, a historical Poem by Kálidása. With a Prose Interpretation of the Text, by Pundits of the Sanscrit College of Calcutta. Calcutta 1832. Eb 2924.

— Raghuvansa Kálidásae carmen Sanskrite et Latine edidit Adolphus Fridericus Stenzler. London 1832. Eb 2926. 4°.

— Raghuvansa by Kalidasa with a Commentary styled Sanjivani by Mallinatha. Edited by Girishachandra Vidyaratna. Calcutta 1852. Eb 2928.

— The Raghuvaṃśa of Kâlidâsa with the Commentary of Mallinâtha. Edited with various readings by Kâśînâtha Pâṇduranga Paraba. Third edition. Bombay 1886. Eb 2932. 4°.

— Ritusanhâra id est Tempestatum cyclus, Carmen sanskritum, Kâlidâso adscriptum, edidit, latina interpretatione, germanica versione metrica atque annotationibus criticis instruxit P. a Bohlen. Lipsiae 1840. Eb 2938.

— Ritusamhára by Kálidása. With the Commentary styled Chandrika. Of Paṇḍita Maṇiráma Śarmá. Edited by Paṇḍita Damaru Vallabha Panta. Calcutta 1869. Eb 2941.

— Ritusanhara. A Poem by Kalidasa. Edited with a Commentary by Pandit Jibananda Vidyasagara. Second edition. Calcutta 1881. Eb 2944.

— Ritu Sanhara, or, Assemblage of Seasons, ascribed to Kalidasa. ... Translated from the Sanscrit into English for the first time, by Satyam Jayati. London 1867. Eb 2949.

— Urvasia fabula Calidasi. Textum Sanscritum edidit, interpretationem Latinam et notas illustrantes adiecit Robertus Lenz. Berolini 1833. Eb 2953. 4°.

— Lenz, Robertus. Apparatus criticus ad Urvasiam, fabulam Calidasi, quem, tanquam suae eius libri editionis appendicem, Londinii conscripsit. Berolini 1834. Eb 2953ª. 4°.

**Kâlidâsa**

— Vikramorvaçî das ist Urvasi, der Preis dor Tapferkeit, ein Drama Kalidasa's in fünf Akten. Herausgegeben, übersetzt und erläutert von Friedrich Bollensen. St. Petersburg 1846. Eb 2956.

— Vikramorvaśi: A Drama by Kálidása. Edited ... by Monier Williams. Hertford 1849. Eb 2958.

— Urwasi der Preis der Tapferkeit. Ein indisches Schauspiel von Kalidasa. Aus dem Sanskrit und Prakrit übersetzt von Karl Gustav Albert Hoefer. Berlin 1837. Eb 2965.

— Urwasi und der Held. Indisches Melodram von Kalidasa. Aus dem Sanskrit und Prakrit, metrisch übersetzt von Bernhard Hirzel. Frauenfeld 1838. Eb 2967.

— Urvasi. Indisches Schauspiel von Kalidasa. Deutsch metrisch bearbeitet von Edmund Lobedanz. 3. Auflage. Leipzig 1884. Eb 2969.

— Huth, Georg, Die Zeit des Kâlidâsa. Mit einem Anhang: Zur Chronologie der Werke des Kâlidâsa. Berlin 1890. Eb 2975.

— Nève, Félix, Calidasa ou la poésie sanscrite dans les raffinements de sa culture. Paris 1864. Eb 2978.

**Kâmandaki.** The Nítisára or The Elements of Polity by Kámandaki. With a Commentary compiled and edited by Paṇḍita Rámanáráyaṇa Vidyáratna, Jaganmohana Tarkálankára, and Kámákhyánátha Tarkabágísa. The Text edited by Rájendralála Mitra. [B. I.] Calcutta 1884. Bb 1200, s, 315.

**Kaṇâda.** The Aphorisms of the Vaiśeshika Philosophy, of Kaṇáda with illustrative Extracts from the Commentary by Śankara Miśra. [By J. R. Ballantyne.] Mirzapore 1851. Eb 2985.

— The Vaiśeshika Darśana, with the Commentaries of Śankara Miśra and Jayanáráyana Tarka Panchánana. Edited by Jayanáráyana Tarka Panchánana. [B. I.] Calcutta 1861. Bb 1200, s, 322.

— The Vaiséshika Darsanam with the Commentaries of Mahámahopádhyáya Chandrakant Tarkalankar published by Radhavallabh Chaudhuri. Calcutta 1887. Eb 2988.

**Kâñcanâcârya.** Dhananjayavijaya by Kanchana Acharya. Edited by Pundit Taranath Tarkavachaspati. Calcutta 1857. Eb 2994.

— Dhananjayavijaya by Kanchana Acharya. Edited with notes by Taranatha Tarkavachaspati. Calcutta 1871. Eb 2996.

**Kapila**

— The Aphorisms of the Sánkhya Philosophy, of Kapila. With illustrative Extracts from the Commentaries. [Book I. Sanskrit and English by J. R. Ballantyne.] Allahabad 1852. Eb 3000.

— The Sánkhya Aphorisms of Kapila, with Extracts from Vijnána Bhiksu's [sic] Commentary, translated by J. R. Ballantyne. [B. I.] Calcutta 1865. Bb 1200, s, 340.

— The Sâṃkhya Sûtra Vṛitti or Aniruddha's Commentary and the Original Parts of Vedântin Mahâdeva's Commentary to the Sâṃkhya Sûtras. Edited with Indices by Richard Garbe. [B. I.] Calcutta 1888. Bb 1200, s, 36.

— Aniruddha's Commentary and the Original Parts of Vedântin Mahâdeva's Commentary on the Sâṃkhya Sûtras translated with an Introduction on the Age and Origin of the Sâṃkhya System by Richard Garbe. [B. I.] Calcutta 1892. Bb 1200, s, 37.

**Kapila**

— Sâṃkhya-pravacana-bhâshya, Vijñânabhikshu's Commentar zu den Sâṃkhyasûtras. Aus dem Sanskrit übersetzt und mit Anmerkungen versehen von Richard Garbe. [= AKM. IX. Band. No. 4.] Leipzig 1889. = Bb 1150.

— [Ballantyne, J. R.], A Lecture on the Sánkhya Philosophy, embracing the Text of the Tattwa Samása. Mirzapore 1850. Eb 3005.

— Barthélemy Saint-Hilaire, Premier mémoire sur le Sânkhya. (Extrait du tome VIII des Mémoires de l'Académie des Sciences morales et politiques.) Paris 1852. Eb 3006. 4°.

— Röer, E., Lecture on the Sánkhya Philosophy. Calcutta 1854. Eb 3009.

**Kāraṇḍavyūha.** Káranda Byuha a Work on the Doctrines and Customs of the Buddhists, edited by Satya Brata Samasrami. Kāraṇḍavyūhaḥ. Mahāyānasūtram. Vauddhaśāstram ... śrīJīvānanda Vidyāsāgarabhaṭṭācāryyeṇa prakāśitam. Calcutta 1873. Eb 3010.

**Kâtantra,** The, with the Commentary of Durgasiṃha. Edited ... by Julius Eggeling. [B. I.] Fasc. 1—6. Calcutta 1874—1878. Bb 1200, s, 346.

**Kavikarṇapūra,** Chaitanya-Chandrodaya or the Incarnation of Chaitanya; a Drama, in ten Acts, by Kavikarṇapura [sic]. With a Commentary explanatory of the Prákrita passages by Viswanátha Śástri. Edited by Rájendralál Mittra. [B. I.] Calcutta 1854. Bb 1200, s, 365.

**Kavirāja Paṇḍita,** Raghavapandaviya. An epic Poem by Kaviraja Pandita with a Commentary styled Kapatavipatika by Premachandra Tarkavagisa. Calcutta 1854. Eb 3020.

**Khaṇḍadeva,** Bhāṭṭadīpikā | Bhāṭṭa Dīpikā a work belonging to the Pūrvva Mīmāṃsā School of Hindu Philosophy by Khaṇḍa Deva. Edited by Mahāmahopādhyāya Candra Kānta Tarkālaṅkāra. [B. I.] Vol. I, Fasciculus I. Calcutta 1899. Bb 1200, s, 375.

**Kṛṣṇadāsa.** Weber, A., Über den Pârasîprakâça des Kṛishṇadâsa. Aus den ABA. vom Jahre 1887. Berlin 1887. Eb 3027. 4°.

— — — Über den zweiten, grammatischen, Pârasîprakâça des Kṛishṇadâsa. Aus den ABA. vom Jahre 1888. Berlin 1889. Eb 3028. 4°.

**Kṛṣṇadāsa Kavirāja Gosvāmin,** Ślokamālā. śrī śrīKṛṣṇacaitanya devasya parama madhura caritrāvalī valitaḥ Kṛṣṇadāsa Kavirāja Gosvāminā kartṛka granthita śrīCaitanyacaritrāmṛtanāmakagranther antargataḥ Ślokamālānāmakagranthaḥ ... Vaiṣṇavadāsa Cūḍāmaṇi kartṛka, pariśodhita ... Calcutta śaka 1777. Eb 3030.

**Kṛṣṇalāladeva,** Praśastiprakāśikāgranthaḥ. Prathamabhāgaḥ. Kalikātā śaka 1764. Eb 3040.

**Kṛṣṇamiśra.** Prabodha Chandrodaya Krishna Misri Comoedia. Edidit scholiisque instruxit Hermannus Brockhaus. Lipsiae 1845. Eb 3050.

— **Prabodha-Chandrodaya** oder die Geburt des Begriffs. Ein theologisch-philosophisches Drama von Krishna-Miçra. Zum Erstenmal aus dem Sanskrit ins Deutsche übersetzt [von Th. Goldstücker]. Mit einem Vorwort eingeführt von Karl Rosenkranz. Königsberg 1842. Eb 3055.

— **Prabodhatschandrodaja** oder der Erkenntnissmondaufgang. Philosophisches Drama von Krischnamisra. Meghaduta oder der Wolkenbote. Lyrisches Gedicht von Kalidasa. Beides metrisch übersetzt von Bernhard Hirzel. Zürich 1846. Eb 3057.

[**Kṛṣṇānanda (Śarman) Bhaṭṭācārya**, Nāṭyapariśiṣṭa. Calcutta 1840?] [Unvollständig. Alles nach S. 152 fehlt.] Eb 3065.

**Kṣemendra.** Avadána Kalpalatá ... by Kshemendra with its Tibetan Version called *Rtogs brjod dpag bsam khkhri* Śiñ by Śoñton Lochâva and Paṇḍita Lakshmíkara. Now first edited ... by Sarat Chandra Dás and Paṇḍit Hari Mohan Vidyábhúshaṇa. [B. I.] Vol. I, Fasc. I—III. Vol. II, Fasc. I—V. 10 Fasc. Calcutta 1888—1897. Bb 1200, s, 385.

— Hirszbant, B. A., Über Kshemendra's Darpadalana. St. Petersburg 1892. Eb 3067.

— Kshemendra's Kavikaṇṭhâbharaṇa. Von J. Schönberg. Wien 1884. [Aus dem Jahrgange 1884 der SWA. (CVI. B., I. Hft.) besonders abgedruckt.] Eb 3070.

**Kṣitīçavaṃçāvalīcaritaṃ.** A Chronicle of the Family of Rāja Kṛishṇachandra of Navadvîpa, Bengal. Edited and translated by W. Pertsch. Berlin 1852. Eb 3080.

**Kubera**, Dattakacandrikā s. Eb 3224.

**Kūrma-Purāṇa.** The Kúrma Puráṇa ... Edited by Nílmaṇi Mukhopádhyáya. [B. I.] Calcutta 1890. Bb 1200, s, 400.

**Lalita Vistara**, The, or Memoirs of the Early Life of Śákya Siñha. Edited by Rájendralála Mitra. [B. I.] Calcutta 1877. Bb 1200, s, 410.

— —, The, or Memoirs of the Early Life of Śákya Siñha. Translated from the original Sanskrit. By Rájendralála Mitra. [B. I.] 3 Fasc. Calcutta 1881—1886. Bb 1200, s, 411.

— — Le Lalita vistara ... traduit du Sanskrit en français par Ph. Ed. Foucaux. I. Partie. Traduction française. Paris 1884. [= AMG. Tome VI.] = Bb 1180. 4°.

— — Müller, Eduard, Der Dialekt der Gâthâs des Lalitavistara. [Diss.] Weimar 1874. Eb 3090.

**Līlāśuka Yogīndra.** [Kṛṣṇakarṇāmṛta mit Telugukommentar und Übersetzung von Velagapūḍi Veṃgana. Herausgegeben von Veṃkaṭakṛṣṇaśāstrin. Madras 1846.] [Telugudruck.] Eb 3100.

**Lokananda Patrica.** A Monthly Sanscrit-English Journal, published in Madras, by the Lokananda Samaj, on the 15th of every Month. No. 1. 2. Madras 1887. Eb 3105.

**Madanapāla**, [Madanapālanighaṇṭa]. Kāśīviśvanāthapurī saṃvat 1916. Eb 3110. 2°.

— Madana Pala Nighantee or a Medical Dictionary. By Rajah Madanapala. Edited and published by Pandit Jibananda Vidyasagara. Calcutta 1875. Eb 3112.

— The Madana Párijáta. A System of Hindu Law by Madanapála. Edited by Paṇḍit Madhusúdana Smṛitiratna. [B. I.] Calcutta 1893. Bb 1200, s, 440.

**Mādhava.** [Śaṃkaravijaya oder Saṃkṣepaśaṃkarajaya mit dem Ḍiṇḍima genannten Kommentare des Dhanapatisūri]. o. O. śaka 1786. Eb 3118. 2°.

**Mādhavācārya**, Kālanirṇayaḥ. MahāmahopādhyāyaMādhavācāryyaviracitaḥ ... śrī-Candrakānta Tarkālaṅkārakṛtasaṃkṣiptaṭippaṇasametaḥ tenaiva pariśodhitaḥ ... [B. I.] Kalikātā śaka 1809. Bb 1200, s, 450.

— Sarvadarśana Saṅgraha; or an Epitome of the different Systems of Indian Philosophy. By Mádhaváchárya. Edited by Íśwarachandra Vidyáságara. [B. I.] Calcutta 1858. Bb 1200, s, 455.

— Sarvadarshanasangraha or an Epitome of the different Systems of Indian Phylosophy [sic]. By Madhava Charya. Edited by Taranatha Tarkavachaspati. *Calcutta 1872.* Eb 3124.

**Mâdhavâcârya.** The Sarva-Darśana-Saṃgraha or Review of the different Systems of Hindu Philosophy. By Mádhava Áchárya. Translated by E. B. Cowell and A. E. Gough. London 1882. [Trübner's Oriental Series.] Eb 3128.

**Mâgha.** The Śiśupála Badha, or Death of Śiśupála; also entitled the Mágha Cávya, or Epick Poem of Mágha, in twenty Cantos: with a Commentary, by Malli Nátha. Edited by Vidyá Cara Misra, and Śyáma Lála. Calcutta 1815. Eb 3135.

— Magha's Tod des Çiçupala. Ein sanskritisches Kunstepos, übersetzt und erläutert von C. Schütz. Erste Abtheilung. Übersetzung, Gesang I—XI. Bielefeld 1843. Eb 3142.

**Mahâdeva.** [Pañcapakṣi nâmaka granthaḥ. Mit der Ṭîkâ des Râmadeva. Herausgegeben von Bhairavacandra Cakravartti. Kalikâtâ 1251.] s. Eb 3410.

**Mahâvastu,** Le, texte Sanscrit publié pour la première fois et accompagné d'introductions et d'un commentaire par É. Senart. Tome 1—3. 3 voll. Paris 1882—1897. [= Société Asiatique. Collection d'ouvrages orientaux. Seconde série.] Eb 3148.

**Mahâvyutpatti** ed. Minajev s. Hb 2534.

**Mammaṭa,** Kávya Prakása; a Treatise on Poetry and Rhetoric by Mammata Áchárya ... [Calcutta] 1829. Eb 3154.

— The Kavya Prakasa or a Treatise on Sanskrita Rhetoric, by Mammata Bhatta, with explanatory and illustrative Notes by Mahesa Chandra Nyayaratna. By order of E. B. Cowell. Calcutta 1866. Eb 3157.

**Maṅkha.** Zachariae, Theodor, Epilegomena zu der Ausgabe des Maṅkhakośa. [SA. aus SWA. Band CXLI. V.] Wien 1899. Eb 3161.

**Manu**

— Menu Sanhita: The Institutes of Menu, with the Commentary of Kullúka Bhatta. Vol. I. II. 2 voll. Calcutta 1830. Eb 3163.

— Lois de Manou, publiées en Sanscrit, avec des notes contenant un choix de variantes et de scholies, par Auguste Loiseleur Deslongchamps. Paris 1830. Eb 3165.

— Mánava-Dharma-Śástra [Institutes of Manu] with the Commentaries of Medhátithi, Sarvajñanáráyaṇa, Kúllúka, Rághavánanda, Nandana, and Rámachandra, and an Appendix by the Honorable Rao Saheb Vishvanáth Náráyan Mandlik. Vol. I—III. 3 voll. Bombay 1886. Eb 3167. 4°.

— Mânava Dharma-Śâstra the Code of Manu. Original Sanskrit Text critically edited according to the Standard Sanskrit Commentaries, with critical Notes. By J. Jolly. London 1887. [Trübner's Oriental Series.] Eb 3169.

— Manuṭîkâsangraha ... Edited by Julius Jolly. [B. I.] Calcutta 1885. Bb 1200, s, 475.

— Zitate aus Vṛiddhamanu und Bṛihanmanu, nach Saṃskṛitwerken des Mittelalters und der Neuzeit zusammengestellt und ins Deutsche übersetzt. Von Gustav Herberich. Würzburg 1893. Eb 3172.

— Manava-Dharma-Sastra. Lois de Manou, comprenant les institutions religieuses et civiles des Indiens, traduites du Sanscrit et accompagnées de notes explicatives, par A. Loiseleur Deslongchamps. Paris 1833. Eb 3174.

**Manu**

— The Laws of Manu translated with Extracts from seven commentaries by G. Bühler. Oxford 1886. [= SBE. Vol. XXV.] = Bb 1215 (25).

— Les lois de Manou traduites du Sanskrit par G. Strehly. Paris 1893. [= AMG. (Bibliothèque d'Études), Tome II.] Bb 1180. 4°.

— Johaentgen, Fr., Über das Gesetzbuch des Manu. Eine philosophisch-litterarhistorische Studie. Berlin 1863. Eb 3184.

**Mārkaṇḍeya-Purāṇa.** The Márcaṇḍeya Puráṇa in the original Sanscrit edited by K. M. Banerjea. [B. I.] Calcutta 1862. Bb 1200, s, 490.

— The Márkaṇḍeya Puráṇa. Translated by F. E. Pargiter. [B. I.] Fasciculus I—VI. 6 Fasc. Calcutta 1888—1899. Bb 1200, s, 492.

— [Saptaśatī. Das Devīmāhātmyam in Sanskrit und Marāṭhī. Bombay śaka 1769.] Eb 3190.

**Mudgalācārya.** Āryaśatakam. [Mit dem Commentare des Kākaṃbhaṭṭa. Bombay śaka 1782.] an Eb 3455.

**Muir,** John, śrīPaulacaritram. [Calcutta 1850.] [Nur der Sanskrittext.] Eb 3210.

— — A short Life of the Apostle Paul, with a Summary of Christian Doctrine, as unfolded in his Epistles. In Sanskrit Verse. With an English Version and Bengalee and Hindee Translations. Calcutta 1850. [Wurde nur in Sanskrit und Englisch veröffentlicht.] an Eb 3210.

— — śrîPaulacaritram. [Vermehrte Ausgabe.] [Calcutta 1853.] an Eb 3210.

— — śrīYeṣūkhṛṣṭamāhātmyam. [Calcutta o. J.] Eb 3213.

— — A brief Account of our Lord's Life and Doctrines, in Sanskrit Verse. Second edition corrected, with additions, a Hindi Version, and an English Summary. Calcutta 1849. Eb 3213*.

— — Īśvaroktaśāstradhārā ... The Course of Divine Revelation, in Sanskrit and Maráthí. [Bombay] 1852. Ec 3214.

— — Mataparīkṣā. A Sketch of the Argument for Christianity and against Hinduism. In Sanskrit Verse. Calcutta 1839. Eb 3215.

— — An Examination of Religions; Part I, containing a Consideration of the Hindu Sastras, with an English Version and Preface. Part II, being an Exposition of the Evidences of Christianity for Hindus. In Sanskrit Verse, with an English Translation. Part I. Mirzapore 1852. Part II. Calcutta 1854. Eb 3217.

**Nandapaṇḍita** [und] **Kubera.** [Nandapaṇḍita's Dattakamīmāṃsā und Kubera's Dattakacandrikā. Calcutta 1817.] Eb 3224.

**Nāmasaṃgīti** ed. Minajev s. Hb 2534.

**Nārada.** The Institutes of Nárada together with copious Extracts from the Náradabháshya of Asaháya and other Standard Commentaries. Edited by Julius Jolly. [B. I.] Calcutta 1885. Bb 1200, s, 520.

**Náradapañcarātra.** The Nárada Pancha Rátra ... Edited by K. M. Banerjea. [B. I.] *Calcutta 1865.* Bb 1200, s, 530.

**Nārāyaṇa.** Hitopadesas id est institutio salutaris. Textum codd. mss. collatis recensuerunt interpretationem Latinam et annotationes criticas adiecerunt Augustus Guilelmus a Schlegel et Christianus Lassen. Pars I. Textum Sanscritum tenens. Pars II. Commentarium criticum tenens. Bonnae ad Rhenum 1829. 1831. Eb 3230. 4°.

— Hitopadeśa. The Sanscrit Text of the first Book, or Mitra-Lábha; with a grammatical Analysis, alphabetically arranged. Prepared for the use of the East-India College, by Francis Johnson. London 1840. Eb 3233. 4°.

— Hitopadeśa. Pañca tantra prabhati [sic] nītiśāstroddhṛtaḥ mitralābha suhṛdbheda vigraha sandhyavayavānvitaḥ ... Viṣṇuśarmmaṇā saṃgṛhīta saṃskṛta tadīyārtha sādhu gauḍīya bhāṣāya saṃgraha pūrvvaka idānīṃ śrīĪśvaracandra ... o śrīKālināṭha Caṭṭopādhyāyer ... mudritam. Kalikātā sana 1251. [Bengali-druck.] Eb 3236.

— The second, third, and fourth Books of the Hitopadeśa: containing the Sanskrit Text, with interlinear Translation. London 1865. [Max Müller's Handbooks for the Study of Sanskrit. II.] Eb 3239. 4°.

— The first Book of the Hitopadeśa: containing the Sanskrit Text, with interlinear Transliteration, grammatical Analysis, and English Translation. Second edition. London 1884. [Max Müller's Handbooks for the Study of Sanskrit. I.] Eb 3239². 4°.

— The Hitopadeśa of Vishṇu Śarman, edited with a Glossary and Notes by Laxmaṇa Yâdava Askhedkar. Bombay 1872. Eb 3241.

— Hitopadeśa by Nârâyaṇa. Edited by Peter Peterson. Bombay 1887. [Bombay Sanskrit Series No. XXXIII.] Eb 3243.

— The Hĕĕtōpādēs of Vĕĕshnŏŏ-Sărmā, in a Series of connected Fables, interspersed with moral, prudential, and political Maxims; translated from an ancient Manuscript in the Sanskreet Language. With explanatory Notes, by Charles Wilkins. Bath 1787. Eb 3248.

— Hitopadesa. Eine alte indische Fabelsammlung aus dem Sanskrit zum ersten Mal in das Deutsche übersetzt von Max Müller. [Ausgewählte Bibliothek der Classiker des Auslands. Band 53.] Leipzig 1844. Eb 3250.

— *Χιτοπαδάσσα ἢ Πάντσα Τάντρα (Πεντάτευχος), συγγραφεῖσα ὑπὸ τοῦ σοφοῦ Βισνουσαρμᾶνος καὶ Ψιττακοῦ Μυθολογίαι Νυκτεριναί, μεταφρασθέντα ἐκ τοῦ Βραχμανικοῦ παρὰ Δημητρίου Γαλανοῦ. Νῦν δὲ πρῶτον ἐκδοθέντα, μετὰ τῆς ὑπὸ Συμεῶνος Μαγίστρου τοῦ Σὴθ γενομένης μεταφράσεως τῆς Πενταπεύχου, ὡς συμπλήρωμα τῆς τοῦ Δ. Γαλανοῦ ... Ἐν Ἀθήναις* 1851. Eb 3252.

— Hitopadesa. Eine indische Fabelsammlung. Von der Erwerbung eines Freundes. Mit metrischer Übertragung der Verse aus dem Sanskrit übersetzt von L. Fritze. Breslau 1874. Eb 3253.

— Der Hitopadescha. Altindische Märchen und Sprüche. Aus dem Sanskrit übersetzt von J. Schoenberg. Wien 1884. Eb 3254.

— Böhtlingk, Otto, Beiträge zur Kritik des poetischen Theils im Hitopadeça. [Aus dem Bull. hist.-philol. T. VIII. No. 9, 10.] Eb 3258.

— Hertel, Johannes, Über Text und Verfasser des Hitopadeśa. [Diss.] Leipzig 1897. Eb 3260.

**Nārāyaṇa Bhaṭṭa** s. Bhaṭṭanārāyaṇa.

**Nārāyaṇarāya**, Āyurvveda darpaṇaḥ ... I—III. 3 voll. Kalikātā śaka 1762. Eb 3264.

**Padma-Purāṇa.** Wollheim, Antonius Edmundus, De nonnullis Padma-Purani capitibus. [Diss.] Berolini 1831. Eb 3274. 4°.

**Pandit**, The. A Monthly Journal, of the Benares College, devoted to Sanskrit Literature. Vol. I. New Series Vol. IV. Nos. 1—4. 1 vol. 2° und 1 vol. 8°. Benares 1866—1867. 1882. Eb 3280. 2° u. 8°.

**Pāṇini**

— [Sūtra. Mit einem Kommentare, auf Veranlassung von Th. H. Colebrooke von Dharaṇīdhara angefangen, von Kāśīnātha vollendet. Calcutta 1810.] 2 voll. Eb 3282.

— Pânini's acht Bücher grammatischer Regeln. Herausgegeben und erläutert von Otto Böhtlingk. Band I. II. 2 voll. Bonn 1839—1840. Eb 3285.

— Aphorisms of Panini. Edited by Taranatha Tarkavachaspati. Published by Jibananda Vidyasagara. 2. edition. Calcutta 1875. Eb 3287.

— Pâṇini's Grammatik. Herausgegeben, übersetzt, erläutert und mit verschiedenen Indices versehen von Otto Böhtlingk. Leipzig 1887. Eb 3290.

— Franke, R. Otto, Die casuslehre des Pâṇini verglichen mit dem gebrauch der casus im Pâli und in den Açoka-inschriften. [SA. aus dem XVI. bande der BB.] [Göttingen 1890.] Eb 3300.

— Goldstücker, Theodor, Páṇini: his Place in Sanskrit Literature. An investigation of some literary and chronological questions which may be settled by a study of his work. London 1861. Eb 3305. 4°.

— Liebich, Bruno, Panini. Ein Beitrag zur Kenntnis der indischen Literatur und Grammatik. Leipzig 1891. Eb 3310.

— Whitney, W. D., The Veda in Pāṇini. Estratto dal GSAI. Volume VII, 1893. Roma 1893. Eb 3318.

— Patañjali, The Mahábháshya with its Commentary the Bháshya-Pradípa, and the Commentary thereon, the Bháshya-Pradípodyota. Vol. I. Containing the Naváhnika, with an English version of the opening portion. Edited by James R. Ballantyne ... with the aid of the Pandits of the College. Mirzapore 1856. Eb 3320. 2°.

— — Bashyacharya, N., The Age of Patanjali. Madras 1889. [The Adyar Library Series No. I. Reprinted from the "Theosophist", September 1889.] Eb 3323.

— — Nāgeśabhaṭṭa, Mahābhāṣyapradīpoddyotaḥ. Edited by Paṇḍit Bahuvallabha Çāstrī. [B. I.] Vol. I. Fasciculus I. II. Calcutta 1899. Bb 1200, s, 505.

— Jayāditya [und] Vāmana. Kāśikā, a Commentary on Pāṇini's Grammatical Aphorisms, edited by Bāla Śāstrī. Part 1. 2. Benares 1878. Eb 3326.

— — — Zwei Kapitel der Kāçikā. Übersetzt und mit einer Einleitung versehen von Bruno Liebich. Breslau 1892. Eb 3329.

**Parāśara.** śrīPārāśaradharmaśāstra athavā Parāśara maharṣie kahelī smṛti teno mūla saṃskṛta pāṭha tathā teuparathī gujarātī bhāṣāntara Ḍāhyābhāī Ghelābhāī paṃḍite karyuṃ. Muṃbaī 1869. Eb 3336.

— Parâśara Smriti (Parâśara Mâdhava). With the Gloss of Mâdhavâchâryya. Edited with Notes by Mahámahopádhyáya Chandrakánta Tarkálankára. [B. I.] Vol. I. *II. III, Fasc. I—VI.* 2 voll. und 6 Fasc. Calcutta 1889—1899. Bb 1200, s, 580.

**Parāśara.** The Institutes of Parāśara. Translated into English by Kṛishṇakamal Bhaṭṭāchārya. [B. I.] Calcutta 1887. Bb 1200, s, 581.

— Kaṣisaṁgrahaḥ [!] pūjyapāda-Parāśaramunipraṇītaḥ ... Prasannakumāra Ṭhākura mahāśayasya anumatyanusāreṇa śrīGiriśacandraśarmmaṇā ... mudritaḥ. Kalikātā 1862. Eb 3342.

**Patañjali** s. Pāṇini Eb 3320. 3323.

— The Aphorisms of the Yoga Philosophy with illustrative Extracts from the Commentary by Bhoja Rájá ... [Edited by J. R. Ballantyne.] Book [I.] II. 2 voll. Allahabad 1852. 1853. Eb 3348.

— The Yoga Aphorisms of Patañjali with the Commentary of Bhoja Rájá and an English Translation by Rájendralála Mitra. [B. I.] Calcutta 1883. Bb 1200, s, 595.

**Piṅgala.** Chhandah Sútra of Pingala Áchárya. With the Commentary of Haláyudha. Edited by Viśvanâtha Śástrí. [B. I.] Calcutta 1874. Bb 1200, s, 605.

**Prajñāpāramitāhṛdayasūtra** [und] **Uṣṇīṣavijayadhāraṇī.** The Ancient Palm-leaves containing the Pragñâ-Pâramitâ-Hridaya-Sûtra and the Ushnîsha-Vigaya-Dhâranî edited by F. Max Müller and Bunyiu Nanjio with an Appendix by G. Bühler. Oxford 1884. [= Anecdota Oxoniensia. Aryan Series. Vol. I. — Part III.] = Ah 8.

— The Larger Pragñâ-Pâramitâ-Hridaya-Sûtra, the Smaller Pragñâ-Pâramitâ-Hridaya-Sûtra. Translated by F. Max Müller. Oxford 1894. [SBE. Vol. XLIX.] = Bb 1215 (49).

**Prājyabhaṭṭa,** The Rájávalí Páṭaka. Calcutta 1836. s. Eb 2792. 4°.

**Prasaṅgābharaṇa.** Bombay śaka 1782. Eb 3354.

**Rādhākanta.** Śabdakalpadrumaḥ. Vol. 3. 5—7. 4 voll. Kalikātā śaka 1754—1773. Eb 3362. 4°.

— Śabdakalpadrumaparišiṣṭaḥ ... Kalikāta śaka 1779.

— Śabdakalpadrumaḥ ... Syāra-rāja-Rādhākāntadēva-vāhādureṇa viracitaḥ ... śrīVaradāprasāda-Vasunā ... śrīHaricaraṇa-Vasunā ca nāgarākṣaraiḥ punaḥ prakāśitaḥ. Khaṇḍa I—V. [Es fehlt II, 24.] 5 voll. Kalikātā śakābdāḥ 1808—1815. Eb 3362². 4°.

**Raghunāthaśiromaṇibhaṭṭācārya,** Anumānacintāmaṇidīdhitiḥ s. Eb 2650.

**Rājaśekhara,** Viddhaśālabhañjikā ... śrīJīvānanda Vidyāsāgarabhaṭṭācāryyeṇa viracitavyākhyāsametā. Dvitīyasaṃskaraṇam. Kalikātā 1883. Eb 3370.

**Rāmacandra.** çrî-Râmacandra-kṛtaṃ Rasikarañjanam (Râmacandra's Ergötzen der Kenner). Sanskrit und Deutsch ... herausgegeben von Richard Schmidt. Stuttgart 1896. Eb 3376. 4°.

**Rāmānujācārya,** Śrí Bháshyam. By Paṇḍit Rámanátha Tarkaratna. [B. I.] Fasc. I—III. 3 Fasc. Calcutta 1888—1891. Bb 1200, s, 615.

**Rāmamiśraśāstrin,** Suddhi Sarvasvam. A discourse on a branch of Dhurma Śastra or Mimansa by Rama Miśra Śastri. Benares [samvat 1941]. Eb 3380.

**Ratnākaraśānti.** The Chandoratnâkara of Ratnâkaraçânti. Sanskrit text with a Tibetan translation. Edited with critical and illustrative notes by Georg Huth. Berlin 1890. Eb 3386.

**Ravideva,** Nalodaya Sanscritum carmen Calidaso adscriptum una cum Pradschnacari Mithilensis scholiis edidit Latina interpretatione atque annotationibus criticis instruxit Ferdinandus Benary. Berolini 1830. Eb 3392.

**Ravideva**, Nalodaya. An epic Poem in four Cantos by Kalidasa. With the Commentary by Pragnakara [sic]. Edited by Jibananda Vidyasagara. Calcutta 1873. Eb 3396.

**Rudraṭa**'s Çṛṅgâratilaka and Ruyyaka's Sahṛdayalîlâ. With an Introduction and Notes edited by R. Pischel. Kiel 1886. Eb 3400.

**Rudrayāmalatantra.** [Rudracaṇḍī nāmaka granthaḥ, ein Teil des Rudrayāmalatantra.] Kalikātā sana 1250. Eb 3410.

**Sadānanda Giri**, Sahasrākṣaḥ. ParamahaṃsaparivrājakācāryaśrīSadānandagiriviracitaḥ Lavajitputreṇa Mathurādāsena svargatātmatanayāLāḍakāṃbāīnāmasmaraṇāya ... prasiddhiṃ nītaḥ. Muṃbāpurī sana 1870. Eb 3420.

**Sadānanda Yati**, Advaita Brahma Siddhi. By Káśmíraka Sadánanda Yuti. Edited with critical Notes by Paṇḍit Váman Śhástrí Upádhyáya of Islámpur. [B. I.] Calcutta 1890. Bb 1200, s, 650.

**Sadānanda Yogīndra.** Vedánta Sára: Elements of Theology according to the Vedas, by Sadánanda Parivrájakácháryya, with a Commentary by Rámakrishna Tírtha. [Calcutta] 1829. Eb 3426.

— — Die Philosophie der Hindu. Vaedanta-Sara von Sadananda, Sanskrit und teutsch zum erstenmal übersetzt und mit Anmerkungen und Auszügen aus den Scholien des Rama-Krishna-Tirtha begleitet von Othmar Frank. München, Leipzig 1835. Eb 3430. 4°.

— — [Ballantyne, J. R.], A Lecture on the Vedánta embracing the Text of the Vedánta-Sára ... Allahabad 1850. Eb 3432.

— — Vedanta-Sara or Essence of the Vedanta an Introduction into the Vedanta Philosophy by Sadananda Parivrajakacharya. Translated ... by E. Roer. From the Journal of the Asiatic Society of Bengal, for 1845. Calcutta 1845. Eb 3434.

**Saddharmapuṇḍarīka.** Parabole de l'enfant égaré formant le chapitre IV du Lotus de la bonne loi publiée pour la première fois en Sanscrit et en tibétain, lithographiée à la manière des livres du Tibet, et accompagnée d'une traduction française d'après la version tibétaine du Kanjour. Par Ph. Ed. Foucaux. Paris 1854. Eb 3440.

— The Saddharma-Puṇḍarîka or the Lotus of the True Law. Translated by H. Kern. Oxford 1884. [= SBE. Vol. XXI.] = Bb 1215 (21).

**Samyaktvakaumudī.** Weber, Albr., Über die Samyaktvakaumudî, eine eventualiter mit 1001 Nacht auf gleiche Quelle zurückgehende indische Erzählung. [SA. aus den SBA. 1889. XXXVIII.] [Berlin 1889.] Eb 3450.

**Śāṇḍilya.** The Aphorisms of Śáṇḍilya with the Commentary of Swapneśwara. Edited by J. R. Ballantyne. [B. I.] Calcutta 1861. Bb 1200, s, 685.

— The Aphorisms of Śáṇḍilya with the Commentary of Svapneśwara, or, the Hindu Doctrine of Faith. Translated by E. B. Cowell. [B. I.] Calcutta 1878. Bb 1200, s, 686.

**Śaṃkarācārya.** Atmabodha ou de la Connaissance de l'Esprit. Version commentée du poëme védantique de Çañkara Âchârya, par Félix Nève. [Extrait No. 1 de l'année 1866 du Journal Asiatique.] Paris 1866. Eb 3453.

— [Aparokṣānubhūtiḥ. Mit der Marāṭhī-Ṭīkā des Vāmanasvāmin, Samaślokī.] [Bombay śaka 1778.] Eb 3455.

**Śaṃkarācārya.** Mohamudgara ou le maillet de la folie, poëme sanscrit traduit en français par M. F. Nève. [Extrait no 18 de l'année 1841 du Journal Asiatique.] Eb 3457.

— Windischmann, Fridericus Henr. Hug., Sancara sive de theologumenis Vedanticorum. Bonnae 1833. Eb 3459.

**Śāntanava.** Çântanava's Phitsûtra ... Herausgegeben von Franz Kielhorn. [= AKM. IV. Band. No. 2.] Leipzig 1866. = Bb 1150.

**Śāntideva.** Çikshāsamuccaya. A Compendium of Buddhistic Teaching compiled by Çântideva chiefly from earlier Mahâyâna-Sûtras. Edited by C. Bendall. I. II. [= Bibliotheca Buddhica I. II.] St. Petersburg 1897. 1899. Eb 2020.

**Śatruṃjayamāhātmyam.** Weber, Albrecht, Ueber das Çatrunjaya Mâhâtmyam. Ein Beitrag zur Geschichte der Jaina. [= AKM. I. Band No. 4.] Leipzig 1858. = Bb 1150.

**Siddharṣi,** Upamitibhavaprapañcā kathā. Edited by Peter Peterson. [B. I.] Fasciculus I. II. Calcutta 1899. Bb 1200, s, 720.

— Upamitabhavaprapancae kathae specimen ab Hermanno Georgio Jacobi editum. [Universitätsprogramm.] Bonnae 1891. Eb 3465. 4°.

**Somadeva.** Katha Sarit Sagara. Die Mährchensammlung des Sri Somadeva Bhatta aus Kaschmir. I—V. Buch. Sanskrit und Deutsch herausgegeben von Hermann Brockhaus. Leipzig. Paris 1839. Eb 3470.

— Kathâ Sarit Sâgara. Die Märchensammlung des Somadeva. Buch 6—18. Herausgegeben von Hermann Brockhaus. [= AKM. Band II. No. 5. Band IV. No. 5.] Leipzig 1862. 1866. = Bb 1150.

— Die Mährchensammlung des Somadeva Bhatta aus Kaschmir. Aus dem Sanskrit ins Deutsche übersetzt von Hermann Brockhaus. Theil I. II. [= Sammlung orientalischer Mährchen, Erzählungen und Fabeln. Herausgegeben von Hermann Brockhaus. Theil I. II.] Leipzig 1843. Eb 3480.

— The Kathá Sarit Ságara or Ocean of the Streams of Story translated from the original Sanskrit by C. H. Tawney. [B. I.] 2 voll. Calcutta 1880. 1884. Bb 1200, s, 740.

— Gründung der Stadt Pataliputra und Geschichte der Upakosa-Fragmente aus dem Kathâ Sarit Sâgara des Soma Deva. Sanskrit und Deutsch von Hermann Brockhaus. Leipzig 1835. Eb 3486.

— [Brockhaus, H., Über Somadeva's Bearbeitung der Vetâlapancavinçati.] [BKSGW. 3. December 1853.] [Leipzig 1853.] Eb 3488.

— Die Sage von Nala und Damayanti nach der Bearbeitung des Somadeva herausgegeben von Hermann Brockhaus. Leipzig 1859. [Gratulationsschrift.] Eb 3490. 4°.

— [Brockhaus, Hermann], Analyse des 6. und 7. Buches von Somadeva's Mährchensammlung.] [BKSGW. 1860. 1861.] [Leipzig 1860. 1861.] Eb 3492.

**Śrāddhamāhātmya** [mit Übersetzung und Erläuterungen in Bangālī]. o. O. u. J. Eb 3495.

**Śrīharṣa.** Nāgānandam. Kaśmīrādhipater Harṣadevasya kṛtitvena prasiddham. śrī-Kṛṣṇakamalabhaṭṭācāryyasahakṛtena śrīMādhavacandraghoṣeṇa mudrāṅkitam. Kalikātā sambat 1921. Eb 3497. 4°.

— Nagananda. A Drama by Sriharsha Deva of Cashmere. Edited by Pandit Jibananda Vidyasagara. Calcutta 1873. Eb 3498.

**Śrīharṣa.** Nágánanda or the Joy of the Snake-World. A Buddhist Drama in five Acts. Translated into English Prose, with explanatory Notes, from the Sanskrit of Śrí-Harsha-Deva. By Palmer Boyd. With an Introduction by Cowell. London 1872. Eb 3500.

— Retnavali; a Drama, in four Acts. By Sri Hersha Deva. With a Commentary, explanatory of the Prakrit Passages. Calcutta 1832. an Eb 3520.

— Ratnavali, a Drama in IV. Acts, by Sriharsha Deva an ancient Rajah of Kashmere, edited with a Commentary by Pandit Jibanada [sic] Vidyasagara. Calcutta 1876. Eb 3503.

— Ratnavali oder Die Perlenschnur. Ein indisches Schauspiel. Aus dem Original zum ersten Male ins Deutsche übersetzt von Ludwig Fritze. Chemnitz 1878. [= Indisches Theater. Sammlung indischer Dramen in metrischer Uebersetzung von Ludwig Fritze. Zweiter Band.] Eb 3506.

— Khaṇḍanakhaṇḍakhādyam ... ŚrīMadanamohanatarkālaṅkāraiḥ saṃskṛtam ... Kalikātā saṃvat 1905. Eb 3510.

— The Naishadha-Charita: or Adventures of Nala Rájá of Naishadha; A Sanscrit Poem, by Srí Harsha of Cashmír. Part I. With the Perpetual Commentary of Prèma Chandra Pandita ... Calcutta 1836. Eb 3515.

— The Uttara Naishadha Charita, by Śrí Harsha, with the Commentary of Náráyaṇa. Edited by E. Röer. Part I. II. [B. I.] 2 voll. Calcutta 1855. Bb 1200, s, 755.

**Śrīvara.** Das Kathākāutukam des Çrīvara verglichen mit Dschāmī's Jusuf und Zuleikha. Nebst Textproben. Von Richard Schmidt. Kiel 1893. Eb 3518.

— Śrīvara's Kathākāutukam. Die Geschichte von Joseph in persisch-indischem Gewande. Sanskrit und Deutsch von Richard Schmidt. Kiel 1898. Eb 3519.

— Rājataraṅgiṇī. Calcutta 1835. an Eb 2792. 4°.

**Subandhu**, The Vásavadattá. Accompanied by Śivaráma Tripáṭhin's Perpetual Gloss, entitled Darpaṇa. Edited by Fitz Edward Hall. [B. I.] Calcutta 1859. Bb 1200, s, 775.

**Śūdraka**

— The Mrichchhakati: a Comedy; by Sudraka Rájá. With a Commentary explanatory of the Prákrit Passages. [Calcutta] 1829. Eb 3520.

— Mṛcchakaṭikā id est curriculum figlinum Sûdrakae regis fabula. Sanskrite edidit Adolphus Fridericus Stenzler. Bonnae 1847. Eb 3521. 4°.

— **Mrichhakatika.** A Drama in ten Acts. By Sudrakakabi. Edited with a Commentary by Jibananda Vidyasagara. Calcutta 1881. Eb 3522.

— Mṛkkhakaṭika, d. i. das irdene Wägelchen, ein dem König Çûdraka zugeschriebenes Schauspiel. Übersetzt von Otto Böhtlingk. St. Petersburg 1877. Eb 3524.

— Windisch, Über das Drama Mṛcchakaṭikā und die Kṛshṇalegende. [Abdruck aus den BKSGW. 1886.] [Leipzig 1886.] an Ea 319.

**Śukasaptati**

— *Ψιττακοῦ Μυθολογίαι Νυκτερειναί* s. Nārāyaṇa, *Χιτοπαδάσσα* Eb 3252.

— Vier Erzählungen aus der Çukasaptati. Saṃskṛt und Deutsch. Von Richard Schmidt. Kiel 1890. Eb 3526.

— Die Çukasaptati. Textus simplicior. Herausgegeben von Richard Schmidt. [*AKM.* X. Band. No. 1.] Leipzig 1893. = Bb 1150.

**Śukasaptati**

— Die Çukasaptati. (Textus simplicior.) Aus dem Sanskrit übersetzt von Richard Schmidt. Kiel 1894. Eb 3527.

— Der textus ornatior der Çukasaptati. Ein Beitrag zur Märchenkunde von Richard Schmidt. Stuttgart 1896. Eb 3528.

— Der Textus ornatior der Śukasaptati. Kritisch herausgegeben von Richard Schmidt. Aus den Abhandlungen der k. bayer. Akademie der Wiss. I. Cl. XXI. Bd. II. Abth. München 1898. Eb 3529. 4°.

— Die Śukasaptati. (Textus ornatior.) Aus dem Sanskrit übersetzt von Richard Schmidt. Stuttgart 1899. Eb 3530.

**Sukhāvatīvyūha.** Sukhâvatî-Vyûha. Description of Sukhâvatî, the Land of Bliss edited by F. Max Müller and Bunyiu Nanjio. Oxford 1883. [= Anecdota Oxoniensia. Aryan Series. Vol. I. — Part II.] = Ah 8

— The Larger Sukhâvati-Vyûha, the Smaller Sukhâvatî-Vyûha .... translated by F. Max Müller. Oxford 1894. [SBE. Vol. XLIX.] = Bb 1215 (49).

**Sūryasiddhānta.** The Súrya-Siddhánta, an antient [!] System of Hindu Astronomy; with Ranganátha's Exposition, the Gúḍhártha-Prakáśaka. Edited by Fitz Edward Hall, with the assistance of Pandit Bápú Deva Śástrin. [B. I.] Calcutta 1859. Bb 1200, s, 785.

— Translation of the Sûrya-Siddhânta, a Text-Book of Hindu Astronomy; with Notes, and an Appendix, containing additional Notes and Tables, Calculations of Eclipses, a stellar Map, and Indexes. By Ebenezer Burgess, assisted by the Committee of Publication of the American Oriental Society. [From the Journal of the American Oriental Society, Vol. VI, 1860.] New Hawen 1860. Eb 3531.

**Suśruta**

— The Suśruta, or System of Medicine, taught by Dhanwantari and composed by his Disciple Suśruta. Vol. I. II ... Edited by Sri Madhusúdana Gupta. Vol. I. II. [Calcutta] 1835. 1836. Eb 3532.

— Alt-Indische Geburtshülfe. Aus Susruta's System der Medicin übersetzt und erläutert von Joh. Aug. Vullers. Aus dem zweiten Hefte der Zeitschrift Janus besonders abgedruckt. Giessen 1846. Eb 3536.

— The Suśruta-Samhitá. The Hindú System of Medicine according to Suśruta. Translated from the original Sanskrit by Udoy Chánd Dutt [Fasc. I. II and] Aughorechunder Chattopadhya. [B. I.] Fasciculus I—III. 3 Fasc. Calcutta 1891. Bb 1200, s, 790.

— The Suçruta-Saṁhitá or The Hindú System of Medicine according to Suçruta. Translated from the original Sanskrit by A. F. R. Hoernle. [B. I.] Fasciculus I. Calcutta 1897. Bb 1200, s, 791.

**Tagore,** Sourindro Mohun, The five principal Musicians of the Hindus, or a brief Exposition of the essential Elements of Hindu Music, as set forth by the five celestical Musicians of India, an Offering to the Fifth International Congress of Orientalists, to be held at Berlin in September 1881. Calcutta 1881. Eb 3538. 2°.

— Roma Kávya, or a short Sketch of Roman History, from the earliest Days of Antiquity to the present Time, in Sanskrit Verse. Calcutta 1880. Eb 3539.

**Tagore**, Roma-Poema ovvero breve schizzo della Storia Romana dai primi tempi delle antichita fino ai nostri giorni in versi sanscriti. [Englisch und italienisch. Die italienische Übersetzung ist von Pietro Bernabò Silorata.] Roma 1880. Eb 3540.

**[Tomaschek**, St.]. Arhaṇā mahīpatye [.] Yosephe goptre Huṅgaras [!] rājyasya. Ő csász. kir. Fónsége József Főherczeg Magyarország Nádorának hivatala' félszázados örömünnepére a pozsonyi A. h. főiskola. [Pressburg] 1846. Eb 3544. 4°.

**Udayanācārya.** Ātmatattvavivekaḥ mahāmahopādhyāya śrīmadUdayanācāryyaviracitaḥ ... śrīyuta vāvu Rasamaya Datta mahodayānām anujñayā ... śrīyuta Jayanārāyaṇa Tarkapañcānanaiḥ pariśodhitaḥ śrīMadanamohana Tarkālaṅkāraiḥ saṃskṛtaḥ. Kalikātā saṃvat 1906. Eb 3550.

— Kusumāñjaliḥ śrīmadUdayanācāryyaviracitaḥ śrīHaridāsabhaṭṭācāryyakṛtavyākhyānasahitaḥ. Kalikātā śaka 1769. Eb 3554.

— The Kusumánjali, or Hindu Proof of the Existence of a Supreme Being, by Udayana Áchárya, with the Commentary of Hari Dása Bhaṭṭáchárya, edited and translated by E. B. Cowell assisted by Paṇḍita Maheśa Chandra Nyáyaratna. Calcutta 1864. Eb 3556.

— Kusumāñjaliḥ ... śrīmadUdayanācāryyaviracitaḥ śrīHaridāsabhaṭṭācāryyakṛtavyākhyānasahitaḥ ... śrīCandrakāntatarkālaṅkārabhaṭṭācāryyapraṇītaṭīkāsametaḥ ... śrīHaracandracaturdhūṃrīṇena prakāśitaḥ. Calcutta śākāḥ 1810. Eb 3558.

— The Nyaya-Kusumanjali Prakaranam by Udayanáchárya. First Part containing the 1st, 2nd and 3rd Stavakas with the Commentary of Varddhamána and the Gloss of Ruchidatta [sic]. Second Part containing the 4th and 5th Stavakas with the Commentary of Rucidatta and the Gloss of Varddhamana [sic]. Edited by ... Candrakánta Tarkálaṅkára. [B. I.] 2 voll. Calcutta 1891. 1895. Bb 1200, s, 865.

— The Nyaya-Kusumanjali Prakaranam by Udayanáchárya. With the Commentary of Ruchidatta and the Gloss of Varddhamána. Edited by Mahámahopádhyáya Chandrakánta Tarkálankár. [B. I.] Part I. II. 2 voll. Calcutta 1891. 1895. Bb 1200, s, 865.

**Uddaṇḍin**, Mallikamaruta. A Drama in ten Acts, by Dandi. With the Commentary of Ranganath Acharya. Edited and published by Jibananda Vidyasagara. Calcutta 1878. Eb 3564.

**Uddyotakara Bhāradvāja**, Nyāya-Vārttikam. Edited by Pan it [sic] Vindhyeśvarī Prasād Dube. [B. I.] Fasciculus I—IV. Calcutta 1887—1897. Bb 1200, s, 872.

**Uṇādisūtrāṇi.** Die Uṇādi-Affixe. Herausgegeben und mit Anmerkungen und verschiedenen Indices versehen von Otto Boehtlingk. Aus den MAP. VIme Série, T. VII. St. Petersburg 1844. Eb 3570. 4°.

— Ujjvaladatta's Commentary on the Uṇādisūtra. Edited ... by Theodor Aufrecht. Bonn 1859. Eb 3575.

**Vācaspati Miśra**, Tattvakaumudī ... Kalikātā saṃvat 1905. Eb 3580.

— — Vivadacintāmaṇiḥ śrīVācaspatimiśraviracitaḥ śrīRāmacandravidyāvāgīśaśodhitaḥ ... Kalikātā saṃvat 1894. Eb 3583.

— — Vivada Chintamani: A Succinct Commentary on the Hindoo Law prevalent in Mithila. From the original Sanscrit of Vachaspati Misra by Pross'onno Coomar *Tagore. Calcutta 1863.* Eb 3585.

**Vāgbhaṭa, Alaṃkāra.** Calcutta 1833 s. Vāmana Eb 3633. 4°.

**Vajracchedikā** edited by Max Müller = Ah 8. I, 1.

— translated by Max Müller = Bb 1215 (49).

**Vallabhācārya.** Aṇu Bhâshyam. By Pandit Hemchandra Vidyáratna. [B. I.] Fasciculus I—V. 5 Fasc. Calcutta 1888—1897. Bb 1200, s, 912.

**Vālmīki**

— The Ramayuna of Valmeeki, in the original Sungskrit. With a Prose Translation and Explanatory Notes, by William Carey and Joshua Marshman. Vol. I. Containing the first Book. Vol. II. Containing Part of the second Book. Vol. III. Containing the latter Part of the second Book. 3 voll. Serampore 1806. 1808. 1810. Eb 3596. 4°.

— Ramayana id est carmen epicum de Ramae rebus gestis poetae antiquissimi Valmicis opus. Textum codd. mss. collatis recensuit interpretationem Latinam et annotationes criticas adiecit Augustus Guilelmus a Schlegel. Vol. I. Pars 1. 2. Vol. II. Pars 1. 3 voll. Bonnae 1829—1839. Eb 3600.

— Ramayana poema indiano di Valmici testo sanscrito secondo i codici manoscritti della scuola gaudana per Gaspare Gorresio. Vol. II. Parigi 1844. Eb 3604. 4°.

— Ramayana poema sanscrito di Valmici traduzione italiana con note dal testo della scuola gaudana par Gaspare Gorresio. Vol. I della traduzione sesto nella serie dell'opera. Parigi 1847. Eb 3604. 4°.

— [Rāmāyaṇa. Mit Rāmaśarman's Rāmāyaṇatilaka. Buch I—VII. 3 voll. Mumbānagaryām śaka 1781.] Eb 3608. 2°.

— VālmīkīyaRāmāyaṇa | Ādikāṇḍa | śrīYadunātha Nyāyapañcānanakṛtaanuvādasamvalita. Fasc. 1—4. Kalikātā samvat 1916. Eb 3610.

— The Râmâyaṇa of Vâlmîki. With the Commentary (Tilaka) of Râma. Part I. II.... Edited by Kâśînâth Pâṇdurang Parab. 2 voll. Bombay 1888. Eb 3614 4°.

— Yajñadattabaḍa ou la mort d'Yadjnadatta, épisode extrait du Ramâyana ... donné avec le text gravé, une analyse grammaticale très-détaillée, une traduction française, et des notes; par A. L. Chézy, et suivi par forme d'appendice d'une traduction latine littérale par J. L. Burnouf. Paris 1826. Eb 3618. 4°.

— Rama. Ein indisches Gedicht nach Walmiki. Deutsch von Adolf Holtzmann. 2. vermehrte Auflage. Karlsruhe 1843. Eb 3620.

— Schoebel, Charles. Le Râmâyana au point de vue religieux, philosophique et moral. [= AMG. Tome XIII.] = Bb 1180. 4°.

**Vāmana**

— Vâmana's Lehrbuch der Poetik. Zum ersten Male herausgegeben von Carl Cappeller. Jena 1875. Eb 3630.

— Vamana Kavyalamkara Sutravrtti. Vagbhata Alamkara and Sarasvatikanthabharana. Edited by Anundoram Borooah. With a few Notes and Extracts from Old Commentaries. Calcutta. London 1883. Eb 3633. 4°.

**Varadācārya.** Vasantatilaka by Baradacharya. Edited by Pandit Jibananda Vidyasagara. Calcutta 1872. Eb 3640.

**Varadarāja.** The Laghu Kaumudi: a Sanscrit Grammar by Vadaraja [sic]. [Calcutta] 1827. Eb 3648.

**Varadarāja.** The Laghu Kaumudí, a Sanskrit Grammar, by Varadarája. With an English Version, Commentary and References. Mirzapore 1849. Eb 3650.

— The Laghu Kaumudi, a Sanskrit Grammar. With an English Version. [Edited by Ballantyne]. Part II. [Mirzapore 1850.] Eb 3652.

— Laghukaumudīvyākaraṇam śrīVaradarājakṛtam ... śrīJīvānandavidyāsāgarabhaṭṭācāryyena śaṃskṛtaṃ prakāśitam. Kalikātā 1883. Eb 3654.

**Varāhamihira.** The Bṛhat Saṅhitá of Varáha-Mihira. Edited by H. Kern. [B. I.] Calcutta 1865. Bb 1200, s, 920.

— The Pañchasiddhántiká, the Astronomical Work of Varâha Mihira. The Text edited with an original Commentary in Sanskrit and an English Translation and Introduction by G. Thibaut and Mahâmahopâdhyâya Sudhâkara Dvivedî. Benares 1889. Eb 3662. 4°.

**Varáha Puráṇa,** The. Edited by Paṇḍit Hṛishíkeśa Śástrí. [B. I.] Calcutta 1893. Bb 1200, s, 930.

**Vararuci.** The Prákṛita-Prakáśa: or, the Prákṛit Grammar of Vararuchi, with the Commentary (Manoramá) of Bhámaha. The first complete edition of the original Text ... With copious Notes, an English Translation, and Index of Prákṛit Words, to which is prefixed: an easy Introduction to Prákṛit Grammar. By Edward Byles Cowell. Hertford 1854. Eb 3670. 4°.

— Bloch, Theodor. Vararuci und Hemacandra. Ein Beitrag zur Kritik und Geschichte der Prakrit-Grammatik. [Leipziger Diss.] Gütersloh 1893. Eb 3675.

**Vardhamāna.** Vardhamâna's Gaṇaratnamahodadhi, with the author's Commentary. Edited, with Critical Notes and Indices, by Julius Eggeling. Part. I. London 1879. Eb 3682.

**Vasantarāja.** Hultzsch, Eugen, Prolegomena zu des Vasantarâja Çâkuna nebst Textproben. Leipzig 1879. Eb 3690.

**Vātsyāyana,** Das Kāmasūtram des, die indische Ars amatoria nebst dem vollständigen Commentare (Jayamaṅgalā) des Jaçodhara aus dem Sanskrit übersetzt und herausgegeben von Richard Schmidt. Leipzig 1897. Eb 3695.

**Váyu Puráṇa,** The: A System of Hindu Mythology and Tradition. Edited by Rájendralála Mitra. Vol. I. II. [B. I.] 2 voll. Calcutta 1880—1888. Bb 1200, s, 945.

**Vetālapañcaviṃśatiḥ** ... śrīJīvānanda-Vidyāsāgara bhaṭṭācāryyeṇa saṅkalitā. [Recension des Jambhaladatta.] Kalikātā 1873. Eb 3700.

— Die fünfzehnte Erzählung der Vetâlapantschavinçati. Sanskrittext mit Uebersetzung und Anmerkungen von Heinrich Uhle. Programm des Gymnasiums zum heiligen Kreuz in Dresden. Dresden 1877. Eb 3704.

— Die Vetâlapañcaviñçatikâ in den Recensionen des Çivadâsa und eines Ungenannten mit kritischem Commentar herausgegeben von Heinrich Uhle. [= AKM. VIII. Band. No. 1]. Leipzig 1881. = Bb 1150.

— Der Vetâlapañcavinçati oder fünfundzwanzig Erzählungen eines Dämon, erster Theil. Nach Çividâsa's[!] Redaction aus dem Sanskrit übersetzt mit Einleitung, Anmerkungen und Nachweisen von A. Luber. 1. Abtheilung Einleitung, Uebersetzung und Anmerkungen. Separatabdruck aus dem fünfundzwanzigsten Jahresbericht des k. k. Staatsgymnasiums zu Görz. Görz 1875. Eb 3710.

***Vidarbharāja*** *s. Bhojarāja.*

**Vidyāpatikavi.** Brockhaus, H., Über eine Handschrift der Purushapariksha [BKSGW. Sitzung am 1. Juli 1857]. [Leipzig 1857.] Eb 3715.

**Vidyodayaḥ** māsika-saṃskṛta-patram | The Sanskrit Critical Journal of the Oriental Nobility Institute Woking, England. Edited by Pundit Hrisikesa Sastri. Vol. XXIII. No. 5—12. Vol. XXIV. No. 1—9. 11. 12. Vol. XXV. No. 3. 5—12. Vol. XXVI. XXVII. XXVIII. No. 1. 2. 4—9. 5 voll. und 6 Hefte. Calcutta 1894—1899. Eb 3719.

**Vijñānabhikṣu.** The Sánkhya-Pravachana-Bháshya, a Commentary on the Aphorisms of the Hindu Atheistic Philosophy; by Vijnána Bhikshu. Edited by Fitz-Edward Hall. [B. I.] Fasc. 3. Calcutta 1857. Bb 1200, s, 960.

— Sánkhya-Sára; a Treatise of Sánkhya Philosophy, by Vijnána Bhikshu. Edited by Fitz-Edward Hall. [B. I.] Calcutta 1862. Bb 1200, s, 960.

**Vikramārkacaritam.** Caritam idaṃ śrīvasateś śauryaudāryādiguṇagabhīrasya ... Vikramaviśvaṃbharājāneḥ ... Vi Kṛṣṇamācāryeṇa saṃśodhya ... mudrākṣarāṃkitam āsīt. [Telugudruck.] [Madras] 1861. Eb 3725.

**Viśākhadatta.** The Mudra Rakshasa or the Signet of the Minister, a Drama, in seven Acts. By Visákha Datta. With a Commentary, explanatory of the Prákrit Passages. Calcutta 1831. an Eb 2372.

— Mudrārākṣasam ... śrīJīvānanda Vidyāsāgara bhaṭṭācāryyeṇa viracitayā vyākhyayā sametam tenaiva saṃskṛtaṃ prakāśitam. Kalikātā 1881. Eb 3738.

— Haag, Friedr., Beiträge zum Verständniss von Viçâkhadatta's Mudrârâxasa. Mit besonderer Berücksichtigung des Codex Parisinus. Erster Theil. Beilage zum Osterprogramm 1886. Frauenfeld 1886. Eb 3744.

**Viṣṇu.** The Institutes of Vishnu together with Extracts from the Sanskrit Commentary of Nanda Paṇḍita called Vaijayantí, edited ... by Julius Jolly. [B. I.] Calcutta 1881. Bb 1200, s, 990.

— The Institutes of Vishnu. Translated by Julius Jolly. [= SBE. Vol. VII.] Oxford 1880. = Bb 1215 (7).

**Viṣṇu-Purāṇa.** Teza, Emilio, ... Il Viṣṇupurāṇa ... Estratto dai Rendiconti del Reale Istituto Lombardo; Serie II, Vol. II. [Milano 1869.] Eb 3754.

**Viṣṇuśarman**

— Pantschatantrum sive quinquepartitum de moribus exponens ex codicibus manuscriptis edidit commentariis criticis auxit Io. Godofr. Ludov. Kosegarten. Pars I. Textum Sanscritum simpliciorem tenens. Pars II. Textum Sanscritum ornatiorem tenens. Particula I. 2 voll. Pars I: Bonnae ad Rhenum 1848. Pars II: Gryphiswaldiae 1859. Eb 3764. 4°.

— Panchatantra I. Edited, with Notes, by F. Kielhorn. Fifth edition, revised ... II & III. IV & V. Edited, with Notes, by G. Bühler. Third edition, revised ... [Bombay Sanskrit Series No. IV. III. I.] Bombay 1885. 1886. 1885. Eb 3768.

— Pantschatantra: Fünf Bücher indischer Fabeln, Märchen und Erzählungen. Aus dem Sanskrit übersetzt mit Einleitung und Anmerkungen von Theodor Benfey. Theil I. Einleitung: Ueber das indische Grundwerk und dessen Ausflüsse, sowie über die Quellen und Verbreitung des Inhalts derselben. Theil II. Uebersetzung und Anmerkungen. 2 voll. Leipzig 1859. Eb 3774.

— Le Novelle indiane di Visnusarma (Pancatantra). Tradotte dal Sanscrito da Italo Pizzi. Torino 1896. Eb 3777.

**Viṣṇuśarman**

— Böhtlingk, Otto, Beiträge zur Kritik des poetischen Theils im Pañkatantra. [SA.] Eb 3780.

— *Πάντσα Τάντρα μεταφρασθέντα παρὰ Δημητρίου Γαλανοῦ* s. Nārāyaṇa, *Χιτοπαδάσσα* Eb 3252.

**Viśvanātha Kavirāja.** Sahitya Derpana a Treatise on Rhetorical Composition by Viswánath Kavirája ... [Edited by Náthū Rāma.] [Calcutta] 1828. Eb 3788.

— — The Sáhitya-Darpaṇa, or Mirror of Composition. A Treatise on Literary Criticism; by Viśwanátha Kavirája. The Text revised ... by E. Röer. [B. I.] Calcutta 1851. Bb 1200, s, 980.

— — The Mirror of Composition, a Treatise of Poetical Criticism, being an English Translation of the Sáhitya-Darpaṇa of Viśwanátha Kavirája; ... by Pramadá-Dása Mitra. [B. I.] Calcutta 1875. Bb 1200, s, 983.

**Viśvanātha Pañcānana Bhaṭṭācārya.** The Bhasha Parichheda, and Siddhanta Muktavali. An Elementary Treatise on the Terms of Logic, with its Commentary. By Viswanatha Panchanana Bhatta. Published for the use of the Sanscrit College. Calcutta 1827. Eb 3795. 4°.

— — Division of the Categories of the Nyáya Philosophy, with a Commentary by Viswanátha Panchánana. Edited and the Text translated from the original Sanscrit, by E. Röer. [B. I.] Calcutta 1850. Bb 1200, s, 987.

— — The Bháshá Parichchheda and its Commentary the Siddhánta Muktávali ... by Viśwanátha Panchánana Bhaṭṭa, with an English Version. Printed for the use of the Benares College ... [by J. R. Ballantyne]. [Part I.] Calcutta 1851. Eb 3798.

**Vyāsa.** The Mahábhárata an Epic Poem, written by the celebrated Veda Vyása Rishi. Vol. I—IV ... Registerband ... 5 voll. Calcutta 1834—1839. Eb 3810. 4°.

— Selections from the Mahábhárata. Edited by Francis Johnson. London 1842. Eb 3816. 4°.

— Einige Uebersetzungen Friedrich Rückert's aus dem Mahâbhârata. Herausgegeben von Boxberger. [Festschrift.] Erfurt o. J. Eb 3822. 4°.

— Fragments du Mahabharata traduits en français sur le texte sanscrit de Calcutta par Th. Pavie. Paris 1844. Eb 3826.

— Le Maha-Bharata poème épique de Krishna-Dwaipayana plus communément appelé Véda-Vyasa c'esta-dire le compilateur et l'ordonnateur des Védas. Traduit complètement pour la première fois du sanscrit en français par Hippolyte Fauche. Vol. 1—9. 5 voll. Paris 1863—1868. Eb 3830.

— Additional Maxims and Sentiments from the Mahābhārata. Freely rendered into English Verse by J. Muir. Edinburgh 1876. Eb 3834.

— Miscellaneous Extracts metrically und freely translated, or paraphrased, from the Mahābhārata. Third Series. By John Muir. Edinburgh 1877. Eb 3838.

— Further Metrical Translations, with Prose Versions from the Mahabharata. And two short Metrical Translations from the Greek. By J. Muir. o. O. u. J. Eb 3842.

— Maha-Bharata the Epic of Ancient India condensed into English Verse by Romesh *Dutt. With an Introduction* by F. Max Müller. London 1899. Eb 3845.

Vyāsa. Dahlmann, Joseph, Das Mahābhārata als Epos und Rechtsbuch. Ein Problem aus Altindiens Cultur- und Literaturgeschichte. Berlin 1895. Eb 3848.

— Dora d'Istria, Les études indiennes dans l'Italie septentrionale. Le Mahabharata. Mémoire lu à la société archéologique d'Athènes. Publié dans le journal la "Grèce". Athènes 1870. Eb 3850.

— Holtzmann, Adolf, Arjuna. Ein Beitrag zur Reconstruction des Mahâbhârata. Strassburg 1879. Eb 3854.

— — — Das Mahābhārata und seine Theile. Band I—IV. 4 voll. Kiel 1892—1895. Eb 3855.

— Nève, Felix, Des portraits de femme dans la poésie épique de l'Inde. Damayanti dans la forêt. Tableaux tirés du Nala, épisode du Mahabharata. Extrait du Correspondant, 2e livraison, Février 1843. Paris 1844. Eb 3861.

— — — Des portraits de femme dans la poésie épique de l'Inde. Fragments d'études morales et littéraires sur le Mahabharata. Bruxelles 1858. Eb 3862.

— Sauer, W., Mahábhárata und Wate. Eine indogermanische Studie. Stuttgart 1893. Eb 3864. 4°.

— Sörensen, Sören, Om Mahābhārata's stilling i der indiske literatur. I. Forsög på at udskille de ældste bestanddele. Kjöbenhavn 1883. Eb 3867.

— Amba und Sita. Aus dem Indischen übertragen von Joseph Rupp. [Programm.] Freising 1857. Eb 3870.

— Amba. Eine Episode aus dem Mahâbhârata übersetzt von G. H. F. Nesselmann. [SA. aus der Altpreuss. Monatsschrift.] Königsberg 1868. Eb 3872.

— [Bhagavadgītā mit dem Kommentare Subodhanī [sic] des Śrīdharasvāmin.] [Bengalidruck.] Kalikātā śaka 1754. Eb 3880. 2°.

— Bhagavad-gita, id est θεσπέσιον μέλος sive almi Krishnae et Arjunae colloquium de rebus divinis, Bharatcae episodium. Textum recensuit, annotationes criticas et interpretationem Latinam adiecit Augustus Guilelmus a Schlegel. Bonnae 1832. Eb 3882.

— Dasselbe. Editio altera auctior et emendatior cura Christiani Lasseni. Bonnae 1846. Eb 3882a.

— The Bhagavat-Geeta or Dialogues of Krishna and Arjoon; in eighteen Lectures. Sanscrit, Canarese and English; in parallel Columns ... Edited by the Rev. J. Garrett. Notice of the Edition from the Friend of India. April 27, 1848. Bangalore 1848. Eb 3885. 4°.

— [Bhagavadgīta mit dem Kommentare Subodhinī des Śrīdharasvāmin.] Bombay śaka 1784. Eb 3888. 2°.

— [Bhagavadgītā Śrīdharakṛtaṭīkāsahitā. Bombay śaka 1805.] Eb 3890. 2°.

— śrīmadBhagavadgītā Samanvayabhāṣyānvitā [by Gour Govind Ray]. Khaṇḍa 1. 2. 2 voll. Kalikātā o. J. Eb 3891.

— Lectures de la Bhagavat-Gîta. Traduites par C. Schoebel. [Lecture 13—16. SA.] Paris o. J. Eb 3896.

— Schoebel, C., La Bhagavad-Gita. Etude de philosophie indienne. [A. aus Revue orientale et américaine. Septembre 1861.] Eb 3896a.

— Probe einer Uebersetzung der Bhagavadgîtâ, des Liedes der Gottheit, eines philosophischen Gedichtes der Inder, aus dem Sanskrit, von ... Boxberger. [Programm.] Erfurt 1863. Eb 3898. 4°.

**Vyāsa.** Die Bhagavad-Gita. Übersetzt und erläutert von F. Lorinser. Breslau 1869. Eb 3900. 4°.

— The Bhagavadgîtâ with the Sanatsugâtîya and the Anugîtâ. Translated by Kâshinâth Trimbak Telang. Oxford 1882. [= SBE. Vol. VIII.] = Bb 1215. (8).

— Humboldt, Wilhelm von, Über die unter dem Namen Bhagavad-Gítá bekannte Episode des Mahábhárata. Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 30. Juni 1825 und 15. Juni 1826. Berlin 1826. Eb 3910. 4°.

— Diluvium cum tribus aliis Mahá-Bhárati praestantissimis episodiis primus edidit Franciscus Bopp. Fasc. I., quo continetur textus Sanscritus. Berolini 1829. Eb 3920.

— Die Sündflut nebst drei anderen der wichtigsten Episoden des Mahâ-Bhârata. Aus der Ursprache übersetzt von Franz Bopp. Berlin 1829. Eb 3926.

— Indralokāgamanaṃ. Ardschuna's Reise zu Indra's Himmel, nebst anderen Episoden des Maha-Bharata; ... herausgegeben, metrisch übersetzt ... von Franz Bopp. Berlin 1824. Eb 3932. 4°.

— Arjuni iter ad Indri coelum cum aliis Maha-Bharati episodiis. [Edidit F. Bopp. Sonderausgabe des Textes aus der grösseren Ausgabe.] [Berlin 1824.] Eb 3932ª. 4°.

— Indravidschaja. Eine Episode des Mahâbhârata herausgegeben von Adolf Holtzmann. Karlsruhe 1841. Eb 3940.

— Nalus carmen Sanscritum e Mahàbhàrato: edidit, Latine vertit et adnotationibus illustravit Franciscus Bopp. Londini 1819. Eb 3946.

— Nalus Maha-Bharati episodium. Textus Sanscritus cum interpretatione Latina et annotationibus criticis curante Francisco Bopp. Altera emendata editio. Berolini 1832. Eb 3946².

— Die Geschichte von Nala. Versuch einer Herstellung des Textes von Charles Bruce. St. Petersburg 1862. Eb 3948.

— König Nal und sein Weib. Indische Sage. Deutsch metrisch bearbeitet von Edmund Lobedanz. Leipzig 1863. Eb 3950.

— Das Lied vom Könige Nala. Erstes Lesebuch für Anfänger im Sanskrit. Nach didaktischen Grundsätzen bearbeitet und in transskribiertem Texte mit Wörterbuch herausgegeben von Hermann Camillo Kellner. Leipzig 1885. Eb 3951.

— Nala, eine Indische Dichtung von Wjasa. Aus dem Sanskrit im Versmaasse der Urschrift übersetzt, und mit Anmerkungen begleitet von Joh. Gottfr. Ludw. Kosegarten. Jena 1820. Eb 3958.

— Nal und Damajanti. Eine indische Dichtung. Aus dem Sanskrit übersetzt und erläutert von Ernst Meier. [Die Klassischen Dichtungen der Inder. Aus dem Sanskrit übersetzt und erläutert von Ernst Meier. Erster Theil.] Stuttgart 1847. Eb 3960.

— Grasberger, Laurentius, Noctes Indicae sive quaestiones in Nalum Mahâbhârateum. Wirceburgi 1868. Eb 3966.

— Sâvitrî Mahâb'ârati episodium textum collatis Boppii et Calcuttensi edionibus recensuit lectionis varietatem adjecit Cajetanus Kossowicz. Petropoli 1861. Eb 3970.

— The Story of Savitri. Freely translated ... [by J. Muir]. [Edinburgh] 1880. Eb 3974.

**Vyāsaśikṣā.** Lüders, Heinrich, Die Vyâsa-Çikshâ besonders in ihrem Verhältnis zum Taittirîya-Prâtiçâkhya. Kiel 1895. Eb 3980. 4°.

**Yājñavalkya**

— Yâjnavalkya's Gesetzbuch. Sanskrit und Deutsch herausgegeben von Adolf Friedrich Stenzler. Berlin. London 1849. Eb 3982.

— Yâjñavalkyasmriti or the Institutes of Yajnavalkya with the Commentary Mitâkshará of Vijnâneshvara. By the late Bapu Shastri Moghe. Third edition. Bombay 1892. Eb 3985.

— The Mitákshará: A Compendium of Hindu Law; by Vijńáneśwara. Founded on the Texts of Yájńawalkya. The Vyávahara Section, or Jurisprudence. Edited by Sri Lakshmi Náráyańa Nyayalancára ... [Calcutta] 1829. Eb 3988.

## C. Inschriften.

**Burgess**, Jas., Memorandum on the Collection and Publication of Indian Historical Inscriptions. [Edinburgh 1881.] Eb 4020. 2°.

— — Report on the Buddhist Cave Temples and their Inscriptions s. Nf 452 (4) 2°.

**Collection**, A, of Prakrit and Sanskrit Inscriptions. Published by the Bhavnagar Archaeological Department under the auspices of His Highness Raol Shri Takhtsingji, Maharaja of Bhavnagar. Bhavnagar o. J. Eb 4045. 2°.

**Corpus Inscriptionum Indicarum.** Vol. I. Inscriptions of Asoka. Prepared by Alexander Cunningham. Vol. III. Inscriptions of the early Gupta Kings and their Successors. By John Faithfull Fleet. 2 voll. Calcutta 1877. 1888. Eb 4050. 2°.

**Edicts**, Three new, of Aśoka. By G. Bühler. [Reprinted from the "Indian Antiquary".] Bombay 1877. Eb 4060.

**Epigraphia Carnataca** s. Fe 150. 4°.

**Epigraphia Indica:** A Collection of Inscriptions supplementary to the Corpus Inscriptionum Indicarum of the Archaeological Survey, translated by (several) Oriental Scholars. Edited by Jas. Burgess. Assistant Editors (Assisted by): (E. Hultzsch,) A. Führer. Vol. I. II. Von Vol. III an: Epigraphia Indica and Record of the Archaeological Survey of India. Edited by E. Hultzsch. Vol. I—V, Part I—VII. 2 voll. 2°. 2 voll. 4° und 7 Hefte. Calcutta 1892—1899.
= Nf 452 (13. 14). 2° und Nf 452. 4°.

**Führer**, A., The Monumental Antiquities and Inscriptions, in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged. = Nf 452 (12). 2°.

**Grant**, A, of King Dhruvasena I of Valabhî. By J. G. Bühler. [SA. from the „Indian Antiquary".] Eb 4066.

**Hultzsch**, E., [Progress (Annual) Report forwarded to the] Government of Madras. Public Department. 2 voll. Tanjore [u. a.] 1888—1898. Eb 4068. 2°.

**Inscription**, A Pallava, from Amaravati. (By E. Hultzsch.) [SA. from the Madras Journal of Literature and Science for the Session 1886—1887.] Eb 4070.

**Inscriptions** at Śravaṇa Belgoḷa s. Fe 180. 4°.

— South-Indian, Tamil and Sanskrit ... Edited and translated by E. Hultzsch. Volume I. II. Part I. II. [= Archaeological Survey of India. New Imperial Series, Vol. IX. X. = Archaeological Survey of India. (New Series.) Volume III = Southern India. Vol. II.] Madras 1890—1892. = Nf 452 (9. 10). 2°.

— Twenty-three, from Nepâl collected at the expense of H. H. the Navâb of Junâgaḍh. Edited under the Patronage of the Government of Bombay, by

Bhagvânlâl Indrâjî. Together with some Considerations on the Chronology of Nepâl. Translated from Gujarâtî by G. Bühler. [Reprinted from the Indian Antiquary.] Bombay 1885. Eb 4080. 4°.

**Inscriptions** from the Cave-Temples of Western India, with Descriptive Notes, &c. By Jas. Burgess and Bhagwanlal Indraji Pandit. [Archaeological Survey of Western India.] Bombay 1881. Eb 4085. 4°.

—, Pâli Sanskṛit and Old Canarese, from the Bombay Presidency and Parts of the Madras Presidency and Maisûr arranged and explained by J. F. Fleet. Prepared under the direction of James Burgess. [Archaeological Survey of Western India.] London 1878. Eb 4086. 2°.

**Mysore Inscriptions** s. Fe 225. 4°.

**[Photographien,** Zehn, von indischen Inschriften.] Eb 4090. 2°.

**Seal,** An Inscribed, of Kumára Gupta II. found near Bhitari. By V. A. Smith and A. F. Rudolf Hoernle. [Reprinted from the JASB., Vol. LVIII, Part I, No. 2, 1889.] Calcutta 1889. Eb 4105.

**Taw Sein-Ko,** A Preliminary Study of the Kalyani Inscriptions of Dhammacheti, 1476 A. D. Reprinted from the Indian Antiquary. Bombay 1893. Eb 4112. 4°.

**Translations** of the Aśoka Inscriptions at Jaugada and Dhauli by Georg Bühler. = Nf 452 (6). 2°.

**Wilson,** H. H., On the Rock Inscriptions of Kapur di Giri, Dhauli, and Girnar. [SA. aus JRAS. Vol. XII.] [Daran: 1. C. Mason. Narrative of an Excursion from Peshâwer to Shâh-báz Ghari. 2. E. Norris. On the Kapurdi-Giri Rock Inscription. SA. JRAS. Vol. VIII.] [London 1850.] Eb 4120.

## 4) Litteraturgeschichte.

**Cordier,** Palmyr, Études sur la médecine hindoue. Nāgārjuna & l'Uttaratantra de la Suçrutasaṃhitā. Antananarivo 1896. Eb 4175.

**Franke,** R. Otto, Die indischen Genuslehren mit dem Text der Liṅgânuçâsana's des Çâkaṭâyana, Harṣavardhana, Vararuci, nebst Auszügen aus den Commentaren des Yakṣavarman (zu Ç.) und des Çabarasvâmin (zu H.) und mit einem Anhang über die indischen Namen. Kiel 1890. Eb 4190.

**Gubernatis,** Angelo de, Studi sull'epopea Indiana. [Estratto dalla Rivista Orientale.] Firenze o. J. Eb 4196.

**Jacobi,** Hermann, De astrologiae Indicae, 'horâ' appellatae originibus. Accedunt Laghu-Jâtaki capita inedita III—XII. [Diss.] Bonn 1872. Eb 4208

**Klatt,** Johannes, Extracts from the Historical Records of the Jaina's. [From the Indian Antiquary. March 1882.] Eb 4212.

**Müller,** Max, A History of Ancient Sanskrit Literature so far as it illustrates the primitive Religion of the Brahmans. London 1859. Eb 4213.

**Nève,** Félix, Du beau littéraire dans les oeuvres du génie indien ... [Extrait des Bulletins de l'Académie royale de Belgique, 2me série, tome XVIII, nos 9 et 10.] Bruxelles 1864. Eb 4215.

— — Les Pourânas. Études sur les derniers monuments de la littérature Sanscrite. *Paris 1852.* Eb 4218.

**Pattavalis**, Two, of the Sarasvati Gaccha of the Digambara Jains. By A. F. Rudolf Hoernle. [A. aus Indian Antiquary, 1891, S. 341 ff.] Eb 4222. 4°.

**Pischel**, Riccardus, De grammaticis Prâcriticis. [Habilitationsschrift.] Vratislaviae 1874. Eb 4225.

— — Die Hofdichter des Lakṣmaṇasena. Aus dem 39. Bande der AKGWG. Göttingen 1893. Eb 4228. 4°.

**Regnaud**, Paul, La rhétorique Sanskrite exposée dans son développement historique et ses rapports avec la rhétorique classique. Suivie des textes inédits du Bhâratîyanâṭya-çâstra — sixième et septième chapitres — et de la Rasatarangini de Bhânudatta. Paris 1884. Eb 4235.

— Weber, A., [Recension von] P. Regnaud, Matériaux pour servir à l'histoire de la philosophie de l'Inde ... [SA. aus [Jenaer] Literaturzeitung, Jahrg. 1878. No. 6 S. 81 ff.] [Leipzig 1878.] Eb 4240.

**Small**, George, A Handbook of Sanskrit Literature: with Appendices descriptive of the Mythology, Castes, and Religious Sects of the Hindus. London 1866. Eb 4245.

**Stenzler**, Adolphus Fridericus, De lexicographiae Sanscritae principiis. Vratislaviae 1847. Eb 4250.

**Weber**, Albrecht, Akademische Vorlesungen über indische Literaturgeschichte. Gehalten im Wintersemester $18\frac{51}{52}$. Berlin 1852. Eb 4260.

— — Dasselbe. Zweite, vermehrte, Auflage. Berlin 1876. Eb 4260².

— — Nachtrag zur zweiten Auflage von: Akademische Vorlesungen über indische Literaturgeschichte. Berlin 1878. an Eb 4260².

— — Über zwei Vedânta-Texte. [SA. aus SBA. 1889 XLIX.] Berlin 1889. Eb 4265.

## II. Pâli.

### a) Allgemeines, Grammatik, Lexikographie.

**Burnouf**, E. et **Lassen**, Chr., Essai sur le Pali ou langue sacrée de la presqu'île au-déla du Ganges avec dix planches lithographiées, et la notice des manuscrits Palis de la bibliothèque du roi. Paris 1826. Eb 4300.

**Childers**, Robert Caesar, A Dictionary of the Pali Language. London 1875. Eb 4310. 4°.

**Kuhn**, Ernst W. A., Beiträge zur Pali-Grammatik. Berlin 1875. Eb 4318.

**Минаевъ**, И, Очеркъ фонетики и морфологіи языка Пâли. Санктпетербургъ 1872. Eb 4324.

**Minayef**, J., Grammaire palie. Esquisse d'une phonétique et d'une morphologie de la langue palie traduite du russe par Stanislas Guyard. Paris 1874. Eb 4324ª.

**Morris**, Richard, Report on Pâli Literature. Reprinted from the Ninth Annual Address delivered to the Philological Society on May 21ˢᵗ, 1880, by J. A. H. Murray. [Hertford] o. J. Eb 4327.

**Müller**, E., A Simplified Grammar of the Pali Language. [Trübner's Collection of Simplified Grammars of the principal Asiatic and European Languages. Edited by Reinhold Rost. XII.] London 1884. Eb 4330.

**Storck**, Guilelmus, De declinatione nominum substantivorum et adiectivorum in lingua Palica. [Diss.] Berolini 1858. Eb 4340.

**Torp**, Alf, Die Flexion des Pāli in ihrem Verhältniss zum Sanskrit. Universitäts-Programm für das erste Halbjahr 1881 herausgegeben von Sophus Bugge. Christiania 1881. Eb 4346.

**Windisch**, [Ernst], Über die Sandhiconsonanten des Pāli. SA. aus dem BKSGW. 1893. [Leipzig 1893.] Eb 4350.

b) Texte.

**Buddhism** in Translations. By Henry Clarke Warren. [= Harvard Oriental Series. Volume III.] Cambridge, Mass. 1896. = Bb 1280 (3).

**Pāli Text Society.**

— — Journal of the Pali Text Society 1882—1890. Edited by T. W. Rhys Davids. 9 voll. London 1882—1890. Eb 4360.

— — The Aṅguttara-Nikâya. Edited by the Rev. Richard Morris. Part I. Ekanipâta and Dukanipâta. [Diese Ausgabe wurde wegen der vielen Verkürzungen im Texte kassiert und der Text 1885 neu herausgegeben.] London 1883. Eb 4365.

— — The Aṅguttara-Nikâya. Edited by the Rev. Richard Morris. Part I. Ekanipâta, Dukanipâta, and Tikanipâta. Part II. Catukka Nipāta. 2 voll. London 1885. 1888. Eb 4365.

— — The Buddhavaṃsa and the Cariyâ-Piṭaka. Edited by the Rev. Richard Morris. Part I. — Text. London 1882. Eb 4365.

— — The Dhammasaṅgaṇi. Edited by Edward Müller. London 1885. Eb 4365.

— — The Dīgha Nikāya. Edited by T. W. Rhys Davids and J. Estlin Carpenter. Vol. I. London 1889. Eb 4365.

— — Iti-Vuttaka. Edited by Ernst Windisch. London 1890. Eb 4365.

— — The Majjhima-Nikāya. Edited by V. Trenckner. London 1888. Eb 4365.

— — Petavatthu. Edited by Minayeff. London 1889. Eb 4365.

— — The Puggala-Paññatti. Part. I. — Text. Edited by the Rev. Richard Morris. London 1883. Eb 4365.

— — The Saṃyutta-Nikâya of the Sutta-Piṭaka. Part I. Sagâtha-Vagga. Part. II. Nidāna-Vagga. Part III. Khandha-Vāgga [!]. Edited by M. Léon Feer. 3 voll. London 1884—1890. Eb 4365.

— — The Sumaṅgala-Vilāsinī, Buddhaghosa's Commentary on the Dīgha Nikāya. Edited by T. W. Rhys Davids and J. Estlin Carpenter. Part I. London 1886. Eb 4365.

— — The Sutta Nipāta. Edited by V. Fausböll. Part I. — Text. London 1884. Eb 4365.

— — The Thera- and Therî-Gâthâ: (Stanzas ascribed to Elders of the Buddhist Order of Recluses.) Edited by Hermann Oldenberg and Richard Pischel. London 1883. Eb 4365.

— — Udânaṃ. Edited by Paul Steinthal. London 1885. Eb 4365.

— — The Vimāna-Vatthu of the Khuddaka Nikāya Sutta Pitaka edited by Edmund Rowland Gooneratne. London [1886]. Eb 4365.

**Anecdota** Pâlica. Nach den Handschriften der Königl. Bibliothek in Copenhagen im Grundtexte herausgegeben, übersetzt und erklärt von Friedrich Spiegel. I. Enthaltend Rasavâhinî, ... C. 1—4. Uragasutta, aus dem Suttanipâta, nebst *Auszügen aus den* Scholien von Buddhaghosa. Leipzig 1845. Eb 4375.

**Anthologie,** Buddhistische. Texte aus dem Pāli-Kanon. Zum ersten Male übersetzt von Karl Eugen Neumann. Leiden 1892. Eb 4382.

**[Abhidhammatthasaṅgahapâṭh.]** Rangoon 1884. Eb 4392.

**Abhidhammatthasaṅgaho** [mit barmanischer Übersetzung]. Rangoon o. J. Eb 4393.

**Aṅguttaranikâya** s. Eb 4365.

**Assalâyanasuttaṃ,** The. Edited and translated by Richard Pischel. Chemnitz 1880. Eb 4401.

**Buddhaghosa,** The Sumaṅgala-Vilāsinī s. Eb 4365.

— Die Legende von Kisâgotamî. (Erster Theil.) Von Jakob H. Thiessen. [Diss.] Kiel o. J. Eb 4408.

**Buddhavaṃsa** s. Eb 4365.

**Cariyâ-Piṭaka** s. Eb 4365.

**Dhammapadam.** Ex tribus codicibus Hauniensibus Palice edidit. Latine vertit, excerptis ex commentario Palico notisque illustravit V. Fausböll. [2 Exemplare.] Hauniae 1855. Eb 4415.

— The Dhammapada. Translated from Pâli by F. Max Müller. [= SBE. Vol. X. Part. I.] Oxford 1881. = Bb 1215 (10).

— Worte der Wahrheit — Dhammapadam — eine zum buddhistischen Canon gehörige Spruchsammlung in deutscher Uebersetzung herausgegeben von Leopold von Schroeder. Leipzig 1892. Eb 4417.

**Dhammasaṅgaṇi** s. Eb 4365.

**Dîgha Nikāya** s. Eb 4365.

**Iti-Vuttaka** s. Eb. 4365.

**Jâtaka's,** Five, containing a Fairy Tale, a Comical Story, and three Fables in the original Páli Text accompanied with a Translation and Notes. By V. Fausböll. Copenhagen 1861. Eb 4428.

**Jātaka,** The, or Stories of the Buddha's Former Births. Translated from the Pāli by Various Hands under the editorship of E. B. Cowell. Vol. I. Translated by Robert Chalmers. Vol. II. Translated by W. H. D. Rouse. Vol. III. Translated by H. T. Francis and R. A. Neil. 3 voll. Cambridge 1895. 1897. Eb 4435. 4°.

— Tales from the Pâli. By Richard Morris. [Reprinted from The Folk-Lore Journal.] o. O. u. J. Eb 4440.

— The Vedabbha Jātaka, translated from the Pali and compared with "The Pardoner's Tale" with Introduction and Notes by H. T. Francis. Cambridge 1884. Eb 4448.

— Wickremasinghe, N. D. M. de Zilva, List of the "Pansiyapanas Játaka", the five hundred and fifty Birth Stories of Gautama Buddha. [Extracted from the Journal of the Ceylon Branch of the Royal Asiatic Society, Vol. X., No. 35, 1887.] [Colombo 1887.] Eb 4452.

**Kaccāyana**

— Kaccâyanappakaraṇae specimen. [Edidit] Ernestus Kuhn. [Diss.] Halis Saxonum 1869. Eb 4456

— Káchcháyano's Páli Grammar. Translated and arranged on European models; with Chrestomathy and Vocabulary. By Francis Mason. Toungoo 1868. Bb 1200, s, 305.

— d'Alwis, James, An Introduction to Kachchâyanas Grammar of the Pali Language; with an Introduction, Appendix, Notes &c. Colombo 1863. Eb 4460.

**Kaccāyana**

— Fryer, G. E., Note on the Páli Grammarian Kachcháyana. With some Remarks by A. F. Rudolf Hoernle. Calcutta 1882. Eb 4464.

**Kammavākyaṃ.** Liber de officiis sacerdotum Buddhicorum. Palice et Latine primus edidit ... Fridericus Spiegel. Bonnae 1841. Eb 4475.

**Mahāvaṃsa.**

— The Maháwanso in Roman Characters, with the Translation subjoined; and an Introductory Essay on Páli Buddhistical Literature. In two Volumes. Vol. I containing the first thirty eight Chapters by George Turnour. Ceylon 1837. Eb 4485. 4°.

— The Maháwaṃsa ... Revised and edited ... by H. Sumangala and Don Andris de Silva Batuwantudawa. [Vol. I—IV.] [Vol. III. IV enthalten eine singhalesische Übersetzung und haben den Titel: The Maháwaṃsa ... Translated and edited ... by H. Sumangala and Don Andris de Silva Batuwantudawa.] 4 voll. Colombo 1883. Eb 4490.

**Majjhima-Nikāya** s. Eb 4365.

— Die Reden Gotamo Buddho's aus der Mittleren Sammlung Majjhimanikāyo des Pāli-Kanons. Zum ersten Mal übersetzt von Karl Eugen Neumann. Leipzig 1896. Eb 4495. 4°.

**Milindapañho**: being Dialogues between King Milinda and the Buddhist Sage Nāgasena. The Pali Text edited by V. Trenckner. London 1880. Eb 4498.

— Trenckner, V., Pali Miscellany. Part I. London 1879. Eb 4499.

— The Questions of King Milinda. Translated from the Pâli by T. W. Rhys Davids. Part [I] II. [= SBE. Vol. XXXV. XXXVI.] = Bb 1215 (35. 36).

**Pātimokkhaṃ.** Пратимокша-сутра, буддійскій служебникъ, изданный и переведенный И. Минаевымъ. Приложеніе къ XVI-му тому Записокъ Имп. Академіи Наукъ. No. 1. Санктпетербургъ 1869. Eb 4510.

**Petavatthu** s. Eb 4365.

**Puggala-Paññatti** s. Eb 4365.

**Rūpasiddhi**, Das sechste Kapitel der, nach drei singhalesischen Pâli-Handschriften herausgegeben von Albert Grünwedel. Berlin 1883. Eb 4520.

**Saṃyutta-Nikâya** s. Eb 4365.

**Sārasaṅgaho**, Des, eines Kompendiums buddhistischer Anschauungen erstes Kapitel. Text, Uebersetzung, Anmerkungen. Herausgegeben von Karl Eugen Neumann. Leipzig 1891. Eb 4530.

**Sutta Nipāta** s. Eb 4365.

— The Sutta-Nipâta ... Translated from Pâli by V. Fausböll. [= SBE. Vol. X. Part II.] Oxford 1881. = Bb 1215 (10).

**Suttas**, Buddhist. Translated from Pâli by T. W. Rhys Davids. [= SBE. Vol. XI.] Oxford 1881. = Bb 1215 (11).

**Thera-Gâthâ** s. Eb 4365.

**Therî-Gâthâ** s. Eb 4365.

**Tipiṭaka.** Teza, E., Il Tipiṭaka*m* dei Buddiani stampato nel Siam. Venezia 1896. Eb 4535.

*Udāna*ṃ *s. Eb 4365.*

**Vinaya Texts.** Translated from the Pâli by T. W. Rhys Davids and Hermann Oldenberg. Part I—III. 3 voll. [= SBE. Vol. XIII. XVII. XX.] Oxford 1881. 1882. 1885. = Bb 1215 (13. 17. 20).

**Vedeha Thera,** Rasavāhinī s. Anecdota Pâlica Eb 4375.

— — Il settimo capitolo della Rasavāhinī. [Herausgegeben und übersetzt von] P. E. Pavolini. [Firenze 1894.] Eb 4538.

— — Samanta Kúṭa Warṇaná. Translated into Sinhalese and edited by W. Dhammánanda Sthavira and M. Ñáṇissara, at the suggestion of their teacher H. Sumangala. Colombo 1890. Eb 4540.

**Verwandtschaft,** Die innere, buddhistischer und christlicher Lehren. Zwei buddhistische Suttas und ein Traktat Meister Eckharts aus den Originaltexten übersetzt und mit einer Einleitung und Anmerkungen herausgegeben von Karl Eugen Neumann. Leipzig 1891. Eb 4550.

**Vimāna-Vatthu** s. Eb 4365.

## III. Prākrit.

### a) Allgemeines, Grammatik, Lexikographie.

**Ascoli,** G. I., Di alcune voci pracrite [Aus der Rivista Orientale]. Firenze [1867.] Eb 4570.

**Delius,** Nicolaus, Radices Praecriticae. [Diss.] Bonnae 1838. Eb 4580.

**Goldschmidt,** Siegfried, Prâkṛtica. Strassburg 1879. Eb 4590.

**Hoefer,** Albert, De Prakrita dialecto libri duo. Berolini 1836. Eb 4600.

**Hoernle,** A. F. Rud., A Sketch of the History of Prakrit Philology. [SA. aus der Calcutta Review, October 1880.] Eb 4610.

**Lassen,** Christianus, Institutiones linguae pracriticae. Bonnae ad Rhenum 1837. Eb 4620.

— Radices Praecriticae. Edidit et illustravit Nicolaus Delius. Supplementum ad Lassenii Institutiones linguae Praecriticae. Bonnae ad Rhenum 1839. Eb 4620a.

**Müller,** E., Beiträge zur Grammatik des Jainaprâkṛit. Berlin 1876. Eb 4630.

### b) Texte.

**Aupapâtika Sûtra,** Das, erstes Upânga der Jaina. I. Theil. Einleitung, Text und Glossar. Von Ernst Leumann. [= AKM. VIII. Band. No. 2.] Leipzig 1883. = Bb 1150.

**Âvaśyaka-Erzählungen,** Die. Herausgegeben von Ernst Leumann. [= AKM. X. Band. No. 2.] Leipzig 1897. = Bb 1150.

**Âyâraṃga Sutta,** The, of the Çvetâmbara Jains. Edited by Hermann Jacobi. Part I. Text. London 1882. = Eb 4365.

**Bhadrabâhu,** The Kalpasûtra of, edited with an Introduction, Notes and a Prâkṛit-Saṃskṛit Glossary by Hermann Jacobi. [= AKM. Band VII. No. 1.] Leipzig 1879. = Bb 1150.

— The Kalpa Sútra and Nava Tatva . . . translated from the Mágadhi . . . by J. Stevenson. London 1848. Eb 4650. 4°.

**Erzählungen,** Ausgewählte, in Mâhârâshṭrî. Zur Einführung in das Studium des Prâkṛit. Grammatik. Text. Wörterbuch. Herausgegeben von Hermann Jacobi. Leipzig 1886. Eb 4670.

**Erzählungen.** Novella, La, di Brahmadatta tradotta ed annotata da Paolo Emilio Pavolini. Estratto dal GSAI. Volume VI, 1892. pag. 111—148. Roma 1892. Eb 4670[a].

— Novella. P. E. Pavolini, La novella di Brahmadatta secondo la versione di Hemacandra. [A.] o. O. u. J. Eb 4670[b].

— Novelline. P. E. Pavolini, Le novelline prācrite di Maṇḍiya e di Agaladatta. Roma 1892. Eb 4670[c].

**Devendra Gaṇi.** Eine jainistische Bearbeitung der Sagara-Sage. Von R. Fick. Kiel 1889. Eb 4700.

**Gaina Sûtras** s. Jaina Sūtra.

**Hâla**

— Weber, A., Ueber das Saptaçatakam des Hâla. Ein Beitrag zur Kenntniss des Prâkṛit. [= AKM. Band V. No. 3.] Leipzig 1870. = Bb 1150.

— Das Saptaçatakam des Hâla. Herausgegeben von Albrecht Weber. [= AKM. Band VII. No. 4.] Leipzig 1881. = Bb 1150.

— Weber, Albrecht, Idylles villageoises de l'Inde. Les sept cent strophes de Hâla. Extrait de la Revue Internationale. II. Année. Tome V[me]. III[me] livraison. [Florenz 1884.] Eb 4715.

**Jaina Sûtra.** Gaina Sûtras. Translated from Prakṛit by Hermann Jacobi. Part I. II. [= SBE. Vol. XXII. XLV.] Oxford 1884. 1895. = Bb 1215 (22. 45).

**Jinabhadra's** Jîtakalpa, mit Auszügen aus Siddhasena's Cûrṇi. Von Ernst Leumann. [SA. aus SBA. 1892. LV.] Eb 4725. 4°.

**Municandrasūri.** Venti strofe del Gâthâkoça di Municandrasūri. Tradotte da Paolo Emilio Pavolini. Firenze 1894. Eb 4728

**Nāyâdhammakahā,** Specimen der. Von P. Steinthal. [Münsterer Diss.] Leipzig 1881. Eb 4730.

**Śayyambhava,** The Daśavaikālika-Sūtra by, and the Daśavaikālika-Niryukti by Bhadrabāhu published in Roman Characters ... with a German Introduction ... [by Ernst Leumann.] Abstract from vol. XLVI of the Journal of the German Oriental Society. [Leipzig 1892.] Eb 4735.

**Uvāsagadasāo,** The, or the Religious Profession of an Uvāsaga ... Edited in the original Prākrit ... by A. F. Rudolf Hoernle. Vol. I. Text and Commentary. Vol. II. Translation. [B. I.] Calcutta 1888. 1890. Bb 1200, s, 885.

**Vâkpati,** The Gaüḍavaho. A Historical Poem in Prâkṛit by Vâkpati. Edited by Shankar Pāṇḍurang Paṇḍit. Bombay 1887. [Bombay Sanskrit Series No. XXXIV.] Eb 4745.

## IV. Neuindische Sprachen.

### 1. Allgemeines.

**Hoernle,** A. F. Rudolf, A Comparative Grammar of the Gaudian Languages with special reference to the Eastern Hindi. London 1880. Eb 4765.

**Specimen Translations** in the Languages of the North-Western Frontier. Collected and edited by G. A. Grierson. Calcutta 1899. [= Linguistic Survey of India.] = Bb 1840. 2°.

## Bañgālī.

### a) Bibliographie, Grammatik, Lexikographie, Litteraturgeschichte.

**Beames**, John, Grammar of the Bengali Language literary and colloquial. Oxford 1894. Eb 4778.

**Blumhardt**, J. F., Catalogue of Bengali Printed Books in the Library of the British Museum. London 1886. Eb 4781. 4°.

**Carey**, W., Grammar of the Bengalee Language. The second edition, with Additions Serampore 1805. Eb 4785.

**Īśvaracandraśarmmā**, Varṇaparicaya. I. 27th edition. II. 18th edition. Kalikātā saṃvat 1921. [Titelblätter fehlen.] Eb 4789.

**Long**, J., A Descriptive Catalogue of Bengali Works ... which have issued from the Press, during the last sixty years ... Calcutta 1855. Eb 4792.

— — A Return of the Names and Writings of 515 Persons connected with Bengali Literature ... Chiefly during the last fifty years; and a Catalogue of Bengali Newspapers and Periodicals which have issued from the Press from the year 1818 to 1855. [Returns relating to Native Printing Presses and Publications in Bengal]. Calcutta 1855. Eb 4793.

**Vocabulary**, A, English Latin and Bengalese. For the use of Students. Translated and printed by Ramkissen San. Calcutta 1821. Eb 4798. 4°.

### b) Texte.

**Aesop.** Kathamala or Select Fables of Aesop translated into Bengali by Iswara-chandra Vidyasa'gara. Ninth edition. Calcutta 1864. Eb 4800.

**Banerjea**, K. M., Dialogues on the Hindu Philosophy freely rendered into Bengali with certain modifications. Calcutta 1867. Eb 4807.

**Bhavabhūti.** Malatee Mudhaba, a Comedy of Bhubabhootee. Translated into Bengalee from the original Sanskrit, by Kali Prusno Sing. Calcutta 1859. Eb 4810.

**Biography** translated into Bengali from Chambers's Educational Course. By Eshwar Chandra Vidyasagar. Sixth edition. Calcutta 1862. Eb 4815 (cfr. Eb 4851).

**Daṇḍin.** Daśakumāra pūrvvapīṭhikā sahita śrī Giriśacandra Vidyāratna praṇīta. Kalikātā 1856. Eb 4833.

**Īśvaracandra Vidyāsāgara**, Vidhavāvivāha. Third edition. Kalikātā saṃvat 1919. Eb 4849.

— — A Discourse on the Sanskrit Language and Literature. Third edition. Calcutta 1863. Eb 4850.

— — Exemplary and Instructive Biography. Eighth edition. Calcutta 1864. Eb 4851. (cfr. Eb 4815.)

— — Introduction to Sanskrit Grammar in Bengali. Thirteenth edition. Calcutta 1864. Eb 4852.

— — Bodhodaya or Rudiments of Knowledge. 24th edition. Calcutta 1864. Eb 4853.

— — Exile of Seeta. Fifth edition. Kalikātā saṃvat 1921. Eb 4854.

— — History of Bengal. Part II. Twelfth edition. Kalikātā saṃvat 1921. Eb 4855.

— — Instructive Stories compiled in Bengali. Second edition. Kalikātā saṃvat 1921. Eb 4856.

**Kālidāsa**, Meghadūta | Saṃskṛta hoite padye anuvādita | Kalikātā saṃvat 1917. Eb 4862.
— A Tale from the Sakuntala of Kalidasa by Iswarachandra Vidyasagara. Seventh edition. Calcutta 1864. Eb 4870.

**Kalypada Mukhopadhya.** Bahoolina Tatwa. Or a Treatise on „Violin". Kalikātā sana 1281. Eb 4880.

**Kshetra Mohana Gosvámi.** Kantha Kaumudí or a Guide to Vocal Music ... Published by Kálíprasanna Bandyopádhyáya. Calcutta 1875. Eb 4886.
— — Sangíta Sára or a Treatise on Hindu Music ... Published by Kally Prasanna Banerjea. Second edition. Calcutta 1879. Eb 4887.

**Nārada Purāṇokta** aṣṭādaśa mahā purāṇīya anukramaṇikā. śrīyukta Janamejaya Mitra karttṛka anuvādita. Kalikātā śakābdāḥ 1777. Eb 4910.

**Ramchundru Shurma.** Second Discourse on the Spiritual Worship of God ... Translated from Bengallee by Chundrushekhur Dev. Calcutta 1844. Sixth Discourse on the Spiritual Worship of God ... Translated from Bengallee by Tarachand Chukruvurtee. Calcutta 1884. an Eb 2146.

**Rám Dás Sen**, Aitihásika Rahasya, or Essays on the History, Philosophy, Arts, and Sciences of Ancient India. Part I [2. Aufl.] — III. 3 voll. Calcutta 1876 — 1879. Eb 4935.
— — Ratna-Rahasya, a Treatise on Diamonds and Precious Stones. Calcutta 1884. Eb 4936.
— — Bharat Rahasya or Essays on the Ancient Religion and Warfares of India &c. Kalikātā 1292 sāla. Eb 4937.

**Specimens** of the Bengali Language. Compiled and edited by G. A. Grierson. Calcutta 1899. [= Linguistic Survey of India. Indo-Aryan Family. Eastern Group.] = Bb 1840. 2°.

**Tagore**, Sourindro Mohun, Jātīyasaṅgītaviṣayakaprastāva [Titelblatt]. o. O. u. J. Eb 4946. 4°.
— — Harmonium-Sutra. Or a Treatise on Harmonium. Calcutta 1874. Eb 4947.
— — Yantra Kosha or a Treasury of the Musical Instruments of Ancient and of Modern India, and of various other Countries. Calcutta 1875. Eb 4948.
— — Bhugola-o-itihasa ghatita brittanta. Part I. Europe. Second edition. Calcutta 1877. Eb 4949.
— — Victoria-Gíti-Málá, or a Brief History of England, in Bengali Verses, composed and set to Music in Commemoration of the Assumption of the Imperial Title by Her Most Gracious Majesty, the Queen Victoria. Part I. Calcutta 1877. Eb 4950.

**Vaidyanātha Vandyopādhyāya**, Ācāra Darpaṇa. Kalikātā śakābdāḥ 1767. Eb 4965.

**Vetālapaṃcaviṃśati.** Betāl Pañcabiṃśati ... śrīyuta mejar Ji. Ti. Mārśal [i. e. Major G. T. Marshal] mahodayer ādeśe prasiddha Hindī pustak anusāre likhita. Kalikātā saṃvat 1903. Eb 4974.
— Betal Panchabinshati. [By] Eshwar Chandra Vidyasagar. Eighth edition. Calcutta 1861. Eb 4975.

**Vyāsa.** The Mahabharata in Bengali. Introductory chapters. By Iswara Chandra Vidyasagara. Second edition. Calcutta 1862. Eb 4990.

**Vrajamohana Deva**, Ekam evādvitīyam. [2 Teile.] Kalikātā śaka 1767. 1768. Eb 4996.

c) Zeitungen.

***Samāchār Darpaṇ***, *Saturday*, August 2, 1851. Eb 5002. 2°.

## Bihārī.

**Grierson,** George A., An Introduction to the Maithilí Language of North Bihár containing a Grammar, Chrestomathy & Vocabulary. Part I. II. [Extra Number to JASB. Part I. For 1880. 1882.] Calcutta 1881. 1882. = Bb 725ᵃ.

— — Seven Grammars of the Dialects and Subdialects of the Bihárí Language. Part I—VIII. 8 voll. Calcutta 1883—1887. Eb 5010.

**Hoernle,** A. F. Rudolf, and Grierson, George A., A Comparative Dictionary of the Bihārī Language. Part I. II. 2 voll. Calcutta 1885—1889. Eb 5020. 2°.

## Gujarātī.

a) Bibliographie, Grammatik, Lexikographie, Litteraturgeschichte.

b) Texte.

**Avestā.** Khordeh Avesta ... transliterated and translated into Gujerati with copious explanatory notes by Kavasji Edalji Kanga. Bombay 1880. Eb 5074.

— Wilhelm, Eugen, [Anzeige von] Khordeh Avesta ... transliterated and translated ... by Kavasji Edalji Kanga. Third edition ... Bombay 1890. o. O. u. J. Eb 5075.

— Vendidad translated into Gujerati with grammatical & explanatory notes. Part I. Fargards I & II. Part II. Fargard XIX. By Kavasji Edalji Kanga. Bombay o. J. Eb 5080.

— Vendidad translated into Gujerati from the original Zend texts. With critical and explanatory notes, by Kavasji Edalji Kanga. Second edition. Bombay 1884. Eb 5080ᵃ.

— Yaçna IX. (Hávanim.) Translated into Gujerati with grammatical and explanatory notes. Part III. By Kavasji Edalji Kanga. Bombay 1866. Eb 5081.

— Yaçna and Vispered translated into Gujerati from the original Zend texts with critical and explanatory notes, by Kavasji Edalji Kanga. Bombay 1886. Eb 5082.

**Bahrām.** Pegambar sāheb aśo Jartośt nā janmārānā chavālmāṃ. Daśtur Jartośt Beherāṃme banāvelāṃ Pārsī puśtakno śareha sāthe Gujarātī tarjumo. Banāvanār-Peśotaṃna Daśtur Beherāṃmjī Saṃjāṃṇāṃ. Muṃbaī 1864. Eb 5092.

**Book, First,** for children. Bombay Tract and Book Society. No. 17. Gujaráthi Series. Muṃbāī 1851. Eb 5100.

**Bunyan's** Pilgrim's Progress, Gujurathi Translation of. o. O. 1844. Eb 5110.

**In whom shall we trust.** No. 2. Bombay Tract and Book Society. 3rd Ed. Muṃbaīmāṃ 1848. Eb 5120.

**Jartośtī abhīās.** Aṃk 6—11. [Titelblatt fehlt.] o. O. u. J. Eb 5127.

**Kāmā,** Kh. Ru., Bhāśāṇo. Muṃbaīmāṃ 1869. Eb 5138.

— — Iajdejardī tārīkh. Muṃbaī 1870. Eb 5139.

— **Khurśedjī** Rustamjī, Pegambar aśo Jartośtnā janmārāno ehevāl, Avastā uparthī. Muṃbaī 1870. Eb 5140.

**Kāṃgā, Kāvaśjī** Edaljī, Jartośtī dinnī khol karnārī maṃḍlīno pāṃc varśno mukhtesar. [Titelblatt fehlt.] o. O. 1869. Eb 5144.

**Kāvaśjī,** Behedīn Dādābhāī, Tamām Avastā. Mumbaī śane 1240 iajdajardī. Eb 5148. 4°.

**Mehrajīrā**, Sohrābjī, Rehbare dīne Jarthuśtī. Eṭale Jarthuśtī dīnno bhomīo. Muṃbaīmāṃ sane 1238 iajdagardī. Eb 5153.

**Picture Book**, Child's. Bombay Tract and Book Society. No. 18. Gujaráthí Series. Muṃbāīmāṃ 1851. Eb 5160.

**Prâchîna Gujerâti Sâhityâ Ratnâmâlâ** [sic], The, Or the Garland of Gems of Old Gujerâti Literature, First Gem, The Mugdhâvabodha Auktika [sic], Or a Grammar for Beginners, of the Gujerati Language. (V. S. 1450.) Edited by H. H. Dhruva. Bombay 1889. Eb 5170.

**Saṃjāṇā**, Beherāmjī, Tapsīre Gāhaṃbār iāne Gāhaṃbārṇāṃ jaśnano kholāso. Muṃbaī 1863. Eb 5186.

— — Ātaś Beherāmṇī sālgareha keṭale śuṃ? Jartośtīone baṃdagī karvānuṃ makāmna kīū? Ane Baṃdagī kartī vakhte ātaśno keblo karvānuṃ kāraṇa śuṃ? Āṃka 1lo. Muṃbaī 1865. Eb 5187.

— — Māṇas jātne dharmnī jarur ane Majdīasnī dharmnuṃ purātamapṇum. Āṃka 2jo. Muṃbaī 1866. Eb 5188.

— — Sunjana, Behramjee, A Grammar of the Pahlvi Language with annotations and examples from original works and a Glossary of words bearing affinity with the Semetic Language. Bombay 1871. Eb 5189.

**Śāpurjī**, Śorābjī, Jartośti lokonāṃ dharm puśtako tathā e puśtakonī bhāśā ane purātamapaṇāvīśe nībaṃdha. Bijī vār. Muṃbaī 1858. Eb 5196.

**[Spiegel, Wilhelm** und **de Harlez]**, Ārya jamāno ane tenī hālat, pegambar Jarthośt, kadīm Irāṇumāṃ fravaṣionī ārādhanā ane ahunavairyanā arth. Muṃbaī sane 1888. Eb 5202.

**Suratī**, Rustam Peśutan Hamjīār, Syāvaś nāmuṃ. Gujarātī kavitāmāṃ (saṃvat 1736 māṃ). Pragaṭ karnār (ṭīkā ane koṣa sāthe). Ervad Tehmuras Dīnśāh Aṃkaleśvarīā. Muṃbāī 1873. Eb 5210.

**Wilhelm**, Eugen, Jarthośtnā jamānā vīṣe thayalī noṃdho ane hajī sudhī rahī gayalo guṃcavāḍo. Muṃbaī sane 1887. Eb 5218.

— — Gaumutnā upayog viśe Pārsī dharmpustakomāṃ maḷtāṃ karmāno ane bījī komomāṃ cāltā tene maḷtā revājo. Muṃbaī 1890. Eb 5220.

— — Pārsī varsnī śuruāt ... [SA. aus Mumbaī Samācār.] [Bombay 1895.] Eb 5221.

**Worlds**, The Three. No. 1. Bombay Tract and Book Society, 5th Ed. Muṃbaīmāṃ 1848. Eb 5226.

## Hindī.

### a) Bibliographie, Grammatik, Lexikographie, Litteraturgeschichte, Zeitschriften.

**Bate**, J. D., A Dictionary of the Hindee Language. Benares 1875. Eb 5235. 4°.

**Beśvāṃ** Maṅgal samācār patra. Vol. VI. VII. VIII, 1—6. Beshwan 1875—1877. Eb 5239. 2°.

**Blumhardt**, J. F., Catalogues of the Hindi, Panjabi, Sindhi, and Pushtu Printed Books in the Library of the British Museum. London 1893. Eb 5241. 4°.

**Garcin de Tassy**, Histoire de la littérature hindoui et hindoustani. Tome I—II. 2 voll. *Paris 1839. 1847.* Eb 5245.

**Garcin de Tassy,** Rudiments de la langue Hindoui. Paris 1847. Eb 5246.

**Kellogg,** S. H., A Grammar of the Hindí Language ... Second edition. Revised and enlarged. London 1893. Eb 5255.

b) Texte.

**Chrestomathie** hindie et hindouie ... [par Garcin de Tassy]. Paris 1849. Eb 5290.

**Baitál Pachísí,** The; or, Twenty-five Tales of a Demon: A new edition of the Hindí text ... with a perfectly literal English interlinear translation ... by W. Burckhardt Barker. Edited by E. B. Eastwick. Hertford 1855. Eb 5296. 4°.

**Barth,** Scripture History. Translated from Rev. Dr. Barth's Work, for the Agra Tract Society. Agra 1849. Eb 5300.

**Bihari,** The Satsaiya of, with a Commentary entitled the Lala-Chandrika, by Çri Lallu Lal Kavi. Edited with an Introduction and Notes by G. A. Grierson. Calcutta 1896. Eb 5305. 4°.

**Bohra's** Book or Village Banker's Manual. Agra 1849. Eb 5310.

**Cand Bardāī.** The Prithirája Rásau of Chand Bardai edited ... by John Beames. Part I. Fasc. I. [B. I.] Calcutta 1873. Bb 1200, s, 125.

— — The Prithirāj Rāsau. An old Hindī Epic commonly ascribed to Chand Bardāī. Edited by A. F. Rudolf Hoernle. Part II. Vol. I. Cantos 26—34. [B. I.] Calcutta 1886. Bb 1200, s, 125.

— — The Prithirája Rásau of Chand Bardáí. Translated from the original Old Hindí by A. F. Rudolf Hoernle. Part II. Fasc. I. [B. I.] Calcutta 1881. Bb 1200, s, 126.

**Malik Muḥammad Jaisī,** The Padumāwati. Edited, with a Commentary, Translation, and Critical Notes by G. A. Grierson and Sudhākara Dvivēdi. [B. I.] Fasciculus I—III. Calcutta 1896. 1898. 1899. Bb 1200, s, 470. 4°.

**Muhajun's** Book or Merchants' Accounts. Agra 1849. Eb 5360.

**Nārāyaṇa.** Hindi Version of the Hitopadeśa: Book I. Mirzapore 1851. Eb 5368.

**Nīlakaṇṭha,** Nehemiah, Hindu Philosophy examined by a Benares Pandit. Vol. [I.] II. 2 voll. Calcutta 1860. Eb 5330.

— — A Rational Refutation of the Hindu Philosophical Systems. Translated from the original Hindí by Fitz-Edward Hall. Calcutta 1862. Eb 5375.

**Outlines** of Sanskrit Grammar, in Hindi. Mirzapore 1848. Eb 5385.

**Passages,** Select Scripture, illustrative of the Plan of Salvation. With an Appendix of Short Prayers. Agra Tract Society. Hindi Series, No. XI. Agra 1854. Eb 5395.

**Patrabodh.** Pahalā bhāg. Bankipore 1884. Eb 5399.

**Sudhákara Dvivedí.** A Hindí Treatise on the Differential Calculus. Benares 1886. Eb 5420.

— — A Treatise on the Integral Calculus. Ilāhābād 1895. Eb 5421.

**Synopsis,** A, of Science; from the Stand-Point of the Nyáya Philosophy. Hindi and English. Vol. I. Mirzapore 1852. Eb 5428.

**Tulasī Dās,** Tulasí-Satsaí edited with a Short Commentary by Pandit Bihárí Lál Chaube. [B. I.] Calcutta 1897. Bb 1200, s, 855.

**Varadarāja.** The Laghu Kaumudí, a Sanskrit Grammar; by Varadarája. With a Version, Commentary, and References, ... by James R. Ballantyne. Rendered into Hindi by Bábú Mathurá Prasáda Miśra. Benares 1856. Eb 5435.

**Voice,** The, from Heaven. Bombay Tract and Book Society. No. 1. Hindí Series. 3rd Bombay Ed. Bombay 1850. Eb 5438.

c) Zeitungen.

**Banāras Aḳhbār** [vom 22. April 1847]. [Benares 1847.] Eb 5450.

**Hindūstānī.**

a) Bibliographie, Grammatik, Lexikographie, Litteraturgeschichte, Zeitschriften.

**Beśvāṃ** Maṅgal samācār patra s. Eb 5239. 2°.

**Blumhardt,** J. F., Catalogue of Hindustani Printed Books in the Library of the British Museum. London 1889. Eb 5460. 4°.

**Brücke,** Ernst, Über die Aussprache der Aspiraten im Hindustani. [SA. aus SWA. [XXXI. Band].] Wien 1859. Eb 5468.

**Eastwick,** E. B., A Concise Grammar of the Hindústání Language. Second edition enlarged ... by George Small. London 1858. Eb 5476.

**Falion,** S. W., An English-Hindustani Law and Commercial Dictionary. Calcutta 1858. Eb 5481. 4°.

— — Prospectus of a Hindustani and English Dictionary. Bankipore 1874. Eb 5482.

**Forbes,** Duncan, The Hindūstānī Manual ... Part I. A Compendious Grammar of the Language, with Exercises, Useful Phrases, Dialogues etc. Part II. A Vocabulary of Useful Words, English and Hindūstānī, showing at the same time the Difference of Idiom between the two Languages. A new edition, carefully revised by John T. Platts. London 1874. Eb 5490.

**Garcin de Tassy,** Discours à l'ouverture, [d'ouverture] du cours d'Hindoustani à l'École impériale et spéciale des Langues orientales vivantes. [Paris] 1861—1869. Eb 5500.

— — Histoire = Eb 5245.

— — La langue et la littérature hindoustanies en 1871. 1874—1877. 2 voll. Paris 1872—1878. Eb 5501.

**Grierson,** George A., The Modern Vernacular Literature of Hindustan. [Special Number of the JASB. Part I, for 1888.] Calcutta 1889. = Bb 725a.

b) Texte.

**Reader,** The Hindustáni, No. I. II. Calcutta 1836. 1837. Eb 5540.

**Aḥmad Ḫān,** Saijid. Garcin de Tassy, Description des monuments de Dehli en 1852, d'après le texte Hindoustani de Saiyid Ahmad Khan. Paris 1861. Eb 5543.

**Baḥṯ** mufīdu 'l-ām fī taḥqīqu 'l-islām. [Lithographiert.] Agra 1852. Eb 5545.

**Barth,** Scripture History. From the German of the Rev. Dr. Barth. By T. Hoernle. Agra 1847. Eb 5550.

**Ciraṃjī Lāl,** Inšā-i-Urdu. Agra 1851. Eb 5555.

**Directions** for Revenue Officers translated ... by William Muir. A new edition. *Agra 1851.* Eb 5559. 4°.

**Exercises** in Algebra. Part I. II (Solutions). [Lithographiert.] Patna 1869. Eb 5565.

**Ġulām Muḥammad ibn Ṭīpū Sulṭān.** [Ḥamlāt i Ḥaidarī. A Hindūstānī translation, by Aḥmad 'Alī Gopāmū'ī, of Ġ. M.'s Persian Kār-nāmah i Ḥaidarī, or Memoirs of Ḥaidar 'Alī, to which is annexed a history of his father Ṭīpū Sulṭān; with an index and prefatory remarks by the translator.] [Titelblatt fehlt.] Russapuglah 1849. Eb 5570. 4°.

**Ḥasan,** Mīr, The Nusr-i-Benazeer or the Incomparable Prose of Meer Hasan, literally translated into English by Henry Court. Simla 1871. Eb 5572.

**Ḫusrau.** Bāgh o Bahār; consisting of entertaining Tales in the Hindūstānī Language, by Mīr Amman of Dihlī ... Fourth edition ... To which is added a Vocabulary of all the words occurring in the work. By Duncan Forbes. London 1873. Eb 5573.

— Bāgh o Bahār; or Tales of the Four Darweshes. Translated from the Hindūstānī of Mīr Amman of Dihli, by Duncan Forbes. New edition. London 1891. Eb 5574.

— Bag o Bahar. Le Jardin et le Printemps. Poëme hindoustani traduit en français par Garcin de Tassy. [= PÉLOV. VIII.] Paris 1878. = Bb 1250. 4°.

**Iḫwānu 'ṣ-ṣafā.** Ikhwānu-ṣ-ṣafā. Translated from the Arabic into Hindūstānī by Maulavī Ikrām 'Alī. A new edition, revised and corrected by Duncan Forbes and Charles Ricu. London 1861. Eb 5580. 4°.

— — Ikhwan-oos-suffa, The, with a Translation into English by Joseph Wall. Lucknow 1863. Eb 5581.

**Karāmat 'Alī al-Ḥusainī.** An Appendix to Makhuz-i oloom. An Astronomical work defending the Modern Astronomy ... by Moulvee Syud Kuramut Alee al-Hoseinee. Calcutta 1865. Eb 5587.

— — Makhaz-i-uloom, or a Treatise on the Origin of the Sciences. To which is appended an attempt to trisect an angle. By Moulvie Syed Koramut Ali ... Translated into English by Moulvie Obeyd-Olla al-Obeydee ... and Moulvie Syed Ameer Ali. Calcutta 1867. Eb 5588.

**Naẕīr Aḥmad Ḫān Bahādur,** Banātu 'n-na'ś. Cawnpore 1872. Eb 5595.

— — Mir'ātu 'l-'arūs. Bareilly 1880. Eb 5596.

**Naqlāt-i-hindī** [p. 1—86]. London 1829. Eb 5600. 4°.

**Nuskhá** i dilkushá. Or Notices and Selections from the Works of Urdu Poets. By Janamejaya Mitra. Vol. I. Calcutta 1870. Eb 5605.

**Pfander,** C. G., Ikhtitámi Múbáhisah. Summary of Muhammedan Discussion. Agra 1855. Eb 5618.

**Picture Book,** Child's. Bombay Tract and Book Society. No. 10. Hindustháni Series. Bombay 1850. Eb 5623.

**Relief** to the Sin-burdened. Bombay Tract and Book Society. No. 9. Hindustáni series. First Edition. [Lithographiert.] [Bombay] 1850. Eb 5630.

**Šāri' at-ta'llm.** [Leitfaden für Eingeborene, um Persisch zu lernen.] Agra 1852. Eb 5635.

**Sauda.** Selections from the Kulliyat or Complete Works of Mirza Rafi-oos-Sauda ... Literally translated by Henry Court. Simla 1872. Eb 5638.

**Šer 'Alī Afsos,** The Araish-i-Mahfil; or, the Ornament of the Assembly, literally translated from the Ordoo by Henry Court. Allahabad 1871. Eb 5645.

**Sermon**, The, on the Mount with Extracts on Relative Duties. Masiḥ ki naṣiḥat. Bombay Tract and Book Society. No. 10. Hindusthánì Series. Bombay 1851. Eb 5650.

— — Dasselbe. No. 10. Hindusthánì and English Series. Bombay 1851. Eb 5650ª.

**Śivaprasāda.** Ḥaqāiq al-mauǵūdāt. [Naturlehre; Übersetzung von Śivaprasāda's Vidyāṅkura in Hindī, durch Vaṃśīdhara und Ciraṃjī Lāl.] Agra 1852. Eb 5653.

**Wheeler**, J. Talboys, Tarīḫ-i-ǵalsa-i-qaiṣarī. [Translated from the English by Pyārī Lāl.] [Lahore 1883.] Eb 5660. 4°.

c) Zeitungen.

[Bruchstück einer Zeitung in Hindī und Hindūstānī.] Eb 5670. 2°.

[8 Bruchstücke verschiedener Zeitungen in Hindūstānī.] Eb 5671. 2°.

**Káfírí.**

**Leitner**, G. W., The Bhashgeli Kafirs and their Language (Kalasha). [Journal of the United Service Institution of India 1881, p. 142—190.] Simla 1881. Eb 5695.

**Trumpp**, Ernest, On the Language of the so called Káfirs of the Indian Caucasus. [SA. aus JRAS. Vol. XIX.] Eb 5705.

**Káśmírí.**

**Grierson**, George A., Essays on Kāçmīrī Grammar. London. Calcutta 1899. Eb 5730.

**Maráṭhí.**

a) Bibliographie, Grammatik, Lexikographie, Litteraturgeschichte.

**Murathee Grammar.** Bombay 1848. Eb 5770.

**Wilson**, John, Notes on the Constituent Elements, the Diffusion, and the Application of the Maráṭhí Language. Bombay 1857. Eb 5790. 4°.

— — Idiomatical Exercises, illustrative of the Phraseology and Structure of the English and Maráthí Languages. Third edition. Bombay 1851. Eb 5791.

b) Texte.

**Almanac**, Bombay Native, for A. D. 1851. Bombay 1851. Eb 5800.

**Arithmetic** in three Parts. Part I (2nd Edition) — III. American Mission. Maráthí Series No. 7. Bombay 1842. 1850. Eb 5812.

**Astronomy.** Bombay 1846. Eb 5819

**Ayah**, The, and Lady. Bombay Tract and Book Society. No. 2. 12mo. Maráthí Series. Sixth Edition. Bombay 1851. Eb 5823.

**Barth**, C. G., History of the Christian Church. Translated into Marathi. Bombay 1850. Eb 5830.

**Berquin.** Marat'ha Translation of Berquin's Children's Friend. Vol. I. Bombay 1828. Eb 5836.

**Book**, First, of Children. Bombay Tract and Book Society. No. 16. Maráthí Series. 22nd Edition. Bombay 1850. Eb 5842[22].

— — *Dasselbe. No. 1.* Maráthí 18mo. Series. 23rd Edition. Bombay 1851. Eb 5842[23].

**Catechism.** American Mission. No. 3. Maráthí Series. Bombay 1851. Eb 5850.

**Daughter,** Dairyman's. Bombay Tract and Book Society. No. 50. Maráthí Series. Bombay 1850. Eb 5856.

**Dialogue,** A, on Religion. Bombay Tract and Book Society. No. 51. Maráthí Series. Bombay 1850. Eb 5860.

**Dialogues** concerning the Christian and Hindu Religions. Bombay 1847. Eb 5864.

**Dnyânodaya,** The. Published by the American Missionaries at Bombay and Ahmednuggur. Vol. VII—X [X, No. 3 fehlt]. 3 voll. Bombay 1848—1851. Eb 5870.

**Evidences** of Christianity briefly stated. Bombay Tract and Book Society. No. 47. Maráthí Series. Bombay 1850. Eb 5877.

**Gallaudett,** T. H., The Youth's Book on Natural Theology. Translated into Marathi. American Tract Society. Bombay 1850. Eb 5882.

**[Geography.]** [Titelblatt fehlt.] [Bombay 1846.] Eb 5888.

**Gospel Catechism.** No. 4. Marathí Series, with an English translation. Bombay Tract and Book Society. Bombay 1845. Eb 5894.

**Hymns** for Divine Worship. Bombay 1849. Eb 5908.

**Lives** of the Caesars. Bombay Tract and Book Society. Bombay 1851. Eb 5918.

**Mandamentos,** Dez. Ten Commandments. Dāhā ājñā. Bombay Tract and Book Society. Bombay 1848. Eb 5925.

**[Muir,** John], Íśvaroktaśāstradhārā s. Eb 3214.

**On** Faith. American Mission Series. Bombay 1850. Eb 5932.

**On** the Use of Intoxicating Drinks. Bombay 1846. Eb 5937.

**Parley** the Porter. American Mission. No. 57. Maráthí Series. Bombay 1850. Eb 5945.

**Philosophy,** Natural. Part 1st. Mechanics. Bombay 1846. Eb 5951.

**Picture Book,** Child's. American Mission. No. 58. Maráthí Series. Bombay 1850. Eb 5955.

**Primer,** The Easy; containing Children's First Lessons in Reading and Spelling. With an English and Marathi Vocabulary. Bombay 1851. Eb 5957.

**Principles** of English Grammar and Idiomatic Sentences in English and Maráthí. Bombay 1851. Eb 5959.

**Prize Essay** on the Holi. Bombay 1849. Eb 5960.

**Reform,** Hindu Domestic. Bombay Tract and Book Society. Maráthí. Bombay 1851. Eb 5963.

**Sarah,** Poor. [Maráthí.] No. 48. Bombay Tract and Book Society. Bombay 1850. Eb 5970.

**Sherwood,** Mrs., The Indian Pilgrim. Translated into Maráthí. Bombay 1848. Eb 5978.

**Stories,** Instructive, for Children. No. 25. Bombay Tract and Book Society; 5th Edition. Eb 5986.

**Śukabāhattarī.** Die Marāṭhī-Uebersetzung der Śukasaptati. Marāṭhī und Deutsch von Richard Schmidt. Leipzig 1897. [= AKM. X. Band. No. 4.] = Bb 1150.

**Summary** of Scripture Doctrines. Bombay 1848. Eb 5992.

**Systems,** Various, of Religion. No. 60. American Mission Series. Bombay 1851. Eb 5997.

**Tukārāma.** A Complete Collection of the Poems of Tukáráma ... Edited by Vishṇu Parashurám Shástrí Paṇḍit, under the supervision of Śankar Páṇḍurang Paṇḍit ... Vol. I. To which is prefixed a Life of the Poet in English by Janárdan Sakhárám Gádgil. Bombay 1869. Eb 6008. 4°.

śrī **Vetāḷapaṃcaviśī.** Hā graṃth Sadāśiva Kāśīnāth Chatrye yāṃnīṃ Mahārāṣṭra bhāṣeṃt kelā ... Bombay 1862. Eb 6014.

**Way,** The, of Wisdom. No. 42. Bombay Tract & Book Society. 2d Ed. Bombay 1849. Eb 6020.

### Nepalesisch.

**Hariçcandranṛityam,** Das. Ein altnepalesisches Tanzspiel. Habilitationsschrift, durch welche ... zu seiner ... Probevorlesung ... einladet August Conrady. Leipzig 1891. Eb 6027.

### Oriyā.

**Lessons,** Introductory, in Oriya. For the Use of Schools. Second edition, improved. Calcutta 1832. Eb 6040.

**Sutton,** A., An Oriya Dictionary in three Volumes. Vol. 1. Embracing an Introductory Grammar, an English and Oriya Dictionary, and a List of Official Terms. Cuttack 1841. Eb 6050. 4°.

### Pañjābī.

**Ādi Granth,** The, or the Holy Scriptures of the Sikhs, translated from the original Gurmukhī, with Introductory Essays, by Ernest Trumpp. London 1877. Eb 6060. 4°.

**Blumhardt,** J. F., Catalogues s. Eb 5241. 4°.

**Janam Sákhi** or the Biography of Guru Nának, Founder of the Sikh Religion. Dehra Dun 1885. Eb 6070. 4°.

### Sindhī.

a) Bibliographie, Grammatik, Lexikographie, Litteraturgeschichte, Zeitschriften.

**Blumhardt,** J. F., Catalogues s. Eb 5241. 4°.

**Trumpp,** Ernest, Grammar of the Sindhi Language. Compared with the Sanskrit-Prakrit and the Cognate Indian Vernaculars. London 1872. Eb 6115.

b) Texte.

**Reading-book,** A Sindhi, in the Sanscrit and Arabic Character. Compiled by the Rev. Ernest Trumpp. o. O. 1858. Eb 6119.

**Abdu 'l-Laṭīf Šāh,** Sindhī-Literature. The Dīvān of Abd-ul-Latīf Shāh, known by the name of Shāha jō risālō, edited by Ernest Trumpp. Leipzig 1866. Eb 6122.

### Zigeunerisch.

**Ascoli,** G. J., Zigeunerisches. Halle 1865. Eb 6160.

**Boehtlingk,** Otto, Ueber die Sprache der Zigeuner in Russland. Nach den Grigorjew'schen Aufzeichnungen mitgetheilt. [SA. aus den MA. Tome II.] [St. Petersburg] 1852. Eb 6170.

**Borrow**, George, Romano Lavo-Lil: Word-Book of the Romany: or English Gypsy Language. With many Pieces in Gypsy ... New edition. London 1888. Eb 6179.

**Jile** romane. Volkslieder der transilvanisch-ungarischen Zigeuner ... Von Hugo von Meltzl. SA. aus den Brassai-Meltzl-schen „Összehasonl. Irodalomtörténelmi Lapok". (Zeitschr. f. vergl. Litt.) Bd. I (1877) und II (1878). Klausenburg 1878. Eb 6195.

**Journal** of the Gypsy Lore Society. Vol. I. No. 2—6. Vol. II. No. 1. Edinburgh 1888—1890. Eb 6200.

**József**, Föherczeg, Czigány nyelvtan. Román csibákero sziklaribe. Budapest 1888. Eb 6205. 4°.

**Kalina**, Antoine, La langue des Tziganes slovaques. Posen 1882. Eb 6211.

**Paspati**, Alexandre G., Études sur les Tchinghianés ou Bohémiens de l'Empire Ottoman. Constantinople 1870. Eb 6242.

**Паткановъ**, К. П., Цыганы. Нѣсколько словъ о нарѣчіяхъ закавказскихъ цыганъ: Боша и Карачи. Санктпетербургъ 1887. Eb 6246.

**Pischel**, Richard, Beiträge zur Kenntnis der deutschen Zigeuner. Abdruck aus der Festschrift zur zweihundertjährigen Jubelfeier der Universität Halle. Halle a. S. 1894. Eb 6250. 4°.

**Pott**, A. F., Die Zigeuner in Europa und Asien. I. II. Theil. 2 voll. Halle 1844. 1845. Eb 6255.

**Smart**, B. C. & Crofton, H. T., The Dialect of the English Gypsies. Second edition. London 1875. Eb 6275.

**Sowa**, Rudolf von, Die Mundart der slovakischen Zigeuner. Göttingen 1887. Eb 6281.

— — Die mährische Mundart der Romsprache. [SA.] o. O. u. J. Eb 6282.

— — Die Mundart der catalonischen Zigeuner. [Brünn 1897.] Eb 6283.

— — Wörterbuch des Dialekts der deutschen Zigeuner. [= AKM. XI. Band. No. 1.] Leipzig 1898. = Bb 1150.

**Verzeichnis** von Werken und Aufsätzen, welche in älterer und neuerer Zeit über die Geschichte und Sprache der Zigeuner veröffentlicht worden sind. Leipzig 1886. Eb 6299.

# Ec

# Eranische Sprachen.

## I. Allgemeine und vergleichende Schriften über die eranischen Sprachen.

**Ascoli**, Graziadio Isaia, Studj irani. I. [Estratto dalle Memorie del Reale Istituto Lombardo. Vol. X. I della serie III.] Ec 10. 2°.

**Bartholomae**, Christian, Das altiranische Verbum in Formenlehre und Syntax. München 1878. Ec 16.

— — Handbuch der altiranischen Dialekte. (Kurzgefasste vergleichende Grammatik, Lesestücke und Glossar.) Leipzig 1883. Ec 17.

— — Awestasprache und Altpersisch. [= Grundriss der iranischen Philologie. Band I., Lieferung 1. 2.] Strassburg 1895. 1896. Ec 60. 4°.

**Boetticher**, Paulus, Arica. Halae 1851. Ec 27.

— — [Entgegnung auf zwei Recensionen des Herrn Spiegel.] [Halle 1852.] Ec 28.

**Darmesteter**, James, Études iraniennes. Paris 1883. Ec 40.

**Dhanjibhai Framji**, On the Origin and Authenticity of the Arian Family of Languages, the Zand Avesta and the Huzvarash ... Bombay 1861. Ec 50.

**Grundriss** der iranischen Philologie ... herausgegeben von Wilh. Geiger und Ernst Kuhn. Band I., Lieferung 1. 2. Abteil. 2, Lieferung 1. Band II, Lieferung 1. 2. 3. 6 voll. Strassburg 1895. 1896. 1897. 1898. Ec 60. 4°.

**Horn**, Paul, Die Nominalflexion im Avesta und den altpersischen Keilinschriften. I. Teil. Die Stämme auf Spiranten. [Diss.] Halle a. S. 1885. Ec 65.

**Hübschmann**, H., Iranische studien [A. aus KZ. N. F. IV, 4]. Ec 70.

— — Die Umschreibung der iranischen Sprachen und des Armenischen. Leipzig 1882. Ec 73.

**Salemann**, Carl, Ueber eine Parsenhandschrift der Kaiserlichen oeffentlichen Bibliothek zu St. Petersburg. [Tiré du Vol. II des Travaux de la 3e session du Congrès international des Orientalistes.] o. O. u. J. Ec 150.

**Spiegel**, Fr., Arische Studien. Erstes Heft. Leipzig 1874. Ec 160.

— — Vergleichende Grammatik der altêrânischen Sprachen. Leipzig 1882. Ec 161.

**Studi** italiani di Filologia Indo-iranica s. Eb 827.

**Weber**, Albrecht, Über alt-irânische Sternnamen. [SA. aus den SBA. 1888.] [Berlin 1888.] Ec 180. 4°.

## II. Avestâ.

### a) Grammatik, Metrik, Lexikographie.

**Benfey**, Theodor, Weitere Beiträge zur Erklärung des Zend. SA.... aus den Götting. gel. Anz. 1852, St. 196—199 und 1853, St. 6—9. Göttingen 1852—1853. Ec 195.

**Bohlen**, Petrus a, Commentatio de origine linguae Zendicae e Sanscrita repetenda. [Habilitationsschrift.] Regimontii 1831. Ec 200.

**Dillon**, Emil J. von, Die Umschreibung der eranischen Sprachen. Leipzig 1883. Ec 220.

**Geldner**, Karl, Über die Metrik des jüngeren Avesta nebst Übersetzung ausgewählter Abschnitte. Tübingen 1877. Ec 235.

**Harlez**, C. de, Études avestiques. Note sur le sens des mots Avesta-Zend; Des controverses relatives à l'Avesta. Extrait du Journal Asiatique. Paris 1877. Ec 245.

— — La critique et la science de M. Bartholomae. Louvain 1879. Ec 247.

— — Études éraniennes. I. De l'alphabet avestique et de sa transcription. Métrique du Gatha Vahistoistis et du Fargard XXII. Paris 1880. Ec 248.

— — Quelques mots sur l'alphabet avestique. Réponse à Mr. C... E. Louvain 1880. Ec 249.

**Haug**, M., Über den gegenwärtigen Stand der Zendphilologie mit besonderer Rücksicht auf Ferdinand Justi's sogenanntes altbaktrisches Wörterbuch. Ein Beitrag zur Erklärung des Zendawesta. Stuttgart 1868. Ec 255.

**Hovelacque**, Abel, Grammaire de la langue zende. Paris 1868. Ec 262. 4°.

**Justi**, Ferdinand, Handbuch der Zendsprache. Altbactrisches Woerterbuch. Grammatik. Chrestomathie. Leipzig 1864. Ec 274. 4°.

— — *Abfertigung des Dr.* Martin Haug. Leipzig 1868. Ec 275.

**Kanga,** Kavasji Edalji, A Practical Grammar of the Avesta Language, compared with Sanskrit, with a Chapter on Syntax and a Chapter on the Gâthâ Dialect. Bombay 1891. Ec 282.

**Lagarde,** Paul de, Beitraege zur baktrischen Lexikographie. Leipzig 1868. Ec 290.

**Lepsius,** Richard, Das ursprüngliche Zendalphabet. Aus den ABA. 1862. Berlin 1863. Ec 297. 4°.

**Modi,** Jivanji Jamshedji, A Dictionary of Avestic Proper Names. Bombay 1892. Ec 305.

**Rask,** R., Über das Alter und die Echtheit der Zend-Sprache und des Zend-Avesta, und Herstellung des Zend-Alphabets; nebst einer Übersicht des gesammten Sprachstammes; übersetzt von Friedr. Heinrich von der Hagen. Mit einer Schrifttafel. Berlin 1826. Ec 335.

**Spiegel,** Friedr., Grammatik der altbaktrischen Sprache nebst einem Anhange über den Gâthâdialekt. Leipzig 1867. Ec 350.

**Toerpel,** Hermannus, De metricis partibus Zendavestae. [Diss.] Halis Saxonum [1874]. Ec 360.

**Wilhelm,** Eugen, Erânica. Sonderabdruck aus der Festschrift des Jenaer Gymnasiums zur 350jährigen Jubelfeier des Eisenacher Gymnasiums am 18. October 1894. Ec 365. 4°.

### b) Texte.

#### 1. Ausgaben des Avestā und einzelner Teile desselben.

**Avesta Reader.** First Series. Easier Texts, Notes, and Vocabulary by A. V. Williams Jackson. Stuttgart 1893. Ec 370.

**Avesta** die heiligen Schriften der Parsen. Zum ersten Male im Grundtexte sammt der Huzvâresch-Übersetzung herausgegeben von Friedrich Spiegel. Band. I. II. Wien 1853. 1858. Ec 375.

**Avesta.** Die heiligen Bücher der Parsen ... herausgegeben von Karl F. Geldner. Stuttgart 1895. Ec 378. 2°.

**Excerpta,** Decem Ṣendavestae, latine vertit ... commentarios adjecit textum ... recensuit Cajetanus Kossowicz. Parisiis 1865. Ec 388.

**Gâṫa Ahunavaiti.** Ṣaraṫustrica carmina septem latine vertit et explicavit commentarios criticos adjecit textum archetypi ... recensuit C. Kossowicz. Petropoli 1867. Ec 395.

**Gâtha Vohukhśathra.** — Yasna LI, 1—7, uebersetzt und erklärt von E. Wilhelm. [Extrait des Mélanges Charles de Harlez.] Leide o. J. Ec 398. 4°.

**Gâṫae,** Ṣaraṫustricae, posteriores tres latine vertit et explicavit, textum archetypi ... recensuit C. Kossowicz. Petropoli 1871. Ec 400.

**Gâthâ's,** die fünf, oder Sammlungen von Liedern und Sprüchen Zarathustra's, seiner Jünger und Nachfolger. Herausgegeben, übersetzt und erklärt von Martin Haug. Abtheilung I. II. [= AKM. 1. Band. No. 3. II. Band. No. 2.] Leipzig 1858. 1860. = Bb 1150.

**Gâθâ's,** Die, und heiligen Gebete des altiranischen Volkes. (Metrum, Text, Grammatik und Wortverzeichniss.) Von Christian Bartholomae. Halle 1879. Ec 410.

**Gâṫa** Ustavaiti latine vertit et explicavit textum archetypi ... recensuit C. Kossowicz. Petropoli 1869. Ec 416.

**Mills**, Lawrence H.. A study of the Five Zarathushtrian (Zoroastrian) Gâthâs, with texts and translations, also with the Pahlavi translation ... with Neryosangh's Sanskrit text ... also with the Persian text ... together with a commentary ... Leipsic, Erlangen 1894. Ec 425. 4°.

**Vendîdâd** capita quinque priora. Emendavit Christianus Lassen. Bonnae 1852. Ec 479.

**Vendîdâd Sade.** Die heiligen Schriften Zoroaster's Yaçna, Vispered und Vendîdad ... Herausgegeben von Hermann Brockhaus. Leipzig 1850. Ec 475. 4°.

**Vendîdâd** Zend-Avestae pars XX adhuc superstes ... primum edidit, varietatem lectionis adiecit Justus Olshausen. Partic. I. Hamburgi 1829. Ec 480. 4°.

**Zendavesta** or the Religious Books of the Zoroastrians edited and translated ... by N. L. Westergaard. Vol. I. The Zend Texts. Copenhagen 1852—1854. Ec 490. 4°.

## 2. Übersetzungen.

**Avesta** die heiligen Schriften der Parsen. Aus dem Grundtexte übersetzt ... von Friedrich Spiegel. Band 1—3. 3 voll. Leipzig 1852—1863. Ec 500.

— livre sacré des sectateurs de Zoroastre, traduit du texte par C. de Harlez. Tome I—III. Liége (Paris) 1875—1877. Ec 502.

— livre sacré du Zoroastrisme traduit du texte Zend ... par C. de Harlez. Deuxième édition revue et complétée. Paris 1881. Ec 502². 4°.

**Vendîdâd.** Das erste Kapitel des Vêndîdâd, übersetzt und erläutert von Martin Haug. [Aus: Dr. Bunsen's Aegyptens Stelle in der Weltgeschichte. V^te. Buch.] Ec 540.

— Das achtzehnte Kapitel des Wendîdâd übersetzt und erklärt. Als Probe einer vollständigen Uebersetzung dieses Werkes. Von Martin Haug. Abdruck aus den SMA. Jahrg. 1868. Bd. II. München 1869. Ec 550.

— Un fragment du commentaire de M. Darmesteter sur le Vendidad. Par C. de Harlez. Louvain 1881. Ec 557.

**Yasna.** Neriosengh's Sanskrit-Uebersetzung des Yaçna. Herausgegeben und erläutert von Friedrich Spiegel. Leipzig 1861. Ec 570.

— Oppert, Jules, L'Honover, le verbe créateur de Zoroastre. Extrait des Annales de philosophie chrétienne (Cahier de janvier 1862). Paris [1862]. Ec 572.

— Die Ahuna-vairya-Formel, das heiligste Gebet der Zoroastrier, mit dem alten Zend-Commentar (Jasna 19). Uebersetzt und erklärt von Martin Haug. München 1872. Ec 575.

— Ein Zoroastrisches Lied (Capitel 30 des Jasna) mit Rücksicht auf die Tradition übersetzt und erklärt. Nebst einem Anhang. Von H. Hübschmann. München 1872. Ec 580.

— Abhandlung über Yaçna 31. Von Rudolf Roth. [Universitätsprogramm.] Tübingen 1876. Ec 582. 4°.

— Zwei lieder des Zaraθuštra (Jasna 49, 1—11). Text, übersetzung und commentar. [Von] Chr. Bartholomae. [A. aus BB. VIII.] Ec 585.

— A Hymn of Zoroaster. Yasna 31 translated with Comments by A. V. Williams Jackson. Stuttgart 1888. Ec 590.

**Yasht.** Drei Yasht aus dem Zendavesta übersetzt und erklärt von Karl F. Geldner. *Stuttgart 1881.* Ec 610.

**Zend-Avesta**, Zoroasters Lebendiges Wort, worin die Lehren und Meinungen dieses Gesetzgebers ... aufbehalten sind. Von J. F. Kleuker. Theil I—III. Riga 1776—1777. Ec 630. 4°.

—, The. Translated by James Darmesteter. Part I—II. — Part III. Translated by L. H. Mills. 3 voll. Oxford 1880. 1883. 1887. [= SBE. Vol. IV. XXIII. XXXI.] = Bb 1215 (4. 23. 31).

—, Le. Traduction nouvelle avec commentaire historique et philologique par James Darmesteter. Vol. II. III. 2 voll. Paris 1892. 1893. [= AMG. Tome XXII. XXIV.] = Bb 1180. 4°.

### 3. Erläuterungsschriften.

**Burnouf**, Eugène, Commentaire sur le Yaçna ... Tome I. 2 voll. Paris 1833. Ec 650. 4°.

**Du Perron**, Anquetil s. Ob 2050.

**Geldner**, Karl, Studien zum Avesta. Erstes Heft. Strassburg 1882. Ec 670.

— Harlez, C. de, [Anzeige von] Karl Geldner, Studien zum Avesta. Strassburg 1882. [SA. aus „Philologische Wochenschrift." Herausgegeben von Wilhelm Hirschfelder. 1883. No. 9. 3. März.] o. O. [1883]. Ec 672. 4°.

**Harlez**, C. de, De l'exégèse et de la correction des textes avestiques. Leipzig 1883. Ec 682.

**Haug**, Martin, Essays on the Sacred Language, Writings, and Religion of the Parsees. Bombay 1862. Ec 692.

— — Dasselbe. Third edition. Edited and enlarged by E. W. West. London 1884. Ec 692ª.

— — A Lecture on an Original Speech of Zoroaster, (Yasna 45), with Remarks on his Age. Bombay 1865. Ec 695.

**Hennings**, August, s. Ob 2090.

**Hovelacque**, Abel, L'Avesta Zoroastre et le Mazdéisme. [Les littératures de l'Orient. IV.] Paris 1880. Ec 705.

**Hübschmann**, H., Avestastudien. Aus den SMA. 1872. 5. München 1873. Ec 715.

**Kleuker**, Johann Friedrich, Anhang zum Zend-Avesta. Band I, 1. 2. Band II, 1. 3. 3 voll. Leipzig und Riga 1781—1783. Ec 730. 4°.

**Sachau**, Ed., Contributions to the Knowledge of Parsee Literature. [SA. aus JRAS. New Series. Vol. IV.] Ec 765.

— — Neue Beiträge zur Kenntniss der Zoroastrischen Litteratur. [SA. aus dem Märzhefte des Jahrgangs 1871 der SWA. LXVII. Bd., S. 805]. Wien 1871. Ec 766.

**Spiegel**, Friedrich, Über einige eingeschobene Stellen im Vendidad. [AMA.] [München 1850.] Ec 780.

— — Der neunzehnte Fargard des Vendidad. Abtheilung I—III. [AMA.] München [1850—1854]. Ec 780ª.

— — Zur Interpretation des Vendidad. Leipzig 1853. Ec 781.

— — Einleitung in die traditionellen Schriften der Parsen. Erster Theil: Huzvâresch-Grammatik. Zweiter Theil: Die traditionelle Literatur. 2 voll. Wien 1856. 1860. Ec 783.

— — Commentar über das Avesta. Band I. II. 2 voll. Wien 1864. 1868. Ec 785.

**Windischmann**, Fr., Zoroastrische Studien ... Herausgegeben von Fr. Spiegel. Berlin 1863. Ec 795.

### 4. Andere Texte.

**Glossary**, An old Zand-Pahlavi. Edited in the original characters with a Transliteration in Roman Letters, an English Translation and an Alphabetical Index by Destur Hoshengji Jamaspji. Revised with Notes and Introduction by Martin Haug. Bombay. London 1867. Ec 800.

## III. Altpersisch.

**Grotefend**, G. F., Neue Beiträge zur Erläuterung der persepolitanischen Keilschrift. Hannover 1837. Ec 830. 4°.

**Hitzig**, Ferdinand, Die Grabschrift des Darius zu Nakschi Rustam erläutert. Zürich 1847. Ec 840.

**Holtzmann**, Adolf, Beiträge zur Erklärung der persischen Keilinschriften. 1. Heft. Carlsruhe 1845. Ec 847.

— Windischmann, [Recension von] Beyträge zur Erklärung der persischen Keilinschriften von Adolf Holtzmann. I. Heft. [= Gelehrte Anzeigen herausgegeben von Mitgliedern der k. bayer. Akademie der Wissenschaften. 1845. Nro. 187. 188.] München 1845. Ec 848. 4°.

**Inscriptiones** Palaeo-Persicae Achaemenidarum quot hucusque repertae sunt ... edidit et explicavit commentarios criticos adjecit glossariumque comparativum Palaeo-Persicum subjunxit Cajetanus Kossowicz. Petropoli 1872. Ec 858. 4°.

**Keilinschriften**, Die persischen, mit Uebersetzung und Glossar von Theodor Benfey. Leipzig 1847. Ec 866.

— Die altpersischen. Im Grundtexte mit Uebersetzung, Grammatik und Glossar von Fr. Spiegel. Leipzig 1862. Ec 870.

— — Dasselbe. Zweite vermehrte Auflage. Leipzig 1881. Ec 870².

**Lassen**, Christian, Die Altpersischen Keil-Inschriften von Persepolis. Entzifferung des Alphabets und Erklärung des Inhalts. Nebst geographischen Untersuchungen. Bonn 1836. Ec 885.

— — und Westergaard, N. L., Ueber die Keilinschriften der ersten und zweiten Gattung. Aus dem 6. Bande der Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes besonders abgedruckt. Bonn 1845. Ec 886.

**Lepsius**, Richard, Über das Lautsystem der persischen Keilschrift. Aus den ABA. 1862. Berlin 1863. Ec 892. 4°.

**Мещаниновъ**, Л., Къ этимологіи языка клинообразныхъ надписей Ахеменидовъ. [Отдѣльный оттискъ изъ "Археологическихъ Извѣстій и Замѣтокъ издаваемыхъ Императорскимъ Московскимъ Археологическимъ Обществомъ" 1894., г. No. 1 стр. 23—24.] Ec 898. 4°.

**Neumann**, [Recension von] The Persian Cuneiform Inscription at Behistun, decyphered and translated ... by H. C. Rawlinson. [= Gelehrte Anzeigen herausgegeben von Mitgliedern der k. bayer. Akademie der Wissenschaften 1847. Nro. 30—32. München 1847. Ec 902. 4°.

***Oppert, Julius,*** *Das Lautsystem* des Altpersischen. Berlin 1847. Ec 910.

**Persepolis.** Die Achaemenidischen und Sasanidischen Denkmäler und Inschriften von Persepolis, Istakhr, Pasargadae, Shâhpûr zum ersten Male photographisch aufgenommen von F. Stolze im Anschlusse an die epigraphisch-archaeologische Expedition in Persien von F. C. Andreas. Herausgegeben ... mit einer Besprechung der Inschriften von Th. Nöldeke. 2 voll. Berlin 1882. Ec 920. 2°.

## IV. Mittelpersisch.

### 1. Allgemeines.

### 2. Pahlavī.

#### a) Bibliographie, Grammatik, Lexikographie.

**Asana,** Jamaspji Dastur Minocheherji Jamasp, Pahlavi, Gujarâti and English Dictionary. Vol. I—III. 3 voll. Bombay. London 1877—1882. Ec 970.

**Bang,** W., Bemerkungen über das Verbum im Huzvâreš. [GSAI. Estratto dal Vol. IV, 1890, pag. 218—224.] Ec 980.

**Harlez,** C. de, Manuel du Pehlevi des livres religieux et historiques de la Perse. Grammaire, Anthologie, Lexique ... Paris 1880. Ec 1000.

**Haug, Martin,** Ueber die Pehlewi-Sprache und den Bundehesch. A. aus den GGA. Vollständigerer Abdruck. Göttingen 1854. Ec 1010.

— — Über den Charakter der Pehlewisprache mit besonderer Rücksicht auf die Inschriften. Im Auszuge mitgetheilt. Aus den SMA. Jahrg. 1869. Bd. I. München 1869. Ec 1014.

**Müller, M. J.,** Essai sur la langue pehlvie. [Extrait du Journal Asiatique. — III^e Série.] Paris 1839. Ec 1035.

— — Ueber den Ursprung des Namens Pehlvi. [Bulletin der königl. Akademie der Wissenschaften. Nro. 13.] München 1842. Ec 1036. 4°.

— — Über den Inhalt einer Pehlvi-Handschrift zu Kopenhagen. [Gelehrte Anzeigen herausgegeben von Mitgliedern der k. bayer. Akademie der Wissenschaften. Nro. 67.] München 1845. Ec 1036. 4°.

**Olshausen,** J., Zur würdigung der Pahlavî-glossare und ihrer erklärung durch die Parsen. [A. aus KZ. N. F. VI. 6.] Ec 1050.

— — Parthava und Pahlav. Mâda und Mâh. Ein Votum. SA. aus den MBA. Berlin 1876. Ec 1051.

**Spiegel,** Fr., Grammatik der Huzvâresch-Sprache. Wien 1856. s. Ec 783.

**Sunjana,** A Grammar of the Pahlvi Language s. Eb 5189.

#### b) Texte und Inschriften.

**Âdarbâd Mârâspand,** Pand Nâmah i, or (The Book of Counsels by Âdarbâd Mârâspand.) ... Comprising the Original Pehlevi Text, its Transliteration ..., a Complete Translation in Gujerathee and a Glossary in Gujerathee and English ... By Herbad Sheriarjee Dadabhoy. Bombay 1869. Ec 1110.

**Arda Viraf,** The Book of. The Pahlavi Text prepared by Destur Hoshangji Jamaspji Asa, revised ... with an English Translation and Introduction, and an Appendix containing the Texts and Translations of the Gosht-i Fryano, and Hadokht-Nask by Martin Haug, assisted by E. W. West. Bombay. London 1872. Ec 1120.

**Arda Viraf**, The Book of. West. E. W., Glossary and Index of the Pahlavi Texts of the Book of Arda Viraf . . . prepared from Destur Hoshangji Jamaspji Asa's Glossary to the Arda Viraf Namak, and from the original texts. Revised by Martin Haug. Bombay. London 1874. Ec 1126.

— — Haug, Martin, Über das Ardâi Vîrâf nâmeh und seinen angeblichen Zusammenhang mit dem christlichen Apokryphon 'die Himmelfahrt des Jesaja' betitelt. 'Aus den SMA. Jahrg. 1870. I. 3.' München 1870. Ec 1120.

**Bundehesh.** Liber Pehlvicus. E vetustissimo codice Havniensi descripsit duas inscriptiones regis Saporis primi adjecit N. L. Westergaard. Havniae 1851. Ec 1140. 4°.

— Der. Zum ersten Male herausgegeben, transcribirt, übersetzt und mit Glossar versehen von Ferdinand Justi. Leipzig 1868. Ec 1142. 4°.

— ed. Andreas s. Ec 1248. 4°.

— Müller, Marc. Jos., Untersuchungen über den Anfang des Bundehesch. Erste Abtheilung. [Abhandlungen d. I. Cl. d. Ak. d. Wiss. III. Bd. Abth. III.] [München 1843.] Ec 1155. 4°.

**Burnell**, A. C., On some Pahlavī Inscriptions in South India. Mangalore 1873. Ec 1170. 4°.

**Casartelli**, L. C., Pehlevi Notes. VII. An inscribed Sassanian Gem. [From the Babylonian and Oriental Record. 1899.] Ec 1171.

**Dâdistân-î-Dînîk**, The, Questions I—XV, with Answers, being the Pahlavi Text prescribed for the B. A. Examination of the University of Bombay. Edited, with a collation and explanatory notes. By Darab Dastur Peshotan Sanjana. Bombay 1897. Ec 1173.

**Dînâ i mainû î khrat**, The, or the Religious Decisions of the Spirit of Wisdom. The Pahlavi Text ... edited with an Introduction, Critical and Philological Notes, etc., by Darab Dastur Peshotan Sanjana. Bombay 1895. Ec 1175. 4°.

**Dinkarḍ**, The. The Original Pehlwi Text; the same transliterated in Zend characters; Translations of the Text in the Gujrati and English Languages; a Commentary and a Glossary of select terms by Peshotun Dustoor Behramjee Sunjana. Vol. I—VI. VIII. 7 voll. Bombay 1874—1891. 1897. Ec 1180.

— A Fragment of the Dinkart (III, fol. 2, q. 2). By L. C. Casartelli. [Extrait des Mélanges Charles de Harlez.] Leide [1896]. Ec 1184. 4°.

**Dorn**, B., Versuch einer Erklärung der auf einer Gemme im Besitze des Grafen S. Stroganov befindlichen Pehlewy-Inschrift. [Aus dem „Compte-rendu de la Commission Impériale Archéologique pour les années 1878 et 1879", pag. 162—165, mit einigen Veränderungen und Zusätzen besonders abgedruckt.] St. Petersburg 1881. Ec 1190. 2°.

**Geschichte** des Artachšir i Pâpakân aus dem Pehlewî übersetzt, mit Erläuterungen und einer Einleitung versehen von Th. Nöldeke. SA. aus der Festschrift zum 50jährigen Doctorjubiläum des Herrn Prof. Benfey. (Beiträge zur Kunde der Indogermanischen Sprachen, IV. Bd.) Göttingen 1879. Ec 1205.

**Glossary**, An Old Pahlavi-Pazand, edited with an Alphabetical Index by Destur Hoshangji Jamaspji Asa. Revised and enlarged, with an Introductory Essay on *the Pahlavi Language* by Martin Haug. Bombay. London 1870. Ec 1208.

**Gujastak Abalish.** Relation d'une conférence théologique présidée par le calife Mâmoun. Texte Pehlvi publié pour la première fois avec traduction, commentaire et lexique par A. Barthelomy. Paris 1887. [Bibliothèque de l'École des Hautes Études. Fasc. 69.] Ec 1212.

**Haug,** M., Die alten persischen Inschriften der Thomas-Christen in Süd-Indien. [Beilage zur Allgemeinen Zeitung Nr. 29. 1874.] Ec 1220.

**Kârnâmê** î Artakhshîr î Pâpakân, The. ... The Original Pahlavi Text edited for the first time ... by Darab Dastur Peshotan Sanjana. New edition, revised and enlarged. Bombay 1896. Ec 1227.

**Mainyo-i-Khard,** The Book of the. The Pazand and Sanskrit Texts, ... as arranged by Neriosengh Dhaval ... With an English Translation, a Glossary of the Pazand Text ... a Sketch of Pazand Grammar, and an Introduction by E. W. West. Stuttgart. London 1871. Ec 1245.

— The Book of the, also an Old Fragment of the Bundehesh both in the Original Pahlavi ... edited by Frederic Charles Andreas. Kiel 1882. Ec 1248. 4°.

**Nirangistan** ... edited ... by Darab Dastur Peshotan Sanjana. Bombay 1894. [= The Pahlavi Text Series published under the auspices of the Victoria Jubilee Pahlavi Text Fund. Vol. I.] = Ec 1264. 4°.

**Olshausen,** Justus, Die Pehlewî-Legenden auf den Münzen der letzten Sâsâniden, auf den ältesten Münzen arabischer Chalifen, auf den Münzen der Ispehbed's von Taberistân und auf indopersischen Münzen des östlichen Îrân, zum ersten Male gelesen und erklärt. Kopenhagen 1843. Ec 1258.

— Krafft, Albrecht, Ueber Herrn Professors Dr. Justus Olshausen Entzifferung der Pehlewi-Legenden auf Münzen. Besonders abgedruckt aus dem CVI. Bande der Jahrbücher der Literatur. Wien 1844. Ec 1259.

**Pahlavi Text Series,** The, published under the auspices of the Victoria Jubilee Pahlavi Text Fund. Vol. I. Bombay 1894. Ec 1264. 4°.

**Pahlavi Texts.** Translated by E. W. West. Part I. The Bundahis, Bahman Yast, and Shâyast Lâ-Shâyast. Part II. The Dâdistân-î Dînîk and the Epistles of Mânûskîhar. Part III. Dînâ-î Maînôg-î Khirad Sikand-Gûmânîk Vigâr Sad Dar. Part IV. Contents of the Nasks. Part V. Marvels of Zoroastrianism. [= SBE. Vol. V. XVIII. XXIV. XXXVII. XLVII.] 5 voll. Oxford 1880—1897.
= Bb 1215 (5. 18. 24. 37. 47).

**Sunjáná,** Dustoor Peshotunjee Behramjee, An Address in Pahlvi and Zend with its English and Gujerati Translations presented to H. R. H. Prince Alfred Ernest Albert Duke of Edinburgh. Bombay 1871. Ec 1290. 4°.

**Tansar.** Sanjana, Darab Dastur Peshotan, Tansar's alleged Pahlavi Letter to the King of Tabaristan, from the standpoint of M. J. Darmesteter. Leipzig 1898. Ec 1293.

— Sanjana, Darab Dastur Peshotan, Observations on M. J. Darmesteter's Theory regarding Tansar's Letter to the King of Tabaristan and the Date of the Avesta. Leipzig 1898. Ec 1294.

**Traité** de médecine Mazdéenne traduit du Pehlevi et commenté par L. C. Casartelli. Extrait du Muséon. Louvain 1886. Ec 1296.

**Vendîdâd.** Die Pehleviversion des ersten Capitels des Vendîdâd herausgegeben nebst dem Versuch einer ersten Uebersetzung und Erklärung von Wilhelm Geiger. Erlangen 1877. Ec 1300.

**Zand** î Javît Shêda Dâd, The, or The Pahlavi Version of the Avesta Vendidâd, ... edited ... by Darab Dastur Peshotan Sanjana. Bombay 1895. Ec 1302. 4°.

### 3. Pārsī.

#### a) Grammatik und Lexikographie.

**Spiegel,** Fr., Grammatik der Pârsisprache nebst Sprachproben. Leipzig 1851. Ec 1360.

#### b) Texte.

**Aogemadaêcâ** ein Pârsentractat in Pâzend, Altbaktrisch und Sanskrit herausgegeben. übersetzt, erklärt und mit Glossar versehen von Wilhelm Geiger. Erlangen 1878. Ec 1375.

## V. Neupersisch.

### 1. Allgemeines.

#### a) Bibliographie.

**Aśraf 'Alī,** Maulawī Mīrzā. A Catalogue of the Persian Books and Manuscripts in the Library of the Asiatic Society of Bengal. Compiled by Maulavi Mirza Ashraf Ali. Fasc. I. II. 2 voll. Calcutta 1890. 1892. Ec 1424. 2°.

**Aumer,** Joseph, Die persischen Handschriften der K. Hof- und Staatsbibliothek in Muenchen. München 1866. = Ab 130, I, 3.

**Browne,** Edward G., A Catalogue of the Persian Manuscripts in the Library of the University of Cambridge. Cambridge 1896. Ec 1427.

**Pertsch,** Wilhelm, Die persischen Handschriften der Herzoglichen Bibliothek zu Gotha. Wien 1859. = Bb 440, Theil I.

— — Verzeichniss der persischen Handschriften der Königlichen Bibliothek zu Berlin. Berlin 1888. = Ab 210, 4°, Band IV.

**Rieu,** Charles, Catalogue of the Persian Manuscripts in the British Museum. Vol. I. II. III und Supplement. 4 voll. London 1879—1895. Ec 1435. 2°.

**Rosen,** Baron Victor, Les manuscrits persans de l'Institut des langues orientales. Saint-Pétersbourg 1886. = Bb 220, 4°, III.

**Seligmann,** R., Ueber drey höchst seltene Persische Handschriften. Ein Beytrag zur Litteratur der orientalischen Arzneymittellehre. Wien 1833. Ec 1441.

#### b) Schriften vermischten Inhalts.

**Hübschmann,** H., Persische Studien. Strassburg 1895. Ec 1454.

**Lagarde,** Paul de, Persische Studien. Aus dem 31. Bd. der AKGWG. Göttingen 1884. Ec 1160. 4°.

### 2. Grammatik und Metrik.

**Barb,** H. A., Über den Organismus des persischen Verbums. Wien 1860. Ec 1468.

**Bleeck,** A. H., A Concise Grammar of the Persian Language ... together with a new *plan for facilitating* the study of languages. London 1857. Ec 1471.

**Chodzko**, A., Grammaire de la langue persane. 2. éd. Paris 1883. Ec 1476.

**Codex Cumanicus** ... edidit ... Géza Kuun s. Fa 3600. 4°.

**Dieu**, Ludovicus de, Rudimenta linguæ Persicæ. Accedunt Duo priora capita Geneseos, ex Persica Translatione Iac. Tawusi. Lugduni Batavorum 1639. an Ec 2458.

[— — Dasselbe mit dem Titel:] Rudimenta grammaticae Persicae ad usum Seminarii Patavini. o. O. u. J. [Patavii 1789?] Ec 1478.

**Fleischer**, Heinrich Leberecht, Grammatik s. Muḥammad Ibrāhīm.

**Frank**, Othm., De Persidis linguâ et genio. Commentationes phaosophico-persicae. Norimbergae 1809. Ec 1479.

**Geitlin**, Gabriel, Principia grammatices Neo-Persicae cum metrorum doctrina et dialogis persicis. Helsingforsiae 1845. Ec 1481.

**Gladwin**, Francis, Dissertations on the Rhetoric, Prosody and Rhyme of the Persians. Calcutta 1801. Ec 1485. 4°.

**Horn**, Paul, Neupersische Schriftsprache. [= Grundriss der iranischen Philologie. Band I, Abteil. 2, Lieferung 1.] Strassburg 1898. = Ec 60. 4°.

**Huart**, Cl., Grammaire élémentaire de la langue Persane suivie d'un petit traité de prosodie, de dialogues, de modèles de lettres et d'un choix de proverbes. Paris 1899. Ec 1488.

**Ignatius à Jesu**, Grammatica linguae Persicae. Romae 1661. Ec 1490.

**Lumsden**, M., A Grammar of the Persian Language. Vol. I. II. Calcutta 1805. 1810. Ec 1494. 4°.

**Müller**, Friedrich, Bemerkungen über den Ursprung des Praeteritums im Neupersischen. [SA. aus SWA. Band CXXXII.] Wien 1895. Ec 1496.

**Muḥammad Ibrāhīm**, Mīrzā. Grammatik der lebenden persischen Sprache von Mirza Mohammed Ibrahim. Aus dem Englischen übersetzt ... von H. L. Fleischer. Leipzig 1847. Ec 1499.

— — Grammatik der lebenden persischen Sprache. Nach Mirza Mohammed Ibrahim's Grammar of the Persian Language neu bearbeitet von Heinrich Leberecht Fleischer. 2. Auflage. Leipzig 1875. Ec 1499².

**Palmer**, E. H., A simplified Grammar s. Ec 1551.

**Pizzi**, Italo, Manuale della lingua persiana, grammatica, antologia, vocabolario. Lipsia 1883. Ec 1504.

**Platts**, John T., A Grammar of the Persian Language. Part I. Accidence. London, Edinburgh 1894. Ec 1509.

**Rieu**, Charles, Remarks on some phonetic laws in Persian. [Philological Society 1879—1880.] London. Ec 1514.

**Rosen**, Fritz, Modern Persian Colloquial Grammar containing a short grammar, dialogues and extracts from Nasir-eddin Shah's Diaries, etc. and a vocabulary. London 1898. Ec 1517.

**Rosen**, Georgius, Elementa Persica s. Ec 1580.

**Rudimenta** grammaticae Persicae s. Dieu Ec 1478.

**Rückert**, Friedrich, Grammatik, Poetik und Rhetorik der Perser. Nach dem siebenten Bande des Heft Kolzum dargestellt. Neu herausgegeben von W. Pertsch. Gotha 1874. Ec 1519.

**Salemann**, Carl, und Shukovski, Valentin, Persische Grammatik mit Litteratur, Chrestomathie und Glossar. [= Porta linguarum orientalium. Pars XII.] Berlin 1889. = Bb 1125 (12).

**Залеманъ**, К. Г. и Жуковскій, В. А., Краткая грамматика новоперсидскаго языка съ приложеніемъ метрики и библіографіи. [= Porta linguarum orientalium. Pars XII.] Санктпетербургъ 1890. = Bb 1125 (12).

**Schultze**, Martin, Handbuch der persischen Sprache. Grammatik, Chrestomathie, Glossar. Elbing 1863. Ec 1526.

**Vullers**, Ioannes Augustus, Institutiones linguae Persicae cum Sanscrita et Zendica lingua comparatae. Gissae 1840. Ec 1532.

— — Institutiones linguae Persicae. || Grammatica linguae Persicae cum dialectis antiquioribus Persicis et lingua Sanscrita comparatae. Gissae 1870. Ec 1532ª.

**Wilken**, Fridericus, Institutiones ad fundamenta linguae Persicae cum chrestomathia ... Lipsiae 1805. Ec 1539.

— — [Dazu:] Auctarium ad chrestomathiam suam Persicam locorum ex auctoribus Persicis quae illa continet interpretationem Latinam exhibens. Lipsiae 1805. an Ec 1539.

### 3. Lexikographie.

**Bergé**, Adolphe, Dictionnaire Persan-Français avec une table alphabétique pour servir de dictionnaire français-persan et un tableau comparatif des années de l'ère mahométane et de l'ère chrétienne. Paris, Leipzig, London 1868. Ec 1542.

**Blochmann**, H., Contributions to Persian Lexicography. [Specimen sheet.] o. O. u. J. Ec 1545. 4°.

**Golius**, Jacobus, atque Edmundus Castellus, Dictionarium Persico-Latinum s. Da 715. 2°.

**Palmer**, E. H., A Concise Dictionary, English-Persian; together with a simplified Grammar of the Persian Language. Completed and edited from the MS. left imperfect at his death, by G. Le Strange. London 1883. Ec 1551.

**Richardson**, John, A Dictionary, Persian, Arabic, and English; with a Dissertation on the Languages, Literature, and Manners of Eastern Nations. Revised and improved by Charles Wilkins. A new edition, considerably enlarged, By Francis Johnson. London 1829. Ec 1556. 2°.

**Vullers**, Ioannes Augustus, Lexicon Persico-Latinum etymologicum ... Tomus I. II und Supplementum. 2 voll. Bonnae ad Rhenum 1855—1867. Ec 1560. 4°.

— — Dasselbe. 3 voll. Ec 1560ª. 4°.

### 4. Texte.

#### A. Chrestomathieen etc.

**Anthologia** Persica, seu selecta e diversis Persis auctoribus exempla in Latinum translata ac Mariae Theresiae augustae honoribus dicata a Caesarea Regia Lingarum [sic!] Orientalium Academia. Viennae 1778. Ec 1564.

**Anthologie**, Neue arabische ... Benebst ... einem Anhang für die Kenner der persischen Litteratur ... Von S. F. Günther Wahl. Leipzig 1791. s. De 1270.

***Antologia*** s. Pizzi Ec 1504.

***Auctarium*** *s. Wilken, Institutiones* Ec 1539.

**Chrestomathia** Persica edidit ... Fridericus Spiegel. Lipsiae 1846. Ec 1568.
— Schahnamiana ... edidit ... Ioannes Augustus Vullers. Bonnae 1833. Ec 1572.
— [mit „Auctarium"] s. Wilken, Institutiones Ec 1539.

**Chrestomathie,** Neu-persische, von Max Grünert. I. Teil: Texte. II. Teil: Vocabular. 2 voll. Prag 1881. Ec 1576. 4°.
— persane ... publiée par Ch. Schefer. Tome I. II. [= PÉLOV. II^e Série. — Vol. VII. VIII.] 2 voll. Paris 1883. 1885. = Bb 1250. 4°.
— s. Salemann, Carl, und Shukovski, Valentin, Persische Grammatik ... = Bb 1125 (12).
— s. Schultze, Martin, Handbuch Ec 1526.

**Dialogi persici** s. Geitlin Ec 1481.

**Dialogi Persico-Anglici** s. Dc 5344. 4°.

**Dialogues** s. Huart Ec 1488.

— s. Rosen Ec 1517.

**Ḥikājāt-i pārsī** id est Narrationes Persicae ... edidit, glossario explanavit, grammaticae brevem adumbrationem praemisit Georgius Rosen. [Auch unter dem Titel:] Elementa Persica. Berol. 1843. Ec 1580.

**Intiḫāb-i fārsī.** Number 3. 4. 5. [Lithographiert.] Patna 1871. Ec 1582.

**Zubdatu 'l-ḥikājāt** [herausgegeben von] Henry Barb s. Ec 2477.

## B. Sonstige Texte.

**'Abdu 'l-Fattāḥ Fūmanī.** 'Abdu 'l-Fattāḥ Fūmeny's Geschichte von Gîlân in den Jahren 923 (= 1517) bis 1038 (= 1628). Persischer Text. Herausgegeben von B. Dorn. St. Petersburg 1858. = Bb 1725, Theil III.

**'Abdu 'l-Ḥamīd Lāhōrī.** The Bádsháh Námah, by 'Abd Al-Hamíd Láhawrí edited by Mawlawis Kabír Al-Din Ahmad and Abd Al-Rahím. Under the superintendence of W. N. Lees. Vol. I. II, and Index of Names. 3 voll. [B. I.] Calcutta 1867—1872. = Bb 1200, p, 6.

**'Abdu 'l-Karīm Buḫārī,** Mir. Histoire de l'Asie Centrale ... par Mir Abdoul Kerim Boukhary publié, traduit et annoté [sic! auf dem Titel der Übersetzung: publiée, traduite et annotée] par Charles Schefer. Texte persan. Traduction française. [= PÉLOV. I.] 2 voll. Paris 1876. = Bb 1250. 4°.

**'Abdu 'l-Karīm Kašmīrī.** Voyage de l'Inde à la Mekke, Par A'bdoûl-Kérym, favori de Tahmâs-Qouly-Khân; Extrait et traduit de la version anglaise de ses Mémoires ... par L. Langlès. [= Collection portative de voyages traduits de différentes langues orientales et européennes. Tome I.] Paris 1797. Ec 1583.

**'Abdu 'llāh b. Faḍlu 'llāh** s. Waṣṣāf.

**'Abdu 'l-Qādir Badā'ūnī.** The Muntakhab al-Tawárikh of Abd al-Qádir bin-i-Malúk Sháh al Badáoní. Edited by [W. N. Lees and] Maulaví Ahmad 'Alí. Vol. I. [II.] III. 3 voll. [B. I.] Calcutta 1868. 1865. 1869. = Bb 1200, p, 10.
— — Muntakhabu-t-Tawārīkh by 'Abdu-l-Qādir ibn i Mulūk Shāh known as al-Badāonī. Volume 1: Translated from the original Persian, and edited by George S. A. Ranking. Volume II: Translated ... by W. H. Lowe. 2 voll. [B. I.] Calcutta 1898. 1884. = Bb 1200, p, 12.

**'Abdu 'l-Qādir Baġdādī.** Abdulqâdiri Baġdâdensis Lexicon Šahnâmianum cui accedunt eiusdem auctoris in Lexicon Šâhidianum commentariorum Turcici

particula prima, Arabici excerpta. Ad fidem codicum manuscriptorum recensuit annotationibus indicibus instruxit edidit Carolus Salemann. Tomi I pars 1. Lexicon Šahnâmianum continens. Petropoli 1895. Ec 1584. 4°.

**'Abdu 'r-Raḥīm Kašmīrī** s. 'Abdu 'l-Karīm Kašmīrī.

**'Abdu 'r-Raḥmān Ǧāmī** s. Ǧāmī.

**'Abdu 'r-Rašīd** b. 'Abdu 'l-Ġafūr Ḥusainī. The Farhang i Rashídí a Persian Dictionary by Sayyid 'Abdurrashíd of Tattah. Vol. I. Edited ... by Maulawí Zulfaqár 'Alí. Vol. II. Edited ... by Maulawí Zulfaqár 'Alí, and Maulawí 'Azíz Urrahmán. 2 voll. [B. I.] Calcutta 1875. = Bb 1200, p, 15. 4°.

— — Grammaticae persicae praecepta ac regulae quas lexico persico Ferhengi Reschîdî praefixas ... edidit Splieth. Halis 1846. Ec 1586. 4°.

**Abu'l-Faḍl 'Allāmī.** The Akbarnámah by Abul-Fazl i Mubárak i 'Allámí. Edited ... By Maulawí 'Abd-ur-Rahím. Vol. I—III. Calcutta 1877—1886. [Dazu:] Index of Names of Persons and Geographical Names occurring in the Akbar Námah ... By Maulaví Abdur Rahím. Vol. I—III. 5 voll. [B. I.] Calcutta 1878—1887. = Bb 1200, p, 25. 4°.

— — The Akbarnāma of Abu-l-Faẓl translated from the Persian by H. Beveridge. Vol. I. Fasc. I—IV. 4 Fasc. [B. I.] Calcutta 1897—1899. = Bb 1200, p, 26.

— — The Áín-i-Akbarí by Abul-Fazl-i-'Allámí. Edited ... by H. Blochmann. Vol. I. II. 2 voll. [B. I.] Calcutta 1872—1877. = Bb 1200, p, 27. 4°.

— — The Ain i Akbari by Abul Fazl 'Allami, translated ... by H. Blochmann: Vol. I; [and] H. S. Jarrett: Vol. II. III. 3 voll. [B. I.] Calcutta 1873. 1891. 1894. = Bb 1200, p, 28.

**Abu 'l-Faḍl Baihaqī.** The Tárikh-i-Baihaki containing the Life of Masaúd, son of Sultán Mahmúd of Ghaznín ... Edited by W. H. Morley and printed under the supervision of W. Nassau Lees. [B. I.] Calcutta 1862. = Bb 1200, p, 29.

**Abū Manṣūr Muwaffaq** s. Muwaffaq.

**Abū Naṣr Aḥmad Qubāwī** s. Naršaḫī.

**Abū Naṣr Farāhī.** Nisaboo' ssibyan, edited by Meerza Moohummud Uscuree. Calcutta 1819. Ec 1592.

**Adventures,** The, of Hatim Taï s. Qiṣṣa Ec 2215. 2°.

**Aḥmad 'Alī,** Maulawī Aġa. The Haft Ásmán or History of the Masnawí of the Persians. By ... Maulawí Ághá Ahmad 'Alí ... With a biographical notice of the author, by H. Blochmann. [B. I.] Calcutta 1873. = Bb 1200, p, 34.

**'Alī b. Abū Ṭālib** s. De 3356. 3362. 4°.

**'Alī Riḍā Šīrāzī** s. Ibn-i 'Abdu 'l-Karīm.

**'Alī b. Šams ad-Dīn.** 'Aly ben Schems-Eldîn's Chanisches Geschichtswerk oder Geschichte von Gîlân in den Jahren 880 (= 1475) bis 920 (= 1514). Persischer Text. Herausgegeben von B. Dorn. St. Petersburg 1857. = Bb 1725. Theil II.

**Allāhjār Ṣūfī,** Šaiḫ, Murādu 'l-'ārifīn. Moskau 1859. Ec 1600.

**'Allāmī** s. Abu 'l-Faḍl 'Allāmī.

**'Āmilī.** The Khoolasut-ool-hisab ... with a translation into Persian ... by ... Ruoshun Ulee s. De 3514.

***Anwarī.*** Жуковскій, В. А., Али Аухадэддинъ Энвери. Матеріалы для его біографіи и характеристики. С.-Петербургъ 1883. Ec 1606.

**Anwarī.** [Dazu Anzeige von] K. Залеманъ. [Aus Журналъ Министерства Народнаго Просвѣщенія. Часть CCXXX, Отд. 2.] Ec 1607.

— Anvarii vita s. Daulatšāh Ec 1655.

**A'rās-i buzurgān.** The Á'aras-i-bozorgán being an Obituary of Pious and Learned Moslims from the beginning of Islám to the middle of the twelfth century of the Hijrah. Edited by W. Nassau Lees, and Mawlawi Kabir al-din Ahmad. [Calcutta] 1855. Ec 1611.

**Asadī's** neupersisches Wörterbuch Lughat-i Furs nach der einzigen vaticanischen Handschrift herausgegeben von Paul Horn. Berlin 1897. [= AKGWG. Neue Folge. Band 1. Nro. 8.] Ec 1613. 4°.

**Astrolabe.** Description of a Planispheric —, constructed for Sháh Sultán Husain Safawí ... comprising an account of the astrolabe generally ... By William H. Morley. London 1856. Ec 1616. 2°.

**'Aṭṭār, Farīd ad-Dīn.** Pend-namèh, ou le livre des conseils de Férid-eddin Attar, traduit et publié Par Silvestre de Sacy. Paris 1819. Ec 1620.

— — Mantic uttaïr ou le langage des oiseaux ... par Farid-uddin Attar, publié en persan par Garcin de Tassy. Paris 1857. Ec 1623. 4°.

— — Garcin de Tassy, La poésie philosophique et religieuse chez les Persans d'après le Mantic uttaïr, ou le langage des oiseaux de Farid-uddin Attar. Troisième édition. Paris 1860. Ec 1626. 4°.

**'Azīz** ['Azīz ad-Dīn Lakhnawī], Qaiṣarnāma. Maṭba'-i Niẓāmī [?] 1296. Ec 1633. 4°.

**Badā'ūnī** s. 'Abdu 'l-Qādir Badā'ūnī.

**Bahā' ad-Dīn 'Āmilī** s. 'Āmilī.

**Baihaqī** s. Abu 'l-Faḍl Baihaqī.

**Bal'amī,** Abū 'Alī Muḥammad, s. Ṭabarī Ec 2409. 4°. 2410.

**Bīt-i lailat** s. Distichs.

**Bibliothecasammlung** aus der Morgenländischen Mystik ... von F. A. G. Tholuck. Berlin 1825. Ec 1638.

**Burhān,** Muḥammad Ḥusain, Burhān-i qāṭi'. Teil I. II. Bombay 1267. Ec 1640. 2°.

**Burhān ad-Dīn** 'Alī b. Abū Bakr. Hidāja-i fārsī tarǧama karda-i Maulawī Ġulām Jaḥjā Ḫān wa-dīgar 'ulamā' ba-taṣḥīḥ āwarda-i Maulawī Muḥammad Rāšid. Vol. I—IV. 4 voll. Calcutta 1807—1808. Ec 1642.

**Būṣīrī.** Die Burda ... von C. A. Ralfs s. De 4141. 4°.

**Centuria,** Proverbiorum Et Sententiarum Persicarum, Collecta, & versione notisque adornata a Levino Warnero. Lugduni Batavorum 1644. Ec 1643.

**Codex Cumanicus** s. Fa 3600. 4°.

— — Kuun, Géza, Additamentorum ... s. Fa 3601.

**Dabistān** s. Fānī Ec 1677.

**Ḍādūr** (Ḍādūrjān) s. Dā'ūd.

**Dā'ūd Ḍādūr** (Ḍādūrjān), Malik-Šāh-Naẓar-zāda Mīr. Notices sur l'état actuel de la Perse, en persan, en arménien et en français; par Myr-Dâvoud-Zadour de Melik Schahnazar ... et Langlès ... [et] Chahan de Cirbied. [Mit zwei Titelkupfern.] Paris 1818. Ec 1648.

— — [Dasselbe. Mit dem vorgesetzten Titel: Etat actuel de la Perse par Mir-Davoud-Zadour de Mélik Schahnazar ... Imprimé en persan, et traduit en armenien et en françois. Par J. Chahan de Cirbied. Mit dem Bildnis des Verfassers als Titelkupfer. Paris 1817.] Ec 1648ª

**Daulatšāh.** Vitae poetarum Persicorum ex Dauletschahi historia poetarum excerptae Persice et Latine edidit Joannes Augustus Vullers. Fasc. I. Hâfizi Schirâzensis vitam tenens. Gissae 1839. Ec 1650.

— Vitae poetarum Persicorum ex Dauletschahi historia poetarum excerptae Persice et Latine edidit ... Joannes Augustus Vullers. Anvarii vitam tenens. [Univ.-Gratulationsschrift.] Gissae 1868. Ec 1655.

— Leben des Ferdusi aus Dauletscha'hs Biographieen der Dichter. Von Johann August Vullers s. Fragmente Ec 1766.

**Descartes.** Ḥikmat-i Nāṣirīja. [Discours de la méthode, übersetzt auf Veranlassung des Grafen Gobineau.] [Lithographiert.] Teheran 1270. Ec 1662.

**Ḍijā' ad-Dīn Barnī.** The Táríkh-i Feroz-Sháhí. Of Ziaa al-Din Barni, commonly called Ziaa-i Barni. Edited by Saiyid Ahmad Khán, under the superintendence of W. Nassau Lees, and Mawlavi Kabir al-Din. [B. I.] Calcutta 1862. = Bb 1200, p, 40.

**Ḍijā' ad-Dīn Naḫšabī** s. Naḫšabī.

**Distichs.** Bīt-i lailat or, Persian Distichs, from various authors ... By Stephen Weston. o. O. 1814. Ec 1667. 4°.

**Fabeln,** Persische, für Jung und Alt. Aus dem Englischen des H. G. Keene übertragen von Johann Sporschil. Mit 18 Holzschnitten von M. D. Sears. Leipzig 1834. Ec 1672.

**Faḫr ad-Dīn** As'ad Gurgānī. Wis o Rámín A Romance of Ancient Persia Translated from the Pahlawi and rendered into Verse. By Fakhr al-dín, As'ad al-Astarabádi, al-Fakhri, al Gurgáni. Edited by W. N. Lees and Ahmad Ali. [B. I.] Calcutta 1865. = Bb 1200, p, 46.

**Fānī,** Muḥsin. Scheik Mohammed Fani's Dabistan oder von der Religion der ältesten Parsen. Aus der Persischen Urschrift von Sir Françis Gladwin ins Englische, aus diesem ins Deutsche übersetzt von F. v. Dalberg. Nebst Erläuterungen ... die Geschichte der Semiramis aus indischen Quellen betreffend. Aschaffenburg 1809. Ec 1677.

**Faqīr,** Mīr Šams ad-Dīn, Dihlawī. The Bowers of Eloquence: being a Treatise on the Rhetoric, Poetry, and Rhyme of the Persians; by Meer Shumsood-Deen Fukeer, of Dehlee. Corrected for the press and published ... by Mouluvees Jan Alee and Abdoor Ruheem. Calcutta 1814. Ec 1682.

**Farīd ad-Dīn 'Aṭṭār** s. 'Aṭṭār.

**Fattāḥī.** Das Schlafgemach der Phantasie von Fettâḥi aus Nîšâbûr. Erstes Kapitel: Vom Glauben und Islam ... übersetzt ... von Hermann Ethé. [Dissert.] Leipzig 1868. Ec 1687.

**Firdausī.** Wahl, Samuel Friedrich Günther, Von dem Schiksal des Homer und andrer klassischen Dichter, bei den Arabern und Persern und Probe aus der persischen Epopöe Schaah Nâmeh. [Halle] 1793 s. Eg 940.

— Soohrab, A Poem: freely translated from the original Persian of Firdousee; being a portion of the Shahnamu ... By James Atkinson. Calcutta 1814. Ec 1692.

— Chrestomathia Schahnamiana ... edidit ... Ioannes Augustus Vullers s. Ec 1572.

— Le livre des rois par Abou 'lkasim Firdousi publié, traduit et commenté par *Jules Mohl.* [Aus: Collection orientale. Manuscrits inédits de la bibliothèque *royale traduits et publiés* par ordre du roi.] Tome I. Paris 1838. Ec 1694. 2°.

**Firdausī.** Carminis epici Schahnāmeh fragmentum de Dario et Alexandro hexametris Suethicis redditum quod ... praeside Gabriele Geitlin publice proponit Alexander Gustavus Julius Hallstén P. I; Carolus Augustus Simelius P. II; Johannes Simelius P. III; Nicolaus Constantinus Olsoni P. IV. Helsingforsiae 1839. Ec 1699.

— Šāhnāma [Reproduction von Turner Macan's Ausgabe]. [Lithographiert.] Bombay 1275. Ec 1704. 2°.

— Firdusii liber regum qui inscribitur Schahname. Editionem Parisiensem ... auxit ... Joannes Augustus Vullers. Tomus I—III. [T. III „morte editoris interruptum ad finem perduxit Samuel Landauer".] 3 voll. Lugduni Batavorum 1877—1884. Ec 1709.

— Dasselbe, zweites Exemplar. Ec 1709*.

— Das Heldenbuch von Iran aus dem Schah Nameh des Firdussi von I. Görres. I. II. Mit zwei Kupfern und einer Charte. Berlin 1820. Ec 1714.

— Heldensagen von Firdusi ... metrisch aus dem Persischen übersetzt nebst einer Einleitung über das Iranische Epos von Adolph Friedrich von Schack. Berlin 1851. Ec 1719.

— Epische Dichtungen aus dem Persischen des Firdusi von Adolph Friedrich von Schack. Band I. II. 2 voll. Berlin 1853. Ec 1724.

— Heldensagen von Firdusi. In deutscher Nachbildung nebst einer Einleitung über das Iranische Epos von Adolf Friedrich von Schack. Zweite vermehrte Auflage der „Heldensagen" und der „Epischen Dichtungen". Berlin 1865. Ec 1729.

— Le livre des rois par Abou 'lkasim Firdousi traduit et commenté par Jules Mohl, publié par M^me^ Mohl. Tome I—VII. 7 voll. Paris 1876—1878. Ec 1734.

— The Sháh Náme ... Translated and abridged in prose and verse, by James Atkinson. Edited by J. A. Atkinson. [In: The „Chandos Classics".] London and New York 1886. Ec 1739.

— Wilhelm, Eugen, [Anzeige von] Firdusi. Il Libro dei Re. Poema epico recato dal Persiano in versi Italiani da Italo Pizzi. Torino, 8 voll. 1886—88. [Reprinted from the American Journal of Philology, Vol. XIV, No. 1.] Ec 1742.

— Firdosi's Königsbuch (Schahname) übersetzt von Friedrich Rückert. Aus dem Nachlass herausgegeben von E. A. Bayer. 3 voll. Berlin 1890—1895. Ec 1744.

— Pizzi, Italo, Gli Eroi del Libro dei Re di Firdusi. [Estr. dalle Memorie della R. Accad. delle Sc. di Torino. Serie II, Tom. XXXII.] Torino 1879. Ec 1749. 4°.

— ³Abdulqâdiri Baġdâdensis Lexicon Šahnâmianum ... edidit Carolus Salemann s. 'Abdu 'l-Qādir Baġdādī Ec 1584. 4°.

— Jussuf und Suleicha. Romantisches Heldengedicht von Firdussi. Aus dem Persischen zum ersten Male übertragen von Ottokar Schlechta-Wssehrd. Wien 1889. Ec 1754.

— Robinson s. Ec 2206.

— Leben des Ferdusi aus Dauletscha'hs Biographieen der Dichter. Von Johann August Vullers s. Fragmente Ec 1766.

**Fīrūzābādī.** [Muntaha 'l-arab fī luġāti 'l-'arab = al-Qāmūs in der persischen Bearbeitung des 'Abdu 'r-Raḥīm b. 'Abdu 'l-Karīm Ṣafīpūrī. Nur Teil I u. II; ohne Titel. Calcutta 1252. 1255.] Ec 1760. 2°.

**Fragmens** relatifs à la religion de Zoroastre, extraits des manuscrits persans de la Bibliothèque du Roi [publiés par J. Olshausen et Jules Mohl]. Paris 1829. Ec 1765.

**Fragmente** über die Religion des Zoroaster. Aus dem Persischen übersetzt und mit einem ausführlichen Commentar versehen nebst dem Leben des Ferdusi aus Dauletscha'hs Biographieen der Dichter. Von Johann August Vullers. Mit einem Vorworte von Windischmann. Bonn 1831. Ec 1766.

**Fragments** arabes et persans ... recueillis par Reinaud s. De 4830.

**Ğahāngīr.** Túzak-i-Jahángíri translated from the original Persian by W. H. Lowe. Fasc. I. [B. I.] Calcutta 1889. = Bb 1200, p, 49.

**Ğalāl pūr-i Fatḥ-ʿAlī Šāh-i Qāğār,** Nāma-i ḫusrawān. [Photolithographische Reproduction der Teheraner Lithographie von 1868/1285.] Wien 1880. Ec 1773.

**Ğalāl ad-Dīn** Mīrzā s. Ğalāl pūr-i Fatḥ-ʿAlī Šāh-i Qāğār.

**Ğalāl ad-Dīn Rūmī,** Maulānā. Auswahl aus den Diwanen des grössten mystischen Dichters Persiens Mewlana Dschelaleddin Rumi. Aus dem Persischen mit beigefügtem Original-Texte ... vonVincenz von Rosenzweig. Wien 1838. Ec 1777. 2°.

— — Selected Poems from the Dīvāni Shamsi Tabrīz edited and translated with an introduction, notes, and appendices by Reynold A. Nicholson. Cambridge 1898. Ec 1778.

— — Maṯnawij-i maʿnawī [mit türkischer Übersetzung]. 3 voll. Būlāq 1268. Ec 1779. 2°.

— — Mesnewi oder Doppelverse des Scheich Mewlânâ Dschelâl-ed-dîn Rûmî. Aus dem Persischen übertragen von Georg Rosen. Leipzig 1849. Ec 1784.

— — Robinson s. Ec 2206.

**Ğāmī.** Der Frühlingsgarten von Mewlana Abdurrahman Dschami. Aus dem Persischen übertragen von Ottocar Maria v. Schlechta-Wssehrd [nebst Text]. Wien 1846. Ec 1791.

— Jūsuf u-Zulaiḫā [Zalīḫā]. o. O. 1304. Ec 1793.

— Joseph und Suleïcha; ... aus dem Persischen des Mewlana Abdurrahman Dschami übersetzt [nebst Text] ... von Vincenz von Rosenzweig. Wien 1824. Ec 1795. 2°.

— Dasselbe, ohne den persischen Text. Wien 1824. Ec 1795ª.

— The Nafahtáal-ons [sic] min Hadharát al-qods, or the Lives of the Soofis. By Mawlana Noor al-din 'Abd al-Rahmán Jámi. Edited by Mawlawis Gholám 'Iisa 'Abd al Hamíd and Kabir al-dín Ahmad, with a biographical sketch of the author, by W. Nassau Lees. [Lees' Persian Series.] Calcutta 1859. Ec 1800.

— Salāmān u Absāl, an allegorical romance ... of Mullā Jāmī ... edited ... by Forbes Falconer. London 1850. Ec 1805. 4°.

— Subḥatu 'l-abrār. Calcutta 1811. Ec 1809. 4°.

— Tuhfat ul ahrār, the Gift of the Noble: ... of Mullā Jāmī ... edited ... by Forbes Falconer. London 1848. Ec 1816. 4°.

— Drei allegorische Gedichte Molla Dschami's aus dem Persischen von Vinzenz von Rosenzweig [nebst Text]. Wien 1840. Ec 1820. 4°.

— Liebe, Wein und Mancherlei. Persische Lieder nach Dschami's Text ... von Moriz Wickerhauser. Leipzig 1855. Ec 1825.

— Blütenkranz aus Dschamis zweitem Diwan bei der XVIII. General-Versammlung der D. M. G. ... dargebracht von Moriz Wickerhauser. Wien 1858. Ec 1831.

— *Rosenzweig,* Vinzenz v., Biographische Notizen über Mewlana Abdurrahman *Dschami nebst Übersetzungsproben* aus seinen Diwanen. Wien 1840. Ec 1835. 4°.

**Ğāmī.** Robinson s. Ec 2206.

— Lees, W. Nassau, A Biographical Sketch of the Mystic Philosopher and Poet Jami being the preface to his „Lives of the Mystics". Calcutta 1859. Ec 1838.

**Ğang-i šahādat.** Djungui Chehâdet le cantique du martyre ... publié ... par Alexandre Chodzko. [Répertoire du théatre persan. (Texte persan.) (1ᵉ Livraison.)] Paris 1852. Ec 1840.

**Ġāzī ad-Dīn Ḥaidar Ḫān.** [Hammer, J. v.,] Anzeige des Siebenmeers nebst einem Verzeichnisse mit Wörtern germanischer Sprächen verwandter persischer. Aus den Jahrbüchern der Literatur besonders abgedruckt. Wien 1831. Ec 1843.

— — s. Rückert Ec 1519.

**Ġulām Ḥusain Ḫān Ṭabāṭabā'ī,** Mīr. The Moolukhkhus-ool-tuwareekh, being an Abridgement [sic] of ... the Seir mootakherin, prepared chiefly By Maulavi Abdool Kerim. Calcutta 1827. Ec 1848. 4°.

**Ġulām Ḥusain Zaidpūrī, Salīm.** Riyāẓu-s-salāṭīn, History of Bengal. By Ghulám-i-Ḥusain, Salím. Edited by Maulavi Abdul Hak Abid. Fasc. I—V. [B. I.] 5 Fasc. Calcutta 1890—1898. = Bb 1200, p. 51.

**Ġulām Jaḥjā Ḫān,** Maulawī, s. Ec 1642.

**Ġulām Muḥammad.** Kárnáma i Hydary, or Memoirs of ... Hyder Ally Khán Bahádur. To which is annexed a Sketch of the History of his Illustrious Son, Tippoo Sultan. Compiled from the different works written by English, French, and Oriental Authors [by Ghoolam Mohumed]. Calcutta 1848. Ec 1853. 4°.

**Ḫāfī Ḫān,** Muḥammad Hāšim. The Muntakhab al-Lubáb of Kháfi Khán. Edited by Maulavi Kabír al-dín Ahmad. Part I. II. [B. I.] 3 voll. Calcutta 1869. 1874. = Bb 1200, p, 53.

**Ḥāfiẓ Šīrāzī.** Specimen poeseos Persicae, sive ... Haphyzi Ghazelae, sive Odae sexdecim ... nunc primum latinitate donatae ... [a K. Em. Alex. comite de Rewitzky]. Vindobonae 1771. Ec 1863.

— — Dīwān [das letzte Blatt fehlt, auch sonst defect]. Calcutta 1791. Ec 1868. 4°.

— — Persian Lyrics, or scattered poems, from the Diwan-i Hafiz: with paraphrases in verse and prose ... [by John Haddon Hindley]. London 1800. Ec 1873. 4°.

— — [Dīwān, mit dem türkischen Commentar Sūdī's.] 3 voll. Alexandrien und Būlāq 1250. Ec 1878. 4°.

— — Dīwān. Būlāq 1256. Ec 1883.

— — Dīwān. [Lithographiert.] Tebris 1264. Ec 1888.

— — Die Lieder des Hafis. Persisch mit dem Commentare des Sudi herausgegeben von Hermann Brockhaus. Band I—III. Leipzig 1854—1860. Ec 1893. 4°.

— — Der Diwan des grossen lyrischen Dichters Hafis im persischen Original herausgegeben, ins Deutsche metrisch übersetzt und mit Anmerkungen versehen von Vincenz v. Rosenzweig-Schwannau. Band I—III. 3 voll. Wien 1858—1864. Ec 1898.

— — Der Diwan von Mohammed Schemsed-din Hafis. Aus dem Persischen zum erstenmal ganz übersetzt von Joseph v. Hammer. Theil 1. 2. 2 voll. Stuttgart und Tübingen 1812—1813. Ec 1904.

— — Hafis. Eine Sammlung persischer Gedichte. Nebst poetischen Zugaben aus verschiedenen Völkern und Ländern. Von G. Fr. Daumer. Hamburg 1846. Ec 1909.

**Ḥāfiẓ Širāzī.** Der Diwan des Schems-eddin Muhammed Hafis aus Schiras. Im Auszuge übersetzt von G. H. F. Nesselmann. Berlin 1865. Ec 1914.

— — Der Sänger von Schiras. Hafisische Lieder verdeutscht durch Friedrich Bodenstedt. 2. Aufl. Berlin 1877. Ec 1919.

— — Twelve Odes of Hafiz done literally into English. Together with the corresponding portion of the Turkish Commentary of Sudi for the first time translated. By W. H. Lowe. [Angeschlossen: A few Suggestions with regard to the Interpretation of Certain Passages in the New Testament.] Cambridge 1877. Ec 1924.

— — Robinson s. Ec 2206.

— — Ḥāfizi Schirâzensis vita s. Daulatšāh Ec 1650.

**Ḥaqānī.** Четверостишія Хакани. Издалъ и перевелъ Карлъ Залеманъ. [Diss.] Санктпетербургъ 1875. Ec 1929.

— Khanikof, N. de, Mémoire sur Khâcâni, poëte persan du XII^e^ siècle. [Extrait N° 7 de l'année 1864 du Journal Asiatique.] Paris 1865. Ec 1933.

**Ḥātifī.** Laili Majnún, a Persian Poem of Hátifí. [Edited by W. Jones.] Calcutta 1788. Ec 1938.

**Ḥātim Ṭāʾī** s. Qiṣṣa.

**Ḥazār jak rōz** s. Jour Ec 1982.

**Ḥazīn, Muḥammad ʿAlī.** The Life of Sheikh Mohammed Ali Hazin, written by himself: edited ... By F. C. Belfour. London 1831. Ec 1943.

**Ḥikājāt-i pārsī** ... edidit ... Georgius Rosen s. Ec 1580.

**Ḥusain Hamadānī, Mīrzā.** The Tárikh-i-jadíd or New History of Mírzá ʿAlí Muḥammad the Báb, by Mírzá Ḥuseyn of Hamadán, translated from the Persian ... by Edward G. Browne. Cambridge 1893. Ec 1948.

**Ḥusain b. Muʿīn ad-Dīn Maibudī** s. Qāḍī Mīr Ḥusain.

**Ḥwānd-Amīr.** Die Geschichte Tabaristan's und der Serbedare nach Chondemir. Persisch und deutsch von Bernhard Dorn. [Aus den MAP. VI. Série. Tome VIII.] St. Petersburg 1850. Ec 1956. 4°.

— Chuandamir's afhandling Om Qarachitaiska dynastin i Kerman ... af E. A. Strandman. [Diss.] Helsingfors 1869. Ec 1960.

**Ibn-i ʿAbdu ʾl-Karīm, ʿAlī Riḍā.** Das târikh-i zendîje des Ibn ʿAbd el-Kerîm ʿAlî Riżà von Šîrâz herausgegeben ... von Ernst Beer. Leiden 1888. Ec 1963.

**Ibn-i Bazzāz.** Khanykov, Lettre à M. Dorn. [Tiré des Mélanges asiatiques. T. I.] Ec 1966.

**Ibn-i Jamīn.** Ibn' Jemin's Bruchstücke. Aus dem Persischen von Ottokar Maria von Schlechta-Wssehrd. Wien 1852. Ec 1971.

**Ibn-i Mālik,** Alfija s. De 6717.

**Inšā.** Lama'at-i qamar. [Lithographiert.] Agra 1852. Ec 1976.

**Intiḫāb-i fārsī** s. Ec 1582.

**Jour,** Les mille et un, contes persans, traduits en françois Par Pétis de la Croix. Tome I—V. [Tome II—V: Nouvelle édition, corrigée.] 5 voll. Paris 1766. Ec 1982.

— — Dasselbe. Nouvelle édition. Tome I—V. 5 voll. Lille 1783. Ec 1982^a^.

**ʿIṣmat Buḫārī** s. Fa 2598.

***Kaikā'ūs b. Iskandar*** s. Fa 2827.

**Kalīla wu-Dimna.** Sacy, Silvestre de, Livre de Calila et Dimna, Traduit en Persan par Abou'lmaali Nasr-allah fils de Mohammed fils d'Abd-alhamid, de Gazna. [Aus: Notices et Extraits, Tome X. 1re Partie.] an De 10340. 4°.

— — Sacy, Silvestre de, Addition A la Notice de la traduction Persane du Livre de Calila et Dimna par Abou'lmaali Nasr-allah. [Aus: Notices et Extraits, Tome X. 1re Partie.] an De 10340. 4°.

**Kirchmaier,** Sebastianus, Oratio Persica De differentia religionis Turcicae & Persicae. Wittebergae 1662. an De 1840.

**Kör-oğlu** s. Specimens Ec 2403. 4°.

**Kurroglou** s. Kör-oğlu.

**La Fontaine,** Jean de, A Fable, translated into Persian verse [by] C. E. Wilson. (From the Anglo-Arabic Journal An-Nahlah, „The Bee", March 15th, 1878.) [London.] Ec 1989.

**Lama'āt-i qamar** s. Inšā Ec 1976.

**Mahdī 'Alī Ḫān.** Histoire de Nader Chah ... Traduite d'un manuscrit persan ... Avec des notes ... Et un traité sur la poésie orientale. Par Jones. Partie 1. 2. 2 voll. Londres 1770. Ec 1994. 4°.

— — Ta'rīḫ-i Nādirī. [Lithographiert, mit color. Illustrationen.] Tebris 1271. Ec 1997. 2°.

— — Dasselbe. [Lithographiert, mit Illustrationen.] Tebris 1272. Ec 1999. 2°.

**Mahdī Ḫān,** Mīrzā, s. Mahdī 'Alī Ḫān.

**Maḥmūd Šabistarī.** Mahmud Schebisteri's Rosenflor des Geheimnisses. Persisch und Deutsch herausgegeben von Hammer-Purgstall. Mit zwey Ansichten: des Dorfes Schebister und der Grabstätte von Tebris. Pesth und Leipzig 1838. Ec 2006. 4°.

— — The Dialogue of the Gulshan-i-Rāz or Mystical Garden of Roses of Mahmoud Shabistari. With Selections from the Rubaiyat of Omar Khayam. London 1887. Ec 2010.

**Marğūbu 'l-qulūb** s. Šams ad-Dīn Faḫrī Ec 2370. 4°.

**Minhāğ b. Sirāğ Ğūzğānī.** The Tabaqát-i Násiri of Aboo 'Omar Minhâj Al-Dín 'Othmán, Ibn Siráj Al-Dín Al-Jawzjani. Edited by W. Nassau Lees and Mawlawis Khadim Hosain and 'Abd Al-Hai. [B. I.] Calcutta 1864. = Bb 1200, p, 60.

— — Ṭabaḳāt-i-Nāṣirī: A General History of the Muḥammadan Dynasties of Asia, including Hindūstān ... By the Maulānā, Minhāj-ud-Dīn, Abū-'Umar-i-'Uṯmān. Translated ... By H. G. Raverty. Vol. I. II. und Index. [B. I.] 2 voll. London 1881. 1897. = Bb 1200, p, 62.

**Minočihrī.** Spécimen du Divan ... de Menoutchehri ... texte, traduction et notes par A. de Biberstein Kazimirski. Versailles 1876. Ec 2018.

**Mīrḫwānd.** Mémoires sur diverses antiquités de la Perse, et sur les médailles des rois de la dynastie des Sassanides; suivis De l'Histoire de cette Dynastie, traduite du Persan de Mirkhond. Par A. I. Silvestre de Sacy. Paris 1793. Ec 2023. 4°.

— Mohammedis filii Chavendschahi vulgo Mirchondi historia Samanidarum Persice ... edidit, interpretatione Latina ... illustravit ... Fridericus Wilken. Goettingae 1808. Ec 2027.

— Mirchondi historia Thaheridarum historicis nostris hucusque incognitorum Persiae principum. Persice et Latine edidit E. Mitscherlich. [Als Mscr. gedruckt.] o. O. u. J. [Goettingae 1814?] Ec 2031.

**Mīrḫwānd.** Mohammedi filii Chondschahi vulgo Mirchondi historia Gasnevidarum Persice ... edidit ... Latine vertit annotationibusque historicis illustravit Fridericus Wilken. Berolini 1832. Ec 2035. 4°.

— Mirchondi historia Seldschukidarum Persice ... edidit ... Joannes Augustus Vullers. Gissae 1837. Ec 2040.

— Mirchond's Geschichte der Seldschuken aus dem Persischen ... übersetzt ... von Johann August Vullers. Giessen 1837. Ec 2041.

— Vie de Djenghiz-Khan, par Mirkhond; (texte persan) ... [publié par Jaubert. In:] Chrestomathies Orientales. Paris 1841. Ec 2045.

— Histoire des sultans du Kharezm, par Mirkhond; texte persan ... [publié par Defrémery. In:] Chrestomathies Orientales. Paris 1842. Ec 2050.

— [Histoire des Sassanides, par Mirkhond; texte persan, publié par Jaubert. In: Chrestomathies Orientales.] [Paris 1843.] Ec 2056.

— Histoire des Samanides par Mirkhond. Texte persan, traduit ... par Defrémery. Paris 1845. Ec 2060.

— The History of the Atábeks of Syria and Persia, by Muhammed ben Kháwendsháh ben Mahmúd, commonly called Mírkhónd ... edited ... by William H. Morley. To which is added, a Series of Fac-similes of the Coins struck by the Atábeks, arranged and described by W. S. W. Vaux. London 1848. Ec 2065. 4°.

— Mirkhonds berättelse om Askaniernas konungaätt i Persien. [Programm, von C. J. Tornberg.] Lund 1863. Ec 2071. 4°.

**Mīzānu 'l-Ḥaqq** s. Strömberg Ec 2407.

**Mocièe** [Muḫliṣ?], Dervis, s. Jour Ec 1982.

**Moral-Philosophie** des Morgenlandes aus persischen Dichtern erläutert von O. v. Schlechta-Wssehrd. Leipzig 1892. Ec 2079.

**Muḥammad** (b. Abū Ṭālib) **'Alī** s. Ḥazīn.

**Muḥammad Ğa'far Qarağa-dağī.** Monsieur Jourdan, der Pariser Botaniker, im Qarabâġ. Neupersisches Lustspiel von Muhæmmæd Ǵæ'fær Qaraǵadaġī. ... Herausgegeben von Adolf Wahrmund. [= Neupersische Schauspiele von Muhæmmæd Ǵæ'fær Qaraǵadaġī. Heft I.] Wien 1889. Ec 2083.

— — The Vazir of Lankurán. A Persian play ... Edited, with a Grammatical Introduction, a Translation, Copious Notes, and a Vocabulary, giving the Pronunciation of all the Words by W. H. D. Haggard and G. Le Strange. London 1882. Ec 2085.

**Muḥammad Hāšim** s. Ḫāfī Ḫān.

**Muḥammad b. Ḫāwandšāh** s. Mīrḫwānd.

**Muḥammad Ḥusain Tabrīzī** s. Burhān.

**Muḥammad Ibrāhīm.** Histoire des Seljoucides du Kermân par Muhammed Ibrahîm. Texte persan ... publié ... par M. Th. Houtsma. Lugduni-Batavorum 1886. = Bb 1738, Vol. I.

**Muḥammad Kāẓim b. Muḥammad Amīn.** The Álamgír Námah by Muhammad Kazim Ibn-i Muhammad Amin Munshi edited by Mawlawis Khadim Husain and Abd al-Hai. Under the superintendence of W. N. Lees. [Dazu:] Index ... by Maulawí *'Abdulhay. [B. I.]* 2 voll. Calcutta 1868. 1873. = Bb 1200, p. 70.

**Muḥammad Mahdī** s. Mahdī 'Alī Ḫān.

**Muḥammad Mustaǧāb Ḫān** s. Mustaǧāb Ḫān-i Bahādur.

**Muḥammad Naršaḫī** s. Naršaḫī.

**Muḥammad Qādirī** s. Qādirī.

**Muḥammad Rāšid**, Maulawī, s. Burhān ad-Dīn 'Alī Ec 1642.

**Muḥammad Šafī' Guštāsp Māzandarānī**, Mīrzā. Mirza M. Schafi Gachtasb, Maǧma'u 't-tamṯīl. [Dazu:] Dictionnaire Mofid persan-arabe-russe-français. S. Petersbourg 1869. Ec 2088.

**Muḥammad Salīm**, Mu'īnu 'l-alfāẓ. Bombay 1277. Ec 2092.

**Muḥammad Sāqī**, Musta'idd Ḫān. Ma'āṯir-i 'Ālamgīrī. [Edited by] Aǧa Aḥmad 'Alī. [B. I.] Calcutta 1871. = Bb 1200, p, 76.

**Muḥammad Šarīf** b. Dōst-i Muḥammad s. Mu'tamad Ḫān.

**Muḥammad b. Zufar** s. Naršaḫī.

**Muḥsin Fānī** s. Fānī.

**Mustaǧāb Ḫān-i Bahādur.** The Life of Hafiz ool-Moolk, Hafiz Rehmut Khan, written by his son, the Nuwab Moost'ujab Khan Buhadoor, and entitled Goolistan-i-Rehmut. Abirdged [sic] and translated from the Persian, by Charles Elliott. London 1831. Ec 2104.

**Musta'idd Ḫān** s. Muḥammad Sāqī.

**Mu'tamad Ḫān**, Muḥammad Šarīf b. Dōst-i Muḥammad. The Iqbálnámah-i Jahángírí; of Motamad Khán ... Edited by Mawlawis Abd Al-haii, and Ahmad Ali. Under the superintendence of W. N. Lees. [B. I.] Calcutta 1865. = Bb 1200, p, 82.

**Muwaffaq b. 'Alī**, Abū Manṣūr. Liber fundamentorum pharmacologiae. Auctore Abu Mansur Mowafik ben Ali al herui. Epitome ... Latio donavit Romeo Seligmann. P. I. II. Vindobonae 1830. 1833. Ec 2110.

— — Codex Vindobonensis sive medici Abu Mansur Muwaffak bin Ali Heratensis liber fundamentorum pharmacologiae ... edidit, in Latinum vertit ... Franciscus Romeo Seligmann. P. I. Vindobonae 1859. Ec 2113.

**Naǧm ad-Dīn 'Alī Ḫān.** Treatise on Algebra s. De 3514.

**Naḫšabī**, Ḍijā' ad-Dīn. The Tooti Nameh, or Tales of a Parrot [in der Bearbeitung des Muḥammad Qādirī]: in the Persian Language, with an English Translation. Calcutta—London 1801. Ec 2120.

— Touti Nameh. Eine Sammlung Persischer Mährchen von Nechschebi [in der Bearbeitung des Muḥammad Qādirī]. Deutsche Uebersetzung von Carl Jakob Ludwig Iken. Mit einem Anhange von demselben, und von J. G. L. Kosegarten. Stuttgardt 1822. Ec 2124.

— Die sieben weisen Meister von Nachschebi ... [von Hermann Brockhaus] s. Sindbād Ec 2397. 4°.

**Nārāyaṇa.** Mufarriḥu 'l-qulūb. L'Électuaire des Coeurs, ou Traduction Persane du livre Indien intitulé Hitoupadésa, par Tadj-eddin ... Par Silvestre de Sacy. [Notices et Extraits. Tome X. 1re Partie.] Paris. an De 10340. 4°.

**Narrative**, A Traveller's, written to illustrate the Episode of the Báb, edited in the original Persian, and translated into English ... by Edward G. Browne. Vol. I. II. 2 voll. Cambridge 1891. Ec 2136.

**Naršaḫī**, Abū Bakr Muḥammad b. Ǧa'far. Description topographique et historique de Boukhara par Mohammed Nerchakhy [aus dem arabischen Original ins Persische übersetzt von Abū Naṣr Aḥmad Qubāwī, verkürzt von Muḥammad b. Zufar b. 'Umar] suivie de textes relatifs à la Transoxiane. Texte persan publié Par Charles Schefer. Paris 1892. [= PÉLOV. III^e Série. — Vol. XIII.] = Bb 1250. 4°.

**Nāṣir-i Ḫusrau.** Sefer Nameh. Relation du voyage de Nassiri Khosrau en Syrie, en Palestine, en Égypte, en Arabie et en Perse, pendant les années de l'hégire 437—444 (1035—1042). Publié, traduit et annoté par Charles Schefer. Paris 1881. [= PÉLOV. II^e Série. — Volume I.] = Bb 1250. 4°.

**Nāṣir ad-Dīn Šāh.** Extracts from Nasir-eddin Shah's Diaries s. Rosen Ec 1517.

**Naṣīr ad-Dīn Ṭūsī.** Binæ Tabulæ geographicæ ... Operâ & Studio Iohannis Gravii s. De 9285.

**Naṣru 'llāh, Abu 'l-Ma'ālī**, b. Muḥammad b. 'Abdu 'l-Ḥamīd s. Kalīla wu-Dimna.

**Nijāz-i Muḥammad**, Mullā. Таарихъ Шахрохи. Исторія владѣтелей Ферганы. Сочиненіе Моллы Ніязи Мухаммедъ бенъ Ашуръ Мухаммедъ, Хокандца изданная Н. Н. Пантусовымъ. Казань 1885. Ec 2146.

**Ni'matu 'llāh b. Ḥabību 'llāh Harawī.** History of the Afghans: translated from the Persian of Neamet Ullah, by Bernhard Dorn. London 1836. Ec 2151. 4°.

— — s. Ec 2580; S. 368, Ni'matu 'llāh.

**Niẓāmī Ganǧawī.** [Sikandarnāma = Lumsden's Selections for the Use of the Students of the Persian Class, Vol. IV. Calcutta 1810.] Ec 2161. 4°.

— — [Khirad-Námahë Iskandary, also called the Sikandar-Námahë Bahry. Edited by A. Sprenger, and Aga Mohammed Shoosteree. Fasc. I.] — The Sikandarnámah i Bahrí, by Nizámí. Fasc. II. Edited by Maulawí Ágha Ahmad 'Alí. [B. I.] Calcutta 1852. 1869. = Bb 1200, p, 87.

— — Lailí and Majnún; a Poem. From the original Persian of Nazámi. By James Atkinson. London 1836. Ec 2166.

— — Makhzan ul asrár, the Treasury of Secrets: being the first of the Five Poems, or Khamsah, of Shaikh Nizámi, of Ganjah. Edited ... by Nathaniel Bland. London 1844. Ec 2171. 4°.

— — Bacher, Wilhelm, Niẓâmî's Leben und Werke und der zweite Theil des Niẓâmîschen Alexanderbuches. Mit persischen Texten als Anhang. Göttingen 1871. Ec 2180.

— — Robinson s. Ec 2206.

**Niẓāmu 'l-Mulk.** Siasset Namèh. Traité de gouvernement composé pour le sultan Melik-châh par le vizir Nizam oul-moulk. Texte persan édité [et] traduit par Charles Schefer. [= PÉLOV. III^e Série. — Volume VII. VIII und Supplément.] 3 voll. Paris 1891. 1893. 1897. = Bb 1250. 4°.

**Образчикъ** персидскаго юмора. [Von] В. Жуковскій. [Отдѣльный оттискъ изъ „Записокъ Восточн. Отдѣл. Имп. Русск. Археолог. Общ.“ Томъ I, Вып. IV; Стр. 316—318.] Ec 2187. 4°.

**Pfander**, C. G., Tarik-ul-hayat: a Treatise on Sin and Redemption ... Second edition. Agra 1847. Ec 2190.

— — Mizan-ul-huqq. A Treatise on the Controversy between Christians and Muhammedans. Third edition. Agra 1849. Ec 2194.

— — Miftah-ul-asrar. A Treatise on the Divinity of Christ and the Doctrine of the Holy Trinity, with especial reference to the objections made by the Muhammedans *to these doctrines.* Second and improved edition. Agra 1850. Ec 2199.

**Poetry, Persian**, for English Readers: being specimens of six of the greatest classical poets of Persia: Ferdusī, Nizāmī, Sādī, Jelāl-ad-dīn Rūmī, Hāfiz, and Jāmī. With biographical notices and notes. By S. Robinson. Printed for private circulation. [Glasgow] 1883. Ec 2206.

**Qāḍī Mīr Ḥusain** ... Synopsis propositorum sapientiae ... s. Do 9653.

**Qāḍī-zāda Ḥusain** s. Qāḍī Mīr Ḥusain.

**Qādirī, Muḥammad**, s. Naḫšabī.

**Qiṣṣa**-i Ḥātim-i Ṭa'ī. Calcutta 1827. Ec 2212.

— — **The** Adventures of Hatim Taï, a Romance. Translated from the Persian, by Duncan Forbes. London 1830. Ec 2215. 2°.

**Rafaeli** [, A Persian Geography]. Tebris 1267. Ec 2221.

**Rāh-i rāst u-ḥajātbaḫš**. London 1818. Ec 2226.

**Rašīd ad-Dīn Faḍlu 'llāh**. Histoire des Mongols de la Perse écrite en persan par Raschid-eldin, publiée, traduite en français ... par Quatremère. Tome premier. [Aus: Collection Orientale.] Paris 1836. Ec 2231. 2°.

— — Сборникъ Лѣтописей. Исторія Монголовъ, сочиненіе Рашидъ-Эддина. Введеніе: О турецкихъ и монгольскихъ племенахъ. Персидскій текстъ, съ предисловіемъ и примѣчаніями. И. Н. Березина. Санктпетербургъ 1861. Ec 2236.

**Riḍā-qulī Ḫān.** Relation de l'Ambassade au Kharezm (Khiva) de Riza Qouly Khan. Publié, traduit et annoté par Charles Schefer. Texte persan [et] Traduction. [= PÉLOV. III. IV.] 2 voll. Texte 8°, Trad. 4°. Paris 1876. 1879. = Bb 1250. 4°.

**Rōšan 'Alī Anṣārī**, Munšī'. Quwaidi-Farsee, or Rules on Persian Grammar. 2nd ed. Calcutta 1828. Ec 2242.

**Rōšan 'Alī Ǧaunpūrī** s. al-'Āmilī Muḥammad De 3514.

**Sa'dī Šīrāzī.** Muslichoddîn Sa'dî's Aphorismen und Sinngedichte. Zum ersten Male herausgegeben und übersetzt. Mit Beiträgen zur Biographie Sa'dî's. Von Wilhelm Bacher. Strassburg 1879. Ec 2250.

— — Saadis Politische Gedichte übersetzt von Friedrich Rückert. Auf Grund des Nachlasses herausgegeben und mit ausführlicher Einleitung über Saadis Leben und Werke versehen von E. A. Bayer. Berlin 1894. Ec 2256.

— — Musladini Sadi Rosarium Politicum, Sive Amoenum Sortis Humanae Theatrum, De Persico in Latinum versum, necessariisque Notis illustratum a Georgio Gentio. Amstelaedami 1651. Ec 2260. 4°.

— — **The** Gulistān (Rose-Garden) by Sādī of Shīrāz. Persian. London 1827. Ec 2264.

— — Le Parterre de Fleurs du Cheïkh-Moslih-eddin Sâdi de Chiraz. Edition Autographique publiée par N. Semelet. Paris 1828. Ec 2268. 4°.

— — Gulistān. [Lithographiert.] Bombay 1261. Ec 2272.

— — **The** Gulistán (Rose-Garden) of Shekh Sádí of Shiráz. A new edition ... by E. B. Eastwick. Hertford 1850. Ec 2274.

— — **The** Gulistán of Sa'dy, edited in Persian ... by A. Sprenger. Calcutta 1851. Ec 2276.

— — Gulistān. [Lithographiert.] Tebris 1277. Ec 2280.

— — **The** Gulistān (Rose-Garden), of Shaikh Sa'dī of Shīrāz: a new edition, with a vocabulary, by Francis Johnson. London, Edinburgh 1863. Ec 2284.

**Sa'dī Šīrāzī.** The Gulistān of Shaikh Muṣliḥu 'd Dīn Sa'dī of Shīrāz: ... with a full Vocabulary. By John Platts. London 1871. Ec 2288.

— — Gulistān. [Türkische Lithographie.] o. O. 1289. Ec 2290.

— — Persianischer Rosenthal ... von einem Sinnreichen Poeten Schich Saadi in Persischer Sprach beschrieben. Jetzo aber von Adamo Oleario, Mit zuziehung eines alten Persianers Namens Hakwirdi übersetzet... Schlesswig 1654. Ec 2295. 2°.

— — Schich Sadi Persisches Rosenthal nebst Locmans Fabeln [von A. Olearius übersetzt]. Neue, verbesserte Auflage [von Schummel]. Wittenberg und Zerbst 1775. Ec 2298.

— — The Gûlistân ... by Musle-Huddeen Shaik Sâdy, of Sheeraz. Translated ... By Francis Gladwin. A new edition. London 1822. Ec 2301.

— — Gulistan ou le Parterre-de-fleurs du Cheikh Moslih-Eddin Sadi de Chiraz, traduit littéralement sur l'édition autographique du texte publiée en 1828 ... par N. Semelet. Paris 1834. Ec 2305. 4°.

— — Sadi's Rosengarten. Aus dem Persischen durch Philipp Wolff. Stuttgart 1841. Ec 2309.

— — Moslicheddin Sadi's Rosengarten. Nach dem Texte und dem arabischen Commentare Sururi's aus dem Persischen übersetzt ... von Karl Heinrich Graf. Leipzig 1846. Ec 2314.

— — Gulistan ou le Parterre de Roses par Sadi, traduit ... par Ch. Defrémery. Paris 1858. Ec 2318.

— — Der Rosengarten des Scheikh Muslih-eddin Sa'di aus Schiras. Aus dem Persischen übersetzt von G. H. F. Nesselmann. Berlin 1864. Ec 2322.

— — Sadi: Gulistan or Flower-Garden: translated, with an Essay, by James Ross: and a Note upon the Translator by Charles Sayle. London o. J. [In: The Camelot Series.] Ec 2327.

— — Selections from the Bostân of Sâdi ... By Forbes Falconer. London 1838. Ec 2331.

— — Le Boustân de Sa'dī. Texte persan avec un commentaire persan [von Surūrī] publié ... par Ch. H. Graf. Vienne 1858. Ec 2336. 4°.

— — The Bústán of Shaikh Muṣliḥu-d-dín Sa'adí. Photographed from a MS. prepared under the Superintendence of J. T. Platts, further collated with original MSS. and annotated by A. Rogers. London 1891. Ec 2340. 4°.

— — Moslicheddin Sadi's Lustgarten (Bostan). Aus dem Persischen übersetzt von Karl Heinrich Graf. Bändchen 1. 2. Jena 1850. Ec 2344.

— — Der Fruchtgarten von Saadi. Aus dem Persischen auszugsweise übertragen durch Ottokar Maria von Schlechta-Wssehrd. Wien 1852. Ec 2348.

— — Saadi's Bostan aus dem Persischen übersetzt von Friedrich Rückert. Leipzig 1882. Ec 2352.

— — Robinson s. Ec 2206.

— — Graf, K. H., Die Moral des persischen Dichters Sadi. [Aus: Beiträge zu d. theol. Wissenschaften, hrsg. von Reuss u. Cunitz, Bd. III.] Jena 1851. Ec 2360.

**Šafī' Guštāsp** s. Muḥammad Šafī'.

***Šāhidī*** *s. 'Abdu 'l-Qādir Baġdādī* Ec 1584. 4°.

**Šāhnawāz Ḫān** s. Ṣamṣāmu 'd-Daula.

**Šams Faḫrī** s. Šams ad-Dīn Faḫrī.

**Šams-i Sirāǧ 'Afīf.** The Tarikh-i-Firoz Shahi, of Shams Siráj 'Afíf, edited by Maulavi Vilayat Husain. [B. I.] Calcutta 1891. = Bb 1200, p, 90.

**Šams-i Tabrīz** s. Ǧalāl ad-Dīn Rūmī.

**Šams ad-Dīn Faḫrī Iṣfahānī.** Shams i Fachrîi Ispahânensis lexicon Persicum id est libri Mi'jâr i G'amâlî pars quarta ... addito eiusdem ut videtur auctoris carmine Marghûb al-Qulûb inscripto ... edidit Carolus Salemann. Fasc. prior: textum et indices continens. Casani 1887. Ec 2370. 4°.

**Ṣamṣāmu 'd-Daula Šāhnawāz Ḫān.** The Maásir-ul-Umará by Nawáb Samsámud-dowla Sháh Nawáz Khán. Vol. I. Edited ... by Maulaví Abd-ur-Rahím. Vol. II. Edited ... by Maulaví 'Abdur Rahím and Maulaví Mirzá Ashraf 'Alí. [Dazu:] The Index ... edited by Maulavi Mirza Ashraf Ali. [B. I.] 4 voll. Calcutta 1888—1896. = Bb 1200, p, 92.

**Šaraf** s. Šaraf ad-Dīn 'Alī Jazdī.

**Šaraf Ḫān b. Šams ad-Dīn Bidlīsī.** Scheref-Nameh ou Histoire des Kourdes par Scheref, prince de Bidlis, publiée ... traduite et annotée par V. Véliaminof-Zernof. Tome I. II. 2 voll. St.-Pétersbourg 1860. 1862. Ec 2375.

— — Chèref-Nâmeh ou Fastes de la nation kourde par Chèref-ou'ddîne, Prince de Bidlîs, dans l'Iïâlèt d'Ärzeroûme. Traduits du Persan et commentés par François Bernard Charmoy. Tome I, 1. 2. II, 1. 2. 4 voll. St.-Pétersbourg 1868—1875. Ec 2378.

**Šaraf ad-Dīn 'Alī Jazdī.** Histoire de Timur-Bec, connu sous le nom du grand Tamerlan ... Ecrite en Persan par Cherefeddin Ali ... Traduite en François par ... Pétis de la Croix. Avec des Notes Historiques, et des Cartes Geographiques. Tom. I. II. III. IV. 4 voll. Delf[t] 1723. Ec 2380.

— — The Ẓafarnámah by Maulánáh Sharfuddín 'Alí of Yazd. Edited ... by Maulawí Muḥammad Ilahdád. Vol. I. II. [B I.] 2 voll. Calcutta 1887. 1888. = Bb 1200, p, 94.

**Šaraf ad-Dīn Bidlīsī** s. Šaraf Ḫān b. Šams ad-Dīn Bidlīsī.

**Schafi Gachtasb,** Mirza M., s. Muḥammad Šafī' Guštāsp.

**Siṃhāsanadvātriṃçati.** Le trône enchanté, conte indien traduit du persan. Par M. le Baron Lescallier. New-York 1817. Ec 2390.

**Sindbād.** The Book of Sindibād ... From the Persian and Arabic ... by W. A. Clouston. Privately printed [Glasgow] 1884. Ec 2395.

— Die sieben weisen Meister von Nachschebi ... [von Hermann Brockhaus]. [Leipzig 1845.] Ec 2397. 4°.

— *Μυθολογικον Συντιμα του φιλοσοφου τα πλειστα περιεργον. Ἐκ τῆς Περσικῆς Γλώσσης μεταφρασθέν. ἐν Βενετιᾳ* 1849. Ec 2398.

**Specimens** of the Popular Poetry of Persia, as found in the adventures and improvisations of Kurroglou ... and in the songs of the people inhabiting the shores of the Caspian Sea ... collected and translated ... by Alexander Chodzko. London 1842. Ec 2403. 4°.

**[Strömberg],** Kitāb-i Mīzānu 'l-Ḥaqq. Qal'a-i Šūšā 1835. Ec 2407.

**Sujūṭī,** al-Bahǧa al-marḍīja fī šarḥ al-Alfīja [in pers. Übersetzung] s. De 6717.

**Surūrī,** Muṣṭafā b. Šaʿbān, s. Saʿdī Ec 2336. 4°.

**Ṭabarī,** Abū Ǧaʿfar Muḥammad. Chronique d'Abou-Djafar Mohammed Tabari ... traduite sur la version persane d'Abou-Ali Mohammed Belami ... par Louis Dubeux. Tome I. Paris 1836. Ec 2409. 4°.

— — Chronique de ... Tabari, traduite sur la version persane d'Abou-ʿAli Moʿhammed Belʿami ... par Hermann Zotenberg. Tome I. II. 2 voll. Paris 1867. 1869. Ec 2410.

**Tāǧ-i Muftī Malakī** s. Tāǧ ad-Dīn Malakī.

**Tāǧ b. Muʿīn ad-Dīn** s. Tāǧ ad-Dīn Malakī.

**Tāǧ ad-Dīn Malakī** s. Nārāyaṇa.

**Ṭahmāsp I.,** Šāh. Die Denkwürdigkeiten Schâh Tahmâsp's des Ersten von Persien (1515—1576) ... übersetzt ... von Paul Horn. Strassburg 1891. Ec 2415.

**Tales,** The, of the Genii. Translated from the Persian, by Sir Charles Morell [= James Ridley]. London 1808. Ec 2417.

**Tawakkul,** Darwēš, Ibn-i Bazzāz s. Ibn-i Bazzāz.

**Théatre** persan. Choix de Téaziés ou Drames Traduits ... du persan Par A. Chodzko. Paris 1878. Ec 2420.

**Trône** enchanté, Le, conte indien ... Par M. le Baron Lescallier s. Siṃhāsana-dvātriṃçati. Ec 2390.

**Uluġ Beg.** Epochae celebriores, Astronomis, Historicis, Chronologis, Chataiorum, Syro-Graecorum, Arabum, Persarum, Chorasmiorum, usitatae: Ex traditione Ulug Beigi ... eas Primus publicavit ... Johannes Gravius. Londini 1650. Ec 2426.

— — Ġadāwil-i mawāḍiʿ-i ṯawābit dar ṭūl u-ʿarḍ ki ba-raṣad jāfta ast Uluġ Beg b. Šāhruḫ b. Tīmūr sive Tabulae long. ac lat. stellarum fixarum, ex observatione Ulugh Beighi ... primùm Luce ac Latio donavit ... Thomas Hyde. In Calce Libri accesserunt Mohammedis Tizini Tabulae Declinationum & Rectarum Ascensionum ... Oxonii 1665. Ec 2430.

— — Binæ Tabulæ geographicæ ... Operâ & Studio Iohannis Gravii s. Naṣīr ad-Dīn Ṭūsī.

**ʿUmar-i Ḫaijām.** Selections from the Rubaiyat of Omar Khayam. London 1887. s. Ec 2010.

— — Rubāʿīyāt-i Ḥakīm-i Ḫaijām. Скрѣпилъ А. Содріевскій. [Diss.] [St.-Petersburg 1888.] Ec 2438.

— — Strophen des Omar Chijam. Deutsch von Adolf Friedrich Grafen v. Schack. Stuttgart 1878. Ec 2441.

— — Die Lieder und Sprüche des Omar Chajjâm verdeutscht durch Friedrich Bodenstedt. Breslau 1881. Ec 2443.

**Ury,** Joh., ... Dialogi Persico-Anglici s. De 5344. 4°.

**Waṣṣāf,** ʿAbdu 'llāh b. Faḍlu 'llāh, [Taʿrīḫ]. [Lithographiert.] Bombay 1269. Ec 2449. 2°.

— Geschichte Wassaf's. Persisch herausgegeben und deutsch übersetzt von Hammer-Purgstall. I. Bd. Wien 1856. Ec 2452. 4°.

**Wīs u-Rāmīn** s. Faḫr ad-Dīn Asʿad.

**Xavier,** Hieronymus. Historia Christi Persice Conscripta, simulque multis modis *contaminata, a P.* —. Latine Reddita et Animadversionibus notata a Ludovico de *Dieu. Lugduni Batavorum* 1639. Ec 2458.

[**Xavier,** Hieronymus.] Historia S. Petri Persice Conscripta, simulque multis modis contaminata. Latine Reddita, et brevibus Animadversionibus notata, a Ludovico de Dieu. Lugduni Batavorum 1639. Ec 2460.

— — Dasselbe an Ec 2458.

**Ẓahīr Māzandarānī,** Saijid, s. Ẓahīr ad-Dīn.

**Ẓahīr ad-Dīn,** Saijid, **b. Naṣr ad-Dīn Mar'ašī.** Sehir-Eddin's Geschichte von Tabaristan, Rujan und Masanderan. Persischer Text, herausgegeben von Bernhard Dorn. St. Petersburg 1850. = Bb 1725, Theil I.

**Zamaḫšarī.** Samachscharii lexicon Arabicum Persicum ... edidit ... Ioannes Godofredus Wetzstein s. De 11953. 4°.

[**Zeitungen,** Einzelne Nummern verschiedener.] Ec 2475. 2°.

**Zubdatu** 'l-ḥikājāt [herausgegeben von] Henry Barb. Wien 1856. Ec 2477.

## 5. Litteraturgeschichte.

**Ethé,** Hermann, Die höfische und romantische Poesie der Perser. [Sammlg. gemeinverständlicher wissensch. Vorträge, herausgegeben von Rud. Virchow und Fr. von Holtzendorff. Neue Folge. II. 7.] Hamburg 1887. Ec 2485.

— — Die mystische, didaktische und lyrische Poesie und das spätere Schriftthum der Perser. [Sammlg. gemeinverständlicher wissensch. Vorträge, herausgeg. von Rud. Virchow und Fr. von Holtzendorff. Neue Folge. III. 53.] Hamburg 1888. Ec 2487.

**Kellner,** Camillo, Ueber die erotische Poësie bei den Persern. Vortrag ... Dresden 1864. Ec 2494.

**Ouseley,** Gore, Biographical Notices of Persian Poets ... To which is prefixed, a Memoir of ... Gore Ouseley ... by James Reynolds. London 1846. Ec 2501. 4°.

**Pizzi,** Italo, Manuale di letteratura Persiana. Milano 1887. Ec 2503.

— — Storia della poesia Persiana. Torino 1894. Ec 2504.

**Жиковьевъ,** И., Эпическія сказанія Ирана. [Diss.] Санктпетербургъ 1855. Ec 2508.

## 6. Dialektologisches.

**Amīr Pāzwārī** s. Pāzwārī.

**Beiträge** zur Kenntniss der iranischen Sprachen. I. II. Theil. Masanderanische Sprache. Herausgegeben von B. Dorn und Mirsa Muhammed Schafy. III. Theil [: Gilanische Sprache. Herausgegeben von B. Dorn.] 4 voll. St. Petersburg 1860—1866. Ec 2510.

**Dorn,** B., s. Beiträge zur Kenntniss der iranischen Sprachen Ec 2510.

**Huart,** Clément, Le dialecte persan de Sîwènd. (Extrait du Journal asiatique, mars-avril 1893.) [Paris 1893.] Ec 2517.

**Müller,** Friedrich, Beiträge zur Kenntniss der neupersischen Dialekte. I. Mazândarânischer [sic] Dialekt. [SA. a. SWAW. XLV. Bd.] Wien 1864. Ec 2527.

**Pāzwārī, Amīr.** Die Gedichtsammlung des Emir-i-Pasewary, in Verbindung mit Mirsa Muhammed Schafy herausgegeben von B. Dorn s. Beiträge Ec 2510, Theil II.

## VI. Die übrigen lebenden eranischen Sprachen.

### 1. Afghanisch (Paṣtō).

**Auszüge** aus afghanischen Schriftstellern, eine erläuternde Zugabe zu den grammatischen Bemerkungen über das Puschtu von B. Dorn. [MAP. VI^me^ Série. Tome V.] [Saint-Pétersbourg 1845.] Ec 2570. 4°.

**Blumhardt**, J. F., Catalogues s. Eb 5241. 4°.

**Chrestomathy**, A. of the Pushtū or Afghan Language; to which is subjoined a Glossary in Afghan and English. Edited by Bernhard Dorn. St. Petersburgh 1847. Ec 2575. 4°.

**Dorn**, Bernhard, Verzeichniss afghanischer Stämme — Über eine sechste von mir benutzte Handschrift von Ni'metullahs Geschichte der Afghanen — Nachträge zur Grammatik der afghanischen Sprache — Über die ursprüngliche und richtige Schreibung einiger afghanischen Benennungen [SA. aus dem Bulletin scientifique publié par l'Acad. Imp. des Sciences de St.-Pétersbourg, T. III. IX. X.]. [St.-Pétersbourg 1837. 1841. 1842.] Ec 2580.

— — Grammatische Bemerkungen über das Puschtu oder die Sprache der Afghanen. [MAP. VI^me^ Série. Tome V.] [Saint-Pétersbourg 1840.] an Ec 2570. 4°.

— — Zusätze zu den grammatischen Bemerkungen über das Puschtu. [MAP. VI. série. Tome V.] [Saint-Pétersbourg 1845.] an Ec 2570. 4°.

**Ni'matu 'llāh.** Dorn, Bernh., Zur Geschichte des afghanischen Emires Chandschehan Lodi, nach Ni'met-ullah. [MAP. VI^me^ Série. Tome VII.] Saint-Pétersbourg 1847. an Ec 2570. 4°.

— — s. Ec 2151. 4°. 2580.

**Raverty**, H. G., A Grammar of the Pukhto, Pushto, or Language of the Afgháns. Calcutta 1855. Ec 2600.

— — The Puśhto Manual. Comprising a Concise Grammar; Exercises and Dialogues; Familiar Phrases, Proverbs, and Vocabulary. London 1880. Ec 2603.

**Trumpp**, Ernest, Grammar of the Paṣtō or Language of the Afghāns, compared with the Īrānian and North-Indian Idioms. London 1873. Ec 2615.

### 2. Balūcī.

### 3. Kurdisch.

**Garzoni**, Maurizio, Grammatica e vocabulario della lingua Kurda. Roma 1787. Ec 2700.

**Jaba**, Auguste, Dictionnaire kurde-français. Publié . . . par Ferdinand Justi. St.-Pétersbourg 1879. Ec 2710.

**Justi**, Ferdinand. Über die kurdischen Spiranten. [Gratulationsschrift der Universität Marburg an Justus Olshausen.] Marburg 1873. Ec 2718. 4°.

— — Les noms d'animaux en Kurde. Paris 1878. Ec 2719.

— — Kurdische Grammatik. St. Petersburg 1880. Ec 2720.

**Leroh**, Peter, Forschungen über die Kurden und die iranischen Nordchaldäer. Abtheilung I. II. St. Petersburg 1857. 1858. Ec 2730.

**Prière** canonique musulmane, La. Poème didactique en langue kurde publié et *traduit par Clément* Huart [Extrait du Journal Asiatique]. Paris 1895. Ec 2750.

**Recueil** de notices et récits kourdes servant à la connaissance de la langue, de la littérature et des tribus du Kourdistan, réunis et traduits en français par Alexandre Jaba. St.-Pétersbourg 1860. Ec 2760.

**Sammlungen**, Kurdische. Erzählungen und Lieder in den Dialekten des Ṭûr 'Abdîn und von Bohtan. Gesammelt, herausgegeben und übersetzt von Eugen Prym und Albert Socin. a. Die Texte. b. Übersetzung. 2 voll. St. Petersburg 1890. Ec 2770.

**Wilhelm**, Eugène, La langue des Kurdes. Extrait du Muséon. Louvain 1883. Ec 2785.

### 4. Ossetisch.

**Erzählungen**, Fünf ossetische, in digorischem Dialect. Herausgegeben von W. Miller und R. von Stackelberg. Mit deutscher Übersetzung, Glossar und Anhang von R. von Stackelberg. St.-Pétersbourg 1891. Ec 2800. 4°.

**Hübschmann**, H., Etymologie und Lautlehre der ossetischen Sprache. [Sammlung indogermanischer Wörterbücher.] Strassburg 1887. Ec 2815.

**Миллеръ**, Всеволодъ, Осетинскіе этюды. Часть I. II. [Ученыя записки Императорскаго Московскаго Университета. Отдѣлъ историко-филологическій. Выпускъ первый]. Москва 1881. 1882. Ec 2835. 4°.

**Rosen**, Georg, Ossetische Sprachlehre nebst einer Abhandlung über das Mingrelische, Suanische und Abchasische. Lemgo und Detmold 1846. Ec 2855. 4°.

**Salemann**, C., Versuch über die conjugation im ossetischen [Beiträge z. vgl. sprachf. VIII, 1.] Ec 2865.

**Sjögren**, Andr. Joh., Ирон æвзагахур das ist Ossetische Sprachlehre, nebst kurzem Ossetisch-Deutschen und Deutsch-Ossetischen Wörterbuche. St. Petersburg 1844. Ec 2875. 4°.

— — Ossetische Studien mit besonderer Rücksicht auf die indo-europäischen Sprachen. 1. Lieferung. Die Selbstlauter. Aus den MAP. T. VII besonders abgedruckt. [Ein zweites Exemplar in Fa 816. 4°.] St. Petersburg 1848. Ec 2876. 4°.

**Sprüchwörter**, Ossetische; von A. Schiefner. [Mélanges russes T. IV.] St.-Pétersbourg 1862. Ec 2882.

**Тексты**, Осетинскіе, собранные. Дан. Чонкадзе и Вас. Цораевымъ. Издалъ А. Шифнеръ. Приложеніе къ XIV-му тому Записокъ Имп. Академіи Наукъ. No. 4. Санктпетербургъ 1868. Ec 2900.

## Ed

## Armenisch.

### I. Allgemeines. Bibliographie.

**Çuçak** groç Mhitharean tparanin. Wenetik 1889. Ed 20.

**Çuçak** groç Mhitharean tparani i Thriest ev i Wienna. Wienna 1895. Ed 21.

**Daschian**, Jacobus, Catalog der armenischen Handschriften in der K. K. Hofbibliothek zu Wien. Wien 1891. Ed 30. 4°.

**Gosche**, Richardus, De Ariana linguae gentisque Armeniacae indole prolegomena. Berolini 1847. Ed 60.

**Hübschmann**, [H.] Philological Society. Armenian Philology. o. O. u. J. Ed 70.

**Kalemkiar**, Gregoris, Catalog der armenischen Handschriften in der K. Hof- und Staatsbibliothek zu München. Wien 1892. Ed 80. 4°.

[**Lagarde**, Paul de], Zur Urgeschichte der Armenier. Ein philologischer Versuch. Berlin 1854. Ed 85.

Catalogue des livres de l'imprimerie arménienne de **Saint-Lazare**. Venise 1848. Ed 90.

— des livres de l'imprimerie arménienne de **Saint-Lazare**. Venise 1884. Ed 90ª.

**Windischmann**, Friedrich, Die Grundlage des Armenischen im arischen Sprachstamme. Abhandlungen d. I. Cl. d. Ak. d. Wiss. [in München] IV. Bd. Abth. II. Ed 130. 4°.

**Zur** Urgeschichte der Armenier s. [Lagarde] Ed 85.

## II. Grammatik und Lexikographie.

**Aucher**, Paschal, Dictionnaire abrégé français-arménien. Tome premier. Dictionnaire abrégé arménien-français. Tome second [durchschossen]. 2 voll. [Venedig] 1812. 1817. Ed 140.

— — A Grammar Armenian and English. Venice 1832. Ed 145.

**Avetikhean**, Gabriēl, Kherakanuthiun haikakan. i Wenetik 1815. Ed 150.

— —, Siurmalean, Ḫaçatur, Augerean, Mkrtič, Nor baṙagirkh Haikazean lezuvi. 2 voll. i Wenetik 1837. Ed 152. 2°.

**Bagratuni**, Arsēn, Tarerkh hayerēn kherakanuthean. [4. Auflage.] i Wenetik 1856. Ed 158.

**Baṙgirkh** yaṡḥarabaṙē i grabaṙ yaveluacowkh oč̌oy ev dardzuacowkh naḫneaç i pēts dproçaç. Wenetik 1869. Ed 162.

**Bugge**, Sophus, Beiträge zur etymologischen Erläuterung der armenischen Sprache. (Christiania Videnskabs-Selskabs Forhandlinger 1889. No. 4.) Christiania 1889. Ed 170.

**Ciakciak**, P. Emmanuele, Dizionario armeno-italiano. Venezia 1837. Ed 190. 4°.

**Cirbied**, J.-Ch., Grammaire de la langue arménienne. Paris 1823. Ed 200.

**Dizionario**, Nuovo s. Bb 1422.

**Éminian**, Serapion, Dictionnaire français-arménien-turc ... Vienne 1853. Ed 230.

**Giamgy**, Philippe, Nouveau guide s. Bb 1450.

**Hanusz**, Jan, O nazwiskach Ormian polskich. [Odbitka z „Muzeum". Rocznik II. Zeszyt X.] [Lemberg 1886.] Ed 250.

**Hübschmann**, H., Armenische Studien. I. Grundzüge der armenischen Etymologie. Erster Theil. Leipzig 1883. Ed 258.

**Lagarde**, Paul de, Armenische Studien. Aus dem 22. bande der abhandlungen der königlichen gesellschaft der wissenschaften zu Göttingen. Göttingen 1877. Ed 280. 4°.

**Lauer**, M., Grammatik der classischen armenischen Sprache. Wien 1869. Ed 288.

**Ольденбургъ**, С. s. Залеманъ, К. = Ed 410.

**Паткановъ**, К., Изслѣдованіе о составѣ армянскаго языка. С.-Петербургъ 1864. Ed 338.

—, К. П., Нѣсколько словъ о названіяхъ древнихъ армянскихъ мѣсяцевъ. Санктпетербургъ 1871. Ed 340.

— — Матеріалы для армянскаго словаря. Выпускъ II. Санктпетербургъ 1884. Ed 346.

— — Драгоцѣнные камни, ихъ названія и свойства по понятіямъ Армянъ въ XVII вѣкѣ. *С.-Петербургъ* 1873. Ed 342.

**Petermann**, H., Grammatica linguae Armeniacae. Berolini 1837. Ed 355.

— — Brevis linguae armeniacae grammatica, litteratura, chrestomathia cum glossario. Berolini 1841. = Bb 1125.

— — Dasselbe. Editio secunda emendata. [= Porta linguarum orientalium. Pars VI.] = Bb 1125².

**[Riggs**, E.], A Brief Grammar of the Modern Armenian Language as spoken in Constantinople and Asia Minor. Smyrna 1847. Ed 370.

— — A Vocabulary of Words used in Modern Armenian but not found in the ancient armenian lexicons. Smyrna 1847. an Ed 370.

**Schröder**, Joh. Joachimus, Thesaurus linguae Armenicae, antiquae et hodiernae ... Amstelodami 1711. Ed 380.

**Sowa**, Rudolf v., Zur Aussprache des Westarmenischen. Programm des Staats-Gymnasiums in Mähr. Trübau. Mähr. Trübau 1882. Ed 385.

**[Tacvorian**, Seropé], Essai d'un système de linguistique comprenant l'interprétation des racines par les lettres de l'alphabet appliqué à la langue arménienne. Constantinople 1881. Ed 395.

**Залеманъ**, К., [und] Ольденбургъ, С., [Anzeige von] Томсонъ, А., Историческая грамматика современнаго армянскаго языка города Тифлиса. С.-Пб. 1890. [und] Томсонъ, А. И., Отвѣтъ на рецензію на „Историческую грамматику современнаго армянскаго языка г. Тифлиса" помѣщенную г. Марромъ ... С.-Пб. 1891. [A. aus dem Журналъ министерства народнаго просвѣщенія.] Ed 410.

## III. Texte.

### a) Altarmenisch.

**Chrestomathie**, Armenische, von M. Lauer. Zu des Verfassers Grammatik der classischen armenischen Sprache. Wien 1881. Ed 420.

**Agathangelos.** Patmuthiun Hayoç. i Wenetik 1835. Ed 430.

— Patmuthiun. i Wenetik 1862. Ed 431.

— Storia di Agatangelo. Versione italiana illustrata dai monaci armeni Mechitaristi riveduta quanto allo stile da N. Tommaséo. Venezia 1843. Ed 440.

— Thoumaian, Garabed. Agathangelos et la doctrine de l'église arménienne au V^e^ siècle. Lausanne 1879. Ed 470.

**Alamdareanç**, Yaruthiun wardapet, Čaphaberakankh. S. Peterburg 1884. Ed 480.

**Alishan**, Léonce, s. Descriptions Ed 550. 4°.

**[Anastasius.]** Anastase d'Arménie (VII^e^ siècle). Les LXX couvents arméniens de Jérusalem. s. Descriptions Ed 550. 4°.

**Arcruni**, Thowmay wardapet, Patmuthiun Tann Arcruneaç. I loys Kh. P[atkanean]. i S. Peterburg 1887. Ed 493.

**Aristakēs von Lastiwert.** Histoire d'Arménie comprenant la fin du royaume d'Ani et le commencement de l'invasion des Seldjoukides, par Arisdaguès de Lasdiverd. Traduite pour la première fois de l'arménien sur l'édition des Mékhitaristes de Saint-Lazare et accompagnée de notes, par Évariste Prud'homme. Paris 1864. Ed 498.

**Aristides.** Ḫōskh srboin Aristideay imastasiri Athenaçvoy ... [Mit lateinischer Übersetzung: Sancti Aristidis philosophi Atheniensis sermones duos quorum originalis textus desideratur ex antiqua Armeniaca versione nunc primum in Latinam linguam translatos ... Venetiis 1878.] i Wenetik 1878. Ed 510.

**Aristoteles.** Conybeare, Frederick Cornwallis, A Collation with the ancient Armenian Versions of the Greek Text of Aristotle's Categories de interpretatione, de mundo, de virtutibus et vitiis and of Porphyry's Introduction. Oxford 1892. [= Anecdota Oxoniensia, Classical Series I, 6.] = Ah 8.

**Begratūni,** Arsēn Komitas, s. Milton.

**Bossuet.** Bosuetay meltaç episkoposi ḫōskh wasn tiezerakan patmuthean. i Wiēnna 1841. Ed 525. 4°.

**Brosset, M.,** Des historiens arméniens des XVII^e^ et XVIII^e^ siècles. Arakel de Tauriz, Registre chronologique. [= MAP., VII^e^ Série. Tome XIX, No. 5.] St.-Pétersbourg 1873. Ed 528. 4°.

**Bun Tomar** Hayoç ev Hṙowmayeçvoç. Orthagiul 1831. Ed 535.

**Čamčean,** Mikhayēl, Patmuthiun Hayoç. 3 voll. i Wenetik 1785. Ed 542. 4°.

[**Čamčean,** Mikhayēl, und Thowmas Mecopheçi.] Quelques épisodes de la persécution du christianisme en Arménie au XV^e^ siècle, traduits pour la première fois de l'arménien en français par Félix Nève. [Extrait de la Revue catholique, tome XIX (vol. I de la VII^e^ série), année 1861.] Louvain 1861. Ed 545.

**Čanaparhorthiun yEuropa** Augustinosi Badžeçvoy. [= Nšharkh matenagruthean Hayoç.] in Ed 1010.

**Collection** d'historiens arméniens. ... Traduits par M. Brosset. T. I. II. 2 voll. S.-Pétersbourg 1874. 1876. Ed 548.

**Dā'ūd Ḳādūr,** Malik Šāh-Naẓr-zāda Mīr, Teṫekuthiunkh i weray aiżmean kaçutheau thagavoruthean Parsiç. Paris 1818. an Ec 1648.

**Descriptions,** Deux, arméniennes des lieux saints de Palestine [trad. par Léonce Alishan]. [A. aus Archives de l'Orient latin, II, 2. 1883.] Ed 550. 4°.

**Džnanšēr,** Hamarot patmuthiun Wraç ençacal Džnanšēri patmči. Wenetik 1884—1333. = Matenagruthiunkh Ed 795.

**Elisäus** s. Elišē.

**Elišē.** Elišēi wardapeti wasn Wardanay ev Hayoç paterazmin. i Wenetik 1277—1828. Ed 570.

— Elišēi wardapeti wasn Wardanay ev Hayoç paterazmin. i Wenetik i surb Łazar 1277—[1828]. Ed 575.

— Elišēi wardapeti wasn Wardanay ev Hayoç paterazmin. i Wenetik 1864—1313. Ed 578.

— The History of Vartan, and of the Battle of the Armenians: containing an account of the religious wars between the Persians and Armenians; by Elisaeus. Translated from the Armenian by C. F. Neumann. London 1830. Ed 588. 4°.

**Eusebius.** Eusebii Pamphili Caesariensis episcopi Chronicon bipartitum nunc primum ex Armeniaco textu in Latinum conversum adnotationibus auctum Graecis fragmentis exornatum opera Jo: Baptistae Aucher. Pars I. II. 2 voll. Venetiis 1818. Ed 600. 4°.

**Eznik.** Eznękay kołbaçvoy bagrovanday episkoposi ełe alandoç. i Wenetik 1275—1826. Ed 615.

— Dasselbe. Ed 615ª.

**Faustus von Byzanz.** Des Faustus von Byzanz Geschichte Armeniens. Aus dem Armenischen übersetzt und mit einer Abhandlung über die Geographie Armeniens eingeleitet von M. Lauer. Köln 1879. Ed 625.

**Gilaneanç,** Petros di Sarkhis. Дневникъ осады Испагани Афганами, веденный Петросомъ ди Саргисъ Гиланенцъ, въ 1722 и 1723 годахъ. Матеріалы для исторіи Персіи. Переводъ и объясненія К. Патканова. Приложеніе къ XVII-му тому Записокъ Имп. Академіи Наукъ. No. 3. Санктпетербургъ 1870. Ed 630.

**Glossaire,** Un ancien, latin-arménien publié et annoté par A. Carrière. Paris 1886. Ed 635. 4°.

**Grigor Narekaçi.** Grigori Narekay wanic wanakani matenagruthiunkh. i Wenetik 1827. Ed 640.

**Hymnes** funèbres, Les, de l'église arménienne traduites sur le texte arménien du Charagan, par Félix Nève. [Extrait de la Revue catholique, t. X, Nos. d'août-décembre 1855.] Louvain 1855. Ed 645.

**Jacobus Nisibenus.** Sancti patris nostri Jacobi episcopi Nisibeni Sermones cum Praefatione, Notis, & Dissertatione de Ascetis ... [a Nicolao Antonello.] Romae 1756. Ed 665. 2°.

**Ignatius,** Martyrium s. Ea 555.

**Inscriptions** d'un reliquaire arménien de la collection Basilewski. Publiées et traduites par A. Carrière. Paris 1883. Ed 735. 4°.

—, Explication de diverses, géorgiennes, arméniennes et grecques. Par M. Brosset. s. Bb 1520. 4°.

**Iechōk** s. Michael der Grosse De 2406. 4°.

**Исторія** Монголовъ по Армянскимъ источникамъ. Выпускъ первый заключающій въ себѣ извлеченія изъ трудовъ Вардана, Стефана Орбеліана и Констабля Сембата. Переводъ и объясненія К. П. Патканова. С.-Петербургъ 1873. Ed 750.

**Kirakos Gandzakeçi.** Kirakosi wardapeti Gandzakedzvoy hamarot patmuthiun i srboyn grigorē yavurs iur lusabaneal. Wenetik 1865. s. Matenagruthiunkh nahneaç Ed 795.

**Kirakos Gandzakeçi** [und] **Ovhtanēs Ovrhayeçi.** Deux historiens arméniens Kiracos de Gantzac, XIII^e^ s., histoire d'Arménie; Oukhtanès d'Ourkha, X^e^ s., histoire en trois parties; traduits par M. Brosset. Livraison I. II. St.-Pétersbourg 1870. 1871. Ed 755. 4°.

**Łazar Pharpeçi,** Patmagruthiun. i Wenētik 1793. Ed 760.

**Łevond.** Histoire des guerres et des conquêtes des Arabes en Arménie par Ghévond ... traduite par Garabed V. Chahnazarian. Paris 1856. Ed 765.

— Исторія халифовъ вардапета Гевонда, писателя VIII вѣка. Переводъ съ армянскаго [К. Патканьяна]. Санктпетербургъ 1862. Ed 766.

**Liturgy** of the Holy Apostolic Church of Armenia. Armenian and English. London 1887. Ed 780.

**Malachias Monachus** s. Małakhia.

**Malakhia.** Исторія Монголовъ Инока Магакіи, XIII вѣка. Переводъ и объясненія К. П. Патканова. Санктпетербургъ 1871. Ed 788.

**Matenagruthiunkh** naṅneaç. i Wenetik 1832—1281. Ed 795.

**Матеріалы** для изученія армянскихъ нарѣчій. Выпускъ I. Говоръ Нахичеванскій, издалъ К. П. Паткановъ. Санктпетербургъ 1875. Ed 800.

**Matthēos erēç Edesioy.** Notice de deux manuscrits arméniens contenant l'histoire de Mathieu Eretz; et Extrait de cette Histoire, relatif à la première Croisade, en Arménien et en François. Par M. Chahan de Cirbied. [Extrait du Tome IX des Notices et Extraits des Manuscrits de la Bibliothèque impériale et autres Bibliothèques.] Paris 1812. Ed 810. 4°.

**Matthēos Urhayeçi.** Patmuthiun Matthēosi Urhayeçvoy. i Erusałēm 1869. Ed 825.

**Mḫithar Airiwaneçi.** Histoire chronologique par Mkhithar d'Aïrivank, XIII^e^ s., traduite de l'arménien, sur le manuscrit du Musée Asiatique par M. Brosset. [= MAP., VII^e^ Série, Tome XIII, No. 5.] St.-Pétersbourg 1869. Ed 830. 4°.

**Mḫithar Aneçi.** Mḫitharay Aneçvoy patmuthiun. S. Peterburg 1879. s. Sebēos Ed 1090.

**Mḫithar Goš.** Aṙakkh Mḫitharay Goši. i Wenetik 1842. Ed 840.

— — Aṙakkh ev otanavorkh ḫratakankh asaçeal mec wardapetin Mḫitharay makanun ... Goš. i Wenetik 1790. Ed 841.

**Miḫaēl patriarkh Asori.** Teaṙn Miḫaēli patriarkhi asorvoy ǯamanakagruthiunkh. i Erusałēm 1870. Ed 855.

**Milton.** Miltoni Korust draḫtin thargmaneç II. Arsēn Komitas Bagratuni i Mḫithareanç. i Wenetik 1861. Ed 865.

**Mowsēs Ḫorenaçi.** Mowsisi Ḫorenaçvoy patmuthiun Hayoç. i Wenetik 1276—1827. Ed 880.

— — Srboy horn meroy Mowsisi Ḫorenaçvoy matenagruthiunkh. Erkrord tpagruthiun. i Wenetik 1865. Ed 885.

— — Moïse de Khorène, auteur du V^e^ siècle. Histoire d'Armenie. Texte arménien, et traduction française par P. E. Le Vaillant de Florival. Tome I. II. Venise 1841. Ed 890.

— — Storia di Mosè Corenese. Versione italiana illustrata dai monaci armeni Mechitaristi ritoccata quanto allo stile da N. Tommaséo. Venezia 1841. [Collana degli storici armeni tradotti e illustrati. I.] Ed 895.

— — Des Moses von Chorene Geschichte Gross-Armeniens. Aus dem Armenischen übersetzt von M. Lauer. Regensburg 1869. Ed 898.

— — Baumgartner, Adolf, Dr. M. Lauer und das zweite Buch des Mòses Chorenazi. Leipzig 1885. Ed 902.

— — Carrière, A., Moïse de Khoren et les généalogies patriarcales. Paris 1891. Ed 908.

— — — — Nouvelles sources de Moïse de Khoren. Etudes critiques. Vienne 1893. Ed 909.

— — Edelspacher, Antal, Xorenaci Mózes ötödik századbeli örmény történetiró az Ogundur és Ogur Bolgárokról. [SA. aus den Nyelvtudományi Közlemények.] *Budapest* 1878. Ed 915.

**Mowsēs Ḫorenaçi.** von Gutschmid. Über die Glaubwürdigkeit der Armenischen Geschichte des Moses von Khoren. [SA. aus BKSGW. 23. April 1876.] Ed 920.

— — Армянская географія VII вѣка по р. Х. (приписывавшаяся Моисею Хоренскому). Текстъ и переводъ съ присовокупленіемъ картъ и объяснительныхъ примѣчаній издалъ К. П. Паткановъ. Санктпетербургъ 1877. Ed 940.

— — Pichard, C. E., Essai sur Moïse de Khoren historien arménien du V^e siècle de l'ère du Christ et analyse succincte de son ouvrage sur l'histoire d'Arménie ... Paris 1866. Ed 946.

**Mowsēs Kałankatwaçi.** Исторія Агванъ Моисея Каганкатваци, писателя X вѣка. Переводъ съ армянскаго. Санктпетербургъ 1861. Ed 952.

**Nersēs Klayeçi.** Élégie sur la prise d'Édesse par les musulmans, par Nersès Klaietsi ...; publiée pour la première fois, en arménien, par J. Zohrab. Paris 1828. Ed 970.

— — [Gedichte] in Ed 841.

— — Preces s. Ba 615.

**Nève, Félix,** Les chefs belges de la première croisade d'après les historiens arméniens. [Extrait de la Belgique. — Tome VII, avril—mai 1859.] Bruxelles 1859. Ed 990.

— — De l'invocation du Saint-Esprit dans la liturgie arménienne. Hymnes traduites et commentées pour servir à l'histoire du dogme en Orient. Louvain 1862. Ed 992.

**Nicolaus.** Nicolas, évêque d'Acquirmann, Les SS. lieux de Jérusalem (1483) s. Descriptions Ed 550. 4°.

**Nkaragir,** Hamarot, Mḫitharean miabanuthean i Wenetik i kłzin srboyn Łazaru. [i Wenetik] 1268. Ed 1000.

**Nšḫarkh** matenagruthean Hayoç ... i loys c̄ac Kh[erowbē] P[atkanean]. S. Peterburg 1884. Ed 1010.

**Olb** i weray aṙman Kostandnupolsoy i Taṙkaç Abrahamu Ankiuraçvoy łablau koçeçeloy. in Ed 1010.

**Olb** i weray Hayoç ašḫarhin ulaḫaç Minasay Thohateçvoy. in Ed 1010.

**Olompianos.** Aṙakkh Olompianu. i Wenetik 1842. an Ed 840.

**Ōrbēlean,** Stephannos, Histoire de la Siounie par Stéphannos Orbélian, traduite de l'Arménien par M. Brosset. Saint-Pétersbourg 1866. Ed 1022. 4°.

**Patmuthiun** srboyn Yakowbay Mcbnay hairapetin. [= Sopherkh haykakankh.] Wenetik 1310—1861. Ed 1025.

**Patmuthiun** thagavoraçn Hayoç, or i Sis. in Ed 1010.

**Patmuthiun** wasn Sahakay hayrapetin ev Mesrowbay wardapetin. [= Sopherkh haykakankh.] i Wenetik 1853. Ed 1028.

Yowhannu Mamikoneani episkoposi **patmuthiun** Taronoy. i Wenetik 1832—1281. in Ed 795.

**Platon.** Platoni inastasiri tramaḫosovthivnkh Evthiphṙon, Paštpanovthivn Sokratay ev Timēos. [= Matenagruthiunkh nalmeaç.] i Wenetik 1877. Ed 1038.

**Pseudo-Callisthenes.** Patmuthiun Alekhsandri Makedonaçvoy. i Wenetik 1842—1291. Ed 1042.

**Sanasareani,** Mkrtiç, Ktaki goṙcadruthiunç. o. O. u. J. Ed 1085.

**Sebēos Episkopos.** Patmuthiun Sebēosi episkoposi i Herakln ev skizbn noragiut patmuthean Mḫitharay Aneçvoy. S. Peterburg 1879. Ed 1090.

— — Исторія императора Ираклa, сочиненіе епископа Себеоса, писателя VII вѣка. Переводъ съ Армянскаго К. Патканьянъ. Санктпетербургъ 1862. Ed 1098.

— — Hübschmann, Heinrich, Zur Geschichte Armeniens und der ersten Kriege der Araber. Aus dem Armenischen des Sebêos. [Habilitationsschrift.] [Leipzig 1875.] Ed 1115.

**Secundus.** Das Leben und die Sentenzen des Philosophen Secundus des Schweigsamen, in altarmenischer Übersetzung von Jacobus Dashian. [DWA. Band XLIV. III.] Wien 1895. Ed 1125. 4°.

**Širakuni,** Anania, Ananiayi Širakunvoy mnaçordkh baniç ... i loys ac K. P[atkanean]. S. Peterburg 1877. Ed 1128.

**Surbn,** Ephrem, Matenagruthiunkh. 3 voll. i Wenetik 1836. Ed 1131.

**Thowmas Mecopheçi.** Nève, Félix, Étude sur Thomas de Medzoph, et sur son histoire de l'Arménie au XV^e^ siècle. [Extrait No. 13 de l'année 1855 du Journal Asiatique.] Paris 1855. Ed 1135.

— — Nève, Félix, Exposé des guerres de Tamerlan et de Schah-Rokh dans l'Asie occidentale, d'après la chronique arménienne inédite de Thomas de Medzoph. [Extrait du t. XI des Mémoires couronnés et autres, publiés par l'Académie royale de Belgique.] Bruxelles 1860. Ed 1136.

— — s. Č̣amč̣ean Ed 545.

**Vahram** s. Wahram.

**Wahram.** Vahram's Chronicle of the Armenian Kingdom in Cilicia, during the Time of the Crusades. Translated from the original Armenian, with Notes and Illustrations by Charles Fried. Neumann. London 1831. Ed 1145.

**Wardan.** Hatęntir aṙakkh Wardanay wardapeti. — Choix de Fables de Vartan en arménien et en français [Par J. S[aint] M[artin]. Paris 1825. Ed 1155.

— Brosset, Analyse critique de la Всеобщая исторія de Vardan, edition princeps du texte arménien et traduction russe par M. N. Émin. St.-Pétersbourg 1862. Ed 1166. 4°.

**Wardan,** wardapet, Havakhumn patmuthean Wardanay wardapeti. i Wenetik 1862. in Ed 795.

**Wardapetothiun** khristonēakan: Doctrina christiana, Armenice, in Latinum versa, & publicata à Theodoro Petraeo. Amstelodami 1667. Ed 1175.

**Warkh** eranelvoyn Ilarioni patuakan krōnawori ev hor wanaç. Wenetik 1310—1861. in Ed 1025.

**Warkh** S. Iguatiosi Antiokhay hayrapetin. in Ed 1025.

**Yišatakarankh.** in Ed 1010.

**Yowhannēs Hrimeçi.** Описаніе монастырей Ахпатскаго и Санаинскаго, архимандрита Іоанна Крымскаго. Description des monastères arméniens d'Haghbat et de Sanahin, par l'archimandrite Jean de Crimée, avec notes et appendice par M. Brosset. [= MAP., VII^e^ Série. Tome VI, No. 6.] St.-Pétersbourg 1863. Eb 1196. 4°.

**Yowhannēs Kathōlikos.** Nève, F., Histoire d'Arménie par Jean VI, dit Jean Catholicos; traduite par Saint-Martin. Extrait du No. 96 (Décembre 1843) de l'Université Catholique. o. O. Ed 1200.

**Yownaneanç**, Połos wardapet, Patmuthiun tiezerakan żołowoç ekełeçvoy, orkh yareuels gumareçan. i Wiēnna 1847. Ed 1230. 4°.

**Žamanakagruthiun.** in Ed 1010.

**Zenob Glak**, asori, Patmuthiun Taronoy. i Wenetik 1832—1281. in Ed 795.

**Zarbanalean**, H. Garegin, Patmuthiun s. Ed 1960.

b) Neuarmenisch.

**Abbot.** Mayr ordeḥnam-angłiaren bnagrēn thargmanwac. [Mother at home.] i Zmiuṙnia 1840. Ed 1220.

**'Abdu 'l-Maǧīd**, Sulṭān. [Verordnung zu Gunsten seiner protestantischen Unterthanen.] Türkisch und armenisch s. Fa 2588. 2°.

**Abercrombie.** Mtkhin mšakuthiunę. i Zmiuṙnia 1844. Ed 1224.

**Adgel**, J. B., Warkh nahapetaç ev margareiç. i Zmiuṙnia 1838. Ed 1228.

**Apsogom**, W., Patashan hałordūthean čaṙin aṙačin tetrakin: Ašḥatasireaç H. A. Ḫ. i Zmiuṙnia 1846. Ed 1234.

**Ararat.** [Jahrgang] 30. 31. 32. 3 voll. Wałaršapat 1897—1899. Ed 1237. 4°.

**Ardzanagrūthiunkh** s. Mordtmann Ed 1610.

**Avetikhean**, Gabriēl, Kherakanūthiun haikakan. i Wenetik 1815 s. Ed 150.

**Bagratūni**, Arsēn Komitas, Tarerkh hayeren kherakanūthean dpratanç tłoç hamar. [4. Auflage.] i Wenetik 1856. s. Ed 158.

**Banasēr.** Amsakan tetr azgayin banasirakan ev khałakhakan. Aṙadzin hator. i Kostandnūpōlis 1851. Ed 1256.

**Baṙgirkh** s. Ed 162.

**Bibliothek**, Armenische. Herausgegeben von Abgar Joannissiany. I—IX. 7 voll. Leipzig o. J. Ed 1270.

**Bunyan.** Khristianosin ū Khristinēin čambordūthiunę as ašharhēs handerdzeal ašḥarhę, erazi dzevow. [Übersetzung von Bunyan's The Pilgrims Progress.] i Zmiuṙnia 1843. Ed 1275.

**Črag hogvoy.** Zmiuṙnia 1849. Ed 1280.

**Dasagirkh**, Aradžin, mankanç patkerazard. i Zmiuṙnia 1852. Ed 1290.

**Defoe**, Daniel, Ṙōbinzon Kṙiuzōi patmūthiunę. S. Peterbūrg 1857. Ed 1296.

**Dodridge**, Astūacpaštuthean mardūs hogvoyn mēdž cagiln ū haṙadž erthalę baçatrūac. Zmiuṙnia 1852. Ed 1310.

**Dwight**, H. G. O., Hamaṙot astłabašḥuthiun. Thargmaneal yangłiakan bnagrēn. [Child's Astronomy.] i Zmiuṙnia 1841. Ed 1315.

— — Avetaranakan tetrakner. Tiv a. [Evangelical Tracts. No. 1.] Kostandnūpōlis 1847. Ed 1316.

**Europa.** Šabathakan Lurer (1851—1853). [Fortsetzung:]

— Lragir Šabathakan (1854—1857). 3 voll. Wiēnna 1851—1857. Ed 1320. 2°. [Fortsetzung:]

— Oragir Ęntanekan. [Band] I—VI. 2 voll. Wiēnna 1858—1863. Ed 1320ᵃ. 4°.

**Gišer**, Ašḫatali, kam ęntanekan patmuthiun haravayin owkianosi kłzinerę aṙdži ḫrkuac kharozič̣nerun ašḫatutheanç̣ę. Zmiuṙnia 1852. Ed 1340.

**Giulę**, Leṙnerun wrayi. Zmiuṙnia 1851. Ed 1345.

[**Hamiin**, C.], Mtavor ev gravor thūabanūthiun. Thargmaneaç yangłiakanēn W. W. A. i Kostandnūpōlis 1848. Ed 1355.

— — Papakankh ev brōthēsthandkh kam papakannerūn ev brōthēsthandnerūn mēdž ełaç glḫavor tarberūthiunnerę. Kostandnūpōlis 1848. Ed 1356.

**Handēs** amsoreay baroyakan, usumnakan, aruestgitakan 1887—1899. 13 voll. Wienna 1887—1899. Ed 1365. 4°.

**Havakhumn** brothēsdand ęsuac khristonēiç gorcacac havatoy davanutheanç ev khristonēakanaç. i Zmiuṙnia 1846. Ed 1380.

— wkayutheanç surb groç, kharozič̣nerun ev dasatunerun ev aṙ hasarak bolor khristonēç gorcacutheanę hamar. i Zmiuṙnia 1849. Ed 1400.

**Ḫosakçuthiun**, Erekh, phrkuthean čambun wrayow khanayi mę u ašḫarhakani mę mēdž. i Zmiuṙnia 1844. Ed 1440.

**Hravirak** mankanç aṙ Khristos. Zmiuṙnia 1852. Ed 1460.

[**Jay.**] Hamaṙōt mtacūthiunner tariin amen mek (sic!) ōrūan khristoneaynerūn hogevor šinūtheanę hamar. Kostandnūpōlis 1847. Ed 1480.

**Kharozūthiunkh**, avetaranakan. i Zmiuṙnia 1846. Ed 1490.

**Märchen** und Sagen der Bukowinaer und Siebenbürger Armenier. Aus eigenen und fremden Sammlungen übersetzt von Heinrich von Wlislocki. Hamburg 1891. Ed 1560.

**Märchen** und Sagen. Mit einer Einleitung von Grikor Chalatianz. [= Armenische Bibliothek. IV.] Leipzig o. J. = Ed 1270.

**Mahę**, erdžanik, ḫašnaracin ałdžkanę Elisabethin. i Zmiuṙnia 1841. Ed 1570.

**Martirosūthiun.** Mecin Britanioy mēdž 1400—1588 ev barekargūthean wrayow khani mę canōthūthiunner. i Zmiuṙnia 1851. Ed 1585.

**Merle d'Aubigné**, J. H., Patmuthiun weštasanerord daru barekargutheanu i Germania, horineal i Mēṙl t'Opiniē mecanun wardapetē. Thargmaneal i gałłiakan bnagrē. 2 voll. i Zmiuṙnia 1846. 1848. Ed 1595.

**Mordtmann.** Hay beueṙadzev ardzanagruthiunkh lusabaneal i Morthmanay. Thargmaneç i germanerēnē Gēorg A. Aptullahean. Kostandnūpōlis 1872. Ed 1610.

**Patkaneanç**, Mikhaēl Serowbean, Pargev mankanç erkrord tpagruthiun. Thifliz 1856. Ed 1700.

**Patkanian**, Rafael, Drei Erzählungen. Aus dem Armenischen übertragen von Arthur Leist. [= Armenische Bibliothek. I.] Leipzig o. J. = Ed 1270.

**Patmūthiunę**, Howsēpin. i Zmiuṙnia 1847. Ed 1755.

— erkū gaṙnūknerūn. i Zmiuṙnia 1844. Ed 1765.

— Mariam anūn pztik ałdžkan mę. i Zmiuṙnia 1841. Ed 1775.

**Proschianz**, Pertsch, Sako. Roman in zwei Bänden. Aus dem Armenischen übersetzt von Johannes Lalajan. Zwei Teile in einem Bande. [= Armenische Bibliothek. V. VI.] Leipzig o. J. = Ed 1270.

**Raffi**, Bilder aus Persien und Türkisch-Armenien. Aus dem Armenischen übersetzt von Leo Rubenli. [= Armenische Bibliothek. III.] Leipzig o. J. = Ed 1270.

**Sayson,** Hogešah mtacuthiunkh aṡharhakanaç u ekeleçakanaç hamar. i Zmiurnia 1841. Ed 1800.

**Smith,** Eli, Čaŕ hogvoyn srboy gortskhin wrayow. i Zmiurnia 1850. Ed 1810.

**Štemaran** pitani giteleaç. [Jahrgang 1839—1845. Band I—VI.] 3 voll. i Zmiurnia 1839—1845. Ed 1820. 4°.

**Sundukianz,** Gabriel, Die ruinirte Familie. Lustspiel in drei Aufzügen. Aus dem Armenischen von Leo Rubenli. [= Armenische Bibliothek. VII.] Leipzig o. J. = Ed 1270.

**Timotheus,** Pater, Zwei Jahre in Abyssinien oder Schilderung der Sitten und des staatlichen und religiösen Lebens der Abyssinier. Zwei Teile in einem Bande. [= Armenische Bibliothek. VIII. IX.] Leipzig o. J. = Ed 1270.

**Upham,** Thomas K., Tarerkh imaçakan philisophayuthean yorineaç Thowmas Kh. Ephham. Thargmaneaç yangliakanēn A. Łazaros P. i Zmiurnia 1851. Ed 1885.

**Wardapetuthiun,** khristonēakan. i Zmiurnia 1846. Ed 1930.

**Wayland,** Skzbūnkh baroyakan gitūthean. Çōrineal e F. Waēylēnt ... Thargmaneaç çangliakanēn W. W. A. i Kostandnūpōlis 1846. Ed 1945.

**Whately,** Apaçoyç khristonēakan havatoç. i Zmiurnia 1847. Ed 1948.

**Wood,** G. W., Mkrtūthean wray sūrb girkherun oldžamit wardapetūtheanę khnnūthiunę. i Zmiurnia 1845. Ed 1952.

— — Angliavēn kherakanūthiun hayazgi ūsūmnasēr pataneaç hamar. i Zmiurnia 1847. Ed 1953.

— — Kanon havatoy kam sūrb groç ev ekeleçvoy wray. i Zmiurnia 1847. Ed 1954.

**Yaytararuthiun** ev hamaŕot davanuthiun hayastaneayę avetaranakan ekeleçvoy. i Kostandnūpōlis 1846. Ed 1958.

**Zarbanalean,** H. Garegin, Patmuthiun hayerēn dprutheanę i pēts usman azgayin warżaranaç. Wenetik 1865. Ed 1960.

**Zōrūthiun,** avetarani, kam min Arab caŕayi patmūthiun or Khristosi havatkhown eraneli ēlav. Thargmanūthiun. i Moskow 1830. Ed 1970.

**Zeitungen.** Einzelne Nummern von: Ararat. — Asia. — Mamūl. — Masis. — Oragir K.[ostandnū]pōlsoy. Ed 2000. 4°.

## IV. Litteraturgeschichte.

**Leist,** Arthur, Litterarische Skizzen. [= Armenische Bibliothek. II.] Leipzig o. J. = Ed 1270.

**Neumann,** Carl Friedrich, Versuch einer Geschichte der armenischen Litteratur nach den Werken der Mechitaristen frei bearbeitet. Leipzig 1836. Ed 2100.

— — Beyträge zur Armenischen Literatur. Erste Lieferung. München 1849. Ed 2103.

**Паткановъ,** К. П., Библіографическій очеркъ Армянской исторической литературы. С.-Петербургъ 1879. Ed 2170.

**Quadro** delle opere di vari autori anticamente tradotte in armeno. Venezia 1825. Ed 2185.

**Somal,** Placido Sukias, Quadro della storia letteraria di Armenia. Venezia 1829. Ed 2200.

# Ee

## Albanesisch.

**Bopp**, Franz, Über das Albanesische in seinen verwandtschaftlichen Beziehungen. Gelesen in der Königl. Akademie der Wissenschaften am 18. Mai 1854. Berlin 1855. Ee 15. 4°.

**Canti.** A Dora d'Istria gli Albanesi. Canti pubblicati per cura di D. C. [Dimitri Camarda]. Livorno 1870. Ee 25.

**Dora d'Istria**, Fylétia e Arbenoré prèj Kanekate laoshima. Enkethyeme ne Shkjipe perèi D. C. [Dimitri Camarda]. ne Livurne 1867. Ee 35.

**Hahn**, J. G. v., Bemerkungen über das albanesische Alphabet [SA. aus dem December-Hefte des Jahrganges 1850 der SWA.]. Ee 50.

**Jarnik**, Johann Urban, Zur albanischen Sprachenkunde. Leipzig 1881. Ee 60.

**Stier**, G., Die albanesischen thiernamen. [KZ. XI. 2.] Ee 180.

— — Albanesische Farbennamen. = Ai 110. 4°.

# Ef

## Germanische Sprachen.

### I. Allgemeines.

**Codices** manu scripti Bibliothecae Regiae Monacensis anglici, suecici, danici. = Ab 130.

**Hoefer**, Albert, Die deutsche Philologie insbesondere als Mythologie und als Sprachforschung. Festrede. Greifswald 1857. Ef 60

**Hofmann**, Konrad, Über die Gründung der Wissenschaft altdeutscher Sprache und Literatur. Festrede. München 1857. = Ae 115. 4°.

### II. Allgemein-germanische und speziell-deutsche Philologie und Litteratur.

a) Philologie.

**Andresen**, Karl Gustaf, Ueber deutsche Volksetymologie. Dritte, stark vermehrte Auflage. Heilbronn a./N. 1878. Ef 150.

**Bericht**, Ein niederrheinscher, über den orient [herausgegeben von] Röhricht und Meisner. [Zeitschrift f. deutsche philologie. Band XIX.] Ef 165.

**Codex** Cumanicus s. Fa 3600. 4°.

**De** literis & lingua Getarum sive Gothorum. Item de notis Lombardicis. Quibus accesserunt specimina variarum linguarum. Editore Bon. Vulcanio. Lugduni Batavorum 1597. Ef 180.

**Doornkaat Koolman**, J. ten, Auszug aus einem in Arbeit begriffenen ostfriesischen Wörterbuch. Norden o. J. Ef 188.

**Gabelentz**, H. C. v. d., und Löbe, J. Uppström's Codex argenteus. Eine Nachschrift zu der Ausgabe des Ulfilas. Leipzig 1860. Ef 205. 4°.

**Holtzmann**, Adolf, Über den Umlaut. Zwei Abhandlungen. Carlsruhe 1843. Ef 215.

— — Über den Ablaut. Carlsruhe 1844. Ef 216.

***Johannes.*** Zarncke, Fr., Nachtrag s. Eg 1080*.

**Kluge**, Friedrich, Etymologisches Wörterbuch der deutschen Sprache. Dritter unveränderter Abdruck. Strassburg 1884. Ef 230[3]. 4°.

— — Dasselbe. Vierte verbesserte Auflage. Strassburg 1889. Daran: Janssen, Vincent Franz, Gesamtindex zu Kluges etymologischem Wörterbuch der deutschen Sprache. Strassburg 1890. Ef 230[4]. 4°.

**Kuun**, Géza, Additamentorum ... s. Fa 3601.

**Lexer**, Matthias, Mittelhochdeutsches Taschenwörterbuch mit grammatischer Einleitung. Leipzig 1879. Ef 240.

**Michaelis**, Ioannes David, Oratio de ea Germaniae dialecto, qua in sacris faciundis atque in scribendis libris utimur, cum munus professoris ordinarii philosophiae susciperet die XII. Septembris 1750 habita. Göttingae 1750. Ef 250.

**Redensarten**, Die sprichwörtlichen, im deutschen Volksmunde nach Sinn und Ursprung erläutert von Wilhelm Borchardt. In gänzlicher Neubearbeitung herausgegeben von Gustav Wustmann. 5. Auflage. Leipzig 1895. Ef 290.

**Rudolf von Ems**, Barlaam und Josaphat. — Herausgegeben von Franz Pfeiffer. [Dichtungen des deutschen Mittelalters. Band III.] Leipzig 1843. Ef 300.

**Rudolf von Montfort**, Barlaam und Josaphat herausgegeben und mit einem Wörterbuche versehen von Fr. Karl Köpke. Königsberg 1818. Ef 308.

**Schoebel**, C.. Un manuscrit bas-allemand restitué, annoté et traduit. Paris 1868. Ef 320.

**Schultze**, Martin, Idioticon der nord-thüringischen Mundart. Nordhausen 1874. Ef 330.

**Silberstein**, Leo s. Eh 50. 4°.

**Sjögren**, Andr. Joh., Ueber das Werk des ... Finn Magnusen, Runamo og Runerne betitelt. St. Petersburg 1842. Ef 342.

**Vocabularius** optimus = Eg 1190. 4°.

**Wakius**, Joh. Conr., Tôledôt de-aškenazît Oder kurtze Anzeigung | Wie nemlich die uralte Teutsche Sprache Meistentheils Ihren Ursprung aus dem Celtisch- oder Chaldaeischen habe | und das Beyrische vom Syrischen herkomme. Regenspurg 1713. Ef 360.

**Weingaertner**, Wilhelm, Die Aussprache des Gothischen zur Zeit des Ulfilas. Eine sprachwissenschaftliche Abhandlung. Leipzig 1858. Ef 366.

**Wulfila.** Friedrich Ludwig Stamm's Ulfilas oder die uns erhaltenen Denkmäler der gothischen Sprache. Text, Grammatik und Wörterbuch. Neu herausgegeben von Moritz Heyne. Siebente Auflage. [Bibliothek der ältesten deutschen Litteratur-Denkmäler. Band I.] Paderborn 1878. Ef 380.

b) Litteratur.

**Avé-Lallemant**, Friedrich Christian Benedict, Die Mechulle-Leut'. Ein Polizeiroman. 2. Auflage. Leipzig 1870. Ef 400.

**Bodenstedt**, Friedrich, Die Lieder des Mirza-Schaffy mit einem Prolog. 11. Auflage. Berlin 1862. Ef 410.

**Boxberger**, Emil v., Barkochba. Gesänge. [Schriften herausgegeben vom Institute zur Förderung der israelit. Literatur. Zweites Jahr: 1856 bis 1857.] Leipzig 1857. Ef 415.

**Goethe**, West-östlicher Divan. Mit Einleitung und erläuternden Anmerkungen von G. von Loeper. Berlin 1872. Ef 435.

**Goethe.** [Burdach, Konrad, Goethes West-östlicher Divan]. Sonder-Abdruck aus dem Goethe-Jahrbuch. 17. Band. Weimar 1896. Ef 438.

— Heuer, August, Katalog der Elischer'schen Goethe-Sammlung. [Goethe-Zimmer der Ung. Akademie der Wissenschaften.] Budapest 1896. Ef 440.

— Schoebel, Ch., L'épisode d'Homunculus. Nouveau contingent pour la critique du Faust de Goethe. Paris 1867. Ef 443.

**Gosche,** Richard, Die zehnte Muse. Ein philologischer Festprolog. Halle 1868. Ef 445.

**Haberlandt,** Michael, Indische Legenden. Leipzig 1885. Ef 450.

**Hammer,** Julius, Unter dem Halbmond. Ein osmanisches Liederbuch. Leipzig 1860. Ef 452.

**Hegewald,** Vor dritthalbtausend Jahren. Des Assessors Ani Bewerbung um die Hand von Anta der Perle von On. Nach ägyptischen Quellen bearbeitet. Meiningen 1885. Ef 460.

**Kinder- und Hausmärchen.** Gesammelt durch die Brüder Grimm. Kleine Ausgabe. Siebente Auflage. Berlin 1847. Ef 475.

**Murad Efendi,** Nassreddin Chodja. Ein osmanischer Eulenspiegel. Vierte Auflage. Oldenburg o. J. Ef 485.

**Rückert,** Friedrich, Rustem und Suhrab. Eine Heldengeschichte in zwölf Büchern. Erlangen 1838. Ef 510.

**Scherer,** Wilhelm, Geschichte der deutschen Litteratur. Dritte Auflage. Berlin 1885. Ef 520.

**[Schlottmann,** Konstantin,] Ghaselen am Bosporus. [In: Europa. Chronik der gebildeten Welt. 1854. No. 95.] Ef 525. 4°.

**Volksmärchen** der Deutschen. [Von] J. K. A. Musäus. Deutsche Classiker-Ausgabe. Band 1—4. Leipzig 1854. Ef 540.

## III. Holländische Sprache und Litteratur.

**Dozy,** R., Oosterlingen. Verklarende Lijst der Nederlandsche Woorden, die uit het Arabisch, Hebreeuwsch, Chaldeeuwsch, Perzisch en Turksch afkomstig zijn. 'Gravenhage, Leiden, Arnhem 1867. Ef 590.

**Goeje,** M. J. de, Mohammedaansche Propaganda s. De 1029.

**Taschen-Wörterbuch,** Neues, der holländischen und deutschen Sprache. [Karl Tauchnitz'sche] Stereotyp-Ausgabe. Leipzig o. J. Ef 670.

— Dasselbe. Neuer Abdruck. Leipzig 1881. Ef 670°.

**Visscher,** L. G., Leiddraad tot de Geschiedenis der Nederlandsche Letterkunde. Utrecht 1857. Ef 685.

## IV. Skandinavische Sprachen und Litteraturen.

### a) Altnordisch und Isländisch.

**Holmboe,** Chr. Andr., Det oldnorske Verbum, oplyst ved Sammenligning med Sanskrit og andre Sprog of samme Act. Christiania 1848. Ef 730. 4°.

— — Om Pronomen relativum og nogle relative Conjunctioner i vort Oldsprog. Universitetsprogram. Christiania 1850. Ef 731. 4°.

— — Det norske Sprogs vaesentligste Ordforraad, sammenlignet med Sanskrit og andre Sprog af samme Act. Bidrag til en norsk etymologisk Ordbog. Wien 1852. Ef 732. 4°.

**Holmboe,** Chr. Andr., Om den nordiske Sammenligningspartikel efter comparativ, en. (Aftryk af Forhandl. i Videnskabsselskabet 1861). Ef 733.

**Morkinskinna.** Pergamentsbog fra første Halvdel af det trettende Aarhundrede ... Udgiven af C. R. Unger. Universitetsprogram. Christiania 1867. Ef 755.

**Сабинин**ъ, Стефанъ, Грамматика Исландскаго языка. С.-Петербургъ 1849. Ef 783.

**Thomas Saga Erkibyskups.** Fortælling om Thomas Becket Erkebiskop af Canterbury. To Bearbeidelser samt Fragmenter af en tredie. Efter gamle Haandskrifter udgiven af C. R. Unger Udgiven som Universitetsprogram for andet Semester 1868. Christiania 1869. Ef 790.

b) Dänisch.

**Dictionnaire,** Nouveau portatif français-danois et danois-français. Édition stéréotype de Charles Tauchnitz. Nouvelle impression. Leipsic 1872. Ef 810.

**Guldberg,** C. A., Udtog af Erich Pontoppidans Forklaring, omarbeidet af en dertil naadigst nedsat Commission. Autoriseret Udgave. Christiania 1845. Ef 815.

**Hjelm & Witcomb,** New Guide to Modern Conversation in Danish and English ... New edition. Berlin 1865. Ef 820.

c) Schwedisch.

**Dictionnaire,** Nouveau, portatif français-suédois et suédois-français. Édition stéréotype de Charles Tauchnitz. Nouvelle impression. 2 voll. Leipsic 1873. Ef 880.

**Taschen-Wörterbuch,** Neues, der schwedischen und deutschen Sprache. Karl Tauchnitz'sche Stereotyp-Ausgabe. Neuer Abdruck. Leipzig 1885. Ef 900.

**Zaccone,** Pierre, Zuaverna. Skildringar ur lifvet i Algier. Från franskan af Sigyn. Stockholm 1867. Ef 910.

## V. Englische (nebst anglo-normannischer) Sprache und Litteratur.

**Alexander,** Sidney Arthur, Sakya-Muni: The Story of Buddha. Newdigate Prize Poem, 1887. Oxford, London 1887. Ef 920.

**Cottin,** Elizabeth, s. Saint-Pierre, Bernardin.

**Dictionary,** A, of English Proverbs and Proverbial Phrases with a copious Index of Principal Words selected and arranged by the Author of 'A Dictionary of Daily Blunders', 'A Handy Book of Synonyms', etc. etc. [The Familiar Quotations Series of Books. 15.] London o. J. Ef 940.

**Flash Dictionary,** The Modern. London o. J. Ef 955.

**Gibbs,** J. W., Contributions to English Lexicography. No. I. II. [A.] in Ba 306.

**Griffiths,** Robert J. and Rogers, Alexander, In Persia's Golden Days. London 1889. Ef 965.

**Hossfeld,** C., New German-English Dictionary. Neuestes Deutsch-Englisches Wörterbuch. [Hossfeld's New Pocket Editions.] Liverpool o. J. Ef 975.

**Hymns** of the old catholic church of England edited by Paul Boetticher. Halle 1851. Ef 982.

**Jones,** Sir William, Letters chronologically arranged from Lord Teignmouth's Collection. Vol. I. II. [London] 1821. Ef 995.

**Mason,** Eleanor, A Song of the Famine. Rangoon [1874]. Ef 1010.

**Reader**, An Anglo-Saxon, in Prose and Verse with Grammatical Introduction, Notes, and Glossary by Henry Sweet. Fourth edition, revised and enlarged. [Clarendon Press Series.] Oxford 1884. Ef 1030.

— A Second Anglo-Saxon, archaic and dialectal by Henry Sweet. [Clarendon Press Series.] Oxford 1887. Ef 1031.

**Reliques** of Ancient English Poetry, consisting of old Heroic Ballads, Songs etc. By Thomas Percy. A new edition edited by Edward Walford. With a Glossary and Life. Portrait and original Illustrations. London o. J. Ef 1040.

**Routledge's** Pronouncing Dictionary of the English Language: founded on the Labours of Walker, Webster, Worcester, Craig, Ogilvie, and other distinguished Orthologists; and enriched with many thousand modern Words connected with Science, Literature, and Art. Edited by P. Austin Nuttall. London 1878. Ef 1046.

**Saint-Pierre**, Bernardin, Paul and Virginia: Translated from the French by Helen Maria Williams. Elizabeth; or, The Exiles of Siberia. A Tale, founded upon facts: From the French of Madame Cottin. London 1814. an Eh 365.

**Shakspere's** Play of Macbeth. With an explanatory paraphrase. Mirzapore 1848. Ef 1055.

**Sinclair**, Thomas, Humanities. London 1886. Ef 1075.

**Spenser**, Edmund, Fünf Gesänge der Feenkönigin. In freier metrischer Uebertragung von G. Schwetschke. Halle 1854. Ef 1090.

**Tales**, English Fairy and other Folk. Selected and edited, with an Introduction, by Edwin Sidney Hartland. [The Camelot Series. Edited by Ernest Rhys.] London [1890]. Ef 1098.

**Thieme-Preusser**, Neues vollständiges kritisches Wörterbuch der Englischen und Deutschen Sprache ... bearbeitet von Ig. Emanuel Wessely. Theil 1. 2. Hamburg. Ef 1110.

**Thring**, E., On the Principles of Grammar. [Clarendon Press Series.] Oxford 1868. Ef 1119.

**Walker** and **Webster** combined in a Dictionary of the English Language; ... with an Appendix, containing Walker's Key to the Pronunciation of the Proper Names of Scripture, &c. Condensed (from his Octavo Edition of Walker and Webster) by John Longmuir. London 1870. Ef 1125.

**Whitney**, William Dwight, assisted by Edgren, August Hjalmar, A Compendious German and English Dictionary (German-English: English-German) with Notation of Correspondences and brief Etymologies. London 1882. Ef 1130.

**Yule**, Henry, and Burnell, Arthur Coke, Hobson-Jobson: being a Glossary of Anglo-Indian Colloquial Words and Phrases, and of kindred Terms; Etymological, Historical, Geographical, and Discursive. London 1886. Ef 1140.

# Eg

## Griechisch und Lateinisch.

### I. Allgemeines.

### II. Griechisch.

1. Bibliographie, Grammatik, Lexikographie.

**Boltz**, Aug., Die hellenische oder neugriechische Sprache. Studien zur Kenntniss derselben. Darmstadt 1881. Eg 12.

**Curtius,** Georg, Grundzüge der griechischen Etymologie. Vierte durch Vergleichungen aus den keltischen Sprachen von Ernst Windisch erweiterte Auflage. Leipzig 1873. Eg 15.

**Gibbs,** Josiah W., Table of Greek Correlatives, accompanied with explanations. [A.] in Ba 306.

— —, On the Greek Conjugations. [A.] in Ba 306.

**[Kind,** Theodor], Handwörterbuch der neugriechischen und deutschen Sprache. Stereotypausgabe. Leipzig [1841]. Eg 45.

**Kirchhoff,** A., Studien zur Geschichte des griechischen Alphabets. Zweite Auflage. Berlin 1867. Eg 50.

**Leopold,** E. F., Lexicon Graeco-latinum manuale ex optimis libris concinnatum. Altera editio stereotypa emendatior et locupletior. Lipsiae 1852. Eg 60.

**Liddell,** Henry George, and Scott, Robert, A Greek-English Lexicon. Sixth edition, revised and augmented. Oxford 1869. Eg 65. 4°.

**Лукашевичъ,** Платонъ, Корнесловъ греческаго языка. Часть 1. 2. Кіевъ 1869. Eg 72.

**Meyer,** Gustav, Griechische Grammatik. [= Bibliothek indogermanischer Grammatiken. Band III.] Leipzig 1880. Eg 85.

**Michaelis,** Ioannes David, Commentatio de battologia ad Matth. VI, 7. Gottingae 1753. Eg 90.

**Pape,** W., Wörterbuch der griechischen Eigennamen. Dritte Auflage. Neu bearbeitet von Gustav Eduard Benseler. [W. Pape's Handwörterbuch der griechischen Sprache. In vier Bänden. Band 3.] Braunschweig 1875. Eg 98.

**Pavolini,** P. E., I nomi o gli epiteti Omerici del mare. [Estratto dagli Annali della R. Scuola Normale Superiore di Pisa.] Pisa 1890. Eg 105.

**Прозоровъ,** И. Систематическій указатель книгъ и статей по греческой филологіи, напечатанныхъ въ Россіи съ XVII столѣтія по 1892 годъ на Русскомъ и иностранныхъ языкахъ. Съ прибавленіемъ за 1893, 1894 и 1895 годы. Санктпетербургъ 1898. Eg 115. 4°.

**Rost,** Valent. Christ. Friedr., Deutsch-Griechisches Wörterbuch. Herausgegeben von Friedrich Berger. Neunte rechtmässige, vielfach verbesserte Auflage. Göttingen 1868. Eg 131.

**Schultze,** Martin, Über den Lautwerth der griechischen Schriftzeichen. Thorn 1872. Eg 145.

**Sonne,** W., Epilegomena zu Th. Benfey's griechischem Wurzellexikon. Schulprogramm. Wismar 1847. Eg 155.

**Studemund,** W., und Cohn, L., Verzeichniss der Griechischen Handschriften der Königlichen Bibliothek zu Berlin. I. [= Die Handschriften-Verzeichnisse der Königlichen Bibliothek zu Berlin. 11. Band.] Berlin 1897. = Ab 210. 4°.

**Vlachos,** Angelos, Elementar-Grammatik der neugriechischen Sprache. Zweite verbesserte Auflage. Leipzig 1871. Eg 175².

— Dasselbe. Vierte verbesserte Auflage. Leipzig 1883. Eg 175⁴.

**Winer,** Georg Benedict, Grammatik des neutestamentlichen Sprachidioms als sichere Grundlage der neutestamentlichen Exegese. 5. verbesserte und vermehrte Auflage. Leipzig 1844. Eg 186.

2. Texte.

**Chrestomathie**, Neugriechische, oder Sammlung von Musterstücken der neugriechischen Schriftsteller und Dichter. Zusammengestellt und mit erklärenden Anmerkungen versehen von Angelos Vlachos. Leipzig 1870. Eg 197.

— Dasselbe. 2. Auflage. Leipzig 1883. Eg 197².

**Aelian.** Claudii Aeliani sophistae Varia Historia Graece adnotationibus Jac. Perizonii ... instructa ... praefatione Schelleri praemissa curavit ... Gottlieb Beniamin Lehnert. Pars I—II. Lipsiae 1794. Eg 205.

— Wüstenfeld, F., Das Heerwesen der Muhammedaner und die Arabische Uebersetzung der Taktik des Aelianus s. Ne 622. 4°.

**Aesop.** Aesopi Phrygis fabularum selectarum partes duae graecolatinae. Ingolstadii 1596. Eg 215.

**Agathangelus** und die Akten Gregors von Armenien neu herausgegeben von Paul de Lagarde. Aus dem fünfunddreissigsten Bande der AKGWG. Göttingen 1887. Eg 220. 4°.

**Andronikos von Rhodos.** Littig, Friedrich, Andronikos von Rhodos. I. Teil: Das Leben des Andronikos und seine Anordnung der aristotelischen Schriften. [Diss.] München 1890. Eg 236.

**Aphthonius** Sophista. *Ἀφθονίου Σοφιστου Προγυμνάσματα καὶ Μῦθοι* Aphthonii Sophistae Progymnasmata. Francisco Scobario Interprete: cum Notis ex Commentariis Hadamarij. Eiusdem Aphthonii Fabulae nunc primum in lucem prolatae. o. O. 1597. an De 4641.

**Appollodori** bibliotheca. Ex recognitione Immanuelis Bekkeri. Lipsiae 1854. Eg 239.

**Aristeas.** Aristeae historia LXXII interpretum. Accessere veterum testimonia de eorum versione. Oxonii 1692. Eg 242.

— Papageorgios, Sp. C., Über den Aristeasbrief. München 1880. Eg 245.

**Aristophanes.** Muff, Chr., De exitu Vesparum Aristophaneae fabulae commentatio. Halis 1872. in Ai 74.

**Aristoteles.** Aristotelis Categoriae Graece cum versione Arabica Isaaci Honeini filii et variis lectionibus textus Graeci e versione Arabica ductis. Edidit Julius Theodorus Zenker. Lipsiae 1846. Eg 250.

— Foerster, Richard, De Aristotelis quae feruntur secretis secretorum commentatio. [Universitätsprogramm.] Kiliae 1888. Eg 265. 4°.

— Lippert, Julius, De epistula pseudaristotelica *περὶ βασιλείας* commentatio. [Diss.] Halis Saxonum 1891. Eg 275.

— Il commento medio di Averroe alla Poetica di Aristotele ... da Fausto Lasinio s. De 6902. 2°.

— Ptolemaeus, Leben und Testament des Aristoteles s. De 4621. 2°.

**Arrian.** Arriani Nicomediensis expeditio Alexandri. Ad optimorum librorum fidem accurate edita. Editio stereotypa. Lipsiae 1829. Eg 295.

*Ασματα Κρητικα μετα διστιχων και παροιμιων.* Kretás Volkslieder nebst Distichen und Sprichwörtern. In der Ursprache mit Glossar herausgegeben von Anton Jeannaraki. Leipzig 1876. Eg 300.

**Auswahl** altchristlicher Lieder vom zweiten bis funfzehnten Jahrhundert. Im Urtext und in deutschen Uebersetzungen. Mit lebensgeschichtlichen Skizzen und erläuternden Anmerkungen von Ferdinand Bäszler. Berlin 1858. Eg 305.

**Berosus.** Berosi Chaldaeorum historiae quae supersunt cum commentatione prolixiori de Berosi vita et librorum eius indole. Auctore Joanne Dan. Guil. Richter. Lipsiae 1825. Eg 310.

**Buondelmonti,** Christophe, Description des Îles de l'Archipel. Version grecque par un Anonyme publiée ... par Émile Legrand. Partie I. (= PÉLOV. Quatrième Série — Tome XIV.) Paris 1897. = Bb 1250. 4°.

**Chrestopulos** s. Kalvos Eg 550.

**Chronik,** Die, von Morea. Schmitt, John, Die Chronik von Morea. Eine Untersuchung über das Verhältnis ihrer Handschriften und Versionen. [Diss.] München 1889. Eg 320.

***Χρονικα, Βυζαντινα.*** Византійскій Временникъ издаваемый при Императорской Академіи Наукъ подъ редакціею В. Т. Васильевскаго и В. Э. Регеля. Томъ I—VI, 2. 5 voll. Санктпетербургъ 1894—1899. Eg 330. 4°.

**Chrysobullen,** Einige ungedruckte, herausgegeben von E. Zachariä von Lingenthal. [= MAP., VII^e^ Série. Tome XLI, No. 4.] St.-Pétersbourg 1893. Eg 335. 4°.

**Clemens Alexandrinus.** *Κλημεντος Αλεξανδρεως Τα Ευρισκομενα.* Clementis Alexandrini opera Graece et Latine quae extant. Post accuratam Danielis Heinsii recensionem ... Accedunt diversae lectiones & emendationes ... à Friderico Sylburgio collectae. Lutetiae 1629. Eg 340. 2°.

**Clemens Romanus.** S. Patris & Martyris Clementis ad Corinthios Epistola. Oxoniae 1677. Eg 346.

— — Lipsius, Richardus Adelbertus, De Clementis Romani epistola ad Corinthios priore disquisitio. Lipsiae 1855. Eg 348.

**Clementina.** Herausgegeben von Paul de Lagarde. Leipzig 1865. Eg 350.

**Codex** Cumanicus s. Fa 3600. 4°.

**Constitutiones** Apostolicae Graece, ad fidem versionis Syriacae recensuit Paulus Boetticher. Accedunt Constitutiones ecclesiae Aegyptiacae nunc primum Graece redditae. Vol. II. Londini 1853. Eg 360.

— Apostolorum. P. A. de Lagarde edidit. Lipsiae | Londini 1862. Eg 365.

**Dapontès,** Constantin, *Λαικαι εφημεριδες.* Éphémérides Daces ou Chronique de la guerre de quatre ans (1736—1739) ... Publiée, traduite et annotée par Émile Legrand. Tome I—III. [= PÉLOV. Vol. XIV. XV. XX.] Paris 1880—1888. = Bb 1250. 4°.

***Δελτιον της ιστορικης και εθνολογικης εταιριας της Ελλαδος. Τομος*** I. II, 5—7. 2 voll. *Εν Αθηναις* 1883—1887. Eg 380.

**Dexippus.** *Δεξιππου φιλοσοφου πλατωνικου εις τας Αριστοτελους κατηγοριας απορια και λυσεις.* Graece edidit Leonardus Spengel. in Ae 172. 4°.

**Dionysius Periegetes.** *Τῆς Παλαι καὶ τῆς Νεν Οικουμενης Περιηγησις,* sive Dionysii Geographia Emendata & Locupletata, additione scil. Geographiae Hodiernae Graeco Carmine pariter donatae: Cum XVI tabulis geographicis. Ab Edv. Wells. Editio Quinta. Londini 1738. Eg 395.

**Dionysius Thrax.** Dionysii Thracis ars grammatica ... edidit Gustavus Uhlig. Praemissae sunt praeter prolegomena: Adalberti Merxii de versione Armeniaca disputatio atque Syrii interpretis lectiones ... Lipsiae 1883. Eg 405.

**Dioscorides.** Cordus, Valerius, Annotationes in Pedacij Dioscoridis Anazarbei de Medica materia libros V ... Omnia summo studio atque industria ... Conr. Gesneri collecta. Argentorati 1561. Eg 410. 2°.

**Diplomi,** I, greci ed arabi di Sicilia, pubblicati nel testo originale, tradotti ed illustrati da Salvatore Cusa. Vol. I. [In: Documenti degli archivi siciliani pubblicati per cura della direzione degli archivi medecimi.] Palermo 1868. Eg 415. 4°.

*Επετηρις. Ετος α'. β'. γ'.* [*Φιλολογικος Συλλογος Παρνασσος.*] 3 voll. *Εν Αθηναις* 1897. 1898. 1899. Eg 419.

**Epiphanius.** Die dem Epiphanius zugeschriebenen Vitae Prophetarum in doppelter griechischer Rezension mit Anmerkungen und einem Anhang: Einiges über Zahl und Namen der Weisen aus dem Morgenland. Sonderabdruck aus „Marginalien und Materialien" von Eberhard Nestle. Tübingen 1893. Eg 422.

— Hamaker, Henricus Arentius, Commentatio in libellum de vita et morte prophetarum, qui Graece circumfertur; sive disputatio historico-chorographica, de locis, ubi prophetae Hebraeorum nati et sepulti esse dicuntur. (Ex tertiae Classis Instituti Regii Commentariis.) Amstelodami 1833. Eg 424. 4°.

*Επιτομη της ιερας ιστοριας εκ της παλαιας τε και νεας διαθηκης, προς χρησιν των σχολειων και οικογενειων. Μετα εἰκονογραφιῶν. εν Ερμουπολει* 1855. Eg 426.

**Euclides.** Kaestner, Abraham Gotthelf, Geometriae Euclidis primam quae post inventam typographiam prodiit editionem breviter describit. Lipsiae [1750]. Eg 430.

— s. De 12951.

**Eusebius Caesariensis.** Eusebii Pamphili Episcopi Caesariensis Onomasticon urbium et locorum Sacrae Scripturae. Graece cum Latina Hieronymi interpretatione ediderunt F. Larsow et G. Parthey. Berolini 1862. Eg 435.

**Fabulae** Romanenses Graece conscriptae ex recensione et cum adnotationibus Alfredi Eberhard. Volumen prius quo continentur de Syntipa et de Aesopo narrationes fabulosae partim ineditae. Lipsiae 1872. Eg 440.

**Filelfe,** François, Cent-dix lettres grecques. Publiées ... par Émile Legrand. [= PÉLOV. III^e^ Série. Vol. XII.] Paris 1892. = Bb 1250. 4°.

**Freudenthal,** J., Hellenistische Studien. Heft I. II. Alexander Polyhistor und die von ihm erhaltenen Reste jüdischer und samaritanischer Geschichtswerke. [Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars Fraenkel'scher [sic] Stiftung.] Breslau 1874. 1875. = Ah 20.

**Georgius Cyprius,** Descriptio orbis Romani. Accedit Leonis Imperatoris diatyposis genuina adhuc inedita. Edidit ... Henricus Gelzer. Lipsiae 1890. Eg 450.

**Gregorius Nazianzenus.** Julian the Emperor containing Gregory Nazianzen's two Invectives and Libanius' Monody with Julian's extant theosophical Works. Translated by C. W. King. London 1888. Eg 455.

**Gregorius** Thaumaturgus s. Eg 818.

**Hanno.** Hannonis Periplus. Quem à se Latine conuersum, & annotatione quadam auctum ... praeside ... Jo. Henrico Boeclero ... proponit Johann. Jacobus Müller. Argentorati 1661. Eg 460.

**Heliodor.** *Ηλιοδωρου Αιθιοπικων βιβλια δεκα.* Cum animadversionibus Ioannis Bourdelotii ad vett. edd. recensuit Ioannes Petrus Schmidius. Lipsiae 1772. Eg 466.

**Herodot.** Herodoti Historiarum libri novem. Nova editio stereotypa. Curavit Fridericus Palm Accedit libellus de vita Homeri et index historicus. Tomus I—III. Lipsiae 1839. Eg 470.

— *Ἡροδότου Μοῦσαι.* Herodoti historiarum libri IX. Curavit Henr. Rudolph. Dietsch. Vol. I. II. 2 voll. Lipsiae 1878. 1875. Eg 472.

— Walther, Ioannes Georgius, Prolusio historica qua Herodoti et Ctesiae sententias de magnitudine atque antiquitate imperii Assyriaci et Medici coniungit. [Antrittsprogramm.] [Lipsiae 1744.] Eg 478.

**Hippokrates.** Magni Hippocratis Coi opera omnia. Graece et Latine edita . . . Industriâ & diligentiâ Joan. Antonidae van der Linden. Volumen I. II. 2 voll. Lugduni Batavorum 1665. Eg 479.

—, Die Aphorismen des. Durchaus berichtigte Griechische Urschrift, Deutsche Übersetzung, kritischer Apparat und Griechisches Wortverzeichniss von Friedr. Aug. Menke. Bremen 1844. Eg 480.

— s. De 5523.

**Hippolytus Romanus.** Hippolyti Romani quae feruntur omnia Graece e recognitione Pauli Antonii de Lagarde. Lipsiae. Londini 1858. Eg 485.

— — Bardenhewer, Otto, Des heiligen Hippolytus von Rom Commentar zum Buche Daniel. Ein literärgeschichtlicher Versuch. Freiburg im Breisgau 1877. Eg 487.

**Homer.** La Roche, J., Text, Zeichen und Scholien des berühmten Codex Venetus zur Ilias. Wiesbaden 1862. Eg 490.

**Horapollo.** Horapollinis Hieroglyphica Graece & Latine, Cum integris Observationibus & Notis Joann. Merceri & David. Hoeschelii, Et selectis Nicolai Caussini. Curante Joanne Cornelio de Pauw, Qui suas etiam Observationes addidit. Trajecti ad Rhenum 1727. Eg 510.

**Johannes Philoponus** s. De 4621. 2°.

**Josephus,** Flavius

— — Berggren, J., Judiske häfdatecknaren Flavii Josephi vittnesbörd om Christus, Christi broder, Iohannes Döparen och Essenerne eller de första Christna, till dess authenticitet granskadt och framställdt. Stockholm 1848. Eg 522.

— — Berggren, Jakob, Flavius Josephus der Führer und Irreführer der Pilger im alten und neuen Jerusalem. Mit einer Beilage Jerusalem des Itinerarium Burdigalense enthaltend. Leipzig 1854. Eg 523.

— — Boettger, Gustav, Topographisch-historisches Lexicon zu den Schriften des Flavius Josephus. Leipzig 1879. Eg 525.

— — Bretschneider, Carolus Gottlieb, Capita theologiae Iudaeorum dogmaticae e Flavii Iosephi scriptis collecta. Accessit *παρεργον* super Iosephi de Iesu Christo testimonio. Lipsiae 1812. Eg 527.

— — Freudenthal, J., Die Flavius Josephus beigelegte Schrift Ueber die Herrschaft der Vernunft (IV. Makkabäerbuch), eine Predigt aus dem ersten nachchristlichen Jahrhundert untersucht. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckelscher Stiftung".] Breslau 1869. = Ah 20.

— — Grünbaum, Paul, Die Priestergesetze bei Flavius Josephus. Eine Parallele zu Bibel und Tradition. [Diss.] Halle 1887. Eg 530.

**Josephus**, Flavius

— — Holwerda, J. H., Emendationum Flavianarum specimen. Scripsit et de novae operum Josephi editionis consilio disseruit. Gorinchemi 1847. Eg 535.

— — Poznanski, Adolf, Über die religionsphilosophischen Anschauungen des Flavius Josephus. Breslau 1887. Eg 540.

— — Reuss, Ed., Flavius Joseph. [Nouvelle Revue de Théologie. Novembre et Décembre 1859.] [Paris 1859.] Eg 542.

— — Trillerus, Daniel Wilhelmus, Meditatio de tertio templo Hierosolymitano per testimonium Flavii Iosephi haud probato. [Universitätsprogramm.] [Vitebergae 1781.] Eg 545.

**Julianus** translated by King s. Eg 455.

**Julius** Romanus s. Eg 818.

**Kalvos.** Odes nouvelles de Kalvos de Zante, suivies d'un choix de poésies de Chrestopoulo, traduites par l'auteur des Helléniennes, P. de C. Paris 1826. Eg 550.

**Kern**, Johannes Henricus Casparus, Specimen historicum exhibens scriptores Graecos de rebus Persicis Achaemenidarum monumentis collatos. [Diss.] Lugduni Batavorum 1855. Eg 558.

**Kuun**, Géza, Additamentorum ... s. Fa 3601.

**Legenden** der Pelagia. Festschrift ... verfasst von Hermann Usener. Bonn 1879. Eg 565.

**Libanius** translated by King s. Eg 455.

**Macarius.** [Gildemeister, J.], Ueber die an der königl. preussischen Universität Bonn entdeckten neuen Fragmente des Macarius. Leipzig 1866. Eg 575.

— Gildemeister, J., Ueber die in Bonn entdeckten neuen Fragmente des Macarius. Zweites Wort. Elberfeld 1867. in Eg 575.

**Machairas**, Leontios. *Λεοντιου Μαχαιρα χρονικον Κυπρου.* Chronique de Chypre. Texte grec par E. Miller et C. Sathas. Paris 1882. [= PÉLOV. II$^{e}$ Série. — Volume II.] = Bb 1250. 4°.

— — Chronique de Chypre par Léonce Machéras. Traduction française par E. Miller et C. Sathas. Paris 1882. [= PÉLOV. II$^{e}$ Série. Vol. II.] = Bb 1250. 4°.

**Malalas.** Первая книга Хроники Іоанна Малалы. В. Истрина. [= MAP. VIII$^{e}$ Série. Volume I. No. 3.] С.-Петербургъ 1897. Eg 579. 4°.

**Manetho.** Kellner, Wilhelm, De fragmentis Manethonianis, quae apud Josephum contra Apionem I, 14 et I, 26 sunt. [Diss.] Marburgi Cattorum 1859. Eg 582.

[*Μαρτύριον τῶν ἁγίων ... τῶν τὸν ἀριθμὸν τεσσαρακονταδύο.*] Греческій текстъ житія сорока двухъ аморійскихъ мучениковъ ... издалъ А. Васильевъ. С.-Петербургъ 1898. [= MAP. VIII$^{e}$ Série. Volume III. No. 3.] Eg 587. 4°.

**Megasthenes.** Schwanbeck, Eugenius Alexis, De Megasthene rerum Indicarum scriptore. Bonnae 1845. Eg 590.

**Nașru 'd-Dîn.** *Νασρεδδιν Χοτζα Αστεια, Οἷς προσετέθησαν καὶ παροιμίαι τουρκικαὶ, Ἐκδοθέντα γαλλιστὶ ὑπὸ N. Μαλλουφ καὶ μεταφρασθέντα ἐκ τῆς δευτέρας ἐκδόσεως. Ἐν Σμυρνῃ* 1861. Eg 600.

— — *Ναστραδιν Χωντζας, Ο, Διηγηματα αυτου αστεια και περιεργα. Ἐν Σμυρνῃ* 1881. Eg 605.

**Nectarius,** *Τὸ παρὸν κατὰ τῆς ἀρχῆς τοῦ Πάπα ἐγχειρίδιον* s. De 9389.

**Origenes.** Origenis opera omnia quae Graece vel Latine tantum exstant et ejus nomine circumferuntur ... Ediderunt Carolus et Carol. Vincent. De La Rue. Denuo recensuit ... Carol. Henric. Eduard. Lommatzsch. Tomus VIII—XXV. 7 voll. Berolini 1838—1848. Eg 615.

**Palaephatus.** Palaephati libellus de incredibilibus Graece tertium edidit iterum recensuit animadversiones indicemque verborum Graecorum copiosissimum adiecit Ioh. Frid. Fischerus. Lipsiae 1772. Eg 625.

*Παπαγεώργιος, Σπυρ. Κ., Η Λειτουργικη των εν Ανατολη Εκκλησιων.* [A. aus dem „*Παρνασσος, Τόμος Ε'.* 2. — *Φεβρουάριος* 1881."] Eg 628.

**Pappadopul,** Photios, *Ο Καθρεπτης Του Ερωτος Μέτινα Τραγουδια Ερωτικὰ καὶ Τουρκικά. Ὑπὸ Φωτιου Παππαδοπουλ.* o. O. 1874. Eg 630.

**Peripius** maris Erythraei. Reinaud, [J.], Mémoire sur le périple de la mer Érythrée et sur la navigation des mers orientales au milieu du troisième siècle de l'ère chrétienne. [Extrait du Tome XXIV, II^e^ Partie, des MAI.] Paris 1864. Eg 631. 4°.

**Philo Carpasius,** *Φιλωνος ἐπισκοπου του Καρπασιου ερμηνεια εις ασματα των ασματων.* Philonis episcopi Carpasii enarratio in Canticum Canticorum. Graecum textum ... in lucem profert Michael Angelus Giacomellus. Romae 1772. Eg 632. 4°.

**Philo Judaeus** om Essaeerne, Therapeuterne och Therapeutriderna, ... Öfversättning, med bifogade noter och anmärkningar af I. Berggren. Söderköping 1853. Eg 635.

— — Grossmannus, Christ. Gottlob Leberecht, De ascetis Iudaeorum veterum ex Philone epistola qua Christophoro Henrico Kretzschmaro ... gratulatus est. Altenburgi [1833]. Eg 642.

— — Wolff, M., Die Philonische Philosophie in ihren Hauptmomenten dargestellt. Leipzig 1849. Eg 644.

— — Dasselbe. 2. Auflage. Gothenburg 1858. Eg 644^a^.

— — — — Filos Etik i sina Hufvudpunkter framställd. Göteborg 1879. Eg 645.

**Plato** s. De 4621. 2°.

**Plutarchus.** Pseudo-Plutarchos. *Περι ασκησεως.* Bearbeitet von J. Gildemeister und F. Buecheler. SA. aus dem Rheinischen Museum für Philologie, Neue Folge, Band XXVII. Bonn 1872. Eg 650.

— Volkmann, Ricardus, Commentatio de Consolatione ad Apollonium Pseudoplutarchea. [Gelegenheitsschrift.] Jauraviae 1867. Eg 658.

**Procop.** Procopio Cesariese de la guerra di Giustiniano Imperatore contra i Persiani, Lib. II. De la guerra del medesmo contra i Vandali, Lib. II. Di Latino in volgare tradotti per Benedetto Egio da Spoleti. [Vinegia 1547.] Eg 662.

**Ptolemaeus,** Claudius. Claudii Ptolemaei Magnae Constructionis, Id est Perfectae coelestium motuum pertractationis, Lib. XIII. Theonis Alexandrini in eosdem Commentariorum Lib. XI. Basileae 1538. Eg 665. 2°.

— — Geographiae Claudii Ptolemaei Alexandrini ... Libri VIII, partim a Bilibaldo Pirckheymero translati ac commentario illustrati, partim etiam ... emendati atque in integrum restituti. Basileae [1552]. Eg 670. 2°.

**Recueil** de poëmes historiques en grec vulgaire relatifs à la Turquie et aux principautés danubiennes publiés, traduits et annotés par Émile Legrand. Paris 1877. [= PÉLOV. V.] = Bb 1250. 4°.

**Reliquiae** iuris ecclesiastici antiquissimae. Graece edidit A. P. de Lagarde. Lipsiae 1856. Eg 680.

**Sacy,** Silvestre de, Addition à la Notice de la traduction Persane du Livre de Calila et Dimna par Abou'lmaali Nasr-allah. in De 10340. 4°.

**Saint-Pierre,** Bernardin de, *I. E. Βερναρδινου Σαιμπιερρου τα κατα Παυλον και Βιργινιαν. Μεταφρασθέντα ἐκ τοῦ Γαλλικοῦ Ὑπο Ν. Σ. Π. Ἐν Παρισιοις* 1824. an Eg 550.

**Sanchuniathon.** Sanchoniathonis Berytii quae feruntur de cosmogonia et theologia Phoenicum ... fragmenta ... recognovit ... Ioh. Conradus Orellius. Lipsiae 1826. Eg 695.

— Sanchuniathonis Historiarum Phoeniciae libros novem Graece versos a Philone Byblio, edidit Latinaque versione donavit F. Wagenfeld. Bremae 1837. Eg 698.

— R. Cumberlands ... Phoenicische Historie des Sanchoniathons, aus dem 1sten Buche des Eusebius De Praeparatione Evangelica übersezzet. nebst einer Fortsezzung des Sanchoniathons durch des Eratosthenes von Cyrene Canon ... erläutert, und ... herausgegeben von S. Payne ... Aus dem Engländischen übersezzet, ... von Johann Philip Cassell. Magdeburg 1755. Eg 700.

— Sanchuniathon's Urgeschichte der Phönizier in einem Auszuge aus der wiederaufgefundenen Handschrift von Philo's vollständiger Übersetzung. Nebst Bemerkungen von Fr. Wagenfeld. Mit einem Vorworte von G. F. Grotefend. Hannover 1836. Eg 706.

— Grotefend, C. L., Die Sanchuniathonische Streitfrage nach ungedruckten Briefen gewürdigt. Hannover 1836. Eg 707.

— Movers, F. C., Die Unächtheit der im Eusebius erhaltenen Fragmente des Sanchoniathon bewiesen. [A. aus den Jahrb. f. Theol. und Phil. VII. B. 1. Heft.] o. O. u. J. Eg 709.

— Der neu entdeckte Sanchuniathon. Ein Briefwechsel. Herausgegeben von Schmidt von Lübeck. Altona 1838. Eg 713.

**Saracenica,** sive Moamethica ... Graece et Latine nunc primum edita ... opera Friderici Sylburgii. [Heidelbergae] 1595. Eg 715.

**Scaliger.** Josephi Scaligeri poemata omnia ex museio Petri Scriverii. Editio altera. Berolini 1864. Eg 720.

**Scythica** et Caucasica e veteribus scriptoribus Graecis et Latinis collegit et cum versione Rossica edidit Basilius Latyschev. Vol. I. Scriptores Graeci. [Приложеніе къ „Запискамъ Императорскаго Русскаго Археологическаго Общества".] Санктпетербургъ 1893. = Na 425. 4°.

**Sindbâd** s. Syntipas.

**Sophokles.** Pischel, R., Zu Sophokles Antigone 909—912. [SA. aus Hermes, Band 28.] Berlin 1893. Eg 740.

***Στεφανίτης καὶ Ἰχνηλάτης.*** Specimen sapientiae Indorum veterum. Id est, Liber ethico-politicus pervetustus, dictus Arabice, Kalîla wa-Dimna, Graece *Στεφανιτης και Ἰχνηλατης,* Nunc primum Graece ... prodit, cum versione nova Latina, opera Sebast. Gottofr. Starkii. [Defect.] Berolini 1697. Eg 750.

— — *Στεφανίτης και Ἰχνηλάτης ... Ὑπὸ ... Συμεὼν Μαγίστρου καὶ φιλοσόφου τοῦ Σὴθ, εἰς τὴν Ἑλλήνων διάλεκτον μεταβληθέν. Ἐν Ἀθήναις* 1851. an Eb 3252.

**Strabo.** Neumann, Karl Johannes, Strabons Quellen im elften Buche. I. Kaukasien. Habilitationsschrift. Leipzig 1881. Eg 760.

— — — Strabons Landeskunde von Kaukasien. Besonderer Abdruck aus dem 13. Supplementbande der Jahrbücher für classische Philologie. Leipzig 1883. Eg 761.

**Syntipas.** Syntipae Philosophi Persae Fabulae LXII. Graece et Latine. Ex duobus codicibus Mosquensibus primum edidit et animadversiones adiecit Christianus Fridericus Matthaei. Accesserunt scholia inedita Porphyrii aliorumque ad Iliados Homeri Ω et notitia variorum Codd. Mss. Lipsiae 1781. Eg 770.

— *Συντίπας.* De Syntipa et Cyri filio Andreopuli narratio e codd. Pariss. edita a Io. Fr. Boissonade. Parisiis 1828. Eg 772.

— *Μυθολογικον Συντιπα του φιλοσοφου* s. Ec 2398.

**Texte,** Zwei griechische, über die Hl. Theophano, die Gemahlin Kaisers Leo VI. Herausgegeben von Eduard Kurtz. [= MAP. VIII^e Série. Volume III. No. 2.] St.-Pétersbourg 1898. Eg 776. 4°.

**Themistios,** *Περι αρετης.* Bearbeitet von J. Gildemeister und F. Buecheler. SA. aus dem Rheinischen Museum für Philologie, Neue Folge, Band XXVII. Bonn 1872. Eg 780.

**Theokrit.** Theokrit's elftes Idyll, als Probe einer Verdeutschung seiner sämmtlichen Idyllen, nebst Behandlung zweier Stellen des 15. Idylls im Vorworte ... Von E. Kaercher. Carlsruhe 1845. Eg 790.

— Dittrich, Heinrich Theodor, gen. Fabricius, Zur Feier der Vermählung des Herrn Dr. Julius Petzholdt ... mit Fräulein Hermine Reichard, den XXI. Sept. 1844. (Beiträge zur Erklärung und Kritik des Theokritos.) Dresden [1844]. Eg 797.

— Haeberlin, C, Quaestiones Theocriteae I. [SA. aus dem Philologus Band L. (N. F. IV), 4.] [Göttingen 1892.] Eg 802.

**Theophrast.** Bernays, J., Theophrastos' Schrift Ueber Frömmigkeit. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung".] Breslau 1866. = Ah 20.

**Titus Bostrenus.** Titi Bostreni quae ex opere contra Manichaeos edito in codice Hamburgensi servata sunt Graece e recognitione Pauli Antonii de Lagarde. Accedunt Julii Romani Epistolae et Gregorii Thaumaturgi *Κατα μερος πιστις.* Berolini 1859. Eg 818.

**Volkslieder,** Kretas, s. *Ασματα* Eg 300.

**Wordsworth,** Christopher, *Θεοφιλος Ἀγγλικανος ἡ διδασκαλια δια την νεολαιαν περι της Ἐκκλησιας, και του Ἀγγλικου κλαδου αὐτης ... Μεταφρασθεισα ἐκ του Ἀγγλικου παρα Σταμου Τριχαλεωτου. Ἐν Λονδινῳ* 1847. Eg 820.

**Xenophanes.** Freudenthal, J., Ueber die Theologie des Xenophanes. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung".] Breslau 1886. = Ah 20.

***Ξενος,*** *Στεφανος Θ., Ὁ διαβολος εν Τουρκια ητοι σκηναι εν Κωνσταντινοπολει. Εν Λονδινῳ* 1862. [Der Schluss hat eigene Paginierung und den Titel: *Η καταστροφη των Γενιτσαρων. Δραμα εις πραξεις τρεις υπο Στεφανου Θ. Ξενου. Λονδινον.*] Eg 822.

— — *Ἡ καταστροφη των Γενιτσαρων. Δραμα εις πραξεις τρεις.* an Eg 822.

**Zosimus.** Schmidt, Paulus, De auctoritate et fide historica Zosimi vitam Constantini Magni narrantis. (Zos. *Ιστορια νεα* II, 8—38.) Particulae selectae. [Diss.] Halis Saxonum 1865. Eg 823.

Einzelne Nummern von folgenden **Zeitungen**: *Η Αμαλθεια.* — *Ανατολη.* — *Ανατολικος Αστηρ.* — *Βυζαντις.* — *Ο Διογενης.* — *Ερημερις του Λαου.* — *Θεατης.* — *Θεσσαλονικη.* — *Θρακη.* — *Η Ιρις.* — *Ιωαννινα.* — *Κωνσταντινουπολις.* — *Νεολογος.* — *Προοδος.* — *Σαμος.* — *Φαρος της Αλεξανδρειας.* Ein Theaterzettel vom 11. Januar 1875. Eg 825. 2°.

### 3. Inschriften.

**Антонинъ**, О древнихъ христіанскихъ надписяхъ въ Аоинахъ. Санктпетербургъ 1874. Eg 830. 4°.

**Inscriptio**, Vetus Graeca, inter rudera antiquae urbis Sarai, prope Zaritzyn ad Wolgam detecta. Edidit et illustravit Frid. Graefe. [Aus MAP. VI. Sér. T. I.] an De 4349. 4°.

**Inscriptiones** regni Bosporani Graecae et Latinae. Jussu et impensis Societatis Archaeologicae Imperii Russici edidit Basilius Latyschew. Petropoli 1890. [= Inscriptiones antiquae orae septentrionalis Ponti Euxini Graecae et Latinae. Vol. II.] Eg 850. 2°.

**Inscriptions**, Explication de diverses, géorgiennes, arméniennes et grecques. Par M. Brosset s. Bb 1520. 4°.

**Merriam**, Augustus C., The Greek and Latin Inscriptions on the Obelisk-Crab in the Metropolitan Museum, New York. New York 1883. Eg 880.

— — Inscribed Sepulchral Vases from Alexandria. [= The American Journal of Archaeology. Vol. I. No. 1. Baltimore 1885.] Eg 881.

**Proklamation**, Die, des Amasis an die Cyprier ... Entzifferung der Erztafel von Idalion ... von E. M. Röth. Paris. Heidelberg 1855. Eg 890. 2°.

**Сборникъ** греческихъ надписей христіанскихъ временъ изъ Южной Россіи. Съ объясненіями В. В. Латышева. С.-Петербургъ 1896. Eg 897. 4°.

**Smith**, George, On the Reading of the Cypriote Inscriptions. Extracted from the Transactions of the Society of Biblical Archaeology. o. O. u. J. Eg 900.

### 4. Litteraturgeschichte.

**Nicolai**, Rudolf, Geschichte der neugriechischen Literatur. Leipzig 1876. Eg 920.

**Wahl**, Samuel Friedrich Günther, Von dem Schiksal des Homer und andrer klassischen Dichter, bei den Arabern und Persern und Probe aus der persischen Epopöe Schaah Nâmeh. [Halle] 1793. Eg 940.

## III. Italisch.

### a) Lateinisch.

### 1. Bibliographie, Grammatik, Lexikographie.

**Georges**, K. E., Ausführliches lateinisch-deutsches Handwörterbuch aus den Quellen zusammengestellt ... Band 1 A—J. Band 2 K—Z. Sechste fast gänzlich umgearbeitete und sehr vermehrte Auflage. [= Ausführliches lateinisch-deutsches und deutsch-lateinisches Handwörterbuch ... Lateinisch-deutscher Theil.] 2 voll. Leipzig 1869. Eg 970. 4°.

**Haim**, Carolus, Laubmann, Georgius, Meyer, Gulielmus, Thomas, Georgius, Keinz, Fridericus, Catalogus codicum latinorum Bibliothecae Regiae Monacensis. Tomus I. II. Monachii 1868—1881. = Catalogus III. IV. Ab 130.

**Kennedy,** Benjamin Hall, The Public School Latin Grammar for the use of Schools, Colleges, and Private Students. Sixth edition. London 1883. Eg 980.

**Лукашевичъ,** Платонъ, Корнесловъ латинскаго языка. Кіевъ 1872. Eg 990.

**Scheuerlein,** Guilelmus, Commentatio syntactica. Halle 1867. in Ai 105. 4°.

**Yonge,** C. D., A Phraseological English-Latin Dictionary for the use of Eton, Winchester, Harrow, and Rugby Schools, and King's College, London. Tenth Thousand. London 1867. Eg 1025.

## 2. Texte.

**Apuleius,** L., Opera omnia quae exstant. E quibus, post ultimam P. Colvii editionem, philosophici libri ... per Bon. Vulcanium Brugensem. Lugduni Batavorum 1594. Eg 1030.

**Auswahl** altchristlicher Lieder s. Eg 305.

**Boccaccius,** Ioannes, Ad Maghinardum de Cavalcantibus epistolae tres [ed. Александръ Веселовскій]. [A. aus den Записки Историко-Филологическаго Факультета Императорскаго С.-Петербургскаго Университета. Часть II. С.-Петербургъ 1877.] С.-Петербургъ 1876. Eg 1035.

**Cyprianus.** Muir, Sir William, Cyprian, his Life and Teaching. Edinburgh 1898. Eg 1040.

**Erasmus** Roterodamus. Adagiorum epitome. Editio novissima ... Cum triplici Indice, Authorum, Locorum & Proverbiorum, locupletissimo. Oxoniae 1666. Eg 1050.

**Festus,** Sextus Pompeius. Sexti Pompei Festi De verborum significatu quae supersunt cum Pauli epitome. Edidit Aemilius Thewrewk de Ponor. Pars I. Budapestini 1889. Eg 1060.

**Gatterius** Cancellarius, Bella Antiochena. Mit Erläuterungen und einem Anhange herausgegeben von Heinrich Hagenmeyer. Innsbruck 1896. Eg 1062.

**Hieronymus.** Hoberg, Godofredus, De sancti Hieronymi ratione interpretandi. [Diss.] Bonnae 1886. Eg 1063.

— **Rahmer,** Moritz, Die hebräischen Traditionen in den Werken des Hieronymus. Durch eine Vergleichung mit den jüdischen Quellen kritisch beleuchtet. Breslau 1861. Eg 1064.

**Honorius.** Röhricht, Reinhold, Aus den Regesten Honorius III. [A. aus Neues Archiv etc. XII, p. 415—418.] o. O. u. J. Eg 1065.

**Horaz.** Uhde, C. G. F., Commentatio de morbo Campano, cuius mentionem facit Horatius. [Gratulationsschrift.] Lipsiae 1859. Eg 1070.

**Johannes.** Zarncke, Fr., Zwei lateinische Redactionen des Briefes des Presbyter Johannes und ihr Verhältniss zum französischen Texte. [SA. aus den BKSGW. 1877.] [Leipzig 1877.] Eg 1080.

— — — Nachtrag zu seinem Vortrage über zwei neue lateinische Redactionen des Presbyterbriefes. [BKSGW. 1878.] [Leipzig 1878.] Eg 1080ª.

**Itinerarium,** Antonini Placentini, im unentstellten Text mit deutscher Übersetzung herausgegeben von J. Gildemeister. Berlin 1889. Eg 1085.

**Kalila und Dimna.** Sacy, Silvestre de, Notice de l'ouvrage intitulé Liber de Dina et Kalila, Manuscrits Latins de la Bibliothèque du Roi, nos 8504 et 8505. [Notices et Extraits, Tome X. 2e Partie.] in De 10340. 4°.

**Leo**, Ioannes, Africanus. Ioannis Leonis Africani Africae Descriptio IX. lib. absoluta. Lugd. Batav. 1632. Eg 1095.

**Narratio**, Incerti scriptoris, de rebus in bello sancto gestis a. d. MCCXVII—MCCXVIII. Primum edidit ... Joannes Allen Giles. Londini 1846. Eg 1110.

**Poemata** selecta Italorum, qui seculo decimo sexto Latine scripserunt, nonnullis adnotationibus illustrata. Oxonii. Londini 1808. Eg 1120.

**Poetry**, Sacred Latin, chiefly Lyrical, selected and arranged for use; with Notes and Introduction by Richard Chenevix Trench. London 1849. Eg 1125.

**Ricoldi de Monte Crucis** ordinis praedicatorum Epistolae V de perditione Acconis 1291 quas ad fidem codicis Ms. Vaticani edidit Reinholdus Röhricht. [Extrait des Archives de l'Orient Latin. Tome II. 2. 1883. p. 258—296.] Genuae 1883. Eg 1132. 4°.

**Rosales**, Jacob, *Ἔπος νοητικόν*, sive Carmen intellectuale. [Dazu] Notae in Carmen intellectuale, ab ipso auctore ad marginem positae. an Dc 1305.

**Sacy**, Silvestre de, Notice de l'ouvrage intitulé Liber de Dina et Kalila, Manuscrits Latins de la Bibliothèque du Roi, n.os 8504 et 8505 s. Kalîla und Dimna.

**Scaliger** s. Eg 720.

**Scriptores** minores, Quinti belli sacri, sumptibus Societatis illustrandis Orientis Latini monumentis edidit Reinholdus Röhricht. Genevae 1879. [Publications de la Société de l'Orient Latin. Série historique II.] Eg 1150.

— Testimonia minora de quinto bello sacro e chronicis occidentalibus excerpsit et sumptibus Societatis illustrandis Orientis Latini monumentis edidit Reinholdus Röhricht. Genevae 1879. [Publications de la Société de l'Orient Latin. Série historique III.] Eg 1150a.

**Secundus.** Bachmann, Johannes, Lateinische Secundus-handschriften s. Dg 620b.

**Segovia**, Ioannis de, presbyteri cardinalis tit. sancti Calixti, historia gestorum generalis synodi Basileensis. Editionem ab Ernesto Birk inchoatam apparatu critico adiecto continuavit Rudolphus Beer s. Monumenta Na 235. 2°.

**Servius.** Thilo, Georgius, Quaestiones Servianae. Halis Saxonum 1867. [Begrüssungsschrift.] in Ai 105. 4°.

**Statius.** Imhof, Albertus, Emendationes Statianae in Ai 105. 4°.

**Sudheim**, Ludolphi de, De itinere terre sancte et Descriptionem terre sancte edidit G. A. Neumann. Paris 1884. Eg 1165. 4°.

**Suetonius Tranquillus**, Caius, Cum Annotationibus diversorum. Oxonii 1661. Eg 1170.

**Sulpicius Severus.** Bernays, J., Ueber die Chronik des Sulpicius Severus. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckelscher Stiftung“.] Breslau 1861. = Ah 20. 4°.

**Testimonia** minora s. Scriptores Eg 1150a.

**Theodosius**, De situ terrae sanctae im ächten Text und der Breviarius de Hierosolyma vervollständigt herausgegeben von J. Gildemeister. Bonn 1882. Eg 1180.

**Thetmar.** Magistri Thetmari Iter ad Terram Sanctam anno 1217. Ex codice manuscripto edidit Titus Tobler. St. Galli et Bernae 1851. Eg 1185.

**Vocabularius** optimus ... Herausgegeben von Wilhelm Wackernagel. [Basel 1847.] Eg 1190. 4°.

**Wilhelm von Tyrus.** Geschichte der Kreuzzüge und des Königreichs Jerusalem. Aus dem Lateinischen von E. und R. Kausler. Stuttgart 1840. Eg 1195.

3. Inschriften.

**Becker,** J., Die Heddernheimer Bronzehand. [Auch u. d. T. Die Heddernheimer Votivhand.] [Begrüssungsschrift.] Frankfurt a. M. 1861. Eg 1200. 4°.

**Inscriptiones** regni Bosporani s. Eg 850. 2°.

**Merriam,** Augustus C., s. Eg 880.

**Müller,** Chr. Gottfried, De corpore inscriptionum Gruteriano, notis et observationibus Thom. Reinesii ornato, quod Cizae in bibliotheca episcopali asservatur. Lipsiae 1793. Eg 1250.

4. Litteraturgeschichte.

**Meiser,** Karl, Ueber historische Dramen der Römer. Festrede. München 1887. = Ae 115. 4°.

**Spengel,** A., Über die lateinische Komödie. Festrede. München 1878. = Ae 115. 4°.

b) Die übrigen italischen Dialekte.

**Inscriptiones** Umbricae et Oscae quotquot adhuc repertae sunt omnes ... Edidit Carolus Ricardus Lepsius. Tabulae. Lipsiae 1841. Eg 1350. 2°.

**Lepsius,** Carolus Richardus, De tabulis Eugubinis. [Diss.] Berolini 1833. Eg 1365.

# Eh

# Romanische Sprachen.

## I. Allgemeines.

**Codices** manu scripti Bibliothecae Regiae Monacensis gallici, hispanici, italici. Monachii 1858. = Catalogus VII. Ab 130.

**Deutsch,** F. G., Parallel-Grammatik für Deutsche, das Deutsche, Italienische und Französische ... zu erlernen. 3. Auflage. Berlin 1875. Eh 15.

**Silberstein,** Leo, Wie der Begriff des Wortes „werden" in den romanischen und germanischen Sprachen ausgedrückt wird. Eine etymologisch-vergleichende Abhandlung. [Programm der israelitischen Pensions-Anstalt Sulamith in Fulda.] Würzburg 1850. Eh 50. 4°.

## II. Einzelsprachen.

a) Französisch.

**Brachet,** Auguste, Grammaire historique de la langue française. Préface par E. Littré. Vingt-huitième édition. Paris o. J. Eh 80.

**Cabinet,** Le petit, des Fées; ou collection choisie de Contes de Fées, et autres Contes merveilleux ou moraux, destinés à l'instruction de la Jeunesse, et enrichis de Vignettes. Tome I. II. A Paris 1801. Eh 86.

**Fugairon,** Jean, qaragoūz. Paris o. J. Eh 96.

**Littré,** É., Dictionnaire de la langue française abrégé du dictionnaire de É. Littré ... par A. Beaujean. Troisième tirage. Paris 1876. Eh 110. 4°.

**[Montesquieu.]** Lettres persanes. Nouvelle édition plus correcte que les précedentes, et augmentée du temple de Gnide. Tome I. II. 2 voll. Londres 1759. Eh 120.

**Sachs,** Karl, Encyklopädisches französisch-deutsches und deutsch-französisches Wörterbuch ... Hand- und Schul-Ausgabe. 72. Auflage. Berlin 1893. Eh 155. 4°.

**Sacy,** Silvestre de, Addition à la Notice de la traduction Persane du Livre de Calila et Dimna par Abou'lmaali Nasr-allah. in De 10340. 4°.

**Saint-Pierre,** Bernardin de, Paul et Virginie. Englische Übersetzung an Eh 365. Neugriechische Übersetzung an Eg 550.

**Zaccone,** Pierre s. Ef 910.

b) Italienisch.

**Boccaccl,** Giovanni, Il Decameron riscontrato co' migliori testi e con note di P. Fanfani, E. Camerini ed altri. Volume I. II. [3ª. edizione stereotipa.] [Biblioteca classica economica.] 2 voll. Milano 1886. Eh 200.

**Dante Alighieri.** Schier, Charles H., Supplément des commentaires sur la Divine Comédie s. De 12691. 4° und vgl. dazu De 12695. 4°.

— s. Immanuel b. Salomo Dh 5283.

**Feller,** F. E., Nuovo dizionario portatile italiano-tedesco, tedesco-italiano. Vol. I: Italiano-tedesco. Vol. II: Deutsch-italienisch. [Vol. II mit deutschem Titel.] 2 voll. Milano. Leipzig o. J. Eh 220.

**Meli,** Giovanni, Poesie siciliane. Settima edizione. Palermo 1847. Eh 250.

**Michaelis,** H., Vollständiges Wörterbuch der italienischen und deutschen Sprache ... I. Theil: Italienisch-Deutsch. II. Theil: Deutsch-Italienisch. 2 voll. Leipzig 1895. Eh 252.

**Nerucci,** Gherardo, Sessanta novelle popolari montalesi (circondario de Pistola) raccolte. Firenze 1880. Eh 260.

**Noiré,** Ludwig, Italienische Grammatik. Mit Zugrundelegung der Grammaire italienne von Vergani für die oberen Klassen höherer Lehranstalten bearbeitet. Mainz 1871. Eh 270.

**Petrarca,** Francesco. Francisci Petrarcae Aretini carmina incognita ... edidit Georgius Martinus Thomas. in Ae 172. 4°.

— Thomas, Georg Martin, Über neuaufgefundene Dichtungen Francesco Petrarca's. Vortrag. München 1858. = Ae 115. 4°.

[**Reggio,** Isaac], Sonetto a rime obbligate [auf die Wahl des Herrn Moses Ehrenreich zum Rabbiner in Modena]. o. O. u. J. Eh 290. 4°.

**Tesoro** dei novellieri italiani scelti dal decimoterzo al decimonono secolo e pubblicati per cura di Giuseppe Zirardini. Volume unico diviso in due parti. [Biblioteca Scelta XV. XVI.] 2 voll. Parigi 1847. Eh 320.

**Teza,** Emilio, Il dialetto curassese. [Estratto dal Vol. XXI del Politecnico]. [Bologna 1863.] Eh 325.

c) Portugiesisch.

**Böeche,** Eduard Theodor, Neue portugiesische Sprachlehre oder gründliche Anweisung zur praktischen Erlernung der portugiesischen Sprache. Zum Schulgebrauch und Selbstunterricht. Zweite vermehrte und verbesserte Auflage. Hamburg 1876. Eh 340.

**Bouterwek,** Frederick, History of Spanish and Portuguese Literature. In two Volumes. Translated from the Original German, by Thomasina Ross. Vol. II. Portuguese *Literature.* London 1823. Eh 345.

**Camões**, Luis de, Os Lusiadas poema epico. Nova edição conforme á de 1817, in 4° de Dom José Maria de Souza Botelho ... correcta e dada a luz por Paulino de Souza. Paris 1873. Eh 360.

— The Lusiad; or the Discovery of India: an Epic Poem, translated by William Julius Mickle. London 1809. Eh 365.

— Die Lusiaden. Unter Zugrundelegung der Uebersetzung von F. A. Kuhn und K. Th. Winkler gänzlich umgearbeitet von Rudolf von Belzig. Mit einer biographisch-litterarhistorischen Einleitung von Karl von Reinhardstöttner. [Cotta'sche Bibliothek der Weltlitteratur.] Stuttgart o. J. Eh 368.

**Duarte**, Carolino, Manual da conversação e do estylo epistolar para o uso dos viajantes e da mocidade das escolas. Portuguez-inglez. [Guias Polyglottas.] Paris o. J. Eh 375.

**Michaelis**, H., A New Dictionary of the Portuguese and English Languages ... based on a Manuscript of Julius Cornet. Part I. II. 2 voll. Leipzig 1893. Eh 391.

— — Neues Wörterbuch der portugiesischen und deutschen Sprache ... Dritte Auflage. 2 voll. Leipzig 1894. Eh 392.

**Pinto, Souza**, Novo diccionario francez-portuguez e portuguez-francez com a prounngia figurada em ambas as linguas composto segundo os melhores diccionarios. Paris o. J. Eh 400.

— — Nouveau dictionnaire portugais-français et français-portugais avec la prononciation figurée dans les deux langues rédigé d'après les meilleurs dictionnaires. Paris o. J. Eh 401.

**Silva**, Soarès da, Nouvelle méthode pratique de langue portugaise renfermant des exercices simplifiés sur les règles de la grammaire suivis d'un dictionnaire portugais-français de tous les mots employés dans l'ouvrage. Paris 1881. Eh 425.

### d) Provenzalisch.

**Geofroy**, Lucian, Mei veiado. Poésies provençales avec la traduction française en regard, et la photographie de l'auteur. Paris 1869. Eh 460.

### e) Rhätoromanisch.

**Heinrich**, G., Fuormas grammaticalas del linguach tudaisch in benefizi dellas scoulas romauntschas ... Coira [1841]. Eh 500.

### f) Rumänisch.

**Acte si fragmente** latine romanesci pentru istori'a beserecei romane mai alesu unite. Edite si anotate de Tim. Cipariu. Blasiu 1855. Eh 560.

**Barcianu**, Sab. Pop., Romanisch-deutsches Wörterbuch. Hermannstadt 1868. Eh 575.

**Chrestomathie** Roumaine. Textes imprimés et manuscrits du XVI^me^ au XIX^me^ siècle; spécimens dialectales et de littérature populaire accompagnés d'une introduction, d'une grammaire et d'un glossaire roumain-français par M. Gaster. Tome I. II. 2 voll. Leipzig. Bucarest 1891. Eh 585.

**Cipariu**, Timoteu, Compendiu de gramatec'a limbei Romane. Blasiu 1855. Eh 590.

— — Elemente de limb'a romana dupa dialecte si monumente vechi. Blasiu 1854. Eh 592.

**Cipariu**, Timoteu, Portarea de buna cuvenentia intre omeni. Blasiu 1855. Eh 593.

— — Istori'a Santa seau Biblica a Testamentului Vechiu si Nou pentru inceputori scrisa. Blasiu 1855. Eh 594.

— — Scienti'a S. Scripture. Blasiu 1854. Eh 595.

— — De latinitate linguae valachicae. [= Annales Gymnasii Gr. catholici maioris Blasiensis pro anno scholastico MDCCCLV. Blasii 1855.] = Ni 65.

**Iszer**, Andreas, Walachische oder romänische Sprachlehre für Deutsche. Zweite verbesserte Auflage. Kronstadt 1855. Eh 610.

**Löbel**, Theophil, Elemente turceştĭ arăbeştĭ şi persane in limba Română. Constantinopole. Lipsca 1894. Eh 620.

**Urechi**, Grégoire ..., Chronique de Moldavie depuis le milieu du XIV^e^ siècle jusqu'à l'an 1594. Texte roumain avec traduction française, notes historiques, tableaux généalogiques, glossaire et table par Émile Picot. Paris 1878. [= PÉLOV. IX.] = Bb 1250. 4°.

**Volkspoesie**, Rumänische. Gesammelt und geordnet von B. Alexandri. Deutsch von W. v. Kotzebue. Berlin 1857. Eh 660.

### g) Spanisch und Katalanisch.

**Calderon.** Meyer, Wilhelm, Ueber Calderons Sibylle des Orients. Festrede. München 1879. = Ae 115. 4°.

**Cervantes Saavedra**, Miguel de, El ingenioso hidalgo Don Quijote de la Mancha. Nueva edicion, con la vida de Cervantes por D. M. F. de Navarrete. Barcelona 1839. Eh 690.

**Colleccion** de textos aljamiados publicada por Pablo Gil, Julián Ribera y Mariano Sanchez. Zaragoza 1888. Eh 700.

**Cuentos** y poesias populares andaluces. Colleccionados por Fernan Caballero. Leipzig 1874. [Colleccion de autores españoles. Tomo VIII.] Eh 710.

**Dictionary**, A Pocket, of the Spanish and English Languages. Compiled from the last improved edition of Neuman and Baretti. In two Parts. Spanish-English and English-Spanish. London o. J. Eh 720.

**Engelmann**, W. H., Glossaire des mots espagnols et portugais dérivés de l'arabe. Leyde 1861. Eh 730.

— **Dozy**, R., et Engelmann, W. H., Glossaire des mots espagnols et portugais dérivés de l'arabe. Seconde édition. Leyde 1869. Eh 730^2^.

**Müller**, M. J., Die aus dem Arabischen in das Spanische übergegangenen Wörter. [SMA. 1861.] an Eh 730.

**Poema**, El, de José. Nach der Handschrift der Madrider Nationalbibliothek herausgegeben von Heinrich Morf. [Gratulationsschrift.] Leipzig 1883. Eh 770. 2°.

**Rothwell**, J. S. S., und Montaña, N., Neue vollständige, theoretisch-praktische Grammatik der Spanischen Sprache. Stuttgart 1874. Eh 780.

**Silva** de romances viejos publicada por Jacobo Grimm. Vienna 1831. Eh 795.

**Tolhausen**, Louis, Neues spanisch-deutsches und deutsch-spanisches Wörterbuch. Erster Band. Spanisch-deutsch. Zweiter Band. Deutsch-spanisch. [Zweiter Band: Zweite, vermehrte und verbesserte Auflage.] 2 voll. Leipzig 1888. 1892. Eh 850. 4°.

# Ei
# Slavische Sprachen.

## I. Allgemeines.

**Codices** manu scripti Bibliothecae Regiae Monacensis slavici. Monachii 1858. = Catalogus VII. Ab 130.

**Kohl**, Johannes Petrus, Introductio in historiam et rem literariam Slavorum, imprimis sacram, sive historia critica versionum slavonicarum maxime insignium, nimirum codicis sacri et Ephremi Syri, duobus libris absoluta. Accedunt duo sermones Ephremi Syri, nondum editi, de sacra coena ... Altonavia 1729. Ei 50.

**Mickiewicz**, Adam, Vorlesungen über slawische Literatur und Zustände. [I. Theil. Neue Ausgabe 1849. II—IV. Theil. Gehalten im Collége de France in den Jahren von 1840—1845.] 4 voll. Leipzig 1849. 1843. 1844. 1845. Ei 56.

**Mikkola**, Joos. J., Berührungen zwischen den westfinnischen und slavischen Sprachen. I. Slavische Lehnwörter in den westfinnischen Sprachen. [MSFO. VI.] Helsingfors 1894. = Fa 61. 4°.

**Pypin**, A. N., und Spasović, V. D., Geschichte der slavischen Literaturen. Nach der zweiten Auflage aus dem Russischen übertragen von Traugott Pech. Band I. II, 1. 2. 3 voll. Leipzig 1880—1884. Ei 60.

**Шлейхеръ**, A., Склоненіе основъ на -у- въ славянскихъ языкахъ. Приложеніе къ XI тому Записокъ Имп. Академіи Наукъ. No. 3. Санктпетербургъ 1867. Ei 70.

## II. Einzelsprachen.

### a) Altslavisch und Polabisch.

**Вилярскій**, И., О средне-болгарскомъ вокализмѣ, по патріаршему списку лѣтописи Манассіи. [Mémoires présentés à l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg. Par divers savants. Tome sixième. 2de Livraison.] St.-Pétersbourg 1848. Ei 80. 4°.

**Leskien**, A., Handbuch der altbulgarischen (altkirchenslavischen) Sprache. Grammatik. Texte. Glossar. Zweite völlig umgearbeitete Auflage. Weimar 1886. Ei 100.

### b) Bulgarisch.

**[R[iggs]**, E., Notes on the Grammar of the Bulgarian Language.] [Titelblatt fehlt.] Smyrna 1844. Ei 170.

**Volksdichtungen**, Bulgarische. Gesammelt und ins Deutsche übertragen von Georg Rosen. Leipzig 1879. Ei 185.

### c) Čechisch und Slovakisch.

**Čebuský**, Anton, Kurzgefasste Grammatik der böhmischen Sprache. Theoretisch-praktisch bearbeitet nach eigener Erfahrung mit theilweiser Anwendung der Ahn'schen Methode. Sechste Auflage. Wien 1877. Ei 205.

d) Polnisch und Kaschubisch.

**Bandtke**, Georg Samuel, Polnische Grammatik für Deutsche, welche die polnische Sprache gründlich erlernen wollen, nebst einem kleinen etymologischen Wörterbuche. Dritte verbesserte und vermehrte Auflage. Breslau 1824. Ei 260.

**Jordan**, J. P., Vollständiges Taschen-Wörterbuch der polnischen und deutschen Sprache. Karl Tauchnitz'sche Stereotyp-Ausgabe. Neuer Abdruck. Leipzig 1873. Ei 275.

**Kraushar**, Alexander, Czary na dworze Batorego. Kraków 1888. Ei 278.

**Muchliński**, Antoni, Źródłosłownik wyrazów które przeszły, wprost czy pośrednio, do naszej mowy z języków wschodnich, tudziez mających zobopólną analogję co do brzmienia lub znaczenia, z dołączeniem zbiorku wyrazów, przeniesionych z polski do języka tureckiego. Petersburg 1858. Ei 284.

e) Russisch.

**Booch-Árkossy**, F., Methode Robertson für das Russische. Praktisch-theoretischer Lehrgang der russischen Schrift- und Umgangssprache nach der Robertson'schen Methode ... Gotha [1863]. Ei 300.

— — Supplement und Schlüssel zum Lehrgang der russischen Schrift- und Umgangssprache. Gotha [1864]. Ei 300ª.

**Booch**, Friedrich, Frey, Adam, und Messer, Friedrich, Hand-Wörterbuch der russischen und deutschen Sprache ... Russisch-deutsches Wörterbuch. Vierte Auflage. Leipzig o. J. Ei 301.

**Daniel**, Pélerinage en terre sainte de l'igoumène russe Daniel, au commencement du XII$^{e}$ siècle (1113—1115). Traduit pour la première fois; accompagné de notes critiques et suivi du texte russe, collationné ... par Abraham de Noroff. St.-Pétersbourg 1864. Ei 310. 4°.

**Дворянство** и освобожденіе крестьянъ. Берлинъ 1862. Ei 315.

**Fraehn**, C. M., De origine vocabuli Rossici деньги. Casani [1815]. Ei 325.

**Гамбонъ**, К. Ф., Послѣдняя революція. o. O. 1874. Ei 335.

**Горяевъ**, Н. В., Сравнительный этимологическій словарь Русскаго языка. Тифлисъ 1896. Ei 338.

**Himly**, K., Einiges über Schiffnamen. [A. aus der Zeitschrift für Völkerpsychologie und Sprachwissenschaft. Jahrgang 1880.] [Berlin 1880.] Ei 342.

**Lermontoff.** Michaïl Lermontoff's Poetischer Nachlass ... aus dem Russischen übersetzt von Friedrich Bodenstedt. Band 1. 2. 2 voll. Berlin 1852. Ei 355.

**Nestor.** Des heiligen Nestors ... und der Fortsetzer desselben älteste Jahrbücher der Russischen Geschichte vom Jahre 858 bis zum Jahre 1203. ... übersetzt ... von Johann Benedict Scherer. Leipzig 1774. Ei 370. 4°.

**Pawlowsky**, Iwan, Russische Sprachlehre für Deutsche. Vierte Auflage. Mitau 1860. Ei 390.

— — Russisch-Deutsches Wörterbuch. Zweite Auflage. Vollständig umgearbeitet und wesentlich vermehrt von J. Nikolitsch und N. Asmuss. 2 voll. Riga. Leipzig 1879. Ei 391. 4°.

**Пѣсни**, Скопческія духовныя, и нѣчто изъ богослуженія Скопцевъ въ Россіи. (Sammlung der Gesänge der Castraten in Russland.) Лейпцигъ 1879. Ei 398.

**Puschkin,** Alexander, Poetische Werke aus dem Russischen übersetzt von Friedrich Bodenstedt. Band 1. Berlin 1854. Ei 405.

**Рылѣевъ,** К. О., Войнаровскій и запрещенныя стихотворенія. (Rylejew, Wojnarowski und verbotene Gedichte). Шо-де-Фонъ 1880. Ei 415.

**Schmidt,** I. A. E., Vollständiges russisch-deutsches und deutsch-russisches Wörterbuch zum Gebrauch beider Nationen. 1. Theil: russisch-deutsch. 2. Theil: deutsch-russisch. Der zweiten gänzlich umgearbeiteten Stereotyp-Ausgabe neuer Abdruck. Leipzig 1873. Ei 430.

**Sjögren,** A. I., Was bedeutet das in den russischen Chroniken unter dem Jahr 1024 vorkommende Wort луда? Eine antiquarische Abhandlung. [MAP. VI. Série. II, 563 ff.] St. Pétersbourg 1834. an Fa 816. 4°.

**Словарь,** Русскаго языка составленный вторымъ отдѣленіемъ Императорской Академіи Наукъ. Томъ I. А—Д. Санктпетербургъ 1895. Ei 440. 4°.

**Смирновъ,** В., Нѣсколько словъ объ учебникахъ Русскаго языка для Татарскихъ народныхъ школъ. [SA.] Ei 445.

**Волженскій,** С., Народное образованіе въ Россіи (Посвящается земству.) Санктпетербургъ 1872. Ei 470.

f) Serbisch, Kroatisch, Slovenisch.

**Frühlich,** R. A., Theoretisch-praktische Grammatik der illirischen Sprache, wie solche in Dalmatien, Kroatien, Slavonien, Bosnien, Serbien, im südlichen Ungarn und in einem Theile der Militärgrenze gesprochen wird. Mit vielen Gesprächen, Uebungsstücken zum Uebersetzen und einem Wörterverzeichnisse. Dritte verbesserte Auflage. Wien 1861. Ei 500.

**Gesänge,** Die, der Serben. Von Siegfried Kapper. Theil I. II. 2 voll. Leipzig 1852. Ei 506.

**Masing,** Leonhard, Die Hauptformen des serbisch-chorwatischen Accents. [= MAP. VII^e Série, Tome XXIII, No. 5.] St.-Pétersbourg 1876. Ei 530. 4°.

**Ritual** rimski istomaccen slovinski po Bartolomeu Kassichiu. U Riimu 1640. Ei 560.

**Sprachdenkmäler,** Bosnisch-türkische, gesammelt ... von Otto Blau s. Bb 1150, V. Band, No. 2.

**Volkslieder** der Serben. Metrisch übersetzt und historisch eingeleitet von Talvj. Neue Auflage. Theil I. II. 2 voll. Leipzig 1853. Ei 580.

# Ek
# Baltisch.

## I. Allgemeines.

**Pott,** Aug. Frid., Commentatio de linguarum Letticarum cum vicinis nexu. [Universitätsprogramm.] Halis 1841. Ek 50. 4°.

## II. Einzelsprachen.

### a) Littauisch.

**Donaleitis.** Nesselmann, G. H. F., [Anzeige von: Christian Donaleitis litauische Dichtungen. Erste vollständige Ausgabe mit Glossar, von Aug. Schleicher. [Altpreussische Monatsschrift. Band III.] o. O. u. J. Ek 80.

**Donaleitis.** Nesselmann, G. H. F., Noch einmal Donalitius-Schleicher. [Altpreussische Monatsschrift Band IV.] o. O. u. J. Ek 81.

**Nesselmann,** G. H. F., Zur Kritik des littauischen Volksliedes. [SA. aus den Neuen Preussischen Provinzial-Blättern 1851. Band XII.] Königsberg 1851. Ek 95.

**Schleicher,** August, Handbuch der litauischen sprache. I. Grammatik. II. Lesebuch und glossar. Prag 1856. 1857. Ek 120.

b) Lettisch.

c) Altpreussisch.

**Nesselmann,** G. H. F., Über altpreussische Ortsnamen. [SA. aus den Neuen Preussischen Provinzialblättern 1848. Band V.] Ek 255.

— — Forschungen auf dem Gebiete der preussischen Sprache. 1. 2. 3. Beitrag. [SA. aus der Altpreussischen Monatsschrift. Band VII. VIII.] Königsberg 1870. 1871. Ek 256.

**Vocabularium,** Ein deutsch-preussisches, aus dem Anfange des fünfzehnten Jahrhunderts ... herausgegeben von G. H. F. Nesselmann. Königsberg 1868. Ek 290.

# El

## Keltisch.

**Bourke,** Ulick J., The College Irish Grammar. Dublin 1856. El 20.

[**Coneys,** Thomas de Vere], Focloir gaoidhilge-sacs-bearla, or an Irish-English Dictionary, intended for the use of students and teachers of Irish. Dublin 1849. El 30.

**Eisteddfod** Genhedlaethol y Cymry Rhaglen. London 1887. El 40.

**James,** J. A., Cyfaill ac Arweinydd y Gwr Ieuange, trwy Fywyd i Anfarwoldeb. O'r ail argraffiad diwygiedig. — Y drydedd fil. Rhyl 1855. El 55.

**Islwyn.** Caniadau. Gwrecsam o. J. El 65.

**Leabhar Breac,** Die Kreuzeslegenden im. Von Gustav Schirmer. [Diss.] St. Gallen 1886. El 80.

**Letter Writer,** The Modern English-Welsh, for the use of ladies and gentlemen. Wrexham o. J. El 85.

**Macbean,** L., Elementary Lessons in Gaelic. Reading, Grammar, and Construction, with a Vocabulary and Key. Second edition, enlarged and improved. Inverness. Edinburgh 1879. El 100.

**Mac Coll,** Eobhan, Clarsach nam Beann. An treas clo-bhualadh, meudaichte agus ath-leasaichte. Glasgow 1886. El 110.

**Macleod,** Norman, and Dewar, Daniel, A Dictionary of the Gaelic Language, in two parts, I. Gaelic and English. — II. English and Gaelic. London 1845. El 135.

**Morgan** (Morien), Owain, Pabell Dofydd: sef eglurhad ar anianyddiaeth grefyddol yr hen Dderwyddon Cymreig. Caerdydd 1889. El 180.

**Owen,** John, Tystiolaeth ostyngedig i ddaioni a thoster Duw, yn ei ymddygiadau tuag at eglwysi a chenedloedd pechadurus neu yr unig ffordd i achub cenedl bechadurus rhag hollol ddinystr gan farnau ymnesaol. Cyfieithedig gan Evan Evans. *Merthyr Tydfil* 1843. El 195.

**Specimens,** Some, of the Poetry of the Ancient Welsh Bards. Translated into English ... by Evan Evans, (Ieuan Prydydd Hir). Reprinted from Dodsley's Edition of 1764. Llanidloes o. J. El 250.

**Spurrell,** William, An English-Welsh Pronouncing Dictionary. [Second edition.] Caerfyrddin 1861. El 260.

— — A Dictionary of the Welsh Language. With English synonymes and explanations. [Second edition.] Carmarthen 1859. in El 260.

— — Grammadeg o iaith y Cymry. A Grammar of the Welsh Language. Second edition. Carmarthen 1853. El 261².

— — Dasselbe. [Gramadeg.] Third edition. Carmarthen 1870. El 261³.

**Vocabulary,** English and Welsh, and a Complete Phrase-Book, for the use of travellers and students. Wrexham o. J. El 285.

**Windisch,** Ernst, Kurzgefasste irische Grammatik mit Lesestücken. Leipzig 1879. El 295.

---

# F. Alle übrigen Sprachen.

## Fa

## Ural-altaische Sprachen.

### I. Bibliographie, Sammelwerke, Zeitschriften.

**Castrén,** Alexander, Nordische Reisen und Forschungen. ... Herausgegeben von Anton Schiefner. I—XII. 12 voll. St. Petersburg 1853—1858. Fa 25.

— — Nordiska Resor och Forskningar. IV. V. Bandet. 2 voll. Helsingfors 1857. 1858. Fa 25ᵃ.

**Codices** manu scripti Bibliothecae Regiae Monacensis esthnici, hungarici. Monachii 1858. = Catalogus VII. Ab 130.

**Journal** de la Société Finno-Ougrienne. I—XVI. Helsingissä 1887—1899. Fa 60. 4°.

**Mémoires** de la Société Finno-Ougrienne. I—X, 1. XI. XII. Helsingissä 1890—1898. Fa 61. 4°.

### II. Allgemeine und vergleichende Schriften.

**Ahlqvist,** August, Forschungen auf dem Gebiete der ural-altaischen Sprachen. Erster Theil.

— — Forskningar på de ural-altaiska språkens område. Andra delen. [Vierter Teil = MSFO. VII. = Fa 61. 4°.] 2 voll. Helsingfors 1861. 1871. Fa 110.

**Bang,** W., Les langues ourals-altaïques et l'importance de leur étude pour celle des langues indo-germaniques. [Extrait du tome XLIX des Mémoires couronnés et autres Mémoires publiés par l'Académie royale de Belgique. — 1893.] Bruxelles 1893. Fa 125.

**Ванзаровъ,** Дорджи, О восточныхъ названіяхъ нѣкоторыхъ старинныхъ Русскихъ вооруженій. o. O. u. J. Fa 130.

**Budenz,** Jos., Ugrische Sprachstudien. 1. Pest 1869. Fa 135.

— József, Magyar-Ugor összehasonlító szótár. Budapest 1873—1881. Fa 138.

**Castrén**, M. Alexander, De affixis personalibus linguarum altaicarum dissertatio. Helsingforsiae 1850. Fa 142. 4°.

**Donner**, O., Vergleichendes Wörterbuch der Finnisch-Ugrischen Sprachen. I. II. III. Helsingfors 1874—1888. Fa 152.

**Europaeus**, D. E. D., Die finnisch-ungarischen Sprachen und die Urheimath des Menschengeschlechtes. Helsingfors o. J. Fa 165.

**Fraehn**, Ch. M., Ueber alte süd-sibirische Graeberfunde mit Inschriften von gewissem Datum. [SA. aus dem IV. Bande der MAP. VI Série.] St. Petersburg 1837. Fa 175. 4°.

— — [Ein zweites Exemplar, nicht SA., in Mb 335. 4°.]

[**Grünwald**, Maurice, Études altaiques.] [SA. aus Ban-zai-sau.] [Titelblatt fehlt.] o. O. [1876.] Fa 185.

**Grunzel**, Josef, Die Vocalharmonie der altaischen Sprachen. [SA. aus SWA. Band CXVII.] Wien 1888. Fa 190.

— — Entwurf einer vergleichenden Grammatik der altaischen Sprachen nebst einem vergleichenden Wörterbuch. Leipzig 1895. Fa 191.

**Vámbéry**, Ármin, A Magyar és Török-Tatár nyelvekbeli szóegyezések. Különnyomat a Nyelvtud. Közlemények VIII. kötetéből. Pest 1869. Fa 280.

**Weske**, Michael, Untersuchungen zur vergleichenden Grammatik des finnischen Sprachstammes. Leipzig 1873. Fa 290.

**Winkler**, Heinrich, Uralaltaische Völker und Sprachen. Berlin 1884. Fa 295.

## III. Samojedisch.

**Castrén**, M. Alexander, Grammatik der samojedischen Sprachen ... Herausgegeben von Anton Schiefner. St. Petersburg 1854. [= Nordische Reisen und Forschungen. VII.] = Fa 25 (7).

— — Wörterverzeichnisse aus den samojedischen Sprachen ... Bearbeitet von Anton Schiefner. St. Petersburg 1855. [= Nordische Reisen und Forschungen. VIII.] = Fa 25 (8).

## IV. Uralische Sprachen.

### a) Ehstnisch.

**Lieder** der Ehsten, Mythische und magische, gesammelt und herausgegeben von Fr. Kreutzwald und H. Neus. St. Petersburg 1854. Fa 380.

**Wiedemann**, F. J., Versuch über den Werroehstnischen Dialekt. [MAP. VII° Série. Tome VII, No. 8.] St. Petersburg 1864. Fa 420. 4°.

— — Grammatik der Ehstnischen Sprache. St.-Pétersbourg 1875. Fa 421.

**Wiedemann**, Ferdinand, Ehstnisch-deutsches Wörterbuch. Zweite vermehrte Auflage. Im Auftrage der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften redigirt von Jacob Hurt. St. Petersburg 1893. Fa 425. 4°.

### b) Finnisch (Karelisch, Suomi, Tschudisch, Wepsisch, Wotisch).

**Ahlqvist**, August, Anteckningar i Nord-Tschudiskan. [Aftryck ur Finska Vetenskaps-Societetens Acter, Tom VI. Fasc. I.] Fa 430. 4°.

— — De Vestfinska sprakens kulturord. = Fa 110 (2).

**Ahlqvist**, August, Auszüge aus einer neuen Grammatik der finnischen Sprache. Zweites Stück. Zusammensetzung des Nomens. Drittes Stück. Ableitung der Nomina actionis. (Abdruck aus den Acta Soc. Scient. Fennicae. Tom. X.) Helsingfors 1872. 1874. Fa 435. 4°.

**Fáblán**, István, Finn nyelvtan. Pest 1859. Fa 455.

**Kalevala.** A finnek nemzeti eposza. Az eredetiből fordította Barna Ferdinánd. Pesten 1871. Fa 525.

— Niemi, A. R., Kalevalan kokoonpano. I. Runokokous Väinämöisestä. Akatemiallinen väitöskirja kirjoittanut. Helsingissä 1898. Fa 530.

— Schiefner, Anton, Ueber das Thier Tarvas im finnischen Epos. Eine nachträgliche Bemerkung über den Tarvas. Noch ein Wort über den Tarvas. [Extrait du BAP. T. V, No. 7. T. VI, No. 18 und 24.] [St. Petersburg] 1848. 1849. Fa 536.

— — — Ueber das finnische Nationalepos in seiner neuen Gestalt. [I. II.] [St. Petersb. Zeitung 1849 No. No. 42—45. 122—124.] [St. Petersburg 1849.] Fa 537.

**Kellgren**, H., Die Grundzüge der finnischen Sprache mit Rücksicht auf den ural-altaischen Sprachstamm. Berlin 1847. Fa 542.

**Kielotär.** Tutkimuksia, Arvosteluja ja Muistutuksia Suomen kirjallisuuden ja kielitieteen alalta. Toimittanut Aug. Ahlqvist. Vihko 1—6. Toinen Nidos. 1 Annos. 2 voll. Helsingissä 1871—1875. Fa 545.

**Mikkola**, Joos. J., Berührungen zwischen den westfinnischen und slavischen Sprachen. I. Slavische Lehnwörter in den westfinnischen Sprachen. [= MSFO. VI.] Helsingfors 1894. = Fo 61. 4°.

**Nurteiskirja**, Suomalainen, tahi lukemisia Viron, Karjalan, Vatjan, Vepsän ja Liivin kielillä Suomalaisten sanastojen kanssa. Toimittanut Aug. Ahlqvist. Helsingissä 1869. Fa 555.

**Olvasmányok**, Finn, a' Finn nyelvet tanulók számára. Szerkesztette Hunfalvy Pál. [Finn Olvasó-könyv. Első kötet.] Pest 1861. Fa 565.

**Sananlaskuja**, Walittuja Suomen Kansan. ... Toimittanut Aug. Ahlqwist. Helsingissä 1869. Fa 600.

**Szinnyei**, József, Finn-Magyar Szotar. Budapest 1884. Fa 620.

### c) Lappisch.

**Halász**, Ignácz, Svéd-Lapp nyelv. III. Ume- és Tornio-lappmarki nyelvmutatványok. IV. Déli-Lapp szótár. V. Népköltési gyüjtemény a Pite lappmark arjepluogi egyház-kerületéből. [I. II in: Nyelvtudományi Közlemények Bd. XIX. XX. III. IV. = Ugor füzetek ... 9. 10 szám.] 3 voll. Budapest 1888—1893. Fa 675.

**Lönnrot**, Elias, Ueber den Enare-Lappischen Dialekt. [A.] [Helsingfors 1854.] Fa 688. 4°.

**Pontoppidan**, Erik. Oanedubme — čilgitusast. Asatuvvum Oappogirjen. Samas jorggaluvvum papast N. V. Stockflethast. Kristianiast 1849. Fa 705.

**Wiklund**, K. B., Entwurf einer urlappischen Lautlehre. I. [Diss.] Helsingfors 1896. Fa 720.

— — Lule-Lappisches Wörterbuch. [= MSFO. I.] = Fa 61. 4°.

### d) Permische Sprachen.

#### α) Permisch.

**Роговъ,** Николай, Опытъ грамматики Пермяцкаго языка. С. Петербургъ 1860. Fa 770. 4°.

— — Пермяцко-Русскій и Русско-Пермяцкій словарь. Санктпетербургъ 1869. Fa 771

#### β) Syrjänisch.

**Nyelvmutatványok,** Zürjén. Közlik Budenz József és Halász Ignácz. (Ugor füzetek. 2. szám.) Budapest 1883. Fa 800.

**Sjögren,** A. J., Ueber den grammatischen Bau der sürjänischen Sprache mit Rücksicht auf die finnische. [A. aus den MAP. VI^me^ Série. T. I.] Fa 816. 4°.

**Wiedemann,** Ferdinand Joh., Versuch einer Grammatik der syrjänischen Sprache nach dem in der Übersetzung des Evangelium Matthäi gebrauchten Dialekte. Reval 1847. Fa 825.

— — Grammatik der syrjänischen Sprache mit Berücksichtigung ihrer Dialekte und des Wotjakischen. St. Petersburg 1884. Fa 826.

— — Syrjänisch-deutsches Wörterbuch nebst einem wotjakisch-deutschen im Anhange und einem deutschen Register. St. Petersburg 1880. Fa 827.

#### γ) Wotjakisch.

**Hagyományok,** Votják népköltészeti. ... Gyüjtötte és forditotta Munkácsi Bernát. Budapest 1887. Fa 850.

**Munkácsi,** Bernát, Lexicon linguae Votiacorum. A Votják nyelv szótára. Budapest 1896. Fa 870.

**Wiedemann,** F. J., Grammatik der wotjakischen Sprache nebst einem kleinen wotjakisch-deutschen und deutsch-wotjakischen Wörterbuche. Reval 1851. Fa 895.

### e) Ugrische Sprachen.

#### α) Magyarisch.

**Balassa,** József, A Magyar nyelvjárások osztályozása és jellemzése. Budapest 1891. Fa 915.

**Corpus** grammaticorum linguae Hungaricae veterum. ... Collegit, recensuit, edidit Franciscus Toldy. Pesthini 1866. Fa 925.

**Czuczor,** Gergely, és Fogarasi, János, A Magyar nyelv szótára. Vol. I—VI. 6 voll. Pest (Budapest) 1862—1874. Fa 935. 4°.

**Edelspacher,** Antal, Rumun elemek a Magyar nyelvben. (Külön lenyomat a „Nyelvtudományi Közlemények" XII-ik kötetéből.) Budapest 1875. Fa 950.

**Elvei,** A Magyar helyesirás, és szabályai. Újabban átvizsgálva kiadta a Magyar Tudományos Akadémia nyelvtudományi bizottsága. Budapest 1877. Fa 960.

— Dasselbe. Buda-Pest 1879. Fa 960^a^.

**Fogarasi,** Johann, Wörterbuch der deutschen und ungarischen Sprache. Vierte verbesserte und vermehrte Auflage. 2 voll. Pest 1860. Fa 970.

**Kazinczy,** Ferencz, Eredeti munkái. A' M. T. T. megbizásából összeszedék Bajza és Schedel. 2 voll. Budán 1836. 1839. Fa 1005.

**Kont**, J., La Hongrie littéraire et scientifique. Paris 1896. Fa 1010.

**Ney**, Franz, H. G. Ollendorff's neue Methode in sechs Monaten eine Sprache lesen, schreiben und sprechen zu lernen. Anleitung zur Erlernung der ungarischen Sprache für den Schul- und Privatunterricht. Einundzwanzigste, bedeutend verbesserte Auflage. Budapest 1879. Fa 1020.

— — Schlüssel zu der nach Ollendorff's neuer Methode bearbeiteten ungarischen Sprachlehre. Die Uebersetzung der in der Sprachlehre vorkommenden Aufgaben enthaltend und für Lehrer, besonders aber zum Selbstunterricht eingerichtet. Budapest 1879. Fa 1020ª.

**Nyelvemlékeink**, a könyvnyomtatás koráig. A Magyar Tudományos Akadémia megbizásából irta Zolnai Gyula. Budapest 1894. Fa 1032. 4°.

**Nyelvemlékek**, Régi Magyar. Kiadta Döbrentei, Gabor (1—4, 1), Volf, György (4, 2. 5). Kötet I—V. 6 voll. Budán (Budapest) 1838—1888. Fa 1035. 4°.

**Nyelvemléktár.** Régi Magyar codexek és nyomtatványok. I—XIV kötet. Szerkesztik Budenz, J., Szarvas, G., Szilády, A. 14 voll. Budapest 1874—1890. Fa 1040.

**Nyelvészet**, Magyar. Szerkeszti Hunfalvy, Pál. Évfolyam II—VI. 5 voll. Pesten 1857—1861. Fa 1045.

**Podhorszky**, Ludwig, Etymologisches Wörterbuch der magyarischen Sprache genetisch aus chinesischen Wurzeln und Stämmen erklärt. Paris 1877. Fa 1065.

**Ponori**, Thevrewk Emil, A helyes Magyarság elvei. Budapest 1873. Fa 1072.

**Rendszere**, A' Magyar nyelv'. Közre bocsátá a' Magyar Tudós Társaság. II. kiadás. Budán 1847. Fa 1082.

**Simonyi**, Zsigmond, A Magyar kötöszók, egyuttal az összetett mondat elmélete. Kötet II. III. 2 voll. Budapest 1882. 1883. Fa 1098.

— — A Magyar határozók. I. II. 2 voll. Budapest 1888. 1892. Fa 1102.

**Szabó**, Károly, Régi Magyar könyvtár. [I. kötet] Az 1531—1711. megjelent Magyar nyomtatványok könyvészeti kézikönyve. II-dik kötet. Az 1473-tól 1711-ig megjelent nem Magyar nyelvü hazai nyomtatványok könyvészeti kézikönyve. 2 voll. Budapest 1879. 1885. Fa 1122. 4°.

**Szarvas**, Gábor, A Magyar igeidök. Pest 1872. Fa 1130.

**Tájszótár**, Magyar. Kiadta a' Magyar Tudós Társaság. Budán 1838. Fa 1145.

**Tára**, Régi Magyar költök. Kötet I—VI. 6 voll. Budapest 1877—1896. Fa 1152.

**Telegdi**, Miklos, Az keresztyensegnec fondamentomirol valo rőuid keony-wechke. Bechben 1562. [Neudruck. Budapest 1884.] Fa 1157.

**Vörösmarty**, Mich., Cserhalom. Epische Dichtung. Im Versmasse des Originals übersetzt von G. Stier. SA. aus den „Literarischen Berichten aus Ungarn“ III. Bd. I. Heft. Budapest 1879. Fa 1168.

**Zrinyi** und die Zriniade. Abhandlung, Chronik von 1568 nebst dem gleichzeitigen Volksliede; dazu Sechs Gesänge der Zriniade Niklas Zrinyis d. J. in deutscher Uebersetzung. Von H. C. G. Stier. Zweite Ausgabe. Budapest 1876. Fa 1178.

**Zsebszótár**, Magyar és Német. Közre bocsátá a' Magyar Tudós Társaság. Második, vagy Német-Magyar rész. Budán 1835. Fa 1182.

— Dasselbe. Második kiadás. Budán 1843. Fa 1182ª.

β) Ostjakisch.

**Anderson**, Nikolai, Wandlungen der anlautenden dentalen Spirans im Ostjakischen. [= MAP. VII^e Série. Tome XL, No. 2 et dernier.] St.-Pétersbourg 1893. Fa 1215. 4°.

**Castrén**, Alexander, Versuch einer ostjakischen Sprachlehre nebst kurzem Wörterverzeichniss ... Herausgegeben von Anton Schiefner. Zweite verbesserte Auflage. St. Petersburg 1858. [= Nordische Reisen und Forschungen VI.] = Fa 25 (6).

**Паткановъ**, С., Типъ Остяцкаго богатыря по Остяцкимъ былинамъ и героическимъ сказаніямъ. С.-Петербургъ 1891. Fa 1230. 4°.

γ) Wogulisch.

**Ahlquist**, August, Wogulisches Wörterverzeichnis. Helsingissä 1891. [= MSFO. II.] = Fa 61. 4°.

**Gyüjtemény**, Vogul népköltési. Kötet I—IV. 4 voll. Budapest 1892—1897. Fa 1310.

**Sprachtexte**, August Ahlquist's wogulische, nebst Entwurf einer wogulischen Grammatik. Aus dem Nachlasse des Verfassers herausgegeben von Yrjö Wichmann. [= MSFO. VII.] Helsingissä 1894. = Fa 61. 4°.

f) **Wolga-Sprachen.**

α) Mordwinisch.

**Ahlqvist**, August Engelbrekt, Läran om Verbet i Mordvinskans Mokscha-dialekt. [Universitätsprogramm.] Helsingfors 1859. Fa 1400.

— August, Versuch einer Mokscha-Mordwinischen Grammatik nebst Texten und Wörterverzeichniss. [= Forschungen auf dem Gebiete der ural-altaischen Sprachen. Erster Theil.] St. Petersburg 1861. = Fa 110 (1).

**Wiedemann**, F. J., Grammatik der Ersa-mordwinischen Sprache nebst einem kleinen mordwinisch-deutschen und deutsch-mordwinischen Wörterbuch. [= MAP. VII^e Série. Tome IX, No. 5.] St. Petersburg 1865. Fa 1450. 4°.

β) Tscheremissisch.

**Castrén**, M. A., Elementa grammatices Tscheremissae. Kuopio 1845. Fa 1470.

**Wiedemann**, Ferdinand Joh., Versuch einer Grammatik der tscheremissischen Sprache nach dem in der Evangelienübersetzung von 1821 gebrauchten Dialekte. Reval 1847. Fa 1520.

γ) Tschuwaschisch.

**Schott**, Guilelmus, De lingua Tschuwaschorum. Berolini o. J. Fa 1590.

**Золотницкій**, Н. И., Корневой Чувашско-Русскій словарь, сравненный съ языками и нарѣчіями разныхъ народовъ Тюркскаго, Финскаго и другихъ племенъ. Казань 1875. Fa 1605.

## V. Altaische Sprachen.

### A. Tungusische Sprachen.

α) Allgemeines.

β) Mandschu.

**Chrestomathie** Mandchou ... par J. Klaproth. Paris 1828. Fa 1635.

**Христоматія**, Маньчжурская, для первоначальнаго преподаванія, составленная ... Васильевымъ. С.-Петербургъ 1863. Fa 1640.

**Čeū-tsï** s. Ff 446. 448.

**Gabelentz**, H. Conon v. d., Die Ausdrücke für „Sterben" im Mandschuischen. [A.] o. O. u. J. Fa 1660.

— — Élémens de la grammaire Mandchoue. Altenbourg 1832. Fa 1662.

**Geschichte** der grossen Liao. Aus dem Mandschu übersetzt von H. Conon von der Gabelentz. Herausgegeben von H. A. von der Gabelentz. St. Petersburg 1877. Fa 1664.

**Histoire** de l'Empire de Kin ou Empire d'Or Aisin Gurun-i Suduri Bithe. Traduite du Mandchou par C. de Harlez ... Louvain 1887. Fa 1668.

**Ивановскій**, A. O., Mandjurica. I. Образцы Солонскаго и Дахурскаго языковъ. Санктпетербургъ 1894. Fa 1672. 4°.

**Kaulen**, Franciscus, Linguae Mandschuricae institutiones. Ratisbonae 1856. Fa 1675.

**Möllendorff**, P. G. von, A Manchu Grammar with analysed texts. Shanghai 1892. Fa 1685. 4°.

**Sï-siăng-ki** s. Ff 950. 4°.

**See-schu**, Schu-king, Schi-king in mandschuischer Uebersetzung mit einem Mandschu-Deutschen Wörterbuch herausgegeben von H. C. von der Gabelentz. Heft 1. 2. [= AKM. III. Band. No. 1. 2.] Leipzig 1864. = Bb 1150.

**Васильевъ**, В., Маньчжурско-Русскій словарь ... С.-Петербургъ 1866. Fa 1710. 4°.

**Захаровъ**, Иванъ, Грамматика Маньчжурскаго языка. Санктпетербургъ 1879. Fa 1720.

### γ) Tungusisch.

**Büge**, Eugen, Ueber die Stellung des Tungusischen zum Mongolisch-Türkischen. I. [Diss.] Halle [1888.] Fa 1730.

**Castrén**, M. Alexander, Grundzüge einer tungusischen Sprachlehre nebst kurzem Wörterverzeichniss ... Herausgegeben von Anton Schiefner. [= Nordische Reisen und Forschungen. IX.] St. Petersburg 1856. = Fa 25 (9).

## B. Mongolisch.

### α) Allgemeines.

**Образцы** народной литературы Монгольскихъ племенъ. Выпускъ I. Народныя пѣсни Монголовъ. Собраны и изданы ... А. Позднѣевымъ. С.-Петербургъ 1880. Fa 1810.

**Schmidt**, I. J., Bericht ueber eine Inschrift aus der aeltesten Zeit der Mongolen-Herrschaft. [= MAP. VI. Série. Tome II. p. 243—256.] St.-Pétersbourg 1833. in Hb 2645. 4°.

### β) Burjätisch.

**Castrén**, Alexander, Versuch einer burjätischen Sprachlehre nebst kurzem Wörterverzeichniss ... Herausgegeben von Anton Schiefner. St. Petersburg 1857. [= Nordische Reisen und Forschungen. X.] = Fa 25 (10).

**[Tractätlein**, Christliche, zur Bekehrung der Burjäten in zwei Abteilungen.] Санктпетербургъ 1818. Fa 1890. 4°.

### γ) Kalmückisch.

**Бобровниковъ,** Алексѣй, Грамматика монгольско-калмыцкаго языка. Казань 1849. Fa 1905.

**Голстунскій,** Константинъ, Русско-Калмыцкій словарь. С.-Петербургъ 1860. Fa 1920. 4°.

**Märchen,** Die, des Siddhi-Kûr. Kalmükisch. X. Erzählung (als Probe einer Gesammt-Ausgabe) ... Von B. Jülg. Wien 1861. Fa 1950. 2°.

— — Kalmükischer Text mit deutscher Übersetzung und einem kalmükisch-deutschen Wörterbuch. Herausgegeben von B. Jülg. Leipzig 1866. Fa 1951. 4°.

**Märchen,** Kalmükische. Die Märchen des Siddhi-Kûr oder Erzählungen eines verzauberten Todten. Ein Beitrag zur Sagenkunde auf buddhistischem Gebiet. Aus dem Kalmükischen übersetzt von B. Jülg. Leipzig 1866. Fa 1952. 4°.

— — Голстунскій, К., Критическія замѣчанія на изданіе проф. Юльга: „Die Märchen des Siddhi-Kûr": ... Приложеніе къ XI-му тому Записокъ Имп. Академіи Наукъ. No. 4. Санктпетербургъ 1867. Fa 1966.

**Памятники** исторической литературы Астраханскихъ Калмыковъ ... издалъ А. Поздѣевъ. С.-Петербургъ 1885. Fa 1990.

**Словарь,** Русско-Калмыцкій. Составленъ по приказанію главнаго попечителя Калмыцкаго народа. Астрахань 1885. Fa 2005.

**Убаши Хунъ-Тайджійнъ тӯджи,** народная Калмыцкая поэма Джангара и Сиддипу кюрӣйнъ-тӯли, изданныя на Калмыцкомъ языкѣ К. Голстунскимъ. С.-Петербургъ 1864. Fa 2020. 2°.

### δ) (Ost-)Mongolisch.

[**Documente,** Officielle, autographiert von A. Posdnejev.] o. O. u. J. Fa 2060. 2°.

**Гомбоевъ,** Лама Галсанъ, Примѣчанія на письмо Н. И. Ильминскаго къ П. С. Савельеву. [Извлечено изъ II Тома „Извѣстій Императорскаго Археологическаго Общества".] [С.-Петербургъ 1860.] Fa 2075.

**Inschriften,** Die, von Tsaghan Baišiń s. Ff 1460.

**Колнвяцкій,** [Ein medizinisches Werk.] Fa 2090. 2°.

**Märchen,** Mongolische. Erzählung aus der Sammlung Ardschi Bordschi. Ein Seitenstück zum Gottesgericht in Tristan und Isolde. Mongolisch und deutsch nebst dem Bruchstück aus Tristan und Isolde herausgegeben von B. Jülg. Innsbruck 1867. Fa 2100.

**Märchen-Sammlung,** Mongolische. Die neun Märchen des Siddhi-Kûr nach der ausführlicheren Redaction und die Geschichte des Ardschi-Bordschi Chan. Mongolisch mit deutscher Uebersetzung und kritischen Anmerkungen herausgegeben von Bernhard Jülg. Innsbruck 1868. Fa 2102.

**Märchen,** Mongolische. Die neun Nachtrags-Erzählungen des Siddhi-Kûr und die Geschichte des Ardschi-Bordschi Chan. Eine Fortsetzung zu den „Kalmükischen Märchen". Aus dem Mongolischen uebersetzt mit Einleitung und Anmerkungen von Bernhard Jülg. Innsbruck 1868. Fa 2103.

[**Missionsschrift,** Eine.] o. O. u. J. Fa 2110. 4°.

[**Missionsschrift,** Eine.] Fa 2111.

**Надпись,** Монгольская, на памятникѣ князя Исунке, племянника Чингисъ-Хана, объясненная Дордки Банзаровымъ. ... съ предисловіемъ П. С. Савельева. ... (Отпечатано изъ III тома Записокъ Общества.) Санктпетербургъ 1851. Fa 2120.

**Pauli,** Carlo, Elementi della grammatica mongolica. Firenze 1878. Fa 2135.

**Schmidt,** I. J., Grammatik der mongolischen Sprache. St.-Petersburg 1831. Fa 2160. 4°.

— — Mongolisch-deutsch-russisches Wörterbuch nebst einem deutschen und einem russischen Wortregister. St. Petersburg 1835. Fa 2161. 4°.

— — Ueber eine mongolische Quadratinschrift aus der Regierungszeit der mongolischen Dynastie Juan in China. [SA. aus dem BAP. T. IV. No. 9.] [St. Petersburg 1847.] Fa 2164.

**Ssanang Ssetsen** Chungtaidschi der Ordus, Geschichte der Ost-Mongolen und ihres Fürstenhauses; aus dem Mongolischen übersetzt, und mit dem Originaltexte, ... herausgegeben von Isaac Jacob Schmidt. St. Petersburg. Leipzig 1829. Fa 2175. 4°.

— — Abel Rémusat. Observations sur l'histoire des Mongols orientaux, de Sanang-Setsen. Paris 1832. [Extrait du Nouveau Journal Asiatique.] Fa 2180.

**Sûtra,** Le, en Quaranto-deux Articles s. Ff 910.

**Thaten,** Die, des Vertilgers der zehn Übel in den zehn Gegenden, des verdienstvollen Helden Bogda Gesser Chan; eine mongolische Heldensage, nach einem in Peking gedruckten Exemplare aufs neue abgedruckt unter der Aufsicht des Akademikers I. J. Schmidt. Herausgegeben von der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften. St. Petersburg. Leipzig 1836. Fa 2190. 4°.

**Thaten,** Die, Bogda Gesser Chan's, des Vertilgers der Wurzel der zehn Übel in den zehn Gegenden. Eine ostasiatische Heldensage, aus dem Mongolischen übersetzt von I. J. Schmidt. St. Petersburg. Leipzig 1839. Fa 2191.

**Von** dem Knaben, der ohne Sattel auf dem schwarzen Ochsen ritt. (Dem Mongolischen nacherzählt.) [Von A. Schiefner.] [St. Petersb. Ztg. 1849, No. 79.] Fa 2200.

**Zugabe,** Philologisch-kritische, zu den von Herrn Abel-Rémusat bekannt gemachten ... zwei mongolischen Original-Briefen der Könige von Persien Argun und Öldshäitu an Philipp den Schönen; von Isaac Jacob Schmidt. St. Petersburg 1824. Fa 2215.

## C. Türk-Sprachen.

### 1. Allgemeines.

**Abū Ḥaiǰān,** Kitāb al-idrāk li-lisān al-Atrāk s. De 2792.

**Березинъ,** И., Описаніе турецко-татарскихъ рукописей, хранящихся въ библіотекахъ С. Петербурга. Статья вторая. [Изъ Журнала Мин. Нар. Просв., 1847, No. 5.] Fa 2230.

**Filologi,** Turkisk s. Ab 15.

**Huart,** Cl., Sommaire des études turques, pendant la période 1886—1891. Suivi d'un aperçu sur les publications turques en 1892. Publications du Neuvième Congrès International des Orientalistes, Londres, 1891. Woking 1893. Fa 2240.

**Pertsch,** Wilhelm, Verzeichniss der türkischen Handschriften der Königlichen Bibliothek zu Berlin. [= Die Handschriften-Verzeichnisse der Königlichen Bibliothek zu Berlin. 6. Band.] Berlin 1889. = Ab 210 (6). 4°.

— — Die türkischen Handschriften der Herzoglichen Bibliothek zu Gotha = Bb 440.

**Пословицы**, Народныя, турецкаго племени. [Составилъ И. Березинъ.] [A.] o. O. u. J. Fa 2270.

**Radloff**, W., Vergleichende Grammatik der nördlichen Türksprachen. 1. Theil. Phonetik der nördlichen Türksprachen. Leipzig 1882. Fa 2283.

— — Смирновъ, В., [Anzeige von W. Radloff, Vergleichende Grammatik der nördlichen Türksprachen. Erster Theil. Phonetik der nördlichen Türksprachen. Leipzig 1882.] [Изъ Журн. М. Н. Пр. Ноябрь, 1884 г.] o. O. u. J. Fa 2284.

— — Versuch eines Wörterbuches der Türk-Dialecte. Band 1. 2, Lieferung 1—5. 1 vol. 5 Fasc. Санктпетербургъ 1888—1898. Fa 2288. 4°.

**Rieu**, Charles, Catalogue of the Turkish Manuscripts in the British Museum. London 1888. Fa 2298. 2°.

**Vámbéry**, Hermann, Etymologisches Wörterbuch der turko-tatarischen Sprachen. Leipzig 1878. Fa 2299.

## 2. Osmanisch einschliesslich Azeri.

### a) Grammatik.

**Fink**, Ludwig M., Türkischer Dragoman. ... Grammatik, Phrasensammlung und Wörterbuch der türkischen Sprache. Zweite verbesserte und vermehrte Auflage. Leipzig 1879. Fa 2300.

**Foy**, Karl, Der Purismus bei den Osmanen. [SA. aus Mittheilungen aus dem Seminar für orientalische Sprachen. 1898. Westasiatische Studien.] Berlin 1898. Fa 2302.

**Fuād** Muḥammad, und Ǧevdet Aḥmed s. Fa 2721.

**Goldenthal**, Jacob, Ausführliches Lehrbuch der türkischen Sprache. Wien 1865. Fa 2305.

**Grimm**, Arno, Ueber die Stellung, Bedeutung und einige Eigenthümlichkeiten der osmanischen Sprache. Ratibor 1877. Fa 2310. 4°.

**Jacob**, G., Zur Grammatik des Vulgär-Türkischen. I. [SA. aus ZDMG. 52. Band.] Leipzig 1898. Fa 2320.

**Jaubert**, P. Amédée, Éléments de la grammaire turke. Deuxième Edition. Paris 1833. Fa 2325.

**Jehlitschka**, Henry, Türkische Konversations-Grammatik. Mit einem Anhang von Schrifttafeln in türkischer Kursivschrift nebst Anleitung. Heidelberg 1895. Fa 2330.

**Kitāb** Tarǧumān turkī wa-ʿarabī s. De 10965.

**Максимовъ**, Викторъ. Опытъ изслѣдованія тюркскихъ діалектовъ въ Худавендигярѣ и Караманіи. С.-Петербургъ 1867. Fa 2340.

**Meninski**, Franciscus à Mesgnien, Institutiones linguae Turcicae, cum rudimentis parallelis linguarum Arabicae et Persicae. Editio altera ... Curante Adamo Francisco Kollar. Tomus I. II. Vindobonae 1756. Fa 2345.

**Müller**, August, Türkische Grammatik mit Paradigmen Litteratur Chrestomathie und Glossar. Unter Mitwirkung von Hermann Gies. [= Porta linguarum orientalium. Pars XI.] Berlin 1889. = Bb 1125 (11).

— — З[алеманъ], К. [Anzeige dazu.] [Отдѣльный оттискъ изъ „Записокъ восточн. отдѣл. Имп. Русск. Археолог. Общ.“ Томъ III, стр. 391—394.] Fa 2355. 4°.

**Pfizmaier**, Auguste, Grammaire turque ou développement séparé et méthodique des trois genres de style usités, savoir l'arabe, le persan et le tartare. Vienne 1847. Fa 2375.

**Piquoré, P. J.,** Grammatik der türkisch-osmanischen Umgangssprache. Nebst einem Anhange von einer Auswahl verschiedener Gespräche, Sprichwörter und einer Wörtersammlung in alphabetischer Ordnung. Mit genauer Bezeichnung der Aussprache. Wien 1870. Fa 2382.

**Redhouse, James W.,** Grammaire raisonnée de la langue ottomane. Paris 1846. Fa2390. 4°.

**Schieferdecker, J. Dav.,** Grammatica Turcica brevitei ac succinctè ... accommodata s. De 695.

**Youssouf, R.,** Grammaire complète de la langue ottomane. Constantinople 1892. Fa 2420.

**Wahrmund, Adolf,** Praktisches Handbuch der osmanisch-türkischen Sprache. Zweite verbesserte und vermehrte Auflage. Theil I—III. 2 voll. Giessen 1884. Fa 2430.

**Wied, Carl,** unter Mitwirkung von Mehmed Aslanoghlu, Die Kunst, die Türkische Sprache durch Selbstunterricht schnell und leicht zu erlernen. [= Die Kunst der Polyglottie. 15. Theil.] Wien. Pest. Leipzig o. J. Fa 2437.

### b) Lexikographie.

**Barbier de Meynard, A. C.,** Dictionnaire turc-français. Supplément aux dictionnaires publiés jusqu'à ce jour ... Vol. I. II. [= PÉLOV. IIe Série — Vol. IV et V.] 2 voll. Paris 1881. 1886. = Bb 1250. 4°.

**Blau, Otto, Abdusselam.** D. i. Türkisch-bosnische Glossarien. s. Bb 1150, V. Band, No. 2, Abth. III.

**Chukri, Mehmed, et Asgian, Michel,** Dictionnaire français-turc. Tome I. II. 2 voll. Constantinople 1882. 1883. Fa 2460.

**Éminian, Serapion,** Dictionnaire français-arménien-turk = Ed 230.

**Fikri, A.,** Luġat-i-ġarībe. Istambol 1307. Fa 2465.

**Handjéri, Le prince Alexandre,** Dictionnaire français-arabe-persan et turc, enrichi d'exemples en langue turque avec des variantes, et de beaucoup de mots d'arts et de sciences. Tome I—III. 2 voll. Moscou 1840—1841. Fa 2470. 4°.

**Hindoglu, Artin,** Ḥazīne-i-luġat ou Dictionnaire abrégé turc-français. Vienne 1838. Fa 2480.

**Kekule, Stephan,** Über Titel, Ämter, Rangstufen und Anreden in der offiziellen osmanischen Sprache. [Diss.] Halle a. S. 1892. Fa 2490.

**Kieffer, J. D., et Bianchi, T. X.,** Dictionnaire turc-français. Tome I. II. 2 voll. Paris 1835—1837. Fa 2495.

**Leebel, D. [Theophil],** Deutsch-türkisches Taschen-Wörterbuch. Constantinopel 1888. Fa 2505.

— — Dasselbe mit dem Titel: Deutsch-türkisches Wörterbuch. 2. vermehrte und verbesserte Auflage. Constantinopel 1894. Fa 2505².

**Meninski, Franciscus a Mesgnien,** [Thesaurus linguarum Orientalium Turcicae, Arabicae et Persicae ... Unvollständig, beginnt mit ص.] [Viennae Austriae 1680.] Fa 2512. 2°.

— — Complementum Thesauri linguarum Orientalium, seu Onomasticum Latino-Turcico-Arabico-Persicum. Viennae Austriae 1687. Fa 2514. 2°.

— — Lexicon Arabico-Persico-Turcicum adiecta ad singulas voces et phrases significatione Latina, ad usitatiores etiam Italica ... secundis curis recognitum, et auctum [a Bernardo de Jenisch et Francisco de Klezl]. Tomus I—IV. 4 voll. Viennae 1780. Fa 2516. 2°.

**Meyer**, Gustav, Türkische Studien. I. Die griechischen und romanischen Bestandtheile im Wortschatze des Osmanisch-türkischen. [SA. aus SWA. Band CXXVIII.] Wien 1893. Fa 2517.

**Redhouse**, J. W., Turkish Dictionary, In two parts, English and Turkish, and Turkish and English. Second edition, revised and enlarged by Charles Wells. London 1880. Fa 2520.

**Schlechta-Wssehrd**, O. de, Manuel terminologique français-ottoman. Vienne 1870. Fa 2530.

**Youssouf**, R., Dictionnaire portatif turc-français de la langue usuelle en caractères latins et turcs. Constantinople 1890. Fa 2540.

**Zenker**, Julius Theodor, Türkisch-arabisch-persisches Handwörterbuch. Band. I. II. Leipzig 1866. 1876. Fa 2545. 4°.

### c) Texte.

#### α) Chrestomathieen und Conversationsbücher.

**Хрестоматія**, Османская, для университетскаго преподаванія, составленная Антономъ Мухлинскимъ. Часть I. II. С. Петербургъ 1858. 1859. Fa 2556.

—, Сравительная, Турецкаго языка нарѣчій Османлы и Адербиджана ... составленная ... Л. М. Лазаревымъ. Москва 1866. Fa 2558.

**Chrestomathie** ottomane précédée de tableaux grammaticaux et suivie d'un glossaire turc-français par Fr. Dieterici. Berlin 1854. Fa 2565.

**Heintze**, W., Türkischer Sprachführer. Konversations-Wörterbuch für Reisende. [Meyers Sprachführer.] Leipzig [1882]. Fa 2575.

**Lesestücke**, Türkische. G. Jacob. [Halle 1898.] Fa 2576.

**Literature** of the Turks. A Turkish Chrestomathy ... by Charles Wells. London 1891. Fa 2577.

**Wahrmund**, Adolf, Gespräche s. Fa 2430, II. Theil.

**Wegweiser** zum Verständniss der türkischen Sprache. Eine deutsch-türkische Chrestomathie von Moriz Wickerhauser. Wien 1853. Fa 2580.

#### β) Sonstige Texte.

**Abbot**, I., Dinin temelli boiǧlarynyn geng Khristoneāje ta'rīfi. [In armenischen Lettern.] Smyrna 1844. Fa 2582.

**[Abc-Buch.]** o. O. u. J. Fa 2584.

**'Abdu 'l-Maǧīd**, Sulṭān, [Verordnung zu Gunsten seiner protestantischen Unterthanen]. Türkisch u. armenisch. Istambol 1269. Fa 2588. 2°.

**Aḥmed I.**, Sulṭān, Bestallungs- und Vertrags-Urkunde für Gabriel Báthori von Somlyó ... vom Jahre 1608 der christlichen Zeitrechnung. Von Walter Friedrich Adolf Behrnauer. (Aus dem XVIII. Bande des ... Archivs für Kunde österreichischer Geschichtsquellen besonders abgedruckt.) [Wien 1857.] Fa 2590.

**A[ḥmed] F[aḫri]**, Kerem ile Asli, Melidram. Istambol 1306. Fa 2591.

**Aḥmed Ǧevdet**, Kysas-i-enbijā — 'alejhim es-salām — ve-tevārīḫ-i-ḫulafā. Istambol 1300. Fa 2592.

— **Midhat**, Kyssadan hyssa ... Ikinǧi def'a. Istambol 1287. Fa 2594.

— — Latāif-i-ryvājāt. Ǧüz-i-sānī: „Genǧlik" ismile birisi gülenǧ ve „Teehhül" *ismile digeri aǧyklyk* iki hikājeji hāvīdir. Birinǧi def'a ... Istambol 1287. Fa 2595.

**Aḥmed Midḥat,** Türkisches Highlife. Erzählungen aus der ottomanischen Gesellschaft. Übersetzt von E. S[eidel]. Grossenhain und Leipzig o. J. Fa 2596.

— **Rušdī an-Naqšbandī** Ḥāll-i-rumūz. [Commentar zur mystischen Qaṣīde des ʿIṣmat al-Buḫārī.] Istambol 1252. Fa 2598.

**Aīda** s. Ghizlanzoni.

**ʿAini ʿAli** s. K 550.

**Alf laila wa-laila.** Gild 1. 2. 3. 4. 4 voll. Istambol 1272. Fa 2602.

— — Gild 3. [Istambol o. J.] Fa 2603.

**Alf an-nahār wan-nahār.** o. O. 1290. Fa 2605.

**ʿAlī ben Ḥosein,** Die topographischen Capitel des indischen Secspiegels Moḥîṭ. Übersetzt von Maximilian Bittner. Mit einer Einleitung sowie mit 30 Tafeln versehen von Wilhelm Tomaschek. Wien 1897. Fa 2606. 2°.

— — s. Na 42, Theil 2, S. 133—167.

**ʿAlī Čelebi b. Ṣāliḫ** s. Kalīla und Dimna.

**ʿAlī Riżā** Paša. [Discours d'Ali Riza Pacha, Gouverneur Général de la Régence de Tripoli, à l'occasion de la fête du Grand Seigneur à Tripoli en 1868. En turc avec traduction arabe.] [Lithographiert.] Fa 2609. 4°.

**[ʿAlī Šēr Nawāī, Mīr,]** Tarīḫ-i-Fenāī. Wien 1199 H. Fa 2615. 4°.

**[al-Amṯila** al-muḫtalifa] s. De 3082.

**Annales** Sultanorum Othmanidarum, a Turcis sua lingua scripti: Hieronymi Beck a Leopoldstorf ... diligentia Constantinopoli aduecti MDLI ... a Ioanne Gaudier dicto Spiegel ... Germanice translati. Ioannes Leunclavius ... Latine redditos illustrauit & auxit, usque ad annum CIↃIↃXXCVIII. Francofurti 1588. Fa 2625.

**Arakel kitabḫanesi esamy-i-kütübü** s. Ac 27.

— — **ǧeb romanlary.** Aded 2. s. Fa 3016.

**Aretaranakan kharozlar.** [Evangelische Predigten, osmanisch in armenischen Lettern.] Smyrna 1847. Fa 2627.

**Ārif,** Kasa u-kader. Istambol 1290. Fa 2628.

**Aruthin,** Tahmas Kulu Ḫānyn tevariḫi. [In armenischen Lettern]. Venetik 1800. Fa 2629.

**Articles** du traicte faict en l'annee Mil six cens quatre, entre Henri le Grand, Roy de France, & de Nauarre, Et Sultan Amat, Empereur des Turcs. Par l'entremise de Messire François Sauary ... Paris 1615. Fa 2630.

**Āṣim** Efendi s. Fīrūzābādī.

**Āšik Ġarīb.** [In armenischen Lettern.] o. O. u. J. Fa 2631.

— — [Autographiert in arabischen Charakteren, illustriert.] o. O. u. J. Fa 2632.

— — Dasselbe. [Andere Autographie in arabischen Charakteren, ohne Illustrationen.] o. O. u. J. Fa 2632ª.

**Āšik Kerem.** [Autographiert.] [Konstantinopel] 1300. [Am Rande: Ziġan ile Asman.] Fa 2633.

**Āšik Omar** s. Omar Fa 2953.

**Austurja** devleti tebeasynyn memalik-i-osmanjede tiğaretlerine dayr mevādd-i-ahdije meğmuasýdyr. Wien 1846. Fa 2636.

**Azīz** Efendi, Giridi Alī, Muḫajjelāt. Konstantinopel 1284. Fa 2637.

**'Azmī** s. Ḥusain b. 'Alī al-Wā'iẓ al-Kāšifī.

**Barth**, C. S., Khristian khilisenin thavariḫi [In armenischen Lettern]. Smyrna 1848. Fa 2639.

**Baskyn** s. Karagöz Fa 2840, 3.

**Battāl**, Sejjid, Ġāzī. Menākyb-i-Ġazewāt-i-Saijid Battāl Ġāzī. [Lithographiert.] o. O. u. J. Fa 2642.

— — Die Fahrten des Sajjid Batthâl. Ein alttürkischer Volks- und Sittenroman. Zum ersten male vollständig übersetzt von Hermann Ethé. Bd. I. II. Leipzig 1871. Fa 2646.

— — Fleischer, [H. L.], Über den türkischen Volksroman Sîreti Sejjid Batthâl. Teil I. II. [Aus BKSGW. 1848.] [Leipzig.] Fa 2649.

**Behğet**, Abdarraḥmān, Asār-i-Behğet. Kostantynyjje 1308. Fa 2651.

**Beitrag**, Linguistisch-medizinischer, s. Alberts Ng 615. 2°.

**Beiträge** zu einer Geschichte der neuesten Reformen des osmanischen Reiches, enthaltend den Hattischerif von Guelhane, den Ferman vom 21. November 1839, und das neueste Strafgesetzbuch. Türkisch und deutsch in Verbindung mit Ramis Efendi ... herausgegeben von Petermann. Berlin 1842. Fa 2653.

**Bilderbogen**, Drei, Darstellungen von Kerem und Asli, ḥoğa Nasreddin etc. Fa 2655.

**Biliur köšk hikājesi.** o. O. u. J. Fa 2657.

— — Hikāje-i-mešhūr. Kahveği güzeli. o. O. u. J. Fa 2658.

**Birgeli**, Risāle. Konstantinopel 1249. Fa 2660.

**Bogue**, David, Nor gydagaranyn Allahyn ilhāmi ile verilmiš olduġuna isbātlar [Divine Authority of the New Testament in türkischer Übersetzung aus dem Französischen mit armenischen Lettern.] Smyrna 1847. Fa 2662.

**Boš boġaz bir adem.** [In armenischen Lettern, reich illustriert]. Konstantinopel 1852. Fa 2663. 4°.

**Buadem** s. Fa 5954.

**Bütün aleme bir kharoz.** Smyrna 1844. Fa 2666.

**Būṣīrī**, Die Burda ... von C. A. Ralfs s. De 4141.

**Buzurğmehr**, Müzaffernāme s. Na 42, Theil 2, S. 39—71.

**Čajlak** s. Fa 3085. 2°.

**Čehar derviš** s. Ḥikāje Fa 2789.

**Chahert**, Hadgi Bektache ou la Création des Janissaires. Drame en langue turque, en trois actes. Vienne 1810. Fa 2670.

*Χιντζι, Φ. Φ., Μελεκόυτ Ουλλαχην πεσάρετινε ταὶρ πιρ ιζαχατ. Ιστανπολδα.* Fa 2672.

**Dakāī** s. Zekāī.

**Dallier**, Jean, Hayrapedlerin kitablary dīn müğadelelerinde fajideleri üzerine bir risāle. *[In armenischen Lettern]*. Smyrna 1845. Fa 2675.

**Dāsitān** s. destan.

**Derdi-jok ile Zülfü-sijāh** [am Rande von: Šāh Ismāil] Fa 2984 f.

**Destān-i-Ḥātim-i-Ṭāī.** [Konstantinopel] 1256. Fa 2677.

**Devlet-i-alije** ile vil anseatyk tabyr olunur Lübek ve-Bremen ve-Hamburg ğümhurlary bejninde akd olunan tiğaret ü-sejr-i-sefayn muahedesidir. London 1839. Fa 2679.

**Dichtungen transkaukasischer Sänger** des XVIII. und XIX. Jahrhunderts in adserbeidshanischer Mundart, gesammelt von Adolf Bergé. Leipzig 1868. Fa 2681.

**Dragoman-Diplom,** Ein türkisches, aus dem vorigen Jahrhundert in Faksimile herausgegeben und übersetzt von Herman Almkvist. Skrifter utgifna af Humanistiska Vetenskapssamfundet i Upsala. III. 2. Upsala 1894. Fa 2682.

— — Almkvist, Herman, Nachträgliche Bemerkungen zum Türkischen Dragoman-Diplom. o. O. u. J. Fa 2683.

**Dürr-i-jektā.** Istambol 1253. Fa 2684.

**Ḍurūb-i-amsāl-i-osmānije** [gesammelt von] Šināsī Efendi. [2. Ausgabe.] Istambol 1287. Fa 2691.

**Ekrem,** Reğāīzāde Maḥmūd, Ta'līm-i-edebījāt. Kysym 1. [2. Auflage.] Istambol 1299. Fa 2693.

**Evlija** Čelebi, Syjāhatnāme. Ğild 1—5. 5 voll. Der-i-seādet 1314. Fa 2695.

— — Narrative of Travels in Europe, Asia, and Africa, in the seventeenth century, by Evliya Efendi. Translated from the Turkish by Joseph von Hammer. London 1850. Fa 2696. 4°.

**Ezhār-i-Ramasan.** Ramasan maḥsūs dört ğüzlük müsavver meğmūadyr. Ikinği ğüz. Muharriri Selanikli Tevfik. Der-i-seādet 1306. Fa 2698. 4°.

**Fāḍil** s. Fazil.

**Fatḥ Alī Aḫondzade** s. Bb 1250. 4°.

— — s. Muḥammad Ğa'far Karağadaği Ee 2083 f.

**Fawāid al-muta'allim,** kyraet öjrenmeje maḥsūsdur. Der-i-seādet 1311. Fa 2704.

**Fazil-Bej,** Le livre des femmes (Zenan-nameh) traduit du Turc par J.-A. Decourdemanche. [Bibliothèque Orientale Elzévirienne XXV.] Paris 1879. Fa 2705.

**Fenāī** s. 'Alī Šēr Nawāī.

**Ferhad ile Schirin.** o. O. u. J. Fa 2707.

**Ferīdūn** Bej Aḥmed, Maǧmū'a-i-munšaāt as-salātīn. Teil I. II. 2 voll. Konstantinopel 1264—1265. Fa 2709. 2°.

**Fikri,** A., Luǧat-i-ǧarybe s. Fa 2465.

**Firdevsi,** Kitāb-i-sylaḥšōrnāme. [Herausgegeben von Ottokar v. Schlechta-Wssehrd. SA. aus ZDMG. Band XVII.] Fa 2712.

**Fīrūzābādī,** al-Ūqijānūs al-basīṭ fī tarǧamat al-Qāmūs al-muḥīṭ. [Türkische Übersetzung des 'Aṣim Efendi.] s. De 4781.

**Flugblätter,** 11 Nummern verschiedenen Inhalts. Fa 2715.

**Fuād** Efendi, Muḥammad, und Ǧevdet Efendi, Aḥmed, Kawaïd-i-osmanije. [Konstantinopel 1267.] Fa 2718.

— — Zejl-i-Kawaïd-i-osmanije. Выборъ турецкихъ статей для начальнаго перевода съ грамматическимъ разборомъ, съ присовокупленіемъ Fac Simile историческихъ документовъ для упражненія въ чтеніи офиціальныхъ бумагъ, издалъ Антонъ Мухлинскій. С. Петербургъ 1858. Fa 2720.

— — Kitāb al-marāa as-sanīja fi 'l-Qawāid al-'uṯmānīja ... rattabahu alà sabīl al-as'ila wal-aǧwiba wastaḫragahu min at-Turkī ila' l-'Arabī ... Luis Sabunǧy. Bairūt 1867. Fa 2721.

— — Kawāid-i-osmānije. Grammatik der osmanischen Sprache von Fu'ād-Efendi und Ǧāvdāt-Efendi. Deutsch bearbeitet von H. Kellgren. Helsingfors 1855. Fa 2722.

**Furātī**, Quarante questions adressées par les docteurs juifs au prophète Mahomet. Le texte turc avec un glossaire turc-français publié ... par J. Th. Zenker. Vienne 1851. Fa 2729.

**Fuzūlī**, Külijjāt-i-Dīwān. [Konstantinopel] 1308. Fa 2731.

**Emri** s. Bb 1873.

**Ǧalāl ad-dīn Rūmī**, Maṯnawī-i-ma'nawī [türk. Übersetzung] s. Ec 1779.

**Ġalib**, Ismail, s. Muze-i-humajun Fa 2918.

**Galudett**, Bnakan astūazabanuthiun ja'ni jaradyǧynyn varlyǧyna maḫlukattan isbatlar. [In armenischen Lettern.] Smyrna 1843. Fa 2735.

**Ġarib** s. Āšik Garib Fa 2632.

**Ǧelāl**, Mehmed, Asar-i-Gelal. Istambol 1312. Fa 2738.

**Genǧīne-i-latāïf** s. Rešād Fa 2977.

**Γενι** s. Jeni.

**[Gennadios.]** Ильминскій, Н., Предварительное сообщеніе о турецкомъ переводѣ изложенія вѣры патріарха Геннадія Схоларія. [Казань 1880.] Fa 2740.

**Ǧerīde-i-tybbīja-i-'askerīje**, Birinǧi sene, Numro 7. [Konstantinopel] 1289 h = 1872 D. Fa 2744.

**Ghizlanzoni**, Aïda ismile müsemma operanyn terǧemesidir. Kairo 1288. Fa 2750.

**Gyüjtemény**, Oszmán-Török Népköltési. Szóbeli közlés után gyüjtötte Kúnos Ignácz. Kötet I. II. 2 voll. Budapest 1887. 1889. Fa 2760.

**Ḥāǧǧī Kalfa.** Gihan Numa, Geographia Orientalis, ex Turcico in Latinum versa a Matth. Norberg. Pars I. II. 2 voll. Londini Gothorum 1818. Fa 2766.

— — The History of the Maritime Wars of the Turks, translated from the Turkish of Haji Khalifeh by James Mitchell. Chapters I. to IV. London 1831. Fa 2770. 4°.

— — Taqwīm at-tawārīḫ. Konstantinopel 1146. Fa 2775. 4°.

— — s. Na 42, Theil 2, S. 375—398.

**Ḥajāl** s. Fa 3085. 2°.

**Ḫalīmgirāy Sulṭān.** Dīwān [gesammelt von seinem Sohne Šahbāz Girāy]. Konstantinopel 1257. Fa 2783.

**Ḥasan Baṣrī**, Faḍīlat al-muǧāwara fī Makka al-mukarrama wa'l-Madīna al-munawwara. Istambol 1272. am Rande von Fa 2916.

**Ḥatāīnāme.** Fleischer [H. L.], Über das türkische Chatāï-nâme. [Aus den Berichten über die Verhandlungen der Königlich Sächsischen Gesellschaft der Wissenschaften zu Leipzig. Philologisch-historische Classe. Dritter Band. 1851.] Leipzig. Fa 2788.

**Ḥātim-i-Ṭāī** s. Destān.

**Ḥikāje** s. das darauffolgende Wort.

**—-i-čehar derviš.** Farsydan terğeme olunmušdur. Müterğimi ... M. Seijid. Der-i-seādet 1305. Fa 2789.

**—-i-periler.** o. O. 1289. Fa 2790.

**—-i-Šābūr Čelebi.** [Autographiert mit Illustrationen]. o. O. 1272. Fa 2791.

**Histoire des Seldjoucides** de l'Asie-Mineure. Texte turc publié ... par M. Th. Houtsma. Leide 1891. = Bb 1738, Vol. III.

**Humajūnnāme** s. Kalīla und Dimna.

**Ḥusain** b. ʿAlī al-Wāʿiẓ al-Kašifī.] Das Kapitel von der Freigebigkeit. [Türkische Bearbeitung] von Pîr Mohammed Bin Pîr Ahmed Bin Chalil [al-ʿAzmī] aus Brussa. Aus der türkischen Handschrift übersetzt von Rudolph Peiper. Breslau 1848. Fa 2793.

**Hüsrev** Šāh ve-Gül[ruḫ] Banu [herausgegeben von Muḥammad Ṣaliḥ ar-Rifāʿī, lithographiert mit Illustrationen.] o. O. 1274. Fa 2795.

**Ibn ʿArabšāh,** Tarīḫ-i-Tīmūr [türkisch bearbeitet von] Naẓmīzāde Efendi. [Mit einer Einleitung von Ibrāhīm Efendi.] Istambol 1142. Fa 2804.

**Ibn Bībī** s. Histoire des Seldjoucides.

**Jeni jeni kantolar.** [Istambol] o. J. Fa 2806.

**Jeni nadide šarkylar.** [In armenischen Lettern.] o. O. 1875. Fa 2807.

***Γενι σαρκη.*** *Ἐκδοθέντα ὑπὸ Φωτίου Παπαδοπούλου. Ἀθήνησι* 1876. Fa 2808.

**Jeni šarky ve-kantolar.** Güz 3—5. Istambol 1317. Fa 2809.

**Jeni šarkylar meğmuasy.** [In armenischen Lettern.] 5 voll. Istambol 1874—1876. Fa 2810.

**Jevmije tefekkürler** jylyn her bir günü iċün. [In armenischen Lettern.] Istambolda 1850. Fa 2811.

**Iḫtilāğ-nāme.** Fleischer [H. L.], Über das vorbedeutende Gliederzucken bei den Morgenländern. [Darin Übersetzung eines Iḫtilāg-nâme.] [Aus den BKSGW. Erster Band. 1849.] Leipzig. Fa 2812.

**Ismail** s. Šah Ismail.

**Jusuf ... Zuleiḫa ile hikaje.** [Istambol] o. J. Fa 2815.

**Izzet Molla,** Diwanče ... „Hizan-i-asâr". [Konstantinopel] 1257. Fa 2818. 4°.

**Kahkaha** s. Fa 3085. 2°.

**Kahveği güzeli** s. Billur kösk Fa 2658.

**Kaikāūs** b. Iskandar. Buch des Kabus oder Lehren des persischen Königs Kjekjawus für seinen Sohn Ghilan Schach. [Ins Türkische übertragen von Marğumak Aḥmad b. Iljas.] Ein Werk für alle Zeitalter ... übersetzt und ... erläutert von Heinrich Friedrich von Diez. Berlin 1811. Fa 2827.

**Kajyk ojunu** s. Karagöz Fa 2840.

**Kalila und Dimna.** Humajun-name. [Konstantinopel] 1193. Fa 2833.

— — Contes et fables indiennes, de Bidpaï et de Lokman; Traduites d'Ali Tchelebi-ben-Saleh ... Ouvrage commencé par Galland, continué & fini par Cardoune. Tome I—III. 3 voll. Paris 1778. Fa 2836.

— — Diez, Heinrich Friedrich von, Über Inhalt und Vortrag, Entstehung und Schicksale des königlichen Buchs, eines Werkes von der Regierungskunst, als Ankündigung einer Uebersetzung nebst Probe aus dem Türkisch-Persisch-Arabischen des Waassi Aly Dschelebi. Berlin 1811. Fa 2837.

**Kāmil al-kalām** am Rande des Tutināme Fa 2937.

**Kanly kavak** s. Karagöz Fa 2842.

**Karagöz.** Latāif-i-ḥajāl. (Enthält die Stücke: Kajyk ojunu, Kanly kavak, Mehalle baskyny.) [Istambol] o. J. Fa 2840, 3.

— Karagözün ašyklyky (so!). o. O. u. J. Fa 2840, 5.

— Karagözün esrar iċüp deli olmasy. o. O. u. J. Fa 2840, 6.

— Karagözün aktor olmasy jaḥod komikliji. o. O. u. J. an Fa 2840, 9.

— Saḥte gelin. o. O. u. J. Fa 2840, 9.

— Karagöz-játék, Három — Török szöveg, fordítással. Tárgyi és nyelvi magyarázatok — Kúnos Ignácz. in Ac 130, Band 20.

— Karagöz-Komödien. 1. Heft. Schejtan dolaby. Türkischer Text mit Anmerkungen herausgegeben und mit einer Einleitung über das islâmische Schattenspiel versehen von Georg Jacob. 2. Heft. Kajyk ojunu ... 3. Heft. Die Akserai-Schule. Fünf Karagöz-Stücke besprochen ... 3 voll. Berlin 1899. Fa 2840, 15—17.

— Thalasso, Adolphe, Molière en Turquie. Étude sur le théatre de Karagueuz. Extrait du Moliériste (décembre 1887—janvier 1888). Paris 1888. Fa 2840, 40.

**Karār** s. Bb 1720.

**Kātib Čelebi** s. Ḥāǧǧī Kalfa.

**Kātib-i-Rūmī** s. ʿAlī b. Ḥusain.

**Каземъ Бекъ.** Объясненіе восточныхъ надписей. Письмо профессора Каземъ-Бека къ академику Броссе. [Перепечатано изъ III-го Тома Ученыхъ Записокъ Императорской Академіи Наукъ по первому и третьему Отдѣленіямъ. [С. Петербургъ 1855.] Fa 2841.

**Kedi ile fare hikajesi.** [Illustrierte Autographie.] o. O. u. J. Fa 2842.

**Kemāl,** Watan jaḥod Silistria. Defa-i-sabi. Istambol 1307. Fa 2843.

— Heimat oder Silistria. Schauspiel in vier Acten. Aus dem Türkischen übersetzt und herausgegeben von Leopold Pekotsch. Wien 1887. Fa 2844.

— Zavally ċoġuk. Üċ fasldan ibaret teatro ojunu. Istambol 1290. Fa 2845.

**Kerem** s. Āschik Kerem Fa 2633.

**Khristian thalimathy** jani khristian dininin baslyċa thalimathy üzerine süal ve ġevabler [so!] ve mülahazalar. [In armenischen Lettern.] Smyrna 1848. Fa 2846.

**Köroġlu.** [In armenischen Lettern.] an Fa 2631.

— [Autographiert in arabischen Charakteren.] [Istambol] 1307. Fa 2847.

**Keči** (Koğa) Bej, Risāle. [Vgl. ZDMG. 15. Band, 1861, S. 272 ff.] Istambol 1277. Fa 2848.

**Kyrk sual** s. Furati.

**Kyrk vezir** s. Vezire, Die vierzig Fa 3068 ff.

**Kyz Aḥmed** Efendi, meddāḥ, Lüleği Aḥmed an Fa 2631.

**Latīfī**, Kastamunili, Asār-i-esläfdan tezkire-i-Latifi. Der-i-seādet 1314. Fa 2849.

**Latāif-i-ḫajāl** s. Karagöz.

**Latyfe** s. Fa 3085. 2°.

**Luqmān** s. Fa 2836.

**Lejla ile Meğnun** hikājesi. [Am Rande: Melikšah ile Gülli hanymyn hikajesi.] o. O. u. J. Fa 2850.

**Māh-i-ferōz** Sultān ve-Rāz-i-nihan. am Rande von Ferhād und Schīrīn Fa 2707.

— u. d. T. Māh-i-ferōze Sultan ile Rāz-i-nihān. am Rande von Nasreddin lataifi Fa 2951.

al-**Ma'lūf Nāṣīf**, Fevaydi-Charqiyè ou abrégé de grammaire orientale, turque, arabe et persane, expliquée en langue turque; Par Nassif Mallouf. Smyrne 1854. Fa 2870.

**Marğumak** Aḥmad b. Iljās s. Kaikāūs.

**Maruš**, Hovsep, Bir sefil zevğe. [In armenischen Lettern.] Asitane 1868. Fa 2872.

**Matbūāt-i-ğejjide.** Aded 1. s. Samy Fa 2987.

**Meğmūa-i-funūn.** 1. sene, 2. sene No. 13. 2 voll. Istambol 1279. 1280. Fa 2874.

**Mehmed** s. Muḥammad.

**Melikšah** ile Gülli hanymyn hikājesi. am Rande von Lejla ile Meğnun Fa 2848.

**Mihrī**, Muḫtaṣar-i-Güldeste. Tab ğedid. [Der-i-seādet] 1303. Fa 2877.

**Molière.** Jorğajy Dandyny ojunu [Georges Dandin]. [Ins Türkische übersetzt von Ahmed Vefik.] [Konstantinopel 1286.] Fa 2881.

— s. Karagöz Fa 2840, 40.

**Muḥammad**, Pīr, b. Pir Aḥmad b. Ḫalīl s. 'Azmi.

— **As'ad** Efendi, as-Saijid. Uss-i Ẓafar-i 1241. [Konstantinopel] 1243. Fa 2897.

— **Ğelāl** s. Ğelāl.

— **Ḥilmi**, Iki aḥbab čaušlar. Dram ... Der-i-seadet 1301. Fa 2898.

— **Lālezāri**, Mizan al-azhar s. Na 42, Theil 2, S. 1—38.

— **Saifī**, Taḥkyra mukabele jaḥod Ğinājet setr olunúrmu. Dram ... Kostantynyjje 1308. Fa 2900.

**Mühendis-ḫane**-i-berri-i-humajun ḥarbije senefleri šagirdanyn imtiḥan-i-umumisine maḫsus müfettiš ğedvéldir. [Konstantinopel] 1310. Fa 2902.

**Müḥibbi** [tehallüs] s. Soliman Kanuni.

**Mukavele-name** s. Tuna boğazlarynda Fa 3042.

**Müneğğim-bašy.** Караханиды въ Мавераннагрѣ по тарихи Мунеджимъ-Баши. Въ Османскомъ текстѣ, съ переводомъ и примѣчаніями В. В. Григорьева. С.-Петербургъ 1874. Fa 2905.

**Münif** Paša s. Meğmūa-i-funūn Fa 2874.

**Münteḫab hikājeler.** Müterğimi ... Mehmed Tevfik. Istambol 1313. Fa 2912.

**Münteḫabāt.** Ilaveli münteḫabāt-i-luġat-i-osmanje. Ǧild 1. 2. [Authographiert.] Istambol 1286. Fa 2913.

**Murad I,** Evkāf ve-sanǧaġyn berāty s. Na 42 Theil 2 S. 101—132.

**Muṣṭafā Ḥāmī** Bej. Manāfi' al-ḥuǧǧāǧ. Istambol 1272. Fa 2916.

**Muze-i-humajun.** Asar-i-Ḥimjarije ve-Tadmurije kataloġu. Istambol 1315. Fa 2918, 1.

— — Ġālib, Ismail, ... Meskūkāt-i-türkije kataloġu. Kostantynyjje 1311. Fa 2918, 2.

— — — — Meskūkāt-i-kadymyje-i-islamyje katoloġu. Kostantynyjje 1312. Fa 2918, 3.

**Nābī Jūsuf,** Conseils de Nabi Efendi à son fils Aboul Khair, publiés en turc avec la traduction française et des notes par Pavet de Courteille. Paris 1857. Fa 2921.

**Naf'ī,** Dīwān. [Lithographiert.] Istambol 1269. Fa 2929.

**Nāǧī,** Mu'allim, Furūzān. Istambol o. J. Fa 2930.

— — Šerāre ... Birinǧi defa. [Istambol] o. J. Fa 2931.

— — Sümbüle. Istambol 1307. Fa 2932.

**Naḫšebī.** Tutināme [in der türkischen Bearbeitung des Ra'īs Efendi Ṣary 'Abd Allāh Efendi]. Būlāq 1267. Fa 2936. 4°.

— [Dasselbe.] o. O. 1287. Fa 2937.

— [Dasselbe.] o. O. 1307. Fa 2938.

— Tuti-Nameh. Das Papagaienbuch. ... Nach der türkischen Bearbeitung zum ersten male übersetzt von Georg Rosen. 1. 2. Theil. Leipzig 1858. Fa 2940

**Nasreddīn,** ḫoǧa, Laṭāif. Istambol 1253. Fa 2946.

— — Dasselbe. [Lithographiert.] Būlāq 1256. Fa 2947.

— — Dasselbe. [Lithographiert.] Istambol 1266. Fa 2948.

— — muharriri Mehmed Tevfik. S. 1—16. Istambol 1299. Fa 2950. 4°.

— — o. O. 1303. Fa 2951.

— — Naszreddin hodsa tréfái ... Török (kisázsiai) szövegét gyüjtötte, forditással és jegyzetekkel ellátta ... Kúnos Ignácz. Budapest 1899. Fa 2952.

— — s. De 9299.

— — Les plaisanteries de Nasr-eddin hodja traduites du Turc par J.-A. Decourdemanche. [Bibliothèque Orientale Elzévirienne.] Paris 1876. Fa 2953.

— — Die Schwänke des Nassr-ed-din und Buadem von Mehemed Tewfik ... aus dem Türkischen übersetzt und stellenweise erläutert von E. Müllendorff. Leipzig o. J. Fa 2954.

— — s. Ef 485.

**Naẓmī-zāde** Efendi s. Ibn 'Arabšāh.

**Nešāid-i-zafer.** Der-i-seādet 1315. Fa 2955.

**Nuzhat al-munšaa** s. Rif'at Fa 2981.

**Oda içinde çiçek jetišdirmek.** Istambol 1312. Fa 2956.

**Oġru mea kasi Efendi.** am Rande von Fa 2948.

**Okumak kitaby.** Malta 1834. Fa 2957.

**Omar,** Āschik, Diwan. [Istambol] 1306. Fa 2958.

**'Omar ben-Suleimân,** Die Erfreuung der Geister. Türkisch und deutsch mit Anmerkungen herausgegeben von Ludolf Krehl. Leipzig 1848. Fa 2959.

**Orta-Oyunu.** Török népszinjáték. Följegyezte, forditással és jegyzetekkel ellátta Kúnos Ignácz. Különnyomat a Magyar Tudományos Akadémia kiadásában megjelenö „Nyelvtudományi Közlemények" XXI. kötetéből. [2 Exemplare.] Budapest 1888. Fa 2961.

**Произведенія,** Образцовыя, османской литературы въ извлеченіяхъ и отрывкахъ. [Von] В. Д. Смирновъ. С.-Петербургъ 1891. Fa 2964. 4°.

**Proben** der Volkslitteratur der türkischen Stämme. VIII. Theil. Mundarten der Osmanen gesammelt und übersetzt von Ignaz Kúnos s. Fa 4180, VIII.

**Quellen** für serbische Geschichte. Aus türkischen Urkunden im Originaltext redigirt und in's Deutsche übertragen von Walter F. A. Behrnauer. In das Serbische übersetzt und herausgegeben von A. T. Berlić. I. Heft. Wien 1857. Fa 2973. 4°.

**Räz-i-nihän** ile Mäh-i-feröze Sultän s. Mäh-i-feröz Sultän ve-Räz-i-nihän.

**Rešäd,** Genǧine-i-latäif. Istambol 1299. Fa 2977.

**Resadǧäne-i-amirenin sälnämesi.** Istambol 1288. Fa 2978.

**Resmi Aḥmed,** Devlet-i-alije ǧanybyndan Prusja kraly meshur Büjük Frederik nezdine sefir ta'jyn kylynmyš olan ... Giridi — — Efendinin asyrlarynda tehaddüs etmiš olan Rusja seferi ve-sayr vekajy-i-mühimmeji ve-Avropa devletlerinin reviš politykalarynу mütezammyn Ḫuläṣat al-i'tibär nam taryḫčesidir. Der-i-seädet 1286. Fa 2979.

— — Wesentliche Betrachtungen oder Geschichte des Krieges zwischen den Osmanen und Russen in den Jahren 1768 bis 1774 von Resmi Achmed Efendi aus dem Türkischen übersetzt ... von Heinrich Friedrich von Diez. Halle. Berlin 1813. Fa 2980.

**Rifat, Nuzhatu'l-munša'a.** [Konstantinopel] 1285. Fa 2981.

— **M., Tuhaf** hikäje. Istambol 1311. Fa 2982.

**Risäle-i-Tatarlar.** Zdanie sprawy o Tatarach Litewskich przez jednego z tych Tatarów złożone Sułtanowi Sulejmanowi w roku 1558. Z języka tureckiego przełożył, objaśnił i materyałami historycznemi uzupełnił A. Muchliński ... Z załączeniem tekstu tureckiego. o. O. 1858. Fa 2983.

**Rosenöl** [gesammelt von Hammer-Purgstall] s. Bb 1778.

**Šäh Ismäil.** [Am Rande: Derdi-jok ile Zülfü-sijäh kissasy.] [Istambol] o. J. Fa 2984.

— — Dasselbe. [Istambol] 1301. Fa 2985.

— — Dasselbe. Am Rande von Omar Fa 2958.

**Saif ḏu'l-Jazan** nám pädišähyn ḥikajesi terǧemesidir. Istambol 1285. Fa 2986.

**Sälnäme.** Sene 1263. [Konstantinopel.] Fa 2988.

— — 1264. [Konstantinopel.] Fa 2989.

— — 1269. [Konstantinopel.] Fa 2990.

— — 1271. [Konstantinopel.] an Fa 2990.

— — 1286. [Tripolis (Afrika).] Fa 2991.

— — s. Fa 2978.

**Sälnäme-i-devlet-i-alije-i-osmanije,** elli biriǧi sene. Der-i-seädet 1313. Fa 2992.

**Samy,** Š., Bessa jahod ahda vefä. Elli fasyldan ibäret fäǧya. [Matbüät-i-ǧejjide. Aded 1.] Istambol 1292. Fa 2987.

**Sary Abdallah** Efendi s. Nahšebi.

[**Schauffler**, W. G.] Risāle-i-itikadije. [Wien] 1258. Fa 3002.

**Сборникъ** нѣкоторыхъ важныхъ извѣстій и официальныхъ документовъ касательно Турціи, Россіи и Крыма. Изданъ съ приложеніями В. Д. Смирновъ. С.-Петербургъ 1881. Fa 3003.

**Сборникъ** статей для рукописныхъ упражненій въ чтеніи турецкихъ текстовъ почерка ракъ-а. Составилъ Шефкетъ Абдурахманъ. СПБ. 1887. Fa 3005.

**Schejtan dolaby** s. Karagöz-Komödien Fa 2840, 15.

[**Schlechta-Wssehrd**, Ottokar Maria von] Kitāb-i-ḥukūk-i-milal. I. II. 2 voll. Wien 1263—1264. Fa 3012.

**Šōḫzāde** s. Vezire, Die vierzig.

**Šemsī**, Hejet-i-sabyka-i-Kostantynyjje. [Istambol] 1289. Fa 3014.

**Sezāī**, Samy-Paša-zade, Küčük šejler. Birinǧi taby. [Arakel kitab ḫanesi ǧeb romanlary. Aded 2.] Kostantynyjje 1308 [auf dem Umschlag 1309]. Fa 3016.

**Soliman** Kanuni, Sultan, Dīwān. Der-i-seādet 1308. Fa 3018.

— — Sulaiman des Gesetzgebers Tagebuch auf seinem Feldzuge nach Wien im Jahre 935/6 d. H. = J. 1529 n. Chr. Zum ersten Male im türkischen Originaltexte herausgegeben, mit einer deutschen Übersetzung und mit Anmerkungen versehen von W. F. A. Behrnauer. Wien 1858. Fa 3019.

**Son ve-nādīde jeni šarkī meǧmūasy.** Der-i-seādet 1317. Fa 3020.

**Sprachdenkmäler**, Bosnisch-türkische, gesammelt, gesichtet und herausgegeben von Otto Blau. [= AKM. V. Band. No. 2.] Leipzig 1868. = Bb 1150.

**Sprichwörter**, Osmanische, herausgegeben durch die K. K. Orientalische Akademie in Wien. [Das Vorwort ist „O. Freih. v. Schlechta-Wssehrd“ unterzeichnet.] Wien 1865. Fa 3022.

— Türkische, ins Deutsche übersetzt von A. Merx. Venedig 1877. Fa 3023.

**Subḫī** Bej, Takmilat al-'ibar. [Teil I. II.] [Konstantinopel] 1278. Fa 3024. 4°.

**Sūdī**, Šerḥ-i-Ḥāfiẓ s. Ec 1874 ff. 4°.

**Sulaiman** s. Soliman.

**Tāhir ile Zehra.** Am Rande von Āšik Ġarīb Fa 2632 und 2632ᵃ.

**Tahmas** Kulu Ḫānyn tevariḫi s. Aruthin Fa 2629.

**Targumān.** Kitāb Targumān turkī wa-'arabī s. De 10965.

**Tarich** h. e. Series regum Persiae, Ab Ardschir-Babekan, usq; ad Iazdigerdem ... Cum prooemio longiori ... Omnia ex fide Manuscripti Voluminis ... quod à Turcis ex Archivo Fillekensi reportavit, & primus in Germaniam invexit Vitus Marchtaler ... Opusculum recens ... Authore Wilhelmo Schikardo. Tubingae 1628. Fa 3031.

**Tarif** der Abgaben, welche durch die Zollämter des türkischen Reiches von den Waaren der Zollvereinsländer bei ihrer Einfuhr und von den Waaren des türkischen Reiches bei ihrer Ausfuhr erhoben worden ... nebst dem zwischen den Zollvereins Ländern und der H. Pforte am 20 Maerz 1862 geschlosenen [so!] Handelsvertrage. Veröffentlicht durch die K. Preussische [so!] Gesandtschaft. Constantinopel 1862. Fa 3036.

—, Türkischer, zu dem zwischen den Zollvereinsländern und der Hohen Pforte am 20. März 1862 geschlossenen Handelsvertrage. [Berlin] o. J. Fa 3040. 4°.

**Teatro.** [19 türkische, zum Teil mehrsprachige Theaterzettel.] Fa 3041.

— [Witzblatt] s. Fa 3085. 2°.

**Tevfik,** Selanikli, s. Ezhār-i-Ramasan Fa 2698. 4°.

**Tuna boġazlarynda** mürur u-ubur etmekde olan sefayna dayr mukavele-name. [Lithographiert.] Istambol 1282. Fa 3042.

***Τουρκτζε γενι Σαρκὴ,*** *Γαζὲλ. Τεζνὶς, Μανελὲρ βὲ Γενή Σαρκηλέρ που τεφα Φωτιος Παππαδοπουλος Μεσσαριφὶ ἤλε Παστιριλμίστιρ. Ασιτανετε* 1876. Fa 3045.

**Tutiname** s. Naḫšebī.

**Uskufī** Bosnawī s. Sprachdenkmäler, Bosnisch-türkische Bb 1150.

**Verdi,** Giuseppe s. Ghizlanzoni.

**Vezire,** Die vierzig. — [Sēḫzade], Tarīḫ Kyrk vezir. o. O. u. J. Fa 3068.

— — — — Istambol 1303. Fa 3070.

— — Contes turcs en langue turque, extraits du roman intitulé, les quarante vizirs. Par Belletête. Paris 1812. Fa 3072. 4°.

— — ... Kyrk vezir adly kitabda otuz üčüngü vezir hikājetidir. Wien 1852. Fa 3074. 4°.

— — Histoire de la Sultane de Perse et des Visirs. Contes Turcs. Composez en Langue Turque par Chéc Zadé, et traduits en François [par Antoine Galland]. Amsterdam 1707. Fa 3077.

— — Die Vierzig Veziere, oder weisen Meister. Ein altmorgenländischer Sittenroman zum ersten Male vollständig aus dem Türkischen übertragen und mit Anmerkungen versehen von Walter Fr. Adolf Behrnauer. Leipzig 1851. Fa 3079.

**Wānqulī** Muḥammad b. Muṣṭafā, Luġat-i-Wānqulī s. De 4940.

**Witzblätter,** Illustrirte: Čajlak, Sene 1, Numro 1, 5. Ḫajāl, Üčünğü sene, Numro 166, 180, 181, 184, 197, 198, 201, 208, 232, 236. Kahkaha, Birinği sene, Numro 1, 4, 10, 14, 25, 26. Latyfe, Birinği sene, 3 Nummern. Teatro, Birinği sene, Numro 83. Fa 3085. 2°.

**Wukūāt-i-müstakbel** jany Kazamia 1876. Asitane [m. armen. Lettern]. Fa 3090.

**Zain al-'Ābidīn,** Terğeme-i-Risāle-i-Sūdān. Istambol 1262. Fa 3107.

— — Das Buch des Sudan oder Reisen des Scheich Zain el Âbidîn in Nigritien. Aus dem Türkischen übersetzt von Georg Rosen. Leipzig 1847. Fa 3110.

**Zavally čoğuk** s. Kemal.

**Zeji-i-Kawaïd-i-osmanije** s. Fa 2720.

**Zeitungen** in türkischer Sprache. Einzelne Nummern von: Ajdyn = *Αΐδιν* [türkisch und griechisch] — Ankora — Basīret — Bosna = Босна [türkisch und arabisch] — Čynġyrakly Tatar — Dijarbekr — Dioğen — Edirne = *Αδριανουπολις* = Едирне [türkisch, griechisch und bulgarisch] — Enwār-i-šarkīje [in türkischen und armenischen Charakteren] — Furāt — Ğerīde-i-'askerīje — Ğerīde-i-ḥawādis — Girid = *Κρητη* [türkisch und griechisch] — Ḥadīka — Ḥaqā'iq al-waqā'i — Ḫudawendigjar — Ḫulāṣat al-afkār — Ḥürrijjet — Janja — Ibret — Istikbāl — Konia — Manẓūme-i-efkār [in armenischen Charakteren] — Mir'at al-abdān — Müḫbir — Müsawwer Medenijjet — Myzān — Призрен [türkisch und serbisch] — Rumili — Rüznāme-i-Ğeride-i-ḥawādis — Rūznāme-i-wekajy-i-miṣrīje — Sadākat — Sabāḥ — Seiḥan [in türkischen und armenischen Charakteren, Adana]

Selanik — Šems — Sūrja — Syrāğ — Takwīm-i-tiğaret = Le Moniteur du Commerce [türkisch und französisch] — Takwīm-i-wekajy — Tarabulus-i-ġarb [türkisch und arabisch] — Trabzun — Tuna = Дунавъ [türkisch und serbisch] — Wakyt — Zevrā [Baġdād]. 3 voll. Fa 3120. 2°.

**Zeitungen** aus dem türkischen Orient in nichttürkischen Sprachen. Einzelne Nummern von Journal de Constantinople. — Osmanische Post. — Stamboul. Fa 3122.

**Zekāī**, Saḫte müsafir jaḫod baša gelen čekilir. Istambol 1305. Fa 3130.

**Ziğan ile Asman** am Rande von Äschik Kerem Fa 2633.

d) Litteraturgeschichte.

**Dora d'Istria.** La poésie des Ottomans 2. édition. Paris 1877. Fa 3150.

**Kolzow-Massalsky** s. Dora d'Istria.

**[Mordtmann**, J. H.,] Uebersicht über die türkischen Druckwerke von Constantinopel während des Jahres 1883. [Konstantinopel 1884.] Fa 3175.

**Oestrup**, Johannes, Die Wiedergeburt der türkischen Literatur. [A. aus: Zukunft VIII. Jahrgang S. 191—4.] Berlin 1899. Fa 3182.

**Redhouse**, J. W., On the History, System, and Varieties of Turkish Poetry. [Reprinted from the Trans. Roy. Soc. of Literature, Vol. XII, Part 1, 1879.] Leipzig o. J. Fa 3190.

**Schlechta-Wssehrd**, Ottocar M. Freiherr v. Die osmanischen Geschichtschreiber der neueren Zeit. Aus dem VIII. Bande der DWA. besonders abgedruckt. Wien 1856. Fa 3200. 4°.

**Смирновъ**, В. Д., Кучибей Гёморджинскій и другіе османскіе писатели XVII вѣка, о причинахъ упадка Турціи. С.-Петербургъ 1873. Fa 3210.

**Thalasso**, Adolphe, Le théatre turc contemporain. [Revue encyclopédique Larousse, 9e Année No. 327.] Paris 1899. Fa 3216. 4°.

**Toderini**, Giambatista, Letteratura Turchesca. Tomo I. Venezia 1787. Fa 3220.
— — De la Littérature des Turcs ... traduit de l'Italien en Français. Tome I—III. 3 voll. Paris 1789. Fa 3221.

**Wells**, Charles, Literature of the Turks s. Fa 2577.

3. Die übrigen Turko-tatarischen Sprachen.
(Čagataisch, Uigurisch, Jakutisch etc.)

a) Grammatik und Lexikographie.

**Böhtlingk**, Otto, Über die Sprache der Jakuten. Grammatik, Text und Wörterbuch. [Besonderer Abdruck des dritten Bandes von A. Th. v. Middendorff's Reise in den äussersten Norden und Osten Sibiriens.] St. Petersburg 1851. Fa 3230. 4°.

**Castrén**, M. Alexander, Versuch einer koibalischen und karagassischen Sprachlehre nebst Wörterverzeichnissen aus den tatarischen Mundarten des minussinschen Kreises ... Herausgegeben von Anton Schiefner. St. Petersburg 1857. [= M. Alexander Castrén's Nordische Reisen und Forschungen. XI.] = Fa 25 (11).

**Dictionnaire** Djaghataï-Turc publié par V. de Véliaminof-Zernof. Saint-Pétersbourg 1869. Fa 3238.

**Glossar**, Ein türkisch-arabisches. Nach der Leidener Handschrift herausgegeben und erläutert von M. Th. Houtsma. Leiden 1894. Fa 3245.

**Kasem-Beg,** Mirza A., Allgemeine Grammatik der türkisch-tatarischen Sprache. Aus dem Russischen übersetzt und mit einem Anhange und Schriftproben herausgegeben von Julius Theodor Zenker. Leipzig 1848. Fa 3250.

— — Böhtlingk, O., Kritische Bemerkungen zur zweiten Ausgabe von Kasem-Bek's türkisch-tatarischer Grammatik, zum Original und zur deutschen Uebersetzung von J. Th. Zenker. [Extrait du BAP., T. V. No. 19, 21, 22, 23.] St. Petersburg 1848. Fa 3251.

**Меліоранскій,** П. М., Краткая грамматика Казакъ-Киргизскаго языка. Часть I. II. Санктпетербургъ 1894. 1897. Fa 3260.

**Pavet de Courteille,** Dictionnaire turk-oriental destiné principalement à faciliter la lecture des ouvrages de Bâber, d'Aboul-Gâzi et de Mir-Ali-Chir-Nevâï. Paris 1870. Fa 3270. 4°.

**Радловъ,** В., О языкѣ Кумановъ по поводу изданія Куманскаго словаря. Приложеніе къ XLVIII-му тому Записокъ Имп. Академіи Наукъ. No. 4. Санктпетербургъ 1884. Fa 3280.

**Radloff,** W., Das türkische Sprachmaterial des Codex Comanicus. [= MAP., VII^e Série. Tome XXXV, No. 6.] St.-Pétersbourg 1887. Fa 3281. 4°.

**Shaw,** Robert Barkley, A Sketch of the Túrkí Language as spoken in Eastern Túrkistán (Káshghar & Yarkand) together with a Collection of Extracts. Part I. II. Lahore 1875. 1880. Fa 3300.

**Vámbéry,** Armin. Abuska. Csagatajtörök szógyüjtemény. Török kéziratból fordította. Előbeszéddel és jegyzetekkel kisérte Budenz József. Pest 1862. Fa 3330.

—, Herrmann, Ćagataische Sprachstudien enthaltend grammatikalischen Umriss, Chrestomathie und Wörterbuch der ćagataischen Sprache. Leipzig 1867. Fa 3331. 4°.

b) Texte.

**'Abdalqajjūm** 'Abdannaṣiroġlu. Ḥisāblyk ja'ni 'ilm-i-ḥisāb kā'ideleri. Kazan 1873. Fa 3385.

**Abu 'l-Ġāzī Bahādur Ḫān.** Abul-ghasi Bahadür Chani Historia Mongolorum et Tatarorum nunc primum tatarice edita. Casani 1825. Fa 3400. 2°.

— — Histoire des Mogols et des Tatares par Aboul-Ghâzi Bèhâdour Khan publiée, traduite et annotée par le Baron Desmaisons. Tome II. Traduction. St. Pétersbourg 1874. Fa 3401.

**'Aǧālb** al-maḫlūqāt. Kazan 1879. Fa 3420.

**'Alī,** Qiṣṣa-i-Jūsuf. Kazan 1841. Fa 3430.

**Амиръ Тимуръ.** Обстоятельства его жизни, походы, остановки, сраженія и миры. Тюркскій текстъ, изданный ... [von Н. Остроумовъ]. Ташкентъ 1890—1891. Fa 3435.

**'Aṭṭār Farīd ed-dīn,** Tezkereh-i-evliâ. Manuscrit ouïgour de la Bibliothèque Nationale reproduit par l'héliogravure typographique. Paris 1890. — Tezkereh-i-evliâ. Le Mémorial des Saints. Traduit sur le manuscrit ouïgour de la Bibliothèque Nationale par A. Pavet de Courteille. [Collection orientale. — Tome XVI. Deuxième Série. — Tome II.] Paris 1889. Fa 3440. 2°.

**Baber,** Baber nameh. Djagataice ... edidit N. Ilminski. Kasan 1857. Fa 3470. 4°.

— Alberts, Otto, Osteoplastik den mongolischen Chirurgen schon vor 500 Jahren bekannt? s. P 20.

**Bašmak**-i-šerīf ḫāṣṣijetleri birle. Kazan 1848. Fa 3480.

**Berezin,** Elias, [Tatarische Fibel, enthaltend ABC, Gebete, Glaubensartikel.] Kazan 1850. Fa 3489.

— — Dasselbe. Kazan 1854. Fa 3490.

**Chrestomathie** turque. Par E. Béresine. Tome I. III. 2 voll. Casan 1857. 1876. Fa 3500.

**Хрестоматія,** Киргизская. Сборникъ образцовъ народной литературы Киргизъ туркестанскаго края. Составилъ Я. Лютшъ. Ташкентъ 1883. Fa 3540.

— Татарская, составленная Салихъ Джаномъ Кукляшевымъ. Казань 1859. Fa 3550.

— Кукляшевый, С., Словарь къ Татарской хрестоматіи. Казань 1859. Fa 3551.

**Codex Cumanicus** bibliothecae ad templum Divi Marci Venetiarum primum ex integro edidit prolegomenis notis et compluribus glossariis instruxit Géza Kuun. Budapestini 1880. Fa 3600. 4°.

— — Kuun, Géza, Additamentorum ad codicem Cumanicum novam seriem scripsit. Budapestini 1883. Fa 3601.

— — s. Fa 3281. 4°.

**Destūr-i-šāhī fī hikājet-i-pādišāhī.** Kazan 1864. Fa 3620.

**Faḍāil** aš-šuhūr. Kazan 1855. Fa 3660.

**Heldensagen** der minussinschen Tataren rhythmisch bearbeitet von Anton Schiefner. St. Petersburg 1859. Fa 3730.

**Jasawī,** Aḥmad b. Ibrāhīm, Ḥikam. Kazan 1305. Fa 3740.

**Ilminsky,** Niklaj Iwanoğlu, [Unterweisungsbuch in der russischen Schrift.] Kazan 1850. Fa 3755.

**Inschriften.** Inscriptions de l'Orkhon recueillies par l'expédition finnoise 1890 et publiées par la Société Finno-Ougrienne. Helsingfors 1892. Fa 3800. 2°.

— Donner, O., Wörterverzeichniss zu den Inscriptions de l'Jénisseï. Helsingfors 1892. [= MSFO. IV.] = Fa 60ᵃ. 4°.

— Inschrift, Die, von Karakorum. Eine Untersuchung über ihre Sprache und die Methode ihrer Entzifferung von Georg Huth. Berlin 1892. Fa 3817.

— Thomsen, Vilh., Déchiffrement des inscriptions de l'Orkhon et de l'Jénisséi. Notice préliminaire. Extrait du Bulletin de l'Académie Royale des Sciences et des Lettres de Danemark, 1893. Copenhague 1894. Fa 3830.

— Inschriften, Die alttürkischen, der Mongolei. Von W. Radloff. — Neue Folge. Nebst einer Abhandlung von W. Barthold: Die historische Bedeutung der alttürkischen Inschriften. — Zweite Folge. W. Radloff, Die Inschrift des Tonjukuk. Fr. Hirth, Nachworte zur Inschrift des Tonjukuk. W. Barthold, Die alttürkischen Inschriften und die arabischen Quellen. 3 voll. St. Petersburg 1895. 1897. 1899. Fa 3840. 4°.

— Marquart, J., Die Chronologie der alttürkischen Inschriften. Mit einem Vorwort und Anhang von Prof. W. Bang in Löwen. Leipzig 1898. Fa 3850.

**Jūsuf Ḫāṣṣ-Ḥāǧib,** Ḳudatku Bilik. Facsimile der uigurischen Handschrift der K. K. Hofbibliothek in Wien. Im Auftrage der Kaiserl. Akademie der Wissenschaften zu St. Petersburg herausgegeben von W. Radloff. St. Petersburg 1890. Fa 3950. 2°.

— — Das Kudatku Bilik des Jusuf Chass-Hadschib aus Bälasagun. Theil I. Der Text in Transcription herausgegeben von W. Radloff. St. Petersburg 1891. Fa 3951. 2°.

— — Alberts, Otto, Aristotelische Philosophie in der türkischen Literatur des *11. Jahrhunderts.* Halle a S. 1899. Fa 3953.

**Nyelvtanulmányok**, Kazáni-Tatár. ... Irta Bálint Gábor. Füzet I—III. Budapest 1875—1877. Fa 3975.

**Катановъ**, Н., Восточная библіографія. 2 voll. o. O. u. J. Fa 3987.

**Kitāb** s. das darauf folgende Wort.

**Легенды**, Мусульманскія. Тексты и переводы. [Von] Н. О. Катановъ. Приложеніе къ LXXV-му тому Записокъ Импер. Академіи Наукъ. No. 3. Санктпетербургъ 1894. Fa 4030.

**Maḫzan al-asrār.** Kazan 1274 h = 1858 D. Fa 4052.

**Матеріалы** для исторіи Крымскаго ханства. Издалъ В. В. Вельяминовъ-Зерновъ. Санктпетербургъ 1864. Fa 4060. 4°.

— къ изученію Казанско-Татарскаго нарѣчія. [Von] Н. О. Катановъ. Часть I. II. Казань 1898. Fa 4064.

**Mečekrewī** (?) Kitāb al-farḍ ad-dāimī lil-bāliġ wal-bāliġa. Kazan 1848. Fa 4068.

**Mi'rāǧ-nāma.** Mirâdj-nâmeh publié pour la première fois d'après le manuscrit ouïgour de la Bibliothèque Nationale, traduit et annoté par A. Pavet de Courteille. [= PÉLOV. 2e Série. — Volume VI.] Paris 1882. = Bb 1250. 4°.

**Muḥammad Ṣāliḥ Ḫwārazmī**, Шейбаніада. Исторія Монголо-Тюрковъ на джагатайскомъ діалектѣ, съ переводомъ, примѣчаніями и приложеніями изданная И. Березинымъ. Казань 1849. [= Библіотека восточныхъ историковъ, издаваемая И. Березинымъ. Томъ I. 1849.] Fa 4090.

— — Die Schefbaniade. Ein özbegisches Heldengedicht in 76 Gesängen von Prinz Mohammed Salih aus Charezm. Text, Übersetzung und Noten von Hermann Vambéry. Wien 1885. Fa 4094. 4°.

**Mühr-i-šerīf ḫāṣṣijetleri** birlen, ve-hem asmā-i-aṣḥāb-i-kahf hāṣṣijetleri birlen ... Kazan 1848. Fa 4115.

**Nāṣir ed-Dīn**, Burhān ed-Dīn Oġlu, Qiṣaṣ al-anbija [ed. Ilminsky]. Kazan 1275 [1859]. Fa 4141. 4°.

— — Dasselbe. 2. Ausgabe. Kazan 1295 h. = 1878 D. Fa 4141a. 4°.

**Proben** der Volkslitteratur der türkischen Stämme Süd-Sibiriens [Theil V—VII ... der nördlichen türkischen Stämme], gesammelt und übersetzt von W. Radloff. Theil I—VII. VIII. Mundarten der Osmanen gesammelt und übersetzt von Ignaz Kúnos. Dazu Катановъ, Н. О., Алфавитный указатель собственныхъ именъ, встрѣчающихся въ I. II. томѣ Образцовъ народной литературы Тюркскихъ племенъ собранныхъ В. В. Радловымъ. 12 voll. Санктпетербургъ 1866—1899. Fa 4180.

**[P., B.]** Грамматика Русскаго языка составленная для Татаръ восточной Россіи. Часть I. Этимологія. Казань 1873. Fa 4200.

**Qiṣṣa-i-Jūsuf** s. ʿAlī Fa 3430.

**Sebat** s. Ṯabāt.

**Сказанія**, Татарскія. Взятіе Булгара Тимуромъ. [Übersetzt von] Вагабовъ. [Изъ Каз. Гуд. Вѣд. 1852 г. No. No. 43 и 45.] Fa 4250.

**Specimens** of the Popular Poetry of Persia ... by Alexander Chodzko s. Ec 2403. 4°.

**Sprachmonumente**, Uigurische, und das Kudatku Bilik. Uigurischer Text mit Transscription und Übersetzung ... von Hermann Vámbéry. Innsbruck 1870. Fa 4286. 4°.

**Ṯabāt** al-ʿāǧizīn. Kazan 1848. Fa 4340.

Šarḥu **Ṭabāṭi 'l-'āǧizīn.** Kazan 1850. Fa 4342.

**Ta'bîrnāma.** [Tatarische Übersetzung des arabischen Traumbuches Junâbî'.] Kazan 1847. Fa 4355.

**Tadkira-i-Aulijā** s. 'Aṭṭār.

**Тарханные ярлыки,** данные Ханами Золотой Орды Русскому духовенству. [Von] И. Березинъ. [Изъ Каз. Гуд. Вѣд. 1852г. No. 22.] Fb 4365.

**Turkistan vilajetining gazeti.** Jahrgang 1876 No. 13 — 1879 No. 18. Taschkent. Fa 4395. 2°.

**Война** Мусульманъ противъ Китайцевъ. Приложенія, составленныя Н. Н. Пантусовымъ. Выпускъ 2. Казань 1881. Fa 4456.

# Fb

## Malaio-polynesische Sprachen.

### I. Allgemeines.

**Bopp,** Franz, Über die Verwandtschaft der malayisch-polynesischen Sprachen mit den indisch-europäischen. Berlin 1841. s. Ba 180. 4°.

**Brandstetter,** Renward, Malaio-Polynesische Forschungen. I—V. Zweite Reihe. I. 5 voll. 4°; 1 vol. 8°. Luzern 1893—1898. Fb 15. 4° u. 8°.

**Cust,** Robert Needham, Mittheilung über unsere gegenwärtige Kenntniss der Sprachen Oceaniens. VII. Internationaler Orientalisten-Congress, Wien. Malaisch-polynesische Abtheilung. London 1886. Fb 25.

— — Über unsere gegenwärtige Kenntniss der Sprachen Oceaniens. [SA. aus den Verhandlungen des VII. Internationalen Orientalisten-Congresses, Hochasiatische Section, pag. 17 ff.] Wien 1889. Fb 25ª.

— — The Modern Languages of Oceania. Accompanied by a Language-Map and a Bibliography. [From the 'Journal of the Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland', Vol. XIX. Part. 3.] Fb 26.

**Handleiding** tot het Aanleeren van de Hollandsche Taal voor de Inlandsche Bevolking van den Indischen Archipel. Batavia 1866. Fb 50.

— Vervolg op de Handleiding tot het Aanleeren van de Hollandsche Taal voor de Inlandsche Bevolking van den Indischen Archipel. Batavia 1869. Fb 50ª.

**Holle,** K. F., Tabel van Oud- en Nieuw-Indische Alphabetten. Bijdrage tot de Palaeographie van Nederlandsch-Indië. Batavia 1882. Fb 58. 4°.

**Letterbode,** De Indische. Orgaan gewijd aan Nederlandsch-Indische Bibliographie. Onder redactie van Th. Ch. L. Wijnmalen. Jaargang I—III. Amsterdam 1876—1878. Fb 70. 4°.

**Logan,** J. R., Ethnology of the Indo-Pacific Islands. Language. Part II. [From the Journal of the Indian Archipelago and Eastern Asia 1853—1855.] [Mit Appendix und Supplement. Unvollständiges Exemplar.] Singapore. Pinang 1853—1856. Fb 78.

**Macdonald,** D., Oceania: Linguistic and Anthropological. Melbourne. London 1889. Fb 85.

**Snouck Hurgronje,** C., Een en Ander over het Inlandsch Onderwijs in de Padangsche Bovenlanden. Overgedrukt uit de BTLV. 1883. 's Gravenhage 1883. Fb 135.

## II. Malaiische Sprachen.

a) Allgemeines.

b) Einzelsprachen.

### Alfurisch.

[**Niemann**, G. K.], Bijdragen tot de Kennis der Alfoersche Taal in de Minahasa. Eerste Stuk. Rotterdam 1866. Fb 200.

**Teza**, E., Liste di voci Galelesi. Pisa 1883. Fb 208. 4°.

### Ankola.

**Verordeningen**, Algemeene, tot Regeling van het Regtswezen in het Gouvernement Sumatra's Westkust. Ankolasche Vertaling. Batavia 1875. Fb 220.

**Wetboek** van Strafregt voor Inlanders in Nederlandsch-Indie, Ankolasche Vertaling van het. Batavia 1874. Fb 225.

### Balineesch.

**Tuuk**, H. N. van der, Een Balineesch Woordenboek. [Overgedrukt uit het Soer. Handelsblad van December 1876.] [Soerabaia 1876.] Fb 275.

— — Naar Aanleiding van R. van Eck's „Een eerste Proeve van een Balineesch Woordenboek." Utrecht 1876. [SA. aus der TTLV. Deel XXV.] [Batavia. s'Hage 1879.] Fb 278.

### Bareë.

**Kruijt**, Alb. C., Woordenlijst van de Bareë-Taal, gesproken door de Alfoeren van Centraal-Celebes beoosten de rivier van Poso, benevens de Topebato-Alfoeren bewesten genoemde rivier. 's-Gravenhage 1894. Fb 292.

### Battak.

(Toba-, Mandailing- und Dairischer Dialekt).

**Anslijn**, N., De Brave Hendrik, een Leesboekje voor Jonge Kinderen. Hendrik nadenggan roa, sada boekoe basaon ni Dakdanak, di ata Mandailingkon W. Iskander. Padang 1865. Fb 298.

**Dja Sian**, Mandhelingsch Rekenboekje voor de hoogste Klasse. Boekoe etongan Mandailing etongon ni dakdanak di medja No. 1. Batavia 1868. Fb 302.

**Laoet**, Radja, Barita sipaingot di ata Mandailing. Batavia 1873. Fb 308.

**Siregar Dohot Soetan Kinali**, Ph., Boekoe basaon ni dakdanak di sikola. I. Di ata Mandailingkon. Batavia 1873. Fb 313.

**Spel- en Leesboekje** (Battasch) voor Scholen. Batavia 1862. Fb 315.

**Tuuk**, H. Neubronner van der, Over Schrift en Uitspraak der Tobasche Taal. Overgedrukt uit het TTLV. Amsterdam 1855. Fb 318.

— — Tobasche Spraakkunst. Stuk I. II. 2 voll. Amsterdam 1864. 1867. Fb 319.

— — Bataksch-Nederduitsch Woordenboek. Amsterdam 1861. Fb 320. 4°.

**Verordeningen**, Algemeene, tot Regeling van het Regtswezen in het Gouvernement Sumatra's Westkust. Mandhelingsche Vertaling. Batavia 1875. Fb 325.

**Wetboek** van Strafregt voor Inlanders in Nederlandsch-Indie, Mandhelingsche Vertaling van het. Batavia 1874. Fb 328.

### Buginesisch.

**'Abdu 'r-Rašīd** s. Heldendicht Fb 352.

**Chrestomathie,** Boeginesche, door B. F. Matthes. I—III. 4 voll. Makassar 1864—1872. Fb. 330.

**[Dâêñg-Ri-âdja.]** [Boegineesch Heldendicht op den eersten Bonischen Veldtogt van 1859, voor het eerst uitgegeven en vertaald door B. F. Matthes.] [Holländischer Titel fehlt.] Makassar 1862. Fb 336.

**Geschiedenis** van Tanette. Boeginesche Tekst met Aanteekeningen. Uitgegeven ... door G. K. Niemann. 's Gravenhage 1883. Fb 345.

**Geschiedverhalen,** Bijbelsche, in tweemal twee en vijftig Lessen. In het Boegineesch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1890. Fb 348. 4°.

**[Heldendicht,** Boegineesch, op Daeng Kalaboe ... Vor het eerst uitgegeven en vertaald door B. F. Matthes. Makassar 1858.] [Titel fehlt. Angeblich verfasst von 'Abdu 'r-Rašīd.] Fb 352.

**Matthes,** B. F., Over de Wadjorezen met hun Handels- en Scheepswetboek. Makassar 1869. Fb 362.

— — Boegineesch-Hollandsch Woordenboek, met Hollandsch-Boeginesche Woordenlijst ... 's Gravenhage 1874. Fb 365. 4°.

— — Supplement of het Boegineesch-Hollandsch Woordenboek. 's Gravenhage 1889. Fb 365ª. 4°.

— — Boeginesche Spraakkunst. 's Gravenhage 1875. Fb 366.

— — De Makassaarsche en Boeginesche Kotika's s. Fb 1208.

— — Kort Verslag s. Fb 1210.

**Proeven,** Eenige, van Boegineesche en Makassaarsche Poëzie, door B. F. Matthes. 's Gravenhage 1883. Fb 376.

### Burusch.

**Hendriks,** H., Het Burusch van Màsarètè. 's Gravenhage 1897. Fb 390.

### Dajak.

**Gabelentz,** H. C. von der, Grammatik der Dajak-Sprache. [= Beiträge zur Sprachenkunde. 1. Heft.] Leipzig 1852. = Bb 1441.

**Grammatik** der Pulopetak-Dajacksprache für Anfänger. Barmen 1856. Fb 400.

### Favorlang.

**Netscher,** E., Favorlangsche Leerredenen enz. [SA. aus der TTLV. Deel VI.] [Batavia 1856.] Fb 470.

### Javanisch.

a) Allgemeines, Bibliographie, Grammatik, Lexikographie.

**Ario Soerio Tjondro Negoro,** Radhen Mas Toemenggoeng, Foutieve Javaansche Opstellen. Batavia 1865. Fb 550.

**Gericke,** J. F. C., Javaansch-Nederduitsch Woordenboek ... Uitgegeven ... en vermeerderd en verbeterd door T. Roorda. Amsterdam 1847. Fb 570.

**Groot**, A. D. Cornets de, Javaansche Spraakkunst, uitgegeven ... door J. F. C. Gericke; tweede verbeterde en vermeerderde Uitgaaf, gevolgd door een Leesboek ... verzameld en uitgegeven door J. F. C. Gericke; op nieuw uitgegeven en voorzien van een nieuw Woordenboek, door T. Roorda. Amsterdam 1843. Fb 580.

**Roorda van Eijsinga**, P. P., Algemeen Nederduitsch en Javaansch Woordenboek, in de Kromo-, Ngoko-, Modjo- en Kawische Taal ... Kampen 1834. Fb 603.

— — Algemeen Javaansch en Nederduitsch Woordenboek, in de Kromo-, Ngoko-, Modjo- en Kawische Taal ... Kampen 1835. Fb 604.

— — Javaansche Spraakkunst ... Amsterdam 1835. Fb 605. 4°.

**Speiboekje**, Javaansch. Derde Druk. Batavia 1864. Fb 620.

**Spraakkunst**, Javaansche, voor de Javaansche Scholen, vervaardigd op Last van de Ned.-Ind. Regering. Batavia 1866. Fb 626.

— — voor de Javaansche Scholen vervaardigd op Last van de Nederlandsch-Indische Regering. Eerste Gedeelte. (Tweede Druk.) Batavia 1874. Fb 626*.

**Tuuk**, H. N. van der, Taco Roorda's Beoefening van't Javaansch bekeken. Amsterdam 1864. Fb 635.

**Veth**, B. [sic] J., Ueber die Javanische Sprache und das Studium derselben in den Niederlanden. (Aus dem Holländischen auszugsweise übersetzt von H. G. Zehner.) [= Allgemeine Literatur-Zeitung 1847. Mai. Nr. 98—102.] Halle 1847. Fb 640. 4°.

**Vreede**, A. C., Catalogus van de Javaansche en Madoereesche Handschriften der Leidsche Universiteits-Bibliotheek. Leiden 1892. Fb 650.

b) Texte.

**Ablåså**, een Javaansch Toneelstuk, (Wajang) met een Hollandsche Vertaling en toelichtende Nota. Door H. C. Humme. 's Gravenhage 1878. Fb 665.

**Adji-Såkå**, Het Boek. ... Uit de Poëzie in Javaansch Proza overgebragt door C. F. Winter. Uitgegeven ... door J. J. B. Gaal en T. Roorda. Met een uitvoerig Bijvoegsel tot het Woordenboek der Javaansche Taal van Gericke en Roorda. [= WTLV. 2. Afdeel. Afzonderl. Werken.] Amsterdam 1857. = Bb 608*.

**Ardjoenå Såsrå** s. Fb 750.

**Arjo Sastro-Darmo**, Raden, Beschrijving van Batavia naar eigen Aanschouwing. Stuk I. II. Batavia 1867. 1869. Fb 672.

**Babad Tanah Djawi**, in Proza. Javaansche Geschiedenis ... met Aanteekeningen van J. J. Meinsma. I. II. 's Gravenhage 1874—1877. Fb 680.

**Beij Merto Atmodjo**, Mas, Elf Verhalen in Poëzij. Batavia 1868. Fb 685.

**Beschrijving** van Nederlandsch-Indie voorafgegaan door een algemeene Inleiding. Door T. A. F. van der Valk. Batavia 1863. Fb 687.

**Boeboekanne** kawroch hetoeng. Batavia 1860. Fb 690.

**Boek**, Het, van den Kantjil, Javaansch Dierenepos. Herziene Uitgave. 's Gravenhage 1889. Fb 695.

**Brieven**, Javaansche, Berigten, Verslagen, Verzoekschriften, Bevelschriften, Proclamaties, Publicaties, Contracten ... en andere soortgelijke Stukken naar Handschriften uitgegeven door T. Roorda. Amsterdam 1845. Fb 705.

**Broek**, W. Palmer van den, Javaansche Landmeetkunde. Batavia 1862. Fb 710.

**Djatmika**, Beschrijving der Tentoonstelling van Nijverheid enz. te Batavia in 1865. Batavia 1867. Fb 718.

**Friederich**, R. H. Th., Over Inscriptien van Java en Sumatra, voor het eerst ontcijferd. Batavia 1857. Fb 725. 4°.

— — Uittreksel uit het Proces-Verbaal der gewone Vergadering der Afdeeling Taal-, Letter-, Geschiedkundige en Wijsgeerige Wetenschappen van de Koninklijke Akademie van Wetenschappen te Amsterdam, gehouden den 11den Mei 1863. Overgedrukt uit Verslagen en Mededeelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen, Afdeeling Letterkunde, Deel VII. Amsterdam 1863. Fb 725a.

**Geschiedenis** van Baron Sakéndhèr, een Javaansch Verhaal, van Vertaling, Aanteekeningen en alphabetische Woordenlijst voorzien door A. B. Cohen Stuart. 2 voll. Batavia 1850. Fb 735.

[**Hangling Darmo** ... Naar een oorspronkelijk Javaansch Handschrift ... in Poëzij ... bewerkt door C. F. Winter. Batavia 1853.] [SA. aus den VBG. Deel XXV.] [Holländischer Titel und Einleitung fehlt.] Fb 740. 4°.

**Hempoe Sedah**, Bråtå-Joedå, Indisch-Javaansch Heldendicht, voor de Uitgave bewerkt door A. B. Cohen Stuart. Deel I. II. 2 voll. [SA. aus den VBG. Vol. XXVII. XXVIII.] Batavia 1860. Fb 745. 4°.

— — De Bråtă-Joedå, de Råmå en de Ardjoenå-Sàsrå. Drie Javaansche Heldendichten, in Javaansch Proza verkoort door C. F. Winter. Uitgegeven door T. Roorda. Amsterdam 1845. Fb 750.

**Kitab Toehpah**, Javaansch-Mohammedaansch Wetboek. Uitgegeven door S. Keijzer. 's Gravenhage 1853. Fb 765.

**Lessen** voor den Leerling. Batavia 1865. Fb 772.

**Manik-Måjå**, een Javaansch Gedicht, uitgegeven door J. J. de Hollander. [SA. aus den VBG. Deel XXIV.] Batavia 1852. Fb 775.

**Mohamad Oemar**, Handleiding voor de Teelt van Zoetwatervisch. Batavia 1866. Fb 778.

— — Wawatjan katrangan miara laoek tjai. Batavia 1866. Fb 778a.

**Pamoelasarane** wong kang kabalabak hing banjoe. Batavia 1866. Fb 782.

**Poenikå** serat waosan petikan sakinj Angger nagari bab koewadjibanipoen pårå Loerah doès. Samarang 1866. Fb 785.

— serat waosan tjarijosipoen tatkålå pasamoewan agĕng ing nagari Batawi. Samarang 1870. Fb 786. 4°.

**Råmå-Sàsrå** s. Fb 750.

[**Reglement** für die Pachten auf Java, übersetzt von Winter.] Fb 790. 2°.

**Rekenboekje** over de Benoemde Getallen, de Inlandsche Maten en Gewigten, en het Nederlandsche Maten- en Gewigten-stelsel. [Verfasst von F. A. F. van der Valk?] Batavia 1864. Fb 792.

[**Romo**, nach einer poetischen javanischen Bearbeitung des Kawi-Textes in javanische Prosa umgesetzt von C. F. Winter.] [SA. aus den VBG. Deel XX.] [Batavia 1847. Fb 795.

**Serat tjarakan**. o. O. u. J. Fb 815.

**Serat Wiwâhâ Djarwâ** s. Fb 851. 4°.

**Tjarios** saé petikkan saking serat tapel adam. Batavia 1874. Fb 819.

**Vertellingen**, Javaansche, bevattende de Lotgevallen van een Kantjil, een Reebok en andere Dieren. Voor de Uitgave bewerkt door W. Palmer van den Broek. 's Gravenhage 1878. Fb 825.

**Verzameling** van Zedelijke Verhalen, uit het Hollandsch vertaald door C. F. Winter. 2de Deel. Batavia 1864. Fb 827.

**Vriend**, De, van den Javaanschen Landman. Bijdrage tot Verbetering der Kultuur van Padi, Mais, Klappers ... Getrokken uit de Geschriften van den Heer K. F. Holle en in het Javaansch vertaald door H. K. H. Wilkens. [Vollständig?] Batavia 1871. Fb 830.

**Wajangverhalen**, De, van Pâlâ-Sârâ, Pandoe en Raden Pandji, in het Javaansch, met Aanteekeningen door T. Roorda. 's Gravenhage 1869. Fb 835.

**Wawatjan** lampah sĕbar. Batavia 1872. Fb 840.

**Wetten**, Javaansche; namelijk de Nawâlâ-Pradâtâ, de Anggĕr-Sadâsâ, de Anggĕr-Agĕng, de Anggĕr-Goenoeng en de Anggĕr-Aroebiroe, uitgegeven door T. Roorda. Amsterdam 1844. Fb 845.

**Winter**, F. L., Serat babad awit Padjadjaran doemoegi Demak. I. Soerakarta 1870. Fb 847.

**Wiwâhâ Djarwâ.**

— — Wiwoho Djarwo, met een Lijstje van Kawi Woorden, uitgegeven door W. Palmer van den Broek. Batavia 1868. Fb 849.

— — Wiwâhâ Djarwâ en Brâtâ Joedâ Kawi. (Fragment). Facsimile's ... op steen gebracht onder toezicht van R. Th. A. Friederich. Batavia 1878. Fb 850. 2°.

— — Serat Wiwâhâ Djarwâ. [Batavia?] o. J. Fb 851. 4°.

**[Wiwoho of Mintorogo**, een Javaansch Gedicht, uitgegeven door J. F. C. Gericke.] [SA. aus den VBG. Deel XX.] [Batavia 1844.] Fb 855. 2°.

## Kawi.

**Ardjoena-Wiwâha.** Benevens Balineschen interlinearen commentarius [uitgegeven] door R. Friederich. [SA. aus den VBG. Deel XXIII.] [Batavia 1850.] Fb 890. 4°.

— — Kern, H., Kawi-Studiën. Arjuna Wiwâha, Zang I. en II. in Tekst en Vertaling met Aantcekeningen en Inleiding. 's Gravenhage 1871. Fb 895.

**[Boma-Kawja** (Skt. Bhâuma Kawja), ... In het oorspronkelijk Kawi ... uitgegeven door R. Friederich. Batavia 1852.] [SA. aus den VBG. Deel XXIV.] Fb 900. 4°.

**Brâtâ Joedâ Kawi** s. Fb 850. 2°.

**Humboldt**, Wilhelm von, Über die Kawi-Sprache auf der Insel Java, nebst einer Einleitung über die Verschiedenheit des menschlichen Sprachbaues und ihren Einfluss auf die geistige Entwickelung des Menschengeschlechts. Band I. Berlin 1836. Fb 935. 4°.

**Kawi Oorkonden** in Facsimile, met Inleiding en Transscriptie van A. B. Cohen Stuart. Leiden 1875. [Dazu Tafeln] op Steen gebracht door M. L. Huart en T. Hooiberg. Fb 950. 4°. 950ª. 2°.

**Kern**, H., Kawi-Studiën s. Fb 895.

**Niti-Sastra Kawi** met Javaansche Verklaring. Batavia 1871. Fb 965.

**Tuuk**, H. N. van der, Kawi-Balineesch-Nederlandsch Woordenboek. Deel I. Batavia 1897. Fb 1050. 4°.

**Vyāsa.** Drie Boeken van het Oudjavaansche Mahâbhârata in Kawi-Tekst en Nederlandsche Vertaling, vergeleken met den Sanskrit-Tekst. Academisch Proefschrift ... door Hendrik Herman Juynboll. Leiden 1893. Fb 1060.

### Lampong.

**Manuscrits Lampongs**, Les, en possession de M. le Baron Sloet van de Beele, publiés par H. N. van der Tuuk. Leide 1868. Fb 1100. 4°.

### Madureesisch.

**Kiliaan**, H. N., Madoereesche Spraakkunst. Eerste Stuk, Inleiding en Klankleer. Tweede Stuk, Woordleer en Syntaxis. 2 voll. Batavia 1897. Fb 1135.

— — Nederlandsch-Madoereesch Woordenboek. Batavia 1898. Fb 1136.

**Vreede**, A. C., Catalogus van de Javaansche en Madoereesche Handschriften s. Fb 650.

### Makassarisch.

**Chrestomathie**, Makassaarsche. Oorspronkelijke Makassaarsche Geschriften, in Proza en Poëzy uitgegeven, van Aanteekeningen voorzien, en ten Deele vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1860. Fb 1165.

— Dasselbe. Tweede Uitgave. 's Gravenhage 1883. Fb 1165².

**Geschiedverhalen**, Bijbelsche, in tweemal twee en vijftig Lessen. In het Makassaarsch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1890. Fb 1178. 4°.

[**Instructie** voor de inlandsche Hoofden in het Gouvernement Celebes en Aanhoorigheden (Ind. Staatsblad No. 12). In het Makassaarsch vertaald. Makassar 1864.] [Holländischer Titel fehlt.] Fb 1185.

**Matthes**, B. F., Makassaarsche Spraakkunst. Amsterdam 1858. Fb 1205.

— — Makassaarsch-Hollandsch Woordenboek, met Hollandsch-Makassaarsche Woordenlijst ... Amsterdam 1859. Fb 1206. 4°.

— — Dasselbe. Tweede Druk. 's Gravenhage 1885. Fb 1206². 4°.

— — Die Makassaarsche en Boeginesche Kotika's. [Makassar 1868.] Fb 1208.

— — Kort Verslag aangaande alle mij in Europa bekende Makassaarsche en Boeginesche Handschriften. Amsterdam 1875. Fb 1210.

**Proeven**, Eenige, s. Fb 376.

### Malagasi.

**Marre-de Marin**, Grammaire malgache fondée sur les principes de la grammaire javanaise suivie d'exercices et d'un recueil de cent et un proverbes. Paris 1876. Fb 1300.

### Malaiisch.

a) Allgemeines, Bibliographie, Grammatik, Lexikographie.

**Cleroq**, F. S. A. de, Het Maleisch der Molukken ... Batavia 1876. Fb 1340.

**Elout**, C. P. J., Maleisch, Nederduitsch en Fransch Woordenboek; naar het Maleisch en Engelsch Woordenboek van den Hr. W. Marsden. Haarlem 1825. [Auch *unter* dem Titel: Dictionnaire Malai, Hollandais et Français u. s. w.] Fb 1355. 4°.

**Hollander**, J. J. de, Handleiding tot de Kennis der Maleische Taal. Zesde, vermeerderde en verbeterde Druk. Utrecht 1867. Fb 1370.

**Homan**, J. D., Bijdrage tot de Kennis van't Bataviasch Maleisch. Uitgegeven door H. N. van der Tuuk. Zalt-Bommel 1867. Fb 1378. 4°.

**Juynboll**, H. H., Catalogus van de Maleische en Sundaneesche Handschriften der Leidsche Universiteits-Bibliotheek. Leiden 1899. Fb 1382.

**Marre**, Aristide, Petit vocabulaire des mots malays que l'usage a introduits dans les langues d'Europe. Rome 1866. Fb 1392.

**Pijnappel**, J., Maleisch-Nederduitsch Woordenboek, naar het Werk van Dr. W. Marsden en andere Bronnen. Haarlem. Amsterdam 1863. Fb 1410. 4°.

— — Klinkert, H. C., Supplement op het Maleisch-Nederduitsch Woordenboek, von Dr. J. Pijnappel. Haarlem. Amsterdam 1869. Fb 1410ª. 4°.

**Roorda van Eysinga**, P. P., Beknopte Maleische Spraakkunst en Chrestomathie, met Italiaansch en Arabisch Karakter, benevens een volledig hoog en laag Maleisch en Nederduitsch Woordenboek met Italiaansch Karakter. Breda 1839. Fb 1425.

**R[ost]**, R[einhold], Malay Language and Literature. [Extracted from the Encyclopaedia Britannica 1883.] Fb 1435.

**Wall**, H. von de, De Vormveranderingen der Maleische Taal. Batavia 1864. Fb 1465. 4°.

**Werndly**, George Henrik, Maleische Spraakkunst ... Amsterdam 1736. Fb 1472.

— — Maleische Spraakkunst. Herzien en uitgegeven ... door C. van Angelbeek. 's Gravenhage. Amsterdam 1826. Fb 1473. 4°.

b) Texte.

**Bloemlezing** uit Maleische Geschriften. Door G. K. Niemann. Stuk I. II. 's Gravenhage 1870. 1871. Fb 1482.

**Leesboek**, Maleisch, door H. N. van der Tuuk. 's Gravenhage 1868. Fb 1490.

**Bahoewa** ini hikajat Joesoef, jang terlaloe amat indah-indah tjeriteranja. Batavia 1871. Fb 1498.

**Bahoewa** inilah kitab permoela-an pengataoe-an dan ilmoe ilmoe, jang terkarang akan di batja oleh kanak kanak di sekola Djawa dan Malajoe adanja. Batavia 1863. Fb 1500.

**Bahwa** ini kitab pada mĕnjataken dari hal djinis-djinis 'elmoe kapandajan orang Airopa. Batavia 1864. Fb 1508.

**Bahwa** ini tjrita binatang, banjaknja lima poeloeh toedjoeh bab. Batavia 1865. Fb 1512.

**Dari** hal djinis-djinis 'elmoe kepandajan orang-Airopa. Batavia 1866. Fb 1520.

**Ekris**, A van, Ilmu bumie. Batavia 1869. Fb 1526.

**Elmoe** patenoengan pegangannja orang doeloe kala. Samarang o. J. Fb 1532.

[**Gebote**, die zehn, die Hauptsachen der christlichen Lehre und Gebete. Bandjarmasin 1867.] Fb 1548.

**Gonggrijp**, J. R. P. F., Bagej-bagej hikajet dhoeloe kala. Batavia 1861. Fb 1552.

— — Ilmoe hitoengan. Batavia 1861. Fb 1553.

— — Dasselbe. (Derde Druk.) Batavia 1871. Fb 1553ª.

**Gonggrijp**, J. R. P. F., Kitab pengadjaran akan goena anakh-anakh jang bahroe mengarti membatja. Batavia 1866. Fb 1555.

— — Kitab pengadjaran boenjinja deri pada hal tanam djajoeng, oebi, padi, dan pijara ikan. Menoeroet karangannja toewan K. F. Holle, di Garoet. Batavia 1866. Fb 1556.

— — Eene Bijdrage tot het derde Deel 4e Stuk der Bijdragen van het Koninklijk Instituut voor de Taal-Land- en Volkenkunde van Nederlandsch Indie. [Delft 1869.] Fb 1558.

— — Saratoes tjeritera. (Tweede Druk). Batavia 1874. Fb 1560.

**Graafland**, N., Kitab batja akan manusija, binatang dan tatanaman, guna sakalijen anakh-anakh jang tahu batja. Batavia 1861. Fb 1570.

— — Kitab batja akan segala machlukh jang hidop diatas muka bumi ja itu: segala manusija, binatang dan tatanaman. Batavia 1866. Fb 1573.

— — Bahuwa inilah kitab pada menjatakan peri hal segala machluk jang hidup diatas muka bumi ja itu segala manusija, binatang dan tumbuh-tumbuhan. Batavia 1870. Fb 1576.

— — Patatauwan katare-tare ne kokih. Batavia 1870. Fb 1577.

— — Patatauwan kumarua ne kokih. Batavia 1870. Fb 1578.

— — Bahuwa inilah suling ija itu: barapa kidong jang disampeikan kapada segala orang-orang muda di tanah Minahassa. Batavia 1871. Fb 1579.

**Hikajat** amien. Batavia 1866. Fb 1588•

— — Dasselbe [amin für amien]. Tweede Druk. Batavia 1871. Fb 1588ª.

**Ilmoe** boemi, ja-itoe pengatahoe-an segala hal doenia. Batavia 1859. Fb 1595.

**Ilmu** hitongan. Pangadjaran akan pitjahan persapuloh. Batavia 1871. Fb 1600.

**Ini** kitab pada ménjatakĕn deri pada pĕrmoelaän bĕladjar mengedja dan mĕmbatja soerat-soerat Malajoe. [Maleisch Spel-en Leesboekje.] Batavia 1869. Fb 1608.

**Iskander**, W., Barita na marragam na ni soeratkon ni J. R. P. F. Gonggrijp. Di ata Mandailingkon — —. Batavia 1868. Fb 1618.

— — Si-boeloes-boeloes, si-roemboek-roemboek, sada boekoe basaon. Batavia 1872. Fb 1620.

— — Taringot di ragam ragam ni parbinotoan dohot sinaloan ni alak Eropa, dia ata Mandailingkon — —. Batavia 1873. Fb 1621.

**Kitab ilmoe itoengan.** Akan di pakei kanak-kanak di skola tanah Hindia Nederland. Batavia 1860. Fb 1635.

— — Dasselbe. Batavia 1864. Fb 1635ª.

**Kitab menarangkan** perda-awalan ija itoe daa'wa dan Djawab. Batavia 1861. Fb 1645.

— — Dasselbe in arabischen Lettern. Batavia 1861. Fb 1645ª.

**Kitab oendang-oendang** mendiriekan Imam Chatieb. Batavia 1861. Fb 1650.

— — Dasselbe in arabischen Lettern. Batavia 1861. Fb 1650ª.

**Kitab oendang-oendang** mendirikan penghoeloe. Batavia 1860. Fb 1654.

**Kitab tjonto** soerat roepa roepa serta pitoeah dan pengadjaran iang berbagei. Batavia 1861. Fb 1662.

— — Dasselbe in arabischen Lettern. Fb 1662ª.

**Lokhman dan Bidpai.** Dalang atawa segala tjerita dan dongeng jang telah di Karangkan oleh Hakim Lokhman. Di artikan kapada bahasa Malajoe oleh J. R. P. F. Gonggrijp. Bagian jang pertama. Batavia 1866. Fb 1670.

**Moedjarad,** Radhen Bagoes, Lima poeloe toedjoe dongeng dari binatang. Batavia 1860. Fb 1680.

**Mochamad Hoessen,** Raden, Sair tjaritra orang pamales di karang. [Gedicht over de Luiheid.] Batavia 1863. Fb 1684.

**Neeten,** B. Hoola van, Aurora of de Morgenstond der Kennis. Mengelingen op Zedekundig en Wetenschappelijk Gebied in de Maleische en Nederlandsche Talen. Batavia 1869. Fb 1688.

**Pangadjaran** akan mamaliharakan batang kapoer baroes, getah dan rotan. Batavia 1871. Fb 1698.

**Pembatjaan** jang gampang bergoena akan anak anak skola. Bandjermasin 1869. Fb 1705.

**Pangadjaran** akan hitongan pitjahan masing. Batavia 1871. Fb 1715.

— akan piara dan bertambah koeda-koeda jang baik. Batavia 1863. Fb 1730.

**Riedel,** J. G. F., Inilah pintu gerbang pengatahuwan itu apatah dibukakan guna orang-orang padudokh tanah Minahasa ini. Batavia 1862. Fb 1740.

— — Ijai jah wohoh pirah un aasaren woh raranihan ne touw un buluh. Batavia 1869. Fb 1741.

— — Ijai jah un aasaren tuah puhuhna ne Mahasa. Batavia 1870. Fb 1742.

**Roskott,** B. N. J., Kitab pembatja-an guna sakalijen anakh-anakh midras di pulaw-pulaw Molukko baserta dengan sawatu peng-adjaran akan ilmu dunja. Batavia 1862. Fb 1750.

**Saridin,** Soeatoe tjerita di-boeat pengadjaran. Batavia 1866. Fb 1760.

**Sastro di Medjo,** Mas, Pengataoewan oekoer tanah. Batavia 1866. Fb 1768.

**Soerat** hikajat-hikajat jang baik lagipoen bergoena di batja oleh anak-anak. Batavia 1861. Fb 1780.

**Spel- en Leesboekje,** Maleisch, met Arabische Karakters. Stuk I. II. Tweede druk. 2 voll. Batavia 1871. Fb 1800.

**Stibbe,** S., Paladjaran iang baik, ja-itoe manjatakan dari pada bagian matahari, boelan dan bintang, serta boemi iang kita diami ini, adanja. Batavia 1867. Fb 1810.

— — Pengadjaran deri pada elmoe boemi. Batavia 1869. Fb 1811.

— — Tjonta peladjaran beretong, di toeroet bagimana dalam kitab beretong J. C. J. Kempers, bagian nan pertama. Batavia 1869. Fb 1812.

— — Het Nut der Koepok Inenting. Batavia 1871. Fb 1813.

**Teman** pengatahoean bagei anak-anak. Batavia 1866. Fb 1825.

**Tjākap**-2 rampai-2 bahāsa Malājoe Djōhor, terkārang ōleh Hādji Ibrāhīm jāītoe dengngan pertoelōengan dān pengatōeran H. von de Wall. Djilid I. Batavia 1868. Fb 1832.

**Tjarito-tjarito** senderan pangadjaran kapada manosia, jang bingoeng den pandorong paham atowa pikirannja. Batavia 1867. Fb 1840.

**Tjerita-tjerita** peroepama-an. Batavia 1865. Fb 1852.

— — Dasselbe. Tweede Druk. Batavia 1871. Fb 1852a.

**Tjeritera** akan Henry serta dengan boedjangnia. Tersalin deri dalam bahasa Inggris, goena sekalien orang kristen. Batavia 1837. Fb 1860.

**Tjĕrmin** mata bagi sĕgala orang, jang mĕnoentoet pĕngĕtahoewan. Bahgian jang pertama. [Spiegel voor Leergierigen. Eerste Deel.] Batavia 1866. Fb 1865.

**Tjonto-tjonto** Hisab guna sakalijen anakh jang hendakh beladjar hitongan akan bilangan-bilangan perpulohan dan perbahagi-bahagian bejasa. Batavia 1866. Fb 1870.

**Tuuk**, H. N. van der, Eenige Maleische Wajangverhalen toegelicht. [SA. aus der TTLV. Deel XXV, p. 489 ff.] Fb 1880.

— — Nalezingen op Eenige Maleische Wajangverhalen toegelicht. (Deel XXV, Bl. 489—537.) [SA. aus der TTLV. Deel XXVI p. 199 ff.] an Fb 1880.

**Undang** 2 penghulu. [Arabische Schrift.] Batavia 1860. Fb 1885.

**Verhalen**, Bijbelsche, met Arabische Letters door Gonggrijp. Batavia 1862. Fb 1890.

**Voorneman**, A. A., Peladjaran hadat boewat anak moeda. Levensregelen voor Jonge Menschen. Batavia 1860. Fb 1900.

— — Tjeritah dari satoe anak laki-laki njang tjinta orang toewahnja. Vertelling van een Ouderlievend Kind. Batavia 1860. Fb 1901.

— — Saridin, satoe tjerita boeat djadi pengadjaran. Batavia 1862. Fb 1902.

**Weijde**, J. van der, Perkara kenal dan taoe darie oemoornja koeda. Batavia 1864. Fb 1910.

**Wetboek** van Strafregt en Algemeen Policiestrafreglement voor Inlanders. Maleische Vertaling. Batavia 1875. Fb 1920.

**Zeitungen.** Eine Nummer des Batara Indra. Nieuws-, Handels- en Advertentie-blad. Soerabaia 1886. Fb 1940. 2°.

### Şundanesisch.

a) Allgemeines, Grammatik, Lexikographie.

**Coolsma**, S., Soendaneesch-Hollandsch Woordenboek. Leiden [1884]. Fb 2010. 4°.

b) Texte.

**Adi Widjaja**, Raden, Soendasch Gedicht Woelang Poetra. Batavia 1862. Fb 2030.

**Danoe Koesoemah**, Raden, Soendasch Gedicht Radja Darma. Batavia 1862. Fb 2040.

— — Wawatjan tjarijos Si Miskin. Batavia 1863. Fb 2041.

**Demang Bratawidjaja**, Raden, Zededicht Bidajatoessalik. Batavia 1864. Fb 2046.

**Djaka-miskin**, Soendasch Gedicht. Vervaardigd onder Leiding van den Regent van Soekapoera, Raden Toemenggoeng Wira Tanoe Baija. Batavia 1862. Fb 2050.

**Geschiedenis** van den Kapitein Marion. Vertaald uit het Nederlandsch in het Soendasch door Raden Kartawinata. Batavia 1872. Fb 2060.

**Holle**, K. F., Kitab tjatjarakan Soenda. No. 1. [Soendasch Spel- en Leesboekje met Latijnsche Letter. 1ste Deel.] Batavia 1862. Fb 2070.

— — Soendasch Spel- en Lees Boek, met Soendasche Letter. Batavia 1862. Fb 2070*.

**Ije wawatjan** tjarita Ibrahim. Batavia 1275 d. H. Fb 2080.

— — tjarita Nurulkamar. Batavia 1276 d. H. Fb 2085.

**Instructie**, Soendasche, voor de Districtshoofden op Java en Madura. Batavia 1862. Fb 2095.

**Katrangan** tina prakawis mijara laoek tjaï. Batavia 1861. Fb 2105.

**Modelien**, Soendasche, van verschillende Brieven, door Holle. Batavia 1861. Fb 2125.

**Moehamad Moesa** [Moesa], Raden Hadji, Soendasche Gedichten en Fabelen. Batavia 1862. Fb 2132.

— — Soendasch Gedicht Radja Soedibja. Batavia 1862. Fb 2133.

— — Soendasch Zededicht Woelang-Krama. Batavia 1862. Fb 2134.

— — Woelang-Tani. Batavia 1862. Fb 2135.

— — Geschiedenis van Setja Nala, bevattende Lessen voor den Boeren- en Handelstand. Batavia 1863. Fb 2136.

— — Ali Moehtar. Batavia 1864. Fb 2137.

— — Handleiding voor de Kultuur van Padi op natte Velden (sawahs). Batavia 1864. Fb 2138.

— — Dongeng 2 piëntëngën. [Spiegel der Jeugd.] Batavia 1867. Fb 2139.

— — Dasselbe in lateinischen Lettern. Fb 2139ª.

**Prawira Koesoemah**, Raden, Soendasche Gedichten Dongeng-dongeng toeladan. Batavia 1863. Fb 2150.

**Reis** van den Kapitein Willem Ijsbrandszoon Bontekoe. Uit het Nederlandsch in het Soendaasch overgebracht door Raden Kartawinata te Garoet. Batavia 1874. Fb 2156.

**Rekenboekje** over de Benoemde Getallen, de in de Soendalanden gebruikelijke Maten en Gewigten en het Nederlandsche Maten- en Gewigten-stelsel. Batavia 1867. Fb 2160.

**Schryfvoorbeelden**, Soendasche. Batavia 1864. Fb 2178.

**Tjarita Erman** (Hendrik van Eichenfels). Uit het Nederlandsch in het Soendaasch overgebracht door Raden Ajoe Lasminingrat. Batavia 1875. Fb 2188.

**Wawatjan** woelang moerid. Lessen voor den Leerling. Batavia 1865. in Fb 772.

## III. Melanesische Sprachen.

**Gabelentz**, H. C. von der, Die melanesischen Sprachen nach ihrem grammatischen Bau und ihrer Verwandtschaft unter sich und mit den Malaiisch-Polynesischen Sprachen untersucht. I. II. 2 voll. [AKSGW. III. VII.] Leipzig [1861] 1873. Fb 2210. 4°.

**Gabelentz**, Georg von der, und Meyer, Adolf Bernhard, Beiträge zur Kenntniss der melanesischen, mikronesischen und papuanischen Sprachen, ein erster Nachtrag zu Hans Conon's von der Gabelentz Werke „Die melanesischen Sprachen". [AKSGW. VIII, 4.] Leipzig 1882. Fb 2210ª. 4°.

## IV. Polynesische Sprachen.

**Andrews**, L., Grammar of the Hawaiian Language. Honolulu 1854. Fb 2310.

**Buschmann**, J. Ch. Éd., Aperçu de la langue des Iles Marquises et de la langue taïtienne, précédé d'une introduction sur l'histoire et la géographie de l'Archipel des Marquises. Accompagné d'un vocabulaire inédit de la langue taïtienne par Guillaume de Humboldt. Berlin 1843. Fb 2320.

**Textes** marquésans et taïtiens, publiés et analysés par J. Ch. Éd. Buschmann. Berlin 1843. Fb 2390.

# Fc

## Australische Sprachen und Sprachen der Papūas.

**Bleek**, W. H. I., On the Position of the Australian Languages. [A. aus den Proceedings of the Ethnological Society. Vol. I.] [London o. J.] Fc 10.

**Gabelentz**, Georg von der, und Meyer, Adolf Bernhard s. Fb 2210ᵃ. 4°.

# Fd

## Afrikanische Sprachen

ausser den in **C** und **Dg** erwähnten.

### I. Allgemeines.

**Bleek**, Wilh., Über africanische Sprachenverwandtschaft. [A. aus den Monatsberichten der Geographischen Gesellschaft in Berlin. Neue Folge. Band X. 1853.] Fd 12.

— W. H. I., Comparative Grammar of South African Languages. Part I. Phonology. London 1862. Fd 15.

**Christaller**, J. G., Die Sprachen Afrikas. Sonderabdruck aus dem IX. u. X. Jahresbericht des Württ. Vereins für Handelsgeographie. Stuttgart 1892. Fd 25. 4°.

**Cust**, Robert Needham, A Sketch of the Modern Languages of Africa. Volume I. II. 2 voll. London 1883. Fd 35.

— — On the Progress of African Philology. [Read at Meeting of the British Association at Aberdeen, Sept. 1885.] o. O. 1885. Fd 36.

**Zeitschrift** für afrikanische Sprachen herausgegeben von C. G. Büttner. Jahrgang I. Heft 1. Berlin 1887. Fd 80. 4°.

**Zeitschrift** für afrikanische und oceanische Sprachen s. Bb 935. 4°.

### II. Bantu-Sprachen.

a) Allgemeines.

**Bleek**, W. H. J., „Grimm's Law" in South Africa or Phonetic Changes in the South African Bântu Languages. I. In the South-Eastern Branch. [Philological Society.] o. O. u. J. Fd 90.

**Froberville**, Eugène de. Analyse d'un mémoire de M. Eugène de Froberville sur les langues et les races de l'Afrique orientale au sud de l'equateur. Fd 105. 4°.

**Meinhof**, Carl, Grundriss einer Lautlehre der Bantusprachen. [AKM. XI. Band. No. 2.] Leipzig 1899. = Bb 1150.

b) Einzelsprachen.

#### Basuto.

**Li'nete** tsa bokereste, ka mo re rotiloeng tsona ki Bibele. Printed ... from a Tract of the Religious Tract Society of Paris, entitled "Doctrines Chrétiennes dans le Langage des Saintes Ecritures", and Translated into the Basuto language by T. Arbousset. Cape Town 1845. Fd 190.

#### Benga.

***Mackey***, *James* L., A Grammar of the Benga Language. New York 1855. Fd 195.

### Duala.

**Boleedi** ba Bona-Kristo na miemba ma kalat' a loba. Christenlehre in sechs Hauptstüken [sic] nach Brenz und Luther und Sammlung von Bibelsprüchen (Spruchbuch) in der Duala-Sprache, Kamerun. Basel 1892. Fd 205.

**Christaller**, Th., Fibel für die Volksschulen in Kamerun. Zweite verbesserte und vermehrte Auflage. Frankfurt a. M. 1892. Fd 230.

— — Handbuch der Duala-Sprache. Basel 1892. Fd 231.

### Kafir.

**Colenso**, John William, An Elementary Grammar of the Zulu-Kafir Language. London 1855. Fd 280.

**Perrin**, James, A Kafir-English Dictionary of the Zulu-Kafir Language. London 1855. Fd 320.

— — An English-Kafir Dictionary of the Zulu-Kafir Language. Pietermaritzburg 1855. Fd 321.

**Schreuder**, H. P. S., Grammatik for Zulu-Sproget. Med Fortale og Anmærkninger af C. A. Holmboe. Christiania 1850. Fd 352.

### Kikami.

**Velten**, Carl, Kikami die Sprache der Wakami in Deutsch-Ostafrika. [Diss.] Berlin 1899. Fd 360.

### Kimbundu.

**Chatelain**, Heli, Kimbundu Grammar. Grammatica elementar do Kimbundu ou Lingua de Angola. Genebra 1888. 1889. Fd 365.

### Kinika.

**Krapf**, J. L., and Rebmann, J., The Beginning of a Spelling Book of the Kinika Language, accompanied by a translation of the Heidelberg Catechism. Bombay 1848. Fd 380.

### Kisukuma.

**Seidel**, A., Das Kisukuma. Grammatische Skizze nebst Kisukuma-deutschem und Deutsch-Kisukuma Vokabularium. Sonderdruck aus: Zum Victoria Nyanza von W. Werther. Berlin o. J. Fd 390.

### Luganda.

**Wilson**, C. T., An Outline Grammar of the Luganda Language. London [1882]. Fd 395.

### Mozambique-Sprachen.

**Bleek**, Wm. H. J., The Languages of Mosambique. Vocabularies ... drawn up from the Manuscripts of Wm. Peters and from other Materials. London 1856. Fd 400.

### Mpongwe.

**Grammar**, A, of the Mpongwe Language, with Vocabularies: By the Missionaries of the A. B. C. F. M. Gaboon Mission, Western Africa. [Published by John Leighton Wilson. MS. additions by William Walker 1851.] New York 1847. Fd 410.

### Shambala.

**Seidel**, A., Handbuch der Shambala-Sprache in Usambara, Deutsch-Ostafrika. Mit Texten, einem Shambala-Deutschen und einem Deutsch-Shambala Wörterbuch. Dresden-Leipzig 1895. Fd 480.

### Suahili.

**Büttner**, C. G., Hülfsbüchlein für den ersten Unterricht in der Suahili-Sprache. Leipzig 1887. Fd 500.

**Krapf**, J. L., Outline of the Elements of the Kisuáheli Language, with special reference to the Kiníka Dialect. Tübingen 1850. Fd 540.

— — Vocabulary of Six East-African Languages. (Kisuáheli, Kiníka, Kikámba, Kipokómo, Kihiáu, Kigálla.) Tübingen 1850. Fd 541. 2°.

— — A Dictionary of the Suahili Language. With Introduction containing an Outline of a Suahili Grammar. London 1882. Fd 542. 4°.

**Mbaraka**, Ein Suaheligedicht über die Vorgänge beim letzten Thronwechsel in Sansibar. Aus dem Suaheli übersetzt von A. Seidel. SA. aus Nr. 7 der Deutschen Kolonialzeitung, Jahrgang 1898. o. O. 1898. Fd 546.

**Nettelbladt**, F. Freiherr von, Suaheli-Dragoman. Leipzig 1891. Fd 550.

**Salla** sa subuçi na jioni sasalliwaso katika kiriaki ja kienglese siku sothe sa muaka i. e. Morning and Evening Prayers said in the English Church daily throughout the year. Translated into Kisuahili by L. Krapf. Tübingen 1854. Fd 585.

**Steere**, Edward, A Handbook of the Swahili Language as spoken at Zanzibar. Second edition. London 1875. Fd 600.

Zeitungen.

**Isitunywa** Sennyanga. Eqonci, Innyanga 9, 1850. King William's Town 1850. Fd 660. 2°.

## III. Sprachen der Buschmänner und Hottentotten.

**Bleek**, W. H. I., Report concerning his Researches into the Bushman Language. [o. O. 1873.] Fd 670. 2°.

— — A Brief Account of Bushman Folk-lore and other Texts. Cape Town, London, Leipsic 1875. Fd 671. 2°.

**Hahn**, Theophilus, Die Sprache der Nama. Leipzig 1870. Fd 695.

**Lloyd**, L. C., A Short Account of further Bushman Material collected. London 1889. Fd 720. 2°.

**Schils**, G.-H., Grammaire raisonnée de la langue Nama de l'Afrique Australe avec des textes et un vocabulaire. Renaix 1886. Fd 780.

— — Grammaire complète de la langue des Namas. Louvain 1891. Fd 781. 2°.

— — Dictionnaire étymologique de la langue des Namas. Louvain 1895. Fd 782. 2°.

**Tindall**, Henry, A Grammar and Vocabulary of the Namaqua-Hottentot Language. o. O. u. J. Fd 800.

## IV. Negersprachen.

**Barth**, Heinrich, Sammlung und Bearbeitung Central-Afrikanischer Vocabularien. Abtheilung 1. 2. Gotha 1862. 1863. Fd 806. 4°.

### Akra oder Gã.

**Christaller**, J. G., [und] Bohner, H., Übungen in der Akra- oder Ga-Sprache. Erster Theil: Kurze Sprachlehre von J. G. Christaller. Zweiter Theil: Sätze aus der Umgangssprache des täglichen Lebens von H. Bohner. Basel 1890. Fd 820.

**Gibbs**, J. W., Characteristics of the Language of Ghagh or Accra [A.] in Ba 306.

**Jesu** amanehûlu kẹ gbele saue, bọni Mateo kẹ Marko kẹ Luka kẹ Johane ngma hâ. (History of the sufferings and death of Jesus in the Gâ language.) o. O. 1855. Fd 830.

### Aongla.

**Schlegel**, J. B., Agbalẹ ke me devio osrộ hlehlẹ. Aongla-Primer. o. O. 1856. Fd 850.

### Bari.

**Mitterrutzner**, Hanna Kutuk-náculyeng ko Logwit-lo-Ladú, Fr. X., Todínet nádit ná ngutu tí gwea na Kristi awúrö i kulya tí Bari i kiden na Afrika. Brixen 1866. Fd 860.

—, J. C., Die Sprache der Bari in Central-Afrika. Brixen 1867. Fd 861.

**Müller**, Friedrich, Die Sprache der Bari. Ein Beitrag zur afrikanischen Linguistik. [SA. aus den SWA. [XLV. Bd.].] Wien 1864. Fd 866.

**Bornu** s. Kanuri.

### Dinka.

**Mitterrutzner**, J. C., Die Dinka-Sprache in Central-Afrika. Brixen 1866. Fd 880.

### Efik.

**Waddell**, H. M., A Vocabulary of the Efik or Old Calabar Language: with Prayers and Lessons. Second edition, revised and enlarged. Edinburgh 1849. Fd 890.

### Ewe.

**Schlegel**, J. B., Schlüssel zur Ewe-Sprache. Stuttgart 1857. Fd 900.

**Gã** s. Akra.

### Hausa.

**Fārawá** letáfin māgúna Haúsa. Berlin 1857. Fd 930.

**Hausa Primer.** [Berlin] o. J. Fd 938.

**Haussa-Texte**, Zwei. Herausgegeben von Rudolf Prietze. [SA. aus der „Zeitschrift für afrikanische und oceanische Sprachen.“ Jahrgang III, Heft 2.] [Berlin 1897.] Fd 941. 4°.

**Magána Hausa.** Native Literature, or Proverbs, Tales, Fables and Historical Fragments in the Hausa Language. To which is added a Translation in English. By J. F. Schön. London 1885. Fd 945.

**Schön**, James Frederick, Dictionary of the Hausa Language. Part I. Hausa-English. Part II. English-Hausa. London 1876. Fd 960.

— — Grammar of the Hausa Language. London 1862. Fd 961.

**Schön**, James Frederick, Haúsa Reading Book: With the Rudiments of Grammar and Vocabularies, and Traveller's Vade Mecum. London 1877. Fd 962.

— — Primer of the Haussa Language. London o. J. Fd 963.

— — Vocabulary of the Haussa Language. Part I. English and Haussa. Part II. Haussa and English. And Phrases and Specimens of Translations. To which are prefixed, the Grammatical Elements of the Haussa Language. London 1843. Fd 964.

### Kanuri.

[**Richardson** and Norris, Edwin], Grammar of the Bornu or Kanuri Language: with Dialogues, Translations, and Vocabulary. London 1853. Fd 985.

### Kisi.

**Gibbs**, J. W., A Gissi or Kissi Vocabulary. [A.] in Ba 306.

### Mende.

**Gibbs**, J. W., A Mendi Vocabulary. [A.] in Ba 306.

[**Schön**, J. F.], Grammar of the Mende Language. London 1882. Fd 1020.

**Schön**, J. F., Vocabulary of the Mende Language. London 1884. Fd 1021.

### Odschi.

**Riis**, H. N., Grammatical Outline and Vocabulary of the Oji-Language, with especial reference to the Akwapim-Dialect, together with a Collection of Proverbs of the Natives. Basel 1854. Fd 1052.

### Temne.

**Schlenker**, C. F., A Temneh Primer. Stuttgart 1854. Fd 1120.

### Vei.

**Gibbs**, J. W., A Vai or Vey Vocabulary. [A.] in Ba 306.

### Yoruba.

**Bowen**, T. J., Grammar and Dictionary of the Yoruba Language. [Smithsonian Contributions to Knowledge.] Washington 1858. = Af 65. 2°.

**Crowther**, Samuel, A Grammar and Vocabulary of the Yoruba Language. Together with Introductory Remarks by O. E. Vidal. Fd 1160.

## V. Vereinzelte Sprachen.

### Barea.

**Reinisch**, Leo, Die Barea-Sprache. Grammatik, Text und Wörterbuch nach den handschriftlichen Materialien von Werner Munzinger bearbeitet. Wien 1874. [= Sprachen von Nord-Ost-Afrika. Band 1.] Fd 1230.

### Fulah-Sprachen.

**Krause**, Gottlob Adolf, Ein Beitrag zur Kenntniss der fulischen Sprache in Afrika. [= *Mittheilungen* der Riebeck'schen Niger-Expedition I.] Leipzig 1884. Fd 1260.

**Kunama.**

**Reinisch**, Leo, Die Kunama-Sprache in Nordost-Afrika. [SA. aus dem Jahrgange 1881 der SWA. (XCVIII. Bd., I. Hft., S. 87.).] Wien 1881. Fd 1300.

Sprachen der **Masai** und **Wakuafi.**

**Erhardt**, J., Vocabulary of the Enguduk Iloigob, as spoken by the Masai-Tribes in East-Africa. Ludwigsburg, in Würtemberg 1857. Fd 1320.

# Fe
# Drāviḍische und Kolarische Sprachen.

## I. Drāviḍische Sprachen.

a) Allgemeines.

**Burnell**, A. C., Elements of South-Indian Palaeography from the Fourth to the Seventeenth Century A. D. Mangalore 1874. Fe 12. 4°.

**Harkness**, Henry, Ancient and Modern Alphabets of the Popular Hindu Languages of the Southern Peninsula of India. London 1837. Fe 28. 4°.

b) Einzelsprachen.

**Kanaresisch.**

**Abhinava Pampa**, The Pampa Rámáyaṇa or Rámachandra Charita Puráṇa. An Ancient Jain Poem in the Kannaḍa Language. Edited by Lewis Rice. Bangalore 1882. Fe 95.

**Ayah**, The, and Lady. Mangalore 1844. Fe 100.

**Bhaṭṭâkalaṅka Dêva's**, Karṇâṭaka-Śabdânuśâsanaṃ; with its vṛitti or gloss, named Bhâshâ-Mañjarî, and vyâkhyâ or commentary thereon, called Mañjarî-Makarandaḥ ... Edited by B. Lewis Rice. Bangalore 1890. Fe 115. 4°.

[**Bibliotheca Carnatica** ed. Mögling.] Band I—V. 5 voll. [Mangalore 1848—1851.] Fe 125. 2°.

**Bunyan**, John, The Pilgrim's Progress ... In Canarese. Part I. Edited by B. Rice from a translation by G. Weigle and Moegling. Mangalore 1861. Fe 130.

**Devaravāśabdaratnamālē.** Mangalore 1844. Fe 140.

**Epigraphia Carnataca.** Inscriptions in the Mysore District (Part I) ... By B. Lewis Rice. (Archaeological Survey of Mysore.) Bangalore 1894. Fe 150. 4°.

[**Hoffmann**, W.] [Enquiry on Religion.] Mangalore 1843. Fe 170.

— — Dasselbe. Mangalore 1845. Fe 170ª.

**Inscriptions** at Śravaṇa Belgoḷa, a chief seat of the Jains. By B. Lewis Rice. Bangalore 1889. Fe 180. 4°.

— in Dharwar and Mysore. Photographed by the late Dr. Pigou ... and Colonel Biggs ... Edited by T. C. Hope. London 1866. Fe 185. 2°.

— Pāli Sanskrit and Old Canarese ... arranged and explained by J. F. Fleet s. Eb 4086. 2°.

**Kittel**, F., A Kannaḍa-English Dictionary. Mangalore 1894. Fe 200. 4°.

**Mysore Inscriptions**, translated for Government, by Lewis Rice. Bangalore 1879. Fe 225. 4°.

**Nâga Varmmâ's** Karṇâṭaka Bhâshâ-Bhûshaṇa. The oldest grammar extant of the language. Edited, with an introduction, by Lewis Rice. Bangalore 1884. Fe 232.

[**On** Caste.] Mangalore 1843. Fe 242.

### Kurg.

**Sprüchwörter,** Einige, und Rätsel aus dem Kurgland. Zusammengestellt von Veil. [Schorndorf] o. J. Fe 270. 4°.

### Malayāḷam.

**Gundert,** H., A Malayalam and English Dictionary. Mangalore 1872. Fe 290.

— — Kēraḷotpatti. Mangalore 1843. Fe 291.

**Pañcāṃgaṃ,** Kristābdaṃ 1855 ttumaḍiṅṅē. Jellicherry 1855. Fe 340.

### Tamil.

**Adventures,** The, of the Gooroo Paramartan: A Tale in the Tamul Language: Accompanied by a Translation and Vocabulary, together with an Analysis of the first Story. By Benjamin Babington. London 1822. Fe 400. 4°.

**Ānandarangappullei.** Les Français dans l'Inde. Dupleix et Labourdonnais. Extraits du Journal d'Anandarangappoullé ... (1736—1748) traduits du Tamoul par Julien Vinson. Paris 1894. [= PÉLOV. 3e Série — Vol. XV.] = Bb 1250. 4°.

**Collection,** A, of Proverbs in Tamil, with their Translation in English. By P. Percival. Jaffna 1843. Fe 430.

**Dictionary,** A Manual, of the Tamil Language. Jaffna 1842. Fe 440.

**Elements,** The, of the Vedantic Philosophy, translated from the Tamil, by Thomas Foulkes. Madras 1860. Fe 450.

**Explicatio,** Perspicua, doctrinae christianae secundum ordinem quinque capitum catechismi in usum scholarum et ecclesiae Tranquebariae ex Indis collectae in Lingua Damulica scripta a ... Bartholomaeo Ziegenbalg & Iohanne Ernesto Gründler. Tranquebariae 1719. Fe 460.

[**Hoisington,** H. R.], The Oriental Astronomer: being a Complete System of Hindu Astronomy, accompanied with a Translation and numerous explanatory Notes. With an Appendix. Jaffna 1848. Fe 485.

**Inscriptions,** Tamil and Sanskrit, with some Notes on Village Antiquities collected chiefly in the South of the Madras Presidency. By Jas. Burgess. With Translations by S. M. Naṭēśa Śāstrī. [= Archaeological Survey of Southern India, Vol. IV.] Madras 1886. Fe 490. 4°.

**Inscriptions,** South-Indian, Tamil and Sanskrit ... Edited and translated by E. Hultzsch = Nf 452 (9. 10). 2°.

[**Kalender** für das Jahr Śālivāhana 1809 (1887/88 n. Chr.).] Fe 494. 4°.

**Katha Manjari,** The; or Bouquet of Stories. In Tamil and English. [Edited by J. Sugden.] Bangalore 1850. Fe 496.

**Lechler,** J. M., History of the Old Testament. Part I. II. Neyoor 1839. Fe 509.

— — History of the New Testament. Neyoor 1841. Fe 510.

***Nāladiyār, The, or Four*** Hundred Quatrains in Tamil with Introduction, Translation, *and Notes ... by* G. U. Pope. Oxford 1893. Fe 525.

**Rhenius**, C. T. E., A Grammar of the Tamil Language, with an Appendix. Madras 1836. Fe 570.

**Tatwarayaswami**, Sasivarna potham: Or the Doctrine of Sasivarna. A Vedantic Poem. Translated from the Tamil by Thomas Foulkes. London. Madras 1862. Fe 600.

**Tiruvaḷḷuva-Nâyanâr**, The 'Sacred' Kurral. With Introduction, Grammar, Translation, Notes (in which are reprinted Fr. C. J. Beschi's and F. W. Ellis' Versions), Lexicon, and Concordance. By G. U. Pope. London 1886. Fe 615.

**Waring**, Edward J., Remarks on the Uses of some Bazaar Medicines, and on a few of the common indigenous Plants of India, according to European practice. [Englisch und Tamil.] Travancore 1860. Fe 625.

### Telugu.

**Bhâskar**, Rámáyana: Bálakándam. For the use of schools, &c. Telugu. Second edition. Madras 1863. Fe 650.

**Brown**, Charles Philip, A Grammar of the Telugu Language. Madras 1840. Fe 660.

**Collection**, A, of Telugu Proverbs translated, illustrated, and explained; together with some Sanscrit Proverbs ... by M. W. Carr. Madras. London 1868. Fe 670.

**Supplement**, A, to the Collection of Telugu Proverbs ... By M. W. Carr. Madras. London 1868. an Fe 670.

# Ff
# Einsilbige Sprachen.

## I. Allgemeines.

**Conrady**, August, Eine indochinesische Causativ-Denominativ-Bildung und ihr Zusammenhang mit den Tonaccenten. Leipzig 1896. Ff 5. 4°.

**Himly**, K., Über die einsilbigen Sprachen des südöstlichen Asiens. [SA. aus Internationale Zeitschrift für allgemeine Sprachwissenschaft. 1. Band.] Leipzig 1884. Ff 8. 4°.

## II. Die einzelnen Sprachen.

### A. Chinesisch.

a) Allgemeines.

**Abel-Rémusat**, J. P., Essai sur la langue et la littérature chinoises. Paris 1811. Ff 15.

— — Sacy, Silvestre de, Discours prononcé en faisant hommage au Corps Législatif, de l'Ouvrage de M. Abel Rémusat, intitulé Essai sur la Langue et la Littérature chinoises. [Paris 1811.] in De 681.

**Breitkopf**, Joh. Gottlob Immanu., Exemplum typographiae Sinicae. Lipsiae 1789. Ff 20.

**Catalogue** des livres chinois qui se trouvent dans la Bibliothèque de l'Université de Leide. Leide 1883. Ff 30. 4°.

— Supplément au Catalogue des livres chinois qui se trouvent dans la Bibliothèque de l'Université de Leide. Leide 1886. Ff 30*. 4°.

**Cordier**, Henri, Bibliotheca Sinica. Dictionnaire bibliographique des ouvrages relatifs à l'empire chinois. Tome I. Supplément. (= PELLIOT. Troisième Série. Vol. XV.) *2 voll. Paris 1878. 1895.* = Bh 1250. 4°.

**Cordier,** Henri, Les études chinoises (1895—1898). Supplément au volume IX du „T'oung-pao". Leide o. J. = Bb 905. 4°.

[**Edmond,** J. P.], Catalogue of Chinese Books and Manuscripts. [Bibliotheca Lindesiana.] o. O. 1895. Ff 40. 4°.

**Grube,** Wilhelm, Die sprachgeschichtliche Stellung des Chinesischen. Leipzig 1881. Ff 50.

[**Gützlaff.**] Aus einem Briefe des Herrn Gützlaff an Herrn Dorn. [Aus dem BAP. T. IX. No. 5.] [St. Petersburg 1851.] Ff 55.

**Hoffmann,** J., Catalogus van Chinesche Matrijzen en Drukletters. Amsterdam. Leiden 1860. Ff 60. 4°.

— — Chinesche Drukletters vervaardigd in Nederland. Nieuw Overzigt. Amsterdam. Leiden 1864. Ff 61. 4°.

— — Mededeeling aangaande de Chinesche Matrijzen en Drukletters. Amsterdam 1860. Ff 62.

**Каменскій,** Павелъ, и Липовцовъ, Стефанъ, Каталогъ Китайскимъ и Японскимъ книгамъ, въ Библіотекѣ Императорской Академіи Наукъ хранящимся. o. O. u. J. Ff 70.

**Kühnert,** Franz, Das Geistesleben der Chinesen in deren Schrift und Sprache. [SA. der ausserordentlichen Beilage zu Nr. 9 der ‚Monatsblätter des Wissenschaftlichen Club' vom 15. Juni 1888.] Ff 75. 4°.

**Möllendorff,** P. G. and O. F. von, Manual of Chinese Bibliography. Shanghai 1876. Ff 90.

**Repository,** The Chinese. Vol. I. II. 2 voll. Canton 1833. Ff 129.

—, The Chinese and Japanese. Edited by J. Summers. Vol. I. No. 1—5. London 1863. Ff 130.

**Schiefner,** Anton, Bericht über die neueste Büchersendung aus Peking. [SA. aus dem BAP. T. VIII. No. 1, 2.] [St. Petersburg 1851.] Ff 150.

### b) Grammatik und Lexikographie.

**Chalmers,** J., Concise Dictionary of Chinese on the Basis of K'anghi. Part I—III. 3 voll. Leipzig 1881. Ff 180. 4°.

**Gabelentz,** Georg von der, Anfangsgründe der chinesischen Grammatik mit Übungsstücken. Mit einer Schrifttafel. Leipzig 1883. Ff 200.

— — Chinesische Grammatik mit Ausschluss des niederen Stiles und der heutigen Umgangssprache. Mit drei Schrifttafeln. Leipzig 1881. Ff 201. 4°.

**Hegewald,** Notice sur l'étude raisonnée du Chinois. o. O. u. J. Ff 220.

**Julien,** Stanislas, Exercices pratiques d'analyse, de syntaxe et de lexigraphie chinoise. Paris 1842. Ff 230.

**Kühnert,** Franz, Ueber einige Lautcomplexe des Shanghai-Dialektes. [SA. aus den SWA. CXVI. Bd., I. Hft., S. 235.] Wien 1888. Ff 240.

**Language,** The Chinese. [Recension über A. P. Martin, The Analytical Reader, und William Gamble, Two Lists of Select Characters.] [Extract from the North China Herald of July 18th. 1863.] Ff 246.

**Lepsius,** Richard, Über chinesische und tibetanische Lautverhältnisse und über die Umschrift jener Sprachen. Aus den ABA. 1860. Berlin 1861. Ff 252. 4°.

**Lobscheid**, W., A Chinese and English Dictionary. Hongkong 1871. Ff 260. 4°.

**Martin**, W. A. P., The Analytical Reader. A short Method for Learning to read and write Chinese. Shanghai 1863. Ff 270. 4°.

**Medhurst**, W. H., Chinese and English Dictionary. Vol. I. II. 2 voll. Batavia 1842. 1843. Ff 275.

**Möllendorf**, P. G. von, Praktische Anleitung zur Erlernung der hochchinesischen Sprache. Shanghai 1880. Ff 285.

— — Dasselbe. Zweite Auflage. Shanghai 1891. Ff 285².

— — On the Foreign Languages spoken in China and the Classification of the Chinese Dialects. Reprinted from the „China Mission Handbook". Shanghai 1896. Ff 286.

[**Parrat**, H.], Les tons chinois sont sémitiques. [Porrentruy 1854.] Ff 300.

**Plath**, Joh. Heinr., Die Tonsprache der alten Chinesen. Abdruck aus den SMA. 1861. München 1862. Ff 315.

**Rosny**, Léon de, A Grammar of the Chinese Language. London 1874. Ff 330.

**Schlegel**, G., Nederlandsch-Chineesch Woordenboek met de Transcriptie der Chineesche Karakters en het Tsiang-tsiu Dialekt. Deel I—IV [und] Aanhangsel. 4 voll. Leiden 1884—1890. Ff 345. 4°.

[**Severini**, A., und **Puini**, C.,] Repertorio sinico-giapponese. Firenze 1875. Ff 355. 4°.

**Васильевъ**, Анализъ Китайскихъ Іероглифовъ. С.-Петербургъ 1866 г. Ff 375. 4°.

— Графическая система китайскихъ іероглифовъ. Опытъ перваго китайскорусскаго словаря. Санктпетербургъ 1867. Ff 376. 2°.

**Vocabulary**, The Pocket Chinese and English. By the Author of the Wan tzu tien. Shanghai 1889. Ff 385.

**White**, M. C., The Chinese Language spoken at Fu Chau [From Methodist Quarterly Review]. [New York 1856.] Ff 395.

c) Texte.

**Chrestomathy**, A Chinese. in the Canton Dialect. By E. C. Bridgman. Macao 1841. Ff 402. 4°.

**Христоматія**, [sic] Китайская, изданная ... В. Васильевымъ. Выпускъ I—III. Санктпетербургъ 1868. Ff 406. 4°.

— Примѣчанія на третій выпускъ Китайской Хрестоматіи профессора Васильева. Переводъ и толкованія Шп Цзина. С.-Петербургъ 1882. Ff 406ᵃ. 4°.

**Хрестоматія** Китайская, изданная ... В. П. Васильевымъ. Томъ первый. o. O. 1890. Ff 408. 4°.

— — Выпускъ второй. Лунь-юй. С.-Петербургъ 1894 г. Ff 409. 4°.

**Asvaghosha Bodhisattva.** The Fo-Sho-Hing-Tsan-King. A Life of Buddha. Translated from Sanskrit into Chinese by Dharmaraksha, A. D. 420 and from Chinese into English by Samuel Beal. [= SBE. Vol. XIX.] Oxford 1883. = Bb 1215. (19).

**Avadânas**, Les, contes et apologues indiens ... suivis de fables, de poésies et de nouvelles chinoises traduits par Stanislas Julien. Tome I—III. 2 voll. Paris 1859. Ff 415.

**Beal**, Samuel, The Buddhist Tripiṭaka as it is known in China and Japan. A Catalogue and Compendious Report. Devonport 1876. Ff 420. 2°.

**Books,** The Sacred, of China. The Texts of Confucianism. Translated by James Legge. Part I—IV. 4 voll. [= SBE. Vol. III. XVI. XXVII. XXVIII.] Oxford 1879. 1882. 1885. = Bb 1215 (3. 16. 27. 28).

**Bunyiu Nanjio,** A Catalogue of the Chinese Translation of the Buddhist Tripiṭaka the Sacred Canon of the Buddhists in China and Japan. Oxford 1883. Ff 425. 4°.

**Čaó-ài-kū-rĭ.** Tchao-chi-kou-eul ou l'orphelin de la Chine, drame en prose et en vers, accompagné des pièces historiques qui en ont fourni le sujet, de nouvelles et de poésies chinoises. Traduit du chinois, par Stanislas Julien. Paris 1834. Ff 430.

**Čaó Žù-kuat.** Hirth, Friedrich, Das Reich Malabar nach Chao Ju-kua. „Separatabdruck aus T'oung-Pao, Vol. VI, No. 2." Leiden 1895. Ff 435.

**Čeū-li.** Le Tcheou-Li ou Rites de Tcheou, traduit pour la première fois du Chinois par Édouard Biot. Tome I. II. Table analytique. 3 voll. Paris 1851. Ff 440.

**Čeū-tsĭ.** Thai-kih-thu, des Tscheu-tsï Tafel des Urprinzipes, mit Tschu-hi's Commentare nach dem Hoh-pih-sing-li chinesisch mit mandschurischer und deutscher Übersetzung, Einleitung und Anmerkungen herausgegeben von Georg von der Gabelentz. [Diss.] Dresden 1876. Ff 445.

— — T'ūng-šū des Čeū-tsĭ (Cap. IX bis XX) Chinesisch und Mandschurisch mit Übersetzung und Commentar. Habilitationsschrift [von] Wilhelm Grube. Leipzig 1881. Ff 448.

**Confucius** s. K'ùng-fū-tsï.

**Čū-hī.** Neumann, Carl Friedrich, Die Natur- und Religionsphilosophie der Chinesen. Nach dem Werke des Chinesischen Weltweisen Tschuhi, Fürst der Wissenschaft genannt. Aus dem 7. Bande der Zeitschrift für die historische Theologie besonders abgedruckt. Leipzig 1837. Ff 455.

**Čū Ssĭ-pèn, Lô Hûng-siēn** [und] **Hû Sûng,** Kuàng-iû-t'ù. [Abdruck der Ausgabe von T'ùng Hiok-liên 1799.] 2 Hefte in 1 vol. Ff 465. 2°.

**Di-li shū** lin væn-koh kwu-kying z-t'i yiu-tin kòng-tsing. Yi-da-li. [p. 121—185.] Nyingpo 1852. Ff 475.

**Épigraphie,** L', chinoise au Tibet. Inscriptions recueillies, traduites et annotées par Maurice Jametel. Première partie. 1re livraison. Péking. Paris 1880. Ff 482.

**Fa Hian** s. **Fap-hièn.**

**Fap-hièn,** The pilgrimage of Fa Hian; from the French edition of the Foe Koue Ki of M. M. Rémusat, Klaproth, and Landresse. With additional notes and illustrations. Calcutta 1848. Ff 492.

**Fa-tsien,** „les billets doux". Poëme cantonais du VIIIe des Tsaï-Tsze modernes. Fragments traduits en français par Léon de Rosny. Paris 1876. Ff 505.

**Geschichte** der Fürstenthümer zur Zeit der Östlichen Chou, Episoden aus dem historischen Roman [IV: aus der]. Aus dem Chinesischen übersetzt, und theilweise bearbeitet von C. Arendt. II. III. IV. Yokohama o. J. Ff 520. 2°.

**Histoire** des relations de la Chine avec l'Annam-Việtnam du XVIe au XIXe siècle d'après des documents chinois traduits ... par G. Devéria. [= PELOV. Vol. XIII.] Paris 1880. Bb 1250. 4°.

***Hán*-hoá-č'ū-kiāi.** Ff 530.

**Hoéi-lip** [und] **Yen-ts'ung.** Hoëi-Li et Yen-Thsong, Histoire de la vie de Hiouen-Thsang et de ses voyages dans l'Inde depuis l'an 629 jusqu'en 645 ... Traduite du Chinois par Stanislas Julien. Paris 1853. Ff 540.

**Hûng-liáng-kih.** Chih louh kouoh kiang yuh tchí. Histoire géographique des seize royaumes. Ouvrage traduit du Chinois pour la première fois et annoté par Abel des Michels. Fasc. I. II. [= PÉLOV. III^e Série. — Vol. XI.] 2 voll. Paris 1891. 1892. = Bb 1250. 4°.

**I-li** s. **Ngí-li.**

**Inschrift,** Die chinesische, auf dem uigurischen Denkmal in Kara Balgassun. Übersetzt und erläutert von Gustav Schlegel. [= MSFO. IX.] Helsingfors 1896. = Fa 61. 4°.

**I-tsing** s. Ngí-tsíng.

**Kam-ying-p'lēn** s. Livre Ff 665.

**K'āng-hī,** Litterae patentes imperatoris Sinarum Kang-hi. Sinice et Latine. Cum interpretatione Ignatii Koegleri. Ex archetypo Sinensi edidit additis notitiis Sinicis Christophorus Theophilus de Murr. Norimbergae et Altdorfii 1802. Ff 555.

**K'ao-Pan-lung.** Tchou-tze-tsieh-yao-tchuen, résumé de la philosophie de Tchou-hi, (extraits), par C. de Harlez. Extrait du Journal Asiatique. Paris 1887. Ff 560.

**Kīm-kám-jŭ-tsiuèn-ī-tsūn.** [Teil 84—90]. o. O. u. J. Ff 570.

**Kīm-tsīng-ši-teú.** Ff 580.

**K'ùng-fū-tsè.**

— Werke des tschinesischen Weisen Kung-Fu-Dsü und seiner Schüler. Zum erstenmal aus der Ursprache ins Deutsche übersetzt und mit Anmerkungen begleitet von Wilhelm Schott. Erster Theil. Lün-Yü. Halle 1826. Ff 595.

— Lauterbach, Wilhelm, Dr. Wilhelm Schott's vorgebliche Übersetzung der Werke des Confucius aus der Ursprache eine litterarische Betrügerei. Leipzig und Paris 1828. Ff 596.

— The Texts of Confucianism. Translated by James Legge. Part I—IV. s. Books, The Sacred, of China.

— Confucius, Tá-Hiŏ. Die erhabene Wissenschaft. Aus dem Chinesischen übersetzt und erklärt von Reinhold von Plaenckner. Leipzig 1875. Ff 600.

— Confucius, Tschōng-Yông. Der unwandelbare Seelengrund. Aus dem Chinesischen übersetzt und erklärt von Reinhold von Plaenckner. Leipzig 1878. Ff 605.

— Plath, Joh. Heinr., Ueber die Quellen zum Leben des Confucius namentlich seine sog. Hausgespräche (Kia-iü). [Aus den SMA. 1863. B. I. 4.] München 1863. Ff 615.

**Laò-tsè.**

— Moeller, Nic., De la métaphysique de Lao-tseu. [Extrait de la Revue catholique, tom. IV. 1849—1850.] Tirlemont o. J. Ff 630.

— Watters, T., Lao-tzŭ, a Study in Chinese Philosophy. Hongkong 1870. Ff 640.

**Liet-tsè.** Der Naturalismus bei den alten Chinesen ... oder die sämmtlichen Werke des Philosophen Licius ... übersetzt und erklärt von Ernst Faber. Elberfeld 1877. Ff 655.

**Livre,** Le, des récompenses et des peines, en chinois et en français; accompagné de quatre cents légendes, anecdotes et histoires, qui font connaître les doctrines, les

croyances et les moeurs de la secte des Tao-ssé. Traduit du chinois par Stanislas Julien. Paris 1835. Ff 665.

**Lûng-šú.** Suh-ki-li-lih-kiu. The Suhṛillekha or 'Friendly Letter', written by Lung Shu (Nâgârjuna), and addressed to King Sadvaha. Translated from the Chinese edition of I-Tsing. By the late Rev. Samuel Beal. With the Chinese Text. London 1892. Ff 680.

**Lŭn-šén-ngok-žîn-čī-ssĭ** [Traktat in Kuān-hoá]. Shanghai 1863. Ff 690.

**Mêi yīng-tsó,** Tsĭ-wéi, [herausgegeben von] Mêi Tán-šēng. 14 Hefte in 2 voll. Ff 700. 4°.

**Mek-Tik.** Faber, Ernst, Die Grundgedanken des alten chinesischen Socialismus oder die Lehre des Philosophen Micius zum ersten Male vollständig aus den Quellen dargelegt. Elberfeld 1877. Ff 705.

**Méng-tsĭ.**

— The Chinese Classics: with a Translation, Critical and Exegetical Notes, Prolegomena, and Copious Indexes. By James Legge. In seven Volumes. Vol. II., containing the Works of Mencius. [Defekt.] Hongkong 1861. Ff 715. 4°.

— Eine Staatslehre auf ethischer Grundlage oder Lehrbegriff des chinesischen Philosophen Mencius. Aus dem Urtexte übersetzt ... von Ernst Faber. Elberfeld 1877. Ff 720.

**Mîng-sīm-paò-kiém.** Plath, Joh. Heinr., Proben chinesischer Weisheit nach dem Chinesischen des Ming sin pao kien. [Aus den SMA. 1863. II. 2.] München 1863. Ff 740.

**Mùng-kù-iû-muk-ki.** Мэнъ-гу-ю-му-цзи. Записки о Монгольскихъ кочевьяхъ. Переводъ съ Китайскаго П. С. Попова. [Записки Императорскаго Географическаго Общества по отдѣленію этнографіи. Томъ XXIV.] С.-Петербургъ 1895. Ff 750.

**Nāgārjuna** s. Lūng-šú.

**Neumann,** Carl Friedrich, Mexiko im fünften Jahrhundert unserer Zeitrechnung. Nach chinesischen Quellen. Aus dem „Ausland 1845" besonders abgedruckt. München 1845. Ff 765.

**Ngi-li.** I-li. Cérémonial de la Chine antique avec des extraits des meilleurs commentaires traduits pour la première fois par C. de Harlez. Paris 1890. Ff 770.

**Ngi-tsing.** Mémoire composé à l'époque de la grande dynastie T'ang sur les religieux éminents qui allèrent chercher la loi dans les pays d'occident par I-tsing. Traduit en français par Édouard Chavannes. Paris 1894. Ff 780.

**Ngú-k'ūng.** Stein, M. A., Notes on Ou-K'ong's Account of Kaçmīr. [SWA. Band CXXXV.] Wien 1896. Ff 790.

**Ong-tae-hae,** The Chinaman abroad; an Account of the Malayan Archipelago, particularly of Java. Translated from the Original, by W. H. Medhurst. [Shanghae 1849.] Ff 800.

**Описаніе** Тибета въ нынѣшнемъ его состояніи. Съ картою дороги изъ Чепь-дуде Хлассы. Переводъ съ Китайскаго. Санктпетербургъ 1828. Ff 805.

**Памятникъ** христіанской вѣры въ Китаѣ, переведенный съ Китайскаго языка Захаромъ Леонтьевскимъ. Санктпетербургъ 1834. Ff 815.

**Pauthier,** G., Supplément aux Vindiciae Sinicae, ou dernière réponse a M. Stan. Julien. *(o. O. 1843.)* Ff 825.

**Примѣчанія** s. Ff 406ᵃ. 4°.

**Reading,** Graduated; comprising a Circle of Knowledge, in 200 Lessons. Gradation 1. Second edition. Improved. Hongkong 1864. Ff 835.

**Recueil** de documents sur l'Asie Centrale. Par Camille Imbault-Huart. [= PÉLOV. Vol. XVI.] Paris 1881. = Bb 1250. 4°.

**Sām-tsï̀-kīng,** Čīn-lì. Shanghai 1861. Ff 845.

**Šāng k'î-hiēn,** Ssḯ-čùng-hop-pién. 4 Hefte in 1 vol. Ff 845. 4°.

**Schlegel,** Gustave, Problèmes géographiques. Les peuples étrangers chez les historiens chinois. I—XX. Extrait du T'oung-Pao. Vol. III—VI. Leide 1892—1895. Ff 855. 4°.

— — La stèle funéraire du Teghin Giogh et ses copistes et traducteurs chinois, russes et allemands. [= MSFO. III.] = Fa 60ᵃ. 4°.

**Siaò-hiok.** La Siao-Hio ou Morale de la jeunesse avec le commentaire de Tchen-Siuen. Traduite du Chinois par C. de Harlez. [= AMG. Tome XV.] Paris 1889. = Bb 1180. 4°.

**Šī-kīng.**

— Šī-kīng-t'i-čú-tá-ts'iuèn [Ausgabe des Fán Tsï̀-tēng, neu herausgegeben 1711 von Kaō Č'áo-yīng und seinen Schülern]. Ff 870. 4°.

— Schi-King. Chinesisches Liederbuch, gesammelt von Confucius, dem Deutschen angeeignet von Friedrich Rückert. Altona 1833. Ff 885.

— Schī-kīng. Das kanonische Liederbuch der Chinesen. Aus dem Chinesischen übersetzt und erklärt von Victor von Strauss. Heidelberg 1880. Ff 890.

**Sī-ngān-fù,** Inschrift von. Heller, Joh. Ev., Das Nestorianische Denkmal in Singan fu. SA. aus dem II. Bande des Werkes: „Wissenschaftliche Ergebnisse der Reise des Grafen B. Széchenyi in Ostasien (1870—1880)". Budapest 1897. Ff 900. 4°.

— — Heller, Johannes, Beleuchtung der Bemerkungen Kühnert's zu meinen Schriften über das nestorianische Denkmal zu Singan fu. [SA. aus der WZKM. 1895.] Ff 901.

— — Pauthier, G., Études Orientales. I. De l'authenticité de l'inscription nestorienne de Si-ngan-fu ... II. L'inscription syro-chinoise de Si-ngan-fou ... Texte chinois accompagné ... d'une version latine verbale, d'une traduction française de l'Inscription et des commentaires chinois ... Paris 1857. 1858. Ff 906.

**Sīng-č'în-k'aò-yuên.** Sing chin khao youen. Uranographie chinoise. Partie I. II [und] Atlas céleste chinois et grec d'après le Tien-youen-li-li. 2 voll. und Atlas. La Haye. Leyde 1875. Ff 915. 4°.

**Šīng-hoéi-čī-ssï̀.** [Kirchengeschichte des Calwer Verlagsvereins.] o. O. u. J. Ff 925. 4°.

**Šīng-kīng-t'ūng-čì.** 12 Hefte in 2 voll. 4°. Ff 932. 4°.

— — Himly, C., Die amtliche Beschreibung von Schöng-King. [SA. und A. a. Kettler's Zeitschr. f. wissenschaftl. Geogr. Band II—IV.] o. O. 1881—1884. Ff 935. 4°.

**Sī-siāng-ki.** Màn-hán-si-siāng-kí. 4 Hefte in 1 vol. o. O. 1710. Ff 950. 4°.

**Siū Sing-po,** Sī-iù̇-šuì-táo-kí. 5 Hefte in 1 vol. Ff 960. 4°.

— — Himly, K., Einiges über das Si Yü Shui Tao Ki. [A. aus der Zeitschrift der Gesellschaft für Erdkunde Band XV. XVII.] [Berlin 1880. 1882.] Ff 965.

**Siû Taó,** Lik-tái-šin-siēn-t'ùng-kiém. 22 Hefte in 4 voll. Ff 975.

**Sseï-mà Ts'iēn.** Les mémoires historiques de Se-ma-Ts'ien traduits et annotés par Édouard Chavannes. Tome I. Paris 1895. Ff 985.

**Sū Cūng,** K'èu-rî-niém-sīm-rî-ki. Су-чжунъ, Коу-эрл-нянъ-сш-эрл цзи. С. П. Б. 1887. Ff 995. 4°.

**Sûtra,** Le, en Quarante-deux Articles. Textes Chinois, Tibétain et Mongol, autographiés par Léon Feer d'après l'Exemplaire polyglotte rapporté par l'abbé Huc. Paris 1868. Ff 1000.

**T'iēn-hiá-šùi-luk-lú-č'îng-sīn-piēn.** Himly, K., [Anzeige von] Thien-hia šuei lu lu tšhöng sin pien. [SA. a. Kettler's Zeitschr. f. wissenschaftl. Geogr., Bd. 1. H. 3.] o. O. u. J. Ff 1010. 4°.

**Tá-hiok.** The Grand Study (Ta hio or Dai Gaku). Edited by J. Hoffmann. Part I. II. Leiden 1864. Ff 1020.

**Tsï̀-wéi** s. Mêi-yīng-tsó Ff 700. 4°.

**U-K'ong** s. Ngú-k'ūng.

**Wei Yuen,** Chinese Account of the Opium War. By E. H. Parker. [The Pagoda Library No. 1.] Shanghai 1888. Ff 1030.

**Yî-king** s. Yik-kīng.

**Yik-kīng.**

— 2 Hefte in 1 vol. Ff 1040. 2°.

— — The Yî King. Translated by James Legge. [= SBE. Vol. XVI.] = Bb 1215 (16).

— — Le Yi: King, ou livre des changements de la dynastie des Tscheou traduit ... par P.-L.-F. Philastre. Partie I. II. 2 voll. [= AMG. Tome VIII. XXIII.] Paris 1885. 1893. = Bb 1180. 4°.

— — Harlez, C. de, Le texte originaire du Yih-King, sa nature et son interpretation. Extrait du Journal Asiatique. Paris 1887. Ff 1060.

**Yin Kao-ti** [?], Sing-ming-kuēi-čì. [Abteilung 4—6.] Ff 1090.

**Žit-kiàng-ssḯ-šū-kiài-i.** 12 Hefte in 2 voll. Ff 1110. 4°.

d) Zeitungen.

**Šīn-paó** [„Shanghaier Nachrichten", vom 27. August bis 24. Januar 1876 und 24. Mai 1878]. Ff 1130. 4°.

e) Litteraturgeschichte und Verwandtes.

**Hirth,** Friedrich, Die Länder des Islâm nach chinesischen Quellen. I. [Supplément au Volume V du „T'oung-Pao".] Leiden 1894. = Bb 905ª. 4°.

— — Mélanges. [SA. aus dem T'oung-Pao, Leide 1895.] Ff 1161.

**Васильевъ,** В. П., Матеріалы по Исторіи Китайской литературы. o. O. u. J. Ff 1190. 4°.

## B) Tibetanisch und Himālaya-Sprachen.

### 1. Tibetanisch.

a) Allgemeines.

**Georgius,** Augustinus Antonius, Alphabetum Tibetanum missionum apostolicarum commodo editum. Praemissa est disquisitio qua de vario litterarum ac regionis nomine, gentis origine, moribus, superstitione, ac Manichaeismo fuse disseritur. Romae 1762. Ff 1220. 4°.

**Schmidt**, I. J., Über den Ursprung der Tibetischen Schrift. [A. aus den MAP. VI Sér. T. I. p. 41—54, 1 Tafel.] an Hb 2645. 4°.

— — und Böhtlingk, O., Verzeichniss der tibetischen Handschriften und Holzdrucke im Asiatischen Museum der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften. (Aus dem BAP. T. IV, NNo. 6. 7. 8.) St. Petersburg o. J. Ff 1250.

**Schiefner**, A., Nachträge zu den von O. Böhtlingk und I. J. Schmidt verfassten Verzeichnissen der auf Indien und Tibet bezüglichen Handschriften und Holzdrucke im Asiatischen Museum der Kais. Akademie der Wissenschaften. [Aus dem BAP. T. V. No. 10.) [St. Petersburg] o. J. Ff 1250ª.

### b) Grammatik und Lexikographie.

**Csoma de Körös**, Alexander, A Grammar of the Tibetan Language in English. Calcutta 1834. Ff 1275. 4°.

**Foucaux**, Ph. Éd., Grammaire de la langue tibétaine. Paris 1858. Ff 1295.

**Jaeschke**, H. A., A short practical Grammar of the Tibetan Language, with special reference to the spoken dialects. Kye-lang 1865. Ff 1305.

— — Tibetan Grammar. Second edition prepared by H. Wenzel. London 1883. [= Trübner's Collection of Simplified Grammars of the Principal Asiatic and European Languages. Edited by Reinhold Rost. VII.] Ff 1305².

— — Romanized Tibetan and English Dictionary. Kyelang 1866. Ff 1306.

— — Handwörterbuch der Tibetischen Sprache. Gnadau 1871. Ff 1307. 4°.

— — Dasselbe. Durchschossen und mit handschriftlichen Zusätzen von H. Wenzel. Ff 1307ª. 4°.

— — A Tibetan-English Dictionary with special reference to the prevailing dialects. To which is added an English-Tibetan Vocabulary. London 1881. Ff 1309. 4°.

— — Dasselbe mit Randnoten von H. Wenzel. Ff 1309ª. 4°.

**Lepsius**, Richard, Über chinesische und tibetische Lautverhältnisse s. Ff 252. 4°.

**Lewin**, Thomas Herbert, A Manual of Tibetan being a Guide to the Colloquial Speech of Tibet, in a series of progressive exercises prepared with the assistance of Yapa Ugyen Gyatsho. Calcutta 1879. Ff 1316.

**Schiefner**, Anton, Tibetische Studien. [Aus dem BAP. T. VIII. No. 14, 17, 19, 21 u. 22. 1851.] Ff 1345.

— — Über Pluralbezeichnungen im Tibetischen. (Lu le 20 septembre 1877.) [MAP. VII^e série. Tome XXV, No. 1.] St. Pétersbourg 1877. Ff 1348. 4°.

**Schmidt**, I. J., Grammatik der Tibetischen Sprache. St. Petersburg 1839. Ff 1350. 4°.

— — Tibetisch-Deutsches Wörterbuch nebst deutschem Wortregister. St. Petersburg 1841. Ff 1351. 4°.

### c) Texte.

**Bharatae** responsa Tibetice cum versione Latina ab Antonio Schiefner edita. Petropoli 1875. [Festschrift der Petersburger Akademie.] Ff 1408. 2°.

**Bon-po.** Schiefner, A., Über das Bonpo-Sûtra: „Das weisse Nâga-Hunderttausend." (Lu le 18 septembre 1879.) [= MAP. VII^e Série. Tome XXVIII, No. 1.] St. Pétersbourg 1880. Ff 1411. 4°.

**Ċi-ltar** byed-pa de-ltar brñed-pa. Kye lang 1872. Ff 1415.

**bĊom-ldan-ˌdas-ma-ès-rab-kyi-p'a-rol-tu-p'yin-pai-sñiñ-po.** Btschom-ldan-adas-ma sches-rab-kyi-pha-rol-tu-phyin-pai-sñing-po. Das Herz (die Quintessenz) der zum jenseitigen Ufer des Wissens gelangten Allerherrlichst-Vollendeten. Eine tübetische Religionsschrift. Leipzig 1835. Ff 1418.

**Dharmatrâta,** Udânavarga: A Collection of Verses from the Buddhist Canon. Being the Northern Buddhist Version of Dhammapada. Translated from the Tibetan of the Bkah-hgyur. With Notes and Extracts from the Commentary of Pradjnâvarman. By W. Woodville Rockhill. London 1883. Ff 1420.

**ˌDzaṅs-blun.** Dzanglun oder der Weise und der Thor. Aus dem Tibetischen uebersetzt und mit dem Originaltexte herausgegeben von I. J. Schmidt. Theil I. II. St. Petersburg 1843. Ff 1430. 4°.

— Schiefner, Anton, Ergänzungen und Berichtigungen zu Schmidt's Ausgabe des Dsanglun. St. Petersburg 1852. Ff 1438. 4°.

**rGya-ċ'er-rol-pa.** Rgya tch'er rol pa ou développement des jeux contenant l'histoire du Bouddha Çakya-mouni traduit sur la version tibétaine du Bkah-hgyour, et revu sur l'original sanscrit (Lalitavistâra). Par Ph. Éd. Foucaux. Première partie. — Texte tibétain. Deuxième partie. — Traduction française. 2 voll. Paris 1847. 1848. Ff 1440. 4°.

— Schiefner, Anton, Ueber das Werk: "Rgya tch'er rol pa ou Développement des jeux, traduit sur l'original sanscrit par Ph. Éd. Foucaux. Première partie. Texte tibétain. Paris 1847." (Lu le 5 mai 1848.) [Aus dem BAP., T. V, No. 10. 11.] Ff 1443.

**[Gzuṅs.]** [Ein unvollständiges, grösseres nordbuddhistisches Werk, meistens Gzuṅs (Dhāraṇī) enthaltend, z. T. metrisch. 80 Blätter. 2°.] Ff 1445. 2°.

**ˌJigs-med nam-mk'a,** Geschichte des Buddhismus in der Mongolei. Aus dem Tibetischen herausgegeben, übersetzt und erläutert von Georg Huth. Teil 1. 2. 2 voll. Strassburg 1893. 1896. Ff 1455. 4°.

**Inschriften,** Die, von Tsaghan Baišiṅ. Tibetisch-mongolischer Text mit einer Übersetzung sowie sprachlichen und historischen Erläuterungen herausgegeben von Georg Huth. Leipzig 1894. Ff 1460.

**Kandjour, Kanjur, Kandschur** u. dgl. s. bKa-ˌgyur.

**bKa-ˌgyur**

— Fragments extraits du Kandjour traduits du Tibétain par Léon Feer. Paris 1883. [= AMG. Tome V.] = Bb 1180. 4°.

— Tibetan Tales derived from Indian Sources. Translated from the Tibetan of the Kah-Gyur by F. Anton von Schiefner. Done into English from the German, with an Introduction, by W. R. S. Ralston. London 1882. [Trübner's Oriental Series.] Ff 1467.

— Textes tirés du Kandjour par H. L. Feer. (9ème Livraison.) Le Soûtra de l'Enfant en Tibétain et en Pâli. Kumâra-dristânta sûtra du Kandjour. Dahara-suttam du Sanyutta-nikâya précédé de l'alphabet Birman. Paris 1869. Ff 1470.

— Der Index des Kandjur. Herausgegeben von der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften und bevorwortet von I. J. Schmidt. St.-Petersburg 1845. Ff 1475. 4°.

**Kṣemendra.** Avadâna Kalpalatâ ... by Kshemendra with its Tibetan Version called *Rtogs brjod dpag bsam lkhri Śiń* by Śoṅton Lochâva and Paṇḍita Lakshmîkara. Now first edited by Sarat Chandra Dás and Paṇḍit Hari Mohan Vidyâbhúshaṇa. Vol. I. Fasc. I—V. Vol. II. Fasc. I—V. [B. I.] 10 Fasc. Calcutta 1888—1897. Bb 1200, s, 385.

**Life**, The, of the Buddha and the Early History of his Order. Derived from Tibetan Works in the Bkah-Hgyur and Bstan-Hgyur. Followed by Notices on the Early History of Tibet and Khoten. Translated by W. Woodville Rockhill. London 1884. Ff 1490.

**Mahâkâtjâjana** und König Tshaṇḍa-Pradjota. Ein Cyklus buddhistischer Erzählungen. Mitgetheilt von A. Schiefner. [= MAP. VII^e Série. Tome XXII, No. 7.] St.-Pétersbourg 1875. Ff 1505. 4°.

**Mahâyânasûtra.** Das ehrwürdige Mahâjânasûtra, mit Namen: „das unermessliche Lebensalter und die unermessliche Erkenntniss." (Lithographischer Abdruck, besorgt durch den verstorbenen Baron Schilling von Canstadt.) Herausgegeben von der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften. St. Petersburg 1845. Ff 1515. 2°.

— Schmidt, I. J., Über das Mahâjâna und Pradschnâ-pâramita der Bauddhen; akademische Abhandlung. Aus den Memoiren der Akademie besonders abgedruckt. [St. Petersburg 1857.] Ff 1517. 4°.

— — Ein zweites Exemplar [A. aus MAP. VI. Série. Tome IV. p. 123—229] an Hb 2645. 4°.

**Me-loṅ**, Sa-č'en-poi gsal-bai bžugs-so. Kyelang 1874. Ff 1519.

**Minḍul Chutuktu.** Географія Тибета. Переводъ съ тибетскаго сочиненія Миньджуръ Хутукты. В. Васильева. Санктпетербургъ 1895. Ff 1520.

**sMon-lam-bòu-t'am-ˌbyor-bai-smon-bsṅo-ba.** Smon-lam-btschu-tham-abyor-bai-smon-bsngo-ba. Ein tübetisches Gebetbuch. Leipzig 1835. Ff 1522.

**Nâgârjuna**, Suhṛllekha. Brief des Nâgârjuna an König Udayana. Aus dem Tibetischen übersetzt von H. Wenzel. Leipzig 1886. Ff 1525.

— Dasselbe. [Habilitationsschrift.] Ff 1525*.

**dPag-bsam-ˌk'ri-śiń.** Appendix to Pag-Sam Ṭhi Śiń. Now first edited by Sarat Chandra Dás. Fasciculus I—IV. [B. I.] 4 Fasc. Calcutta 1890—1894. Bb 1200, t, 115.

**dPe**, K'aṅ-pa-gñis-kyi, bžugs-so. Kyelang 1879. Ff 1540.

**Prâtimokṣasûtra.** Prâtimoksha Sutra ou le traité d'émancipation selon la version tibétaine avec notes et extraits du Dulva (Vinaya) traduit par W. Woodville Rockhill. Paris 1884. Ff 1550.

— Die tibetische Version der Naiḥsargikaprâyaçcittikadharmâs. Buddhistische Sühnregeln aus dem Pratimokshasûtram. Mit kritischen Anmerkungen herausgegeben, übersetzt u. mit der Pâli- u. einer chinesischen Fassung, sowie mit dem Suttavibhaṅga verglichen von Georg Huth. Strassburg 1891. Ff 1555.

**Rgya tch'er rol pa** s. rGya-č'er-rol-pa.

**Riṅ-č'en-č'os-kyi-rgyal-po.** Eine tibetische Lebensbeschreibung Çâkjamuni's, des Begründers des Buddhathums, im Auszuge deutsch mitgetheilt von Anton Schiefner. St. Petersburg 1849. [Aus den Mémoires des sav. étrang. T. VI. 231 ff.] Ff 1585. 4°.

**Sa-skya Paṇḍita,** Le trésor des belles paroles. Choix de sentences composées en tibétain, suivies d'une élégie tirée du Kanjour traduites pour la première fois en français, par Ph. Ed. Foucaux. Paris 1858. Ff 1595.

**Śer-p'yin.** Sher-Phyin ... Being a Tibetan Translation of the Śata Sáhasriká Prajná Páramitá. Edited by Pratápachandra Ghosha. Vol. I. Fasc. I—V. Vol. II. Fasc. I—III. Vol. III. Fasc. I—V. [B. I.] 13 Fasc. Calcutta 1888—1899. Bb 1200, t, 150.

**Sureśamatibhadra,** Die Berechnung der Lehre. Eine Streitschrift zur Berichtigung der buddhistischen Chronologie verfasst im Jahre 1591 von Sureçamatibhadra Aus dem Tibetischen übersetzt von Emil Schlagintweit. Aus den AMA. I. Cl. XX. Bd. III. Abth. München 1896. Ff 1667. 4°.

**Sûtra,** Le, en Quarante-deux Articles s. Ff 1000.

**Tandjur, Tanjur, Tandschur** u. dgl. s. bsTan-ɹgyur.

**bsTan-ɹgyur**

— Huth, Georg, Verzeichnis der im tibetischen Tanjur, Abtheilung mDo (Sûtra). Band 117—124, enthaltenen Werke. [SA. aus den SBA. 1895. XV.] [Berlin 1895.] Ff 1680. 4°.

— Schiefner, Anton, Ueber die logischen und grammatischen Werke im Tandjur. (Lu le 3 septembre 1847.) [Aus den BAP. T. IV. No. 18. 19.] Ff 1695.

**Tāranātha**

— Târanâthae de doctrinae buddhicae in India propagatione narratio. Contextum Tibeticum ... edidit Antonius Schiefner. Petropoli 1868. Ff 1714.

— Исторія буддизма въ Индіи, сочиненіе Дāранāтʼы. Переводъ съ тибетскаго В. Васильева. [Буддизмъ, его догматы, исторія и литература. Часть третья.] Санктпетербургъ 1869. Ff 1715.

— Târanâtha's Geschichte des Buddhismus in Indien. Aus dem Tibetischen uebersetzt von Anton Schiefner. St. Petersburg 1869. Ff 1716.

— Herrn Professor Wassiljew's Vorrede zu seiner russischen Uebersetzung von Târanâtha's Geschichte des Buddhismus in Indien. Deutsch mitgetheilt von A. Schiefner. Nachtrag zu der deutschen Uebersetzung Târanâtha's. St. Petersburg 1869. Ff 1716ᵃ.

**Texte,** Tibetische, übersetzt und erläutert von Emil Schlagintweit. Aus den BMA. IV. Inschrift aus dem Kloster Hémis, in Ladák. München 1864. Ff 1725.

**„Vimalapraçnottararatnamâla"** [sic], Carminis Indici, versio Tibetica ab Antonio Schiefner edita. [Gratulationsschrift.] Petropoli 1858. Ff 1755. 2°.

## 2. Himālaya-Sprachen.

**Lepča** s. Rōng.

**Rōng.**

**Grünwedel,** Albert, A Róng-English Glossary. [Extrait du T'oung pao.] [Leide 1892.] Ff 1850.

**Mainwaring,** G. B., A Grammar of the Róng (Lepcha) Language, as it exists in the Dorjeling and Sikim Hills. Calcutta 1876. Ff 1860. 4°.

— — *Dictionary of the Lepcha-Language revised and completed by Albert Grün-[redacted]l. Berlin 1898.* Ff 1861. 4°.

## C. Hinterindische Sprachen.

### 1. Allgemeines.

**Bastian**, A., Remarks on the Indo-Chinese Alphabets. [SA. aus dem JRAS. June, 1867.] Ff 1905.

**Bulletin** de la Société Académique Indo-Chinoise. Deuxième Série — Tome I—III. 3 voll. Paris 1882—1890. Ff 1910.

**Bulletin** de la Société des Études Indochinoises de Saigon. Année 1884—1886. 3 voll. Saigon 1884—1886. Ff 1912.

**Excursions** et Reconnaissances. Cochinchine française. VII, No. 18. VIII. IX. X, No. 23. XI, No. 26. XII, No. 28. XIII. XIV. XV, No. 33. 9 voll. Saigon (Hanoi) 1884—1890. Ff 1920.

**Kuhn**, Ernst, Ueber Herkunft und Sprache der transgangetischen Völker. Festrede. München 1883. = Ae 115. 4°.

### 2. Einzelne Sprachen.

#### Annamitisch.

**Bonet**, Jean, Dictionnaire annamite-français. (Langue officielle et langue vulgaire.) Tome premier. A—M. Paris 1899. [= PÉLOV.] = Bb 1250. 4°.

**Michels**, Abel des, Les six intonations chez les Annamites. Paris 1869. Ff 1965.

— — Dialogues en langue cochinchinoise. Paris 1869. Ff 1966.

— — Discours prononcé à l'ouverture du cours de Cochinchinois. Paris 1869. Ff 1967.

**Rosny**, Léon de, Notice sur la langue annamique. Extrait de la Revue de l'Orient. Paris 1855. Ff 1985.

**Tam du kinh** ou Le Livre des Phrases de trois caractères avec le grand commentaire de Vuong tân thăng. Texte, transcription annamite et chinoise, explication littérale et traduction complètes par Abel des Michels. Paris 1882. [= PELOV. XVII.] = Bb 1250. 4°.

#### Barmanisch.

**Alphabetum** Barmanorum seu regni Avensis. Editio altera emendatior. Romae 1787. Ff 2025.

**Buddhaghosha's** Parables: translated from Burmese by T. Rogers. With an Introduction containing Buddha's Dhammapada, or "Path of Virtue", translated from Pâli by F. M. Müller. London 1870. Ff 2035.

**Buddhavagprajāt.** Rangoon 1879. Ff 2040.

**Dhammapadagīthā.** Rangoon 1882. Ff 2045.

**Dhañavatī arè tau puṃ.** Rangoon 1881. Ff 2055.

**Jīnatthapakāsanī.** [Rangoon 1880.] Ff 2075.

**Judson**, A., A Dictionary Burmese and English. Rangoon 1883. Ff 2085.

— — English and Burmese Dictionary. Third edition. Rangoon 1877. Ff 2086.

**Mahāgītamedanīkyam**: Rangoon 1881. Ff 2100.

**Mahosadhajātakavatthu.** Ran kun o. J. Ff 2105.

**Mason**, F., A Burmese Hand-Book of Medicine. Toungoo 1868. Ff 2115.

**Namotassagambhîrarhubhway.** Rangoon 1878. Ff 2125.

**Parit krī pāṭh anak.** Rangoon 1880. Ff 2145.

**[Pasaṅgavinodanīkyam:]** Rangoon 1881. Ff 2150.

**Saddābrūhā.** Ran kun 1882. Ff 2175.

**Sajjanavilāsanīkyam:** Rangoon 1880. Ff 2185.

**Saṅkhārabedhabhājanīkyam:** Rangoon 1878. Ff 2195.

**Satipaṭhānvatthu.** Maulmain 1881. Ff 2215.

**Taw Sein-Ko,** A Preliminary Study of the Pos:sdaung Inscription of S'inbyuyin, 1774 A. D. [Reprinted from the Indian Antiquary.] [Bombay 1893.] Ff 2250. 4°.

**Temi Jâtaka Vatthu.** Rangoon 1881. Ff 2260.

**Thī: taukrī: samōṅg:** Rangoon 1880. Ff 2270.

**Upāsakapaṭipadā.** Rangoon 1881. Ff 2290.

**Upāsakovādaṭīkākyam:** Rangoon 1880. Ff 2295.

**Vijayaprajāt** s. Wizayà Zat.

**Wizayà Zat.** Rangoon 1879. Ff 2315.

**Ka-khyen** sieh Singpho.

### Karen.

**Catechism,** A, for Young Classes in Sabbath Schools. Tavoy 1850. Ff 2400.

**Mason,** Mrs. H. M., Primary Geography. Third edition. Tavoy 1848. Ff 2440.

— — Materia medica, and Pathology. Tavoy 1848. Ff 2445.

**Someren,** W. J. van, Notes of a Course of Lectures delivered to the Students of Rev. Mr. Cross' Seminary for Native Preachers, Tavoy, ... Translated into the Karen, by E. B. Cross. Tavoy 1850. Ff 2470.

**Wade,** J., The Catechism. Fifth edition. Tavoy 1852. Ff 2490.

### Khasi (Kassia).

**Gabelentz,** H. C. von der, Grammatik und Wörterbuch der Kassia-Sprache. [SA. aus den BKSGW.] [Leipzig 1858.] Ff 2510.

### Lushai.

**Brojo Nath Shaha,** A Grammar of the Lúshái Language. Calcutta 1884. Ff 2525.

**Lewin,** Thomas Herbert, Progressive Colloquial Exercises in the Lushai Dialect of the 'Dzo' or Kúki Language, with Vocabularies and Popular Tales (notated). Calcutta 1874. Ff 2550. 4°.

### Mec.

**Skrefsrud,** L. O., Mecherne i Assam og deres Sprog. Særtryk af Nordisk Tidskrift for Filologi, Ny Række. IX.] Kjøbenhavn 1889. Ff 2580.

### Mōn.

**Haswell,** J. M., Grammatical Notes and Vocabulary of the Peguan Language. Rangoon *1874.* Ff 2610.

**Siamesisch** sieh Thai.

**Singpho.**

**Kuhn**, Ernst, Die Sprache der Singpho oder Ka-khyen. [SA. aus der Bastian-Festschrift.] Berlin 1896. Ff 2690. 4°.

**Stieng.**

**Azémar**, H., Dictionnaire Stieng. Recueil de 2,500 mots fait à Brŏlâm en 1865. [Extrait des Excursions et Reconnaissances.] Saigon 1887. Ff 2710.

**Thai.**

**Ewald**, L., Grammatik der T'ai- oder siamesischen Sprache. Leipzig 1881. Ff 2750.

**Rosny**, L. Léon de, Quelques observations sur la langue siamoise et sur son écriture. [Extrait No. 17 de l'année 1855 du Journal Asiatique.] [Paris 1855.] Ff 2790.

**Wershoven**, F. J., Lehr- und Lesebuch der siamesischen Sprache und deutsch-siamesisches Wörterbuch. Wien. Pest. Leipzig o. J. [Die Kunst der Polyglottie ... 38. Teil. Ff 2830.

# Fg
# Japanisch.

a) Allgemeines.

**Charencey**, Hyacinthe de, De la parenté de la langue japonaise avec les idiomes tartares & américains. [Annales de philosophie chrétienne IV. série. Tome XVIII. — No. 103.] o. O. 1858. Fg 25.

**Chrysanthemum**, The, a Monthly Magazine for Japan and the Far East. Vol. I. May No. 5. Yokohama 1881. Fg 35.

**Hansei Zasschi**, The. Vol. XII. XIII. [Tōkyō 1897. 1898.] Fg 45.

**Каменскій**, Павелъ, и Липовцовъ, Стефанъ, Каталогъ s. Ff 70.

**Repository**, The Chinese and Japanese s. Ff 130.

**Rosny**, Léon de, Rapport annuel à la Société des Études Japonaises sur ses travaux et sur les progrès des recherches relatives à l'Extrême-Orient pendant l'année 1879. [Extrait des Mémoires de la Société des Études Japonaises tome II. (1878—1879).] Paris 1879. Fg 75.

**Serrurier**, L., Bibliothèque japonaise. Catalogue raisonné des livres et des manuscrits japonais enrégistrés à la Bibliothèque de l'Université de Leyde. Leyde 1896. Fg 85. 4°.

[**Severini**, A. und Puini, C.,] Repertorio sinico-giapponese s. Ff 355. 4°.

**Transactions** of the Asiatic Society of Japan. Vol. I—XIX. XX, Part II. Supplement. [Vol. I—VI Reprints.] XXIV—XXVI. XXVII, Part II. 22 voll. und 3 Hefte. Yokohama 1879—1899. Fg 100.

b) Grammatik und Lexikographie.

**Chamberlain**, Basil Hall, A Handbook of Colloquial Japanese. Third edition. London 1898. Fg 120.

**Denker Curtius**, J. H., Proeve eener Japansche Spraakkunst ... toegelicht ... door J. Hoffmann. Leyden 1857. Fg 130. 4°.

**Hoffmann**, J. J., A Japanese Grammar. Leiden 1868. Fg 150. 4°.

— — Japanese-English Dictionary. ... Elaborated and edited [Vol. III: completed and prepared for publication] by L. Serrurier. Vol. I—III. 3 voll. Leyden 1881. 1892. Fg 154. 4°.

— — Serrurier, L., Prof. Schlegel's zoogenaamde Kritiek van het Japansch-Nederlandsch en Japansch-Engelsch Woordenboek Deel III ... [Leiden 1893.] Fg 154ª.

— — — — Prof. Schlegel's criticism of Japanese-English Dictionary ... prepared for publication by L. Serrurier. Vol. III. [Leyden 1893.] Fg 154ᵇ.

**Курono**, Іосибуми, Введеніе въ изученіе японскаго языка. С.-Петербургъ 1888. Fg 168.

**Noack**, Philipp, Lehrbuch der japanischen Sprache. Leipzig 1886. Fg 180.

**Rosny**, Léon de, Rapport à S. Exc. le Ministre d'État sur la composition d'un dictionnaire japonais-français-anglais. Paris 1862. Fg 200.

**Schils**, G.-H., Elementa linguae Yaponicae classicae. Leodii 1884. Fg 220.

— — Le verbe japonais et ses formations. Extrait du Muséon. [Louvain 1885.] Fg 221.

c) Texte.

**Azuma kagami.** 25 Hefte. Fg 260. 4°.

**Bakin**, Hatkkenden. 106 Hefte. Fg 270.

**Butsu ʒō dsui.** Das Buddha-Pantheon von Nippon, Buts zo dsu i (Fŭ siáng t'û wei), aus dem japanischen Originale übersetzt und mit erläuternden Anmerkungen versehen von J. Hoffmann. [SA. aus dem Nippon, Archiv zur Beschreibung von Japan und dessen Neben- und Schutzländern.] Leyden 1851. Fg 280. 2°.

**Chōkoku-buppō kintohen.** 4 Hefte. Fg 285.

**Chokwan**, Taihō-kōbutsu-kegonkiō. 34 Hefte. Fg 290. 4°.

**Dai-gaku** s. Tá-hiok Ff 1020.

**Fairy Tale Series**, Japanese. No. 8—14. [No. 8. 9. 13 translated (told) by B. H. Chamberlain, No. 10. 11. 12. 13 told to Children by Mrs. T. H. James.] 7 voll. Tokyo. Fg 315.

**Fujiwara**, Mototsune [und andere], Buntoku-jitsuroku. 5 Hefte. Fg 325. 4°.

— Tokihira [und andere], Sandai-jitsuroku. 20 Hefte. Fg 330. 4°.

— Yoshifusa, Ẓoku-nihonkōki. 10 Hefte. Fg 335. 4°.

**Gahō-sanjin**, Kokushi-jitsuroku. 36 Hefte. Fg 340. 4°.

**Gen-ō**, Itsusaikiō. 9 Hefte. Fg 345. 4°.

**Genpei-Seisuiki.** 25 Hefte. Fg 350. 4°.

**Giorogushō.** 16 Hefte. Fg 355. 4°.

**Gumaiki.** 7 Hefte. Fg 360. 4°.

**Hachidai-shūshō.** 50 Hefte. Fg 365.

**Heike Monogatari**, partie I. Récits de l'histoire du Japon au XII^me^ siècle, traduits du japonais par François Turrettini. [Atsume Gusa, Fascicule 1.] Genève 1871. Fg 370. 4°.

**Hiradoki.** 9 Hefte. Fg 375. 4°.

***Jojutsu***, *Jū-jū-shin ron.* 10 Hefte. Fg 390. 4°.

**Kaisei kwaninroku.** 2 voll. [Tōkyō 1887.] Fg 395.

**Kamiyo-no-maki.** Kami yo-no maki. Histoire des dynasties divines. Publiée en Japonais traduite ... par Léon de Rosny. [Syo-ki. Tome 1.] [PÉLOV. II^e Série — Vol. XVI.] Paris 1884. 1887. = Bb 1250. 4°.

**Kenga,** Kōbō-daishi-giōjōki. 6 Hefte. Fg 397. 4°.

**Kichigioki.** 5 Hefte. Fg 400. 4°.

**Kōbō-daishi,** Jitsu-go-kyō. [Texte japonais édité par G. H. Schils.] o. O. u. J. Fg 405.

**Kōchōshiriaku.** 8 Hefte. Fg 410. 4°.

**Koke-shidai.** 19 Hefte. Fg 415. 4°.

**Kokushi.** 25 Hefte. Fg 420. 4°.

**Kūkai,** Kenmitsu-jikiōron. 10 Hefte. Fg 425. 4°.

**Kunmo-dsui-daisei.** Heft 1. 2. 2 voll. Fg 430.

**Kwammei-nikki.** 12 Hefte. Fg 435.

**[Mikagami,** zerfallend in] Mizukagami [Heft 1—3], Ohkagami [Heft 4—9], Masukagami [Heft 10—15]. 15 Hefte. Fg 445. 4°.

**Minamoto-yoshinao,** On-nempu. 25 Hefte. Fg 450. 4°.

**Mitsugan-shohishaku.** 10 Hefte. Fg 460. 4°.

**Nihonkōki.** [Unvollständig. Heft 5. 8. 12. 13. 14. 17. 20. 21. 22. 24.] 10 Hefte. Fg 465. 4°.

**Nihonshoki.** 15 Hefte. Fg 470. 4°.

**Ogawa,** Kōyei, Nichirendaishi-Shinjitsuden. 5 Hefte. Fg 480. 4°.

**Ogawa,** Yasumaro, [Kōkō-orai]. La via della pietà filiale. Testo giapponese trascritto, tradotto ed annotato da Carlo Valenziani. Parte I. Testo riprodotto in fotolithografia. Parte II. Trascrizione, traduzione e note. Seconda edizione riveduta e corretta. 2 voll. Firenze 1878. Fg 485.

— — Schils, G. H., Kô-Kô-Wô-Rai. Le livre de la piété filiale. Extrait du Muséon. Louvain 1886. Fg 490.

**Razan,** Razan-sensei-shibun shiū. 60 Hefte. Fg 500. 4°.

**Ribellione,** La, di Masacado e di Sumitomo. Brano di storia Giapponese tradotto da Lodovico Nocentini. Firenze 1878. Fg 506. 4°.

**Rikugunshō-tatsu sensho** [Heft 57. 58] 2 voll. [Tokyō 1885.] Fg 510.

**Rinshihe,** Sankoku-tsūran-zusetsu. San kokf tsou ran to sets, ou Aperçu général des trois royaumes. Traduit de l'original japonais-chinois, par J. Klaproth. Paris 1832. Fg 512.

**Riūyeihikan.** 5 Hefte. Fg 515.

**Ruishū-sandaikaku** [zusammengestellt von Tokihira Fujiwara u. a.]. 16 Hefte. Fg 520. 4°.

**Sendai-kiūji-honki.** 18 Hefte. Fg 530. 4°.

**Shihan,** Busso-tōki. 21 Hefte. Fg 535. 4°.

**Shoklōshiū** [zusammengestellt von Genun]. 20 Hefte. Fg 540. 4°.

**Shōgun Iye-yoshi.** Milloué, L. de, et Kawamoura, S., Coffre à trésor attribué au Shôgoun Iyé-yoshi (1838—1853). Étude héraldique et historique. [— AMG. Bibliothèque d'Études. Tome III.] Paris 1896. = Bb 1180^a (3). 4°.

**Sirakawa,** De l'éducation des vers à soie au Japon, traduit du Japonais par Léon de Rosny. [Mémoires de l'Athénée Oriental.] [Auf dem Umschlag bezeichnet als 4e Edition francaise [sic] abrégée. Publie [sic] par l'Athénée oriental 1871.] Fg 545.

— Trattato sull' educazione dei bachi da seta al Giappone di Sira-kava di Sendaï (Osyu) tradotto ... da Leone de Rosny ... Versione italiana di Felice Franceschini. Milano 1870. Fg 545ª.

**Sugano,** Masamichi, Zoku-nihonki. 20 Hefte. Fg 555. 4°.

**Syo-ki** s. Kamiyo-no-maki.

**Taihōtō-daishiūkiō** [übersetzt von Busen]. 15 Hefte. Fg 565. 4°.

**Tai-kō Ki.** Tai-kau Ki, Histoire populaire de Taïkau Sama, traduite pour la première fois du japonais par Léon de Rosny. [Extrait n° 4 du Compte-rendu des travaux de la Session inaugurale du Congrès provincial des Orientalistes. Session de Levallois—Paris, 1874.] Paris 1875. Fg 570.

**Taketori Monogatari,** Il, ossia la Fiaba del Nonno Tagliabambù. Testo di lingua giapponese del nono secolo tradotto, annotato e pubblicato ... da A. Severini. Parte prima. Traduzione. Firenze 1880. Fg 575.

**Tamba-Sukune,** Yasuyori, Ishinhō. 30 Hefte. Fg 580. 4°.

**Toneri Shinnō,** Nihongi oder japanische Annalen. Übersetzt und erklärt von Karl Florenz. Dritter Teil. Geschichte Japans im 7. Jahrhundert. Tokyo 1892. Fg 590. 4°.

**Wandschirme,** Sechs, in Gestalten der vergänglichen Welt. Ein japanischer Roman ... im Originaltexte ... übersetzt und herausgegeben von August Pfizmaier. [= Japanische Chrestomathie. Erster Theil.] Wien 1847. Fg 605.

**Winkelgesprekken** in het Hollandsch, Engelsch en Japansch ... Uitgegeven door J. Hoffmann. 's Gravenhage | London 1861. Fg 610.

**Yafuki.** 8 Hefte. Fg 620. 4°.

**amasaki,** Atsutoshi, Koshicho. 10 Hefte. Fg 625. 4°.

**Yengishiki.** 50 Hefte. Fg 630. 4°.

**Yenkōdaishi-den.** 24 Hefte. Fg 635. 4°.

**Yokohama kidan.** Le Curiosità di Yocohama. Testo giapponese trascritto e tradotto da A. Severini. Parte prima. Testo riprodotto in fotolithografia. Firenze 1878. Fg 640.

**Yūsen,** Shakafu. 5 Hefte. Fg 645. 4°.

**Zoku-Yotsugi.** 10 Hefte. Fg 655. 4°.

# Fh
# Amerikanische Sprachen.

## I. Allgemeines.

**Berendt,** C. H., Analytical Alphabet for the Mexican & Central American Languages. New York 1869. Fh 15.

**Ludewig,** Hermann E., The Literature of American Aboriginal Languages. With additions and corrections by Wm. W. Turner. Edited by Nicolas Trübner. [Trübner's *Bibliotheca* glottica. I.] London 1858. Fh 70.

**Pilling**, James Constantine, Bibliography of the Algonquian Languages. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1891. Fh 90.

— — Bibliography of the Athapascan Languages. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1892. Fh 95.

— — Bibliography of the Chinookan Languages (including the Chinook Jargon). [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1893. Fh 100.

— — Bibliography of the Iroquoian Languages. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1888. Fh 110.

— — Bibliography of the Muskhogean Languages. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1889. Fh 115.

— — Bibliography of the Salishan Languages. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1893. Fh 135.

— — Bibliography of the Siouan Languages. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1887. Fh 140.

— — Bibliography of the Wakashan Languages. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1894. Fh 150.

**Teza**, E., Saggi inediti di lingue americane. Appunti bibliografici. Pisa 1868. Fh 200.

## II. Sprachen von Nord-Amerika.

### Algonkin-Sprachen.

**Catechismo** dei missionari cattolici in lingua algonchina pubblicato per cura di E. Teza. Pisa 1872. Fh 230.

**[James**, Edwin], Ojibue Spelling Book. [Part I.] Boston 1846. Fh 250.

**Ojibue** Spelling Book s. [James, Edwin] Fh 250.

**Pilling**, James Constantine. Bibliography s. Fh 90.

**Sowa**, R., Die Nominalbildung in den Algonkinsprachen. [Programm des 1. Deutschen Gymnasiums in Brünn.] [Brünn 1891.] Fh 300.

**Trumbull**, J. Hammond, On some Mistaken Notions of Algonkin Grammar, and on Mistranslations of Words from Eliot's Bible &c. [From the Transactions of the American Philological Association, 1869—70.] Fh 325.

### Athapaskische Sprachen.

**Pilling**, James Constantine, Bibliography s. Fh 95.

**Radloff**, Leopold, Wörterbuch der Kinai-Sprache herausgegeben von A. Schiefner. [= MAP. VII^e Série. Tome XXI, No. 8.] St.-Pétersbourg 1874. Fh 338. 4°.

### Chinook-Sprachen. [Chinook-Jargon s. Fl 50.]

**Chinook Texts** by Franz Boas. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1894. Fh 345.

**Pilling**, James Constantine, Bibliography s. Fh 100.

### Irokesische Sprachen.

**Gatschet**, Albert Samuel, The Numeral Adjective in the Klamath Language of Southern Oregon. From the American Antiquarian, Vol. II, No. III. o. O. u. J. Fh 400.

**Gatschet**, Albert Samuel, The Klamath Indians of Southwestern Oregon. [= Contributions to North American Ethnology Vol. II. Part I. II.] Washington 1890. = Oc 2290. 4°.

**Pilling**, James Constantine, Bibliography s. Fh 110.

### Kaiganisch.

**Radloff**, L., Einige Nachrichten über die Sprache der Kaiganen. [Mélanges russes T. III.] [St. Petersburg 1858.] Fh 430.

### Koloschisch s. Tlinkiten.

### Muskhogische Sprachen.

**Choctaw** Spelling Book, The. Fifth edition, revised and enlarged. Boston 1849. Fh 450

**Pilling**, James Constantine, Bibliography s. Fh 115.

### Sioux-Sprachen.

**Dorsey**, James Owen, The Cegiha Language. [= Contributions to North American Ethnology Vol. VI.] Washington 1890. = Oc 2290. 4°.

**Gabelentz**, H. C. von der, Grammatik der Dakota-Sprache. [= Beiträge zur Sprachenkunde. 2. Heft.] Leipzig 1852. = Bb 1441.

**Omaha** and **Ponka** Letters. By James Owen Dorsey. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1891. Fh 480.

**Pilling**, James Constantine, Bibliography s. Fh 140.

**Riggs**, S[tephen] R[eturn], Grammar and Dictionary of the Dakota Language. [= Smithsonian Contributions to Knowledge.] Washington 1852. = Af 65. 2°.

— — A Dakota-English Dictionary edited by James Owen Dorsey. [= Contributions to North American Ethnology Volume VII.] Washington 1890. = Oc 2290. 4°.

— — Dakota Grammar, Texts, and Ethnography edited by James Owen Dorsey. [= Contributions to North American Ethnology Volume IX.] Washington 1893. = Oc 2290. 4°.

### Tlinkiten (Koloschen).

**Веніаминовъ**, Иванъ, Замѣчанія о Колошенскомъ и Кадьякскомъ языкахъ. Санктпетербургъ 1846. Fh 520.

## III. Sprachen von Mexiko und Central-Amerika.

### Mexikanische Sprachen.

**Adam**, Lucien, La langue Chiapanèque. Observations grammaticales, vocabulaire méthodique, textes inédits, textes rétablis. Vienne 1887. Fh 550.

### Maya-Sprachen.

**Seler**, Eduard, Das Konjugationssystem der Maya-Sprachen. [Leipziger Diss.] Berlin 1887. Fh 580.

**Stoll**, Otto, Die Maya-Sprachen der Pokom-Gruppe. Erster Theil. Die Sprache der Pokonchí-Indianer. Wien 1888. Fh 590.

**Thomas**, Cyrus, A Study of the Manuscript Troano; with an Introduction, by D. G. Brinton. [= Contributions to North American Ethnology Vol. V.] Washington *1882*. = Oc 2290. 4°.

## IV. Sprachen von Süd-Amerika.

### Guaraní.

**Restivus,** Paulus, Brevis linguae Guarani grammatica Hispanice a Paulo Restivo secundum libros Antonii Ruiz de Montoya et Simonis Bandini ... composita et „Breve Noticia de la Lengua Guarani" inscripta ... edita ... opera et studiis Christiani Frederici Seybold. Stuttgardiae 1890. Fh 630.

— — Linguae Guaraní Grammatica Hispanice a ... Paulo Restivo secundum libros Antonii Ruiz de Montoya, Simonis Bandini aliorumque ... edita et „Arte de la lengua Guaraní" inscripta ... redimpressa necnon praefatione notisque instructa opera et studiis Christiani Frederici Seybold. Stuttgardiae 1892. Fh 631.

### Khetšua.

**Ollanta.** Ein altperuanisches Drama aus der Kechuasprache. Übersetzt und commentirt von J. J. von Tschudi. Wien 1875. Fh 675. 4°.

**Tschudi,** J. J. von, Organismus der Khetšua-Sprache. Leipzig 1884. Fh 685.

### Kiriri.

**Mamiani,** Grammatik der Kiriri-Sprache. Aus dem Portugiesischen übersetzt von H. C. von der Gabelentz. Leipzig 1852. [= Gabelentz, H. C. von der, Beiträge zur Sprachenkunde. 3. Heft.] = Bb 1441.

# Fi

# Sprachen des Kaukasus.

## 1. Allgemeines.

**Bopp,** Franz, Die kaukasischen Glieder des indoeuropäischen Sprachstamms. Berlin 1847. = Ba 181. 4°.

**Сборникъ** матеріаловъ для описанія мѣстностей и племенъ Кавказа. Выпускъ II—V. VIII. X—XXV. 20 voll. Тифлисъ 1882—1885. 1886. 1889—1898. Fi 80.

— Козубскій, Е., Указатель къ I—XX выпускамъ „Сборника матеріаловъ для описанія мѣстностей и племенъ Кавказа". 1881—1894 г. Тифлисъ 1895. Fi 80ª.

**Услагъ,** Баронъ П. К., Этнографія Кавказа. Языкознаніе II—VI. Тифлисъ 1888—1892. Fi 100.

— — Шифнеръ, А., Разборъ сочиненія барона П. К. Услара, подъ заглавіемъ: „Этнографія Кавказа I. Абхазскій языкъ. II. Чеченскій языкъ". o. O. u. J. [Извлечено изъ Отчета о XXXIII присужденіи Демидовскихъ наградъ.] Fi 105.

## 2. Einzelne Sprachen.

### Abchasisch.

**Букварь,** Абхазскій, составленъ подъ руководствомъ П. Бартоломея. Тифлисъ 1865. Fi 130.

**Исторія,** Краткая священная, переведена на абхазскій языкъ подъ руководствомъ П. Бартоломея. Тифлисъ 1866. Fi 145.

**Schiefner,** A., Ausführlicher Bericht über des Generals Baron Peter von Uslar abchasische Studien. [MAP. VII^e Série. Tome VI, No. 12.] St.-Petersburg 1863.

### Awarisch.

**Schiefner**, A., Ausführlicher Bericht über Baron P. v. Uslar's awarische Studien. [MAP. VII^e Série. Tome XVIII, No. 6.] St.-Pétersbourg 1872. Fi 225. 4°.

— — Versuch über das Awarische. [MAP. VII^e Série. Tome V, No. 8.] St. Petersburg 1862. Fi 226. 4°.

**Texte**, Awarische. Herausgegeben von A. Schiefner. [MAP. VII^e Série. Tome XIX, No. 6.] St.-Petersburg 1873. Fi 240. 4°.

**Услары**, Баронъ П. К., Аварскій языкъ. Тифлисъ 1889. [= Этнографія Кавказа III.] = Fi 100.

### Georgisch (Grusinisch).

**Brosset**, Matériaux pour servir à l'histoire de la Géorgie depuis l'an 1201 jusqu'en 1755. [MAP. VI^me Série. Tome cinquième. Saint-Pétersbourg 1841.] an Bb 1520. 4°.

**Brosset** jeune, Éléments de la langue géorgienne. Paris 1837. Fi 300.

**Цагарели**, А., О грамматической литературѣ грузинскаго языка. Критическій очеркъ. Санктпетербургъ 1873. Fi 306.

**Histoire** de la Géorgie depuis l'antiquité jusqu'au XIX^e siècle, publiée en Géorgien par M. Brosset. I^re Partie. II^e Livraison. II^me Partie. Publiée en Géorgien par M. Tchoubinof. 2 voll. [St. Petersburg] 1850. 1854. Fi 319. 4°.

— de la Géorgie depuis l'antiquité jusqu'au XIX^e siècle, traduite du Géorgien par M. Brosset. I^re Partie. II^e Partie. II^e Livraison. Introduction et Tables des matières. 2 voll. St.-Pétersbourg 1857. 1858. Fi 320. 4°.

**Inscriptions** Géorgiennes et autres recueillies par le Père Nersès Sargisian et expliquées par M. Brosset. [MAP. VII^e Série. Tome VIII, No. 10.] St. Pétersbourg 1864. Fi 322. 4°.

— tumulaires géorgiennes de Moscou et de Saint-Pétersbourg. Expliquées par M. Brosset. [MAP. VI^me Série. Tome quatrième. Saint-Pétersbourg 1837.] an Bb 1520. 4°.

**Khakhanow**, A., Les manuscrits géorgiens de la Bibliothèque Nationale à Paris. o. O. u. J. Fi 327.

**Klaproth**, J., Vocabulaire et grammaire de la langue géorgienne. Première partie, contenant le vocabulaire géorgien-français et français-géorgien. Paris 1827. Fi 330.

**Орбеліани**, Саба-Сулханъ. Книга мудрости и лжи. (Грузинскія басни и сказки XVII—XVIII стол.). Переводъ и объясненія Ал. Цагарели. Санктпетербургъ 1878. Fi 345.

**Schota Rustaweli.** Хахановъ, А. С., Грузинская рукописная поэма „Барсова кожа“ изъ Главнаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ. Изъ II Тома Трудовъ Восточной Коммиссіи Императорскаго Московскаго Археологическаго Общества. Москва 1895. Fi 355. 2°.

**Указъ** правительствующему сенату. С.-Петербургъ 1867. Fi 360. 2°.

**Wakhoucht**, Description géographique de la Géorgie, publiée d'après l'original autographe, par M. Brosset. S.-Pétersbourg 1842. Fi 365. 4°.

### Hürkanisch.

**Schiefner**, A., Ausführlicher Bericht über Baron P. v. Uslar's hürkanische Studien. [MAP. VII^e Série. Tome XVII, No. 8.] St.-Pétersbourg 1871. Fi 385. 4°.

**Услръ**, Баронъ П. К., Хюркилинскій языкъ. Тифлисъ 1892. [= Этнографія Кавказа V.] = Fi 100.

### Kabardinisch.

**Лопатинскій**, Л., Русско-Кабардинскій словарь съ указателемъ и краткою грамматикою. Тифлисъ 1890. Fi 410.

### Kasikumükisch (Lakisch).

**Schiefner**, A., Ausführlicher Bericht über Baron P. v. Uslar's kasikumükische Studien. [MAP. VII^e Série. Tome X, No. 12.] St. Petersburg 1866. Fi 440. 4°.

**Услръ**, Баронъ П. К., Лакскій языкъ. Тифлисъ 1890. [= Этнографія Кавказа IV.] Fi 100.

### Kürinisch.

**Schiefner**, A., Ausführlicher Bericht über Baron P. v. Uslar's kürinische Studien. [MAP. VII^e Série. Tome XX, No. 2.] St.-Pétersbourg 1873. Fi 450. 4°.

**Услръ**, Баронъ П. К., Кюринскій языкъ. Тифлисъ 1896. [= Этнографія Кавказа. Языкознаніе. VI.] = Fi 100.

### Lazisch.

**Rosen**, Georg, Über die Sprache der Lazen. Lemgo und Detmold 1844. Fi 465. 4°.

### Mingrelisch.

**Цагарели**, Ал., Мингрельскіе этюды. Выпускъ I. II. С.-Петербургъ 1880. Fi 490.

**Указъ** правительствующему сенату. С.-Петербургъ 1867. = Fi 360. 2°.

### Suanisch.

**Лушну** анбан. Сванетская азбука. Тифлисъ 1864. Fi 550. 4°.

### Thuschetisch.

**Schiefner**, A., Versuch über die Thusch-Sprache oder die khistische Mundart in Thuschetien. [SA. aus den MAP. VI. Série. T. IX.] St. Petersburg 1856. Fi 565. 2°.

### Tschetschenzisch.

[**Вартоломей**, Иванъ.] Чеченскій букварь. Тифлисъ 1866. Fi 585.

**Schiefner**, A., Tschetschenzische Studien. [MAP. VII^e Série. Tome VII, No. 5.] St.-Petersburg 1864. Fi 600. 4°.

**Услръ**, Баронъ П. К., Чеченскій языкъ. Тифлисъ 1888. [= Этнографія Кавказа II.] = Fi 100.

### Udisch.

**Schiefner**, A., Versuch über die Sprache der Uden. [MAP. VII. Série. Tome VI, No. 8.] St. Petersburg 1863. Fi 640. 4°.

# Fk

## Vereinzelte Sprachen, teilweise unsicherer Herkunft.

### Aino.

**Chamberlain**, Basil Hall, The Language, Mythology, and Geographical Nomenclature of Japan viewed in the Light of Aino Studies. Including „An Ainu Grammar" by John Batchelor, and a Catalogue of Books relating to Yezo and the Ainos. [= Memoirs of the Literature College, Imperial University of Japan. No. 1.] Tōkyō 1887. Fk 10. 4°.

**Fairy Tales**, Aino. By B. H. Chamberlain. No. 1. 2. Boston o. J. Fk 20.

**Pfizmaier**, August, Kritische Durchsicht der von Dawidow verfassten Wörtersammlung aus der Sprache der Ainos. Als Beilage zu dem Decemberhefte des Jahrgangs 1851 der Sitzungsberichte der philosophisch-historischen Classe. Wien 1851. = Ae 190.

### Aleuten.

**Веніаминовъ**, И., Опытъ грамматики Алеутско-Лисьевскаго языка. Санктпетербургъ 1846. Fk 50.

### Andamanisch.

**Portman**, M. V., A Manual of the Andamanese Languages. London 1887. Fk 70.

### Armenische Keilinschriften.

**Belck**, W[aldemar], und Lehmann, C. F., Inuspuas, Sohn des Menuas [A. aus der Zeitschrift für Assyriologie, VII, p. 255—267.] Fk 100.

— — Mittheilung über weitere Ergebnisse ihrer Studien an den neugefundenen armenischen Keilinschriften. [A. aus den Verhandlungen der Berliner anthropologischen Gesellschaft 1892, p. 477—488.] [Berlin 1892.] Fk 105.

— — Über die Kelishin-Stelen. [A. aus den Verhandlungen der Berliner anthropologischen Gesellschaft 1893, p. 389—400.] [Berlin 1893.] Fk 110.

— — Ueber neuerlich aufgefundene Keilinschriften in russisch und türkisch Armenien [SA. aus der Zeitschrift für Ethnologie 1892, p. 122—152.] [Berlin 1892.] Fk 115.

**Lehmann**, C. F., [Bericht] über chaldische Nova. [A. aus den Verhandlungen der Berliner anthropologischen Gesellschaft 1893, p. 217—224]. [Berlin 1893.] Fk 135.

**Мсеріанцъ**, Левонъ З., Къ интерпретаціи Ванскихъ надписей. [Отдѣльный оттискъ изъ Археолог. Изв. и Зам. 1894г., No. 3 и 4.] Москва 1894. Fk 150. 4°.

**Sandaigian**, Joseph, L'idiome des inscriptions cunéiformes Urartiques. Rome 1898. Fk 170.

### Baskisch.

**Hannemann**, Karl, Prolegomena zur baskischen oder kantabrischen Sprache. Leipzig 1884. Fk 250.

**Pott**, Aug. Friedr., Ueber vaskische Familiennamen. Detmold 1875. Fk 260.

### Brāhūī.

**Bux**, Alla, Hand-Book of the Birouhi Language, comprising Grammar, Sentences, Translations from Forbes' Manual &c. &c. Kurrachee 1877. Fk 300. 4°.

**Finzi**, Felice, Il Brahuî. Studio di etnologia linguistica. Estratto dal Bollettino della Società Geografica Italiana. Fascicolo V. Firenze 1870. Fk 320.

**Chaldisch** s. Armenische Keilinschriften.

**Elamisch** s. Susisch.

**Elu** s. Singhalesisch.

### Sprachen der Eskimo.

**Folkesagn**, Grönlandske, opskrevne og meddeelte af Indfødte med dansk Oversættelse. Fjerde Bind. [Auch grönländischer Titel. Die dänische Übersetzung von H. Rink.] Godthaab 1863. Fk 420.

**Pilling**, James Constantine, Bibliography of the Eskimo Language. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1887. Fk 450.

**Tukslarutsit** kujalitikset nertordlerutiksello, attorekset illagêktunnut Labradoremetunnut. Budissime 1830. Fk 480.

**Веніаминовъ**, Иванъ, Замѣчанія о Колошенскомъ и Кадьякскомъ языкахъ. Санктпетербургъ 1846. = Fh 520.

### Etruskisch.

**Bugge**, Sophus, Etruskisch und Armenisch. Sprachvergleichende Forschungen. Erste Reihe. Universitäts-Programm für das erste Halbjahr 1890. Christiania 1890. Fk 500.

**Janssen**, L. J. F., Uittreksel uit de Mededeeling van den Heer Janssen over Etruskische Opschriften. [Overgedrukt uit Verslagen en Mededeelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen. Afdeeling Letterkunde. Deel IV, Bladz. 94.] Fk 520.

— — Etruskische Opschriften. [Overgedrukt uit Verslagen en Mededeelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen. Afdeeling Letterkunde. Deel IV, Bladz. 147. — Toevoegsel tot Bl. 114 van Dl. IV, St. 1.] Fk 520ª.

**Stickel**, Johann Gustav, Das Etruskische durch Erklärung von Inschriften und Namen als semitische Sprache erwiesen. Leipzig 1858. Fk 550. 4°.

**Thomsen**, Vilh., Remarques sur la parenté de la langue étrusque. Extrait du Bulletin de l'Académie Royale des Sciences et des Lettres de Danemark, 1899, No. 4. Copenhague 1899. Fk 555.

### Hetitisch.

**Hommel**, Fritz, Notes on the „Hittite" Inscriptions. Reprinted from the „Proceedings of the Society of Biblical Archaeology, June, 1899. [London 1899.] Fk 606.

**Jensen**, P., Ist die Sprache der cilicischen (hatischen) Inschriften armenisch? Eine Frage an die Indogermanisten. [A.] o. O. u. J. Fk 610.

**Messerschmidt**, Leopold, Bemerkungen zu den hethitischen Inschriften. [= Mitteilungen der Vorderasiatischen Gesellschaft 1898. 5.] = Bb 1242.

**Peiser**, F. E., Die hetitischen Inschriften. Ein Versuch ihrer Entzifferung nebst einer das weitere Studium vorbereitenden, methodisch geordneten Ausgabe. Berlin 1892. Fk 625.

— — Nachtrag zu Peiser, Die Hetitischen Inschriften. [Berlin 1892.] Fk 625ª.

**Ward**, William Hayes, Some Hittite Seals [= American Journal of Archaeology and of the History of the Fine Arts. Vol. IX. July-September, 1894. No. 3. p. 361—365. Princeton.]. Fk 635.

### Jenissei-Ostjakisch.

**Castrén**, Alexander, Versuch einer Jenissei-ostjakischen und kottischen Sprachlehre nebst Wörterverzeichnissen aus den genannten Sprachen ... herausgegeben von Anton Schiefner. [= Castrén, Alexander, Nordische Reisen und Forschungen. XII.] St. Petersburg 1858. = Fa 25 (12).

### Kanarisch.

**Pietschmann**, Richard, Ueber die kanarischen Zahlworte. [SA. aus Zeitschrift für Ethnologie. XI. Jahrgang. Berlin 1879.] Fk 715.

### Kappadokisch.

**Jensen**, P., Die kappadocischen Keilschrifttäfelchen. [A. aus Zeitschrift für Assyriologie, IX.] o. O. u. J. Fk 730.

### Koreanisch.

**Courant**, Maurice, Bibliographie coréenne. Tableau littéraire de la Corée ... Tome I. II. III. [= PÉLOV. III^e^ Série. — Volume XVIII. XIX. XX.] Paris 1894. 1895. 1896. = Bb 1250. 4°.

**Guide** pour rendre propice l'étoile qui guarde chaque homme et pour connaître les destinées de l'année. Traduit du Coréen par Hong-Tyong-Ou et Henri Chevalier. [= AMG. Tome 26. Partie 2.] Paris 1897. = Bb 1180 (26). 4°.

**Repository**, The Korean. Vol. I. No. 1. 2. 4. 3 voll. Seoul 1892. Fk 765.

**Korjakisch** s. Tschuktschisch.

### Kottisch.

**Castrén**, Alexander, Versuch einer Jenissei-ostjakischen und kottischen Sprachlehre nebst Wörterverzeichnissen aus den genannten Sprachen ... herausgegeben von Anton Schiefner. [= Castrén, Alexander, Nordische Reisen und Forschungen XII.] St. Petersburg 1858. = Fa 25 (12).

### Lykisch.

**Savelsberg**, J., Beiträge zur Entzifferung der lykischen Sprachdenkmäler. Theil 1. 2. [Theil 2 unvollständig.] 2 voll. Bonn 1874—1877. Fk 825.

**Schmidt**, Mauricius, Commentatio de columna xanthica. [Index scholarum.] Jenae 1881. Fk 835. 4°.

**Thomsen**, Vilh., Études lyciennes. I. Extrait du Bulletin de l'Académie Royale des Sciences et des Lettres de Danemark, 1899. Copenhague 1899. Fk 842.

### Nikobaresisch.

**Gabelentz**, [H. C.] von der, Einiges über die Sprachen der Nikobaren-Insulaner. [A. aus den BKSGW.] [Leipzig 1885.] Fk 900.

**Roepstorff**, F. A. de, A Dictionary of the Nicobarese Language. Edited by Mrs. de Roepstorff. Calcutta 1884. Fk 920. 4°.

### Phrygisch.

**Inschriften**, Altphrygische [und] Neuphrygische. Autographiert von H. Kiepert. 1 Blatt. Berlin o. J. Fk 960.

### Singhalesisch.

**Alagiyawanna Mohottala,** Subhâsita, paraphrased by R. W. Dias. Edited by W. P. Ranasingha. Colombo 1883. Fk 1000.

**Alwis,** C., The Siṇhalese Hand-Book in Roman Characters. Second edition, with improvements and additions. Colombo 1880. Fk 1010.

**Inscriptions,** Ancient, in Ceylon. Collected and published for the Government by Edward Müller. [Vol. I: Text. Vol. II:] Plates. 2 voll. London 1883. Fk 1030. 4°.

**Mahâwaṃsa,** The. Translated and edited by H. Sumangala and Don Andris de Silva Batuwantudawa. 2 voll. Colombo 1883. = Eb 4490.

**Rask,** R., Singalesisk Skriftlaere. Kolombo 1821. Fk 1060.

**Silva,** Simon de, Siṇhalese-English Grammar and Exercise Book. On Ollendorff's System. Colombo 1884. Fk 1080.

**Zeitungen.** Laṃkāpradīpaya. The Elucidator, or The Lamp of Ceylon. No. 1. 3. Colombo 1848. Fk 1100. 4°.

### Skythisch.

**Soltau,** Friederich, Zur Erklärung der Sprache des Volkes der Scythen in Anhalt an die über die Sitten und die Sprache dieses Volkes im Geschichtswerke des Herodot gegebenen Mittheilungen. Berlin 1887. Fk 1120.

### Susisch.

**Березинъ,** И. Н., Клинообразныя надписи второй системы. [A.] o. O. u. J. Fk 1135.

**Hüsing,** G., Elamische Studien. I. [= Mitteilungen der Vorderasiatischen Gesellschaft. 1898. 7.] Berlin [1898]. = Bb 1242.

**Weissbach,** F. H., Neue Beiträge zur Kunde der susischen Inschriften. Des XIV. Bandes der AKSGW. No. VII. Mit 5 Tafeln. Leipzig 1894. Fk 1170. 4°.

**Westergaard,** N. L., Om den anden eller den Sakiske Art af Akhaemenidernes Kileskrift. (Saerskilt aftrykt af det Kgl. Danske Videnskabernes Selskabs Skrifter, 5te Raekke, historisk og philosophisk Afdeling, 2det Bind.) Kjöbenhavn 1854. Fk 1180. 4°.

— — On the Deciphering of the second Achaemenian or Median Species of Arrow-headed Writing. [Mémoires de la Société Royale des Antiquaires du Nord [I,] p. 271—429. an Mb 402.

**Winkler,** Heinrich, Die sprache der zweiten columne der dreisprachigen inschriften und das altaische. Breslau o. J. Fk 1185. 4°.

### Tangutisch.

**Devéria,** L'écriture du royaume de Si-Hia ou Tangout. Extrait des Mémoires présentés par divers savants à l'Académie des Inscriptions et Belles-Lettres. I^re^ Série, Tome XI, I^re^ Partie. Paris 1898. Fk 1190. 4°.

### Trojanisch.

**Haug,** M., Die Trojanischen Inschriften. [Beilage zur Allgemeinen Zeitung. Nr. 32. 1874.] [Augsburg] 1874. Fk 1200.

### Tschuktschisch.

**Radloff,** L., Über die Sprache der Tschuktschen und ihr Verhältniss zum Korjakischen. [MAP. VII^e^ Série. Tome III, No. 10.] St. Petersburg 1861. Fk 1250. 4°.

**Urartisch** s. Armenische Keilinschriften.

# Fl

## Jargons, Gauner- und Geheimsprachen.

**Beytrag** zur Rotwellischen Grammatik, oder: Wörter-Buch, von der Zigeuner-Sprache, nebst einem Schreiben eines Zigeuners an seine Frau ... Frankfurt und Leipzig 1755. Fl 15.

**Biondelli**, B., Studii sulle lingue furbesche. Milano 1846. Fl 25.

**Gibbs**, George, A Dictionary of the Chinook Jargon, or Trade Language of Oregon. [Smithsonian Miscellaneous Collections. 161.] Washington 1863. Fl 50.

**Grammatik**, Rotwellsche, oder Sprachkunst ... Frankfurt am Mayn 1755. Fl 65.

**Grolman**, F. L. A. von, Wörterbuch der in Teutschland üblichen Spitzbuben-Sprachen, ... Erster Band. Giessen 1822. Fl 75.

**Henderson**, George J., Lingua: an International Language for Purposes of Commerce and Sciences. General Outlines. London o. J. Fl 80.

**Judaeo-Persica** nach St.-Petersburger Handschriften mitgeteilt von Carl Salemann. I. Chudâidât ein jüdisch-buchârisches Gedicht. [MAP. VII^e Série. Tome XLII. No. 14.] St.-Pétersbourg 1897. Fl 82. 2°.

**Larchey**, Lorédan, Dictionnaire historique d'Argot. Neuvième édition des excentricités du langage augmentée d'un supplément. Mis à la hauteur des révolutions du jour. Paris 1881. Fl 87.

**Leitner**, G. W., Section I. of Linguistic Fragments discovered in 1870, 1872 and 1879 relating to the Dialect of the Magadds and other Wandering Tribes, the Argots of Thieves, the Secret Trade-Dialects and Systems of Native Cryptography in Kabul, Kashmir and the Punjab ... Lahore 1882. Fl 90. 2°.

— — Appendix to „Changars" and Linguistic Fragments. Words and Phrases illustrating the Dialects of the Samé and Mé as also of Dancers, Mirásis and Dôms. Lahore 1882. Fl 90^a. 2°.

**Lenz**, H. K., Jüdische Eindringlinge im Wörter- und Citatenschatz der deutschen Sprache. Münster in Westf. 1895. Fl 93.

**Миллеръ**, Всев., Матеріалы для изученія еврейско-татскаго языка. Введеніе, тексты и словарь. Санктпетербургъ 1892. Fl 96. 4°.

**Modo** novo da intendere la lingua Zerga, cioè parlar forbesco. Di novo ristampato per ordine di Alfabetto ... Venetia 1582. Fl 100.

**Nasional**, El. [Zeitung, jüdisch-spanisch.] 17. Sivan 5633 [12. Juni 1873]. Galata. Fl 109.

**Pilling**, James Constantine, Bibliography of the Chinookan Languages (including the Chinook Jargon). Washington 1893. = Fh 100.

**Romances** de Germanía de varios autores, con el vocabulario por la orden del a. b. c. ... Compuesto por Juan Hidalgo. El Discurso de la expulsion de los Gitanos que escribió el doctor Don Sancho de Moncada ... y los Romances de la Germania que escribió Don Francisco de Quevedo. Madrid 1779. Fl 130.

**Tôledôt** Benê Jisrâêl ô Cincuenta y dos cuentas tiradas del Arbâ'â we-'esrîm ... trasladado del Aleman con adiciones (Calwer Biblische Geschichte des Alten *Testaments*. Jüdisch-spanisch.) Konstantinopel 5614—1854. Fl 155.

**Tôledôt** Jēschūa' ham-Māschīach ō sesenta y nueve cuentos tirados del nuevo Testamento (Calwer Biblische Geschichte des Neuen Testaments. Jüdisch-spanisch). Konstantinopel 5617—1857. Fl 156.

**Train,** J. K. von, Chochemer Loschen. Wörterbuch der Gauner- und Diebs- vulgo Jenischen Sprache. Meissen 1833. Fl 160.

**Verzeichnis** der Gauner und Gaunerwörter aus Baslerischen Archiven. Herausgegeben von A. Bernoulli und A. Socin. Als Nachtrag zu Knebels Chronik besonders abgedruckt. Leipzig 1887. Fl 170.

**Wagner,** Jos. Maria, Die Litteratur der Gauner- und Geheim-Sprachen seit 1700. Aus Julius Petzholdt's „Neuer Anzeiger für Bibliographie und Bibliothekswissenschaft" Jahrg. 1861 besonders abgedruckt. Dresden 1861. Fl 180.

### Jüdisch-deutsch.

**Abramsohn,** Z., Der Prosentnik, ain hechst intresanter Roman. [Auch russischer Titel.] Wilna 1881. Fl 200.

**Brüll,** Adolf, Beiträge zur Kenntniss der jüdisch-deutschen Litteratur (SA. aus N. Brüll's Jahrbüchern für jüdische Geschichte und Literatur. III. Jahrgang.) Frankfurt am Main 1877. Fl 215.

**Buchbinder,** A. J., Der falscher Aristokrat oder die zwei nit glaiche Schwester. Ain Roman. Erste Theil. [Auch russischer Titel.] Warschau 1882. Fl 220.

**Budsohn,** J., A gitraie Waibil Chlebin. Eine charakteristische und romantische Erzählung. [Auch russischer Titel.] Wilna 1880. Fl 225.

**Chrestomathie,** Jüdischdeutsche. Zugleich ein Beitrag zur Kunde der hebräischen Literatur. Von Max Grünbaum. Leipzig 1882. Fl 230.

**Darchē** nō'am oder Übersezung von Sēfer Mischlē von Herrn Euchel nebst einigen moralischen Erzählungen, gesammelt und herausgegeben von Moses Philipsohn. Dessau 1809. Fl 233.

**D[ik],** A. M., Die Gaister Geschichten. [Auch russischer Titel.] Wilna 1871. Fl 234.

— — Die Grisetke oder die Neiterke un Pusmacherin. [Auch russischer Titel.] Wilna 1877. Fl 235.

— — Der unseitiger Besuch un der lestiger Gast. [Auch russischer Titel.] Wilna 1878. Fl 238.

**Geschäftssprache,** Die geheime, der Israeliten. Fünfte Auflage. Neustadt a. d. Aisch 1883. Fl 250.

**Grünwald,** Moritz, Ueber den jüdisch-deutschen Jargon, vulgo Kauderwälsch genannt. SA. aus der Wochenschrift „Der ungarische Israelit". Budapest 1876. Fl 260.

**Hofmann,** N., Der Sigainer Kind oder der gefundener Suhn. [Auch russischer Titel.] Wilna 1880. Fl 270.

**[Holzschuher,** H.], Stern, Itzig Feitel, Das Schabbes Gärtle vun unnere Leut; Chittisch Meloche. Zweite Ouflag. Meissen 1835. an Fl 280.

— — Die linke Masematten der houchlöbliche Jüdenschaft. Meissen. an Fl 284.

— — Die Manzepaziuhn der houchlöbliche kieniglich bayerische Jüdenschaft ... Ansbach 1834. Fl 280.

— — Die Schabbes Lamp vun pollische Messing mit ächt koschere Schimen ahngizündt vun Itzig Feitel Stern. Meissen 1835. an Fl 280.

[**Holzschuher**, H.], Stern, Itzig Feitel, Gedichter, Perobeln unn Schnoukes, e Roretät poetische Parleschnur um de Kalle ihren Hals. [3. Auflage.] Theil [1]. 2. Meissen o. J. Fl 281.

— — Israels Verkehr und Geist in jüdischen Charakterzeichnungen, Erzählungen. Gedichten u. s. w. E Schulklopfer für die hauchlöbliche Jüdenschaft. Meissen 1833. an Fl 284.

— — Lexikon der jüdischen Geschäfts- und Umgangssprache ... Mit einem Anhang zur Erlernung der Lussnekoudischen Sprache. Zweite vermehrte und verbesserte Auflage. [= Itzig Feitel Sterns gesammelte Schriften. 8. Theil. Leipzig und Meissen 1858. Fl 282.

— — Verzaehlinge und Schnoukes. Chittische Meloche. [= Itzig Feitel Stern's gesammelte Schriften. 10. Band.] Leipzig, Meissen & Riesa 1852. Fl 283.

— — Louberhüttenkränz fer dien Eisig Herzfelder seiner Louberhütt. Meissen. Fl 284

**J. W.** Jüdischer Sprach-Meister oder Erklärung, was zwischen zweyen Juden, als einen Rabinen und Handelsmann, in einen Discours ... abgehandelt wird. Erstes Stuck. o. O. u. J. Fl 290.

**Kalmus**, Ulrich, Der Kommissionär. [Вильна 1880.] Fl 296.

**Kinderlied**, Judendeutsches, aus Böhmen. Mitgeteilt von J. Ehrlich. Noten von O. Ekstein. [= Der Urquell. Der neuen Folge Band I. Heft 2 p. 50.] Leiden-Hamburg-Wien 1897. an Fl 421.

**Matlis**, Löw, R. Jōsēf Loksch. [Auch russischer Titel.] Warschau 1882. Fl 315.

**Morgenstern**, Jacob, Der falscher Auscher, ain wunder scheine Geschichte. [Auch russischer Titel.] Warschau 1881. Fl 325.

**Schaikewitsch**, N. M., Die aiserne Frau oder dos verkaufte Kind, ain wunderscheiner Roman. Wilna 1882. Fl 390.

— — Die Chālīṣā, ain interesner [so!] Roman. [Auch russischer Titel.] Wilna 1883. Fl 391.

— — Der Katorżznik, ain hechst interesanter Roman. Hōṣāā schēnījā 'im hōsāfōt. [Auch russischer Titel.] Wilna 1881. Fl 392.

**Selig**, Gottfried, Kurze und gründliche Anleitung zu einer leichten Erlernung der jüdischdeutschen Sprache, wobey zugleich eine Nachricht von der Abtheilung der jüdischen Jahre und Monate, wie auch von ihren Festen und Fasttagen gegeben wird. Nebst einer Kupfer- und andern gedruckten Tabelle. Leipzig 1767. Fl 398.

— — Lehrbuch zur gründlichen Erlernung der jüdischdeutschen Sprache ... mit einem vollständigen ebräisch- und jüdischdeutschen Wörterbuche nebst einigen ... Tabellen. Leipzig 1792. Fl 399.

**Sprichwörter** und Redensarten deutsch-jüdischer Vorzeit. Als Beitrag zur Volks-, Sprach- und Sprichwörter-Kunde. Aufgezeichnet aus dem Munde des Volkes und nach Wort und Sinn erläutert von Abraham Tendlau. Frankfurt am Main 1860. Fl 420.

— und Redensarten, Judendeutsche. Mitgeteilt von P. [= Der Urquell. Der neuen Folge Band I. Heft 2 p. 49 f.] Leiden-Hamburg-Wien 1897. Fl 421.

**Stern**, Itzig Feitel s. [Holzschuher, H.]

**Unser Verkehr.** Eine Posse in Einem Aufzuge. Nach der Handschrift des Verfassers. *Dritte Auflage mit einigen* Zusätzen. Leipzig 1816. Fl 450.

**Volksüberlieferungen** deutscher Juden. Von Jakob Ehrlich. [= Der Urquell. Der neuen Folge Band I. Heft 3 u. 4, p. 80—81.] Leiden — Hamburg — Wien 1897. Fl 453.

**Vollbeding**, Joh. Christoph, Handwörterbuch der jüdisch-deutschen Sprache, nebst Erläuterungen jüdischer Sitten, Gebräuche, Kleidungen, Fast- und Festtage, Monate, Zählungsart u. dergl. Leipzig 1804. Fl 455.

**Wagenseil**, Johann Christof, Belehrung der jüdisch-teutschen Red- und Schreib-Art ... Zur Zugabe wird ein Bedencken beygefüget, wodurch die ... Frage: Ob die heilige Schrifft einem Mann erlaube zwey Schwestern nacheinander zu heyrathen? ... zu bescheiden ... gesucht wird. Franckfurt 1737. Fl 460.

**Wörterbuch**, Kleines jüdisch-deutsches. Prag 1773. Fl 470.

**Wolff**, J., Die Geheimsprache der Handelsleute. Essen 1879. Fl 480.

---

## G. Folklore.

**Akyrios.** Jagić, V., Der weise Akyrios. [A. aus: Byzantinische Zeitschrift 1, 107 ff.] Leipzig 1892. G 12.

— Kuhn, Ernst, Zum weisen Akyrios. [A. aus: Byzantinische Zeitschrift 1, 127 ff.] Leipzig 1892. an G 12.

**Barlaam und Joasaph.** Zotenberg, H., Notice sur le livre de Barlaam et Joasaph, accompagnée d'extraits du texte grec et des versions arabes et éthiopienne. Paris 1886. G 22. 4°.

**Becker**, Joh. H., Dissertatio. Streitschrift zum Beweise indogermanischen Ursprungs altamerikanischer Kultur ... Die Wälsungen- und Zwillingssage in Amerika. Leipzig 1889. G 25.

— — Saga III. Die Zwillingssage als Schluessel zur Deutung urzeitlicher Überlieferung. Mit einer Tabelle der Zwillingssage. Leipzig 1891. G 28.

—, John H., The Seamless Holy Coat of Jesus Christ and Orendel of Trier. London o. J. G 29.

**Braun**, Julius, Naturgeschichte der Sage. Erster Band. München 1864. G 35.

**Brauns**, D., Traditions japonaises sur la chanson la musique et la danse. Paris 1890. [Collection Internationale de la Tradition. Volume IV.] G 38.

**Certeux**, A., et Carnoy, E. Henry, Contributions au folk-lore des Arabes. L'Algérie traditionnelle ... Tome I. Paris. Alger 1884. G 45.

**Dunlop**, John, The History of Fiction: being a Critical Account of the most celebrated Prose Works of Fiction from the Earliest Greek Romances to the Novels of the Present Age. Third edition. London 1845. G 52.

**Gaster**, M., Jewish Folk-Lore in the Middle Ages. London 1887. G 65.

**Gelbhaus**, S., Über Stoffe altdeutscher Poesie. Berlin o. J. G 70.

**de Goeje**, M. J., Hij weet waar Abraham den mosterd haalt. [Overgedrukt uit het „Tijdschr. voor Ned. Taal- en Letterk." 1882. 2e Jaarg.] G 80.

**Goldziher**, Ign., und C. Graf v. Landberg-Hallberger, Die Legende vom Mönch Barṣiṣâ. Kirchhain N.-L. 1896. G 85.

**Grünbaum**, M., Neue Beiträge zur semitischen Sagenkunde. Leiden 1893. G 90. 4°.

**Hausz**, Jan, Z językoznawstwa i literatury ludowej. W Krakowie 1887. G 100.

**Huth**, Georg, Die Reisen der drei Söhne des Königs von Serendippo. Ein Beitrag zur vergleichenden Märchenkunde. Einzel-Abdruck aus „Zeitschrift für vergleichende Litteraturgeschichte und Renaissancelitteratur". Berlin 1891. G 107.

**Kohut**, Alexander, Biblical Legends. According to an ancient Yemen Manuscript. [From the Independent of Oct. 29th. and Nov. 5th., 1891.] [New York 1891.] G 115. 2°.

— — Haggadic Elements in Arabic Legends. From the Independent of New York, of January 8th, 15th, 22d and 29th, 1891. [New York 1891.] G 116.

**Kremer**, Alfred von, Ueber die südarabische Sage. Leipzig 1866. G 120.

**Legenden**, Eenige Makassaarsche en Boeginesche. [Door B. F. Matthes.] [A. aus dem Jaarboekje Celebes.] o. O. u. J. G 130.

— Boegineesche en Makassaarsche. Door B. F. Matthes. [Overgedrukt uit de Bijdragen tot de Taal-, Land- en Volkenkunde van Nederlandsch-Indië. 4e Volgr. Xe Dl. 4e stuk.] 's Gravenhage 1885. G 131.

**Lincke**, Arthur, Kambyses in der Sage, Litteratur und Kunst des Mittelalters. SA. aus Aegyptiaca — Festschrift für Georg Ebers zum 1. März 1897. Leipzig 1897. G 138.

**[Loiseleur-Deslongchamps**, A.], Essai historique sur les contes orientaux et sur les Mille et une Nuits. Extrait du Panthéon littéraire. Paris 1838. G 142.

— — Essai sur les fables indiennes. Paris 1838. G 144.

**Mannhardt**, Wilhelm, Roggenwolf und Roggenhund. Beitrag zur germanischen Sittenkunde. Danzig 1865. G 154.

**Meissner**, Bruno, Alexander und Gilgamos. [Habilitationsschrift.] Leipzig 1894. G 158.

**Nève**, Félix, La tradition indienne du déluge dans sa forme la plus ancienne. Extrait du tome IIIe (4e série), des Annales de philosophie chrétienne. Paris 1851. G 165.

**Ohlenschlager**, F., Sage und Forschung. Festrede. München 1885. = Ac 115. 4°.

**Paris**, Gaston, Les contes orientaux dans la littérature française du moyen âge. Paris 1875. G 180.

**Pedroso**, Z. Consiglieri, Contribuições para uma mythologia popular Portugueza. I—III. 2 voll. Porto 1880. G 185.

**Physiologus.** Ahrens, Karl, Zur Geschichte des sogenannten Physiologus. [Programm.] Ploen 1885. G 195. 4°.

**Röhricht**, R., Bemerkungen zur deutschen Kaisersage. [A. aus der Zeitschrift für Kirchen-Geschichte V, 4, p. 632—634.] an Ie 180.

**Röesch**, A., Die Königin von Saba als Königin Bilqîs. Eine Studie. Leipzig 1890. G 210.

**Сказка**, Индійская, о двухъ братьяхъ. Москва 1887. G 229.

**Сказки**, Индѣйскія, и легенды собранныя въ Камаонѣ въ 1875 г. И. П. Минаевымъ. С.-Петербургъ 1876. G 230.

**Spiegel**, Fr., Die Alexandersage bei den Orientalen. Leipzig 1851. G 250.

**Stern**, M. E., Zur Alexander-Sage. Wien 1861. G 260.

**Unter** den Olivenbäumen. Süditalische Volksmärchen. Nacherzählt von Woldemar Kaden. Leipzig 1880. G 280.

**Volkssagen** und Gebräuche, Wendische, aus dem Spreewald. Von Wilibald von Schulenburg. Leipzig 1880. G 290.

**Zarncke**, Fridericus, De patriarcha Johanne quasi praecursore presbyteri Johannis. [Universitätsprogramm.] Lipsiae 1875. G 300. 4°.

— — Commentatio patrio sermone conscripta, in qua, quis fuerit qui primus presbyter Johannes vocatus sit, quaeritur. [Universitätsprogramm.] Lipsiae 1875. an G 300. 4°.

— — De epistola, quae sub nomine presbyteri Johannis fertur. [Universitätsprogramm.] Lipsiae 1874. an G 300. 4°.

— — De epistola Alexandri papae III ad presbyterum Johannem. [Universitätsprogramm.] Lipsiae 1875. an G 300. 4°.

— — Commentatio de rege David filio Israel filii Johannis presbyteri patrio sermone scripta. [Universitätsprogramm.] Lipsiae 1875. an G 300. 4°.

—, Friedrich, Der Priester Johannes. Abhandlung I. II. Des VII. Bandes der AKSGW. No. VIII [und] des VIII. Bandes No. I. 2 voll. Leipzig 1879. 1876. G 301. 4°.

---

# H. Allgemeine Religionswissenschaft und Mythologie.

## Ha

## Allgemeines.

**Baynes**, Herbert, The Idea of God and the Moral Sense in the Light of Language. London 1895. Ha 12.

**Beetmann**, H. J., Die Anfänge des katholischen Christentums und des Islams. Eine religionsgeschichtliche Untersuchung. Nördlingen 1884. Ha 20.

**Bunsen**, Ernst von, Die Einheit der Religionen im Zusammenhange mit den Völkerwanderungen der Urzeit und der Geheimlehre. I. Band. Berlin 1870. Ha 30.

**Butler**, Joseph, The Analogy of Religion to the Constitution and Course of Nature. With Introduction, Life, Epitome and Notes by the Rev. F. A. Malleson. London, New York, and Melbourne o. J. Ha 32.

**Buttmann**, Philipp, Mythologus, oder gesammelte Abhandlungen über die Sagen des Alterthums. Band 1. 2. 2 voll. Berlin 1828. 1829. Ha 35.

**Calvo**, Estaneslao Sánchez, Los nombres de los dioses s. Ba 186.

**Clarke**, Hyde, Serpent and Siva Worship and Mythology in Central America, Africa, and Asia. [From the Journal of the Anthropological Institute.] London 1876. Ha 45.

**Curiosités** théologiques par un bibliophile. Nouvelle édition. Paris o. J. Ha 50.

**Davids**, T. W. Rhys, Lectures on the Origin and Growth of Religion as illustrated by some Points in the History of Indian Buddhism. London and Edinburgh 1881. [The Hibbert Lectures, 1881.] Ha 52.

**Derenbourg**, Hartwig, La science des religions et l'Islamisme. Paris 1886. Ha 55.

**Gaffarellus**, Jacobus, Curiositez inovyes, hoc est: Curiositates inauditae de figuris Persarum talismanicis, horoscopo patriarcharum et characteribus coelestibus. Latinè cum Notis quibusdam ac Figuris editae operâ M. Gregorii Michaelis. Hamburgi & Amsterodami 1678. [Die Notae Hamburgi 1676.] Ha 65.

**Genesis**, The, of the Earth and of Man ... considered on biblical and other grounds. Edited by Reginald Stuart Poole. Second edition. London 1860. Ha 70.

**George**, J. F. L., Mythus und Sage. Berlin 1837. Ha 75.

**[Gerhard**, E.], Abriss einer vergleichenden Mythologie. Aus Gerhards Griechischer Mythologie § M̄Ī in XXV Abzuegen. [1855.] Ha 80.

**Holmboe**, C. A., Hexe og Dâkinî, en comparativ Fremstilling. [SA. af Christiania Videnskabs-Selskabs Forhandlinger for 1873.] Ha 90.

**Kuenen**, A., Volksreligion und Weltreligion. Fünf Hibbert-Vorlesungen. Vom Verfasser autorisirte und durchgesehene deutsche Ausgabe. Berlin 1883. Ha 105.

**Kuhn**, Adalbert, Mythologische Studien. Herausgegeben von Ernst Kuhn. Erster band: Die Herabkunft des Feuers und des Göttertranks. Zweiter vermehrter abdruck. Gütersloh 1886. Ha 108.

**Lyall**, Sir Alfred C., Asiatic Studies, Religious and Social. Vol. I. New edition. Second series. 2 voll. London 1899. Ha 115.

**Memorabilien.** Eine philosophisch-theologische Zeitschrift der Geschichte und Philosophie der Religionen, dem Bibelstudium und der morgenländischen Litteratur gewidmet von Heinr. Eberh. Gottlob Paulus. Stück 1—8. 2 voll. Leipzig 1791—1796. Ha 125.

**Millies**, Henricus Christianus, Oratio de exterarum religionum comparatione, theologo christiano valde commendanda. Amstelodami 1848. Ha 130.

**Müller**, F. Max, Lectures on the Origin and Growth of Religion as illustrated by the Religions of India. Second edition. [The Hibbert Lectures, 1878.] London 1878. Ha 137.

— — Physische Religion. Gifford-Vorlesungen gehalten an der Universität Glasgow im Jahre 1890. Aus dem Englischen übersetzt von R. Otto Franke. Leipzig 1892. Ha 140.

**Muséon**, Le, et la Revue des Religions s. Af 116.

**Pedroso**, Z. Consiglieri, Ensaios criticos. I. II. (Extraido do No. 4. 5 do „Positivismo".) Porto 1879. Ha 170.

**Revue** de l'Histoire des Religions. Tome I—XXXIX, 2. Paris 1880—1899. Ha 200.

**Roskoff**, Gustav, Geschichte des Teufels. Leipzig 1869. Ha 220.

— — Das Religionswesen der rohesten Naturvölker. Leipzig 1880. Ha 221.

**Saussaye**, Chantepie de la, Lehrbuch der Religionsgeschichte. Band 1. 2. [Sammlung theologischer Lehrbücher. Religionsgeschichte.] 2 voll. Freiburg i. B. 1887. 1889. Ha 250.

**Schiefner**, A., Zum Mythus vom Weltuntergange. [Aus dem Bulletin hist.-phil., T. XVI, No. 29. 30.] [St. Petersburg 1859.] Ha 260.

**Schoebel**, Charles, Le mythe de la femme et du serpent. Étude sur les origines d'une évolution psychologique primordiale. Paris 1876 Ha 265.

**Schwab**, Moïse, Vocabulaire de l'angélologie d'après les manuscrits hébreux de la Bibliothèque Nationale. Extrait des Mémoires présentés par divers savants à l'Académie des Inscriptions et Belles-lettres 1re Série, Tome X, 2e Partie. Paris 1897. Ha 268. 4°.

**Schweigger**, J. S. C., Ueber naturwissenschaftliche Mysterien in ihrem Verhältnisse zur Litteratur des Alterthums. [Denkschrift zur Säcularfeier der Universität Erlangen.] Halle 1843. Ha 270. 4°.

**Steinschneider**, Moritz, Polemische und apologetische Literatur in arabischer Sprache, zwischen Muslimen, Christen und Juden, nebst Anhängen verwandten Inhalts. [= AKM. VI. Band. No. 3.] Leipzig 1877. = Bb 1150.

**Strausz und Torney**, Victor von, Essays zur allgemeinen Religionswissenschaft. Heidelberg 1879. IIa 280.

**Vossius**, Gerardus Ioannes, De theologia gentili, et physiologia christiana; sive de origine ac progressu idololatriae, ad veterum gesta, ac rerum naturam, reductae ... Liber I—IV. 2 voll. Amsterdami 1642. IIa 300.

# Hb
# Geschichte und Darstellung einzelner Religionen.

## Aegyptische Religion.

**Brugsch**, Heinrich, Religion und Mythologie der alten Aegypter. Leipzig 1888. Hb 12.

**Drexler**, Wilhelm, Der Cultus der aegyptischen Gottheiten in den Donauländern. [= Mythologische Beiträge. Heft 1.] Leipzig 1890. Hb 18.

**Jablonski**, Paulus Ernestus, Pantheon Aegyptiorum. Pars I—III. 2 voll. Francofurti ad Viadrum 1750. 1752. Hb 25.

**Krummel**, L., Die Religion der alten Aegypter. Heidelberg 1883. Hb 30.

**Laborde**, Léon de, Recherches sur ce qu'il s'est conservé dans l'Égypte moderne de la science des anciens magiciens. Paris 1841. Hb 40. 4°.

**Le Page Renouf**, P., Vorlesungen über Ursprung und Entwickelung der Religion der alten Aegypter. Autorisierte Uebersetzung. Leipzig 1882. IIb 45.

**Pietschmann**, Richard, Hermes Trismegistos nach ägyptischen, griechischen und orientalischen Überlieferungen dargestellt. Leipzig 1875. Hb 55.

**Prichard**, I. C., Darstellung der Aegyptischen Mythologie verbunden mit einer kritischen Untersuchung der Ueberbleibsel der Aegyptischen Chronologie. Uebersetzt und mit Anmerkungen begleitet von L. Haymann. Nebst einer Vorrede von A. W. von Schlegel. Bonn 1837. Hb 60.

**Schoebel**, C., Étude comparative sur le panthéisme égyptien et indien. [Revue or.-am. — nouv. sér. — II. (1878).] [Paris 1879.] IIb 70.

**Uhlemann**, Max, Das Todtengericht bei den alten Aegyptern. [Habilitations-Rede.] Berlin 1854. Hb 90.

**Wiedemann**, A., Le culte des animaux en Egypte. [SA.] o. O. u. J. Hb 100.

— — Die Unsterblichkeit der Seele nach altägyptischer Lehre. [A. aus den Jahrb. d. Ver. v. Alterthsfr. im Rheinl. LXXXVI.] [Bonn 1888.] Hb 103. 4°.

## Die semitischen Religionen.

### a) Allgemeines und Vergleichendes.

**Baethgen**, Friedrich, Beiträge zur semitischen Religionsgeschichte. Der Gott Israels und die Götter der Heiden. Berlin 1888. Hb 120.

**Baudissin**, Wolfius Guilielmus comes de, Jahve et Moloch sive de ratione inter deum Israelitarum et Molochum intercedente. [Diss.] Lipsiae 1874. Hb 130.

—, Wolf Wilhelm Graf, Studien zur semitischen Religionsgeschichte. Heft I. II. Leipzig 1876. 1878. Hb 131.

**Boetticher**, Paulus, Rudimenta mythologiae semiticae. Supplementa lexici Aramaici. Berolini 1848. Hb 140.

**C[assel]**, P., Baal im Neuen Testament. [A.] [Berlin 1882.] Hb 146.

**Hottingerus**, Joh. Henricus, Historia Orientalis. Tiguri 1651. [Ein zweites Exemplar an Hb 161.] Hb 160.

— — Thesaurus philologicus, seu clavis scripturae. Editio secunda. Tiguri 1659. Hb 161.

**Medona**, Leonello, La leggenda cristiana della ribellione e caduta degli angeli in rapporto a due tavolette assire del Museo Britanico a proposito di alcuni articoli apparsi sopra vari giornali cattolici. Bologna 1878. Hb 190.

**Smith**, W. Robertson, Lectures on the Religion of the Semites. First series. The Fundamental Institutions. Edinburgh 1889. Hb 230.

**Tholuckius**, Augustus, Commentatio de vi quam Graeca philosophia in theologiam tum Muhammedanorum tum Iudaeorum exercuerit. Particula I. II. [Hallische Universitätsprogramme.] Hamburgi 1835. 1837. Hb 270. 4°.

**Wahrmund**, Adolf, Babylonierthum, Judenthum und Christenthum. Leipzig 1882. Hb 290.

### b) Assyrisch-Babylonische Religion.

**Chwolson**, D., A. Über Tammûz und die Menschenverehrung bei den alten Babyloniern [SA. aus Годичный торжественный Актъ въ Императорскомъ Санктпетербургскомъ Университетѣ.] S. Petersburg 1860. Hb 320.

**Hincks**, Edward, On the Assyrian Mythology. From the Transactions of the Royal Irish Academy, Volume XXIII. — Polite Literature. Dublin 1855. Hb 350. 4°.

**Jastrow**, Morris, The Religion of Babylonia and Assyria. Boston 1898. Hb 357.

**Münter**, Friedrich, Religion der Babylonier. Kopenhagen 1827. Hb 370.

**Oppert**, Jules, L'immortalité de l'âme chez les Chaldéens. [Extrait du tome VIII des Annales de Philosophie chrétienne, 1874.) Paris 1875. Hb 380.

### c) Religionen der Aramaeer.

**Chwolson**, D., Die Ssabier und der Ssabismus. Band I. II. 2 voll. St. Petersburg 1856. Hb 415.

**Seldenus**, Ioannes, De dis Syris Syntagmata II. Editio altera emendatior et tertia parte auctior. Lugduni Batavorum 1629. Hb 450.

— — De dis Syris syntagmata II ... Editio ... omnium novissima ... operâ M. Andreae Beyeri. Lipsiae 1672. Hb 450ª.

### d) Kanaanitische und Phönizische Religion.

**Cassel**, Paulus, Esmun. Eine archäologische Untersuchung aus der Geschichte Phöniciens und Kenaans. Zweite unveränderte Ausgabe. Berlin o. J. Hb 490.

**Movers**, F. C., Untersuchungen über die Religion und die Gottheiten der Phönizier ... Bonn 1841 = Die Phönizier, 1. Band, s. Nd 366.

— — Die Unfähigkeit des Herrn Professor Seyffarth in Leipzig, wissenschaftliche Werke über das Alterthum zu lesen, zu verstehen und zu würdigen, erwiesen an seiner Recension meiner Schrift: „Untersuchungen über die Religion der Phönizier" in Gersdorf's Repertorium B. XXIX. H. 3. Breslau 1842. Hb 510.

— — Die Denunciation der Schrift: „Die Unfähigkeit des Herrn Professor Seyffarth in Leipzig wissenschaftliche Werke über das Alterthum zu lesen, zu verstehen und zu würdigen ... Eine aktenmässige Darlegung. Breslau 1843. Hb 511.

— — Seyffarth, G., Die Grundsätze der Mythologie und der alten Religionsgeschichte, sowie der hieroglyphischen Systeme de Sacy's, Palin's, Young's, Spohn's, Champollion's, Janelli's und des Verfassers. Eine berichtigende Beilage zu der Schrift des Herrn Prof. Dr. Movers: Untersuchungen über die Religion der Phönicier und zu dessen Antikritik. [Methodologie der alten Religionsgeschichte und Hieroglyphik.] Leipzig 1843. Hb 512.

**Müller**, Alois, Esmun. Ein Beitrag zur Mythologie des orientalischen Alterthums. [SA. aus dem Mai-Hefte des Jahrganges 1864 der SWA. [XLV. Bd.].] Wien 1864. Hb 520.

**Münter**, Friederich, Religion der Karthager. Kopenhagen 1816. Hb 530.

### c) Religion der Araber.

#### 1. Vorislāmische Religion.

**Bergmann**, Fridericus Guil., De religione Arabum anteislamica. [Diss.] Argentorati 1834. Hb 580.

**Krehl**, Ludolf, Über die Religion der vorislamischen Araber. [Habilitationsschrift.] Leipzig 1863. Hb 600.

**Schrameier**, W. L., Ueber den Fatalismus der vorislamischen Araber. I. Einleitung. [Leipziger Diss.] Bonn 1881. Hb 640.

**Wellhausen**, J., Skizzen und Vorarbeiten. Drittes Heft. Reste arabischen Heidenthums. Berlin 1887. = Ai 100.

#### 2. Islām.

**Ad** solennem promotionis magisterialis actum celebrandum facultatis philologicae Lipsiensis decanus ... invitat. [Handschriftlicher Zusatz: De ratione deliciarum paradisiacarum apud Mahometanos.] Lipsiae 1726. Hb 655.

[**Ancona**, Alessandro d'], La leggenda di Maometto in occidente. [Estratto dal Giornale storico della letterat. italiana, 1889, vol. XIII, p. 199.] Hb 660.

**Arnold**, John Mühleisen. Der Islam nach Geschichte, Charakter und Beziehung zum Christenthum. Aus dem Englischen. Gütersloh 1878. Hb 665.

**Augusti**, Io. Christian. Guilielm., Christologiae Koranicae Lineamenta. Dissertatio ... quam ... defendet ... auctor — respondente Ioanne Petro Schuster. Ienae 1799. Hb 670.

— — Vindiciarum Coranicarum periculum. Dissertatio academica, quam ... defendet ... auctor — respondente Friderico Zeyss. Jenae 1803. Hb 671.

**Barthélemy Saint-Hilaire**, J., Mahomet et le Coran. Paris 1865. Hb 680.

**Berg.** L. W. C. van den. Het Mohammedaansche Godsdienstonderwijs op Java en Madoera en de daarbij gebruikte Arabische Boeken. [Overgedrukt uit het TTLV. Deel 31 (1887).] [Batavia 1887.] Hb 685.

**Castries.** Le Comte Henry de. L'Islam. Impressions et études. Paris 1896. Hb 688.

**Ханыковъ,** Н. О Мюридахъ и Мюридизмѣ. o. O. u. J. Hb 690.

**Coppolani.** Xavier s. Hb 698. 4°.

**Darmesteter.** James. The Mahdi past and present. London 1885. Hb 696.

**Depont.** Octave. [et] Coppolani. Xavier. Les confréries religieuses musulmanes. Alger 1897. Hb 698. 4°.

**Dettinger.** Beiträge zu einer Theologie des Corans. [Tübinger Zeitschrift für Theologie. Jahrgang 1831 ff.] Hb 700.

**Deutsch.** Emanuel. Der Islam. Aus dem Englischen übertragen. Berlin 1873. Hb 705.

**Dietorici.** Fr. Ueber die Arabische Dichtkunst und das Verhältniss des Islam zum Christenthum s. De 12929.

**Döllinger.** Joh. Jos. Ign. Muhammed's Religion nach ihrer inneren Entwicklung und ihrem Einflusse auf das Leben der Völker. München 1838. Hb 710. 4°.

**Dozy.** R. Het Islamisme. [De voornaamste Godsdiensten.] Haarlem 1863. Hb 715. 4°.

— — Essai sur l'histoire de l'Islamisme. Traduit du Hollandais par Victor Chauvin. Leyde. Paris 1879. Hb 716.

**Gagnier.** Jean. La vie de Mahomet: traduite et compilée de l'Alcoran, des traditions authentiques de la Souna, et des meilleurs auteurs arabes. Tome I. II. 2 voll. Amsterdam 1732. Hb 730.

**Galland.** Sammlung von den Gebräuchen und Ceremonien der Wallfarth nach Mecca nebst verschiedenen Schriften welche die Religion die Wissenschaften und die Sitten der Türken betreffen ... nach der Amsterdamer Ausgabe von 1754 ins teutsche übersezet von Johann Georg Angerer. Nürnberg 1757. Hb 735.

**Geiger.** Abraham. Was hat Mohammed aus dem Judenthume aufgenommen? Bonn 1833. Hb 740.

**Gelder,** Hendrik Douwe van. Mohtar de valsche Profeet. [Diss.] Leiden 1888. Hb 745.

**Gerock.** C. F. Versuch einer Darstellung der Christologie des Koran. Hamburg und Gotha 1839. Hb 750.

**Goeje.** M. J. de. Mémoire sur les Carmathes du Bahraïn. [= Mémoires d'histoire et de géographie orientales No. 1.] Leyde 1862. Hb 755.

— — Dasselbe. (... Bahraïn et les Fatimides.) Seconde édition. Leide 1886. Hb 755².

**Goldziher.** Ignace. Le culte des saints chez les Musulmans. [SA. aus der Revue de l'Histoire des Religions. Tome II.] [Paris 1880.] Hb 760.

— — Le culte des ancêtres et le culte des morts chez les Arabes. [SA. aus der Revue de l'Histoire des Religions. Tome X.] Paris 1885. Hb 761.

— Ignaz. Die Ẓâhiriten. Ihr Lehrsystem und ihre Geschichte. Beitrag zur Geschichte der muhammedanischen Theologie. Leipzig 1884. Hb 762.

**Haller,** Wilhelm. Mochammads Lehre von Gott aus dem Kor'âan gezogen. Altenburg 1779. Hb 775.

**Hauri.** Johannes. Der Islam in seinem Einfluss auf das Leben seiner Bekenner. Leiden [1881]. Hb 782.

**Hermann**, Ernst, Wie eine positive Religion entsteht. Dargethan an der Urgeschichte des Islam. Bonn 1877. Hb 786.

**Houtsma**, M. Th., De Strijd over het Dogma in den Islâm tot op el-Ash'ari. Leiden 1875. Hb 790.

**Jacob**, K. G., Der muslimische Fastenmonat Ramaḍân. [SA.] o. O. u. J. Hb 800.

**Jansen**, Hubert, Verbreitung des Islâms mit Angabe der verschiedenen Riten, Sekten und religiösen Bruderschaften in den verschiedenen Ländern der Erde 1890 bis 1897. Friedrichshagen 1897. Hb 806. 4°.

**Kortholtus**, Christianus, Disputatio theologica inauguralis de enthusiasmo Mohammedis. Goettingae 1745. Hb 815.

**Krehl**, Ludolf, Beiträge zur Charakteristik der Lehre vom Glauben im Islâm. [Universitätsschrift.] Lipsiae [1877]. Hb 825. 4°.

— — Das Leben und die Lehre des Muhammed. I. Theil. Das Leben des Muhammed. Leipzig 1884. Hb 827.

— — Beiträge zur muhammedanischen Dogmatik. I. (Aus den SKSGW., Band 37.) Leipzig 1885. Hb 828.

**Kremer**, Alfred von, Geschichte der herrschenden Ideen des Islams. Der Gottesbegriff, die Prophetie und Staatsidee. Leipzig 1868. Hb 829.

— — Mollâ-schâh et le spiritualisme oriental. [Extrait No. 5 de l'année 1869 du Journal Asiatique.] Paris 1869. Hb 830.

**Krüger**, Ioannes Christianus et Kühnoehl, Christianus Gottlieb, Dissertatio historico critica de fato Muhammedano. Lipsiae 1759. Hb 837.

**Lanzone**, Ridolfo v., La moschea della Mecca. Memoria illustrativa d'una lastra di ceramica verniciata rappresentante il piano topografico della moschea della Mecca. Torino 1874. Hb 845.

**Le Chatelier**, A., L'Islam au XIX^e^ siècle. [Biblioth. orient. elzévirienne LIX.] Paris 1888. Hb 850.

**Ley**, Julius, De templi Meccani origine. [Diss.] Berolini 1849. Hb 857.

**Маловъ**, Евонмій, Áхыръ замàнъ китабй. Мухаммеданское ученіе о кончинѣ міра. [Отдѣл. оттискъ изъ XIV тома „Изв. Общ. Арх., Ист. и Этн."] Казань 1897. Hb 862.

**Marraccius**, Ludovicus, Prodromus ad refutationem Alcorani. 4 voll. Romae 1691. Hb 865.

**Michaelis**, Christianus Benedictus, Disputatio academica de Muhammedismi laxitate morali quam ... proponet praeses —, respondente Iohanne Henrico Pothovio. Halae Magdeburgicae 1708. Hb 870.

**Moehler**, J. A., On the relation of Islam to the Gospel: translated from the German by J. P. Menge. Calcutta 1847. Hb 880.

[**Muir**, W.], The Original Sources for the Bibliography of Mahomet. [Extracted from the Calcutta Review, No. XXXVII.] For March, 1853. Calcutta 1853. Hb 890.

[— —], Forefathers of Mahomet and History of Mecca. [Extracted from the Calcutta Review, No. XLIII.] Calcutta 1854. Hb 891.

[— —], The Birth and Childhood of Mahomet. [Extracted from the Calcutta Review, No. XLIV.] Calcutta 1854. Hb 892.

[**Muir**, W.], The Life of Mahomet from his youth to his fortieth year. [Extracted from the Calcutta Review, No. XLV.] Calcutta 1854. Hb 893.

[— —], The Belief of Mahomet in his own Inspiration. [Extracted from the Calcutta Review, No. XLVI.] Calcutta 1855. Hb 894.

[— —], Progress of Islam, from the fifth to the tenth year of the Mission of Mahomet. [Extracted from the Calcutta Review, No. XLVIII.] Calcutta 1855. Hb 895.

[— —], Life of Mahomet, from the tenth year of his Mission to the Hegira. [Extracted from the Calcutta Review, No. XLIX.] Calcutta 1855. Hb 896.

— —], The Relation of Christianity to Islam, and the Coran in its last Meccan Stage. [Extracted from the Calcutta Review, No. L.] Calcutta 1856. Hb 897.

[— —], The Testimony borne by the Coran to the Jewish and Christian Scriptures. Agra 1856. Hb 898.

**Muir**, William, The Life of Mahomet. I—IV. 4 voll. London 1858—1861. Hb 900.

—, Sir William, The Life of Mahomet from original sources. Third edition. London 1894. Hb 901.

**Nöldeke**, Th., Der Islâm. [A. aus: Deutsche Rundschau IX, 3.] [Berlin 1883.] Hb 910.

**Oelsner**, K. E., Mohamed. Darstellung des Einflusses seiner Glaubenslehre auf die Völker des Mittelalters. Aus dem Französischen übersetzt und mit Zusätzen des Verfassers vermehrt von E. D. M. Frankfurt am Main 1810. Hb 920.

**Osborn**, Robert Durie, Islam under the Arabs. London 1876. Hb 928.

**Palmer**, E. H., Oriental Mysticism, a Treatise on the Sufiistic and Unitarian Theosophy of the Persians. Cambridge 1867. Hb 935.

**Pischon**, Carl Nathanael, Der Einfluss des Islâm auf das häusliche, sociale und politische Leben seiner Bekenner. Eine culturgeschichtliche Studie. Leipzig 1881. Hb 938.

**Pladecius**, Heinricus, Dissertatio philologica de Alishis et Sunnitis, seu praecipuis Persarum et Turcarum dissidiis. Wittebergae 1662. Hb 940.

**Reinaud**, Notice sur Mahomet. Extrait de la Nouvelle Biographie Générale publiée par Firmin Didot avec quelques additions. Paris 1860. Hb 950.

**Relandus**, Adrianus, De religione Mohammedica libri duo. Ultraiecti 1705. Hb 960.

— — Dasselbe. Editio altera auctior. Trajecti ad Rhenum 1717. Hb 960².

**Rinck**, Friedrich Theodor, Ueber Muhammed. Frankfurt am Mayn 1791. Hb 970.

**Rinn**, Louis, Marabouts et Khouan. Étude sur l'Islam en Algérie ... avec une carte indiquant la marche, la situation et l'importance des ordres religieux musulmans. Alger 1884. Hb 973.

**Sacy**, Silvestre de, Exposé de la religion des Druzes. Tome I. II. 2 voll. Paris 1838. Hb 985.

[— —] Nouveaux renseignemens sur les operations militaires des Wahabis, depuis l'année 1807 jusqu'au milieu de 1810. (Tirés du Cahier XL des Annales des Voyages, publiées par M. Malte-Brun.) [Paris.] in De 681.

**Snouck Hurgronje**, Christiaan, Het Mekkaansche Feest. [Diss.] Leiden 1880. Hb 995.

— — De Beteekenis van den Islâm voor zijne Belijders in Oost-Indië. Leiden 1883. Hb 996.

— — De Islam. [Overgedrukt uit „de Gids“ 1886, No. 5.] Hb 997.

**Sokolnicki**, de, Mahomet, législateur des femmes, ses opinions sur le Christ et les Chrétiens. Paris 1846. Hb 1005.

**Sprenger**, A., The Life of Mohammad, from original sources. [Part I.] Allahabad 1851. Hb 1012.

— — Das Leben und die Lehre des Mohammad nach bisher grösstentheils unbenutzten Quellen bearbeitet. 2. Ausgabe. Band 1—3. [Register fehlen.] 3 voll. Berlin 1869. Hb 1015.

— — Mohammed und der Koran. Eine psychologische Studie. Hamburg 1889. Hb 1016.

**Steiner**, Heinrich, Die Mu'taziliten oder die Freidenker im Islâm. Leipzig 1865. Hb 1025.

**Taylor**, W. C., Geschichte des Mahomedanismus und seiner Sekten, aus orientalischen Quellen geschöpft. Aus dem Englischen übertragen. Leipzig 1837. Hb 1035.

**Tholuck**, Frid. Aug. Deofidus, Ssufismus sive theosophia Persarum pantheistica. Berolini 1821. Hb 1045.

— — Die speculative Trinitätslehre des späteren Orients. Berlin 1826. Hb 1047.

**Vámbéry**, Hermann, Der Islam im neunzehnten Jahrhundert. Eine culturgeschichtliche Studie. Leipzig 1875. Hb 1055.

**Veth**, Petrus Joannes, Oratio de religionis islamiticae ejusque historiae studio a theologis christianis minime negligendo. [Antrittsvorlesung.] Amstelodami 1843. Hb 1060.

**Weil**, Gustav, Mohammed der Prophet, sein Leben und seine Lehre. Stuttgart 1843. Hb 1070.

**Wiessner**, Amadeus, Der Muhamedanismus. Geschichte und Lehre des Islam; nach dem Koran, der Sunna und andern Quellen. Erster oder historischer Theil. [= Geschichte des Islam und seiner Bekenner, der Araber, Perser, Türken, &.] Leipzig 1823. Hb 1075.

**Werba**, J. G. s. Ob 1695.

## Jüdische Religion bis zur Gegenwart.

**Ben-Chananja.** Monatschrift für jüdische Theologie. Herausgeber und Redakteur: Leopold Löw. Jahrgang I—IV. [Es fehlt IV, 15.] 4 voll. (Band 4: 4°.) Szegedin 1858—1861. Hb 1095.

**Zeitschrift**, Wissenschaftliche, für jüdische Theologie. Herausgegeben von einem Vereine jüdischer Gelehrter durch [2—4 In Verbindung mit einem Vereine jüdischer Gelehrter, 5. 6 In Verbindung mit mehren jüdischen Gelehrten herausgegeben von] Abraham Geiger. Vol. 1—4. 5, 1—3. 6, 1—3. 6 voll. Frankfurt am Main [Band 3. 4 Stuttgart, Band 5. 6 Grünberg und Leipzig] 1835—1847. Hb 1100.

**Adler**, Cyrus, The Shofar — its Use and Origin. From the Proceedings of the United States National Museum, Vol. XVI, pages 287—301 (with Plates XLVI—XLIX). [No. 936.] Washington 1893. Hb 1106.

—, L., Die letzte Versammlung im alten und die erste Versammlung im neuen Gotteshause. Zwei Vorträge. Cassel 1859. Hb 1108.

**'Ateret** schalōm weemet. Die Stimmen der ältesten glaubwürdigsten Rabbinen über die Pijutim. Gesammelt, übersetzt und mit Anmerkungen begleitet von A. A. Wolff. [= Schriften herausgegeben vom Institute zur Förderung der israelitischen Literatur. Zweites Jahr: 1856—1857.] Leipzig 1857. Hb 1112.

**Beer**, B., Leben Abraham's nach Auffassung der jüdischen Sage. [= Lebensgemälde biblischer Personen nach Auffassung der jüdischen Sage. Leben Abraham's.] Leipzig 1859. Hb 1115.

— — Leben Moses nach der Auffassung der jüdischen Sage. Ein Fragment aus dessen handschriftlichem Nachlasse. Leipzig 1863. Hb 1116.

**Bronner**, Jean-Jacques, De la théologie dogmatique de Maïmonidès. [Diss.] Strasbourg 1834. Hb 1120. 4°.

**Buxtorfius**, Johannes, Synagoga Judaica, auspiciis authoris jam olim Latinitate donata, nunc primùm in vulgus emissa. Basileae 1641. Hb 1125.

**Castelli**, David, Il Messia secondo gli Ebrei. Firenze 1874. Hb 1130.

— — La legge del popolo Ebreo nel suo svolgimento storico. Firenze 1884. Hb 1132.

**Хвольсонъ**, Д. А., Употребляютъ-ли Евреи Христіанскую кровь? С.-Петербургъ 1879. Hb 1140.

— — Dasselbe. Изданіе второе ... С.-Петербургъ 1874. Hb 1140².

— — О нѣкоторыхъ средневѣковыхъ обвиненіяхъ противъ Евреевъ. Второе ... изданіе. С.-Петербургъ 1880. Hb 1141.

**Coniecturae** historico-criticae Sadducaeorum inter Iudaeos sectae novam lucem accendentes. Halae ad Salam 1779. Hb 1150.

**Dalman**, G. H., Der leidende Messias nach der Lehre der Synagoge im ersten nachchristlichen Jahrtausend. [Leipziger Diss.] Karlsruhe 1887. Hb 1160.

**Delitzsch**, Franz, Jesus und Hillel. Mit Rücksicht auf Renan und Geiger verglichen. (Schriften für Israel. Nr. 1.) Zweite, revidirte Auflage. Erlangen 1867. Hb 1170.

— — Schachmatt den Blutlügnern Rohling und Justus entboten. Erlangen 1883. Hb 1175.

**Duschak**, M., Die biblisch-talmudische Glaubenslehre nebst einer dazu gehörigen Beilage über Staat und Kirche. Wien 1873. Hb 1180.

**Eisenmenger**, Johann Andreas, Entdecktes Judenthum. In zweyen Theilen verfasset ... o. O. 1700. Hb 1190.

**Engländer**, Herrmann, Andachtsklänge für Israels Söhne und Töchter. Wien 1843. Hb 1192.

—, Hermann, Biblische Geschichte für den ersten Religionsunterricht der israelitischen Jugend. Wien 1847. Hb 1193.

— — Die frommen Töchter Israels. Gebetbuch. Wien 1852. Hb 1194.

**Fassel**, Hirsch B., Du sollst keine andere Götter haben! Gr. Kanischa 1851. Hb 1198.

**Fleischhacker**, A., Der Tod Mose's nach der Sage. [Diss.] Halle 1888. Hb 1205.

**Fries**, Samuel Andreas, Den Israelitiska Kultens Centralisation. [Diss.] Upsala 1895. Hb 1210.

**Fürst**, Julius, Geschichte des Karäerthums bis 900 der gewöhnlichen Zeitrechnung. [Schriften herausgegeben vom Institute zur Förderung der israelitischen Literatur. Siebenter Jahrgang: 1861—1862.] Leipzig 1862. Hb 1215.

**Gebräuche**, Die gottesdienstlichen, der Juden. Nach der Bibel und nach jüdischen Schriftstellern dargestellt für Freunde der heiligen Schrift aus allen Ständen. Aus dem Englischen. Leipzig 1840. Hb 1225.

[**Geiger**, A.], Die neuesten Fortschritte in der Erkenntniss der Entwickelungsgeschichte des Judenthums und der Entstehung des Christenthums. [SA. aus Geiger's Jüd. Zeitschr. für Wissenschaft und Leben Bd. V.] [Breslau 1867.] Hb 1232.

**George**, J. F. L., Die älteren Jüdischen Feste mit einer Kritik der Gesetzgebung des Pentateuch. Berlin 1835. Hb 1236.

**Ghillany**, F. W., Die Menschenopfer der alten Hebräer. Nürnberg 1842. Hb 1240.

**Goldziher**, Ignaz, Der Mythos bei den Hebräern und seine geschichtliche Entwickelung. Leipzig 1876. Hb 1250.

**Gousset**, Jacobus, 'Ōmer rēschit qeṣīrī. Hoc est, Controversiarum adversus Judaeos ternio, in specimen operis jam affecti quo R. Isaaci Chizzuk Emouna confutatur ... subjuncto monito de Philippi á Limborch cum Judaeo collatione. Dordrechti 1688. Hb 1255.

**Graetz**, H., Frank und die Frankisten, eine Sekten-Geschichte aus der letzten Hälfte des vorigen Jahrhundertes. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung".] Breslau 1868. = Ah 20.

**Grimmel**, Joannes, De lapidum cultu apud patriarchas quaesito [sic]. [Diss.] Marburgi Cattorum 1853. Hb 1260.

**Grossmann**, Chr. Gottlob Lebr., De Iudaeorum disciplina arcani. Part. I. II. [Universitätsschriften.] [Lipsiae] 1833. 1834.] Hb 1270.

— — De philosophia Sadducaeorum. Part. [I.] III. IV. [Universitätsschriften.] 3 voll. Lipsiae 1836—1838. Hb 1271. 4°.

— — De collegio Pharisaeorum commentatio. [Universitätsschrift.] Lipsiae 1851. Hb 1272. 4°.

**Grunwald**, M., Die Eigennamen des Alten Testamentes in ihrer Bedeutung für die Kenntnis des hebräischen Volksglaubens. Breslau 1895. Hb 1274.

**Güldenapfel**, Georg. Theoph., Dissertatio historico-exegetica Iosephi archaeologi de Sadducaeorum canone sententiam exhibens. Ienae 1804. Hb 1276.

**„Hamagid"** der jüdische Prediger. Eine Sammlung der zu Predigttexten zunächst geeigneten Talmud-Midrasch- und Bibelstellen in exegetisch homiletischer Bearbeitung ... von Adolph Ehrentheil. Gross-Kanischa 1854. Hb 1278.

**Hamburger**, J., Die Nichtjuden und die Sekten im talmudischen Schriftthum. Vortrag. Neustrelitz 1880. Hb 1280.

**Hecht**, Christian, Untersuchung, in wie ferne die Jüden Gott dem Herrn ein Gebet zuschreiben? an Ia 274.

**Herold**, Adamus, De excommunicationis ritu apud antiquos Judaeos usitato. [Diss.] Kiloni 1680. Hb 1284.

**Hilgenfeld**, A., Die jüdische Apokalyptik in ihrer geschichtlichen Entwickelung. Ein Beitrag zur Vorgeschichte des Christenthums nebst einem Anhange über das gnostische System des Basilides. Jena 1857. Hb 1287.

**Hoffmann**, D., Die Zeit der Omer-Schwingung [und] des Wochenfestes. [Jahres-Bericht des Rabbiner-Seminars für das orthodoxe Judenthum pro 5634 (1873—74).] Berlin. Hb 1292. 4°.

**Hupfeld**, Hermannus, Commentatio de primitiva et vera festorum apud Hebraeos ratione ex legum Mosaicarum varietate eruenda. Particula I—III. [Universitätsprogramme.] Halis Saxonum 1851—1858. Hb 1295.

**Hupfeld**, Hermannus, Commentatio quâ festorum memoriae apud rerum Hebraicarum scriptores cum legibus Mosaicis collatae examinantur. Appendix Commentationis de primitiva ac vera festorum apud Hebraeos ratione ex legum Mosaicarum varietate eruenda. [Universitätsprogramm.] Halis Saxonum 1865. Hb 1295[a].

**Jellinek**, Ad., Bezêlem Elohim. Fünf Reden über die israelitische Menschenlehre und Weltanschauung. [= Gott, Welt und Mensch nach der Lehre des Judenthums. 2. Abtheilung.] Wien 1871. Hb 1300.

**Joël**, David, Der Aberglaube und die Stellung des Judenthums zu demselben. Heft I. II. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung".] 2 voll. Breslau 1881. 1883. = Ah 20.

— M., Gegen Gildemeister. Herrn Professor Gildemeisters Gutachten über den jüdischen Ritualcodex (Schulchan Aruch) und das Verhältniss der Juden zu demselben. Kritisch beleuchtet. Breslau 1884. Hb 1305.

**Jost**, J. M., Geschichte des Judenthums und seiner Sekten. I—III. Abtheilung. 1.—8. Buch. 2 voll. Leipzig 1857—1859. Hb 1315.

**Kamphausen**, Adolf, Das Verhältnis des Menschenopfers zur israelitischen Religion. SA. des Programms zur Geburtstagsfeier des hohen seligen Stifters der rheinischen Friedrich-Wilhelms-Universität. Bonn 1896. Hb 1320.

**Klose**, Carol. Rudolph. Guil., Dissertatio de polytheismi vestigiis apud Hebraeos ante Mosem. Gottingae 1830. Hb 1325.

**Kohut**, Alexander, Ueber die jüdische Angelologie und Daemonologie in ihrer Abhängigkeit vom Parsismus. [= AKM. IV. Band. No. 3.] Leipzig 1866. = Bb 1150.

— — The Hebrew Scriptures; What they have wrought for mankind. [A lecture delivered before the World's Parliament of Religions at Chicago, Sept. 16. 1893.] o. O. u. J. Hb 1335.

**Kranold**, Joann. Theophil. Kuno, De anno Hebraeorum jubilaeo. Gottingae 1837. Hb 1338. 4°.

**Lotz**, Guilelmus, Quaestiones de historia sabbati. Lipsiae 1883. Hb 1345.

**Mannheimer**, David, Die Kosmogonie bei den jüdischen Philosophen des Mittelalters von Saadjah bis Maimonides. [Diss.] Halle 1888. Hb 1355.

— M., Das Gebetbuch und der Religionsunterricht zwei hochwichtige Fragen im jetzigen Judenthume historisch-kritisch beleuchtet. Darmstadt 1881. Hb 1360.

**Merx**, Wissenschaftliches Gutachten über den wahren Sinn der Stellen aus dem Sohar und aus Vital's liqqutim auf die Herr Prof. Rohling seine Blutbeschuldigung gründen will. Wien 1885. Hb 1365.

**Misses**, Isaac, Darstellung und kritische Beleuchtung der jüdischen Geheimlehre. Erstes Heft. Krakau 1862. Hb 1370.

**Montefiore**, Claude G., A Justification of Judaism. [Reprinted from the „Unitarian Review", Boston, August and September, 1885, and „Jewish Chronicle", London, September 11—October 9, 1885.] [London 1885.] Hb 1374.

**Mühlau**, Ferdinand, [Die Theokratie Israels]. Festrede. Dorpat 1879. Hb 1378. 4°.

**Nestle**, Eberhard, Die israelitischen Eigennamen nach ihrer religionsgeschichtlichen Bedeutung. [Verhandelingen rakende den natuurlijken en geopenbaarden Godsdienst, uitgegeven door Teylers Godgeleerd Genootschap. Nieuwe Serie. Vijfde Deel.] *Haarlem* 1876. Hb 1390.

**Neubauer,** Adolf, Aus der Petersburger Bibliothek. Beiträge und Dokumente zur Geschichte des Karäerthums und der karäischen Literatur. [Schriften herausgegeben vom Institut zur Förderung der israelitischen Literatur. Elfter Jahrgang: 1865—1866.] Leipzig 1866. Hb 1396.

**Oort,** H., Der Ursprung der Blutbeschuldigung gegen die Juden. Vortrag. Leiden | Leipzig 1883. Hb 1405.

[**Oxenstirn,** Graf Gabriel (Tureson) von], Der rabbinische Rationalismus. Eine Unterredung des Grafen Gabriel (Tureson) von Oxenstirn mit dem Rabbiner Isac Vita Cantarini aus Padua (1693). (Aus dem Französischen mit Textbeilagen.) Mit Vorwort, Einleitung und Anmerkungen von Samuel Modlinger. Wien 1889. Hb 1410.

**Peritz,** Ismar J., Woman in the Ancient Hebrew Cult. Reprinted from Journal of Biblical Literature (1898, Part II), published by the Society of Biblical Literature and Exegesis. [Syracuse 1898.] Hb 1413.

**Popper,** Julius, Der Ursprung des Monotheismus. Eine historische Kritik des hebräischen Alterthums insbesondere der Offenbarungsgeschichte. Berlin 1879. Hb 1415.

**Prolusio** de tempore schismatis ecclesiastici Judaeos inter et Samaritanos oborti. [Universitätsschrift]. Regiomonti 1828. Hb 1420.

**Redslob,** Gustav Moritz, Die biblischen Angaben über Stiftung und Grund der Paschafeier vom allegoristisch-kabbalistischen Standpunkte aus betrachtet. Hamburg 1856. Hb 1425. 4°.

**Reggio,** Isaaco, Guida per l'istruzione religiosa della gioventù israelitica. Gorizia 1853. Hb 1430.

**Religions- und Sittenlehren** der Mischnah. Zum Gebrauch beim Religionsunterricht in jüdischen Religionsschulen. Berlin 1854. Hb 1440.

**Roeth,** Eduardus Maximilianus, Theologiae dogmaticae Judaeorum brevis expositio ex ipsis Judaeorum fontibus hausta. [Diss.] Marburgi Hassorum 1835. Hb 1450.

**Rohling,** Aug., Franz Delitzsch und die Judenfrage. Prag 1881. Hb 1456.

**Rubens,** William, Der alte und der neue Glaube im Judenthum. Zürich 1878. Hb 1460.

**Schultze,** Martin, Moses und die „Zehnwort"-Gesetze des Pentateuchs. Mythologisch-culturhistorische Untersuchung. (Abgedruckt aus dem „Ausland", Jahrgang 1874.) Berlin 1875. Hb 1469.

— — Handbuch der Ebräischen Mythologie. Nordhausen 1876. Hb 1470.

**Schwally,** Friedrich, Das Leben nach dem Tode nach den Vorstellungen des alten Israel und des Judentums einschliesslich des Volksglaubens im Zeitalter Christi. Eine biblisch-theologische Untersuchung. Giessen 1892. Hb 1480.

**Seldenus,** Joannes, De synedriis & praefecturis juridicis veterum Ebraeorum libri tres. Editio novissima indicibus copiosissimis locupletata. Francofurti 1696. Hb 1490.

**Spencerus,** Joannes, De legibus Hebraeorum ritualibus, et earum rationibus, libri tres. Editio secunda. Hagae-Comitum 1686. Hb 1505.

**Spira,** Salomon, Die Eschatologie der Juden nach Talmud und Midrasch. [Diss.] Halle 1889. Hb 1510.

**Strack,** Hermann L., Die Juden, dürfen sie „Verbrecher von Religions wegen" genannt werden? [Schriften des Institutum Judaicum in Berlin Nr. 15.] Berlin 1893. Hb 1518.

**Syntagma,** Trium scriptorum illustrium de tribus Judaeorum sectis. In quo Nicolai Serarii, Johannis Drusii, Josephi Scaligeri, opuscula quae eò pertinent, cum aliis, junctim exhibentur. Jacobus Triglandius diatriben de secta Karaeorum adjecit. Duobus tomis distinctum. Pars I. II. Delphis 1703. Hb 1525.

**Tal,** T., Prof. Oort en de Talmoed. (Verbeterde overdruk uit den Israel. Nieuwsbode van 30 Januari, 6. en 13 Februari 1880.) Amsterdam 1880. Hb 1534.

— — Een Blik in Talmoed en Evangelie, tevens mijn laatst woord aan Prof. Oort in deze zaak. Amsterdam 1881. Hb 1535.

**Templer,** Bernhard, Die Unsterblichkeitslehre (Psychologie, Messianologie und Eschatologie) bei den jüdischen Philosophen des Mittelalters. Leipzig und Wien 1895. Hb 1540.

**Vatke,** Wilhelm, Die Religion des Alten Testamentes nach den kanonischen Büchern entwickelt. Erster Theil. [= Die biblische Theologie wissenschaftlich dargestellt. Erster Band.] Berlin 1835. Hb 1550.

**Vilmar,** Eduardus, De Naziraeatus ratione commentatio. [Diss.] Marpurgi Cattorum o. J. Hb 1555.

**Wagenaar,** L., De Talmud en de oudste geschiedenis van het Christendom. (Overgedrukt uit den Isr. Letterbode. Jaarg. IX.) Amsterdam 1884. Hb 1560.

**Weichmann,** Friedr., Das Schächten. (Das rituelle Schlachten bei den Juden.) Mit einem Vorwort von Herm. L. Strack. Leipzig 1899. Hb 1565.

**Wernsdorff,** Gottlieb, Exercitatio historico-critica de commercio angelorum cum filiabus hominum ab Judaeis et patribus platonizantibus credito. Wittebergae 1742. Hb 1570.

**Woldius,** Georgius, De anno Hebraeorum jubilaeo. Gottingae 1837. Hb 1575. 4°.

**Zuckermann,** B., Ueber Sabbatjahrcyclus und Jobelperiode. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckelscher Stiftung".] Breslau 1857. = Ab 20. 4°.

**Zunz,** Die gottesdienstlichen Vorträge der Juden, historisch entwickelt. Ein Beitrag zur Alterthumskunde und biblischen Kritik, zur Literatur- und Religionsgeschichte. Berlin 1832. Hb 1585.

## Religion der Samaritaner.

**Friedrich,** Joan. Christoph., Discussionum de christologia Samaritanorum liber. Accedit appendicula de columba dea Samaritarum. Lipsiae 1821. Hb 1603.

**Gesenius,** Guil., De Samaritanorum theologia ex fontibus ineditis commentatio. [Universitätsschrift.] Halae [1822]. Hb 1605. 4°.

**Wreschner,** Leopold, Samaritanische Traditionen, mitgeteilt und nach ihrer geschichtlichen Entwickelung untersucht. [Diss.] Halle 1888. Hb 1650.

## Indogermanische Religionen.

### a) Allgemeines und Vergleichendes.

**Bradke,** P. v., Dyâus Asura, Ahura Mazdâ und die Asuras. Studien und Versuche auf dem Gebiete alt-indogermanischer Religionsgeschichte. Halle 1885. Hb 1690.

**Meyer,** Elard Hugo, Indogermanische Mythen. I. Gandharven-Kentauren. II. Achilleis. *2 voll. Berlin* 1883. 1887. Hb 1720.

**Müller,** Heinrich Dietrich, Hermes-Sârameyas und die vergleichende Mythologie. Abdruck aus dessen Mythologie der griechischen Stämme. Theil I. Abtheil. II. Göttingen 1868. Hb 1735.

**Noorden,** Carolus de, Symbolae ad comparandam mythologiam Vedicam cum mythologia Germanica imprimis pertinentes ad pugnam dei aestivi cum dracone ... Adiectis nonnullis Rigvedae hymnis e libro VIII, IX et X typis nondum impressis ad deum Indram. [Diss.] Bonnae o. J. Hb 1750.

**Osthoff,** Hermannus, Quaestiones mythologicae. [Diss.] Bonnae 1869. Hb 1765.

**Rhode,** J. G., Ueber Alter und Werth einiger morgenländischen Urkunden, in Beziehung auf Religion, Geschichte und Alterthumskunde überhaupt, mit einer Kupferplatte. Breslau 1817. Hb 1782.

**Rialle,** Girard de, Les dieux du vent Vâyu et Vâta dans le Rig-Véda et dans l'Avesta. [Extrait de la Revue de Linguistique et de Philologie comparée T. VI., fasc. 4.] Paris. Hb 1785.

**Roth,** Rudolf, Über den Mythus von den fünf Menschengeschlechtern bei Hesiod und die indische Lehre von den vier Weltaltern. [Universitätsverzeichnis.] Tübingen 1860. Hb 1795. 4°.

**Schoebel,** C., Recherches sur la religion première de la race indo-iranienne. [Extrait No. 4 de la Revue Orientale, 2e Série.] Paris 1868. Hb 1810.

— Dasselbe. Deuxième édition. Paris 1872. Hb 1810².

**Schwartz,** W., Indogermanischer Volksglaube. Ein Beitrag zur Religionsgeschichte der Urzeit. Berlin 1885. Hb 1820.

## b) Indische Religionen.

### 1. Allgemeines.

**Haug,** Martin, Die Kosmogonie der Inder. [Beilage zur Allgemeinen Zeitung No. 155. 156, 1873.] [Augsburg] 1873. Hb 1860. 2°.

**Hopkins,** Edward Washburn, The Religions of India. [= Handbooks on the History of Religions edited by Morris Jastrow. Volume I.] Boston, U. S. A., and London 1895. Hb 1865.

**Kellgren,** A. Hermannus A., Mythus de ovo mundano, Indorumque de eodem notio. [Diss.] Helsingforsiae 1849. Hb 1875.

**Kittel,** F., Ueber den Ursprung des Lingakultus in Indien. Mangalore 1876. Hb 1880.

**Nève,** Félix, De l'origine de la tradition indienne du déluge. [Extrait des Nos. d'avril et de mai 1849 des Annales de Philosophie chrétienne.] Paris 1849. Hb 1900.

**Paramésvara-jnyána-góshthi.** A Dialogue of the Knowledge of the Supreme Lord, in which are compared the claims of Christianity and Hinduism and various questions of Indian Religion and Literature fairly discussed. Cambridge 1856. Hb 1930.

**Rammohun Roy,** A Defence of Hindoo Theism ... A Second Defence of the Monotheistical System of the Vaidas ... An Apology for the Pursuit of Final Beatitude, independently of Brahmunical Observances. Calcutta 1844. an Eb 2146.

**Rhode,** J. G., Ueber religiöse Bildung, Mythologie und Philosophie der Hindus, mit Rücksicht auf ihre älteste Geschichte. Band I. II. 2 voll. Leipzig 1827. Hb 1950.

**Roth**, R., Über die Vorstellung vom Schicksal in der indischen Spruchweisheit. [Gratulationsschrift.] Tübingen 1866. Hb 1960. 4°.

**Scherman**, Lucian, Materialien zur Geschichte der indischen Visionslitteratur. Leipzig 1893. Hb 1980. 4°.

**Schlagintweit**, Emil, Die Gottesurtheile der Indier. Rede. München 1866. in Ae 115. 4°.

**Schoebel**, Charles, Les doctrines cosmogoniques et philosophiques de l'Inde. Extrait du Muséon. Louvain 1886. Hb 1990.

— — Étude comparative s. Hb 70.

**Tracts**, Several, on Hindoo Theism, &c. containing the third and fourth numbers of the Brahmunical Magazine, a Controversy between Dr. Tytler and Ramdoss, and Baboo Prusunnu Koomar Thakoor's Humble Suggestions to his Countrymen who believe in the One True God. Calcutta 1845. Hb 2010.

**Wilson**, H. H., Sketch of the Religious Sects of the Hindus. From the „Asiatic Researches", Vol. XVI. XVII. Calcutta 1846. Hb 2020.

— — Essays and Lectures chiefly on the Religion of the Hindus. Collected and edited by Reinhold Rost. Vol. I. II. [= Works by the late Horace Hayman Wilson. Vol. I. II.] 2 voll. London 1862. Hb 2021.

**Wurm**, Paul, Geschichte der indischen Religion im Umriss dargestellt. Basel 1874. Hb 2025.

## 2. Vedische Religion.

**Bergaigne**, Abel, La religion védique d'après les hymnes du Rigveda. II. III. Paris 1883. Hb 2040.

**Hillebrandt**, Alfred, Ueber die Göttin Aditi. (Vorwiegend im Ṛigveda.) Breslau 1876. Hb 2064.

— — Varuṇa und Mitra. Ein Beitrag zur Exegese des Veda. Breslau 1877. Hg 2065.

**Krummel**, L., Die Religion der Arier nach den indischen Vedas. [Sammlung von Vorträgen. VI.] Heidelberg 1881. Hb 2080.

**Lindner**, Bruno, Die Dîkshâ oder Weihe für das Somaopfer. [Habilitationsschrift.] Leipzig 1878. Hb 2090.

**Muir**, J., Yama and the Doctrine of a Future Life according to the Rig-, Yajur-, and Atharva-Vedas. [SA. aus dem Journal of the Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland. New Series. Vol. I.] [London 1865.] Hb 2100.

— — Progress of the Vedic Religion towards Abstract Conceptions of the Deity. [SA. aus dem Journal of the Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland. New Series. Vol. I.] [London 1865.] Hb 2101.

— — On the Relations of the Priests to the other Classes of Indian Society in the Vedic Age. [SA. aus dem Journal of the Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland. New Series. Volume II.] [London 1866.] Hb 2102.

— — Indra as represented in the Hymns of the Rigveda. A metrical sketch. Printed for private circulation. Edinburgh 1868. Hb 2103.

**Myriantheus**, L., Die Açvins oder arischen Dioskuren. München 1876. Hb 2110.

**Nève**, F., Essai sur le mythe des Ribhavas. Premier vestige de l'apothéose dans le Véda, avec le texte Sanscrit et la traduction française des hymnes adressés à ces divinités. Paris 1847. Hb 2120.

***Noorden***, Carolus de, Symbolae s. Hb 1750.

### 3. Brahmanismus und Hinduismus.

**Beines**, Mrs. S. C., The Sundhya, or Daily Prayers of the Brahmins. Illustrated in a Series of Original Drawings from nature ... o. O. 1851. Hb 2210. 2°.

**Caland**, W., Die Altindischen Todten- und Bestattungsgebräuche. Verhandelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen te Amsterdam. Afdeeling Letterkunde. Deel I. No. 6. Amsterdam 1896. Hb 2217. 4°.

[**Ezour-Vedam.**] Die Sittenlehre der Braminen oder die Religion der Indianer. Uebersetzt von I. Ith. Bern und Leipzig 1794. Hb 2230.

**Fausbøll**, V., Fire Forstudier til en Fremstilling af den Indiske Mythologi efter Mahābhārata. [= Indbydelsesskrift til Kjøbenhavns Universitets Aarsfest til Erindring om Kirkens Reformation.] Kjøbenhavn 1897. Hb 2235.

**Haug**, Martin, Brahma und die Brahmanen. Vortrag. München 1871. = Ae 115. 4°.

**Hillebrandt**, Alfred, Das altindische Neu- und Vollmondsopfer in seiner einfachsten Form. Jena 1880. Hb 2250.

**Holmboe**, C. A., Om Çivaisme i Europa. [Saerskilt aftrykt af Vid.-Selskabets Forhandlinger for 1866.) o. O. u. J. Hb 2260.

**Lévi**, Sylvain, La doctrine du sacrifice dans les Brâhmaṇas. Paris 1898. Hb 2270.

[**Nève**, F.,] De l'antériorité du Brahmanisme sur le Bouddhisme. [Extrait de la Revue Catholique, 3e année. Mai-juin 1845.] Hb 2290.

**Pratâpachandra ghosha**, Durga Puja: with Notes and Illustrations. Calcutta 1871. Hb 2320.

**Roger**, Abraham, Offne Thür zu dem verborgenen Heydenthum: oder | wahrhaftige Vorweisung desz Lebens | und der Sitten | samt der Religion | und dem Gottesdienst der Bramines ... Aus dem Niederländischen übersetzt samt Christoph Arnold's Auserlesenen Zugaben von den Asiatischen | Africanischen | und Americanischen Religions-sachen. Nürnberg 1663. Hb 2335.

**Schwab**, Julius, Das altindische Thieropfer. Mit Benützung handschriftlicher Quellen bearbeitet. Erlangen 1886. Hb 2365.

**Trumpp**, Ernst, Nānak, der Stifter der Sikh-Religion. Festrede. München 1876. = Ae 115. 4°.

— — Die Religion der Sikhs. Nach den Quellen dargestellt. Leipzig 1881. Hb 2380.

**Weber**, Albrecht, Über den vâjapeya. [SA. aus den SBA. 1892. XXXIX. 28. Juli.] Hb 2395. 4°.

**Winternitz**, Moriz, Der Sarpabali ein altindischer Schlangencult. (Separatabdruck aus Band XVIII [der neuen Folge Band VIII] der Mittheilungen der Anthropologischen Gesellschaft in Wien.) Wien 1888. Hb 2400. 4°.

### 4. Buddhismus.

**Barthélemy**, Saint-Hilaire, J., Du Bouddhisme. Paris 1855. Hb 2410.

— — Le Bouddha et sa religion. Nouvelle édition. Paris 1862. Hb 2411.

**Buddhism** in Translations. By Henry Clark Warren. [= Harvard Oriental Series. Volume III.] Cambridge, Mass. 1896. = Bb 1280. (3).

**Burnouf**, E., Introduction à l'histoire du Buddhisme indien. Tome I. Paris 1844. Hb 2420. 2°.

**Catellani**, E. L., Buddismo orientale e Buddismo europeo. Estratto dall' Ateneo Veneto, Nov.-Dic. 1891. Venezia 1891. Hb 2430.

**Cyclus** transmigrationum ex theologia Lhamarum ex linteo quod fixum est Velitris in museo Borgiano Pictor Tibetanus Ion-de La-hu-ri ex archetypo sacro in Lhapranga Lhassensi asservato coloribus expressit. o. O. u. J. Hb 2436.

**Davids**, T. W. Rhys, Buddhism: being a Sketch of the Life and Teachings of Gautama, the Buddha. With Map. Tenth Thousand, revised throughout. [Non-Christian Religious Systems.] London 1882. Hb 2440.

— — Der Buddhismus ... Nach der 17. Auflage aus dem Englischen ins Deutsche übertragen von Arthur Pfungst. Leipzig o. J. Hb 2441.

**Eitel**, E. J., Hand-Book for the Student of Chinese Buddhism. London 1870. Hb 2450.

**Feer**, L., Introduction du Buddhisme dans le Kashmir. [Extrait No. 11 de l'année 1865 du Journal Asiatique.] Paris 1866. Hb 2457.

— Léon, Études bouddhiques. Le livre des cent légendes (Avadâna-çataka). Extrait du Journal Asiatique. Paris 1881. Hb 2458.

— — Tîrthikas et Bouddhistes. Polémique entre Nigaṇṭha et Gautama. Tiré du vol. II des Travaux de la 6e session du Congrès international des Orientalistes à Leide. Leide 1884. Hb 2459.

**Fujishima**, Ryauon, Le Bouddhisme japonais. Doctrines et histoire des douze grandes sectes bouddhiques du Japon. Paris 1889. Hb 2465.

**Hardy**, Edmund, Der Buddhismus nach älteren Pâli-Werken dargestellt. [= Darstellungen aus dem Gebiete der nichtchristlichen Religionsgeschichte. I.] Münster i. W. 1890. Hb 2485.

**Holmboe**, C. A., Traces de Buddhisme en Norvége avant l'introduction du christianisme. Paris 1857. Hb 2495.

**Kern**, Heinrich, Der Buddhismus und seine Geschichte in Indien ... Vom Verfasser autorisirte Uebersetzung von Hermann Jacobi. Band I. II. 2 voll. Leipzig 1882. 1884. Hb 2510.

[**Kistner**, Otto], Buddha and his Doctrines. A Bibliographical Essay. London 1869. Hb 2515.

**Koeppen**, Carl Friedrich, Die Religion des Buddha. Erster Band. Die Religion des Buddha und ihre Entstehung. Zweiter Band. Die lamaische Hierarchie und Kirche. 2 voll. Berlin 1857. 1859. Hb 2520.

**M.**, S., De Tand van Boeddha; een Indisch Mirakel. Leiden 1845. Hb 2530.

**Минаевъ**, И. П., Буддисмъ. Изслѣдованія и матеріалы. Томъ I. Выпускъ I. Введеніе: Объ источникахъ. Выпускъ II. Махâвјутпатти. У-ихэ-би-цзи-яо. Нâмасаṃгîти. Таблица. 2 voll. Санктпетербургъ 1887. Hb 2534.

**Minayeff**, I. P., Recherches sur le Bouddhisme. Traduit du Russe par R. H. Assier de Pompignan. [= AMG. Bibliothèque d'études. Tome IV.] = Bb 1180a. 4°.

**Müller**, Max, Buddhism and Buddhist Pilgrims. A Review of M. Stanislas Julien's „Voyages des pèlerins bouddhistes". Reprinted, with additions, from the 'Times' of April 17th and 20th. Together with a Letter on the Original Meaning of 'Nirvâna'. London, Edinburgh, Paris 1857. Hb 2540.

**Müller,** Max, Ueber den buddhistischen Nihilismus. Vortrag. Kiel 1869. Hb 2545.

**M[uir],** J., Indian Buddhism. [From the Benares Magazine for Feb. 1852.] Hb 2555.

**Nève,** F., De l'état présent des études sur le Bouddhisme et de leur application. (Extrait de la Revue de la Flandre, Tome 1er.) Gand 1846. Hb 2565.

— Félix, Le Bouddhisme, son fondateur et ses écritures. [Extrait du Correspondant, du 25 novembre 1853.] Paris 1853. Hb 2566.

**Нилъ,** Буддизмъ, разсматриваемый въ отношеніи къ послѣдователямъ его, обитающимъ въ Сибири. Санктпетербургъ 1858. Hb 2568.

**[Nisikānta Chattopādhyāya],** Buddhismus und Christenthum. Mit einem Anhang über das Nirvâna. Von einem Hindu. Zürich 1882. Hb 2570.

**Olcott,** Henry S., Ein buddhistischer Katechismus nach dem Kanon der Kirche des südlichen Indiens bearbeitet ... Mit den Anmerkungen der amerikanischen Ausgabe von Elliott Coues. Leipzig 1887. Hb 2572.

**Oldenberg,** Hermann, Buddha. Sein Leben, seine Lehre, seine Gemeinde. Berlin 1881. Hb 2575.

**Pander,** Eugen, Das Pantheon des Tschangtscha Hutuktu. Ein Beitrag zur Iconographie des Lamaismus. Herausgegeben und mit Inhaltsverzeichnissen versehen von Albert Grünwedel. [Veröffentlichungen aus dem Königl. Museum für Völkerkunde I. Band — 2/3. Heft.] Berlin 1890. Hb 2585. 2°.

**Pavolini,** Paolo Emilio, Buddismo. Milano 1898. Hb 2590.

**Schiefner,** A., Ueber die Verschlechterungsperioden der Menschheit nach buddhistischer Anschauungsweise. [Aus dem Bull. histor.-philol. T. IX. No. 1.] [St. Petersburg 1851.] Hb 2620.

**Schlagintweit,** Emil, Buddhism in Tibet illustrated by Literary Documents and Objects of Religious Worship. [Dazu: Atlas mit 20 Tafeln in 2°.] Leipzig, London 1863. Hb 2630. 4°.

— — Le Bouddhisme au Tibet ... traduit de l'anglais par L. de Milloué ... [= AMG. Tome III.] Paris 1881. = Bb 1180. 4°.

— — On the Bodily Proportions of Buddhist Idols in Tibet. [From the Journal of the Royal Asiatic Society.] Hb 2632.

**Schmidt,** I. J., Ueber einige Grundlehren des Buddhaismus. I. II. [= MAP. VIme Série. Tome 1. 2me Livraison p. 89—120. 221—262.] St.-Pétersbourg 1830. Hb 2645. 4°.

— — Ueber die sogenannte dritte Welt der Buddhaisten, als Fortsetzung der Abhandlungen über die Lehren des Buddhaismus. [= MAP. VIme Série. Tome 2. 1. Livraison p. 1—39. St.-Pétersbourg 1833. an Hb 2645. 4°.

— — Ueber die tausend Buddhas einer Weltperiode der Einwohnung oder gleichmässigen Dauer. [= MAP. VIme Série. Tome 2 p. 41—86.] St.-Pétersbourg 1833. an Hb 2645. 4°.

**Schoebel,** Charles, Le Buddhisme. Ses origines. Le Nirvana. Accord de la morale avec le Nirvana. [Actes de la Société philologique. Tome IV. No. 5.] Paris 1874. Hb 2660.

**Sinnet,** A. P., Esoteric Buddhism. London 1883. Hb 2667.

**Vallée Poussin,** Louis de la, Bouddhisme. Études et matériaux. Ādikarmapradīpa. Bodhicaryāvatāraṭīkā. London 1898. Hb 2694. 4°.

**Васильевъ**, В., О нѣкоторыхъ книгахъ относящихся къ исторіи Буддизма, въ Библіотекѣ Казанскаго Университета. [SA.] o. O. u. J. Hb 2699.

**Wassiljew**, W., Der Buddhismus, seine Dogmen, Geschichte und Literatur. Erster Theil: Allgemeine Uebersicht. Aus dem Russischen übersetzt. St. Petersburg 1860. Hb 2700.

5. Jainismus.

**Thomas**, Edward, Jainism, or the Early Faith of Aśoka; ... To which is prefixed a Notice on Bactrian Coins and Indian Dates. London 1877. Hb 2760.

**Weber's** Sacred Literature of the Jains, translated by Herbert Weir Smyth. [Reprinted from the Indian Antiquary.] Bombay 1893. Hb 2780. 4°.

c) Parsismus.

**Casartelli**, L.-C., La philosophie religieuse du Mazdéisme sous les Sassanides. Paris 1884. Hb 2800.

**Darmesteter**, James, Ormazd et Ahriman. Leurs origines et leur histoire. [Bibliothèque de l'École des Hautes Études. Sciences philologiques et historiques. 29. Fascicule.] Paris 1877. Hb 2815.

**Дилленъ**, Эмилій, Дуализмъ въ Авестѣ. С.-Петербургъ 1881. Hb 2825.

**Haug**, M., Lecture on the Origin of the Parsee Religion. Poona 1861. Hb 2840.

— — Der spätere Parsismus. [Beilage zur Allgemeinen Zeitung Nr. 154. 1871.] Hb 2842.

**Jackson**, A. V. Williams, Zoroaster, the Prophet of Ancient Iran. New York 1899. Hb 2846.

**Lehmann**, Edv., Zarathustra. En Bog om Persernes gamle Tro. Første Del. København 1899. Hb 2850.

**Modi**, Jivanji Jamshedji, Charms or Amulets for some Diseases of the Eye, and a few Ancient Beliefs about the Eclipse. Bombay 1894. Hb 2856.

[**Peshotan**, D.], The Avesta Doctrine regarding Man in Relation to his Body and Soul. [Reprinted from the "Bombay Gazette" of November 3, 1882.] Hb 2870.

**Rhode**, J. G., Die heilige Sage und das gesammte Religionssystem der alten Baktrer, Meder und Perser oder des Zendvolks. Frankfurt am Main 1820. Hb 2885.

**Stein**, M. Aurel, Zoroastrian Deities on Indo-Scythian Coins. [Reprinted from the Oriental and Babylonian Record.] London 1887. Hb 2900. 4°.

**Wilson**, John, The Pársí Religion: as contained in the Zand-Avastá ... unfolded, refuted, and contrasted with Christianity. Bombay 1843. Hb 2930.

**Windischmann**, Friedrich, Mithra. Ein Beitrag zur Mythengeschichte des Orients. [= AKM. I. Band. No. 1.] Leipzig 1857. = Bb 1150.

d) Die übrigen indogermanischen Religionen.

1. Armenisch.

**Abeghian**, Manuk, Der armenische Volksglaube. [Diss.] Leipzig 1899. Hb 2950.

2. Germanisch.

***Holmboe***, *C. A., Om Krodo*, en sachsisk Afgud. „Saerskilt Aftryk af Christiania Videnskabsselskabs *Forhandl.* for 1860." Christiania 1861. Hb 3000.

**Siebert**, Erasmus, Grundvorstellungen in der altdeutschen Götter-Sagenwelt. Elberfeld 1877. Hb 3050.

3. Griechisch.

**Bursian**, Conrad, Über den religiösen Charakter des griechischen Mythos. Festrede. München 1875. = Ae 115. 4°.

**Mercklin**, Ludwig, Die Talos-Sage und das sardonische Lachen. Ein Beitrag zur Geschichte griechischer Sage und Kunst. (Aus den Mémoires des savants étrangers, Tome VII besonders abgedruckt.) St. Petersburg 1851. Hb 3110. 2°.

**Petersen**, Ch., Die Feste der Pallas Athene in Athen und der Fries des Parthenon. Vortrag. Hamburg 1855. Hb 3120. 4°.

**Six**, Janus, Specimen literarium inaugurale de Gorgone. [Diss.] Amstelodami 1885. Hb 3140. 4°.

**Studniczka**, Franz, Kyrene eine altgriechische Göttin. Archäologische und mythologische Untersuchungen. Leipzig 1890. Hb 3150.

4. Slavisch.

**Knabl**, Richard, Der angebliche Götter-Dualismus an den Votivsteinen zu Videm und Aquiläja gegen den neuesten Behauptungs-Versuch wiederholt in Abrede gestellt. Gratz 1855. Hb 3200.

## Chinesische Religionen
(ausser Buddhismus).

**Gabelentz**, Georg von der, Confucius und seine Lehre. Mit Titelbild. Leipzig 1888. Hb 3275.

**Георгіевскій**, Сергѣй, Миѳическія воззрѣнія и миѳы Кутайцевъ. (Съ таблицами китайскихъ іероглифовъ.) С.-Петербургъ 1892. Hb 3280. 4°.

**Goltz**, Freiherr von der, Zauberei und Hexenkünste, Spiritismus und Shamanismus in China. Tokio 1893. [Mittheilungen der Deutschen Gesellschaft für Natur- und Völkerkunde Ostasiens in Tokio. 51. Heft. (Band VI, Seite 1—50.) Mit 13 Tafeln.] Hb 3285. 4°.

**Groot**, J. J. M. de, Les fêtes annuellement célébrées à Émoui (Amoy) ... Traduite du hollandais ... par C. G. Chavannes. Parties I. II. 2 voll. Paris 1886. [= AMG. Tomes XI. XII.] = Bb 1180. 4°.

**Harlez**, Ch. de, Lao-Tze. [Extrait du tome XXXVII des Mémoires couronnés et autres Mémoires publiés par l'Académie royale de Belgique. — 1884.] Hb 3300.

— — Les croyances religieuses des premiers Chinois. [Extrait du tome XLI des Mémoires couronnés et autres Mémoires publiés par l'Académie royale de Belgique. — 1888.] Hb 3301.

— — La religion en Chine. A propos du dernier livre de M. A. Réville. (Extrait du "Magasin Littéraire et Scientifique".) Gand 1889. Hb 3302.

— — Les religions de la Chine. Aperçu historique et critique. Leipzig 1891. Hb 3303.

— — Shēn-Siēn-Shū. Le livre des esprits et des immortels. Essai de mythologie chinoise d'après les textes originaux. Bruxelles 1893. Hb 3304. 4°.

**Kolmodin**, Adolf, Laò-tsè, en Profet bland Hedningarne, med ett Försök till kort*fattad biblisk Grundläggning* för hans System. Stockholm 1888. Hb 3320.

**Plath**, Joh. Heinrich, Die Religion und der Cultus der alten Chinesen. I. II. [Nebst Chinesischen Texten.] Aus den AMA. I. Cl. IX. Bd. III. Abth. 2 voll. München 1862. 1864. Hb 3350. 4°.

**Precepts**, The Religious, of the Tae-ping Dynasty, with a Brief Account of the Chinese Revolution, presented gratuitously by W. Hewett & Company ... [London] 1853. Hb 3357.

**Stuhr**, P. F., Die chinesische Reichsreligion und die Systeme der indischen Philosophie in ihrem Verhältniss zu Offenbarungslehren ... betrachtet. Berlin 1835. Hb 3390.

### Hottentoten.

**Hahn**, Theophilus, Tsuni-‖Goam the Supreme Being of the Khoi-Khoi. London 1881. Hb 3450.

### Jeziden.

**Ainsworth**, On the Izedis; or, Devil Worshippers. [Transactions of the Syro-Egyptian Society. 1855.] o. O. 1855. Hb 3497.

**Browski**, L. E., Die Jeziden und ihre Religion. I. II. [Das Ausland. 59. Jahrgang, Nr. 39. 40.] Stuttgart 1886. Hb 3500. 4°.

### Religionen der Malaio-Polynesier.

**Bastian**, Adolf, Die heilige Sage der Polynesier. Kosmogonie und Theogonie. Leipzig 1881. Hb 3535.

**Matthes**, B. F., Over de Bissoe's of Heidensche Priesters en Priesteressen der Boeginezen. Amsterdam 1872. Hb 3600. 4°.

**Schirren**, C., Die Wandersagen der Neuseeländer und der Mauimythos. Riga 1856. Hb 3670. 4°.

### Religionen der Ural-altaischen Völker.

**Castrén**, Alexander, Vorlesungen über die finnische Mythologie ... Aus dem Schwedischen übertragen und mit Anmerkungen begleitet von A. Schiefner. St. Petersburg 1853. [= Nordische Reisen und Forschungen III.] = Fa 25 (3).

**Harlez**, Ch. de, La religion nationale des Tartares orientaux Mandchous et Mongols, comparée à la religion des anciens Chinois ... Avec le rituel tartare de l'empereur K'ien-long, traduit pour la première fois. Bruxelles 1887. Hb 3730.

**Schiefner**, A., Ueber den Mythengehalt der finnischen Märchen. [Aus den Mélanges russes T. II.] [St. Petersburg 1855.] Hb 3780.

---

# I. Theologie.

## Ia

## Allgemeines.

### 1. Sammelwerke und Zeitschriften.

**Anniversary** s. Ia 110*.

***Archiv*** *für wissenschaftliche* Erforschung des Alten Testaments herausgegeben von *Adalbert Merx*. Band I. II, 1. 2. 2 voll. Halle 1869—1872. Ia 10.

**Bibliotheca Sacra**: or Tracts and Essays on Topics connected with Biblical Literature and Theology. Editor: Edward Robinson. New-York and London 1843. Ia 15.

**Bibliotheca Sacra** and Theological Review [von Vol. VIII and American Biblical Repository]. Conducted by B. B. Edwards and E. A. Park [von Vol. IX by E. A. Park and S. H. Taylor] ... Vol. I—XIV. 14 voll. New York and London, Andover 1844—1857. Ia 16.

**Bibliothek**, Allgemeine, der biblischen Litteratur von Johann Gottfried Eichhorn. Band 1—10. 20 voll. Leipzig 1787—1801. Ia 20.

— für Kritik und Exegese des alten und neuen Testamentes und älteste Christengeschichte. Herausgegeben von Johann Ernst Christian Schmidt und Karl Christian Ludw. Schmidt. Band 3, Stück 1. 2. 2 voll. Hadamar 1802. 1804. Ia 25.

**Jahrbücher** der Biblischen wissenschaft von Heinrich Ewald. Jahrbuch 1—12, 1. 3 voll. Göttingen 1849—1865. Ia 40.

**Journal**, The, of Sacred Literature. Edited by John Kitto [von New Series Vol. V an by H. Burgess]. Vol. I—VII. New Series Vol. I—VII. 10 voll. London 1848—1855. Ia 50.

**Journal**, The, of Sacred Literature and Biblical Record. Edited by Henry Burgess. Vol. I. No. VII. VIII. IX. 2 voll. London 1855—1857. Ia 50ª.

**Mittheilungen** und Nachrichten des Deutschen Palaestina-Vereins s. Ia 140ª.

**Monumenta** sacra et profana opera collegii doctorum bibliothecae Ambrosianae. Tom. I. — Fasc. II. — Tom. V. Opuscula et fragmenta miscella magnam partem apocrypha edidit Antonius Maria Ceriani. Mediolani 1866. 1868. Ia 75. 4°.

**Museum** für biblische und orientalische Litteratur. Gemeinschaftlich angelegt von Albrecht Jacob Arnoldi, Georg Wilhelm Lorsbach und Johann Melchior Hartmann. Ersten Bandes erstes Stück. Marburg 1807. Ia 85.

**Repertorium**, Biblisch-exegetisches, oder die neuesten Fortschritte in Erklärung der heiligen Schrift. Herausgegeben von Ernst Friedrich Karl Rosenmüller und Georg Hieronymus Rosenmüller. Band 1. 2. 2 voll. Leipzig 1822. 1824. Ia 100.

— für Biblische und Morgenländische Litteratur. Theil 1—18. 6 voll. Leipzig 1777—1786. Ia 103.

— Neues, für Biblische und Morgenländische Litteratur, herausgegeben von Heinr. Eberh. Gottlob Paulus. Theil 1—3. 3 voll. Jena 1790—1791. Ia 105.

**Report** of the British and Foreign Bible Society. 44. 45. 46. 50. 54—55 [Vol. 19]. 56—58 [Vol. 20]. 3 voll. London 1848—1862. Ia 110.

— Anniversary, Forty-sixth, of the British & Foreign Bible Society. [London] 1850. Ia 110ª.

**Repository**, The Biblical. Conducted by Edward Robinson. Vol. II. III. 2 voll. Andover 1832. 1833. Ia 120.

— The American Biblical, ... Conducted by Absalom Peters, and Selah B. Treat [Vol. VII and J. Holmes Agnew, Vol. VIII—XI nur by John Holmes Agnew]. Second Series Vol. V—XI, No. XXI. 4 voll. New-York, Boston, London 1841—1843. Ia 121.

**Sunem.** Ein Berliner Wochenblatt für christliches Leben und Wissen. Herausgegeben von *Paulus Cassel*. 7. Jahrgang No. 39. Berlin 1881. Ia 130.

**Zeitschrift** des Deutschen Palaestina-Vereins. Herausgegeben von dem geschäftsführenden Ausschuss unter der verantwortlichen Redaction von Hermann Guthe [von Band XX an I. Benzinger]. Band I—XXII, 2. [und] Register zu Band I—V angefertigt von Philipp Wolff. 19 voll. Leipzig 1878—1899. Ia 140.

— Mittheilungen und Nachrichten des Deutschen Palaestina-Vereins. Herausgegeben ... von O. Seesemann [von 1897 an H. Guthe]. 5 voll. Leipzig 1895—1899. Ia 140ª.

**Zeitschrift** für die alttestamentliche Wissenschaft. Herausgegeben von Bernhard Stade. Jahrgang 1—4. 4 voll. Giessen 1881—1884. Ia 145.

## 2. Bibellexika, Real- und Verbalkonkordanzen.

**Bibel-Lexikon.** Realwörterbuch zum Handgebrauch für Geistliche und Gemeindeglieder. ... Herausgegeben von Daniel Schenkel. 5 voll. Leipzig 1869—1875. Ia 155.

**Buxtorfius,** Iohannes, Concordantiae Bibliorum Hebraicae ... Accesserunt novae concordantiae Chaldaicae omnium vocum, quae Corpore Bibliorum Hebraico continentur: Cum Praefatione, quâ Operis usus abundè declaratur per Iohannem Buxtorfium Fil. Basileae 1632. Ia 165. 2°.

**Eadie,** John, A New and Complete Concordance to the Holy Scriptures, on the Basis of Cruden. With an Introduction by David King. Forty-fifth edition. London 1879. Ia 170.

**Encyclopædia Biblica.** A Dictionary of the Bible edited by T. K. Cheyne and J. Sutherland Black. Part I. (A—D). London 1899. Ia 173. 4°.

**Fuerstius,** Iulius, Librorum Sacrorum Veteris Testamenti Concordantiae Hebraicae atque Chaldaicae ... Editio stereotypa. Lipsiae 1840. Ia 175. 2°.

**Hamabarbar** kam çank nmanadzayn baric Novoy Ktakarani aybbenakan kargav šaradaseal. i Zmiurnia 1848. Ia 182.

**Hoffmann,** A. G., und Redslob, Gustav Moritz, Allgemeines Volks-Bibellexicon. Band 1. 2. 2 voll. Leipzig 1846—1850. Ia 185.

**Mandelkern,** S., Die neubearbeitete hebräisch-chaldäische Bibel-Concordanz nebst Gutachten von Fachgelehrten. Leipzig 1884. Ia 195. 4°.

**Noldius,** Christianus, Concordantiae particularum Ebraeo Chaldaicarum ... Accommodantur huc etiam particulae Graecae ... Hafniae 1679. Ia 198.

**Schleusner,** Ioh. Frieder., Novus thesaurus philologico-criticus sive lexicon in LXX et reliquos interpretes Graecos ac scriptores apocryphos Veteris Testamenti. Post Bielium et alios viros doctos congessit et edidit. Pars I—V. 5 voll. Lipsiae 1820—1821. Ia 216.

[**Schmid,** Erasmus], Novi Testamenti Graeci *Ταμεῖον*; aliis Concordantiae. Londini o. J. Ia 218.

**Schmidthammer,** Wilhelm, Concordanz des alten Testaments nach dem Begriff seiner Lehren. Eisleben und Leipzig 1838. Ia 220.

**Trommius,** Abraham, Concordantiae Graecae versionis vulgo dictae LXX interpretum ... Leguntur hic praeterea voces Graecae pro Hebraicis redditae ab antiquis omnibus Veteris Testamenti Interpretibus, quorum nonnisi fragmenta extant, Aquila, Symmacho, Theodotione & aliis quorum maximam partem nuper in lucem edidit Bernardus de Montfaucon. 2 voll. Amstelodami et Trajecti ad Rhenum 1718. Ia 235. 2°.

**Winer**, Georg Benedikt, Biblisches Realwörterbuch. Zweite ganz umgearbeitete Auflage. Band 1. 2. 2 voll. Leipzig 1833—1838. Ia 245.

### 3. Einzelschriften.

**Abarbanel**, Isaac, De creatione Angelorum. an Ia 274.

**Adler**, Jakob Georg Christian, Kurze Uebersicht seiner biblischkritischen Reise nach Rom. Altona 1783. Ia 252.

**Arnold**, Matthew, Literature & Dogma. An Essay towards a better Apprehension of the Bible. Popular edition. London 1883. Ia 256.

**Aurivillius**, Carolus, Dissertationes ad sacras literas et philologiam orientalem pertinentes. Cum praefatione Joannis Davidis Michaelis. Goettingae et Lipsiae 1790. Ia 260.

**Bochartus**, Samuel, Geographia sacra, cujus pars prior Phaleg de dispersione gentium et terrarum divisione facta in aedificatione turris Babel; pars posterior Chanaan de coloniis et sermone Phoenicum agit ... Accesserunt in fine ejusdem auctoris Epistolae duae: 1. de quaest. Num Aeneas unquam fuerit in Italia? 2. agit de presbyteratu et episcopatu. Francofurti ad Moenum 1674. Ia 270.

— — Opera omnia. Hoc est Phaleg, Canaan, et Hierozoicon. Quibus accessere Variae Dissertationes ... Editio tertia: in qua locupletanda, exornanda, & corrigenda, singulare studium posuere Iohannes Leusden et Petrus de Villemandy. 3 voll. Lugduni Batavorum, Trajecti ad Rhenum 1692. Ia 271. 2°.

**Burgess**, Henry, The Bible and Lord Shaftesbury. Oxford and London 1856. Ia 272.

— — Revision of Translations of the Holy Scriptures: An Argument against Objectors. Oxford and London 1857. Ia 273.

**Carpovius**, Paulus Theodorus, Animadversiones philologico-critico-sacrae ... Accedunt Don Isaaci Abarbanelis de creatione angelorum, et Saulis Levi Morterae de aeterno ac indissolubili legis Mosaicae cum gente Israelitica nexu, ex Hebraeo Latine factae dissertationes. Lipsiae 1740. Ia 274.

**Dathius**, Io. Aug., Opuscula ad crisin et interpretationem Veteris Testamenti spectantia. Collegit atque edidit Ern. Frid. Car. Rosenmüller. Lipsiae 1796. Ia 276.

**Della-Torre**, Lelio, Cinque discorsi detti in Padova. Padova 1834. Ia 280.

**Gloatz**, Paul, Spekulative Theologie in Verbindung mit der Religionsgeschichte. Erster Band. Zweite Hälfte. Gotha 1884. Ia 287.

**Grou**, P., Manuel des ames intérieures. Recueil d'opuscules inédits. Nouvelle édition. Paris 1870. Ia 290.

**Hackspanius**, Theodoricus, Miscellaneorum sacrorum libri duo. Quibus accessit ejusdem exercitatio de cabbala Judaica. [Letzte Seite des Index fehlt.] Altdorphii, Norimbergae 1660. Ia 295.

**Hottingerus**, Johannes Henricus, Analecta historico-theologica sequentibus octo dissertationibus proposita. Accessit Appendix de Cyrilli ... Vita, Scriptis et Martyrio. o. O. 1652. Ia 305.

— — Dissertationum theologico-philologicarum fasciculus. Accedit Mantissa doctrinae Hebraeorum de Essentia Dei, variisque ejus attributis ... Heidelbergae 1660. an Ic 370.

— — Primitiae Heidelbergenses; id est Manipulus Disputationum Selectarum ... *Heidelbergae 1659.* Ia 308.

**Hupfeld**, Hermann, Die heutige theosophische oder mythologische Theologie und Schrifterklärung. Berlin 1861. Ia 311.

[**Mandelstamm**, J.], Biblische Studien. I—III. Berlin o. J. Ia 315.

**Michaelis**, Johann David, Zerstreute kleine Schriften gesammelt. Lieferung 1. 2. [= Auswal zerstreuter vorzüglicher Aufsätze theologisch-philologischen Inhalts. Ein Repositorium für Theologie und Bibelstudium. Lieferung 1. 2.] Jena 1793. 1794. Ia 320.

**Millies**, Henricus Christianus, Oratio de literarum orientalium cum theologia christiana necessitudine. Trajecti ad Rhenum 1856. Ia 330.

**Mortera**, Saul Levi, De aeterno ac indissolubili legis Mosaicae cum gente Israelitica nexu. an Ia 274.

**Negri**, Salomon, Memoria Negriana hoc est Salomonis Negri Damasceni Vita olim ab ipsomet conscripta ... Nec non eiusdem Tractatio critica qua suum aperit et de Guilielmi Seaman, Angli, versione N. Test. Turcica iudicium et de adornanda nova versione eorundem divinorum librorum Turcica consilium. Ex autographo auctoris edidit Gottlieb Anastasius Freylinghausen. Halae Salicae 1764. Ia 336.

**Pfeifferus**, Augustus, Critica sacra. Dresdae 1680. Ia 345.

**Pocockius**, Eduardus, Notae miscellaneae philologico-biblicae, quibus Porta Mosis sive praefationum R. Mosis Maimonidis in libros Mischnajoth Commentariis praemissarum & à Pocockio ex Arabico Latine versarum ... fascis olim stipata prodiit nunc denuo revisae & ... recusae cura Christiani Reineccii. Lipsiae 1705. Ia 350.

**Schnurrer**, Christianus Friedericus, Dissertationes philologico-criticae. Singulas primum nunc cunctas edidit. Gothae 1790. Ia 375.

**Schrader**, Eberhard, Die Keilinschriften und das Alte Testament. Giessen 1872. Ia 385.

**Schultens**, Albertus, Opera minora. Lugduni Batavorum et Leovardiae 1769. Ia 390. 4°.

**Tischendorf**, Rechenschaft über meine handschriftlichen Studien auf meiner wissenschaftlichen Reise von 1840 bis 1844. [Anzeige-Blatt für Wissenschaft und Kunst Nro. CX.] 1845. Ia 395.

**Vitringa**, Campegius, Observationum sacrarum libri sex ... Editio novissima cui accessit auctoris Geographia sacra anecdota et praemissa est eiusdem vita. Jenae 1723. Ia 404.

— — Filius, Dissertationes sacrae ... quibus animadversiones suas, nec non integram de genuino titulo epistolae ad Ephesios, dissertationem ... adjecit Hermannus Venema. Franequerae 1731. Ia 405.

**Volkmar**, G., Kritische Miscellen. [SA. aus Nr. 7 der „Reformblätter aus der bernischen Kirche".] [Bern 1866.] Ia 410.

**Witte**, Henningus, Repertorium biblicum. Editio secunda. Rigae 1689. an Ib 1385.

**Wokenius**, Franciscus, De professorum linguarum orientalium academiae Wittenbergensis in philologia sacra meritis, praeside — ... disputabit Rudolph. Frider. de Wichmannshausen. Wittenbergae 1730. Ia 425.

# Ib

# Ausgaben und Übersetzungen der Bibel, der Apokryphen und Pseudepigraphen. Polyglotten.

## I. Ausgaben der Bibel.

(Urtext, Urtext mit nur einer Übersetzung, Urtext mit Kommentar.)

### 1. Altes Testament (Masora).

a) Gesamtcodex.

[**Bruchstücke** des Gesamtcodex: Liber Paralipomenon Parisiis 1543; Esdras und Nehemia Parisiis 1541; Josua 24, 7—Schluss; Buch der Richter bis 20, 47; Numeri; Canticum Canticorum Salomonis Parisiis 1574; Hosee cũ Thargum, id est Chaldaica paraphrasi Ionathan, & cõmentariis R. Selomo Iarhi, R. Abraham Aben Ezra, & R. D. Kimhi: variis lectionibus ...; Joel; Amos; Obadja; Jona; Haftārōt.] Ib 5. 4°.

**Biblia Rabbinica.** Edidit Johannes Buxtorf. Vol. I—IV. 4 voll. [Vol. I—III Basileae o. J.] Vol. IV Basileae 1665. Ib 10. 2°.

**Biblia.** Sēfer arbā'ā we-'esrīm, ... 'im pērūš Raši ... we-Targumīm. [Mit Einleitungen von Israel ben Ḥajjim aus Belgrad, herausgegeben von Franz Pollak. Hebräisch und jüdisch-spanisch.] 4 voll. Wien 1813—1816. Ib 30. 4°.

— Sēfer kitbē haq-qōdesch. 2 voll. Wien [1821 u. 1842]. Ib 32. 4°.

— Hebraica ex recensione Aug. Hahnii cum Vulgata interpretatione Latina denuo edita. Editio stereotypa. Vol. I. II. 2 voll. Lipsiae 1838. Ib 35.

— Hebraica, secundum ultimam editionem Ios. Athiae, a Johanne Leusden denuo recognitam, recensita ... ab Everardo van der Hooght. Editio nova, recognita, et emendata, a Judah d'Allemand. Londini 1848. Ib 40.

— Hebraica ad optimas editiones imprimis Everardi van der Hooght accurate recensa et expressa. Curavit argumentique notationem et indices nec non clavem masorethicam addidit Car. Godofr. Guilielmus Theile. Editio stereotypa. Lipsiae 1849. Ib 43.

— Sēfer tōrā nebīīm u-ketūbīm. Wien [1872]. Ib 65.

**Ben-Ascher.** Ein Bruchstück der Masora Ben Aschers aus Tiberias, der XXV. Orientalisten-Versammlung in Halle vorgelegt von Franz Delitzsch. Leipzig 1867. Ib 68.

**Blau,** Ludwig, Masoretische Untersuchungen. Strassburg i. E. 1891. Ib 70.

**Buxtorfius,** Johannes, Tiberias sive commentarius masorethicus triplex ... Recognitus, & ... locupletatus à Johanne Buxtorfio Fil. Editionem hancce novam accurante Johan. Jacobo Buxtorfio Joh. Fil. Joh. Nep. Basileae 1665. Ib 71.

— — Dasselbe. = Ib 10. 2°. Vol. IV.

**Simonis,** Iohannes, Analysis et Explicatio Lectionum Masorethicarum, Kethiban et Karjan vulgo dictarum ... Editio tertia. Halae o. J. Ib 73.

**Geschichte,** Die, der heiligen Schrift von Entstehung der Welt bis zur Zerstörung Jerusalem's, im biblischen Urtexte; nebst einer treuen deutschen Übersetzung ... von Hermann Engländer. 1. Theil. Wien 1837. Ib 74.

**Haftārōt** mikkol hasch-schānā. Antwerpen [1566]. an Ib 5. 4°.

b) Einzelne Teile.

**Pentateuchus.**

— Bargès, J.-J.-L., Notice sur deux fragments d'un Pentateuque hébreu-samaritain. Paris 1865. Ib 75.

— Chamischschā chomschē Tōrā 'im pēruschē ... we-Targūm Onkelos we-chāmēsch Megillōt. 2 voll. Wien 1820. Ib 85.

— Pentateuch oder die fünf Bücher Mosis übersetzt von Jos. Bern. Benedict Venusi. Prag 1820. Ib 105. 4°.

— [4 Blätter eines lithographierten samaritanischen Pentateuchs, enthaltend Ex. 20, 2—17. Gen. 10. Num. 34, 1—12. Ex. 25, 10—16. Jerusalem 1859/60.] Ib 115. 2°.

— Sēfer tōrat Elohīm 'im 'asārā pērūschīm. [Jeder Band mit Specialtitel.] 5 voll. Wilna 1874. Ib 125.

**Genesis.**

— La Legge di Dio tradotta in lingua italiana, illustrata con un nuovo commento ... e preceduta da una prefazione ... Opera d'Isaaco Reggio. Vienna 1818. Ib 135.

— The Book of Genesis in Hebrew, with a critically revised Text, Various Readings, and Grammatical and Critical Notes by Charles Henry Hamilton Wright. London. Edinburgh 1859. Ib 150.

— Liber Genesis. Textum masoreticum ... expressit ... S. Baer. Praefatus est edendi operis adjutor Fr. Delitzsch. Lipsiae 1869. Ib 160.

**Numeri.**

— Sēfer „bemidbar" min chamischschā chōmschē Tōrā we-chāmēsch Megillōt 'im Targūm Onkelos. [Rabbinischer Pentateuch mit Onkelos und Commentar. 4. Heft: Numeri.] Amsterdam [1767.] Ib 180.

**Libri historici.**

— Nebīīm rišōnīm [und] Nebīīm acharōnīm. [Band II und III = Blatt 77—141 und 142—209 einer unpunktierten Textausgabe.] 2 voll. o. O. u. J. Ib 190.

**Samuelis.**

— Šemūēl. o. O. u. J. Ib 210.

**Prophetae.**

— Nebīīm acharōnīm. [Band III = Blatt 142—209 einer unpunktierten Textausgabe.] o. O. u. J. s. Nebīīm rišōnīm Ib 190.

**Ezechiel.**

— Liber Ezechielis. Textum masoreticum ... expressit ... S. Baer. Cum praefatione Francisci Delitzsch et glossario Ezechielico-Babylonico Friderici Delitzsch. Lipsiae 1884. Ib 250.

— Das Buch des Propheten Ezechiel herausgegeben von Carl Heinrich Cornill. Leipzig 1886. Ib 252.

**Hoseae.**

— Hosee cũ Thargum, id est Chaldaica paraphrasi Ionathan, & cõmentariis R. Selomo Iarhi, R. Abraham Aben Ezra, & R. D. Kimhi: variis lectionibus ex multorum exemplarium diligenti collatione in margine ascriptis. Parisiis 1556. an Ib 5. 4°.

— *Hoseas propheta, Ebraice* & Chaldaice. Cum duplici versione Latina: et *commentariis Ebraicis trium* doctissimorum Judeorum; Masorâ item parvâ, ejusque, & *commentariorum Latina* quoque interpretatione. Lugduni Batavorum 1621. Ib 282.

**Hosea.**

— Hoseas antiquâ Chaldaicâ Jonathanis paraphrasi ... ut & ... R. Salomonis Jizchak, R. Abrahami Aben Esrae, & R. Davidis Kimchi commentariis illustratus. Ex antiquo Roberti Stephani emendato codice Parisino recensitus ab Hermanno von der Hardt. Helmstadi 1703. Ib 265.

**Jona.**

— Jonas illustratus per paraphrasin Chaldaicam, Masoram magnam & parvam; et per ... Schelomonis Jarchi, Abrahami Aben Ezrae, Davidis Kimchi, textum rabbinicum punctatum, ut et per Michlal Jophi textum non punctatum ... auctore Johanne Leusden. Trajecti ad Rhenum 1692. Ib 290.

**Habakuk.**

— Der Prophet Habakuk. Nach dem gründlich revidirten, zum erstenmale in seiner ursprünglichen Verbindung wiederhergestellten hebräischen Text auf's neue übersetzt, eingeleitet und erklärt von Johannes von Gumpach. München 1860. Ib 315.

**Psalmi.**

— Liber Psalmorum Hebraicus atque Latinus ab Hieronymo ex Hebraeo conversus. Consociata opera ediderunt Constantinus de Tischendorf, S. Baer, Fr. Delitzsch. Lipsiae 1874. Ib 342.

**Proverbia.**

— Darchē nō'am oder Übersezung von Sēfer Mischlē von Euchel ... herausgegeben von Moses Philipsohn. [Deutsch mit hebräischen Lettern.] s. Fl 233.

— Proverbia Salomonis.' Versionem integram ad Hebraeum fontem expressit, atque commentarium adjecit Albertus Schultens. Lugduni Batavorum 1748. Ib 352. 4°.

**Proverbia et Ecclesiastes.**

— — Qohelet [und] Mischlē. o. O. u. J. Ib 354.

**Job.**

— Liber Jobi cum nova versione ad Hebraeum fontem et commentario perpetuo ... Curavit et edidit Albertus Schultens. Tomus I. II. 2 voll. Lugduni Batavorum 1737. Ib 360. 4°.

— Ze Sēfer pescher dābār 'al miqrā Ijjōb ... Berlin [1777]. Ib 362.

— Das Buch Hiob nebst einem neuen Commentar. Von Benjamin Szold. Baltimore 1886. Ib 370.

— Wilhelm, Eugen, [Anzeige von] The Sacred Books of the Old Testament. A Critical Edition of the Hebrew Text ... edited by Paul Haupt. Part 17. The Book of Job, by C. Siegfried. Baltimore 1893. [Reprinted from the American Journal of Philology, Vol. XV, No. 2.] Ib 375.

**Canticum Canticorum.**

— Das hohe Lied, mit einem neuen ebräischen Commentare und neuer deutscher Übersetzung. Wien 1847. Ib 380.

— — Das Hohelied in deutscher Übersetzung, Erklärung und kritischer Textausgabe. Von Ernst Meier. Tübingen 1854. Ib 382.

— — Canticum canticorum ex Hebraeo convertit et explicavit Cajetanus Kossowicz. Petropoli 1879. Ib 387. 4°.

— — Sulamit oder das Hohe-Lied Salomo's als ein dramatisches Singspiel dargestellt, in metrisch gereimten Rhythmen übertragen nebst ebräischem Urtexte von M. S. *Rabener. Jassy 1880.* Ib 388.

**Ruth.**

— The Book of Ruth in Hebrew with a Critically-revised Text, Various Readings ... and a Grammatical and Critical Commentary; to which is appended the Chaldee Targum ... By Charles H. H. Wright. London. Leipzig 1864. Ib 398.

**Threni.**

— Die Klagelieder des Jeremias und der Prediger des Salomon. Im Urtext nach neuester Kenntnis der Sprache behandelt, (erstere metrisch) übersetzt, mit Anmerkungen und einem Glossar versehen ... Von Andreas Raabe. Leipzig 1880. Ib 405.

**Ecclesiastes.**

— s. Proverbia Ib 354.

— Kohélet oder der Salomonische Prediger übersetzt und kritisch erläutert von H. Graetz. Nebst Anhang über Kohélet's Stellung im Kanon, über die griechische Uebersetzung desselben und über Graecismen darin und einem Glossar. Leipzig 1871. Ib 415.

**Daniel.**

— The Book of Daniel. Critical edition of the Hebrew and Aramaic Text ... with Notes by A. Kamphausen. English translation of the Notes by B. W. Bacon and D. B. Macdonald. [= The Sacred Books of the Old Testament. A critical edition ... prepared ... under the editorial direction of Paul Haupt. Part 18.] Leipzig 1896. Ib 425. 4°.

## 2. Neues Testament.

### a) Gesamtcodex.

***Η Καινη Διαθηκη.*** Consisting of the Text of Scholz, with the Readings, both textual and marginal, of Griesbach; and the Variations of the Editions of Stephens, 1550; Beza, 1598; the Elzevir, 1633. [Narrow edition.] London o. J. Ib 445.

— — Novum Testamentum Graece. Post Joh. Aug. Henr. Tittmannum ... recognovit lectionumque varietatem notavit Augustus Hahn. Editio stereotypa. Lipsiae 1840. Ib 450.

— — *Της Καινης Διαθηκης απαντα. Κανταβριγιᾳ* 1847. Ib 458.

— — Novum Testamentum graece ad fidem potissimum codicis Vaticani B recensuit, varias lectiones codicis B, textus recepti, editionem Griesbachii Lachmanni Tischendorfii integras adiecit Philippus Buttmann. Editio quarta. Lipsiae 1874. Ib 465.

### b) Einzelne Teile.

**Evangelia.**

— **Codex** Graecus quatuor evangeliorum e Bibliotheca Universitatis Pestinensis cum interpretatione Hungarica editus a Samuele Márkfi. Pestini 1860. Ib 480. 2°.

— **Synopsis** evangelica. Ex quattuor evangeliis ordine chronologico concinnavit, brevi commentario illustravit, ad antiquos testes denuo recensuit Constantinus de Tischendorf. Editio tertia emendata. Lipsiae 1871. Ib 485.

## 3. Apokryphen und Pseudepigraphen.

### a) Apokryphen und Pseudepigraphen des A. T.

***Libri Veteris Testamenti*** apocryphi Syriace e recognitione Pauli Antonii de Lagarde. *Lipsiae. Londinii 1861.* Ib 520.

**Libri** Veteris Testamenti pseudepigraphi selecti. Recensuit et cum commentario critico edidit Otto Fridolinus Fritzsche. Lipsiae 1871. Ib 525.

**Book of Adam and Eve,** The, also called the Conflict of Adam and Eve with Satan, a Book of the early Eastern Church, translated from the Ethiopic, with Notes from the Kufale, Talmud, Midrashim, and other Eastern Works, by S. C. Malan. London. Edinburgh 1882. Ib 532.

**Ascensio** Isaiae vatis, opusculum pseudepigraphum, multis abhinc seculis, ut videtur, deperditum, nunc autem apud Aethiopas compertum, et cum versione Latina Anglicanaque publici juris factum a Ricardo Laurence. Oxoniae 1819. an Ib 632.

**Ascensio** Isaiae. Aethiopice et Latine cum prolegomenis, adnotationibus criticis et exegeticis additis versionum Latinarum reliquiis edita ab Augusto Dillmann. Lipsiae 1877. Ib 540.

**Himmelfahrt,** Die, und Vision des Propheten Jesaia aus dem Aethiopischen und Lateinischen ins Deutsche übersetzt ... von H. Jolowicz. Leipzig 1854. Ib 546.

— — übersetzt von Clemens s. Ib 638.

**Visio Isaiae.** Vetus translatio latina Visionis Jesaiae, libri V. T. pseudepigraphi, edita atque praefatione et notis illustrata ab Jo. Car. Lud. Gieseler. [Universitätsprogramm.] Gottingae 1832. Ib 550.

**Baruch.** Das apokryphische Buch Baruch im Aethiopischen, übersetzt von Franz Praetorius. [A. aus Hilgenfeld's Ztschr. f. wiss. Theol. XV.] [Leipzig 1872.] Ib 560.

— Kneucker, J. J., Das Buch Baruch. Geschichte und Kritik, Übersetzung und Erklärung auf Grund des wiederhergestellten hebräischen Urtextes. Mit einem Anhang über den pseudepigraphischen Baruch. Leipzig 1879. Ib 570.

**Ezra.** Primi Ezrae libri, qui apud Vulgatam appellatur quartus, versio Aethiopica; nunc primo in medium prolata, Latine Angliceque reddita, a Ricardo Laurence. Oxoniae 1820. Ib 600.

— Esdrae liber quartus Arabice. E codice Vaticano nunc primum edidit Ioannes Gildemeister. [Festschrift.] Bonnae 1877. Ib 603. 4°.

— Das vierdte Buch, desz Propheten Eszdrae, dorinnen, als in einem Spiegel, der gantzen Welt Anfang, Fort- vnd Auszgang ersehen wird. Zum andern mahl, gedruckt zu Hall in Sachsen ... 1620. Ib 605.

— Das vierte Ezrabuch ... von H. Ewald s. Ic 2120. 4°.

— übersetzt von Clemens s. Ib 638.

— The Missing Fragment of the Latin Translation of the Fourth Book of Esra, discovered, and edited with an Introduction and Notes by Robert L. Bensly. Cambridge 1875. Ib 610. 4°.

**Henoch.** Libri Enoch prophetae versio Aethiopica ... edita a Ricardo Laurence. Oxoniae 1838. Ib 625.

— Liber Henoch, Aethiopice, ad quinque codicum fidem editus, cum variis lectionibus. Cura Augusti Dillmann. Lipsiae 1851. Ib 628.

— The Book of Enoch the Prophet: ... now first translated from an Ethiopic MS. in *the Bodleian Library*. By Richard Laurence. Oxford 1821. Ib 632.

**Henoch.** Das Buch Henoch in vollständiger Uebersetzung mit fortlaufendem Commentar, ausführlicher Einleitung und erläuternden Excursen von Andreas Gottlieb Hoffmann. [= Die Apokalyptiker der ältern Zeit unter Juden und Christen ... 1. Band.] 2 voll. Jena 1833. 1838. Ib 635.

— Die Offenbarungen der Propheten Henoch, Esra und Jesaia im Jahrhunderte des Heils. Ein Anhang zur Bibel ... In deutscher Uebertragung herausgegeben von Richard Clemens. Theil 1—3. Stuttgart 1850. Ib 638.

— Das Buch Henoch. Uebersetzt und erklärt von A. Dillmann. Leipzig 1853. Ib 640.

— [Das Buch Henoch. Cap. 1—103, Bogen 1—7 einer nicht weiter gedruckten Übersetzung Rödigers.] o. O. u. J. Ib 642.

**Jesus Sirach.** The Original Hebrew of a Portion of Ecclesiasticus together with the Early Versions and an English Translation ... edited by A. E. Cowley and Ad. Neubauer. With two facsimiles. Oxford 1897. Ib 648. 4°.

— — Das hebräische Fragment der Weisheit des Jesus Sirach herausgegeben von Rudolf Smend. AKGWG. Neue Folge Band 2. Nro. 2. Berlin 1897. Ib 649. 4°.

— — Chokmat Jehōšu'a b. Sīrā. Wien 1807. Ib 652.

**Liber Jubilaeorum** qui idem a Graecis *Η Λεπτη Γενεσις* inscribitur ... Aethiopice ... primum edidit Augustus Dillmann. Kiliae. Londini 1859. Ib 656.

— — Das Buch der Jubiläen oder die Kleine Genesis. Unter Beifügung des revidirten Textes der in der Ambrosiana aufgefundenen lateinischen Fragmente sowie einer von August Dillmann aus zwei äthiopischen Handschriften gefertigten lateinischen Übertragung erläutert, untersucht und ... herausgegeben von Hermann Rönsch. Leipzig 1874. Ib 659.

— — Das Buch der Jubiläen oder die kleine Genesis. In's Hebräische übersetzt, mit einer Einleitung und mit Noten versehen von Salomon Rubin. Wien 1870. Ib 660.

**Makkabaeer.** The Fourth Book of Maccabees and Kindred Documents in Syriac first edited on Manuscript Authority by the late R. L. Bensly. With an Introduction and Translations by W. E. Barnes. Cambridge 1895. Ib 662.

**Psalmen,** Achtzehn, Salomon's, welche sich in unserer Bibel nicht finden. Aus einer alten geheimgehaltenen Schrift in's Deutsche übertragen und mit Anmerkungen begleitet von Richard Akibon. Kassel 1850. Ib 670.

**Tobit,** Libellus, e codice Sinaitico editus et recensitus. [= Programm: Sacram memoriam ... Friderici Guilelmi III ... recolendam ... indicit Franciscus Henricus Reusch.] Bonnae 1870. Ib 690. 4°.

### b) Apokryphen und Pseudepigraphen des N. T.

**Codex** apocryphus Novi Testamenti ... Collectus, recensitus notisque et prolegomenis illustratus opera et studio Ioannis Caroli Thilo. Tomus I. Lipsiae 1832. Ib 700.

**Acts,** Apocryphal, of the Apostles, edited by W. Wright. Vol. I—II. 2 voll. London *1871.* Ib 710.

***Atti** apocrifi. Gli, degli* apostoli nei testi Copti, Arabi ed Etiopici. [Von] I. Guidi. *[Estratto dal Giornale* della Società Asiatica Italiana, Vol. II, 1888.] Ib 715.

**Apocalypse,** Die, des Apostels Paulus. Aus einer syrischen Handschrift des Vaticans übersetzt von P. Zingerle. [A. aus Vierteljahrsschrift für deutsch- und englisch-theologische Forschung und Kritik. Herausgegeben von M. Heidenheim. IV, 2, S. 139—183.] [Zürich 1871.] Ib 725.

**„Brief** Christi", Ein. Mitgeteilt von Reinhold Röhricht. [A. aus der Ztschr. f. K.-G. XI, 3.] [Gotha 1890.] Ib 735.

**Contributions** to the Apocryphal Literature of the New Testament, collected and edited ... with an English Translation and Notes by W. Wright. London. Edinburgh 1865. Ib 740.

**Euangelium** infantiae vel Liber apocryphus de infantia Servatoris. Ex Manuscripto edidit ac Latina versione & notis illustravit Henricus Sike. Trajecti ad Rhenum 1697. Ib 755.

**Historia Josephi.** Qiṣṣatu Jūsufa 'n-naǧǧāri sive Historia Josephi fabri lignarii. Liber apocryphus ... Arabice editus, nec non versione Latina et notis illustratus a Georgio Wallin. Lipsiae 1722. Ib 765.

**Johannes.** Ioannis Apostoli de transitu Beatae Mariae Virginis liber. Ex recensione et cum interpretatione Maximiliani Engeri. Elberfeldae 1854. Ib 770.

**Vitae** Evangelistarum quatuor: nunc primùm, ex antiquissimo codice mss°. Arabico Caesario, erutae ad Rudolphum II Imperatorem. Breslae 1603. an De 520. 2°.

## II. Übersetzungen der Bibel.

### Mehrere Sprachen.

**Testamentum Vetus.**

**Psalterium** in quatuor linguis Hebraea Graeca Chaldaea Latina. [Voraus stehen: Introductiunculae in tres linguas externas. Hebraeam Graecam Chaldaeam.] Coloniae 1518. Ib 795. 4°.

**Testamentum Novum.**

**Johannes.** St. John III. 16 in most of the Languages and Dialects in which the British & Foreign Bible Society has printed or circulated the Holy Scriptures. Enlarged edition. London 1883. Ib 810.

— St. John III. 16, &c. in most of the Languages and Dialects in which the British and Foreign Bible Society has printed or circulated the Holy Scriptures. Enlarged edition. London 1887. Ib 810ª.

— Еванг. отъ Іоанна, гл. 3й ст. 16. Образчы переводовъ священнаго писанія изданныхъ великобританскимъ и иностраннымъ библейкимъ обществомъ. Лондонъ 1885. Ib 810ᵇ.

### A. Hamitische Sprachen.

#### Koptisch.

**Testamentum Vetus.**

**Bruchstücke** der oberaegyptischen Uebersetzung des alten Testamentes. Herausgegeben von Adolf Erman. Aus den NKGWG. Jahrgang 1880, Nummer 12. Göttingen 1880. Ib 820.

**Fragmenta** Basmurico-Coptica Veteris et Novi Testamenti, quae in Museo Borgiano Velitris asservantur, cum reliquis versionibus Aegyptiis contulit, Latine vertit, nec non criticis et philologicis adnotationibus illustravit W. F. Engelbreth. Havniae *1811.* Ib 830.

**Testamentum Vetus.**

**Pentateuch**, Der. Koptisch. Herausgegeben von Paul de Lagarde. Leipzig 1867. Ib 836.

**Psalterium** Coptice. Ad codicum fidem recensuit ... Iul. Ludov. Ideler. Berolini 1837. Ib 850.

— in dialectum Copticae linguae Memphiticam translatum ... edidit notisque criticis et grammaticis instruxit M. G. Schwartze. Lipsiae 1843. Ib 852. 4°.

— Versio Memphitica e recognitione Pauli de Lagarde. [Göttingen] 1875. Ib 854.

**Job.** The Ancient Coptic Version of the Book of Job the Just. Translated into English, and edited. by Henry Tattam. London 1846. Ib 860.

**Testamentum Novum.**

— — Aegyptium vulgo Copticum ex Mss. Bodlejanis descripsit, cum Vaticanis et Parisiensibus contulit, et in Latinum sermonem convertit David Wilkins. Oxonii 1716. Ib 875. 4°.

— — Coptice edidit M. G. Schwartze. Pars prima Quatuor Evangelia complectens. Vol. I. II. 2 voll. Lipsiae 1846. 1847. Ib 878. 4°.

— — The Coptic Version of the New Testament in the northern dialect otherwise called Memphitic and Bohairic with introduction, critical apparatus, and literal English translation. Volume I. II. 2 voll. Oxford 1898. Ib 880.

**Acta** Apostolorum Coptice edidit Paulus Boetticher. Halae 1852. Ib 885.

**Epistulae** Novi Testamenti Coptice edidit Paulus Boetticher. Halae 1852. Ib 890.

### Libysche Sprachen.

**Lucas.** Extrait d'une traduction ms. en langue Berbère de quelques parties de l'Écriture Sainte: contenant XII chapitres de S. Luc. Londres 1833. Ib 920.

## B. Semitische Sprachen.

### Aethiopisch.

**Testamentum Vetus.**

**Biblia** Veteris Testamenti Aethiopica in quinque tomos distributa ... edidit ... Augustus Dillmann ... Tomus I. II. V. 3 voll. Lipsiae 1853. 1861. 1871. Berolini 1894. Ib 950.

**Fragmenta** Veteris Testamenti ex versione Aethiopici interpretis ut et alia quaedam opuscula Aethiopica ex Aethiopica lingua in Latinam transtulit eaque cum praefatione nunc demum edita ad N. T. Aethiopici Latinam translationem ... appendicis instar edidit Christophorus Augustus Bodius. Guelpherbyti 1755. Ib 960.

**Quatuor priora Geneseos** capita, è vetustissimo Manuscripto Aethiopico eruta ... à M. Theodoro Petraeo. [S. 17—20, 29—35 (richtig 25—35) in Prophetia Ionae, ex Aethiopico in Latinum ad verbum versa ... à Theodoro Petraeo. an Ib 980ª.

**Reckendorf**, S., Ueber den Werth der altäthiopischen Pentateuchübersetzung für die Reconstruction der Septuaginta. [Leipziger Diss.] [SA. aus Zeitschr. f. d. altt. Wiss., Jahrgang 1887, Heft 1, S. 61 ff.] Giessen 1886. Ib 970.

***Jesaia.*** *[Kapitel LVI. Aethiopisch und Lateinisch herausgegeben von Theodorus Petraeus.]* an Ib 990

**Testamentum Vetus.**

**Joel.** Prophetia Joel, Aethiopice, interpretatione Latina ad Verbum donata, & perbrevi vocum Hebraicarum & Arabicarum Harmonia illustrata; labore & studio M. Theodori Petraei. Lugduni Batavorum 1661. Ib 980.

— Ein zweites Exemplar. Ib 980ª.

**Jona.** Prophetia Ionae, ex Aethiopico in Latinum ad verbum versa et Notis atque Adagiis illustrata; cui adjunguntur quatuor Geneseos capita, è vetustissimo Manuscripto Aethiop. eruta. Nunc primùm ... publicata à M. Theodoro Petraeo. Lugduni Batavorum 1660. an Ib 980ª.

— Jonas vates Aethiopicè & Latinè, cum glossario Aethiopico-harmonico in eundem & IV. Geneseos capita priora editus a Benedicto Andrea Staudachero. Francofurti ad Moenum 1706. Ib 986.

**Zephania.** Prophetia Sophoniae, summa diligentiâ ad fidem vetustissimi MS. codicis fideliter in Latinum versa; ... à Joh. Georg. Nisselio. Lugduni Batavorum 1660. an Ib 980ª.

**Zacharia.** Die äthiopische Übersetzung des Zacharias. Text zum ersten Male herausgegeben, Prolegomena, Commentar. Eine Vorstudie zur Geschichte und Kritik des Septuagintatextes von Friedrich Oswald Kramer. [Diss.] 1. Heft. Leipzig 1898. Ib 988.

**Malachia.** Vaticinium Malachiae, prophetarum ultimi, Aethiopice, Latino Idiomate ad Verbum donatum ... à M. Theodoro Petraeo. Lugduni Batavorum 1661. Ib 990.

— Ein zweites Exemplar. an Ib 980ª.

**Psalterium** Davidis Aethiopice et Latine, ... Accedunt Aethiopicè tantùm hymni et orationes aliquot Vet. et Novi Testamenti, item Canticum Canticorum ... cura Iobi Ludolfi. Francofurti ad Moenum 1701. Ib 1000.

— Davidis Aethiopice. Londini 1815. Ib 1003.

**Ruth.** Liber Ruth, Aethiopice, e vetusto Manuscripto, recens ex Oriente allato erutus, & latinitate fideliter donatus. Nunc primum ... in lucem editus A. Johan. Georg. Nisselio. Lugduni Batavorum 1660. Ib 1010.

— Ein zweites Exemplar. an Ib 980ª.

**Testamentum Novum.**

— — Domini nostri et Servatoris Jesu Christi Aethiopice. ... Edidit Thomas Pell Platt. Londini 1830. Ib 1030.

— — Domini nostri Iesu Christi ex versione Aethiopici interpretis in bibliis polyglottis Anglicanis editum ex Aethiopica lingua in Latinam transtulit Christophorus Augustus Bodius. Tomus I. II. Brunsvigae 1753. Ib 1036.

— — Guidi, I., La prima stampa del Nuovo Testamento in Etiopico fatta in Roma nel 1548—1549. [Estratto dall' Archivio della R. Società Romana di Storia patria — Vol. IX.] Roma 1886. Ib 1045.

## Amharisch.

**Biblia.**

— Sacra Amharice. ... In linguam Amharicam vertit Abu-Rumi Habessinus. Edidit Thomas Pell Platt. Londini 1844. Ib 1050. 4°.

***The Holy Bible*** *containing* the Old and New Testaments. London 1886. Ib 1054.

**Testamentum Novum.**

— — [Gesamttitel fehlt; Englische Titel vor den einzelnen Büchern.] 2 voll. St. Chrishona 1865. Ib 1060.

Arabisch.

**Biblia.**

**The Holy Bible** containing the Old and New Testaments in the Arabic Language. Newcastle-upon-Tyne 1811. Ib 1080. 4°.

**Kitâb** al-muqaddas al-muštamil 'alà kutub al-'ahd al-'atīq ... wa'aiḍan Kitâb al-'ahd al-ǧadīd. London 1848. Ib 1081.

— ai kutubu' l-'ahdi 'l-qadīmi wal-'ahdi 'l-ǧadīdi. New York 1867. Ib 1082. 4°.

— — — Bairūt 1889. Ib 1083.

— — — Bairūt 1897. Ib 1084.

**Bible-Chrestomathy,** Arabic, with a Glossary edited by George Jacob. [= Porta linguarum orientalium. Pars IX.] Berlin 1888. = Bb 1125 (9).

**Shall** Marocco have a Bible which its millions can understand? o.O.u.J. Ib 1085.

**Testamentum Vetus.**

[— — Arabice edidit van Dyck S. 179—954.] Ib 1086. 4°.

**Pentateuchus.** Tauratu Mūsà an-nabī ... Pentateuchus Mosis Arabicè. [Edidit Thomas Erpenius.] Lugduni Batavorum 1622. Ib 1090.

— Materialien zur Kritik und Geschichte des Pentateuchs. Herausgegeben von Paul de Lagarde. I. II. Leipzig 1867. Ib 1093.

— Paulus, Henr. Eberh. Gottlob, Commentatio critica exhibens e Bibliotheca Oxoniensi Bodlejana specimina versionum Pentateuchi septem Arabicarum, nondum editarum, cum observationibus. Ienae 1789. Ib 1094.

— Sa'adjā Gā'ōn al-Faijūmī. Targum Arvi. Die arabische Interpretation des Pentateuch von Rabbi Saadia Hagaon ... Ins Deutsche übertragen und commentirt von J. Schwarzstein. Genesis. Frankfurt a/M. 1886. Ib 1096.

— Specimen ineditae versionis Arabico-Samaritanae Pentateuchi ... edidit ... Andreas Christianus Hwiid. Romae 1780. Ib 1098.

— Theiner, Joannes Antonius, Descriptio codicis manuscripti, qui versionem Pentateuchi Arabicam continet, asservati in Bibliotheca Universitatis Vratislaviensis, ac nondum editi, cum speciminibus versionis Arabicae. Vratislaviae 1822. Ib 1102.

**Genesis.** Abū Sa'īd. Specimen e literis orientalibus, exhibens librum Geneseos, secundum Arabicam Pentateuchi Samaritani versionem ab Abū-Sa'īdo conscriptam, quod ... edidit Abrahamus Kuenen. Lugduni Batavorum 1851. Ib 1106.

— Samuelis ben Chofni trium sectionum posteriorum libri Genesis versio Arabica cum commentario ... Nunc primum edidit I. Israelsohn. Petropoli 1886. Ib 1109.

**Exodus et Leviticus.** Abū Sa'īd. Libri Exodi et Levitici secundum Arabicam Pentateuchi Samaritani versionem, ab Abū-Sa'īdo conscriptam, quos ex tribus codicibus edidit A. Kuenen. Lugduni Batavorum 1854. an Ib 1106.

**Iesaia.** Sa'adjā Gā'ōn al-Faijūmī. R. Saadiae Phijumensis versio Iesaiae *Arabica cum aliis* speciminibus Arabico-biblicis ... nunc primum edidit atque ... *glossario perpetuo* instruxit Henr. Eberh. Gottl. Paulus. Fasciculus I. II. Ienae *1790. 1791.* Ib 1114.

**Testamentum Vetus.**

**Jesaia.** Breithaupt, Christianus David, Commentationis in Saadianam Versionem Jesaiae arabicam fasciculum I. exhibet. Rostochii et Suerini 1819. Ib 1116.

**Psalmi.** Liber Psalmorum Davidis regis et Prophetae. Ex Arabico idiomate in Latinum translatus. A Victorio Scialac & Gabriele Sionita ... Romae 1614. Ib 1120.

— Psalmi, Davidis regis et Prophetae. Ex Arabico in Latinum Idioma, à Victorio Scialac & Gabriele Sionita ... redditi. Novis typis donati ... Romae 1619. Ib 1120ª.

— Li sette Salmi Penitentiali. Roma 1642. s. De 3959.

— [Unvollständig, 111 Blätter, davon 2 handschriftlich ergänzt.] Haleb 1706. Ib 1125.

— Libri Psalmorum David regis et Prophetae. Versio a R. Yapheth ben Heli Bassorensi Karaitâ auctore decimi seculi, arabicè concinnata, quam ... punctis vocalibus insignivit et latinitate donavit J. J. L. Bargès. Lutetiae Parisiorum 1861. Ib 1130.

— Sifru 'l-mazāmīr. Bairūt 1864. Ib 1132.

— Gymnasium Arabicum in quo tres priores Davidis odae cum Versione Latina, et Notis ... exhibentur à Io. Christ. Wichmannshausen. Wittenbergae 1724. Ib 1137.

— Psalmi 1—49 arabice Paulus de Lagarde in usum scholarum edidit. [Gottingae] 1875. Ib 1140.

— Psalterium Iob Proverbia Arabice. Paulus de Lagarde edidit. [Gottingae] 1876. Ib 1141.

— Sa'adjā Gā'ōn al-Faijūmī. Saadia Al-fajûmî's arabische Psalmenübersetzung. Von S. H. Margulies. [Diss.] Breslau 1884. Ib 1150.

**Proverbia.** Amṭālu Sulaimān. Proverbes de Salomon. [Arabisch und französisch.] Malta 1834. Ib 1160.

— Amṭāl Sulaimān al-ḥakīm. Bairūt 1842. Ib 1165.

— ed. Lagarde s. Ib 1141.

— Sa'adjā Gā'ōn al-Faijūmī. Bondi, Jonas, Das Spruchbuch nach Saadja. Ein Auszug aus Saadja's Kitāb ṭalab al-ḥikma Cap. 1—9. Als Beitrag zur Geschichte der Bibelauslegung. [Diss.] Halle 1888. Ib 1167.

**Job.** Sa'adjā Gā'ōn al-Faijūmī. Das Buch Hiob übersetzt und erklärt von Gaon Saadia. Cap. 1—5. Von John Cohn. [Diss.] Altona 1882. Ib 1168.

— Translationis antiquae Arabicae libri Iobi quae supersunt ... edidit atque illustravit Wolfius Guil. Frid. Comes de Baudissin. Lipsiae 1870. Ib 1170.

— ed. Lagarde s. Ib 1141.

**Canticum Canticorum.** Sa'adjā Gā'ōn al-Faijūmī. Die Saadjanische Uebersetzung des Hohen Liedes ins Arabische. Von Adalbert Merx. s. Ai 39.

**Ecclesiastes.** Ibn Ǧijāṭ, Isaak ben Jehūdā. Libri Kohelet versio Arabica quam composuit Ibn Ghijâth. Scripsit Jacobus Loevy. [Diss.] [In hebräischen Typen.] Lugduni-Batavorum 1884. Ib 1175.

**Testamentum Novum.**

— — D. N. Iesu Christi Arabice. Ex bibliotheca Leidensi. Edente Thoma *Erpenio. Leidae 1616.* Ib 1185.

**Testamentum Novum.**

**Al-ʿabd al-ǧadīd.** [London] 1727. Ib 1190. 4°.

**Kitāb al-ʿabd al-ǧadīd.** [Übersetzt von van Dyck.] [Bairūt 1860.] Ib 1193.

— — [Bairūt 1862.] Ib 1195.

— — o. O. u. J. Ib 1197. 4°.

**Evangelia,** Sacrosancta quatuor Jesu Christi D. N., Arabicè scripta, Latinè reddita figurisq; ornata. Romae 1619. [Am Schluss 1591.] Ib 1205. 2°.

— Kitāb al-ʿahd al-ǧadīd. [Die vier Evangelien. Arabische Übersetzung aus dem Griechischen von Eli Smith begonnen und von van Dyck beendigt.] Bairūt 1858. Ib 1215.

— Die vier Evangelien, arabisch aus der Wiener Handschrift herausgegeben von Paul de Lagarde. Leipzig 1864. Ib 1218.

**Matthaeus.** Passio Domini Nostri Iesu Christi, secundùm Matthaeum, Arabicè, cum Latinâ versione ad verbum, iuxta editionem Romanam. Leidae 1613. Ib 1225.

**Johannes.** Il Vangelo di Nostro Signore Gesù Cristo, secondo San Giovanni; tradotto in lingua Italiana e Maltese secondo la Volgata. Londra 1822. Ib 1237.

**Tatianus.** Tatiani Evangeliorum harmoniae Arabice. Nunc primum ex duplici codice edidit et translatione Latina donavit P. Augustinus Ciasca. Romae 1888. Ib 1239. 4°.

— Ciasca, P. A., De Tatiani Diatessaron Arabica versione ... Editio altera. Romae 1888. in Ib 1239. 4°.

**Acta Apostolorum** Arabice. Seorsum recudi curavit Jo. Henr. Callenberg. Halae 1742. Ib 1240.

— — The Arabic Version of the Acts of the Apostles and the Seven Catholic Epistles from an eighth or ninth century MS. in the Convent of St. Catharine on Mount Sinai with a treatise on the Triune Nature of God with translation, from the same codex edited by Margaret Dunlop Gibson. [= Studia Sinaitica No. VII.] London 1899. Ib 1242. 4°.

**Paulus.** Pauli apostoli Epistola ad Romanos Arabice. Seorsum recudi curavit Jo. Henr. Callenbergius. Halae 1741. Ib 1245.

— Epistola Pauli ad Galatas, item sex primaria capita christianae religionis Arabice. Quibus ad finem adjunctum est Compendium Grammatices Arabicae; authore Rutghero Spey ... Addita quoque est interpretatio Latina. Heidelbergae 1583. Ib 1250.

**Judas.** Petri Kirsteni ... Epistola S. Judae apostoli ex Mss°. Heidelbergensi Arabico ... translata. Breslae 1609. in De 520. 2°.

Aramäisch.

a) Westaramäisch.

α) Targūme.

**Pseudo-Jonathan** bar ʿUzziʾēl. [Ohne Titelblatt, Targum zur Tora und Targūm schēni ʿal Megillat Achaschvērōsch. Basel 1607.] Ib 1300. 2°.

***Onkelos.*** *Targūm* Onkelos Brēschīt. Onkelosi interpretatio Chaldaica libri Geneseos ... *In discipulorum usum* descripsit H. E. Weijers. Lugduni Batavorum 1844. Ib 1315.

**Onkelos.** Die Massorah zum Targum Onkelos. ... Zum ersten Male edirt und commentirt von A. Berliner. [SA. aus dem Jahresbericht des Rabbiner-Seminars zu Berlin pro 1874—75 in 25 Exemplaren.] Berlin 1875. Ib 1325. 4°.

— — — enthaltend Massorah magna und Massorah parva ... Zum ersten Male edirt und commentirt von A. Berliner. Leipzig 1877. Ib 1326.

— Schefftel, Simon Baruch, Biure Onkelos. Scholien zum Targum Onkelos. Nach dem Tode des Verfassers herausgegeben von Joseph Perles. München 1888. Ib 1332.

**Targum,** Das, zu Josua in jemenischer Überlieferung. Von Franz Praetorius. Berlin 1899. Ib 1336.

**Prophetae** Chaldaice. Paulus de Lagarde e fide codicis reuchliniani edidit. [p. XLVI—LI Emendationes auch separat als p. 1—7 inliegend.] Lipsiae 1872. Ib 1350.

**Hagiographa** Chaldaice. Paulus de Lagarde edidit. Lipsiae 1873. Ib 1370.

**Chronica.** Targūm schel Dibrē haj-jāmīm. Paraphrasis Chaldaica I. II. libri Chronicorum ... juris publici primum facta, cura atque opera Matthiae Friderici Beckii. Cujus etiam versio Latina et in illam notae simul prodeunt ... 2 voll. Augustae Vindel. 1680. 1683. Ib 1385.

**Targum scheni,** Das, nach Handschriften herausgegeben und mit einer Einleitung versehen von Moritz David. Berlin 1898. Ib 1390.

### β) Samaritanische Version des Pentateuch.

**Fragmenta** commentarii ad Pentateuchum Samaritano-Arabici sex, nunc primum edita atque illustrata. Dissertatio inauguralis quam ... publice defendet Abrahamus Drabkin. [Diss.] Lipsiae 1875. Ib 1405.

**Horae Samaritanae.** Christophori Cellarii, Horae Samaritanae, hoc est, Excerpta Pentateuchi Samaritanae versionis cum Latina Interpretatione nova & Annotationibus perpetuis: Etiam Grammatica Samaritana ... et Glossarium seu Index vocabulorum. Editio secunda. Francofurti et Jenae 1705. Ib 1410.

**Kohn,** Samuel, Samaritanische Studien. Beiträge zur samaritanischen Pentateuch-Uebersetzung und Lexicographie. Breslau 1868. Ib 1415.

**Targum,** Das samaritanische, zum Pentateuch. Zum erstenmale in hebraeischer Quadratschrift, nebst einem Anhange textkritischen Inhaltes herausgegeben von Adolf Brüll. Frankfurt a. M. 1875. Ib 1425.

**Wokenius,** Franciscus, Disputatio philologico-critica de utilitate novae Pentateuchi Samaritani editionis. Quam defendet ... Ioh. Godofr. Mullerus. [Diss.] Wittenbergae 1728. Ib 1430.

### γ) Testamentum Novum.

**Diathīqī** chᵉdattā. London 1836. Ib 1432.

## b) Ostaramäisch.

### α) Altsyrisch.

**Biblia.**

— Kᵉthābhē qaddīshē hānau Kᵉthābhē dᵉdiathīqī 'attīqā wahᵉdattā. London 1826. Ib 1435.

**Testamentum Vetus.**

— — K$^{e}$th$^{b}$āb$^{b}$ē qaddīšē. Urmia 1851. Ib 1439. 2°.

**Fragmenta**, Veteris Testamenti ab Origine recensiti, apud Syros servata quinque. Praemittitur Epiphanii de mensuris et ponderibus liber nunc primum integer et ipse syriacus. Paulus de Lagarde edidit. Gottingae 1880. Ib 1441.

**Ceriani**, Antonio, Le edizioni e i manoscritti delle versioni siriache del Vecchio Testamento. [SA.] o. O. 1869. Ib 1442. 2°.

**Peries**, Josephus, Meletemata Peschitthoniana. [Diss.] Vratislaviae 1859. Ib 1444.

**Relics**, Biblical and Patristic, of the Palestinian Syriac Literature ... Edited by G. H. Gwilliam, F. Crawford Burkitt, and John F. Stenning. [= Anecdota Oxoniensia. Semitic Series. Vol. I — Part IX.] Oxford 1896. = Ah 8.

**Massora**, Die syrische, nach Bar-Hebraeus. Der Pentateuch. s. Bar-Eb$^{h}$rāyā Dc 1795.

**Tuch**, Fridericus, Commentationis de Lipsiensi codice Pentateuchi Syri manuscripto particula prior. [Universitätsprogramm.] Lipsiae 1849. Ib 1445. 4°.

**Codex** Syriaco-hexaplaris Ambrosiano-Mediolanensis. Editus et Latine versus a Matth. Norberg. Londini Gothorum 1787. Ib 1447.

— Syriaco-hexaplaris. Liber quartus Regum e codice Parisiensi Iesaias Duodecim prophetae minores Proverbia Iobus Canticum Threni Ecclesiastes e codice Mediolanensi edidit et commentariis illustravit Henricus Middeldorpf. Pars I. II. Berolini 1835. Ib 1448. 4°.

**Jesaia.** Spohn, G. L., Collatio versionis Syriacae quam Peschito vocant cum fragmentis in commentariis Ephraemi Syri obviis instituta. Specimen I. II. 2 voll. Lipsiae 1785. 1794. Ib 1460 und 1460*.

— Weisz, Heinrich, Die Peschitta zu Deuterojesaia und ihr Verhältniss zu MT., LXX. u. Trg. [Diss.] Halle 1893. Ib 1463.

**Massorah**, Die, der östlichen und westlichen Syrer in ihren Angaben zum Propheten Jesaia nach fünf Handschriften des British Museum in Verbindung mit zwei Tractaten über Accente herausgegeben und bearbeitet von Gustav Diettrich. London 1899. Ib 1466.

**Jonae** et **Obadiae** oracula Syriace. Notas philologicas & criticas addidit H. A. Grimm. Duisburgi 1805. Ib 1470.

**Psalmi.** Psalmi Davidis Regis, & Prophetae, lingua Syriaca nunc primum ... in lucem editi à Thoma Erpenio. Qui & versionem Latinam adjecit. Lugduni Batavorum 1625. Ib 1485.

— Liber Psalmorum Davidis idiomate Syro. Romae 1737. Ib 1490.

— Psalterium Syriacum recensuit et Latine vertit Thomas Erpenius. Notas philologicas et criticas addidit Ioannes Augustus Dathe. Halae 1768. Ib 1493.

— secundum editionem LXX. interpretum quos ex codice Syro-estranghelo bibliothecae Ambrosianae Syriace imprimendos curavit, Latine vertit, notisque criticis illustravit Caietanus Bugatus. Mediolani 1820. Ib 1498. 4°.

**K$^{e}$th$^{b}$āb$^{b}$ā d$^{e}$mazmūrē** d$^{e}$ṭubbānā Dāwīd malkā wa-n$^{e}$bījā. Urumia 1841. Ib 1502. 4°.

**Job.** Middeldorpf, Henricus, Curae hexaplares in Jobum. E codice syriaco-hexaplari Ambrosiano-Mediolanensi. Vratislaviae 1817. Ib 1512.

**Testamentum Vetus.**

**Job.** Stenij, Edv., De Syriaca libri Iobi interpretatione quae Peschita vocatur. [Diss.] Helsingforsiae 1887. Ib 1515.

**Daniel** secundum editionem LXX. interpretum ex tetraplis desumptam. Ex codice Syro-estranghelo bibliothecae Ambrosianae Syriace edidit Latine vertit, praefatione notisque criticis illustravit Caietanus Bugatus. Mediolani 1788. Ib 1520. 4°.

**Chronica.** Tötterman, Claudius Augustus Reginaldus, Pelgūthā qadmāithā dᵉbar jāmīn cum hebraeis collata. [Diss.] Helsingforsiae 1870. Ib 1523.

**Testamentum Novum.**

— — Liber Sacrosancti Evangelii de Iesu Christo Domino & Deo nostro ... Div. Ferdinandi Rom. Imperatoris designati jussu et liberalitate, characteribus et lingua Syra ... Scriptorio Prelo diligẽter Expressa. [Viennae Austriacae 1555.] Ib 1527.

— — Domini nostri Jesu Christi, Syriacè. Cum versione Latina ... Accesserunt in fine notationes variantis lectionis ... collectae à Martino Trostio. Cothenis Anhaltinorum 1621. Ib 1530. 4°.

— — Dasselbe. Sulzbaci 1684. Ib 1535.

— — Dasselbe. Norimbergae 1712. Ib 1540.

**Diathīqī** ḥᵉdattā. [Mit Glossar.] London 1828. Ib 1545.

**Evangelia.** Textus Sacrorum Evangeliorum versionis simplicis Syriacae, juxta editionem Schaafianam, collatus cum duobus ejusdem Codd. Mss. in Bibliotheca Bodleiana repositis, nec non cum Cod. Ms. commentarii Gregorii Bar-Hebraei ... a Ricardo Jones. Oxonii 1805. Ib 1555. 4°.

— Evangelia Sancta, necnon Acta Apostolorum Syriace, cum interpretatione Latina. Broxbourne 1815. Ib 1558. 4°.

— Kᵉthābhā dEwangelion qaddīšā. London 1829. Ib 1560. 4°.

— Remains of a very antient recension of the Four Gospels in Syriac, ... discovered, edited, and translated by William Cureton. London 1858. Ib 1562. 4°.

— Fragments of the Curetonian Gospels, edited by W. Wright. London o. J. Ib 1565. 4°.

— Hermansen, Christianus, Disputatio de codice Evangeliorum Syriaco, a Curetono typis descripto. [Universitätsprogramm.] Hauniae 1859. Ib 1567.

— The Palestinian Syriac Lectionary of the Gospels re-edited from two Sinai Mss. and from P. de Lagarde's edition of the "Evangelium Hierosolymitanum" by Agnes Smith Lewis and Margaret Dunlop Gibson. London 1899. Ib 1569. 4°.

**Matthaeus.** Hauer, Thomas, Matthaeus Syrus cum Graeco collatus. Wittenbergae 1688. Ib 1572.

**Johannes.** Das Heilige Evangelium des Johannes. Syrisch in Harklensischer Uebersetzung ... nebst kritischen Anmerkungen von Georg Heinrich Bernstein. Leipzig 1853. Ib 1575.

**Acta Apostolorum.** Actuum Apostolorum et Epistolarum tam catholicarum quam Paulinarum, versio Syriaca Philoxeniana, ... nunc primum edita: cum interpretatione et annotationibus Josephi White. Tomus primus, Actus Apostol. et Epistolas catholicas complectens. Oxonii 1799. Ib 1585. 4°.

— Michaelis, Joannes David, Curae in versionem Syriacam Actuum apostolicorum. Goettingae 1755. Ib 1587.

**Testamentum Novum.**

**Epistolae** Quatuor, Petri secunda, Johannis secunda & tertia, & Iudae, fratris Jacobi, una. Ex celeberrimae Bibliothecae Bodleianae Oxoniensis MS. exemplari nunc primum depromptae, et charactere Hebraeo, versione Latina, notisque quibusdam insignitae, operâ & studio Eduardi Pococke. Lugduni Batavorum 1630. Ib 1590.

**Johannes.** Divi Johannis apostoli et evangelistae Epistola catholica prima Syriace. Adjuncto è regione charactere Hebraeo, & versione Latinâ ... Praemittitur Alphabetum Syriacum ... Opera & studio Martini Trosti. Cothenis 1621. Ib 1595.

— Epistola D. Johannis, apostoli & evangelistae, catholica prima, Syriace, Juxta exemplar Cotheniense, quod est B. Mart. Trosti, ... scorsum excusa. Editore Andrea Sennerto. Wittenberg 1652. Ib 1596.

**Epistola ad Hebraeos.** The Ḥarḳlean Version of the Epistle to the Hebrews Chap. XI. 28—XIII. 25. Now edited for the first time ... by Robert L. Bensly. Cambridge 1889. Ib 1600.

**Apocalypsis** D. Johannis Syriaca ed. Ludovicus de Dieu s. Ic 35. 2°.

*β*) Neusyrisch.

**Kᵉṯʰābʰā dᵉdiaṯʰīqī** ḥᵉdattā dᵉmāran Išō' mᵉšīḥā bleššānā dhāmzāmtā. Urmia 1854. Ib 1630.

**Ewangelion** qaddīšā dᵉmāran Išō' mᵉšīḥā. [Urmia] o. J. Ib 1635.

— Dasselbe. Urmia 1873. Ib 1636.

**Matthaeus.** Ewangelion qaddīšā dᵉmāran Išō' mᵉšīḥā. Kārōzūṯʰā dᵉMattai. [Urmia] o. J. Ib 1640.

**Johannes.** Brītā qp. 37 [Geschichte Josefs aus Genesis]. Kārōzūṯʰā dᵉJōḥannān. [Urmia] o. J. Ib 1650.

**Hayrānā** bᵉmāćaḥtā dᵉsāhedwāṯʰē min kᵉṯʰābʰē qaddīšē [Helfer beim Auffinden der Zeugnisse aus den hl. Büchern. — Spruchconcordanz]. [Urmia] o. J. Ib 1660.

Hebräisch
(ausgenommen den Urtext des A. T.).

**Sēfer** hab-berīt ha-chadāschā. (Aus dem Griechischen ins Hebräische übertragen von Franz Delitzsch. 2. Ausgabe.) [London] 1878. Ib 1670².

— Dasselbe. 3. Ausgabe. London 1880. Ib 1670³.

— Dasselbe. 5. Ausgabe. London 1883. Ib 1670⁵.

**Lucas.** Evangelium Lucae. Pars prior. Ab erudito proselyto Henr. Christ. Immun. Frommanno ... in linguam Ebraeam transferri ac explicari curavit editque Io. Henr. Callenberg. Halae 1735. Ib 1680.

Samaritanische Version s. Aramäisch.
Syrisch s. Aramäisch.
Targume s. Aramäisch.

Tigré.

**Evangelia** Sacra Domini Nostri et Salvatoris Jesu Christi, Sub auspiciis Caroli Guilielmi Isenberg ... in linguam Tigricam vertit Debtera Matheos Habessinus ... Nunc primum in lucem edita per Johannem Ludovicum Krapf. Basileae *1866.* Ib 1700.

***Marcus.*** *Evangelium* enligt Markus, på Tigrè-språket. M' Kullo 1889. Ib 1705.

## C. Indogermanische Sprachen.

### 1. Indische Sprachen.

#### Sanskrit.

**Biblia.**

**The Holy Bible** in the Sanscrit Language. Vol. I. Containing the Five Books of Moses and the Book of Joshua. Vol. II. Containing the Historical Books from Judges to Esther. Translated out of the original tongues by the Calcutta Baptist Missionaries. 2 voll. Calcutta 1848. 1852. Ib 1730.

**Testamentum Vetus.**

**Genesis.** The Book of Genesis and Part of Exodus in Sanscrit. Translated from the Hebrew by the Calcutta Baptist Missionaries. Calcutta 1843. Ib 1735.

**Jesaia.** The Book of the Prophet Isaiah, in Sanscrit. Kalikātānagare śakābdāḥ 1767 iṃ 1845. Ib 1745.

**Psalmi.** Atha Dāyūdrājena kṛtāni gītāni Iṃglandīyavaṃgadeśīyapaṇḍitaiḥ Ibrīyabhāṣāto vyākṛtāni saṃskṛtaślokaiḥ prakāśyante. Kalikātānagare śakābdāḥ 1766 iṃ 1844. Ib 1755.

**Proverbia.** The Proverbs of Solomon in Sanscrit. Translated from the original Hebrew by the Calcutta Baptist Missionaries. Second edition. Calcutta 1846. Ib 1762.

**Testamentum Novum.**

**The New Testament** of our Lord and Saviour Jesus Christ in Sanscrit. Translated from the Greek by the Calcutta Baptist Missionaries with Native Assistants. Second edition. Calcutta 1851. Ib 1772.

#### Pāli.

**The New Testament** of our Lord and Saviour Jesus Christ. Translated into Pali. Colombo 1835. Ib 1785.

### Neuindische Sprachen.

#### Assamesisch.

**Biblia.**

**The Holy Bible** containing the Old and New Testaments, translated from the Originals into the Assam Language. By the Serampore Missionaries. Vol. V. Containing the New Testament. Serampore 1820. Ib 1790.

#### Baṅgālī.

**Testamentum Novum.**

**The New Testament** of our Lord and Saviour Jesus Christ, in Bengálí and English. Vol. I. II. 2 voll. London 1839. Ib 1800.

**The New Testament** of our Lord and Saviour Jesus Christ, in Bengálí. Translated from the original Greek by the Calcutta Baptist Missionaries with Native Assistants. Calcutta 1875. Ib 1805.

#### Bikanīrī s. Vikanīrī.

#### Gujarātī.

**Biblia.**

**The Holy Bible** containing the Old and New Testaments, translated from the Originals into the Goozuratee Language. By the Serampore Missionaries. Vol. V. *Containing the New Testament.* Serampore 1820. Ib 1805.

Harotī.

**Biblia.**

**The Holy Bible** containing the Old and New Testaments, translated from the Originals into the Harotee Language. By the Serampore Missionaries. Vol. V. Containing the New Testament. Serampore 1821. Ib 1812.

Hindī.

**Testamentum Novum.**

**Evangelia.** Mātiū Mārka Lūk Yohan nāmseṃ kahalāye bhaye Yiśu Khrīṣṭake śiṣyoṃkī yārapothī | Yohan Yembarlenseṃ kāithiyā bhāṣāmeṃ tarjamā bhayā. Śrīrāmpurmeṃ san 1821. Ib 1815.

Hindūstānī.

**Biblia.**

**Kitáb** i muqaddas, ya'ne, Puráná aur Nayá 'ahd-náma. London 1860. Ib 1825. 4°.

**Testamentum Novum.**

**The New Testament** of our Lord and Saviour Jesus Christ, in Hindústání. Translated from the Greek by the Missionaries of the London Missionary Society at Banarás. London 1842. Ib 1830.

**Evangelia.** The Four Gospels and the Acts in Hindustání. Translated from the Greek by the Calcutta Baptist Missionaries. Calcutta 1841. Ib 1835.

**Acta Apostolorum.** [Übersetzt von Benjamin Schultz.] [Halle 1749.] Ib 1840.

Kaschmīrī.

**Biblia.**

**The Holy Bible** containing the Old and New Testaments, translated from the Originals into the Kashmeera Language. By the Serampore Missionaries. Vol. V. Containing the New Testament. Serampore 1821. Ib 1850.

Konkanī.

**The Holy Bible** containing the Old and New Testaments, translated from the Originals into the Kunkuna Language. By the Serampore Missionaries. Vol. V. Containing the New Testament. Serampore 1818. Ib 1860.

Marāṭhī.

**Testamentum Vetus.**

**Old Testament** Selections. American Mission Series, No. 59. Muṃbaī 1851. Ib 1870.

**Testamentum Novum.**

— — ... Dharmapustak. Śrīrāmapurī 1819. Ib 1880.

**The New Testament** of our Lord and Saviour Jesus Christ; translated from the original Greek into Maráthí. o. J. 1850. Ib 1885.

Multānī.

**Biblia.**

**The Holy Bible** containing the Old and New Testaments, translated from the Originals into the Mooltanee Language. By the Serampore Missionaries. Vol. I. Containing the New Testament. Serampore 1821. Ib 1895.

Nepālī.

**The Holy Bible** containing the Old and New Testaments, translated from the Originals into the Nepala Language. By the Serampore Missionaries. Vol. V. Containing the New Testament. Serampore 1821. Ib 1910.

Orīyā.

**Testamentum Vetus.**

[**Pentateuchus.**] [Serampore 1814.] Ib 1930.

[**Libri historici.**] [Serampore 1811.] Ib 1935.

Vikanīrī.

**Biblia.**

**The Holy Bible** containing the Old and New Testaments, translated from the Originals into the Vikanera Language. By the Serampore Missionaries. Vol. V. Containing the New Testament. Serampore 1820. Ib 1945.

Zigeunerisch.

**Testamentum Novum.**

**Lucas.** El Evangelio segun S. Lucas, traducido al Romaní, ó dialecto de los Gitanos de España. [Von George Borrow.] o. O. 1837. Ib 1950.

## 2. Eranische Sprachen.

Kurdisch.

**Testamentum Novum.**

**Evangelia.** Inčil ḫôtēe mē Isa ēl mēsihē nęwęsantęn. lę Ęsthampovlta 1857. [In armenischen Typen.] Ib 1960.

Ossetisch.

**Testamentum Vetus.**

**Psalmi.** Книга хваленіи или Псалтирь, на Осетинскомъ языкѣ. Ст. Петербургъ 1848. Ib 1985.

Pąštō.

**Biblia.**

**The Holy Bible** containing the Old and New Testaments, translated from the Originals into the Pushtoo Language. By the Serampore Missionaries. Vol. V. Containing the New Testament. Serampore 1818. Ib 1995.

Persisch.

**Testamentum Vetus.**

— — Kitābu 'l-muqaddas wahwa kutubi [so!] 'l-'ahdi 'l-'atīq ke ānrā Wiljem Gilin ... terǧeme numūd. Ǧild 1—4. Edinburgh 1845. Ib 2005. 4°.

**Genesis** s. Dieu, Ludovico de, Rudimenta linguae Persicae an Ec 2458.

**Testamentum Novum.**

**The New Testament** of our Lord and Saviour Jesus Christ. Translated from the Original Greek, into Persian by the Rev. Henry Martyn. Third edition. Edinburgh 1827. Ib 2010[3].

— — [Dasselbe.] Fifth edition. Edinburgh 1846. Ib 2010[5].

## 3. Armenisch.

### a) Altarmenisch.

**Biblia.**

**A[stua]cašunč̣ matean** hin ev nor ktakaranaç ęst čšgrit thargmanuthean naḫneaç meroç i hellenakann havatarmagoyn bnagrē i haykans barbaṙ. [H. Yowhannēs Sohrapean.] i Wenētik 1805 = 1254. Ib 2025. 4°.

**Testamentum Novum.**

**Nor ktakaran** teaṙn meroy Yisusi khristosi. i Wenētik 1823. Ib 2035.

— — *Dasselbe.* i Konstandnupolis 1850—1291. Ib 2038.

b) Neuarmenisch.

**Biblia.**

**Astuacašunč̣ girkh** hin ev nor ktakaranaç ebrayakan ev yunakan bnagirnerēn thargmanuac. i Zmiurnia 1853. Ib 2050. 4°.

— — Dasselbe. Kostandnūpolis 1884. Ib 2053.

**Testamentum Vetus.**

**Psalmi.** Girkh salmosaç yebrayakan bnagrē i hasarak lezu hayoç thargmaneal. i Zmiurnia 1843. Ib 2062.

— Salmos Davthi Grabaŕ ċi haskęçoł elbaymerun hamar. Erkrord tip, krkin srbagręwac. i Zmiurnia 1843. Ib 2062ª.

— Girkh salmosaç ebrayakan bnagrēn thargmanuac erkrord tip. i Zmiurnia 1852. Ib 2062ᵇ.

**Proverbia.** Girkh aŕakaç Solomoni ebrayakan bnagrēn thargmanuac. i Zmiurnia 1852. an Ib 2062ᵇ.

**Testamentum Novum.**

Nor ktakaran teaŕn meroy Yisusi Khristosi aŕadžin angam tpeal 1834 = 1293 i Moskow. Noyn werstin tpeal i Kalkathay. Calcutta 1839. Ib 2080.

— — teaŕn meroy Yisusi Khristosi. Grabaŕēn havatarmutheamb ašharhabaŕi thargmanuac. i Zmiurnia 1849. Ib 2083.

— — Dasselbe. i Zmiurnia 1852. Ib 2085.

— — Dasselbe. Kostandnupolis 1882. Ib 2090.

## 4. Germanische Sprachen.

### Deutsch.

**Biblia.**

**Die Bibel** oder die ganze Heilige Schrift des alten und neuen Testaments, nach der deutschen Uebersetzung D. Martin Luthers. Abgedruckt nach der Hallischen Ausgabe. London 1839. Ib 2108.

**Die Bibel** oder die ganze Heilige Schrift Alten und Neuen Testaments, nach der deutschen Uebersetzung Dr. Martin Luthers, ... von Johann Philipp Fresenius. 36ste Auflage, oder 16te mit Stereotypen gedruckte Ausgabe. Frankfurt am Main 1842. Ib 2110.

**Testamentum Vetus.**

**Tōrā nebīim ketūbīm.** Die vier und zwanzig Bücher der Heiligen Schrift. Nach dem masoretischen Texte. Unter der Redaction von Zunz übersetzt von H. Arnheim, Julius Fürst, M. Sachs. Dritter unveränderter Abdruck der Ausgabe von 1837. Berlin 1848. Ib 2111.

**Die Heilige Schrift** des Alten Testaments ... übersetzt und herausgegeben von E. Kautzsch. Zweite mehrfach berichtigte Ausgabe. 2 voll. Freiburg i. B. und Leipzig 1896. Ib 2112. 4°.

**Testamentum Novum.**

**Die Heiligen Schriften** des Neuen Testaments. Uebersetzt von J. H. Kistemaker. *Zehnte Auflage.* Münster 1853. Ib 2113.

*Einzelne Bücher s. Exegetische* Theologie.

### Holländisch.

**Biblia.**

**Bijbel** dat is de gansche Heilige Schrift vervattende al de kanonijke Boeken des Ouden en Nieuwen Testaments. London, Amsterdam, Breda, Brussel 1847. Ib 2190. 4°.

**Testamentum Novum.**

**Het Nieuwe Testament**, van onzen Heere Jesus Christus. Eerste Druk Tot Ghend ... 1717. Brussel 1837. Ib 2205.

### Isländisch.

**Þat Nya Testamente** vors Drottins og Endurlausnara Jesu Christi efter þeirri annari útgáfu þes á Islendsku. Kaupmannahaúfn 1807. Ib 2215.

### Dänisch.

**Biblia.**

**Bibelen** eller Den Hellige Skrift, indeholdende det Gamle og Nye Testamentes canoniske Bøger. Christiania 1848. Ib 2225.

### Schwedisch.

**Bibelen** eller den Heliga Skrift, innehållande Gamla och Nya Testamentets canoniska Böcker. Stockholm 1847. Ib 2235.

### Englisch.

**The Holy Bible.** Illustrated. London o. J. Ib 2255.

— — containing the Old and New Testaments: Translated ... by his Majesty's special command. London 1850. Ib 2260.

— — containing the Old and New Testaments translated out of the Original Tongues: being the Version set forth A. D. 1611 compared with the most ancient Authorities and revised. Printed for the Universities of Oxford and Cambridge. Oxford 1885. Ib 2265.

**Testamentum Novum.**

**Marcus.** The Gospel according to St. Mark, with Maps Notes and Introduction by G. F. Maclear. Edited for the Syndics of the University Press. Cambridge 1882. [The Cambridge Bible for Schools. General Editor: J. J. S. Perowne.] Ib 2285.

**Smyth**, J. Paterson, How we got our Bible: an Answer to Questions suggested by the late Revision. New edition. London [1889]. Ib 2295.

## 5. Griechisch und Italisch.

### a) Griechisch.

#### α) Altgriechisch.

**Testamentum Vetus.**

***Η Παλαια Διαθηκη κατα τους Εβδομηκοντα.*** Vetus Testamentum ex versione Septuaginta Interpretum. Juxta exemplar Vaticanum ex editione Holmesii et Lamberti Bos. Londini [1818]. Ib 2300

— — Vetus Testamentum Graece secundum Septuaginta Interpretes ex auctoritate Sixti Quinti Pontificis Maximi editum ... cura et studio Leandri van Ess. Editio *stereotypa. Lipsiae 1835.* Ib 2303.

**Testamentum Vetus.**

*Η Παλαια Διαθηκη κατα τους Ἑβδομηκοντα.* Vetus Testamentum Graece iuxta LXX interpretes. Textum vaticanum Romanum emendatius edidit ... Constantinus de Tischendorf. Editio septima. Prolegomena recognovit supplementum auxit Eberhardus Nestle. 2 voll. Lipsiae 1887. Ib 2305.

— Reckendorf, S., Ueber den Werth der altäthiopischen Pentateuchübersetzung für die Reconstruction der Septuaginta ... [Diss.] Giessen 1886. Ib 2308.

**Origenes.** Hexaplorum Origenis quae supersunt, multis partibus auctiora, quàm a Flaminio Nobilio & Joanne Drusio edita fuerint. Ex Manuscriptis & ex Libris editis eruit & Notis illustravit Bernardus de Montfaucon ... Tomus I. II. Parisiis 1713. Ib 2310. 2°.

— Origenis Hexaplorum quae supersunt; sive Veterum Interpretum Graecorum in totum Vetus Testamentum Fragmenta. Post Flaminium Nobilium, Drusium, et Montefalconium, adhibita etiam versione Syro-hexaplari, concinnavit, emendavit, et multis partibus auxit Fridericus Field. 2 voll. Oxonii 1875. Ib 2311. 4°.

**Graecus Venetus.** Pentateuchi Proverbiorum Ruth Cantici Ecclesiastae Threnorum Danielis versio Graeca. Ex unico Bibliothecae S. Marci Venetae codice nunc primum ... edidit Oscar Gebhardt. Praefatus est Franciscus Delitzsch. Lipsiae 1875. Ib 2313.

— — Schleusner, Ioh. Fried., Sylloge emendationum conjecturalium in Versiones Graecas V. T. Pars II—IV. VI—VIII. X. XI. Vitebergae [1800—1808]. Ib 2325.

— — — — Opuscula critica ad Versiones Graecas Veteris Testamenti. Lipsiae 1812. Ib 2326.

— — Vollers, K. A., Das Dodekapropheton der Alexandriner. Erste Hälfte: Naûm, Ambakûm, Sophonias, Angaios, Zacharias, Malachias. Berlin 1880. Ib 2328.

**Genesis** Graece. E fide editionis Sixtinae ... edidit Paulus Antonius de Lagarde. Lipsiae 1868. Ib 2329.

β) Neugriechisch.

*Της Παλαιας Διαθηκης Ἁπαντα Ἐκ του Ἑβραϊκου ἀρχετυπου εἰς κοινην Ἑλληνικην διαλεκτον μεταφρασθεντα. Ἐκδοσις τριτη. Καντάβριγιᾳ* 1849. Ib 2330.

**Testamentum Novum.**

*Η Καινη Διαθηκη.* Novum Testamentum Graece. Ad editionem suam VIII. criticam maiorem conformavit, lectionibusque Sinaiticis et Vaticanis item Elzevirianis instruxit Constantinus de Tischendorf. Lipsiae 1873. Ib 2333.

— — *του Κυριου και Σωτηρος ημων Ιησου Χριστου, παραφρασθεισα εκ του Ελληνικου. Κατα την εν Αθηναις εκδοσιν του* 1855. o. O. 1886. Ib 2335.

— — Tischendorf, Aenoth. Frid. Const., Notitia editionis codicis bibliorum Sinaitici auspiciis Imperatoris Alexandri II. susceptae. Accedit catalogus codicum nuper ex oriente Petropolin perlatorum. Item Origenis scholia in Proverbia Salomonis partim nunc primum partim secundum atque emendatius edita. Lipsiae 1860. Ib 2341. 4°.

— — Tischendorf, Constantinus de, Responsa ad calumnias Romanas. Item *supplementum Novi* Testamenti ex Sinaitico codice anno 1865 editi. Lipsiae 1870. Ib 2342.

b) Lateinisch.

**Biblia.**

— Sacra, sive Testamentum Vetus, ab Im. Tremellio et Fr. Iunio ex Hebraeo Latinè redditum, et Testamentum Novum, à Theod. Beza è Graeco in Latinum versum. Amsterodami 1628. Ib 2345.

— — vulgatae editionis Sixti Quinti Pont. Max. iussu recognita atqve edita. Coloniae Agrippinae 1634. Ib 2347.

— — ex Sebastiani Castellionis interpretatione eiusque postrema recognitione praecipue in usum studiosae iuventutis denuo evulgata. Lipsiae 1778. Ib 2350.

— — sive Testamentum Vetus, ab Imman. Tremellio et Francisco Junio ex Hebraeo Latine redditum, et Testamentum Novum, a Theodoro Beza e Graeco in Latinum versum. Lipsiae 1822. Ib 2353.

— — vulgatae editionis, Sixti V. et Clementis VIII. jussu recognita atque edita. Editio nova, versiculis distincta. o. O. 1849. Ib 2356.

**Testamentum Vetus.**

**Biblia** Sacra Latina Veteris Testamenti Hieronymo interprete ex antiquissima auctoritate in stichos descripta ... Editionem instituit ... Theodorus Heyse ad finem perduxit Constantinus de Tischendorf. Lipsiae 1873. Ib 2360. 4°.

**Psalterium** iuxta Hebraeos Hieronymi e recognitione Pauli de Lagarde. Accedit Corollarium criticum. Lipsiae 1874. Ib 2390.

**Proverbia.** Alberti Schultensii versio integra Proverbiorum Salomonis et in eadem commentarius quem in compendium redegit et observationibus criticis auxit Georg. Io. Lud. Vogel. Accessit auctarium interpretationum per Guiel. Abrah. Tellerum. Praefatus est Io. Salomo Semler. Halae 1769. Ib 2392.

**Testamentum Novum.**

**Novum Testamentum** Latine interprete Hieronymo. Ex celeberrimo codice Amiatino ... nunc primum edidit Constantinus Tischendorf. Lipsiae 1850. Ib 2397. 4°.

6. Romanische Sprachen.

Französisch.

**Biblia.**

**La Sainte Bible** qui contient le Vieux et le Nouveau Testament, revue sur les originaux par David Martin. Paris 1847. Ib 2400.

Italienisch.

**La Sacra Biblia** che contiene il Vecchio e il Nuovo Testamento: tradotta in lingua italiana da Giovanni Diodati. Londra 1850. Ib 2415.

**Testamentum Vetus.**

**Jesaia.** Il Libro d'Isaia. Versione poetica fatta sull' original testo ebraico da Isaaco Reggio. Udine 1831. Ib 2425.

**Psalmi.** Libro dei Salmi, tradotto in italiano secondo il testo della volgata, da Monsignor Martini. Riscontrato diligentemente sulla prima edizione di Torino da Giambattista Rolandi. Londra 1822. Ib 2435.

— Il libro de' Salmi di David, da Giov. Diodati. 'L liber d'i Salm dë David: *tradout ën lingua Piemounteisa.* o. O. 1840. Ib 2438.

### Portugiesisch.

**Biblia.**

**A Biblia** Sagrada contendo o Velho e o Novo Testamento; traduzida em Portuguez segundo a Vulgata Latina, por Antonio Pereira de Figueiredo. Londres 1850. Ib 2445.

### Rhaetoromanisch.

**Testamentum Novum.**

**Il Nouf Testamaint** da nos Segner Jesu Christo. Tradüt in Rumansch d'Engadina Bassa. Paris 1836. Ib 2455.

**Il Nouv Testamaint** tradüt nel dialect Romauntsch d'Engiadina Ota tres J. Menni. Coira 1861. Ib 2457.

### Rumänisch.

**Ноуа Тестамент** ал домнулуі ші минтуіторулуі ностру Іісус Хрістос, ... тоатеі църіі Роминештї Александру Дімітріе Гіка. Дедареа а доа. Смірна 1846. Ib 2468.

### Spanisch.

**Biblia.**

**La Biblia** ó el Antiguo y Nuevo Testamento traducidos al Español, de la Vulgata Latina, por Phelipe Scio de S. Miguel. Londres 1828. Ib 2475.

**Testamentum Novum.**

**Lo Nou Testament** de nostre Senyor Jesu Christ: Traduit, de la Vulgata Latina, en llengua Catalana, ab presencia del text original. Londres 1835. Ib 2482.

## 7. Slawische Sprachen.

### Bulgarisch.

**Новый Завѣть** Господа нашегѡ Іисуса Хрїста. Сегà нóво превéденный ѿ Славéнскагѡ на Бóлгарскїй язы́къ ѻ҆тъ П. П. Ры́лца. П҃ съ прилѣжáнїемъ преглéданъ и҆ ѡ҆добрéнъ ѿ ... Г. Г. 'Іларїóна. въ Смӯрнѣ 1840. Ib 2500.

### Čechisch.

**Biblia.**

— Sacra, to gest Biblj Swatá, a neb wssecka Swatá Pjsma, Starého y Nowého Zákona ... ponaprawena y w nowè wydána. o. O. 1831. Ib 2510.

### Polnisch.

**Biblia** to iest Wszystko Pismo Swięte Starego i Nowego Przymierza według Edycyi Biblii Gdańskiéy w Roku 1632 wydanéy ułożone a teraz dla Pożytku Zborów Polskich Ewangielickich podług Biblii Berlińskiéy w Roku 1810 wydanéy na nowo przedrukowane. w Lipsku 1840. Ib 2520.

**Testamentum Novum.**

**Nowy Testament** pana naszego Jezusa Chrystusa. Z greckiego języka na polski pilnie i wiernie przetłómaczony. w Wiedniu 1883. [Daran: Księga Psalmów.] Ib 2526.

### Russisch.

**Новый Завѣтъ** Господа нашего Іисуса Христа на Славянскомъ и Рускомъ языкѣ *Четвертымъ тисненіемъ.* Санктпетербургъ 1822. Ib 2535.

— — *Господа нашего* Іисуса Христа. Лондонъ 1855. Ib 2538.

Serbisch.

**Testamentum Novum.**

**Новый Завѣтъ** Господа нашего Іисуса Христа. По преводу Аеанасія Стойковича. Лейпцигъ 1834. Ib 2545.

Wendisch.

**Nowy Testament** aby Sakon nascheho Knesa Jesom Krysta, predy wot D. Mertena Luthera do Njemskeje, potom wot Knesa Michała Frenzela, ... do horneje Łužiskeje Sserskeje Ryczje pschełożeny, a wot njekotrych Evangeliskich Prjedarjow se wschitkej Sswjernoszju poredżony. W Budeschini 1835. Ib 2555.

**Ten Nowi Testament** naschogo Kñesa a Wûmożnika Jesusza Kristusza do szerbskeje Rezi pschestawòni wot Gottlieb Fabriziusza. Choschobusu 1822. Ib 2560.

**Nôvi Zákon** ali Testamentom Goszpodna nasega Jezusa Krisztusa zdaj oprvics z Grcskoga na sztári Szlovenszki jezik obrnyeni po Küzmics Stevani. V Köszegi 1848. Ib 2565.

8. Baltische Sprachen.

a) Littauisch.

**Naujas Istatimas** Jezaus Christaus wieszpaties musu Lietuwiszku lejzuwiu iszgulditas par Jozapa Arnulpa Kunigaykszti Giedrayti. Wilniuje 1816. Ib 2575.

**Naujas Testamentas** músû Wieſzpatiês ir Iſzganytojo Jêzaus Kristaus, i lietuwiſzkają Kalbą iſzwerstas. Berlynè 1874. Ib 2578.

b) Lettisch.

**Ta Jauna Derriba** muhs-u Kunga Jesus Kristus jeb Deewa ~~s~~wehti wahrdi ... Jelgawâ 1816. Ib 2585.

9. Keltische Sprachen.

**Biblia.**

**Y Bibl** Cyssegr-lan, sef yr Hen Destament a'r Newydd. Llundain o. J. Ib 2593.

**Y Bibl** Cyssegr-lan, sef yr Hen Destament a'r Newydd. Llundain 1850. Ib 2595.

**An Biobla** Naomhtha; ann a bhfuilid an Tsean Tiomnadh ... Agus an Tiomna Nuadh ... Ris an tathair is onoruighthe a ndia Uilliam O Domhnuill. London 1817. Ib 2600.

**Leabhuir an Tsean Tiomna** ar na dtarruing on teanguidh ughdarach go gaidhlig tré chúram agus sáothar an doctúr Uilliam Bhedel. An Tiomna Nuadh ar dTighęrna agus Ar Slanuightheóra Iosa Criosd ... Ris an tathair is onóruighthe a ndia Uilliam O'Domhnuill. Dublin 1827. Ib 2610.

**Leabhraichean an T-seann Tiomnaidh** air an tarruing o'n cheud chanain chum Gaelic albannaich. Tiomnadh Nuadh ar Tighearn agus ar Slanuighir Iosa Criosd, air a tharruing o'n ghreugais chum Gaelic albannaich. Edinburgh 1826. Ib 2615.

— **an T-Seann Tiomnaidh** agus an Tiomnaidh Nuaidh; air an tarruing o na ceud chanainibh chum Gaelic albannaich. London 1839. Ib 2617.

**Yn Vible Casherick**, ny yn Chenn Chonaant, as yn Conaant Noa: veih ny chied ghlaraghyn; dy kiaralagh chyndait ayns Gailck: ta shen dy ghra, chengey ny Mayrey Ellan Vannin. London 1819. Ib 2622.

**Testamentum Vetus.**

**Genesis.** An cead leabhar do Mhaoisi d'a ngoirthear Genesis. Lunndain 1829. Ib 2630.

**Testamentum Vetus.**

**Psalmi.** Salm-odlau (Rhan III. o'r Emphasized Psalter,) at wasanaeth cynulleidfaoedd Cymreig. Yr holl adnodau wedi eu dosranu a'i pwysleisio ar gyfer datganiad cynulleidfaol, gan Tom Parry. London 1890. Ib 2640.

**Testamentum Novum.**

**Testamant Nevez** hon Aotrou hag hor Salver Jesus Christ. Lekeet e Brezonec, ha reizet hervez ar vam-scrid Gregach. Brest 1847. Ib 2650.

## D. Ural-altaische Sprachen.

### Uralische Sprachen.

#### Ehstnisch.

Meie Issanda Jesusse Kristusse Uus **Testament** ehk Uo Seädusse Ramat. Peterburri Liñnas 1825. Ib 2680.

Meije Issanda Jesusse Kristusse **Wastne Testament**, ehk Jummala Pühha Sönna, kumb perrast Issanda Jesusse Kristusse sündmist pühhist ewangelistist nink apostlist om ülleskirjotetu. Mitau 1835. Ib 2683.

#### Finnisch.

**Biblia.**

— se on Pyhä Raamattu, Wanha ja Uusi Testamenti. Stockholmisa 1838. Ib 2690.

**Testamentum Vetus.**

**Proverbia et Ecclesiastes.** Salomon Sananlaskut ja Saarnaaja. Hebrean alku-kielestä uusi käännös. Toimittanut Gabriel Geitlin. Helsingissä 1865. Ib 2703.

**Job.** Jobin Kirja. Hebrean alkukielestä uusi käännös, jossa wanhaa Pyhän Raamatun suomennosta on mahdollisimmasti noudatettu ... Toimittanut Gabr. Geitlin. Helsingissä 1863. Ib 2705.

**Testamentum Novum.**

**Matthaeus.** Геррань міянь шюндю-руохтышанъ сватой іоанрелш Матвѣйста, Карьялань кіелѣлля. Шяттери 1820. Ib 2715.

#### Lappisch.

**Testamentum Vetus.**

**Psalmi.** Salmai girje. Kristiania 1854. Ib 2725.

**Testamentum Novum.**

**Åddå Testament** tate ailes tjalogest, same kiälei puoktetum. Hernösandesne 1811. Ib 2732.

— — Hærramek ja bæsstamek Jesus Kristus åđđa testament. [Es fehlen Matthaeus und Marcus.] Kristianiast 1840. Ib 2735.

— — Hærramek ja bæsstamek Jesus Kristus ođđa Testament. Kristianiast 1850. Ib 2737.

#### Syrjänisch.

**Matthaeus.** Міанъ Господьлӧнъ Іисусъ Христосьлӧнъ сватӧй евангелие Матоейсанъ. Санктпетербургъ 1823. Ib 2745.

#### Magyarisch.

**Biblia.**

***Szent Biblia*** *azaz: Istennek ó és* Új Testamentomában foglaltatott egész szent irás. *Magyar nyelvre fordittatott* Károli Gáspár. Köszegen 1840. Ib 2755.

**Testamentum Novum.**

**Új Testamentom** azaz a mi urunk Jézus Krisztusnak új szövetsége. Magyar nyelvre forditotta Károli Gáspár. Budapest 1883. Ib 2758.

**Epistolae** Pauli lingua Hungarica donatae. Az zenth Paal leueley magyar nyeluen. Budapest 1883. Ib 2760.

Tscheremissisch.

**Matthaeus, Marcus, Lucas, Johannes.** Мѝ оспо́дьнанъ Іису́съ Христо́санъ свято́й еўа́нгелья Матоéй-гыцъ, Ма́рко-гыцъ, Лукà-гыцъ Іоа́ннъ-гыца́тъ марлà сирьмя́шешъ ва́закшэма. Пи́теръ Ала́шта 1821. Ib 2762.

Tschuwaschisch.

**Testamentum Vetus.**

**Psalmi.** Книга хваленій или Псалтирь на Чувашскій языкъ переведенная священникомъ Стефаномъ Элпидинымъ. Казань 1858. Ib 2765.

Altaische Sprachen.

Mandschu.

**Testamentum Novum.**

— — [In mandschurischer Sprache übersetzt unter Aufsicht von S. Lipowzow.] 8 voll. [St. Petersburg 1835. Ib 2775.

Mongolisch.

**Testamentum Vetus.**

[**Pentateuchus.**] [Санктпетербургъ 1833.] Ib 2785. 4°.

[**Josua, Judices, Ruth, Samuel.**] [Санктпетербургъ 1836.] Ib 2787. 4°.

[**Reges** I et Esther.] [Санктпетербургъ 1837.] Ib 2788. 4°.

[**Psalmi.**] [Санктпетербургъ 1836.] Ib 2790. 4°.

[**Proverbia** et Ecclesiastes.] [Санктпетербургъ 1836.] Ib 2792. 4°.

[**Testamentum Novum.**]

**The New Testament** of our Lord and Saviour Jesus Christ: Translated out of the original Greek into the Mongolian Language, by Edward Stallybrass and William Swan. London 1846. Ib 2798. 4°.

[**Matthaeus** et Johannes.] Ib 2800. 2°.

[**Acta Apostolorum.**] Ib 2805. 2°.

Kalmückisch.

**Новый Завѣтъ** Господа и Спаса нашего Іисуса Христа. Томъ первый. Съ греческаго подлинника на калмыцкій языкъ перевелъ Алексѣй Позднѣевъ. Санктпетербургъ 1887. Ib 2815. 4°.

**Matthaeus.** Evangelium St. Mathaei in linguam Calmucco-Mongolicam translatum ab Isaaco Jacobo Schmidt cura et studio Societatis Biblicae Ruthenicae typis impressum. Petropoli 1815. Ib 2820. 4°.

[**Matthaeus, Johannes, Acta Apostolorum.**] o. O. u. J. Ib 2822. 2°.

Türk-Sprachen.

Osmanisch und Azeri.

**Biblia.**

— Kitāb al-ʿahd al-ʿatīq [und] Kitāb al-ʿahd al-ʿǧadīd. Paris 1827. Ib 2830. 4°.

**Testamentum Vetus.**

— — *Κιταπη σερψ παλαια διαθηκη γιάνι εσκι βασιγετ. Αθηναια* 1838. Ib 2832.

— — Ahd ül-atikden on jedi kitāb. [In armenischen Typen.] Smyrna 1841. Ib 2833.

**Pentateuchus.** Tevrat ja'ni Mūsà pejġambere vaḥj tarīkile nāzil olan Šarī'atu 'llāhin kitabydyr. [Übersetzt von W. G. Schauffler.] [Wien 1877.] Ib 2836.

**Genesis.** Quatuor prima capita Geneseos Turcice et Latine. Ex gemino Pentateuchi Mosaici Mss. codice Turcico eruit, Latine vertit, notulasque adspersit Nicolaus Guilielmus Schroederus. Lipsiae 1739. Ib 2840.

**Jesaia.** Iša'jā pejġambere nāzil olan vaḥjdir. [Übersetzt von W. G. Schauffler.] [Wien 1876.] Ib 2850.

**Psalmi.** Mezāmīr-i-Daūd. [Übersetzt von W. G. Schauffler.] [Konstantinopel 1868.] Ib 2855.

**Testamentum Novum.**

— — Sanctum Evangelium; scilicet Novum Testamentum Jesu Christi. Editio altera. Astrachani 1818. Ib 2858.

— — Rabb ve-kurtaryğymyz Yisus Kristosun jeni ahdy. [In armenischen Typen.] Malta 1831. Ib 2860.

— — Jeni 'ahd. Bešinği def'a. [In armenischen Typen.] Istambolda 1858. Ib 2861*.

— — Kitāb al-'ahd al-ğadīd. [Übersetzt von W. G. Schauffler.] [Konstantinopel 1862.] Ib 2862.

— — — — [Konstantinopel 1866.] Ib 2863.

— — 'Ahd-i-ğadīd ja'ni Inğīl-i-šarīf. Istambol 1886. Ib 2866.

— — — — Negri, Salomon, s. Ia 336.

**Matthaeus.** Mattheos Inğīlinin Tafsīri [von W. Goodell; in armenischen Typen]. Smyrna 1851. Ib 2870.

*Ευαγγελια, Τα δωδεκα, Γιάννι ον ικι ευαγγελιονλαρη αζιζ βε αζιμ περσεμπε χιουνουνουγ. Στάμπολδα* 1874. Ib 2875.

**Paulus.** [Ausgewählte Kapitel aus verschiedenen Episteln übersetzt von W. G. Schauffler.] o. O. u. J. Ib 2880.

Alle übrigen turko-tatarischen Sprachen.

**Testamentum Novum.**

— — Inğīl-i-mukaddas. Astraḫan šehrinde 1820. Ib 2892.

**Matthaeus.** Al-inğīl kamā katabahu Mattā. London 1842. Ib 2896.

— Andreas, F. C., The Translation of the Gospel according to St. Matthew into Kashgarian Turkish. Leipzig o. J. Ib 2900. 4°.

## E. Malaio-polynesische Sprachen.

### 1. Malaiische Sprachen.

Buginesisch.

**Testamentum Vetus.**

**Genesis.** Het Boek Genesis, in het Boegineesch vertaald door B. F. Matthes. Makassar 1866. Ib 2925. 4°.

**Exodus.** Het Boek Exodus, in het Boegineesch vertaald door B. F. Matthes. *Amsterdam 1892.* Ib 2926. 4°.

**Testamentum Vetus.**

**Leviticus, Numeri, Deuteronomium.** De Boeken van Mozes Leviticus, Numeri en Deuteronomium, in het Boegineesch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1897. Ib 2927. 4°.

**Josua, Judices, Ruth.** De Boeken van Jozua, de Richteren en Ruth, in het Boegineesch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1895. Ib 2930. 4°.

**Samuel.** De Boeken van Samuël, in het Boegineesch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1893. Ib 2931. 4°.

**Reges.** De Boeken der Koningen, in het Boegineesch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1893. Ib 2932. 4°.

**Jesaia.** De Profetieën van Jesaja, in het Boegineesch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1894. Ib 2933. 4°.

**Jeremia.** De Profetieën en Klaagliederen van Jeremia, in het Boegineesch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1898. Ib 2934. 4°.

**Ezechiel** et **Daniel.** De Profetieën van Ezechiël en Daniël, in het Boegineesch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1898. Ib 2935. 4°.

**Hosea ...** De Profetieën van Hoséa, Joël, Amos, Obadja, Jona, Micha, Nahum, Habakuk, Zefanja, Haggaï, Zacharia en Maleachi, in het Boegineesch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1899. Ib 2936. 4°.

**Psalmi.** Het Boek der Psalmen, in het Boegineesch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1891. Ib 2948. 4°.

**Proverbia.** De Spreuken van Salomo, in het Boegineesch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1891. Ib 2949. 4°.

**Job.** Het Boek Job, in het Boegineesch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1895. Ib 2950. 4°.

**Testamentum Novum.**

— — Al de Boeken van het Nieuwe Testament, in het Boegineesch vertaald door B. F. Matthes. Deel I. II. 2 voll. Makassar. Amsterdam 1874. 1888. Ib 2962. 4°.

Dajak.

— — Surat brasi Djandji Taheta Tuhan dan Djuru-salamat ikei Jesus Kristus. Kapstad 1846. Ib 2970.

Javanisch.

[— —] [o. O.?] 1829. Ib 2980. 4°.

— — Millies, H. C., De Javaansche Bijbelvertaling. o. O. [1853]. Ib 2986.

Makassarisch.

**Testamentum Vetus.**

**Exodus.** Het Boek Exodus, in het Makassaarsch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1892. Ib 2992. 4°.

**Leviticus, Numeri, Deuteronomium.** De Boeken van Mozes Leviticus, Numeri en Deuteronomium, in het Makassaarsch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1896. Ib 2993. 4°.

**Josua, Judices, Ruth.** De Boeken van Jozua, de Richteren en Ruth, in het Makassaarsch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1894. Ib 2996. 4°.

**Testamentum Vetus.**

**Samuel.** De Boeken van Samuel, in het Makassaarsch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1893. Ib 2997. 4°.

**Reges.** De Boeken der Koningen, in het Makassaarsch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1893. Ib 2998. 4°.

**Jesaia.** De Profetieën van Jesaja, in het Makassaarsch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1894. Ib 2999. 4°.

**Jeremia.** De Profetieën en Klaagliederen van Jeremia, in het Makassaarsch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1897. Ib 3000. 4°.

**Ezechiel, Daniel.** De Profetieën van Ezechiël en Daniël, in het Makassaarsch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1898. Ib 3001. 4°.

**Hosea ...** De Profetieën van Hoséa, Joël, Amos, Obadja, Jona, Micha, Nahum, Habakuk, Zefanja, Haggaï, Zacharia en Maleachi, in het Makassaarsch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1899. Ib 3002. 4°.

**Psalmi.** Het Boek der Psalmen, in het Makassaarsch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1891. Ib 3014. 4°.

**Proverbia.** De Spreuken van Salomo, in het Makassaarsch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1890. Ib 3015. 4°.

**Job.** Het Boek Job, in het Makassaarsch vertaald door B. F. Matthes. Amsterdam 1895. Ib 3016. 4°.

**Testamentum Novum.**

— — Al de Boeken van het Nieuwe Testament, in het Makassaarsch vertaald door B. F. Matthes. Deel I. II. 2 voll. Makassar. Amsterdam 1875. 1888. Ib 3028. 4°.

Malagasi.

— — Ny teny n'Andriamanitra, atao hoe, Tesitamenta ny Jesosy Kraisty. London o. J. Ib 3040.

Malaiisch.

**Biblia.**

— id est Vetus et Novum Testamentum Malaïce: ... emendatius edidit Joannes Willmet. Harlemi 1824. Ib 3050.

**Testamentum Vetus.**

**[Psalmi.]** Ib 3070.

**Testamentum Novum.**

**'Elkhawiu-'ldjadîd,** 'ija 'itu, segalā surat perdjandji'an bahâruw. Mahâ besàr tuhán Xìsáj 'Elmesèhh. Tersâlin kapadā bahâsa Malâjuw. London 1818. Ib 3080.

— — Tuuk, H. N. van der, Iets over de Hoog-Maleische Bijbelvertaling. Overgedrukt uit de BTLV. Nieuwe Volgreeks, I^e Deel, bl. 171. Ib 3088.

2. Polynesische und Melanesische Sprachen.

**Biblia.**

— Te Bibilia Moa Ra, oia te Taufaa Tahito e do Faufaa Api Ra: iritihia ei parau Tahiti. Londona 1847. Ib 3090.

**Testamentum Novum.**

— — Ko te Kawenata Hou o to tatou ariki te kai wakaora a Ihu Karaiti. Ranana 1844. Ib 3095.

**Testamentum Novum.**

— — Te Korero-motu Ou a to tatou atu e te ora a Jesu Mesia, kirittiia i te reo Rarotonga. Lonedona 1841. Ib 3100.

— — O le Feagaiga Fou a lo tatou alii o Iesu Keriso, ua liu i le upu Samoa. London 1849. Ib 3110.

## F. Afrikanische Sprachen.

### 1. Bantu-Sprachen.

#### Kafir.

**Biblia.** — Inncwadi Yezibalo Ezingcwelo, e Zetestamento Endala ne Zetestamento Entsha, ziguqulwe kwezonteto zanikwa kuqala ngazo. Ecambridge 1886. Ib 3160.

**Testamentum Novum.**

**Matthaeus.** Ivangeli e li yingcuelo, e li baliweyo G'umatu. Umkungunhlovu 1848. Ib 3164.

— Ivangeli eli-yingcwele eli-baliweyo G'umatu. [Reprinted, with some alterations, from the Translation published by the American Missionaries.] London 1855. Ib 3165.

#### Kikamba.

**Marcus.** Evangelio ta yunaolete Malkosi. The Gospel according to St. Mark, translated into the Kikamba Language by J. L. Krapf. Tübingen 1850. Ib 3175.

#### Kinika.

**Lucas.** Evangelio za avioandika Lukas. The Gospel according to St. Luke. Translated into Kinika by John Lewis Krapf. Bombay 1848. Ib 3185.

#### Mpongwe.

**Matthaeus.** The Gospel of Matthew in the Mpongwe Language. Gaboon 1850. Ib 3195.

**Johannes.** The Gospel according to St. John translated into the Mpongwe Language; by Missionaries of the American Board of Commissioners for Foreign Missions, Gaboon, Western Africa. New York 1852. Ib 3199.

#### Sechuana s. Tṣwāna.

#### Suahili.

— — Kitabu cha Agano Jipya la bwana na mwokozi wetu Isa Masiya. Kimefasirika katika maneno ya kwanza ya kiyonani. London 1883. Ib 3215.

#### Tṣwāna (Sechuana).

**Testamentum Vetus.**

**Psalmi.** Buka sa Lipesalem tsa Davida, khosi le moperofeti mo yesereleñ. E e hetolecoeñ mo puoñ ea Secuana. London 1841. an Ib 3235.

**Testamentum Novum.**

— — Kholagano Enca ea Yesu Keresete, eo e leñ moréna oa rona le morebuluki: e e hetolecoeñ mo puoñ ea Secuana. London 1840. Ib 3235.

### 2. Negersprachen.

#### Akra.

**Matthaeus.** Matthew kẹ dzhọn, sà'dzhj-kpăkpáj lụ; iẹ̀ ghà wiemà lụ mli. The Gospels of St. Matthew and St. John, in the Accra Language; translated from the Original Greek by A. W. Hanson. London 1843. Ib 3250.

Grebo.

**Testamentum Vetus.**

**Bible History.** The Pentateuch and Joshua. New York o. J. Ib 3265.

**Testamentum Novum.**

**Lucas.** The Gospel according to St. Luke, translated into the Grebo Tongue by John Payne. New York 1848. Ib 3272.

**Johannes.** The Gospel according to St. John, translated into the Grebo Tongue by John Payne. New York 1852. Ib 3273.

Hausa.

**Testamentum Vetus.**

**Genesis.** Lētáfin Musa nāfári. The First Book of Moses. Translated from the Original into Hausa by James Frederick Schön. London 1858. Ib 3282.

**Exodus.** Letafin Musa nabiu. The Second Book of Moses, called Exodus. Translated from the Original into Hausa, by James Frederick Schön. London 1859. Ib 3283.

**Jesaia.** Letafi na Yesāya, annabi. Da magána Haúsa. The Book of Isaiah. Translated into Haúsa. London 1881. Ib 3291.

**Testamentum Novum.**

**Matthaeus.** The Gospel according to St. Matthew. Translated into Hausa by James Frederick Schön. London 1857. Ib 3315.

**Lucas.** Labári nāgarí kammāda anrūbútasi dagá Lukas. The Gospel according to St. Luke. Translated from the Original into Hausa by James Frederick Schön. London 1858. Ib 3317.

**Johannes.** The Gospel according to St. John. Translated into Hausa by James Frederick Schön. London 1857. Ib 3318.

**Acta Apostolorum.** The Acts of the Apostles. Translated into Hausa by James Frederick Schön. London 1857. Ib 3319.

Yoruba.

**Paulus.** The Epistle of Paul the Apostle to the Romans. Translated into Yoruba ... by Samuel Crowther. London 1850. Ib 3350.

## G. Drāviḍische Sprachen.

Badaga.

[**Lucas.**] [Mangalore] 1852. Ib 3370.

Kanaresisch.

**Biblia.**

[**Canarese Bible.** Vol. I—IV.] 4 voll. [Titelblatt fehlt.] o. O. u. J. Ib 3380.

— — [Hoffmann, New Testament Histories.] [Titel fehlt.] Mangalore 1843. Ib 3385.

Malayāḷam.

**Testamentum Novum.**

**The New Testament** of our Lord and Saviour Jesus Christ. Translated into the Malayalim Language. Cottayam 1843. Ib 3395.

Tamil.

**Testamentum Vetus.**

**Deuteronomium.** Deuteronomy. Manepy 1839. Ib 3410.

***Josua.*** The Book of Joshua. Manepy 1839. an Ib 3410.

***Judices.*** *The Book* of Judges. Jaffna 1840. Ib 3412.

**Testamentum Vetus.**

**Jesaia.** The Book of Isaiah. Jaffna 1841. Ib 3415.

**Psalmi.** The Psalms. Manepy 1839. Ib 3430.

— The Book of Psalms. Manepy 1850. Ib 3431.

**Proverbia.** The Proverbs of Solomon. Jaffna 1850. an Ib 3431.

**Testamentum Novum.**

**Matthaeus.** The Gospel according to St. Matthew. Jaffna 1841. an Ib 3415.

**Lucas.** The Gospel according to St. Luke. Jaffna 1849. Ib 3446.

Telugu.

**Biblia.**

**The Holy Bible**, containing the Old and New Testaments, translated from the Originals into the Telinga Language. By the Serampore Missionaries. Vol. V. Containing the New Testament. Serampore 1818. Ib 3460.

## H. Einsilbige Sprachen.

Chinesisch.

**[Biblia.]** 4 voll. [Shanghai?] Ib 3470. 4°.

**Testamentum Novum.**

**Sīn-yok-ts'iuên-šū.** Shanghai 1880. Ib 3476.

— Dasselbe. Hongkong 1867. Ib 3477.

**Matthaeus.** [S. Matthew. Specimen of the Shanghai font.] Ib 3480.

— [Gospel of Matthew: in the Colloquial of Ningpo. Alphabetized by a Committee of Missionaries. Ningpo 1853.] [Titel handschriftlich.] Ib 3481.

**Lucas.** The Gospel of St. Luke, and the Acts of the Apostles. Translated into Chinese by Robert Morrison. London 1845. Ib 3483.

— Ah-lah kyiu-cü Yiae-su-go sing-yi tsiao-shü. Lu-Kyüô djün foh-ing shü. Nying-po 1853. Ib 3484. 4°.

**Johannes.** Al-lah kyiu-cü Yiae-su-go sing-yi tsiao-shü. Jah-'en djün foh-ing shü. Nying-po 1853. Ib 3485. 4°.

**Acta Apostolorum** s. Ib 3483.

Tibetanisch.

**Matthaeus.** Mad-t'ā-yis yi-ger bkod-pai ‚p'rin-bzaṅ żes-bya-ba bżugs-so. [Berlin o. J.] Ib 3490.

**Marcus.** Mar-kus yi-ger bkod-pai ‚p'rin-bzaṅ żes-bya-ba bżugs-so. [Berlin o. J.] an Ib 3490.

**Lucas.** Lu-kas yi-ger bkod-pai ‚p'rin-bzaṅ żes-bya-ba bżugs-so. [Berlin o. J.] Ib 3492.

**Johannes.** Yo-ha-nan-gyis yi-ger bkod-pai ‚p'rin-bzaṅ żes-bya-ba bżugs-so. [Berlin o. J.] Ib 3493.

— Die Briefe Johannis ins Tibetische übersetzt, und, nebst erläuternden Anmerkungen, autographirt von H. A. Jäschke. Neustadt-Magdeburg o. J. Ib 3495.

**Acta Apostolorum.** Ye-šu-ma-si-kas btaṅ-pai mi-snai lo-rgyus rnams bżugs-so. *[Berlin o. J.]* Ib 3496.

Rōng.

**Testamentum Vetus.**

**Genesis. Exodus.** The Book of Genesis and Part of Exodus in Lepshá. Calcutta 1874. Ib 3520.

**Testamentum Novum.**

**Johannes.** The Gospel of John, in Lepcha. Calcutta 1872. Ib 3530.

## Hinterindische Sprachen.

### Birmanisch.

**Lucas.** The Gospel according to Luke. Rangoon 1871. Ib 3540.

### Karen.

**Testamentum Vetus.**

**Exodus.** The Second Book of Moses, called Exodus. Translated by F. Mason. Tavoy 1849. Ib 3550.

**Josua** ... [The Bible, translated into Sgau-Karen. II. Joshua to Chronicles. III. Ezra to Song of Salomon. 2 voll. Tavoy 1853.] [Titel handschriftlich.] Ib 3552. 4°.

### Siamesisch.

**Psalmi.** The Book of Psalms. Translated by D. B. B. Bangkok 1860. Ib 3575.

## I. Amerikanische Sprachen.

### a) Nordamerikanische Sprachen.

### Čachta.

**Josua, Judices, Ruth.** The Books of Joshua, Judges, and Ruth, translated into the Choctaw Language. New York 1852. Ib 3600.

**Testamentum Novum.**

**The New Testament** of our Lord and Saviour Jesus Christ, translated into the Choctaw Language. New York 1848. Ib 3610.

### Dakota.

**Testamentum Vetus.**

**Genesis, Psalmi.** The Book of Genesis, and a Part of the Psalms, in the Dakota Language; translated from the original Hebrew, by the Missionaries of the A. B. C. F. M., and Joseph Renville. Cincinnati, Ohio 1842. Ib 3620.

**Testamentum Novum.**

**Lucas, Johannes.** The Gospels of Luke and John, in the Dakota Language; translated by G. H. Pond and Joseph Renville. Cincinnati 1843. an Ib 3620.

**Acta Apostolorum, Paulus, Apocalypsis.** The Acts of the Apostles; and the Epistles of Paul; with the Revelation of John; in the Dakota Language; translated from the Greek by Stephen R. Riggs. Cincinnati 1843. an Ib 3620.

### Delaware.

**Johannes.** The Three Epistles of the Apostle John. Translated into Delaware Indian by C. F. Dencke. New-York 1818. Ib 3630.

### Mohawk.

***Johannes.*** *The Gospel* according to Saint John. [Am Schluss handschriftlich das *Vaterunser.*] *London* o. J. Ib 3640.

Ojibwe.

**Testamentum Novum.**

**Matthaeus.** The Gospel according to Matthew in the Ojibwa Language. Boston 1839. Ib 3650.

b) Südamerikanische Sprachen.

Aymara.

**Lucas.** El evangelio de Jesu Christo segun San Lucas en Aymará y Español. Traducido de la Vulgata Latina. Al Aymará por Vicente Pazos-Kanki ..., al Español por Phelipe Scio de San Miguel. Londres 1829. Ib 3670.

## K. Sprachen des Kaukasus.

Georgisch.

— — Uphilsa ċwehmisa Ieso Khristesi dzmida sachareba Mathesi Markosisi Lukasi da Ioanesi sakhme mozikhutthe da episteleni mozikhulthani. Tiflis 1879. Ib 3680.

## L. Vereinzelte Sprachen.

Baskisch.

**Lucas.** Evangelioa San Lucasen guissan. El Evangelio segun S. Lucas traducido al vascuence. Madrid 1838. Ib 3690.

Eskimo.

**Testamentum Vetus.**

**Genesis.** Testamentitokamit Mosesim aglegèj siurdleet. ... Pellesiúnermit Ottomit Fabriciusimit. Kiöbenhavnime 1822. Ib 3700.

**Psalmi.** Testamentitokamit Davidim iungerutéj ... Pellesimit Nielsimit Wolfimit. Kjöbenhavnime 1824. an Ib 3700.

— Tuksiautit erinaglit Testamentitokame agleksimarsut. Budissime 1842. Ib 3715.

**Jesaia.** Testamentitokamit profetib Esaiasim aglegéj. ... P[e]llesimit N. G. Wolfimit. Kjöbenhavnime 1825. an Ib 3700.

**Testamentum Novum.**

**Testamentetak** tamedsa: nalegapta piulijipta Jesusib Kristusib apostelingitalo pinniarningit okausingillo. London 1840. Ib 3720.

Kreolisch.

**Die Nywe Testament** van ons Heer Jesus Christus ka set over in die Creols Taal. Die tweede edition. Copenhagen 1818. Ib 3740.

**Da Njoe Testament** vo wi Masra en Helpiman Jesus Kristus. Bautzen 1846. Ib 3743.

Singhalesisch.

**Biblia.**

**The Holy Bible** translated into Singhalese. [I—III. Altes Testament.] 3 voll. Colombo 1819. 1820. Ib 3800. 4°.

**Testamentum Novum.**

***Lucas.*** *The Gospel according* to Saint Luke. Colombo 1872. Ib 3810.

### M. Mischsprachen, Jargons.

Jüdisch-arabisch.

**Testamentum Novum.**

**Arbaʿ Kutub** min al-ʿahd al-ǧadīd. [Matthaeus, Johannes, Acta, Epistola ad Hebraeos.] London 1847. Ib 3825.

Jüdisch-persisch.

**Evangelia.** Kitāb-i-Inǧīl-i-muqaddas. London 1847. Ib 3830.

Jüdisch-spanisch.

**Libro** de el Nuevo Testamento. Athen 1844. Ib 3835.

## III. Polyglotten.

**Biblia.**

— sacra polyglotta textus archetypos versionesque praecipuas ab ecclesiâ antiquitus receptas complectentia. Accedunt Prolegomena in eorundem crisin literalem, auctore Samuele Lee. [Nur Prolegomena.] Londini 1831. Ib 3850. 4°.

**Original-Bibel,** Evangelische Deutsche. ... Nebst einer Vorrede Johann Muthmanns. 3 voll. Züllichau 1740. 1741. Ib 3860. 4°.

**Testamentum Vetus.**

**Judices, Ruth.** Libri Judicum et Ruth secundum versionem Syriaco-hexaplarem. quos ... edidit, Graece restituit, notisque criticis illustravit T. Skat Rørdam. Havniae 1861. Ib 3880.

**Amos.** Amos übersetzt und erläutert mit Beifügung des Hebräischen Textes und des Griechischen der Septuaginta nebst Anmerkungen zu letzterem, herausgegeben von Johann Severin Vater. Halle 1810. Ib 3890.

**Jona.** The Book of Jonah in four Oriental Versions, namely Chaldee, Syriac, Aethiopic and Arabic, with Glossaries. Edited by W. Wright. London. Leipzig 1857. Ib 3893.

**Psalmi.** Pi ǵōm ente pi Psaltērion. [o. O. 1744.] Ib 3903.

— Pi ǵōm ente pi Psaltērion. London 1826. Ib 3905.

**Psalterium** tetraglottum Graece, Syriace, Chaldaice, Latine, ... adiuvante ... S. G. F. Perry ... curavit Eberardus Nestle. Tubingae | Londini | Lugduni Batavorum | Parisiis 1879. Ib 3910. 4°.

**Canticum Canticorum** Schelomonis Aethiopice. ... Cui ... apposita est Versio Arabica, cum interpretatione Latina, ut & Symbolum S. Athanasii, vocalium notis insignitum à Joh. Georgio Nisselio. Lugduni Batavorum 1656. Ib 3920.

**Testamentum Novum.**

*Η Καινη Διαθηκη του Κυριου και Σωτηρος ημων Ιησου Χριστου διγλωττος, τουτέστι Γραικικη και Αλβανητικη. Κορφοι* 1827. Ib 3940.

— — [Syrisch und Karschuni.] Paris 1824. Ib 3950. 4°.

**Diathēkē Emberi.** Pi ǵōm 2. London 1852. Ib 3960. 2°.

**Eclogae** sacrae Novi Testamenti, Syriacae, Graecae, Latinae, cum observationibus philologicis. Quibus praemittuntur Rudimenta grammaticae Syriacae operâ Joh. *Mich. Dilherri.* Jenae 1658. 1662. Ib 3970.

— *[Ein zweites* Exemplar der Rudimenta s. Dc 1305.]

**Testamentum Novum.**

**Evangelia.** Piġōm enni 4 ennieuaggelion euūab. London 1847. Ib 3980. 2°.

**Matthaeus.** The Gospel according to Matthew, in English, Marāṭhī, Gujarāthī and Saṃskṛta. o. O. u. J. Ib 3995.

**Marcus.** Господа нашего Іисуса Христа Евангеліе отъ св. евангелиста Марка на Русскомъ и Вотякскомъ языкахъ, Глазавскаго нарѣчія. Казань 1847. Ib 4005. 4°.

**Johannes.** S. Johannis Apostoli & Evangelistae Epistolae Catholicae Tres, Arabice & Aethiopice. Omnes ad verbum in Latinum versae ... Cura ac industria Johan. Georgii Nisselii & Theodori Petraei. Lugd. Batavor. 1654. [2 Exemplare.] Ib 4020. und Ib 4020ª.

**Jacobus.** S. Jacobi Apostoli Epistolae Catholicae Versio Arabica & Aethiopica latinitate utraque donata ... Operâ, Labore ac studio indefesso Joh. Georg. Nisselii, & Theodori Petraei. Lugd. Batavor. 1654. [2 Exemplare.] an Ib 4020. und Ib 4025.

**Judas.** S. Judae Apostoli Epistolae Catholicae Versio Arabice & Aethiopice, in latinitatem translata ... a Joh. Georgio Nisselio & Theodoro Petraeo. Lugd. Batavor. 1654. an Ib 4020.

# Ic
# Exegese und Textkritik.

## I. Schriften zur ganzen Bibel.

**Buttinghausen,** Carolus, Specimen horarum Hebraicarum ac Arabicarum, ut et: observationum biblicarum. Trajecti ad Rhenum 1758. Ic 15.

**Castellio,** Sebastianus, Adnotationes Bibliorum Sacrorum interpretationi a Sebastiano Castellione sparsim subiunctae ... cum continuatione historiae ab Esdra ad Machabaeos et inde usque ad Christum nec non eiusdem delineatione reipublicae Iudaicae ex Iosepho. Accessit in nova hac editione Supplementum historiae a Christo ad ultimum excidium Hierosolymitanum ex Ludovici Cappelli Historia apostolica ... excerptum. Lipsiae 1752. Ic 25.

**Daubuz,** Charles, A Symbolical Dictionary; in which, agreeably to the Nature and Principles of the Symbolical Character and Language of the Eastern Nations in the first Ages of the World, the general Signification of the Prophetic Symbols, especially those of the Apocalypse is laid down and proved ... A new and enlarged edition. With a Memoir of the Author; and a Preface, by Matthew Habershon. London 1842. Ic 30.

**Dieu,** Ludovicus de, Critica sacra, sive animadversiones in loca quaedam difficiliora Veteris et Novi Testamenti. Editio nova ... Suffixa est Apocalypsis D. Johannis Syriaca ... Amstelaedami 1693. Ic 35. 2°.

**Hackspan,** Theodoricus, Observationes Arabico-Syriacae. Altdorphi 1639. Ic 50.

**Rönsch,** Hermann, Itala und Vulgata. Das Sprachidiom der urchristlichen Itala und der katholischen Vulgata unter Berücksichtigung der römischen Volkssprache durch Beispiele erläutert. 2. Ausgabe. Marburg 1875. Ic 90.

**Romershausen,** Fr. Herm., Specimen I^mum^ observationum sacrarum in V. et N. Testamentum *ex Syriacis* scriptoribus. Marburgi 1770. Ic 100.

**Rosenmüller,** Ernst Friedrich Karl, Das alte und neue Morgenland; oder Erläuterungen der heiligen Schrift aus der natürlichen Beschaffenheit, den Sagen, Sitten und Gebräuchen des Morgenlandes. Mit eingeschalteter Uebersetzung von Samuel Burder's Morgenländischen Gebräuchen, und William Ward's Erläuterungen der heiligen Schrift aus den Sitten und Gebräuchen der Hindus. Band 1—6. 6 voll. Leipzig 1818—1820. Ic 105.

**View,** The High Church, of a revised translation of the Scriptures. [= The Inquirer. No. 706.] London 1856. in Ic 254. 2°.

**Wolf,** Ioannes Augustus, De agnitione ellipseos in interpretatione Librorum Sacrorum. Commentatio [I]—VI. Lipsiae 1800—1805. Ic 125.

**Wright,** Charles Henry Hamilton, Biblical Essays; or Exegetical Studies on the Books of Job and Jonah, Ezekiel's Prophecy of Gog and Magog, St. Peter's "Spirits in Prison", and the Key to the Apocalypse. Edinburgh 1886. Ic 130.

## II. Schriften zum A. T.

### 1. Zum ganzen A. T.

**Ahron ben Moscheh ben Ascher,** Die Dikduke ha-t°amim des, und andere alte grammatisch-massorethische Lehrstücke zur Feststellung eines richtigen Textes der hebräischen Bibel ... herausgegeben von S. Baer und H. L. Strack. Leipzig 1879. Ic 133.

**Baumgartner,** Ant.-J., L'humour dans l'Ancien Testament. Extrait de la Revue de théologie et de philosophie. Lausanne 1896. Ic 136.

**Beke,** Charles Tilstone, Origines Biblicae: or Researches in Primeval History. Volume I. London 1834. Ic 140.

—, Carl T., Vertheidigung gegen Herrn Dr. Paulus, in Betreff seiner Recension über meine Origines Biblicae. Leipzig 1836. Ic 141.

—, Charles T., A few Words with Bishop Colenso on the subject of the Exodus of the Israelites and the Position of Mount Sinai. London. Edinburgh 1862. Ic 142.

**Bellermann,** Jo. Joach., De usu palaeographiae Hebraicae ad explicanda Biblia Sacra. [Diss.] Halae et Erfordiae 1804. Ic 144.

**Benzenberg,** Heinrich, Biblische Entdeckungen, Bemerkungen und Ansichten. Band I, 1. 2. 2 voll. Elberfeld 1803. 1806. Ic 145.

**Böttcher,** Julius Friedrich, Proben alttestamentlicher Schrifterklärung nach wissenschaftlicher Sprachforschung, mit kritischen Versuchen über bisherige Exegese und Beiträgen zu Grammatik und Lexicon. Mit zwei Kupfertafeln. Leipzig 1833. Ic 155.

**Böttcher,** Friedrich, Exegetisch-kritische Aehrenlese zum Alten Testament. Leipzig 1849. Ic 157.

— — Neue exegetisch-kritische Aehrenlese zum Alten Testamente. Nach dem Tode des Verfassers herausgegeben von Ferdinand Mühlau (2 und 3). 1.—3. Abtheilung. Leipzig 1863—1865. Ic 158.

**Cappellus,** Ludovicus, Critica sacra, sive de variis quae in sacris Veteris Testamenti *libris occurrunt* lectionibus libri sex. Recensuit multisque animadversionibus auxit *[I] Geo. Io. Lud.* Vogel, [II] Io. Gottfr. Scharfenberg. Tomus I. II. 2 voll. *Halae Magdeburgicae* 1775. 1778. Ic 163.

**Carpzovius**, Ioh. Gottlob, Critica sacra Veteris Testamenti. Lipsiae 1728. Ic 165.

**Dieu**, Ludovicus de, Animadversiones in Veteris Testamenti libros omnes. Lugduni Batavorum 1648. Ic 180.

**Ewald**, Heinrich, Über die arabisch geschriebenen Werke jüdischer Sprachgelehrten. Mit einer Abhandlung ueber den gegenwärtigen Zustand der alttestamentlichen Wissenschaft. [= Ewald, Heinrich und Dukes, Leopold, Beiträge zur Geschichte der aeltesten Auslegung und Spracherklärung des Alten Testamentes. 1. Bändchen.] Stuttgart 1844. Ic 185.

**Franke**, Hermann, Über Bedeutung, Inhalt und Alter des ‚Sepher Hajjaschar'. [Diss.] Halle a/S. 1887. Ic 190.

**Gaab**, Joannes Fridericus, Animadversiones tum criticae, tum philologicae, ad loca quaedam Veteris Testamenti. Quas ... publice defendet ... — respondente Carolo Friderico Steinkopf. Tubingae 1792. Ic 195.

**Grotius**, Hugo, Annotata ad Vetus Testamentum. Tomus I—III. Lutetiae Parisiorum 1644. Ic 205. 2°.

**Handbuch**, Exegetisches, des Alten Testaments für Prediger, Schullehrer und gebildete Leser. Stück 1—7. 9. 4 voll. Leipzig 1797—1800. Ic 210.

—, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 1—17. 17 voll. Leipzig 1838—1862. Ic 211.

— Dasselbe. 2. Auflage. Lieferung 1. 2. 4. 5. 11. Leipzig 1852. 1864. 1854. 1860. Ic 211².

— Dasselbe. 3. Auflage. Lieferung 1. 2. 11. Leipzig 1863. 1869. 1875. Ic 211³.

— Dasselbe. 5. Auflage. Lieferung 11. Leipzig 1886. Ic 211⁵.

**Harkavy**, A., Neuaufgefundene Hebräische Bibelhandschriften. [= MAP. VII^e Série. Tome XXXII No. 8.] St.-Pétersbourg 1884. Ic 214. 2°.

**Hartmann**, Anton Theodor, Linguistische Einleitung in das Studium der Bücher des A. T. mit einer Anwendung auf die jüdisch-palästinische Schreibart der N. Testamentlichen Schriftsteller. Bremen 1818. Ic 216.

**Houbigantius**, Carolus Franciscus, Notae criticae in universos Veteris Testamenti libros cum Hebraice, tum Graece scriptos, cum integris ejusdem prolegomenis ad exemplar Parisiense denuo recusae. Tomus I. II. 2 voll. Francofurti ad Moenum 1777. Ic 220. 4°.

**Jolowicz**, Heinrich, On the Correction of the Text of the Hebrew Scriptures, from the Talmud, the Targumim, and other Rabbinical Authorities. London 1855. Ic 227.

**Kinnor-Lieder.** Alt-ebräische Dichtungen in metrischer Uebertragung. Mit erläuternden Anmerkungen. Von Martin Schultze. Leipzig 1879. Ic 230.

**Lilienthal**, Theod. Christ., Commentatio critica sistens duorum codicum mstorum Biblia Hebraica continentium qui Regiomonti Borussorum asservantur praestantissimorum notitiam ... Regiomonti et Lipsiae 1770. Ic 233.

**Mahn**, Ern. Aug. Phil., Observationes exegeticae ad difficiliora quaedam Veteris Testamenti loca, quae partim illustrantur partim nova ratione explicantur. [Diss.] Gottingae 1812. Ic 235.

**Menasseh ben Israel**, De termino vitae: Libri tres. Quibus veterum Rabbinorum, ac recentium doctorum, de hac controversia sententia explicatur. Amstelodami 1639.

an Dc 1305.

**Olshausen**, Justus, Emendationen zum Alten Testamente mit grammatischen und historischen Erläuterungen. Kiel 1826. Ic 242.

— — Observationes criticae ad Vetus Testamentum. [Universitätsprogramm.] Kiliae 1836. Ic 244.

**Ortenberg**, Emil von, Die Bedeutung des Paseq für die Quellenscheidung in den Büchern des A. T. Beilage zum Jahresbericht des Königlichen Dom-Gymnasiums zu Verden 1887. [Verden 1887.] Ic 246.

**Perles**, Felix, Analekten zur Textkritik des Alten Testaments. München 1895. Ic 248.

**Redslob**, Gustav Moritz, Die alttestamentlichen Namen der Bevölkerung des wirklichen und idealen Israelitenstaats etymologisch betrachtet. Hamburg 1846. Ic 252.

**Revision**, New, of the Old Testament. [= The Inquirer. No. 706.] London 1856. Ic 254. 2°.

**Rosenmüller**, Ern. Frid. Car., Scholia in Vetus Testamentum. 21 voll. Lipsiae 1806—1835. Ic 255.

**Specimen** variarum lectionum sacri textus et Chaldaica Estheris additamenta cum Latina versione ac notis. ... Edidit ... Iohannes Bernardus de Rossi ... Accedit ejusdem auctoris Appendix de celeberr. codice tritaplo Samaritano Bibliothecae Barberinae. Editio altera ... Tubingae 1783. Ic 262.

**Tychsen**, Oluf Gerhard, Beurteilung der Jahrzahlen in den Hebräisch-Biblischen Handschriften. Rostock 1786. Ic 265.

—, Olavus Gerhardus, Tentamen de variis codicum Hebraicorum Vet. Test. Mss. generibus, a Iudaeis et Non-Iudaeis descriptis. Rostochii 1772. Ic 266.

—, Oluf Gerhard, Befreyetes Tentamen von den Einwürfen der Herren M. Bruns, D. Dathe, Hofr. Michaelis u. a. m. nebst einer Beurtheilung einiger in des Herrn D. Kennicotts Pränumerations-Avertissement vorkommenden paradoxen Sätze. wobey zugleich eine genaue Beschreibung der seltenen Mantuanischen hebräischen Bibel-Ausgabe geliefert worden ist. Rostock und Leipzig 1774. an Ic 266.

**Walther**, Chr. Theodos., Chr. Theodos. Waltheri Ellipses Hebraicas ex editione Schoettgenii denuo edidit ... Ioannes Henricus Pratje. Lipsiae 1782. Ic 267.

**Wiesner**, Ioannes Samuel, Profanatio nominis divini a syntaxi Ebraeorum depulsa. Dissertatio [I—III]. Erlangae 1755. 1756. 1757. Ic 268.

**Wokenius**, Franciscus, Liber de ellipsibus e textu biblico Hebraeo solicite eliminandis. Wittenbergae 1732. Ic 269.

## 2. Zu einzelnen Büchern des A. T.

### Pentateuchus.

**Baer**, S., Zwei alte Thora-Rollen aus Arabien und Palästina beschrieben. Frankfurt a. M. 1870. Ic 270.

**Dathius**, Joannes Augustus, Pentateuchus ex recensione textus Hebraei et versionum antiquarum Latine versus notisque philologicis et criticis illustratus. Editio altera emendatior. Halae 1791. Ic 275.

***Epstein***, *A.*, *Ein* von Titus nach Rom gebrachter Pentateuch-Codex und seine *Varianten.* *[SA.* aus der Graetz-Frankl'schen Monatsschrift B. XXXIV.] *Krotoschin o. J.* Ic 280.

**Pentateuchus.**

**Koolhaas**, Wilhelmus, Observationes philologico-exegeticae in quinque Mosis libros aliosque libros historicos Veteris Testamenti. Amstelaedami 1751. Ic 290.

**Lindgren**, H. G., Pentateuchen eller Mose's Fem Böcker. Öfwersättning från Grundspråket. Upsala 1854—1856. Ic 295.

**Vater**, Johann Severin, Commentar über den Pentateuch. Mit Einleitung zu den einzelnen Abschnitten, der eingeschalteten Übersetzung von Alexander Geddes's merkwürdigeren critischen und exegetischen Anmerkungen, und einer Abhandlung über Moses und die Verfasser des Pentateuchs. Theil 1—3. 2 voll. Halle 1802. 1805. Ic 310.

**Wright**, Charles Henry Hamilton, The Pentateuch, or the Five Books of Moses, in the Authorised Version; with a Critically Revised Translation, ... together with a Critical and Exegetical Commentary ... Specimen Part, containing Genesis I—IV, with Commentary. London 1869. Ic 313.

**Genesis.**

**Bachmann**, Johannes, Praeparation und Commentar zur Genesis. Heft 1—5. Berlin 1890—1893. Ic 318.

**Bertheau**, E., Die der Beschreibung der Lage des Paradieses Genes. 2, 10—14 zu Grunde liegenden geographischen Anschauungen. Abgedruckt aus den Göttinger Studien 1847. Göttingen 1848. Ic 320.

— — Die Zahlen der Genesis in Cap. 5 und Cap. 11. [A. aus den Jahrbüchern für Deutsche Theologie XXIII, p. 657—682.] 1878. Ic 322.

**Böhmer**, Eduard, Das Erste Buch der Thora. Uebersetzung seiner drei Quellenschriften und der Redactionszusätze, mit kritischen, exegetischen, historischen Erörterungen. Halle 1862. Ic 325.

**Bohlen**, P. von, Die Genesis historisch-kritisch erläutert. Königsberg 1835. Ic 330.

**Delitzsch**, Franz, Die Genesis ausgelegt. Leipzig 1852. Ic 340.

— — Commentar über die Genesis. Mit Beiträgen von Fleischer und Wetzstein. Vierte gänzlich umgearbeitete Ausgabe. Leipzig 1872. Ic $340^4$.

**Dillmann**, August, s. Knobel Ic 211 (11)$^3$. Ic 211 (11)$^5$.

**Eichhorn**, Johann Gottfried, Urgeschichte. Herausgegeben mit Einleitung und Anmerkungen von Johann Philipp Gabler. Theil I. II, 1. 2. 2 voll. Altdorf und Nürnberg 1790—1793. Ic 348.

**Geitlin**, Gabriel, Genesis på Grundspråket jemte Ordtolkning och Commentarier. Helsingfors 1847. Ic 355.

**Genesis**, Die, mit äusserer Unterscheidung der Quellenschriften, übersetzt von E. Kautzsch und A. Socin. Freiburg i. B. 1888. Ic 360.

— Dasselbe. Zweite vielfach verbesserte Auflage. Freiburg i. B. 1891. Ic $360^2$.

**Hommel**, Fritz, Inschriftliche Glossen und Exkurse zur Genesis und zu den Propheten. I—IV. [Separat-Abdruck aus der „Neuen kirchlichen Zeitschrift" 1890. Heft 1. 6. 1891 Heft 1.] o. O. 1890. 1891. Ic 365.

**Hottingerus**, Joh. Henricus, *Κτισις εξαημερος*: Id est; Historiae Creationis examen *theologico-philologicum* ... Heidelbergae 1659. Ic 370.

**Genesis.**

**Knobel**, August, Die Genesis. Erklärt. Leipzig 1852. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 11.] = Ic 211 (11).

— Dasselbe. 2. Auflage. Leipzig 1860. = Ic 211 (11)².

— Dasselbe. Für die dritte Auflage nach August Knobel neu bearbeitet von August Dillmann. Leipzig 1875. = Ic 211 (11)³.

— Dasselbe. Von der dritten Auflage an erklärt von August Dillmann. 5. Auflage. Leipzig 1886. = Ic 211 (11)⁵.

**Krueger**, Michael Jos., De annis CCCC et CCCCXXX Gen. 15, 13. et Exod. 12, 40. 41. obviis, commentatio chronologico-historico-critico-exegetica. [Index lectionum.] Brunsbergae 1855. Ic 380. 4°.

**Land**, J. P. N., Disputatio de carmine Jacobi Gen. XLIX. [Universitätsschrift.] Lugduni-Batavorum 1858. Ic 390.

**Lenormant**, François, La Genèse. Traduction d'après l'Hébreu. Paris 1883. Ic 395.

**Olshausen**, J., Beiträge zur Kritik des überlieferten Textes im Buche Genesis. Aus dem Monatsberichte der Königl. Akademie der Wissenschaften zu Berlin vom Juni 1870. Berlin 1870. Ic 405.

**Plüschke**, Ioannes Theophilus, Oratio Iacobi morientis ad filios duodecim. Dissertatio critica et exegetica quam ... publice defendent auctor — et socius Detlaus Carolus Guilielmus Baumgarten-Crusius. Lipsiae 1805. Ic 410.

**Schelling**, Frider. Guil. Joseph., Antiquissimi de prima malorum humanorum origine philosophematis Genes. III. explicandi tentamen criticum et philosophicum. [Diss.] Tubingae 1792. Ic 422.

**Schrader**, Eberhard, Studien zur Kritik und Erklaerung der biblischen Urgeschichte Gen. Cap. I—XI. Drei Abhandlungen. Zürich 1863. Ic 425.

**Stähelin**, Joh. Jacobus, Animadversiones quaedam in Jacobi vaticinium Genes. cap. XLIX. [Diss.] Basileae 1827. Ic 430.

**Stromeyer**, Frid. Wilh., Iacobi de Issacharitis vaticinium Gen. XLIX. 14, 15 ... Publico eruditorum examini submittunt praeses — et respondens Otto Christophorus Kahle. [Diss.] Göttingen 1738. Ic 435.

**Teller**, Wilhelm Abraham, Uebersetzung des Seegen Jacobs und Mosis ingleichen des Lieds der Israeliten und der Debora mit beygefügten practischen Anmerkungen. Halle und Helmstädt 1766. Ic 437.

**Tellerus**, Guil. Abraham, Notae criticae et exegeticae in Gen. XLIX. Deut. XXXIII. Exod. XV. Iud. V. Halae et Helmstadii 1766. an Ib 2128.

**Tuch**, Friedrich, Kommentar über die Genesis. Halle 1838. Ic 440.

**Vriemoet**, Emo Lucius, De Schiloh, Judae illustri germine, Genes. XLIX : 10. dissertatio. Trajecti ad Rhenum 1722. Ic 445.

**Wokenius**, Franciscus, Dissertatio philologica qua antiquissimam patriarcharum historiam ellipsibus carere praeside Francisco Wokenio ostendet Ioannes Ieremias Kein. Wittebergae 1729. Ic 449.

**Exodus.**

**Knobel**, August, Die Bücher Exodus und Leviticus. Erklärt. Leipzig 1857. [= *Handbuch*, *Kurzgefasstes* exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 12.] = Ic 211 (12).

***Lette***, *Gerardus Joannes*, s. Ic 565.

**Leviticus.**

**Knobel**, August, s. Ic 211 (12).

**Numeri.**

**Flöckner**, Carolus, De carminum in libro Numerorum (cap. XXI) reliquiis, interpretationibus antiquis et cum verbis Masorethicis et inter se collatis. [Schulprogramm.] [Beuthen O.-S.] o. J. Ic 470. 4°.

**Knobel**, August, Die Bücher Numeri, Deuteronomium und Josua. Erklärt. Nebst einer Kritik des Pentateuch und Josua. Leipzig 1861. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 13.] = Ic 211 (13).

**Deuteronomium.**

**Bodenheimer**, L., Der Segen Mosis. Crefeld 1860. Ic 490.

**Flöckner**, Carl, Zur Authentie und Integrität des Mosesliedes (Deuter. c. XXXII). [Schulprogramm.] Beuthen O.-S. 1876. Ic 500. 4°.

**Fragmente** einer Lederhandschrift enthaltend Mose's letzte Rede an die Kinder Israel mitgetheilt und geprüft von Hermann Guthe. Leipzig 1883. Ic 502.

**George**, J. F. L., Die älteren jüdischen Feste s. Hb 1236.

**Graf**, Karl Heinrich, Der Segen Mose's (Deuteronomium c. XXXIII) erklärt. Leipzig 1857. Ic 505.

**Hoffmann**, Andreas Theophilus, Commentarius philologico-criticus in benedictionem Mosis Deut. XXXIII. Pars I [Diss.]. II [Habilitationsschrift]. [III. IV] Observationes in Mosis benedictionem Deut. XXXIII. VIII. 3 voll. Lipsiae 1822. Ienae 1833. 1843. Ic 512.

— — Observationes in difficiliora V. T. loca. Part. I. Observationes in Mosis benedictionem Deut. XXXIII. Ienae 1823. s. Ic 512.

**Kamphausen**, Adolf Hermann Heinrich, Das Lied Moses Deut. 32, 1—43 erklärt. Leipzig 1862. Ic 520.

**Knobel**, August, s. Ic 211 (13).

**Vitringa**, Campegius, Commentarius ad Canticum Mosis Deut. XXXII. Cum prolegomenis. . . . Opus posthumum edente Hermanno Venema. Qui selectas ad Canticum observationes adjecit. Harlingae 1734. Ic 530.

**Josua.**

**Knobel**; August, s. Ic 211 (13).

**Judices.**

**Bertheau**, Ernst, Das Buch der Richter und Rut. Erklärt. Leipzig 1845. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 6.] = Ic 211 (6).

**Lette**, Gerardus Joannes, Observationes philologico-criticae in augustissima Deborae et Mosis cantica Judic. V. & Exod. XV. Lugduni Batavorum 1748. Ic 565.

**Müller**, August, Das Lied der Deborah. Eine philologische Studie. [A. aus den „Königsberger Studien". 1. Band.] o. O. u. J. Ic 572.

**Schröring**, Friedrich, Über einige Stellen im Buche der Richter. [Schulprogramm.] Wismar 1861. Ic 585.

**Studer**, Gottlieb Ludwig, Das Buch der Richter grammatisch und historisch erklärt. *Bern, Chur und Leipzig* 1835. Ic 590.

**Samuel.**

**Kennicott**, B., Remarques critiques sur I. Samuel, Ch. VI, Ver. 19. Londres 1768. Ic 610.

**Schröring**, Friedrich, Über einige Stellen aus den Büchern Samuels. Heft [I.] II. [Schulprogramme.] 2 voll. Wismar 1871. 1876. Ic 620. 4°.

**Thenius**, Otto, Die Bücher Samuels. Erklärt. Leipzig 1842. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 4.] = Ic 211 (4).

— Dasselbe. 2. Auflage. Leipzig 1864. = Ic 211 (4)².

**Wellhausen**, Julius, Der Text der Bücher Samuelis untersucht. Göttingen 1871. Ic 627.

**Reges.**

**Keil**, Karl Friedrich, Commentar über die Bücher der Könige. Moskau 1846. Ic 640.

**Thenius**, Otto, Die Bücher der Könige. Erklärt. Leipzig 1849. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 9.] = Ic 211 (9).

**Prophetae.**

**Ewald**, Heinrich, Die Propheten des Alten Bundes erklärt. In zwei Bänden. Band I. II. Stuttgart 1840. 1841. Ic 660.

**Redepenning**, Rudolphus, Commentarius in locos Veteris Testamenti Messianos. Particula I—IV. [Universitätsschriften.] Gottingae 1840. 1843. 1845. 1847. Ic 680. 4°.

**Varga**, Stephanus, Interpretatio historica vaticiniorum selectorum Vet. Test. quae intelligi recte, nisi ex historia Assyriorum, non possunt: et, ex quibus obscura et incerta Assyr. historia lucem aliquam et certitudinem accipit. [Diss.] Gottingae 1804. Ic 690.

**Jesaia.**

**Arnoldi**, Albertus Iacobus, Observationes ad quaedam Jesaiae loca. [Universitätsschrift.] Marburgi 1796. Ic 700.

**Bachmann**, Johannes, Praeparation und Commentar zum Jesaja mit wortgetreuer Uebersetzung. Heft 1—3. Berlin 1892—1894. Ic 703.

**Barth**, J., Beiträge zur Erklärung des Jesaia. Karlsruhe und Leipzig 1885. Ic 705. 4°.

**Drechsler**, Moritz, Der Prophet Jesaja. Übersetzt und erklärt. I. II, 1. — II, 2. Aus dem Nachlasse Drechslers herausgegeben. III. Nach dem Tode Drechslers fortgesetzt und vollendet von Franz Delitzsch und August Hahn. 2 voll. Stuttgart 1845. 1849. Berlin 1854. 1857. Ic 707.

**Feilchenfeld**, Wolf, Die jüdischen Gegner der Heimkehr und des Tempelbaus unter Cyrus. Eine exegetische Studie über Jesaias Kap. 65 und 66. [SA. aus einer Jubelschrift.] [Frankfurt a. M. 1890.] Ic 708.

**Gesenius**, Wilhelm, Der Prophet Jesaia. Uebersetzt und mit einem vollständigen philologisch-kritischen und historischen Commentar begleitet. I. II, 1. 2. III. 4 voll. Leipzig 1820. 1821. Ic 709.

— — Der Prophet Jesaia. Neu übersetzt. Zweyte verbesserte Auflage. Leipzig 1829. Ic 709².

**Hensler**, Christian Gotthilf, Jesaias, neu übersetzt, mit Anmerkungen. Hamburg und Kiel 1788. Ic 710.

***Hitzig, Ferdinand***, Der Prophet Jesaja, übersetzt und ausgelegt. Heidelberg 1833. Ic 711.

**Jesaia.**

**Holzapfel**, Joannes Tobias Theophilus, Disquiritur, quisnam Jes. XI intelligendus sit rex, aetatem auream restituturus. [Programm der Akademie zu Rinteln.] Rintelii 1808. Ic 712.

**Kellner**, Maximilian Lindsay, The Prophecies of Isaihah. An Outline Study of Isaiah's Writings in their chronological order in connection with the contemporary Assyrio-Babylonian Records. Cambridge, Mass. 1895. Ic 716.

**Knobel**, August, Der Prophet Jesaia. Erklärt. Leipzig 1843. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 5.] = Ic 211 (5).

— Dasselbe. 2. Auflage. Leipzig 1854. = Ic 211 (5)².

**Koester**, Frid., De servo Iehovae apud Iesaiam commentatio. [Universitätsprogramm.] Kiliae 1838. Ic 720. 4°.

**Kohut**, Alexander, Discussions on Isaiah, (ch. LII. 13ff., and ch. LIII) from an Unpublished Manuscript of the Sixteenth Century, with Preliminary Notes on Judeao[sic]-Polemic Literature. o. O. 1893. Ic 725.

**Lacouperie**, Terrien de, The Sinim of Isaiah not the Chinese. [Reprinted from No. 3 of the Babylonian Record, Jan. 7, 1887.] London. Ic 726.

**Lasinio**, Fausto, Prolusione al suo corso straordinario di conferenze sopra il testo ebraico del libro di Esaia. Firenze 1862. Ic 728.

**Lindgren**, H. G., Propheten Jesaja från Grundtexten öfversatt och commenterad. Upsala 1843. Ic 730.

**Meier**, Ernst, Der Prophet Jesaja erklärt. Erste Hälfte. Pforzheim 1850. Ic 735.

**Scheidius**, Everhardus, Dissertatio inauguralis ad Canticum Hiskiae. Ies. XXXVIII, 9—20. Lugduni Batavorum 1765. Ic 754.

— Everardus, Dissertatio philologico-exegetica ad canticum Hiskiae Ies. XXXVIII, 9—20. Accesserunt specimen observationum ad quaedam loca Veteris Testamenti et tres orationes academicae. Lugduni Batavorum 1769. Ic 755.

**Schroederus**, Nicol. Guil., Commentarius philologico-criticus, de vestitu mulierum Hebraearum ad Jesai. III. vs. 16—24 ... Praemissa est praefatio ... Alberti Schultens. Lugduni Batavorum 1745. Ic 765.

**Schröring**, Friedrich, Jesajanische Studien. Heft [I]—III. [Schulprogramme.] Wismar 1845. 1852. 1857. Ic 770.

**Stade**, Bernardus, De Isaiae vaticiniis Aethiopicis diatribe. Lipsiae 1873. Ic 775.

**Vitringa**, Campegius, Commentarius in librum prophetiarum Jesaiae ... Cum prolegomenis. Pars I. II. Editio nova. 2 voll. Basileae 1732. Ic 780. 2°.

**Jeremia.**

**Graf**, Karl Heinrich, Der Prophet Jeremia erklärt. Leipzig 1862. Ic 795.

**Hitzig**, F., Der Prophet Jeremia. Erklärt. Leipzig 1841. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 3.] = Ic 211 (3).

**Michaelis**, Johannes David, Observationes philologicae et criticae in Jeremiae Vaticinia et Threnos. Edidit multisque animadversionibus auxit Johannes Friedericus Schleusner. Goettingae 1793. Ic 810.

***Roorda**, Taco, Commentarii in aliquot Ieremiae loca.* [Diss.] Groningae 1824. Ic 830.

**Ezechiel.**

**Hitzig**, Ferdinand, Der Prophet Ezechiel. Erklärt. Leipzig 1847. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 8.] = Ic 211 (8).

**Holmboe**, C. A., Ezechiels Syner og Chaldaeernes Astrolab. [Universitätsprogramm.] Christiania 1866. Ic 840. 4°.

**Neumann**, Wilhelm, Die wasser des lebens. Ein exegetischer versuch über Ezechiel 47, 1—12. Berlin 1848. Ic 850. 4°.

**Seile**, Fridericus, De Aramaismis libri Ezechielis. [Diss.] Halis Saxonum 1890. Ic 857.

**Prophetae minores.**

**Bachmann**, Johannes, Praeparationen zu den Kleinen Propheten. Heft 1—8. Berlin 1889—1892. Ic 859.

**Dathius**, Joannes Augustus, Prophetae minores ex recensione textus Hebraei et versionum antiquarum Latine versi notisque philologicis et criticis illustrati. Editio tertia emendatior. Halae 1790. Ic 860.

**Hitzig**, Ferdinand, Die zwölf kleinen Propheten. Erklärt. Leipzig 1838. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 1.] = Ic 211 (1).

— Dasselbe. 2. Auflage. Leipzig 1852. = Ic 211 $(1)^2$.

— Dasselbe. 3. Auflage. Leipzig 1863. = Ic 211 $(1)^3$.

**Mercerus**, Johan., Commentarii locupletissimi in Vates quinque priores, inter eos qui minores vocantur; quibus adjuncti sunt Hebraeorum, nominatim R. Salomonis Jarchi, Aben Esrae & Davidis Kimchi in eosdem, excepto Amoso, Commentarii ab ipso latinitate donati; Altera vice editi, curâ atque studio Georg. Christian. Bürcklini ... Cujus etiam accessit Praefatio, quae Supplementa in D. Pfeiferi Criticam S. exhibet. Gissae-Hassorum 1695. Ic 870.

**Hosea.**

**Johansson**, J., Profeten Hosea. Öfversättning och Utläggning. Akademisk Afhandling ... af J. Johansson. Upsala 1899. Ic 880.

**Loftman**, Karl, Kritisk Undersökning af den Masoretiska Texten till Profeten Hoseas Bok. [Diss.] Linköping 1894. Ic 884. 4°.

— — Öfversättning och Kommentar till Profeten Hoseas Bok. Akademisk Afhandling som ... framställes Karl Loftman. Linköping 1896. Ic 885.

**Redslob**, Gustav Moritz, Die Integrität der Stelle Hosea 7, 4—10 in Frage gestellt. Hamburg 1842. Ic 890.

**Roos**, Ioann. Fridericus, Observationes philologico-exegeticae ad difficiliora quaedam loca Hoseae. [Diss.] Erlangae 1780. Ic 895.

**Simson**, August, Der Prophet Hosea erklärt und übersetzt. Hamburg und Gotha 1851. Ic 900.

**Stähelin**, J. J. s. Ic 970. 4°.

**Wünsche**, August, Der Prophet Hosea übersetzt und erklärt. Leipzig 1868. Ic 910.

**Joel.**

**Gebhardus**, Brandanus Henricus, Joel enucleatus, Oder Einleitung in die Weissagung des Propheten Joels ... Rostock 1724. an Ic 870.

**Leusden**, Johannes, Joel explicatus, in quo textus Hebraeus prophetae Joël variis modis explicatur, scil. per paraphrasin Chaldaicam, Masoram magnam & parvam *et per trium praestantissimorum* Rabbinorum Commentaria Rabbinica, ... In fine *adjunctus est* Obadias, eodem fere modo illustratus. Ultrajecti 1657. Ic 920.

**Joel.**

**Leusden**, Johannes, s. Ic 920.

**Meier**, Ernst, Der Prophet Joel übersetzt und erklärt. Tübingen 1841. Ic 924.

**Pocockius**, Eduardus, Commentarius in prophetiam Joelis, e sermone Anglico nunc primum Latine factus. Lipsiae 1695. an Ic 870.

**Preusz**, Gustav, Die Profetie Joel's unter besonderer Rücksicht der Zeitfrage. [Diss.] Halle a. S. 1889. Ic 930.

**Amos.**

**Baur**, Gustav, Der Prophet Amos, erklärt. Giessen 1847. Ic 950.

**Stähelin**, J. J., Bemerkungen über die Propheten Amos und Hosea. [Universitätsprogramm.] Basel 1842. Ic 970. 4°.

**Obadia.**

**Caspari**, Carl Paul, Der Prophet Obadja. Ausgelegt. Leipzig 1842. [= Exegetisches Handbuch zu den Propheten des Alten Bundes von Franz Delitzsch und Carl Paul Caspari.] Ic 980.

**Jona.**

**Griessdorf**, Henricus Christophorus, De verisimillima librum Ionae interpretandi ratione. Disputatio I. II. Vitebergae 1794. Ic 990.

**Hoepfner**, Iohannes Georgius Christianus, Curarum criticarum et exegeticarum in LXX viralem versionem vaticiniorum Ionae specimen secundum. Lipsiae o. J. Ic 995.

**Nahum.**

**Mahler**, Eduard, Untersuchung einer im Buche „Nahum" auf den Untergang Ninive's bezogenen Finsterniss. (Zusatz zur Abhandlung: „Astronomische Untersuchungen über in hebräischen Schriften erwähnte Finsternisse. II. Theil.") Aus dem XCIII. Bande der SWA. II. Abth. März-Heft. Jahrg. 1886. Ic 1010.

**Neumann**, M., Nahum neu übersetzt und mit Anmerkungen versehen. [Programm der Königlichen Wilhelms-Schule.] Breslau 1808. Ic 1013.

**Strauss**, Otto, Nahumi de Nino vaticinium explicavit ex Assyriis monumentis illustravit. Berolini 1853. Ic 1020.

**Habakuk.**

**Baumgartner**, Antoine J., Le prophète Habakuk. Intoduction critique et exégèse avec examen spécial des commentaires rabbiniques du Talmud et de la tradition. Leipzig 1885. Ic 1030.

**Delitzsch**, Franz, Der Prophet Habakuk. Ausgelegt. [= Exegetisches Handbuch zu den Propheten des Alten Bundes von Franz Delitzsch und Carl Paul Caspari.] Leipzig 1843. Ic 1040.

**Stickel**, Ioannes Gustavus, Prolusio ad interpretationem tertii capitis Habacuci Part. I. [Habilitationsschrift.] Ienae 1827. Ic 1060.

**Zephania.**

**Friederici**, Ern. Ludov., De animalibus quòrum fit mentio Zephan. II. 14. [Diss.] Goettingae 1769. Ic 1075.

**Zacharia.**

**Gliemann**, W., Vaticiniorum Zachariae prophetae nova interpretatio. [Schul-*programm.]* *Salzwedel* 1835. Ic 1090.

**Zacharia.**

**Koester**, Frid. Burcard., Meletemata critica et exegetica in Zachariae prophetae partem posteriorem, cap. IX—XIV. Gottingae 1818. Ic 1095.

**Venema**, Hermannus, Sermones academici vice commentarii ad librum prophetiarum Zachariae. Leovardiae 1787. Ic 1110.

**Vitringa**, Campegius, Commentarii ad librum prophetiarum Zachariae, quae supersunt cum prolegomenis. Opus posthumum edente H. Venema. Leovardiae 1734. an Ic 530.

**Weissagungen**, Die, welche den Schriften des Propheten Zacharias beygebogen sind, übersetzt und critisch erläutert, nebst einigen Abhandlungen. Hamburg 1784. Ic 1112.

**Wright**, Charles Henry Hamilton, Zechariah and his Prophecies, considered in relation to modern criticism: with a Critical and Grammatical Commentary and New Translation. London 1879. Ic 1115.

**Hagiographa.**

**Delitzsch**, Franz, Biblischer Commentar über die poetischen Bücher des Alten Testaments. Band II. III. Mit Beiträgen von Fleischer und Wetzstein. [= Carl Friedrich Keil und Franz Delitzsch, Biblischer Commentar über das Alte Testament. IV, 2. 3.] 2 voll. Leipzig 1864. 1873. Ic 1125.

**Ewald**, Heinrich, Die poetischen Bücher des Alten Bundes erklärt. Theil I—IV. 4 voll. Göttingen 1839. 1835. 1836. 1837. Ic 1130.

**Heilprin**, Michael, The Historical Poetry of the Ancient Hebrews, translated and critically examined. Vol. I. II. 2 voll. New York 1879. 1880. Ic 1135.

**Michaelis**, Io. Henricus et Christianus Ben., Uberiorum adnotationum philologico-exegeticarum in hagiographos Vet. Testamenti libros Volumen I—III. 3 voll. Halae 1745. 1751. Ic 1140.

**Psalmi.**

**Ahlwardt**, Christ. Wilhelm, Ankündigung einiger Abschieds-Reden. Voran Bemerkungen über Psalm 22, V. 30. Oldenburg 1803. Ic 1165.

**Anton**, Conradus Gottlob, Carmen alphabeticum integrum . . . Psalmo IX et X coniuncto restituit. Vitebergae 1805. Ic 1170.

**Bährens**, Joh. Chr. Fr., Kritischer und exegetischer Versuch über den achten Psalm. Halle 1785. Ic 1185.

**Baethgen**, Friedrich, Untersuchungen über die Psalmen nach der Peschita. 1. Abtheilung. Kiel 1878. Ic 1188. 4°.

**Bergman**, Joannes Theodorus, Commentatio in Psalmum centesimum decimum. Lugduni Batavorum 1819. Ic 1190. 4°.

**Cornill**, Carolus Henricus, De Psalmi sexagesimi octavi indole atque origine. [Diss.] Marburgi Chattorum 1878. Ic 1200.

**Dathius**, Joannes Augustus, Psalmi ex recensione textus Hebraei et versionum antiquarum Latine versi notisque philologicis et criticis illustrati. Editio altera. Halae 1794. Ic 1205.

**Delitzsch**, Franciscus, Symbolae ad Psalmos illustrandos isagogicae. Lipsiae 1846. Ic 1210.

*Grill, Julius, Der achtundsechzigste* Psalm ... Erklärt. Tübingen 1883. Ic 1220.

**Psalmi.**

**Guidi**, Ignazio, Il Salmo CXXII. [Estratto dall' Antologia Israelitica di Corfù, fascicolo 9, Settembre 1879.] o. O. 1879. Ic 1225. 4°.

**Haevernick**, H. A. Ch., Quaestiones exegeticae in Ps. XLV conscriptae. [Index lectionum.] Genevae 1832. Ic 1232. 4°.

**Hitzig**, Ferdinand, Die Psalmen. Historischer und kritischer Commentar nebst Uebersetzung. Theil I. II. Heidelberg 1835. 1836. Ic 1240.

**Holzapfel**, Joannes Tobias Theophilus, Observationes in loca quaedam Psalmorum. [Programm.] Rintelii 1800. Ic 1246.

—, Johann Tobias Gottlieb, Sollte wohl Salomo der Gegenstand des zweyten Psalms, und die Verfertigung dieses Liedes in die Zeit seiner Erhebung zur Königswürde zu setzen seyn? Eine historisch-exegetische Untersuchung. 1. u. 2. Abtheilung. [2 Programme.] Rinteln 1803. Ic 1247.

— — Gegen den Messianischen Gehalt des 22sten Psalms. Einladung zur Feyer des Geburtsfestes Sr. Majestät Hieronymus Napoleon Königs v. Westphalen. Rinteln 1808. Ic 1248.

— — Kritik der neuesten Hypothese über Psalm XXII, 17. Zur Feyer des Geburtsfestes Sr. Majestät Hieronymus Napoléon Königs von Westphalen. Rinteln 1809. Ic 1249.

**Hufnagel**, Guilielmus Fridericus, Disseritur super Psalmo XXII. [Programm.] Erlangae 1791. Ic 1255.

**Hupfeld**, Hermann, Die Psalmen. Übersetzt und ausgelegt. Band 1—4. 2 voll. Gotha 1855—1862. Ic 1262.

**Jāfeṯ ben ʿĒlī al-Baṣrī** s. De 5618.

**Jong**, Petrus de, Disquisitio de Psalmis Maccabaicis. [Diss.] Lugduni-Batavorum 1857. Ic 1270.

**Kessler**, Wilhelm, Die asaphitische Psalmengruppe in Beziehung auf mackabäische Lieder untersucht. [Diss.] Halle a. S. 1889. Ic 1280.

**Lengerke**, Caesar a, Commentatio critica de duplice Psalmi duodevigesimi exemplo. Regimontii Prussorum 1833. Ic 1284.

—, Caesar von, Die fünf Bücher der Psalmen. Auslegung und Verdeutschung. Band I. Königsberg 1847. Ic 1285.

**Melber**, P. Bernardus, Dissertatio critico-philologico-sacra super Psalmo XXI. De extremis Messiae, in crucem acti, fatis. Bambergae 1792. Ic 1295.

**Michaelis**, Johann David, Critisches Collegium über die drey wichtigsten Psalmen von Christo, den 16ten, 40sten, und 110ten. Franckfurt und Göttingen 1759. Ic 1300.

**Olshausen**, Justus, Die Psalmen. Erklärt. Leipzig 1853. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 14.] = Ic 211 (14).

**Ortenberg**, Emil Fr. Jul. v., Zur Textkritik der Psalmen. Halle 1861. Ic 1315.

**Psalmen** Davids, Drey, in deutschen Versen nachgeahmt [von I. D. Michaelis]. 2. Auflage. an Id 70. und Id 70ª.

**Reuss**, Ed., Le Psaume XLII et les traductions françaises de la bible. [A. aus: *Nouvelle Revue de Théologie*. Janvier 1858 p. 1 ff.] [Paris 1858.] Ic 1330.

**Psalmi.**

**Reuss**, Ed., Chants de Pèlerinage ou petit psautier des pèlerins du second temple. [A. aus: Nouvelle Revue de Théologie. Mai 1858 p. 273 ff.] [Paris 1858.] Ic 1331.

**Rumpf**, Fridericus Carolus, De Psalmi CXXXIX titulo et argumento. [Programm.] Gissae 1800. Ic 1340.

**Weisius**, Christianus, Systema Psalmorum metricum a ... Francisco Hare nuper adornatum delineat. an Id 70ᵃ.

**Wette**, W. M. L. de, Commentar über die Psalmen, nebst beigefügter Uebersetzung. Vierte verbesserte und vermehrte Auflage. Heidelberg 1836. Ic 1360.

**Proverbia.**

**Baumgartner**, Ant. J., Étude critique sur l'état du texte du Livre des Proverbes d'après les principales traductions anciennes. Leipzig 1890. Ic 1367.

**Bellermann**, Io. Ioach., Aenigmata Hebraica Prov. 30, 15—19 explicat. Aenigmatum Hebraicorum specimen tertium [et] quartum ad Prov. 30, 11—15. ... [Programme.] Erfordiae 1798—1800. Ic 1370.

**Bertheau**, Ernst, Die Sprüche Salomo's. Erklärt. Leipzig 1847. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 7.] = Ic 211 (7).

**Dyserinck**, Johᵉ., Kritische Scholiën bij de Vertaling van het Boek der Spreuken. Overgedrukt uit het „Theologisch Tijdschrift" Jaarg. 1883. Leiden 1883. Ic 1375.

**Fey**, Carl, Die sittlichen Anschauungen des salomonischen Spruchbuchs. [Diss.] Halle a. S. 1886. Ic 1380.

**Hitzig**, Ferdinand, Die Sprüche Salomo's, übersetzt und ausgelegt. Zürich 1858. Ic 1390.

**Malan**, S. C., Original Notes on the Book of Proverbs, according to the Authorized Version. Vol. I. — Ch. I—X. London 1889. Ic 1405.

**Muehlau**, Henricus Ferdinandus, De Proverbiorum quae dicuntur Aguri et Lemuelis (Provv. XXX, I — XXXI, IX) origine atque indole. Lipsiae 1869. Ic 1412.

**Reiske**, Ioannes Iacobus, Coniecturae s. Ic 1510.

**Job.**

**Aster**, Gottlieb Ludov., De hypothesi dramatica S. Codici illata exercitatio philologica quam ... publico eruditorum examini ... submittunt Gottlieb Ludov. Aster et respondens Ioannes Gottlieb Grosser. Wittenbergae 1729. Ic 1425.

**Bachmann**, Johannes, Praeparation und Commentar zum Buche Hiob mit wortgetreuer Uebersetzung. Heft 1. Berlin 1890. an Ic 859.

**Beer**, Georg, Der Text des Buches Hiob untersucht. Marburg 1897. Ic 1426.

**Bruchstuecke** eines rabbinischen Hiob-Commentars. Als Manuscript in einigen Exemplaren. [Von J. Gildemeister.] Bonn 1874. Ic 1427.

[**Consolo.**] [Anzeige von] Volgarizzamento del Libro di Job con spiegazione e commenti, per Beniamino Consolo. — Firenze 1874. [Estratto dal Bollettino bibliografico della Nuova Antologia, Agosto 1874.] Ic 1428.

**Dillmann**, August, s. Hirzel Ic 211 (2)ᵃ.

*Eichhorn, Johann Gottfried*, Hiob. Neue verbesserte Ausgabe. Göttingen 1824. Ic 1435.

**Job.**

**Fischer**, Ernestus, Libri Iobi de iusta Dei in calamitatibus piorum providentia doctrina. [Diss.] Berolini 1862. Ic 1440.

**Gaab**, Johann Friederich, Das Buch Hiob, bearbeitet. Tübingen 1809. Ic 1445.

**Heiligstedt**, Augustus, Commentarius in Jobum. [= Franc. Jos. Valent. Dominic. Maureri Commentarius grammaticus historicus criticus in Vetus Testamentum. Vol. IV. Sect. I.] Lipsiae 1847. Ic 1452.

**Hirzel**, Ludwig, Hiob. Erklärt. Leipzig 1839. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 2.] = Ic 211 (2).

— Dasselbe. Zweite Auflage. Durchgesehen von Justus Olshausen. Leipzig 1852. = Ic 211 (2)[2].

— Dasselbe. Für die dritte Auflage nach L. Hirzel und J. Olshausen neu bearbeitet von August Dillmann. Leipzig 1869. = Ic 211 (2)[3].

**Hoffmann**, Johann Georg Ernst, Hiob. Kiel 1891. Ic 1460.

**Hupfeld**, Hermannus, Quaestionum in Iobeidos locos vexatos specimen. [Universitätsprogramm.] Halis Saxonum 1853. Ic 1466. 4°.

**Ilgen**, Carolus David, Iobi antiquissimi carminis Hebraici natura atque virtutes. Lipsiae 1789. Ic 1472.

**Köster**, Friedrich Burchard, Das Buch Hiob und der Prediger Salomo's nach ihrer strophischen Anordnung übersetzt. Nebst Abhandlungen über den strophischen Charakter dieser Bücher. Schleswig 1831. Ic 1480.

**Lindgren**, H. G., Job. Metrisk Öfversättning. Upsala 1831. an Ic 730.

**Löwenthal**, Moritz, Hiob. Praktische Philosophie oder klare Darstellung der im Buche Hiob obwaltenden Ideen; nebst ... Uebersetzung und fortlaufendem Commentar. Allgemein fasslich bearbeitet. Frankfurt am Main 1846. Ic 1490.

**Nordling**, Johan Teodor, Ijjôbs Bok öfversatt från Grundspråket. Upsala 1877. Ic 1493.

**Olshausen**, Justus, s. Hirzel Ic 211 (2)[2].

**Reiske**, Ioannes Iacobus, Coniecturae in Iobum et Proverbia Salomonis cum eiusdem oratione de studio Arabicae linguae. Lipsiae 1779. Ic 1510.

**Richter**, Car. Frid., De aetate libri Iobi definienda commentatio. an Id 70[a].

**Schlottmann**, Konstantin, Das Buch Hiob. Verdeutscht und erläutert. Berlin 1851. Ic 1520.

**Schultens**, H. A., Das Buch Hiob aus dem Hebräischen mit Anmerkungen ... herausgegeben und vollendet von H. Muntinghe. Aus dem Holländischen mit Zusäzen und Anmerkungen des Herrn ... I. B. Berg von K. F. Weidenbach. Leipzig 1797. Ic 1524.

**Stickel**, Ioannes Gustavus, In Iobi locum celeberrimum cap. XIX, 25—27. De Goële commentatio philologico-historico-critica. [Diss.] Ienae 1832. Ic 1530.

—, Johann Gustav, Das Buch Hiob, rhythmisch gegliedert und übersetzt, mit exegetischen und kritischen Bemerkungen. Leipzig 1842. Ic 1531.

**Wokenius**, Franciscus, De praejudiciis quibusdam criticis in Jobi lectione evitandis. [Programm.] Wittenbergae [1729]. Ic 1545.

**Canticum Canticorum.**

**Anton**, Conradus Gottlob, Salomonis carmen melicum quod Canticum Canticorum dicitur ad metrum priscum et modos musicos revocat, recenset, in vernaculam transfert et notis criticis aliisque illustrat. [Universitätsschrift.] 2 voll. Vitebergae 1793. Ic 1550.

— Dasselbe. [... revocavit recensuit ... transtulit ... illustravit et glossarium addidit.] Vitebergae et Lipsiae 1800. Ic 1550ᵃ.

**Aster**, Gottlieb Ludov., De hypothesi dramatica s. Ic 1425.

**Cunitz**, Ed., Histoire critique de l'interprétation du Cantique des Cantiques. Thèse ... pour obtenir le grade de bachelier en théologie. Strasbourg 1834. Ic 1560. 4°.

**Delitzsch**, Franz, Das Hohelied untersucht und ausgelegt. Leipzig 1851. Ic 1565.

**Ewald**, Georg Heinrich August, Das Hohelied Salomo's übersetzt mit Einleitung, Anmerkungen und einem Anhang über den Prediger. Göttingen 1826. Ic 1575.

**Fridericus** [Friedrich], Ernestus Ferdinandus, Cantici Canticorum Salomonii poetica forma. [Diss.] Regiomonti Borussorum 1855. Ic 1585. 4°.

— Dasselbe unter dem Titel: Quae Cantici Canticorum Salomonii esset poetica forma, quaestionem instituit. Ic 1585ᵃ. 4°.
[Beide auch unter dem Titel: Salomonis cantici canticorum, quod dicitur, formam poeticam ... describere conatus est.]

**Friedrich**, Ernst Ferdinand, Das sogenannte hohe Lied Salomonis oder vielmehr das pathetische Dramation „Sulamit" parallelistisch aus dem Hebräischen in's Deutsche übersetzt. SA. aus der Altpreussischen Monatsschrift von Reicke und Wichert. Band II. Heft 5. 6. Königsberg Pr. 1866. Ic 1586.

**Hitzig**, Ferdinand, Das Hohe Lied. Erklärt. Leipzig 1855. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 16.] = Ic 211 (16).

**Kossowicz**, Cajetanus, Canticum Canticorum. Ex Hebraeo convertit et explicavit. [= Travaux de la troisième session du Congrès international des Orientalistes. St.-Pétersbourg 1876. Tome II. Supplément.] Petropoli 1879. Ic 1592.

**Lindgren**, H. G., Jungfrun från Sulem eller Salomos Höga Visa, ett Ebreiskt Drama. Ordagrann Öfversättning från Grundspråket. Upsala 1875. Ic 1596.

**Sachsse**, Hugo, De oeconomia Cantici Canticorum. [Diss.] Berolini 1875. Ic 1615.

**Stickel**, Johann Gustav, Das Hohelied in seiner Einheit und dramatischen Gliederung. Mit Uebersetzung und Beigaben. Berlin 1888. Ic 1620.

**Vaenius**, Ernestus, Tractatus physiologicus de pulchritudine. Juxta ea quae de Sponsa in Canticis Canticorum mysticè pronunciantur. Bruxellis 1662. Ic 1625.

**Ruth.**

**Bertheau**, Ernst s. Ic 211 (6).

**Threni.**

**Merkel**, Heinrich, Ueber das alttestamentliche Buch der Klagelieder. [Diss.] Halle a. S. 1889. Ic 1655.

***Thenius**, Otto, Die Klagelieder.* Erklärt. Leipzig 1855. [= Handbuch, Kurz*gefasstes exegetisches*, zum Alten Testament. Lieferung 16.] = Ic 211 (16).

**Ecclesiastes.**

[**Anonymus.**] Der Prediger Salomo nach dem Grund-Text genau übersetzt und mit kurzen Anmerkungen versehen von einem Jesum Herzlich Liebenden. Halle 1760. an Ic 1745.

— Commentationis de loco Koheleth XI, 9—XII, 7. Pars I. II. III. [Universitätsprogramme.] [Lipsiae] 1818. 1819. Ic 1680.

**Barthauer**, Wilhelm, Optimismus und Pessimismus im Buche Koheleth. [Diss.] Halle a. S. 1900. Ic 1685.

**Bernstein**, Henricus Gideon, Quaestiones nonnullae Kohelethanae. [Diss.] Vratislaviae 1854. Ic 1690.

**Bickell**, Gustav, Der Prediger über den Wert des Daseins. Wiederherstellung des bisher zerstückelten Textes, Uebersetzung und Erklärung. Innsbruck 1884. Ic 1695.

**Castelli**, David, Il libro del Cohelet volgarmente detto Ecclesiaste tradotto dal testo Ebraico con introduzione critica e note. Pisa 1866. Ic 1705.

**Hitzig**, F., Der Prediger Salomo's. Erklärt. Leipzig 1847. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 7.] = Ic 211 (7).

**Kleinert**, Paul, Der Prediger Salomo. Uebersetzung, sprachliche Bemerkungen und Erörterungen zum Verständniss. [Programm des Friedrich-Wilhelms-Gymnasium.] Berlin 1864. Ic 1725.

**Knobel**, August, Commentar über das Buch Koheleth. Leipzig 1836. Ic 1730.

**Köster**, Friedrich Burchard, Der Prediger Salomo's ... übersetzt. s. Ic 1480.

**Limburg Brouwer**, P. A. S. van, Een Hebreeuwsche Faust. [Overgedrukt uit de Tijdspiegel, 1870.] Ic 1735. 4°.

**Menzel**, Paulus, De Graecis in libris Kohelet et *Σοφία* vestigiis. [Diss.] Halis Saxonum 1888. Ic 1740.

**Michaelis**, Johann David, Poetischer Entwurf der Gedanken des Prediger-Buchs Salomons. Zweite, und verbesserte Auflage. Bremen und Leipzig 1762. Ic 1745.

**Palm**, August, Qohelet und die nach-aristotelische Philosophie. [Gymnasialprogramm.] Mannheim 1885. Ic 1758.

**Perles**, Félix, Notes critiques sur le texte de l'Ecclésiastique. Extrait de la Revue des Études Juives. — Tome XXXV. Année 1897. Paris 1897. Ic 1761.

**Spohn**, Gottlieb Leberecht, Der Prediger Salomo aus dem hebräischen aufs neue übersetzt und mit kritischen Anmerkungen begleitet. Leipzig 1785. Ic 1775.

**Taylor**, C., The Dirge of Coheleth in Ecclesiastes XII, discussed and literally interpreted. London. Edinburgh 1874. Ic 1785.

**Wright**, Charles Henry Hamilton, The Book of Koheleth, commonly called Ecclesiastes, considered in relation to modern criticism and to the doctrines of modern pessimism, with a critical and grammatical commentary and a revised translation. London 1883. Ic 1795.

**Esther.**

**Bertheau**, Ernst, s. Ic 211 (17).

de **Rossi** s. Ic 262.

**Daniel.**

**Bevan**, A. A., A Short Commentary on the Book of Daniel for the use of Students. Cambridge 1892. Ic 1815.

**Daniel.**

**Fraidl**, Franz, Die Exegese der siebzig Wochen Daniels in der alten und mittleren Zeit. Graz 1883. Ic 1820. 4°.

**Hippolytus** s. Eg 487.

**Hitzig**, Ferdinand, Das Buch Daniel. Erklärt. Leipzig 1850. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 10.] = Ic 211 (10).

**Lengerke**, Caesar von, Das Buch Daniel. Verdeutscht und ausgelegt. Königsberg 1835. Ic 1825.

**Merx**, Ernst Otto Adalbert, Cur in libro Danielis iuxta Hebraeam Aramaea adhibita sit dialectus explicatur. [Diss.] Halis 1865. Ic 1832.

**Michaelis**, Johann David, Versuch über die siebenzig Wochen Daniels. Göttingen und Gotha 1771. Ic 1837.

**Volck**, Guilielmus, Vindiciae Danielicae. [Gratulationsschrift für Ulmann.] Dorpati Livonorum 1866. Ic 1850. 4°.

**Ezra.**

**Bertheau**, Ernst, Die Bücher Esra, Nehemia und Ester. Erklärt. Leipzig 1862. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 17.] = Ic 211 (17).

**Smend**, Rudolf, Die Listen der Bücher Esra und Nehemia. Programm zur Rectoratsfeier der Universität Basel. Basel 1881. Ic 1853. 4°.

**Nehemia.**

**Bertheau**, Ernst, s. Ic 211 (17).

**Chronica.**

**Bertheau**, Ernst, Die Bücher der Chronik. Erklärt. Leipzig 1854. [= Handbuch, Kurzgefasstes exegetisches, zum Alten Testament. Lieferung 15.] = Ic 211 (15).

## III. Schriften zum N. T.

### 1. Allgemeines.

**Küchlerus**, Carolus Gustavus, De simplicitate Scriptorum Sacrorum in commentariis de vita Iesu Christi commentatio secunda. Lipsiae 1827. Ic 1858.

**Lagarde**, Antonius Paulus de, De Novo Testamento ad versionum orientalium fidem edendo. Berolini 1857. Ic 1860. 4°.

**Lowe**, W. H., A few Suggestions with regard to the Interpretation of Certain Passages in the New Testament s. Ec 1924.

**Olearius**, Johannes, De stylo Novi Testamenti dissertatio philologico-theologica d. 17. Sept. Anno 1668 ... habita: nunc vero recusa ... Accedit Jo. Henrici Boecleri de lingua Novi Testamenti originali brevis dissertatio. Lipsiae 1677. an Da 375.

**Redslob**, G. M., Die Verurtheilung der Simonie in mystischer Redeform in neutestamentlichen Stellen ausgesprochen. [Programm des Hamburgischen akademischen Gymnasiums.] Hamburg 1874. Ic 1865. 4°.

**Schoettgenius**, Christianus, Horae Hebraicae et Talmudicae in universum Novum Testamentum. Quibus Horae Io. Lightfooti in libris historicis supplentur, epistolae *et apocalypsis* eodem modo illustrantur. Accedunt Dissertationes quaedam philo*logico-sacrae ... Dresdae* et Lipsiae 1733. Ic 1870.

## 2. Die einzelnen Bücher.

**Evangelia.**

**Lightfootus**, Johannes, Horae Hebraicae et Talmudicae in quatuor Evangelistas cum tractatibus chorographicis, singulis suo Evangelistae praemissis. Nunc secundum ... editae e Museo Jo. Benedicti Carpzovi. Lipsiae 1684. Ic 1895.

**Redslob**, Gustav Moritz, Das Mysterium, d. h. der geheime Kanon, der evangelischen Perikope Matth. 13, 1—23. Mark. 4, 1—20. Luk. 8, 1—15. [Osterprogramm des akademischen Gymnasiums zu Hamburg.] Hamburg 1870. Ic 1910. 4°.

**Matthaeus.**

**Adler**, Iacobus Georgius Christianus, Nonnulla Matthaei et Marci enunciata ex indole linguae Syriacae explicantur. Adduntur observationes quaedam in historiam utriusque evangelii. Hauniae 1784. Ic 1925.

**Ahrens**, Karl, Zu Matth. 7, 6. [SA. aus Jahrbücher für protestantische Theologie. XIII. Jahrgang 3. Heft.] Ic 1930.

**Anger**, Rudolphus, Ratio, qua loci Veteris Testamenti in evangelio Matthaei laudantur, quid valeat ad illustrandam huius evangelii originem, quaeritur. Particula I—III. [Universitätsprogramme.] Lipsiae 1861. 1862. Ic 1940. 4°.

**Gomarus**, Franciscus, De Evangelio Matthaei, quanam lingua sit scriptum, Dissertatio. [Groningae 1631.] an Dc 1305.

**Kirstenius**, Petrus, Notae in evangelium S. Matthaei ex collatione textuum arabicorum aegyptiac: hebrae: syriacor: graecor: latinor: Breslae 1611. in De 520. 2°.

**Schultze**, Martin, Dalmanutha s. Ic 1980. 4°.

**Marcus.**

**Adler**, Iacobus Georgius Christianus s. Ic 1925.

**Schultze**, Martin, Dalmanutha. Geographisch-linguistische Untersuchung zu Marc. 8, 10 und Matth. 15, 39. [= Jahresbericht des Realprogymnasiums zu Oldesloe. Ostern 1883.] Oldesloe 1884. Ic 1980. 4°.

**Acta Apostolorum.**

**Lightfootus**, Johannes, Horae Hebraicae et Talmudicae in Acta Apostolorum, partem aliquam Epistolae ad Romanos, et priorem ad Corinthios. Nunc primùm in Germania ... editae e Museo Jo. Benedicti Carpzovi. Lipsiae 1679. an Ic 1895.

**Epistola ad Corinthios.**

**Redslob**, Gustav Moritz, Das Mysterium oder der geheime Sinn der Stelle 2. Kor. 12, 1—10. Hälfte I. II. (Osterprogramm des akademischen Gymnasiums zu Hamburg.) Hamburg 1860. 1864. Ic 2030. 4°.

## IV. Schriften zu den Apokryphen und Pseudepigraphen.

### 1. Allgemeines.

**Fritzsche**, Otto Fridolin, [und] Grimm, Carl Ludwig Wilibald, Kurzgefasstes exegetisches Handbuch zu den Apokryphen des Alten Testamentes. Lieferung 1—4. [Lieferung 1. 2 von Fritzsche, Lieferung 3. 4 von Grimm.] 4 voll. Leipzig 1851. 1853. 1857. Ic 2110.

**Rosenthal**, F., Vier apokryphische Bücher aus der Zeit und Schule R. Akiba's Assumptio Mosis, Das vierte Buch Esra, Die Apokalypse Baruch, Das Buch Tobi. *Leipzig 1885.* Ic 2117.

## 2. Die einzelnen Bücher.

**Ezra.**

**Ewald**, H., Das vierte Ezrabuch nach seinem zeitalter, seinen Arabischen übersezungen und einer neuen wiederherstellung. Aus dem elften Bande der AKGWG. Göttingen 1863. Ic 2120. 4°.

**Henoch.**

**Sacy**, A. J. Silvestre de, Nachricht das Buch Henoch betreffend. Nach dem Französischen bearbeitet und mit Anmerkungen versehen von Friedrich Theodor Rink. Königsberg 1801. Ic 2135.

**Volkmar**, Gustav, Eine Neu-Testamentliche Entdeckung und deren Bestreitung, oder die Geschichts-Vision des Buches Henoch im Zusammenhang. Zürich 1862. Ic 2142.

**Liber Jubilaeorum.**

**Beer**, B., Das Buch der Jubiläen und sein Verhältniss zu den Midraschim. Ein Beitrag zur orientalischen Sagen- und Alterthumskunde. Leipzig [1856]. Ic 2152.

**Jellinek**, Adolph, Ueber das Buch der Jubiläen und das Noah-Buch. (Aus dem III. Theil des „Bet ha-Midrasch" besonders abgedruckt.) Leipzig 1855. Ic 2165.

**Maccabaei.**

**Rosenthal**, Ferdinand, Das erste Makkabäerbuch. Eine historische und sprachlich-kritische Studie. [Diss.] Leipzig 1867. Ic 2190.

**Psalterium Salomonis.**

**Janenskius**, Georgius, Dissertationem historico-criticam de Psalterio Salomonis, praeside Jo. Georg. Neumann ... publicae disquisitioni committit. Wittenbergae 1687. Ic 2220.

**Sapientia Salomonis.**

**Grimm**, Carl Ludwig Wilibald, Commentar über das Buch der Weisheit. Leipzig 1837. Ic 2240.

## V. Exegetische Hilfswissenschaften.

a) Geschichte s. Nd.

b) Geographie s. Ob.

c) Archäologie nebst Cultusaltertümern.

**Proceedings** of the Society of Biblical Archaeology. Vol. [I]—XXI [und] Index. Vol. XI to Vol. XX. 1888—1898. 16 voll. [London] 1879—1899. Ic 2290.

**Transactions** of the Society of Biblical Archaeology. Vol. I—IX. 9 voll. London 1872—1893. Ic 2291.

**Adler**, Cyrus, and Casanowicz, I. M., Biblical Antiquities. A Description of the Exhibit at the Cotton States International Exposition, Atlanta, 1895. From the Report of the U. S. National Museum for 1896, pages 943—1023. Washington 1898. Ic 2295.

**Bellermann**, Johann Joachim, Handbuch der biblischen Literatur. Theil I (2. Auflage) —IV. 4 voll. Erfurt 1796. 1790. 1793. 1799. Ic 2300.

— — Die Urim und Thummim, die ältesten Gemmen. Ein Beitrag zur biblisch-hebräischen Alterthumskunde. Berlin 1824. Ic 2302.

***Benary***, Ferdinandus, De Hebraeorum leviratu. Accedunt Coniectanea quaedam in *V. Testamentum*. *Berolini* 1835. Ic 2308. 4°.

***Berg***, *J. P.*, *Antiquitatum* Judaicarum summa capita s. Capita Ic 2317.

**Bochartus**, Samuel, Hierozoicon sive bipertitum opus de animalibus S. Scripturae. Revisum atque correctum ... opera atque studio David Clodii. Francofurti ad Moenum 1675. Ic 2312. 2°.

— Dasselbe. Lugduni Batavorum, Trajecti ad Rhenum 1692 s. Ia 271. 2°. Vol. II. III.

— — Hierozoicon sive de Animalibus S. Scripturae recensuit suis notis adiectis Ern. Frid. Car. Rosenmüller. Tomus II. Lipsiae 1794. Ic 2312ª. 4°.

**Braunius**, Johannes, Bigĕdō kōhănīm id est vestitus sacerdotum Hebraeorum. Sive Commentarius amplissimus in Exodi Cap. XXVIII ac XXXIX. et Levit. Cap. XVI aliaque loca ... S. Scripturae quam plurima. Liber I. II. Lugduni Batavorum 1680. Ic 2315.

**Capita**, Antiquitatum Judaicarum summa, in usum Lectionum privatarum delineata [a J. P. Berg recusa]. Duisburgi ad Rhenum 1764. Ic 2317.

**Celsius**, Olavus, Hierobotanicon, sive de plantis Sacrae Scripturae, dissertationes breves. Pars [I] II. 2 voll. Upsaliae 1745. 1747. Ic 2318.

**Chiarini**, C., Fragment d'astronomie chaldéenne, découvert dans le prophète Ezéchiel et éclairci. Leipsig 1831. Ic 2322.

**Cornill**, C. H., Zum dritten mal der Brandopferaltar Ezechiel's. [A. aus der „Zeitschr. f. kirchl. Wissenschaft u. kirchl. Leben. Jahrg. 1883, Heft 10.] Leipzig 1883. Ic 2328. 4°.

**Derenbourg**, Hartwig, Les noms de personnes dans l'Ancien Testament et dans les inscriptions Himyarites. Extrait de la Revue des Études juives. — Juillet-septembre 1880. Paris. Ic 2335.

**Doederlinus**, Georg. Mich., Exercitatio academica de candelabris Iudaeorum sacris, ad Ex. XXV. &c. Wittenbergae 1711. Ic 2342.

**Donat**, Samuel Gottlob s. Scheuchzer Ic 2465. 4°.

**Ewald**, Heinrich, Die Alterthümer des Volkes Israel. s. Nd 160. Band 2, Anhang.

**Hoffmann**, Georg, Namen und Sachen. [A. aus Zeitschr. f. Assyriologie, II.] Ic 2360.

**Hottingerus**, Joh. Conr., Commentarius philologicus de decimis Judaeorum, decem exercitationibus absolutus ... Praemittitur ... Hadriani Relandi Epistola ad Auctorem. Cum indicibus necessariis. Lugduni Batavorum 1713. Ic 2370.

**Jacobs**, Joseph, Studies in Biblical Archaeology. London 1894. Ic 2380.

**Jahn**, Johann, Biblische Archäologie. I. Theil I. II. Band. II. Theil I. II. Band. III. Theil. 5 voll. Wien 1796—1805. Ic 2385.

**Ikenius**, Conradus, Antiquitates Hebraicae. Editio quarta. Bremae 1764. Ic 2392.

**Keil**, Karl Friedrich, Handbuch der biblischen Archäologie. Hälfte I. II. Frankfurt a. M. und Erlangen 1858. 1859. Ic 2405.

**Kitchin**, J. G., The Bible Student in the British Museum. A Descriptive Guide to the Principal Antiquities which Illustrate and Confirm the Sacred History. London 1890. Ic 2410.

**Müller**, Fridericus, Libri III de sepulcris Hebraeorum veterum. Giessae Hassorum 1666. Ic 2420.

**Relandus**, Hadrianus, Antiquitates sacrae veterum Hebraeorum breviter delineatae. Trajecti Batavorum 1708. Ic 2455.

— Dasselbe. Praefationem praemisit Io. Franciscus Buddeus. Lipsiae 1724. Ic 2455ª.

**Rosenmüller**, Ernst Friedr. Karl, Handbuch der biblischen Alterthumskunde. Band I —IV. *4 voll. Leipzig* 1823—1831. Ic 2480.

**Scheuchzer**, Johann Jacob, Samuel Gottlob Donats Auszug aus Johann Jacob Scheuchzers Physica sacra ... herausgegeben von Anton Friedrich Büsching. Theil I. Band 1—3. 3 voll. Leipzig 1777—1779. Ic 2465. 4°.

**Vitringa**, Campegius, De synagoga vetere libri tres. 2 voll. Franequerae 1696. Ic 2485.

**Voilbeding**, Joh. Christoph, s. Fl 455.

**Waehner**, Andr. Georgius, Antiquitates Ebraeorum. Vol. I. II. Gottingae 1743. 1742. Ic 2490.

**Warnekros**, Heinrich Ehrenfried, Entwurf der hebräischen Alterthümer. Dritte, gänzlich umgearbeitete und durchgängig verbesserte Auflage von A. G. Hoffmann. Weimar 1832. Ic 2495.

**Wette**, Wilhelm Martin Leberecht de, Lehrbuch der hebräisch-jüdischen Archäologie nebst einem Grundrisse der hebräisch-jüdischen Geschichte. Dritte, umgearbeitete Auflage. Leipzig 1842. Ic 2497.

**Zeddel**, Fr. C., Beiträge zur biblischen Zoologie. Quedlinburg und Leipzig 1836. Ic 2505.

d) Recht s. K.

e) Münzkunde s. M.

f) Völkerkunde s. Oc.

g) Schöne Künste s. Q.

## VI. Geschichte der Exegese.

**Bacher**, Wilhelm, Aus der Schrifterklärung des Abulwalîd Merwân ibn Ġanâḥ (R. Jona). Jahresbericht der Landes-Rabbinerschule in Budapest für das Schuljahr 1888—89. Budapest 1889. Ic 2520.

— — Die Bibelexegese der jüdischen Religionsphilosophen des Mittelalters vor Maimûni. Strassburg i. E. 1892. Ic 2522.

— — Die Bibelexegese Moses Maimûni's. Strassburg i. E. 1897. Ic 2523.

**Bardenhewer**, Otto, Polychronius, Bruder Theodors von Mopsuestia und Bischof von Apamea. Ein Beitrag zur Geschichte der Exegese. Freiburg im Breisgau 1879. Ic 2532.

**Baumgartner**, Ant.-J., Les études isagogiques chez les juifs. Genève 1886. Ic 2540.

**Dobschütz**, Lieber, Die einfache Bibelexegese der Tannaïm mit besonderer Berücksichtigung ihres Verhältnisses zur einfachen Bibelexegese der Amoraïm. [Diss.] Halle a. S. 1893. Ic 2555.

**Frankel**, Z., Ueber den Einfluss der palästinischen Exegese auf die alexandrinische Hermeneutik. Leipzig 1851. Ic 2565.

— — Ueber palästinische und alexandrinische Schriftforschung. [Programm zur Eröffnung des jüdisch-theologischen Seminars zu Breslau „Fränckel'sche Stiftung".] Breslau 1854. = Ah 20. 4°.

**Kirchheim**, Raphael, Die neue Exegetenschule. Eine kritische Dornenlese aus Dr. Hirsch's Uebersetzung und Erklärung der Genesis. Breslau 1867. Ic 2582.

**Knobel**, August, Exegetisches Vademecum für Herrn Professor Ewald in Tübingen. Giessen 1844. Ic 2585.

***Landau**, Samuel, Ansichten* des Talmuds und der Geonim über den exegetischen Wert *des Midrasch, ein Beitrag* zur Geschichte der Exegese. [Diss.] Halle 1888. Ic 2590.

**Plato**, Immanuel, Zur Geschichte der Exegese. [Diss.] Halle a. S. 1892. Ic 2605.

**Siegfried**, Spinoza als Kritiker und Ausleger des Alten Testaments. Ein Beitrag zur Geschichte der alttestamentlichen Kritik und Exegese. Einladungsprogramm der Königlichen Landesschule Pforta. Naumburg 1867. Ic 2625. 4°.

# Id

# Litterar-Kritik und -Geschichte der biblischen Bücher, der Apokryphen, Pseudepigraphen und Versionen.

## I. Allgemeines.

**Böhl**, Eduard, Forschungen nach einer Volksbibel zur Zeit Jesu und deren Zusammenhang mit der Septuaginta-Übersetzung. Wien 1873. Id 15.

**Castelli**, David, Della poesia biblica. Studii. Firenze 1878. Id 24.

— — La profezia nella Bibbia. Studi. Firenze 1882. Id 25.

**Ehrt**, Carl, Versuch einer Darstellung der hebräischen Poesie nach Beschaffenheit ihrer Stoffe. [Gymnasialprogramm.] Dresden 1865. Id 35.

**Hupfeld**, Hermann, Ueber Begriff und Methode der sogenannten biblischen Einleitung nebst einer Uebersicht ihrer Geschichte und Literatur. Marburg 1844. Id 55.

**Lowth**, Robertus, De sacra poesi Hebraeorum praelectiones academicae Oxonii habitae: subjicitur metricae Harianae brevis confutatio: et oratio Crewiana. Notas et epimetra adjecit Ioannes David Michaelis. Pars I. [II]. Editio secunda. Goettingae 1770. [1771]. Id 70.

— Dasselbe. Cum notis et epimetris Ioa. Dav. Michaelis suis animadversionibus adiectis edidit Ern. Frid. Car. Rosenmüller. Insunt Car. Frid. Richteri De aetate libri Iobi definienda atque Christ. Weisii de metro Hariano commentationes. Lipsiae 1815. Id 70ª.

**Saalschütz**, Jos. L., Form und Geist der biblisch-hebräischen Poesie. Königsberg 1853. Id 100.

**Schultze**, Martin, Geschichte der alt-hebräischen Literatur. Thorn 1870. Id 110.

**Steiner**, Heinrich, Ueber hebräische Poesie. Vortrag. Basel 1873. Id 120.

## II. Die ganze Bibel.

**Rosenmüller**, Ernst Friedr. Karl, Handbuch für die Literatur der biblischen Kritik und Exegese. Band 1—4. 4 voll. Göttingen 1797—1800. Id 170.

**Wette**, Wilhelm Martin Leberecht de, Lehrbuch der historisch-kritischen Einleitung in die Bibel Alten und Neuen Testamentes. Theil I. Die Einleitung in das A. T. (und in die Bibelsammlung überhaupt) enthaltend. [= Lehrbuch der historisch-kritischen Einleitung in die kanonischen und apokryphischen Bücher des Alten Testamentes (sowie in die Bibelsammlung überhaupt).] 6., verbesserte und vermehrte Ausgabe. Berlin 1845. Id 180ᵉ.

— Dasselbe. Neu bearbeitet von Eberhard Schrader. 8. Ausgabe. Berlin 1869. Id 180ᵍ.

## III. Altes Testament.

### 1. Das ganze A. T. und mehrere Teile.

**Bleek**, Friedrich, Einleitung in das Alte Testament. Herausgegeben von Joh. F. Bleek und Ad. Kamphausen. Mit Vorwort von Carl Immanuel Nitzsch. [= Bleek, Friedrich, Einleitung in die Heilige Schrift. Theil I.] Berlin 1860. Id 195.

— Dasselbe. 3. Auflage, besorgt von Adolf Kamphausen. Berlin 1870. Id 195³.

— Dasselbe. 4. Auflage, bearbeitet von J. Wellhausen. Berlin 1878. Id 195⁴.

**Carpzovius**, Joh. Gottlob, Introductio ad libros canonicos bibliorum Veteris Testamenti omnes, praecognita critica et historica, ac autoritatis vindicias exponens. Editio secunda. Lipsiae 1731. Id 205.

**Хвольсонъ**, Д., Исторія вѣтхосавѣтнаго текста и очеркъ древнѣйшихъ его переводовъ по ихъ отношенію къ подлиннику и между собою. [SA.] [St. Petersburg 1874.] Id 210.

**Cornill**, Carl Heinrich, Zweite Einleitung in das Alte Testament. Zweite neu bearbeitete Auflage. [= Grundriss der Theologischen Wissenschaften ... 2. Theil 1. Band.] Freiburg i. B. 1892. Id 215.

**Eichhorn**, Johann Gottfried, Einleitung in das alte Testament. Band 1—5. Vierte Originalausgabe. 5 voll. Göttingen 1823. 1824. Id 225.

**Geiger**, Abraham, Urschrift und Uebersetzungen der Bibel in ihrer Abhängigkeit von der innern Entwickelung des Judenthums. Breslau 1857. Id 240.

**Graf**, Karl Heinrich, Die geschichtlichen Bücher des Alten Testaments. Leipzig 1866. Id 245.

**Hävernick**, H. A. Ch., Handbuch der historisch-kritischen Einleitung in das Alte Testament. Theil I, 1. 2. II, 1. 2. Theil III ausgearbeitet von Carl Friedrich Keil. 5 voll. Erlangen 1836—1849. Id 250.

**Hengstenberg**, Ernst Wilhelm, Beiträge zur Einleitung ins Alte Testament. Band I—III. 3 voll. Berlin 1831. 1836. 1839. Id 255.

**Hitzig**, Ferdinand, Begriff der Kritik, am Alten Testamente praktisch erörtert. Heidelberg 1831. Id 260.

[**Kautzsch**, E., Pentateuch, Josua, Richter und Samuelisbücher nach ihren Quellenschriften.] (Als Manuskript gedruckt.) o. O. u. J. Id 273.

**Kuenen**, A., Historisch-kritische Einleitung in die Bücher des alten Testaments hinsichtlich ihrer Entstehung und Sammlung. Autorisierte deutsche Ausgabe von Th. Weber. I, 1. Leipzig 1887. Id 280.

**Michaelis**, Johann David, Einleitung in die göttlichen Schriften des Alten Bundes. Theil I. Abschnitt 1. Hamburg 1787. Id 295.

**Movers**, Franciscus Carolus, Loci quidam historiae canonis Veteris Testamenti illustrati. [Einführungsschrift.] Vratislaviae 1842. Id 302.

**Nöldeke**, Theodor, Die Alttestamentliche Literatur in einer Reihe von Aufsätzen dargestellt. Leipzig 1868. Id 310.

— — Untersuchungen zur Kritik des Alten Testaments. Kiel 1869. Id 311.

**Ravius**, Sebaldus, Exercitationes philologicae ad Car. Franc. Hubigantii Prolegomena in scripturam sacram. Lugduni Batavorum 1785. Id 330. 4°.

**Saver**, Georgius Paulus Ioannes, Dissertationem inauguralem qua canonem V. T. ab *Esdra non* collectum fuisse ex ipsa librorum Chronicorum indole potissimum *probatur ... praeside ...* Georgio Laurentio Bauer ... publicae solennique dis*quisitioni submittit.* [*Diss.*] Altorfii Noricorum 1797. Id 340.

**Simon**, Richard, Histoire critique du Vieux Testament. Paris 1680. Id 350.

— — Bernus, A., Richard Simon et son histoire critique du Vieux Testament. Lausanne 1869. Id 352.

**Stähelin**, J. J., Kritische Untersuchungen über den Pentateuch, die Bücher Josua, Richter, Samuels und der Könige. Berlin 1843. Id 361.

— — Specielle Einleitung in die kanonischen Bücher des Alten Testaments. Elberfeld 1862. Id 362.

**Stave**, Erik, Om Uppkomsten af Gamla Testamentets Kanon. [= Upsala Universitets Årsskrift 1894. Teologi. I.] Upsala 1894. Id 365.

**Wette**, Wilh. Martin Lebrecht de, Beiträge zur Einleitung in das Alte Testament. Mit einer Vorrede von Griesbach. Band I. II. Halle 1806. 1807. Id 375.

## 2. Die einzelnen Bücher.

**Pentateuchus.**

**Bertheau**, Ernst, Die sieben Gruppen mosaischer Gesetze in den drei mittleren Büchern des Pentateuchs. Ein Beitrag zur Kritik des Pentateuchs. Göttingen 1840. Id 385.

**Hartmann**, Anton Theodor, Historisch-kritische Forschungen über die Bildung, das Zeitalter und den Plan der fünf Bücher Mose's, nebst einer beurtheilenden Einleitung und einer genauen Charakteristik der hebräischen Sagen und Mythen. Rostock und Güstrow 1831. Id 412.

**Kayser**, Aug., Das vorexilische Buch der Urgeschichte Israels und seine Erweiterungen. Ein Beitrag zur Pentateuch-Kritik. Strassburg 1874. Id 422.

**Meier**, Ernst, Die ursprüngliche Form des Dekalogs. Mannheim 1846. Id 435.

**Michaelis**, Christianus Benedictus, Commentatio apologetica s. Ba 540.

**Neumann**, J. M., Ein Wort zu seiner Zeit, die neuern Ansichten des Pentateuchs betreffend. [Gymnasialprogramm.] Breslau 1812. Id 448.

**Reuss**, Edouard, L'histoire sainte et la loi. Introduction critique au Pentateuque et au livre de Josué. Paris 1879. Id 470.

**Wellhausen**, J., Die Composition des Hexateuchs. [A. aus Jahrbücher für Deutsche Theologie, Band XXI. XXII. 1876. 1877.] Id 500.

**Genesis.**

[**Astruc**, Jean], Muthmassungen in Betreff der Originalberichte, deren sich Moses wahrscheinlicherweise bey Verfertigung des ersten seiner Bücher bedient hat, nebst Anmerkungen, wodurch diese Muthmassungen theils unterstützt, theils erläutert werden. Aus dem Französischen übersetzt. Frankfurt am Mayn 1783. Id 506.

**Budde**, Karl, Die biblische Urgeschichte (Gen. 1—12,5) untersucht. Giessen 1883. Id 510.

**Ewald**, H. A., Die Komposition der Genesis kritisch untersucht. Braunschweig 1823. Id 525.

**Hupfeld**, Hermann, Die Quellen der Genesis und die Art ihrer Zusammensetzung. Berlin 1853. Id 540.

**Ilgen**, Karl David, Die Urkunden des ersten Buchs von Moses in ihrer Urgestalt. [= Die Urkunden des Jerusalemischen Tempelarchivs in ihrer Urgestalt. I.] *Halle 1798.* Id 550.

**Genesis.**

**Stähelin**, J. J., Kritische Untersuchungen über die Genesis. Basel 1830. Id 600.

**Exodus.**

**Rothstein**, J. W., Das Bundesbuch und die religionsgeschichtliche Entwicklung Israels. I. Teil. [Habilitationsschrift.] Halle 1888. Id 635.

**Schoebel**, Charles, Démonstration de l'authenticité Mosaïque de l'Exode. [Extrait des Annales de philosophie chrétienne, années 1869, 1870.] Paris 1870. Id 645.

**Leviticus.**

**Horst**, L., Leviticus XVII—XXVI und Hezekiel. Ein Beitrag zur Pentateuchkritik. Colmar 1881. Id 680.

**Schoebel**, Charles, Démonstration de l'authenticité Mosaïque du Lévitique et des Nombres. [Extrait des tomes XVII et XVIII des Annales de philosophie chrétienne.] Paris 1869. Id 710.

**Numeri.**

**Schoebel**, Charles s. Id 710.

**Deuteronomium.**

**Kleinert**, Paul, Das Deuteronomium und der Deuteronomiker. Untersuchungen zur alttestamentlichen Rechts- und Literaturgeschichte. [= Untersuchungen zur alttestamentlichen Rechts- und Literaturgeschichte. 1. Theil.] Bielefeld und Leipzig 1872. Id 785.

**Schoebel**, Charles, Démonstration critique de l'authenticité Mosaïque du Deuteronome. [Extrait du tome XVI des Annales de philosophie chrétienne.] Paris 1868. Id 810.

**Wette**, Guilielm. Martin. Leberecht de, Dissertatio critico-exegetica qua Deuteronomium a prioribus Pentateuchi libris diversum, alius cuiusdam recentioris auctoris opus esse monstratur. [Habilitationsschrift.] Ienae 1805. Id 830.

**Samuel.**

**Cornill**, C. H., Ein elohistischer Bericht über die Entstehung des israelitischen Königthums in 1. Samuelis 1—15 aufgezeigt. [SA. aus der „Zeitschr. f. kirchl. Wissenschaft u. kirchl. Leben". Jahrg. 1885, Heft 3.] [Leipzig 1885.] Id 900. 4°.

**Karo**, Gottwalt Aemilius, De fontibus librorum qui feruntur Samuelis. [Diss.] Berolini 1862. Id 930.

**Jesaia.**

**Caspari**, Carl Paul, Beiträge zur Einleitung in das Buch Jesaia und zur Geschichte der jesaianischen Zeit. [= Biblisch-theologische u. apologetisch-kritische Studien herausgegeben von Franz Delitzsch und Carl Paul Caspari. 2. Band.] Berlin 1848. Id 1000.

**Cobb**, Wm. Henry, The Integrity of the Book of Isaiah. [A. aus Bibliotheca Sacra Vol. XXXIX. No. 155.] [1882.] Id 1007.

**Haevernick**, Henricus, Symbolae ad defendendam authentiam vaticinii Jesaiae cap. XIII—XIV, 23. Commentatio I. [Einführungsschrift.] Regimontii Borussorum 1842. Id 1020.

**Joel.**

**Graetz**, H., Der einheitliche Charakter der Prophetie Joels und die künstlerische *Gliederung ihrer Theile.* [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars *„Fraenkel'scher [sic!] Stiftung".*] Breslau 1873. = Kh 20.

**Joel.**

**Krahmer**, Augustus Guilielmus, De Ioëlis prophetae aetate. [Diss.] Gottingae 1833. Id 1105.

**Obadia.**

**Jäger**, G. F., Ueber das Zeitalter Obadja's. [Universitätsschrift.] Tübingen 1837. Id 1130.

**Micha.**

**Caspari**, C. P., Über Micha den Morasthiten und seine prophetische Schrift. Ein monographischer Beitrag zur Geschichte des alttestamentlichen Schriftthums und zur Auslegung des Buches Micha. Universitätsprogramme für das zweite Halbjahr 1851 und das erste Halbjahr 1852. Christiania 1852. Id 1150.

**Zacharia.**

**Staerk**, Willy, Untersuchungen über die Komposition und Abfassungszeit von Zach. 9 bis 14 mit eingehender Berücksichtigung der neuesten Hypothese. [Diss.] Halle 1891. Id 1200.

**Psalmi.**

**Campe**, Wilhelm, Das Verhältnis Jeremias zu den Psalmen. Ein Beitrag zur Frage nach dem Alter der Psalmen. [Diss.] Halle a. S. 1891. Id 1230.

**Meyer**, Ralph, Ex libro Chronicorum quaecumque ad eruendam Psalterii historiam literariam et illustrandum eius usum sacrum Psalmorum titulis caeterisque additamentis significatum proficere possunt, colliguntur et examinantur. [Diss.] Halis Saxonum 1880. Id 1242.

**Nylander**, K. U., Inledning till Psaltaren. [Diss.] Upsala 1894. Id 1244.

**Proverbia.**

**Lange**, Alwin, Die Entwicklung der ethischen Anschauungen in der hebräischen Maschaldichtung des Salomo, des Koheleth und des Siraziden. [Diss.] Halle o. J. Id 1252.

**Seyring**, Friedrich, Die Abhängigkeit der Sprüche Salomonis Cap. I—IX von Hiob auf Grund des Sprachlichen und Realen. [Diss.] Halle a. S. 1889. Id 1260.

**Job.**

**Budde**, Carl, Beiträge zur Kritik des Buches Hiob. Bonn 1876. Id 1275.

**Neumann**, Immanuel Moritz, Beytrag zur Charakteristik des Buches Hiob und Bestimmung seines Zeitalters. [I.] II. Stück. [Schulprogramme.] 2 voll. Breslau 1816. 1817. Id 1295.

**Reuss**, Eduard, Das Buch Hiob. Vortrag gehalten in der Nicolaikirche, den 8. Februar 1869. Strassburg 1869. Id 1305.

**Chronica.**

**Movers**, F. C., Kritische Untersuchungen über die biblische Chronik. Ein Beitrag zur Einleitung in das alte Testament. Bonn 1834. Id 1410.

## IV. Neues Testament.

**Grotius**, Hugo, De Novi Testamenti auctoritate liber ab Eduardo Pocokio [sic] in linguam arabicam translatus s. De 5056.

**Evangelia.**

**Redslob**, Gustav Moritz, Die kanonischen Evangelien als geheime kanonische Gesetzgebung in Form von Denkwürdigkeiten aus dem Leben Jesu. Leipzig 1869. Id 1485.

## V. Apokryphen und Pseudepigraphen.

**Eichhorn**, Johann Gottfried, Einleitung in die apokryphischen Schriften des Alten Testaments. Leipzig 1795. Id 1510.

## VI. Die Versionen.

### a) Koptische Version.

**Münter**, Fridericus, Commentatio de indole versionis Novi Testamenti Sahidicae. Accedunt fragmenta epistolarum Paulli ad Timotheum ex membranis Sahidicis Musei Borgiani Velitris. Hafniae 1789. Id 1575.

### b) Aethiopische Version.

**Dorn**, Ioannes Albertus Bernardus, De psalterio Aethiopico commentatio. [Habilitationsschrift.] Lipsiae 1825. Id 1605.

**Guidi**, Ignazio, Le traduzioni degli Evangelii s. Id 1640. 4°.

### c) Arabische Versionen.

**Gildemeister**, Ioannes, De evangeliis in Arabicum e Simplici Syriaca translatis. Bonnae ad Rhenum 1865. Id 1635. 4°.

**Guidi**, Ign., Le traduzioni degli Evangelii in arabo e in etiopico. [SA. aus „Reale Accademia dei Lincei (Anno CCLXXV 1888)".] Roma 1888. Id 1640. 4°.

**Klamroth**, Martin, Der Auszug aus den Evangelien bei dem arabischen Historiker Ja'qûbî. [Festschrift.] Hamburg 1885. Id 1652. 4°.

**Le Page Renouf**, P., A Few Words on the supposed Latin Origin of the Arabic Version of the Gospels. From the Atlantis, Vol. IV. London 1863. Id 1660.

**Munk**, Salomon, Notice sur Rabbi Saadia Gaon et sa version arabe d'Isaie, et sur une version persane manuscrite ... suivie d'un Extrait du livre Dalalat al-hayirin en arabe et en français. [Extrait du tome IX de la Bible de Cahen.] Paris 1838. Id 1670.

**Roediger**, Aemilius, De origine et indole Arabicae librorum V. T. historicorum interpretationis libri duo. Passim adiecta sunt scholia Tanchumi Arabica aliaque anecdota. Halis Saxonum 1829. Id 1690. 4°.

**Sacy**, Silvestre de, Mémoire sur la version arabe des livres de Moise a l'usage des Samaritains et sur les manuscrits de cette version. (Extrait du Tome XLIX.) [Mémoires de l'Académie Royale des Inscriptions et Belles-lettres.] Paris [1783]. Id 1700. 4°.

### d) Aramäische Versionen.

#### α) Westaramäisch. Targûme.

**Frankel**, Z., Zu dem Targum der Propheten. Breslau 1872. Id 1725. 4°.
— Dasselbe s. Ah 20.

**Jonathan.** Gronemann, S., Die Jonathan'sche Pentateuch-Uebersetzung in ihrem Verhältnisse zur Halacha. Ein Beitrag zur Geschichte der ältesten Schriftexegese. Leipzig 1879. Id 1743.

— Petermann, Iulius Henricus, De duabus Pentateuchi paraphrasibus Chaldaicis. *Particula I. De indole paraphraseos, quae Ionathanis esse dicitur.* [Diss.] Berolini *1829.* Id 1755.

**Jonathan.** Winer, Georgius Benedictus, De Jonathanis in Pentateuchum paraphrasi chaldaica Specimen I. [Einführungsschrift.] Erlangae 1823. Id 1770.

**Onkelos.** Anger, Rudolphus, De Onkelo, Chaldaico, quem ferunt, Pentateuchi paraphraste, et quid ei rationis intercedat cum Akila, Graeco Veteris Testamenti interprete. Particula I. II. [Diss. und Einführungsschrift.] Lipsiae 1845. 1846. Id 1800.

— Luzzatto, Samuel David, Philoxenus s. Dh 5945.

— Winer, Georgius Benedictus, De Onkeloso eiusque paraphrasi Chaldaica dissertatio. Lipsiae 1820. Id 1825. 4°.

### β) Samaritanische Version des Pentateuchs.

**Brüll,** Adolf, Zur Geschichte und Literatur der Samaritaner. Frankfurt a. M. 1876. Id 1840.

**Gesenius,** Guilielmus, De Pentateuchi Samaritani origine indole et auctoritate commentatio philologico-critica. Halae 1815. Id 1855. 4°.

**Hottingerus,** Johannes Henricus, Exercitationes Anti-Morinianae: de Pentateucho Samaritano, ejusque udentica αὐθεντία: oppositae canonicae ejusdem αὐθεντίᾳ à Johanne Morino ... temerè assertae. ... Accedit Epitome omnium capitum libri Josuae, h. e. Chronici illius Samaritani, quod ... in ... Leidensi bibliotheca Arabicè contextum ... asservatur. Tiguri 1644. Id 1865.

**Kahle,** Paul, Textkritische und lexikalische Bemerkungen zum Samaritanischen Pentateuchtargum. [Diss.] Halle a/S. 1898. Id 1870.

**Kohn,** Samuel, De Pentateucho Samaritano ejusque cum versionibus antiquis nexu. [Diss.] Lipsiae 1865. Id 1875.

**Schwarzius,** Frid. Immanuel, Exercitationes historico-criticae in utrumque Samaritanorum Pentateuchum. Wittenbergae 1756. Id 1905.

**Winer,** Georgius Benedictus, De versionis Pentateuchi Samaritanae indole dissertatio critico-exegetica. [Diss.] Lipsiae 1817. Id 1925.

### γ) Altsyrisch.

**Adler,** Iacobus Georgius Christianus, Novi Testamenti versiones Syriacae simplex, Philoxeniana et Hierosolymitana. Hafniae 1789. Id 1935. 4°.

**Berg,** J. Frederic, The Influence of the Septuagint upon the Peshiṭṭâ Psalter. [Diss.] New-York 1895. Id 1940. 4°.

**Bernstein,** Georgius Henricus, De Charklensi Novi Testamenti translatione Syriaca commentatio. [Universitätsprogramm.] Vratislaviae 1837. Id 1945. 4°.

— Dasselbe. (De Hharklensi ...) Editio secunda auctior et emendatior. Vratislaviae 1854. Id 1945². 4°.

**Credner,** Carolus Augustus, De prophetarum minorum versionis Syriacae quam Peschito dicunt indole. Dissertatio I. [Diss.] Gottingae 1827. Id 1955.

**Dietrich,** Franciscus, Commentatio de psalterii usu publico et divisione in ecclesia Syriaca. [Universitätsprogramm.] Marburgi 1862. Id 1960. 4°.

**Gerhardus,** Johannes Ernestus, Exercitationes ad Novum Testamentum Syriacum. [Quaestio I—IV.] Disputatio septima. [Diss.] [Disputatio tertia in De 1840.] 3 voll. *Jenae 1645. 1646. 1648.* Id 1975.

**Hirzel**, Ludovicus, De Pentateuchi versionis Syriacae quam Peschito vocant indole commentatio critico-exegetica. Lipsiae 1825. Id 1985.

**[Lehir]**, Étude sur une ancienne version syriaque des Évangiles découverte et publiée par le Dr. Cureton. Paris 1859. Id 1995.

**Plüschke**, Io. Theophilus, De Psalterii Syriaci Mediolanensis a Caietano Bugato editi peculiari indole eiusdemque usu critico in emendando textu Psalterii Graeci septuaginta interpretum. Bonnae 1835. Id 2012.

**Prager**, I., De Veteris Testamenti versione Syriaca quam Peschittho vocant quaestiones criticae. Pars I. Gottingae 1875. Id 2018.

**Reusch**, Ioannes Guilielmus, Syrus interpres cum fonte Novi Testamenti Graeco collatus. Lipsiae 1741. Id 2025.

**Sebök (Schönberger)**, Mark, Die syrische Uebersetzung der zwölf kleinen Propheten und ihr Verhältniss zu dem massoretischen Text und zu den älteren Uebersetzungen, namentlich den LXX und dem Targum. [Diss.] Leipzig 1887. Id 2035.

**Uhlemann**, Fridericus, De versionum N. T. Syriacarum critico usu. [Schulprogramm.] Berlin 1850. Id 2050. 4°.

**Voigt**, Georgius Erdman, Taš'īt$^{h}$ā 'al turgāmā ārāmājā d$^{e}$diat$^{h}$īqī ḥadtā d$^{e}$māran Ješū' m$^{e}$šīhā. Sive de versione N. T. Syriaca dissertatio philologica, quam ... praeses M. — et respondens Heinricus von der Lith... disquisitioni *ἱερολογοφίλων* subjiciunt. Jenae 1670. Id 2056.

**Weberus**, Michael, De usu versionis N. T. Syriacae hermeneutico exemplis exquisitioribus illustrato et comprobato. Lipsiae 1778. Id 2065.

**White**, J., Prolegomena in versionem Syriacam Philoxenianam Novi Testamenti. Oxonii 1798. an Da 20. 4°.

**Wichelhaus**, Ioannes, De Novi Testamenti versione Syriaca antiqua, quam Peschitho vocant libri quattuor. Halis 1850. Id 2070.

**Wildeboer**, Gerrit, De Waarde der Syrische Evangeliën, door Cureton ontdekt en uitgegeven. [Diss.] Leiden 1880. Id 2073.

**Winer**, Geo. Benedict., Commentatio de versionis N. T. Syriacae usu critico caute instituendo. [Universitätsprogramm.] Erlangae 1823. Id 2075.

### e) Persische Version.

**Dorn**, B., Ueber die auf Nadir Schah's Befehl verfasste persische Uebersetzung der vier Evangelien. [Extrait du Bulletin de la Classe historico-philologique de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg T. V. No. 5.] [St. Petersburg 1848.] Id 2175. 4°.

**Munk**, Salomon s. Id 1670.

**Rosenmüller**, Ern. Frid. Carolus, De versione Pentateuchi Persica commentatio. [Einführungsschrift.] Lipsiae 1813. Id 2225. 4°.

### f) Griechische Versionen.

**Aristeas** s. Eg 242.

**Bickell**, Gustavus, De indole ac ratione versionis Alexandrinae in interpretando libro Jobi. Marburgi 1862. Id 2310.

***Jorke***, *Abraham Gottwert*, *Dissertatio sistens coniecturas criticas de aetate codicis Alexandrini. Halae Magdeburgicae* 1759. Vd 2325.

**Kreyssig**, Joannes Gottlieb, Observationes criticae in Graecos Jobi interpretes. Schneebergae 1808. Id 2335.

**Lagarde**, Paul de, Anmerkungen zur griechischen Übersetzung der Proverbien. Leipzig 1863. Id 2345.

**Movers**, Franciscus Carolus, De utriusque recensionis vaticiniorum Ieremiae, Graecae Alexandrinae et Hebraicae masorethicae, indole et origine commentatio critica. Hamburgi 1837. Id 2355. 4°.

**Symmachus.** Thieme, Carolus Augustus, Pro puritate Symmachi disputatio quam ... proponit ... — ... defendit Ioannes Godofr. Guilielmus Kade. Lipsiae 1755. Id 2373.

**Volkmar**, Gustav, Ueber das Ineditum des Codex Sinaiticus. [A.] [1864.] Id 2377.

**Wichelhaus**, Ioannes, De Ieremiae versione Alexandrina. Halis 1847. Id 2380.

## Ie
## Kirchengeschichte. Anhang: Mission.

**Archief** voor Kerkelijke Geschiedenis, inzonderheit van Nederland. Verzameld door N. C. Kist en H. J. Royaards. Vijfde Deel. Leiden 1834. Ie 10.

**Abudacnus**, Iosephus, seu Barbatus, Historia Iacobitarum seu Coptorum ... Libellum rarissimum recudi curavit, praefatione, vita Iacobi Baradaei et notis auxit Io. Henr. a Seelen. Lubecae 1733. an Ai 69.

**Amélineau**, M. E., Essai sur le gnosticisme égyptien ses développements et son origine égyptienne. Paris 1887. [= AMG. Tome XIV.] = Bb 1180. 4°.

**Baudissin**, Wolf Wilhelm Graf von, Eulogius und Alvar. Ein Abschnitt spanischer Kirchengeschichte aus der Zeit der Maurenherrschaft. Leipzig 1872. Ie 20.

**Blau**, Otto, Annalen bosnischer Kirchengeschichte bis 1244. Görlitz 1872. Ie 25.

**Bodenstedt**, Friedrich, Die Einführung des Christenthums in Armenien. Eine Vorlesung. Berlin 1850. Ie 28.

**Braun**, O., Die Eschatologie in den syrischen Kirchen. [A. aus der Zeitschrift für kath. Theologie XVI. Jahrg. 1892 p. 273—312.] [1892.] Ie 33.

[**Вулгакъ**, H.,] Православный къ неправославному. Лейпцигъ 1861. Ie 35.

**Canones** et decreta, Sacrosancti et oecumenici concilii Tridentini ... Quod in hac editione praestitum sit sequens Philippi Chiffletii ... praefatio indicabit. Parisiis o. J. Ie 37.

**Casartelli**, [L. C.], The Catholic Church in Japan. [Foreign Mission Series.] London o. J. Ie 38.

**Casaubonus**, Isaacus, Ad Frontonem Ducaeum ... epistola; in qua de Apologia disseritur communi Iesuitarum nomine ante aliquot menses Lutetiae Parisiorum edita. Londinii 1611. Ie 39.

**Caspari**, Ch. Ed., Chronologisch-geographische Einleitung in das Leben Jesu Christi. Hamburg 1869. Ie 40.

**Cassel**, Paulus, Panthera-Stada-Onokotes Caricaturnamen Christi unter Juden und Heiden. Ein kirchengeschichtliches Sendschreiben an Frederic W. Farrar. Berlin 1875. Ie 45.

**Chevalier**, Ulysse, Repertorium hymnologicum. Catalogue des chants, hymnes, proses, séquences, tropes en usage dans l'église latine depuis les origines jusqu'à nos jours. Tome I. A—K (N$^{os}$ 1—9935). Tome II. L—Z (N$^{os}$ 9936—22256). Extrait des Analecta Bollandiana. Louvain 1892. 1897. = Ah 5$^{b}$.

**Хвольсонъ**, Д., Послѣдняя пасхальная вечеря Іисуса Христа и день его смерти. [Изъ журнала «Христіанскаго Чтенія» 1875 г.] С.-Петербургъ 1875. Ie 54.

—, Д. А., Послѣдняя пасхальная вечеря Іисуса Христа и день его смерти. Отвѣтъ на статью о. архимандрита Виталія Гречулевича. С.-Петербургъ 1878. Ie 55.

**Chwolson**, D., Das letzte Passamahl Christi und der Tag seines Todes. [= MAP. VII$^{e}$ Série. Tome XLI, No. 1.] St.-Pétersbourg 1892. Ie 56. 4°.

**Correspondence** respecting the Rights and Privileges of the Latin and Greek Churches in Turkey. Presented to both Houses of Parliament by command of Her Majesty. 1854. Part I—III. 2 voll. London [1854]. Ie 62. 2°.

**Dashian**, P. J., Zur Abgar-Sage. [SA. aus der WZKM. IV. Band, Heft 1, 2, 3.] [Wien 1890.] Ie 72.

**Déclaration** du clergé de France de 1682, rédigée par J. B. Bossuet; suivie des édits d'Henri IV, de Louis XV, de la bulle de Clément XIV, etc., contre les Jesuites, et de leur histoire abrégée, par Diderot. Quatrième édition. 3$^{e}$. tirage. Paris 1826. Ie 75.

**Delitzsch**, Franz, Ein Tag in Capernaum. Zweite bereicherte Auflage. Leipzig 1873. Ie 78.

**Ebrard**, August, Bonifatius der Zerstörer des columbanischen Kirchentums auf dem Festlande. Ein Nachtrag zu dem Werke: „Die iroschottische Missionskirche." Gütersloh 1882. Ie 83.

**Flügel**, Gustav, Mani, seine Lehre und seine Schriften s. De 5751.

**Germann**, W., Die Kirche der Thomaschristen. Ein Beitrag zur Geschichte der orientalischen Kirchen. Gütersloh 1877. [Eingeheftet ist die Recension des Werkes im Literarischen Centralblatt, 1877, Nr. 15, Spalte 489 ff.] Ie 95.

**Gomarus**, Franciscus, Examen controversiarum de genealogia Christi ... Item; De Euangelio Matthaei Hebraico, Dissertatio. Groningae 1631. an De 1305.

**Grimm**, Joseph, Die Samariter und ihre Stellung in der Weltgeschichte. (Mit besonderer Rücksicht auf Simon den Magier.) Ein Beitrag zur Kirchengeschichte. München 1854. Ie 105.

**Hooker**, Richard, The Laws of Ecclesiastical Polity Books I—IV. With an Introduction by Henry Morley. London 1888. [Morley's Universal Library. 57.] Ie 120.

**Karapet Ter-Mkrttschian**, Die Paulikianer im byzantinischen Kaiserreiche und verwandte ketzerische Erscheinungen in Armenien. Leipzig 1893. Ie 135.

**Kessler**, Konrad, Mani. Forschungen über die manichäische Religion. Ein Beitrag zur vergleichenden Religionsgeschichte des Orients. 1. Band. Voruntersuchungen und Quellen. Berlin 1889. Ie 142.

**Khayyath**, Georgius Ebedjesu, Syri Orientales, seu Chaldaei, Nestoriani et Romanorum pontificum primatus. Commentatio Historico-philologico-theologica. Romae 1870. Ie 148.

***Kleyn***, *Hendrik Gerrit*, Jacobus Baradaeüs de Stichter der Syrische Monophysietische *Kerk. [Diss.] Leiden 1882.* Ie 155.

**Koch**, Adolf, Über einen weiteren gedruckten Ablassbrief vom Jahre 1455. [A. aus der Zeitschrift für Kirchen-Geschichte V, 4, p. 634—635.] an Ie 180.

**La Croze**, M. V., Histoire du christianisme des Indes. La Haye 1724. Ie 165.

—, Maturin Veyssiere, Historische Beschreibung des Zustandes der christlichen Religion in Ethiopien und Armenien ... aus dem Frantzösischen ins Deutsche übersetzt von Aldinor. Dantzig 1740. Ie 168.

**Lommatzsch**, Carolus Henricus Eduardus, De origine et progressu haeresis Origenianae partic. I. [Gelegenheitsschrift.] Lipsiae 1846. Ie 175. 4°.

**Loofs**, F., Der Beiname des Apostels der Deutschen nebst einer Mitteilung über Bonifatii ep. 22 bei Jaffé Bibl. rer. Germ. III, 81. [A. aus Zeitschrift für Kirchen-Geschichte V, 4, p. 623—631.] 1882. Ie 180.

**Matthes**, K. C. A., Die edessenische Abgarsage auf ihre Fortbildung untersucht. Leipzig 1882. Ie 190.

**Meissas**, L'abbé de, Évangélisation des Gaules. 4 Hefte in 1 Vol. Heft 1 und 2: Extrait des Comptes Rendus du Congrès tenu ... par la Société Française d'Archéologie. Tours 1877, Paris, Le Mans 1878. Ie 200.

**Milner**, John, The End of Religious Controversy in a friendly Correspondence between a Religious Society of Protestants and a Catholic Divine ... Enlarged by the learned Author, and edited by the late William Eusebius Andrews. Dublin o. J. Ie 204.

**Montpellier**, Brueys de, Defense du culte exterieur de l'eglise catholique ... Avec la réfutation des deux Réponses faites à l'Examen des raisons qui ont donné lieu à la séparation des Protestans; ou l'on répond principalement à ce que M. Jurieux a allegué contre l'adoration du Saint Sacrement de l'Eucharistie. A Amsterdam 1686. Ie 208.

**Mormons**, The: or Latter-Day Saints. With Memoirs of the Life and Death of Joseph Smith, the „American Mahomet". London o. J. Ie 212.

**Mosheim**, Joh. Lorentz von, Erzählung der neuesten chinesischen Kirchengeschichte. Rostock 1748. an Ai 69.

**Müllern**, Johannes Georgius, Disputatio de ecclesia Maronitarum. [Diss.] Jenae 1668. Ie 215.

**Nève**, F., Établissement et destruction de la première chrétienté dans la Chine. [Extrait de la Revue catholique. Novembre et Décembre 1846.] Louvain 1846. Ie 225.

—, Félix, Revue des sources nouvelles pour l'étude de l'antiquité chrétienne en Orient. [Édition revue et augmentée des articles publiés dans la Revue catholique (3e série, tome III; Nouv. série, tome I, — 1851 et 1852) sous le titre de: Quelques souvenirs de l'antiquité chrétienne en Orient.] Louvain 1852. Ie 226.

— — Constantin et Théodose devant les églises orientales. [Extrait de la Revue catholique, tome III, Ve série, année 1857.] Louvain-Bruxelles 1857. Ie 227.

— — L'église d'Orient et son histoire d'après les monuments syriaques. [Extrait des Annales de Philosophie chrétienne, nos de Mars et Avril 1860, 5e série, t. I, pp. 165 et 245.] Paris 1860. Ie 228.

— — Saint Jean de Damas et son influence en Orient sous les premiers khalifes. [Extrait de la Revue Belge et Étrangère (Nouvelle série de La Belgique, t. XII, *1861).] Bruxelles 1861.* Ie 229.

**Oertelius**, Io. Gottofr., Theologia Aethiopum ex liturgiis fidei confessionibus aliisque ... scriptis congesta et cum necessariis indicibus instructa. Wittebergae 1746. Ie 240.

**Pitzipios**, Jaques G., L'église orientale. Exposé historique de la séparation et de sa réunion avec celle de Rome ... Partie I—III. Rome 1855. Ie 250.

**Quellen**, Ungedruckte, unbeachtete und wenig beachtete, zur Geschichte des Taufsymbols und der Glaubensregel, herausgegeben und in Abhandlungen erläutert von C. P. Caspari. I—III. Universitätsprogramme. 2 voll. Christiania 1866. 1869. 1875. Ie 265.

— Alte und neue, zur Geschichte des Taufsymbols und der Glaubensregel. Von C. P. Caspari. Christiania 1879. Ie 266.

**Reflexioner** öfver de nyligen uppdagade Swedenborgs drömmar 1744 hvilka derjemte oförändrade bifogas. Stockholm 1860. Ie 272.

**Reiske**, Io. Iacobus, Libellus, quo ... Io. Augusto Ernestio gratulatur eamque per occasionem de quibusdam e Libanio repetitis argumentis ad historiam ecclesiasticam Christianam pertinentibus imprimis de optimo episcopo disserit. Lipsiae [1759]. Ie 280.

**Renan**, Ernest, Vie de Jésus. (Édition populaire.) Trente-huitième édition. Paris 1891. Ie 286.

**[Renaudot**, E.,] Historia patriarcharum Alexandrinorum Jacobitarum a d. Marco usque ad finem saeculi XIII cum catalogo sequentium patriarcharum ... Accedit Epitome Historiae Muhamedanae ad illustrandas res Aegyptiacas. Parisiis 1713. Ie 290. 4°.

**Riant**, le comte, Le martyre de Thiemon de Salzbourg (28 septembre 1102). Extrait de la Revue des questions historiques, janvier 1886. T. XXXIX, p. 218—237. Paris 1886. Ie 296. 4°.

**Roscoe**, William, The Life and Pontificate of Leo the Tenth. London 1875. Ie 300.

**[Seyffarth**, Gustav,] Unumstösslicher Beweis dass im Jahre 3446 vor Christus am 7. September die Sündfluth geendet habe und die Alphabete aller Völker erfunden worden seien. Ein Beitrag zur Kirchengeschichte des alten Testamentes und zur Vierten Säcularfeier des Typendruckes. Leipzig 1840. Ie 310.

**Silbernagl**, Isidor, Verfassung und gegenwärtiger Bestand sämmtlicher Kirchen des Orients. Eine canonistisch-statistische Abhandlung. Landshut 1865. Ie 320.

**Stampfer**, Cölestin, Erstes kirchengeschichtliches Fragment über Vinstgau. [Gymnasialprogramm.] Bozen 1860. Ie 335.

**Synodus** provincialis a reverendissimo domino D. patriarcha Antiocheno ... una cum ... Josepho Simonio Assemano sedis apostolicae ablegato in monte Libano celebrata anno 1736 ... Clemente XII. pont. max. Romae 1820. Ie 345. 4°.

**Thauler**, Joannes, De vita et passione salvatoris nostri Jesu Christi piissima exercitia. Juxta primam versionem latinam denuo impressa. Coloniae 1857. Ie 355.

**Thiersant**, P. Dabry de, Le catholicisme en Chine au VIII^e^ siècle de notre ère avec une nouvelle traduction de l'inscription de Sy-ngan-fou. Accompagnée d'une grande Planche ... Paris 1877. Ie 358. 4°.

**Trommler**, Carl Heinrich, Abbildung der Jacobitischen oder Coptischen Kirche ... nebst ... einer Vorrede Joh. Georg Walchs. Jena 1749. an Ai 69.

***Vansleb**, J. M., Histoire de l'église* d'Alexandrie fondée par S. Marc, que nous appelons *celle des Jacobites-Coptes* d'Egypte. Paris 1677. Ie 350.

**W[eidner]**, I. L., Jubileum sive Speculum Jesuiticum, exhibens praecipua Iesuitarum scelera ... ex variis Historiis, imprimis verò pontificiis collecta; cum Mantissis aliquot & Indice rerum; operâ & studio I. L. W. O. P. o. O. 1643. Ie 380.

**Whitehouse**, Thomas, Lingerings of Light in a Dark Land: being Researches into the Past History and Present Condition of the Syrian Church of Malabar. London 1873. Ie 385.

**Wiedemann**, Alfred, Die gnostische Silbertafel von Badenweiler. [A.] o. O. u. J. Ie 388. 4°.

## Mission.

### a) Allgemeines.

**Herald**, The Missionary. Vol. XVIII—XLIII, 1—5. 7. 26 voll. Boston 1822—1847. Ie 400.

**Jerusalem Intelligence**, The. No. 1—3. Jerusalem 1858. Ie 405.

**Macfarlane**, James, Report to the General Assembly of the Church of Scotland by the Committee for the Propagation of the Gospel in Foreign Parts, especially in India. Edinburgh 1854. Ie 412.

**Magazine**, Brahmunical. The Missionary & the Brahmun. No. 1. 3. 2 voll. o. O. 1821. Ie 415.

**Proceedings** of the Church Missionary Society for Africa and the East. Fifty-fourth year 1852—1853. London. Ie 422.

**Record**, The Bombay Church Missionary. I, 8. 9. 11. 12. II. [No. 1—10 doppelt] III. IV. 4 voll. Bombay 1848—1851. Ie 430.

**Report** of the American Board of Commissioners for Foreign Missions. 1—10. 13. 18. 20. 23. 25—32. 34—37. 6 voll. Boston 1822—1846. Ie 440.

— of the Bombay Auxiliary Bible Society for 1848. Bombay 1849. Ie 443.

— of the Bombay Auxiliary Church Missionary Society for the year 1848. 1850. 1851. 2 voll. Bombay 1849. 1851. 1852. Ie 445.

—, The Annual, of the Bombay Auxiliary Missionary Society of the Free Church of Scotland for 1848. Bombay 1849. Ie 448.

—, Annual, of the Bombay Tract and Book Society. 20. 22. 26. 2 voll. Bombay 1849. 1851. 1854. Ie 452.

—, The Twenty-third, of the Calcutta Christian Tract and Book Society. Calcutta 1853. Ie 455.

—, The, of the Directors to the Sixtieth General Meeting of the Missionary Society usually called the London Missionary Society. London 1854. Ie 460.

— of the Free Church Mission at Puna, 1853. Ie 465.

— of the German Evangelical Mission, in the Canara, Southern Mahrattha and Malayalam Provinces; and on the Nilagiris. IX. XI. 2 voll. Bangalore 1849. 1851. Ie 468.

— of the Incorporated Society for the Propagation of the Gospel in Foreign Parts, for the year 1853. London 1853. Ie 472.

— on Foreign Missions. May 1854. [Free Church of Scotland.] Edinburgh. Ie 480.

**Spectator**, The Oriental Christian, for 1851. Vol. II. Third Series. Vol. XXII from commencement. 1852. Vol. III. Third Series. No. 1. 4. 2 voll. Bombay 1851. *1852.* Ie 500.

**Summary,** The Overland, of the Oriental Christian Spectator. Nr. 96. 97. 106. 114. 115. 117. 119. 138. Bombay 1850. 1851. 1852. 1854. Ie 501. 4°.

b) Einzelschriften.

**Beke,** Charles T., Christianity among the Gallas. (From the British Magazine for December, 1847.) Ie 515.

**Biernatzki,** K. L., Beiträge zur Kunde China's und Ostasiens, in besonderer Beziehung auf die Missionssache. Band I, 1. Kassel 1853. Ie 520.

**Condition,** Present, and Prospects of the Mission to Western India. [Church Missionary Society.] o. O. 1846. Ie 530. 4°.

**Crawford,** Henry, To the Editor [of the Daily News]. Jerusalem 1858. an Ie 405.

**Gosche,** Richard, Sendschreiben an Herrn Professor Dr. Fr. Zarncke ... über einen getauften Juden Paulus Aemilius und was mit ihm zusammenhängt. Guben 1872. Ie 560.

**Hawes,** Joel, The Help of the Lord, the Seal of the Missionary Work. A Sermon, preached at New Haven, Ct., Sept. 8, 1846, before the American Board of Commissioners for Foreign Missions, at their thirty-seventh Annual Meeting. Boston 1846. Ie 570.

**Langlès,** L., Notice des travaux littéraires des missionnaires anglais dans l'Inde. [Extrait des Annales Encyclopédiques, année 1817.] Paris 1817. Ie 600.

**Lettres** edifiantes et curieuses ecrites des missions etrangeres par quelques Missionnaires de la Compagnie de Jesus. Recueil I—X. 8 voll. Paris 1707—1713. Ie 610.

**Long,** James, Hand-Book of Bengal Missions, in connexion with the Church of England. Together with an Account of General Educational Efforts in North India. London 1848. Ie 620.

**Mason,** Eleanor, Dr. and Mrs. Mason's Land Leases in Toungoo. Rangoon 1874. Ie 630.

**Progress** of the African Mission, consisting of Messrs. Richardson, Barth, and Overweg, to Central Africa. [Read before the Royal Geographical Society of London ... 1851.] Ie 655.

**Results,** The, of Missionary Labour in India. [Reprinted from the Calcutta Review of October, 1851.] London 1852. Ie 665.

**Schmid,** Bernhard, An Appeal particularly to those who have hitherto not directed their attention to Religion and the Mission Work. [Ootacamund Mission No. I.] Bombay 1849. Ie 680.

**Smith,** William, Dwij: The Conversion of a Brahman to the Faith of Christ. London 1850. Ie 690.

**Stuart,** Moses, Sermon at the Ordination of the Rev. William G. Schauffler as Missionary to the Jews. [Third edition.] Boston 1845. Ie 705.

**Terell,** Ioannes, Juden Tauff. Das ist / Bericht und Weise / Welcher nach Zwene nach dem Fleisch geborne Jüden / ... im Hohen Stifft zu Halberstadt ... durch die heilige Tauff / demselbigen / ... einvorleibet worden ... Helmstadt [1605]. an Dh 1890.

**Tracts,** Missionary. No. 1. 2. [American Board of Commissioners for Foreign Missions.] Boston 1846. Ie 720.

***Wilson, John, The Evangelization of India.*** [Defekt; es fehlen S. 1—208.] Edinburgh *1849.* Ie 735.

# If
## Dogmatisches, Praktisches, Erbauliches.

**Berggren**, Jacob, Jesu sista Påskamåltid med sina Lärjungar. Lund 1867. If 20. 4°.

**Book**, The, of Common Prayer s. Bb 1376.

**Bunyan**, John, The Pilgrim's Progress as originally published. Being a Facsimile Reproduction of the first edition. London o. J. If 28.

**Conventuel**, Léon Portes Mineur, Petite histoire sur les translations prodigieuses de la sainte maison Nazaréenne. Bologne 1863. If 32.

**Erasmus** Roterodamus, Enchiridion militis Christiani, saluberrimis praeceptis refertum. Ejusdem de praeparatione ad mortem liber, cum aliis nonnullis. Cantabrigiae 1685. If 50.

**Grotius**, Hugo, De veritate religionis Christianae. Cum Notulis Joannis Clerici; accesserunt ejusdem de eligenda inter Christianos dissentientes Sententia, & contra Indifferentiam Religionum, libri duo. Editio novissima, ex collatione optimorum exemplarium emendata. Londini 1755. If 67.

**Guadagnolus**, Philippus, Apologia pro christiana religione, qua ... respondetur ad objectiones Ahmed filii Zin Alabedin, Persae Asphahensis, contentas in Libro inscripto Politor speculi. Romae 1631. If 70.

**Jesus** the Messiah. London 1872. If 85.

**Luther**, Martinus, Das Jhesus Christus eyn geborner Jude sey. Wittemberg 1523. If 105.

**Molina**, Ludovicus, Concordia liberi arbitrii cum gratiae donis, divina praescientia, providentia, praedestinatione et reprobatione altera sui parte auctior ... Accedit nunc Appendix ad hanc Concordiam. Parisiis 1876. If 112.

**Schmidthammer**, Wilhelm, Der Glaube an Jesum Christum. Predigten. Magdeburg 1825. If 155.

**Stephani**, Heinrich, Moses und Christus oder die Vermengung des Judenthumes mit dem Christenthume als Schuld der bisjetzt vereitelten Erlösung der Menschheit von der Knechtschaft der Sünde. Leipzig 1836. If 170.

**Thomas** a Kempis, De imitatione Christi libri quatuor ad fidem codicis De Advocatis recensi. Berolini 1862. If 180.

**Voecler**, I. A. G., De eo, an bene actum sit scriptis Vet. et Nov. Test. sacris omnibus ac singulis cum imperitorum multitudine communicandis, commentatio. Lipsiae 1823. If 190.

**Volkmar**, G., Ueber das Recht des Natürlichen im Christenthum. (Aus den „Reformblättern" 1867, Nr. 17.) [SA.] If 198.

**Wann**, Paulus, Quadragesimale sive Tractatulus Pauli Wăn doctoris sacre theologie * De preservatione hominis a peccato. an Ib 795. 4°.

**Weise**, Guilielmus Christianus Gottlob, De more Domini acceptos a magistris Iudaicis loquendi ac disserendi modos sapienter emendandi. [Diss.] Vitembergae 1792. If 210.

# K. Rechts- und Staatswissenschaft.

## a) Allgemeines.

**Barclay,** Robert, The Silver Question and the Gold Question. London 1885. K 10.

**Blum,** Jacob, Ein Wort zur Zeit über die Verhältnisse der bürgerlichen Gesellschaft... [pp. 1—64, unvollständig.] Drohobycz 1889. K 15.

**Buchner,** Andreas, Über das ethische Element im Rechtsprincip. [Festrede.] München 1848. = Ae 115. 4°.

**Liebig,** Justus Freiherr von, Rede in der öffentlichen Sitzung der k. Akademie der Wissenschaften am 28. März 1860 zur Feier ihres 101. Stiftungstages. München 1860. = Ae 115. 4°.

**Mitteilungen** der Gesellschaft für vergleichende Rechts- und Staatswissenschaft zu Berlin in deren Auftrage herausgegeben von Max Beneke und Stephan Kekule von Stradonitz. Erster Jahrgang. Heft 1—4. 3 Fasc. Berlin 1895. 1896. K 65.

**More,** Thomas, Utopia. [Cassell's National Library.] London, Paris, New York & Melbourne 1890. K 70.

**Осиповъ,** А., Брачное право древняго востока. Выпускъ первый. Казань 1872. K 80.

**Pauthier,** G., Mémoire d'un bibliophile présenté à la cour impériale de Paris sur la question de savoir si un ouvrage imprimé, vendu comme complet, ayant été reconnu incomplet à la livraison, le vendeur est en droit de la faire accepter complété par des feuillets manuscrits. Paris 1859. K 90.

**Planck,** Julius Wilhelm v., Über die historische Methode auf dem Gebiet des deutschen Civilprozessrechts. Festrede. München 1889. = Ae 115. 4°.

## b) Jüdisch.

**Anton,** Carl, Einleitung in die rabbinischen Rechte dabey insonderheit von einem Judeneide wie solchen eine christliche Obrigkeit am verbindlichsten abnehmen kann umständlich ist gehandelt worden. Braunschweig 1756. K 130.

**Auerbach,** Leopold, Das jüdische Obligationenrecht nach den Quellen und mit besonderer Berücksichtigung des römischen und deutschen Rechts systematisch dargestellt. 1. Band. Berlin 1870. K 145.

**Frankel,** Z., Grundlinien des mosaisch-talmudischen Eherechts. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckelscher Stiftung".] Breslau 1860. = Ah 20. 4°.

**Goltein,** E., Das Vergeltungsprincip im biblischen und talmudischen Strafrecht. [Diss.] Halle 1891. K 175.

**Graetz,** H., Das Sikarikon-Gesetz. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars Fraenckel'scher Stiftung.] Breslau 1892. = Ah 20.

**Hüllmann,** Karl Dietrich, Staatsverfassung der Israeliten. Leipzig 1834. K 190.

**Michaelis,** Ioannes David, Commentatio de mente et ratione legis Mosaicae usuram prohibentis. Erfurti 1746. K 225.

— Johann David, Abhandlung von den Ehegesetzen Mosis welche die Heyrathen in die nahe Freundschaft untersagen. Zweite und vermehrte Auflage. Göttingen 1768. K 227.

— — *Mosaisches Recht. Theil I—VI.* 6 voll. Frankfurt am Mayn 1770—1775. K 228.

**Saalschütz**, J. L., Das Mosaische Recht, mit Berücksichtigung des spätern Jüdischen. Berlin 1848. K 270.

**Seldenus**, Joannes, De jure naturali et gentium, juxta disciplinam Ebraeorum, libri septem. Accessit novae huic editioni index accuratus. Argentorati 1665. K 280.

— — Uxor ebraica, seu de nuptiis et divortiis ex jure civili, id est, divino et talmudico, veterum Ebraeorum, libri tres. Ejusdem de successionibus ad leges Ebraeorum in bona defunctorum. Liber singularis: in pontificatum libri duo. Editio nova. Francofurti ad Oderam 1673. K 281.

c) Muhammedanisch.

**Anderlind**, Leo, Ueber die ländlichen Arbeiter in Palästina. [SA. aus „Der Arbeiterfreund" Heft 2 Jahrg. 1884.] K 315.

**Berchem**, M. van, La propriété territoriale et l'impôt foncier sous les premiers califes. Étude sur l'impôt du Kharâg ... [Diss.] Genève 1886. K 330.

**Berg**, L. W. C. van den, De contractu „do ut des" (بيع) jure Mohammedano. Lugduni-Batavorum 1868. K 340.

— — De Beginselen van het Mohammedaansche Recht, volgens de imâm's Aboe Hanîfat en asj-Sjâfe'î. Batavia | 's Gravenhage 1874. K 343.

— — Mohammedaansch Recht en Adat. [Overgedrukt uit het Tijdschrift: „Het Recht in N. I."] o. O. u. J. K 345.

— — Zelfverdediging. [Overgedrukt uit de Indische Gids. October 1884.] K 346.

**Callenberg**, Jo. Henr., Juris circa Christianos Muhammedici particulae. E codicibus Moslemorum eruit. Editio secunda. Halae 1741. K 356.

**Friedrichs**, Karl, Das Eherecht des Islam nach den Lehren Schāficīs, Abū Hanīfahs und der Schīcah. [SA. aus Zeitschrift für vergleichende Rechtswissenschaft. VII. Band. Stuttgart 1887.] K 375.

**Гиргасъ**, Владиміръ, Нрава Христіанъ на востокѣ по мусульманскимъ законамъ. [Diss.] Санктпетербургъ 1865. K 385.

**Goldziher**, Ign., Muhammedanisches Recht in Theorie und Wirklichkeit. [SA. aus Zeitschrift für vergleichende Rechtswissenschaft VIII. Band.] K 392.

**Hammer-Purgstall**, Baron Jos. von, Ueber die rechtmässige Thronfolge nach den Begriffen des moslimischen Staatsrechtes, besonders in Bezug auf das osmanische Reich. [A. aus den AWA. III. Bd. Abth. III.] [Wien 1841.] K 405. 4°.

**Haneberg**, B., Das muslimische Kriegsrecht. [Aus den AMA. I. Cl. XII. Bd. II. Abth.] München 1871. K 410. 4°.

**Juynboll**, Theodoor Willem, De Hoofdregelen der Sjafi'itische Leer van het Pandrecht met een Onderzoek naar haar Ontstaan en naar haren Invloed in Ned.-Indië. [Diss.] Leiden 1893. K 420.

**Kohler**, Jos., Die Commenda im islamitischen Rechte. Ein Beitrag zur Geschichte des Handelsrechts. Würzburg 1885. K 430.

— — Moderne Rechtsfragen bei islamitischen Juristen. Ein Beitrag zu ihrer Lösung. Würzburg 1885. K 431.

**Kremer**, A. Freiherr v., Ueber das Einnahmebudget des Abbassiden-Reiches vom Jahre 306. H. (918—919.) [SA. aus dem XXXVI. Bande der DWA.] Wien 1887.

K 440. 4°.

**Macnaghten**, William Hay, Principles s. K 665.

**Müller**, Marc. Jos., Ueber die oberste Herrschergewalt nach dem moslimischen Staatsrecht. [Aus den AMA. IV. Bd. Abth. III.] [München 1847.] K 455. 4°.

— Dasselbe. an K 405. 4°.

**Rumsey**, Almaric, Moohummudan Law of Inheritance, and Rights and Relations affecting it. Sunni Doctrine. London 1880. K 485.

**Sachau**, Ed., Zur ältesten Geschichte des Muhammedanischen Rechts. [SA. aus dem Juniheft des Jahrgangs 1870 der SWA. LXV. Bd.] Wien 1870. K 490.

**Sautayra** et Cherbonneau, Eug., Droit musulman. Du statut personnel et des successions. Tome I. Paris 1873. K 505.

**Sneuck Hurgronje**, C., Mr. L. W. C. van den Berg's Beoefening van het Mohammedaansche Recht [I.] II. 2 voll. Amsterdam 1884. K 520.

**Testa**, Aemilius Fredericus Eliodorus, Specimen juris inaugurale de conjugiis jure moslimico. [Diss.] Lugduni Batavorum 1843. K 540.

**Tischendorf**, Paul Andreas von, Über das System der Lehen in den moslemischen Staaten besonders im Osmanischen Staate. [Diss.] Leipzig 1871. K 549.

— — Das Lehnswesen in den moslemischen Staaten insbesondere im osmanischen Reiche. Mit dem Gesetzbuche der Lehen unter Sultan Ahmed I. Leipzig 1872. K 550.

**Торнау**, Николай, Изложеніе началъ мусульманскаго законовѣдѣнія. Санктпетербургъ 1850. K 560. 4°.

— — Дорнъ, Разборъ сочиненія Николая Торнау, подъ заглавіемъ: Изложеніе началъ мусульманскаго законовѣдѣнія, С.-Петербургъ, 1850. o. O. u. J. K 561.

**Tornauw**, Nicolaus von, Das moslemische Recht aus den Quellen dargestellt. Leipzig 1855. K 562.

d) Indisch.

**Baines**, J. A., General Report s. K 592a. 2°.

**Beverley**, H., Report on the Census of Bengal 1872. Calcutta 1872. K 585. 2°.

**Census** of India, 1891. General Tables for British Provinces and Feudatory States. Vol. I. II. 2 voll. London 1892. 1893. K 592. 2°.

— Baines, J. A., General Report [on the] Census of India, 1891. London 1893. K 592a. 2°.

**Directions** for Revenue Officers in the North-Western Provinces of the Bengal Presidency. Calcutta 1850. K 600. 4°.

**Eden**, Ashley, Evidence, taken before the Indigo Commission sitting in Calcutta. Calcutta 1860. K 604.

**Ewald**, Alex. Charles, The Guide to the Indian Civil Service, containing Directions for Candidates, Standards of Qualification, Salaries, and Specimens of Examination Papers. London o. J. K 607.

**Fonblanque**, Albany de, How we are governed. A Handbook of the Constitution, Government, Laws, and Power of the British Empire. The sixteenth edition, revised and re-edited by W. J. Gordon. London and New York 1889. K 615.

**[Fortune**, Robert], Report upon the Tea Plantations in the North Western Provinces. *[Extracted from* the Selections from Public Correspondence, Vol. II., Part XI.] *Agra 1851.* K 618.

**Fraser,** Alexander, Statistical Report on the District of Goorgaon. Agra 1849. K 620.

**Jameson,** William, Report on the Government Tea Plantations in Kumaon and Gurhwal. [From Vol. VI, Part II, Journal of the Agricultural and Horticultural Society of India.] Calcutta 1848. K 640.

**Kalthoff,** Io. Henricus, Ius matrimonii veterum Indorum cum eodem Hebraeorum iure subinde comparatum. [Diss.] Bonn 1829. K 650.

**Kinloch,** Charles Walter, Statistical Report of the District of Futtehpore. Calcutta 1852. K 655. 2°.

**Macnaghten,** William Hay, Principles of Hindu and Mohammadan Law ... edited by H. H. Wilson. London 1860. K 665.

**Mayr,** Aurel, Das indische Erbrecht. Wien 1873. K 672.

**Montgomery,** Robert, Statistical Report on the District of Cawnpoor. Calcutta 1849. K 676. 2°.

**Notes** on Buddhist Law by the Judicial Commissioner, British Burma. Rangoon 1882. K 692.

**Report,** General, on Public Instruction, in the Lower Provinces of the Bengal Presidency, for 1846-47 — for 1847-48. Calcutta 1847. 1848. K 720.

— General, on Public Instruction, in the North Western Provinces of the Bengal Presidency for 1844-45 — for 1845-46 — for 1846-47 — for 1847-48 — for 1848-49 — for 1849-50. Agra 1846—1850. K 721.

— of the Indian Hemp Drugs Commission 1893—94. Vol. [I]—VII. [Dazu] Resolution. 8 voll. Simla, Calcutta 1894. 1895. K 723. 2°.

— on the Census of British India, taken on the 17th February 1881. Vol. I.—III. 3 voll. London 1883. K 724. 2°.

— of the Inspector of Prisons on the Management of the Jails, from 1845 to 1851, and on the Present State of Prison Discipline in the North Western Provinces. Agra 1852. K 725. 2°.

**Reports,** Ceylon Administration, 1889. Part IV. Miscellaneous. Colombo Museum. [Colombo 1890.] K 730. 2°.

**Rumsey,** Almaric, A Chart of Hindu Family Inheritance with an Explanatory Treatise. Second edition. London 1877. K 745.

**Shakespear,** A., Memoir on the Statistics of the North Western Provinces of the Bengal Presidency. Calcutta 1848. K 752. 4°.

**Statistics.** Financial Department [of the Government of Bengal]. Darjeeling 1885. 1886. K 758. 2°.

**Suggestions** for the Importation of Tea Makers, Implements, and Seeds, from China, into the North Western Provinces. Agra 1852. K 760.

**Thornton,** R., Memoir on the Statistics of Indigenous Education within the North Western Provinces of the Bengal Presidency. Calcutta 1850. K 762. 4°.

**Zolltarif,** Ostindischer. (Abdruck aus dem Preussischen Handelsarchiv.) [Berlin 1860.] K 765. 4°.

### e) Der übrige Orient.

**Frankfurter,** Oscar, Die rechtlichen und wirtschaftlichen Verhältnisse in Siam. Berlin 1896. K 785.

**Madier** de Montjau, Ed., De l'émigration des Chinois au point de vue des intérêts européens. Paris 1873. K 810.

**Möllendorff**, P. G. von, The Family Law of the Chinese, and its Comparative Relations with that of other Nations. Shanghai 1879. K 814.

— — Das chinesische Familienrecht. Schanghai 1895. K 815.

**Rosthorn**, A. de, On the Tea Cultivation in Western Ssŭch'uan and the Tea Trade with Tibet viâ Tachienlu. With Sketch Map. London 1895. K 835.

f) Amerika.

[**Kennedy**, J. C. G.,] Abstract of the Seventh Census [of the United States]. (Third edition.) [Washington 1851.] K 855. 2°.

**Stoerk**, Felix, Über die Rechtsverhältnisse der Indianer in den Vereinigten Staaten von Nord-Amerika. Greifswald 1891. K 860.

g) Europa (ausser Türkei).

**Gibert**, Eugène, Le mouvement économique en Portugal et le Vicomte de San Januario. [Extrait des Annales de l'Extrême-Orient.] Paris 1881. K 870. 4°.

**Handelsgesetzbuch**, Allgemeines Deutsches, nebst dem Gesetze vom 18. Juli 1884 betreffend die Kommanditgesellschaften auf Aktien und die Aktiengesellschaften. Textausgabe mit Anmerkungen und Sachregister. Berlin 1884. K 880.

**Hermann**, Fr. B. W. von, Ueber die Gliederung der Bevölkerung des Königreichs Bayern. Festrede. München 1855. = Ae 115. 4°.

— — Ueber den Anbau und Ertrag des Bodens im Königreiche Bayern. I. Abtheilung. Vortrag. München 1857. = Ae 115. 4°.

**Scheimpflug**, Karl, Bosnisches und Algerisches Agrarrecht. Vortrag gehalten im Juridisch-politischen Leseverein in Wien am 25. Februar 1882. [Autographiert.] K 930. 4°.

**Wilda**, Hans, Zur sicilischen Gesetzgebung, Steuer- und Finanzverwaltung unter Kaiser Friedrich II. und seinen normannischen Vorfahren ... [Diss.] Halle 1889. K 950.

---

# L. Philosophie

(Aesthetik, Ethik, Paedagogik).

a) Allgemeines.

**Asbóth**, Johann von, Reden des Abgeordneten Johann von Asbóth gegen die Auflassung des griechischen Unterrichts. Aus den Verhandlungen des Ungarischen Reichstages am 14. und 28. Januar 1890. Budapest 1890. L 15.

**Bachmann**, Johannes, „Es geht so nicht weiter!" Der hebräische Unterricht auf dem Gymnasium. Ein zeitgemässes Wort an unsere Unterrichtsbehörden. Berlin 1891. L 25.

**B[allantyne]**, J. R., s. Introduction L 92.

**Baker**, James H., University Ideals. [Milwaukee 1897.] L 27.

***Bastian***, Adolf, Die Seele indischer und hellenischer Philosophie in den Gespenstern *moderner Geisterscherei*. Berlin 1886. L 28.

**Bastian**, Adolf, Die Denkschöpfung umgebender Welt aus kosmogonischen Vorstellungen in Cultur und Uncultur. Berlin 1896. L 29.

**Bethe**, Wilhelm, Zum fremdsprachlichen Unterricht. Stade 1875. L 30.

**Deussen**, Paul, Allgemeine Geschichte der Philosophie mit besonderer Berücksichtigung der Religionen. 1. Band, 1. Abteilung: Allgemeine Einleitung und Philosophie des Veda bis auf die Upanishad's. Leipzig 1894. L 40.

**Eucken**, Rudolf, Geschichte der philosophischen Terminologie. Im Umriss dargestellt. Leipzig 1879. L 48.

**Fries**, Elias, Carl von Linnés Anteckningar öfver Nemesis divina. Inbjudnings-Skrift. Upsala 1848. L 55. 2°.

**Gladisch**, Aug., Einleitung in das Verständniss der Weltgeschichte. Posen 1844. L 65.

—, August, Die Religion und die Philosophie in ihrer weltgeschichtlichen Entwickelung und Stellung zu einander nach den Urkunden dargelegt. Breslau 1852. L 66.

**Harris**, James, A Dialogue concerning Art. [Reprints for the Pandits. No. I.] Allahabad 1850. L 75.

**Hartenstein**, Über den wissenschaftlichen Werth der aristotelischen Ethik. an Nd 185.

**Hartmann**, Anton Theodor, Über die Ideale weiblicher Schönheit bei den Morgenländern. Düsseldorf 1798. L 78.

**Hermann**, Conrad, Die ästhetischen Prinzipien des Versmaasses im Zusammenhang mit den allgemeinen Prinzipien der Kunst und des Schönen. Dresden 1865. L 85.

**Introduction**, An, to the Study of Logic. For the use of the Junior Classes in the Schools and Colleges of India. Mirzapore 1847. L 92.

**Krabinger**, Johann Georg, Die classischen Studien und ihre Gegner. Festrede. München 1853. = Ae 115. 4°.

**Metaphysics** and Mental Philosophy, Vol. I. [Reprints for the Pandits. No. 4.] Allahabad 1852. L 105.

**Method**, The, of Induction. [Reprints for the Pandits: No. III.] Mirzapore 1852. L 108.

**Outline**, An, of Metaphysical Enquiry, with special reference to the Phenomena of the Human Mind. Mirzapore 1848. L 112.

**Pascal**, [Blaise], Pensées sur la religion et sur quelques autres sujets. Nouvelle édition conforme au véritable texte de l'auteur et contenant les additions de Port-Royal indiquées par des crochets. Paris o. J. L 113.

**Prantl**, Carl, Die gegenwärtige Aufgabe der Philosophie. Festrede. München 1852. = Ae 115. 4°.

— — Über die geschichtlichen Vorstufen der neueren Rechtsphilosophie. Festrede. München 1858. = Ae 115. 4°.

— Carl von, Verstehen und Beurtheilen. Festgabe. München 1877. = Ae 115. 4°.

**Preger**, Wilhelm, Die Entfaltung der Idee des Menschen durch die Weltgeschichte. Vortrag. München 1870. = Ae 115. 4°.

**Propositions** philosophiques adressées aux savants de tous les pays, par un Oriental. Constantinople 1849. L 115.

**Renan**, Ernest, Averroès et l'averroïsme. Essai historique. s. De 6938.

**Report**, The Fifth Annual, of the Malta Protestant College, for the Education of the Inhabitants of the East and others. 1851—1852. London 1853. L 125.

**Revue** de l'instruction publique, de la littérature et des sciences en France et dans les pays étrangers. 25e année, No. 22. 31. 26e année, No. 6. Paris 1865. 1866. L 130. 2°.

— des cours littéraires de la France et de l'Étranger. 4e année. Numéro 16. 19—30. Paris 1866. 1867. L 131. 4°.

— des cours scientifiques de la France et de l'Étranger. 4e année. Numéro 16. 19—30. Paris 1866. 1867. L 132. 4°.

**Schoebel**, Charles, La philosophie positive présentée dans ses traits fondamentaux. Paris 1863. L 135.

**Soldan**, L., Zeitgeist und Schule. Vortrag, gehalten in der öffentlichen Sitzung des 10. deutsch-amerik. Lehrertages. Milwaukee, Wis. 1879. L 142.

**Thiersch**, Friedrich von, Ueber das Verhältniss der Akademie zur Schule. Rede. München 1858. = Ae 115. 4°.

### b) Jüdisch.

**Beer**, B., R. Joseph Ibn Zadik. Ein Beitrag zur Geschichte der Philosophie im zwölften Jahrhundert. (Aus Frankel's „Monatsschrift für Geschichte und Wissenschaft des Judenthums" besonders abgedruckt.) Leipzig 1854. L 160.

**Dukes**, Leopold, Philosophisches aus dem zehnten Jahrhundert s. L 332.

**Fassel**, Hirsch B., Tugend- und Rechtslehre, bearbeitet nach den Principien des Talmuds und nach der Form der Philosophie. Wien 1848. L 180.

**Gugenheimer**, Joseph, Die Religions-Philosophie des R. Abraham ben David ha-Levi nach dessen noch ungedruckter Schrift „Emuna rama" ... entwickelt. Augsburg 1850. L 188.

**Kaufmann**, David, Geschichte der Attributenlehre in der jüdischen Religionsphilosophie des Mittelalters von Saadja bis Maimûni. Gotha 1877. L 200.

**Munk**, S., Philosophie und philosophische Schriftsteller der Juden. Eine historische Skizze. Nach dem Französischen des S. Munk, mit erläuternden und ergänzenden Anmerkungen von B. Beer. Leipzig 1852. L 220.

— — Philosophy and Philosophical Authors of the Jews. A Historical Sketch with Explanatory Notes. Translated by Isidor Kalisch. Cincinnati 1881. L 221.

**Rosenthal**, Ludwig, Salomon Maimons Versuch über die Transcendentalphilosophie in seinem Verhältnis zu Kants transcendentaler Ästhetik und Analytik. [Diss.] Halle a. S. 1893. L 255.

**Wolff**, M., Bidrag till Filosofiens Historia med särskildt Hänseende till den Judiska Religionsfilosofien. Stockholm 1882. L 290.

### c) Muhammedanisch.

**Dieterici**, Friedrich, Die Propaedeutik der Araber im zehnten Jahrhundert. Berlin 1865. L 320.

— — Die Logik und Psychologie der Araber im zehnten Jahrhundert n. Chr. Leipzig 1868. L 321.

— — *Die* Anthropologie der Araber im zehnten Jahrhundert n. Chr. Leipzig 1871. L 322.

**Dieterici**, Friedrich, Die Lehre von der Weltseele bei den Arabern im X. Jahrhundert. Leipzig 1872. L 323.

— — Die Philosophie der Araber im X. Jahrhundert n. Chr. Erster Theil. Einleitung und Makrokosmus. Zweiter Theil. Mikrokosmus. Leipzig 1876. 1879. L 324.

— — Der Darwinismus im zehnten und neunzehnten Jahrhundert. Leipzig 1878. L 325.

— — Sur les études philosophiques des Arabes au X^me^ siècle. [Extrait des Actes du IV. Congrès international des Orientalistes.] Florence 1880. L 326.

**Dukes**, Leopold, Philosophisches aus dem zehnten Jahrhundert. Ein Beitrag zur Literaturgeschichte der Mohamedaner und Juden. Nakel 1868. L 332.

**Fell**, W., Ueber den Ursprung und die Entwickelung des höhern Unterrichtswesens bei den Muhammedanern. [Gymnasialprogramm.] Köln am Rhein 1883. L 340. 4°.

**Goldenthal**, J., Vortrag über den Einfluss der arabischen Philosophie auf das Mittelalter, mit Bezugnahme auf die Verhältnisse der Gegenwart, gehalten bei Eröffnung seiner akademischen Vorlesungen über das religionsphilosophische Werk Cusari am 9^ten^ Mai 1848. Wien 1848. L 350.

**Haneberg**, Daniel, Abhandlung über das Schul- und Lehrwesen der Muhamedaner im Mittelalter. München 1850. L 360. 4°.

**Horovitz**, S., Die Psychologie bei den jüdischen Religions-Philosophen des Mittelalters von Saadia bis Maimuni. Heft I: Die Psychologie Saadias. [= Jahres-Bericht des jüdisch-theologischen Seminars Fraenckel'scher Stiftung.] Breslau 1898. = Ah 20.

**Mohammed Saïd**, De l'instruction publique en Égypte et des réformes à y introduire. Le Caire 1888. L 390.

**Rapport**, Troisième, à son Altesse le Khédive sur l'Enseignement Public en Égypte. Année 1887. Le Caire 1888. L 415.

**Ritter**, Heinrich, Über unsere Kenntniss der Arabischen Philosophie und besonders über die Philosophie der orthodoxen Arabischen Dogmatiker. Göttingen 1844. L 420.

**Schmölders**, Auguste, Essai sur les écoles philosophiques chez les Arabes et notamment sur la doctrine d'Algazzali. Paris 1842. L 435.

**Смирновъ**, В., По вопросу о школьномъ образованіи инородцевъ-мусульманъ. [SA. aus Журналъ Министерства Народнаго Просвѣщенія. Часть CCXXII, Отд. 3.] L 450.

**Veth**, Petrus Joannes, Dissertatio de institutis Arabum erudiendae juventuti et literis promovendis inservientibus. Amstelodami 1843. L 465.

### d) Indisch.

[Alles hier Fehlende sieh unter Eb.]

**Apte**, Raghunat Narayan, The Doctrine of Máyá: its existence in the Vedánta Sútras and development in the later Vedánta. [The Sujna Gokulji Zala Vedant Prize Essay 1889.] Bombay 1896. L 475.

**Colebrooke**, H.-T., Essais sur la philosophie des Hindous, traduits de l'anglais et augmentés de textes Sanskrits et de notes nombreuses par G. Pauthier. Paris *1833.* L 495.

[**Müller**, Max], On Indian Logic. [Anhang zu Thomson's Laws of Thought. Third edition. London 1853.] o. O. u. J. L 540.

**Muir**, W., Report on the Indigenous Schools of Futtehpore. Calcutta 1852. L 545. 4°.

**Reid**, Henry Stewart, Report on Indigenous Education and Vernacular Schools, in Agra, Aligarh, Bareli, Etāwah, Farrukhābād, Mainpuri, Mathura, Shāhjahānpūr, for 1850—51. 1851—52. Agra 1852. 1853. L 560.

**Reports** and Proceedings of the Committee of the Madras School of Industrial Arts. Established May 1850. Madras 1853. L 565.

**Valentin**, Oscar, Shaḍdarśaneshu. En Religionsstudie. I. Prolegomena till den indiskt ortodoxa Filosofien. Stockholm [1899]. L 580.

### e) Der übrige Orient.

**Harlez**, Ch. de, L'école philosophique moderne de la Chine ou système de la nature (Sing-li). Bruxelles 1890. L 600. 4°.

### f) Griechische Philosophie.

**Alberts**, Otto, Aristotelische Philosophie in der türkischen Literatur des 11. Jahrhunderts s. Fa 3953.

**Gladisch**, Aug., Empedokles und die Aegypter. Eine historische Untersuchung. Mit Erläuterungen aus den aegyptischen Denkmälern von Heinrich Brugsch und Joseph Passalacqua. Leipzig 1858. L 715.

— August, Herakleitos und Zoroaster. Eine historische Untersuchung. Leipzig 1859. L 716.

**Müller**, August, Die Griechischen Philosophen in der Arabischen Überlieferung. Halis 1872. s. Ai 74.

**Reiske**, Io. Iacobus, De Zenobio sophista Antiocheno. [Gelegenheitsschrift.] Lipsiae [1759]. L 755.

**Renan**, E., De philosophia peripatetica apud Syros. Parisiis 1852. L 760.

### g) Mittlere und Neuere Philosophie.

**Bacon**, An Explanatory Version of Lord Bacon's Novum Organum. [Reprints for the Pandits: No. V.] Mirzapore 1852. L 800.

**Bardenhewer**, Otto, Ueber den Ursprung des von den Scholastikern benutzten Textes des Buches de causis. [SA.] L 812.

**Leibnitz**. Probe einer neuen Ausgabe des Leibnitz-Ludolfischen Briefwechsels. Von Friedrich Christian Matthiae. [Gymnasialprogramm.] Frankfurt am Mayn 1820. L 845.

**Spinoza**, Benedictus de, Opera quae supersunt omnia ... Edidit et praefatus est Carolus Hermannus Bruder. Vol. III. Lipsiae 1846. L 890.

# M. Historische Hilfswissenschaften.

## Ma
## Allgemeines und archivalische Wissenschaften.

## Mb
## Numismatik; mit Anhang: Gemmen, Medaillen, Siegel, Masse, Gewichte.

### A. Münzen.

a) Allgemeines.

**Biau**, O., Восточныя монеты Музея Императорскаго Общества Исторіи и Древностей въ Одессѣ. Die orientalischen Münzen des Museums der Kaiserlichen Historisch-Archäologischen Gesellschaft zu Odessa. Odessa 1876. Mb 25. 4°.

— — Nachlese orientalischer Münzen. [SA. aus dem VIII. Bande der „Numismatischen Zeitschrift" 1876.] [Wien 1876.] Mb 26.

**Catalogue** of the Collection of Oriental Coins belonging to Col. C. Seton Guthrie, R. E. Fasciculus I. Coins of the Amawī Khalīfehs. By Stanley Lane Poole. Hertford 1874. Mb 35.

**Chijs**, J. A. van der, Catalogus der Numismatische Afdeeling (Verzameling) (van het Museum) van het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen. Batavia 1869. Mb 45 und 45. 4°.

— — Dasselbe. Tweede Druk. Batavia 1877. Mb $45^2$.

— — Dasselbe. Derde Druk. Batavia | 's Hage 1886. Mb $45^3$.

— — Dasselbe. Vierde Druk. Batavia | 's Hage 1896. Mb $45^4$. 4°.

**Dorn**, B., Ueber einige der neuesten Münzerwerbungen des Asiatischen Museums. [Extrait du BAP. T. V. No. 9.] [Petersburg 1848.] Mb 55.

**Fraehn**, Chr. M., [Sammelbände von Aufsätzen über Münzkunde aus dem Bulletin scientifique publié par l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg Tome II. VII. IX. und dem Bulletin de la Classe historico-philologique de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg Tome II. III.]. 2 voll. Mb 69.

— — Das orientalische Münzkabinet der grossherzoglichen Universität Rostock, in einer skitzirten Uebersicht und mit Aushebung der Merkwürdigkeiten desselben. St. Petersburg 1842. Mb 70.

— — Für Freunde der Numismatik. [St. Petersb. Ztg. 1844, No. 80.] Mb 72. 4°.

**Frati**, Luigi, Delle antiche monete d'oro ritrovate in Reno nell' Agosto dell' anno 1857. Bologna 1857. Mb 76. 4°.

**Gagarine**, Prince Alexandre, Lettre à M. F. Soret, sur quelques monnaies orientales inédites de sa collection. Bruxelles 1862. Mb 80.

**Holmboe**, C. A., Om Praeget paa nogle i Norden fundne Guldmynter og Guldbracteater fra Oldtiden. (Aftryk af Forhandlinger i Videnskabsselskabet i Christiania 1858.) Christiania 1859. Mb 90.

— — Om Vildsviintypen paa galliske og indiske Mynter. (Særskilt aftrykt af Videnskab.-Selsk. Forhandlinger for 1868.) Mb 92.

**Holmboe**, C. A., Et Guldbracteat-Praeg, som ofte forekommer, forklaret. (Særskil: aftrykt af Vidensk.-Selsk. Forhandlinger for 1869.) Mb 9[illegible]

**Jahres-Bericht** der Numismatischen Gesellschaft in Wien über das Jahr 1878. 188[illegible] 1885. 3 voll. Wien 1879. 1881. 1886. Mb 10[illegible]

**Mémoires** de la Société d'Archéologie et de Numismatique s. Na 225.

**Minutoli**, H. C. v., Topographische Uebersicht der Ausgrabungen griechischer, römischer, arabischer und anderer Münzen und Kunstgegenstände, wie solche zu verschiedenen Zeiten in den Küstenländern des baltischen Meeres statt gehabt; zugleich als Andeutung über den Handelsverkehr der nordischen und morgenländischen Völker. Berlin 1843. Mb 12[illegible]

**Moeller**, J. H., Catalogus s. De 172. 4°.

**Monatsblatt** der Numismatischen Gesellschaft in Wien. Band I—V, 3. 4 voll. u. 3 Fasc. Wien 1891—1900. Mb 135. 4°.

[**Monatshefte**, Wiener Numismatische. Herausgegeben von G. A. Egger. I, 1.] [Wien 1865.] Mb 138.

**Nesselmann**, G. H. F., Nummorum orientalium, qui in Nummophylacio Academico Regimontano asservantur, definitio et explicatio. [Einladungsschrift.] Regimonti Prussorum 1846. Mb 145.

— — Die orientalischen Münzen des Akademischen Münzcabinets in Königsberg beschrieben. Leipzig 1858. Mb 146.

**Philippe de Saxe Cobourg et Gotha**, Prince, Curiosités orientales de mon cabinet numismatique. [I.] II. 2 voll. Bruxelles 1891. 1893. Mb 160.

**Poole**, Stanley Lane, Catalogue of the Collection of Oriental Coins belonging to Col. C. Seton Guthrie, R. E. Fasciculus I. Coins of the Amawī Khalifehs. Hertford 1874. = Mb 35.

— — Catalogue of Oriental Coins in the British Museum. Edited by Reginald Stuart Poole. Vol. I—IV. 4 voll. London 1875—1879. Mb 165.

— — Essays in Oriental Numismatics. Second Series. London 1877. Mb 166.

**Sawaszkiewicz**, L.-L., Le génie de l'Orient, commenté par ses monuments monétaires. Bruxelles 1846. Mb 190.

**Stickel**, G., Die Grossherzogliche morgenländische Münzsammlung in Jena. Eine Uebersicht. Jena 1846. Mb 200.

— Johann Gustav, Handbuch zur morgenländischen Münzkunde. Heft I. II. 2 voll. Leipzig 1845. 1870. Mb 201. 4°.

**Tiesenhausen**, W., Mélanges de numismatique orientale. Article I. II. Extrait de la Revue de la numismatique belge, 1875. Mb 210.

— — Обзоръ совершенныхъ въ Россіи трудовъ по восточной нумизматикѣ. С.-Петербургъ 1878. Mb 212.

— — Нумизматическія новинки. [Отдѣльный оттискъ изъ „Записокъ Восточн. Отдѣл. Имп. Русск. Археолог. Общ.“ Томъ VI, стр. 229—264.] Mb 215. 4°.

**Töply von Hohenwest**, Franz, Numismatik. Miscellen. Die Weihmünzen für Sammler. Graz 1893. Mb 221.

**Tornberg**, Carl Johan, och Hildebrand, Hans, Fölhagen-fyndet. Aftryck ur Antiqvarisk Tidskrift för Sverige, III. o. O. u. J. Mb 225.

**Tychsen**, T. C., De numis orientalibus in Bibliotheca Regia Gottingensi adservatis. Commentatio tertia numos Turcicos, Tataricos, Persicos, Georgianos, Indicos aliosque complectens. [E Comment. Societ. Gotting. hist. phil. tom. X.] [Gottingae 1789.] an Mb 630.

**Zeitschrift**, Numismatische, herausgegeben und redigirt von Christian Wilhelm Huber. Mitredacteur: Joseph Karabacek. (Bd. IV u. V: herausgegeben von der numismatischen Gesellschaft in Wien, redigirt von Joseph Karabacek; von Bd. VI an: herausgegeben von der numismatischen Gesellschaft in Wien durch deren Redactions-Comité.) Band 1. 4—30. 22 voll. 8° und 1 vol. 4° Tafeln zu Band 26. Wien 1870—1899. Mb 245.

### b) Muhammedanische Münzen.

**Adler**, Jacobus Georgius Christianus, Museum Cuficum Borgianum Velitris. Pars [I.] II. Editio secunda. 2 voll. Romae 1782. Altonae 1795. Mb 252. 4°.

— — Collectio nova numorum Cuficorum seu Arabicorum veterum, CXVI continens numos plerosque ineditos e Museis Borgiano et Adleriano. Digesta et explicata. Hafniae 1792. an Mb 252. 4°.

[**Bartholomaei**, J. de], Lettre adressée par M. le général J. de Bartholomaei à M. F. Soret, sur des monnaies koufiques inédites rapportées de Perse. (Extrait de la Revue de la numismatique belge, t. III, 3e série.) Bruxelles 1859. Mb 265.

— — Lettre du général Bartholomae [sic] à M. F. Soret, sur des monnaies koufiques trouvées à Téhéran. (Extrait de la Revue de la numismatique belge, t. III, 3e série.) Bruxelles 1859. Mb 266.

— — Seconde lettre de M. le général J. de Bartholomaei à M. F. Soret sur des monnaies koufiques inédites. (Extrait de la Revue de la Numismatique belge, t. V, 3e série.) Bruxelles 1861. Mb 267.

— — Troisième lettre de M. le général J. de Bartholomaei à M. F. Soret, sur des monnaies koufiques inédites, trouvées en Géorgie. Septième lettre sur les médailles orientales inédites de la collection de M. Soret. [Extrait de la Revue de la numismatique belge, t. VI, 3e série.] Bruxelles 1862. Mb 268.

— — Quatrième lettre de M. le général J. de Bartholomaei à M. F. Soret, sur des monnaies orientales inédites. Huitième lettre sur les monnaies orientales inédites de la collection de M. F. Soret. [Extrait de la Revue de la numismatique belge, t. II, 4e série.] Bruxelles 1864. Mb 269.

**Bose**, Curt, Ueber Arabisch-Byzantinische Münzen. Sendschreiben an Herrn F. de Saulcy in Metz. Grimma 1840. Mb 278.

**Brosset**, Notice sur des monnaies coufiques trouvées à Kieff et déposées à l'Ermitage Impérial. [Journal de St.-Pétersbourg 1851, No. 285.] Mb 285. 4°.

**Casanova**, P., Inventaire sommaire de la collection des monnaies musulmanes de S. A. la Princesse Ismaïl. Paris 1896. Mb 288.

[**Castiglioni**, Carlo Ottavio], Monete cufiche dell' I. R. Museo di Milano [ed Gaetano Cattaneo]. Milano 1819. Mb 290. 2°.

**Codera y Zaidin**, Francisco, Tratado de numismática arábigo-española. Madrid 1879. Mb 295.

**Collectio** nummorum Cuficorum, quos aere expressos, addita eorum interpretatione, subjunctoque alphabeto cufico edidit I. Hallenberg. Stockholmiae 1800. Mb 302.

**Dombay**, Franz von, Beschreibung der gangbaren Marokkanischen Gold-, Silber- und Kupfer-Münzen nebst einem Anhange von einigen seltenen Münzen. Wien 1803. Mb 312.

**Dorn**, Inventaire des monnaies des khalifes orientaux et de plusieurs autres dynasties. 2 voll. s. Bb 220.

**Erman**, Adolf, Neue arabische Nachahmungen griechischer Münzen. [A. aus der Zeitschrift für Numismatik IX.] Mb 318.

**Fraehnius**, C. M., De numorum Bulgharicorum forte antiquissimo libri duo. Accedit hujus aliorumque aliquot Musei Fuchsiani qui data occasione illustrantur numorum tabula aenea. Casani 1816. Mb 323. 4°.

**Fraehn**, C. M., De Academiae Imperialis Scientiarum Petropolitanae Museo numario Muslemico prolusio prior. Particula prima. Petropoli 1818. Mb 325. 4°.

— — Novae symbolae ad rem numariam Muhammedanorum ex Museis Pflugiano atque Mannteufeliano Petropoli, nec non Nejelowiano Kasani. Petropoli et Halis Saxonum 1819. Mb 326. 4°.

— — Das Muhammedanische Münzkabinet des Asiatischen Museums der Kaiserl. Akademie der Wissenschaften zu St. Petersburg. Vorläufiger Bericht. St. Petersburg 1821. Mb 328.

— — Numi Muhammedani, qui in Academiae Imperialis Scientiarum Petropolitanae Museo Asiatico asservantur. Tomus I. Petropoli 1826. Mb 331. 4°.

— — Drei Münzen der Wolga-Bulgharen aus dem X. Jahrhundert n. Ch. [SA. aus MAP. VI^me^ Série. Tome I.] [Petersburg 1830.] Mb 335. 4°.

— — von, Die Münzen der Chane vom Ulus Dschutschi's oder von der goldenen Horde, nebst denen verschiedener anderen muhammedanischen Dynastien. St. Petersburg und Leipzig 1832. Mb 336. 4°.

— — Paralipomena numorum in tabb. III et IV delineatorum, seu variarum dynastiarum Muhammedanarum, maxime gentis Seldschukidicae, numi anecdoti. [A. aus MAP. VI^me^ Série. Tome II.] St.-Pétersbourg 1834. an Mb 335. 4°.

— — De Il-Chanorum seu Chulaguidarum numis commentationes duae. [A. aus MAP. VI. Ser. T. II.] St.-Pétersbourg 1834. an Mb 335. 4°.

— — Quinque centuriae numorum anecdotorum Chalifarum cum Umeijadarum tum Abbasidarum ex variis museis edidit. [Extrait des MAP. VI. Sér. Tome IV.] Petropoli 1838. Mb 337. 4°.

— — Dasselbe in Mb 335. 4°.

— — Topographische Uebersicht der Ausgrabungen von altem arabischen Gelde in Russland nebst chronologischer und geographischer Bestimmung des Inhaltes der verschiedenen Funde. [Tiré du BAP. T. IX. No. 202.] St. Petersburg 1841. Mb 339.

— — Ch. M. Fraehnii opusculorum postumorum pars I. II. Edidit Bernh. Dorn. 2 voll. Petropoli 1855. 1877. Mb 340.

**Ġālib**, Ismail, s. Fa 2918.

***Ghalib**, Mubarek Bey*, *Quelques* mots sur deux monnaies ilkhaniennes. [Extrait de la *Revue belge de numismatique*, année 1897.] [Bruxelles 1897.] Mb 342.

**Ghalib**, Mubarek Bey, Notice sur les monnaies turques avec ornements. [Extrait de la Revue belge de numismatique, année 1899.] [Bruxelles 1899.] Mb 343.

**Geitlin**, Gabriel, Beskrifning öfver Kejserl. Alexanders-Universitetets i Finland Muhammedanska Myntsamling. Aftryck ur Acta Societatis Scient. Fennicae. Helsingfors 1862. Mb 345. 4°.

**Karabacek**, Joseph, Die kûfischen Münzen des Steiermärkisch-ständischen Joanneums in Graz. Beschrieben und erklärt. (Aus dem IV. Bande der „Wiener Numismatischen Monatshefte" besonders abgedruckt.) Wien 1868. Mb 365.

— — Ueber muhammedanische Vicariatsmünzen und Kupferdrachmen des XII.—XIII. Jahrhunderts. [SA. aus dem I. Bande der „Numismatischen Zeitschrift" 1869.] Wien 1869. Mb 366.

— — Die angeblichen *AEO*-Münzen arabischer Prägung. [SA. aus dem II. Bande der „Numismatischen Zeitschrift" 1870.] [Wien 1870.] Mb 367.

— — [Anzeige von] Stickel und von Tiesenhausen: Die Werthbezeichnungen auf muhammedanischen Münzen. (ZDMG. XXXIII. Bd. S. 341—386.) [SA. aus dem XI. Bande der „Numismatischen Zeitschrift" 1879.] [Wien 1879.] Mb 370.

**Krehl**, Ludolf, De numis Muhammadanis in numophylacio regio Dresdensi asservatis commentatio. Lipsiae 1856. Mb 382.

— — Flügel, G., Ein Beitrag zur Geschichte orientalischer Studien in Sachsen. [Dresdner Journal. No. 281. 282. 1856.] [Anzeige von Mb 382.] Mb 383. 2°.

**[Kupfertafeln**, Fünfzehn, tatarisch-arabischer Münzen aus dem Kabinet des R. Fuchs in Kasan.] [Kasan 1815—1817.] Mb 385.

**Lane-Poole**, Stanley, s. Poole, Stanley Lane.

**Lavoix**, H., Monnaie arabe au type visigoth. (Extrait de la Revue de la numismatique belge, t. IV, 3e série.) Mb 390.

— Henri, Catalogue des monnaies musulmanes de la Bibliothèque Nationale. [Tome I. II.] 2 voll. Paris 1887. 1891. Mb 395. 4°.

**Lindberg**, Jac.-Chr., Essai sur les monnaies coufiques frappées par les émirs de la famille des Bouides et les princes de leur dépendance. [Mémoires de la Société Royale des Antiquaires du Nord [1] p. 193—271.] Mb 402.

**Loewe**, L., Notice of a Mamlúk Coin, struck by command of the Sultan Melik Dháher Rokn-ed-din Bibárs Bondokdari. [A. aus dem Numismatic Chronicle Vol. XIX.] [London 1857.] Mb 410.

**Longpérier**, Adrien de, Programme d'un ouvrage intitulé Documents numismatiques pour servir à l'histoire des Arabes d'Espagne. [Extrait de la Revue Archéologique, VIIe année.) Paris 1850. Mb 418.

— — Monnaie des Homérites frappée à Raïdan (Arabie méridionale). [Extrait de la Revue Numismatique. Nouvelle série, tome XIII, 1868.] Mb 419.

**Mainoni**, Stefano de, Descrizione di alcune monete cufiche del museo di Stefano de Mainoni. Milano 1820. Mb 425. 4°.

**Mīrḫwānd**, The History of the Atábeks ... edited ... by William H. Morley s. Ec 2065. 4°.

**Mubarek Ghalib** Bey s. Ġālib, Ghalib.

**Müller**, A., Arabische Münzen in den baltischen Küstenländern. (Königsberg 1895.) Mb 435.

**Murr**, Christoph Gottlieb von. Drey Abhandlungen s. Ne 365.

**Nesselmann**, G. H. F., Ein Münzfund bei Putzig. Aus den Neuen Preussischen Provinzial-Blättern a. F. Bd. IV. 1853 abgedruckt. Königsberg 1853. Mb 444.

— — Kufische Münzen. Aus den Neuen Preussischen Provinzial-Blättern a. F. Bd. VI. Hft. 6 abgedruckt. Königsberg 1854. Mb 445.

**Nützel**, Heinrich. Münzen der Rasuliden nebst einem Abriss der Geschichte dieser jemenischen Dynastie. [Jenaer Diss.] Berlin 1891. Mb 452.

— — Der Mahdi-Aufstand im Sudan und die daraus hervorgegangenen Münzen. Mit Original-Abbildungen. [SA. aus „Berliner Münzblätter".] Berlin 1894. Mb 453.

**Philippe de Saxe Cobourg et Gotha**, Prince. Une médaille commémorative de la fondation et de l'achèvement de la ville de Sultanije (1305—1313). Bruxelles 1891. Mb 470.

**Pietraszewski**, Ignatius. Numi Mohammedani. Fasciculus I. Accedunt XV tabulae. 2 voll. Berolini 1843. Mb 475. 4°.

**Poole**, Stanley Lane. Unpublished Arabic Coins, from the Collection of the Rev. T. Calvert. Reprinted from the Numismatic Chronicle, N. S., Vol. XIX., Pages 74—81. London 1879. Mb 482.

— — On the Weights and Denominations of Turkish Coins. Reprinted from the Numismatic Chronicle, Vol. II. Third Series. Pages 166—182. London 1882. Mb 484.

— — Fasti Arabici. Reprinted from the Numismatic Chronicle Vol. V. VI., Third Series. London 1885. 1886. Mb 485.

— — Catalogue of the Collection of Arabic Coins preserved in the Khedivial Library at Cairo. London 1897. Mb 486.

**Rehatsek**, E., Facsimiles of Muhammadan Coins. [Reprinted from the Bombay Branch Royal Asiatic Society's Journal.] [Bombay 1874.] Mb 495.

**Reiske**, Johann Jacob, Briefe über das arabische Münzwesen mit Anmerkungen und Zusätzen von Johann Gottfried Eichhorn. I.—III. Stück. Abgedruckt im neunten Theil des Repertoriums für biblische und morgenländische Litteratur. 1781. o. O. u. J. Mb 500.

**Rogers**, Edward Thomas, The Coins of the Ṭúlúni Dynasty [= The International Numismata Orientalia.] London 1877. Mb 505. 4°.

**Саблуковъ**, Г., Монеты Золотой Орды. [Отдѣльный оттискъ изъ XIII тома „Извѣстій Общества Арх., Ист. и Этногр."] [Казань 1896.] Mb 510.

**Sauvaire**, H., Lettre à M. Stanley Lane-Poole, sur un fels Saffârîde inédit de la collection de M. Ch. de l'Ecluse. [A.] Mb 520.

— — La plus ancienne monnaie arabe d'Abdul-Malek. (Extrait de la Revue de la numismatique belge, t. IV., 3e série.) Bruxelles 1860. Mb 521.

— — Lettre à M. F. Soret, sur quelques dinars inédits des Selgiouquides de Perse. (Extrait de la Revue de la Numismatique belge, t. VI, 3e série.) Bruxelles 1862. Mb 522.

**Savélieff**, Paul, s. Saweljeff, Paul.

**Saweljeff**, Paul, Notiz über funfzehn neue Ausgrabungen kufischer Münzen in Russland, als Ergänzung zu Ch. M. Fraehn's Topographischer Uebersicht der Ausgrabungen von altem arabischen Gelde in Russland. [Tiré du BAP. Tome I. No. 22.] St. Petersburg 1844. Mb 525.

**Saweljeff**, Paul, Zweiter Beitrag zur Topographie der Ausgrabungen von altem arabischen Gelde in Russland. [Tiré du BAP. T. IV, No. 13.] St. Petersburg 1847. Mb 526.

— — Топографія кладовъ съ восточными монетами и издѣліями VII, VIII, IX, X и XI вѣка, въ Россіи и при-балтійскихъ странахъ. [= Мухаммеданская Нумизматика въ отношеніи къ русской исторіи. I.] Санктпетербургъ 1846. Mb 527.

— — Археологическіе и нумизматическіе отрывки s. Na 350.

— — Unedirte Samaniden-Münzen. [Aus den Mélanges Asiatiques T. II.] St. Petersburg 1855. Mb 528.

— — Lettre à M. de Koehne sur quelques médailles et monnaies modernes de l'Asie. [Tiré des Mémoires de la Société d'Arch. et de Numism., Vol. II et III.] St. Pétersbourg 1849. Mb 529.

— — Монеты Джучидовъ, Джагатаидовъ, Джелаиридовъ, и другія, обращавшіяся въ Золотой Ордѣ въ эпоху Тохтамыша. Выпускъ первый. Санктпетербургъ 1857. Mb 530.

**Schlumberger**, Gustave, Les monnaies à légendes grecques de la dynastie turque des fils du Danichmend. Extrait de la Revue Archéologique Mai 1880. Mb 533.

**Scott**, William H., Lettre à M. Reinaud . . . sur quelques médailles Houlagouïdes. (Extrait de la Revue archéologique, XI^e^ année.) Paris 1854. Mb 535.

[**Soret**, F.], Lettre a Mr. le professeur Humbert sur quelques monnaies des califes, en particulier sur celles trouvées à Steckborn en Thurgovie. [Tiré de la Bibliothèque Universelle de Genève. (Juillet 1840.)] Mb 550.

**Soret**, Fréd., Trois lettres sur des monnaies cufiques, rares ou inédites, du musée de Genève. [Extrait du Recueil de Mémoires et Documents de la Société d'Histoire et d'Archéologie de Genève.] Genève 1841. Mb 551.

— — Lettre à M. François Duval — Lettre à M. Jousseume d'Avignon — Lettre à M. François Seguin — sur quelques monnaies orientales inédites trouvées à Bokhara. [Genève 1843.] Mb 552.

— — Lettre à Monsieur de Koehne sur quelque [sic] monnoies orientales inédites. [St. Petersbourg 1846.] Mb 553.

— — Lettre à . . . M. . . . de Fraehn, sur les exemplaires inédits de la collection des monnaies orientales de M. Frédéric Soret. (Extrait des Mémoires de la Société Impériale d'archéologie de St. Pétersbourg, 1851, No. XIII, XIV et XV.) St. Pétersbourg 1851. Mb 554.

— — Lettre à M. . . . Henri Meyer . . . sur quelques monnaies arabes trouvées à Moudon. [Genève 1854.] Mb 555.

— — Lettre à M. Lelewel sur quelques médailles orientales inédites et offrant des types inusités. [Extrait de la Revue de la numismatique belge, t. IV, 2^e^ série.] Bruxelles 1854. Mb 556.

— — Lettre à M. Victor Langlois sur quelques monnaies musulmanes trouvées par lui en Cilicie. [Extrait de la Revue archéologique, XI^e^ année.] Paris 1854. Mb 557.

— — Lettre à M. Sawelief . . . Seconde lettre sur les médailles orientales inédites de la collection de M. F. Soret. [Extrait de la Revue de la numismatique belge, t. IV, 2^e^ série.] Bruxelles 1854. Mb 558.

— — Lettre à M. C. J. Tornberg sur quelques monnaies des dynasties Alides. [Extrait *de la Revue archéologique*, XIII^e^ année.] Paris 1856. Mb 559.

**Soret,** Fréd., Lettre à ... M.... de Dorn ... Troisième lettre sur les médailles orientales inédites de la collection de M. F. Soret. Partie [I] II. Bruxelles 1856. Mb 560.

— — Lettre à M.... de Bartholomae. Quatrième lettre sur les médailles orientales inédites de la collection de M. F. Soret. Partie [I] II. [Extrait de la Revue de la numismatique belge, t. II, 3e série.] Bruxelles 1858. Mb 561.

— — Lettre à M. ... de Gilles sur quelques monnaies inédites de l'Adherbaïdjan. [Extrait de la Revue Numismatique. Nouvelle série, tome V, 1860.] Mb 562.

— — Lettre à M. ... de Kossikowsky, sur un essai de classification des monnaies Djoudjides. [Extrait de la Revue de la numismatique belge, t. IV, 3e série.] Bruxelles 1860. Mb 563.

— Frédéric, Sur quelques monnaies Houlagouïdes. [Aus dem XVI. Bande der ZDMG. besonders abgedruckt.] Leipzig 1862. Mb 564.

— — Lettre à Monsieur ... Brockhaus sur une publication du Prof. Dr. Erdmann. Ztschr. Vol. XVII. p. 365. [SA.] Mb 565.

— — Éléments de la numismatique musulmane. Extrait de la Revue de la Numismatique Belge, 1864 et 1865. Bale et Genève 1868. Mb 566.

**Spinelli,** Domenico, Monete cufiche battute da principi longobardi normanni e svevi nel regno delle due Sicilie interpretate e illustrate dal principe di S. Giorgio Domenico Spinelli e pubblicate per cura di Michele Tafuri. Napoli 1844. Mb 572. 4°.

**Subhi Bey,** Compte-rendu d'une découverte importante en fait de numismatique musulmane publié en langue turque, traduit de l'original par Ottocar de Schlechta. Leipzig 1862. Mb 585.

**Tiesenhausen,** W., Монеты восточнаго халифата. Санктпетербургъ 1873. Mb 595. 4°.

— — Notice sur une collection de monnaies orientales de M. le Comte S. Stroganoff. St.-Pétersbourg 1880. Mb 598. 4°.

— — Новое собраніе восточныхъ монетъ А. В. Комарова. [SA. aus den Записки Восточнаго Отдѣленія Имп. Русск. Археол. Общ. Т. III, стр. 51—84.] С.-Петербургъ 1888. Mb 602. 4°.

— — Восточныя монеты Н. И. Лиевича. [SA. aus den Записки Восточн. Отдѣл. Имп. Русск. Археолог. Общ. Томъ IV, стр. 289—320.] Mb 603. 4°.

— — Новыя нумизматическія пріобрѣтенія Н. И. Лиевича. [Напечатано по распоряженію Императорскаго Русскаго Археологическаго Общества.] Санктпетербургъ 1896. Mb 604. 4°.

**Tornberg,** Carolus Johan., Symbolae ad rem numariam Muhammedanorum. Ex museo regio Holmiensi edidit. I—IV. [Ex Actis Reg. Societ. Scient. Upsal.] Upsaliae 1846—1862. Mb 620. 4°.

— — Numi Cufici regii numophylacii Holmiensis, quos omnes in terra Sueciae repertos digessit et interpretatus est. [= Kongl. Svenska Myntkabinettet. II.] Upsaliae 1848. Mb 621. 4°.

— — Lettre à M. Frédéric Soret, sur un dirhem remarquable du cabinet royal de Stockholm. [Extrait de la Revue archéologique, XIIe année.] Mb 622.

— — *Om de i Svensk jord funna* Österländska mynt. (Aftryck ur K. Witterhets *Historie och Antiqvitets-Akademiens* Handlingar 21 Delen.) Stockholm 1857. Mb 623.

**Tornberg**, Carolus Johan., Sur un dirhem Kakweïhide inédit, de la collection de M. F. Soret. (Extrait de la Revue de la numismatique belge, t. II, 3e série.) Bruxelles 1858. Mb 624.

— — Découvertes récentes de monnaies koufiques, en Suède. (Extrait de la Revue de la numismatique belge, 5e série, tome II.) o. O. u. J. Mb 625.

**Tychsen**, T. C., De numis Cuficis in Bibliotheca Regia Gottingensi adservatis. Commentatio II. III. [Gottingae 1789.] Mb 630.

— Thom. Chr., De numis Hasmonaeorum paralipomena. [Gottingae 1792.] an Mb 630.

— — De numis Arabico-Hispanicis Bibliothecae Regiae Gottingensis commentatio cum epimetro ad superiores commentationes. [Gottingae 1796.] an Mb 630.

— Olaus Gerhardus, Introductio in rem numariam Muhammedanorum. Rostochii 1794. Mb 635.

— — Introductionis in rem numariam Muhammedanorum additamentum I. subiunctis II aeneis tabulis. Rostochii 1796. an De 8392.

— — Assertio epistolaris de peregrina numorum Hasmonaeorum origine. Rostochii 1794. Mb 636.

**Вельяминовъ-Зерновъ**, В., Монеты бухарскія и хивинскія. Санктпетербургъ 1859. Mb 642.

c) Semiten mit Ausnahme der Araber.

**Bellermann**, Johann Joachim, Bemerkungen über die phönizischen und punischen Münzen. Stück II. III. [Schulprogramme.] [Berlin] 1814. 1815. Mb 646.

**Blau**, Ernestus Otto Fridericus Hermannus, De numis Achaemenidarum Aramaeo-persicis. [Diss.] Lipsiae 1855. Mb 650. 4°.

**Cavedoni**, Celestino, Biblische Numismatik oder Erklärung der in der heil. Schrift erwähnten alten Münzen. Aus dem Italienischen übersetzt und mit Zusätzen versehen von A. von Werlhof. Hannover 1855. Mb 660.

**Levy**, M. A., Geschichte der jüdischen Münzen. Gemeinfasslich dargestellt. Breslau 1862. Mb 710.

**Lindberg**, Jac. Chr., Commentatio de numis Punicis Sextorum olim Canacae et Concanae tributis. E Miscellaneis Hauniensibus seorsum typis exscripta. Hauniae 1824. Mb 720.

**Longpérier**, Ad. de, Monnaies des rois d'Éthiopie (Nagast de Aksum en Abyssinie) décrites par — et Observations sur les monnaies éthiopiennes par Antoine d'Abbadie. [Extrait de la Revue Numismatique. Nouvelle série, tome XIII, 1868.] Paris 1868. Mb 726.

**Luynes**, H. de, Essai sur la numismatique des satrapies et de la Phénicie sous les rois Achaeménides. [Mit] Supplément [und] Planches. 2 voll. Paris 1846. Mb 730. 2°.

**Madden**, Frederic W., History of Jewish Coinage, and of Money in the Old and New Testament, with 254 Woodcuts, and a Plate of Alphabets, by F. W. Fairholt. London 1864. Mb 735. 4°.

**Marmora**, Alberto della, Saggio sopra alcune monete Fenicie delle isole Balcari. Torino 1834. Mb 745. 4°.

**Reinach**, Théodore, Les monnaies juives. [Petite Bibliothèque d'Art et d'Archéologie.] Paris 1887. Mb 785.

**Relandus**, Adrianus, De nummis veterum Hebraeorum, qui ... Samaritani appellantur, dissertationes quinque ... Accedit dissertatio de marmoribus Arabicis Puteolanis. Trajecti ad Rhenum 1709. Mb 792.

**Six**, J. P., Observations sur les monnaies phéniciennes. Extrait du „Numismatic Chronicle", N. S., Vol. XVII, Pages 177—241. Londres 1877. Mb 810.

— — Monnaies d'Hiérapolis en Syrie. [Extrait du „Numismatic Chronicle", N. S. Vol. XVIII.] Londres 1878. Mb 811.

**Swinton**, John, An attempt to interpret the Legend and Inscription of a very curious Phoenician Medal, never hitherto explained. In a Letter to ... the Earl of Morton. [= Philosoph. Transact. Vol. 57 T. II. p. 131—138.] [Oxoniae 1767.] an Di 220. 4°.

— De nummis quibusdam Samaritanis et Phoeniciis, vel insolitam prae se literaturam ferentibus, vel in lucem hactenus non editis, dissertatio secunda. [Oxoniae 1753.] an Di 286. 4°.

**Tychsen**, Oluf Gerhard, Die Unächtheit der jüdischen Münzen mit hebräischen und samaritanischen Buchstaben, bewiesen. Rostock und Leipzig 1779. Mb 845.

— — Olaus Gerhardus, De numis Hebraicis diatribe, qua simul ad nuperas Franc. Perezii Bayerii obiectiones respondetur. Rostochii 1791. Mb 848.

**Zuckermann**, B., Ueber talmudische Münzen und Gewichte. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckelscher Stiftung".] Breslau 1862. = Ah 20. 4°.

### d) Inder und Eranier.

**Blau**, Otto, Die Elymaeischen Pyraethen und ihre Münzen. [SA. aus dem IX. Bande der „Numismatischen Zeitschrift" 1877.] Mb 860.

**Cunningham**, A., Notes on the Gold Coins found in the Ahin Posh Tope. in Mb 875.

**Description** of Coins and Relics found by Mr. W. Simpson in the Ahin Posh Tope, Jelalabad. [From PASB., for March, April and August 1879.] Mb 875.

**Dorn**, B., Versuch einer Erklärung von drei Münzen mit Sasaniden-Gepräge. [Tiré du BAP. Tome I. No. 3.] Mb 880.

— — Bemerkungen über Sasaniden-Münzen. — Die letzte Schenkung von morgenländischen Münzen an das Asiatische Museum. [Tiré du BAP. Tome I. No. 18. 19. 17.] St. Petersburg 1844. Mb 881.

— — Bemerkungen zur Sasaniden-Münzkunde. [Extrait du BAP. T.V, No. 15.] Mb 884.

— — [Über 11 silberne Sasanidenmünzen]. in Na 13.

— — Noch einige Nachweisungen über Pehlewy-Münzen. [Aus dem BAP. T. XII. No. 6.] Mb 886.

— — Collection de monnaies Sassanides de feu le lieutenant-général J. de Bartholomaei, représentée d'après les pièces les plus remarquables. Seconde édition. St.-Pétersbourg 1875. Mb 890. 2°.

**Grotefend**, Carl Ludwig, Die Münzen der griechischen, parthischen und indoskythischen Könige von Baktrien und den Ländern am Indus. Hannover 1839. Mb 915.

**Hoernle**, [Rudolf], Description of the Gold Coins found by Mr. W. Simpson in the Ahin Posh Tope at Jalalábád ... in Mb 875.

— *Rudolf, Monograms of the* Baktro-Greek King Euthydemos. [Reprinted from the *„Indian Antiquary".*] in Mb 875.

**Mordtmann**, A. D., Ueber die persepolitanischen Münzen. [SA. aus dem X. Bande der „Numismatischen Zeitschrift" 1878.] Mb 955.

**Simpson**, W., s. Mb 875.

**S[oret]**, F., Lettre à M. Justus Olshausen, sur quelques médailles nouvelles au type sassanide. [Extrait des Mémoires de la Société d'Histoire et d'Archéologie de Genève, tome V.] Mb 1010.

**Stein**, M. A., Notes on the Monetary System of Ancient Kaśmīr. Reprinted from the „Numismatic Chronicle" Third Series, Vol. XIX., Pages 125—174. • London 1899. Mb 1016.

**Thomas**, Edward, Numismatic and other Antiquarian Illustrations of the Rule of the Sassanians in Persia, A. D. 226 to 652. London 1873. Mb 1030.

**Tychsen**, Thom. Christ., De numis Indicis maxime in Bibliotheca Regia Gottingensi adservatis. [Gottingae 1798.] an Mb 630.

e) Der übrige Orient.

**Bartholomaei**, J., Lettres numismatiques et archéologiques, relatives à la Transcaucasie. St.-Pétersbourg 1859. Mb 1065. 2°.

**Blau**, O., Trapezunter Komnenaten. [Berl. Blätter für Münz-, Siegel- u. Wappenkunde, 11, 12 (IV, 2, 3).] Mb 1075.

— — Die Herren von Sophene und deren Münzen. [SA. aus dem IX. Bande der „Numismatischen Zeitschrift" 1877]. Mb 1078.

**Fabretti**, Ariodante, Moneta inedita di Acalissus (Licia). (Estratto dalla Rivista della Numismatica antica e moderna ... Fasc. I. Asti, 1864.) Mb 1100. 4°.

**Kochius**, J. G., Tentamen enucleationis hieroglyphicorum quorundam nummorum. Petropoli 1788. Mb 1135.

**Krafft**, Albrecht, Armenische Münzen der rupenischen Dynastie in Cilicien. Mb 1140.

**Lerch**, Pierre, Sur les monnaies des Boukhâr-Khoudahs ou princes de Boukhara avant la conquête du Maverennahr par les Arabes. Tiré du Vol. II. des Travaux de la 3e session du Congrès international des Orientalistes. Mb 1150.

**Millies**, H. C., De Munten der Engelschen voor den Oost-Indischen Archipel. Amsterdam 1852. Mb 1165.

— — Recherches sur les monnaies des indigènes de l'archipel indien et de la péninsule malaie. La Haye 1871. Mb 1168. 4°.

**Poole**, Stanley Lane, Coins of the Urtuḳí Turkumáns. [The International Numismata Orientalia.] London 1875. Mb 1185. 2°.

**Six**, J. P., Monnaies des satrapes de Carie. Extrait du „Numismatic Chronicle", N. S., Vol. XVII., Pages 81—89. Londres 1877. Mb 1215.

— — Le satrape Mazaïos. Extrait du „Numismatic Chronicle". Vol. IV., Troisième Série, Pages 97—159. Londres 1884. Mb 1216.

— — Sinope. Ext. du „Numismatic Chronicle", Ser. III., Vol. V., PP. 15—65. Londres 1885. Mb 1217.

— — Monnaies lyciennes. (Extrait de la Revue Numismatique 1886—1887.) Paris 1887. Mb 1218.

**Swinton**, John, A Dissertation upon a Parthian Coin, with Characters on the Reverse resembling those of the Palmyrenes. London 1757. Mb 1230. 4°.

### f) Griechische und italische Münzen.

**Blau**, Otto, Zur kypriotischen Münzkunde. [SA. aus dem V. Bande der „Numismatischen Zeitschrift" 1873.] Mb 1260.

**Catalogue**, A, of the Greek Coins in the British Museum. [s. Head, Hill, Wroth.] 5 voll. London 1884. 1894. 1897. 1899. Mb 1266.

**Head**, Barclay V., Synopsis of the Contents of the British Museum. Department of Coins and Medals. A Guide to the Select Greek and Roman Coins exhibited in Electrotype. New edition. London 1880. Mb 1279.

— — Catalogue of Greek Coins. Central Greece. (Locris, Phocis, Boeotia and Euboea.) Edited by Reginald Stuart Poole. [= A Catalogue of the Greek Coins in the British Museum. Central Greece.] London 1884. = Mb 1266.

— — Catalogue of the Greek Coins of Caria, Cos, Rhodes &c. [= A Catalogue of the Greek Coins in the British Museum.] London 1897. = Mb 1266.

**Hill**, George Francis, Catalogue of the Greek Coins of Lycia, Pamphylia, and Pisidia. [= A Catalogue of the Greek Coins in the British Museum.] London 1897. = Mb 1266.

**Luynes**, H. de, Numismatique et inscriptions cypriotes. Paris 1852. Mb 1300. 2.

**Six**, J. P., Aphrodité-Némésis. [Extrait du "Numismatic Chronicle". Vol. II., Troisième Série, Pages 89—102.] Londres 1882. Mb 1351.

— — Du classement des séries cypriotes. Extrait de la Revue Numismatique troisième et quatrième trimestres 1883. Paris 1883. Mb 1352.

— — Monnaies grecques, inédites et incertaines. Extrait du „Numismatic Chronicle", Troisième Série, Vol. VIII. X. XIV. XV. XVII. XVIII. 6 voll. Londres 1888—1898. Mb 1355.

**Wroth**, Warwick, Catalogue of the Greek Coins of Troas, Aeolis, and Lesbos. [= A Catalogue of the Greek Coins in the British Museum.] London 1894. = Mb 1266.

— — Catalogue of the Greek Coins of Galatia, Cappadocia, and Syria. [= A Catalogue of the Greek Coins in the British Museum.] London 1899. = Mb 1266.

### g) Andere europäische Münzen.

**Blau**, Otto, Münzen des Odrysenfürsten Sadok. [SA. aus dem IV. Bande der „Numismatischen Zeitschrift" 1872.] Mb 1400.

**Dannenberg**, H., Der Denarfund von Teschenbusch. Ein Beitrag zur Pommerschen Münzkunde. [SA. aus Band VI der Zeitschrift für Numismatik.] Berlin 1878. Mb 1420.

**Иверсенъ**, Ю. Б., Медали въ честь Русскихъ государственныхъ дѣятелей и частныхъ лицъ. Томъ третій. С.-Петербургъ 1896. Mb 1435. 2°.

**Schive**, C. I., Om et lidet Fund af Mynter fra 11te Aarhundrede fra Stange paa Hedemarken (Særskilt aftrykt af Christiania Videnskabs-Selskabs Forhandlinger for 1873.) Mb 1480.

## B. Gemmen, Gewichte, Masse, Medaillen, Siegel.

**Holmboe**, C. A., Om Oprindelsen af det skandinaviske Vægtsystem i Middelalderen. *(Særskilt Aftryk af Videnskabs*-Selskabets Forhandlinger for 1861.) [Christiania] *1861.* Mb 1521.

**Holmboe**, C. A., Om det ældre Russiske Vægtsystem. (Særskilt aftrykt af Vidensk.-Selsk. Forhandlinger for 1867.) Mb 1522.

— — Norske Vægtlodder fra fjortende Aarhundrede. (Særskilt aftrykt af Vidensk.-Selsk. Forhandlinger for 1869.) Mb 1523.

— — Om en Nordisk og Indisk Vægteenhed s. Na 103.

**Lehmann**, C. F., Altbabylonisches Maass und Gewicht und deren Wanderung. [Aus den Verhandlungen der Berliner anthropologischen Gesellschaft. 1889.] Mb 1550. 4°.

— — Das Verhältniss des ägyptischen metrischen Systems zum babylonischen. [Aus den Verhandlungen der Berliner anthropologischen Gesellschaft. 1889.] Mb 1551. 4°.

— — Metrologische Studien im British Museum. [Aus den Verhandlungen der Berliner anthropologischen Gesellschaft. 1891.] Mb 1552. 4°.

**Lepsius**, R., Die Längenmasse der Alten. [SA. aus SBA. Berlin 1883. XLVI.] Mb 1565.

— — "Die ägyptischen Längenmaasse" von Dörpfeld beleuchtet. [Mitth. d. Arch. Inst. VIII.] Mb 1566.

**Loewe**, L., Memoir on the Lemlein Medal. [A. aus dem Numismatic Chronicle Vol. XIX.] Mb 1575.

**Menant**, Joachim, Les pierres gravées de la Haute-Asie. Recherches sur la glyptique orientale. Première partie. Cylindres de la Chaldée. Paris 1883. Mb 1582. 4°.

**Siegelsteine**, Sassanidische. Herausgegeben von Paul Horn und Georg Steindorff. [= Königliche Museen zu Berlin. Mittheilungen aus den Orientalischen Sammlungen. Heft IV.] Berlin 1891. = Bb 1240. 2°.

**[Smith**, A. H.], A Catalogue of Engraved Gems in the British Museum. London 1888. Mb 1615.

**Stephani**, Rapport sur un ouvrage de M. Tölken à Berlin. [A. aus den Mélanges gréco-romains T. I.] [St. Petersburg 1852.] Mb 1630.

**Stickel**, Ioannes Gustavus, De gemma Abraxea nondum edita. [Antrittsschrift.] Ienae 1848. Mb 1635. 4°.

**Zuckermann**, B., Das jüdische Maasssystem und seine Beziehungen zum griechischen und römischen. [Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung".] Breslau 1867. = Ah 20.

## C. Chronologie.

**Bernstein**, Vergleichungs-Tabelle der mohammedanischen Zeitrechnung mit der christlichen. Jena und Leipzig 1812. Mb 1675.

**Bilfinger**, G., Die babylonische Doppelstunde. Eine chronologische Untersuchung. Stuttgart 1888. Mb 1682. 4°.

**Brandis**, Ioannes, Assyriarum rerum tempora emendata. Pars prior. [Diss.] Bonnae 1852. Mb 1690.

**Brosset**, M., Études de chronologie technique. Première partie. [= MAP. VII^e Série. Tome XI, No. 13. 18.] 2 voll. St.-Pétersbourg 1868. Mb 1695. 4°.

**Dulaurier**, Édouard, Recherches sur la chronologie arménienne technique et historique. Ouvrage formant les prolégomènes de la collection intitulée Bibliothèque historique *arménienne*. *Tome I^er* — Chronologie technique. Paris 1859. Mb 1705. 4°.

**Fleet**, J. F., A Note on the Origin of the Gupta Era. [The Indian Antiquary 1886. p. 278f.] an Nf 125. 4°.

**Gumpach**, Johannes von, Die Zeitrechnung der Babylonier und Assyrer. Heidelberg 1852. Mb 1720.

— — Zwei chronologische Abhandlungen: „Ueber den Apiskreis" von R. Lepsius und „Mémoire où se trouve restitué pour la première fois le Calendrier lunisolaire chaldéo-macedonien ... par Th. Henri Martin ... kritisch gewürdigt. Nebst einem Anhange: Ueber die, den Makkabäerbüchern zu Grunde liegende Epoche der Seleucidischen Aere. Heidelberg 1854. Mb 1721.

**Гурляндъ**, I. И., Еврейскій календарь на русскомъ языкѣ (Годъ III—VI на русскомъ и еврейскомъ языкахъ) на 5639 [—] 5643 годъ отъ сотворенія міра, (1878—1879г [—] 1882—1883г) отъ рожденія Христова. Годъ II—VI. 5 voll. Варшава 1878, С.-Петербургъ 1879—1882. Mb 1730.

**Hincks**, Edward, On the Assyrio-Babylonian Measures of Time. From the Transactions of the Royal Irish Academy, Volume XXIV. — Polite Literature. Dublin 1865. Mb 1740. 4°.

— — On the Various Years and Months in use among the Egyptians. From the Transactions of the Royal Irish Academy, Volume XXIV. — Polite Literature. Dublin 1865. Mb 1741. 4°.

**Jacobi**, Hermann, Methods and Tables for Verifying Hindu Dates, Tithis, Eclipses, Nakshatras &c. &c. (Reprinted from the Indian Antiquary, Vol. XVII.) Bombay 1888. Mb 1755. 4°.

**Ibrāhīm 'Iṣmat al-Falakī**, Mawāqi' s. Mb 1991. 2°.

**Ideler**, Ludwig, Lehrbuch der Chronologie. Berlin 1831. Mb 1770.

— — Über die Zeitrechnung von Chatâ und Igûr. Berlin 1833. Mb 1771. 4°.

**Kantz**, George Heinrich, Abhandlung von dem bekanten chronologischen Verzeichnis, der Canon des sternkundigen Ptolomäus genannt ... Cöthen 1752. Mb 1790.

**Колонгъ**, H. де, Автоматическое составленіе пасхальной таблицы. [= MAP. VIII^e Série. Volume VI. No. 7.] St.-Pétersbourg 1898. Mb 1794. 2°.

**Ковалевскій**, О., О китайскомъ календарѣ. Казань 1835. Mb 1798.

**Lewisohn**, L. M., Geschichte und System des Jüdischen Kalenderwesens [Schriften herausgegeben vom Institute zur Förderung der israelitischen Literatur. Erstes Jahr: 1855—1856.] Leipzig 1856. Mb 1812.

**Lieblein**, J., Recherches sur la chronologie égyptienne d'après les listes généalogiques. Programme de l'Université pour le 1^er^ sémestre 1872. Christiania 1873. Mb 1820.

— — Bidrag til ægyptisk Kronologi. (Særskilt aftrykt af Christiania Videnskabs.-Selsk. Forhandlinger for 1873.) Mb 1821.

**Лукашевичъ**, Платонъ, Изслѣдованіе о великомъ годѣ солнца и о его числовидномъ годѣ. Кіевъ 1882. Mb 1830.

**Luzzatto**, Samuel David, Calendario ebraico per venti secoli esteso con nuovo metodo. [Padova 1849.] Mb 1833. 4°.

***Mahler**, Eduard, Biblische* Chronologie und Zeitrechnung der Hebräer. Wien 1887. Mb 1837.

**Mahler,** Eduard, Chronologische Vergleichungs-Tabellen nebst einer Anleitung zu den Grundzügen der Chronologie. [I. Heft. Die ägyptische, die alexandrinische, die seleucidische und die griechische Zeitrechnung. II. Heft. Die Zeit- und Festrechnung der Juden.] 2 voll. Wien 1888. 1889. Mb 1838. 2°.

— — Die Berechnung der Jahrpunkte (Thekuphenrechnung) im Kalender der Juden. Aus den SWA. Mathem.-naturw. Classe; Bd. C. Abth. II. a. Jänner 1891. Wien 1891. Mb 1839.

— — Der Kalender der Babylonier. Aus den SWA. Mathem.-naturw. Classe; Bd. CI. Abth. II. a. März 1892. Wien 1892. Mb 1840.

— — Fortsetzung der Wüstenfeld'schen Vergleichungs-Tabellen s. Mb 1992. 4°.

**Martin,** (René), d'Angers, Mémoire sur le calendrier musulman et sur le calendrier hébraïque. 1re partie. Paris 1857. Mb 1855.

**Nash,** D. W., On the Antiquity of the Egyptian Calendar. [= Original Papers read before the Syro-Egyptian Society of London. Volume I. Part II.] London 1850. an Mb 1948.

**On** the Rectifications of Sacred and Profane Chronology, which the newly discovered Apis-Steles render necessary. Extracted from "The Journal of Sacred Literature and Biblical Record" for October, 1858. London. Mb 1870.

**Prinsep,** J., Useful Tables, forming an Appendix to the Journal of the Asiatic Society. Part I. II. Calcutta 1834. 1836. Mb 1885.

**Rehm,** Fridericus, Computationum chronologicarum ad historiam Abbassidarum spectantium specimen I. II. [Universitätsprogramme.] Marburgi 1828. 1835. Mb 1895.

**Riel,** Carl, Das Sonnen- und Siriusjahr der Ramessiden mit dem Geheimniss der Schaltung und das Jahr des Julius Caesar. Leipzig 1875. Mb 1905. 4°.

— — Der Thierkreis und das feste Jahr von Dendera. Leipzig 1878. Mb 1906. 4°.

**Rosny,** Léon de, Mémoire sur la chronologie japonaise précédé d'un aperçu des temps anté-historiques. Paris 1857. Mb 1915.

**Scaliger,** Iosephus, Opus de emendatione temporum ... Addita veterum Graecorum fragmenta selecta, quibus loci aliquot obscurissimi Chronologiae sacrae, & Bibliorum illustrantur: cum Notis eiusdem Scaligeri. Coloniae Allobrogum 1629. Mb 1925. 2°.

**Schaefer,** Aloys, Die biblische Chronologie vom Auszuge aus Aegypten bis zum Beginne des babylonischen Exil's mit Berücksichtigung der Resultate der Aegyptologie und Assyriologie. Münster 1879. Mb 1930.

**Schlagintweit-Sakünlünski,** Hermann von, Neue Daten über den Todestag von Adolph v. Schlagintweit nebst Bemerkungen über mussálmán'sche Zeitrechnung. München 1869. = Nk 760.

**Sewell,** Robert, Chronological Tables for Southern India from the Sixth Century A. D. Madras 1881. Mb 1940. 4°.

**Seyffarth,** G., Chronologia sacra. Untersuchungen über das Geburtsjahr des Herrn und die Zeitrechnung des Alten und Neuen Testamentes. Leipzig 1846. Mb 1946.

**Sharpe,** Samuel, On the Return of the Phoenix and the Sothic Period. [= Original Papers read before the Syro-Egyptian Society of London. Volume I. Part II.] London 1850. Mb 1948.

**Six**, J. P., L'ère de Tyr. Extrait du „Numismatic Chronicle" Vol. VI., Troisième Série, Pages 97—113. Londres 1886. Mb 1952.

**Thomas**, Cyrus, The Maya Year. Washington 1894. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology: J. W. Powell, Director.] Mb 1975.

**Wüstenfeld**, Ferdinand, Vergleichungs-Tabellen der Muhammedanischen und Christlichen Zeitrechnung, nach dem ersten Tage jedes Muhammedanischen Monats berechnet. Leipzig 1854. Mb 1990. 4°.

— — Ibrāhīm 'Iṣmat al-Falakī, Mawāqi' ġurar šuhūr ... [Fortsetzung der Wüstenfeld'schen Vergleichungs-Tabellen.] I. II. III. Kairo 1887. Mb 1991. 2°.

— — Mahler, Eduard, Fortsetzung der Wüstenfeld'schen Vergleichungs-Tabellen der Muhammedanischen und Christlichen Zeitrechnung (von 1300—1500 der Hedschra). Leipzig 1887. Mb 1992. 4°.

**Zuckermann**, B., Materialien zur Entwickelung der altjüdischen Zeitrechnung im Talmud. [= Jahres-Bericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung".] Breslau 1882. = Ah 20.

— — Tabelle zur Berechnung des Eintritts der Nacht u. s. w. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars Fraenckel'scher Stiftung.] Breslau 1892. = Ah 20.

— — Anleitung und Tabellen zur Vergleichung jüdischer und christlicher Zeitangaben. Herausgegeben von M. Brann. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars Fraenckel'scher Stiftung.] Breslau 1893. = Ah 20.

---

# N. Geschichte.

## Na

## Allgemeines.

[**Abel-Rémusat**, J. P.], Second Mémoire. Relations diplomatiques des Princes chrétiens avec les Rois de Perse de la race de Tchinggis, depuis Houlagou, jusqu'au règne d'Abousaïd. [p. 77—180 mit 6 Tafeln.] [SA. aus den Mémoires de l'Institut Royal de France, Académie des Inscriptions et Belles-lettres. Tome septième. Paris 1824, p. 335—438.] Na 5.

**Aldrete**, Bernardo, Varias antiguedades de España Africa y otras provincias. Amberes 1614. Na 9. 4°.

**Вартольдъ**, B., [Anzeige von] Léon Cahun, Introduction à l'histoire de l'Asie. Turcs et Mongols des origines à 1405. Paris 1896. [Журналъ Министерства Народнаго Просвѣщенія. Часть CCCV (1896, No. 6), Отд. 2 p. 366—384).] [С.-Петербургъ 1896.] Na 11.

**Boehtlingk**, Otto, Kurze Beschreibung einer auf den Besitzungen des Grafen Strogonov ausgegrabenen silbernen Schale mit einer Inschrift in unbekannten Characteren. [Mit einer] Nachschrift von Dorn [über 11 silberne Sasanidenmünzen.] [Tiré du BAP. T. IV, No. 6.] Na 13.

**Borrow**, George, The Bible in Spain; or, the Journeys, Adventures, and Imprisonments *of an Englishman*, in an Attempt to circulate the Scriptures in the Peninsula. *New edition.* London 1888. Na 14.

**Bossuet,** Jacob Benignus, Einleitung in die allgemeine Geschichte der Welt bis auf Kaiser Carln den Grossen. ... Uebersetzt und ... vermehrt von Johann Andreas Cramer. Leipzig 1757. Na 15.

— — Einleitung in die Geschichte der Welt und der Religion fortgesetzet von Johann Andreas Cramern. 2. verbesserte Auflage. Fortsetzung 1—7 [= Theil 2—7]. 7 voll. Leipzig 1759—1786. Na 16.

**Bradke,** P. v., Über die arische Alterthumswissenschaft und die Eigenart unseres Sprachstammes. Giessen 1888. Na 20.

— — Über Methode und Ergebnisse der arischen (indogermanischen) Alterthumswissenschaft. Historisch-kritische Studien. Giessen 1890. Na 21.

**Cantor,** Moritz, Mathematische Beiträge zum Kulturleben der Völker. Halle 1863. Na 23.

**Casarteili,** L. C., The Study of Commercial History. Manchester 1897. Na 24.

**Catalogue** sommaire [des] monuments funéraires [du] Musée Impérial Ottoman. Deuxième édition. Constantinople 1898. Na 26.

**Chronicon** orientale, latinitate donatum ab Abrahamo Ecchellensi ... Accessit Supplementum historiae orientalis, ab eodem concinnatum. Venetiis 1729. Na 30. 2°.

**Clarke,** Hyde, The Khita and Khita-Peruvian Epoch: Khita, Hamath, Hittite, Canaanite, Etruscan, Peruvian, Mexican, etc. London 1877. Na 32.

— — The Turanian Epoch of the Romans, as also of the Greeks, Germans and Anglo-Saxons in Relation to the Early History of the World. o. O. 1879. Na 33.

— — The Early History of the Mediterranean Populations, &c., in their Migrations and Settlements. London 1882. Na 34.

**Clermont-Ganneau,** Ch., Recueil d'archéologie orientale. Tome III. Livraison 1. Paris 1899. Na 36.

**Compte-rendu** de la Commission Impériale Archéologique [pour les années 1859—1888]. 18 voll. 2°. 21 Atlanten. [Es fehlt der Atlas für das Jahr 1863.] St.-Pétersbourg 1860—1893. Na 38. 2°.

— — Отчетъ Императорской Археологической Коммиссіи. За годъ 1889. 1890. 2 voll. Санктпетербургъ 1892. 1893. [Fortsetzung zu Compte-rendu.] Na 38ª. 2°.

**Diez,** Heinrich Friedrich von, Denkwürdigkeiten von Asien in Künsten und Wissenschaften, Sitten, Gebräuchen und Alterthümern, Religion und Regierungsverfassung aus Handschriften und eigenen Erfahrungen gesammelt. Theil I. II. 2 voll. Berlin und Halle 1811. 1815. Na 42.

**Duchiński,** F.-H., Peuples aryâs et tourans. Agriculteurs et Nomades. Nécessité des réformes dans l'exposition de l'histoire des peuples aryâs-européens & tourans particulièrement des Slaves et des Moscovites. Paris 1864. Na 45.

**Duncker,** Max, Geschichte des Alterthums. Band 1—4. Vierte verbesserte Auflage. 4 voll. Leipzig 1874—1877. Na 52.

— — Gutschmid, Alfred von, [Recension von] Geschichte des Alterthums. Von Max Duncker. Erster und zweiter Band. Vierte verbesserte Auflage. Leipzig 1874. 1875. [A. aus „Jahrbücher für class. Philol." 1875. Hft. 9.] Na 53.

**Emlékek,** Irodalomtörténeti. Kiadya A. M. T. Akadémia Irodalomtörténeti Bizottsága. 2 voll. Budapest 1886. 1890. Na 55.

**Erb**, K. A., Versäumte Schulung für angehende Forscher auf jeglichem Felde der Alterthumsforschung. [Erstes bis drittes Prodromusblatt.] Mannheim 1858. Na 70.

**Floigl**, Victor, Geschichte des semitischen Alterthums in Tabellen. Leipzig 1882. Na 77.

**Forbes**, Duncan, The History of Chess, from the time of the early invention of the game in India, till the period of its establishment in Western and Central Europe. London 1860. Na 80.

**Franks**, A. W., Birch, S., Smith, Geo.; and Gray Birch, Walter de, Catalogue of a Series of Photographs, (by S. Thompson), from the Collections in the British Museum. Introduction by Charles Harrison. London o. J. Na 82.

**Goeje**, M. J. de, Het Schaakspel. [Anzeige von] Quellenstudien zur Geschichte des Schachspiels von A. v. d. Linde. [Overgedrukt uit de Nederlandsche Spectator, 1881.] Na 85.

**Gregorovius**, Ferdinand, Die grossen Monarchien oder die Weltreiche in der Geschichte. Festrede. München 1890. = Ae 115. 4°.

**Gutschmid**, Alfred von, Beiträge zur Geschichte des alten Orients. Zur Würdigung von Bunsen's 'Aegypten' Band IV und V. Leipzig 1858. Na 89.

**Hahn**, Ed., Demeter und Baubo. Versuch einer Theorie der Entstehung unsres Ackerbaus. Lübeck [1896]. Na 93.

**Hehn**, Victor, Kulturpflanzen und Hausthiere in ihrem Übergang aus Asien nach Griechenland und Italien sowie in das übrige Europa. Zweite umgearbeitete Auflage. Berlin 1874. Na 96.

**Himly**, Carl, Schach- und Kurrirspiel. Ströbeck und Morgenland. [SA. aus der Halberstädter Zeitung und Intelligenzblatt.] Halberstadt [1885]. Na 98.

**Holmboe**, C. A., Om Od og Eg, Metal og Steen som Amulet. „Aftrykt af Videnskabsselskabets Forhandl. for 1860." Christiania 1861. Na 100.

— — Om Helleristninger. „Særskilt Aftryk af Christiania Videnskabsselskabs Forhandl. for 1860." Christiania 1861. Na 101.

— — Om hedenske Korsmonumenter. „Aftrykt af Videnskabsselskabets Forhandl. for 1860." Christiania 1861. Na 102.

— — Om Helleristninger, 2. Afsnit. 2. Om en Nordisk og Indisk Vægteenhed. (Særskilt aftrykt af Vid.-Selkskab. Forhandlinger for 1865.) [Christiania 1865.] Na 103.

— — Om Eeds-Ringe [I.] II. (Særskilt Aftryk af Videnskab.-Selskab. Forhandl. 1863. 1865.) 2 voll. [Christiania 1863. 1865.] Na 104.

— — Om Tallene 108 og 13. (Særskilt aftrykt af Vid.-Selskabets Forhandlinger for 1866.) [Christiania 1866.] Na 105.

— — Om Gravhøie, hvori mere end eet Kammer og mere end een Urne er forefunden. (Særskilt aftrykt af Vidensk.-Selsk. Forhandlinger for 1867.) [Christiania 1867.] Na 106.

— — Flaghougen paa Karmöen og de buddhistiske Toper i Asien. (Aftryk af Vid. Selsk. Forhandl. for 1867.) [Christiania 1867.] Na 107.

— — *Om Naver i nordiske* Gravhöie. (Særskilt aftrykt af Vidensk.-Selsk. Forhandlinger *for 1869.) [Christiania* 1869.] Na 108.

**Holmboe**, C. A., En Maade at betegne Tal paa, som er i Brug blandt Handelsmænd i Arabien og Persien. (Særskilt aftrykt af Christiania Videnskab.-Selsk. Forhandlinger for 1873.) [Christiania 1873.] Na 109.

— — Om Brugen af de Pincetter, som jævnligen findes i gamle nordiske Gravhauge. (Særskilt aftrykt af Christiania Videnskabs-Selskabs Forhandlinger for 1875.) [Christiania 1875.] Na 110.

— — Om Dandserhauge — Om Hjerneskaller, særskilt nedlagte i hedenske Grave. — Et overtroisk Middel til at fjerne Sygdom og Synd. (Særskilt aftrykt af Vid.-Selskab. Forhandlinger for 1864.) [Christiania 1864.] Na 111.

— — Om Ni-Tallet. (Særskilt aftrykt af Videnskab.-Selsk. Forhandlinger for 1867.) [Christiania 1867.] Na 112.

**Hommel**, Fritz, Geschichte des alten Morgenlandes. [Sammlung Göschen.] Stuttgart 1895. Na 115.

**Hottinger**, Joh. Henricus, Ἀρχαιολογία Orientalis, exhibens I. Compendium theatri orientalis, de Arabum, Persarum, Turcarum, Tartarorum, Indorum, Mauritanorum, Muhammedorum potissimum statu Politico, Ecclesiastico, Scholastico, & Oeconomico. II. Topographiam ecclesiasticam orientalem. Heidelbergae 1662. = Bb 30.

— — Ecchellensis, Abrahamus, Censura in Historiam Orientalem Iohannis Henrici Hottingeri s. De 4590.

**Hyde**, Thomas, De ludis orientalibus libri duo. Oxonii 1694. Na 128.

**Jacob**, Georg, Welche Handelsartikel bezogen die Araber des Mittelalters aus den nordisch-baltischen Ländern? Zweite gänzlich umgearbeitete und vielfach vermehrte Auflage. Berlin 1891. [Vgl. Ne 256.] Na 130.

— — Die Waaren beim arabisch-nordischen Verkehr im Mittelalter. Supplementheft zur zweiten Auflage von „Welche Handelsartikel bezogen die Araber des Mittelalters aus den nordisch-baltischen Ländern?“ Berlin 1891. Na 131.

**Jahresberichte** der Geschichtswissenschaft im Auftrage der Historischen Gesellschaft zu Berlin herausgegeben von F. Abraham, J. Hermann, Edm. Meyer. II. Jahrgang 1879. Berlin 1881. Na 135.

**Извѣстія** Императорскаго Русскаго Археологическаго Общества. Томъ VI—IX. 4 voll. Санктпетербургъ 1868—1880. Na 142. 2°.

— Восточнаго Отдѣленія Императорскаго Археологическаго Общества. Часть I. Санктпетербургъ 1858. Na 143.

**Kobert**, Rudolf, Zur Geschichte des Bieres. SA. aus Band V (1896) der Historischen Studien aus dem pharmakologischen Institute der Kaiserlichen Universität Dorpat. Halle a. S. 1896. Na 147. 4°.

**Kosegarten**, Joh. Gottfr. Ludwig, Morgenländische Alterthumskunde oder Beschreibung der Religion, Gesetze, Sitten und Wissenschaften der alten morgenländischen Völker. Erstes Bändchen. [= Allgemeine Taschenbibliothek der Culturgeschichte. 12. Theil.] Dresden 1831. Na 150.

**Kremer**, Alfred von, Culturgeschichte des Orients unter den Chalifen. Band I. II. 2 voll. Wien 1875. 1877. Na 156.

—, Alfred Freiherr von, Studien zur vergleichenden Culturgeschichte, vorzüglich nach arabischen Quellen. I. und II. [SA. aus den SWA. Band CXX.] Wien *1889.* Na 157.

**Kruger**, J., Urgeschichte des indogermanischen Völkerstammes in ihren Grundzügen wiederhergestellt. I. Heft. Die Eroberung von Vorderasien, Egypten und Griechenland durch die Indogermanen. Bonn 1855. Na 165.

**Leemans**, Conradus, Beredeneerde Beschrijving der Asiatische en Amerikaansche Monumenten van het Museum van Oudheden te Leyden. Leyden 1842. Na 180.

**Lincke**, Arthur, Ein Wort zur Beurteilung des alten Orients. [SA. aus der „Festschrift zur Jubelfeier des 25jährigen Bestehens des Vereins für Erdkunde zu Dresden".] o. O. u. J. Na 188.

— — Forschungen zur alten Geschichte. Heft I. Zur Lösung der Kambyses-Frage. Leipzig 1891. Na 189.

**Linde**, A. v. d., Quellenstudien zur Geschichte des Schachspiels. Berlin 1881. Na 192. 4°.

—, Antonius van der, Geschichte und Litteratur des Schachspiels. Band I. II. 2 voll. Berlin 1874. Na 193. 4°.

**Lux**, Der Scharfrichter nach allen seinen Beziehungen. o. O. 1813. Na 205.

**Maspero**, G., Geschichte der morgenländischen Völker im Altertum. Nach der zweiten Auflage des Originales und unter Mitwirkung des Verfassers uebersetzt von Richard Pietschmann. Mit einem Vorworte von Georg Ebers, vollständigem Register und einer lithographirten Karte. Leipzig 1877. Na 215.

**Mémoires** de la Société d'Archéologie et de Numismatique de St. Pétersbourg. [= Fortsetzung von Köhne's Zeitschrift für Münz-, Siegel- und Wappenkunde.] Vol. I—VI. und 1 Vol. Tafeln. 6 voll. 8° und 1 vol. 4°. St. Pétersbourg 1847—1852. Na 225 und 225. 4°.

**Межовъ**, В. И., Русская Историческая Библіографія за 1865—1876 включительно. Томъ I—VIII. 8 voll. Санктпетербургъ 1882—1890. Na 232.

**Monumenta** conciliorum generalium seculi decimi quinti. Concilium Basileense. Scriptorum tomi tertii pars II. III. Vindobonae 1892. 1895. Na 235. 2°.

**Müller**, Josef, Historische denkmäler in den klöstern des Athos. [Aus dem ersten bande von Miklosich's slavischer bibliothek besonders abgedruckt.] Wien 1850. Na 245.

**Müller**, W. Max, Studien zur vorderasiatischen Geschichte. [= Mitteilungen der Vorderasiatischen Gesellschaft. 1898. 3. 3. Jahrgang.] [Berlin 1898.] = Bb 1242 (3).

**Neumann**, Karl Friedrich, Geschichte des englischen Reiches in Asien. Band 1. 2. 2 voll. Leipzig 1857. Na 260.

— — Die Ereignisse in Ostasien und die Nothwendigkeit deutscher Handelsverträge mit Siam, China und Japan. [A. aus der Allg. Zeitung.] o. O. 1859. Na 261.

**Отчетъ** s. Na 38°. 2°.

**Palmer**, Aaron Haight, Memorial, praying compensation for services, in collecting valuable information and statistics in relation to the geography, productive resources, trade, commerce, &c., of the independent oriental nations. [Washington] 1855. Na 275.

**Rabener**, M. S., Cyrus und Franz Josef I. Festrede. Czernowitz 1866. Na 295.

**Rasmussen**, Janus Lassen, De orientis commercio cum Russia et Scandinavia medio aevo. Hauniae 1825. Na 302.

**Rehatsek**, Edward, Prize Essay on the Reciprocal Influence of European and Muhammadan *Civilization during* the Period of the Khalifs and at the Present Time. *Bombay 1877.* Na 310.

**Reuscher**, J. F. A., Lehrbuch der Geschichte der Völker und Staaten des Alterthums. Berlin 1824. Na 320.

**Revista** de Ciencias Históricas publicada por S. Sanpere y Miquel. Tomo I—III. IV. 1. 3. 4. 6 voll. Barcelona 1880[—1884]. Na 322.

**Revue** Archéologique [von 1883 ab: publiée sous la direction de MM. Alex. Bertrand et G. Perrot]. Nouvelle Série. Volume V—XX. 1862—1869. Volume XXXI—XLIV. 1876—1882. (Es fehlen 1862 Août—Sept. — 1864 Févr. — 1865 Janv. — Mars. 1866 Déc. — 1867 Avril. Déc. — 1869 Mars—Nov.) Troisième Série. Tome I—XXXV. 1883—1899. 58 voll. und 30 Fasc. Paris 1862—1899. Na 325.

**Rialle**, Girard de, Mémoire sur l'Asie centrale son histoire et ses populations. [Extrait de la Revue d'Anthropologie 1873—1874.] Paris 1874. Na 330.

**Rougemont**, Frédéric de, L'âge du bronze ou les Sémites en occident. Paris 1866. Na 338.

**Савельевъ**, П., Археологическіе и нумизматическіе отрывки. Книжка I. Санктпетербургъ 1855. Na 350.

**Serrurier**, L., Museum of Mesthoop? Leiden o. J. Na 355.

**Siestrzencewicz de Bohusz**, Stanislave, Précis des recherches historiques sur l'origine des Slaves ou Esclavons et des Sarmates, et sur les époques de la conversion de ces peuples au Christianisme. Seconde édition. St. Pétersbourg 1824. Na 360. 4°.

**Sleidanus**, I., De quatuor summis imperiis libri tres: Postrema editione hac accurate recogniti. Amstelaedami 1705. Na 365.

**Suter**, H., Die Araber als Vermittler der Wissenschaften in deren Übergang vom Orient in den Occident. Zweite Auflage. Aarau 1897. Na 372.

**Thomas**, Georg Martin, Die staatliche Entwicklung bei den Völkern der alten und neuen Zeit. [Festrede.] München 1849. = Ae 115. 4°.

**Труды** Восточнаго Отдѣленія Императорскаго Археологическаго Общества. Часть I—VIII. XX. XXI. XXII. 7 voll. 8°, 2 voll. 4°. Санктпетербургъ 1855—1864. 1890. 1892. 1898. Na 390 und 390. 4°.

**Unger**, Friedr. Wilh., Ueber den Ursprung der Kenntniss und Bearbeitung des Erzes oder der Bronze in Europa. [Mittheilungen aus dem Göttinger anthropologischen Vereine. 1. Heft.] Leipzig und Heidelberg 1874. Na 393.

—, J. Jacob, Das Fürstenideal. Festrede. Iglau 1873. Na 395.

— — Die Merkmale der gottberufenen Herrschermacht. Festpredigt. Iglau 1873. an Na 395.

**Vámbéry**, Hermann, Russlands Machtstellung in Asien. Eine historisch-politische Studie. Leipzig 1871. Na 396.

— — Centralasien und die englisch-russische Grenzfrage. Gesammelte politische Schriften. Leipzig 1873. Na 397.

**Weljaminof-Zernof**, W., Beiträge zur Geschichte der Völker Mittelasiens. Band I. Untersuchungen über die Kasimofschen Zaren und Zarewitsche. Aus dem Russischen übersetzt von Julius Theodor Zenker. I. Theil. Leipzig 1867. Na 405.

**Wieseler**, Karl, Untersuchungen zur Geschichte und Religion der alten Germanen in Asien und Europa. Leipzig 1881. Na 410.

**Wurm**, Christian Friedrich, Diplomatische Geschichte der orientalischen Frage. Leipzig 1858. Na 415.

**Wuttke**, Adolf, Geschichte des Heidenthums in Beziehung auf Religion, Wissen, Kunst, Sittlichkeit und Staatsleben. Zweiter Theil. Das Geistesleben der Chinesen, Japaner und Indier. Breslau 1853. Na 418.

**Записки** Императорскаго Русскаго Археологическаго Общества. Томъ II. Выпускъ 2. Томъ IV—X. Новая Серія [und] Приложеніе [zu Томъ V]. 8 voll. Санктпетербургъ 1886—1898. Na 425. 4°.

— Восточнаго Отдѣленія Императорскаго Русскаго Археологическаго Общества. Издаваемыя подъ редакціею ... Барона В. Р. Розена. Томъ I—X. 10 voll. Санктпетербургъ 1887—1897. Na 426. 4°.

— Отдѣленія Русской и Славянской Археологіи Императорскаго Русскаго Археологическаго Общества. Томъ IV. С.-Петербургъ 1887. Na 427. 4°.

# Nb
## Aegyptische Geschichte.

**Bock**, Fr., Katalog frühchristlicher Textilfunde des Jahres 1886. Düsseldorf 1887. Nb 12. 4°.

**Budge**, E. A. Wallis, Some Account of the Collection of Egyptian Antiquities in the possession of Lady Meux. Second edition. London 1896. Nb 18. 4°.

**Caussinus**, Nicolaus, De symbolica Aegyptiorum sapientia. Coloniae Agrippinae 1654. Nb 22.

**Dedekind**, Alexander, The expedition of Pharaoh Shishak against Palestine, and especially against Jerusalem. Tiré des Actes du 8e Congrès International des Orientalistes, tenu en 1889 à Stockholm et à Christiania. Leide 1892. Nb 36.

**Fairman**, Edward St. John, La Marseillaise égyptienne! Chanson patriotique égyptienne. Londres 1893. Nb 55. 4°.

— — Egypt 1882—93. London 1893. Nb 56.

— — An Electric Flash on the Egyptian Question; its Cause and Origin. London 1894. Nb 57.

**Gayet**, Al., L'exploration des ruines d'Antinoë et la découverte d'un temple de Ramses II enclos dans l'enceinte de la ville d'Hadrien. (= AMG. Tome 26. Partie 3.) Paris 1897. = Bb 1180 (26). 4°.

**Groff**, William, Le Nil. Étude archéologique. Le Caire 1892. Nb 65.

**Hincks**, Edward, On the Chronology of the Twenty-sixth Egyptian Dynasty and of the Commencement of the Twenty-seventh. From the Transactions of the Royal Irish Academy, Volume XXII. — Polite Literature. Dublin 1855. Nb 75. 4°.

**Hirschberg**, J., Aegypten. Geschichtliche Studien eines Augenarztes. Leipzig 1890. Nb 82.

**Hommel**, Fritz, Der babylonische Ursprung der ägyptischen Kultur. München 1892. Nb 90.

**Karabacek**, Jos., Die Theodor Graf'schen Funde in Aepypten. (Der Papyrusfund von el-Faijûm. Die textilen Gräberfunde.) Wien 1883. Nb 110. 4°.

***Lauth, Fr. Joseph,*** *Die geschichtlichen* Ergebnisse der Aegyptologie. Vortrag. München *1869.* = Ae 115. 4°.

**Lüttke**, Moritz, Aegyptens neue Zeit. Ein Beitrag zur Culturgeschichte des gegenwärtigen Jahrhunderts sowie zur Charakteristik des Orients und des Islams. Band 1. 2. Leipzig 1873. Nb 130.

**Mariette-Bey**, Aug., Notice des principaux monuments exposés dans les galeries provisoires du Musée d'Antiquités égyptiennes ... à Boulaq. Deuxième édition. Alexandrie 1868. Nb 135.

**Mehren**, A. F., Câhirah og Kerâfat s. De 12656.

**Mémoires** publiés par les membres de la mission archéologique française au Caire. Tome I—X. XI, 1. XII, 1. XIII, 1. 2. XV, 1. XVII, 1. XVIII, 1. XIX, 1. 2. 14 voll. u. 9 Fasc. Paris 1884—1897. Nb 145. 2°.

**Mengin**, Félix, Histoire de l'Égypte sous le gouvernement de Mohammed-Aly ... ouvrage enrichi de notes par M. M. Langlès et Jomard, et précédé d'une introduction historique par M. Agoub. Tome I. II. 2 voll. Paris 1823. Nb 150.

**Muir**, Sir William, The Mameluke or Slave Dynasty of Egypt 1260—1517 A. D. London 1896. Nb 158.

**Niebuhr**, Carl, Die Amarna-Zeit. Aegypten und Vorderasien um 1400 v. Chr. nach dem Thontafelfunde von El-Amarna. [= Der alte Orient. I, 2.] Leipzig 1899. = Bb 1243.

**Nippold**, Friedrich, Aegypten's Stellung in der Religions- und Culturgeschichte. 2. Auflage. Berlin 1873. Nb 164.

**Noack**, Ludwig, Die Pharaonen im Bibellande. Frankfurt am Main 1870. Nb 168.

**Parrat**, H. J. F., Les 36000 ans de Manéthon, suivis d'un tableau des concordances synchroniques des rois d'Égypte et des Hébreux. Porrentruy 1855. Nb 182.

**Perizonius**, Jac., Aegyptiarum originum et temporum antiquissimorum investigatio ... Accedit ... Hieronymi van Alphen ... Dissertatio de annis judicum Hebraeorum. Trajecti ad Rhenum 1736. = Nc 175.

**Pickering**, Charles, The Gliddon Mummy-Case in the Museum of the Smithsonian Institution. [Smithsonian Contributions to Knowledge. 208.] [Washington 1867.] = Af 65. 2°.

**Quintino**, Giulio di S., Sull' uso cui erano destinati i monumenti Egiziani detti comunemente scarabei. Lettera. [Torino 1825.] an Ca 177.

**Schulze**, Ludovicus, De fontibus ex quibus Hycsosorum historia haurienda sit. [Diss.] Berolini 1858. Nb 220.

**Seyffarth**, G., Archaeologische Abhandlungen. [No. XXXI.] [Aus dem Repertorium der deutschen und ausländischen Literatur 1849. Band II. 2. Stück.] [Leipzig 1849.] Nb 230.

**Steindorff**, [Georg], Ägypten und die mykenische Kultur. SA. aus „Wochenschrift für klassische Philologie." 1892. [Berlin 1892.] Nb 236.

**Stern**, Bolko, Ägyptische Kulturgeschichte. Band I. Altertum. Magdeburg 1896. Nb 240.

**Тураевъ**, Б., Богъ Тотъ. Опытъ изслѣдованія въ области исторіи древне-египетской культуры. Лейпцигъ 1898. Nb 247. 4°.

**Wiedemann**, Alfred, Geschichte Aegyptens von Psammetich I. bis auf Alexander den Grossen. Leipzig 1880. Nb 259.

— — Die ältesten Beziehungen zwischen Aegypten und Griechenland. Leipzig 1883. Nb 280.

**Wiedemann**, Alfred, Ägyptische Geschichte. Teil 1. 2. [= Handbücher der Alten Geschichte. I. Serie. 1. Abteilung.] Gotha 1884. Nb 261

— — Beiträge zur ägyptischen Geschichte. [Auszug aus der Zeitschrift für Aegyptische Sprache und Alterthumskunde 1885.] [Leipzig 1885.] Nb 262. 4°

— — Die Ehe des Ptolemaeus Philadelphus mit Arsinoe II. [SA. aus: Philologus N. F. Bd. I, 1, p. 81—91.] [Göttingen 1888.] Nb 263

## Nc
## Assyrisch-Babylonische Geschichte.

**Alefeld**, Ioh. Ludovicus, Dissertatio inauguralis de Belo Babylonio philosopho Chaldaeorum antiquissimo quam ... praeside ... — ... exhibet Ioh. Georgius Bechtold. Gissae 1755. Nc 10

**Baumstark**, [A.], Babylon. — Babylonia. [A. aus Pauly-Wissowa, Realencyklopädie der klassischen Altertumswissenschaft Band II.] [Stuttgart 1896.] Nc 12

**Boscawen**, W. St. Chad., "From Under the Dust of Ages." A Series of six Lectures on the History and Antiquities of Assyria and Babylonia, delivered at the British Museum. London 1886. Nc 15

**Brandis**, Johannes, Über den historischen Gewinn aus der Entzifferung der assyrischen Inschriften. Nebst einer Übersicht über die Grundzüge des assyrisch-babylonischen Keilschriftsystems. Berlin 1856. Nc 20

**Delattre**, A. J., Un nouveau livre sur l'histoire ancienne de l'Orient. Louvain 1889. Nc 35

— — Winckler, Hugo, Plagiat? Antwort auf die von A. J. Delattre S. J. gegen mich erhobenen beschuldigungen. Leipzig 1889. Nc 36

**Expedition**, The Babylonian, of the University of Pennsylvania. Series A: Cuneiform Texts. Edited by H. V. Hilprecht. Volume IX. Philadelphia 1898. Nc 45. 4°

**Gutschmid**, Alfred von, Neue Beiträge zur Geschichte des alten Orients. Die Assyriologie in Deutschland. Leipzig 1876. Nc 55

**Hommel**, Fritz, Abriss der babylonisch-assyrischen und israelitischen Geschichte von den ältesten Zeiten bis zur Zerstörung Babel's in Tabellenform. Leipzig 1880. Nc 70. 4°.

**Kruger**, Jakob, Geschichte der Assyrier und Iranier vom 13ten bis zum 5ten Jahrhundert vor Christus. Frankfurt a. M. 1856. Nc 90.

— — Falmerayer, [Anzeige von] J. Kruger, Geschichte der Assyrier und Iranier vom 13. bis zum 5. Jahrhundert vor Christus. [Die Donau. 1856. No. 85—88.] Wien 1856. Nc 91. 2°.

**Lincke**, D. A., Continuance of the Name Assyria and Nineveh after 607—6 B. C. [SA. aus den Transactions of the Ninth International Congress of Orientalists, Vol. II.] [London 1893.] Nc 105.

—, Arthur Alex., Assyrien und Ninive in Geschichte und Sage der Mittelmeervölker (nach 607/6). Berlin 1894. Nc 106.

**Lochner**, Jacobus Hieronymus, Prolusio de Nino Nebucadnezare. [Schulprogramm.] Stadae 1736. Nc 115.

**Niebuhr**, Marcus v., Geschichte Assur's und Babel's seit Phul. Berlin 1857. Nc 140.

**Oppert**, Jules, Histoire des empires de Chaldée & d'Assyrie d'après les monuments depuis l'établissement définitif des Sémites en Mésopotamie ... jusqu'aux Séleucides. (Extrait des Annales de philosophie chrétienne, t. IX, 1865, 5e série.) Versailles 1865. Nc 160.

**Паткановъ**, К. П., О мнимомъ походѣ Таклать-Паласара къ берегамъ Инда. С.-Петербургъ 1879. Nc 170. 4°.

**Perizonius**, Jac., Origines Babylonicae et Aegyptiacae tomis II. Editio secunda. Cui praefationem et alia quaedam addidit Carolus Andreas Dukerus. 2 voll. Trajecti ad Rhenum 1736. Nc 175.

**Raoul-Rochette**, Rapport fait à l'Académie Royale des Inscriptions et Belles-lettres, dans la séance du 16 mai 1845, au nom de la commission chargée d'examiner les résultats de la découverte faite près des ruines de l'ancienne Ninive. [Paris o. J.] Nc 190. 4°.

**Rodenburg**, R., Verhandeling over de assyrische, babylonische, medische en perzische Rijken; dienende ter nadere Opheldering der latere Geschiedenissen van Israël en Juda. Groningen 1820. Nc 200.

**Schroeer**, Joh. Fridericus, Imperium Babylonis et Nini ex monimentis antiquis. Francofurti et Lipsiae 1726. Nc 215.

**Strauss**, Otto, Ninive und das Wort Gottes. Berlin 1855. Nc 225.

**Wattenbach**, W., Ninive und Babylon. Zwei Vorträge. Heidelberg 1868. Nc 245.

**Wilhelm**, Eugène, L'expédition de Ninos et des Assyriens contre un roi de la Bactrie. Extrait du Muséon. Louvain 1891. Nc 250. 4°.

**Winckler**, Hugo, Plagiat? s. Nc 36.

— — Ein Beitrag zur Geschichte der Assyriologie in Deutschland. Leipzig 1894. Nc 255.

## Nd

## Geschichte der übrigen Semiten mit Ausnahme der Araber.

[Hebraeische Archäologie s. Ic, V, c.]

**Acht Wochen** in Syrien. Ein Beitrag zur Geschichte des Feldzuges 1840. Stuttgart und Tübingen 1841. Nd 8.

**Association**, Palestine Archaeological: a) Plan; b) List of Members; c) Transactions No. I. II. London 1854. Nd 15.

**Basnage**, L'histoire ([Tome I:] et la religion) des Juifs, depuis Jesus-Christ jusqu'à present. Pour servir de Suplément & de Continuation à l'Histoire de Joseph. Tome I—V. 5 voll. Rotterdam 1706. 1707. Nd 25.

**Baur**, Gustav, Sechs Tabellen über die Geschichte des israelitischen Volkes von den ältesten Zeiten bis auf die Erbauung der Aelia Capitolina. Giessen 1848. Nd 32. 2°.

**Beke**, Charles T., A Statement of Facts relative to the Transactions between the Writer and the late British Political Mission to the Court of Shoa (in Abessinia). London 1845. Nd 40.

— — Dasselbe. Second edition. London 1846. Nd 40.

**Beke**, Charles T., Description of the Ruins of the Church of Mártula Máriam, in Abessinia. [From the Archaeologia, Vol. XXXII. pp. 38—57.] London 1847. Nd 41. 4°.

— — King Theodore and Mr. Rassam. A Letter to the Editor of the Quarterly Review. London 1869. Nd 42.

**Berchem**, Max van, Recherches archéologiques en Syrie. Lettre à M. Barbier de Meynard. Extrait du Journal Asiatique. Paris 1896. Nd 52.

**Bertheau**, Ernst, Zur Geschichte der Israeliten. Zwei Abhandlungen. Göttingen 1842. Nd 62.

**Brann**, M., Geschichte der Juden in Schlesien. I. II. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung".] Breslau 1896. 1897. = Ah 20.

**Cassel**, David, Lehrbuch der jüdischen Geschichte und Literatur. Leipzig 1879. Nd 75.

— Johannes Philippus, Dissertatio philologico-historica de templo Oniae Heliopolitano. Bremae 1730. Nd 80.

— — Observatio critico-antiquaria de CCC. urbibus in Africa a Phoeniciis conditis, et ab incolis excisis. Bremae 1766. Nd 81.

**Castelli**, David, Storia degl' Israeliti dalle origini fino alla monarchia secondo le fonti bibliche criticamente esposte. Volume [I.] II. 2 voll. Milano 1887. 1888. Nd 92.

**Castro**, Don Adolfo de, The History of the Jews in Spain, from the Time of their Settlement in that Country till the Commencement of the Present Century ... Cadiz, 1847. Translated by Edward D. G. M. Kirwan. Cambridge 1851. Nd 96.

**Cellarius**, Christophorus, Historiae Samaritanae quibus praeter res geographicas, tam politia huius gentis, quam religio et res litteraria explicantur. Cizae 1688. an Dc 480.

— — Exercitatio gentis Samaritanae historiam et caerimonias, post eiusdem Auctoris Collectanea historiae Samaritanae magis illustrans ... nunc revisa et castigatius edita. o. O. 1707. Nd 105.

— — Dissertatio historica de imperio Palmyreno. Halae Magdeburgicae 1708. Nd 106.

**Хвольсонъ**, Д. А., О вліяніи географическаго положенія Палестины на судьбы древне-еврейскаго народа. (Рѣчь ... въ торжественномъ собраніи С.-Петербургской духовной академіи 17 февраля 1875 г.) Nd 115.

**Derenbourg**, J., Essai sur l'histoire et la géographie de la Palestine. Première partie. Histoire de la Palestine depuis Cyrus jusqu'à Adrien. Paris 1867. Nd 125.

— — Quelques notes sur la guerre de Bar Kôzêbâ et ses suites. Extrait des Mélanges publiés par l'École des Hautes Études. Paris 1878. Nd 128.

**Dessauer**, Julius Heinrich, Geschichte der Israeliten mit besonderer Berücksichtigung der Kulturgeschichte derselben. Von Alexander dem Grossen bis auf gegenwärtige Zeit. Erlangen 1846. Nd 135.

**Dillmann**, A., Zur Geschichte des Axumitischen Reichs im vierten bis sechsten Jahrhundert. Aus den ABA. 1880. Berlin 1880. Nd 139. 4°.

**Ditmar**, Theodor Jakob, Ueber das Vaterland der Chaldäer. Berlin 1786. Nd 142.

**Dozy**, R., Die Israeliten zu Mekka von Davids Zeit bis in's fünfte Jahrhundert unsrer Zeitrechnung ... Aus dem Holländischen übersetzt. Leipzig. Haarlem 1864. Nd 150.

***Ewald***, Heinrich, Geschichte des Volkes Israel bis Christus. Band 1—3. 4 voll. *Göttingen 1843—1852.* Nd 160.

**Ewald**, Heinrich, Einleitung in die Geschichte des Volkes Israel. Dritte Ausgabe. [= Geschichte des Volkes Israel. 1. Band. 3. Ausgabe.] Göttingen 1864. Nd 161.

**Fassel**, Hirsch B., Warum freuet sich unser Land? und warum freuen sich die Israeliten unseres Landes? Ein Wort zur Zeit. Olmütz 1848. Nd 169.

— — Die Verfassungsurkunde und der Tempel Salomos. Rede. [Olmütz] 1849. Nd 170.

**Fleischer**, [H. L.], Culturbestrebungen in Beirut und die dortige arabische Zeitung Hadîkat el achbâr. [SA. aus BKSGW. 1859.] Leipzig 1859. Nd 185.

**Fürst**, Julius, Kultur- und Literaturgeschichte der Juden in Asien. Erster Theil. Leipzig 1849. Nd 195.

**Geiger**, Ludwig, Geschichte der Juden in Berlin. I. II. 2 voll. Berlin 1871. Nd 205.

**Glaser**, Eduard, Bemerkungen zur Geschichte Altabessiniens und zu einer sabäischen Vertragsinschrift. Saaz 1894. Nd 210.

**Goeje**, M. J. de, De Muur van Gog en Magog. Overgedrukt uit de Verslagen en Mededeelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen, Afdeeling Letterkunde, 3de Reeks, Deel V. Amsterdam 1888. Nd 215.

**Goldschmidt**, Iosephus, De Iudaeorum apud Romanos condicione. [Diss.] Halis Saxonae 1866. Nd 222.

**Graetz**, H., Geschichte der Juden von den ältesten Zeiten bis auf die Gegenwart. III [2. Aufl.]. IV. V. VI. VII. VIII. IX [2. Aufl. Geschichte der Israeliten]. [V—VIII = Schriften herausgegeben vom Institute zur Förderung der israelitischen Literatur, 5. 6. 8. Jahr.] Berlin. Magdeburg. Leipzig 1853. 1860. 1861. 1863. 1864. 1877. 6 voll. Nd 230.

— — Die westgothische Gesetzgebung in Betreff der Juden. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckelscher Stiftung“.] Breslau 1858. = Ah 20. 4°.

— — Dauer der gewaltsamen Hellenisirung der Juden und der Tempelentweihung durch Antiochos Epiphanes. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckelscher Stiftung“.] Breslau 1864. = Ah 20. 4°.

— — Das Königreich Mesene und seine jüdische Bevölkerung. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckelscher Stiftung“.] Breslau 1879. = Ah 20.

— — Die jüdischen Proselyten im Römerreiche unter den Kaisern Domitian, Nerva, Trajan und Hadrian. [= Jahres-Bericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung“.] Breslau 1884. = Ah 20.

— — Volkstümliche Geschichte der Juden in drei Bänden. 1. Band. Von der Entstehung des jüdischen Volkes bis zur zweitmaligen Zerstörung Jerusalems unter Kaiser Vespasian. Leipzig o. J. Nd 232.

**Graf**, Karl Heinrich, Der Stamm Simeon. Ein Beitrag zur Geschichte der Israeliten. SA. aus dem Programme der Königl. Sächs. Landesschule Meissen. Meissen 1866. Nd 238. 4°.

**Güdemann**, Moritz, Das Judenthum und die bildenden Künste. Vortrag, gehalten im „Jüdischen Museum“ am 3. Jänner 1898. [= Zweiter Jahresbericht [der] Gesellschaft für Sammlung und Conservirung von Kunst- und historischen Denkmälern des Judenthums.] Wien 1898. Nd 240.

**Gutschmid**, Alfred von, Untersuchungen über die Geschichte des Königreichs Osroëne. [MAP. VII. Série. Tome XXXV, No. 1.] St.-Pétersbourg 1887. Nd 242. 8°.

**Hanser**, Fridericus Wilhelmus, Historia Davidis. [Diss.] Tubingae 1780. Nd 245.

**Hansson**, Petrus, Dissertatio de nomadibus Aethiopiae. Lundae 1796. Nd 248.

**Hassler**, Jüdische Alterthümer aus dem Mittelalter in Ulm. [SA. aus den Verhandlungen des Vereins für Kunst und Alterthum in Ulm.] [Ulm 1865.] Nd 255. 4°.

**Herzfeld**, Levi, Chronologia iudicum et primorum regum Hebraeorum. [Diss.] Berolini 1836. Nd 270.

— — Geschichte des Volkes Jisrael von Vollendung des zweiten Tempels bis zur Einsetzung des Mackabäers Schim˙on zum hohen Priester und Fürsten. Band I. II. [= Geschichte des Volkes Jisrael von Zerstörung des ersten Tempels ... Band II. III.] Nordhausen 1855. 1857. Nd 273.

**Hess**, Ernst Ferdinand, Flagellvm Iudeorvm | Juden Geissel ... Darbey auch angehengt von des Machomets und aller Türcken vrsprvng Glauben und Gottesdienst ... Erffurdt 1600. an Dh 1890.

— — Speculum Iudaeorum. Das ist | Juden Spiegel | ... Erffordt 1601. an Dh 1890.

**Hitzig**, F., Urgeschichte und Mythologie der Philistäer. [= Zur ältesten Völker- und Mythengeschichte, Band 1.] Leipzig 1845. Nd 280.

— Ferdinand, Geschichte des Volkes Israel von Anbeginn bis zur Eroberung Masada's im Jahre 72 nach Christus. In zwei Theilen. 1. Theil: Bis zum Ende der persischen Oberherrschaft. Leipzig 1869. Nd 281.

**Hoffmann**, Georg, Über eine am Euphrat gefundene Mumie mit goldener Gesichtsmaske. [Abdruck aus der Archäologischen Zeitung. Jahrgang XXXVI. 1878.] [Berlin 1878.] Nd 286. 4°.

**Jost**, J. M., Allgemeine Geschichte des israelitischen Volkes. Band I. II. 2 voll. Berlin 1832. Nd 295.

— — Geschichte des Judenthums und seiner Secten. Erste Abtheilung. Erstes bis drittes Buch. [= Schriften herausgegeben vom Institut zur Förderung der israelitischen Literatur. Zweites Jahr: 1856 bis 1857.] Leipzig 1857. Nd 296.

**Juynboll**, Theodorus Guilielmus Johannes, Commentarii in historiam gentis Samaritanae. Lugduni Batavorum 1846. Nd 306. 4°.

— Abraham Wilhelm Theodorus, Juda en de Assyrische Macht gedurende de Jahren 741—711. [Diss.] Leiden 1863. Nd 310.

**Kamphausen**, Adolf, Die Chronologie der hebräischen Könige. Eine geschichtliche Untersuchung. Bonn 1883. Nd 320.

**Kehraus!** Humoristisch-satirischer Volkskalender der Wahrheit für das Jahr 1885. III. Auflage. Berlin. Nd 323.

**Kehraus**-Bibliothek. Jahrgang 1885. Heft 7. Berlin. Nd 324.

**Knobel**, August, Zur Geschichte der Samaritaner. [SA. aus den Denkschriften der Gesellschaft für Wissenschaft und Kunst in Giessen. Band I. Heft I.] [Giessen 1847.] Nd 330.

**Kohut**, Alexander, The Sarcophagus of the Palestinian Jews. [SA. aus The Reform Advocate.] o. O. [1892]. Nd 336. 4°.

**Kremer**, Alfred von, Mittelsyrien und Damascus. Wien 1853. Nd 340.

*Leo, Heinr., Vorlesungen über die Geschichte des jüdischen Staates; gehalten an der Universität zu Berlin.* Berlin 1828. Nd 348.

**Levy**, M. A., Don Joseph Nasi, Herzog von Naxos, seine Familie und zwei jüdische Diplomaten seiner Zeit. Breslau 1859. Nd 355.

**Lobo**, Jérome, Relation historique d'Abissinie. Traduite du Portugais, continuée & augmentée ... par Le Grand. Paris 1728. Nd 357. 4°.

**Ludolfus**, Jobus, Sciagraphia historiae Aethiopicae, sive regni Abessinorum, quod vulgo perperam presbyteri Johannis vocatur. Jenae 1676. Nd 359.

— — Iobi Ludolfi aliàs Leut-holf dicti Historia Aethiopica, sive brevis & succincta descriptio regni Habessinorum, quod vulgò malè Presbyteri Iohannis vocatur. Francofurti ad Moenum 1681. Nd 360. 2°.

— — Ad suam Historiam Aethiopicam antehac editam commentarius. Francofurti ad Moenum 1691. an Nd 360. 2°.

— — Appendix ad Historiam Aethiopicam Iobi Ludolfi illiusque commentarium, ex nova relatione, de hodierno Habesziniae Statu concinnata. Additis Epistolis Regiis ad Societatem Indiae Orientalis, ejusque Responsione cum Notis necessariis. Francofurti ad Moenum 1693. an Nd 360. 2°.

— — Appendix secunda ad Historiam Aethiopicam Iobi Ludolfi continens Dissertationem de locustis anno praeterito immensa copia in Germania visis, cum Diatriba, qua sententia autoris nova de Selavis, sive locustis, cibo Israëlitarum in deserto, defenditur ... Francofurti ad Moenum 1694. an Nd 360. 2°.

**Marquart**, J., Fundamente israelitischer und jüdischer Geschichte. Göttingen 1896. Nd 362.

**Marr** der Zweite, Jeiteles Teutonicus. Harfenklänge aus dem vermauschelten Deutschland. Bern 1879. Nd 363.

**Meyer**, Eduard, Die Entstehung des Judenthums. Eine historische Untersuchung. Halle a. S. 1896. Nd 364.

— — Julius Wellhausen und meine Schrift Die Entstehung des Judenthums. Eine Erwiderung. Halle a. S. 1897. Nd 364ª.

— S., Völkerrecht und Humanität in der orientalischen Frage und die Israeliten in der Türkei, Serbien und Rumänien. Ein Beitrag zur Culturgeschichte des 19. Jahrhunderts. Berlin 1877. Nd 365.

**Movers**, F. C., Die Phönizier. Band I. II, Theil 1—3. 4 voll. Bonn 1841—1856. Nd 366.

— — Phönizien, Phönizier. [Ausschnitt aus Ersch und Gruber's Encyclopädie. III. Section, Theil XXIV, p. 319—443.] Nd 367. 4°.

**Müller**, Laurentius, In originem regni Damasceni tempore Israelitarum occasione 1. Reg. XI, 23. 24. 25. inquirunt historice ac philologice praeses M. — ... et respondens Ioh. Casp. Armann. Lipsiae 1714. Nd 370.

**Murr**, C. G. von, Versuch einer Geschichte der Juden in Sina. Nebst P. Ignaz Köglers Beschreibung ihrer heiligen Bücher in der Synagoge zu Kai-fong-fu, und einem Anhange über die Entstehung des Pentatevchs. Halle 1806. Nd 382.

**Nöldeke**, Th., Theodoros, König von Abessinien. [Berlin 1884.] [A. aus Deutsche Rundschau X, 6.] Nd 386.

**Noldius**, Christ., Historia Idumaea seu de vitâ & gestis Herodum, diatriba. Francquerae *1660.* Nd 392.

**Oberdick**, Johannes, Beiträge zur Geschichte des römischen Orients vom Jahre 267 bis 274 n. Chr. [Schulprogramm.] Neisse [1866]. Nd 405. 4°.

— — [Anzeige von] Sallet, Alfred von, Die Fürsten von Palmyra unter Gallienus, Claudius und Aurelianus. [Zeitschrift für die oesterr. Gymnasien 1868, Heft 6.] [Wien 1868.] Nd 406.

**Palmer**, Henricus Iulius Ernestus, De epistolarum, quas Spartani atque Iudaei invicem sibi misisse dicuntur, veritate. [Diss.] Darmstadii 1828. Nd 420.

**Perles**, J., Die Leichenfeierlichkeiten im nachbiblischen Judenthume. Eine archäologische Studie. SA. aus dem X. Jahrgange der Frankel'schen Monatsschrift. Breslau o. J. Nd 430.

— — Eine neuerschlossene Quelle über Uriel Acosta. [Aus der Frankel-Graetz'schen Monatsschrift Mai 1877.] Krotoschin 1877. Nd 431.

**Rau**, Joh. Eberhardus. Diatribe de Synagoga magna in qua Judaeorum de Senatu quodam Hierosolymitano, post solutam Captivitatem Babylonicam ab Ezra conscripto, famosa Traditio examinatur & verane illa, an falsa sit disquiritur. Trajecti ad Rhenum 1726. Nd 440.

**Rieger**, Paul, Versuch einer Technologie und Terminologie der Handwerke in der Mišnâh. I. Teil. Spinnen, Färben, Weben, Walken. Berlin 1894. Nd 445.

**Sack**, K. H., Ueber das Geschichtliche im Alten Testamente. Ein Sendschreiben. Bonn 1841. Nd 455.

**Salvendi**, Adolf, Zur Geschichte der Kolonie Gederah. Mainz 1888. Nd 460.

**Scheinhaus**, Leon, Die alte Geschichte der russischen und polnischen Juden. Vortrag gehalten ... im Verein für jüdische Geschichte und Literatur zu Memel. Berlin 1900. Nd 465.

**Schmeidler**, Jo. C. Herrmann, Der Untergang des Reiches Juda. Eingeführt und empfohlen von Ludw. Wachler. Breslau 1831. Nd 468.

**Schoebel**, Charles, Le bandeau sacerdotal de Batna. Extrait du Muséon. Paris. Louvain 1886. Nd 472.

**Schwarz**, I. H., Der Bar-Cochbaische Aufstand unter Hadrian, oder: Der gänzliche Verfall des jüdischen Reiches. Brünn 1885. Nd 485.

[**Ser**, P., u. Ischu, Ch.], Kurze Geschichte der syrischen Christen. Uebersetzt von Paul Tietze. Berlin o. J. Nd 492.

**Soerensen**, Asmus, Juda und die assyrische Weltmacht. Eine Quellenuntersuchung. [Programm der Technischen Staatslehranstalten zu Chemnitz. Ostern 1885.] Chemnitz [1885]. Nd 500. 4°.

**Stähelin**, J. J., Das Leben Davids. Eine historische Untersuchung. Basel 1866. Nd 522.

**Stern**, S., Geschichte des Judenthums von Mendelssohn bis auf die Gegenwart, nebst einer einleitenden Ueberschau der älteren Religions- und Kulturgeschichte. Frankfurt am Main 1857. Nd 535.

**Strack**, [H.] L., Geschichte der Juden. [SA. aus den Jahresberichten der Geschichtswissenschaft. I. Jahrgang; für 1878.] Nd 555.

*Tischendorf, Lobeg. Frid. Constant.*, De Israelitarum per mare rubrum transitu. [Diss.] *Lipsiae 1847.* Nd 575.

**Tychsen**, Thom. Chr., De commerciis et navigationibus Hebraeorum ante exilium babylonicum commentatio. [A. aus den Comment. Hist. et Phil. Societ. Gotting. T. XVI.] [Gottingae 1805.] an Mb 630.

**Unger**, Joachim Jacob, Ein kaiserliches Trostwort. Festrede. Iglau 1885. Nd 600.

**Villefosse**, Ant. Héron de, Notice des monuments provenant de la Palestine et conservés au Musée du Louvre (Salle Judaïque). 2. édition. Paris 1879. Nd 610.

**Vogelstein**, Hermann, Die Landwirtschaft in Palästina zur Zeit der Mišnâh. I. Teil. Der Getreidebau. Berlin 1894. Nd 615.

**Wellhausen**, J., Geschichte Israels. In zwei Bänden. Band I. Berlin 1878. Nd 625.

— — Prolegomena zur Geschichte Israels. Zweite Ausgabe der Geschichte Israels, Band I. Berlin 1883. Nd 626.

— — Dasselbe. Dritte Ausgabe. Berlin 1886. Nd 626[a].

**Wernsdorfius**, Ernestus Frid., De fontibus historiae Syriae in libris Maccab. prolusio. Lipsiae 1746. Nd 636.

**Wette**, Wilhelm Martin Leberecht de, Lehrbuch s. Ic 2497.

**Wokenius**, Franciscus, Disputatio philologica de Esterae cum Ahasvero coniugio quam praeside Francisco Wokenio ... publicae disquisitioni exponit Gottl. Ludovicus Aster. Vitembergae 1729. Nd 645.

— — Ellipses ex historia Israelis et Israelitarum ante legem solenniter promulgatam praeside Francisco Wokenio ... *συμφιλολογούντων* iudicio exponit Ioan. Christoph. Redde. Vitembergae 1729. Nd 646.

**Wolf**, G., Ferdinand II. und die Juden. Wien 1859. Nd 652.

**Zunz**, Namen der Juden. Eine geschichtliche Untersuchung. Leipzig 1837. Nd 660.

— L., Storia degli Ebrei in Sicilia ... tradotta dal Tedesco da Pietro Perreau. Palermo 1879. Nd 665. 4°.

## Ne

## Arabische und allgemein-islämische Geschichte.

**Amari**, Michele, Storia dei Musulmani di Sicilia. Volume 1—3. 3 voll. Firenze 1854—1872. Ne 20.

**Andreae**, Samuel, Disquisitio historico-physica de sepulcro Muhammedis. Quam praeside Samuele Andreae ... publicè ventilandam proponit Joh. Philippus Jordis. Marburgi Cattorum 1677. Ne 30.

**Bebel**, August, Die Mohamedanisch-Arabische Kulturperiode. Zweite Auflage. Stuttgart 1889. Ne 45.

**Berchem**, Max van, Notes d'archéologie arabe. Monuments et inscriptions Fatimites. Extrait du Journal Asiatique. Article [I] II. 2 voll. Paris 1891. 1892. Ne 50.

**Bibliander**, Theodorus, s. De 1860. 4°.

**Braun**, Julius, Gemälde der mohammedanischen Welt. Leipzig 1870. Ne 60.

**Brünnow**, Rudolf Ernst, Die Charidschiten unter den ersten Omayyaden. Ein Beitrag zur Geschichte des ersten islamischen Jahrhunderts. [Diss.] Leiden 1884. Ne 68.

**Buchta**, Richard, Der Sudan unter ägyptischer Herrschaft. Rückblicke auf die letzten sechzig Jahre. Nebst einem Anhange: Briefe Emin-Pascha's und Lupton-Bey's *an Wilhelm Junker*. Leipzig 1888. Ne 72.

**Cardonne**, Geschichte von Afrika und Spanien unter der Herrschaft der Araber ... Aus dem Französischen des Herrn Cardonne übersetzt, und mit einer Abhandlung über die Geschichte von Spanien versehen von J. C. Fäsi. Zürich 1770. Ne 75.

**Catalogue** sommaire [des] Antiquités Himyarites et Palmyréniennes [du] Musée Impérial Ottoman. Constantinople 1895. Ne 85.

**Caussin de Perceval**, A. P., Essai sur l'histoire des Arabes. 3 voll. Paris 1847—1848. Ne 95.

**Celsius**, Olaus, Dissertatio de Arabum in Hispania regno s. De 230.

**Dierckx**, Gustav, Die arabische Kultur im mittelalterlichen Spanien. Hamburg 1887. Ne 125.

**Discursos** leidos ante la Real Academia Española en la recepcion pública del Excmo. Señor D. Eduardo Saavedraa el 29. de diciembre de 1878. Madrid 1878. = Ba 247. 4°.

**Dozy**, R. P. A., Recherches sur l'histoire politique et littéraire de l'Espagne pendant le moyen age. Tome I. Leyde 1849. Ne 135.

— R., Recherches sur l'histoire et la littérature de l'Espagne pendant le moyen age. Seconde édition. Tome II. Leyde 1860. Ne 135².

— — Histoire des musulmans d'Espagne jusqu'à la conquête de l'Andalousie par les Almoravides (711—1110). Tome I—IV. 2 voll. Leyde 1861. Ne 136.

**Erdmann**, Franz v., Muhammed's Geburt und Abrahah's Untergang. Kasan 1843. Ne 150.

**Fischer**, A., Hieb- und Stichwaffen und Messer im heutigen Marokko. Aus: Mittheilungen des Seminars für orientalische Sprachen. 1899. Westasiatische Studien. Berlin 1899. Ne 160.

**Flügel**, Gustav, Die Geschichte der Araber bis auf den Sturz des Chalifats von Bagdad. Zwei Theile. Leipzig 1840. Ne 165.

— Dasselbe. Zweite umgearbeitete und vermehrte Auflage. Zeitz und Leipzig 1867. Ne 165².

**Fresnel**, Fulgence, Lettres sur l'histoire des Arabes avant l'Islamisme. 1. 3. 4. [3. 4. = Journal Asiatique 1838.] 2 voll. Paris 1836. 1838. Ne 175.

**Gibbon**, Edward [and] Ockley, Simon, History of the Saracen Empire. By Edward Gibbon ... History of the Saracens. By Simon Ockley. Reprint of Cambridge Edition, 1755. London 1870. [Vgl. Ne 395.] Ne 192.

**Glaser**, Eduard, Punt und die südarabischen Reiche. [= Mitteilungen der Vorderasiatischen Gesellschaft. 1899. 2. 4. Jahrgang.] Berlin. = Bb 1242.

— — Zur modernen Geschichte Central-Arabiens. [Neue Freie Presse 1885.] an Ob 1150. 4°.

**Gosche**, Richard, Die Alhambra und der Untergang der Araber in Spanien. Ein Vortrag ... Berlin 1854. Ne 200.

**Guyard**, Stanislas, Un grand maître des assassins au temps de Saladin. Extrait du Journal Asiatique. Paris 1877. Ne 210.

**Hammer**, Josef von, Die Geschichte der Assassinen, aus morgenländischen Quellen. Stuttgart und Tübingen 1818. Ne 220.

— — Über die Länderverwaltung unter dem Chalifate. Berlin 1835. Ne 222.

*Hirschfeld, Hartwig, Islam. [SA. aus den „Jahresberichten der Geschichtswissenschaft" 1884. II. 1885. II.]* Ne 235.

**Hommel**, Fritz, Die südarabischen Altertümer (Eduard Glaser Sammlung) des Wiener Hofmuseums und ihr Herausgeber Professor David Heinrich Müller. Offene Darlegung an die kaiserl. österr. Akademie der Wissenschaften. Mit sieben Abbildungen in Zinkotypie und einem längeren Exkurs über den Mondkultus der alten Araber. München 1899. Ne 240.

**Jacob**, Georg, Der Bernstein bei den Arabern des Mittelalters. Berlin 1886. Ne 255.

— — Der nordisch-baltische Handel der Araber im Mittelalter. Leipzig 1887. [Vgl. Na 130. 131.] Ne 256.

**Karabacek**, Joseph, Beiträge zur Geschichte der Mazjaditen. Leipzig 1874. Ne 270. 4°.

**Klatt**, J., Islam. [SA. aus dem Jahresbericht der Geschichtswissenschaft III. Jahrgang; für 1880.] Ne 280.

**Krehl**, Ludolf, Ueber die Sage von der Verbrennung der Alexandrinischen Bibliothek durch die Araber. [Estratto dagli Atti del IV Congresso Internazionale degli Orientalisti.] Florenz 1880. Ne 285.

**Kremer**, Alfred von, Culturgeschichtliche Streifzüge auf dem Gebiete des Islams. Leipzig 1873. Ne 296.

**Mittwoch**, Eugenius, Proelia Arabum paganorum (Ajjâm al 'Arab) quomodo litteris tradita sint. Berolini 1899. Ne 320.

**[Moeller**, J. H.], Descriptio duorum speculorum aeneorum e collectione Seetzeniana in Museo Ducali asservatorum. [Gratulationsschrift für G. H. Ewald.] Gothae 1861. Ne 328. 4°.

**Müller**, A., Die Beherrscher der Gläubigen. [Sammlung gemeinverständlicher wissenschaftlicher Vorträge herausgegeben von Rud. Virchow und Fr. von Holtzendorff. XVII. Serie. Heft 406.] Berlin 1883. Ne 335.

— — Der Islam im Morgen- und Abendland. Band I. II. [Allgemeine Geschichte in Einzeldarstellungen. 2. Hauptabtheilung. 4. Theil.] 2 voll. Berlin 1885. 1887. Ne 336.

**[Muir**, W.], The Aborigines and Early Commerce of Arabia. [Extracted from the Calcutta Review, No. XXXVIII.] Calcutta 1853. Ne 350.

[— —], Ante-Mahometan History of Arabia. [Extracted from the Calcutta Review, No. XLI.] Calcutta 1853. Ne 351.

**Muir**, Sir William, The Early Caliphate. [The Rede Lecture, 1881. Delivered before the University of Cambridge.] Ne 355.

— — Annals of the Early Caliphate. From Original Sources. London 1883. Ne 356.

— — The Caliphate, its Rise, Decline, and Fall. From Original Sources. Second edition. [London] 1892. Ne 357.

**Murr**, Christoph Gottlieb von, Drey Abhandlungen von der Geschichte der Araber überhaupt derselben Münzen und Siegeln. Nürnberg 1770. Ne 365.

**Ockley**, Simon, The History of the Saracens. Volume I. II. The second edition. 2 voll. London 1718. [Vgl. Ne 192.] Ne 395.

**Playfair**, R. L., A History of Arabia Felix or Yemen, from the Commencement of the Christian Era to the Present Time. Bombay 1859. Ne 415. 4°.

**Ranke**, Leopold von, Weltgeschichte. Erste bis dritte Auflage. Fünfter Theil. Die arabische Weltherrschaft und das Reich Karls des Grossen. Abtheilung I. II. *Leipzig* 1884. Ne 430.

**Reinaud**, Rapport sur la chape arabe de Chinon, département d'Indre-et-Loire. (Extrait du Bulletin monumental publié à Caen par M. de Caumont.) Paris 1856. Ne 440.

**Reiske**, Ioannes Iacobus, De Arabum Epocha vetustissima, Sail ol Arem, id est, ruptura catarrhactae Marebensis, dicta, disserit. [Antrittsschrift.] Lipsiae 1748. Ne 450.

— — Jo. Jac. Reiskii primae lineae historiae regnorum Arabicorum et rerum ab Arabibus medio inter Christum et Muhammedem tempore gestarum ... Edidit Ferdinandus Wüstenfeld. Gottingae 1847. Ne 451.

**Rohlfs**, Gerhard, Die Araber in Ostafrika. [Münchner Neueste Nachrichten 1888. 41. Jahrg. No. 463.] Ne 456. 2°.

**Rothstein**, Gustav, Die Dynastie der Laḫmiden in al-Ḥīra. Ein Versuch zur arabisch-persischen Geschichte zur Zeit der Sasaniden. Berlin 1899. Ne 458.

**R[ühle] v. L[illenstern]**, Zur Geschichte der Araber vor Muhamed. Mit acht synchronistischen Tabellen und graphischen Darstellungen. 1 vol. 8° und 1 vol. 2°. Berlin 1836. Ne 460 und 460. 2°.

**Sacy**, Silvestre de, Mémoire sur la dynastie des Assassins et sur l'origine de leur nom. (Extrait du Moniteur, n° 210, an 1809.) an De 681.

**Schwarzlose**, Friedrich Wilhelm, Die Waffen der alten Araber aus ihren Dichtern dargestellt. Leipzig 1886. Ne 470.

**Seemann**, Joannes, De rebus gestis Arabum ante Christum natum. [Diss.] Berolini 1835. Ne 480.

**Siennicki**, Stanislas, Quelques mots pour servir à l'histoire des cimetières musulmans et des mosquées tartares. Varsovie 1876. Ne 486. 4°.

**Snouck Hurgronje**, C., Mekka s. Oc 815. 4°.

**Stüwe**, Friedrich, Die Handelszüge der Araber unter den Abbassiden durch Afrika, Asien und Osteuropa. Berlin 1836. Ne 500.

**Tiesenhausen**, W., Die Geschichte der 'Oqailiden-Dynastie. (Aus den Mémoires des Savants étrangers, T. VIII. besonders abgedruckt.) St. Petersburg 1859. Ne 520. 2°.

**Traités** de paix et de commerce et documents divers concernant les relations des Chrétiens avec les Arabes de l'Afrique septentrionale au moyen age recueillis par ordre de l'Empereur et publiés avec une introduction historique par M. L. de Mas Latrie. Paris 1865. Ne 535. 2°.

**Vloten**, G. van, Recherches sur la Domination arabe, le Chiitisme et les Croyances messianiques sous le Khalifat des Omayades. — Verhandelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen te Amsterdam. Afdeeling Letterkunde. Deel I. No. 3. Amsterdam 1894. Ne 551. 4°.

**Vollers**, K., Islam. [Historische Jahresberichte 1881. II.] Ne 560.

**Weil**, Gustav, Geschichte der Chalifen ... Band I—V. 5 voll. Mannheim. Stuttgart 1846—1862. Ne 590.

— — Geschichte der islamitischen Völker von Mohammed bis zur Zeit des Sultan Selim übersichtlich dargestellt. Stuttgart 1866. Ne 591.

**Wellhausen**, J., Skizzen und Vorarbeiten. Viertes Heft. 1. Medina vor dem Islam. 2. Muhammads Gemeindeordnung von Medina. 3. Seine Schreiben, und die *Gesandtschaften an ihn.* Berlin 1889. = Ai 100.

**Wenrich**, Joannes Georgius, Rerum ab Arabibus in Italia insulisque adjacentibus. Sicilia maxime, Sardinia atque Corsica gestarum commentarii. Lipsiae 1845. Ne 610,

**Winckler**, Hugo, Muṣri, Meluḫḫa, Ma'în. Ein Beitrag zur Geschichte des ältesten Arabien und zur Bibelkritik. [= Mitteilungen der Vorderasiatischen Gesellschaft. 1898. 1.] Berlin 1898. = Bb 1242.

— — Muṣri, Meluḫḫa, Ma'în II. Nachtrag zu M. V. A. G. 1898. I. [= Mitteilungen der Vorderasiatischen Gesellschaft. 1898. 4.] = Bb 1242.

**Wüstenfeld**, Ferdinand, Genealogische Tabellen der Arabischen Stämme und Familien. In zwei Abtheilungen. Mit historischen u. geographischen Bemerkungen in einem alphabetischen Register. 2 voll. 4° u. 8°. Göttingen 1852—1853. Ne 619. u. 619. 4°.

— — Die Wohnsitze und Wanderungen der arabischen Stämme. Aus dem 14. Bande der AKGWG. Göttingen 1869. Ne 620. 4°.

— — Die Statthalter von Ägypten zur Zeit der Chalifen. Abtheilung I—IV. Aus dem 20. und 21. Bande der AKGWG. Göttingen 1875. 1876. Ne 621. 4°.

— — Das Heerwesen der Muhammedaner und die Arabische Uebersetzung der Taktik des Aelianus. Aus dem 26. Bande der AKGWG. Göttingen 1880. Ne 622. 4°.

— — Geschichte der Fatimiden-Chalifen. Nach Arabischen Quellen. Aus dem 26. und 27. Bande der AKGWG. Göttingen 1881. Ne 623. 4°.

— — Die Çufiten in Süd-Arabien im XI. (XVII.) Jahrhundert. Aus dem 30. Bande der AKGWG. Göttingen 1883. Ne 624. 4°.

— — Jemen im XI. (XVII.) Jahrhundert. Die Kriege der Türken, die Arabischen Imâme und die Gelehrten. Mit einem geographischen Anhange. Aus dem 32. Bande der AKGWG. Göttingen 1884. Ne 625. 4°.

# Nf
# Geschichte von Vorderindien und Irān.

## I. Geschichte von Vorderindien und Ceylon.

**Anderson**, John, Catalogue and Hand-Book of the Archaeological Collections in the Indian Museum. Part I. II. 2 voll. Calcutta 1883. Nf 20.

**Bhagvânlâl Indraji**, Antiquarian Remains at Sopârâ and Padaṇa. [Reprinted from the Journal of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society.] Bombay 1882. Nf 40.

**Bhandarkar**, Ramkrishna Gopal, Early History of the Dekkan down to the Mahomedan Conquest. Bombay 1884. Nf 50.

— Dasselbe. Second edition. Bombay 1895. Nf 50².

**Birdwood**, George C. M., The Industrial Arts of India. With Map and Woodcuts. In two Parts (Volumes). Part I. Vol. II. [London 1880.] Nf 52.

**Bristow**, James, Schicksale in Indien, während seiner Gefangenschaft unter Hyder Ally und Tippoo Saheb. Aus dem Englischen. Hamburg 1794. Nf 55.

**Burgess**, Jas., Notes on the Amarāvati Stūpa. [= ASSI. No. 3.] Madras 1882. Nf 58. 4°.

— — Report on the Buddhist Cave Temples and their Inscriptions ... Supplementary to the Volume on "The Cave Temples of India". London 1883. [= ASI. New Imperial Series, Vol. IV = ASWI., Vol. IV.] = Nf 452 (4). 2°.

**Burgess**, Jas., Report on the Elura Cave Temples and the Brahmanical and Jaina Caves in Western India ... Supplementary to the Volume on "The Cave Temples of India". London 1883. [= ASI. New Imperial Series, Vol. V = ASWI., Vol. V.] = Nf 452 (5). 2°.

— — The Buddhist Stupas of Amaravati and Jaggayyapeta in the Krishna District, Madras Presidency, surveyed in 1882. With Translations of the Aśoka Inscriptions at Jaugada and Dhauli, by Georg Bühler. London 1887. [= ASI. New Imperial Series, Vol. VI = ASSI., Vol. I.] = Nf 452 (6). 2°.

— — Revised Lists of Antiquarian Remains in the Bombay Presidency and the Native States of Baroda, Palanpur, Radhanpur ... Revised by Henry Cousens. Bombay 1897. [= ASI. (New Imperial Series.) Volume XVI. Revised Lists of Antiquarian Remains in the Bombay Presidency. Vol. VIII.] = Nf 452 (16). 2°.

**Cousens**, Henry, Lists of Antiquarian Remains in the Central Provinces and Berâr. [= ASI. (New [Imperial] Series.) Volume XIX.] Calcutta 1897. = Nf 452 (19). 2°.

**Cunningham**, Sir A., Mahâbodhi or the Great Buddhist Temple under the Bodhi Tree at Buddha-Gaya. London 1892. Nf 68. 2°.

**Danvers**, Frederick Charles, Report to the Secretary of State for India in Council on the Records of the India Office. Vol. I. Part I. London 1887. Nf 74.

— — The Portuguese in India being a History of the Rise and Decline of their Eastern Empire. 2 voll. London 1894. Nf 75.

**Dutt**, Romesh Chunder, A History of Civilisation in Ancient India based on Sanscrit Literature. Revised edition, in two volumes. 2 voll. London 1893. Nf 85.

**Elliot**, Henry M., The History of India, as told by its own Historians. The Muhammadan Period. Edited ... (and continued) by John Dowson. Vol. I—VIII. 8 voll. London 1867—1877. Nf 100.

— — Bibliographical Index to the Historians of Muhammedan India. Vol. I. General Histories. Calcutta 1849. Nf 101.

**Erskine**, William, A History of India under the two first sovereigns of the house of Taimur, Báber and Humáyun. Vol. I. II. 2 voll. London 1854. Nf 115.

**Fergusson**, James, and Burgess, James, The Cave Temples of India. London 1880. Nf 120. 4°.

**Fleet**, J. F., The History and Date of Mihirakula. [A. aus The Indian Antiquary 1886. p. 245—252.] Nf 125. 4°.

**Framji Bomanji**, Lights and Shades of the East: or a Study of the Life of Baboo Harrischander; and Passing Thoughts on India and its People, their Present and Future. Bombay 1863. Nf 130.

**Führer**, A., The Monumental Antiquities and Inscriptions, in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged. Allahabad 1891. [= ASI. New Imperial Series, Vol. XII. = (New Series) Vol. II. = NWPO., Vol. II.] = Nf 452 (12). 2°.

**Grünwedel**, Albert, Sinhalesische Masken. SA. aus: „Internationales Archiv für Ethnographie", Bd. VI 1893. Leiden 1893. Nf 140. 2°.

**Haberlandt**, Michael, Der altindische Geist. In Aufsätzen und Skizzen. Leipzig 1887. Nf 145.

***Hall, Fitzedward***, *Benares*, Ancient and Medieval: a Monograph. o. O. u. J. Nf 155.

**Hanusz**, J., Kultura Indów w epoce wedyjskiéj. [A. aus der „Biblioteka warszawska" Juli 1885.] Nf 162.

**Heeren**, A. H. L., Etwas über meine Studien des alten Indiens. Antwort an Herrn Prof. A. W. v. Schlegel auf dessen an mich gerichtete drei ersten Briefe in seiner Indischen Bibliothek. Göttingen 1827. Nf 175.

**Iswarachandra Vidyasagara**, Marriage of Hindu Widows. Calcutta 1864. Nf 190.

**Klatt**, J., Indien. [SA. aus dem Jahresbericht der Geschichtswissenschaft III. Jahrgang; für 1880.] Nf 215.

**Lassen**, Christian, Indische Alterthumskunde. Band I—IV, 1. [Dabei]: H. Kiepert, Karte von Alt-Indien. 4 voll. u. 1 Karte. Bonn, Leipzig 1847—1861. Nf 225.

— Dasselbe. Band I. und II, 2 [Lassens Handexemplar]. 4 voll. Nf 225ª.

— Dasselbe. 2. Auflage. Band I. II. 2 voll. Leipzig 1867. 1874. Nf 225².

[**Leitner**, G. W.], Discovery of Sculptures at Takht-i-Bahi on the Frontier. o. O. u. J. Nf 235. 2°.

**List** of Ancient Monuments in Bengal. Revised and corrected up to 31st August 1895. Published by Authority. [Government of Bengal. Public Works Department.] Calcutta 1896. Nf 240. 2°.

**Maffeius**, Ioan. Petrus, Historiarum Indicarum libri XVI. Omnia ab auctore recognita et emendata. Cadomi 1614. Nf 250.

**Maisey**, F., Description of the Antiquities at Kálinjar. [Extracted from the Journal of the Asiatic Society of Bengal 1848.] Nf 260.

**Markham**, Clements R., A Memoir on the Indian Surveys. London 1871. Nf 266. 4°.

**Marvin**, Charles, The Russians at the Gates of Herat. With Illustrations and Maps. London und New York o. J. Nf 267.

— — Russia's Power of attacking India. London 1885. Nf 268.

**Menant**, D., Les Parsis. Histoire des communautés Zoroastriennes de l'Inde. Première partie. [= AMG. Bibliothèque d'Études. Tome septième.] Paris 1898. = Bb 1180ª (7). 4°.

**Minutes** of the Managing Committee [of] the North-Western Provinces and Oudh Provincial Museum, Lucknow. [Vol. I—VI.] 6 voll. Allahabad 1889—1896. Nf 270.

**Müller**, F. Max, India what can it teach us? A Course of Lectures delivered before the University of Cambridge. London 1883. Nf 272.

**Mukharji**, T. N., Art-Manufactures of India. Calcutta 1888. Nf 275.

**Mutinies**, The, and the People, or Statements of Native Fidelity, exhibited during the Out-break of 1857—58. By a Hindu. Calcutta 1859. Nf 285.

**Noer**, Graf F. A. von, Kaiser Akbar. Ein Versuch über die Geschichte Indiens im sechzehnten Jahrhundert. Band [I.] II. 2 voll. Leiden 1880. 1885. Nf 300.

[**Nunes**, Fernão, e Paes, Domingo], Chronica dos Reis de Bisnaga. Manuscripto inedito do seculo XVI publicado por David Lopes. [Quarto Centenario do Descobrimento da India. Contribuições da Sociedade de Geographia de Lisboa.] Lisboa 1897. Nf 307.

**Oppert**, Gustav, Ne sutor ultra crepidam. In self-defence. 2 voll. Madras 1884. 1885. Nf 315.

**Progress Reports** of the Epigraphical & Architectural Branches of the North-Western Provinces and Oudh for 1891—92. [Lucknow 1892.] Nf 340. 2°.

**Progress Report,** Annual, of the Archaeological Survey Circle, North-Western Provinces and Oudh, for the year ending 30th June, 1893. 1894. 1895. 1896. 1897. 1898. 1899. 7 voll. [Naini Tal, Lucknow 1893—1899.] Nf 341. 2°.

— — of the Archaeological Survey of Western India, for the months May 1893 to April 1894; May 1894 to August 1895; September 1895 to April 1896; for the year ending 30th June 1897. 1898. Government of Bombay. General Department. Archaeology. 5 voll. o. O. u. J. Nf 342. 2°.

**Râjendralâla Mitra,** The Antiquities of Orissa. Vol. I. Calcutta 1875. Nf 355. 2°.

— — Buddha Gayá, the Hermitage of Śákya Muni. Calcutta 1878. Nf 356. 2°.

— — Indo-Aryans: Contributions towards the Elucidation of their Ancient and Mediaeval History. 2 voll. London 1881. Nf 357.

**Ramachandra Ghosha,** The Indo-Aryans, their History, Creed and Practice. Calcutta 1881. Nf 370.

**Rea,** Alex., List of Ancient Monuments selected for conservation in the Madras Presidency in 1891. Madras 1891. [ASSI.] Nf 378. 2°.

— — South Indian Buddhist Antiquities; including the Stûpas of Bhaṭṭiprôḷu, Guḍivâḍa, and Ghaṇṭaśâlâ and other Ancient Sites in the Kṛishṇa District, Madras Presidency. Madras 1894. [= ASI. New Imperial Series, Volume XV.] = Nf 452 (15). 2.

— — List of Architectural and Archaeological Remains in Coorg. Madras 1894. [= ASI. New Imperial Series, Volume XVII.] = Nf 452 (17). 2°.

— — Châlukyan Architecture; including Examples from the Ballâri District, Madras Presidency [= ASI. New Imperial Series, Volume XXI.] Madras 1896. = Nf 452 (21). 2°.

— — Monumental Remains of the Dutch East India Company in the Presidency of Madras. [= ASI. New Imperial Series, Volume XXV.] Madras 1897. = Nf 452 (25). 2°.

**Rodgers,** C. J., Report on the Sangla Tibba. [Lahore o. J.] Nf 385. 2°.

**Selections** from Public Correspondence. Published by the Authority of Government, North Western Provinces. Vol. I. [II. III]. Parts III—XII. 2 voll. 8°. 1 vol. 4°. Agra 1849—1852. Nf 405.

**Sewell,** Robert, Lists of the Antiquarian Remains in the Presidency of Madras. Madras 1882. [= ASI. New Imperial Series, Vol. VII. = ASSI., Vol. I.] = Nf 452 (7). 4°.

— — Lists of Inscriptions, and Sketch of the Dynasties of Southern India. Madras 1884. [= ASI. New Imperial Series, Vol. VIII. = ASSI., Vol. II.] = Nf 452 (8). 4°.

— — Report on the Amarávati Tope, and Excavations on its Site in 1877. London 1880. Nf 419. 2°.

— — A Sketch of the Dynasties of Southern India. Madras 1883. Nf 420. 4°.

**Smith,** Vincent A., The Remains near Kasia, in the Gôrakhpur District, the reputed site of Kuçanagara or Kuçinâra, the scene of Buddha's death. Allahabad 1896. Nf 430. 2°.

**Sprengel**, M. C., Hyder Aly und Tippo Saheb oder historisch-geographische Uebersicht des Mysorischen Reichs, nebst dessen Entstehung und Zertheilung. Weimar 1801. [= Bibliothek der neuesten und wichtigsten Reisebeschreibungen 5. Band.] = Ob 50 (5).

**Stein**, M. A., Detailed Report of an Archaeological Tour with the Buner Field Force. Lahore 1898. Nf 442.

**Survey**, Archaeological, of India. Volume I—XXIII. Reports by Alexander Cunningham [Vol. I—III. V. IX—XI. XIV. XV. XVII. XX. XXI.], Beglar [Vol. IV. VII. VIII. XIII.], Carlleyle [Vol. IV. VI. XII. XVI. XVIII. XXII.], Garrick [Vol. XVI. XIX. XXIII.]. 23 voll. Simla, [von III an] Calcutta 1871—1887. [Dazu:] Smith, Vincent Arthur, General Index to the Reports of the Archaeological Survey of India, Volumes I to XXIII ... With a Glossary and General Table of Contents. Calcutta 1887. Nf 450. 4°.

**Survey**, Archaeological, of India. New Imperial Series. Nf 452. 4° u. 2°.

— — of Northern India.
— — of Southern India. } s. die Einzeltitel.
— — of Western India.

**Thomas**, Edward, The Chronicles of the Pathán Kings of Dehli, illustrated by Coins, Inscriptions, and other Antiquarian Remains. London 1871. Nf 470.

— — The Revenue Resources of the Mughal Empire in India, from A. D. 1593 to A. D. 1707. A Supplement to the Chronicles of the Pathán Kings of Dehli. London 1871. Nf 471.

— — Records of the Gupta Dynasty. Illustrated by Inscriptions, Written History, Local Tradition, and Coins. London 1876. Nf 472. 2°.

**Times**, The, of India. Vol. XXIX. No. 23. Vol. XXXII. No. 18. 22. Bombay 1866. 1869. Nf 480. 2°.

**Weber**, Albrecht, Die Griechen in Indien. [SA. aus den SBA. 1890. XXXVII.] [Berlin] 1890. Nf 500.

**Westergaard**, N. L., Ueber den ältesten Zeitraum der indischen Geschichte mit Rücksicht auf die Litteratur. — Ueber Buddha's Todesjahr und einige andere Zeitpunkte in der älteren Geschichte Indiens. Zwei Abhandlungen. Aus dem Dänischen übersetzt. Breslau 1862. Nf 525.

— — Om de indiske Kejserhuse fra det fjerde til det tiende Aarhundrede og noge ældre Fyrsteslægter efter samtidige Aktstykker. (Særskilt Aftryk af Vidensk. Selsk. Skr., 5 Række, historisk og philosophisk Afd. 3 Bd.) Kjøbenhavn 1867. Nf 526. 4°.

— — Bidrag til de indiske Lande Málavas og Kanyakubjas Historie. Kjøbenhavn 1868. Nf 527.

**Westmacott**, E. Vesey, The Pal Kings of Bengal. [Dinagepoor 1874.] Nf 535.

**Wheeler**, J. Talboys, Indian History Asiatic and European. London 1890. [History Primers.] Nf 540.

**Wilson**, John, Memoir on the Cave-Temples and Monasteries, and other Ancient Buddhist, Bráhmanical, and Jaina Remains of Western India. Second Memoir ... [From the Journal of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society No. XIII. 1850. January 1853.] 2 voll. Nf 545.

**Zimmer,** Heinrich, Altindisches Leben. Die Cultur der vedischen Arier nach den Saṁhitā dargestellt. Berlin 1879. Nf 550.

## II. Geschichte von Irān.

**Beick,** Waldemar, Das Reich der Mannäer. [Aus den Verhandlungen der Berliner anthropologischen Gesellschaft 1894 p. 479—487.] Nf 555.

**Brissonius,** Barnabas, De regio Persarum principatu libri tres, post Cl. Sylburgii editionem ... cura et opera Joh. Henrici Lederlini. Argentorati 1710. Nf 562.

**Credner,** Guilielmus, Commentatio exhibens historiam Samanidarum. Gottingae 1825. Nf 570.

**Croizier,** Le C^te^ de, La Perse et les Persans. Nasr-Eddin-Schah le nouvel Iran et l'équilibre asiatique. [Les intérêts européens en Asie.] Paris 1873. Nf 575.

**Geiger,** Wilhelm, Ostīrānische Kultur im Altertum. Erlangen 1882. Nf 605.

— — Civilization of the Eastern Irānians in Ancient Times with an Introduction on the Avesta Religion. Translated from the German by Dārāb Dastur Peshotan Sanjānā. Vol. I. Ethnography and Social Life. London 1885. Nf 606.

**Karabacek,** Joseph, Die persische Nadelmalerei Susandschird. Ein Beitrag zur Entwicklungs-Geschichte der Tapisserie de haute lisse. Leipzig 1881. Nf 630. 4°.

**Lassen,** Christian, Zur Geschichte der Griechischen und Indoskythischen Könige in Bactrien, Kabul und Indien durch Entzifferung der altkabulischen Legenden auf ihren Münzen. Bonn 1838. Nf 640.

**Modi,** Jivanji Jamshedji, The Bas-relief of Beharâm Gour at Naksh-i-Rustam, and the Horse in Ancient Irân. Two Papers. Bombay 1895. Nf 655.

**Müller,** L., Undersøgelse af et gammelt persisk Symbol, bestaaende i en Ring med forskiellige Tilsætningar ... Særskilt aftrykt af Selskabets Skrifter, 5. Række, hist. og philos. Afd., 3. Bd. Kjøbenhavn 1865. Nf 665. 4°.

**Nöldeke,** Th., Aufsätze zur persischen Geschichte. Leipzig 1887. Nf 680.

**Патканьянъ,** К., Опытъ исторіи династіи Сасанидовъ по свѣдѣніямъ, сообщаемымъ Армянскими писателями. [Извлечено изъ VIII Части Трудовъ Восточнаго Отдѣленія Императорскаго Археологическаго Общества. Санктпетербургъ 1863. Nf 710.

**Persia or Írán.** [Von Th. N[öldeke], A. v. G[utschmid], F. I. G[oldsmid], K. G[eldner]. [Encyclopaedia Britannica.] Nf 718. 4°.

**Přášek,** Justin von, Z dějin médských. Kritické příspěvky ku dějinám staroasijským. o. O. u. J. Nf 725.

— — Kambysés a podání starověké. v Praze 1885. Nf 726.

**Raphaël du Mans,** Le P., Estat de la Perse en 1660. Publié avec notes et appendice par Ch. Schefer. Paris 1890. [PÉLOV. II^e^ Série. — Vol. XX.] = Bb 1250. 4°.

**Richter,** Carl Friedrich, Historisch-kritischer Versuch über die Arsaciden- und Sassaniden-Dynastie, nach den Berichten der Perser, Griechen, und Römer bearbeitet. Eine Preisschrift. Leipzig 1804. Nf 730.

**Sachau,** Ed., Zur Geschichte und Chronologie von Khwârizm. [I.] II. [Aus dem April [und] Junihefte des Jahrgangs 1873 der SWA. (LXXIII. LXXIV. Bd.) besonders abgedruckt.] Wien 1873. Nf 740.

***Sacy, Silvestre de, Mémoires*** sur diverses antiquités de la Perse, et sur les médailles *des rois de la dynastie* des Sassanides ... s. Ec 2023. 4°.

**Sale**, Lady, Tagebuch der Unfälle in Afghanistan 1841—1842. Aus dem Englischen von Theodor Oelckers. Leipzig 1843. Nf 745.

**Sanjana**, Darab Dastur Peshotan, The Position of Zoroastrian Women in Remote Antiquity, as illustrated in the Avesta, the Sacred Books of the Parsees. Bombay 1892. Nf 750.

**Spiegel**, Fr., Ueber die irânische Stammverfassung. Aus den AMA. 1. Cl. VII. Bd. III. Abth. München 1855. Nf 757. 4°.

— — Erânische Alterthumskunde. Band I—III. 3 voll. Leipzig 1871—1878. Nf 760.

— — Vîstâçpa oder Hystaspes und das Reich von Baktra. [A. aus Historische Zeitschrift N. F. Bd. VIII.] Nf 761.

**Stenij**, Edv., Vecchiettis till Philip II afgifna relation om Persiens tillstånd 1586—1587, enligt en münchener handskrift. (Öfvertryck ur Finska Vet.-Soc. Öfversigt. B. XXXVI 1894.) [Helsingfors 1894.] Nf 765.

**Stickel**, Io. Gustavus, De Dianae Persicae monumento Graechwyliano. Ienae 1856. Nf 770. 4°.

**Tychsen**, Thom. Christ., De Afganorum origine et historia commentatio. [Comment. Hist. et Phil. Societ. Gotting. T. XVI.] [Gottingae 1804.] an Mb 630.

**Vloten**, G. van, De Opkomst der Abbasiden in Chorasan. Leiden 1890. Nf 795.

**Wilhelm**, E., Perser. [SA. aus Jahresberichte der Geschichtswissenschaft 1894. 1895. 1896. 1897.] 2 voll. Berlin. Nf 805.

# Ng
# Die übrigen morgenländischen Geschichtsgebiete.

## I. Asien.

### a) Nordgruppe.

### Das asiatische Russland.

**Армстронгъ**, И. А., Семипалатинскія древности. o. O. u. J. Ng 5.

**Галсанъ-Гомбоевъ**, Объясненія Семипалатинскихъ древностей. [Извлечено изъ II Тома "Извѣстій Императорскаго Археологическаго Общества".] [С.-Петербургъ 1860.] an Ng 5.

**Heikel**, Axel, Antiquités de la Sibérie occidentale conservées dans les musées de Tomsk, de Tobolsk, de Tumén, d'Ékatérinebourg, de Moscou et d'Helsingfors. [= MSFO. VI.] Helsingfors 1894. = Fa 60ª. 4°.

**Radloff**, W., Antiquités sibériennes. Tome I, livraison 1. s. Nh 780. 2°.

### b) Ostgruppe.

### 1. China.

**Arbeiten** der Kaiserlich Russischen Gesandtschaft zu Peking über China, sein Volk, seine Religion, seine Institutionen, socialen Verhältnisse &. Aus dem Russischen ... von Carl Abel und F. A. Mecklenburg. Band I. II. 2 voll. Berlin 1858. Ng 40.

**Bretschneider**, E., Recherches archéologiques et historiques sur Pékin et ses environs. Traduction française par V. Collin de Plancy. [PÉLOV. XII.] = Bb 1250. 4°.

**Bushell**, S. W., Chinese Porcelain before the Present Dynasty. [Extract from the Journal of the Peking Oriental Society.) Peking 1886. Ng 70.

**Георгіевскій**, Сергѣй, Первый періодъ китайской исторіи. С.-Петербургъ 1885. Ng 100. 4°.

**Hirth**, F., China and the Roman Orient: Researches into their Ancient and Mediaeval Relations as represented in Old Chinese Records. Leipsic & Munich, Shanghai & Hongkong 1885. Ng 120.

**Ивановскій**, А. О., Матерьялы для исторіи инородцевъ юго-западнаго Китая. Томъ I. Часть I. II, Выпускъ II. [Томъ II.] 3 voll. С.-Петербургъ 1887. 1889. Ng 135.

**Pauthier**, G., Histoire des relations politiques de la Chine avec les puissances occidentales ... suivie du cérémonial observé à la cour de Pé-king pour la réception des ambassadeurs traduit pour la première fois dans une langue européenne. Paris 1859. Ng 200.

**Plath**, Joh. Heinrich, Ueber die lange Dauer und die Entwickelung des chinesischen Reiches. Rede. München 1861. = Ae 115. 4°.

**Simon**, G.-Eug., La cité chinoise. Paris 1885. Ng 245.

**Васильевъ**, Василій, Свѣденія о Маньчжурахъ во времена династій Юанъ и Минъ. o. O. u. J. Ng 269.

— — О движеніи магометанства въ Китаѣ. [Извлечено изъ Отчета С.-Петербургскаго Университета.] С.-Петербургъ 1867. Ng 270.

**Vinne**, J. van der, Bijdragen tot de Kennis van het Rijk van China. Batavia 1842. Ng 280.

## 2. Japan und Korea.

**Chijs**, J. A. van der, Neêrlands Streven tot Openstelling van Japan voor den Wereldhandel. Amsterdam 1867. Ng 302.

**Documents** and Facts illustrating the Origin of the Mission to Japan authorized by Government of the United States, May 10th, 1851 ... by Aaron Haight Palmer. Washington 1857. Ng 310.

**Goeje**, M. J. de, Arabische Berichten over Japan. [Overgedrukt uit de Verslagen en Mededeelingen der Kon. Ak. van Wetensch., Afdeeling Letterkunde, 2de Reeks, Deel X.] Amsterdam 1880. Ng 330.

**Korschelt**, O., Das japanisch-chinesische Spiel „Go“ ein Concurrent des Schach. SA. aus dem 21ten bis 24ten Heft der „Mittheilungen der Deutschen Gesellschaft für Natur- und Völkerkunde Ostasiens“. Yokohama 1881. Ng 350. 2°.

**Lacouperie**, Terrien de, The Miryeks or Stone-men of Corea. Hertford 1887. [Reprinted from the JRAS., N. S. Vol. XIX. 1887.] Ng 360.

**Rosny**, Léon de, L'empire japonais et les archives de M. de Siebold. Paris 1862. Ng 400.

## 3. Tibet, Mongolei, Mandschurei, Ostturkestān.

**Atlas** der Alterthümer der Mongolei. Im Auftrage der Kaiserlichen Akademie der *Wissenschaften herausgegeben* von W. Radloff. Lieferung I. II. III. (Arbeiten *der Orchon-Expedition.)* St. Petersburg 1892—1896. Ng 425. 2°.

**Бартольдъ**, В., Нѣсколько словъ объ арійской культурѣ въ Средней Азіи. Отдѣльные оттиски изъ журнала „Средне-Азіатскій Вѣстникъ“. Іюнь, 1896 года. Ташкентъ 1896. Ng 430.

**Barthold**, W., Die historische Bedeutung der alttürkischen Inschriften. SA. aus: „Die alttürkischen Inschriften der Mongolei. Neue Folge.“ [= Fa 3840. 4°.] St. Petersburg 1897. Ng 431. 4°.

**Charmoy**, Expédition de Timoûr-i-Lènk ou Tamerlan contre Toqtamiche, khân de l'Ouloûs de Djoûtchy, en 793 de l'Hégire ou 1391 de notre ère. [= MAP. VI^me^ Série. Tome III p. 89—505.] St.-Pétersbourg 1835. Ng 440. 4°.

**Deguignes**, Allgemeine Geschichte der Hunnen und Türken, der Mogols und anderer occidentalischen Tartarn, vor und nach Christi Geburt bis auf jetzige Zeiten. Aus dem Französischen übersetzt von Johann Carl Dähnert. 5 voll. Greifswald 1768—1771. Ng 450.

**Erdmann**, Franz von, Temudschin der Unerschütterliche. Leipzig 1862. Ng 465.

**Hammer-Purgstall**, Geschichte der Goldenen Horde in Kiptschak, das ist der Mongolen in Russland. Pesth 1840. Ng 490.

— — Geschichte der Il Chane das ist der Mongolen in Persien. Band I. II. und Register. 3 voll. Darmstadt 1842. 1843. Ng 491.

**Клеменцъ**, Д., Археологическій дневникъ поѣздки въ Среднюю Монголію въ 1891 году. Санктпетербургъ 1895. [= Сборникъ Трудовъ Орхонской Экспедиціи. II.] = Oa 452. 4°.

**Nalivkine**, V. P., Histoire du Khanat de Khokand traduit du Russe par Aug. Dozon. Paris 1889. [PÉLOV. III^e^ Série. Vol. IV.] = Bb 1250. 4°.

**Саблуковъ**, Г. С., Очеркъ внутренняго состоянія Кипчакскаго царства. Изданіе второе, исправленное и дополненное. [Отдѣльный оттискъ изъ XIII тома „Извѣстій Общества Археологіи, Исторіи и Этнографіи“ за 1895 годъ.] [Казанъ 1895.] Ng 560.

**Schlagintweit**, Emil, Die Könige von Tibet von der Entstehung königlicher Macht in Yárlung bis zum Erlöschen in Ladák. (Mitte des I. Jahrh. vor Chr. Geb. bis 1834 nach Chr. Geb.) Mit 2 genealogischen Tabellen und 19 Seiten tibetischen Textes. Aus den AMA. I. Cl. X. Bd. III. Abth. München 1866. Ng 565. 4°.

**Schmidt**, Isaac Jacob, Forschungen im Gebiete der älteren religiösen, politischen und literärischen Bildungsgeschichte der Völker Mittel-Asiens, vorzüglich der Mongolen und Tibeter. St. Petersburg. Leipzig 1824. Ng 570.

— — I. J. Schmidt's Würdigung und Abfertigung der Klaprothschen sogenannten Beleuchtung und Widerlegung seiner Forschungen im Gebiete der Geschichte der Völker Mittel-Asiens. Leipzig 1826. Ng 571.

— — Die Volksstämme der Mongolen, als Beitrag zur Geschichte dieses Volkes und seines Fürstenhauses. Erste Abhandlung. [= MAP. Tome II. 4^me^ & 5^me^ livraison.] St.-Pétersbourg 1834. an Hb 2645. 4°.

**Senkowski**, Joseph, Supplément à l'Histoire Générale des Huns, des Turks, et des Mogols. St. Pétersbourg 1824. Ng 580. 4°.

**Тизенгаузенъ**, В., Сборникъ матеріаловъ относящихся къ исторіи Золотой Орды. Томъ I. *Санктпетербургъ* 1884. Ng 600.

## c) Westgruppe.

### Buchara, Chiwa, Transkaspien, Kaukasusländer, Kleinasien, Europäische Türkei.

**Alberts**, Otto, Linguistisch-medizinischer Beitrag zur Culturgeschichte der Türken. Berlin 1890. Ng 615. 2°.

**Антонинъ**, Изъ Румеліи. Санктпетербургъ 1886. Ng 622. 4°.

**Бакрадзе**, Дм., Археологическое путешествіе по Гуріи и Адчарѣ. (Съ атласомъ.) [Atlas in 2°.] Санктпетербургъ 1878. Ng 628 u. 628. 2°.

— Д. З., Статьи по исторіи и древностямъ Грузіи. Приложеніе къ LV-му тому Записокъ Импер. Академіи Наукъ. No. 1. Санктпетербургъ 1887. Ng 630.

**Barth**, Hans, Türke, wehre Dich! 2. Auflage. Leipzig 1898. Ng 632.

**Belck**, Waldemar, [Bericht] über archäologische Forschungen in Armenien. [A. aus den Verhandlungen der Berliner anthropologischen Gesellschaft 1893, p. 61—82.] [Berlin 1893.] Ng 635.

**Brosset, M.**, Les ruines d'Ani, capitale de l'Arménie sous les rois Bagratides, aux X^e^ et XI^e^ s., histoire et description. Partie I. II. und Atlas Livraison I. II. 1 vol. u. Atlas. St.-Pétersbourg 1860. Ng 638. 4°.

— Matériaux pour servir à l'histoire de la Géorgie depuis l'an 1201 jusqu'en 1755. [= MAP. Tome V. 3ème et 4ème livraison.] St. Petersburg 1841. an Bb 1520.

**Бутковъ**, П. Г., Матеріалы для новой исторіи Кавказа съ 1722 по 1803 годъ. Часть I—III. Хронологическій и алфавитный указатели, составленные Л. Броссе. 3 voll. Санктпетербургъ 1869. Ng 640.

**Хвольсонъ**, Д. А., Возможны ли въ Турціи реформы въ отношеніи христіанскихъ подданныхъ? С.-Петербургъ 1877. Ng 649.

**Dorn**, Bernhard, Beiträge zur Geschichte der Kaukasischen Länder und Völker, aus morgenländischen Quellen [nebst Nachtrag zu den Geographicis Caucasiis]. [Aus den MAP. Sixième Série. Tome IV—VII.] St.-Pétersbourg 1840[—1843]. Ng 654. 4°.

— — Caspia. Über die Einfälle der alten Russen in Tabaristan, nebst Zugaben über andere von ihnen auf dem Kaspischen Meere und in den anliegenden Ländern ausgeführte Unternehmungen. [MAP. VII^e^ Série, Tome XXIII, No. 1.] St.-Pétersbourg 1875. Ng 655. 4°.

— — Каспій. О походахъ древнихъ Русскихъ въ Табаристанъ, съ дополнительными свѣдѣніями о другихъ набѣгахъ ихъ на прибрежья Каспійскаго Моря. Приложеніе къ XXVI^му^ Тому Записокъ Имп. Академіи Наукъ. Санктпетербургъ 1875. Ng 656.

**Eichmann**, F., Die Reformen des Osmanischen Reiches mit besonderer Berücksichtigung des Verhältnisses der Christen des Orients zur türkischen Herrschaft. Berlin 1858. Ng 665.

**Hammer-Purgstall**, Joseph von, Geschichte des Osmanischen Reiches ... 2. verbesserte Auflage. Neue Ausgabe. 1.—4. Band. 4 voll. Pesth 1840. Ng 679.

— — Des osmanischen Reichs Staatsverfassung und Staatsverwaltung, dargestellt aus den Quellen seiner Grundgesetze. Theil I. II. Wien 1815. Ng 680.

**Junck**, C., Grundriss der Geschichte des Osmanischen Reichs mit besonderer Berücksichtigung der neuesten politischen Ereignisse im Orient. Nebst einem Anhange *betreffend* das gegenwärtige Heerwesen der Türkei. Marburg 1853. Ng 687.

**Karolides**, Paul, Die sogenannten Assyro-Chaldäer und Hittiten von Kleinasien. Athen 1898. Ng 690.

**Mallouf**, Nassif, Précis de l'histoire ottomane, depuis la fondation de l'empire jusqu'à nos jours. Smyrne 1268/1852. Ng 700.

**Millingen**, Frederick (Osman-Seify-Bey), La Turquie sous le règne d'Abdul-Aziz (1862—1867) accompagnée d'une carte inédite de l'Arménie orientale ou Kurdistan septentrional. Paris 1868. Ng 704.

**Mordtmann**, A. D., Belagerung und Eroberung Constantinopels durch die Türken im Jahre 1453. Nach den Originalquellen bearbeitet. Stuttgart und Augsburg 1858. Ng 708.

**d'Ohsson**, M. de M***, Tableau général de l'Empire Othoman. Tome I—IV. 4 voll. Paris 1788—1791. Ng 720.

**Патканов**, К., Ванскія надписи и значеніе ихъ для исторіи передней Азіи. [A. aus Журналъ Министерства Народнаго Просвѣщенія. Часть CCXXX, Отд. 2, p. 199—274.] 1884. Ng 730.

**Pavet de Courteille** s. Ubicini Ng 840.

**Petermann**, Jul. Henr., De Ostikanis, Arabicis Armeniae gubernatoribus. [Antrittsschrift.] Berolini 1840. Ng 740.

**Rasmussen**, Janus Lassen, Annales Islamismi sive Tabulae synchronistico-chronologicae chalifarum et regum orientis et occidentis, accedente historia Turcarum, Karamanorum ... Hauniae 1825. s. De 3571. 4°.

**Rosen**, G., Geschichte der Türkei von dem Siege der Reform im Jahre 1826 bis zum Pariser Tractat vom Jahre 1856. Theil I. II. [= Staatengeschichte der neuesten Zeit Band 11. 12.] Leipzig 1866. 1867. Ng 770.

**Sandberger**, Guido, De Zadriade, Armeniae Minoris rege primo ejusque de stirpe ad numi inediti et scriptorum antiquorum fidem exposuit. Francofurti a. M. 1840. Ng 800.

**Савельевъ**, П., О грузинскихъ древностяхъ, надписяхъ и монетахъ и о трудахъ гг. Дюбуа и Броссе. [Изъ Журнала Министерства Народнаго Просвѣщенія, T. XVI, 1837 года, No. 12, Декабрь.] С. Петербургъ 1837. Ng 820.

— — Хива и Хивинцы. [SA.] [С.-Петербургъ 1840.] Ng 821.

— — Древности, найденныя на Кавказѣ. [Изъ IX т. Записокъ Импер. Археол. Общ.] [С.-Петербургъ 1854.] Ng 822.

**Schiechta-Wssehrd**, Ottokar Freiherr von, Die Revolutionen in Constantinopel in den Jahren 1807 und 1808. Ein Beitrag zur Reformgeschichte der Türkei. [Aus dem Jahrgange 1882 der SWA. (C. Bd., I. Hft., S. 3) besonders abgedruckt.] Wien 1882. Ng 830.

**Tamamchef**, J. v., Der Kampf um Constantinopel in seiner Vergangenheit, Gegenwart und Zukunft. Ein historisch-politischer Beitrag. Wien 1887. Ng 833.

**Thornton**, Thomas, Das türkische Reich. Hamburg 1808. [= Neuere Geschichte der See- und Land-Reisen. 19. Band.] = Ob 160 (19).

**Trésor**, Le, des chartes d'Arménie ou cartulaire de la chancellerie royale des Roupéniens. Recueillis, mis en ordre et publiés pour la première fois avec une introduction historique par Victor Langlois. Venise 1863. Ng 837. 4°.

**Ubicini**, A., et Pavet de Courteille, État présent de l'empire Ottoman. Statistique, gouvernement, administration, finances, armée, communautés non musulmanes, etc. etc. Paris 1876. Ng 840.

**Ungewitter**, F. H., Die Türkei in der Gegenwart, Zukunft und Vergangenheit. Erlangen 1854. Ng 842.

**Warner**, Levinus, De rebus Turcicis epistolae ineditae. Edidit G. N. Du Rieu. Lugduni Batavorum 1883. Ng 850.

### d) Südgruppe.

### Hinterindien.

**Croizier**, Le Cte de, L'art Khmer. Étude historique sur les monuments de l'ancien Cambodge ... suivi d'un catalogue raisonné du Musée Khmer de Compiègne. Paris 1875. Ng 880.

—, Le M^is^ de, Les monuments de l'ancien Cambodge classés par provinces. Paris 1878. Ng 881.

— — Les explorateurs du Cambodge. o. O. u. J. Ng 882. 4°.

**Forchhammer**, Em., Notes on the Early History and Geography of British Burma. I. The Shwe Dagon Pagoda. Rangoon 1883. Ng 915.

— — Papers on subjects relating to the Archaeology of Burma. [Rangoon 1883—1891.] Ng 916. 2°.

**Hunter**, W., Nachrichten von dem Königreiche Pegu. Aus dem Englischen übersezt. Hamburg 1787. [= Neue Samlung von Reisebeschreibungen Theil 9.] = Ob 325 (9).

**Palmer**, Aaron H., Siam. [National Intelligencer. Washington, November 10, 1853.] Ng 965. 4°.

**Taw Sein-Ko**, Notes on an Archaeological Tour through Ramannadesa (the Talaing Country of Burma). Reprinted from the Indian Antiquary. Bombay 1893. Ng 990. 4°.

## II. Indischer Archipel, Oceanien, Australien, Afrika.

**Annales** de l'Institut d'Afrique. Année VI, 1—7. Année VII, 7 & 8. Année VIII, 1 & 2. 7—12. Année IX, 1—4. Paris 1846—1849. Ng 1010. 4°.

**Cape History** and Science. Pietermaritzburg 1855. Ng 1025.

**Chauvin**, Victor, [Anzeige von] Ashbee, H. S., A Bibliography of Tunisia from the earliest times to the end of 1888. London 1889. [Aus dem Centralblatt für Bibliothekswesen Band 10 Heft VII p. 432—439.] Ng 1032.

**Chijs**, J. A. van der, De Nederlanders te Jakatra. [= Werken van het Koninklijk Instituut voor Taal- Land- en Volkenkunde van Nederlandsch Indië. 2. Afdeeling Afzonderlijke Werken.] Amsterdam 1860. = Bb 608^d^.

— — De Vestiging van het Nederlandsche Gezag over de Banda-Eilanden (1599—1621). Batavia | 's Hage 1886. Ng 1040. 4°.

**Dombay**, Franz von, Geschichte der Scherifen oder der Könige des jetzt regierenden Hauses zu Marokko. Agram 1801. Ng 1050.

[**Féraud**, L.-Charles], Algérie. Archéologie & Histoire. [Exposition universelle de Paris en 1878.] Alger 1878. Ng 1065.

***Groot***, J. J. M. de, Het Kongsiwezen van Borneo. 's Gravenhage 1885. Ng 1080.

**Ijzerman**, J. W., Beschrijving der Oudheden nabij de Grens der Residentie's Soerakarta en Djogdjakarta. Met Atlas. [Atlas in 2°.] Batavia | 's Gravenhage 1891. Ng 1100. 4° und 2°.

**Lassen's** Geschiedenis van den Indischen Archipel door A. W. de Klerck. Utrecht 1862. Ng 1120.

**Leemans**, C., Oudheidkundige Onderzoekingen en Ontdekkingen of Java. Overgedrukt uit Verslagen en Mededeelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen, Afdeeling Letterkunde, Deel VIII. Amsterdam 1865. Ng 1130.

**Louw**, P-J-F-, De Derde Javaansche Successie-Oorlog (1746—1755). Batavia | 's Hage 1889. Ng 1140. 4°.

**Mueller**, Johannes, Ueber Alterthuemer des Ostindischen Archipels insbesondere die Hindu-Alterthuemer und Tempelruinen auf Java, Madura und Bali, nach Mittheilungen Brumunds und v. Hoevells aus dem Hollaendischen bearbeitet. Berlin 1859. Ng 1155.

**Oudheden** van Java op Last der Ned. Indische Regering ... gephotographeerd door J. van Kinsbergen. [6 Mappen Photographien. Mappe 1—5 enthalten Pl. 1—332; Mappe 6: Boro-Budur Pl. 1—65.]
Kinsbergen, J. van, Catalogus der Photographiën naar Oudheden van Java. 6 voll. 2° und 1 vol. 8°. o. O. u. J. Ng 1170. 2° und 8°.

**Plakaatboek**, Nederlandsch-Indisch, 1602—1811, door J. A. van der Chijs. Deel I—XVI. Batavia | 's Hage 1885—1897. Ng 1185.

**Realia.** Register op de Generale Resolutiën van het Kasteel Batavia. 1632—1805. Deel I—III. 3 voll. Leiden 1882—1886. Ng 1193. 4°.

**Schiaparelli**, Celestino, Dichiarazione di alcuni capitoli della cronaca di Giovanni Villani relativi alla storia dei Banî Ḥafṣ (Hafsiti) in Tunisi. [RAL. Estratto dal vol. I. fasc. 9—10. Ferie accademiche. Settembre—Ottobre 1892.] Roma 1892. Ng 1230.

# Nh
# Amerika und Europa (ausser Türkei).

## I. Amerika.

**Abreu e Lima**, José Ignacio de, Synopsis ou deduçção chronologica dos factos mais notaveis da historia do Brasil ... Pernambuco 1845. Nh 5.

**Fowke**, Gerard, Archeologic Investigations in James and Potomac Valleys. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1894. Nh 40.

**Haven**, Samuel F., Archaeology of the United States. [Smithsonian Contribution to Knowledge.] Washington 1856. = Af 65. 2°.

**Henshaw**, Henry W., Perforated Stones from California. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1887. Nh 60.

**Holmes**, William H., The Use of Gold and other Metals among the Ancient Inhabitants of Chiriqui, Isthmus of Darien. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1887. Nh 70.

— — Textile Fabrics of Ancient Peru. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1889. Nh 71.

**Holmes**, William Henry, An Ancient Quarry in Indian Territory. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1894. Nh 72.

**Jones**, Joseph, Explorations of the Aboriginal Remains of Tennessee. [Smithsonian Contributions to Knowledge 259.] Washington 1876. = Af 65. 2°.

**Lapham**, I. A., The Antiquities of Wisconsin as surveyed and described. [Smithsonian Contributions to Knowledge.] Washington 1855. = Af 65. 2°.

**Mayer**, Brantz, Observations on Mexican History and Archaeology. [Smithsonian Contributions to Knowledge.] Washington 1856. = Af 65. 2°.

**Rau**, Charles, Observations on Cup-shaped and other Lapidarian Sculptures in the Old World and in America. [Contributions to North American Ethnology V.] Washington 1881. = Oc 2290. 4°.

— — The Archaeological Collection of the United States National Museum, in charge of the Smithsonian Institution, Washington, D. C. [Smithsonian Contributions to Knowledge 287.] Washington 1876. = Af 65. 2°.

**Squier**, E. G., Aboriginal Monuments of the State of New-York. [Smithsonian Contributions to Knowledge Vol. II.] Washington 1849. = Af 65. 2°.

**Thomas**, Cyrus, Work in Mound Exploration of the Bureau of Ethnology. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1887. Nh 150.

— — The Circular, Square, and Octagonal Earthworks of Ohio. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1889. Nh 151.

— — The Problem of the Ohio Mounds. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1889. Nh 152.

— — Catalogue of Prehistoric Works east of the Rocky Mountains. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1891. Nh 153.

**Whittlesey**, Charles, Descriptions of Ancient Works in Ohio. [Smithsonian Contributions to Knowledge Vol. III.] Washington 1850. = Af 65. 2°.

## II. Europa.

### a) Allgemeines.

**Archiv** für Kunde österreichischer Geschichtsquellen. Band 1—29. 31—33. 32 voll. Wien 1848—1865. Nh 170.

— für österreichische Geschichte. Band 34—86. 53 voll. Wien 1865—1899. Nh 170.

— Notizenblatt. Beilage zum Archiv für Kunde österreichischer Geschichtsquellen. Band 1—9. 9 voll. Wien 1851—1860. Nh 170ª.

— Scharler, Fr. Ser., Register zu den Bänden I—XXXIII des Archivs für Kunde österreichischer Geschichtsquellen und zu den Bänden I—IX (Jahrgang 1851—1859) des, eine Beilage des Archivs bildenden Notizenblattes. [Archiv für Kunde österreichischer Geschichts-Quellen. Register.] Wien 1866. Nh 170ᵇ.

— — Register zu den Bänden I—L des Archives für österreichische Geschichte. (Vom Bande I—XXXIII betitelt: Archiv für Kunde österreichischer Geschichts-Quellen.) [Archiv für österreichische Geschichte. Register.] Wien 1874. Nh 170ᶜ.

— Kaller, Josef, Register zu den Bänden LI—LXXX des Archives für österreichische Geschichte. [Archiv für österreichische Geschichte.] Wien 1897. Nh 170ᵈ.

**Fontes** rerum Austriacarum. Oesterreichische Geschichts-Quellen. I. Abtheilung. Scriptores. Band I. III, 1. V—VIII. — II. Abtheilung. Diplomataria et Acta. Band I—XLVIII, 1. XLIX, 1. L. 56 voll. Wien 1855—1898. Nh 171.

**Archivio** storico artistico archeologico e letterario della città e provincia di Roma fondato e diretto dal Prof. Fabio Gori. Vol. I. II, Fasc. 1. 8. III. IV, 1—6. 4 voll. Roma. Spoleto 1875—1881. Nh 174.

**Mittheilungen** des Historischen Vereines für Steiermark. Herausgegeben von dessen Ausschusse. Heft 1—11. 13—46. 17 voll. Graz 1850—1898. Nh 200.

— **Stiria illustrata.** Beilage zu den Mittheilungen des historischen Vereines für Steiermark. Bogen 1—32. [Graz] 1882—1889. Nh 200ª.

— **Beiträge** zur Kunde steiermärkischer Geschichtsquellen. Jahrgang 2—27. 28. 29. 10 voll. Graz 1865—1898. Nh 201.

— Luschin, [Arnold], Uebersicht aller in den Schriften des historischen Vereins für Steiermark bisher veröffentlichten Aufsätze, ferner der historischen oder die Steiermark betreffenden Artikel in der Steiermärkischen Zeitschrift. o. O. u. J. Nh 201ª.

— Luschin v. Ebengreuth, Arnold, Uebersicht der in den periodischen Schriften des historischen Vereines für Steiermark bis einschliesslich 1892 veröffentlichten Aufsätze ferner der historischen oder die Steiermark betreffenden Artikel in der Steiermärkischen Zeitschrift. Graz 1894. Nh 201ᵇ.

— Bericht über die X. allgemeine Versammlung des historischen Vereines für Steiermark am 16. April 1859. [Graz.] Nh 201ᶜ.

— Göth, Jahresbericht über den Zustand und das Wirken des historischen Vereines für Steiermark. 1853/1854. 1858/1859. 1859/1860. 2 voll. o. O. Nh 201ᵈ.

**Monatshefte,** Deutsche. Zeitschrift für die gesammten Culturinteressen des Deutschen Vaterlandes. 1. Jahrgang 1873. Band I. Heft 1. Berlin 1873. Nh 205.

**Studien,** Baltische. Herausgegeben von der Gesellschaft für Pommersche Geschichte und Alterthumskunde. Jahrgang XXI, 2. XXVII. XXVIII, 5. XXXI, 1. Stettin 1866. 1877. 1878. [1881]. Nh 215.

## b) Alte Geschichte.

**Bletterie,** de la, Histoire de l'empereur Jovien, et traductions de quelques ouvrages de l'empereur Julien. Nouvelle édition. Paris 1776. Nh 230.

**Braun,** Julius, Studien und Skizzen aus den Ländern der alten Kultur. Mannheim 1854. Nh 235.

**Brunn,** Heinrich, Ueber die sogenannte Leukothea in der Glyptothek Sr. Majestät König Ludwigs I. Vortrag. München 1867. = Ae 115. 4°.

**Duruy,** Victor, Histoire romaine jusqu'à l'invasion des barbares. Quinzième édition. Paris 1881. Nh 245.

**Geiger,** Wilhelm, Alexanders Feldzüge in Sogdiana. [Schulprogramm.] Neustadt a/Haardt 1884. Nh 260.

**Gibbon,** Edward, The History of the Decline and Fall of the Roman Empire. A new edition, in one volume: with some Account of the Life and Writings of the Author, by Alexander Chalmers, and a Portrait. London 1837. Nh 263.

**Guidi**, Ignazio, La fondazione di Roma. Estratto dal Bullettino della Commissione Archeologica Comunale di Roma, Anno 1881. Roma 1881. Nh 267. 4°.

**Judeich**, Walther, Caesar im Orient. Kritische Übersicht der Ereignisse vom 9. August 48 bis October 47. Leipzig 1885. Nh 292.

**Keller**, Ludwig, Der zweite punische Krieg und seine Quellen. Marburg 1875. Nh 300.

**Lee**, John, Antiquarian Researches in the Ionian Islands, in the year 1812. [From the Archaeologia, Vol. XXXIII. pp. 36—54.] London 1848. Nh 310. 4°.

**Lorange**, A., Om Spor af romersk Kultur i Norges ældre Jernalder (Særskilt aftrykt af Christiania Videnskabs.-Selsk. Forhandlinger for 1873). Nh 320.

**Nève**, Félix, Les poëtes classiques du règne d'Auguste, historiens des expéditions romaines en Orient et chantres de conquêtes en projet. (Extrait de la Revue de l'instruction publique en Belgique tome X°, 1867.) Bruges 1867. Nh 340.

**Olénin**, A., Observations sur une note de l'ouvrage intitulé: Peintures de vases antiques etc. etc. etc. [Auch russischer Titel.] [= Археологическіе труды Алексѣя Николаевича Оленина. Томъ I Выпускъ II.] Санктпетербургъ 1881. Nh 355.

**Pedroso**, Z. Consiglieri, A Grecia na historia da humanidade. Licção inaugural da primeira cadeira do curso superior de lettras ... no anno lectivo de 1879—1880. Porto 1880. Nh 365.

**Pratobevera**, Eduard, Die keltischen und römischen Antiken in Steiermark. (Abdruck aus dem „Aufmerksamen", Jahrgang 1856.) Gratz o. J. Nh 380.

**Rau**, Jo. Eberhardus, Monumenta vetustatis Germanicae ut puta de ara Vbiorum in C. Corn. Taciti I. Annalium libri duo tum de tumulo honorario Caji et Lucii Caesarum in confinio Vbiorum ac Treverorum liber singularis cum figuris aeri incisis. Trajecti ad Rhenum 1738. Nh 390.

[**Spano**, G.], Mnemosine Sarda ossia Ricordi e Memorie di varii monumenti antichi con altre rarita' dell' isola di Sardegna. [Cagliari 1864.] Nh 405. 4°.

**Stade**, Bernardus, De populo Javan parergon patrio sermone conscriptum. [Festschrift.] Gissae 1880. Nh 415. 4°.

**Stephani**, Ludolf, Nimbus und Strahlenkranz in den Werken der alten Kunst. Aus den MAP. VI. Série. T. IX. St. Petersburg 1859. Nh 425. 2°.

— — Apollon Boëdromios. Bronze-Statue im Besitz Seiner Erlaucht des Grafen Sergei Stroganoff erläutert. St. Petersburg 1860. Nh 426. 2°.

**Strauss**, David Friedrich, Der Romantiker auf dem Throne der Cäsaren, oder Julian der Abtrünnige. Ein Vortrag. Mannheim 1847. Nh 440.

### c) Mittlere und Neuere Geschichte [einschliesslich der Geschichte der Kreuzzüge].

**Amari**, Michele, La guerra del Vespro Siciliano. Nona edizione. Volume I—III. 3 voll. Milano 1886. Nh 460.

**Annales** de Terre Sainte 1095—1291 publiées par Reinhold Röhricht et Gaston Raynaud. [Extrait des Archives de l'Orient Latin, Tome II, 1883 p. 427—461.] Paris 1884. Nh 470. 4°.

**Aschbach**, Joseph, Geschichte Spaniens und Portugals zur Zeit der Herrschaft der *Almoraviden und Almohaden*. Theil I. II. Frankfurt am Main 1833. 1837. Nh 485.

**Aspelin**, Johan Reinhold, Suomalais-ugrilaisen muinaistutkinnon alkaita. Helsingissä 1875. Nh 492.

**Avé-Lallemant**, Friedrich Christian Benedict, Das deutsche Gaunerthum in seiner social-politischen, literarischen und linguistischen Ausbildung zu seinem heutigen Bestande. Theil I—IV. 3 voll. Leipzig 1858—1862. Nh 498.

— — Der Magnetismus mit seinen mystischen Verirrungen. Culturhistorischer Beitrag zur Geschichte des deutschen Gaunerthums. Leipzig 1881. Nh 499.

— — Physiologie der deutschen Polizei. Leipzig 1882. Nh 500.

— — Die Mersener Bockreiter des 18. und 19. Jahrhunderts. Ergänzender Beitrag zur Geschichte des deutschen Gaunerthums. Leipzig 1880. Nh 501.

**Barros**, João de, s. Soltau Nh 985.

**Bayer**, József, A nemzeti játékszín története. Kötet I. II. 2 voll. Budapest 1887. Nh 512.

— — A Magyar drámairodalom története. A legrégibb nyomokon 1867-ig. Kötet I. II. 2 voll. Budapest 1897. Nh 513.

**Вершадскій**, С. А., Авраамъ Езофовичъ Ребичковичъ, подскарбій земскій, членъ Рады великаго княжества литовскаго. [Кіевъ 1888.] Nh 520.

**Bezold**, Friedrich von, Rudolf Agricola, ein deutscher Vertreter der italienischen Renaissance. Festrede. München 1884. = Ae 115. 4°.

**Bischoff**, Die Kocheme Waldiwerei in der Reuszischen Märtine oder die Gauner und Gaunerarten im Reuszischen Voigtlande und der Umgegend ihre Tactik, ihre Aufenthaltsorte und ihre Sprache. Neustadt 1822. Nh 522.

**Bohême**, La, historique, pittoresque & littéraire sous la direction de Joseph Fricz & Louis Leger. Paris 1867. Nh 525.

**Борковскій**, П., Торговое движеніе по волжско-маріинскому водному пути. С.-Петербургъ 1874. = Nh 1030. 4°.

**Busbequius**, Augerius Gislenius, Augerii Gislenii Busbequii Legationis Turcicae Epistolae quatuor ... Ejusdem de re militari contra Turcam instituenda consilium. Accedit Solimani Turcarum Imp. Legatio ad Ferdinandum Rom. Caes. anno 1562 Francofurtum missa: cuius apud Busbequium mentio. Hanoviae 1605. Nh 530.

**Casartelli**, L. C., Eastward Ho! or, Some Considerations on our Responsibilities in the East. [Manchester Statistical Society.] Manchester 1893. Nh 540.

**Чаславскій**, В., Хлѣбная торговля въ центральномъ районѣ Россіи. Часть I. С.-Петербургъ 1873. = Nh 1030. 4°.

**Castorina**, Pasquale, I Platamoni in Catania e un Cimelio architettonico del secolo XIV relativo agli stessi. Catania 1881. Nh 543.

**Castro**, D. H. de, De Synagoge der Portugeesch-Israelietische Gemeente te Amsterdam. s'Gravenhage 1875. Nh 545.

**Cunibert**, Barthélemy-Sylvestre, Essai historique sur les révolutions et l'indépendance de la Serbie depuis 1804 jusqu'à 1850. 2 voll. Leipzig 1855. Nh 550.

[**Cusa**, Salv.], La palma nella poesia, nella scienza e nella storia Siciliana. [Estratto dall' Archivio Storico Siciliano, vol. I, fasc. III. Palermo 1873.] Nh 552.

**Döllinger**, J. von, Rede ... zur Vorfeier des Allerhöchsten Geburtsfestes Sr. Majestät des Königs Ludwig II. München 1873. = Ae 115. 4°.

**Döllinger**, J. von, Gedächtniss-Rede auf König Johann von Sachsen. München 1874. = Ae 115 4°.

— — Aventin und seine Zeit. Rede. München 1877. = Ae 115.

**Dozy**, R. P. A., Over den gunstigen Invloed, dien die Omwentelingen in Frankrijk, sedert 1789, hebben uitgeoefend op de Studie der middeleeuwsche Geschiedenis. [Antrittsvorlesung.] Leyden 1850. Nh 555.

— — Recherches sur l'histoire et la littérature de l'Espagne pendant le moyen age. 2. édition. Tome I. Leyde 1860. Nh 556.

**Эвовъ**, Г. А., Сношенія Петра Великаго съ Армянскимъ народомъ. С.-Петербургъ 1898. Nh 562. 4°.

**Fessler**, Ignaz Aurelius, Geschichte von Ungarn. 2. vermehrte und verbesserte Auflage, bearbeitet von Ernst Klein. Mit einem Vorwort von Michael Horváth. Band 1—5. 5 voll. Leipzig 1867—1883. Nh 572.

**Festschrift** zur Erinnerung an die Feier der vor 700 Jahren stattgefundenen Erhebung der Steiermark zum Herzogthume (1180). Graz 1880. Nh 575.

**Förstemann**, E. G., und Michelsen, Die von Kaiser Friedrich an seinen Pathen Otto geschenkte silberne Schale, jetzt in Weimar. Leipzig 1895. an Nd 185.

**Francisque-Michel**, et Fournier, Édouard, La grande Bohême. Histoire des royaumes d'Argot et de Thunes, du duché d'Égypte, des enfants de la matte, des races maudites et des classes réprouvées depuis les temps les plus reculés jusqu'à nos jours. Tome I. Paris 1851. Nh 582. 4°.

**Friedrich**, Johann, Über die Geschichtschreibung unter dem Kurfürsten Maximilian I. Vortrag. München 1872. = Ae 115. 4°.

**Geschichte** von Florenz. Studien aus den Lehrjahren eines unzünftigen Freimeisters. [= Schriften der Akademie von Ham. I. Bd. I. Abthlg.] Hamburg 1844. = Ae 182. 4°.

**Gesta** Dei per Francos, sive Orientalium expeditionum, et regni Francorum Hierosolimitani historia a variis, sed illius aevi scriptoribus, litteris commendata. Orientalis Historiae tomus I. Hanoviae 1611. Nh 590. 2°.

**Gfrörer**, Aug. Fr., Byzantinische Geschichten. Aus seinem Nachlasse herausgegeben, ergänzt und fortgesetzt von J. B. Weisz. Band I. II. 2 voll. Graz 1872. 1873. Nh 600.

**Goeje**, M. J. de, Een belangrijk arabisch Bericht over de slawische Volken omstreeks 965 n. Ch. Overgedrukt uit de Verslagen en Mededeelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen, Afdeeling Letterkunde, 2de Reeks, Deel IX. Amsterdam 1880. Nh 610.

**Григорьевъ**, В. В., Россія и Азія. С.-Петербургъ 1876. Nh 620.

**Haag**, G., Das stettiner Exil eines moldauischen Woiwoden. [Aus den Baltischen Studien. 31. Jahrg. 2. Heft.] [Stettin 1881.] Nh 627.

**Hartwig**, O., e Amari, M., Su la data degli sponsali di Arrigo VI con la Costanza erede del trono di Sicilia e su i Divani dell' Azienda Normanna in Palermo. Lettera del dott. O. Hartwig e memoria del socio M. Amari. ARAL. Serie 3ª. Vol. II°. Roma 1878. Nh 632. 4°.

**Heisterbergk**, B., Fragen der ältesten Geschichte Siciliens. (= Berliner Studien für classische Philologie und Archaeologie IX, 3.) Berlin 1889. Nh 640.

**Heyd**, Guglielmo, Le colonie commerciali degli Italiani in Oriente nel medio evo ... Recate in Italiano dal Prof. Giuseppe Müller. Vol. I—II. [= Nuova Collezione di Opere Storiche. Volume VI. XIII.] 2 voll. Venezia e Torino 1866. 1868. Nh 648.

**Hoennicke**, Gustav, Studien zur Geschichte des Hospitalordens im Königreich Jerusalem (1099—1162). [Diss.] Halle a. S. 1897. Nh 655.

**Höfler**, Const., Ueber die politische Reformbewegung in Deutschland im XV. Jahrhunderte und den Antheil Bayerns an derselben. Rede. München 1850. = Ae 115. 4°.

**Holmboe**, C. A., Thorolf Bægifots Begravelse. (Særskilt Aftryk af Vidensk.-Selskab. Forhandl. 1863.) [Christiania] 1863. Nh 660.

**Horváth**, Michael, Fünfundzwanzig Jahre aus der Geschichte Ungarns von 1823—1848. Aus dem Ungarischen übersetzt von Joseph Novelli. Band 1. 2. 2 voll. Leipzig 1867. Nh 665.

**Imreh**, Die ungarischen Flüchtlinge in der Türkei. Aus dem Ungarischen übersetzt von Vasfi. Leipzig 1851. Nh 675.

**Inventaire** des matériaux rassemblés par les Bénédictins au XVIII^e^ siècle pour la publication des historiens des croisades. (Collection dite de Dom Bertherau. Paris, Bibl. nat., fr. 9050—9080.) [Extrait des Archives de l'Orient Latin. Tome II, 1882 p. 105—130.] Gênes 1882. Nh 680. 4°.

**Isopescul**, Dem., Beziehungen Karls des Grossen zu den Saracenen in Spanien und zu den abbasidischen Chalifen von Bagdad. [Programm des griechisch-orientalischen Gymnasiums in Suczawa für das Schuljahr 1869.] Czernowitz 1869. Nh 690.

**Источники** для изученія тарханства, жалованнаго Башкирамъ Русскими государями. Издалъ В. В. Вельяминовъ-Зерновъ. Приложеніе къ IV^му^ тому Записокъ Имп. Академіи Наукъ. No. 6. Санктпетербургъ 1864. Nh 695.

**Karajan**, Th. G. v., Maria Theresia und Graf Sylva-Tarouca. Vortrag. Wien 1859. [Ein zweites Exemplar in Ae 190^c^ (2).] Nh 700.

**Kohut**, George Alexander, The Temple in Amsterdam. (A Historical Reminiscence.) o. O. u. J. Nh 720.

— — The Court Jew Lippold. Tale of a Sixteenth Century Martyrdom. New York 1893. Nh 721.

**Krause**, Johann Heinrich, Die Byzantiner des Mittelalters in ihrem Staats-, Hof- und Privatleben. Halle 1869. Nh 727.

**Krones Ritter v. Marchland**, F., Festrede aus Anlass der sechshundertjährigen Habsburg-Feier der Steiermark gehalten in der Festversammlung des Historischen Vereines am 30. Juni 1883. Graz 1883. Nh 730.

**Kugler**, Bernhard, Boemund und Tankred, Fürsten von Antiochien. Ein Beitrag zur Geschichte der Normannen in Syrien. Tübingen 1862. Nh 745.

— — Analecten zur Geschichte des zweiten Kreuzzugs. [Universitätsprogramm.] Tübingen 1878. Nh 746. 4°.

— — Geschichte der Kreuzzüge. [= Allgemeine Geschichte in Einzeldarstellungen. II. Hauptabtheilung 5. Theil.] Berlin 1880. Nh 747.

— — Neue Analekten zur Geschichte des zweiten Kreuzzuges. [Universitätsprogramm.] Tübingen 1883. Nh 748.

**Lébédeff**, Olga de, Abrégé de l'histoire de Kazan. Roma 1899. Nh 755.

**Leonhardt**, Karl, Kaiser Nicephorus II. Phokas und die Hamdaniden. 960—969. [Diss.] Halle 1887. Nh 760.

**Life**, The, of Ali Pacha, of Jannina, late Vizier of Epirus, surnamed Aslan, or the Lion. Including a compendious History of Modern Greece. Second edition, with considerable alterations and additions. Illustrated with a Map and Plates. London 1823. Nh 765.

**Löher**, Franz von, Über Deutschlands Weltstellung. Rede. München 1874. = Ae 115.

**Mas Latrie**, M. L. de, Privilége commercial accordé en 1320 à la république de Venise par un roi de Perse, faussement attribué à un roi de Tunis. Extrait de la Bibliothèque de l'École des Chartes. Paris 1870. Nh 775.

**Матеріалы** по археологіи Россіи, издаваемые Императорскою Археологическою Коммиссіею. No. 1—12. [No. 1. 2 unter dem Titel: Recueil d'antiquités de la Scythie. Avec un atlas. [Es fehlt planche XXIX.] No. 3 unter dem Titel: Matériaux pour servir à l'archéologie de la Russie No. 3.] 3 voll. 2° und Atlas. Санктпетербургъ 1866—1893. Nh 780. 2°.

**Monumenta** Habsburgica. Sammlung von Actenstücken und Briefen zur Geschichte des Hauses Habsburg in dem Zeitraume von 1473 bis 1576. I. Abtheilung. Band 1—3. II. Abtheilung. Band 1. — Einleitung zum 1. Bande. 4 voll. Wien 1854—1858. Nh 795.

**Mooyer**, Ernst Friedrich, Die Einfälle der Normannen in die pyrenäische Halbinsel. Eine grösstentheils aus dem Dänischen übersetzte Zusammenstellung der darüber vorhandenen Nachrichten. Münster und Minden 1844. Nh 800.

— — Ueber die angebliche Abstammung des normannischen Königsgeschlechts Siziliens von den Herzögen der Normandie. (Als Manuscript gedruckt.) Minden 1850. Nh 801. 4°.

**Morfill**, W. R., Poland. London 1893. [The Story of the Nations. 33.] Nh 806.

— — Russia. London 1890. [The Story of the Nations. 23.] Nh 807.

**Neumann**, Karl Friedr., Russland und die Tscherkessen. Stuttgart und Tübingen 1840. Nh 815.

— Carl, Bernhard von Clairvaux und die Anfänge des zweiten Kreuzzuges. [Diss.] Heidelberg 1882. Nh 820.

**Nève**, Félix, Les historiens chrétiens de l'occident au cinquième siècle. La Chronique d'Idatius. (Extrait de l'Université catholique, tome V, 2e série, Janvier-Mars 1848.) Paris 1848. Nh 825.

**Norden**, Walter, Der Vierte Kreuzzug im Rahmen der Beziehungen des Abendlandes zu Byzanz. Berlin 1898. Nh 830.

**Nottebohm**, W., Die preussisch-türkische Defensivallianz (1763—65). Ein Beitrag zu Friedrichs des Grossen orientalischer Politik. [Aus der Festschrift des Lehrer-Collegiums zum 200jährigen Jubiläum des Friedrichs-Werderschen Gymnasiums zu Berlin. Sept. 1881.] Nh 835.

— — Montecuccoli und die Legende von St. Gotthard (1664). Berlin 1887. [Wissenschaftliche Beilage zum Programm des Friedrichs-Werderschen Gymnasiums zu *Berlin. Ostern 1887.]* Nh 836. 4°.

**Pepys**, Samuel, The Diary of — from 1659 to 1669, with Memoir. Edited by Richard Lord Braybrooke. London o. J. [The "Chandos Classics".] Nh 845.

**P. P.**, L'expédition espagnole de 1541 contre Alger. Extrait de la Revue Africaine — 1891. Alger 1891. Nh 850.

**Prutz**, Hans, Die Besitzungen des Deutschen Ordens im Heiligen Lande. Ein Beitrag zur Culturgeschichte der Franken in Syrien. Leipzig 1877. Nh 853.

**Раевскій**, М., Западный районъ экспедиціи по изученію хлѣбной торговли и производительности Россіи. Часть I. С. Петербургъ 1874. = Nh 1030. 4°.

**Reinaud**, Invasions des Sarrazins en France et de France en Savoie, en Piémont et dans la Suisse, pendant les 8e, 9e et 10e siècles de notre ère, d'après les auteurs chrétiens et mahométans. Paris 1836. Nh 865.

**Rochlitz**, Chr., Das Wesen und Treiben der Gauner, Diebe und Betrüger Deutschlands, nebst Angabe von Maaszregeln, sich gegen Raub, Diebstahl und Betrug zu schützen, und einem Wörterbuche der Diebessprache. Leipzig 1846. Nh 875.

**Röhricht**, R., Die Kreuzfahrt Kaiser Friedrich des Zweiten (1228—1229). Berlin 1872. Nh 882.

— Reinhold, Beiträge zur Geschichte der Kreuzzüge. 1. Band. Berlin 1874. Nh 883.

— — Quellenbeiträge zur Geschichte der Kreuzzüge. Berlin 1875. Nh 884.

— — Die Eroberung 'Akkâs durch die Muslimen (1291). [SA.] o. O. u. J. Nh 885.

— — Études sur les derniers temps du royaume de Jérusalem. I—III. Gênes 1881—1883. Nh 886. 4°.

— — Zusätze und Verbesserungen zu Du Cange, Les familles d'outre mer (ed. E. Rey, Paris 1869). Wissenschaftl. Beilage zum Programm des Humboldts-Gymnasiums. Ostern 1886. Berlin 1886. Nh 887. 4°.

— — Die Kreuzzüge des Grafen Theobald von Navarra und Richard von Cornwallis nach dem Heiligen Lande. [A. aus „Forschungen zur Deutschen Geschichte" Band XXVI.] [1886.] Nh 888.

— — Zur Geschichte der Kreuzzüge. [A. aus Neues Archiv etc. XI. S. 571—579.] [1886.] Nh 889.

**Roth**, R., Das Büchergewerbe in Tübingen vom Jahr 1500 bis 1800. Rede. Tübingen 1880. Nh 900.

**Rudhart**, Einige Worte über Wallensteins Schuld. Festrede. München 1850. = Ae 115. 4°.

**Saint-Priest**, Le Comte de, Mémoires sur l'ambassade de France en Turquie et sur le commerce des Français dans le Levant. Suivis du texte des traductions originales des Capitulations et des Traités conclus avec la Sublime Porte ottomane. [PÉLOV. VI.] Paris 1877. = Bb 1250.

**Савельевъ**, Павелъ, О торговлѣ волжскихъ Булгаръ въ IX и X вѣкѣ. [Изъ Журнала Мин. Нар. Просв., 1846, No. 2.] [С.-Петербургъ 1846.] Nh 920.

— — Пермская губернія въ археологическомъ отношеніи. [Изъ Журнала М. В. Д., ч. XXXIX, кн. 7, 1852 г.] [С.-Петербургъ 1852.] Nh 921.

— — Археологическіе поиски въ окрестностяхъ Устьсысольска. [Изъ Журнала М. В. Д., ч. XXXIX, кн. 7, 1852 г.] [С.-Петербургъ 1852.] Nh 922.

**Саввантовъ**, Павелъ, Описаніе старинныхъ русскихъ утварей, одеждъ, оружія ратныхъ доспѣховъ и конскаго прибора, въ азбучномъ порядкѣ расположенное. Санктпетербургъ 1896. Nh 927. 4°.

**Сборникъ** договоровъ Россіи съ Китаемъ 1689—1881 гг. Санктпетербургъ 1881. Nh 930. 4°.

**Schiern**, F., Uebersicht der Auswanderungen der Normannen aus der Normandie nach Italien und der ersten Eroberungen derselben in Neapel und Sizilien. Aus dem Dänischen übersetzt von Ernst Friedrich Mooyer. (Aus dem Mindener Sonntagsblatt besonders abgedruckt.) Minden 1851. Nh 949.

**Schück**, Julius. Zur Charakteristik der italienischen Humanisten des 14. und 15. Jahrhunderts. Breslau 1857. Nh 952.

**Schützen-Freiwilligen-Bataillone**, Die steiermärkischen, und ihre Leistungen in den Jahren 1848 und 1849. Gratz 1857. Nh 969.

**Siestrzencewicz de Bohusz**, Stanislave, Histoire du royaume de la Chersonèse taurique. 2. édition revue. St. Pétersbourg 1824. Nh 975. 4°.

**Sjögren**, A. J., Über die älteren Wohnsitze der Jemen. Ein Beitrag zur Geschichte der Tschudischen Völker in Russland. Abtheilung I. II. [= MAP. VI. Série. T. I. p. 263 ff. p. 311 ff.] St.-Pétersbourg 1831. 1832. an Fa 816. 4°.

— — Wann und wie wurden Sawolotschje und die Sawolokschen Tschuden russisch? Ein kritischer Versuch zur Aufklärung des russischen Nordens. [= MAP. VI. Série. T. I. p. 493 ff.] St.-Pétersbourg 1832. an Fa 816. 4°.

—, Andreas, Über die Wohnsitze und die Verhältnisse der Jatwägen. Ein Beitrag zur Geschichte Osteuropas um die Mitte des XIII. Jahrhunderts. (Aus den MAP. VI. Série, Tome IX besonders abgedruckt.) St. Petersburg 1858. Nh 978. 2°.

**Смирновъ**, В., Археологическая экскурсія въ Крымъ лѣтомъ 1886 года. [Отдѣльный оттискъ изъ „Записокъ Восточн. Отдѣл. Имп. Русск. Археолог. Общ." T. I, Вып. IV; Стр. 273—302.] Nh 980. 4°.

**Soltau**, Dietrich Wilhelm, Geschichte der Entdeckungen und Eroberungen der Portugiesen im Orient, vom Jahr 1415 bis 1539 nach Anleitung der Asia des João de Barros. Theil 1—5. 5 voll. Braunschweig 1821. Nh 985.

**Spruner**, Karl von, Pfalzgraf Rupert der Cavalier. Festrede. München 1854. = Ae 115. 4°.

**Sundt**, Eilert, Beretning om Fante- eller Landstrygerfolket i Norge. Andet Oplag. Christiania 1852. Nh 995.

**Sybel**, Heinrich von, Geschichte des ersten Kreuzzugs. Düsseldorf 1841. Nh 1000.

**Tagmann**, Robert, Petrus Vincentius, der erste Schulen-Inspector in Breslau. Ein Beitrag zur Kulturgeschichte Schlesiens. Breslau 1857. an Nh 950.

**Tanulók**, Magyarországi, külföldön. I. Szerkeszti Ábel Jenö. A Jénai egyetemen. Összeállitotta Mokos Gyula. II. A Bécsi egyetemen. Összeállitotta Schrauf Károly. III. A Krakói Magyar tanulók-háza lakóinak jegyzéke (1493—1558). Az eredeti kéziratból közli és Magyarázza Schrauf Károly. 2 voll. Budapest 1890. 1892. 1893 Nh 1010.

**Thiersch**, Friedrich von, Rede über das hohe Geburtsfest Sr. Maj. des Königs Maximilian II. und die Veränderung im Personalstande der königlichen Akademie der Wissenschaften. München 1855. = Ae 115. 4°.

**Trattato** dei Bianti ovver Pitocchi, e Vagabondi col modo d'imparare la lingua furbesca. *Italia 1828.* Nh 1022.

**Труды** экспедиціи . . . для изслѣдованія хлѣбной торговли и производительности въ Россіи. Томъ III. Выпускъ I. Томъ IV. Выпускъ I. II. 2 voll. С.-Петербургъ 1873. 1874. Nh 1030. 4°.

**Tourgueneff,** N., Отвѣтъ „Острожской лѣтописи". Réponse à la Chronique d'Ostrog. Лейпцигъ 1869. Nh 1035.

**Unger,** Joachim Jacob, Patriotische Casual-Reden. Iglau 1881. Nh 1037.

— — Dasselbe. Zweite, vermehrte Auflage. Prag 1899. Nh 1037².

**Успенскій,** Порфирій, Аѳонъ. [Исторія Аѳона. Часть III. Отдѣленіе II.] Санктпетербургъ 1892. [Востокъ христіанскій.] Nh 1038. 4°.

**de Vertot,** Histoire des chevaliers hospitaliers de S. Jean de Jérusalem, appellez depuis les chevaliers de Rhodes, et aujourd'hui les chevaliers de Malte. Tome I—III. 3 voll. Paris 1826. Nh 1040. 4°.

**Vossion,** Louis, Rapport sur la possibilité d'établir des relations commerciales entre la France et la Birmanie. Paris 1879. Nh 1050.

**Wagenseil,** Joh. Christophorus, De sacri Rom. imperii libera civitate Noribergensi commentatio. Accedit, de Germaniae phonascorum Von der Meiſter-Singer | origine, praestantia, utilitate, et institutis, sermone vernaculo liber. Altdorfi Noricorum 1697. Nh 1065.

**Wattenbach,** W., Deutschlands Geschichtsquellen im Mittelalter bis zur Mitte des dreizehnten Jahrhunderts. Berlin 1858. Nh 1075.

**Wilken,** Friedrich, Geschichte der Kreuzzüge nach morgenländischen und abendländischen Berichten. Theil 1—7. 7 voll. Leipzig 1807—1832. Nh 1090.

**Zotenberg,** H., Invasions des Visigoths et des Arabes en France. [Extrait du tome II de l'Histoire générale de Languedoc.] Toulouse 1877. Nh 1105.

## Ni

## Geschichte von Gesellschaften, Instituten u. dgl.

**Akademie. München.** Maurer, G. L. von, Rede bei der hundertjaehrigen Stiftungsfeier der Königlichen Akademie der Wissenschaften am 28. Maerz 1859. München 1859. = Ae 115. 4°.

— — Müller, Marcus Joseph, Einleitende Worte zur Feier des Allerhöchsten Geburtsfestes Sr. Majestät des Königs Maximilian II. München 1859. = Ae 115. 4°.

— — Thiersch, Friedrich von, Rede in der öffentlichen Sitzung der königl. Akademie der Wissenschaften zu ihrer 96. Stiftungsfeier. München 1855. = Ae 115. 4°.

— — — — Rede zur Vorfeier des Geburtsfestes Seiner Majestät des Königs Maximilian II. München 1859. = Ae 115. 4°.

— **Wien.** [Gedenktafel der Säcularfeier der Gründung der Orientalischen Akademie zu Wien. 3. Jänner 1854.] Ni 50. 2°.

— — Gedichte bey der Feyer des funfzigsten Jahrstages von Errichtung der K. K. Academie der Morgenländischen Sprachen. Gesungen im Nahmen der Zöglinge daselbst den 1. Januar, 1804. Wien [1804]. Ni 52.

— — Huber, Alfons, Geschichte der Gründung und der Wirksamkeit der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften während der ersten fünfzig Jahre ihres Bestandes. Wien 1897. Ni 53.

**Akademie. Wien.** Karabacek, Joseph, Bericht über die philosophisch-historis... Classe der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften. Wien 1899. Ni 54.

**Annales** Gymnasii Gr. catholici maioris Blasiensis pro anno scholastico MDCCCL... edidit Tim. Cipariu. Blasii 1855. Ni 6[illegible]

**Announcement** of the Wagner Free Institute of Science for the collegiate year 1870–71. Philadelphia 1870. Ni 7[illegible]

**Annuario** del R. Istituto di Studi Superiori Pratici e di Perfezionamento in Firenze per l'anno accademico 1877—78. Firenze 1877. Ni 8[illegible]

**B[allantyne]**, J. R., Sketch of Operations in the Benares Sanskrit College. 1846—51. [SA.] Ni 10[illegible]

**Beckh-Widmanstetter,** Leopold von, Ein Kampf um's Recht. Enthüllungen über die Leitung im Ausschusse des Historischen Vereins für Steiermark. Graz 1884. Ni 110

**Beyschlag,** W., Das zweihundertjährige Jubiläum der Universität Halle-Wittenberg. Festbericht erstattet im Auftrag des academischen Senates. Halle (Saale) 1893. Ni 120. 4°.

**Blinden-Institut,** Israelitisches, auf der Hohen Warte bei Wien. Bericht für die Jahre 1878, 1879, 1880. Wien 1881. Ni 130.

**Bopp-Stiftung,** Statut der. [Berlin 1866.] Ni 140.

— Verzeichniss der Beiträge [zur Gründung der Bopp-Stiftung]. Ni 141. 4°.

**Christiania.** Cantate ved det Norske Universitets Halvhundredaarsfest den 2den September 1861. an Ni 152. 4°.

— Monrad, M. J., Det Kongelige Norske Frederiks Universitets Stiftelse. [Universitätsprogramm.] Christiania 1861. Ni 150

— Solennia academica Universitatis Literariae Regiae Fredericianae ante L annos conditae die II Septembris anni 1861 celebranda indicit Senatus academicus. Christianiae 1861. Ni 152. 4°.

**College** and School, The Lahore Oriental. p. 21—41. Appendices p. I—VII. o. O. u. J. Ni 165. 2°.

**Collegio Asiatico di Napoli.** Disegno di legge presentato dal Ministro della Istruzione Pubblica (Coppino). Riordinamento del Collegio Asiatico di Napoli. Seduta del 17 dicembre 1887. [Camera dei Deputati N. 88.] Ni 172. 4°.

— — Lignana, Giacomo, Relazione del commissario speciale Prof. Lignana Giacomo a S. E. il Ministro della Pubblica Istruzione sul Regio Collegio Asiatico di Napoli e documenti relativi. [Roma 1881.] Ni 173. 4°.

**Divinity School.** Wright, Charles H. H., The Divinity School of Trinity College, Dublin, and its proposed Improvement, submitted to the General Synod of the Church of Ireland. Dublin 1884. Ni 180.

— — —, Charles Henry Hamilton, The Divinity School Question. A few Words addressed to the General Synod of the Church of Ireland. Dublin 1886. an Ni 180.

**École spéciale** ... [Carrière, A.], Notice historique sur l'École spéciale des langues orientales vivantes. [Extrait des Mélanges orientaux, publiés par l'École des langues orientales vivantes.] Paris 1883. Ni 190. 4°.

*Εταιρια. Κατασταιικον της Ιστοριχης και Εθνολογικης Εταιριας της Ελλαδος. Εν Αθηναις* 1882. Ni 198.

**Examination,** Annual, of the Free General Assembly's Institution. [Bombay 1852.] Ni 200. 4°.

**Fund,** The Oriental Translation, of Great Britain and Ireland. Founded 1828. London o. J. Ni 210.

**Genootschap,** Het Bataviaasch. Bleeker, P., Overzigt der Geschiedenis van het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen. Van 1778—1853. Overgenomen uit het XXVste deel der Verhandelingen van het Bat. Gen. van Kunsten en Wetenschappen. Batavia 1853. Ni 220. 4°.

— — Kinderen, T. H. der, Het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen gedurende de eerste Eeuw van zijn Bestaan 1778—1878. Gedenkboek. Deel I. Batavia [1878]. Ni 225. 2°.

— — Verslag der Viering van het Honderdjarig Bestaan van het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen op 1 Juni 1878. Batavia 1878. Ni 230. 4°.

— — Veth, P. J., Het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen. (Overgedrukt uit De Gids.) o. O. 1857. Ni 235.

**Gesellschaft der Wissenschaften.** Erste Säcularfeier der Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften zu Göttingen am 29sten November 1851. Aus dem fünften Bande der AKGWG. Göttingen 1852. Ni 250. 4°.

— — Hausmann, Joh. Friedr. Ludw., Ein Blick auf die äussere Geschichte der Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften zu Göttingen in ihrem ersten Jahrhundert. Göttingen 1852. in Ni 250. 4°.

**Gesellschaft, Deutsche Morgenländische.** [Adresse] an die Herren H. Brockhaus, H. L. Fleischer, A. Pott, E. Rödiger [gelegentlich des 25jährigen Bestehens der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft]. [Leipzig 1870.] Ni 260. 2°.

— — [— der Philosophischen Fakultät der K. K. Karl-Franzens Universität in Gratz an die Festversammlung der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft in Leipzig zur Feier des 25jährigen Bestehens der Gesellschaft.] Gratz 1870. Ni 261. 2°.

— — [— der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften zu St. Petersburg zum 25jährigen Stiftungsfeste der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft.] [St. Petersburg 1870.] Ni 262. 2°.

— — [— zum 50jährigen Stiftungsfeste.] [St. Petersburg 1895.] Ni 263. 2°.

— — [— der Universität Halle zum 50jährigen Stiftungsfeste der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft.] [Halle 1895.] Ni 268. 2°.

— — [Fleischer], Die deutsche morgenländische Gesellschaft. [Beilage zur Allgemeinen Zeitung. Nr. 195. 14. Julius 1847.] Ni 280. 4°.

— — F[leische]r, Die Deutsche morgenländische Gesellschaft. [Deutsche Allgemeine Zeitung. Nr. 18. 22. Januar 1857.] Ni 281. 2°.

— — Flügel, Die deutsche morgenländische Gesellschaft zu Halle und Leipzig. [Dresdner Journal. No. 13—15. 17.—19. Januar 1862.] Ni 285. 4°.

— — — Die deutsche morgenländische Gesellschaft zu Halle und Leipzig in den Jahren 1862 bis 1865. [Dresdner Journal. No. 52—55. 6.—9. März 1866.] Ni 286. 4°.

— — [—] Zur Philologenversammlung in Meissen. [Dresdner Journal. No. 233. 1863.] Ni 287. 4°.

**Gesellschaft, Deutsche Morgenländische.** Pischel, Praetorius, Krehl, Windisch. Die Deutsche Morgenländische Gesellschaft 1845—1895. Ein Ueberblick gegeben von den Geschäftsführern. [2 Exemplare.] Leipzig 1895. Ni 295.

— — W[olff], Ph., Die deutsche morgenländische Gesellschaft. Eine Ueberschau ihres fünfzehnjährigen Wirkens (Herbst 1844 bis Herbst 1859). [Deutsche Vierteljahrsschrift, 1860. Heft III. Nr. XCI.] Ni 310.

**Gesellschaft für Erdkunde.** Barth, Heinrich, Rede gehalten bei Gelegenheit des fünfunddreissigjährigen Stiftungsfestes der Gesellschaft für Erdkunde in Berlin am 26. April 1863. [Zur Erinnerung an die Feier des fünfunddreissigjährigen Stiftungsfestes der Gesellschaft für Erdkunde in Berlin am 26. April 1863.] Berlin 1863. Ni 315.

**Göth,** Georg, Das Joanneum in Gratz, geschichtlich dargestellt zur Erinnerung an seine Gründung vor 50 Jahren. Gratz 1861. Ni 325.

**Goldstücker,** Th., Projet d'une Société de Manuscrits Sanskrits. Bonn o. J. Ni 335.

**Kasan.** Уставъ Общества Археологіи, Исторіи и Этнографіи при Императорскомъ Казанскомъ Университетѣ. Казань 1898. Ni 345.

**Kweekschool.** Verslag van de Plegtige Opening van de Kweekschool voor Inlandsche Onderwijzers te Bandong op den 23sten Mei 1866. Batavia 1867. Ni 350. 4°.

**Louvain.** Casartelli, L. C., The Oriental Schools of Louvain. I Two English Scholars and the Beginnings of Oriental Studies at Louvain. Reprinted from The Dublin Review, July 1896. Ni 355.

— Nève, Félix, Relations de Suffridus Petri, et d'autres savants du XVI^e^ siècle avec l'Université de Louvain. — Étienne Heuschling et les derniers temps de l'enseignement de l'Hébreu au Collége des Trois-Langues. [Notices pour servir à l'histoire littéraire de l'Université de Louvain.] [Extrait des Analectes de l'Annuaire de l'Univ. cathol. de Louvain, 1848, 12^e^ année.] Louvain 1848. Ni 360.

— — — Mémoire historique et littéraire sur le Collége des Trois-Langues à l'Université de Louvain. [Académie Royale de Belgique. Extrait du tome XXVIII des Mémoires couronnés et Mémoires des savants étrangers.] Bruxelles 1856. Ni 361. 4°.

**Musis.** Verslag van den Staat der Werkzaamheden van de Vereeniging Musis, gevestigd te Batavia. Voorgedragen ... door J. Millard. Batavia 1849. Ni 372.

— —, Vierde jaarlijksch, ... Voorgedragen ... door den Voorzitter [J. Munnich]. Batavia 1851. Ni 372.

**Nachricht** und wiederholte Aufforderung und Bitte an alle Menschenfreunde und Christen aller Bekenntnisse, zur Bildung des Hülfsvereins für die Christen im Orient. Darmstadt 1845. Ni 380.

**Ordnungen** der Wedekindschen Preisstiftung für deutsche Geschichte. Göttingen 1847. Ni 395.

**St. Petersburg.** Chwolson, D. A., Statistische Nachrichten über die orientalische Facultät der Universität zu St. Petersburg. Mit einem Vorwort von H. L. Fleischer. Leipzig 1864. Ni 405.

— Отчетъ о состояніи Императорскаго С.-Петербургскаго Университета за 1887 годъ [, составленный В. В. Докучаевымъ]. Съ приложеніемъ рѣчи И. Е. Троицкаго. С.-Петербургъ 1888. Ni 415.

**St. Petersburg.** Савельевъ, П., Предположенія объ учрежденіи Восточной Академіи въ С. Петербургѣ 1733 и 1810 гг. [Изъ Журнала Мин. Нар. Просв., 1856. No. 2.] Ni 435.

— Веселовскій, Н., Рѣчь, читанная въ торжественномъ собраніи Императорскаго Русскаго Археологическаго Общества 15-го Декабря 1896 года. С.-Петербургъ 1896. Ni 442.

**Seminar für Orientalische Sprachen.** Sachau, Ed., Bericht über die Eröffnung des Seminars für Orientalische Sprachen an der Königlichen Friedrich-Wilhelms-Universität zu Berlin und einige auf das Seminar bezügliche Schriftstücke. Berlin 1888. Ni 460. 4°.

**Société** Académique Indo-chinoise de Paris ... Actes. Compte rendu des séances, année 1877, dernier trimestre. Année 1878. Année 1879, 1er semestre. Paris 1879. Ni 470. 4°.

— — Legrand, La nouvelle Société Indo-chinoise fondée par M. le Marquis de Croizier et son ouvrage L'art Khmer. [Extrait de la Revue Orientale et Américaine. No. de Juillet—Septembre — Tome I — 1877.] Paris 1878. Ni 480.

— Orientale de France fondée à Paris en 1841. Paris 1853. Ni 490.

**Society, American Oriental.** [Report of the] American Oriental Society. The Literary World. No. 94. November 18, 1848. New York 1848. Ni 500. 4°.

— **Asiatic of Bengal.** [Adresse der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft zum 100jährigen Bestehen der Asiatischen Gesellschaft von Bengalen am 15. Januar 1884.] Ni 515. 2°.

— — Centenary Review s. Bb 725d.

— — Rules s. Bb 725e.

— **British and Foreign Bible.** Browne, George, The History of the British and Foreign Bible Society, from its Institution in 1804, to the Close of its Jubilee in 1854. Vol. I. II. 2 voll. London 1859. Ni 530.

— **The Hakluyt.** o. O. u. J. Ni 540.

— **Pāli Text.** [Prospekt.] o. O. u. J. Ni 560.

— **Syro-Egyptian.** Report of the Council and Auditors of the Syro-Egyptian Society of London, for the session of 1844 and 1845. London [1845]. Ni 575.

— **The Royal Geographical,** and its Labours. London 1846. Ni 578.

— **Vernacular Translation.** Reports of the Vernacular Translation Society, for the year 1845. Delhi o. J. Ni 580.

— **Women's Anthropological.** The Organization and the Constitution of the Women's Anthropological Society. Founded 1885. Washington, D. C. o. J. Ni 585.

**Toronto.** The Benefactors of the University of Toronto, after the Great Fire of 14th February, 1890. Toronto 1892. Ni 600.

**Upsala.** Celsius, Olavus O., Bibliothecae Upsaliensis historia. Upsaliae 1745. Ni 630.

## Nk
## Biographisches.

**Amari.** Hartwig, O., Michele Amari. [SA. aus der „Deutschen Rundschau". 12. Heft. Jahrg. 1889.] Nk 30.

**Amari.** Parole pronunziate da diversi oratori sul feretro del senatore Michele Amari il giorno 18 di luglio 1889. Firenze 1889. Nk 35.

**André.** Nève, Valère André, professeur d'Hébreu, historien du Collége des Trois-Langues et de l'Université de Louvain. Extrait de l'Annuaire de l'Université catholique, 10e année, 1846. Louvain 1846. Nk 42.

**Ballanche.** Nève, Félix, Éloge de Ballanche. [Extrait du tome Ve du Choix de Mémoires de la Société littéraire de l'Université de Louvain.] Louvain 1850. Nk 55.

**Banzarov.** Савельевъ, П., О жизни и трудахъ Дорджи Банзарова. Санктпетербургъ 1855. Nk 65.

**Barth.** Warnier, A., Henri Barth. [L'Économiste français 1866 Nr. 156.] Paris 1866. Nk 75. 2°.

**Beelen.** Nève, Félix, Des travaux d'exégèse et de philologie de M. J. Th. Beelen. Extrait des Annales de philosophie chrétienne. (Tome VI, décembre 1852.) Paris 1852. Nk 85.

**Beke.** Beke, Charles T., Observations on the Pedigree of the Family of Beke of Eresby, in the County of Lincoln. From the Collectanea Topographica et Genealogica, Vol. IV. 1837. Nk 95.

— — — Reasons for returning the Gold Medal of the Geographical Society of France, and for withdrawing from its Membership; in a Letter to M. de la Roquette. London 1851. Nk 96.

— — — Some Particulars relative to Colonel Richard Beke, of Haddenham, in the County of Buckingham, and to a Pardon under the Great Seal granted to him 12 Car. II. In a Letter to John Lee. London 1852. Nk 97.

**Benfey.** [Adresse der Berliner Akademie der Wissenschaften.] An Herrn Professor Theodor Benfey zum XXIV. October MDCCCLXXVIII. Berlin 1878. Nk 110. 2°.

**Bengel.** Nestle, Eberhard, Bengel als Gelehrter. Ein Bild für unsere Tage. Mit neuen Mitteilungen aus seinem handschriftlichen Nachlass. Sonderabdruck aus „Marginalien und Materialien". Tübingen 1893. Nk 115.

**Bergaigne.** À la mémoire de Abel-Henri-Joseph Bergaigne. [Paris 1888.] Nk 125.

**Bernstein.** [Adresse der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft an Georg Heinrich Bernstein zum 50jährigen Doctorjubilaeum.] Halle und Leipzig 1859. Nk 130. 2°.

**Бестужевъ-Рюминъ,** К. Н. Майковъ, Л. Н., Памяти К. Н. Бестужева-Рюмина. Санктпетербургъ 1897. Nk 134. 4°.

**Бичуринъ.** Савельевъ, П., О. Іакинфъ Бичуринъ. (Автобіографическая записка.) [Историческіе матеріалы и разысканія. 18.] [Перепечатано изъ III-го Тома Ученыхъ Записокъ Императорской Академіи Наукъ по первому и третьему Отдѣленіямъ.] o. O. u. J. Nk 140.

**Bochart.** Reuss, Ed., Samuel Bochart. [A. aus der Revue de Théologie. Tome VIII.] o. O. 1854. Nk 150.

**Boderie.** Nève, Félix, Guy Le Fèvre de la Boderie, orientaliste et poète, l'un des collaborateurs de la Polyglotte d'Anvers. [Extrait de la Revue Belge et Étrangère.] Bruxelles 1862. Nk 152.

**Boehtlingk.** Müller, F. Max, Zur Charakteristik Sr. Excellenz des Kaiserlichen Russischen Wirklichen Staatsraths Dr. Otto von Boehtlingk, etc. etc. Boehtlingk, *O., Entgegnung.* [Anzeiger zur Jenaer Literaturzeitung. Nr. 9. 1876.] Nk 155. 4°.

**Boetticher.** Lagarde, Paul Anton de, Nachrichten ueber einige Familien des Namens Boetticher. Berlin 1867. Nk 162.

**von Bohlen.** Nesselmann, G. H. F., Erinnerungen an den Professor v. Bohlen. [Aus den Provinzial-Blättern, andere Folge. 1852. Bd. I abgedruckt.] Königsberg 1852. Nk 170.

**Bopp.** [Adresse der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft an Franz Bopp „zum 50. Jahrestage der Gründung seines unsterblichen Werkes".] Halle und Leipzig 1866. Nk 178. 2°.

— Lefmann, S., Franz Bopp, sein Leben und seine Wissenschaft. Hälfte 1. 2. Nachtrag. 2 voll. Berlin 1891. 1895. 1897. Nk 179.

**Brosset.** Bibliographie analytique des ouvrages de Monsieur Marie-Félicité Brosset. 1824—1879. Saint-Pétersbourg 1887. Nk 180.

— Liste des travaux de M. Brosset, membre de l'Académie Impériale des Sciences de Saint-Pétersbourg † le 22 Août (3. Septembre) 1880. o. O. u. J. Nk 181. 4°.

**Burckhardt,** Scheikh Ibrahim. Johann Ludwig Burckhardt aus Basel. [Neujahrs-Blatt für Basels Jugend. 1828.] Basel [1828]. Nk 182.

**Burggraff.** Chauvin, Victor, Pierre Burggraff, sa vie et ses travaux. [Université de Liége.] Liége 1884. Nk 185.

**Burnouf.** Barthélemy-Saint Hilaire, J., Eugène Burnouf, ses travaux et sa correspondance. Paris 1891. Nk 190.

— Naudet, Notice historique sur MM. Burnouf, père et fils. [Institut Impérial de France.] Paris 1854. Nk 195. 4°.

**Buxtorff.** Kautzsch, E., Johannes Buxtorff der Ältere. Rectorats-Rede gehalten am 4. November 1879 in der Aula des Museums zu Basel. Basel 1879. Nk 205.

**Campensis.** Nève, Notice sur la vie et les travaux de Jean Campensis et d'André Gonnep, professeurs d'Hébreu au Collége des Trois Langues à Louvain. [Louvain 1845.] Nk 210.

**Csoma de Körös.** Duka, Theodore, Life and Works of Alexander Csoma de Körös. [Trübner's Oriental Series.] London 1885. Nk 215.

— — — Tivadar, Körösi Csoma Sándor dolgozatai. Budapest 1885. Nk 216.

**Dorn.** [Adresse der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft an B. von Dorn zu seinem Doctorjubilaeum.] Halle und Leipzig 1875. Nk 225. 2°.

— R[osen], V. v., Nekrolog [Bernhard Dorns]. (SA. aus der „St. Petersburger Zeitung" Nr. 148 vom 28. Mai 1881.) Nk 228. 4°.

**Dozy.** Goeje, M. J. de, Biographie de Reinhart Dozy. Traduite du Hollandais par Victor Chauvin. Leide 1883. Nk 235.

**Elisabeth Charlotte.** Briefe der Herzogin Elisabeth Charlotte von Orléans aus den Jahren 1676 bis 1706. Herausgegeben von Wilhelm Ludwig Holland. Stuttgart 1867. Nk 245.

**Erskine.** Wilson, John, Brief Memorial of the Literary Researches of the late William Erskine. [Journal of the Bombay Branch Royal Asiatic Society, July 1852.] Nk 255.

**Ewald.** Fleischer, Auseinandersetzung s. Nk. 290.

**Ewbank,** Thomas. [Nekrolog.] o. O. u. J. Nk 265. 4°.

**Felton.** Woolsey, Theodore D., Eulogy of Cornelius Conway Felton, LL. D., &c., one of the Regents of the Smithsonian Institution. Washington 1862. Nk 275.

**Firkowič.** Bruun, W., Einiges über das Wirken des Karäers Abraham Firkowitsch als Historiographen der Karaim. [Odessaer Zeitung. No. 109. 110. 1876.] Nk 280. 4°.

**Fleischer,** Auseinandersetzung mit Herrn Professor Dr. Ewald in Göttingen. [Leipzig 1866.] Nk 290.

— Müller, August, Heinrich Leberecht Fleischer. [SA. aus BB., Band XV. p. 319 ff.] [Göttingen 1889.] Nk 292.

**Flügel.** Krehl, L., Gustav Flügel. [Wissenschaftliche Beilage der Leipziger Zeitung. No. 87. 1871.] [Leipzig 1871.] Nk 302. 4°.

**Frähn.** Савельевъ, П., О жизни и ученыхъ трудахъ Френа. Санктпетербургъ 1855. Nk 315.

**Friedrich August.** Friedrich August Prinz von Schleswig-Holstein-Augustenburg, Graf von Noer. Briefe und Aufzeichnungen aus seinem Nachlass. Herausgegeben von Carmen, Gräfin von Noer. Nördlingen 1886. Nk 325.

**Geitlin.** Lagus, Wilh., Minnes-tal öfver Gabriel Geitlin. (Aftryck ur Acta Soc. Scient. Fennicae. Tom. X.) Helsingfors 1872. Nk 332. 4°.

**Gesenius,** Wilhelm. Gesenius, Hermann, Wilhelm Gesenius ... Ein Erinnerungsblatt an den hundertjährigen Geburtstag am 3. Februar 1886. Halle 1886. Nk 340.

— — [Haym, Rudolf], Gesenius. Eine Erinnerung für seine Freunde. Berlin 1842. Nk 342.

**Gildemeister.** Hartwig, O. und Müller, A., Johannes Gustav Gildemeister zum Gedächtnisse. [SA. aus dem Centralblatt für Bibliothekswesen. VII. 12. Leipzig 1890.] Nk 350.

**Goldschmidt,** Paul. Goldschmidt, Siegfried, Paul Goldschmidt. [Beilage zur Allgemeinen Zeitung. Nr. 168. 1877.] [Augsburg 1877.] Nk 360.

**Grassmann.** Schlegel, Victor, Hermann Grassmann. Sein Leben und seine Werke. Leipzig 1878. Nk 363.

**Григорьевъ.** Веселовскій, К. П., Василій Васильевичъ Григорьевъ по его письмамъ и трудамъ. 1816—1881. (Изданіе Императорскаго Русскаго Археологическаго Общества.) С.-Петербургъ 1887. Nk 365. 4°.

**Grotefend.** [Adresse der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft an Georg Friedrich Grotefend in demselben Monate wo er vor einem halben Jahrhunderte die ersten Stücke seiner Entzifferung der Keilinschriften der Göttingischen Gesellschaft der Wissenschaften öffentlich vorlegte.] [11 Exemplare.] Göttingen 1852. Nk 370. 2°.

— [Nekrolog.] [Hannoversche Zeitung. 1853. Nro. 297.] [Hannover 1853.] Nk 371. 2°.

**Gubernatis,** Angelo de, Cenni sopra alcuni Indianisti viventi. [Estratto dalla Rivista Europea.] Firenze 1872. Nk 375.

**Gutschmid.** Socin, A., Alfred v. Gutschmid. [Beilage zur Allgemeinen Zeitung. 1887. Nr. 82. München.] [München 1887.] Nk 380. 2°.

**Haller.** Wagner, Rudolph, Zur Erinnerung an Albrecht von Haller und zur Geschichte der Societäten der Wissenschaften. Festrede. Göttingen 1852. an Ni 250. 4°.

**Halm.** Wölfflin, Eduard, Gedächtnissrede auf Karl von Halm. München 1883. = Ae 115. 4°.

**Hammer-Purgstall.** Ansprache des Hofraths Freiherrn Hammer-Purgstall's bei der Aufstellung seines Porträts in der k. k. orientalischen Akademie. [Ost-Deutsche Post. No. 28. 1855.] [Wien 1855.] Nk 395. 4°.

— — Schlottmann, Konstantin, Joseph von Hammer-Purgstall. Ein kritischer Beitrag zur Geschichte neuerer deutscher Wissenschaft. Zürich 1857. Nk 398.

— — Stern, M. E., Immortelle. Den Manen des Freiherrn Josef v. Hammer-Purgstalls geweiht. Wien 1856. Nk 399.

**Haszler.** [Veesenmeyer, G.], Konrad Dietrich Haszler ... Ein Lebensabriss von einem seiner Schüler. SA. aus der „Allgemeinen Zeitung" vom 21. und 22. September 1873. Augsburg 1873. Nk 410.

**Hengstenberg,** Ern. Guil., Vitae suae curriculum. Accedunt theses controversae, quas idem ad consequendos summos in philosophia honores ... publice defendet. Bonnae 1823. Nk 420.

**Hodgson.** Notes of the Services of B. H. Hodgson, Esq. late British Minister at the Court of Nepal. Collected by a Friend. o. O. u. J. Nk 425.

— Dasselbe. [Vollständigeres Exemplar.] o. O. 1883. Nk 425ª.

**Hottinger.** Allatius, Leo, Ioannes Henricus Hottingerus fraudis, & imposturae manifestae conuictus. Romae 1661. Nk 430.

— Steiner, Heinrich, Der Zürcher Professor Johann Heinrich Hottinger in Heidelberg 1655—1661. Zürich 1886. Nk 433. 4°.

**Hübner.** Wiszmayr, Joseph, Dr. Lorenz Hübner's ... biographische Charakteristik. [Rede.] München 1855. = Ae 115. 4°.

**Humboldt,** Alexander von. Martius, Carl Fried. Phil. v., Denkrede auf Alexander von Humboldt. München 1860. = Ae 115. 4°.

**Jacquet.** Nève, Félix, Mémoire sur la vie d'Eugène Jacquet, de Bruxelles, et sur ses travaux relatifs à l'histoire et aux langues de l'Orient, suivi de quelques fragments inédits. [Académie Royale de Belgique. Extrait du T. XXVII des Mémoires couronnés et Mémoires des savants étrangers.] [Bruxelles 1856.] Nk 445. 4°.

**Jones,** William. Teignmouth, Memoirs of the Life, Writings, and Correspondence, of Sir William Jones. Philadelphia 1805. Nk 452.

**Kamāl-Efendi.** Hammer-Purgstall, [Arabisch-türkische Gedenktafel auf den Besuch Kamāl-Efendi's in der K. K. Staatsdruckerei, verfasst vom Freiherrn Hammer-Purgstall]. [2 Exemplare.] Wien 1267 d. H. Nk 460. 2°.

**Kazinczy.** Toldy, Ferenc, Kazinczy Ferenc és kora. Pest 1859. Nk 465. 4°.

**Kirsten.** Judicia è multis quaedam virorum reverendorum ... de laboribus dn. Petri Kirstenii Vratislaviensis. Lipsiae 1611. in De 520. 2°.

**Kohut.** Tributes to the Memory of Rev. Dr. Alexander Kohut, published by Congregation Ahawath Chesed. New York 1894. Nk 475.

**Krochmal.** Schechter, S., Rabbi Nachman Krochmal and the "Perplexities of the Time". A Paper read before the Jews' College Literary Society, 23rd January, 1887. London 1887. Nk 479.

**Kuhn,** Adalbert. Schmidt, Johannes, Adalbert Kuhn. [KZ. N. F. VI, 1.] [Berlin 1883.] Nk 482.

**Lagarde,** Paul de. Berliner, A., Professor Paul de Lagarde, nach seiner Natur gezeichnet. Berlin 1887. Nk 490.

— — Gottheil, Richard J. H., Bibliography of the Works of Paul Anton de Lagarde. Reprinted from the Proceedings of the American Oriental Society. Washington 1892. Nk 493.

— — N[estle], E[berhard], Werke von Paul de Lagarde. o. O. 1892. Nk 496. 4°.

**Lane.** Lane Poole, Stanley, Life of Edward William Lane. London 1877. Nk 505.

**Laxman.** Lagus, Wilh., Erik Laxman, hans Lefnad, Resor, Forskningar och Brefvexling. (Ur Finska Vetenskapssocietetens „Bidrag", h. 34.) Helsingfors 1880. Nk 515.

**Leibniz.** Guerrier, W., Leibniz in seinen Beziehungen zu Russland und Peter dem Grossen. St. Petersburg und Leipzig 1873. Nk 520.

**Leo Africanus.** Derenbourg, Hartwig, Léon l'Africain et Jacob Mantino. [A. a. „Revue des Études Juives". Extrait du n° 14. Octobre-Décembre 1883.] an De 3900. 4°.

**Lengerke,** Cäsar von. Müller, A., Cäsar von Lengerke. [Ersch und Grubers Encyklopädie. 2. Section. XLIII. p. 77 ff.] [Leipzig o. J.] Nk 522. 4°.

**Lepsius.** Ebers, Georg, Richard Lepsius. Ein Lebensbild. Leipzig 1885. Nk 525.

**Lori.** Rudhart, Georg Thomas von, Erinnerungen an Johann Georg von Lori. Rede. München 1859. = Ae 115. 4°.

**Loth.** [Müller, August,] Otto Loth. Ein Gedenkblatt für seine Freunde. o. O. 1881. Nk 540.

**Ludolf.** Matthiae, Friedrich Christian, Nachricht von Hiob Ludolfs noch vorhandenem Briefwechsel, nebst drey daraus zuerst vollständig mitgetheilten Schreiben des Nicolaus Heinsius. [= Einladungsschrift ... d. Gymnas. zu Frankfurt a. M.] Frankfurt am Mayn 1817. Nk 550.

— — — Nachricht von Hiob Ludolfs noch vorhandenem meist literarischen Briefwechsel, nebst drey daraus zuerst vollständig mitgetheilten Schreiben des Nicolaus Heinsius. Frankfurt am Mayn 1818. Nk 551.

— Weijers, H. E., Iets over Job Ludolf, den beroemden Beoefenaar der Ethiopische Letterkunde en Geschiedenis: ter Gelegenheid der Uitgave en Vertaling van twee door hem opgestelde Ethiopische Brieven. Uit het Archief voor Kerk. Geschied. IX. Deel. 1838. o. O. 1838. Nk 554.

**Mannheimer.** Wolf, G., Isak Noa Mannheimer, Prediger. Eine biographische Skizze. Wien 1863. Nk 565.

**Mason.** Mason, Mrs. Eleanor, Last Days of the Rev. Francis Mason. Rangoon 1874. Nk 575.

**Mendelssohn.** Kohut, George Alexander, Moses Mendelssohn and Rector Damm. A Contribution to the Biography of Moses Mendelssohn. Reprinted from the Reform Advocate. Chicago 1892. Nk 585.

— Unger, J. Jacob, Der stille Reformator. Denkrede auf Moses Mendelssohn zur Vorfeier seines hundertsten Sterbetages. Iglau 1886. Nk 590.

**Menasseh ben Israel.** Rosales, Jacob, Panegyricus in laudem eximii & praestantissimi sapientis, nobilissimique viri, Menasseh ben Israel. [Hallis Saxonum 1646.] in Dc 1305.

**Meyerbeer.** Pincherle, James, In memoria di Meyerbeer. Meyerbeer's Record. *New Poetical Essays.* Trieste 1867. Nk 600.

**Michaelis.** Michaelis, Johann David, ... Lebensbeschreibung von ihm selbst abgefasst, mit Anmerkungen von Hassencamp. Nebst Bemerkungen über dessen litterarischen Character von Eichhorn, Schulz — — und dem Elogium von Heyne. Mit dem Brustbilde des Seligen und einem vollständigen Verzeichnisse seiner Schriften. Rinteln, Leipzig 1793. Nk 606.

— — Literarischer Briefwechsel. Geordnet und herausgegeben von Joh. Gottlieb Buhle. Theil I—III. 3 voll. Leipzig 1794—1796. Nk 607.

**Müller,** August. [Розенъ, Бар. В.], Августъ Мюллеръ. Некрологъ. [Отдѣльный оттискъ изъ „Записокъ Восточн. Отдѣл. Имп. Русск. Археолог. Общ." Томъ VII.] Санктпетербургъ 1892. Nk 615. 4°.

— Max. Böhtlingk, O., Zur Charakteristik Max Müller's. [SA. aus dem Anzeiger zur Jenaer Literaturzeitung, Jahrg. 1876, Nr. 6.] [Jena 1876.] Nk 622.

— — An Offering of Sincere Gratitude to my many Friends and Fellow-labourers for their good wishes on the first of September 1893 the Fiftieth Anniversary of my receiving the Doctor's Degree in the University of Leipzig. [Oxford 1893.] Nk 625.

**Newman,** John Henry, Apologia pro vita sua: being a History of his Religious Opinions. London 1890. Nk 645.

**Nitzsch.** Hupfeld, Hermannus, Viro summe venerando et illustrissimo Carolo Immanueli Nitzschio ... muneris academici ante hos quinquaginta annos auspicati memoriam semisaecularem ... celebrandam gratulatur Ordo Theologorum Academiae Halensis cum Wittembergensi consociatae. Interprete Hermanno Hupfeldo. Halis Saxonum 1860. Nk 650. 4°.

**Патрановъ.** Веселовскій, Н., Кирпо Петровичъ Патрановъ. Біографическій очеркъ. Санктпетербургъ 1890. [Отдѣльный оттискъ изъ „Записокъ Восточн. Отдѣл. Имп. Русск. Археолог. Общ." Томъ V, Стр. 243—263.] Nk 665. 4°.

**Paulinus** a Sancto Bartholomaeo. Di Paolino da San Bartolommeo. La Vita scritta da anonimo. Pubblicata dal Prof. Emilio Teza. [Estr. dal Tomo VI, Ser. VI degli Atti del R. Istituto veneto di scienze, lettere ed arti.] [Venezia 1888.] Nk 670.

**Prantl.** Christ, W. v., Gedächtnisrede auf Karl von Prantl. München 1889. = Ae 115. 4°.

**Quatremère.** Barthélemy Saint-Hilaire, Notice sur M. Étienne Quatremère. Paris 1861. Nk 685. 4°.

**Reggio.** Marchigian, G., [Gedenkblatt an Isaak Reggio]. Gorizia o. J. Nk 695.

**Reiske,** Johann Jakob. Morus, Sam. Frid. Nath., De vita Ioannis Iacobi Reiskii. Lipsiae 1777. Nk 704.

— — Johann Jacob Reiskens von ihm selbst aufgesetzte Lebensbeschreibung. Leipzig 1783. Nk 705.

**Reuss.** [Adresse der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft an Eduard Reuss zu seinem Licentiaten-Jubilaeum.] Halle und Leipzig 1879. Nk 715. 2°.

**Reuvens.** Leemans, Conradus, Epistola ad Leonardum Joannem Fredericum Janssen, de vita Caspari Jacobi Christiani Reuvensii. [Lugduni Batavorum 1838.] Nk 720.

**Rost.** Weise, O., Der Orientalist Reinhold Rost, sein Leben und sein Streben. Leipzig 1897. Nk 726.

**Sacy,** Silvestre de. Derenbourg, Hartwig, Silvestre de Sacy (1758—1838). Édition du Centenaire de l'École (1795—1895). Paris 1895. Nk 735. 4°.

— — Савельевъ, П., О жизни и трудахъ Барона Сильвестра де-Саси. [Изъ Журнала Министерства Народнаго Просвѣщенія, 1839, T. XXI, No. 1.] Санктпетербургъ 1839. Nk 740.

**Schelling.** Beckers, Hubert, Friedr. Wilh. Joseph v. Schelling. Denkrede. München 1855. = Ae 115. 4°.

**Schiefner.** Wiedemann, F., Zum Gedächtniss an F. A. Schiefner. Rede gehalten am 11. December 1879 in der Sitzung der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften. [Tiré du Bulletin, T. XXVI, p. 30—44.) [St. Petersburg 1879.] Nk 750.

**Schlagintweit,** Adolf von. Schlagintweit-Sakünlünski, Hermann von, Neue Daten über den Todestag von Adolph v. Schlagintweit nebst Bemerkungen über mussälmán'sche Zeitrechnung. Aus den Berichten der mathematisch-physikalischen Classe der k. bayer. Akademie der Wissenschaften. München 1869. Nk 760.

**Schmeller.** Hofmann, Konrad, Joh. Andr. Schmeller. Eine Denkrede. München 1885. = Ae 115. 4°.

**Schnurrer.** Weber, Christian Friedrich, Christian Friedrich Schnurrers Kanzlers und Prälaten in Tübingen Leben, Charakter und Verdienste. Kannstadt 1823. Nk 775.

**Schnurrer,** Christian Friedrich, Biographische und litterarische Nachrichten von ehemaligen Lehrern der hebräischen Litteratur in Tübingen. Ulm 1792. Nk 780.

**Schütz.** Pischel, R., Karl Wilhelm Schütz. [A. aus dem Centralblatt für Bibliothekswesen. Herausgegeben ... von O. Hartwig.] Leipzig 1893. Nk 790.

**Schultens.** Rink, Friedrich Theodor, Heinrich Albert Schultens. Eine Skizze. Riga 1794. Nk 800.

**Schultze,** Theodor. Pfungst, Arthur, Ein deutscher Buddhist (Oberpräsidialrat Theodor Schultze). Biographische Skizze. Stuttgart 1899. Nk 805.

**Seyffarth.** Knortz, Karl, Gustav Seyffarth. Eine biographische Skizze. New York 1886. Nk 810.

**Simon.** Bernus, Aug., Notice bibliographique sur Richard Simon. (Extrait de l'Essai de Bibliographie Oratorienne, par le Père A.-M.-P. Ingold.) Bale 1882. Nk 820.

**Socin.** Kautzsch, E., A. Socin †. [SA. aus der Zeitschrift des Deutschen Palaestina-Vereins. XXII.] [Leipzig 1899.] Nk 830.

— Windisch, E., Nekrolog auf Albert Socin. [A. aus den BKSGW. Gesammt-Sitzung vom 14. November 1899.] [Leipzig 1899.] Nk 833.

**Spengel.** Christ, Wilhelm von, Gedächtnisrede auf Leonhard von Spengel. München 1881. = Ae 115. 4°.

**Spitta.** Meyer, Eduard, Wilhelm Spitta, Director der vicekönigliehen Bibliothek in Kairo. Nekrolog. SA. aus d. Centralblatt f. Bibliothekswesen. Leipzig o. J. Nk 840.

— Müller, A., Spitta-Bey und die Bibliothek in Kairo. [Beilage zur Allgemeinen Zeitung. Nr. 131. 1882.] Augsburg 1882. Nk 842. 2°.

**Stahlschmiedt,** Johann Christian, Die Pilgerreise zu Wasser und zu Lande oder Denkwürdigkeiten der göttlichen Gnadenführung und Fürsehung in dem Leben eines Christen ... Von ihm selbst beschrieben in Briefen ... Nürnberg 1799. Nk 850.

**Steiner.** Furrer, K., und Kesselring, H., Worte der Erinnerung an Herrn Prof. *Dr. Heinrich Steiner* von Zürich. Zürich 1889. Nk 855.

**Stenzler.** [Adresse der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft an A. F. Stenzler zu seinem funfzigjährigen Doctorjubilaeum.] Halle und Leipzig 1879. Nk 860. 2°.

— Pischel, R., Adolf Friedrich Stenzler. [Aus „Allgemeine Deutsche Biographie".] o. O. u. J. Nk 863.

**Tholuck.** Park, E. A., Sketch of the Life and Character of Prof. Tholuck. Edinburgh 1840. Nk 873.

**Trendelenburg.** Prantl, Karl von, Gedächtnissrede auf Friedrich Adolph Trendelenburg. München 1873. = Ae 115. 4°.

**Tychsen.** Hartmann, A. Th., Oluf Gerhard Tychsen oder Wanderungen durch die mannigfaltigsten Gebiete der biblisch-asiatischen Literatur. Ein Denkmal der Freundschaft und Dankbarkeit. Band I—II, 3. 4 voll. Bremen 1818—1820. Nk 880.

— Merkwürdige Beilagen zu dem O. G. Tychsen's Verdiensten gewidmeten literarisch-biographischem Werke. Bremen 1818. Nk 881.

**Vasiljev.** Schiefner, A., Bericht über die wissenschaftliche Thätigkeit des Herrn Prof. Wassiljew. [Mélanges asiatiques T. II.] [St. Petersburg 1854.] Nk 890.

**Vilmar.** [Doctordiplom für Eduard Vilmar, ausgestellt von der Philosophischen Fakultät zu Marburg.] Marpurgi 1856. Nk 900. 2°.

**Westenrieder.** Rudhart, Über Lorenz v. Westenrieder als Geschichtschreiber seines Volkes. Rede. München 1854. = Ae 115. 4°.

— Thiersch, Fr. v., Über Lorenz v. Westenrieder im Verhältnisse zu seiner Zeit. Rede. München 1854. = Ae 115. 4°.

**Westergaard.** Thomsen, Vilh., Niels Ludwig Westergaard, hans Liv og Virksomhed. Aftryk af Overs. over d. K. D. Vidensk. Selsk. Forhandl. 1878. Kjøbenhavn 1879. Nk 910.

**Whitney,** William Dwight. Born February 9, 1827. Died June 7, 1894. [Reprinted from the Nation, of New York, June 14, 1894.] Nk 915.

— — Lanman, Charles Rockwell, William Dwight Whitney. Reprinted from the Atlantic Monthly for March, 1895. [Dazu: Bild von Whitney in Heliogravure. Nk 918ª. 4°.] 1 vol. 8° und 1 Blatt 4°. o. O. Nk 918.

— — The London 'Academy' and Professor Whitney. [From the Nation of March 30, 1876.] [o. O. 1876.] Nk 922. 4°.

**Windischmann.** Nève, Félix, Frédéric Windischmann et la haute philologie en Allemagne. Paris 1863. Nk 930.

**Woepcke.** Narducci, Enrico, Intorno alla vita ed agli scritti di Francesco Woepcke. [Bullettino di Bibliografia e di Storia delle Scienze Matematiche e Fisiche pubblicato da B. Boncompagni. Tomo II, p. 119—152.] Roma 1869. Nk 940. 4°.

**Wright.** Nöldeke, Th., William Wright. [A. aus der „Deutschen Rundschau". 11. Heft. Jahrg. 1889.] [Berlin 1889.] Nk 950.

**Zingerle.** Am 17. März 1871. [Gedicht zum Jubilaeum Pius Zingerle's.] Zum 17. März 1871. Verzeichniss der Schriften des Dr. Pius Zingerle. Innsbruck [1871]. Nk 960.

# 0. Länder- und Völkerkunde.

## Oa
## Allgemeineres.

### a) Zeitschriften, Kataloge und Atlanten.

**Andree**, Richard, Allgemeiner Handatlas in hundertzwanzig Kartenseiten und zwei Ergänzungskarten nebst alphabetischem Namenverzeichnis. Herausgegeben von der Geographischen Anstalt von Velhagen & Klasing in Leipzig. Zweite ... Auflage. Bielefeld und Leipzig 1887. Oa 10. 2°.

**Arrowsmith**, A., A Comparative Atlas of Ancient and Modern Geography, for the use of Schools compiled from Original Authorities and containing the latest Discoveries. London 1836. Oa 15. 4°.

**Bartholomew**, John, and Johnston, W. & A. K., A Handy Atlas of Modern Geography. Edinburgh o. J. Oa 17. 4°.

**Boletin** de la Sociedad de Geografía y Estadística de la Republica Mexicana. Tercera época Tomo IV.... Números 1. 2. 3. 6. 7. Tomo VI. Números 4. 5. 6. 7. 8. 9. Cuarta época Tomo I. Números 1. 2. 5. 5 voll. México 1878. 1879. 1887. 1889. Oa 20.

Société de Géographie. **Bulletin** de la Société de Géographie. Quatrième série Tome I—XX. Cinquième série Tome I—XX. [Es fehlen I, 2. 7—12. III, 13. 19—24.] Sixième série Tome I—XX. Septième série Tome I—XX. 80 voll. Paris 1851—1899. Oa 25.

— — Géographie, La. Bulletin de la Société de Géographie. Année 1900. — No. 1—3. 3 Hefte. Paris 1900. Oa 25ª. 4°.

— — Compte rendu des séances de la Société de Géographie et de la Commission Centrale. Année 1882—1899. 18 voll. Paris 1883—1899. Oa 26.

— — Barbié du Bocage, V. A., Bulletin de la Société de Géographie. Table alphabétique et raisonnée des matières contenues dans les troisième et quatrième séries 1844 à 1861. [Es fehlt Bogen 1—4.] Paris 1866. Oa 27.

— — Liste des membres de la Société de Géographie. 1861. 1867. 1868. 1881. 1882. 3 voll. Paris 1861. 1868. 1869. 1882. 1883. Oa 28.

— — Anniversaire, Quarante-septième, de la fondation de la Société de Géographie célébré dans un banquet au Grand-Hôtel le 21 décembre 1868. Paris 1869. Oa 29.

— — Bulletin [de la] Société de Géographie Commerciale de Bordeaux. No. 1. Année 1874—75. Deuxième série. Année 1—7. [Es fehlen 1, 2. 2, 22. 3, 4. 4, 23. 24. 5, 10. 20. 6, 8. 7, 3. 11. 15—24.] 8 voll. Bordeaux 1876—1884. Oa 35.

— — Questionnaire général de la Société de Géographie Commerciale de Bordeaux. Bordeaux 1875. Oa 36.

Société Géographique I. de Russie. **Compte-rendu** de la Société Géographique Impériale de Russie pour l'année 1851—1864. 2 voll. St.-Pétersbourg 1852—1865. Oa 39.

— — Extraits des publications de la Société Impériale Géographique de Russie en 1856 et 1857. St. Pétersbourg 1859. Oa 40.

— — Извѣстія Императорскаго Русскаго Географическаго Общества. 1865—1896. Томъ 1—XXXV. [Es fehlen VIII, 5. XIII.] 34 voll. С.-Петербургъ 1865—1898. Oa 42.

Société Géographique I. de Russie. Отчеты отдѣловъ Императорскаго Русскаго Географическаго Общества за 1879 годъ. Дополненіе къ отчету Императорскаго Русскаго Географическаго Общества за 1879 годъ. [Приложеніе къ тому XVI Извѣстій И. Р. Г. О.] Oa 42ª.

— — Отчетъ Императорскаго Русскаго Географическаго Общества. За 1875—1898 годъ. [Es fehlt 1876.] 23 voll. С.-Петербургъ 1876—1899. Oa 43.

— — Procès-verbal de l'Assemblée générale [de la] Société Impériale Géographique de Russie. 1858—1864. [39 einzelne Nummern, ganz unvollständig.] 39 Nummern 8°. 4° und 2°. [St. Petersburg] 1858—1864. Oa 44. 2°.

— — Séance plénière mensuelle [de la] Société Impériale Russe de Géographie. 1878—1881. [7 einzelne Nummern; ganz unvollständig.] 7 Nummern 4°. St.-Pétersbourg 1878—1881. Oa 44. 2°.

— — Вѣстникъ Императорскаго Русскаго Географическаго Общества. 1855—1860. Томъ XIII—XXX. [Es fehlt Томъ XXII. XXVII, 9.] 19 voll. Санктпетербургъ 1855—1860. Oa 45.

— — Записки Императорскаго [fehlt in Band III] Русскаго Географическаго Общества. Книжка III—XIII. 1861. 1862, 1. 2. 10 voll. Санктпетербургъ 1849—1862. Oa 46.

— — Записки Императорскаго Русскаго Географическаго Общества. По общей географіи. (Отдѣленіямъ географіи физической и математической.) Томъ I—IV. 4 voll. С.-Петербургъ 1867—1871. Oa 47.

— — — — По отдѣленію этнографіи. Томъ I—VI. 6 voll. С.-Петербургъ 1867—1880. Oa 48.

— — — — По отдѣленію статистики. Томъ III. IV. 2 voll. С. Петербургъ 1873. 1874. Oa 49.

— — Извѣстія Восточно-Сибирскаго отдѣла Императорскаго Русскаго Географическаго Общества. Томъ XXIV. No. 1—4. 3 Hefte. г. Иркутскъ 1893. Oa 50.

— — Отчетъ о дѣятельности Восточно-Сибирскаго отдѣла Императорскаго Русскаго Географическаго Общества за 1892 годъ. o. O. u. J. Oa 51.

— — Записки Восточно-Сибирскаго отдѣла Императорскаго Русскаго Географическаго Общества. По отдѣленію этнографіи. Томъ I. Вып. 1. Иркутскъ 1889. Oa 53.

— — Отчетъ Западно-Сибирскаго отдѣла Императорскаго Русскаго Географическаго Общества за 1880 годъ. o. O. Oa 55.

— — Записки Сибирскаго отдѣла Императорскаго Русскаго Географическаго Общества. Книжка VIII. Иркутскъ 1865. Oa 57.

**Bulletin** de la Société Khédiviale de Géographie. II° Série. No. 12. III° Série. No. 2. 2 voll. Le Caire 1887. 1889. Oa 65.

— of the American Geographical and Statistical Society. Vol. I. For the year 1852. New York 1852. Oa 68.

**Catalogue**, A, of Maps of the British Possessions in India and other Parts of Asia. London 1870. Oa 80. 4°.

— A, of Maps, Plans, &c., of India and Burma and other Parts of Asia. London 1891. Oa 81. 2°.

**Cosmos.** Comunicazioni sui progressi più recenti e notevoli della geografia e scienze affini di Guido Cora. Fasc. I. II. Torino 1873. Oa 96. 4°.

**Jahresbericht**, I—V, des Vereins für Erdkunde zu Dresden. Zweiter Abdruck. Dresden 1865—1868. Oa 130.

—, Zweiter, des Vereins für Erdkunde zu Metz pro 1879. Metz 1880. Oa 136.

**Josenhans**, J., Atlas der evangelischen Missions-Gesellschaft zu Basel. ... Unter Mitwirkung von Rudolf Gross bearbeitet. Basel [1858]. Oa 145.

Royal Geographical Society. **Journal**, The, of the Royal Geographical Society of London. Vol. 11—29. 33—50. 37 voll. London 1841—1880. Oa 150.

— — General Index to the second ten Volumes [und] to the fourth ten Volumes of the J. of the R. G. S. 2 voll. London 1853. 1881. Oa 150ª.

— — Journal, The Geographical. Including the Proceedings of the Royal Geographical Society. Vol. I—XV, No. 3. London 1893—1900. Oa 151.

— — Proceedings of the Royal Geographical Society of London. Vol. I—XXII. [Es fehlen I, 2 und V, 1.] New Series Vol. I—XIV. 36 voll. London 1857—1892. Oa 152.

— — Hamilton, William R., Greenough, George Bellas, Murchison, R. I., Smyth, W. H., Ellesmere, The Earl of, Address[es] to the Royal Geographical Society of London. London 1839—1841. 1843—1845. 1851—1854. Oa 153.

— — Year-Book and Record [of the] Royal Geographical Society. 1898. 1899. 2 voll. London [1898.] 1899. Oa 154.

**Lijst**, Alphabetische, van Land-, Zee-, Rivier-, Wind-, Storm- en andere Kaarten, toebehoorende aan het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen. Batavia | 's Hage 1873. Oa 170.

**Mittheilungen** der Afrikanischen Gesellschaft in Deutschland. Band I—V. 4 voll. Berlin 1878—1889. Oa 177.

— des Vereins für Erdkunde zu Leipzig 1872. Nebst dem zwölften Jahresbericht des Vereins. Leipzig 1873. Oa 180.

**Petermann**, A., Mittheilungen aus Justus Perthes' geographischer Anstalt über wichtige neue Erforschungen auf dem Gesammtgebiete der Geographie. 1855—1865. Ergänzungsheft 1—12. 1860—1864. 12 voll. Gotha 1855—1865. Oa 200. 4°.

[**Rouffaer**, G. P.,] Catalogus der Land- en Zeekaarten toebehoorende aan het Koninklijk Instituut voor de Taal-, Land- en Volkenkunde van Nederlandsch-Indië. 's-Gravenhage 1898. Oa 212.

**Spruner**, Karl von, Historisch-geographischer Hand-Atlas. [Unvollständig.] [Gotha o. J.] Oa 230. 2°.

— — Historico-Geographical Hand Atlas. Twenty-seven coloured Maps engraved on Copper. Third edition. Gotha. London 1872. Oa 230ª. 4°.

**Stieler**, Ad., Schul-Atlas über alle Theile der Erde und über das Weltgebäude. Dreiundfunfzigste Auflage, verbessert und vermehrt von Herm. Berghaus. Gotha 1873. Oa 235.

**Transactions** of the Bombay Geographical Society. From May 1849 to August 1850. Volume IX. Bombay 1850. Oa 245.

**Verhandlungen** der Gesellschaft für Erdkunde zu Berlin. Band VI—XXVII, No. 1. 21 voll. *und 1 Heft.* Berlin 1879—1900. Oa 255.

**Zeitschrift** der Gesellschaft für Erdkunde zu Berlin. Band XIV—XXXIV, No. 5. 20 voll. und 5 Hefte. Berlin 1879—1899. Oa 256.

— für vergleichende Erdkunde. Herausgegeben von Johann Gottfried Lüdde. Band I—IV. 4 voll. Magdeburg 1842—1845. Oa 260.

b) Einzelschriften.

**Blau**, Miscellen zur alten Geographie I—III. [Zeitschrift für allgemeine Erdkunde.] Berlin o. J. Oa 275.

**Brandes**, H., Ueber das Zeitalter des Geographen Eudoxos und des Astronomen Geminos. Ueber die antiken Namen und die geographische Verbreitung der Baumwolle im Alterthum. Zwei geographisch-antiquarische Untersuchungen. Abgedruckt aus dem 4. und 5. Jahresbericht des Vereins von Freunden der Erdkunde in Leipzig. Leipzig 1866. Oa 280.

**Dugat**, Gustave, Cours complémentaire de géographie histoire et législation des états musulmans à l'École Spéciale des Langues Orientales Vivantes. Leçon d'ouverture. Paris 1873. Oa 288.

**Elderton**, William A., Maps and Map Drawing. London 1890. [Macmillan's Geographical Series.] Oa 292.

**Fleming**, Sandford, L'adoption d'un maître méridien international. La fixation de méridiens servant d'unité pour la supputation du temps suivant le projet dont lecture fut faite au Congrès Géographique International de Venise. Londres 1881. Oa 300.

— — The Adoption of a Prime Meridian to be common to all Nations. The Establishment of Standard Meridians for the Regulation of Time. Read before the International Geographical Congress at Venice, September 1881. London 1881. an Oa 300.

**Gottheil**, J. H., Contributions to the History of Geography. [A.] Oa 310. 4°.

**Гаркави**, А. Я., О первоначальномъ обиталищѣ Семитовъ, Индо-Европейцевъ и Хамитовъ. Санктпетербургъ 1872. Oa 320.

**Hartmann**, A., Repertorium op de Literatuur betreffende de Nederlandsche Koloniën, voor zoover zij verspreid is in Tijdschriften en Mengelwerken. I. Oost-Indië. 1866—1893. II. West-Indië. 1840—1893. Met een alphabetisch Zaak- en Plaatsregister. 's Gravenhage 1895. Oa 322.

**Haug**, H., Vergleichende Erdkunde und alttestamentliche geographische Weltgeschichte. Gotha 1894. Oa 325. 2°.

**Holmboe**, C. A., Asaland og Vanaland. Aftryk af Videnskabsselskabets Forhandlinger for 1858. Christiania 1859. Oa 328.

— — Asaland II. (Særskilt aftrykt af Vidensk.-Selsk. Forhandlinger for 1872.) Oa 328ª.

— — Om Kong Svegders Reise. (Særskilt Aftryk af Vidensk.-Selskab. Forhandlinger for 1863.) Oa 329.

**Hübner**, Otto, Geographisch-statistische Tabellen aller Länder der Erde. Frankfurt a/M. 1881. Oa 330.

**Johnston**, Keith, A School Physical and Descriptive Geography. Maps and Illustrations. Second edition. London 1882. [The London Geographical Series.] Oa 335.

**Kiepert**, Heinrich, Lehrbuch der alten Geographie. Berlin 1878. Oa 340.

**Kreitner**, G., Report of the Third International Geographical Congress. Venice, September 1881. o. O. u. J. Oa 350.

**Lucas**, C. P., Introduction to a Historical Geography of the British Colonies. Oxford 1887. [Clarendon Press Series.] Oa 361.

— — A Historical Geography of the British Colonies. Vol. I. II. 2 voll. London 1888. 1890. Oa 362.

**Mallouf**, Nassif, Abrégé de géographie ancienne et moderne, historique, politique, commerciale et religieuse. Smyrne 1851. Oa 367.

**Maury**, M. F., Explanations and Sailing Directions to accompany the Wind and Current Charts approved by Charles Morris and published by authority of William A. Graham. Fourth edition. Washington 1852. Oa 370. 4°.

**Mehren**, A. F., [Auszug aus] Mémoire sur les connaissances géographiques des peuples islamiques. [Société Royale des Antiquaires du Nord 1858.] Oa 380.

**Межовъ**, В. И., Литература Русской географіи, статистики и этнографіи за 1869. 1870. 1876. 1877. 1879. 1880 годъ. Томъ IV, Выпускъ 1. 2. VII, 2. VIII, 1. IX, 1. 2. 6 voll. С.-Петербургъ 1871—1883. Oa 390.

**Nallino**, Carlo Alfonso, Il valore metrico del grado di meridiano secondo i geografi Arabi. Studi e ricerche. Con una tavola illustrativa. Con un' introduzione ed una premessa del Prof. Guido Cora. [Estratto dal Cosmos di Guido Cora, Vol. XI, 1892—93, fascicoli I—IV.] Firenze — Torino — Roma 1893. Oa 400. 4°.

**Noroff**, A. S. von, Die Atlantis nach griechischen und arabischen Quellen. St. Petersburg 1854. Oa 406.

**Orthography** of Geographical Names. London 1891. Oa 415. 4°.

**Palmer**, Aaron H., Memoir, Geographical, Political, and Commercial, on the present state, productive resources, and capabilities for commerce, of Siberia, Manchuria, and the Asiatic islands of the Northern Pacific ocean; and on the importance of opening commercial intercourse with those countries, &c. New York 1848. Oa 420.

— — Letter to the Hon. John M. Clayton, enclosing a Paper, geographical, political and commercial, on the Independent Oriental Nations; and indicating a Plan for the opening extension and protection of American Commerce in the East &c. [Daily National Intelligencer 6. Sept. 1849.] Washington 1849. Oa 421. 2°.

— — Dasselbe. Revised and now republished with an Appendix. Washington 1849. Oa 421ª.

**Perry**, M. C., A Paper read before the American Geographical and Statistical Society. New York 1856. Oa 427.

**Petermann**, Augustus, The Search for Franklin. London 1852. Oa 430.

**Ritter**, Carl, Die Erdkunde im Verhältniss zur Natur und zur Geschichte des Menschen, oder allgemeine, vergleichende Geographie. Theil 1. 2. 2 voll. Berlin 1817. 1818. Oa 445.

— — Dasselbe. 2. Ausgabe. Theil 12. 13. 2 voll. Berlin 1846. 1848. Oa 445².

— — Землевѣдѣніе. Географія странъ Азіи находящихся въ непосредственныхъ сношеніяхъ съ Россіею. Кабулистанъ и Кафиристанъ. Восточный или Китайскій Туркестанъ I. II. Ирань. Переведъ ... В. В. Григорьевъ. 4 voll. С.-Петербургъ 1867. 1869. 1873. 1874. Oa 446.

**Ritter**, Carl, Über die geographische Verbreitung der Baumwolle und ihr Verhältniss zur Industrie der Völker alter und neuer Zeit. I. Abschnitt. Antiquarischer Theil. [SA. aus den ABA. Aus dem Jahre 1851.] Berlin 1852. Oa 447. 4°.

**Сборникъ** Трудовъ Орхонской Экспедиціи. II. III. IV. 3 voll. Санктпетербургъ 1895. 1897. Oa 452. 4°.

**Sionita**, Gabr., ac Hesronita, Ioannes, De nonnullis orientalium urbibus, nec non indigenarum Religione ac moribus, tractatus brevis. [Auch unter dem Titel: Arabia, seu Arabum vicinarumque gentium orientalium leges, ritus, sacri et profani mores, instituta et historia ...] Amstelodami 1633. Oa 460.

**Sprenger**, A., Die Post- und Reiserouten des Orients. Erstes Heft. [= AKM. III. Band. No. 3.] Leipzig 1864. = Bb 1150.

**Strindberg**, August, Philipp Johann von Strahlenberg och hans karta öfver Asien. [Svenska Sällskapet för Antropologi och Geografi. Geografiska Sektionens Tidskrift. Band I. 1879. Nr. 6.] Oa 470.

**Труды** Сибирской экспедиціи Императорскаго Русскаго Географическаго Общества. Физическій отдѣлъ. Томъ II. III. 2 voll. С.-Петербургъ 1873. 1874. Oa 480. 4°.

c) Einzelkarten.

**Amari**, M. s. Dufour Oa 514. 2°.

**Arrowsmith**, J., Central-Asien; nemlich Bokhara Cabool, Persien, der Indus-Strom und die oestlich desselben gelegenen Laender. Nach zahlreichen authentischen Documenten und vorzüglich nach den Original Manuscriptlich mitgetheilten Aufnahmen des Lieutenant Alex. Burnes im Juny 1834 entworfen. Weimar 1835. Oa 490. 2°.

**Assheton**, J. T., Topographisch-historische Charte von Palaestina, mit 96 biblischen Vignetten. Durchgesehen und verbessert v. E. F. K. Rosenmüller. Leipzig o. J. Oa 495. 2°.

**China** from Modern Authorities. London o. J. [Letts's New Maps for Tourists and Emigrants. No. 108.] Oa 507.

— The Famine in China. Map of the Distressed Districts, with Statistical Notes. Newcastle-upon-Tyne and London o. J. Oa 508.

— Číng Ping-žân [und] Yêm Žû-yik, Hán-kiāng-i-pek-ssï-šèng-piēn-iû-t'û. [Karte der Gegend zwischen dem Han-kiang und dem Wei-ho.] o. O. u. J. Oa 509. 2°.

**Donauländer.** The Seat of War [on the Danube]. London o. J. Oa 512.

**Dufour**, A. H., et Amari, M., Carte comparée de la Sicile moderne avec la Sicile au XII^e^ siècle d'après Édrisi et d'autres géographes arabes. Notice par M. Amari. Paris 1859. Oa 514. 2°.

**Ewald**, L., Urbs Roma antiqua, in XIV regiones Augustales divisa moenibus Servianis, Aurelianis quaeque nunc sunt septa. [2 Exemplare.] Darmstadii 1845. Oa 515. 2°.

**Formosa.** [Karte.] o. O. u. J. Oa 520. 2°.

**Gadow**, J. H., Plan von Jerusalem nach genauen Messungen an Ort und Stelle aufgenommen und gezeichnet. Nebst Erläuterungen und Plänen. o. O. u. J. Oa 530. 2°.

**Handtke**, F., General-Karte der Europäischen Türkei und Montenegro's. Glogau 1877. Oa 540.

**Hassenstein**, B., Von Ismaïlia bis Cairo. Specialkarte des Kriegsschauplatzes. Gotha o. J. Oa 545. 2°.

— — Von Alexandria bis Tanta. Specialkarte des Kriegsschauplatzes. Gotha o. J. Oa 546. 2°.

**Haussknecht**, C., Haussknecht's Routen im Orient 1866—1869. Nach dessen Originalskizzen redigirt von H. Kiepert. I. u. II. Nord-Syrien, Mesopotamien und Süd-Armenien. III. Centrales und südliches Persien. 2 Blatt. Oa 552. 2°.

**Jissoku-Nihonchizu.** [Karte von Japan.] 4 Blatt. Oa 560. 2°.

**India.** Published under the Superintendence of the Society for the Diffusion of Useful Knowledge. V. VI. VIII—XII. 7 Blatt. London o. J. [Letts's New Maps for Tourists and Emigrants. No. 100. 101. 103—107.] Oa 564.

— Karte von Vorder-Indien. o. O. 1828. Oa 565. 4°.

**Kettler**, J. I., und Müller, Herm., Karte von Afrika. [Dazu] Geographisch-statistische Tabelle. 1 Blatt. Weimar o. J. Oa 570. 2°.

**Kiepert**, H., Atlas von Asien zu C. Ritter's allgemeiner Erdkunde II. Abtheilung. 4. Lieferung. Herausgegeben durch C. Ritter. 5 Blatt und Erläuterungen. Berlin 1854. Oa 574. 2°.

— — Karte zur Übersicht der Züge Alexanders d. Gr. o. O. u. J. Oa 575.

— Henri, Carte de la Syrie méridionale comprenant les montagnes du Liban et de l'Anti-Liban et les territoires des Drouzes et des Maronites jusqu'à l'est de Damas. Berlin 1860. Oa 576. 2°.

— Heinrich, Karte von Iran. Oestliche Hälfte: Afghanistan, Balutschistan und die Özbegischen Khanate am Oxus. Berlin 1878. Oa 577. 4°.

— Henri, Nouvelle carte de la Regence de Tunis. Berlin 1881. Oa 578.

— H., Übersichts-Karte von Iran oder West-Hochasien, zu C. Ritter's Erdkunde, Buch III, Westasien, Theil VIII, IX. Berlin 1852. Oa 579.

— — Arabien zu C. Ritter's Erdkunde, Buch III, West-Asien, Theil XII u. XIII. Neue berichtigte Ausgabe, die Orthographie revidirt von Th. Nöldeke, mit Nachträgen aus den neuesten Berichten von Guarmani und Palgrave. Berlin 1867. Oa 580.

**Korea.** [Karte.] Shanghai 1894. Oa 590. 2°.

**Kutscheit**, J. Val., Plan vom Alten Jerusalem. o. O. u. J. Oa 595. 4°.

**Lamec**, Saad, Plan de Smyrne. Leipsik 1876. Oa 600. 2°.

**Montenegro**, Türkische Karte von. Konstantinopel 1279 [1862/63]. Oa 615. 4°.

**Niebuhr**, C., Terrae Yemen maxima pars ... Aug. Vind. [1774]. Oa 630. 2°.

**Nil-Delta**, Das, und der Sues-Canal. Wien 1882. Oa 640.

**Petermann**, Augustus, Map of the Tropical Regions of Africa extending nearly to 20° North & South Latitude. Showing the approximate localities of the languages collected by the Revd. S. W. Kölle. London 1853. Oa 655. 2°.

— A., Iran & Turan oder: Persien, Afghanistan, Balutschistan, Turkestan. [Stieler's Hand-Atlas No. 62.] Gotha 1876. Oa 656. 2°.

— — Indien & Inner-Asien. Nördliches Blatt. [Stieler's Hand-Atlas No. 64.] Gotha 1876. Oa 657. 2°.

**Pontus Euxinus**, Karte des. Beilage zu Thomas: Der Periplus des Pontus Euxinus. Denkschriften der K. B. Akad. d. Wiss. I. Cl. X. B. I. Abth. [München 1866.] Oa 665. 2°.

**Ravenstein**, E. G., Sketch Map of Dardistan and Neighbouring Countries ... illustrating a Work by Dr. G. W. Leitner. o. O. u. J. Oa 675.

**Robert**, La Judée ou Terre Sainte divisée en ses douze tribus. Venise 1779. Oa 682. 2°.

**Saunders**, Trelv., The Central Part of British Burmah with the Shan Provinces of Burmah and Siam. London 1870. Oa 690. 2°.

**Sieber**, F. W., Karte von Jerusalem und seiner nächsten Umgebungen. Prag 1818. Oa 695. 2°.

**Strickland**, G., s. Lynch, W. F., Ob 1430.

**Stülpnagel**, von, Mittel- und Nord-Africa und Arabien. Westliches Blatt. Stielers Hand Atlas No. 45ª. Gotha 1830. Oa 710. 2°.

**Tobler**, Titus, al-quds. Grundriss von Jerusalem nach Catherwood und Robinson. [Zürich 1849.] Oa 720. 2°.

**Wyld**, James, Map of the Countries between England and India. Designed to shew the Over-land and Sea-Routes to the East, the Line of Communication with our Indian Possessions and the relative Position of Russia to England & Hindostan. London 1873. Oa 740.

**Zimmermann**, Carl, Karten und Pläne zur Topographie des Alten Jerusalem. Basel 1876. Oa 745. 2°.

# Ob
# Länderkunde.

## I. Mehrere Erdteile.

(Anhang: Polargegenden.)

**Барскій**-Плакій-Албовъ, Василій Григоровичъ, Путешествіе къ святымъ мѣстамъ, въ Европѣ, Азіи и Африкѣ. Часть I. II. Изданное шестымъ тисненіемъ. 2 voll. въ Санктпетербургѣ 1819. Ob 15. 4°.

**Beauvoir**, le Comte de, Java, Siam, Canton. Voyage autour du monde. Ouvrage enrichi d'une grande carte spéciale et de quatorze gravures-photographies par Deschamps. Troisième édition. Paris 1870. Ob 18.

**Beiträge** zur Kenntniss des Russischen Reiches und der angrenzenden Länder Asiens. Bändchen I. III—XXVI. 2. Folge Band I—IX. 3. Folge Band I—VII. 4. Folge Band I. nebst Atlas zu Band XXIII und 2. Folge Band V. 17 voll. 8° und 2 Atlanten 2°. St. Petersburg 1839—1893. Ob 20.

**Bell**, Johann, Reisen von Petersburg in verschiedene Gegenden Asiens nach Persien, Sina u. s. w. nebst dessen kurzer Nachricht von dem Zuge nach Derbent in Persien unter Peter dem Grossen im Jahre 1722, wie auch W. Hunters Nachrichten von dem Königreiche Pegu. Alle aus dem Englischen übersezt. [= NSR. 9. Theil.] Hamburg 1787. = Ob 325 (9).

**Benjowsky**, Moritz August Graf von, Begebenheiten und Reisen, von ihm selbst beschrieben. Aus dem Englischen übersetzt von C. D. Ebeling und J. P. Ebeling. Mit des erstern Anmerkungen und Zusätzen wie auch einem Auszuge aus Hippolitus

Stefanows russisch geschriebenem Tagebuche über seine Reise von Kamtschatka nach Makao. Neue verbesserte Auflage. Band 1. 2. Hamburg 1797. [= NGR. Band 3. 4.] = Ob 160 (3. 4.).

**Березинъ**, И., Обзоръ трехлѣтняго путешествія по востоку. [Изъ Журнала Мин. Нар. Просв., 1847, No. 7.] [St. Petersburg 1847.] Ob 25.

**Berggren**, J., Resor i Europa och Österländerne. 2. [und] 3. Delen. Stockholm 1826. 1828. Ob 32.

— — Reisen in Europa und im Morgenlande. Aus dem Schwedischen übersetzt von F. H. Ungewitter. Theil 1—3. 3 voll. Leipzig und Darmstadt 1834. Ob 32ª.

— — Bibel und Josephus über Jerusalem und das heilige Grab wider Robinson und neuere Sionspilger als Anhang zu Reisen im Morgenlande. Lund 1862. Ob 33.

**Beschreibung**, Kurze, einer Reise von Arcot in Ostindien nach dem Vorgebirge der guten Hofnung und von da über Frankreich und Engelland nach Deutschland; von einem Churhannöverischen Officier. Hamburg 1788. Ob 42.

**Bibliothek** der neuesten und wichtigsten Reisebeschreibungen ... herausgegeben von M. C. Sprengel, [von Band 9 an] fortgesetzt von T. F. Ehrmann. Band 1—32. Register über die ersten 24 Bände in Band 24. 32 voll. Weimar 1800—1806. Ob 50.

**Blau**, [O.], Reisen im Orient. [A. aus Zeitschrift für allgemeine Erdkunde Band X.] [Berlin 1861.] Ob 60.

**Bodenstedt**, Friedrich, Tausend und Ein Tag im Orient. 2 Theile. Berlin 1850. Ob 70.

**Broughton**, Will. Rob., Entdeckungsreise in das Stille Meer, und vorzüglich nach der Nordostküste von Asien, gethan in den Jahren 1795, 1796, 1797 und 1798. Aus dem Englischen ... Herausgegeben von Theophil Friedrich Ehrmann. Weimar 1805. [= BR. 19. Band.] = Ob 50 (19).

**Brown**, W. G., Reisen in Afrika, Egypten und Syrien. Aus dem Englischen übersetzt von M. C. Sprengel. [= BR. 1. Band.] Weimar 1800. = Ob 50 (1).

**Castrén**, Alexander, Nordische Reisen und Forschungen. Herausgegeben von Anton Schiefner. Band I—XII. 12 voll. St. Petersburg 1853—1858. = Fa 25.

— — Nordiska Resor och Forskningar. IV. V. Bandet. Helsingfors 1858. = Fa 25ª.

**Darwin**, Charles, Journal of Researches into the Natural History and Geology of the Countries visited during the Voyage of H. M. S. „Beagle" round the World. Under the Command of Capt. Fitz Roy. (From the corrected and enlarged edition of 1845.) With a Biographical Introduction. Third edition. London, New York, and Melbourne 1889. [The Minerva Library of Famous Books. Edited by G. T. Bettany.] Ob 95.

**Delaporte**, Abbé, Reisen eines Franzosen, oder Beschreibung der vornehmsten Reiche in der Welt. Theil 1—36. 36 voll. Leipzig 1768—1789. Ob 105.

**Della Valle**, Pietro, Viaggi di Pietro della Valle il Pellegrino. Volume I. II. 2 voll. Brighton 1843. Ob 108.

**Döbel**, E. Ch., Des Wagnergesellen — Wanderungen im Morgenlande. Herausgegeben von Ludwig Storch. 4. Auflage. Band 1. 2. Gotha 1843. Ob 112.

***Eothen.*** *[Tauchnitz* Collection of British Authors. Vol. CV.] Leipzig 1846. Ob 120.

**Ergebnisse**, Die wissenschaftlichen, der Vega-Expedition. Von Mitgliedern der Expedition und andern Forschern bearbeitet. Herausgegeben von Adolf Erik Freiherrn von Nordenskiöld. Autorisirte deutsche Ausgabe. I. Band. Leipzig 1883. Ob 125.

**Ferrieres** Sauveboeuf, Graf von, Des Grafen — Reisen durch die Türkei, Persien und Arabien in den Jahren 1782 bis 1789 aus dem Französischen übersetzt. Theil 1. 2. Leipzig 1790. Ob 135.

**Forbin**, Graf von, Reise nach dem Morgenlande. Aus dem Französischen in das Deutsche übersetzt von Ferdinand Leopold Rammstein. Lieferung 1—4. Prag 1823—1825. Ob 142.

**Frankl**, Ludw. Aug., Nach Jerusalem! Theil I. Griechenland, Kleinasien, Syrien. Theil II. Palästina. 2 voll. Leipzig 1858. Ob 146.

**Friedrich**, Prinz von Schleswig-Holstein (Noer). (Onomander.) Altes und Neues aus den Ländern des Ostens. Band I—III. 2te Ausgabe. Hamburg 1870. Ob 150.

**Froude**, James Anthony, Oceana or England and her Colonies. New edition. London 1886. Ob 155.

**Geschichte**, Neuere, der See- und Land-Reisen. Band 1. 3. 4. 6, 1. 7, 1. 8. 14. 18. 19. 8 voll. Hamburg 1789—1808. Ob 160.

**Gobineau**, Le C^te^ A. de, Trois ans en Asie (de 1855 à 1858). Paris 1859. Ob 170.

**Hübner**, Alexander Graf von, Durch das Britische Reich. Südafrika — Neuseeland — Australien — Indien — Oceanien — Canada. Mit einem Anhang: Der Brand des Packetschiffes „France". 2. Auflage. Leipzig 1891. Ob 180.

**Jackson**, John, Tagebuch einer im Jahre 1797 unternommenen Landreise aus Ostindien nach Europa. Aus dem Englischen auszugsweise übersetzt. Weimar 1803. [= BR. 8. Band.] = Ob 50 (8).

**Irwin**, Eyles, Begebenheiten einer Reise auf dem rothen Meer, auf der arabischen und ägyptischen Küste, ingleichen durch die thebaische Wüste. Aus dem Englischen übersetzt. Leipzig 1781. Ob 190.

**Lamartine**, de, Souvenirs, impressions, pensées et paysages pendant un voyage en Orient 1832—1833 ou notes d'un voyageur. Paris 1859. Ob 200.

**Landberg**, Carlo, I Öknar och Palmlunder. Skildringar från Österlandet. Stockholm o. J. Ob 205.

**Le Gentil**, Reisen in den indischen Meeren in den Jahren 1761 bis 1771. Abtheilung 1—3. Hamburg 1781—1783. [= NSR. Theil 2. 4. 5.] = Ob 325 (2. 4. 5).

**M-e**, M-y W-y, Letters written during her Travels in Europe, Asia and Africa. A new edition. Paris 1784. Ob 215.

**Moltke**, Conte di, Lettere dall' Oriente. Traduzione dal tedesco autorizzata dall' autore. Milano 1877. Ob 225.

**Morier**, J., Begebenheiten des Hajji Baba von Ispahan in England. Aus dem Englischen. In zwei Theilen. Stuttgart und Tübingen 1829. Ob 232.

**Olivier**, G. A., Reise durch das türkische Reich, Egypten und Persien ... von 1792 bis 1798, herausgegeben von M. C. Sprengel. [Theil 2 von] T. F. Ehrmann. Theil 1. 2. [= BR. Band 6. 21.] Weimar 1802. = Ob 50 (6. 21).

**Petermann**, H., Reisen im Orient. Band I. II. 2 voll. Leipzig 1860. 1861. Ob 255.

**Pinto**, Fernand Mendez, Les voyages advantureux de —. Traduit du Portugais par B. Figuier. Tome I—III. 3 voll. Paris 1830. Ob 262.

**Polo**, Marco, Marci Pauli Veneti ... de regionibus orientalibus libri III. Accedit ... Haithoni Armeni historia orientalis: quae & de Tartaris inscribitur, itemque Andreae Mulleri Greiffenhagii de Chataja ... disquisitio ... Coloniae Brandenburgicae 1671. [Unvollständig; enthält nur Marco Polo.] Ob 270.

— — I viaggi di Marco Polo Veneziano tradotti ... dall' originale francese di Rusticiano di Pisa ... da Vincenzo Lazari pubblicati per cura di Lodovico Pasini. Venezia 1847. Ob 273.

— — The Travels of Marco Polo, greatly amended and enlarged from valuable early manuscripts recently published by the French Society of Geography and in Italy by Count Baldelli Boni ... By Hugh Murray. Third edition. Edinburgh 1845. Ob 274.

— — Voyages and Travels. London 1887. [Cassell's National Library.] Ob 275.

**Радивилъ Сиротка**, Князь, Похожденіе въ землю святую князя Радивила Сиротки 1582—1584. Приготовилъ къ печати и объяснилъ ... П. А. Гильтебрандтъ. Приложеніе къ XV тому „Извѣстій И. Р. Біографическаго Общества." Петербургъ 1879. Ob 285.

**Reisebücher**, Meyers. Der Orient. Hauptrouten durch Ägypten, Palästina, Syrien, Türkei, Griechenland. 2 voll. Band I. II. Leipzig 1881. 1882. Ob 295.

— — Türkei und Griechenland, untere Donauländer und Kleinasien. 2. Auflage. Leipzig 1888. Ob 296.

**Rochon**, A., Reisen nach Maroko und Indien in den Jahren 1767 bis 1773. Aus dem Französischen Auszugsweise übersetzt. Mit einer Zugabe herausgegeben von T. F. Ehrmann. Weimar 1804. [= BR. Band 10.] = Ob 50 (10).

**Rooke**, Heinrich, Reisen nach der Küste des glückseligen Arabiens und von da über das rothe Meer und Egypten nach Europa zurück. Nach der zweiten vermehrten englischen Ausgabe übersetzt. Leipzig 1787. Ob 305.

**Ross**, Ludwig, Reisen des Königs Otto und der Königinn Amalia in Griechenland. Band 1. 2. [Griechische Königs-Reisen.] Halle 1848. Ob 310.

**Samlung**, Neue, von Reisebeschreibungen. Theil 2. 4. 5. 6. 9. 10. 6 voll. Hamburg 1781—1790. Ob 325.

**Sauer**, Martin, Reise nach den nördlichen Gegenden vom Russischen Asien und America unter Joseph Billings. Aus dem Englischen übersetzt ... von M. C. Sprengel. [= BR. Band 8.] Weimar 1803. = Ob 50 (8).

**Schiltberger**, Johannes, Reisen in Europa, Asia und Afrika von 1394 bis 1427. Herausgegeben und erläutert von Karl Friedrich Neumann. Mit Zusätzen von Fallmerayer und Hammer-Purgstall. München 1859. Ob 340.

**Seetzen**, Ulrich Jasper, Reisen durch Syrien, Palästina, Phönicien, die Transjordan-Länder, Arabia Petraea und Unter-Aegypten. Herausgegeben und commentirt von Fr. Kruse in Verbindung mit Hinrichs, G. Fr. Hermann Müller, H. L. Fleischer. Band I—IV. Berlin 1854—1859. Ob 350.

**Shaw**, Thomas, Reisen oder Anmerkungen verschiedene Theile der Barbarey und der Levante betreffend. Nach der zweyten engländischen Ausgabe ins Deutsche übersetzt. *Leipzig 1765.* Ob 360. 4°.

**Собраніе**, Полное, ученыхъ путешествій по Россіи. Томъ I—VII. 7 voll. Санктпетербургъ 1818—1825. Ob 365.

**Spencer**, J. A., The East: Sketches of Travel in Egypt and the Holy Land. New York 1850. Ob 375.

**Stefanow**, Hippolitus s. Benjowsky.

**Strack**, Max, Aus Süd und Ost. Reisefrüchte aus drei Weltteilen. Erste und zweite Sammlung. Herausgegeben und bearbeitet von Hermann L. Strack. 2 voll. Karlsruhe und Leipzig 1885. 1886. Ob 382.

**Tavernier**, Jean Baptiste, Les six voyages de — ... qu'il a fait en Turquie, en Perse, et aux Indes. Partie I. II. 2 voll. Paris 1679. Ob 400.

— — Beschreibung der sechs Reisen, welche Johan Baptista Tavernier ... in Türckey, Persien und Indien ... verrichtet ... Anfangs Französisch beschrieben ... anjetzo aber ... in der Hoch-Teutschen Sprach ans Liecht gestellt durch Johann Herman Widerhold. Theil I—III. Genff 1681. Ob 401. 2°.

— — Recueil de plusieurs Relations et Traitez singuliers & curieux. De J. B. Tavernier. Qui n'ont point esté mis dans ses six premiers Voyages. Paris 1679. Ob 404.

**Tietz**, F., Bunte Skizzen aus Ost und Süd. Entworfen und gesammelt in Preussen, Russland, der Türkei, Griechenland, auf den ionischen Inseln und in Italien. Theil I. II. Leipzig 1838. Ob 410.

**Tischendorf**, Constantin, Reise in den Orient. Band I. II. Leipzig 1846. Ob 415.

**Turnbull**, John, Reise um die Welt, oder eigentlich nach Australien in den Jahren 1800, 1801, 1802, 1803 und 1804 ... Aus dem Englischen übersetzt ... von T. F. Ehrmann. [= BR. Band 29.] Weimar 1806. = Ob 50 (29).

**Uchtomskij**, Fürst E., Orientreise Seiner Kaiserlichen Hoheit des Grossfürsten-Thronfolgers Nikolaus Alexandrowitsch von Russland 1890—1891. Aus dem Russischen übersetzt von Hermann Brunnhofer. Band I. Leipzig 1894. Ob 435. 2°.

**Veer**, Gerrit de, True Description of Three Voyages by the Nord-East towards Cathay and China. Edited by Charles T. Beke. London 1853. Ob 442.

**Volz**, Berthold, Unsere Kolonien: Land und Leute. Leipzig 1891. Ob 447.

**Voyages** d'études, Les, autour du monde. Extrait de la Revue Britannique mai 1876. Paris 1876. Ob 450.

**Wallin**, Georg August, Resanteckningar från orienten åren 1843—1849. Dagbok och bref, ... utgifna af S. G. Elmgren. Bandet I—IV. 4 voll. Helsingfors 1864—1866. Ob 470.

**Wittman**, William, Reisen nach der Türkei, Klein-Asien, Syrien und Aegypten. In den Jahren 1799, 1800 und 1801. Aus dem Englischen Auszugsweise übersetzt. Weimar 1805. [= BR. Band 16.] = Ob 50 (16).

## Anhang: Polargegenden.

**Aubel**, Hermann und Karl, Ein Polarsommer. Reise nach Lappland und Kanin. Leipzig 1874. Ob 490.

**Ergebnisse** s. Ob 125.

**Erman**, E., Nordenskiölds Vegafahrt um Asien und Europa. Nach Nordenskiölds Berichten für weitere Kreise bearbeitet. 2. Auflage. Leipzig 1890. Ob 520.

**Gilder**, William H., In Eis und Schnee. Die Aufsuchung der Jeannette-Expedition und eine Schlittenfahrt durch Sibirien. Autorisirte deutsche Ausgabe. Leipzig 1884. Ob 530.

**Гаркави**, А. Я., Θуле (Thule) въ Арабской литературѣ. [SA.] [С.-Петербургъ 1873.] Ob 535.

**Heine**, Wilhelm, Eine Weltreise um die nördliche Hemisphäre in Verbindung mit der Ostasiatischen Expedition in den Jahren 1860 und 1861. Theil I. II. Leipzig 1864. Ob 540.

**Lindeman**, M., und Finsch, O., Die Zweite Deutsche Nordpolarfahrt in den Jahren 1869 und 1870 unter Führung des Kapitän Koldewey. Volksausgabe. Im Auftrage des Vereins für die deutsche Nordpolarfahrt in Bremen bearbeitet. Neue Ausgabe. Leipzig 1883. Ob 555.

**Mackenzie**, Alexander, Reise nach dem nördlichen Eismeere vom 3. Jun. bis 12. September 1798. Aus dem Englischen übersetzt ... von M. C. Sprengel. Weimar 1802. [= BR. 7. Band.] = Ob 50 (7).

**Markham**, Sir Clements R., Antarctic Exploration: A Plea for a National Expedition. London 1898. Ob 560.

**Nordenskiöld**, Adolf Erik Freiherr von, Die Umsegelung Asiens und Europas auf der Vega. Mit einem historischen Rückblick auf frühere Reisen längs der Nordküste der Alten Welt. Autorisirte deutsche Ausgabe. Band I. II. 2 voll. Leipzig 1882. Ob 570.

— — Studien und Forschungen veranlasst durch meine Reisen im hohen Norden. Ein populär-wissenschaftliches Supplement zu Die Umsegelung Asiens und Europas auf der Vega. Autorisirte deutsche Ausgabe. Leipzig 1885. Ob 571.

— — Grönland. Seine Eiswüsten im Innern und seine Ostküste. Schilderung der zweiten Dickson'schen Expedition ausgeführt im Jahre 1883. Autorisirte deutsche Ausgabe. Leipzig 1886. Ob 572.

**Preyer**, William, und Zirkel, Ferdinand, Reise nach Island im Sommer 1860. Mit wissenschaftlichen Anhängen. Leipzig 1862. Ob 580.

## II. Die einzelnen Erdteile.

### 1. Afrika.

**Anderson**, Benjamin, Narrative of a Journey to Musardu, the Capital of the Western Mandingoes. Appendix to Benj. Anderson's Journey to Musadu. An exact facsimile of a letter from the king of Musadu to the president of Liberia, written ... in Arabic ... With a translation by Edward W. Blyden. New York 1870. Ob 595.

**Antinori**, Orazio, Lettere sulla Tunisia e specialmente sulle province di Susa e Monastir con aggiunta di due lettere archeologiche. Firenze 1867. Ob 598.

**Barbier**, J., Itinéraire historique et descriptif de l'Algérie avec un vocabulaire français-arabe ... et un résumé historique des guerres d'Afrique. Paris 1855. Ob 600.

**Barrow**, Johann, Reisen durch die inneren Gegenden des südlichen Afrika in den Jahren 1797 und 1798. Aus dem Englischen übersetzt ... von M. C. Sprengel. Theil 1. 2. *[= BR. 4. 17. Band.]* Weimar 1801. 1805. = Ob 50 (4. 17).

**Barth**, Heinrich, Wanderungen durch das Punische und Kyrenäische Küstenland oder Mâg'reb, Afrikia und Barka. [= Wanderungen durch die Küstenländer des Mittelmeeres, ausgeführt in den Jahren 1845, 1846 und 1847. Band I. Das Nordafrikanische Gestadeland.] Berlin 1849. Ob 602.

— — Reisen und Entdeckungen in Nord- und Central-Afrika in den Jahren 1849 bis 1855. Band I—V. 5 voll. Gotha 1857. 1858. Ob 605.

— — Dr. Balfour Baikie's Thätigkeit am unteren Niger. [Zeitschrift für allgemeine Erdkunde. Band XIV.] [Berlin 1863.] Ob 606.

**Beke**, Charles T., On the Physical Character of the Table-land of Abessinia. [Report of the Royal Geographical Society. Transactions of the Sections.] [London 1846.] Ob 609.

— — On the Countries South of Abyssinia. [SA. aus Journal of the Royal Geographical Society of London Vol. XIII.] London 1843. Ob 610.

— — An Essay on the Nile and its Tributaries. [SA. aus Journal of the Royal Geographical Society of London. Vol. XVII.] London 1847. Ob 611.

— — An Essay on the Sources of the Nile in the Mountains of the Moon. [SA. aus Edinburgh New Philosophical Journal, No. XC. Vol. XLV.] Edinburgh 1848. Ob 612.

— — Mémoire justificatif en réhabilitation des pères Pierre Paez et Jérome Lobo, missionnaires en Abyssinie, en ce qui concerne leurs visites à la source de l'Abaï (Le Nil) et à la cataracte d'Alata. Extrait du Bulletin de la Société de Géographie. Paris 1848. Ob 613.

— — On the Sources of the Nile. [The Literary Gazette, No. 1670. January 20, 1849.] London 1849. Ob 614. 4°.

— — On the Sources of the Nile; being an Attempt to assign the Limits of the Basin of that River. [SA. aus London, Edinburgh, and Dublin Philosophical Magazine, No. 234, Vol. XXXV.] London 1849. Ob 615.

— — Observations sur la communication supposée entre le Niger et le Nil. [Extrait des Nouvelles Annales des Voyages, Cinquième Série, 1849, tome II.] Londres 1850. Ob 616.

— — A Letter to M. Daussy. London 1850. Ob 617.

— — An Enquiry into M. Antoine d'Abbadie's Journey to Kaffa, in the years 1843 and 1844, to discover the source of the Nile. London 1850. Ob 618.

— — Dasselbe. Second edition. London 1851. Ob 618*.

— — Note on Mr. Ayrton's Paper (Art. VII.) in the Eighteenth Volume of the Journal. [From the Journal of the Royal Geographical Society of London, Vol. XX.] London 1851. Ob 619.

— — A Summary of Recent Nilotic Discovery. [From the Philosophical Magazine for October 1851, 4th Series (No. 11), Vol. II.] Ob 620.

— — The Sources of the Nile. London 1860. Ob 621.

— — On the Mountains forming the Eastern Side of the Basin of the Nile, and the Origin of the Designation „Mountains of the Moon", as applied to them. (From the Edinburgh New Philosophical Journal, New Series, for October 1861.) Edinburgh 1861. Ob 622.

— — Who discovered the Sources of the Nile? A Letter to Sir Roderick I. Murchison. London 1863. Ob 623.

**Beke**, Charles T., A Lecture on the Sources of the Nile. London 1864. Ob 624.

**Bellefonds**, Linant de, Mémoire sur le lac Moeris. Alexandrie 1843. Ob 628. 4°.

**Bialloblotzky**, C. H. F., Journey to discover the Sources of the Nile. [Drei Briefe von und an Charles T. Beke.] London 1848—1850. Ob 632.

**Blyden**, Edward W., Report on the Expedition to Timbo. [Freetown 1873.] Ob 635. 2°.

**Böhm**, Richard, Von Sansibar zum Tanganjika. Briefe aus Ostafrika. Nach dem Tode des Reisenden mit einer biographischen Skizze herausgegeben von Herman Schalow. Leipzig 1888. Ob 642.

**Bory de St. Vincent**, J. B. G. M., Geschichte und Beschreibung der Kanarien-Inseln. Aus dem Französischen ... Herausgegeben von T. F. Ehrmann. Weimar 1804. [= BR. 12. Band.] = Ob 50 (12).

— — Reise nach den Maskarenischen oder Französisch Afrikanischen Inseln Ile de France und Bourbon, in den Jahren 1801 und 1802. Aus dem Französischen auszugsweise übersetzt. Weimar 1805. [= BR. 25. Band.] = Ob 50 (25).

— — Beiträge zur Naturgeschichte der Maskarenischen Inseln ... Zusammengetragen und geordnet von Bidermann. Weimar 1805. [= BR. 26. Band.] = Ob 50 (26).

**Briefe** aus Aegypten geschrieben während des brittischen Feldzugs daselbst im Jahre 1801 von einem Stabsoffiziere der brittischen Armee. Auszugsweise aus dem Englischen übersetzt. Weimar 1805. [= BR. 28. Band.] = Ob 50 (28).

**Brugsch**, Heinrich, Reiseberichte aus Aegypten. Leipzig 1855. Ob 655.

**Bunsen**, Georgius, De Azania Africae littore orientali commentatio philologica. [Diss.] Bonnae 1852. Ob 658.

**Burckhardt**, Johann Ludwig, Reisen in Nubien, von der Londoner Gesellschaft zur Beförderung der Entdeckung des Innern von Afrika herausgegeben. Aus dem Englischen übersetzt. [= Neue Bibliothek der wichtigsten Reisebeschreibungen ... von F. J. Bertuch. 2. Hälfte der 1. Centurie. 24. Band.] Weimar 1820. Ob 662.

**Cameron**, Verney Lovett, Quer durch Afrika. Autorisirte deutsche Ausgabe. Theil I. II. 2 voll. Leipzig 1877. Ob 670.

**Carette** et Warnier, Description et division de l'Algérie. [Extrait du Tableau de la situation des établissements français en Algérie, publié par le ministère de la guerre.] Paris. Alger 1847. Ob 673.

**Casselius**, Joh. Phil., Observatio critico-geographica de Abyla una columnarum Herculis. [Unvollständig.] Magdeburgi 1737. Ob 675.

**Castiglioni**, Le C.te Ch.e Oct.e, Mémoire géographique et numismatique sur la partie orientale de la Barbarie appelée Afrikia par les Arabes, suivi de Recherches sur les Berbères Atlantiques anciens habitans de ces contrées. Milan 1826. Ob 676.

**Cecchi**, Antonio, Fünf Jahre in Ostafrika. Reisen durch die südlichen Grenzländer Abessiniens von Zeila bis Kaffa. Nach dem italienischen Original in abgekürzter Fassung von M. Rumbauer. Leipzig 1888. Ob 677.

**Chavanne**, Josef, Die Sahara oder von Oase zu Oase. Wien. Pest. Leipzig 1879. Ob 685.

**Dassy**, G. F., Notes on Sueis and its Trade with the Ports of the Read Sea. Constantinople 1859. Ob 687.

***Daumas, [E.]***, *Le* Sahara algérien. Paris 1845. Ob 690.

**Degrandepré**, L., Reise nach der westlichen Küste von Africa in den Jahren 1786 und 1787. Aus dem Französischen übersetzt von M. C. Sprengel. Weimar 1801. [= BR. 5. Band.] = Ob 50 (5).

**Durand**, J. B. L., Nachrichten von den Senegal-Ländern ... nebst Rubault's Landreise nach Galam, im Jahre 1786 ... Aus dem Französischen ... Herausgegeben von Theophil Friedrich Ehrmann. Weimar 1803. [= BR. 9. Band.] = Ob 50 (9).

**Edwards**, Amelia B., A thousand Miles up the Nile. Vol. I. II. Leipzig 1878. Ob 693.

**Farini**, G. A., Durch die Kalahari-Wüste. Streif- und Jagdzüge nach dem Ngami-See in Südafrika. Autorisirte deutsche Ausgabe. Aus dem Englischen von W. von Freeden. Leipzig 1886. Ob 700.

**Förster**, Brix, Deutsch-Ostafrika. Geographie und Geschichte der Colonie. Leipzig 1890. Ob 710.

**Fränkel**, Albert, Gustav Nachtigals Reisen in der Sahara und im Sudan. Nach seinem Reisewerk dargestellt. Zweite Auflage. Leipzig 1887. Ob 720.

**François**, Curt von, Die Erforschung des Tschuapa und Lulongo. Reisen in Centralafrika. Leipzig 1888. Ob 727.

**Freeden**, W. von, Reise- und Jagdbilder aus Afrika. Nach den neuesten Reiseschilderungen zusammengestellt. Leipzig 1888. Ob 733.

**G...d**, A., Reise nach Aegypten. Aus dem Französischen ... Herausgegeben von Theophil Friedrich Ehrmann. Weimar 1804. [= BR. 13. Band.] = Ob 50 (13).

**Gliddon**, Geo. R., Hand-Book to the American Panorama of the Nile. London 1849. Ob 740.

**Goltz**, Bogumil, Ein Kleinstädter in Aegypten. Berlin 1853. Ob 745.

**Graberg von Hemsö**, J., Das Sultanat Mogh'rib-ul-Aksà oder Kaiserreich Marokko. In Bezug auf Landes-, Volks- und Staats-Kunde beschrieben. Aus der italiänischen Handschrift übersetzt von Alfred Reumont. Stuttgart und Tübingen 1833. Ob 747.

**Groff**, William, L'Égypte et la Bible au point de vue géographique. Le Caire 1893. Ob 748.

**Haringman**, H., Tagebuch einer Reise nach Marokko. Aus dem Holländischen übersetzt ... von T. F. Ehrmann. Weimar 1805. [= BR. 26. Band.] = Ob 50 (26).

**Hartmann**, Johann Melchior, Erdbeschreibung und Geschichte von Afrika. Das Paschalik Aegypten. Band I. Hamburg 1799. Ob 752.

**Hebbe**, Johann Gustav, Nachrichten von den Azorischen Inseln besonders von der Insel Fayal. Aus dem Schwedischen ... übersetzt ... von Rühsz. Weimar 1805. [= BR. 28. Band.] = Ob 50 (28).

**Heinersdorff**, Carl, Reinhold Buchholz' Reisen in West-Afrika. Nach seinen hinterlassenen Tagebüchern und Briefen. Nebst einem Lebensabriss des Verstorbenen. Leipzig 1880. Ob 755.

**Heuglin**, M. Th. von, Reise nach Abessinien, den Gala-Ländern, Ost-Sudán und Chartúm in den Jahren 1861 und 1862. Mit Vorwort von A. E. Brehm. Jena 1868. Ob 760.

— — Reise in das Gebiet des Weissen Nil und seiner westlichen Zuflüsse in den Jahren 1862—1864. Mit einem Vorworte von Aug. Petermann. Leipzig und Heidelberg 1869. Ob 762.

**Höst**, Georg, Nachrichten von Marókos und Fes, im Lande selbst gesammlet, in den Jahren 1760—1768. Aus dem Dänischen übersetzt. Kopenhagen 1781. Ob 770. 4°.

**Hornemann**, Fr., Tagebuch seiner Reise von Cairo nach Murzuck ... in den Jahren 1797 und 1798 ... herausgegeben von Carl König. Weimar 1802. [= BR. 7. Band.] = Ob 50 (7).

**Ibrahim-Hilmy**, Prince, The Literature of Egypt and the Soudan from the Earliest Times to the Year 1885 inclusive. A Bibliography. In two Volumes. Vol. I. A—L. London 1886. Ob 775. 4°.

**Jephson**, A. J. Mounteney, und Stanley, Henry M., Emin Pascha und die Meuterei in Aequatoria. Autorisirte deutsche Ausgabe. Aus dem Englischen von H. von Wobeser. Zweite Auflage. Leipzig 1891. Ob 780.

**Johnston**, H. H., Der Kongo. Reise von seiner Mündung bis Bolobo nebst einer Schilderung der klimatischen, naturgeschichtlichen und ethnographischen Verhältnisse des westlichen Kongogebietes. Autorisirte deutsche Ausgabe. Aus dem Englischen von W. von Freeden. Leipzig 1884. Ob 790.

— — Der Kilima-Ndjaro. Forschungsreise im östlichen Aequatorial-Afrika. Nebst einer Schilderung der naturgeschichtlichen und commerziellen Verhältnisse sowie der Sprachen des Kilima-Ndjaro-Gebietes. Autorisirte deutsche Ausgabe. Aus dem Englischen von W. von Freeden. Leipzig 1886. Ob 791.

**Kersten**, Otto, Baron Carl Claus von der Decken's Reisen in Ost-Afrika in den Jahren 1859 bis 1865. Mit einem Vorworte von A. Petermann. Band I. II. 2 voll. Leipzig und Heidelberg 1869. 1871. Ob 805. 4°.

**Klunzinger**, C. B., Bilder aus Oberägypten, der Wüste und dem Rothen Meere. Mit einem Vorwort von Georg Schweinfurth. Zweite Auflage. Stuttgart 1878. Ob 807.

**Knight**, E. F., Letters from the Sudan. Reprinted from "The Times" of April to October 1896. London 1897. Ob 808.

**Kremer**, Alfred von, Aegypten. Forschungen über Land und Volk während eines zehnjährigen Aufenthalts. Theil I. II. Leipzig 1863. Ob 809.

**Krichenbauer**, Anton, Die Irrfahrt des Odysseus als eine Umschiffung Afrikas erklärt. Berlin 1877. Ob 811.

**Labarthe**, P., Reise nach der Küste von Guinea. Aus dem Französischen ... von Theophil Friedrich Ehrmann. Weimar 1803. [= BR. 9. Band.] = Ob 50 (9).

**Lajaille**, G., Reise nach Senegal in den Jahren 1784 und 1787 ... Herausgegeben von la Barthe. Von M. C. Sprengel. Weimar 1802. [= BR. 7. Band.] = Ob 50 (7).

**Lebens-Lauff**, Sonderbarer, Herrn Peter Heylings, aus Lübec, und dessen Reise nach Ethiopien; nebst zulänglichem Berichte von der in selbigem Reiche zu Anfange des nächst-verwichenen Saeculi entstandenen Religions-Unruhe: aus des Sel. Hn. Geh. Rath Ludolfs edirten Schriften und andern noch nicht gedruckten Documenten ... herausgegeben von Io. Henr. Michaelis. Halle 1724. Ob 815.

**Lenz**, Oskar, Timbuktu. Reise durch Marokko, die Sahara und den Sudan. 2. unveränderte Auflage. Band I. II. 2 voll. Leipzig 1892. Ob 822.

**Leo**, Johann, der Africaner. Beschreibungen von Africa. Aus dem Italiänischen übersetzt und mit Anmerkungen versehen von Georg Wilhelm Lorsbach. Band I. [= Bibliothek der vorzüglichsten Reisebeschreibungen aus den frühern Zeiten, *neu übersetzt* ... von Georg Wilhelm Lorsbach. 1. Band.] Herborn 1805. Ob 826.

**Maillet**, de, Description de l'Égypte ... composée sur les Mémoires de M. de Maillét ... par M. l'Abbé Le Mascrier. Paris 1735. Ob 832. 4°.

**Maltzan**, Heinrich Freiherr von, Drei Jahre im Nordwesten von Afrika. Reisen in Algerien und Marokko. Band I—IV. 2 voll. Leipzig 1863. Ob 835.

— — Reise in den Regentschaften Tunis und Tripolis. Band I—III. 2 voll. Leipzig 1870. Ob 836.

**Martinière**, H. M. P. de la, Marocco. Journeys in the Kingdom of Fez and to the Court of Mulai Hassan. With a preface by Trotter. London 1889. Ob 840.

**Minutoli**, Heinrich Freiherr von, Nachträge zu meinem Werke, betitelt: Reise zum Tempel des Jupiter Ammon in der Libyschen Wüste und nach Ober-Aegypten in den Jahren 1820 und 1821. Berlin 1827. Ob 845.

**Mordtmann**, A. D., Kurze Beschreibung von Magrib el Aksza oder Schilderung der Staaten von Marokko in geographischer, statistischer und politischer Hinsicht. Hamburg 1844. Ob 850.

**Morgen**, C., Durch Kamerun von Süd nach Nord. Reisen und Forschungen im Hinterlande 1889 bis 1891. Leipzig 1893. Ob 852.

**Mouliéras**, Auguste, Le Maroc inconnu. Première Partie. Exploration du Rif. Deuxième Partie. Exploration des Djebala. Paris 1895. 1899. Ob 856.

**Müller**, Max, In ägyptischen Diensten. Erlebnisse eines ehemaligen preussischen Husarenoffiziers. Leipzig 1888. Ob 862.

**Nachtigal**, Gustav, Sahârâ und Sûdân. Theil II. III. Berlin 1881. Leipzig 1889. Ob 872.

**Nève**, F., Relation d'un voyageur chrétien sur la ville de Fez et ses écoles dans la première moitié du XVI^e^ siècle. Extrait du Messager des Sciences historiques de Belgique. Gand 1845. Ob 876.

**Nordmeyer**, Carolus Henr. Chph., Commentatio calendarium Aegypti oeconomicum sistens. Gottingae 1792. Ob 880. 4°.

**Paulitschke**, Philipp, Harar. Forschungsreise nach den Somâl- und Galla-Ländern Ost-Afrikas, ausgeführt von Kammel von Hardegger und Paulitschke. Nebst Beiträgen von Günther Ritter von Beck, L. Ganglbauer und Heinrich Wichmann. Leipzig 1888. Ob 885.

**Percival**, Robert, Beschreibung des Vorgebirges der guten Hoffnung. Aus dem Englischen. Herausgegeben ... von T. F. Ehrmann. Weimar 1805. [= BR. 18. Band.] = Ob 50 (18).

**Petermann**, Augustus, An Account of the Progress of the Expedition to Central Africa performed ... under Messrs. Richardson, Barth, Overweg, & Vogel. London 1854. Ob 892. 2°.

— — African Discovery. A Letter addressed to the President and Council of the Royal Geographical Society of London. London 1854. Ob 895.

**Pietsch**, Ludwig, Marokko. Briefe von der deutschen Gesandtschaftsreise nach Fez im Frühjahr 1877. Leipzig 1878. Ob 900.

**Playfair**, Sir R. Lambert, and Brown, Robert, (The) Bibliography of the Barbary States. Part I. IV. 2 voll. London [1889]. 1892. Ob 910.

**Prokesch-Osten**, Sohn, Anton Graf, Nilfahrt bis zu den zweiten Katarakten. Ein Führer durch Aegypten und Nubien. Leipzig 1874. Ob 915.

**Quatremère**, Et., Mémoires géographiques et historiques sur l'Égypte, et sur quelques contrées voisines. Tome I. II. 2 voll. Paris 1811. Ob 922.

**Reuter**, Emile, Colonies nationales dans l'Afrique centrale sous la protection des postes militaires. Bruxelles 1878. Ob 927.

**Ritter**, C., [und] Gumprecht, T. E., Ueber Dr. H. Barth und Dr. Overwegs Begleitung der J. Richardsonschen Reiseexpedition zum [II: Untersuchungsreise nach dem] Tschad-See und in das innere Africa. Bericht I. II. o. O. u. J. Ob 930. 4°.

**Rohlfs**, Gerhard, Reise durch Marokko, Uebersteigung des grossen Atlas, Exploration der Oasen von Tafilet, Tuat und Tidikelt und Reise durch die grosse Wüste über Rhadames nach Tripoli. Bremen 1868. Ob 940.

— — Land und Volk in Afrika. Berichte aus den Jahren 1865—1870. Bremen 1870. Ob 941.

— — Kufra. Reise von Tripolis nach der Oase Kufra. Leipzig 1881. Ob 943.

— — Meine Mission nach Abessinien. Auf Befehl Sr. Maj. des Deutschen Kaisers im Winter 1880/81 unternommen. Leipzig 1883. Ob 944.

— — Die axumitischen Stelen. [Das Ausland. No. 39. 1883.] Ob 945. 4°.

**Schmidt**, Karl Wilhelm, Sansibar. Ein ostafrikanisches Culturbild. Leipzig 1888. Ob 960.

**Schweinfurth**, Georg, Im Herzen von Afrika. Reisen und Entdeckungen im centralen Aequatorial-Afrika während der Jahre 1868 bis 1871. Neue umgearbeitete Originalausgabe. Leipzig 1878. Ob 975.

**Sedláček**, Jarosl., Eine Reise nach Karthago. Wien 1897. Ob 982.

**Semple**, Robert, Schilderung von dem Vorgebirge der guten Hoffnung und Spaziergänge und kleine Reisen auf demselben. Aus dem Englischen ... Herausgegeben von Theophil Friedrich Ehrmann. Weimar 1805. [= BR. 18. Band.] = Ob 50 (18).

**Sibree**, James, Madagascar. Geographie, Naturgeschichte, Ethnographie der Insel, Sprache, Sitten und Gebräuche ihrer Bewohner. Autorisirte deutsche Ausgabe. Leipzig 1881. Ob 990.

**Soyaux**, Herman, Aus West-Afrika. 1873—1876. Erlebnisse und Beobachtungen. Zwei Theile. Theil I. II. Leipzig 1879. Ob 1003.

— — Deutsche Arbeit in Afrika. Erfahrungen und Betrachtungen. Leipzig 1888. Ob 1004.

**Sparig**, Eugen, Herodots Angaben über die Nilländer oberhalb Syene's. [Diss.] Halle a. S. 1889. Ob 1008.

**Speke**, John Hanning, Die Entdeckung der Nilquellen. Aus dem Englischen übersetzt. Autorisirte deutsche Ausgabe. Theil I. II. Leipzig 1864. Ob 1012.

**Stanley**, Henry M., Der Kongo und die Gründung des Kongostaates. Arbeit und Forschung. Aus dem Englischen von H. von Wobeser. Autorisirte deutsche Ausgabe. Zweite Auflage. 2 voll. Leipzig 1887. Ob 1025.

— — Briefe über Emin Pascha's Befreiung. Herausgegeben von J. Scott Keltie. Autorisirte deutsche Uebersetzung von H. von Wobeser. 10. Auflage. Leipzig 1890. Ob 1026.

— — Wie ich Livingstone fand. Reisen, Abenteuer und Entdeckungen in Central-Afrika. Autorisirte deutsche Ausgabe. 3. Auflage. Leipzig 1891. Ob 1027.

— — Durch den dunkeln Welttheil oder die Quellen des Nils, Reisen um die grossen Seen des äquatorialen Afrika und den Livingstone-Fluss abwärts nach dem Atlantischen Ocean. Autorisirte deutsche Ausgabe. 3. Auflage. Band I. II. 2 voll. *Leipzig 1891.* Ob 1028.

**Thomson**, Joseph, Durch Massai-Land. Forschungsreise in Ostafrika ... in den Jahren 1883 und 1884. Autorisirte deutsche Ausgabe. Aus dem Englischen von W. von Freeden. Leipzig 1885. Ob 1040.

**Vansleb**, Nouvelle relation en forme de Journal, d'un voyage fait en Egypte en 1672 & 1673. Paris 1677. Ob 1060.

**Vital**, A., Les incendies de forêts en Algérie. [L'Économiste français. 1866. No. 153.] Paris 1866. in Nk 75. 2°.

**Volz**, Berthold, Henry M. Stanleys Reise durch den dunklen Weltteil. Nach Stanleys Berichten für weitere Kreise bearbeitet. 5. Auflage. Leipzig 1890. Ob 1070.

— — Emin Paschas Entsatz und Stanleys Zug durch das „dunkelste Afrika". Nach Stanleys Berichten und Emins Briefen für weitere Kreise dargestellt. Leipzig 1891. Ob 1071.

**Wattenbach**, W., Algier. [Sammlung gemeinverständlicher wissenschaftlicher Vorträge, herausgegeben von Rud. Virchow und Fr. v. Holtzendorff. II. Serie. Heft 35.] Berlin 1867. Ob 1080.

**Weber**, Ernst von, Vier Jahre in Afrika. 1871—1875. Theil I. II. 2 voll. Leipzig 1878. Ob 1085.

**Werne**, Ferdinand, The Sources of the Nile. [The Literary Gazette, No. 1652. September 16, 1848.] London 1848. Ob 1089. 4°.

**Westphal**, G., Sansibar und das deutsche Ost-Afrika. [Geographische Universal-Bibliothek. Nr. 14/16.] Weimar o. J. Ob 1091.

**Whitehouse**, Cope, The Latest Researches in the Moeris Basin. [From 'Proceedings of the Royal Geographical Society and Monthly Record of Geography', October No., 1884. [London 1884.] Ob 1092.

**Winterbottom**, Thomas, Nachrichten von der Sierra-Leona-Küste und ihren Bewohnern. Nebst einer Schilderung der dortigen Brittischen Kolonie. Aus dem Englischen. Mit einer Einleitung und Zusätzen herausgegeben von Theophil Friedrich Ehrmann. Weimar 1805. [= BR. 23. Band.] = Ob 50 (23).

**Wissmann**, Hermann von, Wolf, Ludwig, François, Curt von, Mueller, Hans, Im Innern Afrikas. Die Erforschung des Kassai während der Jahre 1883, 1884 und 1885. 3. Auflage. Leipzig 1891. Ob 1095.

## 2. Asien.

### A. Vorderasien.

#### a) Arabien.

**Blunt**, Anne, A Pilgrimage to Nejd, the Cradle of the Arab Race. Volume I. II [second edition]. 2 voll. London 1881. Ob 1120.

**Burton**, Richard F., Personal Narrative of a Pilgrimage to Mecca and Medina. Vol. I—III. Leipzig 1874. Ob 1123.

**Carter**, H. J., A Geographical Description of certain parts of the Southeast Coast of Arabia, to which is appended a short Essay on the Comparative Geography of the whole of this Coast. [Reprinted from the Journal of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society for January, 1851.] [Bombay 1851.] Ob 1126.

**Doughty**, Charles M., Reisen in Arabien I. II. [Globus Band XXXIX. No. 1. 2.] 1881. Khaibar in Arabien. [Globus Band L. No. 3.] 1881. Wanderungen zwischen Teimâ, Ḥâil, Khaibar und Bereida I. II. [Globus Band LI. No. 14. 16.] 1882. Braunschweig. Ob 1129. 4°.

— — Travels in Arabia Deserta. Vol. I. II. 2 voll. Cambridge 1888. Ob 1131.

**Drechsler**, Mauritius, De Arabicae gentis ac terrae indole una eademque. [Universitätsschrift.] Erlangae 1842. Ob 1137. 4°.

**Flückiger**, F. A., Die Insel Socotra. [SA. aus dem Archiv der Pharmacie. 26. Bd. Heft 22. 1888.] Ob 1142.

**Gervais-Courtellemont**, Mon Voyage à la Mecque. Deuxième édition. Paris 1896. Ob 1146.

**Glaser**, Eduard, Von Ḥodeida nach Ṣan'â vom 24. April bis 1. Mai 1885. [A. aus A. Petermanns Mitteilungen 1886. Heft 1 und 2.] Gotha 1886. Ob 1150. 4°.

**Goeje**, M. J. de, Hadhramaut. SA. von der „Revue Coloniale Internationale". o. O. u. J. Ob 1154.

**Hirsch**, Leo, Reisen in Süd-Arabien, Mahra-Land und Hadramūṭ. Mit Karte. Leiden 1897. Ob 1165.

**Huber**, Charles, Journal d'un Voyage en Arabie (1883—1884) ... Avec Atlas. 2 voll. Paris 1891. Ob 1170.

**Landberg**, Graf C., Die Expedition nach Süd-Arabien. Bericht an die kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien. München o. J. Ob 1174.

— — Die südarabische Expedition der kaiserlichen Academie der Wissenschaften in Wien und das Vorgehen des Prof. Dr. David Heinr. Müller. München 1899. Ob 1175.

**Maltzan**, Heinrich Freiherr von, Reise nach Südarabien und Geographische Forschungen im und über den südwestlichen Theil Arabiens. Braunschweig 1873. Ob 1185.

**Michaelis**, Johann David, Fragen an eine Gesellschaft gelehrter Männer, die auf Befehl Ihro Majestät des Königes von Dännemark nach Arabien reisen. Frankfurt am Mayn 1762. Ob 1190.

**Müller**, D. H., Arabia. SA. aus Pauly-Wissowas Realencyclopädie der klass. Altertumswissenschaft. Bd. II. Stuttgart 1894. Ob 1194.

— — Die südarabische Expedition der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften in Wien und die Demission des Grafen Carlo Landberg. Actenmässig dargestellt. Wien und Leipzig 1899. Ob 1195.

**Niebuhr**, Carsten, Beschreibung von Arabien. Kopenhagen 1772. Ob 1199. 4°.

— — Reisebeschreibung nach Arabien und andern umliegenden Ländern. Band I—III. 3 voll. Kopenhagen 1774. 1778. Hamburg 1837. Ob 1200. 4°.

**Palgrave**, William Gifford, Narrative of a Year's Journey through Central and Eastern Arabia (1862—63). Vol. I. II. 2 voll. London and Cambridge 1865. Ob 1219.

— — Reise in Arabien. Aus dem Englischen. Band I. II. Leipzig 1867. 1868. Ob 1220.

**Plate**, William, Ptolemy's Knowledge of Arabia, especially of Hadhramaut and the Wilderness El-Ahkaf. [Reprinted from the Classical Museum, No. VIII.] London 1845. Ob 1224.

**Smith**, W. Robertson, A Journey in the Hejaz. I—IX. [Daily Free Press 1879.] Ob 1240.

**Snouck** Hurgronje, C., Aus Arabien. [Allgemeine Zeitung. 1885. Nr. 318.] München 1885. Ob 1250. 2°.

**Sprenger,** A., Die alte Geographie Arabiens als Grundlage der Entwicklungsgeschichte des Semitismus. Bern 1875. Ob 1258.

**Strack,** H. L., Die südarabische Expedition der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften in Wien. Theologisches Literaturblatt XX. Jahrgang. Nr. 39. Leipzig 1899. Ob 1264.

**Wallin,** George Aug., Notes taken during a Journey through Part of Northern Arabia in 1848. [London 1850.] Ob 1280.

**Wellsted,** J. R., Reisen nach der Stadt der Khalifen, die Ufer des persischen Meerbusens und des Mittelländischen Meeres entlang. Mit Einschluss einer Reise nach der Küste von Arabien und der Insel Socotra. Zwei Theile. Aus dem Englischen ins Deutsche übertragen von H. Künzel. Pforzheim 1841. Ob 1290.

— — Reisen in Arabien. Deutsche Bearbeitung herausgegeben ... von E. Rödiger. Band I. II. 2 voll. Halle 1842. Ob 1292.

**Wrede,** Adolph von, Reise in Hadhramaut, Beled Beny 'Yssà und Beled el Hadschar. Herausgegeben ... von Heinrich Freiherr von Maltzan. Braunschweig 1870. Ob 1300.

— — Maltzan, Heinrich Freiherr von, Adolph v. Wrede's Reise in Hadhramaut. I—IV. [SA.] o. O. u. J. Ob 1300ª. 4°.

**Wüstenfeld,** Ferdinand, Die von Medina auslaufenden Hauptstrassen. Nach Arabischen Schriftstellern beschrieben. Aus dem elften Bande der AKGWG. Göttingen 1862. Ob 1304. 4°.

— — Die Strasse von Baçra nach Mekka mit der Landschaft Dharîja nach Arabischen Quellen bearbeitet. Aus dem sechszehnten Bande der AKGWG. Göttingen 1871. Ob 1305. 4°.

— — Das Gebiet von Medina. Nach Arabischen Geographen beschrieben. Aus dem achtzehnten Bande der AKGWG. Göttingen 1873. Ob 1306. 4°.

— — Bahrein und Jemâma. Nach Arabischen Geographen beschrieben. Aus dem neunzehnten Bande der AKGWG. Göttingen 1874. Ob 1307. 4°.

**Zehme,** Albrecht, Centralarabien. [Schulprogramm.] Frankfurt a. O. 1872. Ob 1310.

— — Arabien und die Araber seit hundert Jahren. Eine geographische und geschichtliche Skizze. Halle 1875. Ob 1311.

### b) Syrien, Mesopotamien, Phoenizien, Palaestina.

**Ainsworth,** William Francis, Remarks on the Topography of Nineveh. [= Original Papers read before the Syro-Egyptian Society of London. Volume I. Part II.] London 1850. an Mb 1948.

**Andreas,** Aginis. SA. aus Pauly's Real-Encyclopädie der klassischen Altertumswissenschaft. Stuttgart o. J. Ob 1312.

**Ankel,** Otto, Grundzüge der Landesnatur des Westjordanlandes ... Mit einem Vorworte von Th. Fischer. Frankfurt a. M. 1887. Ob 1313. 4°.

**Arnold,** [F. A.], Die Bibel, Josephus und Jerusalem. Sammlung und Beleuchtung aller Stellen der Bibel und des Josephus, welche auf die Topographie Jerusalem's Bezug nehmen. I. Abtheilung. [Schulprogramm.] Halle 1865. Ob 1314. 4°.

**Beke**, Charles T., On the former Extent of the Persian Gulf, and on the Non-identity of Babylon and Babel; in Reply to Mr. Carter. [From the London and Edinburgh Philosophical Magazine and Journal of Science for July 1837.] an Ob 1740.

— — Notes on an Excursion to Harran, in Padan-Aram, and thence over Mount Gilead and the Jordan to Shechem. [London 1862.] Ob 1315.

— — On the Localities of Horeb, Mount Sinai and Midian in connexion with the hypothesis of the distinction between Mitzraim and Egypt. [British Magazine.] [London 1835.] Ob 1316.

— — On the Alluvia of Babylonia and Chaldaea. [From the London and Edinburgh Philosophical Magazine and Journal of Science for June 1839, vol. XIV. pp. 426—432.] Ob 1317.

—, Mrs., Jacob's Flight; or a Pilgrimage to Harran and thence in the Patriarch's Footsteps into the Promised Land. London 1865. Ob 1320.

**Bellermann**, Johann Joachim, Handbuch s. Ic 2300.

**Billerbeck**, A., Geographische Untersuchungen. [= Mitteilungen der Vorderasiatischen Gesellschaft. 1898. 2.] Berlin 1898. = Bb 1242.

**Böhm**, Julius, Bassorah. Eine Culturskizze aus Mesopotamien. Leipzig und Wien 1888. Ob 1322.

**Brüll**, Johannes, Herodots babylonische Nachrichten. ... I. Zur Geographie und Topographie von Babylon. Aachen 1878. Ob 1324. 4°.

**Buhle**, Joannes Gottlieb, Calendarium Palaestinae oeconomicum. Gottingae 1785. Ob 1326.

**Burton**, Isabel, The Inner Life of Syria, Palestine, and the Holy Land. Vol. I. II. 2 voll. London 1875. Ob 1330.

—, Richard F., and Drake, Charles F. Tyrwhitt, Unexplored Syria. Vol. I. II. 2 voll. London 1872. Ob 1332.

—, Richard F., The Land of Midian (revisited). Vol. I. II. 2 voll. London 1879. Ob 1333.

**Description** du Pachalik de Bagdad s. Rousseau.

**Descriptiones**, Palaestinae, [Vol. II:] Terrae Sanctae ex saeculo IV., V. et VI. VIII. IX. XII. et XV. Nach druck- und handschriften herausgegeben von Titus Tobler. 2 voll. St. Gallen 1869. Leipzig 1874. Ob 1342.

**Devezin**, Michael, Nachrichten über Aleppo und Cypern. ... Herausgegeben von Harles. Weimar 1804. [= BR. 12. Band.] = Ob 50 (12).

**Ebers**, Georg, Durch Gosen zum Sinai. Aus dem Wanderbuche und der Bibliothek. Leipzig 1872. Ob 1350.

**Eptingen**, Hans Bernhard von. Bernoulli, A., Die Pilgerfahrt Hans Bernhards von Eptingen. [A. aus den Beiträgen zur vaterl. Geschichte. Neue Folge. Band 2 Heft 1. Der ganzen Reihe 12. Band.] Basel 1885. Ob 1356.

**Fraas**, Oscar, Drei Monate am Libanon. Stuttgart 1876. Ob 1365.

— — [Dasselbe.] Zweite Auflage. Stuttgart 1876. Ob 1365².

**Garovaglio**, Alfonso, e Vigoni, Giuseppe, Una corsa al di là del Giordano. Estratto dal Bollettino della Società Geografica Italiana. Fascicolo V. Firenze 1870. Ob 1372.

**Gautier**, Lucien, Au delà du Jourdain. Souvenirs d'une excursion faite en mars 1894. *[Extrait du Globe ...* Tome XXXIV. — Mémoires.] Genève 1895. Ob 1378.

**Grotefend**, C. L., Die Edelherren von Boldensele oder Boldensen. 1) Zur Genealogie des Geschlechts. 2) Des Edelherrn Wilhelm von Bo[l]densele Reise nach dem gelobten Lande. Besonderer Abdruck aus der Zeitschrift des historischen Vereins für Niedersachsen. Hannover 1855. Ob 1385.

**Hahn**, Heinrich, Die Reise des heiligen Willibald nach Palästina. [Jahresbericht über die Louisenstädtische Realschule.] Berlin 1856. Ob 1395.

**Hamelsveld**, Ysbrand van, Biblische Geographie. Aus dem Holländischen übersetzt von Rudolph Jänisch. Theil I—III. 3 voll. Hamburg 1793—1796. Ob 1398.

**Hamme**, Lievin de, s. Robinson, Wilfried C., Ob 1498.

**Hergt**, C. E., Geographie des Gelobten Landes. Mit einer Karte von Palästina. Leipzig 1871. Ob 1400.

**Hildesheimer**, Hirsch, Beiträge zur Geographie Palästinas. Berlin 1886. Ob 1403. 4°.

**Hitzig**, Ferdinandus, De Cadyti urbe Herodotea dissertatio. [Diss.] Gottingae 1829. Ob 1405.

**Jerusalem.** Jahrbuch zur Beförderung einer wissenschaftlich genauen Kenntniss des jetzigen und des alten Palästinas. Herausgegeben ... von A. M. Luncz. Jahrgang I. II. 2 voll. Wien 1882. Jerusalem 1887. Ob 1408.

**Kirchhoff**, A., Palästinakunde zur Erläuterung der biblischen Geschichte. Leitfaden für die Vorlesung. Halle a. S. 1898. Ob 1410.

**Krafft**, W., Die Topographie Jerusalem's. Bonn 1846. Ob 1413.

**Kremer**, Alfred v., Beiträge zur Geographie des nördlichen Syriens s. Oe 7069. 2°.

— — Topographie von Damascus. (Aus dem V. VI. Bande der DWA. besonders abgedruckt.) 2 voll. Wien 1854. 1855. Ob 1416. 4°.

**Langer**, Siegfried, Reiseberichte aus Syrien und Arabien. [Wien 1883.] Ob 1420.

**Lynch**, W. F., Report of an examination of the Dead sea [Report of the Secretary of the Navy.] [Washington 1849.] Ob 1428.

— — Official Report of the United States' Expedition to explore the Dead Sea and the River Jordan. [Dazu:] Map of the River Jordan and Dead Sea and the Route of the Party under the Command of W. F. Lynch constructed under his superintendence by R. Aulick from the joint labours of Dale and himself drawn by G. Strickland. Baltimore 1852. Ob 1429. 4°.

— — Narrative of the United States' Expedition to the River Jordan and the Dead Sea. Ninth edition. Philadelphia 1853. [Dazu:] Strickland, G., Map of the River Jordan & Dead Sea and the Route of the Party under the Command of Lieut. W. F. Lynch ... Ob 1430 und Ob 1430ª. 2°.

**Manssúrov**, B., Russische Ausgrabungen in Jerusalem. Zwei Briefe an Herrn Prof. Dr. H. Guthe in Leipzig. Zweite Auflage. Heidelberg 1888. Ob 1435.

— — Die Kirche des Heiligen Grabes zu Jerusalem in ihrer ältesten Gestalt. Aus dem Russischen übersetzt von A. Boehlendorff. Heidelberg 1888. Ob 1436.

**Meyer**, Eduard, Palmyra. [Westermann's Monatshefte, XLVI. Vierte Folge. Bd. II.] [Braunschweig 1879.] Ob 1439.

**Michaelis**, Ioannes David, Spicilegium geographiae Hebraeorum exterae post Bochartum. Pars I. II. Goettingae 1769. Ob 1442.

**Nöldeke**, Th., Die Römischen Provinzen Palaestina Salutaris und Arabia. [A.] Ob 1448.

**Oppenheim**, Max von, Vom Mittelmeer zum Persischen Golf. Erster Band. Berlin 1899. Ob 1450.

**Paultre**, Karl, Kurze geographische Nachrichten von Syrien. Aus dem Französischen. Weimar 1804. [= BR. 11. Band.] = Ob 50 (11).

**Prášek**, J. V., Kdy zkaženo bylo Ninive? [Zvláštní otisk z Věstníka královské české společnosti nauk.] [Prag 1888.] Ob 1452.

— — Der ursprüngliche Name von Palaetyros. [Beilage zur Allgemeinen Zeitung. 1894. Nr. 28. Beilage = Nummer 23.] München 1894. Ob 1453. 2°.

**Prutz**, Hans, Aus Phönizien. Geographische Skizzen und historische Studien. Leipzig 1876. Ob 1455.

**Rath**, G. vom, Palaestina und Libanon. Geologische Reiseskizze. (SA. aus dem Correspondenzblatt Nr. 2. der Verhandlungen des naturh. Vereins der preuss. Rheinl. u. Westfalens 1881.) Bonn 1881. Ob 1465.

**Raumer**, Karl von, Palästina. Zweite vermehrte und verbesserte Auflage. Leipzig 1838. Ob 1468².

— — Dasselbe. Vierte vermehrte und verbesserte Auflage. Leipzig 1860. Ob 1468⁴.

— — Der Zug der Israeliten aus Aegypten nach Canaan. Ein Versuch. Beilage zu des Verfassers „Palästina". Leipzig 1837. Ob 1469.

— — Beiträge zur biblischen Geographie. Beilage zu des Verfassers Palästina. Leipzig 1843. Ob 1470.

**Reinaud**, Mémoire sur le royaume de la Mésène et de la Kharacène d'après les témoignages grecs, latins, arabes et persans. [Extrait du tome XXIV, II^e^ partie des Mémoires de l'Académie des Inscriptions et Belles-Lettres.] Paris 1864. Ob 1473. 4°.

**Reise** des Heinrich Stulz in das hl. Land, im Jahre 1519. [Nidwaldner-Kalender vom Jahre 1861.] Ob 1475.

**Relandus**, Hadrianus, Palaestina ex monumentis veteribus illustrata. Tomus I. II. Trajecti Batavorum 1714. Ob 1478.

**Robinson**, Edward, Smith, Eli, and others, Biblical Researches in Palestine and the Adjacent Regions: A Journal of Travels in the years 1838 & 1852. Drawn up ... by Edward Robinson. Second edition. Vol. I—III [und] Maps. 4 voll. London 1856. Ob 1490.

—, E., und Smith, E., Palästina und die südlich angrenzenden Länder. Tagebuch einer Reise im Jahre 1838 ... unternommen. Nach den Original-Papieren mit historischen Erläuterungen herausgegeben von Eduard Robinson. Band I. II. III, 1. 2. 4 voll. und Atlas in 2°. Halle 1841—1842. Ob 1491.

— — Later Biblical Researches in Palestine and in the Adjacent Regions. A Journal of Travels in the year 1852. Drawn up ... by Edward Robinson. [Maps and Plans fehlen.] Boston 1856. Ob 1492.

— — Neuere Biblische Forschungen in Palästina und in den angränzenden Ländern. Tagebuch einer Reise im Jahre 1852 ... Herausgegeben von Eduard Robinson. Berlin 1857. Ob 1493.

—, Edward, Physische Geographie des Heiligen Landes. Aus dem Nachlasse des Verfassers zur Ergänzung seiner frühern Schriften über Palästina. Leipzig 1865. Ob 1494.

**Robinson**, Eduard, Neue Untersuchungen über die Topographie Jerusalems. Eine Beigabe zu des Verfassers Werke über Palästina. Halle 1847. Ob 1495.

—, Wilfrid C., The Pilgrim's Handbook to Jerusalem and its Neighbourhood. From the French by Brother Lievin de Hamme. London [1890]. Ob 1498.

**Rosen**, G., Die Patriarchengruft zu Hebron. [Zeitschr. f. allg. Erdk. Neue Folge. Bd. XIV.] Ob 1503.

— — Das palästinensische Felsengrab und seine Bedeutung für die formelle Ausbildung der christlichen Kirche [Ztschr. für allg. Erdk. Neue Folge. Bd. XVII.]. [Berlin 1864.] Ob 1504.

— — Syrien, das Land und seine Bewohner. [A. aus „Unsere Zeit. Jahrbuch zum Conversations-Lexikon." 1864.] Ob 1505.

— — Das Haram von Jerusalem und der Tempelplatz des Moria. Gotha 1866. Ob 1506.

**[Rousseau]**, Description du Pachalik de Bagdad suivie d'une Notice historique sur les Wahabis, et de quelques autres pièces relatives à l'Histoire et à la Littérature de l'Orient. Paris 1809. Ob 1510.

**Russel**, Alexander, Naturgeschichte von Aleppo. Zwote Ausgabe. Durchgesehen ... von Patrick Russel. Übersezt ... von Johann Friedrich Gmelin. Band I. II. 2 voll. Göttingen 1797. 1798. Ob 1515.

—, Michael, Palästina, oder das Heilige Land von der frühesten Periode bis zur jetzigen Zeit. Aus dem Englischen übersetzt von F. A. Rüder. Leipzig 1833. Ob 1518.

**Sachau**, Eduard, Reise in Syrien und Mesopotamien. Leipzig 1883. Ob 1525.

**Schaffter**, Albert, Die ächte Lage des heiligen Grabes. [Diss.] Bern 1849. Ob 1533.

**Schick**, Conrad, Beit el Makdas oder der alte Tempelplatz zu Jerusalem; wie er jetzt ist. Jerusalem 1887. Ob 1540.

**Schumacher**, Gottlieb, Across the Jordan: being an Exploration and Survey of Part of Hauran and Jaulan. With additions by Laurence Oliphant and Guy Le Strange. London 1886. Ob 1546.

— — The Jaulân. London 1888. Ob 1547.

**Schwarz**, R. Joseph, Das heilige Land nach seiner ehemaligen und jetzigen geographischen Beschaffenheit, nebst kritischen Blicken in das Carl v. Raumer'sche „Palästina". Deutsch bearbeitet von Israel Schwarz. Frankfurt am Main 1852. Ob 1550.

**Smith**, W. Robertson, The Outskirts of Jerusalem. [Daily Free Press 1879.] an Ob 1240.

— — In the Holy Land. — Yafa to Jerusalem. [Daily Free Press 1879.] an Ob 1240.

**[Socin**, Albert], Palaestina und Syrien. Handbuch für Reisende herausgegeben von K. Baedeker. Leipzig 1875. Ob 1570.

— — Dasselbe. Zweite verbesserte und vermehrte Auflage. Leipzig 1880. Ob 1570$^2$.

**So[cin]**, A., und G[utschmid], A. v., Phoenicia. [Encyclopaedia Britannica.] Ob 1571. 4°.

**So[cin]**, A., Mesopotamia. Mosul. [Encyclopaedia Britannica.] Ob 1572. 4°.

**Sprenger**, A., Babylonien, das reichste Land in der Vorzeit und das lohnendste Kolonisationsfeld für die Gegenwart. Ein Vorschlag zur Kolonisation des Orients. [= Sammlung von Vorträgen. Herausgegeben von W. Frommel und Friedrich Pfaff. XV. 6/8.] Heidelberg 1886. Ob 1580.

**Thomson**, W. M., The Land and the Book; or Biblical Illustrations drawn from the manners and customs, the scenes and scenery of the Holy Land. London 1862. Ob 1590.

**Tischendorf**, Constantin, Aus dem heiligen Lande. Leipzig 1862. Ob 1598.

**Tobler**, Titus, Bethlehem in Palästina. St. Gallen und Bern 1849. Ob 1605.

— — Golgatha. Seine Kirchen und Klöster. St. Gallen und Bern 1851. Ob 1606.

— — Zwei Bücher Topographie von Jerusalem und seinen Umgebungen. Buch I. II. 2 voll. Berlin 1853. 1854. Ob 1607.

— — Denkblätter aus Jerusalem. Zweite Ausgabe. Constanz 1856. Ob 1608.

— — Dritte Wanderung nach Palästina im Jahre 1857. Gotha 1859. Ob 1609.

— — Bibliographia geographica Palaestinae. Zunächst kritische Uebersicht gedruckter und ungedruckter Beschreibungen der Reisen ins Heilige Land. Leipzig 1867. Ob 1610.

— — Nazareth in Palästina. Nebst anhang der vierten wanderung. Berlin 1868. Ob 1611.

**Tuch**, Fridericus, Commentationes geographicae. Particula I. De Nino urbe animadversiones tres. Lipsiae 1845. Ob 1625.

**Velde**, C. W. M. van de, Memoir to accompany the Map of the Holy Land. Gotha 1858. Ob 1635.

**Viaje** de la tierra santa, y descriptiõ de Jerusalẽ, y del santo monte Libano. o. O. u. J. Ob 1640.

**Vogelstein**, H., Shechem and Bethel. Reprinted from The Jewish Quarterly Review. London 1892. Ob 1645.

**Walch**, Georgius Friedericus, Calendarium Palaestinae oeconomicum. Praefatus est I. D. Michaelis. Goettingae 1785. Ob 1655.

**Wetzstein**, Johann Gottfried, Reisebericht über Hauran und die Trachonen nebst einem Anhange über die Sabäischen Denkmäler in Ostsyrien. Berlin 1860. Ob 1665.

— — Das Hiobskloster in Hauran und das Land Uz mit einer Karte der Umgebungen des Hiobsklosters. [Anhang zu Delitzsch, Commentar über das Buch Iob. II. Auflage.] Ob 1666.

**Wichmannshausen**, Joan. Christophorus, Schediasma philologicum de Šōm$^{e}$rōn sive Samaria, mense Maio 1714 publice ventilatum. Vitembergae [1714]. Ob 1668.

**Williams**, George, Historical and Descriptive Memoir on the Town and Environs of Jerusalem. London 1849. Ob 1670.

**Wilson**, John, On the Villages and Towns named Hazar and Hazor in the Scriptures, with the Identification of the Hazor of Kedar. [From the "Journal of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society", Jan. 1852.] Ob 1675.

**Wolff**, Philipp, Reise in das Gelobte Land. Stuttgart 1849. Ob 1685.

— — Jerusalem. Nach eigener Anschauung und den neuesten Forschungen. Leipzig 1857. Ob 1686.

— — Dasselbe. Zweite, gänzlich umgearbeitete Auflage. Leipzig 1862. Ob 1686$^{a}$.

— — Uebersicht der jüngsten Forschungen und Erörterungen über die Topographie des Tempels in Jerusalem. [Christliches Kunstblatt für Kirche, Schule und Haus. 1868. Nro. 4—6.] Stuttgart 1868. Ob 1687.

— — Sieben Artikel über Jerusalem, aus den Jahren 1859 bis 1869. Stuttgart 1869. Ob 1688.

**Wolff**, Philipp, Flugblätter aus Jerusalem vom November und Dezember 1869. Stuttgart 1870. Ob 1689.

**Worbs**, J. G., Geschichte und Beschreibung des Landes der Drusen in Syrien. Nebst einem bisher in Teutschland unbekannten Religionsbuche dieses Volks. Görliz 1799. Ob 1695.

**Wüstenfeld**, Ferdinand, Zur Topographie von Damascus. Aus einigen arabischen Handschriften zu Gotha. [Zeitschrift für vergleichende Erdkunde I.] [Magdeburg 1842.] Ob 1705.

### c) Das übrige Vorderasien, einschliesslich der europäischen Türkei; Kaukasusländer, Persien.

**Alishan**, Léonce M., Physiographie de l'Arménie. Seconde édition. Venise 1870. Ob 1715.

**Антонинъ**, Поѣздка въ Румелю. Санктпетербургъ 1879. Ob 1722. 4°.

**Ayuso**, F. García, Estudios sobre el Oriente. Irán, ó del Indo al Tígris. Descripcion geográfica de los países iranios, Afghanistan, Beluchistan, Persia y Armenia. Madrid | Paris [1876.] Ob 1732. 4°.

**Baker**, Sir Samuel White, Cypern im Jahre 1879. Aus dem Englischen von Richard Oberländer. Autorisirte Ausgabe. Leipzig 1880. Ob 1734.

**Barbier de Meynard**, C., Dictionnaire géographique, historique et littéraire de la Perse s. Do 5664. 4°.

**Barth**, Heinrich, Reise durch das Innere der europäischen Türkei ... im Herbst 1862. Berlin 1864. Ob 1735.

**Beke**, Charles T., On the Geological Evidence of the Advance of the Land at the Head of the Persian Gulf. [From the London and Edinburgh Philosophical Magazine and Journal of Science for July 1835.] Ob 1740.

**Belck**, Waldemar, Untersuchungen und Reisen in Transkaukasien, Hoch-Armenien und Kurdistan I—IV. [SA. aus dem „Globus". Band 63. Nr. 22 u. 23.] Ob 1745. 4°.

**Billerbeck**, A., Das Sandschak Suleimania und dessen persische Nachbarlandschaften zur babylonischen und assyrischen Zeit. Leipzig 1898. Ob 1750.

**Boscowich**, Joseph, Reise von Constantinopel, durch Romanien, Bulgarien, und die Moldau nach Lemberg in Pohlen. Aus dem Französischen übersetzt. Leipzig 1779. Ob 1755.

**Brugsch**, Heinrich, Reise der k. preussischen Gesandtschaft nach Persien 1860 und 1861. Band I. II. 2 voll. Leipzig 1862. 1863. Ob 1765.

[**Ханыковъ**, H.], Тифлисскій климатъ. [Тифлисъ 1847.] Ob 1775.

**Chanykoff**, Nik., Reise im nördlichen Kleinasien im Jahre 1846. [Zeitschr. d. Gesellsch. f. Erdk. Bd. I.] Ob 1776.

**Dorn**, B., Atlas zu Bemerkungen auf Anlass einer wissenschaftlichen Reise in dem Kaukasus und den südlichen Küstenländern des Kaspischen Meeres in den Jahren 1860—1861. St. Petersburg 1895. Ob 1780. 2°.

**Dousa**, Georgius, De itinere suo Constantinopolitano. Accesserunt veteres inscriptiones Byzantio & ex reliqua Graecia nunc primum in lucem editae, cum quibusdam doctorum virorum epistolis. [Lugduni Batavorum] 1599. an Nh 530.

**Elton**, John, Tagebuch über seine Reise von Moskau nach den nördlichen Gegenden von Persien. Hamburg 1790. [NSR. 10. Theil.] = Ob 325 (10).

**Gautier**, Théophile, Constantinople. Paris 1894. Ob 1790.

**Hasselquist**, Frédéric, Voyages dans le Levant, dans les années 1749, 50, 51 & 52 ... publiés ... par Charles Linnaeus. Traduits de l'Allemand par M.*** Paris 1769. Ob 1795.

**Huart**, M. Cl., Konia. La ville des derviches tourneurs. Souvenirs d'un voyage en Asie Mineure. Paris 1897. Ob 1800.

**Justi**, Ferdinand, Beiträge zur alten Geographie Persiens. Abtheilung I. II. [Universitätsprogramme.] Marburgi 1869. 1870. Ob 1805. 4°.

**Körte**, Alfred, Anatolische Skizzen. Berlin 1896. Ob 1812.

**Lassen**, Persepolis. [A. Encykl. d. W. u. K. Dritte Section. XVII.] [Leipzig 1842.] Ob 1820. 4°.

**Lechevalier**, Reise nach Troas oder Gemählde der Ebene von Troja in ihrem gegenwärtigen Zustande. Nach dem Französischen der zweyten Ausgabe frey bearbeitet von C. G. Lenz. Altenburg und Erfurt 1800. Ob 1827.

**Lennep**, Henry J. van, Travels in little-known Parts of Asia Minor. Vol. I. II. 2 voll. London 1870. Ob 1828.

**Ленцъ**, Р., Изслѣдованія въ восточной Персіи и въ Хератскомъ владѣніи. Часть I. Приложеніе къ XIII-му тому Записокъ Имп. Академіи Наукъ. No. 4. Санктпетербургъ 1868. Ob 1829.

[**Leslie**, Gualterus S. R. I. Comes de, Caesarea legatio quam ... ad Portam Ottomanicam suscepit perfecitque.] [Viennae 1672.] Ob 1830.

**Lincke**, Arthur, Wo lag Bechten? Ein Beitrag zur Kenntnis der alten Geographie Vorderasiens. (A. aus Hist. Unters. f. Förstemann p. 16—28.) o. O. u. J. Ob 1833.

**Lusignan**, Saviour, Reisen nach der Türkei und einem Theile der Levante, nebst einer Beschreibung von Palästina. [= NSR. 10. Theil.] = Ob 325 (10).

**Malcolm**, John, Sketches of Persia. Vol. I. II. 2 voll. London 1888. [Cassell's National Library 115 & 116.] Ob 1840.

**Мельгуновъ**, Г., О южномъ берегѣ Каспійскаго Моря. Приложеніе къ IIIму тому Записокъ Имп. Академіи Наукъ. No. 5. Санктпетербургъ 1863. Ob 1845.

**Melgunof**, G., Das südliche Ufer des kaspischen Meeres oder die Nordprovinzen Persiens. Leipzig 1868. Ob 1845ª.

**Miansarof**, M., Bibliographia Caucasica et Transcaucasica. Tome I, sections I et II. St.-Pétersbourg 1874—1876. Ob 1850.

**Neumann**, Karl Johannes, Zur Landeskunde und Geschichte Kilikiens. Mit Beiträgen zur Kritik der Geschichtschreiber Alexanders. [Fleckeisens Jahrbücher 1883.] Ob 1855.

**Nicolaidy**, B., Les Turcs et la Turquie contemporaine. Itinéraire et compte-rendu de voyages dans les provinces ottomanes avec cartes détaillées. Tome I. II. Paris 1859. Ob 1860.

[**Ouseley**, William, 1 Map und 23 Plates zu Vol. I von Ouseley's Travels in Various Countries of the East; more particularly Persia. London 1819—1823.] Ob 1865. 2°.

**Radde**, Gustav, Reisen an der persisch-russischen Grenze. Talysch und seine Bewohner. *Leipzig* 1886. Ob 1885.

**Sarre**, Friedrich, Reise in Kleinasien — Sommer 1895 — Forschungen zur Seldjukischen Kunst und Geographie des Landes. Berlin 1896. Ob 1893. 4°.

— — Transkaukasien — Persien — Mesopotamien — Transkaspien — Land und Leute. Berlin 1899. Ob 1894.

**Seiff**, Julius, Reisen in der Asiatischen Türkei. Leipzig 1875. Ob 1897.

**Sieger**, Robert, Die Schwankungen der Hocharmenischen Seen seit 1800 in Vergleichung mit einigen verwandten Erscheinungen. SA. aus den „Mittheilungen der kais. königl. Geographischen Gesellschaft in Wien" Jahrg. 1888. Wien 1888. Ob 1900.

**Socin**, A., Kerbela und Hille. [Das „Ausland" 49. Jahrgang. Nr. 24. 1876.] Ob 1912. 4°.

**Sperling**, E., Reise in Kleinasien 1862. SA. aus der Zeitschrift für Allgemeine Erdkunde. Bd. XV. XVI. 1863. 1864. Berlin [1864]. Ob 1922.

**Spiegel**, Friedrich, Érân das Land zwischen dem Indus und Tigris. Berlin 1863. Ob 1930.

**Streck**, Maximilian, Das Gebiet der heutigen Landschaften Armenien, Kurdistân und Westpersien nach den babylonisch-assyrischen Keilinschriften. (SA. aus Zeitschrift für Assyriologie Bd. XIII. XIV.) [Leipzig 1898. 1899.] Ob 1937.

**Strecker**, Wilhelm, Topographische Mittheilungen über Hocharmenien. [Mit Anmerkungen von O. Blau und H. Kiepert.] [SA. aus der Zeitschrift für allgemeine Erdkunde, N. Folge, Bd. XI.] Ob 1940.

**Thornton**, Thomas, Das Türkische Reich in allen seinen Beziehungen. Aus dem Englischen übersetzt von Friedrich Herrmann. Hamburg 1808. [= NGR. 19. Band.] = Ob 160 (19).

**Tomaschek**, Wilhelm, Zur historischen Topographie von Persien. I. Die Strassenzüge der Tabula Peutingerana. Wien 1883. [Aus dem Jahrgange 1883 der SWA. CII. B., I. Hft. S. 145 besonders abgedruckt.] Ob 1955.

**Vámbéry**, Hermann, Meine Wanderungen und Erlebnisse in Persien. Pest 1867. Ob 1957.

**Virchow**, Rud., Troja und der Burgberg von Hissarlik. [Deutsche Rundschau VI, 4.] [Berlin 1880.] Ob 1965.

**Wagner**, Moritz, Reise nach Persien und dem Lande der Kurden. Band I. II. Leipzig 1852. Ob 1970.

[**Zrecin**, J.], Beschreibung der Kaiserstadt Constantinopel, ihrer Umgebungen, der Sitten und Gebräuche daselbst. Darmstadt 1828. Ob 1980.

### d) Vorderindien und Ceylon.

**Account**, Short, of the Ganges Canal. [Englisch, Hindī, Urdū.] o. O. 1851. Ob 1990. 4°.

**Batten**, J. H., Official Reports on the Province of Kumaon, with a Medical Report on the Mahamurree in Gurhwal, in 1849—50. Agra 1851. Ob 2000.

**Beiträge**, Neueste, zur Kunde von Indien. Aus dem Englischen und Italienischen. Herausgegeben von T. F. Ehrmann. Band I—III. [= BR. 30.—32. Band.] Weimar 1806. = Ob 50 (30—32).

**Bendall**, Cecil, A Journey of Literary and Archaeological Research in Nepal and Northern India, during the Winter of 1884—85. Cambridge 1886. Ob 2010.

**Boyd**, Hugh, Gesandtschaftsreise nach Ceylon ... Herausgegeben von Lawrence Dundas Campbell. Aus dem Englischen. Hamburg 1802. Ob 2020.

**Bysack**, Gaur Das, Kalighat and Calcutta. [Extracted from the Calcutta Review. Vol. XCII.] Ob 2026.

**Cunningham**, Alexander, The Ancient Geography of India. I. The Buddhist Period. London 1871. Ob 2035.

**Du Perron**, Anquetil, Reisen nach Ostindien nebst einer Beschreibung der bürgerlichen und Religionsgebräuche der Parsen, als eine Einleitung zum Zend-Avesta dem Gesetzbuch der Parsen durch Zoroaster, in das Deutsche übersetzt von Johann Georg Purmann. Frankfurt am Mayn 1776. Ob 2050.

**Elmore**, Vermischte Nachrichten von verschiedenen Gegenden, Inseln und Handelsplätzen in Asien, und vorzüglich in Ostindien. Aus dem Englischen. Weimar 1804. [= BR. 11. Band.] = Ob 50 (11).

**Fryer**, John, A new Account of East-India and Persia, in Eight Letters. Being Nine Years Travels, begun 1672 and finished 1681. London 1698. Ob 2070. 2°.

**Führer**, A., Monograph on Buddha Sakyamuni's Birth-Place in the Nepalese Tarai. Archaeological Survey of Northern India, Vol. VI. Allahabad 1897. Ob 2075.

**Handbook**, A, for Travellers in India and Ceylon. London 1891. Ob 2085.

**Heber**, Reginald, Narrative of a Journey through the Upper Provinces of India, from Calcutta to Bombay, 1824—1825, (with Notes upon Ceylon,) an Account of a Journey to Madras and the Southern Provinces, 1826, and Letters written in India. In two Volumes. Vol. I. II. 2 voll. London 1844. Ob 2088.

**Hennings**, August, Versuch einer Ostindischen Litteratur-Geschichte nebst einer kritischen Beurtheilung der Aechtheit der Zend-Bücher. Hamburg und Kiel 1786. Ob 2090.

**Hodge**, Wilhelm, Reisen durch Ostindien während der Jahre 1780, 1781, 1782 und 1783. Aus dem Englischen. Hamburg 1793. [= NGR. Band 6, 1.] = Ob 160. (6).

**Hooker**, Joseph Dalton, Himalayan Journals; or, Notes of a Naturalist in Bengal, the Sikkim and Nepal Himalayas, the Khasia Mountains, &c. London 1891. [The Minerva Library of Famous Books. Edited by G. T. Bettany. 32.] Ob 2096.

**Hunter**, W. W., The Imperial Gazetteer of India. Vol. I—IX. 9 voll. London 1881. Ob 2100.

— — Dasselbe. Second edition. Vol. I—XIV. 14 voll. London 1885—1887. Ob 2100².

**Ives**, Eduard, Reisen nach Indien und Persien. In einer freyen Uebersetzung aus dem englischen Original geliefert, mit historisch-geographischen Anmerkungen und Zusätzen vermehrt von Christian Wilhelm Dohm. Mit einer Vorrede begleitet von ... D. Büsching. Theil I. II. 2 voll. Leipzig 1774. 1775. Ob 2115.

**Kennedy**, J. P., Road-making in the Hills. Principles and Rules, having special reference to the new road from Kalka via Simla to Kunawur and Thibet. [Extracted from Selections from Public Correspondence. Vol. II. Part IX.] Agra 1850. Ob 2125.

**Kutzner**, J. G., Die Reise Seiner Königlichen Hoheit des Prinzen Waldemar von Preussen nach Indien in den Jahren 1844 bis 1846. Aus dem darüber erschienenen Prachtwerke im Auszuge mitgetheilt. Berlin 1857. Ob 2132. 4°.

[**Laet**, Ioannes de,] De Imperio Magni Mogolis sive India vera Commentarius. Ex *variis auctoribus* congestus. Lugduni Batavorum 1631. Ob 2140.

**Lassen**, Christianus, Commentatio geographica atque historica de Pentapotamia Indica. Bonnae ad Rhenum 1827. Ob 2150. 4°.

— — De Tapobrane insula veteribus cognita dissertatio. [Antrittsschrift.] Bonnae 1842. Ob 2151. 4°.

**Maria**, F. Vincenzo, Il viaggio all' Indie orientali del padre — di S. Caterina da Siena. Venetia 1678. Ob 2158.

**M[uir]**, J., Notes of a Trip to Chinee in Kanawur. [From the Benares Magazine for Dec. 1851.] Ob 2165.

— — Notes of a Trip to Kedarnath and other Parts of the Snowy Range of the Himalayas in the autumn of 1853. Edinburgh 1855. Ob 2166.

**Oldham**, C. F., Notes on the Lost River of the Indian Desert. (From „Calcutta Review", July, 1874.) Calcutta 1874. Ob 2176.

**Oliphant**, Laurence, A Journey to Katmandu (the Capital of Nepaul), with the Camp of Jung Bahadoor; including a Sketch of the Nepaulese Ambassador at home. London 1852. Ob 2180.

**Paolino** da San Bartolomeo, Fra, Reise nach Ostindien. Aus dem Französischen. Mit Anmerkungen von Johann Reinhold Forster. Berlin 1798. Ob 2185.

**Percival**, Robert, Beschreibung der Insel Ceylon und ihrer Bewohner ... Aus dem Englischen übersetzt ... Herausgegeben von Theoph. Friedr. Ehrmann. Weimar 1804. [= BR. 11. Band.] = Ob 50 (11).

**Pretzsch**, Karl, Die Bedeutung der Häfen an der Westküste von Vorderindien in alter und neuer Zeit. Teil I. Die Hafenverhältnisse in der Zeit bis zur Ankunft der Portugiesen. [Diss.] Halle a/S. 1889. Ob 2200.

**Question** scientifique et personnelle soulevée au sein de l'Institut au sujet des dernières découvertes sur la géographie et l'histoire de l'Inde, avec les explications de M. Reinaud. Nouvelle édition. Paris 1859. Ob 2210.

**Reinaud**, Mémoire géographique, historique et scientifique sur l'Inde antérieurement au milieu du XI^e^ siècle de l'ère chrétienne d'après les écrivains arabes, persans et chinois. Paris 1849. Ob 2220. 4°.

**Rennel**, J., Geographische Bestimmung von Hindustan nebst dessen Nachricht von dem Ganges und Burramputer. Aus dem Englischen. Hamburg 1784. [= NSR. 6. Theil.] = Ob 325 (6).

**Saint-Martin**, Vivien de, Étude sur la géographie et les populations primitives du nord-ouest de l'Inde d'après les hymnes védiques. Paris 1859. Ob 2235.

**Schlagintweit**, Hermann, Adolphe, and Robert de, Results of a Scientific Mission to India and High Asia undertaken between the years MDCCCLIV and MDCCCLVIII. Vol. I—IV. [Dazu] Atlas. 4 voll. u. Atlas. Leipzig. London 1861—1866. Ob 2242. 2°.

**Stein**, M. A., Notes on the Ancient Topography of the Pīr Pantsāl Route. [Reprinted from the "Journal of the Asiatic Society of Bengal", Vol. LXIV, Part I, No. 4, 1895.] Calcutta 1896. Ob 2255.

**Tables** of Heights in N. W. Provinces and Bengal, determined by the Great Trigonometrical Survey of India, by Spirit Leveling Operations, to May 1865. Roorkee 1866. Ob 2270. 4°.

**Thomas**, Edward, The Indian Balharā, and the Arabian Intercourse with India in the ninth and following centuries. London 1882. Ob 2280. 4°.

**Ujfalvy**, Karl Eugen von, Aus dem westlichen Himalaja. Erlebnisse und Forschungen. Leipzig 1884. Ob 2292.

**Waddell**, L. A., Discovery of the Exact Site of Aśoka's Classic Capital of Pāṭaliputra, the Palibothra of the Greeks and Description of the Superficial Remains. Calcutta 1892. Ob 2305. 4°.

**Wahl**, Samuel Friedrich Günther, Erdbeschreibung von Ostindien, nemlich Hindostan und Dekan, nebst den Inseln Lakdiven, Maldiven und Ceylon. Band I. II. [= Anton Friedrich Büschings Erdbeschreibung XI, 3. 4.] 2 voll. Hamburg 1805. 1807. Ob 2310.

**Wright**, Daniel, Sketch of the Portion of the Country of Nepal open to Europeans. Calcutta 1872. Ob 2320. 2°.

e) Central-, Nord- und Ostasien.

**Аму** и **Узбой**. [Самара 1879.] Ob 2335.

**Anderson**, Aeneas, Geschichte der brittischen Gesandtschaft nach China in den Jahren 1792, 1793 und 1794. Nebst einer Nachricht von dem Lande, den Gebräuchen und Sitten der Chinesen. Aus dem Englischen übersetzt. Hamburg 1796. [= NGR. Band 7, 1.] = Ob 160 (7, 1).

**Barrow**, Johann, Reise durch China von Peking nach Canton ... in den Jahren 1793 und 1794. Aus dem Englischen übersetzt ... von Johann Christian Hüttner. Theil 1. 2. Weimar 1804. [= BR. 14. 16. Band.] = Ob 50 (14. 16).

— Reisen in China. Aus dem Englischen übersetzt. Theil 1. 2. Hamburg 1805. [= NGR. Band 18.] = Ob 160 (18).

**Вартольдъ**, В., Отчетъ о поѣздкѣ въ Среднюю Азію съ научною цѣлью 1893—1894 гг. [= MAP. VIII. Série. Volume I. No. 4.] St.-Pétersbourg 1897. Ob 2340. 4°.

**Beiträge** zur Länder- und Staatenkunde der Tartarei. Aus Russischen Berichten. Mit einer Einleitung herausgegeben von Theophil Friedrich Ehrmann. Weimar 1804. [= BR. 14. Band.] = Ob 50 (14).

**Bretschneider**, E., Notices of the Mediaeval Geography and History of Central and Western Asia. Drawn from Chinese and Mongol Writings, and compared with the Observations of Western Authors in the Middle Ages. London 1876. Ob 2348.

**Burnes**, Sir Alexander, Kabul. Schilderung einer Reise nach dieser Stadt und des Aufenthaltes daselbst, in den Jahren 1836, 1837 und 1838. Aus dem Englischen von Theodor Oelkers. Leipzig 1843. Ob 2355.

**Chaillé-Long-Bey**, La Corée ou Tchösen (La Terre du calme matinal). Paris 1894. [= AMG. Tome XXVI, 1.] = Bb 1180 (26). 4°.

**Colquhoun**, Archibald R., Quer durch Chryse. Forschungsreise durch die südchinesischen Grenzländer und Birma von Canton nach Mandalay. Autorisirte deutsche Ausgabe. Aus dem Englischen von H. von Wobeser. 2 voll. Leipzig 1884. Ob 2365.

**Devéria**, G., La frontière Sino-Annamite. Paris 1886. [= PÉLOV. III^e^ Série. — Volume 1.] = Bb 1250. 4°.

**Ganzenmüller**, Konrad, Tibet nach den Resultaten geographischer Forschungen früherer und neuester Zeit. Mit einer Einleitung von Hermann von Schlagintweit-Sakünlünski. Stuttgart 1878. Ob 2385.

***Goeje**, M. J. de*, Das alte Bett des Oxus Amû-Darja. Leiden 1875. Ob 2390.

**Грумъ-Гржимайлъ.** Катановъ. Н. Ѳ., Отзывъ о книгѣ Г. Е. Грумъ-Гржимайла: Описаніе путешествія въ Западный Китай ... Касань 1898. Ob 2394.

**Guidi,** I., Il terzo viaggio di Prscevalski. (Estratto dal Bollettino della Società Geografica Italiana, Febbraio, 1884.) Ob 2398.

**Holmes,** Samuel, Tagebuch einer Reise nach Sina und in die Tatarei mit der Brittischen Gesandtschaft, in den Jahren 1792 und 1793. Nach dem Französischen. Weimar 1805. [= BR. 28. Band.] = Ob 50 (28).

**Huc,** M., Souvenirs d'un voyage dans le Thibet en 1844, 1845 et 1846. Tome I. II. Bruxelles 1851. Ob 2405.

— — Souvenirs d'un voyage dans la Tartarie et le Thibet pendant les années 1844, 1845 et 1846. 5. édition. Tome I. II. 2 voll. Paris 1868. Ob 2406[5].

**Hügel,** Karl von, Das Kabul-Becken und die Gebirge zwischen dem Hindu Kosh und der Sutlej. [Unvollständig.] [DWA. II. Bd.] [Wien 1848.] Ob 2410. 2°.

**Катановъ,** Н. Ѳ., Письма Н. Ѳ. Катанова изъ Сибири и восточнаго Туркестана. Приложеніе къ LXXIII-му тому Записокъ Импер. Академіи Наукъ. No. 8. Санктпетербургъ 1893. Ob 2422.

— — Отчетъ о поѣздкѣ, совершенной съ 15 Мая по 1 Сент. 1896 года въ Минусинскій Округъ Енисейской Губерніи. [Отдѣл. оттискъ изъ „Ученыхъ Записокъ" Казанскаго Университета за 1897 г.] Казань 1897. Ob 2423.

L[acouperie], T[errien] de, Tibet. [Encyclopaedia Britannica. Vol. XXIII.] [Edinburgh 1888.] Ob 2428. 4°.

**Lullies,** Hans, Das chinesisch-tibetanische Grenzgebiet, besonders seine Gebirgs- und Flusssysteme. [Diss.] Königsberg i. Pr. 1880. Ob 2432.

**Middendorff,** A. Th. v., Reise in den äussersten Norden und Osten Sibiriens während der Jahre 1843 und 1844 ... ausgeführt. Band I. IV. Theil 1. 2. nebst Karten-Atlas. 3 voll. und ein Atlas. St. Petersburg 1847—1875. Ob 2435. 2°.

**Миаевъ,** И., Свѣдѣнія о странахъ по верховьямъ Аму-Дарьи. С.-Петербургъ 1879. Ob 2440.

**Moser,** Henri, L'irrigation en Asie centrale. Étude géographique et économique. Paris 1894. Ob 2447.

**Müller,** Ferdinand, Unter Tungusen und Jakuten. Erlebnisse und Ergebnisse der Olenók-Expedition der Kaiserlich Russischen Geographischen Gesellschaft in St. Petersburg. Leipzig 1882. Ob 2450.

**Neumann,** Karl Johannes, Die Fahrt des Patrokles auf dem kaspischen Meere und der alte Lauf des Oxus. [Hermes 1884.] Ob 2456.

**Palmer,** Aaron Haight, Plan for opening Japan. [The National Era. Vol. V. No. 38.] Washington 1851. Ob 2470. 2°.

**Пантусовъ,** Н. Н., Свѣдѣнія о Кульджинскомъ районѣ за 1871—1877 годы. Казань 1881. Ob 2480.

— — Фергана, по „Запискамъ" султана Бабура. [Отдѣльно отпечатано изъ тома VI „Записокъ Имп. Русск. Геогр. Общества", по отдѣленію этнографіи.] С.-Петербургъ 1884. Ob 2481.

**Playfair,** G. M. H., The Cities and Towns of China. A Geographical Dictionary. Hongkong 1879. Ob 2492. 4°.

**Pottinger**, Heinrich, Reisen durch Beloochistan und Sinde; nebst geographischen und historischen Nachrichten über diese Länder. Aus dem Englischen. [= Neue Bibliothek der wichtigsten Reisebeschreibungen herausgegeben von F. J. Bertuch. 2. Hälfte der 1. Centurie. 12. Band.] Weimar 1817. Ob 2500.

**Rockhill**, William Woodville, Diary of a Journey through Mongolia and Tibet in 1891 and 1892. City of Washington 1894. Ob 2515.

**Rosthorn**, Arthur von, Eine Reise im westlichen China. [SA. aus den Mitth. der k. k. Geogr. Ges. 1895, Heft 5 u. 6.] Wien 1895. Ob 2522.

**Śarat Chandra Dás.** Indian Pandits in the Land of Snow. Edited by Nobin Chandra Das. Calcutta 1893. Ob 2527.

**Schrenck**, Leopold v., Reisen und Forschungen im Amur-Lande in den Jahren 1854—1856. Band III. Lieferung 3. St. Petersburg 1895. Ob 2530. 2°.

**Сѣверцовъ**, Н., Путешествія по Туркестанскому краю и изслѣдованіе горной страны Тянъ-Шаня. С.-Петербургъ 1873. Ob 2535.

**Тилло**, Алексѣй, Описаніе Арало-Каспійской нивеллировки произведенной въ 1874 году. С.-Петербургъ 1877. Ob 2555. 2°.

**Turner**, Samuel, Gesandtschaftsreise an den Hof des Teshoo Lama durch Bootan und einen Theil von Tibet. Aus dem Englischen. Hamburg 1801. [= NGR. Band 14.] = Ob 160 (14).

— — Reisen nach Butan und Tibet. Aus dem Englischen in einem gedrängten Auszuge mitgetheilt von M. C. Sprengel. Weimar 1801. [= BR. 5. Band.] = Ob 50 (5).

**Vámbéry**, Hermann, Reise in Mittelasien von Teheran durch die Turkmanische Wüste an der Ostküste des Kaspischen Meeres nach Chiwa, Bochara und Samarkand. Deutsche Originalausgabe. Zweite vermehrte und verbesserte Auflage. Leipzig 1873. Ob 2575.

— — Skizzen aus Mittelasien. Ergänzungen zu meiner Reise in Mittelasien. Deutsche Originalausgabe. Leipzig 1868. Ob 2576.

— Arminius, Voyages d'un faux derviche dans l'Asie centrale de Téhéran à Khiva, Bokhara & Samarcand par le grand désert Turkoman. Traduits de l'anglais par E.-D. Forgues et abrégés par J. Belin-de Launay. Troisième édition. Paris 1874. Ob 2577.

**Wolff**, Sendung nach Bokhara zur Erforschung des Schicksals des Oberst Stoddart und Capitän Conolly. Aus dem Englischen übersetzt von Eduard Amthor. Band 1. 2. Leipzig 1846. Ob 2586.

### f) Hinterindien.

**Aymonier**, Étienne, Voyage dans le Laos. Tome I. II. Paris 1895. 1897. [= AMG. Bibliothèque d'études. Tome V. VI.] Paris 1895. 1897. = Bb 1180ᵃ. 4°.

**Cochinchine** française, La, en 1878. Par le Comité agricole et industriel de la Cochinchine. Paris 1878. Ob 2605. 4°.

**Gibert**, Eugène, L'Inde française en 1880. Paris 1881. Ob 2625. 4°.

**Hunter**, Nachrichten von dem Königreiche Pegu. Hamburg 1787. in Ob 325 (9).

**Sangermano**, A Description of the Burmese Empire, compiled chiefly from Native *Documents* ... translated ... by William Tandy. Rome 1833. Ob 2675. 4°.

**Symes**, Michael, Reise des brittischen Gesandten Herrn Michael Symes nach dem Königreiche Ava im Jahre 1795. Aus dem Englischen auszugsweise übersetzt ... von M. C. Sprengel. Weimar 1801. [= BR. 4. Band.] = Ob 50 (4).

**Yule**, Henry, A Narrative of the Mission sent by the Governor-General of India to the Court of Ava in 1855 with Notices of the Country, Government, and People. London 1858. Ob 2700. 4°.

### 3. Indischer Archipel, Oceanien, Australien.

**Behrnauer**, W. F. A., Die Landschaften Holontalo, Limoeto, Bone, Boalemo und Kattinggola oder Andagile mit geographischen, statistischen, geschichtlichen und ethnographischen Anmerkungen näher beleuchtet nach der ... Arbeit des ... J. G. F. Riedel. [Zeitschrift für Ethnologie 1871.] o. O. [1871]. Ob 2715. 4°.

**Beschreibung** einer englischen Missionsreise nach dem südlichen stillen Ocean in den Jahren 1796, 1797 und 1798 im Schiffe Duff, unter Commando des Capitains James Wilson. Aus dem Englischen übersetzt ... von M. C. Sprengel. [= BR. 2. Band.] Weimar 1800. = Ob 50 (2).

**Bock**, Carl, Reis in Oost-en Zuid-Borneo van Koetei naar Banjermassin, ondernomen ... in 1879 en 1880. Met Aanteekeningen en Bijlagen van P. J. B. C. Robidé van der Aa, eene historische Inleiding ... door S. W. Tromp, en een Atlas ... 's Gravenhage 1887. Ob 2722. 4°.

**Bôrô-Boedoer** op het Eiland Java, afgebeeld door en onder Toezigt van F. C. Wilsen, met ... Tekst, naar de Verhandelingen van F. C. Wilsen, J. F. G. Brumund en andere Bescheiden ... uitgegeven ... door C. Leemans. 1 vol. 8° mit Atlas in 8 Lieferungen 2° und 17 Texttafeln 4°. Ob 2730.

**Bôrô-Boudour** dans l'île de Java, dessiné par ou sous la direction de F. C. Wilsen, avec texte descriptif et explicatif, rédigé, d'après les mémoires ... de F. C. Wilsen, J. F. G. Brumund et autres documents et publié ... par C. Leemans. Leide 1874. Ob 2730a.

**Brumund**, J. F. G., Indiana. Stuk 1. 2. 2 voll. Amsterdam 1853. 1854. Ob 2740.

**Cañamaque**, Francisco, La province de Zambales de l'île de Luçon. Traduit de l'Espagnol par Arthur Williamson Taylor. [Extrait du Bulletin de la Société académique Indo-Chinoise (1er semestre 1881).] [Paris 1881.] Ob 2745.

**Cantova**, Antonio de, Découverte et description des îles Garbanzos (Carolines) ... Publié par Francisco Carrasco et traduit de l'Espagnol ... par Eugène Gibert et A. W. Taylor. [Extrait du Bulletin de la Société Académique Indo-Chinoise, juillet 1881.] [Paris 1881.] Ob 2747.

**Chalmers**, James, und Gill, W. Wyatt, Neuguinea. Reisen und Missionsthätigkeit während der Jahre 1877 bis 1885. Autorisirte deutsche Ausgabe. Leipzig 1886. Ob 2750.

**Crab**, P. van der, Teysmann, J. E., Coorengel, J. G., Langeveldt van Hemert, A. J., en Swaan, P., Reizen naar Nederlandsch Nieuw-Guinea, ondernomen in de Jaren 1871, 1872, 1875—1876 med geschied- en aardrijkskundige Toelichtingen door P. J. B. C. Robidé van der Aa. 's Gravenhage 1879. Ob 2762.

**Croockewit**, J. H., Banka, Malakka, en Billiton. 's Gravenhage 1852. Ob 2770.

**Dagh-Register** gehouden int Casteel Batavia vant passerende daer ter plaetse als over geheel Nederlandts-India. Anno 1636. 1640—1641. 1653. 1659. 1661. 1663. 1664. 1665. 1666—1667. 1668—1669. 1670—1671. 1672. Uitgegeven door het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen ... onder toezicht van J. A. van der Chijs. [1636. H. T. Colenbrander.] 12 voll. Batavia | 's Hage (1636. 's-Gravenhage) 1887—1899. Ob 2780. 4°.

**Ellis**, Wylliam, Reise durch Hawaii oder Owhyhee. Hamburg 1827. Ob 2795.

**Haga**, A., Nederlandsch Nieuw-Guinea en de Papoesche Eilanden. Historischo Bijdrage. ± 1500—1883. Deel I. II. Batavia, 's Hage 1884. Ob 2815.

**Hart**, C. van der, Reize rondom het Eiland Celebes en naar eenige der Moluksche Eilanden. 's Gravenhage 1853. Ob 2822.

**Hockin**, J. P., Bericht von den neuesten Reisen nach den Pelew-Inseln, besonders des Kapt. M'Cluers und seiner Gefährten. Aus dem Englischen. Mit einer Einleitung und Anmerkungen herausgegeben von Theophil Friedrich Ehrmann. [= BR. 23. Band.] = Ob 50 (23).

**Keate**, Georg, Nachrichten von den Pelew-Inseln in der Westgegend des stillen Oceans. Aus den Tagebüchern und mündlichen Nachrichten des Capitains Heinrich Wilson und einiger Officiere ... zusammengetragen und aus dem Englischen übersetzt von Georg Forster. [= NGR. Band 1.] = Ob 160 (1).

**Kussendrager**, R. J. L., Natuur- en aardrijkskundige Beschrijving van het Eiland Java. Groningen 1841. Ob 2835.

**Lith**, P. A. van der, (Deel I. Spaan, A. J., en Fokkens, F.), Encyclopaedie van Nederlandsch-Indië. Deel I. II. 's Gravenhage — Leiden o. J. Ob 2845. 4°.

**Marsden**, Wilhelm, Natürliche und bürgerliche Beschreibung der Insel Sumatra in Ostindien. Aus dem Englischen übersetzt. Leipzig 1785. Ob 2855.

**Matthes**, B. F., Verslag van een Uitstapje naar de Ooster-Distrikten van Celebes. [o. O. 1865.] Ob 2865.

**Meyners d'Estrey**, Le C^te^, La Papouasie ou Nouvelle-Guinée occidentale. Ouvrage accompagné de gravures et d'une carte dressée et gravée par R. Hausermann. Paris. Rotterdam 1881. Ob 2875. 4°.

**Miller**, Karl, Nachricht von Sumatra. Aus dem Englischen. [= NSR. Theil 2.] = Ob 325 (2).

**Müller**, Salomon, Reizen en Onderzoekingen in den Indischen Archipel ... Nieuwe Uitgave ... Deel I. II. [= WKI.] Amsterdam 1857. = Bb 608^d^.

**Netscher**, E., Beschrijving van een gedeelte der residentie Riouw. [SA. aus TTLV. Deel II.] [Batavia 1854.] Ob 2890.

**Parkinson**, R., Im Bismarck-Archipel. Erlebnisse und Beobachtungen auf der Insel Neu-Pommern (Neu-Britannien). Leipzig 1887. Ob 2910.

**Reinwardt**, Reis naar het Oostelijk Gedeelte van den Indischen Archipel in het jaar 1821. Uit zijne nagelaten aanteekeningen opgesteld ... door W. H. de Vriese. [= WKI.] Amsterdam 1858. = Bb 608^d^.

**Rosenberg**, C. B. H. von, Reistogten in de Afdeeling Gorontalo. [= WKI.] Amsterdam 1865. = Bb 608^d^.

— — *Reis* naar de Zuidoostereilanden. [= WKI.] 's Gravenhage 1867. = Bb 608^d^.

**Rosenberg**, C. B. H. von, Reistochten naar de Geelvinkbaai op Nieuw-Guinea in de Jaren 1869 en 1870. 's Gravenhage 1875. Ob 2925. 4°.

**Schierbrand**, Wolf C. von, Reisebericht aus Java a. d. J. 1825—1826. Für die Familie und die Freunde als Manuscript herausgegeben von A. Schöne. Königsberg 1888. Ob 2940.

**Schwaner**, C. A. L. M., Borneo. Deel I. II. 2 voll. Amsterdam 1853. 1854. Ob 2950. 4°.

**Selberg**, Eduard, Reise nach Java und Ausflüge nach den Inseln Madura und St. Helena. Oldenburg 1846. Ob 2960.

**Semper**, Karl, Die Palau-Inseln im Stillen Ocean. Reiseerlebnisse. Leipzig 1873. Ob 2965.

**Trapaud**, Elias, Kurze Beschreibung von Pulo Pinang, oder des Prinzen von Wales Insel in Ostindien. Aus dem Englischen. [= NSR. Theil 10.] = Ob 325 (10).

**Tuckey**, J. H., Bericht von einer Reise nach Neu-Süd-Wallis. Nach dem Englischen. [= BR. 24. Band.] Weimar 1805. = Ob 50 (24).

**Veth**, P. J., Borneo's Wester-Afdeeling. Deel I. II. 2 voll. Zaltbommel 1854. 1856. Ob 2990. 4°.

**Vries**, Mrt. Gerr., Reis naar de Eilanden ten N. en O. van Japan in 1643. Naar het handschrift, met bijlagen uitgegeven door P. A. Leupe. Met aanteekeningen ... dor Jonkh. P. F. von Siebold. [= WKI.] Amsterdam 1858. = Bb 608d.

**Woodard**, David, Geschichte seiner Schicksale und seines Aufenthalts auf der Insel Celebes, nebst Nachrichten von derselben und ihren Bewohnern. Aus dem Englischen. ... Herausgegeben von T. F. Ehrmann. [= BR. 24. Band.] Weimar 1805. = Ob 50 (24).

### 4. Amerika.

**Avé-Lallemant**, Robert, Reise durch Süd-Brasilien im Jahre 1858. Theil 1. 2. Leipzig 1859. Ob 3010.

— — Reise durch Nord-Brasilien im Jahre 1859. Theil 1. 2. Leipzig 1860. Ob 3011.

**Chappe d'Auteroche**, Reise nach Mexiko und Californien im Jahre 1769 — aus dem Französischen. Hamburg 1781. [= NSR. Theil 2.] = Ob 325 (2).

**Dallas**, R. C., Geschichte der Maronen-Negern auf Jamaika nebst einer Schilderung des vormaligen und jetzigen Zustandes dieser Insel. Aus dem Englischen. Herausgegeben von T. F. Ehrmann. Weimar 1805. [= BR. 22. Band.] = Ob 50 (22).

**[Duvallon]**, Schilderung von Louisiana. Aus dem Französischen des von Duvallon herausgegebenen Werkes zweckmässig abgekürzt. ... Herausgegeben von Theophil Friedrich Ehrmann. Weimar 1804. [= BR. 10. Band.] = Ob 50 (10).

**Lindley**, Thomas, Reise nach Brasilien und Aufenthalt daselbst in den Jahren 1802 und 1803. Auszugsweise aus dem Englischen übersetzt und herausgegeben von T. F. Ehrmann. Weimar 1806. [= BR. 29. Band.] = Ob 50 (29).

**[M.**, R.], Nachrichten von einer Reise nach Buenos-Ayres und von dort aus zu Lande nach Potosi. Aus dem Englischen. Hamburg 1784. [= NSR. Theil 6.] Ob 325 (6).

**Mac-Kinnen**, Daniel, Reise nach dem Brittischen Westindien und besonders nach den Bahama-Inseln. In den Jahren 1802 und 1803. Aus dem Englischen. Mit einer Zugabe herausgegeben von Theophil Friedrich Ehrmann. Weimar 1805. [= BR. 22. Band.] = Ob 50 (22).

**Malouet**, V. P., Reise nach dem Französischen Guiana und nach Surinam. Auszugsweise nach dem Französischen übersetzt. Weimar 1805. [= BR. 15. Band.] = Ob 50 (15).

**Mason**, Franziscus, Beschreibung der Insel St. Miguel aus dem Englischen. Hamburg 1781. [= NSR. Theil 2.] = Ob 325 (2).

**Michaux**, F. A., Reise in das Innere der Nordamerikanischen Freistaaten, westwärts der Alleghany-Gebirge. Aus dem Französischen. Weimar 1805. [= BR. 17. Band.] = Ob 50 (17).

**R*****, J., Reise nach der Insel Martinique. Aus dem Französischen übersetzt. Weimar 1805. [= BR. 19. Band.] = Ob 50 (19).

**Report** of the Superintendent of the Coast Survey showing the Progress of the Survey during the year[s] 1855. 1856. 2 voll. Washington 1856. = Ob 3080. 4°.

**Ringgold**, Cadwalader, A Series of Charts with Sailing Directions, embracing Surveys of the Farallones ... State of California. Fourth edition, with additions. Washington 1852. Ob 3083. 4°.

**Schultz**, Woldemar, Natur- und Culturstudien über Südamerika und seine Bewohner, mit besonderer Berücksichtigung der Colonisationsfrage. (Nachgelassenes Werk, herausgegeben vom Vereine für Erdkunde in Dresden.) = Oa 130.

**Sitgreaves**, L., Report of an Expedition down the Zuni and Colorado Rivers. Washington 1853. Ob 3095.

**Stedman**, [J. G.], Nachrichten von Surinam und von seiner Expedition gegen die rebellischen Neger in dieser Kolonie in den Jahren 1772 bis 1777. Ein Auszug aus dem Englischen Original. Hamburg 1797. [= NGR. Band 8.] = Ob 320 (8).

**Steinen**, Karl von den, Durch Central-Brasilien. Expedition zur Erforschung des Schingú im Jahre 1884. Leipzig 1886. Ob 3115. 4°.

**Stoll**, Otto, Guatemala. Reisen und Schilderungen aus den Jahren 1878—1883. Leipzig 1886. Ob 3125.

**Vidaure**, Geographische, natürliche und bürgerliche Geschichte des Königreichs Chile. Aus dem Italienischen übersezt. Hamburg 1782. [= NSR. Theil 4.] = Ob 325 (4).

**Volney**, C. F., Schilderung der vereinigten Staaten von Nordamerika. Aus dem Französischen Auszugsweise übersetzt. Herausgegeben von Theophil Friedrich Ehrmann. Weimar 1805. [= BR. 15. Band.] = Ob 50 (15).

### 5. Europa.

**Badger**, George Percy, Description of Malta and Gozo. Malta 1838. Ob 3159.

— — Historical Guide to Malta and Gozo, improved and augmented by N. Zammit. Malta 1870. Ob 3160.

**Beaujour**, Felix, Schilderung des Handels von Griechenland, besonders der Stadt Thessalonich. Herausgegeben von M. C. Sprengel. Weimar 1801. [= BR. 3. Band.] = Ob 50 (3).

**Blau**, Otto, Montenegro. [Aus Rotteck u. Welckers Staatslexicon.] o. O. u. J. Ob 3170.

— — Reisen in Bosnien und der Hertzegowina. Mit einer Karte und Zusätzen von H. Kiepert. Berlin 1877. Ob 3171.

**Бранденбургъ**, Н. Е., Старая Ладога. Рисунки и техническое описаніе В. В. Суслова. *С.-Петербургъ* 1896. Ob 3179. 2°.

**Brandis**, Christian August, Mittheilungen über Griechenland. Theil 1—3. 3 voll. Leipzig 1842. Ob 3182.

**Büsch**, J. G., Bemerkungen auf einer Reise durch einen Theil Schwedens im Jahre 1780. Hamburg 1783. [= NSR. Theil 5.] = Ob 325 (5).

**Cordiner**, Karl, Alterthümer und malerische Beschreibung von Nordschotland. Aus dem Englischen. Hamburg 1783. [= NSR. Theil 5.] = Ob 325 (5).

**Ferri de St. Constant**, London und die Engländer. Aus dem Französischen. Band 1. 2. Weimar 1805. [= BR. 20. 27. Band.] = Ob 50 (20. 27).

**Ford**, Richard, A Handbook for Travellers in Spain. Seventh edition. Revised on the Spot. In two Parts. Part I. II. 2 voll. London 1890. Ob 3215.

**Fraehn**, Ch. M., Über die ehemalige mongolische Stadt Ukek im Süden von Saratow und einen dort unlängst gemachten Fund. [St.-Pétersbourg 1836.] [= MAP. VI. Sér. T. III. p. 73 ff.] an De 4349. 4°.

**Goebel**, Fr., Reise in die Steppen des südlichen Russlands. Theil 1. 2 und Tafeln. 3 voll. Dorpat 1837. 1838. Ob 3225. 4°.

**Grasset Saint Sauveur**, Beschreibung der ehemaligen venetianischen Besitzungen auf dem festen Lande und an den Küsten von Griechenland. Nach dem Französischen. Herausgegeben von M. C. Sprengel. Weimar 1801. [= BR. 3. Band.] = Ob 50 (3).

**Issaverdenz**, J., The Island of San Lazzaro or the Armenian Monastery near Venice. Venice 1875. Ob 3242.

**Kiepert**, H., Zur Karte von Kreta. [Zeitschr. d. Gesellsch. f. Erdk. Bd. I.] [Berlin 1866.] an Ob 1776.

**Lagus**, Guilielmus, De Fennis in Batavia peregrinatis commentariolum. Helsingforsiae 1875. Ob 3255. 4°.

**Lecomte**, Giulio, Venezia o colpo d'occhio letterario, artistico, storico, poetico e pittoresco sui monumenti e curiosità di questa città. Prima versione italiana. Venezia 1846. Ob 3260.

**Maltzan**, Heinrich Freiherr von, Reise auf der Insel Sardinien. Nebst einem Anhang: über die phönicischen Inschriften Sardiniens. Leipzig 1869. Ob 3265.

**Marius**, Notas de viagem de um Brazileiro na Europa. Londres 1875. Ob 3272.

**Moser**, Henri, An Oriental Holiday. Bosnia and Herzegovina. A Handbook for the Tourist. Drawings by Georges Scott. London 1895. Ob 3285.

— — L'Orient inédit. À travers la Bosnie et l'Herzégovine. Dessins de Georges Scott. Paris 1895. Ob 3285ª.

**Müller**, Christian, Reise durch Griechenland und die ionischen Inseln, in den Monaten Junius, Julius und August 1821. Leipzig 1822. Ob 3295.

**Nève**, Félix, Voyageurs, savants et artistes sur le sol de la Grèce. [Extrait de la Revue La Belgique, tome IX.] Bruxelles 1860. Ob 3320.

**Papon**, S., Reise in das Departement der Seealpen, oder Schilderung der Landschaften und Städte Nizza und Monaco. Aus dem Französischen. Weimar 1805. [= BR. 19. Band.] = Ob 50 (19).

**Reise** nach der Insel Malta im Jahre 1776. Aus dem Französischen. [= NSR. Theil 5.] = Ob 325 (5).

**Reisen** durch die Schweiz und Italien in den Jahren 1769. 1773. und 1776 bis 1778. 1. Abtheilung. Aus dem Französischen. Hamburg 1784. [= NSR. Theil 6.] = Ob 325 (6).

**Skjöldebrand**, A. F., Beschreibung der Wasserfälle und des Kanals von Trollhätta in Schweden. Und Reise nach dem Nordkap, im Jahre 1799. Aus dem Französischen. Herausgegeben von T. F. Ehrmann. Weimar 1805. [= BR. 26. Band.] = Ob 50 (26).

**Swinburne**, Heinrich, Reise von Bayonne nach Marseilles. Hamburg 1790. [= NSR. Theil 10.] = Ob 325 (10).

**Ural**, Der nördliche, und das Küstengebirge Pai-Choi, untersucht und beschrieben von einer in den Jahren 1847, 1848 und 1850 durch die Kaiserlich-Russische Geographische Gesellschaft ausgerüsteten Expedition. Band I. II. Dazu: Zwei Karten. 2 voll. 4° und 2 Karten 2°. Ob 3370. 4°.

**Versuch**, Historischer, über den Handel und die Schiffahrt auf dem Schwarzen Meere. Aus dem Französischen. Weimar 1805. [= BR. 28. Band.] = Ob 50 (28).

# Oc
# Völkerkunde.

## I. Allgemeines und mehrere Erdteile.

**Andree**, Richard, Ethnographische Parallelen und Vergleiche. — — Neue Folge. 2 voll. Stuttgart 1878. Leipzig 1889. Oc 16.

Société d'Ethnographie. **Annuaire** de la Société [1878: de l'Institution] d'Ethnographie [1878: Ethnographique]. 1862. 1877. 1878. Paris [1862]. 1877. 1878. Oc 20.

— — Comptes-Rendus des séances de la Société d'Ethnographie américaine et orientale. II, No. 7. 8. 2e Série I, 7. 12. II, 13—15. Paris 1860—1867. Oc 22.

— — Mémoires de la Société d'Ethnographie (Section orientale). Revue orientale. — 2e série. Tome I. — No. 1—3. XII [No. 2]. Paris 1867. 1873. Oc 23.

— — Revue ethnographique. Mémoires et travaux de la Société d'Ethnographie. [I.] No. 1. 2. Paris 1869. Oc 24.

**Archivio** per l'Antropologia e la Etnologia pubblicato da Paolo Mantegazza [e] Felice Finzi. Volume I. Firenze 1871. Oc 35.

**Bastian**, Adolf, Der Mensch in der Geschichte. Band 1. 3. 2 voll. Leipzig 1860. Oc 45.

— — Die Welt in ihren Spiegelungen unter dem Wandel des Völkergedankens. Prolegomena zu einer Gedankenstatistik. Berlin 1887. Oc 52.

— — Ethnologisches Bilderbuch mit erklärendem Text. ... Zugleich als Illustrationen beigegeben zu dem Werke Die Welt in ihren Spiegelungen unter dem Wandel des Völkergedankens. Berlin 1887. Oc 53. 2°.

**Bergmann**, F. G., Les Amazones dans l'histoire et dans la fable. Colmar [1852]. Oc 65.

— — Les peuples primitifs de la race de Iafète. Esquisse ethno-généalogique et historique. Colmar 1853. Oc 66.

**Blumenbach**, Joh. Friedr., Über die natürlichen Verschiedenheiten im Menschengeschlechte. Nach der dritten Ausgabe ... übersetzt, und herausgegeben von *Johann* Gottfried Gruber. Leipzig 1798. Oc 75.

**Chijs**, J. A. van der, Katalogus (2—4 Catalogus) der Ethnologische Afdeeling (4. Verzameling) van het Museum (fehlt in 4) van het Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen. Batavia 1868. Oc 90.

— — Dasselbe. 2. Druk. Batavia 1877. Oc 90².

— — Dasselbe. 3. Druk. Batavia 1880. Oc 90³.

— — Dasselbe. 4. Druk, Supplement. Batavia 1894. Oc 90⁴.

**Chwolson**, D., Die semitischen Völker. Versuch einer Charakteristik. Berlin 1872. Oc 100.

**Civilisation**, La. Journal ethnographique des deux-mondes. 1re année. No. 3. 5. Paris 1866. Oc 106. 4°.

**Dall**, W. H., On the Remains of Later Pre-historic Man obtained from Caves in the Catherina Archipelago, Alaska Territory, and especially from the Caves of the Aleutian Islands. [Smithsonian Contributions to Knowledge 318.] Washington 1878. = Af 65. 2°.

**Fleischer**, H. L., Ueber das vorbedeutende Gliederzucken bei den Morgenländern. (Besonders abgedruckt aus den BKSGW. 1849. V.) [Leipzig 1849.] Oc 125.

— — Der Morgenländer in Europa. [Verhandlungen der XXIV. Philologen-Versammlung.] [Leipzig 1866.] Oc 126. 4°.

**Fletcher**, Robert, On Prehistoric Trephining and Cranial Amulets. [Contributions to North American Ethnology. Vol. V.] Washington 1882. = Oc 2290. 4°.

**Frankl**, Ludw. Aug., Bericht über die Erwerbung von sieben Racenschädeln während einer Reise im Oriente. (Aus dem XXVIII. Bande, Nr. 6, Seite 463 des Jahrganges 1858 der Sitzungsberichte der mathem.-naturw. Classe der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften besonders abgedruckt.) Wien 1858. Oc 135.

**[Goeje**, M. J. de], Het Vaderland der Semietische Volken. [Overgedrukt uit het Jaarboek der Univ. te Leiden.) [Leiden 1882.] Oc 145.

**Hegewald**, Introduction au discours sur l'unité de l'espèce humaine. Meiningen 1894. Oc 160.

**Hitchman**, W., On True Anthropology; or, the Spiritual, Mental and Physical Constitution of Man. [Reprinted from the Journal of Transactions [of] the Victoria Institute.] [London] 1870. Oc 166.

**Hodgson**, B. H., Essays on the Languages, Literature, and Religion of Nepál and Tibet: together with further Papers on the Geography, Ethnology, and Commerce of those Countries. London 1874. Oc 170. 4°.

**Klugmann**, N., Vergleichende Studien zur Stellung der Frau im Altertum. 1. Band: Die Frau im Talmud. Wien 1898. Oc 177.

**Krause**, W., Vom Tätowiren. [= Mittheilungen aus dem Göttinger anthropologischen Vereine. 1. Heft.] Leipzig und Heidelberg 1874. an Na 393. 4°.

**Labarthe**, Charles de, Rapport annuel sur les progrès de l'ethnographie orientale. [Extrait de l'Annuaire de la Société d'Ethnographie. 3e Année.] Paris 1862. Oc 182.

**Latham**, R. G., The Native Races of the Russian Empire. London 1854. [The Ethnographical Library, conducted by Edwin Norris. Vol. II.] Oc 185.

**Lincke**, Arthur, Ueber den gegenwärtigen Stand der Volkskunde im Allgemeinen und der Sachsen's im Besonderen. Vortrag. Dresden 1897. Oc 188.

**Lipschütz**, Samuel, De communi et simplici humani generis origine. Hamburgi 1864. Oc 190.

**Michaelis**, Io. David, Paralipomena contra polygamiam, et oratio de felicibus connubiis aliarum scientiarum cum philologia orientali. Gottingae 1757. Oc 200.

**Mordtmann**, A. D., Die Amazonen. Ein Beitrag zur unbefangenen Prüfung und Würdigung der ältesten Ueberlieferungen. Hannover 1862. Ob 215.

**Notizblatt**, Ethnologisches. Herausgegeben von der Direktion des Königlichen Museums für Völkerkunde in Berlin. Heft 1—3. 3 voll. Berlin 1894—1896. Oc 225. 4°.

**Original-Mittheilungen** aus der Ethnologischen Abtheilung der Königlichen Museen zu Berlin. Herausgegeben von der Verwaltung. I. Jahrgang, Heft I. Berlin 1885. Oc 235. 4°.

**Peschel**, Oscar, Völkerkunde. Sechste Auflage bearbeitet von Alfred Kirchhoff. Leipzig 1885. Oc 245.

**Pruner-Bey**, F., Der Mensch im Raume und in der Zeit (physisch, sprachlich, geschichtlich). Eine ethnographische Skizze. München 1859. Oc 260. 4°.

**Salter**, Joseph, The Asiatic in England; Sketches of sixteen Years' Work among Orientals. With a Preface by the late Rev. Henry Venn and an Introduction and Conclusion by R. Marsh Hughes. London 1873. Oc 280.

**Schiefner**, A., Ueber die ethnographische Wichtigkeit der Eigenthumszeichen. (Aus den Mélanges russes. T. II.) [St. Petersburg 1855.] Oc 290.

**Schmidt**, Karl, Der Streit über das Jus primae noctis. Separat-Abdruck aus der Zeitschrift für Ethnologie, Band XVI. Berlin 1884. Oc 297.

**Schurtz**, Heinrich, Katechismus der Völkerkunde. Leipzig 1893. Oc 310.

**Starcke**, C. N., Die primitive Familie in ihrer Entstehung und Entwickelung. Leipzig 1888. [= Internationale wissenschaftliche Bibliothek. LXVI. Band.] Oc 330.

**Topinard**, Paul, L'Anthropologie. Avec préface du professeur Paul Broca. Paris 1876. [Bibliothèque des Sciences Contemporaines III.] Oc 345.

**Weisz**, Hermann, Geschichte des Kostüms. 1. Abtheilung. Geschichte des Kostüms der vornehmsten Völker des Alterthums. 1. Theil. Afrika. Berlin 1853. Oc 370.

## II. Die einzelnen Erdteile.

### 1. Afrika.

**Barth**, H., Neger, Negerstaaten. [SA. aus dem VII. Bande des Deutschen Staatswörterbuchs.] o. O. u. J. Oc 390.

**Beke**, Charles T., On the Complexion of the Ancient Egyptians. [From the Transactions of the Royal Society of Literature, vol. III. Part I. [London] 1836. Oc 400.

— — The Slave Market of Báso in Gódjam. [The Friend of the African. Vol. I. No. 9. 10. 13.] London 1844. Oc 401.

— — On the Origin of the Gallas. [From the Report of the British Association for the Advancement of Science for 1874.] London 1848. Oc 402.

**Buxton**, Thomas Fowell, Der afrikanische Sklavenhandel und seine Abhülfe. Aus dem Englischen übersetzt von G. Julius. Mit einer Vorrede: Die Nigerexpedition und *ihre Bestimmung* von Carl Ritter. Leipzig 1841. Oc 412.

**Daumas**, E., Moeurs et coutumes de l'Algérie Tell-Kabylie-Sahara. Deuxième édition. Paris 1855. Oc 425.

**Flad**, Martin, Kurze Schilderung der Abessinischen Juden (Falascha). Kornthal 1869. Oc 445.

[**Froberville**, de,] Rapport sur les races nègres de l'Afrique orientale au sud de l'équateur. [Extrait des Comptes rendus des séances de l'Académie des Sciences, tome XXX.] Paris 1850. Oc 450. 4°.

**Haarhoff**, B. J., Die Bantu-Stämme Süd-Afrikas. [Diss.] Leipzig 1890. Oc 460.

**Halleur**, Herrmann, Das Leben der Neger West-Afrika's mit Rücksicht auf den Sklavenhandel. Berlin 1850. Oc 465. 4°.

**Harcourt**, Le Duc d', L'Égypte et les Égyptiens. Paris 1893. Oc 470.

— — Kassem-Amin, Les Égyptiens. Réponse a M. le Duc d'Harcourt. Le Caire 1897. Oc 471.

**Hartmann**, Robert, Die Völker Afrikas. Leipzig 1879. [= Internationale wissenschaftliche Bibliothek. XXXVIII. Band.] Oc 475.

**Kassem-Amin**, Les Égyptiens s. Oc 471.

**Lane**, Edward William, An Account of the Manners and Customs of the Modern Egyptiens written in Egypt during the years 1833, 34, and 35. Vol. I. II. 2 voll. London 1846. Oc 500.

— — Dasselbe. Fifth edition. Edited by Edward Stanley Poole. London 1860. Oc 500⁵.

— — Dasselbe. Reprinted from the Third Edition, 1842. London 1890. [The Minerva Library of Famous Books. Edited by G. T. Bettany.] Oc 501.

— — Sitten und Gebräuche der heutigen Egypter. Aus dem Englischen übersetzt von Julius Theodor Zenker. Zweite Ausgabe. Band I—III. Leipzig o. J. Oc 502.

**Plehn**, Rudolf, Beiträge zur Völkerkunde des Togo-Gebietes. [Diss.] Halle 1898. Oc 542.

**Rosellini**, I., Lettere scritte dall' Egitto e non mai pubblicate. Roma 1884. Oc 552.

**Schils**, G. H., La race jaune de l'Afrique Australe. [SA.] o. O. u. J. Oc 570.

[**Schirp**, F. von,] Das Leben in West-Afrika, Kamerun. Carl Hagenbeck's West-Afrikanische Kamerun-Expedition 1886. Berlin o. J. Oc 578.

**Schweinfurth**, Georg, Artes Africanae. Abbildungen und Beschreibungen von Erzeugnissen des Kunstfleisses centralafrikanischer Völker. Mit XXI lithographirten Tafeln. [Auch englischer Titel.] Leipzig, London 1875. Oc 590. 2°.

**Villot**, Mœurs, coutumes et institutions des indigènes de l'Algérie. Trosième édition. Alger 1888. Oc 605.

**Waldström**, C. B., Bemerkungen über den Sklavenhandel und die Küste von Guinea. Hamburg 1790. [= NSR. Theil 10.] = Ob 325 (10).

[**Wilson**, John Leighton,] Ethnographic View of Western Africa. [o. O. 1857.] Oc 615.

## 2. Asien.

### a) Arabien und die Araber.

**Arvieux**, [Laurent d'], Die Sitten der Beduinen-Araber ... Uebersetzt ... von Ernst Friedrich Karl Rosenmüller. Leipzig 1789. Oc 625.

**Berg**, L. W. C. van den, Le Ḥadhramout et les colonies arabes dans l'Archipel Indien. Batavia 1886. Oc 640. 4°.

**Burckhardt**, John Lewis, Notes on the Bedouins and Wahábys, collected during his Travels in the East. Vol. I. II. 2 voll. London 1831. Oc 652.

**Daumas**, E., La vie arabe et la société musulmane. Paris 1869. Oc 670.

**Goldziher**, I., Ueber Geberden- und Zeichensprache bei den Arabern. [A. aus Zeitschrift für Völkerpsych. und Sprachw. Bd. XVI, 4.] [Berlin 1886.] Oc 695.

**Huber**, Anton, Über das „Meisir" genannte Spiel der heidnischen Araber. [Diss.] Leipzig 1883. [Mit Notizen von Thorbecke's Hand.] Oc 710.

— — Thorbecke, H., [Anzeige von] Anton Huber, Über das „Meisir" genannte Spiel der heidnischen Araber. [Literaturblatt f. orient. Philologie, Band I.] an Oc 710.

**Jacob**, Georg, Altarabisches Beduinenleben nach den Quellen geschildert. 2. ... vermehrte Ausgabe. Berlin 1897. [= Studien in arabischen Dichtern. Heft III.] = De 10464.

**Jessup**, Henry Harris, The Women of the Arabs. With a Chapter for Children. Edited by C. S. Robinson & Isaac Riley. London 1874. Oc 720.

**Lane**, Edward William, Arabian Society in the Middle Ages. Studies from the Thousand and One Nights. Edited by Stanley Lane-Poole. London 1883. Oc 740.

**Мамановъ**, М., Очеркъ быта Арабовъ въ эпоху Мухаммеда. Какъ введеніе къ изученію Ислама. Часть I. Казань 1885. Oc 750.

**Nachtigal**, G., Araber in Central-Afrika und Nomadenleben. [Deutsche Rundschau. Band VIII.] [Berlin 1876.] Oc 758.

**Perron**, Femmes arabes avant et depuis l'Islamisme. Paris | Alger 1858. Oc 775.

**Reiske**, Johann Jacob, Sammlung einiger arabischen Sprüchwörter, die von den Stecken oder Stäben hergenommen sind. = De 10266.

**Smith**, W. Robertson, Slavery and the Slave Trade in the Hejaz. [Scotsman 1880.] an Ob 1240.

— — Kinship and Marriage in Early Arabia. Cambridge 1885. Oc 805.

**Snouck Hurgronje**, C., Ethnographisches aus Mekka. SA. aus: „Internationales Archiv für Ethnographie." Bd. I. [Leiden] 1888. Oc 813. 4°.

— — Mekka. Mit Bilder-Atlas. I. II. 2 voll. 4° und 1 Atlas 2°. Haag 1888. 1889. Oc 815. 4° u. 2°.

— — Bilder aus Mekka. Mit kurzem erläuterndem Texte. Leiden 1889. Oc 816. 2°.

**Werneke**, Bernardus, De Arabum Hispanicorum agricultura et mercatura quales fuerint Omeiadis in Hispania regnantibus. [Diss.] Monasterii 1851. Oc 850.

**Wilken**, G. A., Das Matriarchat (das Mutterrecht) bei den alten Arabern. Leipzig 1884. Oc 856.

b) Syrien, Mesopotamien, Phönizien, Palaestina [Juden überhaupt].

**Andree**, Richard, Zur Volkskunde der Juden. Bielefeld und Leipzig 1881. Oc 865.

**Aucapitaine**, Le Baron Henry, Etude sur les Druzes. Extrait des Nouvelles Annales des Voyages de Février 1862. Paris 1862. Oc 870.

**Bargès**, J. J. L., Les Samaritains de Naplouse. Épisode d'un pèlerinage dans les lieux saints. Paris 1855. Oc 880.

[**Bonar**, Andrew A., and M'Cheyne, Robt. Murray,] Narrative of a Mission of Inquiry to the Jews from the Church of Scotland in 1839. Edinburgh 1842. Oc 885.

**Bosseck**, Johann Gottlieb, De Chăbērīm professoribus extraordinariis in academiis Iudaeorum disserit. Lipsiae 1745. Oc 890.

**Brüll**, Adolf, Trachten der Juden im nachbiblischen Alterthume. Frankfurt a/M. 1873. Oc 895.

**Cohn**, Salomon, Die Mischehe zwischen Juden und Christen. Breslau 1850. Oc 905.

**Flad**, Martin, s. Oc 445.

**Kayserling**, M., Die jüdischen Frauen in der Geschichte, Literatur und Kunst. Leipzig 1879. Oc 965.

**Kohut**, George Alexander, Some Jewish Heroines. A Chapter in Martyrology. o. O. u. J. Oc 975. 4°.

— — Sketches of Jewish Bravery, Loyalty and Patriotism in the South American Colonies and the West Indies. Reprinted from „The American Jew as Patriot, Soldier and Citizen" by Simon Wolf. Edited by Louis Edward Levy. Philadelphia 1895. Oc 976.

— — Jewish Martyrs of the Inquisition in South America. Baltimore 1895. Oc 977.

**Löw**, Leopold, Graphische Requisiten und Erzeugnisse bei den Juden. Lieferung 1. 2. [= Beiträge zur jüdischen Alterthumskunde. Band 1. Lieferung [1.] 2.] [= Schriften herausgegeben vom Institute zur Förderung der israelitischen Literatur unter der Leitung von Philippson, Goldschmidt, Herzfeld. 15. 16. Jahr.] 2 voll. Leipzig 1870. 1871. Oc 992.

**Nöldeke**, Theodor, Ueber die Amalekiter und einige andere Nachbarvölker der Israeliten. Göttingen 1864. Oc 1020.

**Redslob**, Gustav Moritz, Die Levirats-Ehe bei den Hebräern vom archäologischen und praktischen Standpunkte untersucht. Leipzig 1836. Oc 1050.

**Rousseau**, Mémoire sur les Ismaélis et les Nosaïris de Syrie, adressé à M. Silvestre de Sacy ... (Tiré du Cahier XLII des Annales des Voyages, publiées par M. Malte-Brun.) [Paris.] an De 681.

**Schwally**, Friedrich, Ueber einige palästinische Völkernamen. (A. aus Zeitschrift f. d. alttest. Wiss. Jahrg. 18, I.) [Giessen 1898.] Oc 1068.

**So[cin]**, A., Modern Nestorians. [Encyclopaedia Britannica.] Oc 1075. 4°.

**Spiro**, Jean, Étude sur le peuple Samaritain. [Extrait de la Revue Chrétienne.] o. O. u. J. Oc 1078.

**Syrien**, Die heutigen, oder gesellige und politische Zustände der Eingeborenen in Damaskus, Aleppo und im Drusengebirg. Aus dem Englischen übersetzt und mit statistischen Nachrichten aus der Handschrift des Verfassers vermehrt. Stuttgart und Tübingen 1845. Oc 1085.

**Tarnopol**, Joachim, Notices historiques et caractéristiques sur les Israélites d'Odessa, précédées d'un aperçu général sur l'état du peuple israélite en Russie. Odessa 1855. Oc 1095.

**Trusen**, J. P., Die Sitten, Gebräuche und Krankheiten der alten Hebräer. Zweite Auflage. Breslau 1853. Oc 1105.

**Wetzstein**, [Über die Töpferei im östlichen Syrien]. [Aus den Verhandlungen der Berliner anthropologischen Gesellschaft. Sitzung am 15. Juli 1882.] Oc 1130.

**Winter**, Jacob, Die Stellung der Sklaven bei den Juden in rechtlicher und gesellschaftlicher Beziehung nach talmudischen Quellen. [Diss.] Halle 1886. Oc 1140.

**Wolf**, G., Judentaufen in Oesterreich. Wien 1863. Oc 1150.

c) Das übrige Vorderasien einschliesslich der Türken, Kaukasusländer, Persien, Pārsīs.

**Blau**, Otto, Commercielle Zustände Persiens. Berlin 1858. Oc 1170.

**Bodenstedt**, Friedrich, Die Völker des Kaukasus und ihre Freiheitskämpfe gegen die Russen. Band 1. 2. 2 voll. Berlin 1855. Oc 1180.

**Casartelli**, L. C., What was Khvetuk-Das? And other Papers. [From the Babylonian and Oriental Record, 1889.] [London] 1889. Oc 1195.

— — Some Marriage and Funeral Customs of Ancient Persia. (Reprinted from the Babylonian and Oriental Record, 1890.) Oc 1196.

**Fraehn**, Ch. M., Über ein merkwürdiges Volk des Kaukasus, die Kubetschi. [Tiré du BAP. T. IV. No. 3 et 4.] [St. Petersburg 1838.] Oc 1228.

**Framjee**, Dosaboy, The Parsees: Their History, Manners, Customs, and Religion. London 1858. Oc 1236.

**Galkine**, Michel de, Notice sur les Turcomans de la cote orientale de la Mer Caspienne ... Extrait du Bulletin de la Société de Géographie (Juillet 1864). Paris 1864. Oc 1252.

**Катановъ**, Н. Ѳ., Этнографическій обзоръ Турецко-Татарскихъ племенъ. Казань 1894. Oc 1268.

**Лерхъ**, Петръ, Изслѣдованія объ Иранскихъ Курдахъ и ихъ предкахъ, Сѣверныхъ Халдеяхъ. Книга I. II. Санктпетербургъ 1856. 1857. Oc 1280.

**Loebel**, D. Théophile, La femme turque et la vie de famille chez les Turcs. [Bibliothèque de la „Société Osmanie".] Paris [1896]. Oc 1295.

**Мухлинскій**, А., Изслѣдованіе о происхожденіи и состояніи Литовскихъ Татаръ. Санктпетербургъ 1857. Oc 1305.

**Polak**, Jakob Eduard, Persien. Das Land und seine Bewohner. Ethnographische Schilderungen. Leipzig 1865. Oc 1335.

**Radloff**, W., Observations sur les Kirghis. [SA. aus Journal Asiatique, Sixième série, tome II.] Paris 1863. Oc 1350.

**Рыбаковъ**, С. Г., Музыка и пѣсни Уральскихъ мусульманъ съ очеркомъ ихъ быта. [= MAP. VIII^e Série. Tome II. No. 2.] St.-Pétersbourg 1897. Oc 1356. 4°.

**[Schuberth]**, Kurze historische Darstellung des gegenwärtigen Zustandes des armenischen Volkes. St. Petersburg 1831. Oc 1375.

**Serena**, Carla, Hommes et choses en Perse. Paris 1883. Oc 1385.

**Sunjana**, Darab Dastur Peshotan, Next-of-kin Marriages in Old Irân. London 1888. Oc 1395.

**Tott**, Le Baron de, Mémoires sur les Turcs et les Tartares. Partie 1—4. 4 voll. Maestricht 1785. Oc 1412.

**Vámbéry**, Hermann, Die primitive Cultur des turko-tatarischen Volkes auf Grund sprachlicher Forschungen erörtert. Leipzig 1879. Oc 1420.

— — Das Türkenvolk in seinen ethnologischen und ethnographischen Beziehungen. Leipzig 1885. Oc 1421.

**White**, Charles, Häusliches Leben und Sitten der Türken. Nach dem Englischen bearbeitet. Herausgegeben von Alfred Reumont. 1. 2. Band. 2 voll. Berlin *1844. 1845.* Oc 1430.

**Wills**, C. J., In the Land of the Lion and Sun, or Modern Persia. New edition. [The Minerva Library of Famous Books. Edited by G. T. Bettany. 28.] London 1891. Oc 1440.

**Winckler**, Hugo, Die Völker Vorderasiens. [= Der alte Orient 1, 1.] Leipzig 1899. = Bb 1243 (1).

d) Vorderindien und Ceylon. Anhang: Zigeuner.

**Bower**, H., Prize Essay. An Essay on Hindu Caste. Calcutta 1851. Oc 1450.

**Caste**, Hindu. An Essay. Reprinted from the Calcutta Review. Calcutta 1851. Oc 1460.

**Dalton**, Edward Tuite, Descriptive Ethnology of Bengal. Calcutta 1872. Oc 1475. 2°.

**Darmesteter**, James, Lettres sur l'Inde à la frontière afghane. Paris 1888. Oc 1480.

**Elliott**, Sir Henry M., Memoirs on the History, Folk-lore, and Distribution of the Races of the North Western Provinces of India ... Edited, revised, and re-arranged by John Beames. Vol. I. II. 2 voll. London 1869. Oc 1490.

**Essay**, An, on Hindu Caste. Calcutta 1851. Oc 1497.

**Fick**, Richard, Die sociale Gliederung im nordöstlichen Indien zu Buddha's Zeit. Kiel 1897. Oc 1503. 4°.

**Grierson**, George A., Bihār Peasant Life, being a Discursive Catalogue of the Surroundings of the People of that Province. Calcutta 1885. Oc 1515. 4°.

**Guruprasad**, The Gotras and their Sub-Divisions. [A.] an Eb 1430. 2°.

**Hartlyhaus**, oder Schilderungen des häuslichen und gesellschaftlichen Lebens der Europäer in Ostindien. Leipzig 1791. Oc 1525.

**Hislop**, Stephen, Papers relating to the Aboriginal Tribes of the Central Provinces. Edited, with Notes and Preface, by R. Temple. o. O. 1866. Oc 1535.

**Mateer**, Samuel, Native Life in Travancore. London 1883. Oc 1575.

**Risley**, H. H., The Tribes and Castes of Bengal. Vol. I. II. 2 voll. Calcutta 1891. Oc 1605. 4°.

**Schoebel**, Charles, Étude sur le rituel du respect social dans l'état brahmanique. (Extrait no. 7 des Mémoires de la Société d'Ethnographie, 2e série.) Paris 1870. Oc 1620.

— — L'histoire des origines et du développement des castes de l'Inde. [Extraits, nos 8 et 18, du Bulletin de la Société Académique Indo-Chinoise, 2e série, t. II et III.] Paris 1884. Oc 1621.

**Schönberg**, Erich von, Patmakhanda. Lebens- und Charakterbilder aus Indien und Persien. 2 voll. Leipzig 1852. Oc 1630.

**Senart**, Émile, Les castes dans l'Inde. Les faits et le système. Paris 1896. Oc 1640.

**Sherring**, M. A., Hindu Tribes and Castes; together with an Account of the Mahomedan Tribes of the North-West Frontier and of the Aboriginal Tribes of the Central Provinces. Vol. II. III. 2 voll. Calcutta 1879. 1881. Oc 1650. 4°.

— — Index to Hindu Tribes and Castes as represented in Benares. [= Journal of the Asiatic Society of Bengal, Vol. LXV. Part III. — 1896 Special Number.] Calcutta 1897. = Bb 725.

**Tone**, W. H., Bemerkungen über die Maratten, vorzüglich ihre Verfassung und Kriegsmacht. [Weimar 1801.] [= BR. Band 3.] = Ob 50 (3).

**Virchow**, R., Ueber die Weddas von Ceylon und ihre Beziehungen zu den Nachbarstämmen. Aus den ABA. 1881. Berlin 1881. Oc 1690. 4°.

— — The Veddás of Ceylon, and their Relation to the Neighbouring Tribes. Translated from the German for the Ceylon Asiatic Society. Colombo 1888. Oc 1691.

**Wilson**, John, History of the Suppression of Infanticide in Western India under the Government of Bombay. Bombay 1855. Oc 1702.

Anhang: Zigeuner.

**Borrow**, George, The Zincali; or, an Account of the Gypsies of Spain. Fourth edition. London 1846. Oc 1710.

— — Dasselbe. New edition. London 1880. Oc 1711.

**Fritschius**, Ahasverus, Diatribe historico-politica de Zygenorum origine, vita ac moribus. Jenae 1660. Oc 1740.

**Goeje**, M. J. de, Bijdrage tot de Geschiedenis der Zigeuners. Overgedrukt uit de Verslagen en Mededeelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen, Afdeeling Letterkunde, 2de Reeks, Deel V. Amsterdam 1875. Oc 1750.

**Grellmann**, H. M. G., Die Zigeuner. Ein historischer Versuch. Dessau und Leipzig 1783. Oc 1760.

— — Historischer Versuch über die Zigeuner. Zweyte, viel veränderte und vermehrte Auflage. Göttingen 1787. Oc 1760*.

**Hudson**, Guglielmo, Gli Zingari in Ispagna. (Dai viaggi del Borrow.) Milano 1878. Oc 1775.

**Jüten** und Zigeuner. [A. aus den „Grenzboten" 1850.] Oc 1785.

**Kogalnitchan**, Michel de, Esquisse sur l'histoire, les moeurs et la langue des Cigans. Berlin 1837. Oc 1792.

**Kulemann**, Rudolf, Die Zigeuner. [A. aus „Unsere Zeit." Neue Folge, V. 1.] o. O. u. J. Oc 1795.

**Lamberger**, Josephus Antonius, Disputatio inauguralis de circularibus edictis contra personas palantes, in specie Zingaros, Jauner und Spitzbuben, quam ... praeside Johanne Friderico Moeglingio ... examini submittit Josephus Antonius Lamberger. Tubingae 1746. Oc 1798.

**Liebich**, Richard, Die Zigeuner in ihrem Wesen und in ihrer Sprache. Leipzig 1863. Oc 1800.

**M.**, J. V. S., Jactuosè Vagantes Subnigri Molestique Circulatores, Das ist | Die Jezuweilen Umbher Streichende Migranten, Cingaren, Tattern oder Ziegeuner | In gründlicher und warhafftiger neuentworffener Beschreibung |. Leipzig 1701. Oc 1815.

**Predari**, Francesco, Origine e vicende dei Zingari. Milano 1841. Oc 1840.

**R.**, C. B. L. M. V., Zwey nützliche Tractätlein. Das Erste: Wunderliche und warhafftige Beschreibung der Cingaren oder Ziegeuner | ... Das Andere: Von den rechten natürlichen Tartern ... o. O. 1664. Oc 1846.

**Scherner**, C. A., Die Zigeuner an der Tatra. [Aus „Bilder und Fahrten im Süden der Hohen Tatra" abgedruckt in „Europa" 1876. Nr. 12.] Oc 1860. 4°.

**Simson**, James, The Gipsies, as illustrated by John Bunyan, Mrs. Carlyle, and others. And do Snakes swallow their Young? New York 1883. Oc 1870.

**Simson**, James, Civilized Gipsies and the Encyclopaedia Britannica on the Viper. New York. Edinburgh. London 1889. Oc 1871.

**Thomasius**, Jacobus, Dissertatio philosophica de Cingaris. Lipsiae 1671. Oc 1885.

— Jacob, Curiöser Tractat von Zigeunern / Aus dem Lateinischen ins Teutsche übersetzet von M. M. Dreszden und Leipzig 1702. Oc 1886.

**Zigeuner**, Die englischen. [A. aus „Europa". 1866. Nr. 20.] Oc 1900. 4°.

— Die Krim'schen. [A. aus „Ausland". 1875.] Oc 1905. 4°.

— Die, im Königreich Polen. Eine Reiseskizze. [„Die Grenzboten." IX. Jahrgang. II. Semester. No. 43.] Leipzig 1850. Oc 1910.

— Die, in Spanien. [A. aus „Europa". Jahrgang 1867.] Oc 1915. 4°.

### e) Central-, Nord- und Ostasien.

**Castrén**, M. A., Ethnologiska Föreläsningar öfver Altaiska Folken; samt Samojediska och Tatariska Sagor. Helsingfors 1857. [= Nordiska Resor och Forskningar. Fjerde Bandet.] = Fa 25ᵃ.

— M. Alexander, Ethnologische Vorlesungen über die altaischen Völker nebst samojedischen Märchen und tatarischen Heldensagen. Herausgegeben von Anton Schiefner. St. Petersburg 1857. [= Nordische Reisen und Forschungen. IV.] = Fa 25 (4).

**Culin**, Stewart, China in America: A Study in the Social Life of the Chinese in the Eastern Cities of the United States. Philadelphia 1887. Oc 1940.

— — Chinese Games with Dice. Philadelphia 1889. Oc 1941.

— — The Í Hing or "Patriotic Rising". A Secret Society among the Chinese in America. — Chinese Secret Societies in the U. S. — Customs of the Chinese in America. o. O. 1890. Oc 1942.

**Hiekisch**, Carl, Die Tungusen. Eine ethnologische Monographie. St. Petersburg 1879. Oc 1970.

**Iwanowski**, Alexis, Die Mongolei. Ethnographische Skizze. [Diss.] Leipzig 1895. Oc 1975.

**Millies**, H. C., De Chinezen in Nederlandsch Oost-Indië en het Christendom. o. O. u. J. Oc 1995.

**Milne**, William C., Life in China. A new edition. London 1861. Oc 2000.

**Nocentini**, Lodovico, La donna cinese. Estratto dalla Rassegna Nazionale, Fascicolo II, Anno 1879. Firenze 1879. Oc 2015.

**Patkanov**, S., Die Irtysch-Ostjaken und ihre Volkspoesie. I. Teil. Ethnographisch-statistische Übersicht. St. Petersburg 1897. Oc 2030. 4°.

**Plath**, Joh. Heinrich, Ueber die häuslichen Verhältnisse der alten Chinesen. [Aus den SMA. 1862. Bd. II.] München 1863. Oc 2035.

**Радловъ**, В. В., Къ вопросу объ Уйгурахъ. Приложеніе къ LXXII-му тому Записокъ Импер. Академіи Наукъ. No. 2. Санктпетербургъ 1893. Oc 2042.

**Rosny**, Léon de, Moeurs des Aïno insulaires de Yéso et des Kouriles. Paris 1857. Oc 2050.

**Шренкъ**, Л., Объ инородцахъ Амурскаго края. Томъ I. Санктпетербургъ 1883. Oc 2065. 4°.

### f) Hinterindien.

**Bastian**, Adolf, Die Voelker des oestlichen Asien. Studien und Reisen. Band 1. 2. 2 voll. Leipzig 1866. Oc 2090.

### 3. Indischer Archipel, Oceanien, Australien.

**Berg**, L. W. C. van den, De inlandsche Rangen en Titels op Java en Madoera. Batavia 1887. Oc 2160. 4°.

**Groneman**, J., De Garĕbĕg's te Ngajogyåkartå. Met Photogrammen van Cephas. 's-Gravenhage 1895. Oc 2185. 4°.

**Jacobs**, Jul., en Meijer, J. J., De Badoej's. 's-Gravenhage 1891. Oc 2200. 4°.

**Matthes**, B. F., Bijdragen tot de Ethnologie van Zuid-Celebes. 's Gravenhage 1875. Oc 2220.

— — Einige Eigenthümlichkeiten in den Festen und Gewohnheiten der Makassaren und Buginesen. Tiré du vol. II des Travaux de la 6e session du Congrès international des Orientalistes à Leide. Leide 1884. Oc 2224.

— — Over de âdá's of Gewoonten der Makassaren en Boegineezen. Overgedrukt uit de Verslagen en Mededeelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen, Afdeeling Letterkunde, 3de Reeks, Deel II. Amsterdam 1885. Oc 2225.

— — Ethnographische Atlas, bevattende Afbeeldingen van Voorwerpen uit het Leven en de Huishouding der Boeginezen, geteekend door C. A. Schröder Jr., S. Batelt en Nap Eilers. o. O. u. J. Oc 2226. 2°.

— — Ethnographische Atlas, bevattende Afbeeldingen van Voorwerpen uit het Leven en de Huishouding der Makassaren, geteekend door C. A. Schröder, Jr. Amsterdam 1859. Oc 2227. 2°.

— — Dasselbe. Geteekend door C. A. Schröder Jr. en Nap Eilers. 's Gravenhage 1885. Oc 2227a. 2°.

**Müller**, F. W. K., Beschreibung einer von G. Meissner zusammengestellten Batak-Sammlung. [Veröffentlichungen aus dem Königl. Museum für Völkerkunde. III. Band — 1./2. Heft.] Berlin 1893. Oc 2232. 2°.

**Prenger**, J., The Dusuns of Borneo and their Riddles. Extrait des Actes du Xe Congrès international des Orientalistes. Session de Genève. 1894. Section V. (Extrême Orient.) Leide 1896. Oc 2242.

**Tonkes**, Hommo, Volkskunde von Bali. [Diss.] Halle a. S. 1888. Oc 2270.

### 4. Amerika.

**Contributions** to North American Ethnology. Vol. II, Part I. II. Vol. V. VI. VII. IX. 6 voll. Washington 1882—1893. Oc 2290. 4°.

**Leidy**, Joseph, A Memoir on the Extinct Sloth Tribe of North America. [Smithsonian Contributions to Knowledge.] Washington 1853. = Af 65. 2°.

**Mooney**, James, The Siouan Tribes of the East. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Washington 1894. Oc 2350.

**Pollard**, Jno. Garland, The Pamunkey Indians of Virginia. Washington 1894. [Smithsonian Institution. Bureau of Ethnology.] Oc 2370.

**Powell**, J. W., Annual Report of the Bureau of Ethnology to the Secretary of the Smithsonian Institution. I. 1879-'80 — XVI. 1894-'95. 17 voll. Washington 1881—1897. Oc 2380. 4°.

**Sitten** und Meinungen der Wilden in America. Zweyter Theil. Frankfurth am Mayn 1778. Oc 2400.

**Stanley**, J. M., Portraits of North American Indians, with Sketches of Scenery etc. Washington 1852. Oc 2420.

**Swan**, James G., The Indians of Cape Flattery. [Smithsonian Contributions to Knowledge 220.] Washington 1870. = Af 65. 2°.

— — The Haidah Indians of Queen Charlotte's Islands, British Columbia. [Smithsonian Contributions to Knowledge 267.] Washington 1874. = Af 65. 2°.

## 5. Europa.

**Березинъ**, Н., Булгаръ на Волгѣ. [Перепечатано изъ 3-й книжки Ученыхъ Записокъ за 1852 годъ.] Казань 1853. Oc 2450.

**Boecler**, Johann Wolfgang, Der Ehsten abergläubische Gebräuche, Weisen und Gewohnheiten. Mit auf die Gegenwart bezüglichen Anmerkungen beleuchtet von Fr. R. Kreutzwald. St. Petersburg 1854. Oc 2454.

**Borrow**, George, Wild Wales: its People, Language, and Scenery. New edition. London 1888. Oc 2456.

**Edelspacher**, Antal, Dentek és Magyarok. Magyar-östörténelmi vázlat. Budapest 1878. Oc 2475.

**Flachs**, Adolf, Rumänische Hochzeits- und Totengebräuche. Berlin 1899. Oc 2481.

**Fragmente**, Russische. Beiträge zur Kenntniss des Staats- und Volkslebens in seiner historischen Entwickelung. Eingeleitet und herausgegeben von Friedrich Bodenstedt. Band 1. 2. Leipzig 1862. Oc 2485.

**Frauer**, Emilio, Sugli aborigeni dell' Istria, gl' Istri ed i loro vicini. [Estratto dall' Archeografo Triestino. 1884.] Oc 2492.

**Гаркави**, А. Я., Существовала ли у Хазаръ столица подъ названіемъ Баланджаръ. o. O. [1877.] Oc 2510.

**Heikel**, Axel O., Trachten und Muster der Mordvinen. Lief. 1. o. O. u. J. Oc 2515. 4°.

**Jireček**, Constantin, Einige Bemerkungen über die Überreste der Petschenegen und Kumanen sowie über die Völkerschaften der sogenannten Gagauzi und Surguči im heutigen Bulgarien. [SA. aus den Sitzungsberichten der königl. böhm. Gesellschaft der Wissenschaften.] Prag 1889. Oc 2525.

**Kapper**, Siegfried, Christen und Türken. Ein Skizzenbuch von der Save bis zum Eisernen Thor. Theil 1. 2. Leipzig 1854. Oc 2535.

**Катановъ**, Н., Изъ области народныхъ примѣтъ, вѣрованій и преданій Татаръ-Мусульманъ. II. Значеніе Мѣсяцевъ солнечнаго года. o. O. u. J. Oc 2540.

— — Татарское преданіе о слободахъ Старотатарской и Новотатарской въ Гор. Казани. o. O. u. J. an Oc 2540.

**Koeppen**, P. von, Finnland in ethnographischer Beziehung [mit Karte]. [= MAP. VI. Serie. T. VII.] St.-Pétersbourg 1847. an Fa 816. 4°.

**Kühne**, F. Gustav, Prag. Böhmisch, Deutsch und Czechisch. [Brockhaus' Reise-Bibliothek für Eisenbahnen und Dampfschiffe.] Leipzig 1857. Oc 2555.

**Lepsius**, Richard, Ueber die Tyrrhenischen Pelasger in Etrurien und über die Verbreitung des Italischen Münzsystems von Etrurien aus. 2 Abhandlungen. Leipzig 1842. Oc 2570.

**Миллеръ**, Герардъ Фридрихъ, Описаніе живущихъ въ Казанской губерніи языческихъ народовъ, яко то Черемисъ, Чувашъ и Вотяковъ. въ Санктпетербургѣ 1791. Oc 2580.

**Mitteilungen**, Ethnologische, aus Ungarn. ... Redigiert und herausgegeben von Anton Herrmann. Band I, 1. III. IV. 1 vol. 8°, 2 voll. 4°. Budapest 1887—1895. Oc 2585 und 2585. 4°.

[**Савельевъ**, П.,] Казанскіе Чуваши. [Изъ Журнала М. В. Д., ч. XXXVI, кн. 12, 1851 г.] [Санктпетербургъ 1851.] Oc 2640.

**Sjögren**, A. J., Über die Finnische Bevölkerung des St. Petersburgischen Gouvernements und ueber den Ursprung des Namens Ingermannland. [= MAP. VI. Série. T. II.] [St.-Pétersbourg 1833.] an Fa 816. 4°.

**Smirnov**, Jean N., Les populations finnoises des bassins de la Volga et de la Kama. Études d'ethnographie historique traduites du Russe et revues par Paul Boyer. Première partie. Paris 1898. [= PÉLOV. IV^e^ Série. — Volume VIII.] = Bb 1250. 4°.

**Труды** этнографическо-статистической экспедиціи въ западно-русскій край, снаряженной Императорскимъ Русскимъ Географическимъ Обществомъ. Юго-западный отдѣлъ. Матеріалы и изслѣдованія, собранные П. П. Чубинскимъ. Томъ пятый ... Изданъ подъ наблюденіемъ Н. И. Костомарова. С.-Петербургъ 1874. Oc 2665. 4°.

**Vámbéry**, Ármin, A Magyarok eredete. Ethnologiai tanulmány. Budapest 1882. Oc 2675.

— Hermann, Der Ursprung der Magyaren. Eine ethnologische Studie. Leipzig 1882. Oc 2676.

**Видеманъ**, Ф. И., Обзоръ прежней судьбы и нынѣшняго состоянія Ливовъ. Приложеніе къ XVIII^му^ тому Записокъ Импер. Академіи Наукъ. No. 2. Санктпетербургъ 1870. Oc 2684.

— — О происхожденіи и языкѣ вымершихъ нынѣ Курляндскихъ Кревиновъ. Приложеніе къ XXI^му^ тому Записокъ Имп. Академіи Наукъ. No. 3. Санктпетербургъ 1872. Oc 2685.

**Wiedemann**, F. J., Über die Nationalität und die Sprache der jetzt ausgestorbenen Kreewinen in Kurland. [= MAP. VII^e^ Série, Tome XVII, No. 2.] St.-Pétersbourg 1871. Oc 2686. 4°.

— — Aus dem inneren und äusseren Leben der Ehsten. St. Petersburg 1876. Oc 2687.

**Вольтеръ**, Э. А., Объ этнографической поѣздкѣ по Литвѣ и Жмуди лѣтомъ 1887 года. Приложеніе къ LVI-^му^ тому Записокъ Импер. Академіи Наукъ. Санктпетербургъ 1887. Oc 2690.

# P. Mathematik, Naturwissenschaften, Medizin.

**Ainslie**, Whitelaw, Materia medica of Hindostan, and Artisan's and Agriculturist's Nomenclature. Madras 1813. P 15.

**Alberts**, Otto, Osteoplastik den mongolischen Chirurgen schon vor 500 Jahren bekannt? [SA. aus dem Archiv für klin. Chirurgie. 60. Bd. Heft 4.] o. O. u. J. P 20.

**Bápú Deva Shástri**, The Mánmandira Observatory. [Mit beiliegender Sanskritübersetzung.] Benares 1865. P 30.

**Beiträge** zur Pflanzenkunde des Russischen Reiches. Lieferung 1—11. 2 voll. St. Petersburg 1844—1859. P 33.

**Beke**, Charles T., On the Korarima, or Cardamom of Abessinia. [From the Pharmaceutical Journal for May, 1847, Vol. VI., No. XI.] [London 1847.] P 36.

**Berthelot**, La chimie au moyen âge. 3 voll. Paris 1893. P 40. 4°.

**Böttger**, Oskar, Die Reptilien und Amphibien von Syrien, Palaestina und Cypern. SA. aus dem Jahresbericht der Senckenbergischen naturforschenden Gesellschaft 1879/80. Frankfurt am Main 1880. P 43.

**Boncompagni**, B., Intorno alla somma delle quarte potenze dei numeri naturali. Estratto dal Bullettino di Bibliografia e di Storia delle Scienze Matematiche e Fisiche. Tomo X. — Maggio 1877. Roma 1877. P 45. 4°.

**Cantor**, M., Zur Geschichte der Zahlzeichen. Vortrag. [A. aus der Zeitschrift für Mathematik und Physik III.] [Leipzig 1858.] P 52.

— Moritz, Vorlesungen über Geschichte der Mathematik. Band 1. Leipzig 1880. P 53. 4°.

— — Ahmed und sein Buch über die Proportionen. [A. aus Bibliotheca Mathematica. Zeitschrift für Geschichte der Mathematik. Herausgegeben von Gustav Eneström. Neue Folge 2.] Stockholm 1888. P 54.

**Crawfurd**, John, De l'arithmétique dans l'Archipel Indien. Extrait du grand ouvrage de John Crawfurd, intitulé „Histoire de l'Archipel Indien", traduit et annoté par Aristide Marre. Rome 1874. P 60.

**Daumas**, E., Les chevaux du Sahara et les mœurs du désert. Neuvième édition, revue et augmentée avec des commentaires par l'émir Abd-el-Kader. Paris 1887. P 65.

— — Die Pferde der Sahara. Aus dem Französischen von Carl Graefe. Berlin 1853. P 66.

**Flückiger**, F. A., Notiz über die Eichenmanna von Kurdistan. [A. aus Arch. d. Pharm. CC. Bds. 2. Hft.] o. O. u. J. P 75.

**Force**, Peter, Record of Auroral Phenomena observed in the Higher Northern Latitudes. [= Smithsonian Contributions to Knowledge.] Washington 1856. = Af 65. 2°.

**Forskål**, Petrus, Flora Aegyptiaco-Arabica. Hauniae 1775. P 80. 4°.

**Friederich**, R. H. Th., Bemerkungen über einige Bilder des indischen Thierkreises nach alt-javanischen Monumenten. Overgedrukt uit Verslagen en Mededeelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen, Afdeeling Letterkunde, Deel VII. Amsterdam 1863. P 85.

**Friedlein**, G., Gerbert, die Geometrie des Boethius und die indischen Ziffern. Ein Versuch in der Geschichte der Arithmetik. Erlangen 1861. P 90.

**Friedlein**, G., [1.] Zur Geschichte unserer Zahlzeichen und unseres Ziffernsystemes. [2.] Gerbert's Regeln der Division. [3.] Das Rechnen mit Columnen vor dem 10. Jahrhundert. [4.] Die Entwickelung des Rechnens mit Columnen. [5.] [Recension von] Le Talkhys d'Ibn Albannâ publ. et trad. par Aristide Marre. Rome 1865. [6.] [Recension von] Kholâçat al Hissab ou Quintessence du Calcul par Behâ-Eddîn al Aamoulî, traduit ... par Aristide Marre. 2ième éd. Rome 1864. [A. aus der Zeitschrift für Mathematik und Physik IX. und X.] [Leipzig 1864. 1865.] P 91.

**Gretschel**, Heinrich, Lexikon der Astronomie. Leipzig 1882. P 105.

**Grünert**, Max, Der Löwe in der Literatur der Araber. Wissenschaftlicher Verein für Volkskunde und Linguistik in Prag. 6. Publication. Prag 1899. P 110.

**Hasskarl**, Justus Carolus, Catalogus plantarum in horto botanico Bogoriensi cultarum alter. [Auch holländischer Titel.] Batavia 1844. P 115.

**Holtzmann**, Adolf, Ueber den griechischen Ursprung des indischen Thierkreises. Karlsruhe 1841. P 125.

**Hommel**, F., Die Astronomie der alten Chaldäer. I. (2. Teil) II. III. [Sonderabdruck aus dem „Ausland" 1891 Nr. 13. 14. 19. 20. 1892 Nr. 4—7. o. O. 1891. 1892. P 130. 4°.

**Ideler**, Ludwig, Historische Untersuchungen über die astronomischen Beobachtungen der Alten. Berlin 1806. P 140.

— — Untersuchungen über den Ursprung und die Bedeutung der Sternnamen. Berlin 1809. P 141.

**Journal**, The, of the College of Science, Imperial University of Tokyo, Japan. Vol. IX., Part III. Vol X., Part III. Vol. XI., Part I. II. Vol. XII., Part I—III. 6 voll. Tōkyō, Japan 1898. P 150. 4°.

**Kugler**, Franz Xaver, Die babylonische Mondrechnung. Zwei Systeme der Chaldäer über den Lauf des Mondes und der Sonne. Mit einem Anhang über chaldäische Planetentafeln. Freiburg im Breisgau 1900. P 155. 4°.

**Kuntze**, Otto, Geogenetische Beiträge. Leipzig 1895. P 158.

**Linati**, Filippo, Studi sul planisfero ossia esposizione del senso storico e biologico dei simboli siderali. Torino 1859. P 165.

**Лукашевичъ**, Платонъ, Изложеніе главныхъ законовъ естественной и наблюдательно-микроскопической астрономіи, а также астрономической метеорологіи. Часть I. Кіевъ 1884. P 172.

**Mahler**, Eduard, Zur talmudischen Mathematik. [A. aus der Zeitschrift für Math. u. Phys. XXXI, 4.] P 178.

— — Über den Stern mišrî der Assyrer. [SA. aus dem XCV. Bande der SWA. II. Abth. Febr.-Heft. Jahrg. 1887.] [Wien 1887.] P 179.

— — Der Kakkab mišrî'. [A.] o. O. u. J. P 180.

— — Über eine in einer syrischen Grabinschrift erwähnte Sonnenfinsterniss. [SA. aus dem XCV. Bande der SWA. II. Abth. März-Heft. Jahrg. 1887.] Wien 1887. P 181.

— — Astronomische Untersuchung über die angebliche Finsterniss unter Thakelath II. von Ägypten. Besonders abgedruckt aus dem LIV. Bande der Denkschriften der Mathematisch-Naturwissenschaftlichen Classe der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften. Wien 1888. P 182. 4°.

**Marre**, Aristide, Deux mathématiciens de l'oratoire. Extrait du Bullettino di Bibliografia e di Storia delle Scienze Matematiche e Fisiche Tome XII. Décembre 1879. Rome 1880. P 196. 4°.

**Memorial** of the Surgeons and Physicians of the Massachusetts General Hospital, at Boston, and Members of the Massachusetts Medical Society, in support of the claim of W. T. G. Morton for the discovery of etherization. o. O. u. J. an P 505.

**Morton**, William T. G., Sulphuric Ether. [Thirty-second Congress. First Session. House of Representatives.] [Washington 1852.] P 210.

**Murchison**, Roderick I., On the Relative Powers of Glaciers and Floating Icebergs in modifying the Surface of the Earth. [From the Address of the President of the Royal Geographical Society, May 23, 1864.] London 1864. P 220.

**Olmsted**, Denison, On the Recent Secular Period of the Aurora Borealis. [Smithsonian Contributions to Knowledge.] Washington 1856. = Af 65. 2°.

**Pihan**, A. P., Exposé des signes de numération usités chez les peuples orientaux anciens et modernes. Paris 1860. P 240.

**Proceedings** of the Davenport Academy of Natural Sciences. Volume III. 1879—1881. Davenport, Jowa 1883. P 250.

**Pruner-Bey**, Die Weltseuche Cholera oder die Polizei der Natur. Erlangen 1851. P 260.

**Pumpelly**, Raphael, Geological Researches in China, Mongolia, and Japan, during the years 1862 to 1865. [Smithsonian Contributions to Knowledge. 202.] Washington 1866. = Af 65. 2°.

**Reiske**, Ioannis Iacobi, et Ioannis Ernesti Fabri, Opuscula medica ex monimentis Arabum et Ebraeorum. Iterum recensuit ... Christian. Godofred. Gruner. Halae 1776. P 270.

**Renny**, C., Medical Report on the Mahamurree in Gurhwal, in 1849—50. And Appendices. Agra 1851. P 275.

**Report** and Proceedings regarding Mahamurree in Kumaon and Gurhwal, in 1851—52. Agra 1852. P 276.

**Reyer**, E., Die Kupferlegirungen, ihre Darstellung und Verwendung bei den Völkern des Alterthums. [A. aus dem Archiv für Anthropologie. Bd. XIV.] P 285. 4°.

**Röber**, Friedrich, Beitraege zur Erforschung der geometrischen Grundformen in den alten Tempeln Aegyptens und deren Beziehung zur alten Naturerkenntniss. Dresden 1854. P 292. 4°.

— Friedrich Gottlob, Elementar-Beiträge zu Bestimmung des Naturgesetzes der Gestaltung und des Widerstandes, und Anwendung dieser Beiträge auf Natur und alte Kunstgestaltung. Nach seinem Tode herausgegeben von dessen Sohne Friedrich Röber. Leipzig 1861. P 293. 2°.

**Romburgh**, P. van, L'eau du puits Zemzem à la Mecque. [A. aus Recueil des Travaux chimiques des Pays-Bas. Tome V. No. 6.] Leide 1886. P 300.

**Rosny**, Léon de, L'Opuntia ou cactus raquette d'Algérie. Paris, Constantine 1857. P 315.

**Russell**, Alexander, Beschreibung der Thiere und Gewächse in der Gegend von Aleppo nebst Witterungsbeobachtungen s. Ob 1515, Zweiter Band.

**Schaubach**, Johann Konrad, Geschichte der griechischen Astronomie bis auf Eratosthenes. Göttingen 1802. P 330.

**Schjellerup**, Eine Uranometrie aus dem zehnten Jahrhundert. [Kopenhagen 1869.] P 342. 4°.

**Schlegel**, Augustus Guilelmus de, De zodiaci antiquitate et origine. [Universitätsschrift.] Bonnae 1839. P 350.

**Schmidt**, Unser Sonnenkörper nach seiner physikalischen, sprachlichen und mythologischen Seite hin betrachtet. Lemgo 1876. P 355. 4°.

**Schulz**, Ludov. Herm. Adolphus, De metallis nobilibus ex Europa in Asiam defluentibus. [Diss.] Halis 1867. P 375.

**Schweigger**, J. S. C., Ueber stöchiometrische Reihen im Sinne Richter's auf dem wissenschaftlichen Standpunkte der neuesten Zeit. Halle 1853. P 385.

— — Geschichte des Elektromagnetismus und der sich ihm anreihenden physikalischen Bildersprache. Halle 1856. P 386.

**Science**, Physical. [Reprints for the Pandits. No. 2.] Allahabad 1851. P 395.

**Seligmann**, F. Romeo, Die Heilsysteme und die Volkskrankheiten. Eine Vorrede. Wien 1850. P 405.

**Seyffarth**, G., Ueber die Sonnen- und Mondfinsternisse der Alten. [SA. aus Archiv für Philologie und Pädagogik.] [Leipzig 1848.] P 415.

— — Systema astronomiae Aegyptiacae quadripartitum. [= Beitraege zur Kenntniss der Literatur, Kunst, Mythologie und Geschichte des alten Aegypten. Heft 2—5.] Lipsiae 1833. = Ca 540. 4°.

**Sprenger**, Aloïsius, Dissertatio medica inauguralis, de originibus medicinae Arabicae sub Khalifatu. Lugduni Batavorum 1840. P 435.

**Syllabus**, A, of the Course of Lectures upon Experimental Philosophy delivered ... by the Principal of the Agra College. Calcutta 1849. P 450.

**Texts** for an Introductory Course of Lectures on the Science of Chemistry. Benares 1848. P 465.

**Transactions** of the Royal Society of Edinburgh. Vol. XXX. Part I. — For the Session 1880—81. P 472. 4°.

**Uhde**, C. G. F., Commentatio de morbo Campano, cujus mentionem facit Horatius. [Gratulationsschrift.] Lipsiae 1859. P 480.

**Usener**, Hermannus, Ad historiam astronomiae symbola. [Universitätsschrift.] Bonnae [1876]. P 490. 4°.

**Walker**, Report [of] the select committee, to which were referred the various memorials in regard to the discovery of the means by which the human body is rendered uniformly and safely insensible to pain under surgical operations. 32 d. Congress, 2d Session. [Senate.] Rep. Com. No. 421. [Washington 1853.] P 505.

**Webb**, Allan, The Historical Relations of Ancient Hindu with Greek Medicine. Calcutta 1850. P 515.

**Wild**, H., Ueber die Bestimmung der absoluten magnetischen Declination im Konstantinowschen Observatorium zu Pawlowsk. [= MAP. VII$^{e}$ Série. Tome XLII, No. 6.] St.-Pétersbourg 1894. P 525. 4°.

**Woepcke**, M. F., Sur l'introduction de l'arithmétique indienne en occident et sur deux documents importants publiés par le Prince Don Balthasar Boncompagni et rélatifs à ce point de l'histoire des sciences. Rome 1859. P 535. 4°.

**Zuckermann**, B., Das Mathematische im Talmud. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung".] Breslau 1878. = Ah 20.

— — Die astronomischen Grundlagen der tabellarischen Beigabe zu den jüdischen Kalendern. [= Jahresbericht des jüdisch-theologischen Seminars „Fraenckel'scher Stiftung".] Breslau 1890. = Ah 20.

---

# Q. Schöne Künste.

## Qa
## Allgemeines.

**Allard**, Paul, L'art païen sous les empereurs chrétiens. Paris 1879. Qa 10.

**Holmboe**, Chr. Andr., Descriptio ornamentorum maximam partem aureorum et numorum saeculi VIII$^{vi}$ et IX$^{ni}$ in praedio Hoen, in parochia Eger ... anni 1834 mense Augusto repertorum. Christianiae 1835. Qa 40.

**Perrot**, Georges, und Chipiez, Charles, Geschichte der Kunst im Alterthum. — Aegypten. — Autorisirte deutsche Ausgabe. Bearbeitet von Richard Pietschmann. Mit einem Vorwort von Georg Ebers. Leipzig 1884. Qa 80. 4°.

**Праховъ**, Адріанъ, Критическія наблюденія надъ формами изящныхъ искусствъ. Выпускъ первый. Зодчество древняго Египта. Санктпетербургъ 1880. Qa 86. 2°.

**Scheiger**, Josef, Andeutungen über Erhaltung und Herstellung alter Burgen und Schlösser. Gratz 1853. Qa 100.

**Stieglitz**, C. L., Die Baukunst der Alten ... Nebst einem architektonischen Wörterbuche. Leipzig 1796. Qa 120.

**Weale**, John, A Dictionary of Terms used in Architecture, Building, Engineering, Mining, Metallurgy, Archaeology, the fine Arts, etc. Fourth edition with numerous additions edited by Robert Hunt. London 1873. Qa 150.

## Qb
## Architektur, Skulptur, Malerei.

### 1. Afrika.

**Amélineau**, E., Histoire de la sépulture et des funérailles dans l'ancienne Égypte. I. II. [= AMG. Tome XXVIII. XXIX.] Paris 1896. = Bb 1180 (28. 29).

**Comité** de conservation des Monuments de l'Art Arabe. I. Procès-verbaux des séances. II. Rapports de la deuxième Commission. Le Caire 1884—1887. Qb 35. 4°.

**Perrot**, Georges, und Chipiez, Charles, Geschichte der Kunst im Alterthum. Aegypten. s. Qa 80. 4°.

**Праховъ**, Адріанъ, s. Qa 86. 2°.

**Röber**, Friedrich, Die aegyptischen Pyramiden in ihren ursprünglichen Bildungen, nebst einer Darstellung der proportionalen Verhältnisse im Parthenon zu Athen. Dresden 1855. Qb 100. 4°.

**Sybel**, Ludwig von, Kritik des aegyptischen Ornaments. Archaeologische Studie. Marburg 1883. Qb 130.

**Wiedemann**, Alfred, Winckelmann's Urtheil über die ägyptische Kunst und die Profankunst der alten Aegypter. [SA. aus den Jahrbüchern des Vereins von Alterthumsfreunden im Rheinlande LXXVII.] Bonn 1884. Qb 150. 4°.

## 2. Asien.

### a) Assyrien und Babylonien.

**Meissner**, B. und Rost, P., Noch einmal das bît-ḫillâni und die assyrische Säule. Leipzig 1893. Qb 225.

**Schultze**, Martin, Chaldäische Bildwerke im Museum des Louvre. [Schulprogramm.] Oldesloe 1883. Qb 250. 4°.

### b) Arabien.

[**Qurânornamente.** Lithographie nach einem Aquarell von Spitta Bey [s. B. 441.] 3 Exemplare.] 3 voll. Berlin o. J. Qb 400. 2°.

### c) Palaestina und Syrien.

### d) Das übrige Vorderasien einschliesslich der europäischen Türkei, Kaukasusländer, Persien.

**Brockhaus**, Heinrich, Die Kunst in den Athos-Klöstern. Leipzig 1891. Qb 550. 4°.

**Senz**, August, Ueber die Bauwerke der Siebenhügelstadt am Bosporus. Vortrag ... [Veröffentlichungen der Orientalischen Gesellschaft zu Berlin. Erstes Heft.] Berlin 1889. Qb 580.

### e) Vorderindien.

**Architecture** at Ahmedabad, the Capital of Goozerat, photographed by Biggs. With an Historical and Descriptive Sketch, by Theodore C. Hope, and Architectural Notes by James Fergusson. London 1866. Qb 595. 4°.

— at Beejapoor, ... photographed from Drawings by P. A. Hart, A. Cumming, and Native Draftsmen, and on the spot by Colonel Biggs ... and the late Major Loch. With an Historical and Descriptive Memoir by Meadows Taylor ..., and Architectural Notes by James Fergusson. London 1866. Qb 600. 2°.

— in Dharwar and Mysore. Photographed by the late Dr. Pigou ... A. C. B. Neill and Colonel Biggs. With an Historical and Descriptive Memoir by Meadows Taylor ... and Architectural Notes by James Fergusson. London 1866. Qb 605. 2°.

**Burgess**, Jas., On the Muhammedan Architecture of Bharoch, Cambay, Dholka, Champanir, and Mahmudabad in Gujarat. [= ASWI., Vol. VI.] London 1896. = Nf 452 (23). 2°.

**Foucher**, M. A., Catalogue des peintures Népâlaises et Tibétaines de la Collection B.-H. Hodgson à la Bibliothèque de l'Institut de France. Extrait des Mémoires présentés par divers savants à l'Académie des Inscriptions et Belles-Lettres I^re^ Série, Tome XI, 1^re^ Partie. Paris 1897. Qb 620. 4°.

**Führer**, A., The Sharqi Architecture of Jaunpur ... With Drawings and Architectural Descriptions, by Ed. W. Smith, edited by Jas. Burgess. Calcutta 1889. [= ASI. New Imperial Series, Vol. XI. = ASI. (New Series.) Vol. I. = North-Western *Provinces and* Oudh [Vol. I.]. = Nf 452 (11). 2°.

**Illustrations**, Architectural, of the Principal Mahometan Buildings of Beejapore. Executed ... by Philip D. Hart. Assisted by Alexander Cumming ... and Native Draftsmen. Edited by James Fergusson. [London] 1859. Qb 635. 2°.

**Rám Ráz**, Essay on the Architecture of the Hindús. London 1834. Qb 675. 2°.

**Smith**, Edmund W., The Moghul Architecture of Fathpur-Sikri: described and illustrated. Part I. II. III. IV. Allahabad 1894. 1896. 1897. 1898. [= ASI. New Imperial Series. Volume XVIII, Part I. = N.-W. Provinces and Oudh: Volume III.] = Nf 452 (18). 2°.

f) Das übrige Asien.

**Foucher**, M. A., Catalogue des peintures Népâlaises et Tibétaines s. Qb 620. 4°.

**Hirth**, Friedrich, Ueber fremde Einflüsse in der chinesischen Kunst. München und Leipzig 1896. Qb 700.

4. **Amerika.**

**Habel**, S., The Sculptures of Santa Lucia Cosumalwhuapa in Guatemala. [Smithsonian Contributions to Knowledge 269.] Washington 1878. = Af 65. 2°.

5. **Europa** (Türkei s. 2. d.).

**Dilthey**, Karl, Die Ludwigssäule als architektonisches Kunstwerk. Darmstadt 1845. Qb 910. 4°.

**Milchhoefer**, A., Die Anfänge der Kunst in Griechenland. Leipzig 1883. Qb 940.

**Rossi**, G. B. de. Guidi, I., Recensione [von] La Roma Sotterranea cristiana descritta ed illustrata dal comm. G. B. de Rossi. Estratto dall' Archivio della Società Romana di Storia Patria. — Vol. II. [Roma o. J.] Qb 961.

**Schack**, Adolf Friedrich Graf von, Poesie und Kunst der Araber in Spanien und Sicilien s. De 13033.

**Uzielli**, G., Sui ritratti di Paolo dal Pozzo Toscanelli fatti da Alessio Baldovinetti e da Vettor Pisani. Roma 1890. Qb 990.

## Qc
## Musik.

**Ahrends**, Leopold A. F., Ueber den Sprachgesang der Vorzeit und die Herstellbarkeit der althebräischen Vocalmusik. Berlin 1867. Qc 20.

**Bonanni**, Filippo, Gabinetto armonico pieno d'Istromenti sonori indicati e spiegati. Roma 1722. Qc 35.

**Christianowitsch**, Alexandre, Esquisse historique de la musique arabe aux temps anciens avec dessins d'instruments et quarante mélodies notées et harmonisées. Cologne 1863. Qc 50. 2°.

**Elanakner**, eražštakan, hogevor ergerū. o. O. u. J. Qc 60.

**Kiesewetter**, R. G., Die Musik der Araber nach Originalquellen dargestellt, begleitet mit einem Vorworte von dem Freiherrn v. Hammer-Purgstall. Leipzig 1842. Qc 85. 4°.

**Krehbiel**, H. E., Chinese Music. [A.] o. O. u. J. Qc 89.

**Land**, J. P. N., Over de Toonladders der arabische Muziek. [A. aus Versl. en Meded. Afd. Letterk. 2de Reeks. Deel IX.] [o. O. u. J.] Qc 95.

**Mátray**, Gábor, Történeti, bibliai és gúnyoros Magyar énekek dallamai a XVI századból. Pest 1859. Qc 110. 4°.

**Music**, Hindu, from Various Authors. Compiled by Sourindro Mohun Tagore. Part I. [For Private Circulation only.] Calcutta 1875. Qc 120.

**Saalschütz**, Joseph Levin, Geschichte und Würdigung der Musik bei den Hebräern. Berlin 1829. Qc 175.

**Stumpf**, C., Mongolische Gesänge. [A.] [o. O. 1887.] Qc 190.

**Tagore**, Sourindro Mohun, Six principal rágas with a Brief View of Hindu Music. [Second edition.] Calcutta 1877. Qc 200. 4°.

— — The Five Principal Musicians of the Hindus, or a Brief Exposition of the Essential Elements of Hindu Music, as set forth by the Five Celestial Musicians of India, an Offering to the Fifth International Congress of Orientalists, to be held at Berlin in September, 1881. Calcutta 1881. Qc 201. 2°.

**Villoteau**, Abhandlung über die Musik des alten Aegyptens. Aus dem grossen französischen Prachtwerke: Description de l'Egypte. Leipzig 1821. Qc 210.

# Nachträge und Berichtigungen.

S. 4, Z. 15 Цухолдъ gehört zu Ad.
S. 31, Z. 9 Reinaud gehört auf S. 45.
S. 35, Z. 9 al-Mašriq gehört auf S. 203.
S. 41, Z. 16 lies Istituto statt Instituto.
S. 42, Z. 16. 17 sind zu streichen. Vgl. Ba 145.
S. 45, Z. 15 Zu Bb 1696 vgl. Fischer in De 21 p. 9.
— Z. 9 v. u. lies: Erstes, Zweytes Fläschchen.
S. 88, Z. 5 v. u. lies: 2) Kataloge, Handschriftenverzeichnisse und einzelne Handschriften.
S. 89, Z. 15 v. u. lies: [Г., Н. = Gottwaldt, I.]
S. 90, Z. 13 lies: = Bb 220. 4°, I.
S. 90, Z. 17 v. u. lies: 4) Einleitungen; Werke verschiedenen Inhalts.
S. 95, Z. 14 v. u. lies 1133 für 1130.
S. 99, Z. 19 v. u. Das Werk sollte unter dem Stichworte „**Sousa**, João de“ stehen.
S. 100, Z. 5 lies: **Neuphal** [Naufal], Georges ...
S. 102, Z. 8 v. u. lies: sistens s. Mantzel De 1740.
— zwischen Z. 4 und 3 v. u. schalte ein:
— — [neue Ausgabe von] Z. Grapius s. De 3064.
S. 103, Z. 17 schalte hinter **al-Qur'ān** ein: Primum ... Suuretu, libri, vulgò, Alkoran dicti ... [a P. Kirstenio] editum. Breslae 1608. s. S. 96, Z. 9 v. u.
— zwischen Z. 22 und 23 schalte ein:
— Surata decima-quinta Alcorani ... [operâ Nisselii]. Lugduni Batavorum 1655. s. De 11143.
— zwischen Z. 10 und 9 v. u. schalte ein:
— Tychsen, Th. Chr., Auszüge aus dem Koran. Göttingen 1823. s. De 762.
S. 104, zwischen Z. 1 und 2 schalte ein:
— Extracts from the Coran ... by W. Muir. London 1880. s. De 1915.
S. 105, zwischen Z. 18 und 17 v. u. schalte ein:
**al-Maḥallī** Ǧalāl ad-Dīn Muḥammad [und] as-Sujūṭī Ǧalāl ad-Dīn, Kitāb al-Ǧalālain fī tafsīr al-Qur'ān al-'aẓīm. I. II. Kairo (?) 1278. De 1993.
— — al-Ḥāšija al-musammā bi 'l-Futūḥāt al-ilāhīja bi-tauḍīḥ Tafsīr al-Ǧalālain li 'd-daqā'iq al-ḫafīja, ta'līf ... Sulaimān al-Ǧamal. Teil I—IV. [Am

Rande: Tafsīr al-Ǧalālain und Imlā' mā manna bihi 'r-Raḥmān min wuǧūh al-i'rāb wa 'l-qirā'āt fī ǧamī' al-Qur'ān, ta'līf ... Muḥibb ad-Dīn Abi 'l-Baqā' 'Abd Allāh b. al-Ḥusain b. 'Abd Allāh al-'Ukbarī.] 4 voll. Kairo 1303. De 1996. 4°.

S. 105, zwischen Z. 17 und 16 v. u. schalte ein:

**as-Suǧūṭī**, al-Itqān s. as-Suǧūṭī S. 193.

**Sulaimān al-Ǧamal**, al-Ḥāšija al-musammā bi 'l-Futūḥāt al-ilāhīja s. al-Maḥallī De 1996. 4°.

— Z. 15 v. u. lies 1996. 4° für 8254. 4°.

S. 106, Z. 3 lies: s. an-Nasafī Ḥāfiẓ ad-Dīn.

— Z. 21 lies: De 6231. 4° ff.

— Z. 25 für De 2527 lies: s. Ibn Hišām De 6599.

S. 107, Z. 12 für De 2559 lies: s. De 3351.

— Z. 14 für De 2561 lies: s. De 3352.

— zwischen Z. 19 und 20 schalte ein:

— — ... in Lexicon Šâhidianum commentariorum Turcici particula prima. Arabici excerpta ... s. Ec 1584. 4°.

— Z. 21 für De 2568. 4° lies: s. De 2812. 4°.

S. 109, zwischen Z. 5 und 6 schalte ein:

— — ... Abulolae carmina duo inedita ... edidit ... Ioannes Vullers s. De 5402. 4°.

— zwischen Z. 10 und 9 v. u. schalte ein:

**Abū Ḏarr** al-Ḫušanī, Commentar s. Ibn Hišām De 6590.

S. 112, Z. 17/18 lies:

**Abū Jaḥjā Zakarījā'** s. Zakarijā' al-Anṣārī.

**Abū Ja'qūb Jūsuf as-Sakkākī.** Ḫaṭīb Dimašq Muḥammad b. 'Abd ar-Raḥmān al-Qazwīnī, Muṭauwal [von at-Taftāzānī] 'ala 't-Talḫīṣ [Talḫīṣ Miftāḥ al-'ulūm]. Konstantinopel 1268. De 2811.

— — Kitāb Šarḥ šawāhid at-Talḫīṣ al-musammā Ma'āhid at-tanṣīṣ li ... 'Abd ar-Raḥīm b. 'Abd ar-Raḥmān b. Aḥmad al-'Abbāsī. Kairo 1274. De 2812. 4°.

S. 113, zwischen Z. 22 und 23 schalte ein:

**Abū Naṣr al-Farābī.** Nisaboo 'ssibyan s. Ec 1592.

— zwischen Z. 10 und 9 v. u. schalte ein:

— — aš-Šarḥ al-Kabīr [= Šarḥ al-Waǧīz] s. al-Ġazzālī De 5013.

S. 114, zwischen Z. 11 und 10 v. u. schalte ein:

**Abū Zaid Muḥammad b. Abi 'l-Ḫaṭṭāb** al-Qurašī s. Ǧamharat aš'ār al-'Arab.

S. 115, zwischen Z. 3 und 4 schalte ein:

**Aḫbār** al-'aṣr fī inqiḍā' daulat Banī Naṣr s. De 12035.

— Z. 5 lies: De 10557. 4°.

— zwischen Z. 16 und 17 schalte ein:

— — aš-Šarḥ al-Kabīr 'alā matn Ḫalīl s. De 5207. 4°.

S. 116, Z. 8 lies: De 4285. 4°.

S. 117, zwischen Z. 12 und 13 schalte ein:

**al-'Ainī**, Šarḥ aš-Šawāhid al-kubrā s. Ibn Mālik.

S. 119, zwischen Z. 11 und 12 schalte ein:

— — Die zehn Veziere s. De 11601 f.

S. 119 für Z. 22 lies:
— — ʿAbd al-Muʿṭī as-Simillāwī, Kitāb al-Bahǧa as-sanīja li-šarḥ al-qaṣīda az-Zainabīja. Alexandria 1288. De 3351.
— — Dasselbe. [Lithographiert; Kairo, 1880?] De 3352.
— Z. 10 v. u. lies: ... Sinae. [Herausgegeben von J. Golius.] Lugduni ...
S. 121, zwischen Z. 17 und 18 schalte ein:
**ʿAlī aš-Šākir al-Čarkasī**, Taqrīrāt šarīfa s. al-Ǧāmī De 4899.
S. 121, Z. 25 lies Sarḥ al-ḥarīda und De 9712. 4°.
S. 122, zwischen Z. 2 und 3 schalte ein:
— — Ḥāšija ʿalā Muġnī al-labīb s. De 6599.
S. 123, Z. 2 lies: ... 1772. s. az-Zamaḫšarī De 11958.
— Z. 19 lies: Arîb. Tabarî continuatus ...
— Z. 27 lies: s. Ibn Rušd De 6898. 4° ff. und Tuḥfa ...
S. 124, Z. 30 lies: 6726. 2°.
— Z. 36 lies: **al-Bāǧūrī** Ibrāhīm s. Ibrāhīm al-Bāǧūrī.
S. 125, zwischen Z. 3 und 4 schalte ein:
**al-Bahnasā.** Kitāb Qiṣṣat al-Bahnasā s. De 8879.
**Baḥraq** Muḥammad, Tuḥfat al-aḥbāb s. al-Ḥarīrī De 5399.
S. 127, zwischen Z. 17 und 18 schalte ein:
— — Mehren, A. F., Et Par Bidrag s. aš-Širbīnī De 10423.
— Z. 12 v. u. lies 10118 für 10208.
S. 129, Z. 16 lies: Qasṭallānī.
— zwischen Z. 9 und 8 v. u. schalte ein:
— — Hidāja-i fārsī tarǧama karda s. Ec 1642.
S. 130, Z. 22 lies 12038. 2° für 12880. 2°.
S. 131, Z. 16 für De 4221. 4° lies: s. De 162. 4°.
— Z. 17 lies **Colección** für **Colleción.**
S. 132, zwischen Z. 9 und 10 schalte ein:
**ad-Dardīr** s. Aḥmad ad-Dardīr.
**ad-Dasūqī** Muḥammad ʿArafa, Kitāb ... ʿala 'š-Šarḥ al-Kabīr li ... Aḥmad ad-Dardīr s. Ḫalīl b. Isḥāq De 5207. 4°.
— Z. 14 lies: ... amziǧa.] 2 voll. Kairo 1294. De 4325.
S. 134, zwischen Z. 19 und 18 v. u. schalte ein:
**al-Faijūmī** Aḥmad b. Muḥammad, Kitāb al-Miṣbāḥ al-munīr s. al-Ġazzālī De 5013.
— Z. 12 v. u. deleatur.
S. 135, Z. 23 lies 12038. 4° für 9060. 4°.
— unten, adde:
— — [al-Qāmūs in der persischen Bearbeitung des ʿAbdu 'r-Raḥīm b. ʿAbdu 'l-Karīm Ṣafīpūrī] s. Ec 1760. 2°.
S. 136, zwischen Z. 12 und 11 v. u. schalte ein:
— — Silk ad-durar s. De 8859.
S. 139, zwischen Z. 15 und 16 schalte ein:
**Ḫaiqār.** ... ḥikam wa-naṣā'iḥ s. De 7943.
— zwischen Z. 24 und 25 schalte ein:
**Ḫālid b. ʿAbd Allāh al-Azharī**, Šarḥ ʿalā matn al-Burda s. De 4144. 4°.
S. 140, Z. 29 lies: s. De 360, 361, 566, 2729 und 7734. 4°.

S. 141, zwischen Z. 10 und 9 v. u. schalte ein:
— — Epistola critica Nasifi al-Iazigi s. De 9238.
S. 143, zwischen Z. 5 und 6 schalte ein:
**Ḥasan, Maulāja**, s. Muley-Hassen.
— Z. 12 lies: ... 1268. s. De 2811.
— — Kitāb Šarḥ šawāhid at-Talḫīṣ al-musammā Ma'āhid at-tanṣīṣ li ... 'Abd ar-Raḥīm ... al-'Abbāsī s. De 2812. 4°.
S. 144, zwischen Z. 16 und 15 v. u. schalte ein:
**al-Ḥuṣrī** Ibrāhīm b. 'Alī, Zahr al-ādāb s. De 5722. 4°.
S. 145, Z. 17 lies 12038. 4° für 9060. 4°.
S. 147, zwischen Z. 13 und 14 schalte ein:
— — Radd al-muḥtār 'ala 'd-Durr al-muḥtār s. De 7245. 4°. 7246. 4°.
S. 150, zwischen Z. 13 und 14 schalte ein:
**Ibn Baškuwāl** Ḫalaf b. 'Abd al-Malik, Kitāb aṣ-Ṣila s. Ibn al-Abbār De 5698.
S. 151, zwischen Z. 7 und 6 v. u. schalte ein:
**Ibn Faraḫ** Šihāb ad-Dīn al-Išbīlī. Commentar des Izz-ed-Dīn Abu Abd-ullah [zur Manẓūma des Ibn Faraḫ] über die Kunstausdrücke der Traditionswissenschaft ... von Friedrich Risch. [Diss.] Leiden 1885. De 6217.
S. 152, zwischen Z. 23 und 24 schalte ein:
— — Fatḥ al-bārī bi-šarḥ Ṣaḥīḥ ... al-Buḫārī [mit einer Einleitung: Hudā as-sārī] s. al-Buḫārī De 4069. 4°.
S. 154, Z. 2 lies: s. De 2779 und al-Kutubī De 7900.
S. 155, Z. 3 für s. De 2527 lies: ... 'alā Ḥāšijat ... al-Amīr 'alā Muġnī al-labīb aš-šahīr li 'bn Hišām [der Text des Muġnī auf dem Rande; oben auf der Seite die Ḥāšija des Amīr, unten der Qaṣr]. I. II (unvollständig). 2 voll. O. u. J.? De 6599.
S. 158, Z. 12 schalte hinter ar-Raḥabī ein: al-Urǧūza ar-Raḥabīja fi 'l-farā'iḍ s. at-Tuḥfa De 11343, Nr. 12.
S. 163, Z. 8 v. u. lies: s. Aḥmad ad-Dardīr De 3020. 4° und Ka'b ...
S. 167, Z. 16 für De 7721 lies: s. Ibn Faraḫ De 6217.
S. 168, zwischen Z. 16 und 17 schalte ein:
**Kallisthenes**, [Pseudo-], s. Alexander der Grosse De 3210.
S. 171, Z. 7 für De 8251 lies: s. De 1993.
— Z. 12 für De 8254. 4° lies: s. De 1996. 4°.
— zwischen Z. 18 und 19 schalte ein:
**Maḥmūd b. 'Ubaid Allāh al-Maḥbūbī**, al-Kifāja s. Burhān ad-Dīn 'Alī De 4085. 4°.
S. 172, Z. 12 lies: **Nāṣif** [**Nāṣīf**] ... Fa 2870.
S. 175, zwischen Z. 7 und 8 schalte ein:
— — Socin, Albert, Zur Metrik einiger in's Arabische uebersetzter Dramen Molière's s. De 897. 4°.
S. 176, zwischen Z. 19 und 20 schalte ein:
**Muḥammad 'Abduh al-Miṣrī** s. al-Ḥamaḏānī De 5235.
S. 177, zwischen Z. 16 und 17 schalte ein:
**Muḥammad 'Arafa** s. ad-Dasūqī.
S. 179, Z. 5 v. u. für De 5890. 4° lies: Walī Allāh.
S. 180, zwischen Z. 25 und 26 schalte ein:
**Muḥibb ad-Dīn Efendi**, Šarḥ šawāhid al-Kaššāf s. De 2040.

S. 181, unten, adde:
**an-Naršaḫī** Muḥammad s. Ec S. 362, Z. 1.

S. 183, zwischen Z. 11 und 10 v. u. schalte ein:
**Orientalistencongres**, Het Leidsche, s. De 3530.

S. 187, zwischen Z. 12 und 13 schalte ein:
**Rāḥat** at-ta'bān s. Baxter De 3910.

S. 189, zwischen Z. 3 und 4 schalte ein:
**aš-Šāhidī.** Lexicon Šâhidianum s. Ec 1584. 4°.

S. 192, zwischen Z. 7 und 6 v. u. schalte ein:
**as-Suǧā'ī** Aḥmad b. Aḥmad, Ḥāšijat ... 'alā šarḥ al-Qaṭr s. Ibn Hišām De 6609. 4°.

S. 192, zwischen Z. 4 und 3 v. u. schalte ein:
— — al-Bahǧa al-marḍīja s. Ibn Mālik De 6717.

S. 193, zwischen Z. 24 und 25 schalte ein:
— — Liber classium virorum s. aḏ-Ḏahabī De 4281.

S. 194, zwischen Z. 16 und 17 schalte ein:
**as-Surūrī** Muṣṭafā b. Ša'bān, Commentar s. Sa'dī Šīrāzī Ec 2314.

S. 195, Z. 9 v. u. dele De 5470.

S. 199, zwischen Z. 12 und 11 v. u. schalte ein:
— — s. Fragmenta historicorum Arabicorum De 4819. 4°.

S. 200, Z. 11 lies: 6718. 4° f.

S. 202, zwischen Z. 16 und 17 schalte ein:
**az-Zainabīja** s. 'Alī b. Abī Ṭālib De 3351 f.

S. 203, Z. 9 lies:
— — Anthologia sententiarum Arabicarum. Cum scholiis Zamachsjarii. Edidit, vortit, et illustravit Henricus Albertus Schultens. Lugduni Batavorum 1772. De 11958.

— zwischen Z. 12 und 11 v. u. schalte ein:
— — al-Ḥaqā'iq s. De 5305.

S. 326, Z. 16 lies: Band 1. 2, 1. 2. 2 voll. Leipzig 1896. 1900.

S. 347, Z. 10 ff. Ec 1245 gehört auf S. 348 zu Pārsī b), Ec 1248. 4° auf S. 346 zu Ec 1175. 4°.

S. 365, zwischen Z. 16 und 15 v. u. schalte ein:
**Sāwaǧī.** L'oiseau, traité mystique d'Avicenne ... expliqué selon le commentaire persan de Sâwedji, par A. F. Mehren s. De 7203.

S. 368, Z. 19: Ni'matu 'llāh gehört zu S. 362 Ec 2151. 4°. Vgl. auch Ec 2580.

S. 372, Z. 25 lies Malik-Šāh-Naẓar-zāda.

S. 384, Z. 6 v. u. und in den Überschriften von S. 384—396 lies Griechisch und Italisch.

S. 386, Z. 10 v. u. lies 6912. 2° für 6902. 2°.

— zwischen Z. 10 und 9 v. u. schalte ein:
— s. De 6898. 4° und Dh 5140.

S. 400, Z. 23 lies **Colección** für **Collección**.

S. 413, Z. 12 v. u. lies 2794 für 2792.

S. 414 füge hinter Z. 11 hinzu:
Smirnow, W. D., Manuscrits turcs de l'Institut des langues orientales. Saint-Pétersbourg 1897. = Bb 220. 4°. III.

S. 416, zwischen Z. 11 und 10 v. u. schalte ein:

**ʿAbdu 'l-Qâdir Baġdâdī.** ʿAbdulqâdiri Baġdâdensis Lexicon Šahnâmianum accedunt eiusdem auctoris in Lexicon Šâhidianum commentariorum Tu particula prima ... s. Ec 1584. 4°.

S. 420, Z. 29 lies Fa 2744. 4°.

S. 425, zwischen Z. 12 und 11 v. u. schalte ein:

**Šāhidī.** Lexicon Šâhidianum s. Ec 1584. 4°.

S. 457, Z. 2 v. u. lies Se-ma Ts'ien statt Se-ma-Ts'ien.

S. 479, Überschrift lies Fl. statt Fb.

S. 480, Überschrift lies Fl. statt Fk.

S. 510, Z. 28 lies Samuel statt Samuelis.

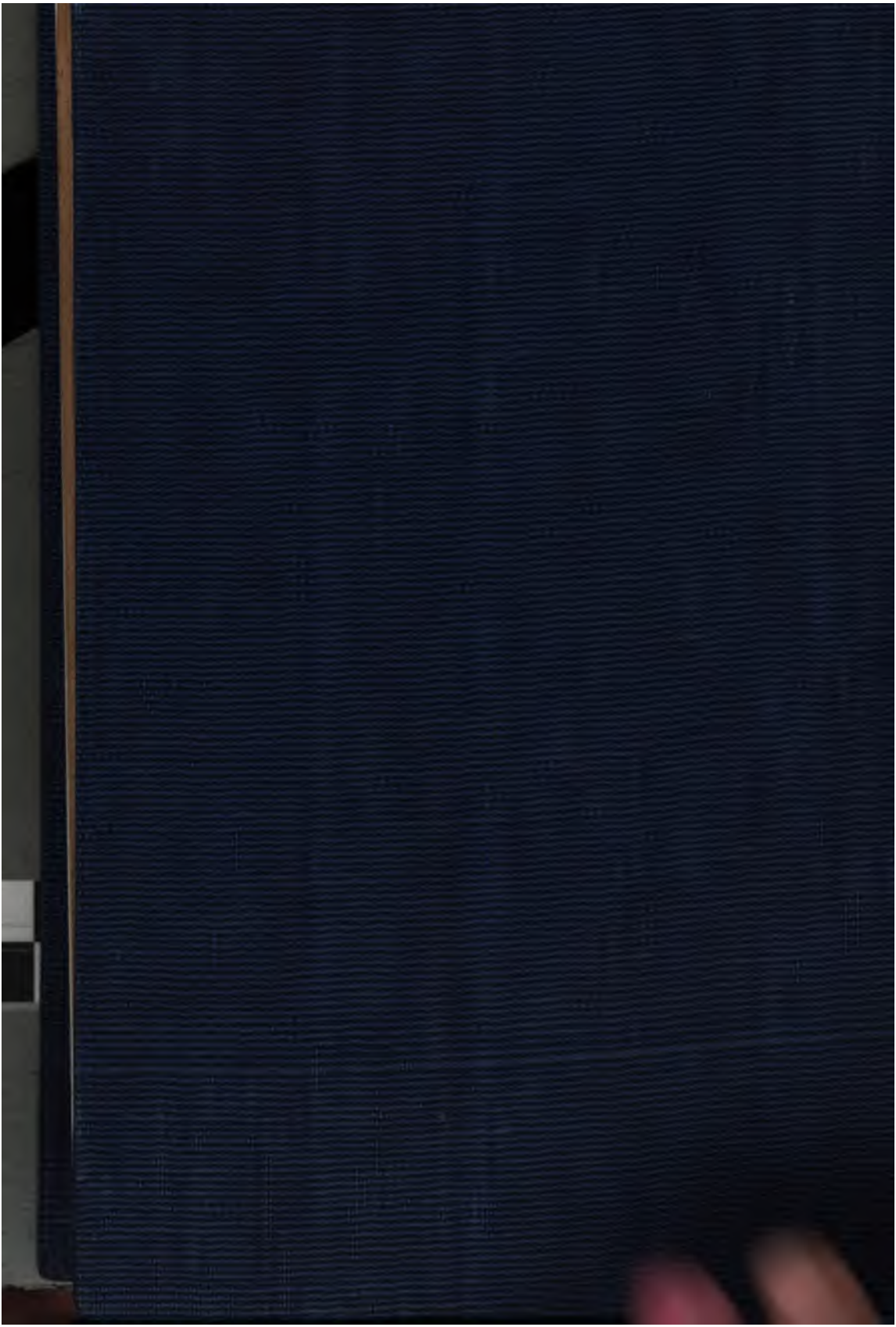
S. 589, Z. 18 Horovitz gehört auf S. 588 unter b).

S. 617, Z. 13 Goeje, Nd 215 gehört zu G.

S. 689, Z. 11 v. u. lies B. statt d).

S. 692, Z. 12 lies C. statt e).

---

Halle a. S., Buchdruckerei des Waisenhauses.

UNIVERSITY OF MICHIGAN
3 9015 00591 2111